Arch Bell

Arch Bible.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

BIBLIOTHECA BIBLICA

SERENISSIMI WVRTENBERGENSIVM DVCIS OLIM LORCKIANA.

EDITA, ET SERENISSIMO DVCI INSCRIPTA

A
JACOBO GEORGIO CHRISTIANO ADLER
PROFESSORE HAFNIENSI,
ET AD AEDEM SACRAM FRIDRICIANAM,
PASTORE PRIMARIO.

ALTONAE,
EX OFFICINA J. D. A. ECKHARDTI, M. DCC. LXXXVII.

[illegible]

... TIO

[illegible]

CAROLO EVGENIO

SERENISSIMO WÜRTENBERGENSIVM DUCI

ERVDITORVM MAECENATI

INDICEM HVNC BIBLIOTHECAE BIBLICAE

EX MANDATO VIDVAE B. LORCKII

JAM MARITVM AD SVPEROS SECVTAE

TANQVAM TESTIMONIVM

GRATAE MENTIS NVNQVAM INTERMORITVRAE

OMNI QVA PAR EST OBSERVANTIA

OFFERRE DEBVIT

EDITOR

JACOBVS GEORGIVS CHRISTIANVS ADLER.

PRAEFATIO.

Omnium, quotquot exstiterunt, collectionum variarum sacri codicis editionum et locupletissima et praestantissima fuit ea, cuius indicem hoc libro cum eruditis communicare volumus. Possedit eam b. *Josias Lorck*, quondam ad aedem sacram Fridericianam Germanorum, quae Havniae est, V. D. Ministri. Prima quidem et exigua eius fundamenta posuerat anno 1753, sed deinde augendae et indies amplificandae novae huius bibliothecae voluptate captus, indefesso labore bibliorum editiones ex omnibus Europae partibus congesserat, ita ut xxx annis elapsis thesaurum adeo 5000 variarum editionum possideret. Anno 1784 Havniam petiit Serenissimus Würtembergiae Dux Carolus, ut pro Suo in universam eruditionem amore praecipuas urbis bibliothecas, et in primis selectum hunc apparatum biblicum inspiceret, cuius fama iam antea ad eum pervenerat. Inspecta bibliotheca Lorckiana, comparandae desiderio arsit, atque largam pecuniae summam, si ei cederetur, obtulit. Votis eius annuit Lorckius, simulque promisit, se non solum indicem et recensionem omnium harum editionum evulgaturum esse, sed etiam in posterum Serenissimo Duci in locupletanda collectione, si placeret, adiutorem futurum. Quod tamen consilium Deus ratum non esse voluit: libris enim vix Stutgardiam deportatis, diem suum obiit supremum.

En brevis bibliothecae historia, iam de ratione huius indicis pauca addenda sunt. Recensionem bibliorum ipse Lorckius incepit, ut aliquando eam suo Maecenati offerret. Sed tantum tres priores pluteos, Polyglotta, Biblia hebraica; et

novi Testamenti graeci editiones absolvit, neque his ultimam manum apposuit. Has recensiones, uti a b. Lorckio scriptas invenimus, paucis adnotatiunculis auctas, operi huic inserendas putavimus. Alias Bibliorum editiones, veluti latinas, germanicas, gallicas, anglicas, aliasque nonnulli Lorckii amici iuvenes eo vivo recensendas sibi sumserunt. Haec Lorckii sunt et amicorum. Equidem singulas editiones ordine chronologico, quantum fieri potuit, disposui, editiones orientales et alias nonnullas ipse recensui, et annotationibus quibusdam illustravi, aliorum recensiones, partim germanico vel danico sermone, et interdum minus diligenter et accurate conscriptas, castigatiores ceterisque conformes reddere tentavi. Haec mea sunt. Praeterea indicem duplicem addere cogitabam, chronologicum nimirum et topographicum, cuius magnam partem iam absolveram; sed vidua etiam b. Lorckii, cuius impensis opus prodibat, praematura morte suis erepta, hoc consilium reiicere coactus sum.

Fruere interea, lector, his, quae dare potui, et erratis quae forte ob loci distantiam quo hoc opus imprimebatur, irrepserunt, veniam concede. Dabam Havniae die 2 Aprilis M DCC LXXXVII.

Editor.

CONSPECTVS

totius operis.

Pars I. editiones hebraicas et graecas versionesque orientales continet, nimirum.

Pars II. editiones latinas et affinium linguarum continet, nim.

Pars III. editiones versiones teutonicas seu germanicas continens nimirum.

BIBLIOTHECAE BIBLICAE LORCKIANAE

PARS I.

EDITIONES HEBRAICAS ET GRAECAS
VERSIONESQVE ORIENTALES
CONTINENS.

ALTONAE,
LITTERIS J. D. A. ECKHARDT.

PLVTEVS I.

BIBLIA POLYGLOTTA.

In Folio.

1. Biblia polyglotta Complutensia cura et sumtibus Cardinalis *Francisci Ximenez.*

De his adsunt

1. Vetus Testamentum multiplici lingua nunc primo impressum et inprimis Pentateuchus Hebraico: Graeco: atque Chaldaico idiomate. Adiecta unicuique sua latina interpretatione.
2. Secunda pars Veteris testamenti Hebraico-Graecoque idiomate nunc primum impressa: adiuncta utrique sua latina interpretatione.
3. Tertia pars Veteris testamenti Hebraico-Graecoque idiomate nunc primum impressa: adiuncta utrique sua latina interpretatione.
4. Vocabularium hebraicum atque chaldaicum totius veteris testamenti cum aliis tractatibus in academia Complutensi noviter impressum, 1515.

Volumina duo. Desunt pars quarta V. T. continens Prophetas, 1517. et Novum Testamentum graece et latine, 1514.

2. Octavus Tomus Hieronymi (ex editione Erasmi) commentarios in Psalterium habet. Accessit his Psalterium Triplici lingua Hebraica, Graeca et Latina. Basileae 1516, cui accedit Tomus nonus complectens commentarios in aliquot libros Novi Testamenti cum versione Latina Hieronymi, 1516.

Habet hic tomus titulum et praefationem singularem Amorbachii. Titulus promittit Psalterium quadruplex, siquidem textui Hebraeo e regione opponitur versio Hieronymiana et Graeca versio vulgata. Non quidem est Erasmi opus, sed Amorbachii, qui opera Conr. Pellicani adiutus fuit. Ille magis Graecus, hic magis Hebraeus fuit, qui iam anno 1516 Psalterium hebraicum ediderat.

3. Psalterium Hebraeum, Graecum, Arabicum et Chaldaeum, cum tribus latinis interpretationibus et glossis opera *Augustini Justiniani.* Genuae 1516.

Continet contextum hebraicum addita versione latina, vulgatam, graecam LXX, arabicam, chaldaicam cum versione latina, et scholia latina, per octo columnas disposita. In fine leguntur: „Impressit miro ingenio Petrus Paulus Porrus, genuae in aedibus Nicolai Justiniani Pauli, praesidente reipublicae genuensi pro Serenissimo Franco. Rege, praestanti viro Octaviano Fulgoso, anno christianae salutis, millesimo quingentesimo sextodecimo, mense Novembri." Deinde signum typographicum Petri conspicitur, hoc titulo inscriptum: „Petrus Paulus Porrus Mediolanensis Taurini degens." Ceterum satis nitidi sunt typi hebraici et graeci, punctis et accentuum notis distincti, sed minus nitidi arabici, qui punctis etiam carent. A.

4. Psalterium in quatuor linguis Hebraica, Graeca, Chaldaica (rectius Aethiopica) Latina, impr. Coloniae 1518, editore *Jo. Potken*, praepos. Colon.
Titulus iisdem figuris ornatus est, quam libri proxime antecedentis: sed forma libri minor.

5. Biblia sacra (Regia s. Antverpiensia dici solent) Hebraice, Chaldaice, Graece et Latine, Philippi II. pietate, et studio, cum apparatu sacro. Christo. Plantinus excud. Antwerpiae 1569-72. Voll. VIII.

6. בראשית Geneseos Patriarchae sex (s. capita V. priora) cum translationibus Chaldaica, Graeca, Latina, Germanica ac explicatione grammatica ex editione Jo. Draconitis. Vitebergae excud. Jo. Crato, 1563.
De Draconite legas Sammlung A. und N. p. 1059. et Quenstedti te patriis illustrium virorum commentationem p. 172. Multa etiam lectu digna de eodem memoriae tradidit Starkius in libro, Lübeckische Kirchenhistorie.

7. Zacharias propheta, eodem auct. ib. 1565.

8. Joel propheta, auct. eod. ib. 1565.

9. Micheas propheta, auct. eod. ib. 1565.

10. Malachia propheta, eod. auct. Lipsiae Joh. Rhamba excud. 1564.

11. Proverbia Salomonis, auct. eod. Viteb. Joh. Crato excud. 1564.

12. Jesaias propheta, eod. auct. Lipsiae Joh. Rhamba excud. 1563.
Jesaiae vaticinia non ad finem perducta sunt. Desinunt cap. II.

13. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ. Testamentum novum דיתיקא חדתא. Excudebat Henr. Stephanus, 1569. Voll. II.
Est interpretatio Syriaca Novi Test. hebraicis typis descripta, plerisque etiam locis emendata. Eadem latino sermone reddita auctore *Immanuele Tremellio* cuius etiam Grammatica Chaldaica et Syriaca calci operis adiecta est.

14. Josuae Imperatoris Historia illustrata atque explicata ab *Andrea Masio*. Antwerpiae ex offic. Christophori Plantini, 1574.
Prior pars exhibet textum hebraeum et graecum, utrumque cum interpretatione latina, et in imo margine versionem latinam S. Hieronymi.

15. Biblia Sacra Hebraice, Grace & Latine cum annotationibus *Franc. Vatabli*, ex offic. Sanctandreana, 1587.
Cl. Masch aeram refert, 1586.

16. Opus Quadripartitum Sacrae Scripturae continens Biblia Quadruplici Lingua Hebraica, Graeca, Latina et Germanica. Hamburgi 1596. partes IX. Voll. VI.
Quorum duo priora continent Biblia hebraica ex editione *Hutteri* ex offic. Jac. Wolfii 1588, et quatuor reliqua Biblia S. graece, latine et germanice ex edit. *Wolderi*, excusa operis Jacobi Lucii. Hamburgi 1596.

17. Sacra Biblia Hebraice, Graece et Latine cum annotationibus Franc. Vatabli, cui nunc accessit Novum Testamentum Graeco-latinum *Ben. Ariae Montani*, ex officina Commeliniana, 1599. Voll. II.

18. Biblia Sacra (nimirum V. libri Mosis) Hebraice, Chaldaice, Graece, Latine, Germanice; *Italice*, studio *Eliae Hutteri*, Germani. Norib. 1599.

19. Biblia Sacra Hebraice, Chaldaice, Graece, Latini, Germanice, *Sclavonice*, studio *Eliae Hutteri*. Norib. 1599.

20. Biblia Sacra Hebraice, Chaldaice, Graece, Latine, Germanice, *Saxonice*, studio *Eliae Hutteri*. ib. eod.

21. Biblia Sacra Hebraice, Chaldaice, Graece, Latine, Germanice, *Gallice*, studio *Eliae Hutteri*. Norib. 1599.

Hoc volumen continet etiam libros Josuae, Judicum et Ruth, eodem modo impressos, et unumquemque suo titulo distinctum.

22. Josua et Ruth Ebraice, Chaldaice, Graece, Latine, Germanice, Gallice.

23. Novum Testamentum Syriace, Hebraice, Graece, Latine, Germanice, Bohemice, Italice, Hispanice, Gallice, Anglice, Danice, Polonice, studio et labore *Eliae Hutteri*. Norib. 1599. Voll. II.

24. Sacra Biblia Hebraice, Graece et Latine cum annotationibus *Franc. Vatabli* ex officina Commeliniana, 1616. Vol. III. (Deest N. T. graeco-latinum Ariae Montani.)

25. Liber Psalmorum Hebraicus cum versione Pagnini interlineari, it. Graece et Latine. Exstat in bibliis latinis cum commentario *Gordoni* Tomo II. Parisiis excuso a Cramoisy, 1632.

In fine N. T. legitur, Parisiis excudebat Antonius Vitray, 1633.

26. Biblia Hebraica, Samaritana, Chaldaica, Graeca, Syriaca, Latina, Arabica, ex editione *Guidonis Michael le Jay*. Lutetiae Parisiorum, excudebat Antonius Vitré, 1645. Voll. XVI.

27. S. S. Biblia Polyglotta complectentia Textus Originales Hebraicos cum Pentat. Samarit. Chaldaicos, Graecos, Versionumque antiquarum Samarit. Graec. LXX. Chald. Syriacae, Lat. Vulg. Arab. Aethiopicae, Persicae ex MS. antiquissimis undique conquisitis optimisque Exemplaribus impressis summa fide collatis, edidit *Brianus Waltonus*. Londini, imprimebat Thomas Roycroft 1657. Voll. VI.

28. Davidis Psalmi decem, item sex sacrae scripturae Veteris Testamenti integra capita. Prisco Hebraeo metro restituit omnia et cum tribus interpretationibus adparere voluit *Marcus Meibomius*. Amstelodami apud Henr. Wetstenium, 1690.

29. Davidis Psalmi duodecim et totidem sacrae scripturae veteris testamenti integra capita, quae novi speciminis loco biblicarum suarum emendationum et interpretationum prisco Hebraeo metro restituit et cum tribus interpretatio-

tationibus adparere voluit *Marcus Meibomius*. Amstel. ap. Henr. Wetstenium, 1698.

Notas in has mendationes vid. in Sac. Triglandi sylloge dissertationum Theologico-Philologicarum. Lugd. 1704.

30. Novum Jesu Christi Testamentum iuxta editionem Polyglot. in quo textus Graecus cum versione interlineari et vulg. lat. translationes antiqua Syriaca, Arabica, Aethiopica, totius novi Testamenti, Persica Evangeliorum et singulares versiones latinae cum variis Lectionibus et Annotationibus Graec. Lat. Syr. Aethiop. Pers. &c. exhibentur. Edidit *Brianus Waltonus*, 1657. Londini ap. Smith et Walford 1698.

31. Oratio dominica πολύγλοττος καὶ πολύμορφος nimirum plus centum Linguis, Versionibus aut Characteribus reddita et expressa. Editio novissima speciminibus variis quan. priores auctior. Das ist: Das Gebet des Herrn oder Vater Unser in viel Sprachen und Schreib-Arten in mehr als hundert Sprachen, Uebersetzung und Schriften verfasset und vorgestellet. Die lezte Edition, um unterschiedliche Exempel vermehrter als die vorige. Verlegt von Joh. Ulrich Krausen, Kupferstechern in Augspurg, das übrige durch J. C. Wagnern, Buchdruckern, sine aerae indicio.

32. Biblia sacra Quadrilinguia novi testamenti graeci, cum versionibus Syriaca, Graeca vulgari, Latina et Germanica, universa ad optimas quasque editiones recognita &c. accurante *Christ. Reineccio*. Lipsiae sumtibus haeredum Lanckisianorum, 1713.

33. Biblia sacra quadrilinguia veteris Testamenti Hebraici cum versionibus e regione positis, utpote versione graeca LXX. ex codice Alexandrino secundum Grabium, Latina Seb. Schmidii et Germanica Lutheri &c. accurante *Christiano Reineccio* cum praefat. Salom. Deylingii et *C. F. Boerneri*. Lipsiae, sumtibus haer. Lanckisianorum, 1750 Voll. II.

34. Biblia sacra quadrilinguia novi testamenti graeci, &c. accurante *Christ. Reineccio*. Lipsiae sumtibus Haer. Lanckisianorum, 1747.

In Quarto.

35. ישעיה הנביא Isaias propheta Hebraice, Graece, et Latine, addita est autem duplex latina interpretatio Hieronymi et Munsteri. Accessit succincta difficiliorum Hebraicorum vocabulorum expositio, collecta per *Sebastianum Munsterum* ex Davidis Kimchi commentario. Basileae per Henricum Petrum. (sine aerae indicio.)

36. הברית החדשה דיתיקא חדתא Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ. Novum J. Christi D. N. Testamentum ex editione Guidonis Fabricii Boderiani. Parisiis ap. Joh. Benenatum, 1584.

37. Sanctus Matthaeus Syriace, Graece, Latine, Germanice, Bohemice, Italice, Hispanice, Gallice, Anglice, Danice, Polonice ex dispositione et adornatione *Eliae Hutteri*, Germani. Noribergae 1599.
38. Sanctus Marcus, eod. auct. ibid. 1600.
39. Malachias propheta Chaldaice cum Latina versione, Ebraice cum Latina lectione, Graece LXX. interpretum cum Graeca harmonica, Latine respond. LXX. cum Latina harmonica, germanica D. Mart. Luth. cum Germ. harmonica, Latine B. Hieronymi cum Germ. Catholica editus ab *Elia Huttero* Germano. Noribergae 1601.
40. Novum testamentum harmonicum Ebraice, Graece, Latine et Germanice editum ab *Elia Huttero*, Germano. Noribergae 1602.
41. Idem. Amstelodami apud Johannem Walschaert, 1615.
42. Novi Testamenti Graeco-Latino Germanica nova editio studio et impensis *Eilhardi Lubini*. Rostochii typis Joachimi Pedani, 1614-1616. Partes et Volumina II.
43. Idem. Partes II. ibid. 1615. 1616.
44. Novi Testamenti nova editio Graeco-Latino-Germanica interlinearis, sive parallela cura *Eilhardi Lubini*. Partes II. Rostochii, impensis Augustini Ferberi, 1626.
45. Idem. Prostat apud Johannem Hallerfordium, 1717.
46. Die frühegejagte Hinde, oder der zwei und zwanzigste Psalm, hebräisch, griechisch, lateinisch und deutsch erklärt von *Henricus Temmius*, Pastor in Goslar. Gedruckt zu Goslar bey Johann Voigt, impensis ipsius Autoris, 1616
47. Hoseas propheta, Ebraice et Chaldaice cum duplici versione Latina et commentariis Ebraicis trium doctissimorum Judeorum, Masora item parva, ejusque et commentariorum Latina quoque interpretatione, accedunt in fine annotationes *Guilielmi Codaei*. Lugd. Bat. Typis Raphelengianis, prostant ap. Joh. Maire 1621.
48. Epistolae quatuor, Petri secunda, Johannis secunda et tertia et Judae una ex Bibliothecae Bodlejanae Mſ. exemplari nunc primum depromptae et Charactere Hebraeo, versione Latina notisque quibusdam insignita opera *Eduardi Pococke*. Lugd. Bat. ex offic. P. et A. Elzevier, 1630.

   Versio latina in imo margine reperitur, cui e regione oppositus est textus graecus, cuius in titulo mentio non facta est.
49. Apocalypsis S. Johannis ex Manuscripto exemplari e Bibliotheca Josephi Scaligeri edita charactere Syro et Ebraeo cum versione Latina et notis opera *Ludovici de Dieu*. Lugd. Batav. ex Typographia Elzeviriana, 1627.

   Hic etiam graecus textus additus est.

50. S. Johannis epistolae catholicae tres Arabice et Aethiopice omnes ad verbum in Latinum versae cum vocalium figuris exacte appositis cura ac industria *Joh. Georg. Nisselii* et *Theodori Petraei.* Lugd. Bat. ex offic. Joh. et Dan. Elsevier sumtibus Auctorum, 1654.

51. Jacobi Apostoli Epistolae catholicae versio Arabica et Aethiopica, Latinitate utraque donata et repurgata, punctis vocalibus accurate insignita et notis philologicis e probatissimorum Arabum scriptis illustrata opera *Joh Geo. Nisselii* et *Theod. Petraei.* Lugd. Batav. ex offic. J. et Elsevier, sumtibus Auctorum, 1654.

Harmonia variarum linguarum, qua Orientalium, qua Europaearum typis genuinis adornata et alia quae in titulo promittuntur, huic exemplari non adsunt.

52. S. Judae apostoli epistolae catholicae versio Arabice et Aethiopice in Latinitatem translata et punctis vocalibus animata additis quibusdam variae lectionis notis a *Jo. Geo. Nisselio* et *Theodoro Petraeo.* Lugd. Batav. ex offic. Joh. et Dan. Elsevier, sumtibus Auctorum, 1654.

53. שיר השירים sive canticum canticorum Schelomonis Aethiopice e vetusto codice erutum, purgatum ac nunc primum Latine interpretatum, cui in gratiam Arabizantium apposita est versio Arabica cum interpretatione Latina, ut et Symbolum S. Athanasii, vocalium notis insignitum a *Joh. Geo. Nisselio,* Palatino. Lugd. Bat. typis Authoris, 1656.

Praeter ea, quae in titulo promittuntur, continet canticum Zachariae, Simeonis, Annae, trium puerorum, Esaiae, Mariae, Habacuc, sed tantum aethiopice.

54. *J. F. Nicolai* Philologema sacrum ad Hos. XI. 7. in quo locus iste in VI. linguis exhibetur cum defensione Lutheri. Jenae, per J J. Bauhofer, 1667.

55. Postilla sacramentalis ab amicis dicta polyglotta, herfürgegeben von *Gothofrido Kiliani,* Pastorn in Glückstadt. Glückstadt, in Verlegung des Autoris, druckts Melchior Koch, 1668.

56. Specimen Philologicum, quo Obadias propheta Hebraice, Chaldaice, Syriace et Arabice cum commentariis Rabbinorum, Jarchi, Kimchi, et Aben Esrae, adiecta versione Latina et notis quibusdam in fine annexis exhibetur a *Ludovico Michaele Crocio.* Bremae, typis Hermanni Braueri, 1673.

57. Medulla theologiae veteris Testamenti seu epitome bibliorum regiorum, criticorum, exegeticorum et vindicatorum, quantum ad dicta Vet. Test. classica numero CCCXXV. quatuor sectionibus pertractata opera *Joh. Tilonis.* Lipsiae, typis Justini Brandii, 1680.

58 Oratio orationum s. orationis dominicae versiones praeter authenticam fere centum eoque longe emendatius quam antehac et e probatissimis Auctoribus quam prioribus collectionibus, jamque singulae genuinis linguae

quae suae characteribus editae a *Thoma Ludeckenio*. Berolini ex off. Rungiana, 1680. (dirigente Andrea Mullero.)

59. Orationis dominicae versiones ferme centum. (Sine loco, anno, et officinae indicio. Videtur esse editio Anglicana, et quidem archetypon e quo liber proxime antecedens exscriptus est)

60. Andreä Reinbecks doctrina de accentibus — — — Andreä Reinbecks appendix doctrinae de accentibus, quae est in prophetam Haggaeum brevis Exercitatio, exhibens analysin contextus sacri, versiones praecipuas cum fonte collatas, annotationes, paraphrasin — — Brunsvigae, typis Chr. Fr. Zilligeri, 1692.

Exhibet contextum hebraicum, Targum Jonathan, LXX. interpretes, vulgatam vers. Munsteri, Vatabli, Castalionis, Pagnini et Arii Montani, Tremelli et Junii, Varenii versiones latinas, gallicam, anglicanam, belgicam, et denique Lutheri. Has versiones in singulis versibus exhibet commentarius. A.

61. Oratio dominica πολύγλωττος πολύφορμος. Nimirum plus centum linguis, versionibus aut characteribus reddita et expressa. Editio novissima speciminibus variis quam priores comitatior. Londini ap. Dan. Brown, 1700.

62. Psalmus CXIX. Hebraice, Chaldaice, Syriace, Arabice cum commentariis Hebraicis Sal. Jarchi et Aben Ezrae e regione posita versione Latina textuum et notarum Masorethicarum, opera *Balthasaris Scheid.* Argentorati ap. J. Alb. Dolhopff. 1700.

63. Epistola Pauli ad Titum et Philemonem, Syriace, adiuncta versione Latina, edi curante *Balthasare Scheidio*. Argentorati apud J. A. Dolhopff. 1700.

64. Palaestra linguarum orientalium h. e. quatuor primorum capitum Geneseos I. textus originalis tam ex Judaeorum, quam Samaritanorum traditionibus II. Targumim seu paraphrases orientales praecipuae, nempe 1. Chaldaicae (Onkelosi, Jonathanis et Hierosolymitana) 2. Syriaca. 3. Samaritana. 4. Arabica. 5. Aethiopica. 6. Persica. Omnia cum versione Latina ex Bibliis polyglottis Anglicanis desumta cura *Geo. Othonis*. Franc. ad Moenum impensis Fr. Knochii, typis Martini Jaqueti, 1702.

Non per columnas dispositae sunt hae versiones sed singulae singulas excipiunt.

65. Oratio dominica πολύγλωττος, πολύμορφος. Nimirum plus centum linguis, versionibus aut characteribus reddita et expressa, speciminibus variis quam priores comitatior. Londini ap. Dan. Brown, 1713.

66. Oratio dominica in diversas omnium fere gentium linguas versa, et propriis cuiusque linguae characteribus expressa, una cum dissertationibus non-

nonnullis de linguarum origine, variisque ipsarum permutationibus, editore *Joh. Chamberlaynio*. Amstelaedami, typis G. et D. Goerei, 1715.

67. Judae Almindelige Sende-Brev udi dend Grædske Grund-Text, med undertegnede Forandringer, derhos oversat paa Latinsk, Dansk, Tydsk, Fransösk, Italiensk og Hollandsk med Forklaring af Maarten Caspar Wolfburg Sognepræst i Fyhn, udi forsæt paa samme Maade at forfærdige det gantske Nye Testamente. Tryst 1716.

68. Probe einer critischen Polyglotten-Bibel, von Joh. Georg Meintel, 1761. Nürnberg, bey Carl Felsecker.

69. Probe einer critischen Polyglotten-Bibel über die ersten 111 Capitel des 1 Buchs Mose — — von Joh. Georg Meintel, D. Nürnberg, bey Carl Felsecker.

Dess. fortgesetzte critische Polyglotten-Conferenz über das erste Buch Mose. Nürnberg, bey J. E. Ammermüller, 1769.

Dess. dritter Theil. Nürnberg, bey J. E. Ammermüller, 1769.

70. Specimen ineditae et hexaplaris Bibliorum versionis Syro-Estranghelae cum simplici atque utriusque fontibus cum vers. lat. et notis per J. B. de Rossi. Parmae, e Typ. reg. 1778.

In Octavo.

71. Jonas Hebraice, Chaldaice, Graece, Latine studio *Seb. Münsteri* in eiusdem institutione Hebraea. Basileae 1524.

72. Psalterium Sextuplex Hebraeum cum tribus Latinis versionibus, videlicet Divi Hieronymi, Pagnini et Felicis Pratensis, Graecum Septuaginta Interpretum, cum Latina vulgata. *Seb. Gryphius* excudebat. Lugduni 1530.

73. Psalterium Davidis Trilingue. Additis aliquot doctissimorum virorum correctionibus iuxta hebraicam veritatem per *Petrum Artopoeum*. Basileae, per Henricum Petrum, 1545.

74. Psalterium Prophetae Davidis Hebraeum, Graecum et Latinum iam denuo emendatum et in omnibus difficilioribus locis annotationibus explicatum *Petro Artopoeo* autore. Basileae, ap. Henricum Petri, 1548. (Editio II.)

75. Threni Hieremiae prophetae Hebraice, Greeae et Latine cum duplici versione Hieronymi et Munsteri ex editione *Davidis Kyberi*, una cum Meditationibus Grammaticis ex Threnis Hieremiae desumtis. (Adhaerent einsdem libris tribus de re Grammatica Hebreae linguae.) Basileae, per Henrichum Petri, 1552.

76. Precationes aliquot celebriores e sacris Bibliis desumtae ac in studiosorum gratiam lingua Hebraica, Graeca et Latina in Enchiridii formam redactae, adiectis benedictionibus, canticis, et si quae alia eiusdem sunt generis. Parisiis, apud Martinum Juvenem, 1554.

77. a. b. Psalterium Prophetae Davidis Hebraeum, Graecum et Latinum, iam denuo emendatum et explicatum, *Petro Artopoeo* authore. Basileae, ex officina Henripetrina, 1569. Voll. II. (Editio III.)

78. Evangelia Anniversaria Dominicorum et Festorum dierum Germanice, Latine, Graece et Ebraice edita studio et opera *Johannis Claji* Herzbergensis. Lipsiae, Johannes Rhamba excud. 1576.

79. קְצַר הַמִּקְרָא. Epitome Bibliorum continens insigniora veteris ac novi Testamenti dicta Hebraice, Chaldaice, Syriace, Graece, Latine et Germanice in usum Scholarum collecta, et Notis, quibus Translationum diversitas ac ratio monstratur, illustrata a *Valentino Schindlero.* Vitebergae, haeredes Joannis Cratonis excudebant, 1578.

80. Evangelia Anniversaria Dominicorum et Festorum Dierum Germanice, Latine, Graece et Ebraice edita studio et opera *Joh. Claji.* Lipsiae, Joh. Rhamba excud. 1579.

81. Evangelia anniversaria dominicorum et festorum dierum Germanice, Latine, Graece et Ebraice studio *Johannis Claji.* Lipsiae, excudebat Georgius Defnerus, 1581.

82. Epistolae anniversariae quae dominicis diebus ac festis in Ecclesia praeleguntur ecclesiae, iam recens ex Graeco textu ac Syra paraphrasi factae, brevibusque scholiis illustratae a *Conrado Neandro* et nunc demum τετραγλώττως Ebraice, Graece, Latine et Germanice editae opera Michaelis Neandri. Lipsiae, excud. Georgius Defnerus, 1586.

83. Evangelia Anniversaria Germanice, Latine, Graece et Latine edita studio *Johannis Claji* et a mendis typographicis, quae Ebraicae versioni accidere, studio condiscipuli quondam Autoris repurgata. Lipsiae, sumtibus Bartholomaei Voigt, impr. Mich. Lanzenberger, 1600.

84. Eadem. Lipsiae sumtibus Friderici Grosii, 1600.

85. Lectiones Evangeliorum et Epistolarum anniversariae Ebraice cum Radice, Litteris servilibus et Latina lectione, Graece, Latine et Germanice, Harmonice et Symmetrice editae ab *Elia Huttero* Germano. Noribergae, 1601.

86. Psalterium Harmonicum Ebraice, Graece, Latine et Germanice editum studio et labore *Eliae Hutteri*, Germani. Noribergae, 1602.

87. Prob einer Verdolmetschg in fünfzig unterschiedlichen Sprachen, darin das heylig Vatter Unser, der Englisch Gruß, die zwölff Artickul unsers christlichen Glaubens, die zehen Gebott transferiret und in Truck verfertiget worden durch Hieronymum Megiserum. Gedruckt zu Frankfurt am Mayn durch Joachimum Bratheringk, 1603.

88. Hymni Davidici Quatuor 91, 132, 133, 134. methodice explicati a *Georgio Stampelio*. Francofurti, impensis Johannis Thymii, excudebat Andreas Eichorn.

Textus est quadrilinguis Ebr. Gr. Lat. et Germ.

89. Collectio praecipuarum Geneseos translationum, chaldaeae, graeco LXX, latinae vulgatae, germanicae Lutheri ad fontem Hebraeum reductarum — auctore Othone Gualtperio D. Wittebergae, sumt. Selfischii, 1612.

Exhibet praecipuos Geneseos versiculos, hebraice et chaldaice, graece LXX, latine vulg. et germ. Lutheri cum annotationibus.

90. Dyodecas Aureorum Psalmorum Davidicorum, eorum, qui sunt praecipui prophetici de Jesu Christo, nempe 2, 8, 16, 22, 40, 45, 68, 69, 72, 97, 110, 118. Hebraice, Chaldaice cum Latina versione et Graece ex LXX. interpretibus: item Epistola S. Pauli ad Galatas Graece, Syriace, Latine et Germanice. Bremae, ex offic. Thomae Villeriani, 1614.

In fine, ne ultimae pagellae vacuae sint additur ex epist. Pauli ad Titum cap. 3. v. 11–14. Arabice, Hebraeorum consonis et Arabum punctis qualitercunque repraesentatis, cum versione Latina, idem Italice, Hispanice, Gallice, Germanice, Saxonice, Belgice, Danice, Anglice, Bohemice, Polonice, Ungarice. Auctor et Editor non nominatur.

91. Evangelia Anniversaria Germanice, Latine, Graece et Ebraice edita studio *Johannis Claji*. Lipsiae, sumtibus Bartholomaei Voigt, imprimebat Joh. Glück, 1624.

92. Novum J. C. Testamentum cuius Graeco contextui respondent Versiones duae, altera Gallica, altera Latina Theod. Bezae. Genevae, apud *Joannem de Tournes*, 1628.

93. Idem apud eundem, 1629.

94. *Ευαγγελια και Επιστολαι των κυριακων καὶ ἑορταστικῶν ἡμερῶν ἑλληνιστὶ, ῥωμαιστὶ καὶ γερμανιστὶ*, (tunc titulus idem Latine et Germanice) una cum distichis Graecis et Latinis et Tetrastichis Germanicis summam Evangeliorum exhibentibus. Goslariae, typis et sumtibus *Nicolai Dunckeri*, 1649.

Et cum eiusdem praefatione Germanica.

95.

95. Oracula Veteris Testamenti selectiora, in quibus potiores aphorismi Theologici, in locco de Deo Uno et Trino, nec non attributis divinis fundantur in gratiam Ebraice potissimum discentium, ita seorsim excusa. Lipsiae, typis Ritschianis, 1635.

Aphorismi sunt brevissimi, sed dictorum multa in lingua Ebr. Gr. Lat. et Germ.. Editor est Andreas Bauer Prof. Lips. S. Linguae, qui praefationem praefixit in qua locum de Scriptura sacra antea edidisse dicit et in posterum simili schemate Systema Theologicum adornatum promittit.

96. Syntagma Dictorum Sacrorum CCCC. Tri- et quadrilinguium V. et N. Testamenti Cardinalium una cum Definitionibus Theologicis compendiorum Hutteri et Dieterici ad 30 locos redactorum, opera *Johannis Gisberti* North. Rectoris. Goslariae, typis Nicolai Dunckeri, impensis Autoris, 1640.

97. Evangelia et Epistolae graece, latine et germanice. Goslariae, per N. Duncker, 1649.

98. Jonas hebraice illustratus per Paraphrasin Chaldaicam, Masoram magnam et parvam et per trium Rabbinorum Praestantissimorum Jarchi, Aben Ezrae, Kimchi Textum Rabbinicum punctatum, nec non per varias notas philologicas, authore *Johanne Leusdenio.* Trajecti ad Rhenum, typis Gisberti a Zyll et Theodori ab Ackersdyck, 1656.

Omnia habent versionem Latinam.
Prolegomena continent Dissertationes sex huc spectantes Leusdenio dignas.

99. Joel explicatus, in quo Textus Hebraeus Joelis variis modis explicatur, scil. per Paraphrasin Chaldaicam, Masoram magnam et parvam et per trium praestantiss. Rabbinorum commentaria Rabbinica, nec non per varias notas Philologicas. In fine adiunctus est Obadias eodem fere modo illustratus authore *Johanne Leusden.* Ultrajecti, ex officina Johannis a Waesberge, 1657.

Omnia item hic versione Latina explicata sunt.

100. Ευαγγελια &c. Titulus idem et in eadem forma ut No. 94. Jenae, sumtibus fratrum Joh. et Frieder. Lüderwaldii. Typis Samuelis Krebsii, 1673.

101. Oratio Dominica XL. linguarum collecta a Joh. Reuter, Med. Doctore et Ronneburgensium olim Pastore. Rostochii, typis C. Kilii, 1675.

102. Sacrae Scripturae Dicta Primaria, quibus praecipuae Conclusiones Theologicae probari solent, in usum fundamenta fidei discentium, Graece, Latine et Germanice excusa. Gottingae, excud. Justus Nithmann, 1677.

Nec Titulus, nec praefatio exhibet nomen Editoris.

103. Le Nouveau Testament. The New Testament. Het Nieuwe Testament. T'Amsterdam by de Wed. van Steven Svart. Jacobus van der Deysler, en Aert Dirkz Ossaen, 1684.

Textus in 3 columnn. divisus est, quarum media exhibet vers. Hollandicam. Hoc exemplum Beresieni fuit, qui Maroccae negotia commercii marini curavit. Idem ad calcem scripsit: „den englischen Text zum erstenmale gelesen und geendiget. Sale im Königreiche Marrocko, den 28 Jun. 1763."

104. Jonas illustratus per Paraphrasin &c. ut 98. Auct. *Joh. Leusden.* Trajecti ad Rhenum, ap. Franciscum Halma, 1692.

Est Editio secunda nitida, in qua Disputationes 6 praeliminares omittuntur, de quibus provocat ad tres suos Philologos, in quibus haec tractavit.

105. Ευαγγελια και Επιστολαι &c. cetera ut in rubro No. 94. Marpurgi, impensis Joh. Jodoci Kürsneri, 1692.

106. Biblia in Nucleo h. e. Tergeminus Cursus praecipuorum Dictorum Classicorum S. Scripturae, quibus accesserunt IV. capita priora Geneseos, Dimidium cap. XX. Exodi, Psalmus LI. et Oratio Danielis cap. IX, adiectis XIII. Articulis Judaeorum in usum Analyseos seorsim excusa et philebraeis communicata a Gottfried Weber. Francof. ad Viadrum, ap. Schrey et haer. Meyeri, 1695.

Ebr. Graec. et Latine.

107. Dicta S. Scripturae Primaria, quibus praecipuae Conclusiones Theolog. Dogmaticae probantur accurante *Henrico Tollen*, Super. Gotting. nunc quintum excusa Graece, Latine et Germanice. Gottingae, typis et sumtibus Josquini Woyken, 1700.

108. Epitome Theologiae Moralis complectens Dicta S. Scripturae Graeca, Latina et Germanica. Editio tertia accurante *J. a Dransfeld.* Gottingae, sumtibus et typis J. Woy, 1600. (soll wohl 1700 heissen.)

109. Nucleus Theologiae positivae, quo una cum concinnis lemmatibus et definitionibus Theologicis Dicta Classica, quae J. F. König in Theologia Positiva allegavit ex fontibus Hebraeo et Graeco; nec non versione B. Lutheri congesta &c. publicatus a *Christiano Reineccio.* Editio secunda, in qua Theologia Moralis, nec non Epitome Epitomes universae de Termino Gratiae Peremtorio Controversiae, accesserunt. Lipsiae, sumtibus Haered. Frider. Lanckisii, 1706.

110. Ευαγγελια &c. titulus ut No. 94. additur Editio novissima, emendatior et in qua abbreviaturae Graece sunt rejectae. Lipsiae, apud *Jo. Frid. Gleditsch* et filium. Sine anno.

111.

111. Eadem, et quidem absque ultima appositione. Sumt. Joh. Frid. Gleditschii, 1708.
112. Eadem, et quidem cum illa appositione. Lipsiae, apud J. F. Gleditsch et filium, 1714.
113. Eadem, et sub eodem titulo, 1730.
114. *Hermanni v. d. Hardt* Jaddus pro Republica continens Psalmum CXIX. Ebr. gr. et lat. Guelferb. 1716. Freytag.
115. Ej. Via in Chaldaeam cum textu Chald. Polygl. Helmst. Weygand. 1732.
116. Orationis dominicae versiones fere centum summa qua fieri potuit cura genuinis cuiuslibet linguae characteribus typis vel aëre expressae. Litteris Takkianis. Lipsiae 1740.

Praefationem scripsit J. G. H. B. Editor, qui provocat ad librum I. et II. suum de Typographia, in quibus omnia Alphabeta dedit.

In Duodecimo.

117. Eclogae sacrae Novi Testamenti Syriacae, Graece, Latinae cum notis et observationibus explicatae in usum linguae Syriacae opera *Jo. Mich. Dilherri*, Pr. Jenae, apud Joh. Reiffenbergerum, litteris Blasii Lobensteinii, 1638.
118. Syntagma Dictorum sacrorum CCCC. Tri- et quadrilinguium V. et N. Testamenti Cardinalium cum definitionibus Theologicis opera *Joh. Girberti*. Goslariae, typis Nicol. Dunkeri, impensis Autoris, 1639.
119. Idem, *Joh. Girberti* Syntagma. Editio Nova. Lipsiae, sumtibus C. et E. Fleischeri, 1698.

PLVTEVS II.

BIBLIA HEBRAICA.

In Folio.

120. I. ,י, מקדש &c. Hebraica Biblia, Latina planeque nova *Sebastiani Munsteri* tralatione evulgata et hebraicae veritati conformata adiectis insuper e Rabbinorum commentariis annotationibus haud poenitendis. Tomi II. Vol. I. Basileae, ex officina Bebeliana, impendiis Mich. Isingrinii et Henrici Petri, 1534. 35.

121. 2. ספר תהלים i. e. Liber Psalmorum cum explicatione Rabbi David Kimchi, impressus Isnae cum privilegio caesaris anno 1542. (e typ. Fagii.)

122. 3. Biblia Hebraica *Seb. Munsteri*, sub eodem tit. Hebraico et latino ut No. 120. accesserunt in hac eeditione multae novae annotationes, praesertim in Pentateucho, atque in multis locis textus clarior redditus est, cum indice. Basileae, ex officinis Michaelis Isingrinii et Henrici Petri, 1546.

123. a-d. 4. Biblia Rabbinica Magna, continens Textum Hebraicum et Chaldaicum cum Masora et commentariis Rabbinorum. Venetiis, ex officina *Dan. Bombergii*, 1549. Voll. IV.

124. 5. Hebraicorum Bibliorum Veteris Testamenti Latina interpretatio, opera Xantis Pagnini: nunc vero *Benedicti Ariae Montani*, Francisci Raphelengii, Guidonis et Nicolai Fabriciorum Boderianorum fratrum collato studio ad Hebraicam dictionem diligentissime expensa, ad Regii Sacri operis commoditatem et apparatum. Item Novum Testamentum Graece cum vulgata interpretatione Latina Graeci contextus lineis inserta: quae quidem interpretatio, cum a Graecarum dictionum proprietate discedit, sensum, videlicet, magis quam verba exprimens, in margine libri est collocata: atque alia Ben. Ariae Montani Hispalensis opera e verbo reddita, ac diverso characterum genere distincta in eius est substituta locum. Antverpiae, excudebat Christophorus Plantinus, 1572.

125. 6. Biblia Hebraica. Eorundem Latina Interpretatio Xantis Pagnini, recenter *Benedicti Ariae Montani* et quorundam aliorum collato studio, ad Hebraicam dictionem diligentissime expensa. Accesserunt et huic editioni Libri Graece scripti, qui vocantur Apocryphi; cum interlineari interpretatione Latina ex Bibliis Complutensibus petita. Antv. ex officina Christophori Plantini, 1584. it. Novum Testamentum Graecum &c. Reliqua ut No. 124. additur et hic: accesserunt libri Graece scripti &c. Antv. ex officina C. Plantini, 1584.

126. 7. Eadem editio, quae tantum distinguitur et inter rarissimas effertur ob verba inexspectata in Titulis ambobus: Accesserunt et huic editioni libri Graece scripti, *quos Ecclesia orthodoxa Hebraeorum Canonem secuta, inter Apocryphos recenset.*

127. 8. ספר תהלים sive Liber Psalmorum Eleganti, Nova, Utili, maximeque Necessaria typorum forma, qua primo statim intuitu singularum vocum literae Radicales a Servilibus discernuntur; editus in gratiam — — Autore *Elia Huttero*. Hamburgi, per Johannem Saxonem Harburgensem, 1586.

Post

Post nomen Auctoris sequitur Alphabetum Ebraicum puerili modo retrorsum scriptum.

128. 9. דרך הקדש. Hoc est, Via sancta, quam non praeteribunt immundi, cum sit pro illis: a qua nec viatores nec stulti aberrabunt, sive Biblia Sacra Eleganti et Maiuscula characterum forma, qua ad facilem sanctae linguae et scripturae intelligentiam novo compendio, primo statim intuitu, Literae Radicales et Serviles, Deficientes et Quiescentes situ et colore discernuntur. Authore *Elia Huttero.* Hamburgi. Impressa Typis Eliānis, per Johannem Saxonem, 1587.

In titulo idem Alphabeti genus, quod in anteced. conspicitur.

129. 10. ספר תהלים ודניאל sive Liber Psalmorum et Danielis eleganti, nova, utili, maximeque necessaria typorum forma, qua primo statim intuitu, singularum vocum literae Radicales e Servilibus discernuntur editus in gratiam &c. Authore *Elia Huttero* Germano. Hamburgi, per Ernestum Jandeck, 1588.

Psalterium convenit cum antecedenti 127. paginarum autem numerus non indicatur. In Daniele autem tum hebraicis litteris tum nostratium notis indicatur. In titulo absonum illud Alphabetum (*n.* 127.) animadvertitur.

130. 11. מקרא. Biblia Ebraea eleganti &c. ut n. 129. ad propagandam Dei gloriam elaborata cura et studio *Eliae Hutteri.* Coloniae 1603.

Novus tantum titulus eiusdem editionis. In fine adiicitur editoris Cubus Alphabeticus Sanctae Ebreae Linguae in Latinum sermonem conversus studio Dav. Wolderi. Hamburgi, 1588.

131. 12. מקרא. Biblia Hebraica. Eorundem Latina interpretatio Xantis Pagnini, *Benedicti Ariae Montani* et quorundam aliorum collato studio ad Hebraicam dictionem diligentissime expensa. Accesserunt Libri Graece scripti, qui vocantur Apocryphi cum interlineari interpretatione Latina ex Bibliis Complutensibus petita. נרבס על ידי כאפא אילון באנרוא. item Novum Testamentum Graecum cum vulgata interpretatione &c. ut n. 124. accesserunt et huic editioni Libri Graece scripti &c. Excudebat Petrus de la Rouiere, 1609.

132. 13. *Johannis Calvini* commentarius in librum Psalmorum. In hac postrema editione, praeter multos locos quos Calvini manu in ipsius exemplari emendatos bona fide hic repraesentavimus, *Hebraeum* quoque contextum in regione Latinae interpretationis addidimus. Genevae, apud Joannem Vignon, 1610.

Praefatio Calvini scripta est Genevae, 1557.

133. a. b. 14. Biblia Sacra Hebraica et Chaldaica cum Masora Magna et Parva ac selectissimis Hebraeorum interpretum commentariis R. S. Jarchi, Aben Esrae,

Esrae, Dav. Kimchi, Levi Gerson, Saadiae Guon, Jeschaiae; et Notis ex authore, quem Baal Turim vocant, collectis, quibus textus grammatice et historice illustratur. In his nunc primum, post quatuor editiones Venetas, Textus Chaldaicus, qui Targum dicitur, a deformitate punctationis et pravitate vocum innumerarum vindicatus; Loca in Masora transposita, deficientia, pugnantia, numeris depravata, subsidio diversorum exemplarium et Concordantiarum Hebraicarum, quantum fieri potuit, reposita, restituta, conciliata sunt, ut in praefatione amplius declarabitur, studio fido et labore indefesso *Johannis Buxtorfii.* Basileae. Sumptibus et typis Ludovici König, 1618. 19. Voll. II.

134 a. b. 15. Biblia Hebraica cum novo Testamento. Eorundem Latina interpretatio Xantis Pagnini, *Benedicti Ariae Montani* et quorundam aliorum collato studio ad Hebraicam dictionem diligentissime expensa. Accesserunt huic editioni, Romanae Correctionis in Latinis Bibliis editionis vulgatae jussu Sixti V. recognitis, Loca insigniora observata et denuo aucta ex vetussis manuscriptis exemplaribus a Fr. Luca Brugensi cum rerum indice et Chronologia נדפס שנת שע"ח על ידי כאפא אנוועא פה אילן 1618. et sub tit. N. T. excudebat Petrus de Rouiere, 1619.

135. 16. ספר המגיד מחלק השלישי הלא המה הכתובים עםפ"י רש"י ז"ל -- נדפס פה לובלין i. e. Libri Hammagid Tomus Tertius, Hagiographa continens cum commentario Raschi, et interpretatione glossisque lingua germanica, quae Magid inscribuntur, cura *R. Feibes* antistitis Synagogae Cracoviensis. Impressus Lublini a. m. 369. Chr. 1609. per Zebhi filium Abrahami Colonimi.

Textus biblicus litteris hebraicis uncialibus exaratus punctisque vocalium instructus, absque accentuum notis. Interpretatio germanica deest in libris Chronicorum.

136. 17. ספר תהלים sive, Liber Psalmorum eleganti &c. editus in gratiam &c. Authore *Elia Huttero*. Hamburgi, ex Bibliopolio Frobeniano, 1636.

Convenit cum cod. 130, deficiente Daniele.

137. 18. Biblia Universa et Hebraica quidem cum Latina interpretatione Xantis Pagnini, *Benedicti Ariae Montani* et quorundam aliorum collato studio ad Hebraicam dictionem diligentissime expensa. it. Novum Testamentum Graecum cum vulgata interpretatione Latina Graeci contextus lineis insertis: quae quidem &c. ut No. 124. Accesserunt et huic editioni libri Graece scripti, qui vocantur Apocryphi. Lipsiae, impensis Christiani Kirchneri, typis Johannis Wittigau, 1657.

138. 19. Centum Quinquaginta Psalmi et Extrema Verba Davidis (Ebraice et Latine) cum commentario *Johannis Cocceji.* Lugd. Batav. ap. Johannem Elsevirium, 1660.

Textus nitidissime expressus est, pro more Offic. Elzevir. Unusquisque Psalmus cum sua versione in duabus columnis dispositus antecedit, et quemque sequitur Commentarius.

139 20. פירוש על נביאים ראשנים דון יצחק אברבנאל — — — נדפס שנת ת"ם ו Post hunc Titulum et praefationem Rabbinicam unius folii sequitur Novus hicce Titulus: Don Isaaci Abarbenelis Ebraeorum doctissimi Commentarius Luculentus et Curiosus in Prophetas Priores H. E. Josuam, Judices, L. utrumque Samuel et Regum, accesserunt Indices Latini locupletissimi. Lipsiae, ap. Mauritium Georg. Weidmannum, literis Justini Brandii, 1686.

Editor fuit Augustus Pfeiffer, Prof. Lips., cum exemplaria libri nullo pretio comparari amplius possent et metus esset, ne inaestimabilis iste thesaurus aeternum periret vel lateret, obstetricante Frider. Alberto Christiani, Proselyto et aliorum editore. Editio nitida.

140. 21. Don Isaaci *Abarbanelis* rel. ut antec. Francofurti ad Moenum, apud Franciscum Varrentrap, 1736.

Titulus hebraicus convenit cum antec. Sed titulus latinus denuo recusus est. Item praefatio Pfeifferi iterum impressa. Hinc non est nova editio, sed eadem, mutatis mutandis.

141. 22. ספר חבצלת השרון והוא פירש על ספר דניאל — ר׳ מושה אלשיך — — — נדפס באמשטרדם בבית מושה פרנקפורט בשנת ותעוד i. e. Rosa Saronis h. e. commentarius in Danielem auctore cel. R. Mose Alschech. Amstelodami 486. s. 1726.

142. 23. ספר יד כל בו על ידי רב פתחיה — ומושה — — נדפס פה פרנקפורט בבית יהאן קעלנר i. e. Liber. Manus in qua omne. Est liber liturgicus s. precum Judaicus, Judaeis celeberrimus, editus per R. Petachiah et R. Moses. Francofurti a. m. 487. Chr. 1727.

De utraque editione 141 et 142. vid. Lorcks Bibelgeschichte.

143. 24. תורה נביאים וכתובים בשני עמודים Biblia en dos Colunas Hebrayco y Espannol נדפס באמשטרדם en Casa y a Costa de Joseph, Jacob, y Abraham de Salomon Proops, Estampadores y Mercaderes de Libros, Hebraicos, y Espannoles, en Amsterdam. Anno 5522. i. e. 1762. (Editio rarissima.)

In Quarto.

144. 25. חמשה חומשי תורה;
נדפס על ידי דניאל בומבירגי מאנדירשה
בוויניזיאה

In fine dicitur: בשנת חמשת ותשלם כל המלאה מלאכת הקדש אלפים ומאתים ושבעים ושמונה על ידי דניאל בומבירגי מאנדירשה (i. e. 5278. f. 1518. per manus Danielis Bombergii ex Antverpia.) בוינִיזִיאָה נשבת י״ן להדוכוס ליאונרדו לורידנו i. e. in anno XVI. Ducis Leonardi Loredani. (Editio I. Bibl. Bomberg.)

Haec editio caret titulo generaliori et praefatione. Tres ceterae partes breviter tantum ita inscribuntur 1) אַרְבָּעָה נְבִיאִים רִאשׁוֹנִים (2 נביאים אַחֲרוֹנִים 3) סֵפֶר כְּתוּבִים (Typi nitidi, caret haec editio paginarum sive foliorum numeris, item indicio versuum. Psalterium non divisum in duabus columnis, ut Ed. II.

145. 26. חמשה חומשי תורה נדפס שנית על ידי דניאל בומבירגי מאנווירשה בשנת רפא לפ״ק פה ויניציאה In fine item: נדפס שנית &c. Editio II. Bombergiana item rarissima. Venetiis, 1521.

Typus et interna conditio eadem est, tantum Psalterium in duabus columnis apparet, et folia numerantur Ebraice: in fine Impressores Adelkind nominantur.

146. 27. Abdias Propheta Ebraice. plag. I. Witteb. 1521.

147. 28. Editio tertia Bombergiana, item rarissima secundae simillima, cuius Titulus primus exhibet annum רפה i. e. 1525. In fine: נדפס שלישית עם רב העיונ על ידי קרני״אל ב״ר ברוך אר׳יל קינ״ר בחרש אדר דפ״ח בבית השר דניאל בומבירגי יכ״ו Anno 1528. impr.

148. 29. ארבעה ועשרים
נדפסו במצות יירונימוס פרובינִיוס וניקלאוס עִיפישקופִי י״צו פה בזיליה העיר הגדולה בשנת רצ״ו לפ״ק sequitur signum typographi et ad latus Fro. Ben. et infra. Basileae, 1536.

Codex rarus litteris Ebr. Germanicis Judaeis usitatioribus expressus, hinc Judaeis carior et ab eis frequenter emtus et usus. Exemplar, quod raro accidit, optime conservatum et nitidum. Paginas habet Hebraicas.

149. 30. ספר תרי עשר
Duodecim Prophetae cum commentariis R. David Kimhi, Hebraei doctissimi, a Francisco Vatablo Hebraicarum litterarum professore Regio, accuratiss. emendatis, et locorum Scripturae passim citatae illustratis, nunc pri-

primum Lutetiae Parisiorum in lucem editi, favore et auspiciis Christianiss. Galliarum Regis, Francisci primi &c. Ex officina *Roberti Stephani*, typographi Regii, 1539.

Sequenti folio sequitur סדר תרי עשר. Ebraice et Latine litteris majoribus, et in Pagina transversa praef. Kimchi Ebraica. Quisque Propheta habet suum titulum specialem praeter Hoseam. Anno 1539 expressi sunt Hoseas, Micheas, Naum, Habacuc, Sophonias, Aggaeus: reliqui sex 1540 sed sequuntur ordine consueto Prophetarum. Maschius errat qui Jonam omittit et Aggaeum. Paginarum numeri hebraice adnotantur ad singulas prophetas seorsim. Pertinet haec editio ad integra Biblia Stephaniana.

150. 31. Prima quatuor capita Geneseos Hebraice, cum versione Germanica e regione, hebraicis tamen characteribus exarata, eaque iuxta usitatam Judaeorum interpretationem מלה במלה i. e. ad verbum translata, una cum succinctis in fine adiectis scholiis, pro studiosis linguae Hebraicae per *Paulum Flagium*. Constantiae, 1543.

Continet 6 plagulas. Editor eodem anno literas Hebraicas publice profiteri auspicabatur.

Typographus non nominatur; fuit vero Jacobus Ranivora. vid. finem Isagoges in lingu. Hebr.

151. 32. טוביה. Adhaeret operi Grammatico *Sebastiani Munsteri* in cuius titulo: ספר טובי additus est quoque liber Tobiae, quem superioribus annis hebraicum suppeditarunt Judaei Constantinopolitani. Basileae, per Henricum Petrum, 1544.

Textus mere Hebraicus. Praefatio est Epistola Hebraica Oswaldi Schreckenfuchsii ad Sebast. Munsterum.

Alii e. g. Imbonatus, Le Longus, Wolffius putant hunc Tobiam cum Grammatica 1542. editum esse et quidem addita vers. lat. Quod si ita res se habet haec editio anni 1544. sine versione, alia est, illis ignota.

152. 33. חמשה חומשי תורה
נדפס חמשית בבית דניאל בומברגי מאנוורשה בשנת ר״ש לפ״ק
Anno 1544. פה ויניציאה. In fine: נדפס רבאית
עם רב העיון על ידי קור׳ניליוו אד״ל קי״נר בשנת ש״ה לפ״ק בבית
i. e. 1545. דניאל בומבירגי יצ״ו

Nitidum et bene conservatum exemplum.
Canticum et Coheleth, Psalterium et Hiob sunt in duabus columnis impressi.

153. 34. חמשה חומשי תורה
אשר נדפסו על ידי רוברטוס סטפנוס בשנת תושע ועשרים
למלך האדיר אדוניו המלך פרנקישקוס יר״ה היא שנת ש״א לפ״ק
פה פאריש העיר הגדולה Quinque libri Legis, Genesis, Exodus, Leviticus

ticus, Numeri, Deuteronomium. Parisiis, ex officina Roberti Stephani, typ. Regii, 1543.

Exemplar integrum, quod raro invenitur, et nitidissimum. Hic est primus titulus librorum ex editione majori et splendida Stephani, quem generalem Titulum non habuit et novit Maschius. Genesis habet suum specialem titulum eiusdem tenoris et anni sed ceteri Pent. libri titulo carent.

Continet haec editio partes 13, quae ab anno 1539 ad 1544 sunt impressae, ordine sequenti

1) Quinque libri legis, 1543. 2) Proph. Priores, 1544. 3) Liber Paralipomenon, 1543. 4) Esdras, 1541. cui ad. Nehemias. 5) Job, 1541. et hoc finitur Volumen I. 6) Psalterium, 1540. 7) Proverbia Salomoni, 1540. 8) Libri Megilloth, 1540. 9) Prophetia Isaiae, 1539. 10) — Jeremiae eodem. 11) Ezechiel, 1542. 12) Daniel, 1540. 13) Duodecim Prophetae, 1539.

154. 35. חמשת חומשי תורה

Hebraicus Pentateuchus latinus planeque novus post omnes hactenus editiones evulgatus ac hebraicae veritati, quoad ejus fieri potuit conformatus: Adiectis insuper e rabbinorm commentariis annotationibus, pulchre et voces ambiguas et obscuriora quaeque elucidantibus. Item Cantica Canticorum, Ruth, Threni, Ecclesiastes, Esther. Venetiis, ex officina *Justinianea*, 1551.

Ectypum est Editio editionis Munsterianae. Editio in ipsa Italia rarissima Litterae non sunt Munsterianae, sed clarae et nitidae, similes Bombergianis.

155. 36. חמש מגלות &c. Canticum Canticorum, Ruth, Lamentationes Jeremiae, Ecclesiastes et Ester collatis veteribus exemplaribus, et adhibito peritiorum iudicio. Parisiis, ex officina *Caroli Stephani*, Typogr. Regii, 1550.

Teste Maschio eadem editio est cum praecedenti, titulo mutato. Sed fallitur vir cl. Typi in hac editione minores sunt et nitidiores: paginae tamen et lineae respondent editioni antecedenti.

156. 37. חמשה וחמשי תורה. Quinque libri legis. Parisiis, ex officina *Caroli Stephani*, typogr. Regii, 1555. vel 1556. siquidem numerus I. in fine videtur esse appositus, et talis numerus ante L. insertus esse videtur. In tomo secundo exstant Prophetae Priores ex editione priori Roberti Stephani, 1544.

157. 38. &c. הושע עם תרגום ופירוש רשי ואבן עזרא ור׳ דוד קמחי

Hosee cum Thargum, id est Chaldaica paraphrasi Jonathan et commentariis R. Selomo Jarhi, R. Abraham Aben Ezra et R. D. Kimhi: variis lectionibus ex multorum exemplarium diligenti collatione in margine adscri-

adscriptis. Infra sign. typogr. legitur: נדפס על ידי רוברטוס סטפנוס ובביתו בשנת שיו לפ״ק בחדש אדר i. e. 1556.

Simili modo sequuntur Joel, Amos, Obadiah, Jonas sed absque titulo et generaliori et specialiori.

Textus Hebraeus gaudet litteris majoribus Stephanianis, et huic ad latus adest Targum litteris minoribus.

158. 39. חמשה חומשי תורה
נדפס עם רב העיון על ידי כרישטופ״ורו פל״נטין במצות השר בומבר״יני בשנת שכ״ו לפ״ק פה העיר המהוללה אנד״ורשה
i. e. Pentateuchus Plantinianus. Antverpiae, 1566, cui adhaerent libri Magilloth sine speciali titulo.

159. 40. Idem. item נביאים ראשונים. it. נביאים אחרונים. item ספר כתובים. Sunt Tota Biblia accuratae et nitidae editionis ap. *Christoph. Plantinum*. Antv. 1566. Exemplar nitidum.

Quae in calce dicuntur habet Maschius.

160. 41. Davidis Regis ac Prophetae aliorumque sacrorum Vatum Psalmi ex hebraica veritate in Latinum carmen a *Benedicto Aria Montano* observantissime conversi cum argumentis et elucidationibus. Antverpiae, ex officina Christophori Plantini, 1573.

Textus Hebraicus in margine interiori ad latus carminis literis minimis non punctatis ponitur.

Masch et alii annum 1574 laudant.

161. 42. חמשה חומשי תורה
נדפס עם רב העיון על ידי כרישטופורו פלנטין בשנת שמ״לפק פה העיר המהוללה אנווירשה Est editio Plantiniana in Quarto secunda, impressa Antverpiae 1580. In fine vero dicitur: נדפס על ידי ובבית כריסטופורו פלנטין בשנת שמ״ב לפ״ק i. e. 1582.

162. 43. חמשה חומשי תורה
נדפס עם רב העיון על ידי זכר״יה כרא״טו item reliquae partes Bibl. sacrorum, quae singulae portae imagine ornantur, in cuius superiori parte legitur זה השער לי״י et inferiori: צדיקים יבאו בו. In fine: נדפס במצות יוחנ״ן וכוב״דר רויה״ל האחים על ידי זכר״יה כרא״טו בשנת שמ״ז לפ״ק פה וויטמבערג: h. e. ex mandato fratrum Richeliorum per *Sacchariam Cratonem* anno 1587. impressa Wittenbergae.

163. 44. Petri Cevallarii Rudimenta Hebraicae linguae. Genevae, apud Franciscum le Preux, 1591. His additur Praxis in enarratione Grammatica Psalmi XXV, qui hebraice et latine exhibetur.

Textus Hebraeus non Hebraice tantum cum punctis et accentibus, sed et latine exaratus, et hic quidem una cum versione Latina, inversus sistitur.

164. 45. חמשה חומשי תורה. Biblia hebr. Sumptibus *Johannis et Friderici* Patris et Filii Hartmannorum Bibliopolarum, Francofurti ad Oderam, 1595.

Inscriptio Portae (cf. cod. 162.) est in superiori parte: אמרות יהוה אמרות טהרות et in inferiori parte: אשרי כל שומריהן. Porta secundae partis est inscripta ut No. 159. Titulus tertiae partis habet inscriptionem eandem sed caute insignitur verbis פה פרנקפורטיאה על אודרה. Titulus quartae partis ut No. 159. In fine legitur בה ברנקפורטיאה על אודרה בידי יוהנן ופרידריכוס דמתקרים הא"רטמאנים.

165. 46. חמשה חומשי תורה. it. ceterae Bibliorum partes, נדפס במצות יוהנן ופריד ריך דמתקרים הרטמנים בשנה שנ"ה לפ"ק פה פרנקפורטיאה אשר על אודרה. Est novus titulus anno 1595. Ebraice scriptus Judaeorum gratia.

Portae et tituli in singulis partibus sunt sunt ut in editione Wittebergensi.

166. 47. Biblia Hebraica cum comment. Rabbin. Cracau, 1610—12.

Huic editioni rarissimae & fere incognitae deest tantum Titulus primus.

167. 48. ספר תהלים Hoc est, Liber Psalmorum nova eaque utili forma editus. Hamburgi, 1614.

Praefatus est Julius Otto Pragensis, qui Hamburgi linguam Ebr. docere voluit. Usus est exemplis detritis et dispersis editionis Hutterianae, itemque typis qui supererant. Forma quidem est maior quam *in Folio* dicunt, instar editionis Hutter. sed margo abscissus, unde minor apparet.

168. 49. Biblia Ebraica in columnis divisa. Genevae, ap. Cepha Elon. 1618. sub hoc titulo: rel. חמשה חומשי תורה h. e. (Pentateuchus, edit. Genuae a. m. 378 vel 1618 aerae vulg.)

169. 50. ספר בראשית
נדפס עם רב העיון פה קוטן. 1622. h. e. Liber Geneseos impressus magna cura Cotheni.

Videtur esse editio Martini Trostii, sequitur in hoc volumine ejusd. Grammatica Ebraea.

170. 51. rel. חמשה חומשי תורה h. e. Pentateuchus cum Targum, Megillot et Haftarot. Amstelodami. Sumtibus Henrici Laurentii, 1631.

Litteris nitidis exarata editio. Haftarot impressae 1632. Megillot in libro ipso non reperiuntur.

171.

171. 52. ΠΕΝΤΑΤΕΥΧΟΣ. Hoc est, quinque Libri Mosis. Editio Nova ex accuratissima recensione doctissimi Hebraei D. Menasseh Ben Ysrael. Amstelodámi, apud Henricum Laurentium, 1632.

Est Textus mere Hebraeus optime impressus.

Megilloth desunt, sed Haphtharoth 1631 impressae.

172. 53. פירוש רח יוסף אבן יחייא על דניאל. Paraphrasis Dn. Josephi Jachiadae in Danielem cum versione et annotationibus *Constantini L'Empereur* ab Oppyck. Amstelodami, apud Joannem Janssonium, typis Wilhelmi Christiani, 1633.

Ex. nitid. Paraphrasis est Hebraica singulis versibus subiecta. Versio Latina huic ad latus ponitur.

E Bibliotheca Erpenii paraphrasin R. Jachjae in multos Vet. Test. libros nactus est Editor ex quibus hanc brevem et succinctam Paraphrasin, quae ipsi praecipuae placuit in usum Theologiae et linguae Rabbinicae studiosorum edere constituit. Notae prolixiores cum Theologicos, tum Chronologicos ac Historicos errores gravissimos refellunt.

173. 54. חמשה חומשי תורה ונביאים ראשונים ואחרנים וכתובים נדפסו באמשטרדם בבית מנשה בן ישראל שנת ישעיה במצות הנדריק. לורינציאוס Hic Titulus Hebraicus in optima portae figura ponitur et in pagina sequenti praefatio Hebraica. Sequitur in folio sequenti Titulus Latinus, huius tenoris.

Biblia Hebraica elegante Charactere impressa. Editio Nova ex accuratissima recensione doctissimi ac celeberrimi Hebraei *Menasseh ben Israel*. Amsteldami. Sumptibus Henrici Laurentii, 1635. cum brevi praefatione latina Menassis in pagina reversa.

Duabus columnis disposita. Primus quidem titulus exhibet aeram 1635, sed tituli reliquorum trium partium 1631. Mendis abundat haec editio.

Jo. El. Terserus in annotatt. in Genesin. Upsal. 655. fol. pag. 154. de hac editione dicit: In isto Manassis ben Israel, Amstelodami nuper in Quarto edito exemplari, quod pro castigatissimo nobis venditat istius editionis autor, possum in singulis prope quaternionibus centenos monstrare errores.

174. 55. Malachias Propheta cum Commentariis A. Esrae, R. S. Jarchi et R. D. Kimchi et Disputationibus Hebraicis et explicatione M. *Samuelis Bohl.* Rostochii. Sumptibus Johannis Hallervordii, excud. Nicolaus Kilius, 1637.

In Titulo non nominatur Targum, qui unicuique versui hebraico subiicitur, uterque Textus non habet puncta, ut Maschius dicit.

In usum Auditorum editus est.

Disputationes sunt sex, omnes in lingua Hebraica cum titulis hebraicis sine punctis exaratae, quae commentarium continent. Annotationes additae sunt primo volumini.

175. 56. ספר יצירה. id est, Liber Jezirah, qui Abrahamo Patriarchae adscribur, una cum Commentario Rabi Abraham F. D. super 32. semitis sapientiae, a quibus liber Jezirah incipit, translatus et Notis illustratus a *Joanne Stephano Rittangelio.* Amstelodami, apud Joann. et Jodocum Janssonios, 1642.

In hoc libro curioso et raro occurrunt a pag. 82—121. multi loci biblici (nimirum numero 102.) et quidem Pentateuchi de nomine divino hebraice sine punctis, et chaldaice, ut videri possit quomodo haec nomina Targum interpretatus est cum versione duplici latina, ad illustrandam doctrinam de mysterio Trinitatis divinae.

176. 57. In Salomonis Regis Israel Ecclesiasten commentarius succinctus fontiumque praecipue Ebraeorum mentem genuinum evolvens *Martini Geieri,* altera jam vice recusus. Lipsiae, sumptibus Tobiae Riesen, Liter. Joh. Wittigau, 1668.

Textus Ebraicus punctis et accentibus animatus adiunctus est, non tamen in una serie capitum et versuum sed divisim.

177. 58. *Johannis Cocceji* Cogitationes de Cantico Canticorum Salomonis ut icone regni Christi. Lugd. Batav. ap. Cornelium Driehuysen, 1665.

Textus Hebraeus characteribus minoribus exaratus vocalibus et accentibus animatus in sectionibus divisus et e regione versio latina Cocceji animadvertitur, quam versionem Heunischius in sua editione mox commemoranda anni 1688, Textui Hebraeo cum duabus aliis latinis versionibus adjecit.

178. 59. rel. חמשה חומשי תורה (h. e. Pentateuchus cum Megillot et Haftarot, denuo litteris majusculis nitidissime impressus et summa diligentia recusus, cum vocibus plenis et def. ad usum Soferim: additis iisdem litteris majusculis Paraschiot et Haftarot, et in margine vocum difficiliorum interpretatione judaeoteutonica. Excus. Wilhermesdorfii sub auspiciis comitis Wolfgangi Julii opera *Isaaci b. Juda Judles* e posteris Gersonaeorum a. m. 435. i. e. Christi 1675.)

Vide Masch pag. 118. n. XIV. est forsan prima editio quam nominat sine anno. Haftarot per duas calumnas dispositae, litterisque minoribus exaratae. Minime tamen recentes sunt typi, neque nitidi, ut in titulo praedicatur, sed majusculae. Canticum canticorum integrum in germanicum sermonem translatum, quae interpretatio vocibus hebraicis inhaeret. e. gr. ỳ. 1. cap. 1. Wer wolt daß er solt küssen mich von Küssen im Mund, denn sie sind besser dein Freundschaft denn Wein. Zu Geschmack dein Oel, seyn gut 2c.

179. a. b. 60. Biblia Testamenti Veteris idiomate authentico expressa opera atque studio *David Clodii.* Francof. ad Moenum, typis et impensis Balthasaris Christo. Wustii, 1677.

Est editio in Octavo majori, quae infra describitur, sed lato margine in Quarto majori in duobus Voluminibus. Rarissime occurrit ejusmodi Exemplar, quod insuper nitidum est.

180.

180. 61. ספר תהלים

rel. עם פירוש רבי דוד קמחי h. e. Psalterium cum commentario R. David Kimchi in septem pensa pro septem hebdomadis diebus distributum, ad usum vulgarem, additis nonnullis precibus &c. opera Davidis Uri Feibes, impensis et operis Feibes ben Ahron sine loco (sine dubio Amstelod.) anno mundi 441. i. e. 1681.

Targum literis minusculis in secunda columna, commentarius Raschi in fine plagulae, et Masora in margine reperitur. Megilloth habent tantummodo commentarium Raschi, et in margine Kirjan, Haphtaroth vero solum textum.

181. 62. Pentateuchus Ebraicus cum Targum Onckelos in altera columna et comment. Raschi, sine tit. et des. ab initio, it libri Megiloth et Haphtharoth. Amstelodami, apud *Uri Weibsch* Aaronis filium, Levitam, per manus Pauli Simon Ramer, Setzer von Danzig, 1686. Omnia in fine hebraice leguntur.

182. 63. פירוש על יונה. Jonae Propheticus liber, expositione Literali et Exegetica illustratus a *Jacobo Bircherodio*. Hafniae, typis Joh. Phil. Bockenhoffer, 1686.

Textus Hebraicus litteris maiusculis expressus est, adjuncta versione Latina.

183. 64. *Caspari Heunischii* in Canticum Canticorum Commentarius Apocalypticus, in quo Textus Hebraeus cum tribus Versionibus legitur, Philologice explicatur &c. Lipsiae. Sumptibus J. Fr. Gleditschii et Schleusingae typis Sebastiani Göbelii, 1688.

Hae tres versiones sunt 1) Vulgata, 2) Junii et Tremellii et 3) Cocceji. Non una serie datur textus, sed divisim quoad materiam, et bene expressus, est Lipsiensis, cum punctis et accentibus.

184. 65. In librum Salomonis Regis Koheleth s. Ecclesiastes commentarius, in quo cum Textu Hebraeo Versio ejus, Analysis, Paraphrasis, Annotationes exhibentur, adornatus a *Sebastiano Schmidt*. Argentorati, typis et sumptibus Joh. Fr. Spoor, 1691.

Textus Ebr. sine punctis exaratus ad singula capita exhibetur.

185. 66. חמשה חומשי תורה עם תרגום אונקלוס וחמש מגילות

rel. והפטרות נדפס פה פראג שנת תנה לפק Pentateuchus cum Targum Onckelos et quinque Megilloth et Haphtaroth et Beer Mosche, impressus Pragae 1695. In fine: נדפס ברפוס אהרון בן האלוף.

186. 67. Commentarius in Prophetam Obadiam opera et studio *Michaelis Leigh*. Hafniae, literis Joh. Phil. Bockenhofer, 1696.

Textus Ebr. sine punctis a versu ad versum literis Majusculis fundamenti loco ponitur.

187. 68. יונה הנביא מפורש Id est, Jonas Vates Expositus per 1) Targum Jonathanis, 2) Masoram magnam et parvam, 3) Rabb. Salom. Jarchium, 4) Aben Esram, 5) Davidem Kimchium, 6) Isaacum Abarbanelem, utpote Judaicos Commentatores V. T. praecipuos, pro Auditoribus suis editas a M. G. C. B. (i. e. *Bürcklin*) Francof. ad Moenum, typis et sumptibus Johannis Wustii, 1697.

188. 69. Appendix ad Joh. Henr. Maji institutionem linguae Hebraicae, continens: ex Sebastiani Schmidii Bibliorum Sacrorum Latina versione 1) Geneseos quatuor prima capita, 2) Decalogum, 3) Psalmum I. 4) ex Proverbiis atque Jobo sex commata, in Hebraicorum Collegiorum Usum edita a M. B. (h. e. *Bürcklin*) Francof. ad Moen. typis et impensis Joh. Wustii, 1697.

Haec etiam a fine retrorsum impressa Hebraice cum punctis, secundum formam Bibl. Bürcklinorum, et deinde minoribus litteris sine punctis.

189. 70. בראשית. Quatuor capita priora Geneseos aere incisa in una tantum pagina folii, punctis et versibus distincta. Titulum non habent, sed in fine legitur: Jochim Wichmann sculpsit Hamburg.

190. 71. Die vier ersten Capitel des 1 Buchs Mosis in hebräischer und teutscher Sprache, zu nützlichem Gebrauch in Erlernung des Hebräischen, für die Anfänger, welche des Lateinischen noch unerfahren, im Druck herausgegeben ohne Anzeige des Druckorts und Verfassers, der sich doch auf seine teutschhebräische Grammatik berufet, auf 4 Bogen gedruckt.

191. 72. Biblia Hebraica Accuratissima cum Notis Hebraicis et Lemmatibus Latinis, ex recensione *Dan. Ern. Jablonski*, communi eiusdem studio, opera et impensis edita a Johanne Henrico *Knebelio*, collega gymnasii. Berolini. 1699.

Forma est octavo, sed signatura formae quartae.

192. 73. סבר תהלים rel.

h. e. Psalterium ad grammatices praecepta vocalibus punctis instructum et ad fidem veterum codicum recusum cum vocibus plenis et def. et litteris Dageschatis et Raphatis, in quinque libros et in septem pensa pro hebdomadis diebus divisum, cum oratione *Jehi razon* ante et post lectionem ejus recitanda. Berolini s. a.

Recensum est ad exemplar Berolinense 1699 proxime antecedens.

193. 74. חמשה חומשי תורה

באמשטרדם תט״ו לב״ק

Pen-

Pentateuchus cum Megillot et Haftarot a mendis priorum editionum purgatus cum litteris superfluis, vocibus plenis et def. item litteris majusculis et minusculis ad usum Soferim l. scribarum voluminum legis. Amstelod. a. m. 460 Chr. 1700 operis *Immanuelis fil. Josephi Atias.*

Litteris elegantibus excusus, instructus punctis vocalium et accentuum, in margine addita vocum quarundam interpretatione Judaeogermanica. Eodem modo Megillot exaratae sunt. Haftarot autem minoribus litteris et in duas columnas dispositae. Interpretatio illa germanica eadem est, quae in editione Wilhelmersdorfiana 1675 reperitur.

194. 75. חמשה חומשי תורה

בשנת בת"לל לפ"ק בדפס אמשטירדם

Pentateuchus cum Melligot et Haftarot et interpretatione Judaico-Germanica. Amstelodami operis *Caspari Steen* a. m. 462 i. e. 1702.

Textus hebraicus nitidis typis exaratus punctisque vocalium et accentuum distinctus. Paraphrasis est, non interpretatio verbalis; quae textui additur. Auctoris nullum indicium, neque ulla praefatio. Masch laudat editorem R. Chagim Lublinensem, qui tantum in titulo Haftaroth nominatur. Haftarot novo titulo distinguntur.

195. 76. Hoseas illustratus Chaldaica Jonathanis Versione et philologicis celebrium Rabbinorum Raschi, Aben Esrae et Kimchi commentariis. Helmstadii typis et sumtibus Ge. Wolfg. Hammii. 1702.

In altera libri parte alius titulus et quidem longior invenitur, in quo inter alia haec adduntur: „ex antiquo Roberti Stephani emendato codice Parisino recensitus ab *Hermanno von der Hardt.* Helmstadii — 1703." Post titulum alia sequitur praefatio.

196. 77. *Joh. Bened. Carpzovii* Collegium Rabbinico-Biblicum in libellum Ruth. Duodecim olim Disputationibus usque ad Cap. II. 10 editum, nunc ex Collegio B. Autoris Msc. continuatum et ad finem perductum a Jo. Bened. Carpzov fil. et nepot. Lipsiae sumtibus haeredum Frid. Lanckisii 1703.

Textus Hebr. cum versione Latina e regione addita, deinde Targum c. versione Latina, tum Masora Magna et parva c. annotationibus S. Jarchi, Aben Esra, Aben Melech et Abendana, tandem Explicatio Textus Hebraici, cum repetito textu ipso. Hoc nomine inscribitur in Disputationibus, in Continuatione vero, Annotationes ad Textum.

197. 78. In librum Salomonis Regis Hebr. Koheleth Graec. et Latin. Ecclesiastes dictum commentarius, in quo cum Textu Hebraeo Versio ejus, Analysis, Paraphrasis, Annotationes exhibentur, adornatus a *Sebast. Schmidt.* Argentorati Sumptibus J. R. Dulsseckeri. 1704.

198. 79. Biblia Hebraica ex optimis impressis et Mstis Codicibus in Germania et extra Germaniam per plurimos annos etc. studio et opera *Henrici Opitii*. Kilonii 1709.

Cetera tituli vide apud Maschium. Hunc alius titulus praecedit, his verbis: תורה נביאים וכתובים ex optimis impressis a Mstis Codd. itemque Masora aliisque principiis Criticis accuratissime emendata, Charactere illustri expressa, Notis Hebraicis ac Lemmatibus Latinis instructa a D. Henrico Opitio. Kilonii Holsat. Infra: Verbum Domini manet in Aeternum.

199. 80. ספר בראשית

hoc est, Genesis Hebraice, ex collatione antiquarum triumque novissimarum Hebraicorum Bibliorum Editionum cum nonnullis Manuscriptis, accurate edita a M. *Georgio Christiano Bürcklino* Ps. CXII. 1. אשרי איש במצות יהוה חפע מאד Francofurti ad Moenum impensis Joannis Philippi Andreae anno עתד 474 i. e. 1714.

Tres Editiones secundum praefationem sunt Berolinensis, Hallensis et Kiloniensis. Emendationes perpaucae sunt et minoris momenti.

200. 81, Prophetia Sancti Prophetae Zachariae explicata a *Sam. Szattmar Nemethi* in Collegio Reformato Claudiopolitano Professore. Ultrajecti apud Gysbertum a Paddenburg 1714.

Textus hebraicus sine punctis exaratus: e regione versio latina: in fine explicatio.

201. 82. Biblia Hebraica ad optimorum codicum fidem collata. Direxit opus *Joh. Henr. Majus* et pauca addidit *G. C. Bürcklin* Francofurti impensis J. P. Andreae. 1716. In fine additur: typis Joannis Koelneri.

Pleniorem titulum lege apud Maschium. Forma est Quarta minor: Alius titulus aere incisus his verbis continetur. תורה נביאים וכתובים Biblia Hebraica. Recensuit et direxit opus D. Jo. Henricus Major Giessensis. Francof. ad Moenum impensis J. Phil. Andreae. 1716.

202. 83. ספר תהלים
שנת תפ״ה לפ״ק

Liber Psalmorum, hebraice cum versione interlineari Judaico-Germanica verbotenus, quantum fieri potuit, in usum plebis Judaeorum confecta; in pensa septem pro numero dierum hebdomadis divisus; additis in margine inferiori adnotationibus rabbinicis e. commentariis Kimchii aliorumque selectis. Excus. Wilhelmersdorfii sub auspiciis Philippi Ernesti Comitis Hohenlohae cura R. *Michael*, operis R. Hirsch, E. Wolf et R. Chajim a. m. 485. Christi 1725.

vide Sammlung vom Alten und Neuen 743 p. 516. Textus litteris hebraicis majusculis satis nitidis exaratus, additis vocalium punctis, deficientibus accentuum notis praeter Atnach et Soph pasuk.

213. 94. Proverbia Salomonis. Versionem integram ad Hebraeum fontem expressit, atque Commentarium adjecit *Albertus Schultens* Lugd. Batav. apud Johannem Luzac. 1748.

confer. n. 206. Praefatio satis ampla, docta et Schultensizans.

214. 95. ספר המגיד מנביאים ראשונים

Liber Hammagid in Prophetas Priores h. e. Prophetae Priores cum interpretatione germanica, quae Maggid vulgo dicitur, annotationibus rabbinicis Raschi. Sulzbach a. m. 529 i. e. 1769.

Typis mediocribus in charta vili impressus, more Jud. German. Textus Hebraeus punctis vocalium distinctus, omissis accentuum notis.

215. 96. ספר המגיד מנביאים אחרונים

Prophetae posteriores cum interpretatione germanica Magid et annotationibus rabbinicis Raschi. Impressi eodem modo, quo liber antecedens et sine dubio eodem anno et loco. (Sulzbach 1769) titulus deest.

Tamen continet tantum tres Prophetas Majores Jes. Jer. et Hesek.

216. 97. תורה נביאים וכתובים

Biblia Hebraica sine Punctis. Accurante *Nathanael Forster* Oxonii e Typographeo Clarendoniano, Typis et Sumtibus Academicis. 1750.

sine praefatione. Editio spei emtorum non respondit. Typus quoad formam medium tenet, et quoad nitorem bonus est.

217. a. b. 98. A Commentary on the Book of Job, in which is inserted the Hebrew Text and English Translation: with a Paraphrase. From the Third Verse of the Third Chapter, where it is supposed the Metre begins to the Seventh Verse of the Forty-second Chapter, where it ends. In Two Volumes by *Leonhard Chappelow* Arabic Professor in Cambridge. Cambridge printed by J. Bentham. Voll. II.

In fine legitur: The Editor propos'd to have added an Appendix containing the various readings of the *Hebrew* and *Samaritan* Copies, with a Preface concerning them: But the Subscriptions not being sufficient to defray one half of the expence of publishing the *Bible* itself, He was prevented from the executing that part of his Design.

218. 99. חמשה חומשי תורה

עם חמש מגלות והפטרות

Pentateuchus cum quinque Megillot et Haftarot litteris majusculis cum punctis vocal. et accent. vocibusque plenis et deficientibus apertis et clausis, Keri et Chetib ad leges Masorae et libri Or hatora denuo revisus in usum Soferim. Additur in margine interpretatio *Judaeo teutonica* vocum difficiliorum. Amstelodami opera haeredum *Salomis Propes* a. m. 512. Christi 1752.

Litteris

Litteris splendidis majoribus. Haftarot per 2 columnas dispositae litterisque minoribus exaratae.

Interpretatio germanica differt ab ea, quae in editione Wilhelmersdorfiana 1675 et Amstelodamensi apud Atias 1700 margini addita est.

219. 100. חמשה חומשי תורה
etc. ut codex antecedens.

Pentateuchus, antecetendi tum aera tum ceteris omnibus aequalis, numero etiam paginarum linearumque, excepta interpretatione *Hispanica* vocum difficiliorum loco germanicae, in usum Soferim (scribum) hispanicorum. a. m. 512 Christi 1752.

220. 101. Regia Davidis Theologia, quam ספר תהילים liber Psalmorum tradit, edita a *C. F. Bauero* liber I. II. Wittemberg apud Ahlefeld. 1749.

221. 102. עלים לתרופה
— — לעורר לבב המתנדבים בעם לבוא על החתומים
על חמשה חומשי תורה באמשטרדם בבית אבראהם cet.
בן שלמה פרופס בשנת ישא ברכה לפ״ק

Hoc titulo nova Bibliorum hebraicorum interpretatio Judaico-germanica a cl. Mose Dessau, apud nostrates Mose Mendelssohn, concinnata, publice indicitur atque Judaei, ut nomina sua huic editioni dare velint, excitantur. Praemissa Praefatione rabbinica sequuntur editionis specimina, nimirum caput I Exodi et Numer. XXIII. XXIV. et quaedam ex Threnis. Praeter Interpretationem margini adduntur adnotationes Masorethicae et commentarius rabbinicus. Hoc specimen impressum. Amstel. apud Abraham Propes a. m. 538. e 1778.

222. 103. *Claudius Frees Hornemanni* dissertatio inauguralis, continens observationes nonnullas in V. T. loca. Accessit specimen Hoseae perpetua annotatione illustrati. Hafniae, Typis N. C. Höpfneri 1779.

Specimen hocce continet priores versus 9 capitis primi, textum hebraeum sed inpunctatum c. versione latina cum variis lectionibus et Annotationibus.

In Octavo.

223. 104. משלי שלמה בן דוד
Proverbia Salomonis, iam recens iuxta Hebraicam veritatem translata, et Annotationibus illustrata, autore *Sebastiano Munstero*.

Titulus annum impressionis non indicat, sed praefatio Munsteri subscribitur. Heidelbergae 1524. Est utique editio prima Munsteriana libri Biblici.

224. 105. עשרת הדברים עם פירוש
Decalogus Praeceptorum Divinorum cum eleganti commentariolo Rabi *Aben*

Aben Esra, et latina versione Sebast. Munsteri. Basil. apud Joh. Froben. 1527.

In fine adiungitur Translatio Chald. Onckelosi in decem praecepta.

225. 106. קהלת

Ecclesiastes iuxta Hebraicam veritatem per *Sebastianum Munsterum* translatus, atque annotationibus ex Hebraeorum rabinis collectis, illustratus. In fine annotationum dicitur: Basileae apud Joannem Frob. Mense Majo 1525.

226. 107. שיר השירים

Canticum Canticorum Salomonis, Latine iuxta Hebraicum contextum per *Sebastianum Munsterum* translatum, atque annotationibus aliquot nonnihil illustratum.

In fine legitur: Basileae apud Joannem Frob. Mense Majo 1525.

227. 108. Daniel Propheta Hebraice, ex editione *Matthaei Aurigalli*, Wittembergae, 1552. sine speciali titulo.

Appendix est Compendii Hebreae, Chaldeaeque Grammatices per Matthaeum Aurigallum confectae. Impressor non nominatur sed sub fine alius libri annexi de Hebraeis, urbium, locorum, populorumque nominibus dicitur: in aedibus Josephi Clugii.

228. 109. Septem Psalmi Poenitentiales cum grammatica tralatione latina: it. *Joannis Reuchlini* Phorcensis in septem Psalmos poenitentiales hebraicos, interpretatis de verbo ad verbum, et super eisdem commentarioli sui, ad discendum linguam hebraicam ex rudimentis. Praefatio et epilogus Reuchlini subscribitur Stutgardiae, 1512. et reimpressus est liber. Vittembergae apud Josephum Clugum, 1529.

229. 110. יואל ומלאכי עם פירוש ר' דוד קמחי

Joel et Malachias cum commentario rabbi David Kimchi. Haec *Sebastianus Munsterus* Basileae ex officina Henrici Petri Hebraice studiosis quam castigatissima impartitur. 1530.

230. 111. פירוש רבי דוד קמחי על עמוס הנביא: Commentarius Rabbi Davidis Kimchi in Amos prophetam [illegible] Latine [illegible] *Sebast. Munsterum*. Basileae apud Henricum Petrum, 1531.

231. 112. Mosis et Israelitici Populi Carmen (Exod. XV. 1-18) Hebraice cum punctis.

Additum est Compendium Grammatices Hebreae Chaldaeaeque a Matthaeo Aurogallo aeditae. Vitebergae in aedibus Josephi Clugi, 153[illegible].

[illegible]

אתל ספר תהלים: Auxilio Dei supremi
עם שרשים בגליון: incipiam librum Psalmorum, radicibus margini additis, laus summo
תהלה לאל עליון: Deo!

In fine legitur: Psalterium Hebraicum, cum radicibus in margine, ubi accesserunt aliquot capita ex Evangelio Matthaei versa, veluti progymnasmata, ab orbe condito a. 5293. Chr. 1533. Lipsiae in aedibus Melchioris Lottheri per Antonium Margaritam genere Israelitam.

233. 114. משלי המלך שלמה. Proverbia Salomonis iam denuo iuxta Hebraicam veritatem translata et Annotationibus grammaticis illustrata, autore *Sebastiano Munstero*. Basileae per Hieron. Frobenium et Nicol. Episcopium, 1548.

234. 115. Jonas Propheta (Hebraice) cum sua versione Latina nec non cum utilissima Exercitatione Grammaticali per *Wigandum Happelium*, 1561. In fine legitur: Basileae per Thomam Guerinum, 1561.

In fine apponitur Decalogus sive decem praecepta ex cap. xx Exod. et V Deuter. Hebraice litteris hebraicis et latinis, et cum versione latina. Praefatio non reperitur. Liber a parte sinistra more occidentalium incipit.

235. 116. Malachias Propheta, Hebraice et Latine interpretatus, ac scholiis utilissimis, ex Chaldaica paraphrasi et Rabbinorum expositionibus desumptis et summa fidelitate in Latinam linguam conversis, illustratus: Authore M. *Stephano Isaaco Levita*. Coloniae apud Jacob. Soterem et Petrum Horst, 1563.

236. 117. ספר תהלים Psalterium recens editum ac elegantissime correctum, declaratis etiam in fine dictionibus, quae in eo aliter leguntur quam scribuntur per M. *Hieronymum Opitium* iuniorem. Wittebergae ex Officina Cratoniana.

Forma minor est. Litterae sunt clarae et eaedem, quae in Bibliis.
In fine dicitur Hebraice, librum impressum esse Witebergae opera Cratonis, anno 1566.

237. 118. Idem, sed titulus tantum est diversus. In priori non nominatur annus, hic vero, Witebergae ex Officina Johannis Cratonis, 1566.

238. 119. ספר הנביאים Prophetae Minores, quos Hebraei numero תרי עשר hoc est Duodecim vocant, ad usum scholarum seorsim editi, una cum Davidis Chytraei praefatione. Basileae per Jo. Oporinum.
Praefatio inscribitur 1567.

239. 120. חמשה חומשי תורה
עם רש״י ... עם הפטרות
...
Sunt Biblia Hebraea litteris minoribus sed claris in duabus columnis cum numeris versuum impressa per *Christophorum Plantinum* Antverpiae, 1573.
In fine ponitur annus quo finitum sunt 1572.

240. 121. In eodem Volumine: Nov. Test. Graecum nitide impressum a Plantino sed sine titulo.

241. 122. ספר תהלים Psalterium. Recens editum ac diligentissime correctum &c. ut No. 236. per M. *Hieronymum Opitium*. Witebergae ex Officina Johannis Cratonis, 1576.

242. 123. Exercitatio Grammatica in Psalmum Trigesimum Tertium, secundum Hebraeos trigesimum quartum Auctore *Roberto Bellarmino*. Romae apud Alexandrum Gardanum et Franciscum Couttinum Socios, 1585.
Adjecta est ejusdem Bellarmini Institutionibus Linguae Hebraicae.
Incipit cum Psalmo hoc Alphabetico punctis animato tamen absque accentibus, optime expresso continua serie. Postea quisque versus hebraicis et latinis litteris cum versione latina et annotationibus sequitur.

243. 124. חמשה חומשי תורה Pentateuchum Mandato et liberalitate illustrissimi Principis ac Domini, Augusti Electoris Saxoniae excusum. Vitebergae typis *Zachariae Cratonis*, 1586. Voll. II.
In titulo Voll. 2. פה פרנקפורטאה על אודרה
In fine vero: נדפס פה פרנקפורטאה על אודרה
בביתו של פרידריכס האריטמאן בשנת שנ״ב

244. 125. Biblia Hebraica cum interlineari interpretatione Latina Xantis Pagnini, quae in margine est collocata; atque alia Bened. Ariae Montani aliorumque collato studio e verbo reddita, in ejus locum est substituta.
Accessit Bibliorum pars quae Hebraice non reperitur, item Testamentum Novum Graece, cum vulgata interpretatione Latina, Graeci contextus lineis inserta. Ex Officina Plantiniana Raphelengii. Vol. I. 1613 II. 1611 III. 610 IV. 615 V. 1612 et 1613.

245. 126. עשרים וארבעה רע״ב
Biblia Hebraica. Basileae 1611, in domo Conradi Waldkirch.
Buxtorfius Editor. Litteris minimis et vocalibus in duabus columnis impressa sine praefatione. In subscriptione finali dicitur, על ידי מרדכי בן יוסף יודא ואל מעק ורנקבורט רסין. Hoc loco aera additur 1612.

246. 127. חמשה חומשי תורה
עם תרגום אונקלוס ירושלמי ויונתן ופירוש רשי

Biblia Hebraica cum Triplici Targum in Pentateuchum Onkeli, Jonathan et Jerosolymitano et commentario R. Salomo Jarchi in omnes 24 S. Scripturae libros impr. Hanoviae Hans Jacob Häne, princ. factum 1611. et finis 1614.

Litterae minime.

247. 128. ספר תהלים

Psalterium recens editum &c. ut N. 236 per M. *Hieronymum Opitium.* Witebergae 1615, ex Officina Georgi Kelneri. Sumtibus haeredum Samuelis Selfischii.

videtur esse editio prior.

Editio omnino ignota. Forma libri est minor, et typus minutissimus.

248. 129. חמשה חומשי תורה rel.

Biblia Hebraica ex mandato *Petri Bragadini.* Venetiis in domo Johannis Cajon, anno 1620.

249. 130. rel. מזמור י"ט ופירוש המשולש

In psalmum XIX Trium eruditissimorum Rabbinorum commentarii Hebraice cum latina interpretatione *Simeonis de Muis.* Parisiis ex officina Joann. Libert, 1620.

Primo folio Psalmus ipse cum punctis et accentibus bene impressus reperitur et pagina sequenti versio latina.

250. 131. חמשה חומשי תורה ונביאים וכתובים rel.

Biblia Hebraica impr. in domo *Manassis ben Israel* anno 1630. Amsterodami ex mandato Heinrici Laurentii.

Clar. Tychsenius in libro inscripto Tentamen p. 77 accusat hanc editionem et editionem anni 1639 punctis animatam multorum vitiorum Typographicorum, sed iniuste.

Est Editio sine punctis impressa et nitida.

251. 132. Editio eadem, tantum ultima verba in imo titulo latine ita exarata sunt. Amstelodami Sumptibus Henrici Laurentii, 1630.

252. 133. ספר תהילים משלי קהלת
ושיר השירים

Psalmi Davidis, Proverbia Salomonis, Ecclesiastes et Canticum Canticorum Hebraice cum interlineari versione Santis Pagnini, Benedicti Ariae Montani et aliorum collato studio ad Hebraicam dictionem diligentissime expensa. Parisiis sumtibus *Sebastiani Cramoisy*, 1632.

De-

Dedicationem ad Cardin. Richelieu praemisit Editor, quam sequitur Auctoris incogniti praefatio in Psalmos.
Typus niger et bonus. Forma major.

253. 134. Duodecim Prophetae Minores, excusi Gustroviae 1684 typis heredum Johannis Jaegers.
Edidit *Gottfried Gasenc* in usum praelectionum Rostochiensium suis sumtibus, et brevem praefationem praemisit.
Forma octava, minima, sed typus elegans.

254. 135. עשרים וארבעה והם
בתקון ספר תורה באמשטרדם בבית מנשה
בן ישראל שנת צ"ח

Biblia hebraica, punctis vocalium et accentuum instructa litterisque minusculis nitidis exarata, per duas disposita columnas. Impressa Amstelodami in aedibus cel. Manasse ben Israel, a. m. 398.
Infra. Amstelodami Sumptibus *Joannis Janssonii* 1639.
vid. quae Maschius dicit. Est Edit. Basil. 1611 recusa sed non habet Paginas numeratas numeris, sed tantum literis hebr.

255. 136. Genesis et Exodus cum Nova Versione Latina ad Mandatum Christinae Svecorum Reginae adornata a *Johanne Elia Terfero* Prof. Upsaliensi. Exoudebat Joh. Pauli.
In praefatione promittit editor totum Pentateuchum, sed alias Leviticum non venit. Leviticum non vidi. Titulus generalis non indicat aeram et locum sed praefatio 1655. In titulo Exodi vocatur Editor Episcopus Aboensis, et in fine legitur: Holmiae e typ. Ignatii Meureri, 1660.

256. 137. ספר תהילים וספר איכה
Sepher Tehillim u-sepher Echach, The Hebrew Text of the Psalmes and Lamentations but published with the Reading thereof in known English Letters, excepting only the letters, by *William Robertson*. London, 1656.
Liber Maschio ignotus et rarus, incendio nimirum deletus. Distributus in duas columnas, quarum una exhibet textum hebraicum, litteris hebraicis, altera anglicis.

257. 138. Codicis חמשה חומשי תורה in quo Paraphrases commentaria et receptissimae apud Judaeos explicationes comprehenduntur — de Sectionem primam Latina lingua exhibet *Johannes Saubertus* F. Helmestadi apud Vogel, 1660.

258. 139. Biblia Sacra Hebraea Correcta et collata cum antiquissimis et accuratissimis exemplaribus Manu-Scriptis et hactenus impressis. Amstelodami Typis et sumptibus *Josephi Athiae* 1661.

[illegible] qui [illegible] Editio [illegible] non omnibus numeris absoluta. Titulus Hebraicus figuris cinctus et ornatus latino praemissus est.

259. 140. Sacra Biblia Hebraea ex optimis [illegible] diligenter expressa, et Forma, Literis Versuumque distinctione commendata, labore et studio, *Joh. Georg. Nisselii Palatini*, [illegible], sumptibus et typis Nisselianis, 1662.

Antecedit titulus Hebraeus aere incisus et figuris ornatus, rarissime obvius.

260. 141. קצר המקרא Id est, Epitome Bibliorum, continens praecipua Vet. Test. testimonia, ubpiam in Nov. Test. citata primum a *Wilhelmo Schikardo* sub titulo Eclogarum sacrarum Ebraeo-Latinarum Vet. Test. edita et Tubingae 1633 excusa, jam vero in usum Scholarum Monast. et Academ. Ducatus Wirt. denuo in lucem producta, accurante *Balthasare Raithio*. Tubingae, impensis Joh. Georg Cottae, typis Reisii, 1663.

261. 142. קריאת יונה Praedicatio Jonae in usum et commodum juventutis Scholasticae Hafniensis ut et aliorum seorsim edita. Hafniae, literis Henrici Godiani, 1663. (4 tantum folia)

262. 143. עובדיה Prophetia Obadiae cum nova ex Hebraeo translatione Xanctis Pagnini et analysi Grammatica in gratiam tyronum adornata a *Johanne Terentio* Professore,

item ספר קהלת sive Ecclesiastes Salomonis Hebraice et Latine cum difficiliorum Anomaliarum et Masorae Marginalis elucidatione, adornante *Johanne Terentio*. Franekerae, typis Joh. Wellens et Samuelis Arcerii impensis 1666.

Utrique adheret J. Buxtorfii Epitome Grammaticae Hebraeae opera ejusdem Terentii 1665 editae et in titulo etiam uterque laudatur.

263. 144. תורה נביאים כתובים Biblia Hebraica accuratissima, Notis Hebraicis et Lemmatibus Latinis illustrata a *Johanne Leusden*. Amstelodami, Typis et sumtibus *Josephi Athias* 1667.

In hoc exemplari invenitur Gen. 1, 3 Makkeph inter voces יהי אור, unde apparet hoc esse unum ex quingentis illis exemplaribus, quorum meminit Masclius.

264. 145. ספר קהלת sive Ecclesiastes Salomonis Hebraice et Latine &c. adornante *Johanne Terentio*. Editio secunda emendatior. Franekerae typis Joh. Wellens, 1670.

Videtur esse eadem editio, quae sub num. 262. titulo tantum reciso.

265. 146. קדש הלולים Las Alabanças de Santidad: Traducion de los Psalmos de David, por la mismas Phrases y palabras del Hebrayco, illustrada

[illegible] y Anotaciones, [illegible] por el [illegible] Jacob Jehuda, Leon Hebreo, autor de las Obras del Tabernaculo y Templo. En Amsterdam, 5431. i. e. 1671.

256. 147. Biblia Testamenti Veteris idiomate authentico expressa &c. &c. opera atque studio *David Clodii* Prof. Giessensis. Francofurti ad Moenum, Typis et impensis Balthasaris Christoph. Wustii, 1677.

267. 148. [illegible] Obadias Hebraice et Chaldaice, una cum Masora magna et parva et cum trium praestant. Rabbinorum scil. Jarchi, Aben Esrae et Kimchi commentariis textualibus. Jenae, typis Joh. Jac. Bauhoferi 1678.

268. 149. Analysis [illegible] a quo ordine Alphabetico conscriptus [illegible] [illegible] exempla continet, privatim praeterea huic adiuncta et allegationibus [illegible] a *Bartholomaeo Beck*.

Addita est [illegible] Lingua [illegible] Lipsiae impensis Michaelis Russworm, 1678.

269. 150. Prophetia Obadiae cum praemissa tabula Synoptica et addita Versione Litterali per XII Tractus digesta.

Studio Augusti Pfeifferi. Lipsiae 1684. vid. Wolfium. Vol. 2. pag. 400.

270. 151. [illegible] Hebraice et Chaldaice una cum Masora magna et parva [illegible] commentariis Jarchi, Aben Esrae, Kimchi, Abarbanel, adjungitur succinctum, utile tamen Lexicon, cura atque studio *Fried. Alberti Christiani* Judaei Conversi. Lipsiae, typis Justini Brandii, 1683.

271. 152. Compendium Biblicum continens ex 23202 versiculis totius Veteris Testamenti [illegible] (non tamen integros) in quibus omnes universi Vet. Testi voces [illegible] versione Latina inveniuntur. Editio Tertia. Auctore *Johanne Leusden*. Lugduni Batavorum apud Jordanum Luchtmanns, 1685. nitid.

272. 153. [illegible] sive Libri Ijobh, post textum Hebraeum et Versionem verbalem Latinam, Analysis simplex — adornata cura *Joh. Henr. Hottingeri* F. Tiguri in chalcographico Bodmeriano, 1687.

Praemittitur contextus Hebraicus continua serie, vocalibus et accentuum notis distinctus, pag. 1 [illegible] Sequitur [illegible] qui 6 plagulas implet [illegible]

273. 154. Biblia Hebraea opera *Davidis Clodii* [illegible] *Joh. Henr. Majo* [illegible] *Johannis Leusdeni* [illegible] ad Moenum [illegible] [illegible] curis.

Aera [illegible] facta est, [illegible] inscripta, [illegible] 1712. Sed [illegible] Mall et Leusdenii hanc aeram 1692 referunt; et in fine etiam legitur, Francofurti ad M. typis et impensis B. C. Wustii 1692.

274. 155. Prima IV Hebraica Geneseos capita. Helmstadii, Typis Georg. Wolfg. Hammii, 1694.

Versio latina communis adjuncta est. In duas columnas divisus est textus. Praefatio praemittitur et videtur esse: H. v. d. Hardt.

275. 156. מרשית בראשית. Gothae apud Christophorum Reyherum, 1694.

NB. sunt 5 priora capita Geneseos sine praefatione et versione cum punctis et accentibus.

276. 157. Die ersten vier Capitel des 1 Buchs Mosis für die Anfänger so des Lateinischen noch unerfahren, Hebräisch und Teutsch zum Druck gegeben. Halle, bey Joh. Friedr. Zeitlern und [illegible], 1696.

Cura Jo. Henr. Michaelis edita et aucta Grammaticae Hebraicae.

277. 158. ספר תהלים ברלין שנת תנ״ח

Psalterium ad vetustos codices manuscriptos revisum, punctis voc. et acc. instructum, vocibus plenis et defectivis, Keri et Ketibh, divisum in septem pensa pro septem hebdomadis diebus, ad usum vulgarem. Recusum eodem modo, quo Biblia integra, et Specimina [illegible] impressa fuerunt. Berolini, 458 aerae vulg. 1698.

278. 159. Exercitationes Grammaticae in Ps. I et Gen. I. exhibentes Specimen analyseos Hebreae et usum canonum Grammaticae Altingianae. Editio Tertia, accedit Abr. Sculteti praefatio. Franequerae apud Franciscum Halmam, 1701.

Praefatio subscripta ab J. R. In Psalmo [illegible] versus contextus hebraicus tum literis Hebraeis punctis et accentibus [illegible], tum Latinis, divisisque syllabis, tum versione Latina; denique annotationibus analyticis exhibetur. In altero specimine non ita, sed voces textus explicaturae tantum laudantur.

279. 160. Commentarius Rabbi Davidis Kimchi in aliquot Psalmos Davidicos e primis in sermonem Latinum versus ab *Ambrosio Janvier*. (Est particula 7 in libro Adriani Relandi, Analecta Rabbinica in usum collegii Rabbinici inscripto. Ultrajecti ex officina Thomae Appels, 1702.)

280. 161. תורה נביאים וכתובים

Biblia Hebraica secundum ultimam editionem Joh. Athiae a Johanne Leusden denuo recognitam, recensita et ad Masoram et correctiones Bombergi, Stephani, Plantini, aliorumque Editiones exquisite adornata, variisque Notis illustrata ab *Everardo van der Hooght*. Editio longe accura-

curatissima. Amstelodami et Ultrajecti, ediderunt Boom, Waesberge &c. 1705. II Volumina.

281. 162. חמשה חומשי תורה

עם ברלין שנת כל מעשה לפ"ק rel.

Pentateuchus cum punctis voc. et acc. Malora et adnotationibus ad corpus Juris Judaicum pertinentibus, aliisque quae Talmudem spectant, additis e regione tribus versionibus chaldaicis et commentariis Raschi, Raschbam et Abenesra; rel. opera Jablonski 465. h. e. 1705. Volum. II. maj. formae.

282. 163. Prima IV Hebraica Geneseos Capita. Helmstadii, typis Georg. Wolfg. Hammii, 1707.

E regione addita versio latina.

283. 164. Tres primae Joelis Elegiae sacrae, recensente *Hermanno von der Hardt* Helmstadii, apud G. W. Hammium, 1706.

Totus Prophetae liber in sex elegias divisus una serie primum sistitur; deinde tres Elegiae in metrum coguntur, et unaquaeque explicatur.

284. 165. חמשה חומשי תורה

לפי סדר הפרשיות &c.

h. e. Pentateuchus sive quinque libri Mosis Hebraice; ex optimis codicibus in usum S. linguae tironum hac minori forma expressi. Halae, Typ. et sumtibus Orphanotrophei, 1710.

285. 166. Liber Ruth cum Commentariis Rabbinorum Aben Melech, Abendanae, Jarchi, Aben Ezrae et Observationibus Masorethicis Hebraice et Latine; secundum editionem clari viri Joh. Bened. Carpzov. Traject. Batavorum. Ex officina Thomae Appels, 1710.

286. 167. Biblia Hebraica studio *Davidis Clodii* accurate recognita a *Joh. Henr. Mayo* et ultimo revisa a *Johanne Leusdeno*. Francof. ad Moen. typis et impressis Balth. Christ. Wustii, 1712.

In fine legitur aera 1692, quam etiam praefationes exhibent.

287. 186. ספר תהלים

עם פירוש רד"ק [illegible]

Psalterium cum commentario rabbinico R. David Kimchii punctis vocalibus instructum sine accent. Revisum ad Grammaticam R. David Grünhut, editum a R. Bär Rappe. Francof. ad Moen. typis Matthiae Andreae a. m. 472. h. e. 1712.

288. 169. [illegible]
[illegible] תרגום אונקלוס — באותיות גדולות —
באמשטרדם בדפוס ובבית שלמה
בן יוסף פרופס בשנת הדעת.

Pentateuchus cum vocibus plenis et defectivis, punctisque vocalium et accentuum, in usum eorum qui volumina sacra describunt. (soferim) Huic e regione in altera pagina additur Onckelosi interpretatio chaldaica, iisdem typis expressa et punctis vocalium distincta. Sub finem sequuntur Megillot et Haftarot sine interpretatione. Amstelodami apud *Salomonem Propes* a. m. 479. h. e. 1719.

Maschio editio haec ignota est.

289. a. b. 170. עשרים וארבע ספרי הקדש sive Biblia Hebraica — — cura et studio *Joh. Heinr. Michaelis* et ex parte opera Sociorum. Halae Magdeburgicae, typis et sumtibus Orphanotrophei, 1720. Voll. II.

Recensio horum Bibliorum reperitur in 1 vol. Bibliothecae orientalis ill. J. D. Michaelis p. 207-222.

290. 171. תורה נביאים כתובים Biblia Hebraica ad optimorum codicum et editionum fidem recensita et expressa adiectis notis Masorethicis aliisque observationibus accurante M. *Christiano Reineccio*. Lipsiae, 1725. ap. Bernhard Christoph. Breitkopfium.

vid. hessisches Hebopfer St. XI. pag. 76 seq.

291. 172. Prima IV Hebraica Geneseos capita. Helmaestadii, Sumptibus Christ. Frid. Weygandti, 1725.

Hebraicis e regione additur versio latina. Additus est hic libellus H. v. d. Hardt fundamentis hebraeae linguae.

292. 173. פרשת בראשית seu Prima quinque Geneseos capita et pars Sexti, Hebraice, *M. Jo. Gottfr. Tympe* recensuit et singularum vocum rationem grammaticam secundum Principia Danziana exposuit in usum auditorum. Jenae, sumtibus Buchianis, 1727.

293. 174. ספר [illegible] נביאים ראשונים
נדפס בוואנזבעק בשנת [illegible] —

h. e. Liber Hammaggid e Prophetis prioribus vel interpretatio seu paraphrasis potius germanica prophetarum, punctis vocal. et accent. vocibus defectivis et plenis &c. distincta. Wansbeck, cum Israel fil. Abrahami et Ephraim, fil. Chagim Hekscher 489. h. e. 1729.

Continet libros Josuae et Judicum.

In

In fine operis reliqui libri sacri codicis, nempe Prophetae Posteriores et Hagiographa mox successurae indicantur. Pentateuchum igitur edere non cogitabant.

294. 175. המגיד על ספר שמואל

עם פירוש רש״י ז״ל

בשנת בצו״ת לפ״ק בוואנזבעק

Hammagid in librum Samuelis cum commentario Raschi et paraphrasi Germanica, cura Israel f. Abrahami a. 492. i. e. 1732. Wandsbecki.

295. 176. המגיד על ספר מלכים

עם פירוש רש״י

שנת לפ״ק נדפס בוואנזבעק

Hammagid in librum Regum cum comm. Raschi et paraphrasi Germanica anno (NB. omissus est, sed est 1732.) Wandsbecki, per eundem.

Unum opus efficiunt haec tria volumina Magid.

296. 177. משלי

בשנת נאמ״ת בוואנזבעק

Proverbia cum commentario Likute Miggadim, e commentariis Raschi, Kimchi, Abenesra, Michlaljofi, Gerson, Mose Alschech collecto a R. *Isaaco filio Eline*: vocibus item difficilioribus germanice versis. Wandsbeck, per Israel fil. Abrahami, 491. h. e. 1731.

Textus a commentario undique cinctus est.

Eiusmodi commentarium in ceteras etiam Bibliorum libros, praesertim Iobum edere promittit, in aliud quendam librum jam edidisse dicit auctor in praefatione rabbinica.

297. 178. Dicta Classica Veteris Testamenti, quotquot in Hypotyposi B. D. Wandalini et Elem. Theolog. D. Bartholini ad probandum fidei et morum doctrinas adhibentur ordine librorum Bibliorum disposita cum praefatione *Marci Wöldicke* Prof. Hafniae, apud viduam Hier. Christ. Paulli, 1735.

Ebraice et latine, duabus columnis.

298. 179. Psalmorum Liber in Versiculos Metrice divisus et cum aliis Critices subsidiis, tum praecipue Metrices ope multis in locis integritati suae restitutus, cum dissertatione de Antiqua Hebraeorum Poesi, aliisque Quaestiis ad Psalmorum librum pertinentibus. Ad finem operis adjecta sunt Poëseos Hebraicae Specimina, ex iis quae ediderunt, Franciscus Gomarus, Marcus Meibomius et Johannes Clericus. Edidit *Franciscus Hare*, Episcopus Cicestrensis. Londini; Typis Gul. Bowyer. Impensis S. Buckley et T. Longman, 1736. Voll. II.

In hac pagina Textus Hebraicus metrice divisus, et sic idem literis latinis expressus, in margine inferiori Versio Latina et infra Sylloge annotationum sistitur.

299. 180. פרשת בראשית Seu Primum Quinque Geneseos Capitum, et pars Sexti Ebraice, *Joh. Gottfr. Tympius* recensuit et singularem vocum &c. ut 292. Editio secunda. Jenae, Sumtibus Bielkianis, 1736.

300. 181. בראשית. Liber Geneseos Hebraice; accedunt e Psalmis Sex Primi, in usum scholarum recensuit *Joach. Justus Rau.* Regiomontanis typis et impensis Joh. Henr. Hartungii, 1737.

Sequitur potissimum Jablonskii editionem majorem, non posthabitis aliis probatis editionibus.

301. 182. תורה נביאים וכתובים. Biblia Hebraica ad optimorum Codicum et Editionum fidem recensita et expressa, adjectis Notis Masorethicis aliisque observationibus, nec non versuum et capitum distinctionibus, numeris et summariis, accurante M. *Christiano Reineccio.* Editio Altera. Lipsiae, apud B. C. Breitkopfium, 1739.

302. 183. Historia Josephi Patriarchae, Literis tam Romanis quam Hebraicis excusa cum versione interlineari S. Pagnini et Vocum Judice analytico. Praemittitur nova methodus Hebraice discendi, diligentius recognita et ad usum scholarum accommodata. Auctore *Ricardo Grey.* Londini, typis Gul. Bowyer, impensis J. Stagg in aula Westmonasteriensi, 1739.

303. 184. Christian Friedrich Bauers Einleitung der hebräischen Accentuation. Leipzig, verl. Joh. Christi. Martini, 1742.

Multa Biblica in hoc libro reperiuntur, nimirum
p. 52-87. historia creationis Gen. I. II, 3.
p. 156-169 Propheta Joel, germanice.
p. 88-153 epistolae 7 in diebus festis recitandae
p. 195-207 Psalmus 22.

304. 185. Liber Jobi in Versiculos Metrice divisus cum Versione Latina Alberti Schultens notisque ex ejus Commentario excerptis quotquot ad Divinum plane Poema illustrandum (quoad vel Argumenti materiam et filum, vel Sensuum pathos et sublimitatem, vel Styli copiam et elegantiam) necessariae videbantur, edidit, atque annotationes suas ad Metrum praecipue spectantes, adjecit *Ricardus Grey*, accedit Canticum Moysis Deut. XXXII. cum Notis variorum. Londini, Typis Gul. Bowyer 1742.

305. 186. [illegible]

hoc Pentateuchus ita comparatus ut volumina sacra ex eo describi queant, nimirum instructus vocibus plenis et defectivis, sectionibus apertis

et claufis mediis lectionum majorum, lectionibus Kethi et Kri [illegible]; voca-
lium accentuumque punctis &c. Additur in margine commentarius R. Rafchi et in fine fub novo titulo Hafrarot fine commentario. Amftelodami, apud *Jofeph, Jacob et Abraham filiis Salomonis Propes*, a. m. 522. i. e. 1762.

Editio nitidiffima. Deeft apud Mafchium.

306. a-c. 187. חמשה חומשי תורה
עם ג׳ תרגומים
— בפרנקפורט דאדר בשנת ראשר״א לפ״ק

Pentateuchus, cum tribus verfionibus Chaldaicis, quinque Megillot et Haftaroth et cum commentariis, juffu et impenfis R. Jaidae filii Herz Bär et Aaroni filii Ifrael et Aaroni filii Sauli. Francofurti ad Oderam 506. i. 1746. In officina Doctoris et Profefforis Grillo. Voll. V. form. maj.

Hunc titulum excipit alius verbis uberior, et quisque Tomus habet fuum Titulum fpecialem.

Paraphrafes funt Onckelofi, Jonathanis et Hierofolymitana.

Commentarii funt Rafchi, Rafchbam et Aben Efrae.

In margine Mafora, Baal Turim Toledot Aharon f. citationes Talmudis.

Haftaroth habent commentarium Kimchi. Mafch non novit.

Titulus major eft idem, qui in facie editionis Berolinenfis exftat.

In Titulo dicitur codices Bibliothecae Oppenheimerianae adhibitos effe. Editor R. Jofeph Durfchan.

Sequuntur in fine 5 Megilloth quibus ad marginem adduntur verfio Chaldaica, Mafora, citationes e Talmude et adnotationes Aben Efrae et R. Jarchi.

307. a-b. 188. Biblia Hebraica Manualia ad optimas quasque Editiones recenfita, atque cum brevi lectionum Maforethicarum Kethiban et Krijan, refolutione ac explicatione, ut et cum Dictionario omnium vocum Veteris Teftamenti Hebraicarum et Chaldaicarum edita a *Johanne Simonis*, Prof. Halae Magdeburgicae, fumtibus J. G. Bierwirthii 1752. Voll. II.

Recenfitur et reprehenditur haec editio in Kraftii bibliotheca nova theologica Vol. VII. p. 814.

308. 189. בראשית Liber Genefeos Hebraice. Accedunt e Pfalmis fex primi, in ufum fcholarum recenfuit *Joach. Juftus Rau.* Regiomonti, apud Joh. Henr. Hartung, 1752.

Editio iterata c. praef. anni 1737.

309. 190. תורה נביאים וכתובים Biblia Hebraica &c. ut n. 301. accurante M. *Christiano Reineccio*. Editio Tertia. Lipfiae, apud B. C. Breitkopfium, 1756.

310. 191. Biblia Parva Hebraeo-Latina in quibus Biblia insigniora omnia ex universo Codice Hebraeo secundum ordinem librorum Bibliorum, et in his maxima pars vocum Hebraicarum et Chaldaicarum Codicis Sacri cum cura exhibentur, adornata a Henrico Opitio. Lipsiae 1762, sumtibus Joh. Mich. Ludw. Teubneri.

311. 192. Biblia Hebraica Manualia ad praestantiores Editiones accurata, accesserunt. I. Analysis et Explicatio Variantium Lectionum, quas Kethibh et Keri vocant. II. Interpretatio Epicriseon Masorethicarum singulis libris biblicis subiectarum. III. Explicatio Notarum Marginalium Textui S. hinc inde additarum. IV. Dictionarium omnium vocum Veteris Testamenti Hebraicarum et Chaldaicarum denuo emendatius editum. Cura et studio *Johannis Simonis*. Editio secunda emendatior. Halae, sumtibus Orphanotrophei, 1767. form. maj.

Quinque millia editionis I exempla per Europae regiones divendita sunt. Hanc editionem curavit Editor Septuagenarius salva adhuc oculorum acie. Consulit ed. Steph. Mich. et v. d. Hooght.

312. a-d 193. תורה נביאים וכתובים
נדפס בלונדן בשנת תקל"ד לפ"ק
The Old Testament English and Hebrew with Remarks Critical and Grammatical on the Hebrew and Corrections of the English by *Anselm Bayly* sub-dean of his Majesty's Chapels. London, printed by Georg Bigg and Edw. Cox, 1774. Voll. IIII. form. maj.

Hebraice et Anglice. Editio nitida, mappis et figuris aere incisis ornata.

313. 194. ספר קהלת עם באור — — ברלין תק"ל. Liber Kohelet, cum brevi commentario (auctore Mose Mendelsohnio.) Berol. 530 vel 1770.

314. 195. בראשית Liber Geneseos Hebraice, in Usum scholarum editus. Havniae et Lipsiae, apud Fridr. Christ. Pelt, 1783.

315. 196. Biblia Hebraica c. versione interlineari. Viennae, cura Ludovici de Biel, 1743.

In Duodecimo.

316. 197. משלי s. Pvoverbia sine tit. speciali.
it. שיר השירים s. Canticum Canticorum it. sine tit. spec.
it. קהלת Ecclesiastes, eodem modo.
it. cum titulo speciali איוב ודניאל
נדפס בוויניציאה בבית השר דניאל בומבירגי
והוגה על יד ר' אליהו לוי אשכנזי חמר קודק
בשנת רצ"ח לפ"ק

h. e.

[illegible] Danielis. Venetiis in domo Danielis Bombergi per manum R. Eliae Levi Germani, anno 298. i. e. 1538. In fine sequitur titulus novus specialis Danielis, sed Daniel ipse deest.

Typus est nitidus Bombergio dignus, vocal. et accent. notis animatus; Capitula apponuntur sed non versus, nec paginae nec custodes.

Forma est minima s. Sedecima. Attamen singulae plagulae octo folia continent. Prima in hoc volumine est plagula 21 et ultima 37, hinc desunt nonnulla in initio et fine. In initio videtur tantum deesse Psalterium.

Masch[illegible] Editionem Jobi et Dan. recenset, item priorem anni 1524. Sed [illegible]riora non novit, et illius notitiam non a Longio sed Wolfio didicit.

317. 198. a-g חמשה חומשי תורה
נדפסו במצות רובר״טו סטפ׳נו ובביתו
שנת ש״ו לפ״ק פה פר״יש

Quinque libri legis et sic ceterae partes Codicis cura Roberti Stephani anno 306 h. e. 1546. Voll. VII.

Editio minima, nitida et accuratissima. Partes hoc ordine editae sunt. 1) Quinque libri legis 1546 in duobus voluminibus. 2) Josua et Judicum 1545 et in eod. Volum. Samuel, sicut Regum et Paralipom. in seq. volumine. 3) Jesaias 1544. 4) Jeremias 1544. 5) Ezechiel 1544. 6) Daniel et Esra 1545. 7) Duod. Prophetae 1544. 8) Liber Psalmorum 1565. ut in fine iterum verbis Latinis dicitur; videtur esse nova editio. 9) Proverbia Salom. et Job 1545. 10) Quinque Megilloth 1544.

318. a-d 199. חמשה חומשי תורה (additis quinque Megillot)
נדפס על ידי כריש״טופורו פלא״נטין במצות
השר בומב״רגי בשנת ש״ו לפ״ק פה אנוי״רשה item Prophetae et Hagiographa.

In fine dicitur: נדפס על ידי ובבית כריסטופורו
פלנטין עם דפוסי ואותיות הבומבירגי שנת ש״כו

Biblia Hebraica cura *Christophori Plantini* mandato (in fine: *litteris*) Bombergii anno 326 i. e. 1566. Voll. IV.

Editio nitida, versibus non numeratis.

319. 200. Duodecim Prophetae Minores, Hebraice, sine titulo generali et speciali. In fine legitur Latine: Excudebat Typis Plantinianis *Franciscus Raphelengius*. Anno 1588.

320. 201. Proverbia Salomonis. Lugd. Batav. ex officina Plantiniana apud Franciscum Raphelengium 1590.

Praemittitur brevis titulus hebr. eiusdem argumenti.

321.

321. a-d 202. חמשה חומשי תורה et ita ceterae partes suis titulis

נדפס במצות יוח׳ נן ופרידריך הארטמנים

בשנת ש׳נה לפ״ק

Et in fine quarti Voluminis: נדפס פה פרנקפורטיאה עלאודרה בביתו

(של פרידריקוס הארטמאן בשנת שינו לפ״ק (h. e. 1596)

Biblia Hebraica cura Johannis et Friderici Hartmannorum anno 355. i. e. 1595. 96. Voll. IIII. nitida: typis germanicis.

322. 204 Psalterium, sine tit. it. משלי שלמה איוב Proverbia Salomonis et Job, 1595. ibidem et per eosdem.

323. 204. Duodecim Prophetae Minores sine titulo universali. In fine vero dicitur litteris latinis: Excudebat typis Plantinianis Franciscus Raphelengius, 1597.

324. 205. משלי שלמה: איוב: שיר השירים: רות: איכה: קהלת: מגלת אסתר:
Proverbia Salomonis, Job, Canticum Canticorum, Ruth, Lamentationes Jeremiae, Ecclesiastes, Esther. In officina Plantiniana *Raphelingii*, 1608.

Editio nitida forma Sedecima sine punctis.

325. 206. חמשה חומשי תורה

נדפס עם רב העיון על ידי בני פר׳ נקישקוש

רפל׳ נגיוש ז״ל בשנת ש״ע לפ״ק פה לי״דה it. Proph. et Hagiogr. eodem titulo.

h. e. Biblia Hebraica per filios *Francisci Raphelingii.* Leidae, anno 370. i. e. 1610.

326. 207. חמשה חומשי תורה

נדפס שנת שע״ח על ידי כאפא

אילון פה גנורא

et ita singuli sequentes libri suo gaudent titulo.

h. e. Biblia Hebraica per Capha Elon (i. e. Petrum de la Rouiere.) Genevae, anno 378. h. e. Christi 1618. Vol. IX

In fine dicitur: על אור ירחך נגמר עבודת

Haec aera 1618 legitur in primo titulo et in ultima subscriptione, alii tituli habent שען h. e. 1618. et unus שעו h. e. 1616.

327. 208. שמואל Samuelis, libri duo Ebraice et Latine ad usum Academiarum. Lugduni Batavorum, Prostant apud Johannem Maire, 1531.

Cum praefatione Erpenii. Versio est Ariae Montani. Radices vocum difficiliorum in margine leguntur.

328. 209. Canticum Canticorum Salomonis Paraphrasi tum ligata Hebraica et Danica, tum prosa Latina adornatum a *Laurentio Petraeo* Ecclesiaste Nycopiensi. Hafniae, typis Melchioris Martzan, 1640.

329. 210. שיר השירים רות איכה קהלת מגלת אסתר
[illegible]
h. e. Canticum Canticorum, Ruth, Lamentationes, Ecclesiastes, Megillot Esther anno 410. h. e. 1650 per *Gottfried Jäger*. Lubecae.

330. 211. חמשה חומשי תורה
עם תרגום אנקלוס וחמש מגלות
והפטרות [illegible]
h. e. Pentateuchus cum Targum Onkelos et quinque Megilloth et Haftarot.
Infra legitur: — —
[illegible] (h. e. Hamburgi) — Typis Georgii Rebenlinii, 1663.
Praefatio hebraica. Versuum numerus desideratur.

331. 212. חמשה חומשי תורה
[illegible]
Pentateuchus et Haftaroth totius anni, 431. h. e. 1671. Amstelodami, typis *Uri filii Aronis Levi*.
Forma minima. Adduntur Haftarae et V Megilloth.

332. 213. [illegible] Biblia Parva Hebraeo-Latina opera et studio *Henrici Opitii* secundum edita. Lipsiae, sumtibus haer. Barthol. Mohlbii, 1688.

333. 214. Eadem Textu vice edita. Lipsiae, sumtibus Joh. Casp. Meyeri, 1689.

334. 215. חמשה חומשי תורה
וחמש מגלות והפטרות מכל השנה [illegible]
בשנת תאל יהו לפ"ק אמשטלרדם
h. e. Pentateuchus et quinque Megillot et Haftarot 452. h. e. 1692. Amstelodami in officina Caspari Steen ex mandato Jacobi ben Moseh Raphael de Cordua.
Forma minima. Haftarot specialem titulum habent.

335. 216. חמשה חומשי תורה [illegible]
[illegible] rel. — —
Titulus [illegible] cui antecedit titulus brevis Ebraico-latinus [illegible] in sequenti folio.

Biblia Hebraica Non Punctata, Versibus, Capitibus et Sectionibus interstincta, notisque Masoretarum, quas Kri et Ktif appellant, instructa, accurantibus *Johanne Leusdeno* et *Joh. Andrea Eisenmengero.* Francofurti, imp. Balth. Christ. Wustii Sen. typis Johannis Wustii 1694.

336. 217. חמשה חומשי תורה — בלי נקודות — באמשט Biblia hebraica sine punctis, versibus, capitibus et sectionibus interstincta, notisque Masoretarum quas Kri et Ktif appellant, instructa, ad Leusdenianam editionem adornata. Amstelodami, excud. Ger. Borstius vel Ultrajecti — MDCCI.

Hunc titulum antecedit alius, aere incisus. Forma libri 12 maior.

337. 218. תנ"ך — ע"י כהר"ר דוד נונש טורס — באמש"ט. שנת תס"ה Biblia hebraica, cura R. David Nuñes Torres. Amstel. ex officin. Eman. Athias, anno 465, vel 1705.

338. 219. חמשה חומשי תורה — —

דוד נונש טורס באמש"ט. שנת ותן לפ"ק —

Biblia Hebraica cum quinque Megiloth et Haftaroth totius anni, edidit David Nunnes Tores. Amstelodami, in domo Emmanuelis filii Josephi Athias anno 460. h. e. 1700. Tomus Tertius habet annum אתכם 1701. et Tomus Quartus תנחה h. e. 1703. in fine תמכה. h. e. 1705. Voll. III.

Vide Masch pag. 49.

339. 220. Pentateuchus et Megillot eiusdem editionis separatim editus et in plurium manus deditus, anni eiusdem ותן 460. h. e. 1700.

340. 221. חמשה חומשי תורה

חמש מגלות עם פירוש רש"י והפטרות

דוד נוניש טורס באמשטרדם

שנת בה"ם

sic etiam reliqui Tomi, inter quos Tertius habet annum אתכם, quartus תנחה et finis תמכה.

Biblia Hebraica et quinque Megilloth cum commentario Raschi et Haphtaroth per David Nonnes Tores. Amstelodami in domo Emmanuelis fil. Joseph Athias anno 1700-1705. Voll. IV.

341. 222. חמשה חומשי תורה

עם תרגום ופי' רש"י והפטרות —

באמשטרדם. בשנת אתכם לפ"ק — —

Pentateuchus, nitidissimis literis punctisque editus e regione versione Chaldaica Onkelosi et in imo margine apposito Raschi commen-

 tario

tario Raschi. Accedunt Megillot cum ... Chaldaica ... expli-
catione Raschi, denique sub ... titulo Haftarot cum brevi explicatione
rabbinica vocum difficiliorum. Amstelodami, ex officina Mosch filii
Abraham Mendes Coutinho, a 461. h. e. 1701.

342. 223. Biblia Hebraica Manualia ... in Philologorum gratiam Forma
Minima compendiose expressa ex Typographia D. E. Jablonski cujus
etiam Praefatiuncula praemissa est. Berolini, 1711. e regione titulus
תורה נביאים וכתובים cum signis ... incisus, et sequitur post praefat.
latinam titulus longior Hebraicus Judaeorum more concinnatus.

343. 224. תורה נביאים וכתובים
Biblia Hebraica in gratiam Philologorum recens edita, subjungitur Joh.
Leusdeni Catalogus 2294 selectorum versuum, quibus omnes voces V.
T. continentur ex officina D. E. Jablonski cujus praefatiuncula praemit-
titur. Berolini, 1712.

344. 225. נביאים ראשונים
נדפס בברלין שנת תעא לפ״ק
Prophetae Priores ex editione antecedente.

345. 226. חמשה חומשי תורה
וחמש מגילות עם תרגום אונקלוס עם פירוש
רשי ובסופו הפטרות עם פירוש באמשטרדם
נדפס ובבית שלמה בן יוסף פרופס בשנת תעב לפ״ק
h. e. Pentateuchus et quinque Megillot cum Targum Onckelos cum com-
mentario Raschi et in fine Haftaroth cum explicatione. Amstelodami,
in officina et domo *Salomonis filii Joseph Propes* a 472 h. e. 1712.

346. 227. Biblia Parva Hebraeo-Latina opera et studio *Henrici Opitii* quin-
ta vice edita et ab innumeris tertiae Editionis vitiis purgata. Lipsiae,
sumt. *Joh. Herb. Klosii* 1714.

347. 228. ספר משלי
— — באמשטרדם בדפוס ובבית ויתמי
שלמה פרופס בשנת שלמה בן חכם לפ״ק
Proverbia punctis vocal. et accent. instructa, addita in margine inferiori
interpretatione Judaeo-Teutonica. Amstelodami, apud *haeredes Salo-
monis Propes* anno 495 h. e. 1735.

348. 229. חמשה חומשי תורה
חומשי מגילות והסדור הפטרות —
בשנת ... לפ״ק באמשטרדם

Pentateuchus cum Megilloth et in fine Haphtaroth, cum punctis vocal. et accent. Keri et Ketib, typis minutissimis nitidisque excusus a *Joseph, Jacob et Abraham filiis Salomonis Propes* anno 516, h. e. 1756. Haphtarot excusae anno 515, h. e. 1755.

349. 230. Pentateuchus cum quinque Megilloth et Haphtaroth, addita e regione versione Chaldaica Onkelosi, punctis vocalium et accent. distincta et in margine inferiori rabbinicis typis commentarius Raschi. Amstelodami 527, i. e. 1767 et Megilloth anno sequenti 1768 excusae, ex officina Kasmann Joseph Baruch.

Deest titulus Hebraicus.

350. 231. חמשה חומשי תורה
בלי נקודות — בבית איצק בן ליב
בזולצבאך בשנת תק״יח

Pentateuchus sine Punctis, sed lectionibus Keri et Ketib, vocibus plene et defective scribendis et omnibus Paraschiot et subdivisionibus instructus. Ad Usum Synagogarum excusus est, atque hanc ob causam tum Keri in textu ipso litteris minoribus ac Ketib appositum est, tum omnes subdivisiones vel pensa indicantur, quae a singulis in synagogis recitari debent, et voce ... textui inserta admonentur lectores, ubi Parascha in lectionibus publicis inseri debeat. Typis minus nitidis, et charta vili excusus. Sulzbach in domo *Itzick Lebh* anno 518, h. e. 1758. (Temere Maschius 528 vel 1768.)

Hic rectius antecedenti anteponitur.

Psalteria in Duodecima et forma Minima.

351. 232. ספר תהלים Psalterium Hebraicum. Froben 1547.

In fine: Basileae apud Hier. Frobenium et Nic. Episcopium 1547.

Est editio Munsteri sine versibus et accentibus.

352. 233. סֵפֶר תְּהִלִּים Psalterium Hebraicum. 1556.

In fine: Basileae per Hier. Frobenium et Nic. Episcopium 1556.

Editio post mortem Munsteri edita, cum latina praefatione in finem reiecta. Varia lectio quae ad calcem alias subiungi solet, in margine reperitur. Accentus desunt ut in priori.

Habet Versus sed non accentus, et brevem praefat. latinam, in qua de diligenti collatione cum emendatis exemplaribus agitur. Praefatio in fine legitur.

353. 234. ספר תהלים Psalterium Hebraicum, 1563.

In fine: Basileae, per Hier. Frobenium et Nic. Episcopium 1563.

354. 235. סֵפֶר תְּהִלִּים Psalterium. Lugd. Batavorum ex officina Plantiniana apud Franciscum Raphelengium 1592.

355. 236. ספר תהילים
נדפס על־ידי פרנקישקוש הפלנ״גוש
פה ליי״דא במכנת הולנד״יאה
Psalterium ex officina Plantiniana Raphelengii 1615.

356. 237. סֵפֶר תְּהִלִּים
נדפס פה לי״דה במדינת הולנדיה
בשנת שפ״ב לפ״ק
Psalterium, Lugduni Batavorum apud Johannem Maire, 1622.

357. 238. תהלים
Psalterium Hebraeum ex recensione doctissimi Hebraei R. *Menasseh Ben Israel.*
נדפס בבית מנשה בן ישראל שנת שצ״ד
Amstelodami: Sumptibus Henrici Laurentii, 1634.

358. 239. סֵפֶר תהלים
באמשטירדאם בבית מנשה בן ישראל בשנת ישע״ה לפק
Psalterium in domo *Manasseh ben Israel* impressum. Amstelodami, anno 395, h. e. 1635, typis minimis cum voc. et accent. notis, forma minima.

359. 240. ספר תהלים
נדפס פה לידה במדינת הולנדיה
על ידי יוחנן מירא בשנת שצ״ז לפק
Psalterium. Lugduni Batavorum Typis *Johannis Maire*, 1637. nitid.

360. 241. תהלים Psalterium Hebraeum ex recensione doctissimi Hebraei R. *Menasseh Ben Israel* נדפס בבית יוסף בן ישראל שנת תו Sumptibus Henrici Laurentii 1646.
Typus maior. nitidus.

361. 242. Psalmi Davidis CL. Hebraeus Textus ex optimorum codicum fide editus est, cum Versione *Johannis Coccejі.* Franekerae, Typis et impensis Idzardi Alberti et Johannis Arcerii, 1646.
Praefationem Coccejus praemisit. Hungarorum studiosorum rogatu editio facta est. Uberiores annotationes quas promittit, nusquam apparuerunt.

362. 243. ספר תהלים Liber Psalmorum, Hebraice, cum Versione Latina Santis Pagnini. Basileae, Sumptibus Herodum Ludovici König 1648.

Editio prima et optima.

363. 244. ספר תהלים
Psalterii Davidis Editio Nova; Priore emendatior. Cui accesserunt ad singulos Psalmos Notae breves Textuales et Philologicae jam dudum a multis desideratae — — per *Antonium Hulsium* Ad calcem hujus operis additae sunt centuriae tres Elegantiarum Hebraicarum ex Psalmis selectae, vt et Cl. Genebrardi de fonte Hebraei puritate testimonium. Lugduni Batavorum. Ex officina Johannis Maire, 1650.

364. 245. ספר תהלים וספר איכה
The Hebrew Text of the Psalmes and Lamentations, without the Points or Vowels — — — by *William Robertson*, Master of Arts at Edinburgh. — — London, Printed for the Author, 1656.

Textus in 2 columnas divisus: forma maior; dedicatio uberior anglice scripta ad Ministerium Londinense praemittitur.

365. 246. ספר תהלים Liber Psalmorum, Hebraice, cum Versione Latina Santis Pagnini. Basileae, Sumtibus Joannis König, 1662.

Addita e regione versio latina Santis Pagnini, praeterquam quod rogatu Athiae Judaei nomen יהוה ubique per Dominum translatum est. Keri adiectum in margine. Ex versibus 2527 totius Psalterii stellulis 564 versiculi notantur, in quibus omnes voces Psalmorum inveniuntur. In fine additur Catalogus 546 versiculorum totius Codicis Biblici, in quibus caeterae voces occurrunt.

366. 247. ספר תהלים Liber Psalmorum editus a *Johanne Leusden*, Amstelodami, Typis et Sumtibus Josephi Athias, 1666.

367. 248. ספר תהלים Het Hebreuw Psalmboek met de Nieuwe Nederlantse Oversettinge, uytgegeven door *Johannes Leusden*. Amsterdam, gedruckt by Joseph Athias, 1666. (c. praf. Holland.)

368. 249. ספר תהלים באמשטרדם שנת הארבע לפק Psalterium cum punctis, voc. et acc. Keri et Ketib, litt. majusculis ad Masoram et codices castigatum. Amstelodami, ex officina Josephi Athias 426, h. e. 1666.

Duplex titulus et duplex praefatio. Anni primi tituli 426, alterius 427. Secundam praefationem subscribit Hebraicis litteris nomen suum Johannes Leusden. Stellulae inveniuntur ut in antecedenti 365.

369. 250. ספר תהלים נדפס — — בבית דוד די קאסטרו
תארטאס באמשטרדאם שנת לית

Psal-

Psalterium, cum Punctis, voc. et acc. divisum in 7 pensa pro numero dierum hebdomadis, ad usum Judaeorum: Impensis Davidis de Castro Tartas. Amstelod. 430, i. e. 1670.

370. 251. ספר תהלים Psalterium, Hebraice, cum versione Latina Santis Pagnini, Basileae, sumtibus Joh. König. 1678.

371. 252. ספר תהלים

Sepher Tehillim, i. e. Liber Psalmorum. Cura speciali editus, cum Punctis Vocalibus et Accentibus; ut et cum notis Keri et Ketibh et literis majusculis et minusculis secundum ipsas notas Masorethicas. Item איכה, vel ספר קינות, i. e. Liber Lamentationum Jeremiae tam cum punctis, quam sine Punctis et Accentibus, Editus a *Gulielmo Robertson* A. M. Cantabrigiae, Typis Johan Hayes 1685.

Iisdem stellulis s. astericis notatur haec editio quam Leusdeni ex off. Ath. 1666.

372. 253 ספר תהלים Liber Psalmorum editus a *Johanne Leusden*. Ultraj. sumtibus Wilhelmi van de Water, 1688.

Convenit cum codice 366 et etiam ab illo differt. Habet versionem Latinam e regione, de qua Leusd. in praef. latina dicit, quod sit magna ex parte nova, quod multa ex antiqua interpolata versione Pagnini retinuerit sed pro arbitrio multa Hebraicis convenientius mutaverit. In hac editione non subiectus Typographiae Judaicae, Nomen Jehovae, non per Dominum sed suis propriis literis transtulit. Circa Radices vocum in versiculis tenet morem solitum. Item Makkeph in X prioribus Psalmis reperitur.

373. 254. ספר תהלים Liber Psalmorum editus a *Johanne Leusden*. Londini, Sumptibus Samuelis Smith, 1688. Est Editio praecedenti, excepto Titulo, in omnibus similis.

374. 255. ספר תהלים The Book of Psalms with the New English Translation, published by *John Leusden*, Printed at Utrecht by John van de Water, 1688.

375. 256. ספר תהלים Liber Psalmorum, Hebraice, cum Versione Latina Santis Pagnini. Basileae, Typis et Sumptibus Johannis Brandmülleri, 1692.

376. 257. ספר תהלים בדפוס ואלקווי תנ״ה לפ״ק

Pagina sequenti dicitur post praefationem

נדפס פה ... בן ... ... [illegible]

Psalterium, editum Salcoviae anno 455, i. e. 1695.

377.

377. 258. ספר תהלים — — — עי׳ ליב הענא נדפס פה ברלין

Psalterium, cum notis vocal. et accent. revisum ad codices antiquos manuscriptos. Divisum in quinque suos libros et praeterea in pensa 7 quotidie a Judaeis recitanda. Berolini, ex officina *Löw Hanau*, sine anno.

378. 259. סֵפֶר תְּהִלִּים Liber Psalmorum, Hebraice, cum versione Latina Santis Pagnini. Basileae, Typis Joh. Brandmülleri. 1705.

379. 260. תהלים. Hoc est: Psalmi Davidis et Aliorum Θεοπνεύστων in Textu Originali cum Notis selectissimorum Commentatorum Judaicorum, contractorum et cum nominis notatione ad sensum literalem illustrandum exhibitorum, Bibliorum Hanoviensium Hebraicorum Specimen Tertium, in usum Collegiorum Hebraicorum et Rabbinicorum edidit *Henricus Jacobus van Bashuysen.* Hanoviae, in Typographia Orientali 1712, sequitur Titulus Hebraeus.

380. 261. ספר לקוטי תהלים על פי א״ב — — — נדפס פה ווילהרמשדארף לפרט והתללו לפ״ק

Alphabetica Collectio Psalmorum, h. e. Singuli Psalterii versiculi ad ordinem Alphabeti hebraici dispositi. Wilhelmersdorf a. 477. i. e. 1717.

Ad usum Judaeorum sacrum vel superstitiosum impressus liber. Solent enim Judaei, ut in praefatione Judaeoteutonica diserte dicitur, si quis aegrotet vel mali quid ei acciderit, pro litteris e quibus nomen eius constat versus Psalmorum eligere et fausto omine recitare. Si e. gr. nomen ei sit יצחק Isaac, recitant primum omnes versiculos, qui littera י incipiunt, deinde eos, qui primam literam צ habent et sic porro.

381. 262. ספר תהלים — — — אמשטרדם בדפוס שלמה זלמן בשנת תפר״ד

Psalterium, divisum in 7 pensa pro numero dierum hebdomadis et in alia 30 pro numero dierum mensis, ad usum vulgarem Judaeorum. Typis Amstelodamensibus excusum in aedibus Joh. Kellneri. a. 484. i. e. 1724.

Non Amstelodami excusum est, ut ex charta et forma libri apparet, sed ad modum [illegible]. Fraus editoris, ut attrahat emtoribus nomen Amstelodami. Litterae sunt majusculae.

382. 263. סֵפֶר תְּהִלִּים Liber Psalmorum Hebraice cum Versione Latina Santis Pagnini. Basileae, typis Joh. Ludw. Brandmülleri, 1724.

383. 264. ספר תהלים

— — עם פ״י רבינו דוד קמחי באמשטרדם·

בדפוס ובבית ר׳ שלמה בן יוסף פרופס·

בשנת תקצ״ג

Psalterium cum punctis vocalium (deficientibus accent.) addita in imo margine explicatione R. David Kimchi rabbinica. Divisum in 7 consveta pensa et in alia 30, ad usum quotidianum Judaeorum. Amstel. impensis et operis R. *Salomonis Propes*, a. 493, h. e. 1733.

384. 265. ספר תהלים etc. Liber Psalmorum in septem pensa divisus pro septem hebdomadis diebus, et in alia triginta pro mensis diebus. Impressus ibidem Amstelodami, in domo *Salomonis Propes*, itidem a. 493. i. e. 1733, sed absque commentario Kimchiano.

385. 266. ספר תהלים Psalterium. Edendum curavit *Gotth. August Franckius*. Halae Magdeburgicae, Impensis Orphanotrophei 1738.

386. 267. ספר תהלים Liber Psalmorum, Editus a *Johanne Leysden*. Londini, Typis Gul. Bowyer, impensis Ballard, Barker et Longmann, 1758.

Sequitur Editionem, non 1688 sed antiquiorem 1666 cujus praefationem Leusdenianam recusam habet.

PLVTEVS III.

GRAECI NOVI TESTAMENTI EDITIONES.

In Folio.

387. 1. Novum Instrumentum omne, diligenter ab *Erasmo Roterodamo* recognitum et emendatum &c. Editio I.

Accedunt Ejusdem Annotationes Novi Testamenti.

In titulo dicitur: apud inclytam Germaniae Basileam, cum signo Frobenii. In Fine Annotationum vero. Basileae, 1516. Kalendis Martii.

Cetera vide ap. Maschium.

H 388.

388. 2. Idem, una cum Annotationibus. Editio II.
Basileae, in aedibus Johannis Frobenii, 1519. Mense Martio.
Tit. vide ap. Masch. Hoc Exemplar fuit in Islandia a. 1641.

389. 3. Idem, Tertio jam ac diligentius ab *Erasmo Roterodamo* recognitum &c.
In Fine: Anno 1522.
Desunt huic Exemplari Annotationes.

390. 4. Desiderii Erasmi Roterodami in novum Testamentum ab eodem tertio recognitum annotationes, item ab ipso recognitae et auctario neutiquam poenitendo locupletatae. Apud inclytam Rauracorum Basileam, 1522.

391. 5. Idem. Quarto ab *Erasmo Roterodamo* recognitum &c. Basileae, 1527. Item, Ejusdem Annotationes in Nov. Testam. Basileae 1527.

392. 6. Novum Testamentum iam Quintum ac Postremum accuratissima cura recognitum a *Desid. Erasmo Roter.* cum annotationibus ejusdem ita locupletatis, ut propemodum opus novum videri possit. Basileae, 1539.
Sed in calce apparet Textum esse editionis 1527.
Titulus vero recens est.

393. 7. Novum Testamentum jam Quintum ac postremum accuratissima cura recognitum a *Desid. Erasmo Roterodamo* cum Annotationibus ejusdem ita locupletatum, ut propemodum opus novum videri possit. Basileae, 1541. In Fine dicitur: Basileae, per Hier. Frobenium et Nicol. Episcopium, 1542.

394. 8. Της Καινης Διαθηκης άπαντα
Novum Jesu Christi D. N. Testamentum.
Ex Bibliotheca Regia.
Lutetiae, ex officina *Roberti Stephani*, Regiis typis, 1550.

395. 9. Της καινης Διαθηκης άπαντα Novum D. N. Jesu Christi Testamentum a *Theodoro Beza* versum, ad veritatem Graeci sermonis e regione appositi: cum ejusdem annotationibus, in quibus ratio interpretationis redditur. Additi sunt Indices tres. Basileae, Impensis Nicolai Barbirii et Thomae Courteau, 1560.
Haec editio cura Bezae non est edita. Versio quidem et annotationes sunt Bezae: sed graecum textum editor anonymus adiecit. Vid. Masch, Baumgarten, Götze.

396. 10. Idem: Titulus deest. Contextus graecus, cum versione, duabus columnis continentis Typi ut in antecedenti. Hinc auguror, esse editionem Tigurinam, quam Goeze et Maschius recensent, quae anno 1559 prodiit.

397.

397. 11. Jesu Christi D. N. Novum Testamentum, sive Novum foedus. Cujus Graeco Textui respondent Interpretationes duae una vetus: altera, nova, *Theodori Bezae*, diligenter ab eo recognita. Eiusdem Th. Bezae Annotationes, quas itidem hac *secunda Editione* recognovit et accessione non parva locupletavit. Indices etiam duo adiecti sunt. Responsio eiusdem ad Seb. Castellionem — seorsum excusa sunt. Anno 1565. Excudebat Henricus Stephanus, illustris viri Huldrici Fuggeri typographus.

Prima, quam ipse Beza curavit, editio. Indices huic editioni sunt peculiares. Verba *secunda editione* non ad n. 396. 97. sed ad edit. mere Latinam Stephan. 1556 referenda videntur.

398. 12. *Της του υιου θεου Καινης Διαθηκης απαντα.* Novum Testamentum Jesu Christi Filii Dei, ex Versione Erasmi, innumeris in locis ad Graecam veritatem, genuinumque sensum emendata. Glossa compendiaria M. *Matthiae Flacii Illyrici* in novum Testamentum, cum multiplici indice tum ipsius sacri Textus, tum etiam glossae. Basileae, 1570. In fine: Impressum Basileae per Petrum Pernam et Theobaldum Dietrich.

399. 13. Jesu Christi D. N. Novum Testament. &c. Ejusdem *Th. Bezae* Annotationes, quas itidem hac tertia editione recognovit &c. Anno 1582.

Ed. tertia, vel rectius secunda emendata et locupletata, et inter reliquas nitidissima; signum Typogr. in titulo, Typographum prodit, nempe Stephanum, cuius nomen nec in tit. nec in fine expresse nominatur.

Annotationes non ut in edit. priori in facie paginae, sed in duabus columnis exhibentur. Praeter dedicationem ad Reginam Angliae, quae hic reperitur, sequitur in tergo tituli nova allocutio Bezae.

Freitag vocat hanc edit. raro obviam.

400. 14. Testamentum Novum sive Novum Foedus Jesu Christi D. N. — — nunc quarto diligenter ab eo recognitum. Eiusdem Annotationes, quas itidem hac quarta edit. accurate recognovit et accessione non parva locupletavit: ut docebunt asterisci margini appositi, nec non eius ad lectorem epistolium. *Haec Quarta Editio* propter accessiones non paucas, duos indices novos habet: quorum prior priori parti, posterior posteriori subiunctus est. Seorsum edetur Recensio earundem in diversis Novi Testamenti locis vocum (vulgo Concordantiae Novi Testamenti) cui etiam operam idem *Theod Beza* et quidam alii impenderunt, 1588. c. signo Typogr. Stephani.

Habet novam praefat. Bezae.

401. 15. Editio Eadem et Titulus idem, excepto anno 1599 quo insignita est.

402. 16. Jesu Christi D. N. Novum Testamentum sive Novum foedus, cuius graeco textui respondent interpretationes duae: una vetus: altera *Theodori Bezae*. Eiusdem Th. Bezae Annotationes in quibus ratione Interpretationis vocum reddita, additur Synopsis doctrinae in historia Evangelica et Epistolis Apostolicis comprehensae. Omnia nunc demum, ultima adhibita manu, quam accuratissime emendata et aucta, ut quodammodo novum opus videri possit. Sumtibus Haered. Eust. Vignon, 1598.

Editio post mortem Stephani prodiit. Typus minus nitidus, quam in antecedentibus.

403. 17. Bibliorum N. Testamenti Pars prima et Pars secunda, Graece cum versione Latina et Germanica ex editione *Wolderi*. Hamburgi Excud. Jacobus Lucius, 1596.

Pars Bibliorum polyglottorum Wolderi.

404. 18. Novum Testamentum Graecum secundum edit. Stephanianam. Francofurti ex officina Wechelii, 1601.

405. 19. In Sacrosancta Quatuor Jesu Christi Evangelia *Francisci Lucae Brugensis* Commentarius. Alia eiusdem Auctoris ad S. Scripturae lucem opuscula. Antverpiae ex officina Plantiniana apud Johannem Moretum, Vol. I. 1606. II. 1612.

Contextum graecum et versionem latinam continet haec editio, praeter commentarium.

406. 20. Novum Testamentum latine et graece cum commentariis ad sensum literae et explicatione temporum, locorum, rerumque omnium quae in sacris his Codicibus habent obscuritatem. Auctore *Jacobo Gordono Lesmorio*, Societatis Jesu. Tomus III. Lutetiae Parisiorum, sumtibus Sebastiani et Gabrielis Cramoisy, 1632.

Conf. historia biblica germanice a me edita P. II. p. 56.

407. 21. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ. Novum Jesu Christi Domini Nostri Testamentum. Textui Graeco coniuncta est Versio Latina Vulgata, Summorum Pontificum Sixti V et Clementis VIII auctoritate edita et recognita. Lutetiae Parisiorum apud Simeonem Piget, 1641.

Est tomus tertius operis biblici Joh. Morini, novo praemisso titulo et aera mutata. cf. historia biblica supra laud. p. 61.

Editio Nitidissima.

408. 22. Jesu Christi Domini Nostri Novum Testamentum sive Novum Foedus cuius graeco contextui respondent interpretationes duae: una, vetus; altera

ritura Theodori Bezae. Ejusdem Theodori Bezae Annotationes, in quibus ratione interpretationis vocum reddita, additur synopsis doctrinae in Evangelica historia et Epistolis Apostolicis comprehensae et ipse quoque Contextus quasi brevi commentario explicatur. Omnia nunc demum, ultima adhibita manu, ex collatione exemplarium omnium quam accuratissime emendata et aliquantulum aucta. Accessit etiam *Joachimi Camerari* in Novum Foedus commentarius, in quo et figurae sermonis et verborum significatio et orationis sententia ad illius Foederis intelligentiam certiorem, tractantur. Cantabrigiae ex officina Rogeri Danielis, 1642.

Verba quae Maschius habet; *et sub signo Angeli &c.* in meo exemplo non leguntur.

409. 23. Η ΚΑΙΝΗ ΤΟΥ ΙΗΣΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ ΔΙΑΘΗΚΗ. Sequitur alius titulus, figuris angelorum, columnae pyramidalis aliisque ornatus, in quo leguntur Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ, et infra ΕΚ ΒΑΣΙΛΙΚΗΣ ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΑΣ ΕΝ ΠΑΡΙΣΙΟΙΣ. ΑΧΜΒ. h. e. 1642.

Editio splendidissima formae majoris, regia vel Mazariniana nuncupata.

410. 24. *Erasmi Schmidii* Opus sacrum Posthumum, in quo continentur Versio Novi Testamenti Nova, ad Graecam veritatem emendata et Notae ac Animadversiones in idem: quibus partim mutatae alicubi Versionis redditur ratio, partim alia necessaria monentur. Accedit *Sacer Contextus Graecus*, cum Versione Veteri, nec non Index rerum et verborum locupletissimus. Itemque Auctoris Orationes de Sibyllis multum hactenus desideratae. Norimbergae, Sumptibus ac Typis Michaelis Endteri, 1658.

Praemittitur effigies Erasmi Schmidii, et titulus generalis: Erasmi Schmidii versio nova Novi Testamenti Graeci, plenius...

411. 25. *Τῆς τοῦ ὑιοῦ Θεοῦ Καινῆς Διαθήκης ἅπαντα.* Novum Testamentum Jesu Christi Filii Dei ex versione Erasmi Roterodami innumeris in locis ad Graecam veritatem genuinumque sensum emendata, cum Glossa compendiaria M. *Matthiae Flacii* Illyrici, nec non multiplici Indice, 1659. Francofurti apud Joann. Beyerum, W. Ammonium et W. Serlinum.

412. 26. *Johannis Pricaei* Commentarii in varios N. Testamenti libros, in quibus vulgatae versionis, quamplurimis locis, prae quavis alia recensione sermo purus Latinusque ostenditur;

Contextus Graeci litera explicatur;

Ejusdem Phraseologia cum Auctorum Ethnicorum locutionibus amoene comparatur; multorum difficilium locorum Expositiones novae afferun-

runtur; Sensusque non solum ex Christianis Ecclesiae antiquissimae Doctoribus sed et ex Graecis Latinisque Gentium Scriptoribus ubique illustratur.

His accesserunt Annotationes in Psalmorum Librum item in aliqua sparsa capita Novi Testamenti ad Serenissimum Principem Cosmum Magnum Principem Hetruriae. Londini, excudebat Jacobus Flesher, 1660.

413. 27. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ. Novum Testamentum Graeco-Latinum, Interprete Desiderio Erasmo Roterodamo, in quo Variantes Lectiones, itemque innumerae Scripturae concordantiae, ex clarissimorum virorum scriptis collectae: Editio Nova, Lato Margine, Notis Theologico-Philologicis, annectendis accommodatissima et utilissima. Giessae Hassorum. Ex officina Josephi Dieterici Hampelii, 1669.

414. 28. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ. Novum Testamentum, una cum scholiis Graecis e Scriptoribus Graecis tum Ecclesiasticis, quam Exteris maxima ex parte desumtis. Opera ac Studio *Joannis Gregorii*. Oxonii. E Theatro Scheldoniano (verba nitidissime aere incisa) 1703. Impensis Tho. Bennet in coemiterio D. Pauli, Londini.

415. 29. Novum Testamentum Graece et Latine ex Versione et cum Adnotationibus, singulis pagninis subjectis *Desiderii Erasmi Roterodami*. Editio Nova accuratior et emendatior. Lugduni Batavorum. Cura et impensis Petri van der Aa, 1705.

Hanc Editionem nitidissimam et rarissimam, quae est pars operum Erasmi ex editione nova, et quae suo titulo proprio in nonnullis exemplis exhibetur, ipse descripsi in hist. biblica P. II. p. 35 sq.

416. 30. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ. Novum Testamentum. Cum Lectionibus Variantibus Mss. Exemplarium, Versionum, Editionum, SS. Patrum et Scriptorum Ecclesiasticorum; et in easdem Notis. Accedunt loca Scripturae Parallela, aliaque *ἐξηγητικά*, et Appendix ad Variantes Lectiones. Praemittitur Dissertatio, in qua de Libris N. T. et Canonis Constitutione agitur: Historia S. Textus N. Foederis ad nostra usque tempora deducitur: et quid in hac Editione praestitum sit, explicatur. Studio et Labore *Joannis Millii*. Oxonii e Theatro Scheldoniano, 1707.

Editio Critica Praestantissima et splendidissima. Exemplar nitidissimum.

417. 31. Novum Testamentum Graecum, cum Lectionibus Variantibus Mss. Exemplarium, Versionum, Editionum, SS. Patrum et Scriptorum Ecclesiasticorum et in easdem Notis. Accedunt Loci Scripturae Parallela, aliaque Exegetica. Praemittitur Dissertatio de Libris N. T. et Canonis

 Con-

Constitutione, et S. Textus N. Foederis ad nostra usque tempora Historia. Studio et Labore *Joannis Millii*. Collectionem Millianam recensuit, meliore ordine disposuit, novisque accessionibus locupletavit *Ludolpus Kusterus*. Excusum Amstelodami et prostat Lipsiae apud Joh. Frid. Gleditsch et Fil. 1710.

418. 32. Idem et sub eodem Titulo, tantum dicitur: Roterodami apud Casparum Fritsch et Michaelem Böhm, 1710.

419. 33. Idem liber et titulus idem, tantum vocatur Editio Secunda, sed est una eademque editio. Lipsiae, Sumptibus Filii Jo. Frider. Gleditschii, 1723.

420. 34. Idem liber et titulus idem, itemque vocatur Editio Secunda, et inferius dicitur; Lipsiae, Sumptibus Filii J. F. Gleditschii 1723, nunc vero reperitur Amstelodami apud Jacobum Wetstenium, 1746.

421. a. b. 35. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ. Novum Testamentum Graecum Editionis Receptae cum Lectionibus Variantibus Codicum Mss. Editionum aliarum, Versionum et Patrum, nec non Commentario pleniore ex scriptoribus veteribus Hebraeis, Graecis et Latinis, Historiam et vim verborum illustrante, Opera et Studio *Joannis Jacobi Wettstenii*, Tomus I. continens Quatuor Evangelia. Amstelodami ex officina Dommeriana, 1751. Tomus II. continens Epistolas Pauli, Acta Apostolorum, Epistolas Canonicas et Apocalypsin, ibidem, 1752.

IN QUARTO.

422. 36. Gregorii episcopi Nazianzeni carmina ad bene beateque vivendum utilissima nuper e graeco in latinum ad verbum tralata. Venetiis ex Aldi Academia mense Junio 1504.

Praemittitur index eorum, quae hoc volumine continentur. Hic in fine dicitur: In medio quaternionum tralationis totius operis, habetur historia evangelii secundum Joannem graece et latine. Reliquum eiusdem historiae, quod deest, prosecuturi sumus in Nonni poetae Panopolitani latina tralatione: qui historiam euangelii secundum Joannem carmine, heroico perexcellenti παραφραστικως scripsit. Indicem excipit titulus, sine aere indicio. In calce: Venetiis ex Aldi Academia mense Junio M. DIIII.

Quae promittuntur in indice, praestavit editor. In medio quaternionum exhibentur capita 6 priora Evangelii Joannei, usque ad verba, ουτος εστιν ο αρτος ο εκ του ουρανου καταβας. Hinc prima haec est Novi Test. graeci editio, rarissima, omnibusque incognita.

423. 37. *Hermanni Buschii* in artem Donati de octo partibus orationis Commentarius, in quo Pagina ultima additur ευχη κυριακη siue Doxologia, et

et ἀσπασμὸς τοῦ ἀγγέλου πρὸς τὴν ἁγιωτάτην παρθένον. Graece tantum: In fine adiicitur: Coloniae, in aedibus Eucharii Cervicorni. Anno 1517. Mense Martio

424. 38. Epistola Pauli ad Titum Graece, plagula una. Wittenbergii 1518.

425. 39. Novum Testamentum Graece.
In fine: Hagenoae, in aedibus Thomae Anshelmi Badensis. Mense Martio. Anno salutis nostrae, 1521.

426. 40. Institutio Puerilis Literarum Graecarum *Phil. Mel.* Hagenoe, apud Johan. Secerium, Anno 1525.

In hac pag. 5 - 12 occurrunt bene impressa Exercitia Lectionis ex Matthaeo Cap. V. — c. VII. v. 14 item ex epist. Pauli ad Rom., nempe cap. XII et XIII sequuntur et Capita sacro sanctae fidei, item Loci Hesiodi et Homeri et aliorum et haec omnia Graece.

427. 41. ΝΕΑ ΔΙΑΘΗΚΗ. Novum Testamentum. (Signum Froben.) Basileae 1545. In fine dicitur Graece: Ετυπώθη ἐν Βασιλείᾳ παρὰ ἱερωνύμῳ Φροβενίῳ καὶ νικολάῳ ἐπισκοπίῳ ἔτει θεογονίας αφμέ.

428. 32. In Divi Apostoli Judae Epistolam Catholicam Exercitationes Theologicae, diversarum Graeci Textus versionum Collationem et Paraphrasin Scholasticam, cum locis communibus — — exhibentes, ad Disputandum propositae in Academia Rostochiensi ab *Eilhardo Lubino.* Rostochii, typis excudebat Christoph. Reusn, Anno 1610.

Textui Graeco Epistolae Judae substituuntur versio Vetus, Erasmi Vatablas, Castellionis, Bezae. Sequitur in Epist. Judaei brevis expositio Paraphrastica et demum Axiomat. et Porismata B.

Eodem modo subinde prodierunt Eilhardi Lubini in minores omnes sanctorum Jesu Chr. Apostolorum Pauli ad Galatas &c. Epistolas Exercitationes Theologicae propositae in Ac. Rost. 1610.

429. 43. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ ΙΗΣΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ. Novum Testamentum Jesu Christi. Tubingae, per Theodoricum Werlin impensis Joh. Bernerii, Bibliopolae Franc. 1618.

Cum praef. Math. Hafenrefferi Editoris. Typus modicus. Est Editio Graeco-Latina. Versio Erasmi.

430. 44. Της καινης Διαθηκης ἅπαντα. Novum Jesu Christi D. N. Testamentum cum notis Josephi Scaligeri in locos aliquot difficiliores. Coloniae Allobrogum apud Petrum de la Rouiere, 1619.

431. 45. Idem ap. Petrum de la Rouiere, Genevae 1620.

432. 46. In Epistolam Pauli ad Titum Expositio Litteralis, in Acad. Julia publice proposita et nunc edita a *Georgio Calixto*. Editio secunda. Helmaestadii, typis et sumtibus Lucii, 1636.

Textus graecus una serie expositione praemittitur.

433. 47. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ ΙΗΣΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ. — — *Προμηθεία Νικηφόρου — καὶ Δημητρίου — ἐργοδιωκτοῦ Ἐράσμου Σχμιδίου — ἐπιμελεία δὲ τοῦ Ζαχαρίου Γεργανοῦ, τυπωθεῖσα ἐν τῇ οὐιττεμβέργῃ ὑπὸ τοῦ Αὐγούστου Βωρεκίου, ἔτει αχκβ.*

(h. e. Novum Testamentum graecum, cura Nicephori et Demetrii et opera *Erasmi Schmidii* et *Zachariae Gergani*. Vitemberge, per Augustum Borckium. Anno 1622.)

Masch dedit Titulum pleniorem. Editio rara.

434. 48. Novi Testamenti libri Historici Graec. et Latin. perpetuo Commentario ex Antiquitate, Historiis, Philologia illustrati, — — adornante *Balduino Walaeo*. Praemissa est Stephani de Stylo N. T. dissertatio. Adjecti sunt indices quatuor locupletissimi. Lugduni Batavorum, ex officina et Typographia Adriani Wyngaarden, 1653.

Sequitur alius Titulus aere incisus et multis figuris ornatus.

435. 49. Idem liber cum novo Titulo. Amstelodami apud Joannem Ravesteinium, 1662.

436. 50. Consideratio Principii Evangelii Johannis Cap. 1 ad Vers. 19 cum examine *παρερμηνειῶν* Fausti Socini, Georgii Enjedini, Valentini Smalcii, Jonae Schlichtingii. Autore *Johanne Coccejo*. Franekerae, Excudit Idzardus Balck, 1654.

Praemittitur textus, addita e regione versione latina.

437. 51. S. Pauli Epistola ad Romanos, cum Commentario *Johannis Coccejі*. Lugduni Batavorum ex officina Henrici Verbiest, 1665.

Inseritur textus graecus commentario.

438. 52. Apocalypsis Joannis graece et latine cum explicatione *Jo. Cocceji*, 1665.

439. 53. S. Pauli Apostoli Epistola Utraque ad Timotheum cum commentario *Johannis Cocceji*. Lugduni Batavorum, ex officina Cornelii Driehuysen, 1667.

Textus et versio Cocceji inseruntur commentario.

440. 54. S. Pauli Apostoli Epistola ad Romanos cum commentario *Johannis Cocceji*. Lugduni Batavorum, ex officina Arnoldi Doude, 1668. In fine dicitur: Lugduni Batavorum, ex Typographia Severini Matthiae, 1665.

1665. Hinc non est Editio nova sed eadem, quae 437, novo tantum Titulo praemisso.

441. 55. Η ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ. Novum Testamentum Graeco-Latinum, Interprete *Desiderio Erasmo Roterodamo*, in quo Variantes Lectiones itemque innumerae Scripturae Concordantiae ex clarissimorum virorum scriptis collectae; Editio Nova lato margine, Notis Theologico-Philologicis annectendis accommodatissima et utilissima, tali vultu nondum hactenus visa, prout ex sequenti praefatione et ipso opere cuilibet conspicuum erit. Giessae Hassorum, ex officina Josephi Dieterici Hampelii, 1669.

Editor, quis fuerit non nominatur. Praefatio est Typographi. Eadem est Editio quae antecedens 413, sed margine angustiori.

442. 56. Novum Testamentum Graeco-Latinum Interprete *Desiderio Erasmo Roterodamo*, Capitum Summariis, Innumeris Scripturae Concordantiis, Variantibus Lectionibus, ex Clarissimorum Virorum Scriptis collectis, difficiliorumque vocabulorum Explicationibus locupletatum et vitis atque imaginibus Evangelistarum exornatum. Editio nova, accuratissime recognita a mendis repurgata et usui Juventutis destinata. Cum Privilegio Saxonico. Apud Balth. Christoph. Wustium. Francofurti ad Moenum, 1673.

Titulus et tota facies et conditio huius editiones concordat. Edit. Giessensi in antecedente Numero. Effigies Erasmi, de quo Maschius dicit, hic non adest, effigies Evangelistarum nitidae adsunt.

443. 57. 't Evangely volgens Mattheus ende Brief van Paulus an de Romainen in 't Grieksch, met een Nieuwe Nederduitsche Vertaaling, van woordt tot woordt onder het Grieksch gevoegt, door wylen *Adam Boreel*. By welke gevoegt zyn I. de verscheide Grieksche Leezingen, met han Nederduitsche Vertaalingen. II. De Syrische Oversetting van sommige plaatzen, waar in 't Syrisch anders als in den Grieksche Texst schynt geleezen te worden. 't Amsterdam, by Jan Rieuwertsz, 1693.

Hanc editionem perraram descripsi in hist. biblica P. I.

444. 58. *Johannis van der Waeyen* Varia sacra. Franekerae, typis Joh. Gyzelaar, — 1693.

Praefationem excipit Epistola Paulli ad Galatas, graece et latine, addito commentario.

445. 59. Epistola S. Judae explicata a Samuele Szattmar Nemethi in Collegio Reform. Claudiopolitanorum Prof. Theol. Franequerae, typis et impensis Joh. Gyzelaar, 1700.

446.

446. 60. An Help for the more Easy and Clar Understanding of the Holy Scriptures: being the Four Gospels, and the Acts of the Apostles, Explain'd after the following Method, viz. I) The Original or Greek Text amended according to the Best en most Ancient Readings. II) The Common English Translation render'd more Agreable to the Original. III) A Paraphrase, wherein not only the Difficults Expressions and Passages are explain'd; but also Each Book is divided into Proper Sections and Paragraphe: and withall it is observ'd, what Gaps or Omissions are in each Gospel, and how Supply'd by some other Gospel; and what Passages are not plac'd Aright, as to order of Time. To the End of each Book is subjoin'd a Synopsis of the Contents thereof. IV) Annotations relating (as Occasion requires) to the Several Particulars.

To all which, after the General Prefaee, there is prefix'd 1. 2 Discourse, 3. a Chronical Table.

By *Edw.* Wells D. D. Rector of Cotesbach in Leicestershire. Oxford, Printed at the Theater, for James Knapton. London, 1718.

Rarum hoc Novum Testamentum Graeco Anglicanum ipse descripsi in parte I. hist. biblicae. Libri singuli hoc ordine editi sunt. Mattheus et Marcus 1717. Lucae Evangelium et Acta Apostolorum, 1719. Johannes 1719, quos sequitur A Treatise concerning the Harmony of the Four Gospels, 1718.

447. 61. An Help For the more Easy and Clear Understanding of the Holy Scriptures: being all the Epistles of St. Paul Explain'd after the following Method. viz. — — — by *Ed.* Wells. Oxford Printed of the Theator, for James Knapton. London, 1715.

Post praefationem generalem sequuntur singuli libri hoc ordine: A Specimen of an Help being St. Pauls Two Epistles to the Thessalonians, and his Epistle to the Galatians The Second Edition 1716. Epistola ad Romanos sine tit. Epistolae ad Corinthios, 1714. Epistola ad Ephesios usque ad Philemon, 1715. Ep. ad Hebraeos, 1713. Epistolae Jacobi, Petri, Johannis et Judae, 1715. Apocalypsis 1717.

448. 62. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum, Ex Editione Wetsteniana MDCCXI. Glasguae. Excudebant R. et A. Foulis Academiae Typographi, sumptibus Gul. Charnley Bibliopolae Novocastrensis, 1759.

Editio Wetsteniana est Editio nitida et accurata Mastrichti;
Ut illa, litterarum nexibus et compendiis caret, et minoribus sed claris litteris expressa est, quae optimam praebent faciem. Editio praeter numeros mere graeca, in duas columnas divisa.

449. 63. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Juxta Exemplar Millianum. Typis *Johannis Baskerville*. Oxonii: E Typographeo Clarendoniano, 1763. Sumptibus Academiae.

Editio Magnifica, ut ex tanto Typographeo et a tanto Typographo exspectari potest. Est itidem Editio mere graeca, sed litteris majoribus et quasi cursivis expressa. Forma est quidem quoad latitudinem Octava Maxima, sed quoad Longitudinem Quarta, Signatura est etiam Quarta.

450. 64. S. Johannis Prima Epistola Graece in XII sectiones divisa cum versione nova Latina et scholiis, studio *J. B. Carpzovii.* Helmstadii per P. D. Schnorr, 1774.

451. 65. Christianorum Senioris Epistola θεοπνευστος ad Cyriam et Liberos eius. Textum Graecum, cum nova Versione Latina, Scholiis Grammaticis et Historicis edidit *Joh. Bened. Carpzov.* Helmstadii, literis viduae Schnorr, 1777.

452. 66. Christianorum Senioris Epistola θεοπνευστος ad Caium, Textum Graecum, cum nova Versione Latina, Scholiis Grammaticis et Philologicis edidit *Joh. Bened. Carpzov.* Helmstadii, excudebat vidua Schnorr, 1778.

In Octavo.

453. 67. Contenta de literis Graecis &c. in quibus Oratio Dominica et duplex salutatio ad Beatissimam virginem, it. Evangelii divi Joannis Evangelistae cap. I. v. 1-14 et quidem cum translatione Latina continentur, addita Introductione in Literas Hebraeas, Oratione Dominica Hebraice et Latine et Titulos Graece, latine et hebraice in cruce Salvatoris nostri. Hagenoae, formis Thomae Anshelmi Badensis, 1519. Praefatio est *Joannis Secerii.*

454. 68. Novum Testamentum Graece, Argentorati apud Wolfium Cephalaeum. (h. e. Wolfgang Köphel) 1524 forma minori. Editio praefatione Typographi excepta mere Graeca et nitida.

De hac editione vid. Trilleri Untersuchung etlicher Oerter des N. T. P. I. p. 345. Rumpaei comment. Criticum ad libros N. Test. p. 277. Beyschlag Sylloge Opusculorum Tom. I. fasc. 2. pag. 390 seq. Editio rara et nitidissima dicitur a G. v. Mastricht in Catal. Biblioth. p. 128.

455. 69. Της καινης διαθηκης άπαντα. Novi Testamenti Omnia. In fine: Basileae apud *Jo. Bebelium*, Mense Augusto, 1524.

Editio graeca nitida. Est editio prima Bebeliana perrara et Millio etiam ignota. Titulus figuris quatuor Evangelistarum cinctus, ut in ceteris editionibus Bebelianis. Verba Bebelii in praefatione: „ meis quidem elaboratum manibus, ingenio „ vero Ceporini haud vulgariter de linguis meriti castigatum: sumptus ad hoc „ Joanne Wattenschne viro praeclaro, liberaliter nobis suppeditante. “

456.

456. 70. Τῆς καινῆς διαθήκης ἅπαντα. Novi Testamenti omnia. In fine: Basileae, apud *Jo. Bebelium*, Mense Junio 1531.

Editio secunda Bebeliana priori respondens, omissa tantum brevi praefatione Bebelii. Typus est arctior habet enim folia tantum 367. illa vero paginas 798.

457. 71. Τῆς καινῆς διαθήκης ἅπαντα. Novi Testamenti omnia. In fine: Basileae, apud *Jo. Bebelium*, Mense Februario, 1535.

Totidem constat foliis, quam 456.

458. 72. Πράξεις των Αποστολων. Coloniae *Martinus Gymnicus* excudebat.

Sine mentione anni, sed circa 1536 excus. sine praefatione et aliqua latina vocula. Signatura est etiam graeca.

459. 73. Τῆς καινης διαθήκης ἅπαντα. Novi Testamenti omnia. In fine: Basileae, per *Thomam Platterum*. Anno 1538 Mense Martio.

Sequitur editiones Bebelianas, iisdem litteris exarata. Constat autem foliis 382; non, ut ait Maschius, 325.

460. 74. Τῆς καινῆς διαθήκης ἅπαντα. Novi Testamenti omnia. In fine: Basileae per *Thomam Platterum*. Anno 1540 Mense Sept.

Similis est haec editio antecedenti 459, sed non eadem. Est secunda Platteriana.

461. 75. Novum Testamentum Graece et Latine, iuxta veterum, cum Graecorum, tum Latinorum, emendatissima exemplaria, accuratissima cura et diligentia *D. Erasmi Roter.* iam denuo et collatum et postrema manu castigatum. Adiecimus quoque huic editioni, eiusdem Argumenta, una cum scripturae (ut vocant) concordantiis, ne lector quicquam desiderare possit. Basileae per *Nicolaum Brylingerum* et Sebastianum Francken. Anno 1542.

Est Editio secunda Brylingeriana Graeco-Latina. Primam prodiisse dicitur a. 1541. Reperiuntur etiam Editiones Brylingerianae mere graecae.

462. 76. Novum Testamentum Graece et Latine, iuxta veterum, cum Graecorum, tum Latinorum, emendatissima exemplaria, accuratissima cura et diligentia *D. Erasmi Roterod.* iam denuo et collatum et postrema manu castigatum. Accesserunt in fine operis Lectionum varietates ex diversis exemplarib. (quibus usi fuimus in hac editione) vetustiss. collectae. Parisiis. Veneunt apud *Jacobum Bogardum*, 1543.

In fine: Parisiis, Excudebat Carola Guillard. Anno restauratae salutis, 1543. (Exemplar hoc lineis rubris distinctum est.)

463. 77. Idem cum eadem subscriptione in fine. Tantum in Titulo dicitur: Veneunt apud *Joannem Roigny* 1543.

Vid. mea historia biblica Tomo II.

464. 76. Novum Teſtamentum Graece poſt ultimam editionem *D. Eraſmi* recognitum et caſtigatum. Baſileae apud *Nicolai Brylingerum.* Anno 1543.

Eſt editio Brylingeriana mere graeca, eaque non ſecunda ſed prima.
In Editionibus mere graecis Franckius non ut ſocius Brylingeri laudatur. Nulla adeſt Praefatio, nec relatio finalis.
Le Long adfert primo loco edit. anni 1533. ſed errat, in computatione Numeri. Hanc vero omittit.

465. 79. *Τῆς καινῆς διαθήκης ἅπαντα.* Novi Teſtamenti omnia, cum ſcholiis ex Patribus et hiſtoriis in loca obſcuriora in marginibus adiectis.
In fine: Baſileae, per Thomam Platerum, impenſis Reinhardi Beck. Anno 1543. Menſe Martio.

Eſt editio mere graeca et tertia Platteriana.
Paulli Effigies ſiſtitur ante Epiſtolam ad Romanos.
Editio duabus prioribus ſimilis, tantum praefatio Gaſtii praefigitur et ſcholia h.e. citationes Patrum adduntur.
Recenſetur haec editio a Riederero in ſuis indiciis (Nachrichten) lib. IV. p. 249.

466. 80. *Τῆς καινῆς διαθήκης ἅπαντα.* Novi Teſtamenti omnia, cum iisdem ſcholiis (item et cum eadem praefat. Gaſtii.)
In fine: Baſileae per Thomam Platerum, impenſis Reinhardi Beck, 1544. Menſe Martio.

Haec Editio paucis nec Riederero cognita, ſed a Le Long laudata, et tamen a Maſchio in dubium vocata. Eſt editio mere Graeca et Quarta Plateriana; hinc adſunt apud me omnes quatuor editiones Platerianae.

467. 81. Novum Teſtamentum Graece. Tiguri, in Officina Froſchoviana. Anno 1547. Editio mere Graeca et prima vel unica Froſchoveri ad Eraſmum formata huius generis.

Theophylacti prooemium in Matthaeum cum eiusdem et ceterorum Evangeliſtarum vitis ſecundum Sophronium et Dorotheum graece praefigitur.

468. 82. Novum Teſtamentum Graece iam denuo accuratiori diligentia, quam hactenus, in uſum theologiae ſtudioſis excuſum. Baſileae, apud *Nicolaum Brylingerum.* Anno 1548, menſe Martio.

Editio tertia vel rectius ſecunda Brylingeriana mere Graeca: nitida.

469. 83. Novum Teſtamentum Graece et Latine, diligentia Deſ. Eraſmi Roterod. emendatiſſimum et iam denuo ad multa exemplaria, tam impreſſa, quam manuſcripta, diligenter caſtigatum et editum. Adiecta ſunt Argumenta eiusdem una cum marginalibus concordantiis. Baſileae apud *Nicolaum Bryling.* 1549.

Minus nitida editio.

470.

470. 84. Novum Testamentum Graece et Latine — — et jam tertio — — diligenter castigatum &c. Basileae apud *Nicolaum Bryling*. 1550.

Adjici potest Editioni Vet. Test. graeco-latinae ejusdem anni, si quis velit.

471. 85. *ἅπαντα τὰ τῆς καινῆς διαθήκης*. Novum Jesu Christi D. N. Testamentum, cum duplici interpretatione, D. Erasmi, et Veteris interpretis; Harmonia item Evangelica, et copioso Indice. Ex Officina *Roberti Stephani*, 1551.

Editio prima, quae versus ex inventione Stephaniana adjectas habet et perrara, sed tantum proh dolor! hic exstat Tomus I. qui Evangelia et Actus continet. Editio in forma Octava minori et nitidissima.

472. 86. *Της καινης διαθηκης ἁπαντα*. Novum Jesu Christi Testamentum, Graece, collatis non paucis venerandae fidei exemplaribus, accuratissima nunc lima editum. Basileae, per *Nicolaum Brylingerum*, Anno 1553. Mense Majo.

Editio, si credere fas est, Tertia Brylingeriana mere Graeca.

473. 87. Novum Testamentum, Graece et Latine, diligentia Des. Erasmi Roterod. emendatissimum, &c. ut supra. Basileae apud Nicolaum Bryling. 1556.

474. 88. Idem, cum eodem Titulo. Basileae, apud Nicolaum Bryling. 1558.

475. 89. Novum Testamentum graece et latine. Juxta veterum &c. Titulus deest, sed in fine dicitur: Lugduni, excudebat Joannes Tornaesius Typographus Regius. Ann. 1559. IV Id. Dec.

Titulus plene legitur apud Maschium.
Editio nitida. Habet praeter Epist. Erasmi ad Leonem X. Vitas sacrorum Scriptorum Graece sec. Sophronium et Latine sec. Hieronymum.

476. 90. *Της καινης διαθηκης ἁπαντα.*
ἐν οἷς παρὰ τὰ πολλὰ ἀκριβῶς διορθωθέντα, καὶ τὰ κεφάλαια, καὶ διαφόρας ἀναγνώσεις καὶ τὰς ἐπ' ἄλληλα μαρτυρίας προσφέρομεν.
Novum Jesu Christi Domini Nostri Testamentum.
Additis summis rerum et sententiarum, quae singulis capitibus continentur; variis item lectionibus, mutuisque testimoniis quae laborem in legendo ac conferendo magnopere sublevabunt.
Tiguri, apud Froschoverum, anno 1559.

Sine praefatione. Editio mere graeca, et quidem, teste Maschio, non Erasmica, sed Stephaniana ex revisione Crispini.
Οἱ Βίοι Evangelistarum ex Sophronio et Dorotheo graece praefiguntur.

Summa capitum graece redditur.
Editio ob varias lectiones in margine et loca parallela utilis, Typus masculus et bonus.

477. 91. Ευαγγελια τε και Επιστολαι των κυριακῶν καὶ ἑορτασικῶν ἡμερῶν ἑλληνιςὶ καὶ ῥωμαϊςὶ.
Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum Graece et Latine. Francofurti ad Oderam ex Officina Joan. Eichorn 1559.

478. 92. Hieronymi Welleri in Epistolas D. Pauli ad Philippenses et Thessalonicenses Annotationes piae, breves et eruditae, antea in lucem non editae. Noribergae, apud Joannem Montanum et Ulricum Neuberum, 1561.
Inseritur contextus graecus, cum vers. lat.

479. 93. Novum Testamentum Graece et Latine diligentia Des. Erasmi Roterod. emendatissimum et jam postremo ad multa exemplaria, tam impressa, quam manuscripta, diligenter castigatum et editum. Adiecta sunt Argumenta eiusdem una cum marginalibus concordantiis. Basileae apud *Nicolaum Bryling.* 1562.
Annectitur saepe, sicut huic exemplari accidit, Editioni Gr. lat. V. T. ab anno 1582.

480. 94. Της καινης διαθηκης απαντα. Novum Jesu Christi Testamentum, Graece, collatis non paucis venerandae fidei exemplaribus, accuratissima nunc lima editum.
Additis summis rerum et sententiarum, quae singulis capitibus continenter; variis item lectionibus, mutuisque testimoniis, quae laborem in legendo ac conferendo, magnopere sublevabunt. Basileae per Nicol. Bryling. Anno 1563.

481. 95. Της καινης διαθηκης απαντα
εν οις παρα τα πολλα ακριβως διορθωθεντα, και τα κεφαλαια, και διαφορους αναγνωσεις και τας επ' αλληλα μαρτυριας προσφερομεν.
Lipsiae, in Officina Voegeliana, 1563.
In fine: Lips. in Offic. Voegeliana 1564.

482. 96. Novum Testamentum Jesu Christi Graece et Latine, primo quidem studio et industria Des. Erasmi Roterod. accurate editum, nunc autem magna diligentia collatis compluribus exemplaribus denuo expressum. Adiectis Argumentis cum Concordantiis in margine et quaedam adiuncta separatim utili tam explicatione vocabulorum quorundam, quam monstratione certorum ad intelligentiam veritatis pertinentium locorum. Basileae, apud Nicolaum Bryling. 1564.

483.

483. 97. Jesu Christi D. N. Novum Testamentum, sive Foedus Graece et Latine, *Theodoro Beza* Interprete. Additae sunt, eodem authore &c. (Sequitur Signum Stephanianum.) Anno 1565. Excudebat Henricus Stephanus, illustris viri Huldrichi Fuggeri typographus.

Editio haec nitidissima, Officinae Stephani digna, eodem anno, quo Editio major cum Annotationibus Bezae, prodiit. Loco Annotationum uberiorum, habet haec editio compendiosa porismata marginalia. Raro occurrit haec prima editio, hinc deest in collectione Biblica Brunswic. Baumgart. et Goeziana. Exstat in collect. Wernigerod. Vocavi hanc editionem *primam*. A le Long quidem adducitur editio prior anni 1563 sed auctoritate destituta nec ob chronologiam et historiam editionum exstare potest. Secutae sunt binae aliae editiones Stephanianae huius formae 1567 et 1580, quas itidem servat collectio mea biblica.

484. 98. Novum Testamentum Graece et Latine studio et industria Des. Erasmi Roterod. accurate editum, magnaque diligentia collatis compluribus exemplaribus iam denuo expressum. Adiectis Argumentis cum Concordantiis in margine et quaedam adiuncta separatim utili tam explicatione vocabulorum quorundam quam demonstratione certorum ad intelligentiam veritatis pertinentium locorum. Lipsiae, in Officina Voegeliana anno 1565.

Editio, (mihi quidem) prima Voegeliana, quae sequitur in Titulo, in Textu, in brevi allocutione ad Lectorem et in Epilogo Editionem Brylingerianam.

485. 99. Της καινης διαθηκης ἁπαντα. &c. ut in titulo No. 476. Tiguri apud *Froschoverum*. Anno 1566.

Haec est secunda editio huius generis mere graeca Froschoveriana et ambae editiones hic adsunt.

486. 100. Novum Testamentum J. Chr. Graece et Latine, primo quidem studio &c. ut Tit. No. 483 et in anterioribus Basileae apud *Nicolaum Bryling*. 1566.

487. 101. Jesu Christi D. N. Novum Testamentum, Gr. et Lat. *Theodoro Beza* interprete, (cetera Tituli ut No. 483.) Anno 1567. Excudebat *Henricus Stephanus*, illustris viri Huldrichi Fuggeri typographus.

488. 102. Novum Testamentum Graece et Latine studio et industria *Des. Erasmi Roterodami* &c. (cetera tituli ut No. 484.) Lipsiae. Typis Voegelianis.

In fine: Lipsiae imprimebatur per Andream Schneider Typis Voegelianis, 1570.

489. 103. Editio Plantiniana Novi Testamenti Graeci Veteri Testamento impunctato, 1573 adiuncta, sine dubio absque titulo, typis minoribus in columnis expressa.

490. 104. Novum Testamentum Jesu Christi Graece et Latine primo quidem studio et industria *Des. Erasmi Roterod.* accurate editum &c. ut in editionibus prioribus Brylingerianis.

Basileae per *haeredes Nicolai Bryling.* 1577.

Anno 1571 Brylingerus ipse ultimam procurravit editionem, quae mihi deest. Adsunt praeter istam edit. 8 Graeco Latinae.

491. 105. Idem, Basileae, per Haeredes Nicolai Bryling. 1577.

Differt ab antecedenti in titulo quoad minores typos; differt et alias. Annus tamen hic penna adscriptus est.

492. 106. Novum Testamentum Graece et Latine, studio et industria *Des. Erasmi Roterod.* accurate editum &c. (cetera Tituli ut No. 484.) Lipsiae, 1578.

In fine: Lipsiae, imprimebat Johannes Steinmann. A. 1578.

Editionibus Voegelianis plane similis, et in ipso Titulo signum Typographicum Voegelianum.

493. 107. Jesu Christi Novum Testamentum Gr. et Lat. *Theodoro Beza*, interprete. Additae sunt ab eodem summae breves doctrinae unoquoque Evangeliorum et Actorum loco comprehensae. Item Methodi Apostolicarum epistolarum brevis explicatio. Huic autem tertiae editioni, praeter quorundam locorum recognitionem, accesserunt breves &c. 1580.

Editio haec ut Stephanian., non nomine Typographi in titulo vel fine, sed signo Stephaniano Typographico notata, et inter Editiones Minores Stephanianas ordine tertia est et ultima; hinc omnes tres rarae editiones Stephan. hic adsunt.
Editio haec adaucta est versione vulgata et annotationibus quas Loselerus Villerius suae editioni N. T. Bezani mere latini a. 1574 adiunxit.
In duos dividitur Tomos cum suis titulis et paginis.
Titulus sequens videatur ap. Masch.
Ex. lineis rubris distinctum.

494. 108. Novum Testamentum Graece et Latine &c. ut N. 493. Lipsiae, 1582 et in fine: Imprimebat Johannes Steinmann.

495. 109. Novum Testamentum Graece, cum Vulgata interpretatione Latina Graeci Contextus lineis inserta. Antverpiae ex Officina Christophori Plantini, 1583. form. maj.

496. 110. Novum Testamentum Graece et Latine, studio et industria *Des. Erasmi Roterodami* accurate editum &c. (cetera ut No. 484.) Signum Voegelianum. Lipsiae 1588.

497.

497. 111. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum Graece et Latine. Argentorati. Excudebat Theodosius Richelius, 1588.

498. 112. Nonni Panopolitani Graeca Paraphrasis Sancti Evangelii secundum Joannem; Antehac valde et corrupta et mutila, nunc primum emendatissima et perfecta, atque integra opera *Francisci Nansii* cum Interpretatione Latina, additae ejusdem Notae: in quibus multa non vulgaria tractantur et varii auctorum loci corriguntur aut illustrantur. Lugduni Batavorum, ex Officina Plantiniana, apud Franciscum Raphelengium, 1589.

Totus Textus Graecus Evangelii Johannis in pagina secunda interpretationi Latinae apponitur.

499. 113. Novum Jesu Christi Testamentum Graece et Latine: *Theodoro Beza* interprete. Additi sunt ab eodem &c. ut N. 493. Huic autem quartae editioni praeter multorum locorum recognitionem, accesserunt &c. Anno 1590.

In titulo cernitur signum Vignonianum, e quo typographia Vignoniana Genevensis dignoscitur. Sicut Eustathius Vignon Stephano successit in editionibus maioribus (in Fol.) Nov. Test. graeco latini Bezani, idem editionibus tribus Stephanianis minoribus quartam adiunxit, sed minus nitidam.

In hac Quarta editione Additiones Villerianae ex editione Anglicana retentae sunt, quas assumsit Stephanus. Tantum versio Vulgata, quam admittit Editio Stephaniana Tertia, hic omissa est. In duas partes divisa.

500. 114. Novum Testamentum Graece et Latine studio et industria Des. Erasmi Roterod. accurate editum &c. (ut No. 485.)

Signum Voegelianum. Lipsiae, 1591.

In fine: Lipsiae imprimebat Michael Lantzenberger anno 1591.

Steinmann successit Voegelino, et Lantzenberger Steinmanno.

501. 115. Novum Testamentum Graeco-Latinum Vulgata Interpretatione Latina a Theologis Lovaniensibus quam diligentissime recognita et emendata, Graeco contextui per versiculos numeris distinctos e regione opposita. Notatis in margine locis concordantibus, ut lectori non difficile sit alia cum aliis, si necesse sit, conferre. Coloniae, in Officina Birckmannica, sumtibus Arnoldi Mylii, 1592.

Editio ob typum nitidum et ob adiectam versionem latinam ex bibliis castigatis Theologorum Lovaniensium memorabilis, in usum Literatorum Catholicorum procurata, quam ipse recensui in hist. biblica.

502. 116. Ευαγγελια τε και επιστολαι των κυριακῶν καὶ ἑορταστικῶν ἡμερων ἑλληνιστὶ καὶ ῥωμαιστὶ

μετὰ τῶν διστίχων κυριακων Ιωάννου του Στιγελιου καὶ ἑορταστικῶν Βερνάρδου τοῦ Βωμγαρδ καὶ τῶν ἄλλων ἑλληνιστί καὶ ῥωμαιστί.

Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum Graece et Latine. Una cum distichis Dominicalibus Joannis Stigelii et festivalibus Bernhardi Bomgardii atquae aliorum, Graece simul et Latine, correctius quam hactenus expressa, 1592. Impensis Johannis et Friderici Hartmannornum Bibliopolarum. Francofurt. Marchiae. In fine: extudebat Nicolaus Voltzius.

503. 117. *Διαθηκης της καινης ἁπαντα ἐν ὁις παρὰ τὰ πολλὰ ἀκριβῶς διορθωθέντα καὶ τὰ κεφάλαια καὶ διαφόρους ἀναγνώσεις καὶ τὰς ἐπ' ἀλληλα μαρτυρίας προσφέρομεν.*

Novum Jesu Christi Domini Nostri Testamentum 1595 (ad latus signi typographici Voegeliani.) Lipsiae, sumtibus Valentini Voegelini.

In fine: Lipsiae, imprimebat Michael Lantzenberger, impensis Valentini Voegelini anno 1594.

Editio mere graeca, cum argumentis capitum et variis lectionibus; in margine graecis: et quidem iterata editio Voegelini anni 1564, nitida et accurata. Pritius dicit eam esse foetum Camerarii.

Nisi Le Longius erravit, exstat alia editio gr. lat. ejusdem loci, anni et typographi, quae a me inter desiderata n. 62 indicatur. Non possidet hanc edit. Bibl. Brunsw. Wernig. Goez., tamen est a Maschio p. 229. e catalog. Baumgart. adducta.

504. 118. Scripturae Evangelicae et Apostolicae, Testamento Novo comprehensae editio Graeco-Latina. E primis Erasmianae Versionis editionibus, diligenter recognita, et ab innumeris mendis, tam in Graeco, quam in Latino, accurate purgata, nova quadam characterum varietate et versiculorum adsignatione ita adornata, ut cuivis bono facile placitura, et ad memoriam adolescentium firmandam, non parum momenti allatura sit. Pro Schola Theologica Orthodoxa. Francofurti, ex officina M. *Zachariae Palthenii.* Typographi, 1596.

Praefiguntur *κεφαλαια χριστιανισμου, προσφωνηθεντα τοις παιδιοις* metrice, paginae 6, Scripta ab *ἰωαχείμῳ Καμεραρίῳ.*

Vitae Evangelistarum ex Hieronymo et Argumenta Epistolarum ex Erasmo, in fine, cum Indice rerum et verborum, ut in anterioribus editionibus.

Non saepius occurrit haec editio.

Varietas illa characterum non attinet ad Textum graecum sed versionem Latinam in qua omnes sermones litteris cursivis impressi.

505. 119. Novum Testamentum Graece, cum vulgata interpretatione Latina Graeci contextus lineis inserta. Quae quidem interpretatio, quum a Graecarum dictionum interpretatione discedit, sensum, videlicet, magis quam verba exprimens, in margine libri est collocata: atquae alia,

Ben.

Ben. Ariae Montani Hispalensis opera e verbo reddita ac diverso characterum genere distincta, in eius est substituta locum. Editio postrema, multo quam antehac emendatior. Cum praefatione eiusdem Ben. Ariae Montani, in qua &c. Ex Officina Commeliniana, 1599. form. maj.

506. 120. Eadem Editio et item Titulus, in quo tantum legitur Lugduni Veneunt apud Barthol. Vincentium, 1599. Immo in hoc exemplari vox Lugduni deleta et literis minoribus impressum nomen Genevae.

507. 121. Novum Testamentum Graece et Latine, studio et industria *Des. Erasmi Roterodami* accurate editum etc. (cetera ut No. 484) cum signo Voegeliniano. Lipsiae, anno 1599. Et in fine: Lipsiae Imprimebat Michael Lantzenberger, 1599.

Editio, quantum scio, ultima ex Officina Voegelino-Lanzenbergiana.

508. 122. *Ευαγγελια τε και Επιστολαι των κυριακων και εορταστικων ημερων ελληνιστι και ρωμαιστι.*

Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum Graece et Latine. Francofurdiae ad Oderam in Officina Joannis Eichhorni.

Sine mentione anni, sed pertinet ad hoc saeculum, confer antea No. 477.

509. 123. *Ευαγγελιον κατα Ματθαιον.* Evangelium secundum Matthaeum. Coloniae, sine anno et nomine impressoris vel editoris item sine paginis. Est Textus mere Graecus in una serie, exceptis Capitibus, ubi haec incipiunt, quae in margine numerum habent.

510. 124. Novum Testamentum Graece et Latine, *Des. Erasmo Roterodamo* interprete, cum Summariis, Concordantiis et Explicationibus difficiliorum vocabulorum et aliis in hac editione praestitis. Argentorati. Excudebat Theodosius Richelius sed sine anno.

Maschius pag. 293. Editorem plagii accusat et putat stricte sequi Editionem Er. Schmidii Wittebergensem a. 1604. hinc 1605 vel 6 pro anno impressionis accipit.

511. 125. Novum Testamentum Graece cum vulgata interpretatione &c, (cetera tituli eadem ut No. 505.) Ex Officina Commeliniana 1602.

Editioni 1599. s. No. 505 plane similis.

512. 126. *Ευαγγελια τε και Επιστολαι των κυριακων και εορταστικων ημερων ελληνιστι και ρωμαιστι, μετα των διστιχων κυριακων Χριστοφερου Πελαργου ελληνιστι.*

Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum Graece et Latine, una cum Distichis Dominicalibus Joannis Stigelii et festivalibus Bernhardi Bomgardi, correctius quam hactenus expressa. Lipsiae, 1602. In fine: Michael Lantzenberger excudecat, 1602.

513. 127. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum, cum nonnullis lectionibus aliis, tam ex veteri, quam novo Testamento, certis temporibus Lubecae diebus etiam profestis publice explicari solitis, quibus accesserunt Disticha Stigelii et Bomgardii. Omnia Graece et Latine diligenter edita. Typis Laurentii Alberti civis et Bibliopolae Lubecensis. 1604. adduntur Symbola et Confessiones Conciliorum gr. et latine. In fine dicitur, 1605.

Typus major et bonus.

514. 128. Novum Jesu Christi Testamentum Graece et Latine, *Theodoro Beza* interprete. Additae sunt ab eodem &c. (ut No. 493.) Huic autem *quintae* editioni, praeter multorum locorum &c. ut ibidem Anno 1604.

Forma Majori: in duas dispescitur partes. In titulo apparet signum Typographicum Eustath. Vignon.

515. 129. Novum Testamentum Graece et Latine *Des. Erasmo Roterodamo* interprete, cum Summariis, concordantiis et explicationibus difficiliorum vocabulorum et aliis in hac editione praestitis, uti ex sequenti praefatione et ipsius operis inspectione apparet. Witebergae. Typis Laurentii Seuberlichs, Impensis Samuel Selfisch. Anno 1605.

Idem dicitur in fine.

Erasmus Schmidt praefationem scripsit, in qua de hac editione rationem reddit. Maschius vult, exstare jam editionem anni 1604, sed non expresse et clare hoc dicitur in praefatione, multo minus annus nominatur. Praef. ita incipit: Edit nunc iterum Samuel Selfischius Novum Testam. graece latineque.

516. 130. Novum Jesu Christi Testamentum Graece et Latine, *Theodoro Beza* interprete, additae sunt ab eodem &c. (ut No. 493.), Huic autem *quintae* editioni, praeter multorum locorum — — opera eorum qui in typographi epistola nominantur. Cum duplici interpretatione, apud Johannem Vignon, 1611. form. maj.

Editio Vignoniana 1604 *quinta* iam dicitur et haec quae ab illa magnopere differt inprimis ob additam versionem vulgatam iterum *quinta* vocatur. Sequitur Editionem Stephanianam tertiam anno 1580, in duas itidem partes divisa.

Praefatio Typographi non est Vignoni, sed Stephani quae retinetur; in hac etiam editio quinta vocatur. Signum typograph. hic est anchora Vignoni.

517. 131. Eadem Editio, signum typogr. in titulo tantum differt, quod est olea Vignoni. Additur apud Samuelem Crispinum 1611.

Sub hoc titulo ignota est haec editio Le Longio, Maschio, Goezio et aliis. Ceterum haec editio ab illa nulla modo recedit. Forsan Crispinus fuit unus ex haeredibus Eustathii Vignon.

518. 132. Novum Testamentum Graece, cum vulgata interpretatione Latina Graeci contextus lineis inserta; (sec. revisionem *Ben. Ariae Montani* Hispalensis.) Ex Officina Plantiniana Raphelengii, 1613. form. maj.

Est pars bibliorum omnium ex hac typogr. et huius anni.

519. 133. Novum Testamentum Graece et Latine, Des. Erasmo Roterodamo interprete cum summariis &c. ut No. 516.

Witebergae. Typis haeredum Seuberlichii, impensis haeredum Selfischii. Anno 1618.

520. 134. Novum Testamentum Graece, cum vulgata interpretatione Latina Graeci contextus lineis inserta &c. Editio postrema, multo quam antehac emendatior, cum praefatione *Ben. Ariae Montani*. Aureliae Allobrogum (i. e. Genevae) apud Petrum de la Rouiere, 1619.

521. 135. Της καινης Διαθηκης απαντα. Novi Testamenti libri omnes, recens nunc editi: cum Notis et Animadversionibus doctissimorum virorum praesertim vero, Roberti Stephani, Josephi Scaligeri et Isaaci Casauboni. Variae item Lectiones ex antiquissimis exemplaribus et celeberrimis Bibliothecis, desumptae. Londini, apud Joannem Billium 1622. In eodem Volumine sequitur.

522. 136. Novum Testamentum Graece et Latine. Des. Erasmo Roterodamo interprete, cum summariis, &c. ut No. 515. Wittebergae. Sumptibus Haeredum Selfischianorum, 1623. cum praefat. Erasmi Schmidii anno 1618.

523. 137. Evangelia Graeco-Latina. Dominicorum et Festorum dierum per totum annum cum grammatica Analysi a M. *Johanne Rhenio*. Lipsiae, Typis et Impensis Friderici Lankisch. Anno 1624.

524. 138. D. N. Jesu Christi Testamentum novum Gr. Lat. *Theodoro Beza* interprete, prioribus editionibus multo accuratius et a multis mendis expurgatum. Amstelodami. Sumptibus Henrici Laur, 1626.

Editio haec editionibus N. T. Bezanis ideo tantum adnumeranda est, quia versionem latinam Bezae ex editione Villerii Anglicana continet. Textus Graecus ex edit. Elzeviriana prima anni 1624 desumtus est. Annotationes Bezae et Camerarii c. variis lectionibus omissae sunt, retentis paucis parallelis. Argumenta capitum prolixiora itidem omissa sunt, quorum loco alia a Gemma Fabro in distichis scripta reperiuntur. Editionem direxisse videtur, solus Typographus. Hanc editionem secutae sunt binae aliae 1643 et 1647 quarum ultima hic adest. Verba quae Masch et Goeze ex ultima pagina citant, huic exemplari desunt.

525. 139. Ευαγγέλια τε και Επιστολαι των κυριακῶν και ἑορτασικων ἡμερῶν ἑλληνιστι και ῥωμαιστι. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum die-

dierum Graece et Latine ex Versione *Des. Erasmi Roterodami*. Amstelrodami apud Henricum Laurentium Bibliopolam, 1626.

526. 140. Novum Testamentum Graece cum vulgata interpretatione Latina Graeci Contextus lineis inserta &c. (opera *Ben. Ariae Montani*. Hispalensis.) Genevae, ex Typographia Jacobi Stoer, 1627.

527. 141. *Danielis Heinsii* Aristarchus sacer, sive ad Nonni in Johannem Metaphrasin Exercitationes, quarum priori parte Interpres examinatur, posteriori Interpretatio ejus cum Sacro Scriptore confertur: in utraque S. Evangelistae plurimi illustrantur loci. Accedit Nonni et *S. Evangelistae contextus*: tres item Indices. Lugduni Batavorum, ex Officina Bonaventurae et Abrahami Elzevir, 1627.

528. 142. Evangelia et Epistolae anniversariae graece et latine. Wittenberg, apud Selfisch, 1627.

529. 143. Jesu Christi Evangelium et Acta Apostolorum per Lucam. Graece, in usum scholarum seorsim excusa ob puriorem Graecismum. Amstelodami, apud Jacobum Wachter, 1628.

Textus Hollandice h. e. optime impressus, continua serie, et versus in margine notati.

530. 144. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Cantabrigiae, apud Tho. Buck. Anno Domini 1632.

Forma Majori et Literis majusculis, hinc lectu facilis et commoda.

531. 145. Της καινης διαθηκης απαντα. Novi Testamenti Libri omnes, recens nunc editi, cum Notis et Animadversionibus Doctissimorum, praesertim vero Roberti Stephani, Josephi Scaligeri, Isaaci Casauboni: Variae etiam Lectiones ex antiquissimis exemplaribus et celeberrimis Bibliothecis desumptae. Londini apud Richardum Whitakerum Bibliopolam, 1633. nitid.

532. 146. Novum Testamentum, Graece et Latine *Desid. Erasmo Roterod.* interprete, cum Summariis, Concordantiis &c. Wittebergae, impensis Haered. Samuel Selfisch, 1635.

In fine: Typis Johannis Christophori Siegel, 1636.

533. 147. Ευαγγελια τε και επιστολαι των κυριακων και εορταστικων ἡμερων, στιχοισι και ῥυθμοισι.

Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum Graece et latine, una cum Distichis Graecolatinis, 1634. Wittebergae. Sumptibus Haeredum Sam. Selfischii, Typis haeredum Georgii Mülleri.

534.

534 148. Η Καινη Διαθηκη Novum Testamentum ex utraque Regia aliisque optimis editionibus summo studio expressum. Amstelodami, typis et sumtibus *Joa. Janssonii* 1639.

535. 149. D. N. Jesu Christi Testamentum novum Gr. Lat. *Theodoro Beza* interpr. Prioribus editionibus multo accuratius et a multis mendis expurgatum. Editio Nova et Correctior. Amsterodami. Sumptibus Henrici Laur, 1647.

In fine: Goudae, Typis Gulielmi van der Hoeve, Goudani 1647.

Nova haec Editio se refert ad editionem primam huius Editoris 1626. Le Long et ex hoc Maschius editionem mediam anni 1643 laudant quam adhuc, si revera existat, desidero.

536. 150. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, ex utraque Regia, aliisque optimis editionibus summo studio expressum. Amstelodami, Typis ac Sumptibus Jannis Janssonii, 1639.

537. 151. Ευαγγελια και επιστολαι. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum Graece et Latine cum Distichis. Erfurti. Impensis Joh. Birckneri, 1639.

538. 152. Evangelia Dominicalia et Evangelista Matthaeus Graece et Latine, item Epistolae Pauli ad Gal. Ephes. Philipp. 2. ad Timoth. Petri duae, Graece, in usum Paedagogiorum. Bremae, Typis Bertholdi de Villiers, 1648.

Epistolae sunt tantum graece exscriptae.

539. 153. Novum Testamentum Graece et Latine Desid. Erasmo Roterodamo Interprete cum Summariis Concordantiis et Explicationibus difficiliorum vocabulorum et aliis in hac editione praestitis. Francofurti et Wittebergae. Impensis Balthasaris Mevii Bibliopolae. Wittenb. 1653 cum praefatione Erasmi Schmidii ab a. 1635.

In fine: Francofurti ad Moenum, Typis Caspari Rötelii, 1653.

540. 154. Ευαγγελια τε και επιστολαι των κυριακων και εορταστικων ἡμερων ἑλληνιστί καὶ ῥωμαιστὶ. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum Dierum, Graece et Latine, una cum distichis Graecis et Latinis. Editio Nova correctior, Typis ac Sumptibus Joh. Erasmi Hynitzsch. In fine: Nordhusae 1653.

541. 155. *Isaaci Haberti* Episcopi et Comitis Vabrensis Doctoris Sorbonici in B. Pauli Epistolas Tres Episcopales ad Timotheum et Titum et unam ad Philemonem Expositio perpetua, Conciliorum et veterum Patrum sensu con-

confirmata, Integri in Paulum Operis Specimen. Parisiis e Typographia Regia, 1656.

Forma Majori. Exemplar quoad Typos et ligaturam nitidissimum nec sine figuris.

542. 156. Novum Testamentum Graece cum vulgata interpretatione Latina Graeci contextus lineis inserta &c. studio *Bened. Ariae Montani.* Aureliae Allobrogum Excudebat Petrus de la Rouiere, 1609.

543. 157. Novum Testamentum Graece et Latine *Desid. Erasmo Roterodamo* Interprete cum Summariis, Concordantiis et Explicationibus &c. Editio nova, accuratissime recognita. Wittebergae. Impensis Balthasaris Christophori Wustii, 1661.

Editio prioribus similis sed cum nova brevi praefatione Ostermanni Professoris.

544. 158. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum cum nonnullis lectionibus aliis tam ex veteri quam novo Testamento, certis temporibus Lubecae quibusdam diebus etiam profestis publice explicari solitis, quae in aliis Evangeliorum libris non reperiuntur. Accesserunt Disticha Joh. Stigelii et Bomgardii. Omnia Graece et Latine diligenter edita pro Schola Lubecense. Lubecae, sumtibus Aug. Joh. Beckeri excudebat Gothofredus Venator. Anno 1662.

545. 159. *Ευαγγελια τε και Επιστολαι των κυριακων και εορτασιμων ημερων, ελληνιστι και ρωμαιστι μετα των διστιχων* &c. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum, Graece et Latine una cum distichis Graecis Pelargi et Latinis Stigelii et Bomgardii correctius quam hactenus expressa. Sumtibus Martini Gueths, Coloniae ad Svevum et in Academia ad Viadram librorum prostitoris. (sine anni indicio in titulo et fine.)

546. 160. Η *καινη διαθηκη του κυριου ημων Ιησου Χριστου* Novum Testamentum Domini Nostri Jesu Christi Graeco-Latinum *Theodoro Beza* interprete. Editio nova et accurata. Tiguri ex Typographeo Bodmeriano, 1663 form. maj.

Editio sine ulla praefatione ad Editionem Amstelodamensem Laurentii 1626 recusa, ex qua etiam Disticha s. argumenta capitum Latina desumta sunt, vide Masch et Baumgarten.

Secuta est anno 1671 alia editio Tigurensis. Anteceffit vero 1661 Editio mere Graeca in 8. quam desidero.

547. 161. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum, Graece et Latine. Una cum Distichis Graeco-Latinis, summam cuiuslibet Evangelii continentibus. Hafniae, Impensis Henrici Godiani, 1664.

548. 162. Η *καινη διαθηκη.* Novum Testamentum Graeco-Latinum interprete *Desid. Erasmo Roterodamo*, in quo Variantes Lectiones itemque in-

innumerae Scripturae Concordantiae, ex clarissimorum Virorum scriptis collectae: Editio Nova. Giessae Hassorum, ex Officina Josephi Dieterici Hampelii, 1669. form. maj.

549. 163. Ευαγγελια τε και Επιστολαι των κυριακων και εορταστικων ἡμερῶν ἑλληνιστὶ καὶ ῥωμαϊστί.

Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum Dierum Graece et Latine. Una cum Distichis Graecis et Latinis, summam Evangeliorum exhibentibus. Editio Nova Correctior, 1670. Northusae. Typis ac sumtibus Johann Erasmi Hynitzsch.

550. 164. Η καινη διαθηκη τοῦ κυρίου ἡμῶν Ιησου Χριστου Novum Testamentum Domini Nostri Jesu Christi Graeco-Latinum. Theodoro Beza Interprete. Editio Nova et accurata Tyguri, ex Typographeo Bodmeriano, 1671. form. maj. sequitur stricte editionem praecedentem No. 547.

551. 165. Ευαγγελια τε και Επιστολαι των κυριακων και εορταστικων ἡμερῶν ἑλληνιστι και ῥωμαιστι.

Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum Dierum Graece et Latine, una cum distichis Graecis et Latinis, summam Evangeliorum exhibentibus. Hamburgi: Typis et Sumptibus Georgii Rebenlini, 1674.

552. 166. Της καινης διαθηκης ἅπαντα. Novi Testamenti Libri Omnes. Accesserunt Parallela Scripturae Loca, nec non Variantes Lectiones ex plus 100 Mss. Codicibus et Antiquis Versionibus collectae. Oxonii, e Theatro Sheldoniano, 1675.

553. 167. Novum Testamentum, Graece et Latine, *Desid. Erasmo Roterodamo*, Interprete, cum Summariis, Concordantiis et Explicationibus difficiliorum vocabulorum et aliis in hac editione praestitis. Editio Nova accuratissime recognita. Francofurti ad Moenum, Typis et Impensis Balthasaris Christophori Wustii, 1686.

Praefatio est Erasmi Schmidii anno 1635 edita.

554. 168. Dominicalia et Festivalia Evangelia Graeco-Latina per totum Annum, cum brevissima Analysi Grammatica sive Primitivorum indigitatione, in utraque lingua in usum juventutis Scholasticae Magni Ducatus Finlandiae, cura et sumtibus *J. G. D.* Ep. Ab. Aboae, recusa a Johanne Winter, 1687.

555. 169. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum, in usum Scholarum Trivialium in Patria, singulari cura, quoad analysin Vocabulorum Grammaticam, editum studio et impensis *J. G. D. Ep. Ab. Jo-*

hannis Gezelii D. Episcopi Aboensis.) Aboae, excusum a Johanne Winter, Typographo Regio in Magno Ducatu Finlandiae, 1688.

556. 170. Compendium Graecum Novi Testamenti, continens ex 7959 versiculis totius N. Testamenti, tantum versiculos 1900 (non tamen integros) in quibus omnes universi Novi Testamenti voces una cum versione Latina inveniuntur. Auctore *Johanne Leusden*. Editio Quarta, in qua non tantum Themata Graeca et Voces derivatae exprimuntur, ut fit in Edit. 2 et 3 sed etiam Tempora Verborum adduntur. Lugduni Batavorum, apud Jordanum Luchtmans, 1688.

Est Editio et princeps et nitida, vid. praef. Rud. Leusdenii ad codicem 558 sequentem.

557. 171. Novum Testamentum graecum, ex editione *Rudolphi Leusdenii*. Franc. ad M. typis et impensis B. C. Wustii, 1692.

558. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, in quo non tantum selecti versiculi 1900 continentes omnes voces Novi Testamenti, asteriscis notantur, sed etiam omnes et singulae voces, semel vel saepius occurrentes, distinctis signis notantur et in margine latine transferuntur; quod quidem hactenus tentavit nemo. Edidit, sub ductu Patris *Rudolphus Leusdenus*, Johannis Filius. Francofurti ad Moenum, Typis et Impensis Balthas. Christoph. Wustii, Sen. 1693.

559. 173. Novum Testamentum Graece et Latine, *Desid. Erasmo Roterodamo* Interprete, cum Summariis, Concordantiis et Explicationibus difficiliorum vocabulorum et aliis in hac editione praestitis. Editio Nova accuratissime recognita. Francofurti ad Moenum, Typis et Impensis Balthasaris Christophori Wustii, Sen. 1693.

Forma Major est ut Bibliis Hebraicis eiusdem formae commode addi possit. Hoc iam optavit Joh. Leusdenus, sed semper impeditus fuit. Occasione Bibliorum Hebraicorum Francofurtensium Rudolphus tale Test. Graec. edendi consilium cepit, quale Parens conceperat, et quod posteriori Editioni Amstelodamensi et Francofurtensi valde est accommodatum, atque simul cum utrisque Bibliis Hebraicis compingi potest. Lemmata Latina in margine Graecorum exstant. Editio nitida.

Praf. Erasmi Schmidii anni 1635 praefigitur.

Forma externa est Octava, sed Signatura est Duodecimo, ut codex 554. Editio non ad nitidas vel pulchras referenda, ceteris Wustii similis.

560. 174 Η καινη διαθηκη, das ist, das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, Griechisch und Teutsch, mit einer Anleitung die Versiculn und Wörter, welche Herr Leußden in seiner griechischen Edition gezeichnet, zu mer-

merken und einer Vorrede Herrn Johann Winklers Past. in Hamb. Lüneburg verlegts Johann Georg Lipper, 1693.

Forma octava, signatura duodec. Le Longius et Maschius laudant editionem iteratam anni 1702, quam nusquam reperi, eo falsam esse suspicor.

561. 175. Epistolae et Evangelia Dominicorum ac Festorum Dierum, Graece et Latine, cum Distichis Graeco-Latinis, summam cujuslibet Evangelii continentibus. Hafniae, Literis et Impensis Joh. Phil. Bockenhoffer, 1696.

562. 176. Της καινης διαθηκης απαντα. Novi Testamenti Libri Omnes. Accesserunt Parallela Scripturae Loca, nec non Variantes Lectiones ex plus 100 Mss. Codicibus et Antiquis Versionibus collectae. Omnia juxta exemplar *Oxoniense* ad amussim recusa. Lipsiae, Sumptibus Joh. Christoph. Königii, Typis Christoph. Fleischeri, 1697.

Forma Octava Maior, ut cum Bibliis Graecis c. prolegominis Frickii compingi possit.

Variantes Lectiones non sub textu ut in Ed. Felliana, sed in fine exhibentur a pag. 374-447.

563. 177. Novum Testamentum Graece et Latine *Desid. Erasmo Roterodamo* Interprete, cum Summariis, Concordantiis et Explicationibus difficiliorum Vocabulorum et aliis in hac editione praestitis. Editio Nova, accuratissime recognita. Francofurti ad Moenum, Typis et Impensis Balthasaris Christophori Wustii, Sen. 1700.

Cum praef. Erasmi Schmidii A. 1635.

Editio inter editiones huius generis ultima et nitida.

564. 178. Της καινης διαθηκης απαντα. Novi Testamenti libri omnes. Accesserunt Parallela Scripturae Loca, nec non Variantes Lectiones ex plus 100 Mss. Codicibus, et Antiquis Versionibus collectae. Nunc denuo ad Exemplar Oxoniense impressum, revisae, auctae, atque emendatae. Lipsiae, Sumptibus Joh. Christoph. König. Bibliopolae Goslariens. Excudit Joh. Heinr. Richter, 17[illegible].

565. 179. Idem priori Exemplari in omnibus simile: tantum in titulo dicitur: cum Praefatione Nova Augusti Hermanni Franckii de vera ratione tractandi Scripturam S. inprimis libros N. T.

Hanc praefationem in hoc Exemplari tantum laudatam lego in titulo, in libro non reperio. In cujus loco in utroque exemplo video praefationem brevem criticam duarum paginarum, quae literis initialibus B. H. W. subscribitur quam sequitur praefatio originalis Felliana.

566. 186. Evangelia cum Epistolis Dominicorum ac Festorum Dierum Graece in usum juventutis Scholasticae edita. Mulhusii Anno 1702. Typis Tobiae Davidis Brückneri.

567. 181. Epistolae et Evangelia Dominicorum ac Festorum Dierum Graece et Latine, quorum textus Graecus ad exemplar Oxoniense est recensitus, una cum Distichis Graeco-Latinis summam cujuslibet Evangelii continentibus, in usum Scholarum Daniae et Norwegiae. Havniae ex Reg. et Univers. Typographeo, 1705.

568. 182. Ἡ καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Post priores Steph. Curcellaei, tum et DD. Oxoniensium labores, quibus Parallela Scripturae Loca nec non Variantes Lectiones ex plus C. Mss. Codd. et antiquis Versionibus collectae, exhibentur; Accedit tantus Locor. Parall. numerus, quantum nulla adhuc, ac ne vix quidem ipsa profert praestantiss. Editio Milliana: Variantes praeterea ex Ms. Vindobonensi; ac tandem Crisis perpetua, qua singulas Variantes earumque Valorem aut originem ad XLIII Canones examinat *G. D. T. M. D.* cum ejusdem Prolegomenis et Notis in fine adjectis. Amstelaedami, ex Officina Wetsteniana, 1711.

569. 183. Compendium Graecum Novi Testamenti, continens ex 7959 versiculis totius Novi Testamenti, tantum versiculos 1900, in quibus omnes universi N. T. voces una cum versione Latina inveniuntur, Auctore *Johanne Leusden.* Editio Sexta. Halae Saxonum apud Joh. Frider. Zeidler, 1713.

570. 184. Ἡ καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Editio Nova, ex Regiis aliisque Optimis Editionibus cum Postrema Milliensi diligentissime collatis, expressa. Tomus Primus. Parisiis apud *Petrum F. Emery,* Filium, 1715.

Της καινης Διαθηκης Δευτερον Μερος, περιεχον τας των ἁγιων Αποστολων πραξεις και τας Επιστολας και την [illegible]οκαλυψιν. Parisiis e Typographia Petri Francisci Emery, F, 1715.

Praeter Le Longii Bibliothecam sacram in nulla collectione Biblica hanc Editionem nitidam et correctam inveni, quam uberius descripsi in hist. biblica P. II n. 34.

571. 185. Της καινης διαθηκης ἁπαντα.
Novi Testamenti Libri omnes interprete Sebastiano Schmidio. Accedunt Summaria Capitum, Selectiora loca παραλληλα, breviores Evangelistarum Apostolorumque delineationes et Tabulae Geographicae. Recensuit

Christ. Frider. Wilisch, Gymnasii Altenburg. Director. Chemnitii apud Conradum Stoesselium, 1717.

In Dedicatione recensentur et diiudicantur Omnes versiones Bibliorum Latinae. Summaria capitum non sunt Wilischii sed Schmidii. Cetera vide ap. Maschium.

572. 186. Η καινη διαθηκη, das ist, das neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, Griechisch und Teutsch, mit kurzen Summarien derer Capitel, vielen Parallelen, und kurzen Lebens-Beschreibung eines jeden Evangelisten und Apostels, nebst zwenen dienlichen Land-Charten aufs neue zum Druck befördert von Christian Friedrich Wilisch. Chemniz, bey Conrad Stösseln, 1717.

573. 187. Η καινη διαθηκη Novum Testamentum Graecum ad optimas quasque Editiones collatum et excusum adiectis nonnullis Variantibus Lectionibus et Notis, nec non Harmonia Evangeliorum et Chronotaxi Actuum Apostolicorum, accurante M. *Christiano Reineccio*. Lipsiae 1725 apud Bernhard. Christoph. Breitkopfium.

574. 187. Της καινης διαθηκης απαντα. Novum Testamentum. Londini, Impensis R. Knaplock, J. Tonson et J. Watts, 1728.

Praefatio brevis Editorum refert ad Editionem Buckianam et in eadem forma recusum esse.

Editio splendida majoris formae et majoribus litteris excusa.

575. 189. The New Testament in Greek and English. Containing the Original Text, corrected from the Authority of the most Authentic Manuscripts: And a New Version form'd agreably to the Illustrations of the most Learned Commentators and Critics: with Notes and Various Readings and a Copious Alphabetical Index. In Two Volumes. London, printed for J. Roberts, 1729 form. maj. nitid.

576. 190. Novum Testamentum Graecum Germanicae illustratum. Oder das griechische Neue Testament mit teutschen Noten nebst einer Vorrede herausgegeben von Christian Neudecker Pfarrer zu Paßdorf. Halle 1730. 32. zu finden in der Rengerschen Buchhandlung.

Sequitur editionem Mastricht, cuius etiam canones critici, prolegomena et notae in fine recusa sunt.

577. 191. Της καινης διαθηκης απαντα. Novi Testamenti Libri Omnes, interprete Sebastiano Schmidio. Accedunt &c. ut No. 571. Recensuit *Christ. Frider. Wilisch*. Chemnitii 1730 apud Joh. Christoph. et Joh. David Stösselium.

Eadem editio esse videtur quae antecedens 571, recusa anno Jubilaei 1730 novo tantummodo titulo.

578. 192. Η καινη διαθηκη. Das ist, das Neue Testament Griechisch und Teutsch ꝛc. wie 572. von Christian Friedrich Wilisch. Chemnitz, 1730 bey J. C. und J. D. Stösseln.

579. 193. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum ad probatissimos Codices accurate revisum, Summariis singula Capita dividentibus, copiosis locis parallelis et praecipuis Variantibus Lectionibus instructum, Observationibus Philologicis, Criticis et Exegeticis illustratum cura et studio *Christiani Stockii*, Prof. Jenae apud viduam Meyerianam, 1731. form. maj.

580. 194. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ad optimas quasque Editiones collatum et excusum adjectis nonnullis Variantibus Lectionibus et Notis, nec non Harmonia Evangeliorum et Chronotaxi Actuum Apostolicorum accurante M. *Christiano Reineccio*. Lipsiae 1733 apud Bernh. Christo. Breitkopfium. (Editio 2.)

581. 195. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum graecum (cum var. lection.) inseruiente *Jo. Alberto Bengelio*. Stuttgardiae exc. Dan. Benj. Faber a. 1734.

582. 196. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum &c. ut N. 568. per G. D. T. M. D. Editio altera priori auctior atque emendatior. Amstelaedami apud J. Wetstenium et G. Smith, 1735.

583. 197. Novum Testamentum Graecum ad Probatissimorum Codicum Exempla Summa Diligentia recognitum Chartarum ac Typorum elegantia magnifice adornatum capitum argumentis ac locis parallelis curatius instructum Notis pariter Theologicis ac Philologicis illustratum, vitiosa contra interpugnandi ratione Textum disturbante qua Codices vulgo premuntur et Mendis Typographicis pro virili liberatum perpurgatumque a *Christiano Sigismundo Georgio*, Prof. Wittebergae, sumptibus Jo. Michaelis Teubneri, 1736.

584. 198. Α. Ω. Novum Testamentum Graecum ad probatissimorum Codicum Exempla summa diligentia recognitum Versione Latina Benedicti Ariae Montani donatum Chartarum &c. (ut in No. antecedenti) a *Christiano Sigismundo Georgio*. Wittebergae, Sumt. Michaelis Teubneri, 1737. Voll. II.

585. 199. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ita adornatum, ut Textus probatarum editionum medullam, margo variantium lectionum in suas classes distributarum locorumque parallelorum delectum exhibeat curante *Andrea Buttigio*. Lipsiae ex Officina Weidmanniana, 1737.

586.

586. 200. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum, ita adornatum ut in Textu medulla editionum probatarum retineatur, atque in margine ad discernendas lectiones genuinas, ancipites, sequiores, ansa detur, inserviente *Jo. Alb. Bengelio.* Excudebatur 1734 Stutgardiae, nunc autem nova Editoris praefatione instructum prostat Tubingae in Bibliopolio Bergeriano, 1738.

587. 201. Novum Η καινη Testamentum διαθηκη Domini Nostri του κυριου Jesu Christi Ιησου Χριστου ex Graeco in Latinum ad Literam versum, et subjecta Quadruplici Editione Vulgata, in Usum Theologiae Candidatorum accommodatum. Viennae Austriae 1740, Typis Leopoldi Joannis Kaliwoda. Volumina II. form. maj.

588. 202. Της καινης διαθηκης απαντα. Novum Testamentum. Edinburgi apud Th. et Wal. Ruddimannos, 1740. form. min.

589. 203. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ad optimas quasque editiones collatum &c. (ut No. 580) accurante M. *Christiano Reineccio.* Lipsiae 1742 apud Bernh. Christo. Breitkopfium.

Editio 3 a Maschio omissa.
Praefatio est prima anni 1725.

590. 204. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum. Textu per omnia Milliano, cum Divisione Pericoparum et Interpunctura *J. A. Bengelii.* Oxonii e Theatro Sheldoniano. Impensis E. Broughton Bibliop. 1742.

Editio Maschio non cognita.
Praefatio brevis: „Non opus erat ut Libellus ad quotidianos usus destinatus, simul „laudi, simul invidiae, Criticae alicujus Editionis se immisceret. Adeo quod„cunque Vir Eruditus Jo. Alb. Bengelius in Editionibus suis (majore et minore) „circa ipsas voces N. Testamenti, ausu nimirum quodam, etsi felici praestitit; „apud illum ut visatur malumus. Satis erat nobis, minora quaedam et externa, „sed utilitatem suam illico praeferentia, inde mutuari." De quibus ipse sic loquitur: Interpunctationes — — revidimus non perfunctorie. Ab his &c. continet paginas 557. Textum exhibet sine variis lectionibus.

591. 205. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum. In Sectiones divisit, Interpunctiones accurate posuit et Dispositionem Logicam adjecit *Christianus Schoetgenius.* Lipsiae et Goerlicii in Bibliopolio Marchiano 1744.

In fine: Lipsiae excudebat B. C. Breitkopf.

592. 206. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum ex Optimis Codd. summa fide recensitum. Accesserunt Loca Parallela in Usum sacrar. Litte-

rarum Studiosorum accurate selecta. Basileae Typis viduae Johannis Conradi a Mechel, 1749.

Antonius Birrius Praefationem praefixit.

Editio nitida, a me accuratius in historia biblica descripta; Maschio ignota.

593. 207. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Glasguae in Aedibus R. Urie. Prostant venales apud J. Barry Bibliopolam, 1750.

Exemplum lato margine praeditum.

594. 208. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ita adornatum ut in Textu Medulla Editionum probatarum retineatur, atque in margine ad discernendas Lectiones genuinas, ancipites, sequiores, ansa detur, ex iterata recognitione *Jo. Alb. Bengelii.* Tubingae Impensis Chr. Henr. Bergeri, 1753.

Est tertia Editio Bengeliana in 8vo.

595. 209. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ad optimas quasque editiones &c. (ut No. 580) accurante M. *Christiano Reineccio.* Lipsiae apud B. Chr. Breitkopfium, 1753.

Est Editio Quarta.

596. 210. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Stregnesiae Impressum a Laurentio Arv. Collin, 1758.

Hanc editionem recensui in historia biblica.

597. 211. Η καινη διαθηκη sive Novum D. N. J. C. Testamentum Graecum cum Variantibus Lectionibus, quae demonstrant Vulgatam Latinam ipsis e Graecis N. T. Codicibus hodienum extantibus Authenticam. Accedit Index Epistolarum et Evangeliorum, Spicilegium Apologeticum et Lexidion Graeco-Latinum. Cura et opera P. *Hermanni Goldhagen* Societ. Jesu. Editio Catholica Novissima. Moguntiae Sumptibus Francisci Varrentrapp, 1753.

598. 212. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ita adornatum, ut in Textu &c. (ut No. 594) ex iterata recognitione *Jo. Alb. Bengelii.* Tubingae, Impensis Chr. Henr. Bergeri, 1762.

599. 214. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum. In Sectiones divisit, Interpunctiones accurate posuit, et Dispositionem Logicam adjecit *Christianus Schoetgenius.* Editio Nova. Vratislaviae, apud Jo. Michael Gampertum 1765, (cum praefat. prioris editionis.) In fine dantur Annotationes breves, rationem praecipuarum mutationum reddentes, et ad calcem: Lipsiae excudebat B. C. Breitkopf et Fil.

600. 214 Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Domini Nostri Jesu Christi cum Scholiis Theologicis et Philologicis, in quibus Loca Varia N. T.

tam

tam ex celeberrimis Veterum Interpretum Commentariis; quam ex uberrimis Eruditorum hujus et superioris Saeculi Lucubrationibus illustrantur, Phraseologia explicatur, et Sensus genuinus eruitur. Opus in gratiam Juniorum fideliter excerptum, et quibus desunt largiora volumina in Epitomen redactum. Errare possum, Haereticus esse nolo. S. Aug. In Duobus Voluminibus. Vol. I. Londini: Impensis Editoris. Prostant apud S. Bladon 1768, Vol. II. Londini, Typis Gul. Richardson et Sam. Clark. Impensis Editoris 1768. Form. Maj. Exemplar Nitidum.

601. 215. *Christiani Friderici Schmidii* Prof. Lips. Observationes in Epistolam Catholicam S. Judae Historicae, Criticae, Theologicae, quibus Verba difficiliora collatis locis litterarum S. et Versionibus Veteribus Graecis pariterque orientalibus utriusque foederis illustrantur, Ritus Sacri enarrantur, res tractatae explanatione perpetua declarantur. Lipsiae apud Udalr. Christ. Saalbachium, 1768.

Textus Graecus, qui in κεφάλαια tria dividitur, superius in Paginis 83 exhibetur, sub quo notae uberiores exstant.

Sequitur in primis Textui Bibliorum Complutensium.

602. 216. Libri Historici Novi Testamenti Graece, Pars Prior sistens Synopsin Evangeliorum Matthaei, Marci et Lucae. Textum ad fidem Codicum, Versionum et Patrum emendavit et Lectiones varietatem adjecit *Jo. Jac. Griesbach.* Halae apud Joh. Jac. Curt, 1774.

Libri Historici Novi Testamenti Graece, Pars Posterior, sistens Evangelium Joannis et Acta Apostolorum. Textum &c. *J. J. Griesbach.* Halae apud Joh. Jac. Curt, 1775.

Novum Testamentum Graece, Textum &c. *J. J. Griesbach.* Volumen II. Epistolas omnes et Apocalypsin complectens. Halae apud J. J. Curt, 1775.

603. 217. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ita adornatum, ut in Textu — — — ex iterata recognitione b. *Jo. Alb. Bengelii*, accedit Quartae huic manuali Editioni Tabula Critica, Judicii Bengeliani diversas periodos succincte exhibens. Tubingae, Impensis Chr. Henr. Bergeri, 1776.

Titulus huius appendicis intellectu difficilis his verbis continetur: Tabula Critica quae Criseos Bengelianae diversas periodos collatis inter se tum utriusque N. T. Graeci editionis margine, tum spicilegio Critico in Gnomonis Ed. 1. obvio ita exhibet, ut, quae interjecti bene longi temporis usus et Mutanda et Stringenda et Relaxanda b. Bengelio suppeditavit, uni nunc lectorum obtutui pateant. Auctore M. Ernesto Bengelio Eccl. Tubing. Diacono. Tubingae in Libraria Bergeriana, 1776.

604. 218. Η καινη διαθηκη. The New Testament, collated with the most approved Manuscripts; with Select Notes in English, critical and explanatory; and References to those Authors who have best illustrated the Sacred Writings. To which are added A Catalogue of the principal Editions of the Greek Testament; and a List of the most esteemed Commentators and Critics, by *E. Harwood* D. D. London, Printed by J. D. Cornish for J. Johnson, 1776. nitid.

605. 219. Novum Testamentum Graece, perpetua Annotatine illustratum a *Jo. Benjam. Koppe*, Th. Prof. Volumen I. complectens Epistolas Pauli ad Galatas, Thessalonicenses, Ephesios, Gottingae apud Jo. Christi. Dietrich, 1778.

606. 220. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum Domini Nostri Jesu Christi; cum Scholiis Theologicis et Philologicis, in quibus Loca Varia N. T. &c. (ut supra No. 600.) Editio Secunda, In Duobus Voluminibus. Londini, Typis Gul. Richardson; Prostant venales ap. Robson et Law, 1778. Form. maj. nitid.

Addatur.

607. 221. Acta Apostolorum Graeco-Latine litteris majusculis e Codice Laudiano per *Tho. Hearne*. Oxonii e Theatro 1715. Forma Maxima.

In Duodecimo et Sedecimo.

608. 222. Novum Testamentum Graece, bonae notae, titulus deest. Videtur mihi esse Venetiana, vel Basileensis editio, siquidem convenit cum illa anni 1545.

609. 223. Της καινης διαθηκης άπαντα. Novi Testamenti Omnia. Basileae Joan. Walderus XXXVI. Exemplar lineis rubris distinctum et nitidum.

Antecedunt 1) χρυσοςόμου ὑπόμνημα εἰς τὸν ἅγιον ματθαῖον. 2) Γρηγορίου Ναζαρζήνου τοῦ θεολόγου περὶ θεότητος.
Epistola ad Rom. incipit cum nova pagina.

610. 224. Της καινης διαθηκης άπαντα. Novi Testamenti omnia. Basileae 1545. In fine: per Hieronymum Curionem, 1545.

Antecedit idem illud ὑπομνημα, et Gregorii libellus, et in fine: παυλοῦ τοῦ ἀποςόλου ἀποδημία. it. μαρτύριον additur.

611. 225. Της καινης διαθηκης άπαντα. Novum Testamentum. Ex Bibliotheca Regia. Lutetiae ex Officina Roberti Stephani typographi Regii, typis Regiis 1546.

612. 226. Idem 1549. Editio et Exemplar nitidissimum.

613. 227. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graece et Latine, Parisiis apud Hieronymum et Dionysium de Marnef fratres, sub Pelicano 1549. Est tantum Pars Prima, usque ad Epistolas. Ex. lineis rubris distinctum.

614. 228. Της καινης διαθηκης ἁπαντα. Novum Testamentum. Parisiis apud Petrum Haultinum, 1549. In fine; Excudebat Luteriae Parisiorum Benedictus Praevotius, Typographus anno 1549. Idibus Martiis.

615. 229. Της καινης διαθηκης ἁπαντα. Novum Testamentum. Parisiis Impensis viduae Arnoldi Birkmanni, 1549. In fine: Excudebat Lutetiae Parisiorum Benedictus Praevotius, Typographus Anno 1549. Idibus Martiis.

Est eadem quae editio antecedens mutatis mutandis: a me descripta in hist. bibl. Parte II.

616. 230. Της καινης διαθηκης ἁπαντα. Novum Jesu Christi Testamentum, Graece, antiquorum aliquot exemplarium collatione multo quam hactenus est editum, emendatius. Accessit locorum ex Veteri Testamento a Christo et Apostolis in Novo citatorum Index longe utilissimus. Basileae per Joannem Oporinum. In fine: Bas. ex Officina Joannis Oporini. Anno 1552. Mense Augusto.

617. 231. Της καινης διαθηκης ἁπαντα.
ἐν οἷς παρὰ τα πολλα ἀκριβῶς διορθωθέντα, καὶ τὰ κεφάλαια, και διαφόρους ἀναγνώσεις, καὶ τάς ἐπ' ἀλλήλά μαρτυριάς προσφέρομεν.
Novum Jesu Christi Domini Nostri Testamentum.
Additis summis rerum et sententiarum, quae singulis capitibus continentur: variis item lectionibus, mutuisque testimoniis quae laborem in legendo ac conferendo magnopere sublevabunt.
Παρὰ Ιωάννη τῷ Κρισπίνῳ. ἔτει, α. φ. ν. γ. h. e. 1553.

619 232. Καινης διαθηκης ἁπαντα. NB. Recensentur partes et libri N. T. Graece et postea ὅσα δ' ἡμεῖς ἐν τούτῳ ἐγχειριδίῳ παρέχομεν εἰς κοινην ὠφέλειαν ἡ ἐπίςολη δηλώσει (quae graece scripta est) πάρα ἰωαννη τω κρισπίνω A. Φ. Ξ. E. h. e. 1565.

Differt haec editio multum ab antecedenti.

619. 233. Της καινης διαθηκης ἁπαντα.
Novum Testamentum. Ex Bibliotheca Regia Lutetiae. Ex officina Roberti Stephani, typographi Regii, typis Regiis, 1568. Editio et Exemplar nitid.

620. 234. Idem, sed sub anno 1569 et in fine: excudebat Rob. Stephanus Typographus Regius Parisiis. Idib. Januar, Anno MDLXIX. Ex. in papyro Caeruleo impressum et lineis rubris distinctum.

621. 235. Ejusdem Editionis sub anno 1569 in charta alba pars I. continens Evangelia et Acta Apostol.

Exemplar nitid. lineis rubris distinctum.

622. 236. Της καινης διαθηκης απαντα.
Novum Jesu Christi D. N. Testamentum, Antverpiae, ex Officina Christo. Plantini, 1574.

623. 237. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Obscuriorum vocum et quorundam loquendi generum accuratas partim suas partim aliorum interpretationes margini adscripsit *Henr. Stephanus*. Excudebat Henricus Stephanus 1576. Editio ob praefationem eruditam memorabilis.

624. 238. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum.
Obscuriorum vocum &c. ut n. 623. additur: cum magna accessione in hac posteriori editione, sub signo Stephaniano Typographico, 1587.

625. 239. Της καινης διαθηκης απαντα. Novi Testamenti libri omnes recens nunc editi cum notis Isaaci Casauboni. — (Signum anchorae cum serpente) apud Eustathium Vignon 1587.

Adduntur in fine notae Casauboni in N. T. form. min.

626. 240. Η καινη διαθηκη. Novum Jesu Christi D. N. Testamentum, cum obscuriorum vocum et quorundam loquendi generum accuratis interpretationibus margini adscriptis. Londini, Excudebant Reg. Typog. Anno 1592. Voll. II. nitida.

Nulla adest praefatio et nihil praeter Textum continet haec editio.

627. 241. Acta Apostolorum Graece et Latine in Gratiam Studiosae Juventutis separatim edita, sine dubio Ingolstadii ap. Sartorium 1595.

628. 242. Απαντα τα της καινης διαθηκης. Novum Jesu Christi D. N. Testamentum Graece et Latine. Lugduni apud Ant. de Harsy, 1599. et sub titulo alterae partis 1600.

629. 243. Της καινης διαθηκης απαντα. Novum Testamentum. Ut ex Bibliotheca Regia anno 1546 per *Robertum Stephanum* excusum fuit. Francofurti, apud heredes And. Wechelii Claud. Marnium et Jo. Aubrium, 1600. Editio in duos tomos divisa, qui suum habent titulum, sed numerus paginarum una serie continuatur.

630.

630. 244. Της καινης διαθηκης ἀπαντα. Novum Jesu Christi D, N, Testamentum. Ex Officina Plantiniana apud Christophorum Raphelengium, 1601. In forma minima.

631. 245. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Obscuriorum vocum et quorundam loquendi generum accuratas partim suas partim aliorum interpretationes margini adscripsit *Henricus Stephanus*. Editio Tertia 1604.

632. 246. Evangelia et Epistolae Dominicorum ac Festorum dierum Graece et Latine. Argentorati, Excudebat Theodosius Richelius 1604.

633. 247. Eadem, sed deficit titulus et cum eo locus et annus editionis.

634. 248. Της καινης διαθηκης ἀπαντα. Novum Jesu Christi D. N. Testamentum. Areliae Allobrogum, i. e. Genevae excudebat Petrus de la Rouiere 1609, form. min.

635. 249. Απαντα τα της καινης διαθηκης. Novum Jesu Christi D. N. Testamentum, Graece et Latine. Genevae, apud Jacob Stoer, 1609.

Sine praefatione, Epistolae habent novum titulum, inscr. Genevae apud Jacobum Stoer 1609.

636. 250. Novum Testamentum Graece cum vulgata interpretatione Latina Graeci contextus lineis inserta. Quae quidem interpretatio quum a Graecarum dictionum interpretatione discedat, sensum videlicet, magis quam verba exprimens, in margine libri est collocata; atque alia, *Ben. Ariae Montani* opera e verbo reddita ac diverso characterum genere distincta, in ejus est substituta locum, cum praefatione ejusdem Ben. Ariae Montani. Aureliae Allobrogum, (i. e. Genevae) Excudebat Petrus de la Rouiere, 1610, Tomus secundus haber in titulo 1611.

637. 251. Novum Testamentum Graecum cum vulgata interpretatione Latina, &c. ut in No. antecedenti. Coloniae Allobrogum (i. e. Genevae.) Excudebat Petrus de la Rouiere 1611, Tomi et Volumina II.

638. 252. Της καινης διαθηκης ἀπαντα. Novum Jesu Christi D. N. Testamentum. Ex Officina Plantiniana Raphelengii, 1612.

639. 253. Novum Testamentum Graecum cum vulgata interpretatione Latina Graeci Contextus lineis inserta, &c. ut No. 637. Genevae, apud Samuel Crispinum, 1612.

640. 254 Της καινης διαθηκης ἀπαντα. Novi Testamenti libri omnes recens nunc editi cum Notis Isaaci Casauboni. Adjectae sunt Variae lectio-

ctiones omnes: cum diligenti similium locorum collatione. Genevae, apud Johannem Vignon, 1615.

Charta et typus parum nitid.

641. 255. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Obscuriorum vocum et quorundam loquendi generum accuratae magnaequae accessiones Is. Casauboni, Henr. Stephani, et aliorum, tum margini tum ad finem adscriptae Notae et Interpretationes. Editio Postrema. Oliva *Pauli Stephani*, Sumptibus Sam. Crispini, 1617.

Habet Henr. Stephani Praef. breviorem de Tabulis Eusebianis.

642. 256. Novum Testamentum Graecum cum vulgata interpretatione Latina Graeci contextus lineis inserta. Quae — — *Ben. Ar. Montani* opera e verbo reddita — cum praefatione ejusdem. Apud Samuelem Crispinum, 1622.

643. 257. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, ex Regiis aliisque optimis editionibus cum cura expressum. Lugduni Batavorum. Ex Officina Elzeviriana, 1624. Editio I Elzeviriana eaque rarissima, minori forma.

644. 258. Eadem editio, latiori margine praedita. In titulo tantum legitur, *Lugduni*: et calamo rescripta est aera XXXIV, loco XXIV. Aera igitur falsa.

645. 259. Απαντα τα της καινης διαθηκης. Novum Jesu Christi D. N. Testamentum. Graece et Latine, apud Jacobum Stoer, 1625.

646. 260. Της καινης διαθηκης άπαντα. Novum Jesu Christi Domini Nostri Testamentum, ex Regiis aliisque optimis editionibus cum cura expressum. Sedani, ex Typographia et typis novissimis Joannis Jannoni. 1628. In fine: Sedani ex Typographia Joannis Janoni. Absolutum Kalendis Martiis anno 1629.

Ut titulus, ita et Textus editionem Elzevirianam primam sequitur. Editio minima quoad externam formam, literae minimae.

647. 261. Της καινης διαθηκης άπαντα. Novi Testamenti Libri omnes, ex Roberti Stephani aliisque optimis editionibus sedulo et fideliter excusi. Hanoviae, Typis Wechelianis, Sumptibus Clementis Schleichii et Petri de Zetter, 1629.

Habet et praef. Stephani: O. *Mirificam.*

648. 262. Της καινης διαθηκης άπαντα. Genevae, Sumtibus Joann. de Tournes et Jac. de la Pietre, 1632.

650.

649. 263. Της καινης διαθηκης απαντα. Novum Jesu Christi Domini Nostri Testamentum, ex Regiis aliisque optimis editionibus cum cura expressum. Sumptibus Joann de Tournes, et Jac. de la Pierre, 1632.
Eadem editio quae antecedens, mutato tantum titulo.

650. 264. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum ex utraque Regia, aliisque optimis editionibus summo studio expressum, Amstelodami Typis ac Sumptibus Joannis Janssonii, 1632, in forma minori.

651. 265. Της καινης διαθηκης απαντα. Amsterdami apud Guilielmum Bleau, 1633. Editio et Exemplar nitidum in forma minori.

652. 266. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Ex Regiis aliisque optimis editionibus nova cura expressum; cui quod accesserit, Praefatio docebit. Lugd. Batavorum. Ex Officina Elzevirorum, 1633. (Editio 2 aliquantum major.)

653. 267. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Ex utraque Regia aliisque optimis editionibus summo studio expressum. Amstelodami Typis ac Sumptibus Joannis Janssonii 1639.

654. 268. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Ex Regiis aliisque optimis editionibus, hac nova expressum: cui quid accesserit, Praefatio docebit. Lugd. Batavorum. Ex Officina Elzevirorum, 1641. Editio 3 forma ut antecedens sed aliquantum major.

655. 279. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Accessit Prologus in Epistolas S. Apostoli Pauli, ex antiquissimo Msc. Argentorati. Ex Offic. Jo. Phil. Mulbii, 1645.

656. 270. Της καινης διαθηκης απαντα. Novi Testamenti libri omnes, Editio nova accurata. Londini, ex Officina Rogeri Danielis, 1652.
Editio satis nitida, in 2 col. distributa.

657. 271. Η Καινη Διαθηκη. Novum Testamentum. Huic Editioni omnia difficiliorum Vocabulorum Themata, quae in Georgii Pasoris Lexico Grammatice resolvuntur, in margine apposuit *Carolus Hoole*, in eorum scilicet gratiam, qui prima Graecae linguae tyrocinia faciunt. Londini, Excudebat R. Nortonus pro Josh. Kyrton, 1653. Est Editio 1 Hooliana.

658. 272. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum ex Regiis aliisque optimis editionibus, hac nova expressum: cui quid accesserit, Praefatio docebit. Roterodami ex Officina Arnoldi Leers, 1654.
Ex Elzevir. secunda expressa, et cum eadem Typographi praefatione.

659. 273. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, Ex Regiis aliisque optimis editionibus cum cura expressum. Amstelodami, Ex Officina Elzeviriana 1656. Editio IV. Elzeviriana, forma minori.

Non eadem, sed brevior praefatio anteponitur.

660. 274. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, Ex Regiis aliisque opmis editionibus; hac nova expressum: cui quid accesserit, Praefatio docebit. Roterodami, ex Officina Arnoldi Leers, 1658.

Editio codici 658 plane similis.

661. 275. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, Editio nova: in qua diligentius quam unquam antea Variantes Lectiones tam ex manuscriptis quam impressis codicibus collectae et Parallela Scripturae Loca annotata sunt, studio et labore *Stephani Curcellaei.* Amstelaedami, ex Officina Elzeviriana, 1658. Est Editio Elzeviriana, seu potius Curcellaei prima.

662. 276. Η καινη διαθηκη, Novum Testamentum. Accessit Prologus in Epistolas 5. Apostoli Pauli ex antiquissimo Msc. Secunda Editio. Argentorati, ex Offic. Josiae Staedelii, 1660.

Est Editio J. H. Boecleri, qui non in titulo sed sub dedicatione, ad Augustum Brunsvicensem et Luneb. ducem se nominat. Dedicatio subscripta est 1645. et Prologus ejusdem anni in fine apparet. Editionem primam anni 1645 vide No. 655.

663. 277. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, ex Regiis aliisque optimis editionibus cum cura expressum. Amstelodami, ex Officina Elzeviriana, 1662, form. minori. Est Editio Quinta.

664. 278. Της καινης διαθηκης απαντα. εν τῇ καντaβριγια ἐξετυπώθη παρὰ Ιωαννου φιελδου ἔτει ἀπὸ τῆς θεογονίας, α. χ. ξ. ε. h. e. 1665, editio Jo. Field.

665. 279. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Ex Regiis aliisque optimis editionibus cum cura expressum. Amstelodami, ex Officina Elzeviriana, 1670. Editio sexta Elzevir. forma min.

666. 280. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Huic Editioni omnia difficiliorum Vocabulorum Themata, quae in Georgi Pasoris Lexico Grammatice resolvuntur, in margine apposuit *Carolus Hoole* in eorum scilicet gratiam, qui prima Graecae Linguae tirocinia faciunt. Londini, Excudebat S. G. pro G. K. et prostant apud Nathaniel Ranew, 1672.

667. 281. Novum Testamentum Graece et Latine Desid. Erasmo Roterodamo Interprete, cum Summariis, Concordantiis et Explicationibus difficiliorum Vocabulorum, et aliis, in hac editione praestitis. Editio Nova, accu-

accuratissime recognita. Francofurti ad Moenum, Typis et Impensis Balthas. Christ. Wustii, 1674. Forma Maxima.

Praefatio est Er. Schmidii anni 1635.

668. 282. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Huic Editioni omnia difficiliorum Vocabulorum Themata, quae in Georgii Pasoris Lexico Grammatico resolvuntur, in Margine apposuit *Carolus Hoole*, in eorum scilicet gratiam, qui prima Graecae Linguae tyrocinia faciunt. Londini, Excudebat Andr. Clark, pro Sam. Mearne, J. Martyn et H. Herringmann, 1674.

669. 283. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Editio Nova, denuo recusa; in qua diligentius quam unquam antea Variantes Lectiones tam ex manuscriptis quam impressis codicibus collectae et Parallela Scripturae Loca annotata sunt, studio et labore *Stephani Curcellaei*. Amstelodami, apud Danielem Elsevirium, 1675. Forma Maxima.

In hac edit. Curcell. Lect. variantes non in fine sed sub textu in infima parte paginae ponuntur et in fine additur Prologus Euthalii in Pauli Epistolas quam edidit Boeclerus cum ejusdem praefatione.

Haec est secunda Curcellaei Editio ex officina Elzeviriana, satis nitida et accurata quae adjectis septem Elzevirianis, nona est Elzev. editio quas omnes possideo.

His addi potest Editio in 8. 1633. quam habeo, et altera 1641 quam desidero. Extant etiam duae aliae Editiones Hollandicae, quae Curcellaei sunt in duodecimo.

670. 284. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum cum Distinctione Versiculorum, qui omnes Novi Testamenti voces continent. Ultrajecti, ex Officina Antonii Smytegelt, 1675, form. min.

Est ipsa vera originalis Editio Leusdeniana, quam Maschius ignorat. Habet praefationem Leusdenii. Kal. Nov. 1674; sequitur πίναξ περιέχοντας ἐκ τῆς παλαίας διαθηκης &c. Versiculi stella ut in titulo dicitur, sunt notati. Textus implet paginas 703. In ultima pagina additur admonitio de delendis et annotandis aliquibus asteriscis ut annotati versiculi accurate compendio Graeco-Latino consonent. Editio valde rara et memoriae digna, lineis continuis exarata.

671. 285. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, cum distinctione versiculorum, qui omnes Novi Testamenti voces continent. Ultrajecti, ex Officina Antonii Smytegelt, 1675, form. min.

Hanc editionem describit et venditat Maschius pag. 262 ut genuinam. In titulo distinctio versiculorum promittitur, sed non extat. Nulla praefatio nec Epilogus. Textus in columnis divisus, πιναξ non adest, implet tantum paginas 611. In titulo non signum typographicum, nempe globus coelestis animadvertitur, sed facies angeli aliquot floribus cincta. Mihi videtur editio spuria esse et titulus ex nova impressione adjectus.

672. 286. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Tiguri. Typis Henrici Bodmeri 1677; form. min. sine praefatione et alio additamento. Typus et impressio textus melior est titulo, et Hollandizat. Habet paginas 705.

673. 287. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum, ex Regiis aliisque optimis Editionibus cum cura expressum. Amstelodami, ex Officina Elzeviriana, 1678.

Habet paginas 703 ut No. 670 et huic valde similis est. In forma minima. Est septima et ultima editio Elzeviriana.

674. 288. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Editio Nova, denuo recusa: in qua diligentius quam unquam antea Variantes Lectiones tam ex manuscriptis quam impressis codicibus collectae et Parallela Scripturae Loca annotata sunt, Studio et labore *Stephani Curcellaei*. Amstelodami, ex Typographia Blauiana, 1685. Sumptibus Societatis. Forma Maxima.

Praefatio Curcellaei adest et Prologus graecus Euthalii in fine.

675. 289. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum. In quo non tantum selecti versiculi 1900, continentes omnes voces N. T. asteriscis notantur, sed etiam omnes et singulae voces, semel vel saepius occurrentes, distincta nota distinguuntur, Auctore *Johanne Leusden*. Londini apud Samuelem Smith, 1688. In fine dicitur: Ultrajecti, Typis Johannis van Stuyvesant, 1688.

Forma minori, continet paginas 703 et No. 670 similis est. Habet Novam Leusdenii praefationem, *Ultrajecti ipsis Kal. Maji* 1688 inscriptam.

676. 290. Idem, sub eodem titulo. Auctore Johanne Leusden. Amstelodami apud Abrahamum van Someren, 1688. In fine: Ultrajecti. Typis Johannis van Stuyvesant, 1688.

677. 291. Idem, sub eodem Titulo. Auctore Johanne Leusden. Amstelodami apud Henricum et viduam Theodori Boom, 1688, cum eadem subscriptione.

Hinc omnia haec tria exempla ad eandem pertinent editionem, discrimine officinae tantum distincta.

678. 292. H καινη διαθηκη sive Novum D. N. J. C. Testamentum ex optimis editionibus una cum Parallelis S. Scripturae locis denuo diligenter expressum, cum praef. A. Rechenbergii P. P. Luneburgi apud J. G. Lipper, 1691.

Editio 1 Rechenbergiana.

679.

679. 293. H καινη διαθηκη. Das ist, das neue Testament — mit einer Vorrede Herrn Johann Wincklers. — Lüneburg, Lipper 1693.

Duae columnae, una graeca, altera germanica.

680. 294. Idem sub eodem titulo: Lipsiae apud viduam Joh. Heinichii. Typis Joh. Heinr. Richteri, 1697. (Est Editio 2. Rechenberg.)

681. 295. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum, in quo tum selecti &c. (ut No. 677.) Auctore *Johanne Leusden*, Professore. Amstelaedami, ex Officina Wettsteniana, 1698.

Cum praefatione fere nova ejusdem anni J. Leusden.

682. 296. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum cum Versione Latina Ariae Montani, in quo tum selecti &c. ut antea. Auctore *Johanne Leusden*, Professore. Amstelaedami, ex Officina Wetsteniana, 1698.

Habet novam praefationem Leusdenii.

683. 297. H καινη διαθηκη. Het Nieuwe Testament met de Nederduytsche Oversettinge, in het welke niet alleen 1900 &c. door *Johannes Leusden*, Professor. Amsterdam, by Hendrich. Wetstein 1698.

Cum nova sua praefatione.

684. 298. H καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Editio nova, denuo revisa, in qua diligentius &c. (ut No. 676.) Studio et labore *Stephani Curcellaei*. Amstelodami, Sumptibus P. et J. Bleau, Waesbergen, Boom, a Someren, et Goethals 1699. Form. maxima.

In fine: Campis. Typis Vid. Caspari Cotii et Cura Johannis Steenbergii.

Haec est Editio quarta Testam. Novi Curcellaeani, cum Prologo Euthalii in fine.

685. 299. H καινη διαθηκη του κυριου και Σωτῆρος ἡμῶν Ιησου Χριςου. ἐνετυπώθη τοῖς νέοις χαρακτῆρσι τοῖς ἀκαδημαϊκοῖς, Αναλώμασιν ἐδμούνδου του Ἰεπφραίου τοῦ ἐν Κανταβριγίᾳ Βιβλιοπώλου.

ἔτει ἀπὸ τῆς Κυριακῆς Ἐνσαρκώσεως Α, ψ! 1700.

Epistolae habent titulum: της καινης Διαθηκης Δευτερον τμημα Δηλονότι Επιςολαὶ πᾶσαι, Αποςολικαὶ καὶ Αποκάλυψις.

Editio, exceptis tantum numeris capitum et versuum, mere graeca et nitidissima. Maschius citat hanc editionem, sed nullam adfert autoritatem, tribuit ei formam 8. sed temere.

686. 300. Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ κυρίου ἡμῶν ἡ καινη διαθηκη. Jesu Christi D. N. Testamentum Novum. Londini, apud A. et J. Churchil, 1701.

Editio bona in columnis expressa.
Maschius non nominat Editorem.

687. 301. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. In quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur. Auctore *Johanne Leusden*, Professore. Amstelaedami, ex Officina Wetsteniana 1701.

In Duodec. minori cum praef. et Titulo chalcographico Leusdenii, qui est anni 1706. Non in columnis divisa est. Neque antecedit πιναξ. Exemplar nitidiss.

688. 302. Η καινη διαθηκη sive Novum J. C. Testamentum; ad formam editionis Leusdeni, additis insuper Parallelis S. Scripturae locis, diligenter expressum, cum praefatione *D. A. Rechenbergii.* Lipsiae, apud Viduam Joh. Heinichii, Typis Joh. Henr. Richteri, 1702.

689. 303. Η καινη διαθηκη, Novum Testamentum, ad probatissimos codices studiose revisum, adjunctisque Summariis, Singula capita in partes suas accurate dividentibus, Locis parallelis, quam unquam antea, locupletioribus, Variis Lectionibus Praecipuis, et denique Chartis Geographicis in concinnam hanc formam adornatum, Vigiliis et industria *Jo. Georgii Pritii.* Lipsiae, Sumtibus Gleditschii, Senioris, 1703. Est Editio 1 Pritiana ornata figura Christi cum Cruce in manu et titulo: Joh. 8, 12.

690. 304. Της καινης διαθηκης απαντα. Londini, excudebat Eliz. Redmayne, 1705.

Editio, quam non novit vel citat Maschius. Videtur esse usui scholarum distinata. Forma est maxima. In columnis expressa: nullam habet praefationem vel aliud Additamentum.

691. 305. Η καινη διαθηκη, Novum Testamentum Graeco-Germanicum ad Probatissimos Codices exactum accurateque revisum. Item Locis vere Parallelis illustratum atque auctum, et Summariis instructum; prorsusque ita adornatum, ut magno adjumento et usui esse possit Graeca discere et cum Versione Germanica conferre volentibus. Cura atque vigiliis D. *Joh. Henr. Maji.* Giessae Hassorum, Typis et Imp. Joh. Reinh. Vulpii, 1705.

Cum latina Maji praefatione.

692. 306. Η καινη διαθηκη του κυριου ημων Ιησου Χριστου Novum Testamentum Domini Nostri Jesu Christi ex Recensione *Theodori Bezae*, cum summariis capitum. Editio nova et accurata. Tiguri, ex Typographeo Bodmeriano, 1708.

Sine praef. vel alio additamento, in columnis distributa: editio bona manualis.

693. 307. Η καινη διαθηκη του κυριου ημων Ιησου Χριστου Novum Testamentum Domini Nostri Jesu Christi Graeco-Latinum, Theodoro Beza inter-

terprete. — Editio nova et accurata. Tiguri, ex Typographeo Bodmeriano, 1708.

694. 308. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum cum Versione Latina *Ariae Montani*, in quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur, Auctore Johanne Leusden, Professore. Accedit Nova Praefatio et Appendicis loco Tabulae Chronologicae, Geographicae, nec non quae Nummorum, Ponderum et Mensurarum, in N. T. memoratarum, notitiam exhibent. Gothae, Sumtu Christophori Reyheri 1709, form. maj.

A Maschio citatur, et quidem sine auctoritate, N. T. Graecum ejusdem anni, sed non Graeco-Latinum... Nostra editio praeter praefat. Leusdenii, habet praefat. uberiorem, forsam Cypriani.

695. 309. Η καινη διαθηκη, sive Novum D. n. J. C. Testamentum ad formam editionis Leusdeni, additis insuper locis parallelis, et singulis pagellis subjunctis Variantibus Lectionibus ex XX Codicibus selectis desumtis; diligenter expressum cum nova praefatione D. *A. Rechenbergii.* Lipsiae apud Viduam Joh. Heinichii, typis Joh. Hinr. Richteri, 1709.

696. 310. Η καινη διαθηκη, Novum Testamentum, ad Probatissimos codices studiose revisum — — — Vigiliis et industria *Jo. Georg Pritii.* Editio Secunda Locis parallelis et variis lectionibus subinde aucta et emendata. Accessit historia Passionis J. C. ex quatuor Evangelistis graece collecta. Lipsiae, Sumtibus Jo. Frid. Gleditsch, 1709.

697. 311. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum cum Versione Latina Ariae Montani, in quo tum selecti versiculi 1900 — — — auctore Johanne Leusden, Professore, accedit nova Praefatio &c. ut No. 694. Gothae, Sumtu Heinrici Hanschii, 1712.

Praefatio est Er. Schmidii anni 1635.

698. 312. Της καινης διαθηκης απαντα. Novum Testamentum. Londini, ex Officina Jacobi Tonson et Johannis Watts, 1714, form. maj.

699. 313. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, Accesserunt libri Apocryphi: ita ut exhibeantur Libri Biblici Graeco idiomate scripti, omnes ad fidem probatorum codicum emendate expressi, cum Praefatione Ern. Sal. Cypriani. Gothae, Sumptib. Joan. Andreae Reyheri 1715.

700. 314. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Juxta exemplar J. Millii accuratissime impressum. Londini excud. Guil. Bowyer, 1715.

701. 315. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, in quo tum selecti versiculi — — distinguuntur. Auctore Johanne Leusden. Lugduni Batavorum, Sumptibus Societatis 1716.

Con-

Conveniunt maxime cum N. T. Blauwii. Typus minimus est et forma minor. Praefatio subscribitur *Trajecti ipsis Kalendis Augusti* 1699.

702. 316. Η καινη διαθηκη: Novum Testamentum, in quo tum selecti versiculi — — distinguuntur, Auctore Johanne Leusden. Amstelaedami, ex Officina Wetsteiniana, 1717.

703. 317. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum ad probatissimos Codices studiose revisum — — vigiliis et industria *Jo. Georg Pritii.* Editio tertia, locis parallelis et variis lectionibus subinde aucta et emendata. Accessit Historia Passionis J. C. ex quatuor Evangelistis Graece collecta. Lipsiae, Sumtibus Jo. Fridr. Gleditschii, B. Filii, 1723.

704. 318. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum cum Versione Latina *Ariae Montani*, in quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur. Auctore Johanne Leusden. Lipsiae et Lubbenae apud Georgium Vossium, impressit Immanuel Titius, 1722, form. maj.

705. 319. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum in quo selecti vers. rel. — Auctore *Johanne Leusden.* Lipsiae et Lubbenae apud Geo. Vossium 1724, form. maj.

706. 320. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum cum Versione Latinà Ariae Montani, in quo tum selecti — — distinguuntur. Auctore Joh. Leusden. Lipsiae et Lubbenae apud Georgium Vossium, impressit Immanuel Titius, 1727, form. maj.

707. 321. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum — iuxta exemplar Millii accuratissime impressum. Londini excud. Guil. Bowyer 1728.

708. 322. Της καινης διαθηκης ἁπαντα. Novum Testamentum. Londini, ex Officina Jacobi Tonson et Johannis Watts, 1730.

Est Editio Tertia Michaelis Maittaire, cum praef. 1714 in Columnis divisa. Form. major.

709. 323. Η καινη διαθηκη του — κατα το Αρχετυπον μετα της του Λουθηρου Μεταφρασεως.

Das Neue Testament unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi nach dem Grund-Text mit der deutschen Uebersetzung Lutheri. Leipzig und Lübben, verlegts Georg Voß 1732.

710. 324. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum ad probatissimos codices studiose revisum — — Vigiliis et industria *Jo. Georgii Pritii.* Editio quarta, Locis parallelis — — Lipsiae, Sumtibus Jo. Fr. Gleditschii, B. Filii, 1735.

711. 325. Η καινη διαθηκη. Novum Jesu Christi Testamentum, ad formam editionis Leusdeni, additis Locis Parallelis et Variantibus Lectioni-

bus

bus ex XX Codicibus selectis desumtis, nec non Chartis Geographicis diligenter expressum; Cura et studio D. *Ad. Rechenbergii*. Editio quarta. Lipsiae, ex Officina Heinsiana, 1736.

712. 326. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, in quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur. Auctore *Johanne Leusden*. Lipsiae, et Lubbenae apud Joh. Gottl. Vossium. Impressit J. Chr. Langenhemius, 1739.

A Maschio non indicatur.

713. 327. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, in quo tum selecti versiculi 1900 — — — distinguuntur. Auctore *Johanne Leusden* Professore, Editio nova accuratissime recognita. Amstelaedami, apud J. Wetstenium et G. Smith, 1740.

Ante titulum exstat figura chalcographica Leusdenii cum titulo Graeco et anno αψμ Editio Wetsteiniana h. e. nitida et accurata.

714. 328. Η καινη Διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ad Mastrichtianum ita expressum, ut Paginae Paginis Editionis Germanicae Cansteinianae respondeant. Halae, Impensis Orphanotrophei, 1740.

Est Editio 1 huius generis.

715. 329. Η καινη διαθηκη. Das neue Testament Griechisch und Teutsch: Jenes nach der Herausgabe D. Gerhards von Mastricht; dieses nach der Uebersetzung D. Martin Luthers dergestalt eingerichtet, daß beyde mit der Cansteinischen Bibel von Blatt zu Blatt übereinkommen. Halle, in Verlegung des Waysenhauses 1741.

716. 330. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum cum Versione Latina *Ariae Montani* in quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur, Auctore *Johanne Leusden* Professore. Editio Nova accuratissime recognita. Amstelaedami, apud Wetstenium et G. Smith 1741.

Editio nitida, Maschio non cognita et Exemplar nitidum, cum praef. Leusd. 1689 et mappis duabus geographicis; et cum figura chalcographica eiusdem anni quam 712.

717. 331. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, cum Versione Latina Montani, in quo tum selecti Versiculi 1900 — — — distinguuntur, Auctore *Johanne Leusden*. Lipsiae et Lubenae, apud Jo. Gottlob Vossium, impressit Jo. Christi. Langenhemius, 1745.

Praefatio, et alia additamenta ut in antecedenti, sed typus est non tam nitidus quam in illa.

Editio, quam non citat Maschius.

718. 332. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum. Glasguae: in Ædibus R. Urie. Prostant venales apud J. Barry Bibliopolam, 1750.

Forma majori. Textum solum exhibet, nitide impressum. Vid. eandem edit. supra in 8vo.

719. 333. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum; in quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur, Auctore *Johanne Leusden*, Professore. Berolini et Lipsiae apud Christi. Frid. Vossium, impr. J. C. Langenhemius, 1750.

720. 334. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, in quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur, Auctore *Johanne Leusden*, Professore. Lugduni Batavorum, ex Officina Luchtmanniana, 1751.

721. 335. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, cum versione latina Ariae Montani — auctore *Joh. Leusden*. Berol. et Lipsiae, apud Chr. Fr. Vossium, 1753.

722. 336. Της καινης διαθηκης απαντα. Novum Testamentum. Londini, impensis J. et R. Tonson, 1756.

Est Editio 4 Maittairiana nitida, prioribus similis, Maschio ignota; Praef. deest. Adest πιναξ in fine.

723. 337. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum, in quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur, Auctore *Johanne Leusden*, Professore. Berolini et Lipsiae, apud Chr. Fridr. Vossium. Impr. J. C. Langenhemius, 1757.

724. 338. Idem Graece et Latine. Berolini et Lipsiae apud Vossium. Impr. J. C. Langenhemius, 1757.

725. 339. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, juxta Exemplar Joannis Millii accuratissime impressum. Londini, excudebat Gulielmus Bowyer. Impensis Sodalium Stationariorum, 1760.

Solus Textus in form. maj. in columnis exhibetur nitide. Maschius hanc ed. non habet.

726. 340. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, in quo tum selecti — — distinguuntur, Auctore *Johanne Leusden*, Professore. Berolini et Lipsiae, apud Chr. Frid. Vossium, impr. J. C. Langenhemius, 1761. Hoc loco inseri potuisset codex 808.

727. 341. Novum Testamentum Graecum, ad fidem Graecorum solum Codicum Mss. nunc primum expressum, adstipulante Joanne Jacobo Wetstenio: juxta sectiones Jo. Alberti Bengelii divisum; et nova interpunctione saepius illustratum. Accessere in altero Volumine Emendationes

Conjecturales Virorum doctorum undecunque collectae. Londini, Cura Typis et Sumptibus G. B. (i. e. *Gulielmi Bowyer*) 1763. Voll. II.

728. 342. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, in quo tum selecti versiculi 1900 — — distinguuntur. Auctore *Johanne Leusden*, Professore. Lugduni Batavorum, ex Officina Luchtmanniana 1765.

Similis No. 720. Adest praef. Leusden 1698.

729. 343. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum, juxta Exemplaria Roberti Stephani et Johannis Millii accuratissime impressum. Londini, excudebat G. Bowyer et J. Nichols. Impensis Societatis Stationariorum, 1770.

Forma Majori. Similis No. 725. Maschio ignota.

730. 344. Της καινης διαθηκης απαντα. Novum Testamentum. Editio Tertia. Edinburgi, apud Wal. Rudimannum et Socios, 1771.

Form. Maj. cum praef. ut prior Editio. Ex. nitidum. Maschius hanc non recenset.

731. 345. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum cum versione Latina Ariae Montani — auctore *Joanne Leusden* — Editio nova. — Lugd. Bat. apud Wetstenios, Londini apud J. Nourse 1772.

Duae col. una graeca, altera latina. Form. maj.

732. 346. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ad Mastrichtianum ita expressum, ut Paginae Paginis Editionis Germanicae Cansteinianae respondeant. Editio Tertia. Halae, Impensis Orphanotrophei, 1775.

Vix exstat, imo certe non exstat, ullibi talis Apparatus 346 Editionum Graeci Novi Testamenti, cui tantum, quantum scio, circa 70 Editiones, et in his multae triviales desunt.

PLVTEVS IV.

NOVUM TESTAMENTUM NEO-GRAECUM.

In Quarto.

733. 1. Η καινη διαθηκη του κυριου ημων Ιησου Χριστου Διγλωττος. Εν ᾗ αντι προσωπως &c. ις απλην διαλεκτον, δια του — Μαξιμου &c.

sequitur signum Typographicum Chouetii Genevensis.
Ετει χιλιοστῷ ἑξακοσιοστῷ τριακοστῷ ὀγδόῳ. h. e. 1638. form. magna.
Videtur esse Editio Elzeviriana Hollandica.
Pleniorem titulum vide apud Maschium.
Praefatio s. Epistola Maximi praecedit foliis 5. sequitur Cyrilli Patriarchae Epistola foliis tribus.
Habet in margine sua parallela. Dispescitur in partes duas, quarum unaquaeque suam paginarum et signorum computationem habet.
Vide de hac Editione Michael Langii dissertationem 1707.

In Duodecimo.

734. 2. Η καινη διαθηκη του κυρίου καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ιησου Χριστου μεταφρασθῆσα εις πεζὴν φράσιν δια τὴν κοινὴν ὠφέλειαν. ἐν Ετει 1705.
Prodiit primum a. 1703, cum praefatione, cujus causa Constantinopoli flammis traditum fuit. Sed novo hoc titulo munitum denuo prodiit.

735. 3. Η καινη διαθηκη τοῦ κυρίου και Σωτῆρος ἡμῶν Ιησου Χριστου διγλοττος, τουτ' ἐστι τὸ Θεῖον Αρχέτυπον καὶ ἡ αὐτοῦ Μετάφρασις εἰς κοινὴν διάλεκτον. Μετα πάσης ἐπιμελείας ἐν τῷ τυπογραφείῳ τοῦ Ὀρφανοτροφείου. ἔτει α ψ ι. 1710.
Anastasius Michael Macedo, Constantinopoli Halam profectus, manum suam emendationi admovit. Regina munificam impensam in impressionem fecit, ita ut larga satis exemplarium copia, ligatura eleganti instructa, Graecis, quorum res essent tenuiores, muneri transmitti possent.
Fuit cogitatio et votum Beati Franckii, qui in usum Graecorum hunc laborum suscipit et vers. lat. praefixit. Johannes Heymannus ex oriente in Belgium proficiscens praefationem graecam dedit. Liberius Coletti, Sacerdos Graecus Metaphrasin jam impressam abiecit et appendicem correctionum et Calendarium Textuum addidit.
Editio est tam purgata et completa, quam paucae aliae.

736. 4. Το κατα Λουκαν Ευαγγελιον ἐν ἔτει ά ψ μή, i. e. 1747.

737. 5. Η του ἁγιου του Αποστολου προς Ρωμαιους Επιστολη, ἐν ἔτει ά ψ μη. i. e. 1747.

738. 6. Η του ἁγιου του Αποστολου πρὸς Εφεσιους Επιστολη. ἐν ἔτει ά ψ μς. i. e. 1748.

739. 7. Παυλου ἡ προς Τιτον Επιστολη ἐν ἔτει ά ψ μή. Pauli Apostoli Epistola ad Titum in Linguam Graecam Vulgarem conversa. Edidit D. Jo. Henr. Callenbergius 1748.

740. 8. Η του ἁγιου Ιουδα Καθολικη Επιστολη ἐν ἔτει ά ψ μη.

Plv-

PLVTEVS V.

VERSIO HEBRAICA.

IN FOLIO.

741. 1. :תורת המשיח Evangelium ſecundum Matthaeum in Lingua Hebraica cum verſione latina atque ſuccinctis annotationibus *Sebaſtiani Munſteri*. Ad Angliae Regem epiſtola Seb. Munſteri. Opus antiquum ſed iam recens ex Officina Henrici Petri typis evulgatum. Baſileae, Anno 1537. Menſe Martio.

Poſt Epiſtolam inſequntur aliquot tractationes hebraico-latinae de fide Chriſtianorum, et Judaeorum, cum cenſura fidei imo errorum Judaeorum per Seb. Munſterum.

742. 2. ארבעה אבני הגיליונים &c.

Quatuor Evangelia Novi Teſtamenti ex Latino in Hebraicum ſermonem verſa ab Joanne Baptiſta Jona.

Sanctiſſ. D. N. Clementi Nono P. M. dicata.

Romae, Typis S. C. Prop. Fidei, Anno 1668.

Jona fuit Judaeus Converſus et Hebraicarum litterarum in Romana Academia Profeſſor.

Typus magnus et ſplendidus.

IN QUARTO.

743. 3. Tractatus Talmudis פרקי אבות una cum verſione hebraica duorum capitum Danielis, authore J. Leusden. Ultrajecti ex Off. Meinardi a Dreunen 1665. Verſio hebraica Danielis inſcribitur: תרגום עברי של דניאל ועזרא ſive translatio hebraica omnium textuum Chaldaicorum, qui in Daniele, Ezra, et Jeremia inveniuntur, authore Johanne Leusden.

Verſio latina addita eſt in imo margine.

744. 4. אגרת אל העבריים

Epiſtola ad Ebraeos ex Graeco in purum idioma Ebraeum verbotenus et accurate translatum a *Friderico Alberto Chriſtiano*, quondam Judaeo, nunc per Dei gratiam Proſelyto 1673 Argentinae per baptiſmum in Eccleſiam coaptato. Acceſſit Autoris vita cum praecipuis momentis Converſionis. Lipſiae, Sumptibus haeredum Frider. Lankiſchii Typis Johann Coleri An. 1676.

De autore vid. Hoßmanns ſchwer zu bekehrendes Judenthum pag. 371. 372.

745. 5. תרגום עברי של דניאל ועזרא.
Sive translatio Hebraica omnium Textuum Chaldaicorum, qui in Daniele, Ezra et in Jeremia inveniuntur. Auctore *Johanne Leusden.* Lugduni Batavorum, apud Jordanum Luchtmanns, 1685.

Continet proprie Disputationes decem publice habitas ab anno 1665 usque ad annum 1681, ex quibus versio Hebraica, addita a regione versione Latina, hic repetitur.

Versus Chaldaici in Bibl. Hebr. sunt 268. in Daniele nempe 200 a cap. 2 v. 4 usque ad c 8 exclusive; In Ezra autem 67. (cap. 4, 5, 6 et 7) et denique in Jeremiae A Capite X. unicus versiculus 11.

In Octavo.

746. 6. תורת המשיח
Sanctum Domini Nostri Jesu Christi Hebraicum Evangelium secundum Matthaeum. Parisiis apud Martinum Juvenem, 1551.

Fischer in prolusione secunda de vitiis lexicorum N. T. 1773 dicit de hoc Munsteri labore: „Deprehendimus inscitiae vestigia manifesta. – Et Mercerus in thes. S. „Pagnini ed. Lugd. p. 20 Hebraicum hoc Evangelium impura versio est ab homi„ne linguae Hebraicae ignaro, sive Judaeus, sive Christianus fuerit, instituta."
Johannes Quinquarboreus praefationem scripsit, quae Matthaeum hebraice scripsisse et hoc ipsum archetypum esse asserit. Sequitur Exemplar Munsterianum.

774. 7. rel. בשורת מתי
Evangelium Hebraicum Matthei, recens a Judaeorum penetralibus erutum, cum interpretatione Latina; ad vulgatam quoad fieri potuit, accommodata. Parisiis, apud Martinum Juvenem 1557.
Titulus versionis latinae his verbis continetur. Evangelium Matthaei ex Hebraeo fideliter redditum. Parisiis, apud Martinum Juvenem, 1555.

Jo. Filius Episc. Briccen. hoc Evangelium in itinere Italico invenit, et melius praedicit illo Munsteriano quod ut plerumque barbarum et ineptum notat. Adiutus fuit editor ope Jo. Merceri.
Adduntur Judaeorum objecta in Mattheum hebraice.

748. 8. תורת המשיח Evangelium secundum Matthaeum in lingua Hebraica cum Versione Latina atque Annotationibus *Seb. Munsteri.* Una cum Epistola D. Pauli ad Hebraeos, Hebraice et Latine. Basileae, apud Henrichum Petri, 1557. Mense Augusto.

Editio anni 1537 (n. 741) recusa. Additur epistola ad Hebraeos.

749. 9. rel. בשורת המשיח
Evangelium D. Lucae Hebraice conversum per M. *Fridericum Petri*

Springensem. Witebergae, excudebat Johannes Crato, 1575. Idem dicitur in fine.

Solus contextus, sine versione, punctis tamen animatus.

750. 10. בשוכת המשיח ביד מרקוס המבשר
Evangelium Divi Marci Hebraice conversum opera et studio *Waltheri Herbst* Hannoverani. Witebergae, 1575.

Ex Officina Cratoniana vel Kraftiana prodiisse videtur.

751. 11. בשורת הקרואות rel.
Evangelia Anniversaria, quae Dominicis diebus et in Sanctorum festis leguntur, Hebraice conversa per M. *Fridericum Petri*: nunc emendatiora quam antea. Antverpiae, ex Officina Christophori Plantini, 1581.

Typus bonus punctis animatus. Praemittitur praefatiuncula.

752. 12. תורת המשיח Evangelium secundum Matthaeum in lingua Hebraica, cum versione Latina atque annotationibus *Sebastiani Munsteri*. Una cum Epistola D. Pauli ad Hebraeos, Hebraice et Latine. Basileae, apud Sebastianum Henricpetri, 1582.

Sequitur editionem a. 1557. (n. 748.)

753. 13. תורת יהוה חדשה
Lex Dei summi nova; atque haec est, Novum Domini Nostri Jesu Christi Testamentum Sacrosanctum; Christianis simul ac Judaeis, Sancta Lingua Hebraea Scriptum et exhibitum; ab *Elia Huttero* Germano, Noribergae cum aliis undecim linguis evulgatum, primum editum et excusum, nunc autem, in volumen portatu facile redactum; atque centenis quibusdam in locis emendatum, per sese separatim et puro puto idiomate Hebraico publicatum, opera *Gulielmi Robertsoni*, Scoto Britanni. Londini, Typis Thomae Roycroft, Regiae Majestati in Orientalibus Linguis Typographi 1661.

Hujus editionis exemplaria pleraque in incendio Londinensi sunt flammis tradita, et penitus fere consumta, hinc rara et cara. Leusden, in Philol. Hebraeo-Graeco Diss. 71. p. 54 et 57.

Additur Epistola ad Laodicenses scripta, non tantum Graece et Latine sed etiam Hebraice, et nonnulla Postscripta.

754. 14. Epistolam ad Ebraeos a *Friderico Alberto Christiano* Hebraice redditmum, Recudi curavit *Jo. Herr. Callenberg*. Halae typis instituti Judaici 1734.

Sine punctis.

755. 15. Evangelium Lucae, Pars Prior, ab Erudito Proselyto *Henr. Christ. Immanuel Frommanno* Doct. Med. in linguam Ebraeam transferri ac ex-

explicari curavit edidítque *Jo. Henr. Callenberg.* Halae in typographia instituti judaici 1735. 1737. Voll. II.

Annotationes uberiores hebraicae Frommannum habent auctorem, qui morte obrutus, ad capitis duodecimi finem tantum pervenit.
Cetera in fol. sec. ex schedis relictis sumta sunt.

756. 16. ספר בשורה שובה על פי המבשר לוקאס בשנת תצ״ז לפ״ק h. e. 1737.

Editio, quae solum Textum Ebraicum sine punctis et annotationibus Frommannianis continet.

757. 17. rel. אגרת אל העבריים

Ex signatura A 2 apparet deesse titulum sed certum est, hanc epist. Hebr. ad Hebraeos ex Typographia Instituti Callenbergici Judaici Halensis venisse.

PLVTEVS VI.

VERSIO LXX INTERPRETVM VETERIS TESTAMENTI.

IN FOLIO.

758. 1. Πάντα τὰ κατ' ἐξοχὴν καλούμενα, Βιβλία θείας δηλαδὴ γραφῆς παλαιᾶς τε καὶ νέας.

Sacrae Scripturae Veteris Novaeque Omnia.
Signum Aldi Typographicum.

In fine: Venetiis in Ædibus *Aldi* et Andreae Soceri, 1518. Mense Februario.

Omnia graece, praeter dedicationes. V. T. ab Andrea Asulano dicatur Cardinali Aegidio Viterbiensi, et N. T. Erasmo.

759. 2. Της θειας γραφης, παλαιας δηλαδη και νεας διαθηκης, απαντα.
Divinae Scripturae, Veteris ac Novi Testamenti, Omnia, innumeris locis nunc demum, et optimorum librorum collatione, et doctorum virorum opera, multo quam unquam antea emendatiora, in lucem edita.
Basileae, per Joan. Hervagium, 1545. Mense Martio.

Phil. Melanchton praefationem Latinam praefixit.
Prorsus congruit, etiam quoad externam formam, cum Aldina.

760.

760. 3. Της θειας γραφης παλαιας δηλαδη και νεας διαθηκης απαντα.

Divinae Scripturae, nempe Veteris ac Novi Testamenti omnia. Recens a viro doctissimo et linguarum peritissimo diligenter recognita et multis in locis emendata, variisque lectionibus ex diversorum Exemplarium collatione decerptis, et ad Hebraicam veritatem in Veteri Testamento revocatis, aucta et illustrata.

Francofurti apud Andreae Wechelii heredes, Claudium Marnium et Joan. Aubrium, 1597.

Versuum numeri reperiuntur in margine. Magna variarum lectionum copia.

761. 4. Η παλαια διαθηκη κατα τους εβδομηκοντα, εκδοθεισα δι αυθεντιας σιξτου ε ακρου αρχιερεως.

Vetus Testamentum secundum LXX et ex Autoritate Sixti V. Pont. Max. editum cum Scholiis Romanae Editionis in singula capita distributis. Omnia de exemplari Romano fidelissime et studiosissime expressa. Nunc primum e regione Textus Graeci apposita est Latina translatio. Versuum quoque numeri qui antea (vid. codex antecedens) nulli erant, ad collationem Latinae vulgatae, in margine, quoad fieri potuit, inscripti sunt.

His ut corpus Bibliorum integrum Lectori constaret, auctarium accessit, Novum Τεσταμεντυμ, Graece Latineque, ad fidem probatorum Codd. et versionis vulgatae.

Adiunctae sunt capitum summae, Indicesque novi locupletissimi, suis Tomis redditi. Quae ultra sunt docebit ad Lectorem Epistola. Tomus I. Lutetiae Parisiorum apud Claudium Sonnium 1628, Tomus II. 1628, Tomus III., qui continent Novum Testam. Graecum c. vers. lat. Vulgata recognita, ibid. eod.

Editio completa et nitida, hinc rara et cara.

Joh. Morinus praefationem praefixit. Novo Testamento superadditur oratio Manassae, nec non liber III et IV Ezrae.

762. 5. Septuaginta Interpretum

Tomus I. continens Octateuchum; quem ex antiquissimo Ms. Codice Alexandrino accurate descriptum et ope aliorum Exemplarium, ac priscorum Scriptorum, praesertim vero Hexaplaris Editionis Origenianae, emendatum atque suppletum, additis saepe Asteriscorum et Obelorum signis, summa cura edidit *Joannes Ernestus Grabe.* Oxonii, e Theatro Scheldoniano, 1707.

Tomus II. continens veteris Testamenti libros Historicos omnes sive Canonicos sive Apocryphos, quos ex Antiquissimo Ms. Codice edi curauit V.

Cl. *Joannes Ernestus Grabe* ὁ Μακαρίτης. Oxonii, e Theatro Scheldoniano, 1719.

Tomus III. continens Veteris Testamenti Libros Propheticos — — *Joannes Ernestus Grabe* ὁ Μακαρίτης. Summa cura editus. Oxonii e Theatro Scheldoniano, 1720.

Tomus ultimus continens Psalmorum, Jobi ac tres Salomonis libros cum Apocrypha ejusdem, nec non Siracidae Sapientia — — edidit *Joannes Ernestus Grabe*. Oxonii e Theatro Scheldoniano. Sumptibus Henrici Clementis, 1709.

763. Δανιηλ κατα τους ἑβδομηκοντα εκ των τετραπλων ωριγενους.

Daniel secundum Septuaginta ex Tetraplis Origenis nunc primum editus e singulari Chisiano Codice annorum supra ıɔccc. Romae, Typis Propagandae Fidei, 1772.

Hoc volumine continentur
Praefatio
Testimonia de Cod. Chisiano post praefationem
Daniel juxta LXX. cum Adnotationibus cuique capitum subiectis
Danielis chronologia secundum LXX Interpretes
S. Hippolyti M. Interpretatio in Danielem
De Titulo Εἰς Versionis Theodotianeae dissertatio
Daniel iuxta Theodotionem, cum variis lectionibus praesertim ex Vaticano insigni Codice accuratius erutis.
Comparatio Versionis LXX viralis cum Theodotionea
Apologia Sententiae Patrum de LXX virali Versione
Pars libri Esther Chaldaice, Graece, Latine.
Cosmae Indicopleustae in Psalmos Prologus
S. Papiae Hierapolitani de Scripturarum Canone Fragmentum
Bibliothecae Alexandrinae ad Serapeum admiranda Constructio
Testimonia Patrum, aliorumque Veterum de LXX virali versione. Index I. locorum sacrae Scripturae, II. Rerum Notabilium, III. Vocum Hebraearum, IV. Vocum Graecarum.

In Quarto.

764. 7. Historia Ruth ex Ebraeo Latine conversa et commentario explicata. Ejusdem Historiae Tralatio Graeca ad Exemplar Complutense et notae in eandem. Additus est tractatus, an Ruben mandragoras invexerit. Opera et studio *J. Drusii*. Amsterdami apud Joannem Janssonium, 1632.

Versio Latina primo loco ponitur et quidem duplex, Vetus et Nova; Tunc sequitur textus Graecus.

765. 8. Η παλαια διαθηκη κατα τους ἑβδομηκοντα. Vetus Testamentum Graecum ex Versione Septuaginta Interpretum, juxta Exemplar Vaticanum Romae editum, accuratissime et ad amussim recusum. Londini, Excudebat Rogerus Daniel, 1653.

Forma proprie octava est, cum lato margine.

766. 9. Textus Jobi Στιχηρως juxta Editionem Londinensem. *Johannes Terentius*, Frisius recensuit et variantes lectiones adjecit. Franekerae, ex Typographeio Johannis Wellens, 1663.

767. 10. Η παλαια διαθηκη κατα τους ἑβδομηκοντα. Vetus Testamentum ex versione Septuaginta Interpretum secundum Exemplar Vaticanum Romae editum, accuratissime denuo recognitum. Una cum Scholiis ejusdem editionis, Variis Manuscriptorum Codicum Veterumque Exemplarium Lectionibus, nec non Fragmentis Versionum Aquilae, Symmachi et Theodotionis, summa cura edidit, *Lambertus Bos*. Franequerae, excudit Franciscus Halma, 1709.

768. 11. An Help for the more Easy and Clear Understanding of the holy Scriptures: being the Book of Daniel, viz.

I. The Septuagint or Greek Version amended according to the Best or most Ancient Readings

II. The Common English Version render'd more Agreable to the Original

III. A Paraphrase, wherein &c.

IV. Annotations relating, as Occasion requires, to the several Particulars a fore mention'd

Before the Book are prefix'd 1) A general Preface &c.

After the Book of Daniel are subjoin'd

1. A Collection of the Various Readings of the LXX
2. A View of such Passages and Expressions in the Book of Daniel, as are found likewise or refer'd to in the New Testament, specially in the Revelation of S. John.

By *Ed. Wells*, Rector. Oxford, printed at the Theater for James Knapton, 1716.

769. 12. Η παλαια διαθηκη κατα τους ἑβδομηκοντα. Vetus Testamentum ex Versione Septuaginta Interpretum olim ad fidem Codicis Ms. Alexandrini summo studio expressum, emendatum ac suppletum a Joanne Ernesto Grabe, nunc vero Exemplaris Vaticani aliorumque Mss, Cod. Lectionibus Var, nec non Criticis Dissertationibus illu-

ſtratum, inſigniterque locupletatum. Summa Cura edidit *Johannes Jacobus Breitingerus*, Tom. I. II. III. IV.

Tiguri Helvetiorum. Ex Officina Jo. Heideggeri et Soc. 1730.

770. 13. Daniel ſecundum Septuaginta ex Tetraplis Origenis Romae, Anno 1772 ex Chiſiano Codice primum editus. Goettingae recudi fecit vidua Abr. Vandenhoeck, 1774.

In Octavo.

771. 14. Τῆς θείας γραφῆς παλαιᾶς δηλαδὴ καὶ νέας ἅπαντα. Divinae Scripturae, veteris novaeque omnia. Argentorati apud Vuolphium Cephal, 1526. Voll. III.

Eſt Editio Joannis Laniceri, qui praef. praemiſit et cujus nomen in titulis ſcriptum exſtat.

Novum Teſtam. non adeſt.

772. 15. In Danielem Prophetam Commentarius Editus a *Phil. Melanchtone*, una cum Textu Graeco Prophetae, item in eundem Prophetam Commentarius D. Martini Lutheri perquam utilis. Francofurti ex Officina Petri Brub, 1546.

Textus in capita diviſus, addito Commentario.

773. 16. Biblia Graeca et Latina. Baſileae per *Nicolaum Brylingerum* 1550. Volumina IV.

Brylingerus brevem latinam praefationem praefixit.

774. 17. Bibliorum Graeco-Latinorum Pars I. II. III. IV. Baſileae ex Officina *Brylingeriana*, 1682. Voll. IV.

775. 18. Hiſtoria Ruth ex Ebraeo Latine converſa et commentario explicata. Ejusdem Hiſtoriae Tralatio Graeca ad Exemplar Compluteníe, et notae in eandem. Additus eſt tractatus, An Ruben Mondragoras invenerit, opera ac ſtudio *J. Druſii*. Franekere, Excudebat Ægidius Radaeus, 1586.

776. 19. Ψαλτήριον τῶ δαβίδ con Privilegio Ενετίῃσιν παρὰ Αντωνίῳ τῷ Πινέλλω, αχκζ. i. e. Veneriis apud Antonium Pinellum, 1627.

NB. Eſt Liber plenus rerum Liturgicarum Graecarum, in quibus Pſalterium Graeco-antiquum ultimum eſt et per ſe exiſtit.

777. 20. Ψαλτηριον προφητου και βασιλεως του Δαβιδ, εις τα τμηματα και κομματα εν εκκλησια ήμων Αγγλικάνη δημωσιως ειωθοτα διηρημενον. Εν Λονδίνω εδοθη παρά Θωμα του κωτησιου τυποθετου, ετει αχλή. (1638.)

778. 21. Η παλαια διαθηκη κατα τους εβδομηκοντα.
Vetus Testamentum Graecum ex Versione Septuaginta Interpretum juxta Exemplar Vaticanum Romae editum, accuratissime et ad amussim recusum. Londini, Excudebat Rogerus Daniel, 1653.

Excepta externa forma, eadem est editio quae n. 765.

779. 22. Ψαλτεριον Psalterium. Juxta exemplar Alexandrinum, editio nova graece et latine. Oxoniae e theatro Sheldoniano, 1678.

Psalmo XIII inseruntur versus aliquot ex edit. Vaticana.

780. 23. Η παλαια διαθηκη κατα τους εβδομηκοντα.
Vetus Testamentum Graecum ex Versione Septuaginta Interpretum. Juxta Exemplar Vaticanum Romae editum. Amstelodami, ex Officina viduae Joannis a Sommern, Henrici et Viduae Theodori Boom, 1683.

781. 24. Η παλαια διαθηκη κατα τους εβτομηκοντα.
Vetus Testamentum Graecum ex Versione Septuaginta Interpretum cum libris Apocryphis juxta exemplar Vaticanum Romae editum et Anglicanum Londini excusum. Accessit Novum Testamentum juxta Oxoniensem editionem recusum, cum parallelis Scripturae locis et variantibus lectionibus, quae e plurimis manuscriptis et impressis codicibus studiose collectae sunt. Omnia accuratissime ad fidem optimorum codicum, emendatius quam unquam antea, expressa. Lipsiae, Sumptibus Joh. Christo. Königii, Typis Christo. Fleischeri, 1697. form. maj.

782. a-d 25. Septuaginta Interpretum Tomus I. Continens Octateuchum, quem ex antiquissimo Ms. Codice Alexandrino accurate descriptum, et ope aliorum Exemplarium ac priscorum Scriptorum, praesertim vero Hexaplaris Editionis Origenianae emendatum atque suppletum, additis saepe Asteriscorum et Obelorum signis, summa cura edidit *Joannes Ernestus Grabe*. Oxonii, e Theatro Sheldoniano, 1707. Tomus II. 1719. Tomus III. 1720. Ultimus 1709.

783. 26. Memoria Buslidii aliorumque illustrium virorum, qui 1517 bonas litteras surgentes tuiti, — — qui Hochstrati arma 1517 fregerunt. Quorum fatorum symbolum, Hamanis et Hochstrati res, *libro Esterae nova graeca et latina versione donati*, pro Jubilaei celebritate commemoravit *Hermannus von der Hardt*. Helmstadii, Typis Schnorrianis, 1717.

Opus aliis Hardtianis simile.

784. 27. Prima IV. Geneseos Capita Graece conversa cum Interpretatione Latina. Helmstadii, Sumptibus C. Fr. Weygandi, 1725.

785. 28. Η παλαια διαθηκη κατα τους ἑβδομηκοντα.
Vetus Testamentum ex Versione Septuaginta Interpretum, secundum Exemplar Vaticanum Romae editum, denuo recognitum. Praefationem una cum variis Lectionibus, e praestantissimis Mss. Codicibus Bibliothecae Leidensis descriptis, praemisit *David Millius* Tom. I. et II. Trajecti ad Rhenum, apud G. van de Water et Jac. von Poolsom.

786. 29. Η παλαιά διαθηκη κατα τους ἑβδομηκοντα.
i. e. Vetus Testamentum Graecum ex Versione Septuaginta Interpretum una cum Libris Apocryphis secundum Exemplar Vaticanum Romae editum et aliquoties recognitum, quod nunc denuo ad optimas quasque editiones recensuit et potiores quasdam cod. Alexandrini et aliorum lectiones variantes adjecit M. *Christianus Reineccius.* Lipsiae, 1730, apud B. C. Breitkopfium.

787. 30. Η παλαια διαθηκη κατα τους ἑβδομηκοντα.
i. e. Vetus Testamentum Graecum ex versioce Septuaginta Interpretum &c. ut in No. 786. — — Adjecit M. *Christianus Reineccius.* Editio Secunda. Lipsiae, impensis B. C. Breitkopfii, 1757.

784. 31. Exodi Particula atque Leviticus Graece edidit e Cod. Ms. Bibliothecae Collegii Paullini Lipsiensis *Joh. Fridr. Fischerus.* Lipsiae, ex Officina Saalbachia, 1767. ungebunden.

789. 32. Numeri et Particula Deuteronomii Graece edidit e Cod. Ms. Bibliothecae Collegii Paullini Lipsiensis *Joh. Fridr. Fischerus.* Lipsiae, ex Officina Saalbachia, 1768.

790. 33. Hexaplorum Origenis quae supersunt auctiora et emendatiora, quam a Flaminio Nobilio, Joanne Drusio et tandem a Bernardo de Montfaucon concinnata fuerant edidit notisque illustravit *Carolus. Fridr. Bahrdt,* Partes II. Lipsiae et Lubecae apud C. G. Donatium, 1769. 70.

791. 34. Daniel secundum Septuaginta ex Tetraplis Origenis Romae 1772 ex Chisiano Codice primum editus. Goettingae recudi fecit vidua Abr. Vandenhoek, 1773.

In Duodecimo.

792. 35. Ψαλτηριον προφητου και βασιλέως τοῦ Δαβίδ. Argentorati apud Vuolf. Cephal. 1524, in forma minima.

Praefatio Graeca est Johannis Leontoniceri. Multae orationes et cantica biblica addita sunt graece.

793. 36. Psalterium Davidicum Graecolatinum. Antverpiae in aedibus Joan. Steelsii, 1543.

794. 37. Psalterium Davidicum Graecolatinum, ad fidem veterum exemplarium atque adeo codicis Graeci manuscripti, D. Victoris, locis quam multis repurgatum et nitori suo restitutum. Praefixa sunt singulis Psalmis argumenta non tam brevia quam dilucida, quae vice commentarii esse possunt. In fine dicitur: Parisiis excudebat Carola Guillard anno 1545.

Post brevem latinam praefationem Calendarium sequitur.

Alia Cantica et precationes adduntur.

795. 38. Ψαλτήριον προφήτου καὶ βασιλέως τοῦ Δαβίδ, τοῦ προτέρȣ ἀμολυντότερον. Argentorati apud Voulf. Cephal. form. min.

In fine dicitur: εκτετυπωται ἐν Αργεντίνῃ τῇ ἐλευθέρα, ἐν οἰκίᾳ Βολφίȣ τοῦ κεφαλαίȣ, ἔτει αφμε. h. e. 1545. Μηνι βοηδρομιωνι.

796. 39. Psalterium Graece et Latine in studiosorum gratiam diligentissime excusum. Basileae per Nic. Brylingerum, 1549.

797. 40. Psalterium Graece et Latine in studiosorum gratiam diligentissime excusum. Basileae per Nicolaum Bryling. 1557.

798. 41. Psalterium Graeco-Latinum, def. tit. in fine dicitur: Typis Graphei.

799. 42. Psalterium Graece et Latine in Studiosorum gratiam diligentissime excusum. Basileae per haeredes Nicol. Bryling. 1571. form. min.

800. 43. Ψαλτηριον προφητου και βασιλεως του Δαβιδ. Psalmorum Liber. Antverpiae, ex Officina Christophori Plantini, 1584. form. minima.

Omnia graece, praeter titul. Psalmorum in fine libri.

801. 44. Ψαλτηριον προφητου και βασιλεως τοῦ Δαβιδ. Davidis Regis ac Prophetae Psalmorum liber, ad Exemplar Complutense. Antverpiae, ex Offic. Christophori Plantini, 1584.

Graeco textui latina versio in margine additur.

802. 45. Ψαλτηριον προφητου και βασιλεως τοῦ Δαβιδ. Psalmorum Liber. Parisiis, apud Claudium Morellum, 1618.

803. 46. Ψαλτηριον τοῦ Δαβιδ, κατα τους ἑβδομηκοντα. Londini, ex Officina R. Danielis, sine anno.

804. 47. Η παλαια διαθηκη κατα τους ἑβδομηκοντα. Vetus Testamentum Graecum ex Versione Septuaginta Interpretum. Juxta Exemplar Vaticanum Romae editum. Cantabrigiae, Excusum per Joannem Field, 1665. Voll. II.

His addi potest, quae ex eadem Officina prodiere,

80

805. 48. Βιβλος της δημοσιας ευχης et alia Liturgica graece, ἐν τῇ καταβριγια παρ Ιωαννου Φιελδου, ετει αχξε.
Ψαλτηριον του Δαβιδ κατα τους εβδομηκοντα, ibid. αχξδ.
it. Της καινης διαθηκης απαντα, ibid. per eundem ετει αχξε. i. e. 1665.

806. 49. Biblia Parva Graeca in quibus Dicta insigniora omnia ex Versione LXX virali sec. ordinem Libb. Biblicorum observatum in Bibliis parvis Opitianis cum cura exhibentur, opera et studio Dan. Hasenmülleri, Gr. Ling. Prof. Kiloni, impensis J. S. Richelii, 1686.

Respondet bibliis parvis hebraicis Opitianis.

807. 50. Η παλαια διαθηκη κατὰ τοὺς ἑβδομήκοντα. Hoc est Vetus Testamentum ex Versione Graeca Septuaginta Interpretum ad Exemplar Vaticanum Romae editum ex optimis Codicibus expressum, accesserunt libri Apocryphi. Halae Sumtibus Orphanotrophei, 1759. 60.
In eodem opere continetur,

808 51. Η καινη διαθηκη. Novum Testamentum Graecum ad Exemplar Mastrichtianum omni, qua fieri potuit fide excusum. Halae Sumtibus Orphanotrophei, 1762.

J. G. Kirchner Minist. Hall. Adjunctus, cujus curae haec editio tradita est, et qui vices suas optime implevit, praefationem praemisit.

Hoc N. T. tomum quintum Bibliorum efficit, et hanc ob causam hoc loco positum est.

PLVTEVS VII.

VERSIONES CHALDAICAE, SIVE TARGUMIM.

IN FOLIO.

809. 1. Targum. Hoc est: Paraphrasis Onkeli Chaldaica in Sacra Biblia ex Chaldaeo in Latinum fidelissime versa, additis in singula fere Capita succinctis annotationibus, Autore *Paulo Fagio*. Pentateuchus, sive Quin-

Quinque libri Moysi. Tomus Primus. Argentorati, 1546. In fine dicitur: Argent. per Georgium Machaeropoeum, Mense Martio 1546.

„Liber comparatu haud facilis, sed auro contra non carus" verba Cartwrighti in praef. elect. Tharg.

Recensuit hanc versionem et editionem Theophilus Sincerus in libro Nachrichten von alten und raren Büchern Vol. I. p. 124 sq.

810. 2. תרגום הקדוש יונתן בן אוזיאל - בשנת שס"ז - באזיליאה h. e. versio chaldaica Jonathanis ben Usiel in Pentateuchum et versio chald. Megillae Ahasveri (h. e. libri Esterae.) Basileae, ex Off. Conradi Waldkirch a. m. 367, aere vulg. 1607.

In Quarto.

811. 3. Targum seu paraphrasis Chaldaica in Lamentationes Jeremiae Prophetae, nunc primum latinitate donata, *Johanne Quinquarboreo* Aurilacensi Interprete. Accessit et communis latina tralatio, ut facilius appareat, quid commodi, quidque utilitatis adferat nostra haec Chaldaica versio. Additae sunt etiam ejusdem Quinquarborei in singula paraphrasis capita, annotationes non poenitendae. Lutetiae, apud Martinum Juvenem, 1549.

812. 4. תרגום חגי Chaldaica Translatio Haggaei Prophetae, recens Latinitate donata cum scholiis haud infrugiferis per *Johannem Mercerum*. Parisiis apud Martinum Juvenem, 1551.

Sex tantum folia continet. Textus chald. punctis animatus est. Incipit more Hebraeorum manu dextra.

813. 5. Typus Messiae et Christi Domini ex veterum Prophetarum praesensionibus, contra Judaeorum ἀπιστίαν. Accessit תרגום קהלת Targum Koheleth, hoc est, Chaldaica Paraphrasis Ecclesiastis, Latine versa, Authore *Petro Costo*. Lugduni apud Matthiam Bonhomme 1554. Post primum Tractatum fusiorem sequitur Targum sub suo novo Titulo: תרגום קהלת. Targum Koheleth, hoc est Chaldaica Paraphrasis Ecclesiastis, Latina facta, Authore *Petro Costo*, cui Salomonis Ecclesiastem ex translatione vulgata, adversum posuimus. Accessit Epistola in eandem sententiam. Lugduni, per Petrum Antesignanum, 1554. forma maj.

Non habet Textum Chaldaicum.

814. 6. Targum seu Paraphrasis Chaldaica, quae etiam Syriaca dicitur, Jonathani caldaei antiquissimi atque fidissimi sacrarum Vet. Test. scriptura-

rum interpretis, in Hoseae, Joelis et Amosi gravissimas prophetias; atque etiam in Ruthae Historiam et Lamentationes Jeremiae prophetae incerto authore Caldaeo: nunc primum latinitate donata, interprete *Johanne Quinquarboreo* Aurilacensi. Additae sunt etiam ejusdem in singula capita annotationes. Parisiis, apud Martin. Juvenem 1556.

815. 7. In eodem volumine: Chaldaea Interpretatio Hoseae, Joelis, Amos, Abdiae, Haggaei, sine titulo. Est tantum Textus Latinus. In fine dicitur: Excudebat Guil. Marelius in Graecis Typographus Regius, 1559.

816. 8. תרגום יונתן בן עזיאל על תרי עשר &c. Chaldaea Jonathae, Uzielis filii interpretatio in duodecim Prophetas, diligenter emendata et punctis juxta analogiam grammaticam notata, per *Joannem Mercerum*, Professorem. Parisiis, ex Officina Caroli Stephani, 1557 et 1558.

817. 9. תרגום מתלי דשלמה. Chaldaea Interpretatio Proverbiorum Salomonis, punctis juxta analogiam grammaticam accurate notata et a multis mendis, quibus ante scatebat, repurgata, opera *Joh. Merceri*. Parisiis apud Guilielmum Morelium, 1561.

818. 10. Joelis Prophetae vaticinium et Chaldaea eius Paraphrasis quatenus ab Hebraeo differt, cum commentariis trium Rabbinorum Salomonis Jarchi, Abrahami Abben ezrae, Davidis Kimhii. *G. Genebrardo* Benedict. Interprete. Parisiis apud Martinum Juvenem, 1563.

819. 11. Vaticinationes Abdiae, Jonae et Sophoniae Prophetarum, chaldaea expositione, quatenus variat ab Hebraeo et commentariis trium insignium Rabbinorum. Interprete *Ar. Pontaco*. Parisiis apud Martinum Juvenem, 1665.

820. 12. Idem liber, item אסתר עם פ' ר"שי תלמוד וילקוט Scholia Rabi Salomonis Jarchi in librum Esther, item excerpta quaedam ex Talmudo et Jalcut in eundem librum, Interprete *Ludovico Henrico Aquino*. Lutetiae Parisiorum apud Thomam Blaise, 1622.

821. 13. תרגום ירושלמי Targum Hierosolymitanum, in quinque libros Legis e Lingua Chaldaica in Latinam conversum, opera *Francisci Tayleri*, Angli una cum notis marginalibus. Londini, Typis T. Harperi impensis L. Sadleri, 1649.

822. 14. Targum Prius et Posterius in Esteram, nunc primum urbe donatum et in linguam Latinam translatum, studio et opera *Francisci Tayleri*. Londini, M. S. impensis H. Eversden, 1655.

823. 15. Liber Jobi Chaldaice et Latine, cum Notis, item Graece Στιχηρως cum variantibus lectionibus. Opera et studio *Johannis Terentii.* Franekerae, ex Officina Johannis Wellens, 1663.

Habeo aliud ex. in quo Jobus Graecus, annum 1662 exhibet.
Ad polyglotta potius referendus totus liber.

824. 16. תרגום של דברי הימים. Paraphrasis Chaldaica libri Chronicorum, hactenus inedita et multum desiderata: nunc vero e Codice Mss. antiquo membranaceo Bibliothecae Erfordiensis A. C. exscripta, et juris publici primum facta, cura atque opera *Matthaei Friderici Beckii* cujus etiam Versio Latina et in illam notae simul prodeunt. August. Vindelic. apud Theoph. Goebelium typis Koppmaierianis, 1680.

825. 17. תרגום של דברי הימים ראשונים ואחרונים. Paraphrasis Chaldaica in librum priorem et posteriorem Chronicorum, Auctore Rabbi Josepho Rectore Academiae in Syria, nunc demum e Msto. Cantabrigensi descripta ac cum Versione Latina in lucem missa a *Davide Wilkins.* Amstelaedami, apud Johannem Boom, 1715.

In Octavo.

826. 18. Interpretatio Chaldaica Pentateuchi seu quinque Librorum Moysi juxta translationem, quam imprimendam jussit Cardinalis Toletanus, Mandato Leonis X. Pontificis maximi. Antverpiae excudebat Nicolaus Corvinus, Anno 1535.

827. 19. שיר השירים וקוהלת Cantica Canticorum et Ecclesiastes Salomonis Paraphrasticōs Chaldaico idiomate conscripti et ex Chaldaea lingua in Latinam versi per *Erasmum Oswaldum Schreckenfuchsium.* Basileae, (ut in fine dicitur) per Henrichum Petri, Mense Augusto 1553.

828. 20. תרגום — בפית ובמצות דוד די קראשתו תארטס באמשטרדם שנת תהיו (h. e. Targum. Amstelodami, impensis *Davidis de Crasto Tartas*, anno aerae vulg. 1660.)

829. 21. *Caroli Schaaf* Opus Aramaeum complectens Grammaticam Chaldaico-Syriacam; Selecta Targumin, cum versione Latina et Annotationibus: Lexicon Chaldaicum, Libris V. T. Chaldaeis; item Selectis Targumicis accommodatum. Lugduni Batavorum, apud Jordanum Luchtmanns, 1686.

830. 22. Chaldaica IV. Danielis Capita.

Est Editio Hardtiana, quae habet praefationem et Epilogum brevem in cujus calce subscribitur 1708.

PLVTEVS VIII.

VERSIO SAMARITANA PENTATEUCHI.

In Quarto.

831. 1. ࠏࠔࠓࠕ ࠄࠃࠁࠓࠉࠌ Sive Decalogus ex Fonte Hebraeo et Rivulo Samaritano cum Versione Latina in usum Auditorum translatus a M. *Daniele Waymaro.* Jenae, Literis Bauhoferianis, 1680.

Continet primum, Decalogum hebraice, ex codice Samaritarum samariticis litteris descriptum, deinde versionem eius Samariticam, additur in margine interpretatione latina. A.

832. 2. C. Cellarii Horae Samaritanae, hoc est, Excerpta Pentateuchi Samaritanae Versionis cum Latina Interpretatione nova et Annotationibus perpetuis: etiam Grammatica Samaritana copiosis exemplis illustrata, et Glossarium seu Index Vocabulorum. Cizae, Sumtibus Joh. Bielcke, Bibliop. Jen. Typis Jacqueti, 1682.

833. 3. Quatuor prima Capita Geneseos Samaritana, ex Waltoni Bibliis Polyglottis descripta, et Glossario Harmonico ornata a Frider. Eberhardo Collino. Francofurti ad Moenum, Typis Martini Jacqueti, 1704.

Textum hebraicum ex editione Samaritarum, excipit ejusdem versio Samaritica, adjecta interpretatione latina. In clavi libello ad finem adjecta, voces Samariticae cum aliis linguis et dialectis, praesertim hebraica, syriaca et aethiopica conferuntur. A.

834. 4. Christophori Cellarii Horae Samaritanae: Hoc est, Excerpta Pentateuchi Samaritanae Versionis cum Latina Interpretatione nova et Annotationibus perpetuis: etiam Grammatica Samaritana copiosis exemplis illustrata et Glossarium seu Index Vocabulorum. Editio Secunda. Francof. et Jenae. Sumtibus Johannis Bielkii Bibliop. Jen. Typis Martini Jacqueti 1705.

PLVTEVS XI.
VERSIO SYRIACA.

In Quarto.

835. 1. ܟܬܒܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ
ܩܕܝܫܐ. ܕܡܪܢ ܘܐܠܗܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. liber sacrosancti Evangelii de Jesu Christo domino et Deo nostro. — div. Ferdinandi Rom. Imperatoris jussu et liberalitate, characteribus et lingua Syra, Jesu Christo vernacula, diuino ipsius ore consacrata, et a Joh. Evangelista hebraica dicta, scriptorio prelo diligenter expressa

ܪܫܝܬ ܚܟܡܬܐ ܕܚܠܬܐ
ܕܡܪܝܐ principium sapientiae timor domini.

(Viennae 1555.)

836. 2. D. Severi Alexandrini quondam Patriarchae de ritibus baptismi, et sacrae synaxis apud Syros Christianos receptis, liber; nunc primum in lucem editus *Guidone Fabricio Boderiano* exscriptore et interprete. Antwerpiae, ex Officina Christophori Plantini, regii Prototypographi, M. D. LXXII.

Varia loca et capita e Bibliis sacris exscripta hoc libello continentur, qui ideo ad Bibliothecam biblicam merito refertur: nimirum p. 4. hymnus Zachariae, p. 5 hymnus Mariae virginis, deinde Simeonis p. 8 salutatio ad Mariam virginem p. 28. historia Philippi et eunuchi Candacis reginae ex actis apostolorum p. 31 quaedam ex epistola ad hebraeos. p. 33 Nicodemi historia ex Johanne, et nonnulla e Psalmis. Exscripta sunt omnia e versione antiqua Syrorum, quae simplex vulgo dicitur; exarata tum litteris syriacis, tum hebraicis, addita interpretatione latina. A.

837. 3. ܠܡܠܦܢܐ ܕܐܣܛܘܟܣܐ ܕܠܫܢܐ ܕܡܫܘܪܝܢ ܡܠܟܬܢܐ
ܠܡܠܦܢܐ syriacae linguae prima elementa. Antverpiae, ex Officina Christophori Plantini prototypographi regii M. D. LXXII.

E Bibliis facris quae fequuntur, ad calcem addita reperias, preces Jefu e Joanne c. XVII, et nonnulla e cantico Efaiae: defcripta e verfione fimplici, addita verfione latina. A.

838. 4. Gymnafium Syriacum, h. e. linguae Jefu Chrifto vernaculae perfecta inftitutio a M. *Chriftophoro Grinefio.* Wittebergae, typis Joh. Germanni, 1611.

Ad calcem, Gymnafii Syriaci pars altera practica, in quo continentur N. T. cantica, decalogus, fides apoftolica al. Syriace et latine. A.

839. 5. Epiftola Pauli ad Rom. lingua Syriaca, Jefu Meffiae et fofpitatori noftro vernacula, ex teftament. Syr. Viennenfi defumta inque gratiam φιλιεϱογλωττων publici juris facta. 1 Cor. 10. v. 31. ܟܠ ܡܕܡ

ܟܠ ܠܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ ܗܘܝܢ ܥܒܕܝܢ

ftudio M. *Chriftoph. Crinefi.* — Wittebergae, impenfis Zachariae Schureri, typis Gormannianis, anno aere Chriftianae 612. לפ״ק.

840. 6. Epiftola S. Pauli ad Titum, lingua fyriaca, cum interpretatione latina. In gratiam ftudioforum φιλιεϱογλωττων publicata a M. *Chriftophoro Crinefio* Schlaccowaldo-Bohemo 1613, e typographeo Johannis Gormanni, (cum interpretatione latina interlineari.)

841. 7. Diui Johannis apoftoli et Euangeliftae epiftola catholica prima fyriace, adjuncto e regione charactere hebraeo et verfione latina. In gratiam fyriacae linguae tyronum feorfim excufa. Praemittitur alphabetum fyriacum, velut manuductio quaedam ad ejus linguae lectionem faciliorem, opera et ftudio *Martini Trofti* Huxarienfis. Cothenis Anhaltinorum M. DC. XXI.

842. 8. S. Marci Euangeliftae euangelium Syriace, literis et punctis hebraicis, appofita e regione verfione latina. In gratiam linguarum orientalium tyronum feorfim excufum. Cothenis Anhaltinorum M. DC. XXII.

843. 9. ܕܝܐܬܝܩܐ ܚܕܬܐ Nouum domini noftri Jefu Chrifti teftamentum fyriace, cum verfione latina, ex diverfis editionibus diligentiffime recenfitum. Acceflerunt in fine notationes variantis lectionis, ex quinque impreffis editionibus diligenter collectae a *Martino Troftio*, 1621. Cothenis Anhalt.

844. 10. ܕܝܐܬܝܩܐ ܚܕܬܐ Nouum domini noftri Jefu Chrifti teftamentum fyriace, cum verfione latina, ex diverfis cet. a *Martino Troftio*, 1622. Cothenis Anhaltinorum.

Manu-

Meum Thomii assignatum exemplar, qui illud ad Episcopum (vel ut illum nominat Archiepiscopum in Dania) J. P. Retenium dono misit.

145. 11. Liber Psalmorum Syrolatinorum

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

(h. e. ope domini et dei nostri Jesu Messiae incipimus exarare librum Psalmorum Davidis regis et Prophetae, e lingua Edessena conversum in Romanam, opera humilis et peccatoris *Gabrielis Sionitae* Edinii, nomine quidem sacerdotis, non autem operibus. Exarabatur hicce liber in urbe felici et sancta Parisiis, anno Christi 1624, mense martio: regnante rege invicto Ludovico XIII. Quicunque illum legerit, preces fundat pro sacerdote editore, cui propitius sit Dominus. Amen.)

Textus syriacus punctis animatus est, additurque e regione versio latina. Singulis Psalmis epitome ut in simplici praemittitur. Editio alidiss. et rara.

A plerisque ad annum 1625 refertur haec editio: in titulo autem annum 1624 exhibet. A.

846. 12. ܟܬܒܐ ܕܡܙܡܘܪܐ ܕܕܘܝܕ ܡܠܟܐ ܘܢܒܝܐ

Psalmi Davidis regis et prophetae, lingua Syriaca nunc primum ex antiquissimis codicibus manuscriptis, in lucem editi a Thoma Erpenio, qui et versionem latinam adjecit. Lugduni Batauorum, ex typographia Erpeniana linguarum orientalium, anno Dom. CIↃ. IↃC. XXV. Prostant apud Johannem Maire et Elzerios.

Exscripti ex duobus antiquissimis codicibus manuscriptis, quorum alterum ex oriente attulit D. Joh. Borelius, alterum Erpenius quoque inde accepit. — Versio eadem est, quae in editione antecedenti, nimirum simplex, quae in polyglottis etiam exhibetur. A.

847. 13. Psalmi poenitentiales Syriaci cum versione latina V. cl. *Thomae Erpenii* et punctis vocalibus atque latina interlineari expressione in usum facilioris et accuratioris lectionis instructi a *M. D. H.*

Prioribus quatuor Psalmis subiicitur sub singulis lineis idem textus Syriacus latinis litteris expressus, et in imo margine versio latina. A.

848. 14. Eiusdem libri alia editio, eodem titulo inscripta et singulis paginis, singulisque fere lineis cum altera congruens. Diuersam tamen esse ab illa, apparet tum e titulo in hac, quem posteriori loco posuimus, majoribus litteris exarato, tum ex ipso textu. In illa enim e. e. pagina prima mendose exarata reperies lin. 4 ܗܝܟܢ lin. 6 ܗܝܟܢܘܬܐ: in hac rectius ܐܝܟܢ et ܐܝܟܢܘܬܐ A.

849. 15. Epistola D. Pauli ad Titum et Philemonem Syriace, adjunctis versione latina, litteris, vocalibus et ligaturis Syrorum in usum Philo-Syrorum tyronum excusa, edi curante *Baltasare Scheidio*, Th. D. et linguarum orient. Prof. Argentorati, apud Georgium Andream Dolhopffium et Johannem Eberhardum Zetzmann, anno M. DC. LXVIII. ital. char.

Exscripta e versione Syrorum antiqua, simplici, ad finem Alphabetum Syriacum. A.

850. 16. Excerpta veteris testamenti Syriaci cum latina interpretatione noua et adnotationibus *Christophori Cellarii*. Cizae sumtu Jo. Bielcki, bibliop. Jen. Exscripsit Fridemannus Hetstädt, M. DC. LXXXII.

851. 17. Epistola S. Pauli ad Colossenses Syra in gratiam auditorum suorum cum vocibus tam primitivis, quam derivativis, separatim edita a *J. C. W.* Vitembergae, literis Christiani Schroedteri, acad. typogr. anno CIↃ IↃCCII.

Ex versione simplici exscripta. A.

852.

852. 18. ܕܝܬܩܐ ܚܕܬܐ Nouum domini noſtri Jeſu Chriſti teſtamentum ſyriacum, cum verſione latina, cura et ſtudio *Johannis Leusden et Caroli Schaaf* editum. Ad omnes editiones diligenter recenſitum; et variis lectionibus, magno labore collectis, adornatum. Lugduni Batavorum, typis Joh. Mulleri Joh. fil. apud Cornelium Boutesteyn et Samuelem Luchtmanns, 1709.

Accedit eodem volumine, Lexicon Syriacum concordantiale, omnes N. T. Syriaci voces - - - complectens cet. elaboratum a Carolo Schaaf. Lugd. Bat. 1729. exemplar. nitid.

853. 19. ܕܝܬܩܐ ܚܕܬܐ Nouum Domini noſtri Jeſu Chriſti Teſtamentum Syriacum, cum verſione latina, cura et ſtudio *Joh. Leusden et Caroli Schaaf* editum. Ad omnes cet. ſecunda editio, a mendis purgata. Lugduni Batauorum — — 1717.

Lexicon Syriacum concordantiale — — a Carolo Schaa. Editio ſecunda, priori emendatior et auctior. Lugd. Bat. — — 1717. nitidiſſ.

Neque emendatior neque auctior eſſe videtur haec editio, nec omnino a priori differre niſi mutato titulo. Convenit enim cum illa numero paginarum, linearum et vocum etiam, quae ſingulis lineis continentur: iisdemque ac illa ornamentis typographicis in initio et ſub finem libri condecorata eſt. A.

In Octavo.

854. 20. דיתיקא חדתא Titulo caret haec editio N. T. Syriaci: pertinet enim ad Biblia Plantiniana Antwerpienſia ebraica et graeca, anni circa 1573. Litteris ebraicis minutis exarata eſt, et deſunt epiſtolae canonicae et Apocalypſis, quae in verſione ſimplici deſiderantur.

855. 21. Euangelium S. Matthaei Syriacum, una cum punctis vocalibus et verſione latina, ita adornata, ut unico hoc Evangeliſta intellecto, reliqui totius N. T. libri ſine interprete facile intelligi poſſint: in gratiam ſtudioſae iuuentutis et ſtudii LL. oriental. propagandi cauſa ſeparatim editum, accurante *Aegidio Guthirio* SS. Theol. D. et Prof. publ. Olim impreſſum Hamburgi typis et impenſis auctoris anno M DC LXIII. nunc invenitur Longoſaliſſae Thuring. apud haeredes Guthirianos, ubi totum quoque N. T. Syr. proſtat &c.

856. 22. Nouum Domini noſtri Jeſu Chriſti teſtamentum Syriace, cum punctis vocalibus et verſione latina Matthaei, ita adornata, ut, unico hoc

Evangelista intellecto, reliqui totius operis libri, sine interprete, facile intelligi possint: in gratiam studiosae iuuentutis et studii linguarum orient. propagandi causa plene et emendate editum, accurante *Aegidio Gutbirio* S. S. Th. D. et Prof. P. Clauis operis, Lexicon, Grammaticam Syr. et Notas complexa, seorsim prodit. Hamburgi cum privilegiis, typis et impensis autoris, anno M DC LXIV.

In hoc exemplo duplex mendum reperitur; in subsequentibus omnibus restitutum. 1. ubi pagina 524 numeranda erat, mendose scriptum 526, et eodem ordine reliqua 527 cet. ad finem usque 606. 2. Pag. 604 linea una omissa erat in fine, haec verba continens, ܕܐܦܟܣܐ ܕܡ ܡܫܡܫܢܝ ܠܡܫܡܫܘܗܝ ܠܐ deinde tamen superaddita, ita ut forma hujus paginae prolongetur. In sequentibus exemplis haec restituuntur, omnes enim paginae ab illa mendosa 526 recte numerantur; 524 nimirum usque ad ultimam 604. Linea quoque superaddita quae oculos offendebat, ad initium sequentis paginae relinquitur, quamobrem lineae sequentes omnes suo loco remotae sunt, ita ut ultima pagina non, ut in prioribus exemplis, incipiat voce ܘܕܡܫܚܐ sed prima voce lineae antecedentis ܗܘܐ *11. A.

E regione hujus tituli alius exstat, aere incisus, inter alia, hanc referens inscriptionem ܕܝܐܬܝܩܐ. ܚܕܬܐ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܀ Nouum testamentum Syriacum punctis vocalibus animatum cum Lexico et institutionibus L. Syriacae. Accedunt NOTAE difficiliora N. T. loca explicantes. Authore Aegidio Gutbirio S. S. Th. D. et Prof. P. Hamburgi cum PRIVILEGIIS anno MDC. LXIII. A.

857. 23. Nouum Domini nostri Jesu Christi testamentum Syriace cet. (ut supra) — — accurante *Aegidio Gutbirio* — — — Hamburgi — — MDCLXIV.

Deest titulus aere incisus.

Neque titulo, neque praefatione differunt haec duo exempla. Praefationis prima plag. desinit verbis *huius formulae*, sequens minutioribus litteris, et charta formae paullulum minoris exarata est. Arabica et Aethiopica, quae in prima pagina secundae plag. laudantur in utroque exemplo hebraicis litteris scripta exstant. Differunt autem in Evangelio Matthaei, ubi in priori exemplo numeri versuum minutissimis zifris in margine indicantur, in altero maioribus, iisdemque quibus in reliquis N. T. libris usus est auctor. A.

858.

858. 24. Idem liber, eodem anno.

Differt ab antecedentibus, licet eundem annum referat. In titulo nomini auctoris adduntur SS. Th. D. et Gymn. Hamb. Prof. P. Praefationis prima plag. absolvitur verbis *auspiciis alicujus factum*, et quae sequenti pagina occurrunt arabica et aethiopica; aethiopicis arabicisque litteris expressa sunt Euangelium Matthaei numerorum notas majores, ut praecedens 857, exhibet. A.

859. 25. Idem liber, eodem anno.

Titulus verbotenus quidem cum praecedente 858 conuenit, sed diversis typis exaratus est. Item tota prima plag. praefationis minutioribus litteris quam in antecedentibus expressa est, licet iisdem verbis ac praecedens 858, *auspiciis alicujus factum* absoluatur. Ceterum arabica et aethiopica suis quaeque litteris, ut in praecedenti, scripta reperias, et in Matthaeo easdem numerorum notas majores. A.

860. 26. Nouum Domini nostri Jesu Christi testamentum Syriace cet. (ut supra) *Aegidio Gutbirio* SS. Th. D. et Prof. P. — — Francofurti anno M DCC XXXI.

Textus idem esse videtur, eiusdemque editionis, quam in praecedentibus, et in Matthaeo idem cum exemplis 857. 858. 859. Sed titulus et tota praefatio recusa est: ubi Arabica et Aethiopica hebraicis iterum typis exarata sunt.

Additur huic titulo e regione titulus ille aere incisus, quem in priori exemplo 856. animadvertimus, abrasis tamen urbis nomine et aera. A.

861. 26. Nouum Domini nostri Jesu Christi testamentum Syriacum cum punctis cet. — — accurante *Aegidio Gutbirio*. Hamburgi apud Joh. Adolphum Martini, 1749.

Sine praefatione. Eadem editio est, ac cetera omnia, titulo tantum recuso. Matthaeus conuenit cum exemplo priori 856, reliqua cum antecedentibus. A.

Alia exstant exempla praeter sex laudata, ab illis omnibus iterum diuersa, quorum duo mihi innotuerunt. *Unum* in ceteris conuenit cum illo quod primo loco posuimus (n. 856) excepta epigraphe in ultima pagina, quae haec verba continet

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] :·

In reliquis exemplis quotquot vidi inscriptio paucis his verbis absolvitur;

ܫܠܡ ܟܬܒܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܫܘܒܚܐ ܠܐܠܗܐ ܀

Alterum exemplar, quod omnium primum forte habendum est, breuiorem hanc exhibet epigraphen, ceteris communem, conuenitque cum laudato 856 exceptis titulo et praefatione. In titulo nomini editoris additur, SS. Th. D. *Log. Metaph.* et Linguar. orient. Prof. P. et praefatio se habet ut in exemplo 859 paullo majoribus tamen, quam in hac, typis exarata. Utrumque exemplar signatum est anno M. DC. LXIV.

Omnia quae laudauimus exempla, ad duas tantum, vel forte tres editiones referri possunt, easque eodem anno M DC LXIV exaratas, sed deinde titulis commutatis, quo emtores eluderentur, iterum editae. Ad primam editionem referenda exempla 856 et duo illa in adnotationibus laudata. In hac versiculi Euangelii Matthaei numerorum notis minoribus consignantur, et menda illa reperiuntur, quae in adnotatione ad librum 856 obseruauimus: praeterea alii errores, qui ad finem notarum criticarum, editioni plerumque annexarum emendandi indicantur, e. c. Matt. IV. 21 ܐܒܘܗܘܢ lege ܐܒܘܗܘܢ Marc. III. 5. ܠܒܗܘܢ lege ܠܒܗܘܢ Exemplum 857 titulum quidem et praefationem huius editionis habet, ceterum autem ad secundam pertinet Secunda eodem anno si titulo credemus facta, menda illa omnia prioris editionis restituit: sed in alia iterum procidit, e. c. ܕܓܡܠܐ legitur Marc. I. 6. pro quo prior habet ܕܓܡܠܐ Ad hanc refero exempla 857. 858. 860. 861. quae mutato titulo tantum et aera prodiere. Exemplum 859 quamplurimis mendis scatet: nescio an tertiam editionem constituat. Corriguntur quidem menda prioris editionis, sed in alia peiora lapsit. e. c. Marc. I. 6. ut secunda editio ܕܓܡܠܐ Marc. I. 24. ܝܫܘܥ pro quo utraque editio supra laudata ܝܫܘܥ sine puncto sub littera Schin. Marc. I. 25 ܒܗ legendum cum prioribus ܒܗ — Denique ex eadem pagina animadvertam mendum omnibus exemplis et Schafianae etiam editioni commune, Marc. I. 27 ܫܘܠܛܢܐ pro ܫܘܠܛܢܐ A.

862. 28. כתבא דפרכסיס הנו דין תשצתהון דשליחא טובנא דכניש לקדישא מרי לוקוס אונגליסטא בשנת תק״ז לפ״ק Acta Apostolorum

rum Syriace. Seorsum recudi curauit D. *Jo. Henr. Callenbergius*, Theol. et Phil. Prof. Publ. ord. Halae in typographia orientali instituti Judaici CIↃ IↃ CCXXXXVII.

Recusa litteris hebraicis, sine punctis.

863. 29. אגרת דפולוש שליחא דלות דרומיא Caret titulo lat. בשנת קת"ז לפ"ק
(h. e. Epistola Pauli ad Romanos, anno 1747.)

Eodem modo, quo antecedens, exarata. Syriace, hebraicis litteris.

864. 30. אגרת דפולוס שליחא דלות קורנתיא קדמיתא בשנת תק"ח לפ"ק Pauli apostoli prior epistola ad Corinthios Syriace. Seorsum recudi curavit D. *Jo. Henr. Callenbergius* Theol. et Phil. Prof. Publ. ord. Halae, in typographia orientali instituti Judaici CIↃ IↃ CC XXXXVII.

Eodem volumine, אגרתא דפולוס שליחא דלות קורנתיא
Sine tit. lat. דתרתין בשנת ת"קח לפ"ק:
(h. e. Pauli apostoli epistola secunda ad Corinthios. Anno mundi 5508 h. e. 1737)

Litteris hebraicis, ut antecedentia.

865. Historia Passionis et mortis Jesu Christi ejusque resurrectionis et ascensionis in coelum, ex lingua Lusitanica in Syriacam transcripta et secundum quatuor Evangelistas collecta, opera et studio *B. S.* Halae Magdeburgicae, aere Joannis Friderici Grunerti MDCCLV.

Additur titulus Syriacus uberior, quem hoc modo vertendum puto,

„Liber de omnibus quae passus est Jesus Christus et de ejus morte, ut ab omnibus Euangelistis, Matthaeo, Marco, Luca et Johanne referuntur. Collectus e *Benjamino Schulten*, quondam sancti Evangelii apud Aramaeos (Syros) praedicatore."

Quantum video, non ex Lusitanico denuo in Syriacum sermonem conuersus est hic liber, sed versionem simplicem verbotenus exhibet. Sed forte exstat harmonia euangelica huic similis, in lingua Lusitanica, cujus ordinem auctor in componenda syriaca sequendum putauit. A.

866. 32. Psalterium Syriacum. Recensuit et latine vertit *Thomas Erpenius*. Notas philologicas et criticas addidit *Joannes Augustus Dathe*, Professor linguae hebraeae ordin. in academia Lipsiensi. Halae sumtibus Orphanotrophei MDCC LXVIII.

In Duodecimo.

867. 33. דיתיקא חדתא Nouum domini nostri Jesu Christi testamentum syriace. Antverpiae ex Officina Christophori Plantini architypographi regii M. D. LXXV. (litteris hebraicis.)

Adduntur in fine, „variae lectiones ex N. T. syriaci manuscripto codice Coloniensi „ nuper a Franc. Raph. collectae. " A.

868. 34. דיתיקא חדתא Nouum domini nostri Jesu Christi Testamentum Syriace. Sulzbaci, ex Officina Johannis Holst, M DC LXXXIV. Prostat Norimbergae, apud Wolfgangum Mauritium Endterum. (litteris hebraicis.)

869. 35. דיתיקא חדתא Nouum domini nostri Jesu Christi Testamentum. Syriace. Norimbergae, sumtibus Wolfgangi Endter, an. M DCC XV. (litteris hebr.)

Eadem cum antecedente est editio, recusa tantum et mutato titulo. Cum illa conuenit litterarum forma, paginarum linearumque numero, et mendis etiam utrique communibus. E. c. Matt. XXVI. 4, in utroque legitur ויאחדוניהי ויקטלוניהי pro - - - ונק - - - נא et cap. XXVI. 52 voce ult. ימותון pro נמותון. A.

PLVTEVS X.
VERSIO ARABICA.

In Folio.

870. 1. *Petri Kirsteni* Phil. et Med. D. Notae Evangelium S. Matthaei ex collatione textuum arabicorum, syriacor: aegyptiac: graecor: hebrae: latinor: quae non modo studiosis linguarum sed et cuilibet vero Christiano erunt utilissimae. Una namque eademque opera, ad notas hasce adhibito textu graeco, omnes hos textus velut legere, horumque diversitates cognoscere poterit. Breslae cum privileg. Caes. ad 20 annos, typis arabicis ac sumtibus autoris, anno In qVo notae hIstorIae sanCtI MatthaeI eDIrae. (h. e. 1611.)

871. 2. *Petri Kirsteni* Vratisl. Philosoph. et Med. Doct. Epistola S. Judae ex Msso. Heidelbergensi arabico ad verbum translata, additis notis ex textuum

tuum graecorum et versionis latinae vulgaris collatione. — Breslae, typis arabicis et sumtibus autoris in officina Baumanniana, anno IMpressls BresLae hIs notIs epIstoLae IVDae. (h. e. 1611.)

Annectuntur huic libello ejusdem auctoris vitae Evangelistarum quatuor, ex antiquissimo codice Mso. arabico Caesareo erutae, Breslae anno MeDICI VerI (1608.)

Arabice cum latina vers. e regione addita, et notis ad singulos versus.

872. 3. *Petri Kirsteni* — — — grammatices arabicae liber I. siue orthographia et prosodia arabica. — Breslae, typis arabicis ac sumptib. authoris, anno DoMIne ChrIste VenI. (1608) Ejusdem liber II. siue Etymologia arabica, Breslae — — anno est Mea CVra DeVs, (1610.) Ejusdem lib. III. s. Syntaxis arabica, ibid. eod.

(In libro primo reperitur sub finem oratio dominica arabice, in secundo Psalmus XIX.)

Subjungitur „liber secundus de Canone canonis a *filio Sina* studio — P. Kirsteni. (arab. et lat.) Breslae, 1609.

873. 4. Sacrosancta quatuor Jesu Christi D. N. Evangelia, arabice scripta, latine reddita, figurisque ornata. Romae, ex typographia Medicea MDCXIX.

Arabice cum vers. lat. interlineari, et figuris ligno excisis. Nouo tantum titulo et dedicatione differt ab editione antiquiore, nec verum dicit Jo. Anton. Rodolus F. in dedicatione ad Cardinalem Carol. Madrutium, qui se denuo excudi curasse ait evangelia haecce arabica, ut quae obrepserant ex typis errata corrigeret. In fine etiam aera pristina reperitur, Romae, in typographia medicea. M. D. XCI. A.

In Quarto.

874. 5. بسم الاب والابن والروح القدس اله واحد
رسالة بولس الرسول الي اهل غلاطية

epistola Pauli ad Galatas, item sex primaria capita Christianae religionis arabicae, quibus ad finem adjunctum est compendium grammatices arabicae, authore *Rutghero Spey Bopardiano*, ecclesiae Schonauiensis, quae supra Heydelbergam ex Gallis colligitur, et ab illustrissimo principe Ludouico electore Palatino &c. fouetur, pastore. Addita quoque est interpretatio latina ad verbum (eodem authore) reddita cet. In fine, Heidelbergae, excudebat Jacob Mylius, M. D. XXCIII.

Prae-

Praefatio inscribitur sub finem, Schonauiae prope Heidelbergam, anno 1583 mense Julio. Sequitur epistola ebraica ad auctorem, scripta Viennae 1582. Incipit epistola ad Galatas arabice, et e regione in latinum conuersa, dein grammatica. Omnia verba arabica non typis excusa, sed ligneis formis insculpta sunt quamobrem alphabetum arabicum in ultimo folio conspicuum, ab ignaro typographo in imum conuersum fuit. A.

875. 6. D. Johannis Apostoli et Euangelistae epistolae omnes, arabicae ante aliquot secula factae, ex antiquissimo Ms. exemplari descriptae, et nunc demum latinae redditae, opera et studio *Wilhelmi Bedwelli* Haslingburgensis A. Saxonis. Ex Off. Plantiniana Raphelengii, 1612.

876. 7. D. Pauli apostoli epistola ad Titum, arabice, cum *Joannis Antonidae* Alcmariani interlineari versione latina ad verbum. In Officina Plantiniana Raphelengii, 1612.

In praefatione de hac editione ita loquitur auctor. „Nactus sum hanc epistolam beneficio doctiss. viri — Matthaei Sladi. — Acceperat autem ille Oxoniae, *transscriptam a Josepho Abudacno Aegyptio.*" A.

877. 8. تألم سيدنا يسوع المسيح

Passio Domini nostri Jesu Christi, secundum Matthaeum, arabice, cum latina versione ad verbum, juxta editionem Romanam, vocalibus omnibus accurate additis. Leidae, ex Officina Raphelengiana 1613.

878. 9. رسالة بولس الرسول الي اهل رومية

Pauli apostoli ad Romanos epistola, arabice. Ex bibliotheca Leidensi. Leidae, in typographia Erpeniana ling. orientalium 1615.

Expressa ex exemplari Ms. Josephi Scaligeri, Bibliothecae Leidensi dono dato. A.

879. 10. العهد الجديد لربنا يسوع المسيح

Nouum D. N. Jesu Christi Testamentum arabice, ex bibliotheca Leidensi, edente Thoma Erpenio. Leidae, in typographia Erpeniana linguarum orientalium, anno 1616.

Descriptum e codice arabico Joh. Scaligeri in Bibl. Leidensi: manu exarato in monasterio S. Joannis in Thebaidos deserto, anno Chr. 1342. A.

880. 11. Liber Psalmorum Dauidis regis et Prophetae. Ex arabico Idiomate in latinum translatus, a *Victorio Scialac* (lege Schalac.) *Accurensi* et *Gabriele Sionita Edeniensi* Maronitis — recens in lucem editus munificentia ill. — D. *Francisci Savary de Breves* regis Christianiss. a consiliis, ejusque apud Paulum V. — oratoris. — Romae, ex typographia Sauariana MDCXIV. Excudebat Stephanus Paulinus.

881. 12. Davidis regis et prophetae Psalmi. Ex arabico in latinum idioma, a *Victoria Scialac* Accurensi, et *Gabriele Sionita* Edeniensi, Maronitis — redditi. Nouis typis donati, ex excell. DD. *Francisci Savary de Breves* — — liberalitate. Romae, ex typographia Savariana, MDC. XIX. Excudebat Stephanus Paulinus.

Numero paginarum, linearum vocumque cum editione priore (880) convenit. Menda etiam utrique communia e. c. pagina 5. lin. 5. الاثمة lege الآثمة p. 6. lin. 1. الساكن lege أَلساكن p. 7. lin. 5. فتضلوا lege فَتَضُلوا A.

882. 13. توراة موسى النبي عليه السلام id est Pentateuchus Mosis arabice. Lugduni Batavorum, ex typographia Erpeniana linguarum orientalium. Prostant apud Johannem Maire 1622.

Discrepare hanc versionem vult editor a Saadiana, exscriptam e codice manuscripto charactere ebraeo, a Joh. Scaligero Bibl. Leidensi dono dato.

883. 14. S. Jacobi apostoli epistolae catholicae, versio arabica cum interpretatione et punctatione Nisselii, cui accessit glossarium radices in eadem occurrentes serie alphabetica exhibens, — cura et studio M. *Nicolai Panecii* Littavia-Lusati. Wittenbergae, apud Joh. Ludolphum Quenstedium, typis Christi. Kreusigii — anno M DC XCIV.

884. 15. مدارس العربي Gymnasium Arabicum, in quo tres priores Davidis odae cum versione latina et notis critico — analyticis exhibentur a *Jo. Chr. Wichmanshausen*. Wittebergae, impensis G. M. Kochii, 1724.

885. 16. العهد الجديد لربنا يسوع المسيح وايضا وصايا الله العشر كما في الاصحاح العشرين من سفر الخروج طبع في سنة ١٧٦٧ مسيحية

Caret titulo latino, Arabica h. m. interpretanda, „Testamentum nouum Domini nostri Jesu Christi, item Decalogus e capite XX libri Exodi.

di. Exaratum anno 1727." (opera ſocietatis de promouenta Chriſti cognitione Londini.) A.

886. 17. Theoria et praxis linguae h. e. grammatica arabica continens I. fundamenta linguae, „ II. decalogos tres in vulg. lingua - - - III. duo capita Geneſeos, a cel. Judaeorum magiſtro R. Saadia arabice verſa, IV. praefationem de linguae arab. uſu - - - V. acceſſit analyſis libri Jobi - - - cura et ſtudio *Joh. Chriſt. Clodii* P.P. linguae arabicae in academia Lipſienſi. Lipſiae, apud heredes Joh. Groſſi M DCC XXIX.

887. 18. Euangelium ſecundum Marcum ex verſione Arabici interpretis a Thoma Erpenio editum, ex arabica lingua in latinam tranſtulit *Chriſtoph. Auguſtus Bodius* A. M. Lemgoviae, proſtat in Off. libraria Mexeriana MDCCLII. (ſine textu arab.)

888. 19. العهد القديم والحديث الجزء الاول

Biblia ſacra in lingua arabica, Tomus I.

طبع سنة ١٧٥٢ مسيحية بطبعة ملاك روتيلي .

(h. e. excuſ. anno 1752 typis Angeli Rutili.)

Editio Romana, verſio recens Epiſcopi Coptorum Raphaelis Tukii, ad Vulgatam conformata. Abſolvitur hic tomus libro Tobiae; reliqua nondum prodierunt. A.

In Octavo.

889. 20. Sanctorum apoſtolorum acta, ex arabica tanslatione latine reddita, addita obſcurorum aliquot difficiliorumque locorum interpretatione, per *Franciſcum Junium Biturigem.* Ex bibl. ill. principis Palatini, M.D. LXXIII. ap. Joh. Mareſchallum Lugdunenſ. (ſine textu arab.)

890. 21. S. Pauli apoſtoli ad Corinthios epiſtolae duae. Ex arabica tranſlatione recens latinae factae per *Franc. Junium Biturigem.* Ex bibl. ill. principis Palatini M D LXXVIII apud Jo. Mareſchallum Leyden.

891. 22. كتاب زبور داود الملك والنبي وايضا
مضموناتها مع الشهادات المتقابلة من العهد
العتيق والجديد ثم وصايا العشر ———
والصلاة الربانية... طبع في سنة مسيحية ١٧٦٥

Caret titulo latino.

(h. e.

(h. e. Psalmi Davidis regis et prophetae, cum locis parallel. ex Vet. et N. T. item Decalogus - - - et oratio Dominica - - - Impress. anno Chr. 1725.) Excus. est Londini in coll. de promov. cogn. Chr.

892. 23. Matthaei Evangelium arabice. Seorsum recudi curavit D. *Jo. Henr. Callenberg* Theol. et Phil. Prof. ordin. Halae, in typographi instituti Judaici MDCCXLI.

893. 24. Pauli apostoli epistola ad Romanos arabice. Seorsum recudi curavit D. *Jo. Henr. Callenbergius* Theol. et Phil. Prof. ord. Halae, in typis instituti Judaici MDCCXLI.

894. 25. Acta apostolorum arabice. Seorsum recudi curavit D. *Jo. Henr. Callenbergius.* — — Halae — — MDCCXLII.

895. 26. Epistola ad Hebraeos arabice. Seorsum recudi curavit D. *Jo. Henr. Callenbergius.* — — Halae — — MDCCXLII.

896. 27. Specimen ineditae versionis Arabico-Samaritanae Pentateuchi, e cod. Ms. Bibliothecae Barberinae edidit *Andreas Christianus Hwiid*, Danus. Romae 1780.

Hoc specimen exhibet Geneseos caput XLIX ex versione Arabica Samaritarum, literis tum Sam. tum arabicis exarata, et superaddita versione arabica Polyglottorum. A.

In Duodecimo.

897. 28. Particula concionis montanae a Jesu Christo habita, (2 tantum folia, s. anno et loco, sine dubio Halae ex inst. Judaico.)

PLVTEVS XI.

VERSIO AETHIOPICA.

In Quarto.

898. 1. בכש׳ש Orationis Dominicae in lingua aethiopica analysis grammatica, juxta institutiones ebr. *L. Schickardi* harmonia linguae aethiopicae auctas,

ctas, adornata. Praemissa sunt rudimenta linguae aethiopicae. Wittebergae, excudebat Johannes Röhnerus, acad. typogr. CIↃIↃCCXLVII.

899. 2. በረዮኤቱ፡ እግዚአብሔር፡ ዘሩት፡ Liber Ruth, aethiopice, e vetusto manuscripto, recens ex oriente allato erutus, et latinitate fideliter donatus. Nunc primum φιλογλωσσων χαριν in lucem editus a *Johan. Georg. Nisselio.* Lugduni Batavorum typis et impensis authoris CIↃ IↃC LX.

900. 3. ትንቢት፡ ዘዮናስ፡ Prophetia Jonae, ex aethiopico in Latinum ad verbum versa, et notis adque adagiis illustrata, cui adjunguntur quatuor Geneseos capita, e vetustissimo manuscripto aethiop. eruta. Nunc primum Ανατολικο-γλωσσοφιλομαθων χαριν publicata a M. *Theodoro Petraeo*, Flensburgo-Holsato. Lugduni Batavorum, sumtibus auctoris et typis Nisselianis CIↃ IↃC LX.

Accedunt adagia et sententiae quaedam, et in fine precatio quaedam Aethiopum. A.

901. 4. ትንቢት፡ ዘሶፎንያስ፡፡ Prophetia Sophoniae, summa diligentia ad fidem vetustissimi Ms. codicis fideliter ad latinum versa; nunc primum ex oriente cum reliquis Prophetis minoribus in Europam allata et in litterarii orbis commodum, publici juris facta a *Joh. Georg. Nisselio* Palatino. Lugd. Bat. typis et impensis Nisselianis CIↃ IↃC LX.

902. 5. ብንሬቱ፡ እዎላክኒ፡፡ Vaticinium Malachiae prophetarum ultimi aethiopice, latino idiomate ad verbum donatum, et ad usum et captum των φιλογλωσσων accommodatum; nunc primum publici juris factum a M. *Theodoro Petraeo* Cimbro. Lugduni Batavorum, sumptibus auctoris et typis Nisselianis CIↃ IↃC LXI.

Cum versione latina interlineari.

903. 6. በዎሕረቱ፡ እግዚአብሔር፡ Prophetia Joel, aethiopice, interpretatione latina ad verbum donata, et per breui vocum hebraicarum et arabicarum harmonia illustrata; labore et studio M. *Theodori Petraei*, Cimbri. Lugduni Bat. sumptibus auctoris et typis Nisselianis CIↃ IↃC LXI.

904. 7. Quatuor prima capita Geneseos, aethiopice et latine, in usum studiosorum aethiopicae linguae edita a M. *Georgio Christiano Bürcklino.* Fran-

Francofurti ad Moenum, typis et sumptibus Johannis Wustii; anno M. DC. XCVI.

905. 8. መጽሐፈ፡ መዝሙራት፡ ዘዳዊት፡፡ hoc est, Psalterium Dauidis aethiopice et latine, cum duobus impressis et tribus Msstis codicibus diligenter collatum et emendatum, nec non variis lectionibus et notis philologicis illustratum. — Accedunt aethiopice tantum hymni et orationes aliquot vet. et noui Testamenti, item Canticum canticorum, cum variis lectionibus et notis, cura *Jobi Ludolfi*. Francofurti ad Moenum, prostat apud Jo. Dan. Zunner, et Nic. Wilh. Helwig. Typis et sumtib. auctoris impressit Martinus Jacquet, anno Christi cIↃ IↃCCI.

Prima pagina exhibet textum aethiopicum, altera e regione opposita versionem latinam. A.

906. 9. ዳዊት፡፡ ዝውእቱ፡ መጽሐፈ፡ መዝሙራት፡ ዘዳዊት፡፡ — — ኢዮብ፡ ሉዶልፍ — — በ፲ወ፯፻ወ፩፡ ዓመት፡

Caret titulo latino. Continet ut antecedens Psalterium aethiopicum, hymnos V. et N. Testamenti et Canticum canticorum, eodem anno 1701 cura *Jobi Ludolfi* excusa.

In usum Aethiopum Christianorum. Ceterum verbotenus consentit cum antecedente, cui numero paginarum, linearumque aequalis est, omissis tantum latinis omnibus. A.

907. 10. ዘዮናስ፡ ነቢይ፡፡ h. e. Jonas vates, aethiopice et latine cum glossario aethiopico-harmonico in eundem et IV. Geneseos capita priora editus a *Benedicto Andrea Staudachero* Onoldo-Franco. Francof. ad Moen. excudebatur typis Jo. Phil. Andreae, anno M DCC VI.

908. 11. Euangelium secundum Matthaeum, ex versione aethiopici interpretis in bibliis polyglottis anglicanis editum, cum graeco ipsius fonte studiose contulit, atque plurimis tam exegeticis quam philologicis observationibus — illustrauit auctor *Christoph. Aug. Bode* A. M. Praefatus est D. Christ. Ben. Michaelis — de versione aethiopica N. T. generatim. Halae Magd. in Officina Baueriana M DCC XXXXIX.

909. 12. Nouum D. N. Jesu Christi Testamentum ex versione aethiopici interpretis in bibliis polyglottis Anglicanis editum, ex aethiopica lingua in latinam transtulit *Christoph. Aug. Bode* A. M. Tomus primus S. S. IV. Evangelia continens. Brunsvigae, apud Frid. Guil. Meyerum MDCCLIII.

910. 13. Fragmenta veteris testamenti ex versione aethiopici interpretis, ut et alia quaedam opuscula aethiopica ex aeth. lingua in latinam transtulit eaque cum praefatione nunc demum edita ad N. T. aeth. latinam translationem ante hac jam editam, apdendicis instar addidit *Chr. Aug. Bodius*, LL. OO. in acad. Helmst. P. P. E. Guelpherbyti, ex Off. Meisneriana MDCCLV.

Libellus, praemissa praefatione, continet caput IV. Geneseos, canticum Mosis Exod. XV, orationem eiusdem Deut. XXXII. librum Ruthae canticum Annae a Sam. II. Canticum canticorum, preces Jesaiae et Hiskiae; prophetias Joelis, Jonae, Habakuk, Sophoniae et Malachiae et apocrypha Danielis, omnia ex aethiopico in latinum conversa. A.

PLVTEVS XII.

VERSIO PERSICA.

IN FOLIO.

911. 1. Quatuor Evangeliorum domini nostri Jesu Christi versio persica, Syriacam et arabicam suauissime redolens, ad verba et mentem graeci textus fideliter et venuste concinnata. Codicibus tribus Mss. ex oriente in academias utrasque Anglorum perlatis — diligenter collatis. Per *Abrah. Wheloecum* L. ar. et Sax. Cantabr. P. P. Sub auspiciis et impensis — D. Thomae Adamis *viri patricii.* — Londini, Typis Jacobi Flesheri M DC LVII.

Persice et latine, cum adnotationibus in calce singulorum, capitum adiectis. A.

IN QUARTO.

912. 2. عنصرهاي زبان فارسي Rudimenta linguae persicae authore *Ludovico de Dieu.* Accedunt duo priora capita Geneseos, ex persica translatione *Jac. Tawusii.* Lugd. Bat. ex Officina Elseviriana, anno CIↃ IↃ CXXXIX.

913. 3. Evangelium sec. Matthaeum ex versione Persici interpretis in Bibl. polyglottis Angl. editum. Ex Persico idiomate in latinum transtulit simulque

que de perſica IV Evangeliorum verſione praefatus eſt *Chriſtoph. Aug. Bodius* A. M. Helmſtadii, ex Off. Meiſneri MDCCL.

Latina tantum, ut cetera huius auctoris quae ſequuntur.

914. 4. Evangelium ſecundum Marcum ex verſione Perſici interpretis — — in latinum tranſtulit, ſimulque annotationum — — vicem praefando expleuit *Chriſt. Aug. Bodius* A. M. Helmſtadii, ex Officina Meiſneri MDCCLI.

915. 5. Evangelium ſec. Lucam ex verſione Perſici interpretis — — — in lat. tranſtulit ſimulque annotationum — — vicem praefando expleuit *Chriſtoph. Auguſt. Bodius* A. M. Helmſtadii, ex Officina Meiſneri, M DCC LI.

916. 6. Evangelium ſecundum Joannem ex verſ. perſici interpretis — — in latinum tranſtulit et praefando partim annotationum — — vicem expleuit, partim de inſigni linguae perſicae cum germanica harmonia diſſeruit *Chriſtoph. Aug. Bode* A. M. Helmſtadii, in Officina Meiſneri, M DCC LI.

In Octavo.

917. 7. انجيل لوقا Alio titulo caret.

Continet libellus Evangelium Lucae perſice, excuſum, ut e typorum forma cet. apparet. Halae, in inſtituto judaico, ſine anno.

PLVTEVS XIII.

VERSIO TVRCIA.

In Quarto.

918. 1. Domini noſtri Jeſu Chriſti Teſtamentum nouum. Turcice redditum. Opera *Gu. Seaman.* Oxoniae, excudebat H. Hall, 1666. (Titulus turcicus ſuperadditur latino.)

919. Quatuor prima capita Geneseos turcice et latine. Ex gemino Pentateuchi Mosaici Mss. codice turcico eruit, latine vertit, notulasque adspersit *Nic. Guil. Schroederus* J. J. fil. Marburg-Hassus. Lipsiae, litteris Takkianis ꟾↄ ꟾↄ cc xxxx.

920. 3. Duo prima capita Evangelii sec. Matthaeum cum oratione dominica cap. VI. v. IX — XIII. et pericopa pentecostali Act. II, 1 — 13. ex versione Turcici interpretis, Oxoniae, A. D. MDCLXVI edita — in latinum transtulit, LXXX prouerbia turcica latine subiunxit atque tam de turc. linguae origine et. — quam de hoc specime turcico, praefatus est *Christoph. Aug. Bodius* LL. OO. Helmst. PP. Bremae, in bibl. Rumpiano M DCC LVI.

Latina tantum a turcico versa.

IN OCTAVO.

921. 4. كرازة يسوع المسيح وهو عيسى النبي

Concio Christi montana, turcice, f. anno et loco. Sed excusa est Halae in instituto Judaico. Sub finem additum يوحنانك انجيلي فصلا (h. e. Evangelii Joannis caput I.)

922. 5. يوحنانك قاتوليكينه اولكي رسالتي در

Joannis apostoli epistola prima, turcice, sine anno et loco. Halae, autem excusa est in instituto Judaico.

923. 6. انجيل لوقا Lucae Euangelium turcice. Seorsum recudi curauit D. *Jo. Henr. Callenberg.* Halae, in typographia orientali instituti Judaici et Muhammedici, ꟾↄ ꟾↄ cc xxxxv.

PLVTEVS XIV.

VERSIO COPTICA.

IN QUARTO.

924. ϮΔΙΑΘΗΚΗ ⲘⲂⲈⲢⲒ ϦⲈⲚ ϮⲀⲤⲠⲒ ⲚⲦⲈⲚⲒⲢⲈⲘⲬⲎⲘⲒ h. e. Nouum Testamentum Aegyptium, vulgo Copticum, ex Mss. Bodleianis descripsit, cum Vaticanis et Parisiensibus contulit et in lat. sermonem conuertit *David Wilkins* eccl. angl. presbyter. Oxonii, e theadro Scheldoniano, typis et sumptibus Academiae 1716.

Versio Aegyptiaca dialectus Memphiticae. E regione additur versio latine. In prolegomenis varietates hujus versionis, quibus a graeco discrepat, observantur. A.

PLVTEVS XV.

VERSIO ARMENA.

IN QUARTO.

925. I. Pars altera Bibliorum armeniacorum, excus. Amstelod. 1666. Incipit hic tomus libro Jobi: sequuntur Psalmi, Proverbia et reliqua opera Salomonis, libri Jesus Siracidis, Jesaias, Jerem. Baruch, Ezechielis, Danielis, Proph. minor. et nouum Testamentum, nitidiss.

Fuit olim biblioth. Baumgartianae κειμήλιον. S. J. Baumgartens Nachrichten merkw. Bücher B. IX. S. 189.

926. 2. ԱԲԴԻԱՍ ՀԱՅԿԱԶՆ id est, Obadias Armenus, quo cum analysi vocum armeniacarum grammatica, et collatione

tione versionis Armeniacae cum fontibus aliisque — versionibus, exhibetur primum in germania specimen characterum armenicorum, in cl acad. Lips. procuratorum, a *M. Andrea Acolutho*, Vratislav. Siles. a. MDCXXC. Lipsiae, typis Justini Brandi.

In Octavo.

927. 3. Psalmi Davidici a *Dudleio Loftusio* J. V. D. summae Curiae Cancellariae in Hibernia magistro — — et Rmi Johannis Archiepisc. Armachani vicario generali, ab Armeniaco idiomate in latinum versi. Deficit titulus.

928. 4. ՆՈՐ ԿՏԱԿԱՐԱՆ ՍՈՒՐԲ ԱՒԵՏԱՐԱՆԻ ՏԵԱՌՆ ՄԵՐՈՅ ՅԻՍՈՒՍԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻ. [illegible]. 1668.

Sine titulo latino. Continet hic liber splendide exaratus tantum nouum Testamentum armenice, excusum 1668.

In Duodecimo.

929. 5. ԱՍՏՈՒԱԾԱՇՈՒՆՉ ՆՈՐ ԿՏԱԿԱՐԱՆ — — — ՅԱՍՄԻ՝ ՏԵԱՌՆ. 1689.

(Caret titulo latino. Nouum testamentum armenice — — 1698.)

PLVTEVS XVI.

VERSIO DAMVLICA.

In Quarto.

930. 1. Biblia Damulica seu — — Veteris Testamenti pars prima, in qua Mosis libri V, Josuae liber atque liber Judicum studio et opera *Bartholomaei*

lomaei Ziegenbalgii, Missionarii, ad Indos Orientales in linguam Damulicam versi continentur. Tranquebarae, in littore Coromandelino typis et sumtibus missionis Danicae MDCCXXIII.

Biblia Damulica seu — — Veteris testamenti pars secunda in qua Libellus Ruth — — liber Cantici Canticorum — studio et opera *Bartholomaei Ziegenbalgii* et *Benj. Schultzii* Missionariorum in linguam damulicam versi continentur. Tranquebarae — MDCCXXVI.

Ejusdem pars tertia — (Prophetae majores et minores) studio — *Ziegenbalgii* et *Schultzii*. — Tranquebarae MDCCXXVII.

Libri apocryphi — — studio et opera — *Ziegenbalgii* et *Schultzii* in linguam Damulicam versi. Trangambariae — MDCCXXVIII.

Bibliorum Damulicorum Testamentum nouum — opera *Barth. Ziegenbalg* et *Jo. Ern. Gründler*. Tranquebarae 1714.

E regione additur titulus Malabaricus. Textus in columnis exaratus. Evangelia et Acta apost. est prima editio anni 1714, regi Friderico IV. dedicata. Charta et typus in singulis partibus differunt.

931. 2. மத்தெயுடைய சுவிசெஷம்

Het heylige Evangelium — Jesu Christi, na de Beschryvinge van den heiligen Apostel en Evangelist Mattheus, uyt de oorspronkelyke griekse in de Malabaarse Tale overgebragt en behoorlyk na Kerken ordre gereviseert. Gedrukt tot Colombo in's Compagnis Druckerye, a. 1741.

Splendidissima editio. Typi omnium quos vidi Malabaricorum nitidissimi, Tranquebaricis multo elegantiores. Duabus columnis disposita est editio, et tota Malabarica. Absoluitur XV plagulis. A.

932. 3. Nouum testamentum malabarice, Çolombo impressum. Titulus et totus liber Malabarice tantum exaratus. Editus in urbe

கொழும்புலெ studio opera

புரொஞ்கெவெல்ஸ் et பெய்ழுரதெக

Formarum typorumque elegantia antecedenti non cedit. Minoribus sed nitidis litteris, duobus etiam columnis, exaratum. A.

In Octavo.

933. 4. Nouum Jesu Christi Testamentum ex originali textu in linguam Damulicam versum opera et studio *Bartholomaei Ziegenbalgii* et *Jo. Ern.*

 Gründ-

Gründleri — Daniae regis Friderici IV. ad Indos orient. mission. Editio secunda correctior et accessione summariorum, cujusvis capitis auctior. Tranquebariae — typis Damulicis missionis Danicae MDCCXVIII. litt. minut. nit.

Benj. Schultze latinam praefationem anno 1722 scriptam praemisit.

934. 5. Historia Passionis Jesu Christi filii Dei et Mariae virginis Damulice ex quatuor Evangelistis conscripta a *Benjamin Schultze* mission. danico. Tranquebariae in Offic. missionis danicae MDCCXXIII.

935. 6. Liber Psalmorum Davidis regis et prophetae ex originali textu in linguam Damulicam versus opera et studio *Benjamin Schultze* ad Indos Orientales Missionarii. Tranquebariae 1724.

Habet praefat. lat. Benj. Schulzii.

936. 7. Evangelium Matthaei de domini nostri Jesu Christi qui est filius Dei, nativitate humana, doctrina cet. Editio tertia, prioribus ad genium linguae tamulicae textumque originalem curatius exacta, succinctisque summariis atque parallelismo historico et exegetico adornata. Trangambariae — MDCCXXXIX.

937. 8. Liber Psalmorum Dauidis — in linguam Damulicam versus opera *B. Schultze.* Editio recentior a. 1747. Haec editio titulo latino et praefatione latina destituitur.

Sequitur haec editio recentior priorem numero paginarum linearum et vocum, quas singulae lineae continent, sed tamen non est eadem. Aera 1747 scripta est in tergo tituli. A.

938. 9. Domini nostri Jesu Christi, qui est servator mundi, noui foederis libri — — editio tertia. Trangambariae typis sumtibusque missionis Danicae a. MDCCLVIII.

Vere a praecedente 933 diversa editio, sine dedicat. vel praefatione.

939. 10. The Malabar New Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ. Excusum கிறிஸததுபிறநத ௲௭௱௭௨௫ செனனபணணததிலஅசசடிகபபடது Madrasi. Editio perquam rara.

Eodem typorum genere exarata, quam editiones Tranquebaricae. Quinque paginis praemittitur praefatio malabarica. A.

In

IN DUODECIMO.

940. 11. Dicta biblica ex codice sacro selecta, secundum ordinem, articulorum theologiae theticae collecta, in usum scholarum ecclesiae Tamulicae, ad perdiscendum spatio LII hebdomadum accommodata et in duas partes repartita. Trangambariae, typis missionis danicae anno Christi MDCCLXII.

941. 12. Historia passionis, mortis, resurrectionis et ascensionis Jesu Christi, filii Dei et Mariae virginis, tamulice, ex IV Evangeliis conscripta. Editio tertia. Trangambariae, ex Officina missionis Danicae, anno MDCCLXVI.

942. 13. Appendix ad Psalterium Dauidicum, sine loco et anno, et titulo tantum malabarico, 4 folia.

Obs. Omnes editiones Malabaricae Tranquebariae excusae eodem typorum genere, minuto et in quibusdam satis usu detrito, exaratae videntur. A.

PLVTEVS XVII.

VERSIO INDOSTANICA ARABICIS LITTERIS EXARATA.

IN OCTAVO.

943. 1. Quatuor priora Geneseos capita indostanice, translata a *Benj. Schultzio*, Missionario Evangelico, edidit *Callenberg*. Halae, in Typographia orientali instituti Judaico-muhammedici CIↃ IↃCC XXXXV.

944. 2. Psalterium Davidis in linguam Indostanicam translatum a *Benj. Schultzio*, Missionario Evangelico in India. Edidit et praefatus est D. *Jo. Henr. Callenbergius*, Th. et Phil. P. P. O. Halae, in typ. instituti orient. CIↃ IↃCC XXXXVII.

945. 3. Liber Danielis et quaedam ex apocryphis in linguam Indostanicam translata a — *Benj. Schultzio* — edidit D. *Jo. Henr. Callenbergius* — Halae, in typ. inst. jud. — CIↃ IↃCC XXXXVIIII.

946. 4. Evangelium Lucae in linguam Indostanicam translatum a — *Benj. Schultzio* — — edidit D. *Jo. Henr. Callenbergius.* — Halae, ibid. CIↃ IↃ CC XXXXIX.

947. 5. Acta apostolorum in ling. Indostanicam translata a — *B. Schultzio* edidit D. *J. H. Callenberg.* Halae, ib. CIↃ IↃ CC XXXXVIII.

948. 6. Pauli Apostoli epistola ad Romanos in ling. Indostanicam translata et edita ab iisdem, ibidem CIↃ IↃ CC XXXXVIIII.

Pauli ep. ad Corinthios I. et II. ab iisdem ibid. eod.

Pauli ep. ad Galatas ab iisd. ibid. eod.

Ad Philippenses ib. eod.

Ad Thessalonicenses I. et II. ab iisdem. Halae, in typogr. or. instit. Judaici MDCCL.

Ad Timotheum I. et II. ab iisd. ibid. MDCCL.

Ad Titum ab iisd. ibid. MDCCL.

Ad Hebraeos ib. MDCCL.

PLVTEVS XVIII.

VERSIO MALAICA.

IN QUARTO.

949. 1. Het niewe Testament — — in Neder-duyts ende Malays, na der grieckscher waerheyt overgeset. Jang Testamentum Baharu. Artin'ja: jangd' jand' ji baharu Tuhan-ku Jesu Christi: bersalim kapada bassa Hulanda daan bassa Malajû, seperti jang Adillan bassa Gregu. Gedruckt t' Enckhuysen by Jan Jacobsz Palensleyn 1629.

Hol-

Hollandica litteris Batavis propriis exarata, Malaica latinis. Continet tantum Evangelium Matthaei, eoque finitio Decalogum cant. Zachar. cet. vel, ut titulum suis verbis referam, *volgen eenige Lofsangen midtsgaders andere ghebeden sangwyse in onse christelyke Kerke gebryckelyckt.* A.

950. 2. Het nieuwe Testament — — in Nederduytsch ende Malays cet. Jang Testamentum Baharu cet. T'Amsterdam gedruckt door ordre van de E. Heeren Bewinthebberen der Oostindische Compagnie anno 1638.

Hollandica in hac altera quoque editione litteris Hollandicis excusa et Malaica latinis. Continet Matthaeum et Marcum, iisque finitis hymni, ut in antecedenti, volumen absolvunt. A.

951. 3. Het heylige Evangelium, beschreven door Lucas ende Johannes, overgeset in de Malaische Tael door *Jan van Hasel*, wylen Directeur, overgesien ende verbetert door — D. *Justum Heurnium.* — — T'Amsterdam gedruckt door ordre van de E. E. Heeren Bewinthebberen der Oostindische Compagnie — — 1646.

Lucam excipit Joannes. Excusa ut antecedentia, duabus columnis. Hollandica litteris Hollandicis, et Malaica latinis.

952. 4. Vijftigh Psalmen — — Davids, overgeset in de Maleysche Taele door *Jan van Hasel* — — overgesien — — door *Justum Heurnium.* — — Met XIV Predicatien in de Maleysche Tael. t'Amsterdam ab iisd. 1648.

Malaica tantum, sine versione Latina: sed malaica litt. latin. excusa.

953. 5. De vier heylighe Evangelien, beschreven door de vier Evangelisten Matth. Marc. Luc. Joh. ende het Boek van de Handlingen de H. Apostelen — in Nederduyts ende Malays. — — Ende zyn de twee eerste Evangelien in de Maleysche Tale ghesteldt door den E. *Albert Ruyl*; de twee laetste der selver, door den E. *Jan van Hasel*, ende alle vier oversien ende verbetert nae den originelen Text door *Justum Heurnium.* De Handel. der H. Apost. zyn in de Maleysche Tale gesteldt door *Justum Heurnium.* — — T'Amsterdam ab iisd. 1651.

Malaica latinis, hollandica hollandicis typis excusa, per 2 col. disposita. Ad calcem adduntur hymni ut n. 949.

954. 6. Den Psalter — — — gestelt in de Nederduytsche en Maleysche Tale, na de grieecksche Waerheyde: ende zyn de eerste vijftig Psalmen overgeset — — door den E. *Jan van Hasel*, dewelke zyn verbetert ende de 100 laetste in de selve taele gestelt door den E. *Justum Heurnium.* — — t'Amsterdam ab iisd. 1652.

Exarat. ut anteced.

955. 7. Het eerste Boeck Mosis, genaemt Genesis. — — Nederduytsch end Maleysch — — over-gheset door. *Daniel Brouwerius* — — Genesis attau kitab deri miaraham, Kitab Mosis Nang bermoula, — — in s'Gravenhage, jussu eorund. apud hered. Hillebrandt Jacobsz van Wouw 1662.

Exar. more anteced.

956. 8. Jang ampat Evangelia daan Berboatan derri Jang Apostoli Bersacti, Bersalim dallam Bassa Malayo, that is, the four Gospels of our Lord Jesus Christ and the Acts of the holy Apostles, translated into the Malayan tongue. Oxford printed by H. Hall — 1677.

Malaica tantum, litt. latinis, cum docta praefatione ad historiam faciente Thom. Marschalli.

957. 9. Het eerste Boeck Mosis genaemt Genesis — — overgeset door *Daniel Brouwerius* — — (cf. 955 idem Titulus Mal.) t'Amsterdam — — gedruckt by d'Erfg. Paulus Matthysz 1687.

958. 10. Jang ampat Evangelia — — that is, the four Gospels — — and the acts of the holy Apostles (cf. n. 956.) The second Edition. Oxford printed for Henry Clements 1704.

Singularum paginarum, linearumque numero et ordine conuenit cum priori 956. Exarata ut omnia antecedentia litt. latinis. A.

959. 11. 'Elkha Wlu-'ldjadîd 'ya 'îtu, segala sûrat perdjandji[a] an bahâruw, cet. Dibendar 'Amsterdam, tertarâ 'awleh R. dàn Dj. Wet[a] istejn, Peñarâp Kompanijâ MDCCXXXI. (h. e. N. T. Malaicum. Amstelod. apud Wetstenium et socios.)

960.

960\. 12. Elkitâb 'ya 'itu, segala surat Perdjandji'an lama cet. Dibendar Amsterdam cet.

(Vetus testamentum Malaicum, Amstel. apud Wetstenium et socios MDCCXXXIII.)

Omnia ut in antec. latinis litt. exarata, 2 col.

In Octavo.

961\. 13. Testamento Barou — derri pada Pandita *Daniel Brouwerius.* — — De Negri Amsterdam — — bapra de dallam Paulo Matthéo — 1668.

962\. 14. Pentateuchus Malaicus, litteris arabicis. Excusus Batauiae 1744. Sine tit. Unicus omnium libror. Malaicorum hactenus laudatorum, qui litt. arabicis sit excusus, rariss. et nit.

PLVTEVS XIX.

VERSIO SINGALESICA.

In Quarto.

963\. Het heylige Evangelium onsers Heeren en Zeligmakers Jesu Christi, na de beschryvinge van de mannen Gods en H. Evangelisten Matth. Marc. Luc. en Johannes, uyt het oirspronkelyke Grieks in de Singaleesche overgebragt en behoorlyk gerevideert. Gedrukt tot Colombo, in s' Compagnies Boek-Drukkerye anno 1739.

Titulum latinum excipit folio sequenti Singalesicus, Singalesicis, quibus totus liber, litteris exaratus. In praefatione Hollandica animaduertitur, *Gustauum Wilhelmum van Imhoff* officinam typographicam Singalesicis typis instructam Colombi aperuisse, et hunc primum esse librum ex eadem editum. Praefationi nomen subscripsit editor, *Jo. Ph. Wetzelius*, qui hanc Evangel. versionem inter schedas *Wilhelmi Konyn*, se inuenisse scribit. A.

PLVTEVS XX.

VERSIO JVDAEO-GERMANICA.

IN FOLIO.

964 1. חמשה חומשי תורה נביאים וכתובים בלשון אשכנז
— — לדהאלוף התורני כמהור״ר יקותיאל בלא״א יצחק
ולח״ה — — באמשטרדם בבתו אורי וויבש תל״ט.
Biblia ſacra in linguam Judaeo-germanicam converſa *Jekutiel fil. Iſaaci.* Amſtel. ex Offic. Uri Veibes a. m. 439 (Chr. 1679.)

965 2. תורה נביאים וכתובים — — בלשון אשכנז — — אל
ידי הישיש הר״ר יוסף בר אלכסנדר זצ״ל — — —
באמשט׳ תמ״ז Biblia ſacra — — in linguam Judaeo-germanicam conuerſa auctore *Joſepho fil. Alexandri.* — — Amſtelodami a. m. 447. (Chr. 1687) ex Off. Emanuelis Attias.

IN QUARTO.

966. 3. חמשה חומשי תורה בלשון אשכנז — — ע״י הר״ר
יעקב בן הר״ר יצחק ז״ל — פרנקפורט דמיין
Pentateuchus, ex verſione Judaeo-germanica R. *Jacobi fil. Iſaaci* e poſteris R. Aſſer. Francofurti ad Moenum, ſine anno.

Finito Pentateucho adduntur Megillot et Haftarot, Judaeo-germanice.

967. 4. ספרי חבריית חודשה h. e. Nouum Teſtamentum hebraeo-teutonicum opera M. Chriſtiani Molleri, paſt. eccleſ. Sandov, deſcriptum. Francofurti ad Oderam, ſumptibus Michaelis Gottſchalckii anno 1700.

968. 5. Idem liber, eodem anno, ſed mutato titulo et praefatione. Aera in titulo hebraiſce, non latine exhibetur h. m.
נדפס פה פרנקפורט דאדרה — — שנת מולדת
לישוע הנוצרי א׳ ת״ש: (h. e. Excuſum Francof. ad Oderam, anno Chriſti 1700.)

In Octavo.

969\. 6. חמשה cet. d. i. Fünff Bücher des Newen Testaments, welcher Titel und Namen auff der andern Seitten des Blats zu finden: mit Ebreischen Buchstaben gedruckt — — durch M. *Eliam Schadeum*, vnd mit seinen Schrifften gedruckt, zu Straßburg. M D XCII. rar.

Continet, Evang. Lucae, Evang. Joannis, acta apost. Epist. Pauli ad Romanos, epistolamque ad Hebraeos. Adjecta in fine quaedam V. T. vaticinia et Psalmi.
Cf. Wolfii Bibl. Hebr. I. 169. II. 459. III. 108.
C. Calwör Herrlichkeit Jesu Christi.
De aut. M. Junius oration. Tom. I. 214. II. 308. A.

In Duodecimo.

970\. 7. ספר בראשית בלשון אשכנז נדפז בשנת תג"ז sine tit. latino (h. e. Genesis, Judaeo-germanice exaratus anno 497 Chr. 1737.) Est particula versionis Callenbergianae.

971\. 8. Exodus germanice litteris Judaeo-germanicis. Edidit Jo. Henr. Callenberg, Ph. Prof. publ. ord. Halae, in typographia instituti Judaici, CIↃ IↃCC XXXVII.

972\. 9 Leviticus ab eodem. Halae CIↃ IↃCC XXXVII.

973\. 10. ספר במדבר בלשון אשכנז נדפס בש' תצ"ז לפ"ק (h. e. Numeri, germanice, anno 1737.) Ex instituto Callenbergiano.

974\. 11. ס'אלה הדברים בל"א נדפס בשנת תצ"ח לפ"ק (h. e. Deuteronomium, Judaeo-germanice, anno 1738.) Ex eodem instituto.

975\. 12. ספר יהושע בלשון אשכנז נדפס בשנם תצ"ח לפ"ק (h. e. Liber Josuae, Jud. germ. a. 1738.) ibid.

976\. 13. Liber Judicum germanice litteris Judaico-germanicis. Edidit J. H. *Callenberg*. Halae, in typ. instituti jud. CIↃ IↃCC XXXVII.

977, 14. ספר שמואל א בל״א תצ״ח לפ״ק
ספר שמואל ב בל״א תצ״ח לפ״ק
(Liber Samuelis primus, anno 1738.
Liber Samuelis secundus, anno 1737.)
Ex eodem instituto.

978. 15. Liber regum prior germanice litt. Jud. germ. Edidit *Jo. H. Callenberg*. Halae, ib. CIↃ IↃCC XXXIX.

979. 16. ספר דברי הימים ב׳ תצ״ט (h. e. Liber Chronicorum secundus, jud. germ. a. 1739.) Ex eodem instituto.

980. 17. Psalmi germanice litteris Jud. germ. Edidit D. *Jo. Henr. Callenberg*. — — Halae, in typ. instituti judaici; MDCCXLII.

981. 18. Ecclesiastes germanice cet. *Callenberg*; ib. MDCCXLIII.

982. 19. מגלת רות בלשון אשכנז - תצ״ח — (h. e. Liber Ruth, judaeo-germanice, 1738.) Ex eodem instituto.

983. 20. Evangelium Matthaei, ductu Johannis Mulleri Sandov, litteris judaico-germanicis exscribi curauit *Jo. Henr. Callenberg*, Phil. Prof. P. Halae, in typogr. inst. Jud. CIↃ IↃCC XXXVI.

984. 21. ספר בשורה טובה על פי המבשר מארקוס לקוח
מספרים הנקראים ברית החדשה ומועתק מלשון
יון ללשון אשכנז — — בשנת תצ״ו לפ״ק
(h. e. Evangelium Marci e graeco in germanicum sermonem conuersum, — — anno 1736.) Ex eodem instituto.

985. 22. ספר בשורת טובה עלפי — — לוקאס — — — —
נדפס פעם שלישית בשנת תצ״ט — — כמו שנדפס
מקודם — — (h. e. Evangelium Lucae — — tertia vice impressum anno 1739, eodem modo, quo primum exaratum fuerat.) Ex eodem instituto, cum Praefatione germanica.

986. 23. Evangelium Johannis. In germanicum Judaeorum idioma transferri curauit ediditque *Jo. Henr. Callenberg*, Phil. Prof. publ. Halae, typis instituti Judaici CIↃ IↃCC XXXIV.

987.

987. 24. ספר מעשי השלוחים — תצ״ב לפ״ק (Acta apoſtolorum, ex graeco in germanicum conuerſa, anno 1732.) Ex eod. inſtituto.

988. 25. Pauli apoſtoli epiſtola ad Romanos, in germ. Judaeorum idioma transferri ac illuſtrari curauit ediditque *Jo. Henr. Callenberg*, Phil. Prof. publ. Halae, in typographia inſtit. jud. cIↄ Iↄcc xxxii. Cum praefamine latino, et praefatione longiori judaeo-germanica: item commentario germanico.

989. 26. Pauli apoſtoli prior epiſtola ad Corinthios, ab eodem ibidem, cIↄ Iↄcc xxxiv.

Pauli apoſtoli poſterior epiſtola ad Corinthios, ab eod. ibidem, anno cIↄ Iↄcc xxxv.

uterque libellus cum praefationibus latina et Judaico-germ.

990. 27. Pauli apoſtoli epiſtola ad Galatas. In germanicum Judaeorum idioma transferri curauit ediditque *Jo. Henr. Callenberg*. — Halae, inſt. jud. cIↄ Iↄcc xxxv.

991. 28. a. אגרת הפוילוס לא יושבי אפסוס
(Pauli ad Epheſios epiſtola ab eod. ibid. 1736.)
b. אגרת פוילוס — — אל יושבי פיליפים
(Pauli ad Philippenſes epiſtola, ibid.)
c. אגרת פוילוס — — — אל יושבי קולוסוס
(Pauli ad Coloſſenſes epiſtola ibid.)
d. e. Ad Theſſalonicenſes I. et II. ibid.
f. g. Ad Timotheum I. et II. ibid.
h. Ad Philemonem, ibid.
i. Jacobi epiſt. ibid.
k. l. Petri epiſtolae I. et II. ibid.

992. 29. a. Pauli apoſtoli epiſtola ad Titum. Ductu *Johannis Mulleri* Sandov, literis Jud. germ. exſcribi cuaurit Jo. Henr. Callenberg, Phil. P. P. O. Halae, inſt. jud. cIↄ Iↄcc xxxvi. b. Judae apoſtoli epiſtola, *Jo. Mulleri*, ibid.

993. 30. דער ערשטי בריף דעז הייליגן יוחנן (h. e. der erste Brief des heiligen Johannis) sine loco et anno.

994. 31. אגרת יוחנן — השנית — תצ"ו (Epistola Joannis secunda, ex graeco in Judaico-germanicum conuersa, a. 1736.)

995. 32. אגרת יוחנן — השלישית — תק"ב (Epistola Joannis tertia, Judaico germanice, anno mundi 502. Chr. 1742.)

996. 33. Epistola ad Hebraeos, in germ. Judaeorum idioma tansferri curauit edidit que *Jo. Henr. Callenberg.* Halae ex inst. jud. ɔɪɔ ɪɔcc xxxiv.

997. 34. חזיון יוחנן — תצ"ו — (Apocalypsis Joannis ab eod. ibid. anno 1736.)

998. 35. Lucae Evangelium in germanicum Judaeorum idioma transferri curauit edidit que *Jo. Henr. Callenberg,* Phil. Prof. publ. Halae ɔɪɔ ɪɔcc xxxv

BIBLIOTHECAE BIBLICAE LORCKIANAE

PARS II.

EDITIONES LATINAS ET AFFINIVM LINGVARVM CONTINENS.

ALTONAE,
LITTERIS J. D. A. ECKHARDT.

PLVTEVS XXI.

BIBLIA LATINA.

In Folio.

999. 1. Biblia Latina, litteris Gothicis, Venetiis 1475. Fr. de Heilbron et Nicol. de Frankfordia. Editio fere incognita, a me detecta et in primo tomo historiae biblicae a me ipso descripta. Exemplar nitidum et optime conservatum.

1000. 2. Biblia Latina. In fine deest folium unicum et in eo aera Editionis. Est vero certissime Editio Neapolitana rarissima anni 1476 per Matth. Moravum quam nitidissime expressa. Exemplar excepto illo folio optime conservatum. Caveas vero, ne credas, deesse etiam titulum, siquidem nec haec, nec sequentes Editiones antiquiores ullum Titulum habent.

Hoc Exemplar ipse descripsi in altero Tomo historiae biblicae.

1001. 3. Biblia Latina. In fine dicitur:

Anno incarnationis dnice. Millesimo quadringentesimo septuagesimo septimo. Augusti vero Kl'. tercio. Insigne veteris &c. — in regia civitate Nurnbergn per Antonium Coburger civitatis ejusdem incolam, cuius etiam industria q diligentissime fabrefactu. finit feliciter. Laus deo.

Conf. rev. Panzer de editionibus Nurnbergicis.

1002. 4. Biblia Latina. In fine dicitur:

Biblia impressa Venetiis opera atque impensa Theodorici de Reynsburch et Reynaldi de Novimagio Theutonicorum ac sociorum, 1478.

A me ipso descripta in primo tomo hist. bibl. p. 134.

1003. 5. Biblia Latina. In fine Apocalypseos dicitur:

Anno incarnationis dnice. Millesimoquadringentesimoseptuagesimooctavo. Novembris 'vo ijdus quarto. Insigne veteris novique testamenti opus. cum canonib. euagelistarumq; concordantiis. In laudem et gloriam Sancte ac individue trinitatis. Intemerate virginisque Marie impssum. In oppido Nurnbergn. per Antonium

nium Coburger, prefati oppidi incolam industria cujus q; diligentissime fabrefactum. finit feliciter.

Huius anni editio secunda, vid. Panzer.

1004. 6. Biblia Latina. In fine dicitur:

Anno icarnatiois dominice Millesimo qdringetesio. LXXIX. Ipsa vigilia Mathei apostoli. Qm insigne veteris noviq; testameti opus cum canonibus evagelistaru et eorum concordantiis. In laude et gloria sce ac individue trinitatis intemerateq; 'vginis marie impssum in civitate Coloniesi p Conradu de homborch: admissum et approbatu ab alma universitate Coloniesi. finit feliciter.

Recensuit hanc editionem Baumgarten, T. X. relationum suarum.

1005. 7. Biblia Latina, in fine Apocalypseos dicitur:

Anno incarnationis dnice. Millesimoquadringentesimooctuagesimo &c. conf. Baumgarten et Panzer.

1006. 8. Biblia Latina sine mentione loci et editoris et Typographi. In fine Apocalypseos exstant versus: Fontibus ex Graecis &c. MCCCCLXXXI.

Est tertia Editio hujus generis, quam in tomo secundo hist. bibl. cum quinque aliis hujus generis, quas possideo, descripsi.

1007. 9. Biblia Latina. In fine dicitur:

Insigne hoc opusculum — — — impensis Anthonii Koburger, Nurenberge. Anno Mill. quadr. octuag. secundo.

Editio haec inter editiones Koburgerianas prima est minoris formae sed Exemplar mutilum est usque in librum Exodi.

1008. 10. Biblia Latina. In fine Apocalypseos exstant Versus:

Fontibus ex Graecis &c. MCCCCLXXXII.

Editio hujus generis quarta, sed plane incognita, hinc rarissima, quam descripsi hist. bibl. T. II. p. 197.

1009. 11. Biblia Latina. In fine Apocal. dicitur:

Exactum est inclyta in urbe venetiarum sacrosanctum biblie volumen — — caracteribus. Magistri Johanis dicti magni. Herbort de filigenslat alemanni — — 1483.

Recensui hanc editionem in hist. bibl. T. I. p. 136 sq.

1010. 12. Biblia Latina, sed proh dolor Volumen II. tantum a Proverbiis incipiens, in cujus fine versus celebres: Fontibus ex grecis &c. sine mentione loci et typographi leguntur, sed aera tamen MCCCCLXXXIII.

Ma-

Maxima et optima editio hujus generis, quae ordine quinta, hic vero tertia est, quam descripsi in hist. biblica T. II. pag. 199 seq.

1011. 13. Biblia cum glossa ordinaria et expositione Lyre litterali et morali: nec non additionibus et replicis. Volumina V. 1485.

Sic emi hoc opus bilicum in auctione Hollandica optime conservatum et nitide compactum; in tergo uniuscujusque Voluminis indicium habet anni 1485. Sed falsum.

Diligenti adhibita inquisitione inveni, quatuor priora Volumina esse editionis Basileensis 1498, cujus infra pars quinta occurrit, quae ad impletionem hujus operis hic optime conducit. Volumen V. hujus operis prodit aliam editionem et quidem Nurembergensem. Sic enim in fine dicitur:

Exactum est Nurenberge insignis hoc ac inusitatum opus biblie una cum postillis venerandi viri ordinis minorum fratris Nicolai de Lyra — — characterе vero impressum habes jucundissimo: impensisque Antonii Kobergers. Anno incarnatae deitatis 1485.

1012. 14. Biblia Latina. In quorum fine versus exstant: Fontibus ex graecis &c. et MCCCCLXXXV.

Est Editio hujus generis sexta et inter meas quarta, quam descripsi in historia biblica T. II. pag. 201.

1013. 15. Biblia Latina, in quorum fine versus: Fontibus ex grecis &c. MCCCCLXXXVI.

Est Editio hujus generis septima et inter meas quinta, quam ipse descripsi loc. cit. pag. 203.

1014. 16. Biblia Latina. In quorum fine subscribitur:

Immensas — — — Impensis attamen et singulari cura spectabilis viri Nicolai Keslers ciuis Basileen. Anno legisnove Millesimoquadringentesimooctuagesimoseptimo. Vicesimo quarta Kal' nouẽbris.

Haec prima est editio Bibliorum Latinorum, quae suum habet titulum, sed quam simplissimum et breviсissimum, uno verbo redditum: *Biblia*, ut alii observarunt. Sed hic deest ille titulus. Uberius ipse hanc editionem raram descripsi loco citato pag. 180-189.

1015. 17. Biblia. Partes IV. Volumina II. sed valde spissa. In fine legitur:

Exactum est Nuremberge insigne hoc ac inusitatum opus biblie una cum postillis — — Nicolai de Lyra: cumque additionibus per — Paulum burgensem editis: ac replicis magistri Mathie doringk — charactere vero impressum habes iucundissimo: impensisque Anthonii kobergers p̄fate civitatis incole: Anno incarnate deitatis, 1487.

 die

die vero Nonarum III decembrium. De quo honor inuictissime trinitati nec non intemerate virgine Marie Jesu Christi gerule: Amen.

1016. 18. Biblia. Hic titulus solis his et quidem minoribus litteris in medio primi folii exstat et in tergo versus: Biblia quem retinet &c.

In fine Apocalypseos exstant versus: Fontibus ex grecis &c. MCCCCLXXXXIX.

Haec est ultima, inter meas sexta, alias octava editio hujus generis, fere incognita, hinc rarissima a me descripta in historia biblica T. II. p. 205. Exemplar optime conservatum.

1017. 19. Biblia: cum concordantiis: et terminorum hebraicorum interpretationibus.

In fine Apocalyps. "Immensas omnipotenti — — — cuius iuuamine hoc sacrosanctum opus in presidium sancte fidei catholice: solicitius emendatum: claris litteris impressum: feliciterque est consummatum. Anno legisnove Millesimo quadringentesimo octuagésimonono."

Hanc editionem perraram descripsi loc. cit. pag. 215-219.

1818. 20. Biblia. Hoc verbo continetur totus titulus, minoribus litteris non in media pagina, sed superius collocato. In fine interpretationum nominum hebraicorum legitur:

"Correcta et in capitulorum capitibus singulorum veteris et novi testamenti intitulata sufficienter fuit per venerabilem religiosum fratrem stephanum pariseti, ord. min. sacre theol. doctorem egregium. et inpressa p iacobum malieti. Anno domini millesimo CCCCLXXXX. die nono mensis Junii. Laus deo."

Hanc editionem perraram et fere incognitam descripsi loc. cit. pag. 211-215.

1819. 21. Biblia cum Concordantiis Veteris et Novi testamenti. Hoc modo titulus. In fine Apocalypseos legitur:

"Immensas omnipotenti deo patri et filio et spirituisctō. Simulque toti militie triumphanti: gratiarum referim9 actones. Cuius iuuamine hoc sacrosanctum opus in psidium scte fidei catholice: solicitī9 emendatū: claris litteris impssum: feliciterq; e consummatū. Anno legis nove. Millesimo quadringentesimo nonagesimo primo."

Haec editio perrara a me descripta est in hist. bibl. T. II. p. 219-223.

1020. 22. Biblia Latina. Titulus et primum folium Prologi desunt.

In

In fine vero Apocalypseos legitur:

"Immensas omnipotenti deo patri — Et filio qui — Et spiritui sancto qui — Intemerateq; virgini in qua — Simulq; toti militiae triumphanti: gratiarum referimus actones. Cujus iuuamine hoc sacrosanctum opus in psidium — solicitius emendatum: claris litteris impressum: feliciterq; est consummatum. Impensis attame cum singulari cura spectabil' viri Nicolai Keslers civis Basilen. Anno legisnove Millesimoquadringetesimononagesimoprimo. Nona ianuarii."

Ad amussim sequitur priorem editionem anni 1489. Signo officinae Keslerianae in fine consignata est.

1021. 23. Prima pars venerabilis fratris Nicolai de lyra ordinis seraphici francisci (in testamentum vetus) tractans super toto corpore biblie. cum suis additionibus deq; replicis. et figuris sculptis.

Secunda pars Nicolai de Lira

Tertia pars Nicolai de Lira

Quarta pars Dni. Nicolai de Lira. cum suis additionibus &c.

In cujus fine legitur subscriptio:

"Exactum est Argentine insigne hoc ac inusitatum opus biblie una cum postillis venerandi — Nicolai de lyra. cumq; additionibus per venerabile epm Paulum burgensem editum ac replicis mgri Matthie dornick — charactere vero impressum habes iucundissimo. expletum deniq; Anno incarnatae deitatis. MCCCCLXXXXII. die vero Nonarum. III Novembrium. de quo honor inuictissime trinitati — Item prologorum biblie expositiones in hoc totali opere ab impressoribus inserte recepte sunt ex tractatu britonis. de expositionibus prologorum biblie. demptis expositionibus prologorum in quatuor euangelistas que sunt ipsius Nicolai de lyra, qui in secunda prefatione ante initium postille veteris testamenti posita excusat se de huiusmodi expositione prologorum."

Volumina IV.

Nomen typographi omissum. Contextus biblicus in media pagina duabus columnis divisus legitur.

1022. 24. Prima pars. Postilla fratris Nicolai de lyra de ordine minorum super Genesim Exodum Leuiticum Numeri Deuteronomium Josue Judicum

dicum Regum et Paralypomenon. cum additionibus pauli episcopi Burgen. replicisq; Mathie dorinck cumq; textu plano incluso.

Secunda pars postilla — — super libros Esdre — — et ecclesiasticum cum textu incluso.

Tertia pars. Postilla fratris — — super Esaiam — — et libros Machabeorum cum textu incluso.

Quartae partis titulus deest, in cuius fine dicitur:

Exactum est Nuremberge insigne hoc: ac inusitatum opus biblie una cum postillis — Nicolai de lyra: cumq; additionibus per venerab. — Paulum burgensem editis: ac replicis Mathie dorinck — — charactere vero impressum habes iucundissimo: impensisq; Anthonii kobergers p̄fate civitatis incole. Anno incarnate deitatis M. CCCCXCIII. die vero duodecima Aprilis. de quo honor &c. Volumina IV.

Contextus ut in antecedenti, divisus in duab. col.

1023. 25. Liber vite.

(Figura Petri cum titulo: Tu es Petrus.)

Biblia cum glosis ordinariis: et interlinearibus:
excerptis ex omnibus ferme Ecclesie
sancte doctoribus: simulq; cum
expositione Nicolai de lyra: et
cum concordantiis ĩ margine.

Pars secunda deest

Pars tertia titulo caret.

Pars quarta continet Novum Testamentum, in cuius fine dicitur:

"Glossa ordinaria una cum postill' ve. f. Nicolai de lyra Anno salutis n̄re MCCCCLXXXXV die vero ap̄lis XVIII. Venetiis ĩpressa p̄ Paganinum de paganinis brix. sũmo labore ac studio: nec non et emendata p̄ ven frẽm Bernardinum gadolum divi Michael' murani po̅re. Laus, honor &c. Amen."

Editio ob glossas additas insignis.

1024. 26. Biblia cum Concordantiis Veteris et Novi testamenti. Tunc sequitur effigies cum Inscriptione quae est effigies S. Hier. cum titulo: Sanctus Hieronimus interpres biblie.

Sequitur versus: Symmachus atq; Theodotion &c.

In

In fine legitur:

" Finit Biblia cu cocordatiis veteris et novi testamenti. Argentine ipssa Anno dni M. CCCC. XCVII. Sexto vero Kalendas May.

Haec Editio a me descripta est in hist. biblica Pars II. p. 223-228.

1025. 27. Prima pars Lyre.

Libri biblie cum postillis. additionibus et replicis, conenti in primâ parte Lyre. Genesis — — — Paral. I. II.

Secunda pars Lyre.

Libri Biblie cum postillis. additionibus et replicis, contenti in secunda parte Lyre. Esdre I — — — Ecclesiasticus.

Tercia pars Lyre.

Libri Biblie cu postillis: additionibus et replicis, contenti in tercia pte Lyre, Esaias — — — Machebeorum I. II.

Quarta pars Lyre.

Libri totius novi testamenti cum postillis additionibus et replicis, contenti in quarta parte Lyre.

In fine legitur:

"Exaratum est Nuremberge insigne hoc: et inusitatum opus biblie illustratum concordantijs utriusq; testamenti una cum postillis venerandi viri Nicolai de lyra cumq; additionibus p vener. episc. Paulum burgensem editis: ac replicis magistri Mathie dorinck — —' charactere vero impressum habes iucundissimo: impensisq; Anthonii Kobergers presate civitatis incole. Anno incarnate deitatis. M. CCCC XCVII. die verò sexta Septembris. De quo honor &c."

1026. 28. (Expositio Psalmorum per Augustinum cum textu intermixto.) Haec editio habet titulum communem, sed divitur in tres partes, quarum quaeque suum habet titulum, nempe Aurelii Augustini Prima Quinquagena. A. A Secunda Quinquagena. A. A. Tertia Quinquagena. In fine dicitur:

"Post exactam diligentemq; emendationem perfectum est insigne atque pclaru hoc opus explanationis psalmorum: diui ac magni doctoris augustini — — — Consummatum Basilee, p magistrum ioannem de Amerbach: Anno Dni M. CCCC, XCVII."

Se-

Sequitur: Principalium sententiarum in explanatione libri psalmorum divi Augustini Annotatio.

Paginarum numero caret. Typus nitidus.

1027. 29. Cassiodori Clarissimi Senatoris in Psalterium Expositio. Sic Titulus. In fine dicitur:

"Disertissimi atq; dignissimi sancte ecclesie doctoris Cassiodori, romane urbis quondam clarissimi senatoris: famatissima psalmorum expositio: post aliorum sanctorum patrum scpta exactissime digesta, dulcissimoque fonte purissime latinitatis irrigata: cum puigilanti emendationis studio: auctore omnium cooperate: arte impressoria pfecta est: p magistrum Johannem de Amerbach pclare, Basilien urbis ciuem. Anno dni M. CCCC. XCI."

Hic liber proprie non pertinet ad Biblia, sed additus est codici antecedenti appendicis loco.

1028. 30. (Pars V operis Biblici Lyrani Novum Testamentum continens) in fine:

"Opus totius Biblie cu glosulis tam marginalibus qua interlinearibus ordinariis: una cum venerandi patris Nicolai de Lyra postillis: moralitatibus: additionibus ac replicis: nec non — — per Johannem Petri de Langendorff et Johannem Froben de Hamelburg ciues Basilee. magna diligentia et opera: Basilee impressum: Anno dni Millesimoquadringentesimononagesimooctavo: kalendis decembribus."

Hic est Tomus ille Quintus, de quo ad n. 1011 jam mentio facta est. Si hic Tomus quatuor illis voluminibus adjicitur, Editio Basileensis 1498 rara completa fiet.

1029. 31. Biblia cum Concordantiis Veteris et Novi Testamenti. Effigies Hieronymi cum titulo: Sanctus Hieronymus interpres Biblie. Deinde versus: Simachus atq; Theodotion &c.

In fine apocalypseos legitur:

"Biblia cum casibus summarijs et concordantiis noui et veteris testamenti illustrata:- per Anthonium Koberger Nuremberge impssa finit feliciter. Anno post Christi nativitatem primo supra Millesimum et quingentesimum, die 24 mensis Marcii."

Breviter hanc editionem descripsi in hist. biblica T. II. pag. 265.

1030.

1030. 32. Biblia cum summariis concordantiis: divisionibus: et tribus repertoriis prepositis: terse et fideliter impressa.

(Signum Typographicum Petitianum.)

Venundantur ab Johanne paruo sub leone argenteo vici sancti Jacobi in Parrhisiorum Lutetia.

In fine apocalypseos:

"Immensas omnipotenti — — actiones. Cuius iuuamine hoc sacrosanctum opus in presidium sancte fidei catholice: sollicitius emendatum: claris literis impressum: multis elucidationibus auctum: feliciter consummatum: atque impressum in inclyto Parrhisiorum gymnasio. Anno legis nove Millesimo quingentesimo primo. Die vero xxviii mensis Julii."

Hanc editionem rariorem in forma minori ipse descripsi in histor. biblica Tom. II. pag. 228-232.

1031. 33. Textus biblie

cum { Glossa ordinaria, Nicolai de lyra postilla, Moralitatibus eiusdem, Pauli Burgensis Additionibus, Matthie Thoring Replicis }

Prima pars. Et sunt in ea hec scilicet Genesis — Deuteronomius. Secunda pars huius operis continens, — — super libros Josue — Hester. Tertia pars huius operis: in se continens — super libros Job — Ecclesiasticum. Quarta pars huius operis in se continens, — — super libros Esaie — Machabeorum. Quinta pars huius operis in se continens — — super libros Matthei — Johannis. Sexta pars biblie cum glosa — —, super Epist. ad Romanos — Apocalypsin.

In fine legitur postscriptum F. Conradi Leonterii Mulbrunnen. ex quo apparet esse editionem Basileensem per Joannem Petri et Joannem Frobenium, finitam 1508. In tergo tituli primae partis exstat ejusdem praefatio, quae indicat initium impressionis factum esse 1506.

Unam tantum columnam in media pagina implet textus cum glossa.

1032. 34. Biblia cum pleno apparatu summariorum concordantiarum et quadruplicis repertorii sive indicii numeriq; foliorum distinctione tersissime ac verissime rursus Parrhisiis a Thielmanno Kerver impressa.

Signum bibliopolae Johan Petil
Venundatur ibidem ab Johanne paruo — —
Ad lectorem distichon.
Dispice solerter lector studiose monemus
Ars arti prestet quatula: virque viro.

In fine: "Immensas — recenter p̄ prestantissimum sacre theologie professorem emendatum: claris litteris impressum multis elucidationibus auctum: feliciter consummatum atq; impressum estin iclyto Parisiorum gymnasio: p̄ Thielmannum Keruer — — Impensis vero honesti viri Johannis parui eiusdem universitatis librarij. Anno ab incarnatione domini millesimo quingentesimo quarto. pridie idus Decembris."

1033. 35. Quinta pars huius operis continens postillam dn̄i Hugonis Cardinalis super quattuor euangelia.

Sexta pars huius operis continens postilla domini Hugonis Cardinalis super Epistolas — Apocalypsim.

Basileae impr. per J. Amerbach sumtibus A. Koberger. 1504.

1034. 36. Biblia cum pleno apparatu summariorum concordantiarum et quadruplicis repertorii siue indicii numeriq; foliorum distinctione, tersissime ac verissime impressa.

(Flos lilii, typogra. signum Juntorum.)
Ad lectorem distichon.
Despice solerter lector studiose monemus
Ars arti prestet quantula virque viro.

In fine Apocal. legitur:

"Immensas — — cuius iuuamine hoc sacrosanctum opus in presidiū sancte fidei catholice. Recenter p̄ prestantissimum sacre theologie professorem emendatum: claris litteris impressum multis elucidationibus auctum: feliciter consummatum atq; impressum est characteribus venetis p̄ Jacobum sacon in arte impressoria dissertissimum. Anno ab incarnatione dn̄i Millesimo quingentesimo sexto X die nouembris."

Infra signum Typographicum J. S. i. e. Jacobi sacon.

Videtur quidem esse editio Veneta Juntorum, sed potius editio est illa Parisina ao. 1032 denuo recusa, quam a pagina ad paginam exacte sequitur.

1035. 37. Centum ac quinquaginta psalmi davidici, cum diligentissima etiam titulorum omnium expositione — — longe reuerendi in christo patris domini Jacobi Perez de valentia: Christopolitani episcopi, cum aliis canticis Novi Testamenti. Signum Johan Petit.

Que omnia diligentius in officina ascensiana coimpressa: venundantur parhisijs in edibus ipsius Ascesij: e regione collegij Italici: et in edibus Joanis parui in via regia diui Jacobi: sub leone argenteo.

In fine praefationis Jodoci Badii Ascensii: Pridie natalis domini MDVI. Desunt quaedam in fine.

1036. 38. Qvincvplex Psalterium. Gallicum. Romanum. Hebraicum. Vetus. Conciliatu.

Ad calcem: "Absolutum fuit hoc quincuplicis Psalteri opus in coenobio sancti Germani prope muros Parisieses: anno a natali Christi domini 1508. Et in clarissimo Parisioru Gymnasio ex chalcotypa Henrici Stephani officina e regione scholaru Decretoru emissu anno eiusde Christi saluatoris omniu 1509 pridie Caledas Augusti."

Praefatio est Jacobi Fabri Stapulensis cum Prologis Hieronymi in Psalterium Gallicum, Romanum, Hebraicum.

Faber in praef. explicat denominationes. *Romanum*, quod Romae emendatum a Hieronymo caneretur in ecclesia romana id est a gallis transalpinis; *Gallicum* quod eo ecclesia Gallica cisalpina uteretur; *Hebraicum* quod nulla media intercedente lingua ex hebraeo ad Sophronii preces latina illud donaret colonia; *Vetus* quod eo vel maxime ante editiones a Hieronymo emendatas uterentur ecclesiae; *Conciliatum* quod pauca addat aut mutet ad gallicum *Psalterium*.

1037. 39. Biblia cu pleno apparatu summariorum, cocordantiaru et quadruplici repertorij siue indicij, numeriq; foliorum distinctioe Basilee nuper impressa.

In fine Apocal. legitur:

"Explicit biblia diligetissime emendata, cu cocordatijs: no solu eiusde, sed et iuriscanonici: summarijs omniu capitu: diuisionibus: qttuor repertorijs ppositis: numeriqs folioru destinctione, vna cum vero nominu hebraicorum interptatione: Impressa basileae per pstantissimos viros magistros Johane petri de langendorff, et Jo-

Johanne froben de hammelburg: Anno dni quingentesimo nono supra millesimu. 8. Calendas septembris."

Sub signo typogr. Frobenii legitur Matthiae Sambucelli pro libri commendatione hexastichon: Emendata magis &c.

Ab initio eadem reperiuntur, quae in editione Parisina Petiti exstant. In fine interpretationes hebraicorum nominum.

1038. 40. Psalterium chorale: scdm morem et consuetudine sancte Romane ecclesie: cu hymnis: antiphonis et versiculis: annexisq; uigilijs mortuoru: una cum directorio psalmorum.

Ad calcem:

Impressit Joannes bryse ciuis Argentin. Anno quingetesimonono.

Titulus impressus est literis rubris, ut etiam tituli et numeri paginarum, sed in ipso textu litterae rubrae et nigrae inter se mixtae. Typus maximus ad usum ecclesiarum.

1039. 41. Epistole Pauli. Beati Pauli Tarsensis — — epistole quatuordecim — — p capita: iuxta diui Hieronymi translatione: capitumq; lectioes: quibq Beatus Thomas textum partitur: solertissime distincte. Atq; singule et suis, et capitumsinguloru binis argumentis fideliter illustrate et ad dei omnipotentis laudem accurate impresse.

Ad calcem dicitur:

Impssum — — in officina libraria puidi viri Vuolffgagi Stockel, ciuis Liptzn. Anno dni. 1. 5. 1. 0. quarto Kalen. Septembris.

Cum Figuris.

Praefationem scripsit Joannes Ruschuert Weissenstaten, artium et philosophie Magister &c. ex alma lipczensi Academia quinto Nonas Apriles Anno 1. 5. 10.

Hieronymi praefationes praemittuntur.

Epistolam Pauli ad Hebreos subsequitur admonitio J. R. (uschuerti) W. ad Lectorem de septem epist. canonicis: Petri, Jois euangeliste, Jacobi, et Jude, postea interpretandis, in qua simul mentio fit loci et anni impressionis. Admonitionem hanc excipit relatio quaedam de epistolis quae Paulo tribuuntur, ex quibus illam, quam ad Laodicenses scripsisse dicitur, affert. Totum opus absolvitur carmine elegiaco auctore Joanne Wildenauer Egrano.

1040. 42. Biblia cum concordantijs veteris et noui testamenti et sacrorum canonum: necnon et additionibq in marginibus varietatis diuersorum tex-

[illegible] antiquis quatuor euangeliorum insignis summa cum diligentia reuisa correcta et emedata. (litteris rubris.)

Supra titulum effigies Hieronymi cum inscriptione: Sanctus Hieronymus interpres biblie. Infra Titulum: Signum I. S. (Jacobi Sacon.) [illegible] atque [illegible]

Ad finem Apocalypseos:

"Biblia cum concordantiis veteris et noui testamenti necnon et iuris canonici: ac diuersitatibus textuum: canonibusq; euangeliorum ac quibusdam temporum indicationibus in margine positis: per venerabilem patrem: fratrem Albertum castellanum venetum ordinis predicatorum studiosissime reuisa correcta, et emendata: et ad instar correctissimoru exemplariu tam antiquoru q modernorum coparata et collata: ac per M. Jacobum Sacon Lugd. impressa. Expensis notabilis viri dni. Anthonij Koberger de Nuremburgis Feliciter explicit. Anno domini. M. d. xij. j. calendas Augusti."

Cum Figuris.

Sequitur haec editio Parisinam vel Lionensem, addita in fronte *divisione totius biblie.*

1041. 43. Biblia &c. ut supra n. 1040 litt. rubris ad finem Apocal.

"Biblia — — — Feliciter explicit. Anno domini. M. d. xiii. Calendis iii. Septebris."

1042. 44. Emissio Secunda. Quincuplex Psalterium. Gallicum. Rhomanum. Hebraicum. Vetus. Conciliatum. Praeponuntur quae subter adjiciuntur. Epistola. Epilogus disputationis, psal. xxx. Appendix in psal. xxx. Prologi Hieronymi tres. Partitio psalmorum triplex. Indices psalmorum duo.

In fine: "Absolutum fuit hoc quincuplicis Psalterii opus in coenobio sancti Germani prope muros Parisienses: anno a natali Christi domini 1508. Et in clarissimo Parisiorum Gymnasio ex calcotypa Henrici Stephani officina e regione scholaru Decretorum ad secundam et castigatiorem emissionem susceptum anno ejusdem Christi saluatoris omnium 1513. Idibus Junijs. Illi igitur &c.

Verba, *Emissio secunda*, typis magnis rubro nigris leguntur in fronte tituli aere incisi. Numerus foliorum, 294.

[illegible]. 45. Divinum quatuor euangeliographorum Opus pulcherrime in capita distinctum cum suis argumentis. (Arma Saxonica.)

Lipsi impressit Wolfgangus Monacensis in platea Grimmensi e regione aedis divi Pauli.

In fine: Impressum Lipsick. per Wolfgangum Monacensem Anno dñi. 1513.

1044. 46. Biblia Latina. Titulus deest. In fine Apocalypseos vero dicitur:
"Explicit biblia diligentissime emendata, cum concordantiis: veteris et novi testamenti et iuris canonici, summariis omnium capitum, divisionibus: quattuor indicibus ppositis: numerisq; foliorum distinctione, una cum vero nominum hebraicorum interpretatioe. Impressa Basileę, per Johannem Fröben de hammelburg. Anno domini quingentesimo decimo quarto supra millesimum, ad Calendas junias."

1045. 47. Biblia cum concordantiis veteris et novi testamenti et sacrorum canonum: nec non et additionibus in marginibus varietatis diversorum textuum: aç etiam canonibus antiquis quattuor euangeliorum insertis summa cum diligentia reuisa correcta et emendata.

Inferius arma Saxonica, addito versiculo: Simachus atq; theodotion &c.

In fine: Biblia cum concordantiis &c. ut n. 1040.

Per M. Jacobum Sacon Lugd'. impressa. Expensis notabilis viri dñi Anthonii Koberger de Nurembergis feliciter explicit. Anno domini. M. d. xv. 12 die Januarij.

1045. 48. Quinçuplum Psalterium. Gallicum. Romanum. Hebraicum. Vetus. Conciliatum.

cum Petri de pratis carmine commendatitio in titulo.

In fine dicitur: Huic operi extrema manus apposita est die quintadecima mensis Maji. Anno a natali Christi dñi 1515. Arte et industria M. Petri olivier Impressoris Ere et expensis Michaelis angier universitatis Eadomensis librarii et ligatoris bene meriti. Deo gratias.

Haec tertia editio constat [illegible] foliis, et titulus neque minio neque figuris est ornatus.

1047. 49. Quintus tomus operum Hieronymi commentarios in prophetas majores continens. Basil. per Amorbachium 1516. Item, Tom. VI. in prophetas minores, Proverbia, Job. ib. eod.

Contextus in medio paginae exhibetur, commentarius in margine.

1048. 50. Biblia Latina, deest Titulus. In fine Apocalypseos vero dicitur: Explicit Biblia diligentissime emendata: cum concordantiis: non solum eiusdem, sed et juris canonici; summariis omnium capitum; divisionibus quattuor repertorijs ppositis: numeriq; foliorum distinctionibus: una cum vera nominum hebraicorum interpretatione. Impressa Lugduni per Magistrum Johannem Moylin al's de Cabraij. Anno salutis M. CCCCC. XVI. die vero XIII Aprilis.

Forma minima characteribus minutis expressa ad formam editionum antecedentium, Capitulorum Summaria minio distincta sunt.

1049. 51. Biblia cum concordantiis veteris et novi testamenti et sacrorum canonum; nec non cum additionibus in marginibus varietatis diuersorum textuum: ac etiam canonibus antiquis quatuor euangeliorum. Nouissime autem addite sunt concordantie ex viginti libris Josephi.

In fine legitur: Biblia cum concordantiis — — (ut antea) — Accedunt ad hec ex viginti de antiquitatibus et iudeorum bello Josephi libri exhauste autoritates: quas utriusque iuris professor dominus Johannes de gradibus concordantibus congruisq; apposuit locis. Impressa autem Lugduni: per M. Jacobum Sacon. Expensis notabilis viri Antonii Koberger Nurembergensis. Feliciter explicit. Anno nostre salutis Millesimo quingentesimo decimosexto. Die vero decimo septimo mensis Decembris. Inferius arma Saconica.

1050. 52. Biblia Latina. Titulus deest. Sed est eiusdem conditionis ut praecedentia. In fine legitur:

Biblia cum concordantiis — — — Impressa autem Lugduni: per M. Jacobum Sacon. Expensis notabilis viri Antonii Koberger. Feliciter explicit. Anno nostre salutis. Millesimo quingentesimo decimo octavo. Die vero decimo Mensis Maij.

1051. 53. D. Jacobi Parez de Valentia Christopolitani episcopi — — divine, plane expositiones in centum et Quinquaginta Psalmos Dauidicos et alia biblica, cum tabula in totum opus diligentia Jodoci Badii Ascensii nuper collecta.

Inferius figura ligno incisa: prelum Ascensianum. Deinde additur:

Rur-

Rursus maioribus chartis characteribus accuratione et indicio impressa. Venundantur Parrhisiis ab Johanne Parvo et Jodoco Badio Ascensio.

In calce: Finis optatus in edibus Ascensianis ad Idus Feb. MDXXII. ope Claraevallis.

Additum Canticum Canticorum cum expositione.

1052. 54. Biblia cum cocordantijs rel. ut antea not. 1049.

In fine Apocal.

Biblia cum concordantijs rel. ut no. 1049. Anno nostre salutis Millesimo quingentesimo decimoquarto. Die vero decimo nono mensis Octobris. Arma Sanctorumque desunt.

Cum multis figuris ligno incisis. In fine sequuntur Interpretationes nominum hebraicorum.

1053. 55. Hoc in aureo opere optime cuiq; lectori apprime necessario haec sequentia continentur: videlicet Textus bibliae cum Glosa ordinaria, Nicolai de Lyra postilla, Moralitatibus eiusdem, Pauli Burgensis, Additionibus Matthiae Thoring Replicis.

Prima Pars.

Et sunt in ea haec, scilicet,

Genesis — Deuteronomius.

Addita quibus sunt nuperrime ultra diligentissimam, et castigatissimam emendationem et limam historiae non invenustae, et figuratae literae capitis cujuslibet exordio: quae tota re descripta clarius quam fieri possit, aperiunt.

Quae subnectitur huic primae paginae R. Conradi Leontorii elegans, et docta epistola, operis huius summam utilitatem paucis explicat.

Secunda pars huius operis in se continens glosam ordinariam cum expositione lyre literali et morali, nec non additionibus ac replicis. Super libros Josue — Hester. Addita &c. ut in parte prima.

Tertia pars. &c. super libros Job — Ecclesiasticum.

Addita &c.

Quarta pars &c. super libros Esaiae — Machabeorum.

Addita quibus &c.

Quinta pars &c. super libros Matthei — Johannis.

Addita &c.

Sex-

Sexta pars, &c. sup Explar ad Romanos — Hebreos. Actus Apostolorum, sup Canonica Jacobi — Judae, Apocalypsim.

Addita &c.

Ad calcem partis sextae:

Pars sexta biblie sacre, cu glosa ordinaria et interlineari, concordantijsqȝ sacroru canonu; una cu postillis, additionibus, ac replicis, venerabiliu patru Nicolai de lyra brabatini: Pauli hispani Burgensis episcopi: et Matthie Thoring Saxonis explicit: Lugduni impressa in edibꝰ honesti viri Jacobi mareschal artis impressorie peritissimi. Anno salutis M. ccccc. xx. Die vero xv. Decembris. Sequitur deinde.

Repertorium alphabeticum sententiar. prestatium contentiuu. decerptarum ex Glossa &c.

In fine primae partis dicitur: Pars prima bibliae sacrae cum glosa ordinaria — — — — — Lugduni impressa in aedibus Jacobi marechal. Ano Salutis MCCCCCXXVIII. Ad calcem Partis IV. additur epistola quaedam Leontorii anni 1507: et in fine IV partis alia eiusdem auctoris anni 1508. Prima pars exarata est litteris latinis recentioribus; secunda gothicis, tertia iterum latinis, item quarta, quinta et sexta gothicis. Marechallius Lugduni duas curavit editiones annis 1520 et 1528, gothicam unam, latinam alteram. Hoc autem exemplar ex utraque est compositum. Sequitur haec editio editionem Leontorii 1506 8.

1054. 56. Biblia cum concordantiis veteris et novi testamenti: nec non et juris canonici: ac de diversitatibus textuum: canonibusque evangeliorum: ac quibusdam temporum incidentibus in margine positis: studiosissime revisa: correcta: et emendata: et ad instar correctissimorum exemplarium tam antiquorum quam novorum incontrata, comparata et collata. Accedunt ad hec ex viginti — — — Lugduni impressum per Johannem Moylin. alias de cambray. Impensis honesti viri Stephani gueynard alias pineti ejusdem ciuitatis ciuis et bibliopola Anno a nativitate domini millesimo quingentesimo vigesimo. Die vero tertio mensis decembris.

Litteris gothicis. Sequi videtur editionem Saconicam.

1055. 57. Biblia cum concordantiis — — — et bello judaico excerptis. Figura Hieronymi.

In fine legitur:

Biblia cum concordantiis — — — Impressa autem Lugduni per Joannem Marion. Expensis notabilis viri Antonii Koberger, Nurembergensis. Feliciter explicit. Anno nostre salutis Millesimo quingentesimo vigesimo. Die vero duodecima mensis Decembris.

Cum multis fig. ligno incisis. Sequitur edit. Saconicam.

1056. 58. Biblia cum concordantiis — — excerpte. Deest effigies Hieronymi; cujus locum implent figura leonis et alia.

In fine: Biblia cum concordantiis. — — — Impressa autem Lugduni: per M. Jacobum Sacon. Expensis notabilis viri Antonii Koberger, Nurenbergensis. Feliciter explicit. Anno nostre salutis 1521. Nono Cal. Augusti, que est 24 Julii.

Cum multis figuris ligno insculptis.

1057. 59. Biblia cum concordantiis &c.

In fine legitur:

Biblia cum concordantiis. — — — Impressa autem Lugduni per M. Jacobum Sacon. Expensis notabilis viri Antonii Koberger, Nurembergensis. Feliciter explicit. Anno nostre salutis 1522. Ad decimum quintum. Kalendas Decembris.

1058. 60. In universas epistolas Apostolorum ab ecclesia receptas, hoc est Pauli quatuordecim — — paraphrasis, hoc est, liberior ac dilucidior interpretatio, per Erasmum Roterodamum ex archetypis primis diligenter ab ipso recognitis.

In fine: Basileae apud Joan. Frobenium Mense Febr. Anno 1522.

Litteris Romanis, non Gothicis exarata.

1059. 61. Biblia cum concordantiis — — excerpta. Signum J. Mareschal typographicum.

In Fine Apocalyps.

Biblia cum concordantijs. — — Impressa aut Lugduni: per M. Jacobum Mareschal. Feliciter explicit. Anno nostre salutis. 1523. Die vero x. Marcij.

Litteris Gothicis exarata, et figuris ligno incisis ornata. In fine interpretationes nominum hebraicorum.

1060. 62. Biblia sacra utriusq; Testameti: diligenter recognita et emendata: no paucis locis: que corrupta erat: collatioe hebraicor. voluminu restitutis

stitutis. Item in fronte libri ex Athanasio Fragmentum de libris utriusq; Testamenti.

Ad calcem Apocalypseos:

Nuremberge per Foedericu; Peypus. Sumptu integerrimi viri Joannis Koberger Nurembergesis. Anno nostre salutis Millesimo quingentesimo vicesimo tertio: Mense Augusto.

Litteris gothicis. In fine interpretationes nom. hebr. Sed differt ab antecedentibus eo, quod Andr. Osiandri et Hieronymi praefationes praefiguntur, et ineptiae multae priorum editionum sint omissae.

1061. 63. *D. Erasmi Roterodami* Paraphrasis in Euangelium secundum *Joannem*, ad illustrissimum principem Ferdinandum, nunc primum excusa. Basileae in Officina Febroniana. Anno M. D. XXIII.

In fine:

Signum Frobenii.

Basileae in Aedibus Joannis Frobenii, Mense Februario anno M. D. XXIII.

1062. 64. Tomus primus Paraphraseon D. Erasmi Roterodami, in nouum Testamentum, videlicet in quatuor Euangelia, et Acta apostolorum, quarum bona pars nuc recens nata est, omnes ab ipso autore non oscitanter recognitae.

Signum Frobenii typopraph.

Basileae, in officia Jo. Frobenij. An. M. D. XXIIII.

In Fine Actuum Apost.

Basileae apud Joannem Frobenium. Anno M. D. XXIIII.

1063. 65. Postille majores totius anni cum multis historijs. siue figuris magnis et mediocribus euangeliorum dominicaliu ac ferialiu in locis ppriis de nouo insertis: oia que alie hactenus impresse continebant coplectentes nunc instaurate sunt: adiectis plerisq; marginalibus additionibus: ac. ccc. questionibus tam super euagelijs q; super epistolis: ex diuersis sacre pagine autoribus excerptis, que aut *Super* aut *Circa* hujusmodi characteribus incipiunt interpositis videbis.

Accesserut huic operi preter supradicta adnotatioes aliquot marginales, cum aliis.

Ad calcem libri:

Postille siue expositiones epistolarum siue euangeliorum tam dominicalium q; ferialium: complete per decursum totius anni una cum questionibus super euangelijs cu coru diuisionibus: suis in locis de nouo insertis. Nec non etiam cum nouis apostillis super unaquaq; epistola et unoquoq; euangelio in libri margine appositis ac. ccc. questionibus de nouo superadditis finiur feliciter. Lugduni impresse per Gilbertum de Villiers. Anno domini millesimo quingetesimo vigesimo quinto. pridie. Non. Januarij.

Litteris gothicis exarata, et multis figuris incisis ornata est haec editio: forma minori. In pag aversa folii ultimi Signum Gilbert de Villiers conspicitur. Fuit olim in Bibliotheca Cardinalis et Principis à Dietrichstain.

1064. 66. Commentarii initiatorii in quatuor Euangelia. In Euangelium secundum Matthaeum — — Johannem. Denuo recogniti, adiecto indice. Jacobo Fabro Stapulensi Authore. Anno Domini M.D.XXVI.

Litteris romanis. Sine loci et typographi indicio.

1065. 67. Biblia Sacra utriusq; Testamenti, juxta Hebraicam et Graecam ueritatem, uetustissimorumq; ac emendatissimorum codicum fidem diligentissime recognita. Positis suis locis (ubi opus uidebatur) figuris quibusdam. Additis quoq; ad singula capita singulis argumentis, hactenus non uisis — — Adest index rerum Biblicarum, una cum Hebraicarum uocum dictionario. Haec omnia noua. Quibus tertius Machabaeorum liber, paucissimis cognitus iam recens accessit.

Infra arma Coloniae, cum titulo: O Felix Colonia 1527.

Coloniae, Petrus Quentel excudebat, anno MCCCCCXXVII.

Litteris Romanis exarata.

1066. 68. Jacobi Fabri Stapulensis. — — Commentarii in Epistolas Catholicas. Jacobi I. Petri II. Joannis III. Judae I. Nunc primum ab autore emissi et aediti.

Signum Cratandri typograph.

Basileae apud And. Cratandrum, An. M. D. XXVII. Mense Augusto.

In pag. aversa folii ultimi: Basileae apud Andream Cratandrum, et Joannem Bebelium, Mense Julio. Anno M. D. XXVII.

1067. 69. Biblia.

Oliua Roberti Stephani: Noli altum sapere.

Pa-

Parisiis, ex Officina Roberti Stephani M. D. XXVIII. Cum priuilegio Regis.

In fine Apocalypseos:

Parisiis: Excudebat in sua Officina Robertus Stephanus, IIII. Cal. Decemb. Anno M. D. XXVII. Subjuncta est. Interpretat. lat. nom. Hebraicor. Chald. &c. et indices duo. Parisiis, ex Off. Rob. Stephani M. D. XXVIII.

Prima editio Stephaniana, rarissima et nitidissima. Continet folia 394; mendose enim ultimum exhibet numerum 390. Primi indicis titulus: Hebraica, chaldaea, graecaque et Latina nomina virorum, mulierum, populorum, idolorum, urbium, fluviorum, montium ceterorumque locorum, quae in Bibliis utriusque testamenti sparsa sunt, restituta, hoc volumine comprehenduntur, cum interpretatione latina. Indices item duo, alter in vetus Testamentum, alter in novum.

1068. 70. Biblia. Concordantiae in eadem, ex tum Veteri, tum Nouo Testamento, sacrisque Canonibus: nec non ex uiginti Josephi De Antiquitatibus, et Bello Judaico Libris excerptae. Annotationes ex sacris scriptoribus sumptae, et suis quaeque locis, et marginibus conuenientissime dispositae. Interpretationes Nominum Haebraicorum ordine Alphabetico perpulchri digestorum. Indices copiosissimi Rerum, ac Sententiarum omnium utriusque Testamenti: Pluraque alia ad promptiorem Sacrarum Literarum captum plurimum conducentia, cum aliis &c.

Lugduni: Ex Officina Typographica Joannis Crispini, MDXXIX.

Ad finem Apocal.

Biblia cum concordantijs &c. ut no. 1044. Impressa autem Lugduni: per Johanem Crespin Feliciter explicit. Anno salutis nostre M. CCCCC. XXIX.

Ad modum Petiti et Saconis. Titulus romanis, reliqua gothicis litteris exarata. Continet folia 268.

1069. 71. Pentateuchus, liber Josue, liber Judicum, liber Regum. Novum Testamentum. Wittembergae MDXXIX.

In fine libri regum: Impressum Wittembergae per Nicolaum Schirleitz anno M. D. XXIX.

1070. 72. Biblia Integra Veteris et Noui Testamenti, non solum ad Hebraicam veritatem, verum etiam ad vetustissimorum ac emendatissimorum utriusq; linguae codicum fidem, multo quam antehac diligentius recognita, una cum singulorum capitum argumentis; Eusebii tabulis, et

 mar-

marginalibus annotationibus, iuxta Hebraeorum maxime lectionem, plus mille nunc locis locupletata. Adest luculentissimus, rerum hic ferme omnium contentarum. Index, cum praeclaro Hebraicarum vocum Dictionario. Coloniae, Anno M. D. XXIX. Mense Septembri.

Est Editio secunda Colon. litteris romanis exarata. N. Test. seorsim excusum.

1071. 73 Pentateuchus. Liber Josve Liber Judicum. Libri Regum. Novum Testamentum. Wittembergae MDXXIX.

1072. 74. Complanationis Isaiae Prophetaé, Foetura prima, cum Apologia qur quidquê sic versum sit, per Huldrychum Zuinglium.

Signum Christof. Froschoveri: Arbor in cujus ramos plurimae tendunt Ranae. Cum Inscript. Christof Froschover zuo Zurich

Tiguri, ex aedibus Christophori Froschouer, anno M. D. XXIX. In eodem Volumine.

Complanationis Jeremiae Prophetae, Foetura prima, cum Apologia quur &c.

Signum Froschoveri typograph. minus.

Tiguri, ex aedibus Christophori Froschover. Anno M. D. XXXI.

Textus Jesaiae in 2 columnis excusus, in margine a sinistra versio Hieronymi, a dextra Zvinglii. In Jeremia deest versio Hieronymi· Forma minor: typus romanus.

1073. 75. Biblia iuxta divi Hieronymi Stridonensis tralationem, post multas hactenus editiones, non modo ad Hebraer. Græcorumq; fontem, uerum etiam multorum uetustissimorum codicum Latinorum consensum accuratissime castigata, ea quidem fide et diligentia, ut illa D. Hieronymi editio in hac plane renata uideri possit. Confer. Judica et Fruere.

Adiecta chronographia ex Eusebio &c. — — a mundi exordio usq; ad Christi natiuitatem.

Coloniae, ex Officina Eucharij Ceruicorni, Anno 1530.

☛ In fine operis totius.

Coloniae apud Eucharium Ceruicornum, procurante M. Godefrido Hittorpio ciue et bibliopola Colonien. Anno post Christum natum M. D. XXX. decimo Calendas Aprileis, Adolpho Rincho, Arnoldo Segenio Coss.

Typus gothicus, sed in titulo, in praefationibus et in libris quarto et quinto Ezrae, romanus.

1074. 76. Hieronymus Frobenius Lectori S. En damus Amice Lector Utrumque Testamentum iuxta Vulgatam quidem Æditionem, sed a mendis, quas

quas innumeras. partim scribarum incuria, partim sciolorum temeritas inuexerat, summa cura pariq; fide repurgatum, idq; ad normam ueterum ac probatorum exemplariorum, interim et adhibita fontium autoritate, nō hoc agentes ut haberes nouam æditionem, sed ut ueterem quam emendatissimam. In hos enim libros uel minimum erratum intulisse, piaculum ducimus. Novo Testamento additus est Elenchus Eusebianus. Adiecta est in fine uocum Hebraicarum interpretatio, sed longe quam antehac fuit exactior. Additus quoq; index sententiarū insignium. Ad haec adhibiti sunt uiri trium linguarum periti.

Signum Frobenianum.

Basileae in Officina Frobeniana. Anno M. D. XXX. Mense Martio.

Ad finem Indicis legitur:

Basileae, ex Officina Frobeniana per Hieronymum Frobeniū, Joannem Heruagiū, et Nicolaum Episcopiū. Anno. M. D. XXX. Mense Martio.

Typus romanus: continua serie.

1075. 77. Biblia sacra utriusque Testamenti: iuxta veterem translationem: qua hucusq; Latina utitur Ecclesia: ex antiquissimis ac recentioribus exemplaribus diligentissime collatis: et sicubi dissentiebant consultis fontibus: hoc est: Hebreis et Grecis voluminibus adhibitis: fidelissime restituta. Excusum Noremberge apud Fridericum Peypus. Anno M. D. XXX.

Typus gothicus: columnae duae.

1076. 78. Biblie Sacre Textus cum concordantiis veteris ac novi Testamenti — que omnia accuratissime nunc demum cum haud minima studiositate revisa: multis paleis excussis nitida sinceraque reddita sunt M. D. XXXI. Venundantur Lugduni in vico mercuriali sub signo fontis. In fine: Explicit hoc opus castigatissimum, Lugduni impressum, impensis honestorum dominorum Scipionis de Gaviano et fratrum astensium, industria vero ac arte probi viri Jacobi Myt calcopraphi, anno MDXXXI. die vero prima mensis Aprilis.

1077. 79. D. Jacobi Parez de Valentia Christopolitani episcopi divine plane expositiones in CL Psalmos Davidicos. Item Cantica cet. 1331. In fine, Lugduni sumtibus Henrici Savore, Marechal et Fradin in Off. Benedicti Bonini calcographi excussa 1531, die 1 mensis Martii.

1078. 80. Biblia. Breues in eadem Annotationes, ex doctiss. interpretationibus, et Hebraeorum commentariis. Interpretatio propriorum nominum Hebraicorum. Index copiosissimus rerum et sententiarum utriusque testamenti. Oliua Roberti Stephani: Noli Altum sapere. Parisiis: Ex Officina Roberti Stephani. M. D. XXXII. Cum priuilegio Regis.

In fine Apocalypseos.

Parisiis. Excudebat Robertus Stephanus in sua Off. An. M. D. XXXII. XVIII Cal. Nouemb.

In fine Indices legitur:

Parisiis: Excudebat Robertus Stephanus in sua Officina. Anno M. D. XXXII. VIII. Idus Nouemb.

Editio secunda, priori similis: typus romanus maioris formae.

1079. 81. Sacrorum Psalmorum Libri quinque, ad Ebraicam ueritatem genuina uersione in Latinum traducti: primum appensis bona fide sententiis, deinde pari diligentia ad numeratis uerbis, tum familiari explanatione elucidati, per Aretium Felinum.

Opus ab Authore recognitum, et passim non contemnendis accessionibus auctum.

In fine libri legitur:

Argentorati excudebat Georgius Ulricher Andlanus, Anno M. D. XXXII. Mense Mar.

Typus Romanus minor. Interpretio duas columnas implet, et litteris minutioribus est exarata.

1080. 82. Christophorus Froschoverus pio Lectori S. D. En damus tibi Christianissime Lector, Commentaria Bibliorum et illa breuia quidem ac catholica, erudissimi simul ac pijssimi uiri Chonnradi Pellicani Rubeaquensis, qui et Vulgatam commentarijs inseruit aeditionem, sed ad Hebraicam lectionem accurate emendatam. Habes aut in hoc opere quicquid syncerae theologiae est. Ideoq; &c. Inferius, Signum Christof Froschover.

Tomus primus in quo continentur V. Libri Mosis.

In fine Tomi I. legitur:

Tiguri apud Christophorum Froschoverum, Mense Martio, Anno M. D. XXXVI.

Tomus secundus. — — Historia Sacra, Prophetae inquam priores, libri videlicet Josue, Judicum, Ruth, Samuelis, Regum, et

et ex Hagiographis, Paralipomenon, Ezre, Nehemiae et Hester. — cum aliis. Anno M. D. XXXIII. Tiguri in Officina Froschoveriana.

Ad calcem:

Tiguri apud Christophorum Froschover, Anno M. D. XXXIII.

Tomus Tertius — — Prophetae posteriores omnes, videlicet Sermones Prophetarum maiorum &c. M. D. XXXIIII. Tiguri in Officina Froschoueri, Mense Martio.

Ad calcem:

Tiguri — — — M. D. XXXIII.

Tomus Quartus — — — Scripta reliqua, quae uocant Hagiographa Job &c. — — Cantica Salomonis. Christophorus Froschoverus excudebat Tiguri, Mense Martio, An. M. D. XXXIIII.

Ad calcem:

Tiguri — — — M. D. XXXIIII.

Tomus Quintus in quo — — omnes Libri veteris instrumenti qui sunt extra canonem Hebraicum, perperam Apocryphi, rectius autem *Ecclesiastici* appellati, puta Tobiae, Judith, Baruch, Sapietiae, Ecclesiastici, libri singuli, Ezrae duo, Machabaeorum duo, cum fragmentis Danielis et Esther. (Signum Froschoveri diversum a vulgari.)

Christophorus Froschoverus excudebat. Tiguri Mense Martio. Anno M. D. XXXV.

Praefatio Pellicani. Commentaria singulis versibus sunt addita.

1081. 83. Textus omnium Epistolarum beatissimi Pauli apostoli ad castigationem emendatiorum codicum versionis Erasmi Roterodami, in publicam studiosorum utilitatem, ac imprimis illorum qui veram amant Theologiam. Jam quibusdam in scholis syncere tradi ceptam, recens editus. Addita sunt in singulas eiusdem apostoli epistolas argumenta per eundem Erasmum, cum paucissimis scholiis marginalibus quibus lectoris diligentia et iuuari et excitari potest. Roschildie. m d xxxiiij. Infra Arma Regis Danie, Svecie.

Forma minor: typus gothicus minutus.

1082. 84. Biblia. Breves in eadem adnotationes rel. ut no. 1078. Antverpiae excudebat Martinus Cæsar, sumptu et opera Godefridi Dumæi. An. M. D. XXXIIII. Mense Januario.

Ad calcem Apoc.

Antverpiae, Excudebat Martinus Cæsar, pro honesto viro Godefrido Dumæo. Anno a Christo nato Millesimo, quingentesimo trigesimo quarto. Mense Januario.

Typus Romanus. Reliqua ut no. 1078.

1083. 85. Annotationes Othonis Brunfelsii — in quatuor Evangelia et Act. Apostolorum ex orthodoxis sacrarum litterarum scriptoribus congestae. Argentorati, Georgio Ulrichero Andlano impressore an. M. D. XXXV.

1084. 86. Biblia. Breves in eadem adnotationes, rel. ut 1078. Vaeneunt Lugduni apud Jacobum Giuncti M. D. XXXVI. In calce Apoc. legitur, Lugduni, excudebat Johannes Crespin, anno à Christo nato trigesimo supra sesquimillesimum.

Typus Romanus: duae columnae in singulis paginis.

1085. 87. Biblia. Breves in eadem adnotationes, rel.

Signum Guil. Boulle typographi. Post Tenebras spero Lucem Job. 17.

Lugduni, ex Officina Guilelmi Boulle in vico Mercuriali sub Signo Lilii aurei. M. D. XXXVII.

In fine Apocal.

Lugduni. Excudebat Guilelmus Boulle in sua Officina. Anno M. D. XXXVI.

Typus Romanus, ut 1078.

1086. 88. In Sacrosancta quatuor Euangelia et Apostolorum acta, D. Chuonradi Pellicani Rubeaquen. Commentarij, in quib. ueluti Compendio selectissima quaeq; congesta habes, quae hodie in illa cum apud Priscos tum apud Neotericos Euangeliorum interpretes orthodoxos extant.

Signum Christ. Froschower.

Tiguri in Officina Froschoveriana, Mense Martio M. D. XXXVIII.

Commentarius singulis versibus subiectus est litteris minoribus.

1087. 89. Biblia utriusque Testamenti iuxta vulgatam Translationem et eam quam haberi potuit emendatissimam: cui in Nouo, apposuimus Des. Erasmi Rot. uersionem. Subiunximus his Interpretationem hominum Hebraicorum ac Chaldaicorum, cum Indice copiosissimo.

Signum Frobenianum.

Basileae M. D. XXXVIII.

Ad calcem:

Basileae, ex Officina Hieronymi Frobenii et Nicolai Episcopii Mense Martio, An. M. D. XXXVIII.

Titulus specialis N. T. his verbis continetur:

Nouum Testamentum omne ex Versione utraque, hoc est, Des. Erasmi Roterodami, et Vulgata. Sign. Frob. Basileae Anno M. D. XXXVIII.

Vetus Test. continua serie, N. T. in duabus columnis impressum est.

1088. 90. In omnes Apostolicas Epistolas, Pauli, Petri, Jacobi, Joannis et Judae D. Chuonradi Pellicani Tigurinae ecclesiae ministri Commentarij, ad collationem optimorum quorumq; interpretum conscripti et aediti, cet.

Signum Froschoveri:

Tiguri in Officina Froschouiana Mense Augusto. Anno M. D. XXXIX.

In Apocalypsin Johannis Apostoli D. Sebastiani Meyer ecclesiastae Bernen. Commentarius, nostro huic saeculo accommodus, natus, et aeditus.

Signum Froschoveri: Rana cum puero insidente.

Tiguri in Officina Froschoviana.

Convenit cum 1086. Apocal. praemissa praefatio Seb. Meyeri de auctoritate Apocal.

1089. 91. Biblia integra, cet. ut 1070.

Coloniae, Anno M. D. XXXIX. Mense Septembri.

Sic videtur sed temere, siquidem in spatio amplo nota numeralis X penna inserta est, hinc non alia est, quam editio anni 1529.

1090. 92. Biblia. Hebraea, Chaldaea, Graeca et Latina, nomina virorum mulierum, populorum, idolorum, urbium, fluuiorum, montium, caeterorumque locorum quae in Bibliis leguntur, restituta, cum Latina interpretatione. Locorum descriptio è Cosmographis. Index praeterea rerum et sententiarum quae in iisdem Bibliis continentur. His accesserunt schemata Tabernaculi Mosaici, et Templi Salomonis quae praeeunte Francisco Vatablo summa arte et fide expressa sunt.

Oliua Rob. Stephani: Noli &c.

Parisiis, ex Officina Roberti Stephani Typographi regii. M. D. XL. Cum privilegio Regis.

Forma et typo convenit cum 1078.

1091. 93. Biblia. cet. ut no. 1078.

Antverpiae, excudendum curauit Antonius Goinur. Anno M. D. XL.

Continua serie, typo Romano impressa.

1092. 94. Biblia Sacra iuxta vulgatam quam dicunt æditionem, a mendis quibus innumeris partim scribarum incuria, partim sciolorum audacia scatebat, summa cura parique fide repurgata, atq; ad priscorum probatissimorumq; exemplarium normam, adhibita interdum fontium authoritate, restituta Annorum a mundo creato ad Christum natum computo illustrata. Adiecta est in fine Hebraicarum, Graecarum, caeterarumq; peregrinarum vocum cum illarum varia a nostra prolatione interpretatio. Additus est tandem sententiarum insignium non vulgaris index accurate selectus. Quae legenti signa passim occurrent epistola nuncupatoria 3. fol. manifestabit. Cum priuilegio Regis. Ex Officina Simonis Colinaei. Parisijs mense Octobri 1541.

Continua serie, litteris Romanis impressa. Litterae initiales ligneis formis sunt incisae: nimirum in fronte singulorum librorum, in initio capitum spatium relictum est. Exemplum lineis distinctum.

1093. 95. Biblia. Iconibus artificiosissimis, quo Lectoris memoriae consulatur, tanquam emblematibus quibusdam exornata. Addita sunt in interiori margine ex vetistissimis quibusque Codicibus, partim manu scriptis; partim ab ipsius Typographices iuuenta excusis, Variae Lectiones, quae lucem aliquam editioni vulgatae addere videbantur. Hebraeorum, Chaldaeorum, Graecorum, Latinorum nominum difficilium, explicatio. Cum duplici rerum et sententiarum indice.

Antverpiae, ex Officina Joannis Steelsii, Anno a Christo nato M. D. XLII.

Ad calcem Apocal. dicitur:

Antverpiae, Typis Martini Merani. M. D. XLI.

Specialis titulus praemissus Novo Test. h. m. Sanctu Jesu Christi Evangelium secundum Matthaeum — Johannem. Acta Apostolorum. D. Pauli Apostoli Epistolae omnes una cum catholicis. Apocalypsis Joannis. Typus Romanus, continua serie.

1094. 96. Biblia Sacrosancta Testameti Veteris et Noui, e sacra Hebraeorum lingua Graecorumque fontibus, consultis simul orthodoxis interpretib. religiosissime translata in sermonem Latinum.

Tiguri excudebat C. Froschoverus, Anno M. D. XLIII.

Novum Testamentum omne, ad Graecorum exemplarium fidem ad veterem item æditionem, Erasmi quoque versionem postremam &c. recognitum castigatum atque tanslat. 1543.

Duplex praefatio, una de operis instituto et ratione, (foliis V) altera expositio de omnibus S. S. libris eorumque praestantia et dignitate, auctore Heinr. Bullingero.

gero. Post Apocal. adduntur argumenta in omnia tam V. quam N. T. capita elegiaco carmine conscripta per Rod. Gualtherum. Contextus continua serie exaratus, litteris maioribus.

1095. 97. Biblia cet. ut proxime anteced. Tiguri M. D. XLIIII. Sed falso, eadem enim est editio quam praecedens. Clare etiam apparet lineolam ultimam I postea adscriptam esse.

1096. 98. Sacrae Scripturae et divinarum Literarum Biblia universa. Cum diligentia, cum studio singulari elaborata, deq; sententia doctissimorum uirorum, et in primis Hebraicae linguae peritorum, plurimis in locis ultra priores editiones emendata atq; correcta: et D. Erasmi Roterod. uersione noui testamenti, iuxta priorem apposita. Praemissis ubiq; et D. Hieronymi prolegominis, et insuper Prooemio eximij theologi Joannis Brentii, in quo cum sacrarum literarum autoritas praeclare asseritur, tum breuiter summa horum explicatur, et consilium atque finis demonstratur. Accessit Latina interpretatio, nominum Hebraeorum — — — quae passim in his scriptis occurrunt, perq copiosa et accurata. Item, Chosmographica locorum indicatio. Et ad haec omnia index fidelis et valde locuples rerum sententiarumque memorabilium in his libris. Infra: Signum Wolrabi typographic. (Fortuna concha vento secunda vecta.) Lipsiae, ex Officina Nicolai Wolrab. M. D. XLIIII.

In fine Vet. Test. Lipsiae apud Nicolaum Wolrab, Anno M. D. XLIIII. Novum Testamentum omne, ex versione utraque, hoc est, Des. Erasmi Roterodami et Vulgata. Lipsiae, apud Nicolaum Wolrab. Anno M. D. XLIII.

In aversa pag. tituli exhortatio ad legend. S. S. ex ipsa Scriptura desumta. Alterâ pagina prooemium Joann. Brentij, folia occupans 7. et pag. unam, deinde summa totius S. Srae. paginis duabus. Post hanc index testimoniorum in N. T. de veteri 4. fere paginarum, et N Ti. testimonia ex vet. 2 paginarum. Tantem; ordo librorum et praefatt. Hieronymi. Novum Test. habet, praeter duas Hieron. praefat. unam Erasmi, quae tamen omnes non tres plenas occupant paginas. — Editio duabus col. impressa et multis figuris ligno incisis ornata.

1097. 99. Biblia — — ut no 1078.
Antverpiae excudendum curabat Antonius Goinus. Anno M. D. XLV.
Est editio anni M D LX, cui ultima nota V adscripta, ut recens videretur.

1098. 100. Biblia, his accesserunt schemata Tabernaculi Mosaici, et Templi Salomonis quae praeeunte Francisco Vatablo — — expressa sunt.

Index rerum et sententiarum quae in iis continentur. Hebraea item, Chaldaea et Latina nomina virorum — — restituta, cum Latina interpretatione, et ipsorum locorum descriptione ex Cosmographis.

Oliua Rob. Stephani.

Lutetiae, ex Officina Roberti Stephani, Typographi Regii. M.D.XLVI.

Habet praefat. Rob. Stephani et alia. Continet folia 360.

1099. 101. Biblia. Titulus deest.

In fine:

Excudebat Theobaldus Paganus: Lugduni 1546.

Typo Romano, in duabus col. impressa.

1100. 102. Sacrorum Psalmorum Libri Quinque, ad Ebraicam Veritatem genuina uersione in Latinum traducti: primum appensis bona fide sententijs, deinde pari diligentia adnumeratis, uerbis, tum familiari explanatione elucidati, rel. Aretio Felino autore.

Signum Joan. Heruagii.

Accessit quoq; rerum — — Index. Opus ab authore recognitum et passim — — auctum. Basileae, per Joan. Heruagium.

Ad calcem:

Basileae, per Joannem Heruagium, Anno salutis humanae M.D. XLVII. Mense Septembri.

In aversa tituli pagina: Contenta in hoc opere. Postea Aretii Felini epist. dedicat. ad Princip. Franciscum Valesium, Galliar. Regis primogenitum delphinum, quae duobus continetur foliis. Tandem praefatio 5 foliorum ad Lectorem. Impressa est haec editio typo Rom. continua serie: singulis Psalmis addita explanatio.

1101. 103. Biblia ad vetustissima exemplaria nunc recens castigata. Hebraea — — nomina virorum — — restituta cum Latina interpretatione, ac locorum e Cosmographis descriptione, cum aliis.

Signum Barth. Gravii typograph. In sole posuit Tabernaculum suum.

Lovani, ex Officina Bartholomaei Gravii Typograph. Anno M.D.XLVII. Mense Novembri. Cum Gratia et Priuilegio Caesareo.

Continua serie. Praemissa epistola Barthol. Gravii ad senat. Lovan., privilegium Caesareum, praefatio Hentenii in Biblia Lovan. 1547, index testimonior. et alia.

1102. 104. Biblia sacra iuxta vulgatam quam dicunt editionem, a mendis — — repurgata atque ad priscorum probatissimorumque exemplarium normam, adhibita interdum fontium auctoritate, Joannis Bene-

dicti

dicti Parisiensis theologi industria restituta rel. Parisiis prostant apud Carolum Guillard, sub sole aureo, et Guilielmum Desboys, in cruce alba — 1549.

Typus Romanus, continua serie. Adnotationes in margine. Litterae initiales ligneis formis incisae.

1103. 105. Biblia Interprete Sebastiano Castalione. Vna cum eiusdem annotationibus, cum aliis.

Signum Jo. Oporini: Arion delphino insidens cum Cithara. Basileae, per Joannem Oporinum. Novum Testamentum.

In fine Libri:

Basileae, per Jacobum Parcum, sumptibus Joannis Oporini. Anno Salutis humanae. M. D. LI. Mense Martio.

In titulo supra sign. typogr. leguntur:

Typographus Lectori. In recenti hac translatione, Lector, fideliter expressam Hebraeae atq; graece sententiae Veteris ac Noui Testamenti ueritate, Latini sermonis puritate et perspicuitate seruata, es habiturus: id quod ipse legendo, et cum caeteris editionib. conferedo, item ex praefatione et Annotationibus, illustror. rerum difficiliorum Imagines habentibus, plenissime cognosces. Impressa sunt haec Biblia typis Italicis in duabus columnis.

1104. 106. Biblia Sacra — — cet. ut 1102. — — Secunda Editio. Parisiis, apud Carolam Guillard, sub sole Aureo, et Gulielmum Desboys, in cruce alba, via ad diuum Jacobum. 1552.

Ad calcem:

Parisiis, excudebat Carolus Guillard — — ut no. 1102. Anno Domini M. D. XLIX.

1105. 107. In Euangelium secundum Matthaeum, Marcum, et Lucam. Commentarii ex ecclesiasticis Scriptoribus collecti. Nouae Glossae ordinariae specimen, donec meliora dabimus.

Signum Stephanianum. Infra:

Oliua Roberti Stephani M. D. LIII.

In fine Euang. Lucae:

Excudebat Robertus Stephanus in sua Officina anno M. D. LIII. Idib. Jan.

Cum praef. Stephaniana ital. In fine Harmonia, quae 38 implet folia. Forma minor.

1106. 108. Biblia &c. ut 1103. — — Totum opus recognouit ipse, et adiecit ex Flauio Josepho historiae supplementum ab Esdrae temporibus usq; ad Machabaeos, itemq; a Machabaeis usq; ad Christum.

Sig-

Signum Oporini: Arion. —

Basileae, per Joannem Oporinum.

Ad calcem: Basileae, ex Officina Joannis Oporini, Anno salutis humanae M. D. LIIII. Mense Martio,

Conveniunt cum 1103, sed forma est maior, et typus maiusculus. Duae columnae.

1107. 109. Biblia — — ut proxime antecedentia. — — Accessit quoq; rerum et uerborum tam in ipsis Biblijs, quàm Annotationibus et Historiae supplemento praecipuè memorabilium index.

Signum Typograph. Oporini.

Basileae, per Joannem Oporinum, 1556.

In fine indicis:

Basileae, ex Officina Joannis Oporini, Ludovici Lucii, et Michaelis Mart. Stellae, Anno salutis humanae M. D. LVI. Mense Martio.

1108. 110. Biblia sacra. Ad optima quaeque veteris, ut uocant, tralationis exemplaria summa diligentia pariq; fide castigata. His adiecimus Hebraicorum, Chaldaeorum, Graecorumq; nominum interpretationem. Cum Indicibus copiosissimis.

Signum Joan. Tornaesii: Homo seminans. Son Art en Dieu.

Lugduni, apud Joan. Tornaesium. M. D LVI.

Cum praef. Hieron. indice testimon. et ordine librorum. Duae columnae. Figuris ligno incisis ornata.

1109. 111. Nouum D. N. Jesu Christi testamentum. Latine iam olim à Veteri interprete, nunc denuo à Theodoro Beza versum: cum eiusdem annotationibus, in quibus ratio interpretationis redditur.

Signum Typogr. Stephanianum.

Oliua Roberti Stephani, M. D. LVI.

In fine Apocal.

Excudebat Rob. Stephanus in sua Officina, Anno M. D. LVII. Calend. Martii.

Dispositio editionis ut 1105.

1110. 112. Biblia Utriusque Testamenti. De quorum nova interpretatione et copiosissimis in eam annotationibus lege quam in limine operis habes epistolam.

Signum Stephanianum.

Oliua Rob. Stephani, M. D. LVII.

No-

Novum D. N. Jesu Christi testamentum. Latine olim a Veteri interprete, nunc denuo a Theodor Beza versum: cum eiusdem annotationibus, in quibus ratio interpretationis redditur.

Signum typograph. Stephanianum.

Oliua Roberti Stephani M. D. LVI.

In fine Apocalyps. Excudebat Rob. Stephanus in sua Officina, Anno M. D. LVII. Calend. Martii.

1111. 113. Biblia Sacrosancta Veteris ac Noui Testamenti iuxta Vulgatam editionem quorum alterum ad Hebraicam, alterum ad Graecam veritatem emendatum est diligentissime, ut noua editio non facile desyderetur et vetus tamen hic agnoscitur: adiectis ex eruditis scriptoribus scholijs, ita, ubi opus est, locupletibus, ut pro commentarijs sint: multis certe locorum millibus praesertim difficillimibus lucem afferant. Auctore Isidoro Clario Brixiano ex Monacho Casinate Episc. Fulginatensi. Ex secunda eius recognitione.

Signum Lucae Antonii Juntae Typographi: L. A.

Venetiis apud Juntas M. D. LVII.

In fine Apocal. legitur: Explicit Sacrosanctum Bibliorum volumen, cum doctissimis Scholijs Isidori Clarii Episcopi Fulginatensis, nunc secundo ab eo reuisum et emendatum, et Scholijs quamplurimis auctum. Venetijs impressum in Officina heredum Lucae Antonij Juntae. Anno M. D. LVII. Mense Julio. Signum typograph.

Typo Romano, continua serie impressa. In margine loci paralleli Scholia singulis capitibus addita litteris italicis minutis.

1112. 114. Biblia Sacra Veteris et Noui Testamenti iuxta Vulgatam, quam dicunt, Editionem. Joannis Benedicti Parisiensis Theologi industria accurate recognita et emendata, Annorumq; a Mundo condito ad Christum usque natu supputatione illustrata. Adiectis ad singula quaeq; capita breuibus argumentis; et ad finem voluminis, Hebraicarum vocum interpretationibus: Tribus etiam indicibus: quoru primus sententias in toto cotextu Bibliorum maxime insignes, secundus ea quae in Scholiis notatu dignissima occurrunt, tertius locorum illustrium nomina comprehendit atque explanat. Porro characteres seu signa quae legenti passim occurrent, epistola nucupatoria tertio abhinc folio manifestabit.

Signum typogr. Carol. Guillardi.

Parisiis — Apud heredes Carolae Guillard viduae quondam Claudij Cheuallonij. M. D. LVIII.

Conveniunt cum bibliis anni 1549 supra No. 1102, sed typus paullo maior.

1113. 115. Novi Testamenti catholica expositio Ecclesiastica, id est ex uniuersis probatis theologis (quos Dominus diuersis suis Ecclesiis dedit) excerpta, a quodam verbi Dei ministro, diu multumque in theologia versato. Sive Bibliotheca Expositionum noui Testamenti. Id est, Expositio ex probatis theologis collecta et in unum corpus singulari artificio conflata: quae instar bibliothecae multis expositoribus referta esse possit.

Signum Stephanianum.

Anno M. D. LXI. Excudebat Henricus Stephanus, illustris viri Huldrichi Fuggeri typographus.

Forma libri maior, typus Romanus maiusculus. Singulis versibus additus commentarius. Titulum excipit praefatio Augustini Marlorati, deinde authorum nomina ex quorum scriptis collecta est expositio, denique index locupletissimus.

1114. 116. Biblia Sacra ad optima quaeque veteris, ut uocant, tralationis exemplaria summa diligentia parique fide castigata. His adiecimus Hebraicorum — — nominum interpretationem. Cum indicibus copiosissimis.

Signum typogr. Jac. Juntae.

Lugduni apud haeredes Jacobi Juntae, M. D. LXII.

Columnae duae in singulis paginis. Litterae initiales ligneis formis incisae, et multae aliae figurae passim conspiciuntur. Typus Romanus.

1115. 117 Biblia Veteris ac Novi Testamenti, summa fide ac (cura) singulari, cum aliorum (praestantissi)morum interpretum, tum uero inprimis S. P(agnini et Th. Bezae) opera ita ex Hebraeis Graecisq; fontibus (. . . . .) ueterum insuper codicum aliqu(. . . . .) nihil relictum sit, quod (. . . . .) studioso(. . .) Accesserunt (. . . . .) Luculentia atque (. . . . . .) caetera tituli desunt.

Ad calcem Novi Testamenti:

Basileae excudebat Thomas Guarinus, Anno Salutis humanae M. D. LXIII. Calend. Martii. Et

In fine Interpretationis nominum Hebr.

Basileae per Thomam Guarinum, Anno M. D. LXIIII.

Duae columnae. Typus Romanus. Capitibus praemittuntur Summaria et alia, litteris minutis.

1116.

1116. 118. Biblia Sacrosancta Veteris ac Novi Testamenti. Adiectis ex eruditis scriptoribus scholiis, ita, ubi opus est, locupletibus, ut pro commentarijs sint: multis certe locorum millibus praesertim difficilioribus lucem afferunt. Auctore Isidoro Clario Brixiano ex Monacho Casinate Episcopo Fulginatensi ex secunda eius recognitione. Deputatorum Concilii Tridentini seruata censura.

Signum Lucae Ant. Juntae typogr.

Venetiis, apud Juntas MDLXIIII.

In fine Apocal. Explicit Sacrosanctum — caetera ut in Cod. 1111. M. D. LVII. Mense Julio, &c. Ad calcem Libri: Venetijs in Officina haeredum Lucae Antonij Juntae. Anno Domini M. D. LVII. Mensis Julij.

Eadem est editio quam antecedens No. 1111: titulo tantum permutato. Desunt etiam praefationes typographi et Isidori: sed excipit titulum ordo librorum, et in calce adduntur indices et al.

1117. 119. Biblia Sacra ut no. 1112. ad Christum usque natum — — manifestabit. Ex ultima editione, eaque omnium castigatissima, nempe ad fontes de integro collata: et praeterea schematibus etiam quibusdam pulcherrimis oportunis locis ornata.

Signum Merlini typograph.

Parisiis: Apud Guillelmum Merlin in ponte Nummlariorum, et Gulielmum Desboys sub Sole aureo, ac Sebastianum Niuellium sub Ciconiis, via Jacobea. An. Domini M. D. LXV.

1118. 120. Psalterium Davidis iuxta Translationem Veterem, alicubi tamen emendatam et declaratam, et accuratius distinctam iuxta Ebraica Veritatem, additis etiam singulorum Psalmorum breuibus Argumentis.

Figura rotunda ligno incisa: David in genua prolapsus precans, positis in terra Cithara et ornamentis regiis.

1565. Cum Priuilegio Cæsareæ Maiestatis. Ad Annos XV.

Subjunguntur:

Psalmi seu Cantica ex sacris literis in ecclesia cantari solita, cum Hymnis et collectis, seu orationibus pijs, in usum Ecclesiarum et iuuentutis Scholasticae: Witebergae excusa in Officina Laurentii Schwenck Eisfeldensis, Anno 1564. Cum priuilegio Cesareæ Maiestatis ad annos XV. Coloss. 3. Verbum Christi — — de vestro Domino.

Ad calcem:

Witebergae in Officina Laurentii Schwenck Eisfeldensis.

Titulus gothicis litteris, dedicatio italicis, et contextus typo maiusculo gothico impressus, insertis litteris quibusdam romanis. Litterae initiales formis ligneis incisae. Forma libri maior. Psalterium anni 1654 gothico typo, et hymni romano impressi.

1119. 121. Biblia Sacra ad optima quaeque Veteris et Vulgatae translationis exemplaria summa diligentia, parique fide castigata. Cum Hebraicorum, Chaldaeorum et Graecorum nominum interpretatione. Accesserunt Indices copiosissimi. Lugduni, apud Gulielmum Rovillium, M. D. LXVI.

Columnae duae. Typus romanus. Litterae initiales formis ligneis incisae. Forma libri maior.

1120. 122 Biblia ad vetustissima Exemplaria nunc recens castigata. His accesserunt Schemata Tabernaculi Mosaici, Templi Salomonis, omniumq; praecipuarum historiarum, summa arte et fide expressa. Hebraea item, Chaldaea — — nomina Virorum — — restituta cum latina interpretatione, ac locorum e Cosmographis descriptione. Quid in horum Bibliorum castigatione praestitum sit, subsequentes Praefationes latius indicabunt.

Francofurti ad Moenum M. D. LXVI.

Ad calcem legitur:

Impressum Francofurti ad Moenum, apud Georgium Corvinum, Sigismundum Feyerabend, et Haered. Wigandi Galli.

Infra: Signum Typographicum Corvini.

M. D. LXVI.

Typo romano, duabus columnis impressa, versiculis distincta, figuris ornata. Ectypus est editio. Lovaniensis et Antverpiensis, hinc post praef. typographi sequitur praefatio Hentenii.

1121. 123. Psalterium Regii Prophetae Davidis, ex Hebraico in Latinum et Germanicum sermonem fideliter translatum. Der Psalter des königlichen Propheten Davids, mit besonderm Fleis aus der hebraischen Sprache in Lateinisch und Deutsch gebracht. Cum Gratia et Priuilegio D. Augusti Pr. Electoris Saxoniae, &c. Anno M. D. LXVI.

Ad calcem: Auff gnedigsten Befehl des Durchlauchtigsten, Hochgebornen Fürsten vnd Herrn, Herrn Augustin, Hertzogen zu Sachssen, des Heiligen Römischen Reichs Ertzmarschahls vnd Churfürsten, Landgraffen in Düringen, Marggraffen zu Meissen, vnd Burggraffen zu Magdeburg, &c. Hat diesen Psalter Hans Rhambaw zu

zu Leipzig gedruckt vnd volendet den 23. Februarij, Im Jar M. D. LXVI.

Duae columnae. Contextus latinus a dextra, germanicus Lutheri a sinistra conspicitur. Forma maior.

1122. 124. Biblia Latinogallica. La Bible Françoislatine, Qui est toute la sancte Escriture, contenant le Vieil & Nouveau Testament, ou Alliance.

Signum typograph. Palma in medio figurae ligneae, infra: pressa Valentiora.

De l'Imprimerie de Jaques Bourgeois, pour Estienne Anastase M. D. LXVIII.

Columnae duae, una minor latina, altera larga gallia.

1123. 125. Libri Samuelis, Regum, et Paralipomenon, ad Ebraicam veritatem recogniti, et brevibus commentariis explicati a Victorino Strigelio. In fine, praeter Chronologiam et indicem copiosum, adiectae sunt duodecim orationes de praecipuis Prophetis et Regibus, quorum historiae in his libris continentur.

Lipsiae cum Privilegio ad decennium.

Ad calcem operis: Lipsiae in Officina Ernesti Voegelin Constantinensis, Anno M. D. LXIX.

Commentarii a sinistra contextui additae. Continent paginas 584.

1124. 126. Biblia Sacra ad vetustissima Exemplaria castigata, nec non figuris et chorographicis descriptionibus illustrata. Quid autem in horum Bibliorum castigatione praestitum sit, subsequens praefatio latius indicabit. Accesserunt praeterea, Hebraicorum — — — nominum interpretationes, cum indicibus copiosissimis. Signum typograph. Gul. Rouillii, cum inscript. In virtute et Fortuna.

Lugduni apud Guliel. Rouillium sub scuto Veneto, M. D. LXIX.

Titulum et ordinem librorum V. T. subsequitur F. Johannis Hentenii Nechliniensis in Biblia Louanii Anno M. D. XLVII excusa atque castigata, Praefatio. Typus Romanus minor quam in editione 1566.

1125. 127. Novi Testamenti catholica expositio caet. ut no. 1113. Sub signo Stephaniano: Anno M. D. LXX. Oliva Henrici Stephani.

1126. 128. Biblia Sacra veteris et novi Testamenti iuxta vulgatam editionem: ab aliquot Theologis Parisiensibus accurate recognita et emendata, Annorumque a Mundo condito ad Christum usque natum supputatione illustrata. Adiectis ad singula quaeque capita breuibus ar-

gumentis: et ad finem voluminis Hebraicarum, Graecarum, caeterarumque peregrinarum vocum interpretationibus: Tribus item indicibus, quorum primus sententias in toto contextu Bibliorum maximè insignes, secundus ea quae in scholiis à D. Joanne Benedicto doctore Theologo ad marginem digestis notata dignissima occurrunt, tertius locorum illustrium nomina comprehendit atque explanat. In hac autem editione omnium postrema, praeter illa quae in aliis omnibus inveniuntur, accesserunt: Commentariorum accurata recognitio. Tertius Machabaeorum Liber: Insuper eruditus atque copiosus sententiarum et rerum tam Veteris quam Novi Testameti Index, qui studiosis cum minorum tum maiorum Concordantiarum loco esse poterit.

Signum typogr. Sebast. Niuellii, infra literae S. N.

Parisiis apud Sebastianum Niuellium, sub Ciconiis, via Jacobaea. M. D. LXXIII. Cum Priuilegio.

In fine: Parisiis ex Chalcographia Nicolai Bruslé, impensis Sebastiani Niuellii bibliopolae Parisiensis. 1573.

Conveniunt cum codice 1117. Sed pauciores in hac editione, adnotationes, et versiculi zifris distincti.

1127. 129. Biblia Sacra ex Sebastiani Castallonis postrema recognitione. Cum annotationibus eiusdem, et historiae supplemento ab Esdra ad Machabaeos, inde usque ad Christum, ex Josepho. Index praeterea nouus, et is quidem locupletissimus, Basileae, per Petrum Pernam. M. D. LXXIII.

Vetus Testamentum claudit continuatio historiae (post Machabaeos) ex Josepho: ad calcem legitur: Basileae excudebat Petrus Perna, Anno salutis humanae, M. D. LXXIII. Mense Augusto.

Novum Jesu Christi Testamentum. Sebastiano Castellione interprete: una cum eiusdem Annotationibus. Ex eiusdem postrema castigatione.

Signum typographicum: Foemina lucernam manu dextra tenens in limbo P. P.

Basileae per Petrum Pernam. Anno M. D. LXXIII.

Ad calcem: Basileae apud Petrum Pernam, Mense Augusto. M. D. LXXIII.

Titulus ut vulgo limbo cinctus. Post dedicat. et admonit. ad lectores, sequuntur, animadversiones, quae via sit recta ad intelligendas sacras Scripturas, literis italicis; deinde judicia doctor. viror. de Bibliis Castalionis. et tandem ordo libror.

libror. Textus, impressus columnis duabus literis romanis mediae formae. Capitibus praecedunt argumenta literis ital. In margine utroque loci paralleli. Capita in versiculos distributa. Indices duo ad calcem subjuncti sunt.

1128. 130. Joannis Calvini commentarius in librum Psalmorum. In hac postrema editione — hebraeum quoque contextum e regione Latinae interpretationis addidimus. Genevae, apud Eustathium Vignon, M. D. LXXVIII.

Contextus hebraicus e regione latinae interpretationis additus, punctis animatus.

1129. 131. Testamenti veteris Biblia Sacra, sive Libri Canonici, priscae Judaeorum ecclesiae à Deo traditi, Latini recens ex Hebraeo facti, brevibusq; Scholiis illustrati ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Accesserunt Libri qui vulgo dicuntur Apocryphi, Latinè redditi et notis quibusdam aucti a Francisco Junio.

Signum typographicum And. Wechelii:

Francofurti ad Moenum ex Officina Typographica And. Wechelii, M. D. LXXIX.

(Pars prima, quae continet Genesin — — Deuteronium.)

Ad calcem Deuteronomii: Primae Partis Bibliorum finis.

Bibliorum Pars secunda, id est, Libri Historici Latini recens ex Hebraeo facti, breuibusque Scholiis illustrati ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Librorum Index sequente pagina continetur.

Signum Wecheli.

Francofurti ad Moenum ex Officina Typographica And. Wecheli, M. D. LXXVI.

(Continet Jehoschuhae lib. I. Jud. I. Ruthae I. Schemuelis II. Regum II. Chronicorum II. Hhezrae I. Nehemiae I. Esterae I.)

Ad calcem: Secundae partis Bibliorum finis.

Francofurti ad Moenum: Excudebat Andreas Wechelus, Anno salutis M. D. LXXVI.

Bibliorum Pars tertia, id est, Quinque libri poetici, Latini recens ex Hebraeo facti, rel.

Signum typograph.

Francofurti ad Moenum ex Officina Typographica And. Wecheli, M. D. LXXIX.

(Continet: Jjob, Psalmos, Proverbia, Ecclesiasten, Lib. Canticorum.)

Ad

Ad calcem: Tertiae partis Bibliorum finis.

Bibliorum Pars quarta, id est, Prophetici libri omnes, numero XVI. Latini recens ex Hebraeo facti, cet. M. D. LXXIX.

(Continet Jeschahhja — — — Malcaci.)

In fine:

Quintae — — — finis. Francofurti ad Moenum excudebat Andreus Wechelus, Anno salutis M. D. LXXIX.

Libri Apocryphi, sive Appendix Testamenti Veteris ad canonem priscae Ecclesiae adjecta, Latinaque recens è Graeco sermone facta, et notis brevibus illustrata per Franciscum Junium.

Signum Wecheli.

Francofurti ad Moenum ex Officina Typographica And. Wecheli. M. D. LXXIX.

(Continet: Historicos libros ex temporum serie dispositos. Tobiti lib. I. Orat. Menaschis, Judithae L. I. Baruci L. I. Epist. Jirmejae, Adjectiones ad Danijelem, Hhezrae L. III. Hhezrae L. IIII. Adjectiones ad L. Esterae. Schimhhonis L. I. qui vulgo Macbaeorum III. Macbaeorum I. Macbaeor. II. Lib. Sapientiae, Ecclesiasticum.)

Ad calcem operis.

Quintae partis Bibliorum, sive librorum Apocryphorum, finis.

Francofurti ad Moenum apud Andream Wechelum, Anno Salutis M. D. LXXIX.

Volumina V.

Impressa sunt Biblia forma media, typo Romano maiusculo, continua serie. Singulis tomis praemittitur dedicatio ad Principem quendam Germaniae. Capitibus praefixa litteris italicis argumenta, suffixae adnotationes litteris minusculis. In margine exteriori hebraismi duriores cum expositione. Singulis libris praemittitur supputatio annorum. Litterae initiales ligno incisae. Capita in versiculos distincta.

1130. 132. Genesis cum catholica expositione ecclesiastica. Morgiis, sumptibus Jo. le Preux et Eustathii Vignon 1584.

1131. 133. Novi Testamenti catholica expositio ecclesiastica. Ex probatis Theologis, quos Dominus Ecclesiae suae diuersis in locis dedit, excerpta, et diligenter concinnata: sive, Bibliotheca Expositionum Novi Testamenti, id est, Expositio ex probatis Theologis collecta, et in unum corpus singulari artificio conflata: quae instar bibliothecae multis expositoribus refertae esse possit. Authore Augustino Marlorato, verbi Dei ministro, diu multumq; in theologia versato. Editio IIII. Cum

Cum indice locupletissimo variarum rerum ad christianam religionem pertinentium, quae quidem in hac catholica expositione ecclesiastica tractantur.

Signum typogr. Petri Sanctandreani.

Genevae apud Petrum Sanctandreanum. MDLXXXV.

Post titulum incipit epistola Marlorati ad confratres, scripta Viuiaci, Calendis Januarii M. D. LIX. Deinde sequitur ipsa expositio. Nomina autorum quorum scriptis adiutus fuit, non seorsim, ut in editionibus antecedentibus, operi praefixa sunt, sed in limine cujuslibet partis recensentur. Ad calcem subjungitur index. Reliqua ut in prioribus editt.

1132. 134. Sacrorum Bibliorum Pars I. secundum veterem seu vulgatam Translationem, et fontes Hebraici Textus emendata: et breui ac perspicua explicatione illustrata: insertis etiam praecipuis Locis communibus, in lectione sacra obseruandis. Continentur in hac prima Parte: Genesis — — — Canticum Canticorum. Adjuncta sunt etiam singulis Capitibus argumenta. Lucas Osiander D.

Signum typogr. Gruppenbachii.

Cum gratia et Priuilegio Illustrissimi Ducis Saxoniae, Electoris, &c.

Tubingae, apud Georgium Gruppenbachium, Anno M. D. LXXXIX.

Sacrorum Bibliorum Pars II. rel. — — Continentur in hac secunda Parte: Jsaias — — — Oratio Manassae. Adjuncta sunt etiam singulis capitib. argumenta, adiecto rerum et verborum praecipue memorabilium ad finem Indice locupletissimo. Lucas Osiand. D.

Signum Typograph.

Cum gratia — — — — Anno M. D. XCI.

Ad calcem: Impressum Tubingae, apud Georgium Gruppenbachium. Signum Typograph. Anno M. D. XCI.

Sacrorum Bibliorum Pars III. secundum Veterem seu Vulgatam Translationem ad Graecum Textum emendata, et brevi ac perspicua explicatione illustrata, insertis etiam Locis communibus, in lectione sacra obseruandis. Continentur in hac tertia Parte: Quatuor Euangelia: — — — — Apocalypsis Johannis Theologi. Adjuncta sunt etiam singulis capitibus argumenta, adiecto rerum et vorbor. praecipuè memorabilium ad finem — Indice locupletissimo. Lucas Osiander D.

Signum Typograph.

Cum gratia — — — Anno M. D. XCII.

Duabus col. impressa, sine versuum distinctione. Argumenta capitum litteris romanis mediae formae exaratae: iisdemque etiam excusa versio vetus, annotationibus litteris italicis expressis, inserta.

1133. 135. Enarrationis Psalmorum Davidis, ex praelectionibus D. Henrici Molleri Hamburgensis, in Academia Vvitebergensi exceptae, postrema Editio, prioribus emendatior. Cui nunc primum accesserunt Theses seu observationes locorum Doctrinae, ex doctissimis Interpretibus à quodam Theologiæ studioso collectæ, et singulis Psalmis subjunctæ. D. Th. Bezæ eorundem Psalmorum Paraphrasis poetica, vario carminum genere expressa. Rerum et verborum quae in enarratione D. H. Molleri obseruatu dignae occurrunt, Index locupletissimus.

Signum typograph. Francisci le Preux: nimirum oliva.

Genevæ, apud Franciscum le Preux. M. D. XCI.

Epistola dedicatoria ad principem Eberhardum, episcopum Lubecensem consignata. Vitebergae in feriis Pentecostes, Anno 1573.

Impressus est hic liber duabus columnis, et quidem textus typis Romanis, majoribus, minoribus interpretatio. Argumentum cuilibet Psalmo praemittitur, quod integris lineis typis ital. impressum est, hoc praecedit poetica paraphrasis duabus columnis, hanc iterum theses literis minusc. ital. duabus etiam columnis, excipiunt.

1134. 136. Testamenti Veteris Biblia Sacra, cet. ut no. 1129. Multo omnes quam ante emendatius editi et aucti locis innumeris: quibus etiam adiunximus Novi Testamenti libros ex sermone Syro ab eodem Tremellio, et ex Graeco à Theodoro Beza in Latinum versos, notisque itidem illustratos. Secunda cura Fancisci Junii. Londini, Impensis Gulieł. N. An. Dom. 1593.

Genes. — — Deuteronomium.

Bibliorum Pars secunda. — — — Libri secundae partis. Jehoschuhæ — — — Estheræ.

Bibliorum Pars tertia. — — — Libri tertii tomi Jjob — — Liber Canticorum.

Bibliorum Pars quarta. — — — Auctores quartae Partis. Jeschahja — — — Maleaci.

Signum typographicum: Caduceus et supra pileus Mercurii, ab utroque latere cornu copiæ.

M. D. XCII.

Libri Apocryphi, &c. — — — Ordo librorum Apocryphorum. Historici, ex Temporum serie dispositi, Tobiti liber I. — — — Mac-

— Machaeorum lib. II. Didascalici. Liber Sapientiae. Ecclesiasticus.

Signum typograph.

M. D. XCII.

D. N. Jesu Christi Testamentum novum, sive Foedus novum: e Graeco archetypo, Latino sermone redditum, Theodoro Beza interprete, et jam ultimò ab eo recognitum. Cui ex adverso additur ejusdem novi testamenti ex vetustissima tralatione Syra, Latina translatio Immanuelis Tremellii conjuncta notis ad linguae et rerum intelligentiam. Franciscus Junius recensuit, auxit, illustravitq;. Londini: Excudebant Reg. Typograph. Anno salutis humanae 1592.

Excusa est haec Edit. duabus columnis, typis Romanis; haud magnis. Annotationes, typis minusculis romanis exaratae infra textum in utroque margine, itidem duabus columnis dispositae sunt. Summar. capitibus praefiguntur, typ. ital. minutis. In novo Testamento versio latina e Syriaca facta e regione versionis Bezae conspicitur. Forma libri minor.

1135. 137. Novi Testamenti catholica expositio ecclesiastica, ex probatis Theologis — excerpta — sive bibliotheca expositionum novi Testamenti — authore Augustino Marlorato — editio V. Genevae apud Petr. Sanctandreanum, M. D. XCIII. conf. edit. anteced. no. 1118.

1136. 138. Testamenti veteris Biblia Sacra cet. ut 1134. Tertia cura Francisci Junii.

Signum Wechelianum.

Hanoviae Impensis Andreae Wecheli heredum, Claudii Marnii, Joannis Aubrii. M. D. XCVI.

Pars I — IV. Libri Apocryphi.

D. N. Jesu Christi Testamentum nouum sive Foedus nouum — cet. ut in praecedenti editione 1134.

Signum Wechelianum.

Excudebat Joannes Tornaesius, impensis Andreae Wecheli, Heredum

CIↃ IↃ XCVI.

Haec editio non differre videtur a Londinensi nisi forma et typo.

1137. 139. Sacrorum Bibliorum Pars I. cet. ut in edit. praeced. no. 1132. — adiecto rerum et verborum praecipue memorabilium ad finem Indice locupletissimo. Lucas Osiander D.

Signum typograph. Gruppenbachii.

Cum gratia — — — apud Georgium Gruppenbachium, Anno M. D. XCVII.

In Fine: Impressum Tubingæ, apud Georgium Gruppenbachium. Anno M. D. XCVI.

Sacrorum Bibliorum Pars II. — — — apud Georgium Gruppenbachium. Anno M. D. XCVI.

In Fine Indicis: impressum — — — M. D. XCVIII.

Sacrorum Bibliorum Pars III. — — — Anno M. D. XCII.

Omnimodo respondent priori editioni anni 1589.

1138. 140. Biblia Sacra. Quae praeter antiquae Latinae versionis necessariam emendationem, et difficiliorum locorum succinctam explicationem, (ex Commentariis Biblicis Reuerendi Viri D. D. Lucæ Osiandri, &c. Andreæ parentis, deprompram) multas insuper utilissimas obseruationes, ex præstantissimorum quorundam nostri seculi Theologorum (quorum nomina passim in marginalibus hujus Operis annotationibus obuia sunt) lucubrationibus, nec non ex Formula Concordiae excerptas, et ad praesentem Ecclesiæ statum, nostrique temporis controuersias; potissimum vero ad Disputationum theologicarum utilissimum exercitium, fideliter accommodatas continent. Cum indice gemino: Priori ad Textum Biblicum: posteriori ad ejusdem glossam concinnato. Studio et opera *Andreæ Osiandri*, Theologiæ Doctoris, et Abbatis Adelbergensis in illustri Ducatu Wirtembergico. Cum privilegio illustriss. Dom. Administratoris Electoratus Saxoniæ. Tubingæ, Typis et impensis Georgii Gruppenbachij. Anno M. DC.

Prophetae omnes, cum Glossis et Annotationibus marginalibus.

Signum Gruppenbachii.

Tubingæ, typis et expensis Georgij Gruppenbachij. Anno M. DC.

Ad calcem: Tubingæ &c. ut supra.

Tit. limbo cinctus in quo conspicitur infra signum Typographi. In pagina aversa tituli effigies Friderici Ducis Würtembergici. 1597. in sequenti pagina arma ejusdem, sequitur deinde Praefatio Authoris. Impressa sunt haec Biblia columnis duabus non admodum latis: literis romanis minutioribus, in margine, item loci paralleli et notae. Paginae lineis cinctae.

1139. 141. Testamenti Veteris Biblia Sacra &c. ut praecedens editio no. 1136. — — Quarta cura Francisci Junii ante obitum. Cum indice ad notas V. T. triplice; Hebræo, Græco et Latino.

Signum Wechelianum.

Hanoviæ, Typis Wechelianis, apud Claudium Marnium et haeredes Joannis Aubrii. M. DCIII.

Pars

Pars I — IV. Libri Apocryphi &c.

D. N. Jesu Christi Testamentum Novum, sive Foedus novum cet. Hanoviae, typis Wechelianis, apud Claudium Marnium et haeredes Joannis Aubrii. MDCIII.

Si indices exceperis, cetera omnia eodem modo comparata sunt quam in edit. anni 1596.

1140. 142. Enarrationis Psalmorum rel. ut editio praecedens no. 1133. Novissima Editio, prioribus emendatior. Cui nunc primum accesserunt Partes Psalmorum, Observationes locorum doctrinae, Articulorum praecipuorum notae, ex doctissimis Interpretibus à quodam Theologiae studioso collectae, et singulis Psalmis subiunctae. Locorum communium, ut vocant, qui vel explicantur, vel breuiter indicantur; Dictionum item et Rerum quae in D. H. Molleri Commentariis obseruatu dignae occurrunt, Indices locupletissimi.

Signum typographicum.

Genevae, apud Jacobum Chouet. M. DCIII.

Index locor. comm. quo aucta est haec edito, in capite libri reperitur. Paraphrasis poetica omissa videtur.

1141. 143. Biblia Sacra. Quae praeter antiquae Latinae versionis necessariam emendationem, et difficiliorum locorum succinctam explicationem, (ut plurimum ex beatae recordationis Viri, D. D. Lucae Osiandri, &c. Andreae parentis, Commentarijs Biblicis depromptam) &c. continent. Estque posterior haec editio priori et emendatior, et multis modis locupletior. Cum indice Gemino: cet. per Andream Osiandrum rel. Tubingae, ex Officina Gruppenbachiana, Anno M. DCVI.

Prophetae omnes, cum Glossis et Annotationibus marginalibus.

Signum typograph. Gruppenbachii.

Tubingae, ex Officina Gruppenbachiana, Anno M. DC. VI.

Novum Jesu Christi, Domini nostri, Testamentum omne, cum Glossis et Annotationibus marginalibus.

Signum typographicum.

Tubingae, ex Officina Gruppenbachiana. Anno M. DC. VI.

Respondet haec editio priori no. 1138.

1142. 144. Testamenti Veteris Biblia Sacra cet. ut 1136. — — Quarta cura Francisci Junii ante obitum. Cum indice ad Notas V. T. triplice; Hebraeo, Graeco et Latino.

 Ty-

Typographi Signum, infra littera S.

Sancti Gervasii, Sumptibus Caldorianæ Societatis. M. DC. VII.

Pars I ···· IV, et Libri Apocryphi.

D. N. Jesu Christi Testamentum Novum rel.

Signum Typogr.

Sancti Gervasii, Sumptibus Caldorianæ Societatis. M. DC. VII.

Conveniunt omnimodo cum Bibliis anteced. no. 1136. Pagina paginam sequitur.

1143. 145. Sacrorum Bibliorum Pars I. &c, —, — — Lucas Osiander D.

Signum typogr. Gruppenbachianum.

Ex Officina Typographica Matthiæ Beckeri, Sumptibus Joannis Berneri, Bibliopolæ. Anno M. DC XI.

Sacrorum Bibliorum Pars II. — — Lucas Osiander D.

Francofurti ad Moenum, apud Joannem Saurium; impensis Joannis Berneri. Anno M. DC. IX.

Sacrorum Bibliorum Pars III. — — Cum Indice locupletissimo. Editio ultima, demtis hinc inde, quae irrepserant, mendis. Lucas Osiander D.

Signum Typograph.

Francofurti, ex Officina typographica Erasmi Kempfferi, impensis Joannis Berneri. Anno MDCXIX. Volumina II.

Editio haec excusa est ad editionem anni 1597. cui quoad formam et omnia similis est.

Omnimodo respondet haec editio antecedenti no. 1137.

1144. 146. Sacra Biblia ex Vulgata editione, Translat. ex Hebræo Sanctis Pagnini, Transl. Romana ex Septuag. et Chaldaicæ Paraphrasis congesta fratris Fortunati Fanensis ordines Erem. S. Augustini Studio et labore; suisq; numeris adeò distincta, vt dum versus versui respondet Sacrarum Litterarum Pius contemplator earundem mysteria facilius percipere queat. Tribus distincta partibus. Illustr.^{mo} atque Reuer.^{mo} D. D. Scipioni Burghesio, S. R. E. Cardinali Amplissimo, dicata. Cum Privilegio. Venetiis, apud Antonium Pinellum MDCIX.

Ad calcem: Venetiis, M DC IX. Ex typographia Antonii Pinelli. Sumptibus Perillustris ac Reuerendi D. Hieronymi de Gabriellis, Ciuis Fanensis.

Sacrorum Bibliorum ex vulgata Editione, et alijs pluribus Translationibus: eiusdem Fratris Fortunati Fanensis Ordinis Erem. S. Augustini studio et labore, cum eodem ordine, congestium Pars altera. MDCIX.

Ad

Ad calcem (eadem) quae in parte prima.

Novum Jesu Christi Testamentum ex vulgata editione, et Translatione ex Syriaco Guidonis Fabritij Boderiani congestum. Complectens quattuor Evangelia, Acta Apostolorum, Pauli Apostoli Epistolas quattuordecim, Epistolas Canonicas, ac Joannis Apocalypsim. Pars Postrema. Sacrorum Bibliorum plurium Translationum. Cum privilegio. Venetiis, apud Antonium Pinellum. M. DC. IX.

Ad calcem, quae in prioribus.

Volumina II.

Titulus limbo cinctus, quem sequitur Fanensis dedicatio et praefatio, Hieronymi prologus Galeatus et ad Paulinum. Vulgata versio et Translatio ex LXX romanis litteris, Pagnini et Targum italicis excusa est. Inter utramque columnam versus notati. Ubi Targum non habetur, versio e graeco LXX facta, infra columnas posita.

Ad finem operis adduntur index testimoniorum, nominum interpretatio, et index biblicus.

1145. 147. Enarrationis Psalmorum Davidis ex praelect. D. Henr. Molleri, novissima editio, prioribus emendatior. Cui nunc primum accesserunt rel. Genevae, apud Petrum et Jacobum Chovet. MDCX.

Respondent editioni anteced. no. 1140.

1146. 148. Biblia rel. — — per Andreum Osiandrum rel. Francofurti, Typis Matthiae Beckeri, Sumptibus vero Nicolai Rothii et Gothofridi Tampachii M. DCXI.

Prophetae omnes rel. Francofurti ut in priori titulo:

Novum Jesu Chr. Test. rel. Francofurti cet.

Conveniunt cum priori edit. no. 1141.

1147. 149. Novum Jesu Christi Testamentum. Complectens praeter Vulgatam, Guidonis Fabricii e Syriaco, et Benedicti Ariae Montani Translationes, Insuper Des. Erasmi Roterodami Authoris damnati versionem permissam.

Signum Typographicum: sol cum suis radiis in tenebroso circulo prominens, cum symbolo: Fovet et Ornat. W. D. Haen fe.

Infra: Antverpiae apud Keerbergium. 1616. Superiorum permissu.

Praefatio et Censura est Laurentii Beyerlinck Archipresbyteri et Canonici ecclesiae cathedralis ac librorum Censoris in Civitate Antverpiensi, in qua de his quatuor versionibus ratio datur et in Protestantes circa Bibliorum versiones declamatur.

In libris qui Syriace non exstant, duae tantum Versiones exhibentur. Duae versiones implent unam paginam et duae alterae paginam e regione alteram. Hinc sunt

sunt columnae quatuor: prima et tertia litteris romanis, secunda et quarta litteris indicis expressa.

Exstat etiam Editio Veteris Testamenti ex versionibus variis latinis concinnata.

1148. 150. Testamenti Veteris Biblia Sacra sive Libri Canonici priscae Judaeorum Ecclesiae a Deo traditi Latini recens ex Hebraeo facti brevibusque scholiis illustrati ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Accesserunt libri &c.

Quarta cura Francisci Junii ante obitum cum indice, sequitur signum Typographicum Stephanianum.

Infra: Genevae, Sumptibus Matthaei Berjon 1617.

1149. 151. Biblia Sacra. Quae praeter antiquae Latinae versionis necessariam emendationem &c. ut supra editiones no. 1141. 1146: Estque Quinta haec editio caeteris prioribus emendatior cum indice gemino, per Andream Osiandrum. Francofurti, Sumtibus Godefridi Tampachii, Typis vero Erasmi Kempferi, 1618.

1150. 152. Joannis de Pineda Hispalensis e Societate Jesu in Ecclesiasten commentariorum liber unus, cum indicibus necessariis. Parisiis, apud Nicolaum Buon, via Jacobaea, 1620.

Continet hic doctus commentarius praeter introductionem et interpretationem in fine singulorum capitum duodecim versiones Latinas in tot columnis, nempe vulgatam Venetam, Rich. Shirav. Septuaginta, Syriac. Arab. Bryling. et praeterea in prima pagina columna 4. Varietatem ex Hebraeo et aliis Interpretibus, et in altera pagina columna 5. Varietatem ex aliis interpr. Et infra Chald. Complut. Zam. et Chald. Petri Costi et Catenam Graec. P. P.

1151. 153. Biblia Sacra Vulgatae Editionis Sixti V. Pontif. Max. Jussu recognita atq; edita cum Scholiis plurimum auctis et emendatis Joannis Marianae et Notationibus Emanuelis Sa, Soc. J. Sacerdotum. Quae singulis Sacri Textus Capitibus subiunguntur et perpetui commentarii vicem supplent; addito Petri Lanselii ejusd. Soc. supplemento. Tomus Primus. Antverpiae, ex Officina Plantiniana apud Balthasarem Moretum et Viduam Joannis Moreti et Jo. Meursium, 1624.

Volumina II.

1152. 154. Testamenti Veteris Biblia Sacra — — ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Accesserunt libri qui vulgo dicuntur Apocryphi, Latine redditi et Notis quibusdam aucti a Francisco Junio. Multo omnes quam ante emendatius editi; quibus etiam adiunximus Novi Testamenti libros ex sermone Syro ab eodem Tremellio et ex Graeco a Theodoro Beza in Latinum versos Notisque item illustratos.

Edi-

Editio septima et germana: a permultis mendis et vitiis, quibus Genevensis notha et subreptitia scatet, repurgata et emendata cum Indice ad Notas V. T. triplici; Hebræo, Græco et Latino.

Hanoviæ. Typis Wechelianis, Sumtibus Danielis ac Davidis Aubriorum ac Clementis Schleichii, 1624.

Libri N. T. e Syro translati in hoc exemplo desunt.

1153. 155. Biblia sacra Vulgatæ Editionis Sixti Pont. Max. iussu recognita atque edita cum Expositionibus priorum Patrum Litteralibus et Mysticis. Adiecta sunt et Scholia potissimum iis locis, quibus Hæretici abutuntur. Collectore et Scholiaste R. D. Francisco Haræo Ultrajectino Theologo et Canonico Lovaniensi. Antverpiæ, ex Officina Typographica Hieronymi Verdussii. (cuius signum typographicum majori et nitida forma antecedit) 1630.

Praecedunt Epistola Dedicatoria cum effigie Haraei; sequuntur deinde Prologomena in expositiones priscorum patrum in Biblia Sacra, item Tabula Geographica.

In fine adduntur Oratio Manaffe et liber tertius et quartus Esdrae, Hieronymi Prologi, tres Indices et ultimo Lucas Brugensis Romanae Correctionis Loca insigniora.

1154. 156. Testamenti Veteris Biblia Sacra — — ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Accesserunt libri &c.

Editio Postrema: a permultis mendis et vitiis, quibus priores scatebant, repurgata et emendata cum indice triplici.

Accessit seorsum et de novo in eadem Biblia Index locupletissimus, isque geminus, sequitur signum typographicum (Stephan). Genevæ, apud Philippum Albertum, 1630.

Adest hic Novum Testamentum utrumque.

1155. 157. יהוה Brevis Explicatio Sensus Literalis Totius S. Scripturæ ex optimis quibusque per Epitomen collecta a R. P. Jo. Stephano Menochio. Addito Textu S. S. Bibliorum iuxta Exemplar Vaticanum et Indice, paginis singulis æqualis respondet explicatio. Coloniæ Agrippinæ, apud Joannem Kimchium sub Monocerote, 1630.

Textus litteris maioribus expressus plurimum occupat locum. Titulus cinctus est optimis figuris a Frid. Hulsio aere incisis.

1156. 158. In omnes Psalmos Commentarius Literalis et Historicus in quo Psalmorum Argumenta accurate tractantur, ac probantur, perpetuusque singulorum versuum contextus dilucide ostenditur: cum *Versione*

Duplici, Vetere et Nova ex Hebræo Fonte expressa et ad Veterem, quoad licuit, redacta. Autore Simeone de Muys, Tomi II. in uno Volumine. Parisiis, apud viduam Matthæi Guillemot, 1630.

Versio Nova Romanis, et vetus Italicis litteris expressa. Dedicationem et brevem praefationem excipit tractatus de Hebraica Editionis Authoritate ac Veritate. Ante Psalmos est effigies Davidis psallentis quae totam implet paginam.

1157. 159. Johannis Pineda Hispalensis, e Societate Jesu Commentariorum in Job Tomus I. Adjuncta singulis capitibus sua Paraphrasi, quæ et longioris Commentarii summam continet. Parisiis, Sumptibus Mathurini de Riys, via Jacobæa, sub signo Coronæ, M. DC. XXXI.

Johannis de Pineda Hispalensis e societate Jesu Theologi, Commentariorum in Job, Tomus alter; continens posteriores commentariorum Libros septem, id est, reliqua quinque et viginti Capita, Parisiis (ut prius.)

Titulus rubris et nigris literis excusus, figura aere incisa et signo librarii auctus. Singulos versiculos excipit commentarius, Paginae divisae. Utrumq; Tomum claudit index copiosus. Secundo Tomo praefiguntur tabulae duae aere incisae imaginem christi referentes. Ad calcem pyramis in tumulo Jobi, aere incisa et latine inscripta.

1158. 160. Biblia Sacra cum commentariis ad sensum litteræ, et explicatione temporum, locorum, rerumque omnium quæ in sacris codicibus habent obscuritatem. Auctore R. P. Jacobo Gordono Lesmorio, Societatis Jesu. In tres Tomos divisa. Lutetiæ Parisiorum Sumptibus Sebastiani et Gabrielis Cramoisij, via Jacobæa, sub Ciconiis, M. DC. XXXII. Cum Priuilegio regis.

Titulus aere incisus. Sequuntur dedicatio, praeloquium, mappae geogr. al. Contextus duas exhibet columnas, litteris romanis impressus, summaria typo italico expressa. Singula capita sequuntur comment.

1159. 161. Biblia Sacra cum glossa ordinaria a Strabo Fuldensi monacho Benedict. collecta. nouis P. P. Græc. et Latin. explicationibus locupletata. Et postilla Nic. Lirani Franc. cum additionibus Pauli Burgensis Episc. ac Matthiæ Thoringi replicis. Theolog. Dicacensium studio emendatis. Tomis sex comprehensa. Omnia denuo recensuit R. P. Doctor Leander a S. Martino Benedictinus et præses generalis Congregationis Anglicæ, in Academia Duacena Hebrææ Linguæ Professor Regius, adiecitq; plures antiquos ac nouos tractatus, analyses, parallela, tabulas chronologicas et prosopographicas, cum indicibus copiosissimis; vt

vt merito haec editio dici possit, Theolog. et Concionat. Thesaurus. Quae adjecta, suppleta, correcta, restituta, Admonitio ad Lectorem ostendet. Antverpiae, apud Joannem Meursium Anno M. DC. XXXIV. Cum gratia et privilegio.

Biblia sacra — — Duacenium. Tomus secundus. Omnia ex iterata recensione ita illustrauit et auxit R. P. Doctor Leander de S. Martino Benedictinus, vt merito &c.

Biblia — — Tomus Tertius.

Biblia — — Tomus Quartus.

Biblia — — Tomus Quintus.

Biblia — — Tomus Sextus.

Titulus aere incisus a P. P. Rubens inventus, et sculptus ab Andr. Collaert. Sequitur dedicatio ad Philippum Caveret, monasterii S. Vedasti apud Atrebatensis abbatem, Admonitio ad Lectorem, et prologi Nic. Lirani, Hieronymi &c. Editio haec eodem modo comparata, quo primae editiones Bibliorum cum glossis Lirae. Ad calcem operis Nic. Lirani et Pauli Burgensis adversus Judaeos scripta, et Romanae correctiones.

1160. 162. Biblia sacra, quae praeter antiquae latinae versiones necessariam emendationem, &c. ut 1141. 1146. 1149. Estque Sexta haec editio, caeteris prioribus emendatior. Cum indice gemino rel. per Andream Osiandrum. Francofurti, Prostat in Officina Tampachiana, Sumptibus Elisabethae Rothin, Typis vero Guolfgangi Hoffmanni. Anno M. DC. XXXV.

Prophetae omnes, cum glossis et annotationibus marginalibus. — Francofurti, Sumptibus haeredum Godefridi Tampachii, Typis vero Wolfgangi Hoffmanni M. DC. XXXV.

Novum Jesu Christi Testamentum. — Francofurti, Sumptibus haeredum Godefridi Tampachii, M. DC. XXXV.

1161. 163. Enarrationis Psalmorum Davidis, ex praelectionibus D. Henrici Molleri Hamburgensis in acad. Witebergensi excerptae, novissima editio. — Genevae, apud Petr. et Jac. Chovet, M. DC. XXXIX.

Conf. edit. 1133. 1140. 1145.

1162. 164. Novum Jesu Christi Testamentum. Parisiis Anno M. DC. LX. E Typographia Regia.

Novi Testamenti Pars Prima. Evangelia.

Novi Testamenti Pars Secunda (Arma regis Franciae aere insculpta) Parisiis e Typographia Regia, M. DC. XLII.

Titulus generalis aere incisus. Character missalis, paginae non divisae in columnas, sed continua serie impressae.

1163. 165. Biblia Magna Commentariorum literalium Joannis Gaynæi, Doct. Parif. Guillelmi Estii, Doct. Duacensis, Emmanuelis Sa, Johannis Menochii, et Jacobi Tirini, Societ. Jesu. Adeo erudite et integre sacram Scripturam exponentium, vt quæ in vno, quoad sensum et varias versiones possent desiderari, in alio reperiantur. Prolegomenis, Chronico sacro, indicibus locupletissimis illustrata, et quinque Tomis comprehensa. Cura et labore R. P. Fr. Joan. de la Haye, Parif. Concionatoris Regii, et in Gallia minorum procuratoris generalis. Tomus primus. Parisiis, Sumptibus Michaelis Soly, sub signo Phoenicis, Matthæi Guillemot, sub signo Bibliothecæ, Dionisii Becker, sub scuto solari, et Antonii Becker, sub signo Fortunæ, via Jacobæa. M. DC. XLIII.

Biblia — — Tomus II. Parisiis (ut antea.)
Biblia — — Tomus III. ut antea.
Biblia — — Tomus IV. ut antea.

Titulus generalis a Cornelio Galle aere incisus. Sequitur Dedicatio ad Gastonem Borbonium, Aurelianensium Ducem, Praefatio, Hieronymi prologus galeatus et ad Paulinum, ejusdem prologi omnes, Menochii Prolegomena, Tirini Chronicon sacrum, ejusdem prolegomena de mensuris, ponderibus et monetis, de la Haye explicatio Idiotismorum, Tabulae genealogicae, Index nominum et rerum, Index Controversiarum fidei, index Antilogiarum, index Testimoniorum, index phrasium Scripturae. Textus continua serie exaratus, notae in columnas divisae: character romanus, exceptis summariis.

1164. 166. Johannis Piscatoris Commentarii in omnes libros veteris Testamenti: antehac aliquoties separatim editi; nunc vero in unum volumen collecti: quibus continentur I. Analysis logica singulorum librorum et capitum. II. Scholia in singula capita. III. Observationes locorum doctrinæ é singulis capitibus. Omnia hæc recens ab auctore recognita. Quibus accessit præfatio continens hortationem ad studium sacræ Scripturæ. Herbornæ Nassoviorum, Anno M. DC. XLVI.

Iohannis Piscatoris Commentariorum in omnes libros veteris Testamenti Tomus Secundus: Quo continentur libri historici reliqua scilicet Liber Josuæ — —. Estheræ. Herbornæ Nassoviorum.

Johannis Piscatoris Commentariorum in omnes libros Veteris Testamenti, Tomus Tertius: Quo continentur libri poetici. Herbornæ Nassoviorum, M. DC. XLIV.

Johannis — — Tomus Quartus: Quo continentur omnes Prophetæ, majores et minores. Herbornæ Nassoviorum, M. DC. XLV.

Jo-

Johannis Piscatoris commentarii in omnes libros Novi Testamenti: antehac separatim. — — Omnia ante obitum ab authore recognita. Quibus accessit Index rerum et verborum accuratissimus atque locupletissimus. Editio tertia hinc inde locupletata. Herbornæ Nassoviorum, M. DC. XXXVIII.

Volumina II.

Titulus limbo cinctus, a Seb. Furck aere sculptus. Duabus columnis exhibentur versio Tremelliana italicis et Piscatoris romanis typis, sequntur scholia et observationes. Loci Paralleli in margine. In titulo apparet signum typographiae Rabianae.

1165. 167. Psalterium Romanum sacrosancti Concilii Tridentini decreto restitutum. Ex breuiario Romano nuper restaurato à Clemente VIII. Pontif. max. In quo Hymni, Psalmi, Inuitatoria, Antiphonæ, Officium defunctorum, et multa alia pro diebus festivis ferialibus necessaria, disposita, et notata inueniuntur, quæ hactenus a multis desiderabantur. Parisiis, apud Dionysium Moreav, sub signo Salamandræ, M. DC. XLVII.

In titulo arma Papae aeri insculpta. Forma maxima et typis maximus et splendidus.

1166. 168. Simeonis de Muis Aurelianensis, Archidiaconi Suessionensis, et Sacrarum hebræarumq; Litterarum apud Parisios, in regio Franciæ Collegio Lectoris, ac Professoris Regij Opera omnia, in duos tomos distributa. Quorum primus continet Commentarium literalem et historicum in omnes Psalmos Dauidis, et selecta Veteris Testamenti Cantica. Alter vero Varia sacra, varijs e Rabbinis contexta complectitur. Quibus accedit triplex assertio veritatis hebraicæ. Claudius d'Auvergne Parisinus rel. ad æternam sui Præceptoris memoriam; omnia &c. collegit atque in lucem edidit. Cum indicibus necessariis. Parisiis, apud Mathurinum et Joannem Henault, via Jacobæa, sub signo Angeli Custodis, M. DC. L. Cum approbatione Doctorum et Privilegio Regis.

Duae columnae. Nova versio typo romano, vetus italico impressa, charactere maiusculo. Versiones sequitur commentarius.

1167. 169. Το Δωδεκα προφητον sive Prophetæ duodecim minores versione latina et commentario illustrati a Johanne Coccejo in Academia Lugdunensi S. Theologiæ Professore. Lugduni Batavorum, apud Johannem et Danielem Elsevir, CIↃ IↃC LII.

Singulae sectiones italicis litteris expressae, commentarius romanis.

1168. 170. Commentariorum in Danielem Tomus I. et II. Auctore Joanne Svaningio. — — Hanoviae, apud Melchiorem Martzan, M. DC. LIV. Voll. II.

1169. 171. Enarrationis Psalmorum Dav. ex praelect. D. Henr. Molleri — — novissima editio. — — Genevæ, sumptibus Samuelis Chouët, M. DC. LX. conf. no. 1161.

1170. 172. Centum quinquaginta Psalmi et extrema verba Davidis, cum commentario Johannis Cocceji. — — Lugduni Batavorum, ap. Joh. Elsevirium, CIↃ. IↃC. LX.

1171. 173. Prophetia Ezechielis, cum Commentario Johannis Cocceji, S. Theologiæ Professoris in Academia Lugdunensi. Accedunt XIX typi æri incisi, qui exhibent sanctuarium, quod vidit Propheta eiusque partes et mensuras earum. Amstelodami, ex Officina Johannis à Somæren, Bibliopolæ, M. DC. LXIX. Cum Privilegio.

1172. 173. Prophetia et Threni Jeremiæ, cum commentario Johannis Cocceji. Amstelodami &c ut codex anteced.

Ad calcem: Lugduni Batavorum. Excudebat Abrahamus Verhoef, Typographus, CIↃ IↃC LXVIII.

Praemittitur effigies Cocceji ab Ant. Palamède picta, et ab A. Blotelingh sculpta.

1173. 175. Pentateuchus sive Mosis Prophetæ libri quinque ex translatione Joannis Clerici, cum ejusdem paraphrasi perpetua, commentario philologico, variisque dissertationibus criticis, et tabulis chronologicis ac geographicis. Amstelodami, Sumtibus auctoris, Prostat apud Henricum Wetstenium, CIↃ IↃC XCVI.

Genesis sive Mosis Prophetæ liber primus. Ex translatione Joannis Clerici, cum ejusdem paraphrasi rel. dissertationibus criticis quinqve, et tabulis chronologicis. Amstelodami, Sumtibus auctoris, et veneunt apud Abrahamum Wolfgangum, et Janssenio — Waesbergios, CIↃ IↃC XCIII.

Mosis prophetæ libri quatuor Exodus, Leviticus, Numeri, et Deuteronomium rel. CIↃ IↃC XCVI.

1174. 176. Biblia sacra ex Sebastiani Castellionis interpretatione ejusq; postrema recognitione, cum annotationibus ejusdem, et historiæ supplemento ab Esdra ad Machabæos et inde vsque ad Christum ex Josepho. Accessere in nova hac editione ejusdem Delineatio Reipublicæ Ju-

Judaicæ ex Josepho, nota prolixior in caput IX Epistolæ ad Romanos, nec non defensio versionis novi foederis contra Th. Bezam. Francofurti, apud Thomam Fritsch, Lipsiens. M. DC. XCVII.

Novum Jesu Christi Testamentum. Sebastiano Castellione interprete: vna cum ejusdem annotationibus: ex ejusdem postrema castigatione.

Ad calcem (Signum Fritschii) Anno M DC XCVII.

In titulo effigies Castellionis, aere incisa. Paginae divisae: in col. litterae romanae. In margine loci paralleli et notulae: infra paginas notae uberiores.

1175. 177. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi, ex versione vulgata, cum paraphrasi et adnotationibus Henrici Hammondi. Ex anglica lingva in latinam transtulit, suisq; animadversionibus illustrauit, castatigavit, auxit Joannes Clericus. Tomus primus. Amstelodami, apud Georgium Galletum, M. DC. XCVIII.

Epistolæ Sanctorum apostolorum et Apocalypsis S. Johannis ex versione vulgata — — M. DC. XCVII.

Textus continua serie typo romano exaratus. Paraphrasis in columnas distributa; item annotationes. Recensio operis legitur in Actis Erudit. germanice scriptis Tomo XXX. p. 495.

1176. 178. Veteris Testamenti libri historici, Josua, Judices, Rutha, Samuél, Reges, Paralipomena, Esdras, Nehemias et Esthera; ex translatione Joannis Clerici; cum ejusdem Commentario philologico, dissertationibus criticis, et tabulis chronologicis. Amstelodami, apud Henricum Schelte. MDCCVIII.

1177. 179. Mosis Prophetæ rel. ut codex 1173. Editio secunda auctior et emendatior.

Genesis rel. Amstelodami apud Henricum Schelte CIↃIↃCCX.

Mosis Prophetæ libri quatuor rel. Amstelodami rel.

1178. 180. Novum Testamentum rel. conf. 1175. Editio secunda, multo emendatior, et adjectis, ex editione Gallica novi testamenti, adnotationibus selectis aliisque auctior. Francofurti, apud Thomam Fritsch, MDCCXIV.

Epistolæ rel. Francofurti rel.

Forma minor, quam in priori edit.

1178. 181. Psalterium Davidicum, ad usum et ritum sacri et Religiosissimi Ordinis Cisterciensis, per Hebdomadam dispositum. Nunc recens, a mendis quam plurimis repurgatum, et Canticis, Hymnis, Invitatoriis,

riis, Benedictionibus, Antiphonis, Versibus, Capitulis, Collectis, aliisq; omnibus necessariis ad persolvendum divinum officium adauctum. Auctoritate reverendissimi Domini Abbatis Generalis Congregationis Alcobacensis S. Bernardi. Coloniæ, Sumptibus Henrici du Sauzet, M. DCC. XXIII.

Titulum ornat aenea figura a Morellon la Cave sculpta. Forma praegrandis. Caeterum adeo comparata est haec editio, ut praecedens Parisiensis.

1180. 182. Biblia sacra cum universis Franc. Vatabli Regii Hebraicæ linguæ quondam professoris et variorum interpretum, annotationibus. Latina interpretatio duplex est: altera vetus, altera nova, Editio postrema multo quam antehac emendatior et auctior. Parisiis, Sumptibus Societatis, MDCCXXIX. Cum approbatione et privilegio Regis.

Biblia sacra — — (ut prior titulus) M. DCC. XLV. cum approbatione et privilegio Regis.

Volumina II.

Praemittuntur: Praefatio de editionibus bibliorum Vatabli, cum appendice, et diplomatibus citatis, Praefationes praecipuis editionibus praemissae, Hieronymi Praefationes, Chronologia sacra, cum appendice; Dissertatio de ponderibus et nummis hebraeorum, Sanson animadversiones in Geographiam sacram, ejusdemq; Tabulae geographicae. Pagnini versio italicis, vulgata romanis literis impressa, columnatim. Columnis divisis scholia infimam paginae partem occupant. N. T. novam orditur paginam, titulo vero destituitur.

1181. 183. Biblia sacra vulgatæ editionis Sixti V. Pontificis maximi jussu recognita atque edita, versiculis distincta cum indice biblico, et lectionum ac evangeliorum pro omnibus Dominicis et festis per annum. Venetiis, M. DCC. XXX. apud Hieronymum Albriccium. Superiorum permissu.

Biblia sacra vulgatæ editionis. Pars secunda.

Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi vulgatæ Editionis Juxta Exemplar Vaticanum, Anno M. D. XCII. Venetiis, M. DCC. Typis Hieronymi Albriccii. Superiorum permissu.

Lineae integrae, typus romanus, in margine loci paralleli.

1182. 184. Biblia sacra (ut precedens editio Osiandrina anni 1635.) Hamburgi, apud Christ. Wilh. Brandt, 1733.

Prophetæ omnes ex editione Francofurtana 1635.

Novum testamentum ex eadem ed.

Eadem editio ac Francofurtana anni 1635 excepto novo titulo.

1183. 185. Biblia ſacra vulgatæ editionis Juſſu Sixti Quinti Pontificis Max. recognita, locupletibus S. S. Patrum et aliorum probatorum S. Scripturæ interpretum commentariis illuſtrata. Una cum noua, eaque excultiore, nec non ad ſenſum ſcripturæ magis accommodata verſione germanica, in commodum et utilitatem totius eccleſiæ Catholicæ præſertim germanicæ elucubrata: a Theologis Monaſterii D. Ettonis prope S. Landelinum, vulgo Ettenheim-Münſter Ordinis S. Benedicti, ſub directione P. Germani Cartier ibidem Profeſſi, Capitularis, nec non SS. Theologiæ et SS. Canonum Profeſſoris. Recens edita et in quatuor Tomos diſtincta. Cum Privilegio Sac. Cæſar. Majeſt. diverſis Approbationibus et Licentia ſuperiorum. Conſtantiæ, Sumptibus Jacobi Friderici Bez, Bibliopolæ ibidem. Anno Chriſti MDCCLI.

Biblia — — — ut prius — — Tomus II. continens libros Esdræ — — Eccleſiaſtici. Cum &c. ut prius.

Biblia — — — Tomus III. continens Prophetias — — et duos Machabæorum libros. Cum &c.

Biblia — — — Tomus IV. continens quatuor Evangelia — — Apocalypſim. Conſtantiæ ut prius.

Volumina IV.

Dedicata Armando Cardinali de Soubiſe. Approbationes excipit Praefatio rationem operis reddens. Figurae additae ſunt, a Geo. Dav. Neſſenthaler aere inciſae. Germanica verſio interiorem, latinus textus exteriorem marginem occupat: in margine paralleli, infra paginas notae, lineis integris.

In Quarto.

1184. 186. Pſalterium.

In fine legitur: Finit Pſalterium Impſſum p̄ Fridericum Crewſner de Nurenberga. Laus deo Clementiſſimo.

Editio antiquiſſima; ſaltem 1474 excuſa, literis uncialibus; titulum nunquam habuit. Pſalmos ſequuntur cantica Yſaie, Ezechie, Anne, Moyſi, Abacuc, Moyſi iterum, trium puerorum, Zacharie, b. Mario Virginis, Symeonis, Auguſtini et Ambroſii, Symbolum Athanaſii. Nec cuſtos, nec ſignatura quae dicitur, nec paginarum numerus reperitur in hac editione. Notae muſicae calamo adiectae ſunt, item literae initiales, conf. Baumgarten, Panzer et hiſtoria mea biblica.

1185. 187. Biblia.

In fine legitur: Explicit biblia impreſſa. Uenetijs, per Franciſcum de hailbrun, M. CCCC. LXXX.

Forma quarta major, typus minor; in charta optima: abbreviaturis quam maxime referta. Litterae initiales calamo appictae sunt. Titulum hoc exemplar nunquam habuit. Post ipsa biblia Incipiut interpretatioes hebraicorū nominū sedm ordine alphabeti. Paginae in duas columnas divisae. Ex. nitidiss. et optime conservatum.

1186. 188. Biblia.

In fine legitur: Explicit biblia impressa. Uenetijs, per Franciscū de hailbrun, M. CCCC. LXXXIII.

Litterae initiales calamo pictae. Nec haec secunda editio Veneta titulum unquam habuit, iisdem caeterum typis, ac praecedens, exarata. conf. historia biblica Tom. I.

1187. 189. Biblia.

In fine legitur: Explicit Biblia. Venetijs, impressa per Georgium de rivabenis Mantuanum alias Parentē. Anno dñi. Mccccclxxxviiiij. Cal. Martij.

Titulum habet haec editio, qui in nostro exemplo deest. Litterae initiales appictae sunt. Deficiunt custodes et numeri paginarum adest vero signatura. conf. Historia biblica.

1188. 190. Postilla domini Guillerini super epistolis et euāgelijs dominicalib9 vna cū de sanctis sm̄ sensum litteralem collecta.

In fine legitur: Anno labente deitatis, M. ccccLxxij. IX. kal. februarij. Postilla Guillerini sup̄ epistolas Pauli necnon euangeliis dominicalibus vnacū de sanctis sm̄ sensum litteralem collecta. In Nurebergk ciuitate imperiali per Anthonium koberger inibi conciue impressa. Hocq; fine q; salubriter completa, de q̄ gloria sit hiesu bone tibi nūc & iugiter Amen.

Titulus quatuor integras lineas implet, Epilogus duodecim lineas in medio divisas. Litterae initiales appictae sunt, excepta prima, quae deest. Textus typo majori exaratus, quam postillae. Quaelibet pagina duabus columnis absolvitur, ut in prioribus editionibus. — Postillae in usum minus expertorum clericorum et insipientium praedicatorum teste auctore, ex multis aliis libris compilatae sunt.

1189. 191. Psalterium Brunonis episcopi Herbipolensis. Titulus deficit, si quis fuit; sed forte folium vacuum praecessit.

In

In fine legitur: Beati Brunonis psalteriū ex doctorū dictis collectū per Anthoniū Koberger impressum. Anno incarnate deitatis millesimoquadringesimononagesimoseptimo, finit feliciter.

Textus obelis et asteriscis instructus, commentario undique cingitur. Praemittitur: Corrigēdi emēdādiq; psalterij prologus sc̄ti Brunonis ep̄i Herbipolen. Breuis emendatio, et quō proficiat legēdū fit istud psalteriū institutio et cohortatio. Sequuntur quaedam Hieronymi Epistolae et ex Cassiodoro fragmenta; nec non Orationes. Psalterium excipiunt Cantica biblica et Symbolum Athanasii, omnia cum commentario. Paginarum numeri et custodes non adsunt; adest vero signatura.

1190. 192. Postilla domini Guillerini sup̄ Epistolis et Euangelijs dn̄icalibus vna cum de sanctis sm̄ sensum litteralē collecta.

In fine legitur: Anno salūte deitatis. Mcccccxcix. ix. kal. april Postilla Guillerini sup̄ epl̄as pauli necnō euangelijs dominicalib9 vnacū de sanctis sm̄ sensum litteralē collecta. In Nurnbergk ciuitate imperiali p̄ Antoniū Koberger inibi conciue imp̄ssa. Hocq; fineq; salubriter ɔpleta, de quo gloria sit iesu bone tibi nunc et iugiter Amen.

Titulus non nisi tres, epilogus septem lineas integras implet. Forma editionis minor est ac praecedentis. Eo quoque differt haec posterior editio, quod postilla textum undique cingat. Habet numeros foliorum.

In hac ut in praecedente editione, epistolae antecedunt. Evangelia folio LVII incipiunt et folio CXLI finiuntur.

1191. 193. Psalterium cum apparatu vulgari firmiter appresso. Lateinisch Psalter mit dem teutschen nutzbarlichen dabey getruckt.

In fine legitur: Psalteriū cum apparatu vulgari pro more barbarico translatū. Basilee impressum per Michaelem Furter: Anno domini. Mcccccııj.

Hie endet der spalter mit dem teutschen: nutzbarkayt der psalm sunderlichen.. Getruckt zu Basel durch Michel Furter in dem Jar als man zalt. M. cccc. und iij. iar.

Tam latinus quam germanicus titulus, rubris litteris impressus, tres lineas implet; inter utrumque figura ligno incisa et atramento expressa, Michaelis Furteri insignia exhibens. Titulum sequitur Calendarium et index foliorum alpha-

phabeticus. Deinde: „Incipit psalteriu iuxta comunem orthodoxe ecclesie ri„tum cum apparatu vulgari pro more germanoru concinniter adiuncto.“ Sequuntur Psalmi, latine, literis majoribus exarati, ad latus et in imo margine adjuncta versio germanica, literis minusculis. Initiales litterae impressae non appictae sunt. Agmen claudunt Cantica biblica et Symbolum Athanasii, latino-germanice, deinde Litania et orationes quaedam, latine tantum. Specimen versionis Germanicae: Selig ist der ma d. nit abgieg in den rat der ungütigen. vn nicht stünd i de weg der Sünder vand nit sass uff dem Lerstul d. todtsuch. Sunder syn will ist in dem gesetz des herre. vn in seine gesaz wird er betrachte tag vn nacht. rel.

1192. 194. Postilla euangeliorum et epistolarum dominicalium: necno de sanctis per circulum totius anni cur. passione christi et etiam tabula.
(Insigne Francisci Regnault, rubrum.)
Uenalis extat, sub diuo Claudio vici diui Jacobi.

Ante tabulam legitur: Postille epistolar; et euangelior; dnicaliu: necno de sctis cu passioe dni expliciut feliciter. Impssu est hoc opus parisiis expesis honesti viri Francisci regnault anno dni Millesimo-qngentesimo. v. die. xxiiij. februarij.

Titulus litteris rubris et nigris impressus. Postilla est Guillierini, cujus epistola ad lectorem in aversa pagina tituli habetur. Fol. 2. Incipit postilla super euagelia et pmo super dnicalia scdm sensu lraru iuxta ccordantias euagelistarum. Quaelibet pagina duas implet columnas. Textus litteris majusculis praemittitur, quem sequitur postilla, literis parvis. In hac editione evangelia incipiunt et Epistolae sequuntur Fo. 96. — Forma proprie est octava maxima.

1193. 1895. Postille maiores in epistolas et euangelia per totius anni decursum, tam dominicalium q; ferialiu: quattuor tempor: Quadragesime: Passionis christi quattuor euaugelistaru, de tempore et de sanctis: vna cum morali euangelior; expositione: doctor; additionib9, questionibus, dubiorum resolutionibus, pluriuq; id genus scitu dignoru: exquisita correctione, nouaq; pressure sollertia elucubrate. Cum summario remissionis principaliu sentetiaru indice singulari. Anno christiano M. ccccc. vII. Basilee.

Ante

Ante Tabulam legitur: Exaratum per magistrum Jacobu de Pforzheym ciue Basilen. Ad quartudecimu kale. Septebres. Anno a natali Christiano. M. ccccc. vii. Basilee.

In aversa tituli pagina, figura reperitur ligno incisa Christum crucifixum inter Mariam et Johannem repraesentans, cum carmine Johannis Scoti, cujus etiam sequitur epistola ad lectorem, data Basilee ad quartum decimu kalen. Septembres. Anno a natali christiano, M. CCCCC. VII. Hanc, excipit Tabula Epistolarum et evangeliorum, et prologus Guillerini, qui hic Guilhelmus vocatur. Sequitur: „Postilla siue expositio epistolaru tam dominicaliu q; feria„liu necno quattuor per decursum totius anni.“ Postilla textum cingit. Adjicitur Repertorius index principaliu sentetiar;, cujus ultima folia, in hoc exemplari, caeteram optimo, temporum injuria deficiunt.

1194. 196. Psalterium cu apparatu vulgari firmiter appresso. Lateinisch Psalter mit dem teutschen da bey getruckt.

In fine: Psalterium cum apparatu vulgari pro more barbarico translatum: Argentine, impressum per honestum virum Joannem Knoblouch. Anno. M. ccccc. viij. Hie endet der Psalter, mitt dem teutschen: nutzbarkeit der psalm sunderlichen, getrukt zu Straßburg durch Johannem Knoblouch, in dem Jar als man zalt Tausent funff hundert vnd. viij.

Tam latina quam germanica epigraphe minio exarata, excepta prima littera latina. Inter utramque figura nigra, Davidem genibus nixum citharaque ludentem, Deumque e nubibus illum exhortantem, repraesentans. Sequitur Calendarium, deinde: „Incipit Psalterium iuxta communem orthodoxe eccle„sie ritum: cum apparatu vulgari pro more germanorum concinniter adiun„cto.“ Summaria praefiguntur germanice. Editio caeterum omnia illa habet, quae prior anni 1503. Index ad finem rejectus.

1195. 197. In puerbia Salomois Roberti Holcoci seu Thome Gualesij viri (siue hic siue ille fuerit author) Anglicani et ordinis predicatorij longe doctissimi Explanatioes locupletissime plurimain historie et fabulameti ad moru emendationem complectentes: vt proximo patebit indice.

Uenundantur Parrhisiis in edibus Ascensianis Joannis parui et Joannis Frellon.

(Figura sistens prelum Ascensianum, cum ejusdem signo.)

In fine: Finis proverbior; Salomonis cu fecudissima explanatione (vt nonulli sentiut) Magistri Roberti Holcot. vt alij. Mgri Thome

me

me vvaloys: de gallia anglicani ordinis predicatorum: In edibus Ascensianis ad decimu Caledas octobris. M. ccccc. x. DEO. SIT GLORIA.

In aversa tituli pagina, exstat Ascensii ad Guilielmum Hyetum Theologie bacchalarum formatum dedicatio, litteris gothicis, aeque ac titulus. Hanc excipit Tabula alphabetica, litteris romanis, item directorium erratorum. Sequitur: „Prologus expositionu historijs et eruditioe refertissimarum in pverbia „Salomonis: que a compluribus magistro Roberto Holcot ascribuntur: cum „Thome Gualesij videantur." Textus membratim literis majusculis, lectiones autem parvo typo impressa sunt, iisdemque gothicis. Post Lectionem CLXXX, adduntur duo ultima capita prouerbiorum sine commentario, nisi quaedam deficiant.

1196. 198. Psalterium, sed tam a fronte quam a fine mancum, et alias male habitum.

Editio sane antiquissima. Spatium relictum ad inserenda feriarum nomina et ordinem. Signatura literis rubris impressa: paginarum numeri et custodes non adsunt. Litterae initiales omnes rubrae, quandoque admodum magnae, sed sine ornamentis.

1197. 199. Psalterium dauidicum. Cantica et Hymni.
Ad lectorem tetrasticon Joannis Gallinarii. B.

Accipe psalmographi diuia poemata vatis
Accipe perpetua scripta notanda cedro.
Vt parte etherei post fata fruaris olimpi,
Hunc Dauida legas vir Juuenisq; puer.
Anno. M. D. XV.

Titulus ornamentis inclusus. Priora verba litteris gothicis et quidem minio, reliqua romanis iisque nigris impressa sunt. Anni numerus ruber. Sequitur registrum et Psalmus inuitatorialis. Ante Psalmos, missalibus litteris impressis, lineae rubrae reperiuntur ad inscribendas notas musicas. Signatura nigra est, et numerus foliorum adjectus. Litterae initiales plerumque rubrae, interdum vero nigrae, ornamentis ornatae et ligno incisae. Deinde sequuntur hymni, sed titulo particulari, additis lineis ad notas musicas inserendas. Liber splendide impressus.

1198. 200. 1515 Psalterium ex hebreo diligetissime ad verbu fere tralatu: fratre Felice ordinis Heremitarum sancti Augustini iterpte p summu potifice Leonem decimu approbatum. Cu gratia et priuilegio Per decennium.

In

In fine: Anno christi redemptoris. 1515. die. 5. Septēbris excussum Uenetijs in edibus Petri Liechtenstein Coloniēsis impressoris. Impensis ac sumptibus egregij viri do. Danielis Bobergi Antuerpiensis. Regnate inclito ac serenissimo Leonardo Lauredano venetiar; principe cium virtutum fautore.

Anni numerus et ultima verba tituli nigris, reliqua rubris literis impressa sunt. Sequitur F. Felicis Pratensis epistola ad Leonem X., item ejus epistola ad lectorem, Leonis Papae Decimi approbatio et Daniel Bombergus ad lectorem. Hinc incipit ipsum Psalterium versibus distinctum. In primo margine variantes lectiones vulgatae, in altero explanationes adjectae sunt, interdum quoque vocabula hebraica. Psalmum quemlibet sequuntur aliqua monita, et in fine Errorum correctiones. Omnia literis gothicis.

1199. 201. Epistolæ Pauli vulgatæ editionis, cum alia translatione e Graeco facta. Titulus deficit.

Ad calcem epistolæ ad Hebræos, legitur: Impressum Colonie in aedibus Martini vverdenē. Nonis Junij. Anno dñi. M. D. XV.

Vulgata editio, sive ut hic scribitur additio, majusculis, nova versio vel ut hic vocatur Intelligentia ex Graeco, minoribus litteris, ad prioris marginem impressa est. Cuique epistolae praemittuntur Canones. Epistolam ad Hebraeos excipiunt Pauli et Senecae amoeboeae, Hieronymi prologus generalis in epistolas Pauli, itemque specialis in epistolam ad Romanos. Ultimam paginam implet figura, ligno rudi Minerva incisa, Sanctum Paulum inter quatuor Evangelistarum animalia symbolica sistens.

1200. 202. Psalterium dauidis cū Hymnis, ex originali haud modica diligentia emendatum.

(Insigne aliquod.)

Impressit Liptzk, Melchior Lottherus.

In fine: Psalterium Dauidis, adiunctis Hymnis felicem habet fine opera et impensis Melchioris Lottheri ducalis opidi Liptzensis ciuis. Anno Millesimo quigentesimodecimosexto. xvj. die Martij. (Insigne typographicum Lottheri.)

Titulus literis rubris impressus, excepta prima litera admodum magna, ligno incisa et typographi nomine. In aversa pagina Deiparae imago, conspicitur. Sequitur ipsum psalterium; litterae initiales omnes minio exaratae, adjectae lineae notis musicis inservientes. Foliorum numerus ruber, signatura nigra; typus magnus et elegans. Fol. S. iij incipit Hymnarius, sine peculiari titulo. Agmen claudit registrum Psalmorum et epigraphe literis rubris.

1201.

1201. 203. In epistolam Pauli apostoli ad Romanos paraphrasis, quae commentarii vice possit esse per Des. Erasmum Roterodamum ad rever. Card. Grimmanum.

Ad calcem: Basileae, apud Joannem Frobenium mense Novembri M. D. XVIII.

Typus romanus maiusculus.

1202. 204. Paraphrasis in dvas epistolas Pauli ad Corinthios, per Erasmum Roterodamum recens ab illo conscripta, et nunc primum typis excusa, ad Christi Pauliq; gloriam. Catalogum reperies in proxima pagella. In inclyta Basilea.

In fine: Finis ad gloriam Jesu Christi, et Pauli Apostoli. Anno M. D. XIX. Tertio Calen. Febr.

Titulus nimbo cinctus, in cujus infima parte nomina Lvcraecia et Tarqvinius visuntur. In aversa pagina sequitur: Elenchus huius opusculi. Praefatio ad reuerendissimum D. D. Erardum de Marca principem et episcopum Leodiensem (data anno 1519. Non. febr. Lovanii) Argumentum in priorem ad Corinthios epistolam. Paraphrasis Erasmi Roterodami in eandem. Argumentum ejusdem in secundam. Paraphrasis in eandem. Omnia typis romanis, majusculis et elegantissimis.

1203. 205. Commentarii initiatorii in quatuor Evangelia, in euangelium secundum Mattæum. In euangelium secundum Marcum. In euangelium secundum Lucam. In euangelium secundum Johannem. Jacobo Fabro Stapulensi Autore.

Commentarii initiatorii. Jacobi Fabri Stapulensis, in Evangelia Divorum Lucae et Johannis. Pars Secunda.

In fine: Commentarii Jacobi Fabri Stapulensis in Johannem, ad dei gloriam et honorem, finis. Excusum Coloniæ, impensis M. Godefridi Hittorpii, ciuis Colonien.

Titulus, et totus liber, litteris romanis impressus. Sequitur Autoris ad christianos Lectores praefatio, et Evangelistarum concordia. Postea sequuntur ipsa Evangelia, eo ordine ut commentarius minori charactere impressus singula capita subsequatur. Numerus anni 1521 calamo libri appictus, sed Praefatio Fabri Stapulensis subscripta est: Meldis 1521.

1204. 206. Novvm Testamentvm omne, ad Græcam ueritatem, Latinorumq; codicu emendatissimorum fidem iteru diligetissime a D. Erasmo Roterodamo recognitum. Adjecta et noua illius praefatione. Praeterea,

terea, addita sunt in singulas Apostoloru Epistolas argumenta per eundem Erasmum Roterodamum. Basileae, apud Jo. Frobenivm. An. M. D. XXI.

In fine: Basileae, apvd Jo. Frobenivm XIIII. Men. Junii. Anno M. D. XXI.

Titulus nimbo cinctus, et ut ipse Textus, litteris italicis impressus. Praefationem seqvitur Erasmi ad Leonem PP. X. Epistola, data Basileae Cal. Febr. 1516. Vitae Evangelistarum et Apostolorum a S. Hieronymo, praefiguntur cujuscunque operibus. Prima Pagina Evang. Matthaei et Epistolae ad Romanos nimbis cinctae sunt. Loci paralleli adduntur in margine. Ultimam paginam occupat Frobenianus caduceus.

1205. 207. Novvm Testamentum. Totvm ex graecorum codicum fide iuxta tertia æditionem Erasmi Roterodami diligenter recognitum et emendatu, vna cum cocordantijs. Lypsiæ in ædibus Nicolai Fabri. Anno domini M. D. XXII.

Evangelium Matthæi. Lypsiæ in ædibus Nicolai Fabri, Mense Mar. Anno dni. M. D. XXII.

Evangelium Marci. Lypsiæ ex ædibus Nicolai Fabri. Anno dni. M. D. XXII. (Arma Lipsiæ.)

Evangelium Lucæ. Interprete Erasmo Roterodamo vna cum concordantijs. Lipsiæ in ædibus Nicolai Fabri, Anno domini M. D. XXII. (Eadem insignia.)

Evangelium Joannis. Lypsiæ in ædibus Nicolai Fabri. Anno dni. M. D. XXII. (Eadem insignia.)

Ad calcem: Lipsiæ, in ædibus Nicolai Fabri. Anno domini M. D. XXII. (Ejusd. insigne typographicum.)

Acta Apostolorum. Interprete Erasmo Roterodamo, vna cum concordantiis. Lypsiæ, in ædibus Nicolai Fabri. Anno M. D. XXII. (Arma Lipsiæ.)

Ad calcem: Lipsiæ, in ædibus Fabri, Mense August. Anno dni. M. D. XXII.

Epistola Pauli Apostoli ad Romanos, Interprete Erasmo Roterodamo, vna cum concordantijs. Lypsiæ, in ædibus Nicolai Fabri. Anno dni. M. D. XXII. (Eadem insignia.)

Epistolæ Pauli duæ ad Corinthios. Interprete Erasmo Roterodamo, vna cum concordantijs. Lypsiæ, in ædibus Nicolai Fabri. Anno dni. M. D. XXII. (Eadem insignia.)

Ad calcem: Lipsiæ, ex ædibus Nicolai Fabri. Anno Christi M. D. XXII.

Epistola Pauli ad Galatas (ut præc. tit.)

Epistola Pauli ad Ephesios (ut præc. tit.)

Epistola Pauli ad Philippenses (ut præc. tit.)

Ad calcem: Lipsiæ, ex ædibus Nicolai Fabri. Anno domini M. D. XXII.

Epistola Pauli ad Colossenses (ut præc. tit.)

Epistolæ Pauli duæ ad Thessalonicenses (ut præc. tit.)

Ad calcem: Lipsiæ, ex ædibus Nicolai Fabri. Anno Christi M. D. XXII.

Epistolæ Pauli duæ ad Timotheum (ut præc. tit.)

Ad calcem: Lipsiæ (ut præc.)

Epistolæ Pauli ad Titum et Philemonem (ut præc. tit.)

Ad calcem: Lipsiæ (ut præc.)

Epistola Pauli ad Hebræos (ut præc. tit.)

Epistola Beati Jacobi (ut præc. tit.)

Epistolæ duæ beati Petri Apostoli (ut præc. tit.)

Epistolæ beati Joannis Apostoli. Cum epistola beati Judæ Apostoli. Interprete Eras. Rot. vna cum concordantiis. Lypsiæ, in ædibus Nicolai Fabri. Anno domini M. D. XXII.

Ad calcem: Lipsiæ (ut prius.)

Apocalypsis beati Joannis Theologi (ut præc. tit.)

Praemittitur Roterodami Epistola ad Lectorem et Fragmentum Athanasii, eodem interprete. Tituli omnes nymbis cincti sunt. Totum opus literis romanis exaratum. Praemittuntur operibus vitae auctorum ex. Hieronymo. Quilibet liber suum habet titulum, suamque signaturam, desunt enim custodes et foliorum numeri.

1206. 208. Bibliorum opus integrum. Veteris quidem testamenti tanslatio antiqua, ad uetustissimorum, emendatissimorumq; codicum fidem cum summo studio recognita. Noui vero Erasmi nouissima æditio, cum noua eiusdem præfatione: quæ traditæ nobis Philosophiæ Euangelicæ causam assignat. Ad hæc. De utriusq; Instrumenti libris uel admissis, uel reiectis, ex Athanasio fragmentum; Eras. Roterodamo interprete. In inclyta Germaniæ Basilea. Anno M. D. XXII.

Ad calcem: Bibliorum Finis. Basileæ. In Aedibus Thomæ Volfij. Anno M. D. XXII.

Ma-

Maxima pars tituli et totus textus litteris italicis exaratus est. Veteri Testamento praemittuntur Thomae Wolfii Epistola ad Lectorem, Fragmentum Athanasii, Hieronymi Epistola ad Paulinum, ejusdem Prologus galeatus, Distinctio Librorum V. T. Novo vero Testament. praefigitur duplex Erasmi ad Lectorem Epistola. Librorum distinctio ultimam paginam implet. Vitae Autorum praefiguntur, ut in praecedenti.

Editio rarissima, quam raro completa.

1207. 209. Biblia Sacra Vtriusq; Testamenti, diligenter recognita et emedata: no paucis locis, que corrupta erant, collatione hebraicorum voluminum restituta. Ite in calce libri ex Athanasio Fragmentu de libris vtriusq; Testamenti.

Ad calcem: Nurembergæ, per Foedericum Peypus: Sumptu integerrimi viri Johannis Koberger Nurembergensis. Anno nostræ saluris Millesimoquingentesimo vicesimosecundo: Mense Decemb.

Litteris gothicis, excepta praefatione Andræ Osiandri, quæ aversam tituli partem occupat: Correctiones ex hebræo et loci paralleli in margine. Paginæ in columnas divisæ. Custodes non adsunt. Titulus nimbo cinctus.

1208. 210. Ex Novo Testamento Quatuor Euangelia, Erasmo Roterodamo iam tertio diligentissime recognita, emendata, atq; adeo ad Græcam veritatem, et subinde non paucorum utriusq; linguæ codicum fidem liberius uersa. Item: Capita evangeliorum antehac desyderata. Argentorati, apud Hulderichium Morhardnm. An. M. D. XXII. nono Cal. septemb.

Ad calcem: Argentorati, apud Hulderichium Morhardum. Mense Augusto. Anno M. D. XXII.

Titulus limbo circumdatus est, in quo conspiciuntur literæ V. M. (Vlrich Morhard). Typus romanus, majusculus.

1209. 211. Epistolae Pauli Apostoli ad græcam ueritatem et ueterum Latinorum Codicum fidem recognitæ per Erasmum Roterodamum Sacræ Theologiæ professorem. Ὁ δίκαιος ἐκ πίστεως ζήσεται.

Ad calcem: Argentorati, apud Hulderichum Morhardum, Mense Aprilis. Anno M. D. XXII. regnante Imperatore Cæs. Carolo P. F. Aug. πάντα μὲν καθαρὰ καθαροῖς.

Titulus eodem limbo circumdatus ac præcedens. Argumenta præmittuntur. Typus idem ac in Evangelistis.

1210. 212. Ex novo Testamento, Acta seu Gesta Apostol. Euangelij portio non minima, Erasmo Roterodamo iam tertio, ac perinde diligentius re-

recognita. Item Epistolae Jacobi, Petri, Joanis, et Judae Apostolorum. Adiecto libro Apocalypseos Joanis Theologi. Argentorati apud Hulderichum Morhardum. Mense Junio An. M. D. XXII.

Limbus tituli idem ac in praecedentibus. Argumenta Epistolarum praemittuntur.

1211. 213. Joannis Pomerani Bugenhagii in librum Psalmorum interpretatio, Wittenbergae publice lecta. Basileae, anno M. D. XXIIII. Mense Martio.

Ad calcem: Basileae, apud Adamum Petri, Mense Martio Anni M. D. XXIIII.

Titulus limbo cinctus, in quo litterae A. P. (Adamus Petri.) Aversam tituli faciem occupant Lutheri et Melanchthonis ad Lectores epistolae, quas sequitur Bugenhagii ad Fridericum Electorem et Saxoniae Ducem dedicatio. Textus litteris romanis majoribus, commentarius italicis impressus est.

1212. 214. Joannis Bugenhagii Pomerani in librum Psalmorum interpretatio, Wittembergae publice lecta, Denuo iam ab ipso autore magna diligentia publice recognita et multis locis emendata. Cum indice. Basileae, Anno M. D. XXIIII. Mense Augusto.

Respondet haec editio praecedenti.

1213. 215. In Jesaiam Prophetam ΗΥΡΟΜΝΕΜΑΤΩΝ, Hoc est, Commentariorum, Joannis Oecolampadij. Libri VI. Adiecta est insigni huic operi utilis admodum per literas in margine distinctio, quae multum lectori cupide rem quampia inuestiganti, adminiculabitur. Anno D. MCCCCC XXV.

Ad calcem: Anno MDXXV. Jo. Soter excudebat.

Versio non est Hieronymi, sed ipsius Aecolampadii, ex Hebraeo facta et prima huius generis. Textus litteris romanis, Commentarius italicis s. vulgaribus impressus est. In Catal. Jablonsk. raris libris annumeratur. Recensionem habes in historia mea biblica.

1214. 216. Biblia V. T. sine titulo.

Ad calcem: Basileae, per Andream Cratandrum privilegio Caesareo excusum, mense Augusto, Anno M. D. XXVI.

Praemittitur Cratandri Epistola ad lectores, data 13 Aug. 1526. Item de auctoritate septuaginta interpretum. Deinde incipit Genesis, praemisso titulo sequenti. Bibliorum sacrorum Latina interpretatio iuxta translationem LXX. interpretum. Typus romanus, duae columnae, in margine loci Paralleli. Ad calcem Athanasii fragmentum.

1215. 217. In Postremos tres Prophetas, nempe Haggæum, Zachariam et Malachiam, Commentarius Joan. Oecolampadij. Cum Indice. Cum gratia et priuilegio Cæsareo.

Ad calcem: Basileae, apud Andream Cratandrum, mense Januario, anno M. D. XXVII.

Præmittitur autoris præfatio et index. Typus ut in codice 1213.

1216. 218. *Biblia. Habes in hoc libro* prudens lector vtriusq; instrumenti nouam translatione æditam à reuerendo sacre theologiæ doctore *Sancte* pagnino lucensi concionatore apostolicæ *Prædicatorii* ordinis, nec non et librum de interpretamentis hebraicorum, arameorum, græcorumq; nominum, sacris in literis contentorum, in quo iuxta idioma cuiuscuq; linguæ, propriæ ponuntur interpretationes, deriuationes ac eor; compositiones ad amussim disquiruntur, citantur loca, et codicum latinorum varietates subnotantur, et corrupta ac deprauata propriæ restituuntur scriptioni, accetus quoq; per impositas virgulas comostrant, singulis in capitibus quot sint versus in hebræis codicibus, recesetur, vt pauca sint desideranda. Habes et in libri fronte eiusdem *ἐπιτομήν*. i. Abbreuiationem librorum historialium veteris instrumenti, et errorum castigationes quas quisq; exacte conspiciens suum corrigat librum, duas *Joannis Francisci Pici mirandulæ* domini egregias *Epistolas* ad eundem, *Epistolam* translatoris ad *Clementem* septimum *Pontificem* maximum, et proemium in quo maximis efferuntur laudibus sacræ literæ. 1528.

Post Apocalypseos finem: Veteris ac noui instrumenti noua translatio per Reuerendu sacræ Theolo. docto. Sanctem Pagninu. Lucen. nuper ædita, explicit. Impressa est autem Lugduni per Antonium du Ry. calcographum diligentissimu, impensis Francisci Turchii, et Dominici Berticinium Lucesium, et Jacobi et Giuntis bibliopolæ ciuis Floretini. Anno dni. 1. 5. 2. 7. Die uero. xxix. Januarij.

Titulus limbo circumductus est, in quo ut et in subjecto signo typographico literæ I F 3. conspiciuntur. Forma libri maior, typus romanus. Versus in margine numero et in textu hoc signo ¶ distingvuntur. Vocabula de quibus titulus, rubra sunt. In aversa tituli facie Epigramma græcum. Sequuntur Adriani pp. VI. privilegium Sancti Pagnino concessum, ut et Clementis pp. VII.

VII. et Bulla Clementis V. Deinde Epitome librorum historicorum V. IR. Castigationes errorum, Epistolæ Joh. Franc. Pici, et Pagnini ejusdemque Prologus.

1217. 219. S. Psalmorum libri qvinqve ad ebraicam veritatem versi, et familiari explanatione elucidati. Per Aretium Felinum. Theologum.

Ad calcem: Argentorati, Georgio Vlrichio Adlano chalcographo, mense Septembri, Anno M. D.XXIX.

Autor est Bucerus, qui nomine falso usus librum Francisco Valesio Delphino dedicavit. Textus litteris romanis, commentarius italicis exaratus est.

Idem sors contigit huic libro, quam locis communibus Melanchthonis cum nomine Philippi de Terra Nigra prodirent. Magni aestimabant illum Cardinales et Episcopi, donec Bucerum auctorem esse audirent: tum autem suppressum reiecerunt inter libros damnatos. Wendlerus P. II. p. 9. Thesaurus bibliothecalis Vol. II. p. 230. Bibliotheque critique de Sainjore (Simon) T. III. p. 257 sq. Morhofii polyhistor T. III. l. V. §. 17. p. 529. Le Clerc biblioth. ancienne & moderne T. I. p. 145. Memoires of Literature T. II. p. 107. A.

1218. 220. In Danielem Prophetam Joannis Oecolampadij libri duo, omnigena et abstrusiore cum Hebræorum tum Græcorum scriptorum doctrina referti. (Disticha duo graeca.)

Basileæ, apud Thomam Volfium. An. M. D. XXX.

Præmittitur Epistola apologetica ad Christianum orbem. Typi sunt ut in codice 1215. Ultimam paginam ornat insigne Basileense, ligno incisum.

1219. 221. Psalteriu Beati Brunonis, Episcopi quondam Herbipolensis: a Johane Cochleo Presbytero restitutum, et Hebraica veritate adauctum. Lipsiæ, Anno Dni. M. D. XXXIII. Cum Priuilegio Quinquennali.

In fine: Explicit Beati Brunonis Psalterium, ex doctorum dictis collectum, vna cum reliquis adiunctis Canticis et Comentarijs. Excusum Lipsiæ, per Nicolaum Fabru Chalcographum, Anno Domini. M. D. XXXIII.

Titulus partim litteris rubris gothicis, partim nigris romanis, Textus et comment. Romanis, argumenta gothicis litteris impressa. Sequuntur Cochlæi Dedicatio ad Episcopum Herbipolensem, Prologus in Psalterium ex diversis doctoribus, Cochlæi præfatiuncula, Index et Errata. Varietas ex vulgata margini apposita est. Sequuntur Cantica et Symbolum Athanasii cum notis Brunonis.

1220. 222. In Hieremiam Prophetam Commentariorum libri tres Joannis Oecolampadii. Eiusdem in Threnos Hieremiæ Enarrationes. Argentinae, anno M. D. XXXIII.

Præmittitur Guolfgangi Capitonis ad Wandalinum Rihelium de virtute et usu Prophetarum epistola. Typus romanus.

1221. 223. Joannis Oecolampadii, Doctoris vndecunqve doctissimi, in librum Job Exegemata: eruditum sane opus ac omnibus divinæ scripturæ studiosis vtile. Basileæ, excudebat Henricus Petrus mense Martio. Anno M. D. XXXII.

Præmittitur Simonis Grynaei Epistola ad Martinum Frechtum, et Colloquium Sapphicum Johannis Sapidi. Typi ut in editione 1218. Tam in titulo, quam in ultima pagina reperitur. Signum Henrico-Petrinum.

1222. 224. In Prophetam Ezechielem Commentarius D. Joan. Oecolampadij, per Vuolfgangum Capitonem æditus. De obitu Oecolamp. Epist. Grynaei. De vita eius Vuolfgan. Capito.

(Signum Matthiæ Apiarii.)

Argentorati, apud Matthiam Apiarium. Anno M. D. XXXIIII.

Ad calcem: Argentorati, apud Matthiam Apiarium. Mense Martio. Anno. M. D. XXXIIII.

Typi, ut in edit. 1220.

1223. 225. Novum Testamentum omne Latina versione, oppositum æditioni uulgari siue Germanicæ, in usus studiosorum uulgatum. Das gantz Neuw Testament zu Teutsch dem Lateine entgägen gesetzt, mitt sampt den nodtwendigen Concordantzenn. Was aber die vrsach sye darumb diß Testament jm gägennsatz beyder sprachen vßgangen sye, findest du inn der vorred. Zürych, by Christoffel Froschouer im Augstmonat des M. D. XXXV. jars.

Sequitur ad candidum lectorem, Joannis Zwiec Constantiensis Exhortatio, latine et germanice, Elenchus capitum latine, et subinde germanice. Loci Paralleli in margine. Paginae in duas columnas divisae, unam latinam, alteram Germanicam.

1224. 226. Biblia. Breves in eadem annotationes, ex doctiss. interpretationibus, et Hebraeorum commentariis. Interpretatio nominum Hebraicorum. Index Epistolarum et Euangeliorum totius anni. Index rerum et sententiarum vtriusque testamenti. Antwerpiæ. Ex Officina Joannis Steelsii. Anno a Christo nato M. D. XXXVIII. In scuto Burgundiæ.

San-

Sanctum Jesu Christi Evangelium. Secundum Matthæum, Secundum Marcum, Secundum Lucam, Secundum Joannem. Acta Apostolorum. Antwerpiæ, ut in priori titulo.

Ad calcem: Typis Joannis Graphei.

Limbus titulum circumdat, in quo conspiciuntur litterae I. S. Sequitur Roberti Stephani Praefatio, Index Testimoniorum V. T. a Christo et Apostolis citatorum, Hieronymi Epistola ad Paulinum, Ejusdemq; Praefatio in Pentateuchum. Typus romanus, parvus, lineæ integræ.

In titulo N. Testamenti, Epistolarum et Apocalypseos non mentio fit. Extant tamen in ipso libro.

Si accurate describitur, signatura est formæ Octavæ.

1225. 227. Novum Testamentum Latinogermanum, ea fide et diligentia versum, et sic vnum alteri coaptatum, vt verbum verbo, et sententia sententiæ respondeat. Secundum translationem Hieronymi. Dat nieuwe Testament in Latyn ende Duyts, met grooter naerstichent ouergheset, ende also te samen gheuoecht, dat het een woort teghen het ander, ende die een sententie teghen dander ghestelt is. Na S. Hieronymus translatie. Esaie I. Audite coeli, et auribus percipe terra, quoniam Dominus loquitur. Esaias int eerste Capittel. Hoort ghi hemelen, ende ghi aerde luystert toe met uwen ooren, want die Heere spreect. Antverpiae, Ex Officina Matthæi Crommij, 1539.

Ad calcem: Antverpiae, apud Mattheum Crommium. Anno M. D. XXXIX.

Sequitur brevis in utraque lingva adhortatio ad lectores quae verbotenus est praefatiuncula Zwicci, in cod. 1223. Paginæ duas habent columnas exteriorem semper latinam, locis Parallelis munitam. Numerus foliorum et custodes desunt. Litteræ Romanæ et Belgicæ.

1226. 228. Novum Testamentum Latinum, ad antiqvissima Græcorum exemplaria, quam diligentissimè castigatum: inq; Latinam phrasim transfusum, quicquid erat Idiotismi uel Græci uel Hebræi. Quin et scripturarum concordantiis, una cum allusionibus, quam accuratissime illustratum. Præterea difficilima quæq; loca, sunt passim aut explanata, aut certe eminus ostensa. Figuræ quoque veteris Testamenti, quæ præter alia sacrorum literarum cognitu necessaria, argumenta quoq; totius noui Instrumenti ex ordine continent. Per B. Galterum Delœnum, Regiæ Majestatis Anglicanæ Biblioscopum, rel. Excudebat Londini, Johannes Mayler. Anno Dni. 1540.

Ad

Ad calcem: Londini, anno à Messia nato 1540. Mense Februario. Excudebat Joannes Mayler. Cum privilegio ad imprimendum solum.

Huius editionis perraræ recensionem lege in hist. mea biblica Tom. I.

1227. 229. Biblia Sacrosancta Testamenti Veteris et Noui, è sacra Hebræorum lingua, Grecorumq; fontibus, consultis simul orthodoxis interpretibus, religiosissime translata in sermonem Latinum. Authores omnemque totius operis rationem ex subjecta intelliges Præfatione. Paulus Rom. xv. rel. Tiguri Excudebat Christ. Frosch. Anno M. D. XLIIII.

Ecclesiastici libri, qui semper pro sacris libris ab Ecclesia habiti sunt, et digni uisi qui legantur a piis: non tamen parem cum canonicis scripturis authoritatem obtinuerunt, utpote quos majores nostri in ecclesijs legi uoluerunt, non tamen proferri ad authoritatem ex his fidem confirmandam. Sunt qui appellarunt Apocryphos, uocabulo rei forte non per omnia idoneo congruoue. Certe apud Hebræos non habentur, apud Græcos inueniuntur: ex quorum editione summa fide et religione in Latinam iam recens uersi sunt à D. Petro Cholino Tugino. Excudebat Christoph. Froschoverus Tiguri. Anno M. D. XLIII.

Novum Testamentum Omne, ad Grecorum exemplariu fidem, ad ueterem item æditionem, Erasmi quoq; Roterod. uersionem postremam, aliorumq; emendatorum Latinorum codicum interpretationem, recognitum, castigatum atque translatum: annotatis plærumq; diuersis in margine interpretationibus, loquutionum quoq; formulis, et singulorum capitum argumentis, ante hac nusquam à quoquam sic impressum atq; uulgatum. Tiguri Excudebat Christoph. Froschouerus, anno domini M. D. XLIII.

In quovis titulo compares insigne Froschoveri. Primarium titulum sequitur de operis huius instituto et ratione ad Christianum Lectorem Præfatio, et de omnibus S. S. libris, eorumque præstantia et dignitate Heinrychii Bullingeri Expositio, quam excipiunt Compendium et Scopus totius S. S. utriusque Testamenti. Typi romani, parvi; lineæ integræ: in interiori margine loci paralleli, in exteriore notulæ, summaria literis italicis. Præcipui autores hujus editionis sunt Leo Juda, Theod. Bibliander, P. Cholinus et Rod. Gualtherus, et quæ quisque præstavit in præfatione animadvertitur.

1228. 230. Biblia (omnino ut in praecedenti). Tiguri Excudebat Christ. Frosch. Anno M. D. L.

Ecclesiastici libri (ut in praeced.) Excudebat Christoph. Froschoverus Tiguri. Anno M. D. L.

Novum Testamentum (ut in praecedenti.) Tiguri Excudebat Christoph. Froschouerus, Anno domini M. D. L.

1229. 231. Biblia sacra iuxta vulgata quam dicunt editionem, a mendis qvibus innumeris partim scribarum incuria, partim sciolorum audacia scatebat, summa cura parique fide repurgata, atque ad priscorum probatissimorumque exemplarium normam, adhibita, interdum fontium autoritate, Joannis Benedicti Parisiensis theologi industria restituta, Annorumque à mundo creato ad Christum vsque natum supputatione illustrata. Adjecta est in fine Hebraicarum, Graecarum, caeterarumque peregrinarum vocum cum illarum varia à nostra prolatione, interpretatio. Quin et sententiarum insignium copiosum iuxtà ac accuratè collectum indicem suppegimus. Duo postremò indices etiamnum accessêre, quorum prior quae in scholiis notatu dignissima occurrêre, alter vero insignium locorum nomina colligit. — Secunda editio. Parisiis Prostant apud Carolum Guillard et Gulielmum Desboys, sub sole aureo, via ad diuum Jacobum, 1552.

Ad finem indicis: Parisiis Excudebat Benedictus Preuotius, sub stella aurea, via Frementella, Anno domini M. D. LII.

Forma maior, character romanus, exceptis summariis, quæ italico impressa sunt. In aversa tituli facie legitur Epistola Joh. Benedicti ad Lectores. Sequuntur, post ordinem librorum, Index Testimoniorum a Christo et Apostolis citatorum, et alter testimoniorum N. T. non expressis verbis ex V. T. desumptorum. Deinde Hieronymi Epistola ad Paulinum. Textus figuris ligno incisis ornatus est, non admodum affabre factis. Interiorem marginem Chronologia et loci paralleli, exteriorem adnotationes occupant. N. T. specialem quidem titulum non habet, incipit autem novus paginarum numerus.

1230. 232. Codex sacer et authenticus, testamenti vtriusq; Veteris et Noui, ex Hebraea et Graeca ueritate, quam proximè ad literam quidem fieri potuit, fidelissime translatus in linguam Latinam. De vniuersa huius operis ratione, disseretur in subiecta Praefatione. Scrutamini scripturas &c. Joan. 5. Tiguri excudebat Christophorus Froschoverus junior, Anno M. D. LXIIII. Volumina II.

Versio est Sanctis Pagnini. Titulum excipiunt Præfatio, Summa totius sacræ scripturæ et Ordo librorum V. et N. T. Typus romanus est, paginæ duas columnas habent loci paralleli in utroque margine literis italicis adiecti.

1231. 233. Biblia, sine titulo.

Prophetae omnes. Tubingæ, apud Viduam Vlrici Morhardi, M. D. LXIIII.

Novum Jesu Christi Domini Nostri Testamentum omne. Tubingæ, apud viduam Vlrici Morhardi. M. D. LXIIII.

Ad calcem: Tubingæ, apud Viduam Vlrici Morhardi. Anno, 1564.

Forma maior, character italicus. Summaria, loci paralleli, variæ lectiones in margine, charactere romano; lineæ integræ. Præfiguntur Joh. Brentii in sacros libros prooemium, Summa totus S. S., Index Testimoniorum duplex, ut in No. 1229. Ordo librorum, Hieronymi Prologus galeatus, et Præfatio ad Paulinum.

1232. 234. Biblia Germanicolatina. Vff Churfürstlichen Sächsischen Befehl gedruckt zu Witteberg. Cum gratia et Priuilegio. Anno M. D. LXV.

Exodus. Das ander Buch Mose. Witteberg M. D. LXV.

Leviticus, sine titulo.

Numeri. Das vierte Buch Mose. Witteberg M. D. LXV.

Deuteronomium. Das fünffte Buch Mose. Witteberg M. D. LXV.

Libri historici Josvæ — IIII. Lib. Regum. Die Historia Josue — 2 Bücher von den Königen.

Paralipomena — Job. Zwey bücher der Chronika. — Job. Witteberg M. D. LXV.

Psalterium Davidis. Der Psalter Davids. Witteberg. Gedruckt durch Johann Schwertel. Anno M. D. LXV.

Libri Salomonis: Liber proverbiorum, qvem Ebræi Misle appellant. Die Sprüche Salomo.

Ad calcem Insignia Saxonica.

Prophetæ omnes. Alle Propheten. (Eorum nomina.) D. Mar. Luther. Witteberg. Anno M. D. LXV.

Jeremias Propheta. Der Prophet Jeremia. Witteberg. M. D. LXV.

Ezechiel Propheta. Der Prophet Hesekiel. Witteberg. M. D. LXV.

Daniel Propheta. Der Prophet Daniel. Witteberg. M. D. LXV.

Prophetæ minores XII. Die XII kleinen Propheten. (Eorum nomina.) Witteberg. M. D. LXV.

Apocrypha: hoc est, Libri, qvi cæteris sacræ scripturæ partibus non æquales habentur, et tamen vtiliter leguntur: Apocrypha: Das sind Bücher, so der heiligen Schrifft nicht gleich gehalten, vnd doch nützlich vnd gut zu lesen sind. (Eorum Catalogus.)

Ecclesiasticus, sive Liber Jesu filii Sirach. Das Buch Jesus Syrach.

Libri duo Maccabeorum. Die zwey Bücher Maccabeorum. Witteberg. M. D. LXV.

Novum Testamentum. Das Newe Testament. D. Martin Luther. Witteberg. Anno M. D. LXV.

Secunda pars novi Testamenti. Das ander Teil des Newen Testaments. Rom. I. Non me pudet Euangelij Christi. Potentia siquidem Dei est, ad salutem omni credenti.

Ad calcem: Witebergæ Excusa typis Johannis Suuertelij. Et finita Anno Christi. M. D. LXV. Gedrückt zu Witteberg, durch Johann Schwertel. Und volendet im Jar Christi. 1565.

Volumina 10.

Tituli omnes, excepto Psalmorum, limbis cincti sunt, et in aversa parte conspicitur effigies Alexandri, Saxoniæ Ducis, cui opus dicatum est. Textus latinus typo italico majori, germanicus illo quem Cicero vocant, impressus est. Singula capita excipiunt annotationes latino germanicæ, litteris minutis. Paginæ duas columnas habent, duabus lineis distinctas. Textus figuris ligno incisis ornatus. Præfiguntur præfationes Lutheri. Summaria habentur in margine, litteris romanis. In fine Indices evangeliorum et epistolarum. Exemplar nitidissimum. Numerus paginarum non adest. Editio facta est studio D. Pauli Eberi.

D. Maior textum imprimendum curavit.

Paullus Crellius indicem incepit, sed non absolutum reliquit. P. Eber, contextum utrumque emendavit.

Dux Saxoniae impensas supplevit.

1233. 235. Canticum Canticorum Salomonis Regis, cum Commentariis trium Rabbinorum, Salomonis Jarchii, Abrahami Abben Ezræ, et Innominati cuiusda, G. Genebrardo Theologo Parisiensi diuinarum et Hebraicarum literarum professore regio interprete. Ad D. Carolum Lotharingum Cardinalem et Principem. Quibus accesserunt Interpretis fusæ obseruationes è nostrorum fere Theologorum monumentis. Parisiis, apud Martinum Juuenem, ad insigne Serpentis, via S. Joannis Lateranensis. 1570.

Textus romanis, commentarius italicis literis majusculis impressus est. Ultimam paginam occupat ad lectorem de hoc opere Epigramma, auctore Jacob. Estourneau.

1234. 236. Biblia (omnino ut no. 1232.) Anno M. D. LXXIIII.

Le-

Leviticus. Das dritte Buch Mose. Witteberg. M. D. LXXIIII.
Numeri rel. ut in praeced. 1232.
Deuteronomium rel.
Libri historici rel.
Paralipomena rel.
Psalterium Davidis. Der Psalter Davids. Witteberg. Gedruckt durch Hans Krafft. Anno M. D. LXXIIII.
Libri Salomonis rel.
Prophetæ omnes rel.
Jeremias rel.
Ezechiel rel.
Daniel rel.
Prophetæ minores XII. rel.
Apocrypha rel.
Libri duo Maccabæorum rel.
Novum Testamentum rel.

Secunda Pars novi Testamenti. Das ander Teil des Newen Testaments. Die Epistel S. Pauli. S. Peters. S. Johannis. An die Hebreer. Jacobi. Judas. Die Offenbahrung Johannis. Rom. I. rel.

Ad calcem: Vitebergae excusa typis Johannis Cratonis. Et finita anno Christi. M. D. LXXIIII. Gedruckt zu Wittenberg, durch Johann Krafft. Vnd vollendet im Jar Christi. 1574. Hebreorum 6. c. Werdet Nachfolger derer, die durch den Glauben vnd Gedult ererben die verheissungen. Volumina IX.

In fine N. T. addita est Erinnerung an den Christlichen Leser D. Pauli Crelli, in qua parallelorum a se infinite auctorum meminit, et ex qua apparet, esse hanc vere novam editionem. Præfatio Eberi 1565 antecedit.

1235. 237. Benedicti Ariae Montani Elucidationes in quatuor evangelia, Matthæi, Marci, Lucæ et Johannis. Quibus accedunt eiusdem elucidationes in Acta Apostolorum. Antverpiæ, ex Officina Christophori Plantini Architypographi Regij. M. D. LXXV.

Ad calcem. Excudebat Christophorus Plantinus Architypographus Regius. Antverpiæ, Anno M. D. LXXV.

Forma maior. Præmittitur authoris ad sanctissimam matrem Ecclesiam catholicam Rom. ejusdemq; pontificem summum et legitimos ministros omnes præfatio, itemque præfatio ad lectorem. Typus Textus magnus est et elegans et

elucidationum quae in margine exteriori apparent, character minutus, uterque romanus. Paralleli interiorem marginem occupant. In penultima pagina Protestatio Ariæ Montani et Censorum Antverpiensium judicium.

1236. 258. Quinque Libri Moysis iuxta veterem sev vulgatam translationem, ad hebræam veritatem emendati, et breui ac perspicua Explicatione illustrati, insertis etiam præcipuis locis communibus in lectione sacra obseruandis. Lucas Osiander D. Rationem totius nostri instituti ex altera præfatione huius primi Tomi intelliges. Cum gratia et priuilegio Illustrissimi Ducis Saxoniæ, Electoris &c. Tvbingæ, Excudebat Georgius Gruppenbachius. Anno 1578.

Liber Josue, Judicum, Ruth, Primus et secundus Samuelis, Primus et secundus Regum, Primus et secundus Paralipomenon, iuxta &c. (ut in priori.) Habes in hoc secundo tomo omnes Historias Biblicas, à Josue, vsq; ad captivitatem Babylonicam. Cum &c. (ut in priori) 1578.

Esdras, Nehemias, Esther, Job, Psalterium, Prouerbia Salomonis, Ecclesiastes, et Canticum Canticorum, iuxta &c. — Habes in hoc tertio Tomo, omnia scripta Canonica, ab Esdra vsque ad Prophetas. Cum &c. — 1578.

Jsaias, Jeremias, et Threni Jeremiæ, iuxta &c. — Habes in hoc quarto Tomo primarios duos Prophetas, reliquos, Domino volente, Quintus Tomus complectetur. Cum &c. — 1578.

Ezechiel, Daniel, Osee, Joel, Amos, Abdias, Jonas, Michæus, Nahum, Habacuc, Sophonias, Aggæus, Zacharias, et Malachias: iuxta &c. — Habes in hoc quinto Tomo, omnia Canonica Scripta veteris Testamenti, quæ adhuc explicanda restabant. Cum — 1579.

Quatuor Euangelia S. Matthæi, S. Marci, S. Lucæ, et S. Joannis: Et acta apostolorum, iuxta. — Habes in hoc sexto Tomo omnia historica noui Testamenti Scripta. Cum — 1581.

Epistolæ S. Pauli Apostoli omnes, qvotqvot exstant, iuxta. — Non potuit hic septimus Tomus satis commode complecti omnia Apostolica scripta: quare reliqua in octauo Tomo, Domino volente, prodibunt. Cum — 1583.

Epistola ad Hebraeos: Jacobi: Prima et secunda Petri: Prima, secunda, et tertia Joannis: Jude: et Apocalypsis Joannis, iuxta — Ha-

Habes in hoc octauo Tomo omnia reliqua Scripta, quæ in Nouo Testamento restabant explicanda. Cum — 1583.

Jvdith, liber Sapientiae, Tobias, Ecclesiasticus, Baruch, Liber Machabæorum I. Machabæorum II. Fragmenta Historiæ Esther, Susanna, Historia Belis, Historia Draconis, Oratio Azariæ, Canticum trium puerorum, Oratio Manassæ, iuxta, — Habes in hoc nono et postremo Tomo omnia scripta Apocrypha, quæ D. D. Lutherus, piæ memoriæ, in Germanicam linguam transtulit. Cum — Anno M. D. LXXXVI.

Volumina IX et maxime spissa.

Titulum sequuntur Decani et facultatis Theologicæ Tubingensis præfatio, Autoris dedicatio ad Ludovicum, Ducem Wirtembergicum, ejusdemq; præfatio ad lectorem. Textus, litteris romanis impressus, commentario italico typo exarato, permixtus est. Cuilibet præmittitur dedicatio ad Principem quendam Germaniae, subiungitur index.

1237. 239. Bibliorum Codex sacer &c. (omnino ut editio 1230.) Tiguri apud Christophorum Froschoverum, M. D. LXXIX.

Hæc editio omnino ita comparata est, ut prior anni 1564. Ante novum Testamentum praemitt. verus situs aliquot locorum Terræ Sanctæ, ut et Charta ligno incisa.

1238. 240. Psalterium Davidis. Der Psalter Davids. (Effigies Davidis psallentis.) M. D. LXXXIIII.

Ad calcem: Erffordiae, Excudebat Esaias Mechlerus, impensis G. L. D. M. D. LXXXIIII.

Titulus ruber et niger, item effigies. Præmittitur Præfatio Lutheri latinogermanica. Textus latinus ubique primum locum obtinet. Glossæ germanicum textum in margine comitantur, aliquando etiam latinum. Index primo latine, deinde germanice, codicem absolvit. Numeri foliorum desunt.

1239. 241. Testamenti veteris Biblia Sacra, sive Libri Canonici priscæ, Judæorum ecclesiæ a Deo traditi. Latini recens ex hebræo facti, brevibusque Scholiis illustrati ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Accesserunt libri qui vulgo dicuntur Apocryphi, latine redditi et notis quibusdam aucti a Francisco Junio. Multo omnes quam ante emendatius editi, numeris locisq; citatis omnibus capitum distinctioni quam hæc editio sequitur exactius respondentibus : quibus etiam adjunximus Novi Testamenti libros ex sermone Syriaco ab eodem Tremellio, et ex Græco a Theodoro Beza in Latinum conversos. Londini, Excudebat Henricus Midletonus, impensis C. B. M. D. LXXXV.

Bi-

Bibliorum Pars Secunda, id est, Libri Historici Latini recens ex Hebræo facti, brevibusque Scholiis illustrati ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Librorum Index sequente pagina continetur. Londini, Typis Henrici Midletoni, M. D. LXXXV.

Bibliorum Pars Tertia, id est, Quinque libri Poëtici, Latine recens ex Hebræo facti, brevibusq; scholiis ad verborum interpretationem rerumq; methodum pertinentibus illustrati ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Londini (ut supra.)

Bibliorum Pars Quarta, id est, Prophetici libri omnes, numero XVI. Latini &c. (ut in præcedenti titulo.) M. D. LXXXV.

Libri apocryphi, sive Appendix Testamenti veteris ad canonem priscæ Ecclesiæ adjecta, Latinaque recens e Græco sermone facta et notis brevibus illustrata per Franciscum Junium. Londini, (ut antea.)

Jesu Christi Domini Nostri Novum Testamentum, sive novum foedus è Græco archetypo Latino sermone redditum. Theodoro Beza interprete et iam ultimò ab eo recognitum. Cui additur ex aduerso eiusdem Noui Testamenti ex vetustissima Syriaca translatione, translatio Latina Immanuelis Tremelli Theologiæ Doctoris, et Professoris celeberrimi. Londini, Excudebat Henricus Midletonus Typographus, 1585.

Titulum excipiunt editorum ad Fridericum Comitem Palatinum Dedicatio, Præfatiuncula ad Lectores et Ordo librorum Canonicorum V. T. Præmittitur cuilibet libro tabula synoptica. Typi romani, minuti, elegantes. Notæ in utroque margine, romano charactere, sed minori, summaria, italico. Paginæ duas habent columnas. In quolibet titulo imago boni pastoris.

Secunda pars eidem Friderico, tertia Johanni Casimiro Palatino Comiti ad Rhenum, quarta Gvilhelmo, Landgravio Hassiæ, Apocrypha Gulielmo Principi Auriaco, Novum Testamentum Elizabethæ Angliæ Reginæ, dicatâ sunt.

1240. 242. Testamenti &c. (ut præcedens editio 1240) — editi et aucti locis innumeris, quibus etiam adjunximus Novi Testamenti libros ex sermone Syro ab eodem Tremellio, et ex Græco à Theodoro Beza in Latinum versos, notisq; itidem illustratos. Secunda cura Francisci Junii. (Signum Wechelianum.) Genevæ, apud Joan. Tornæsium, Impensis And. Wecheli Hæredum, Claudii Marnii et Joannis Aubrii, M. D. XC.

Bibliorum pars secunda (ut no. 1240.) Genevæ, (ut prior titulus.)

Bi-

Bibliorum pars tertia (ut no. 1240.) Francofurti, apud Andreæ Wecheli Hæredes, Claudium Marnium et Joannem Aubrium.

M. D. XC.

Bibliorum pars quarta (ut no. 1240.) Genevæ, (ut primus titulus.)

Libri Apocryphi (ut no. 1240.) Francofurti, (ut Titulus partis 3.)

D. N. Jesu Christi Testamentum novum, sive Fedus novum, — — cui ex averso additur ejusdem novi Testamenti ex vetustissima tralatione Syra, Latina translatio Immanuelis Tremellii conjuncta notis ad linguæ et rerum intelligentiam. Franciscus Junius recensuit, auxit, illustravitq;. Genevæ, apud Joan. Tornæsium, Impensis And. Wecheli Hæredum, Claudii Marnii, et Joannis Aubrii.

M. D. CX.

Collatio cum hebræo margines occupat, notæ quodvis caput sequuntur. Textus litteris romanis impressus est, cætera italicis. Dedicationes et reliqua ut in priori editione.

1241. 243. Biblia Sacra Veteris et Noui Testamenti. Quid sit hac noua editione præstitum, sequens Præfatio Consistorii Theologici, in Ducatu Wirtembergico, &c. docebit. Tubingæ, Excudebat Georgius Gruppenbachius. Anno. M. D. XCIII. Cum Privilegio.

Prophetæ omnes. Tubingæ (ut ante.)

Novum Jesu Christi Domini nostri Testamentum omne (ut ante.)

Titulus limbo cinctus est; in cuius aversa parte cernitur effigies, Ludovici, Ducis Wirtembergensis, ligno incisa ab I. I. Sequuntur, Summa totius S. S. et Ordo Librorum. Textus parvis litteris romanis impressus est, columnis divisis; in margine loci paralleli, literis italicis. Ad calcem est Interpretatio nominum hebraicorum et Index rerum et verborum.

1242. 244. Biblia sacra Veteris et Novi Testamenti, secundum vulgatam versionem ad Ebraeam veritatem in veteri, ad græcam vero in novo Testamento; à D. Luca Osiandro perpurgata: et ad D. D. Lutheri versionem Germanicam collata; præfationibus denique ejusdem, in latinum sermonem transfusis, nec non argumentis ornata, et versibus singulatim distincta. Cum privilegio Ducis et Proelectoris Saxoniæ. Jenæ, excudebat Tobias Steinman, Sumtibus Henningi Grosij Bibliopolæ Lipsensis. Anno M. D. IC.

Ad calcem: Jenæ, excudebat Tobias Steinman (Signum Grossianum:) Sumtibus Henningii Grossij Bibliopolæ Lipsensis.

Prophetæ omnes, ad hebræam veritatem, a D. Luca Osiandro &c. (ut in priori titulo) M. D. IC.

Novum Jesu Christi Domini nostri Testamentum omne, ad græcam veritatem a D. Luca Osiandro &c. (ut ante.) M. D. IC.

Titulus ruber et niger limbo cinctus in quo litera K. Sequuntur Dedicatio ad Fridericum Wilhelmum, Saxoniæ Ducem, ejusq; effigies, ligno incisa, cum tribus epigrammatibus, hinc Præfatio ad Lectorem, Summa totius S. S., Hieronymi prologus galeatus, Martini Lutheri Præfatio in V. T. in Psalterium, in libros Salomonis, in librum Sapientiæ, in librum Ecclesiastici, et Ordo librorum. Textus, lineis circumdatus, columnis distinctus, charactere romano impressus; singulos versus sequuntur notæ, charactere italico, insertis figuris ligneis. Paralleli et summariola in margine. In fine interpretatio nominum et Index, ut in no. 1241.

1243. 245. Testamenti Veteris (omnino ut No. 1241.) Tertia cura Francisci Junii. Cum indice ad Notas V. T. triplice; Hebr. Græco et Latino. Hanoviæ, Typis Wechelianis, apud Claudium Marnium, et hæredes Joannis Aubrii. M. DCII.

Reliquæ partes V. T. singularem titulum non habent.

D. N. Jesu Christi Testamentum novum (ut ante:) — intelligentiam. Quam Franciscus Junius recensuit, auxit, illustravitq;. Hanoviæ, ut in priori titulo.

In omnibus respondet priori editioni 1590.

1244. 246. Biblia Sacra veteris et novi Testamenti, secundum vulgatam versionem Divi Hieronymi, ad Hebræam veritatem in veteri; ad Græcam vero in novo Testamento collata; præfationibus denique et argumentis ornata, versibusq; singulatim distincta. Cum privilegio Ducis et Proelectoris. Francofurti, apud Schouwett. Anno M. DCII.

Prophetæ (Eadem editio quae No. 1242.) M. DIC.

N. T. titulum non habet.

Respondet priori editioni anni 1599.

1245. 247. יהוה Biblia sacra Veteris et Novi Testamenti, secundum editionem vulgatam. Anno 1602.

Ad calcem signum Laurentii Seuberlich; Witebergae, excudebat Laurentius Seuberlich.

Tomus secundus Bibliorum, continens Prophetas et libros Machabaeorum, atque Novum Testamentum.

D.

D. N. Jesu Christi novum Testamentum, sive foedus. Excudebat Laurentius Seuberlich.

Ad calcem signum Sam. Selfisch. Witebergae, excudebat Laurentius Seuberlich. Impensis Samuelis Selfisch 1602.

Volumina II.

Tituli limbis cincti sunt: contextui figurae insertae. Praemittuntur summa totius S. S. Index testimoniorum, ordo librorum, prologi Hieronymi. Textus litteris romanis minoribus impressus; duabus col. additis in margine locis parall. et variis lectionibus. Apocrypha non leguntur in hac editione praeter Baruch et tres Macc. libros. In fine adduntur interpretationes nominum et index rerum et sententiarum.

1246. 248. Testamenti veteris et novi Biblia sacra ex hebræo et græco Latinà facta. Altera tralatio Vetus est, altera Noua cum adnotationibus Francisci Vatabli, prout vtramq; Regio priuilegio ornatam Robertus Stephanus anno M. D. XLV. Lutetiæ edidit. Accessere, Interpretatio nominum hebræorum, chaldæorum et græcorum quæ passim in hisce libris occurrunt: Index rerum et sententiarum memorabilium locuples: nec non Versuum singulorum capitum per numeros distinctio. Hanoviæ, Typis Wechelianis, apud Claud. Marnium, et hæredes Johannis Aubrii. M. DC. V.

D. N. Jesu Christi Testamentum novum sive Foedus novum. Cum duplici versione latina, vetere et Noua: vna cum Annotationibus Francisci Vatabli Doctissimi Hebraicarum literarum Professoris Regii Lutetiæ. Hanoviæ, Typis Wechelianis apud Claudum Marnum, et hæredes Johannis Aubrij.

Vide Nicolai Petræi diss. de interpretatione scripturarum.

1247. 249. Biblia sacra Vulgatæ Editionis Sixti V. Pont. Max. jussu recognita atque edita. Antverpiæ, Ex Officina Plantiniana apud Joannem Moretum. M. DC. V.

Ad calcem: Antverpiæ, ex Officina Plantiniana, apud Joannem Moretum, CIↃ. IↃC. V.

Forma grandis, titulus ære incisus, quem sequitur Præfatio, Concilii Tridentini Decretum de canonicis scripturis, Clementis P. P. VIII. Privilegium Moreto Concessum, datum XI Mart. 1597. et Summa Privilegii Regis Hispaniæ et Principum Belgarum. Textus in duabus columnis litteris romanis impressus est additis locis parallelis in utroque margine. Finito veteri Test. eodem ordine sequitur novum, cui adjiciuntur Oratio Manassis, Liber Tertius et quartus Esdrae. Ultimam paginam ornat Plantinianus circulus.

1248. 250. Biblia Sacra vulgatæ editionis Sixti V. Pont. max. jussu recognita, Et Clementis VIII. auctoritate edita Nunc autem CXXXx figuris nouiter inuentis, et in Æs incisis illustrata. Ad Reuerendiss. et Illustriss. Archiepis. Moguntinensem principem Electorem ac archicancellarium. Moguntiæ, apud Jo. Albinum, impensis Joanis Theobaldi SchonWetteri et Jacobi Fischeri. 1609.

Titulus inscriptionem habet: *Jo. Theodorus de Bry fe*, et ejus quoque monogramma R in aliis figuris conspicitur, in aliis vero W. H. (forte Wenceslaus Hollar.) Titulum excipiunt Schonwetteri dedicatio, Censura moguntinensis, Præfatio ad Lectorem et Decretum concilii Tridentini. Textus in duabus columnis, litteris romanis impressus est additis locis parallelis in utroque margine et interiori spatio numeris versuum. Prophetarum liber proprio paginarum numero orditur titulo autem caret, ut et novum Testamentum. Manassis Oratio, et liber 2 ac 3. Esræ sequuntur novum Test. deinde Hieronymi prologi, Index testimoniorum et nominum interpretatio. Figurae aere optime sunt incisae.

1249. 251. Biblia (omnino ut editio praecedens anni 1593.) Tubingæ, Typis Philippi Gruppenbachij. Impensis Joannis Berneri. Anno M. DC. IX. Cum Privilegio.

Prophetæ omnes. Tubingæ rel. M. DC. IX.

Novum Jesu Christi Domini nostri Testamentum omne. rel.

1250. 252. Novi Testamenti Versionis Vulgatæ correctæ, ad normam Libri Concordiæ, cum additionibus locorum communium paraphrasticis, et Explicatione locorum Controversorum genuina Pars Primá et Secunda. Continens evangelia quatuor et Acta Apostolorum &c. Filo Dnn. Hunnii, Mylii, Rungii, Brentii, Chemnitii, tum si qua opus fuit, veræ doctrinæ hostium, deducta et agglomerata a Zacharia Muthesio, Theol. Vinariensi. Ad Electorem, Ducesqve Saxoniæ modernos. (Insigne Palthenianum.) Jussu et sumtu Zachariæ Palthenii, V. J. D. typis æneis primum exscripta. Anno M. DC. XI.

Novi Testamenti — — — Pars Secunda. Continens Epistolas Pauli XIII. Petri II. Joannis III. Jacobi I. Judæ I. et Apocalypsin. Filo — — M. DC. XI.

Forma libri maior, titulus ruber et niger, quem sequitur Dedicatio, item Hieronymi Præfatio ad Damasum, ejusdemq; Vitæ Evangelistarum. Paginæ duas columnas habent, quarum prior textum litteris romanis, posterior notas paulo minoribus typis exhibet. Loci paralleli admodum pauci. Acta Apostolorum proprio incipiunt paginarum numero, non vero titulo.

1251.

1252. 253. Bibliorum codex sacer rel. Francofurti in Officina Andreae Cambierii. Anno 1614.

Omnino convenit haec editio cum priori anni 1579, supra laudata.

1252. 254. Psalterium Latino-Germanicum cum qvibusdam piis cantibis. Lateinischer vnd Teutscher Psalter, mit etlichen Lobgesängen, in Christlichen Chor vnd Clöstern breuchlich, Vmb mehrer Andacht der Jugend, vnd die den Lateinischen Text eigentlich nicht verstehen, zu drucken befordert von L. A. D. Z. E. Colloss. 3. vers. 16. Lasset das Wort Christi rel. Gedruckt zu Hamburg, bey Paul Langen Im Jahr: 1615.

Non solum titulus, sed singulae paginae limbis cinctae sunt. Typus latinus romanus est maior, germanicus maximus. In fine index latinus additur.

1253. 255. Psalterium Latino-Germanicum. Lateinischer vnd Teutscher Psalter. Gedruckt zu Hamburg, durch Paul Langen, Im Jahr: 1615.

Eadem editio, ac præcedens, sed sub alio titulo in vulgus edita.

1254. 256. Biblia sacra vulg. editionis rel. (ut anteced. No. 1247.) Antverpiæ, Ex Officina Plantiniana apud Balthasarem et Joannem Moretum fratres. M. DC. XVIII.

Post indicem legitur: Antverpiæ, ex Officina Plantiniana apud Balthasarem et Joannem Moretos fratres. M. DC. XVIII.

Romanæ Correctionis, in Latinis bibliis editionis vulgatæ, jussu Sixti V. Pontif. Max. recognitis, Loca insigniora; obseruata et denuo aucta a Francisco Luca Brugensi, Ecclesiæ Cathedralis Audomaropolitanæ Theologo et Decano. Accessit Libellus alter, continens alias lectionum varietates, in eisdem Bibliis Latinis, ex vetustis manuscriptis exemplaribus collectas, quibus possit perfectior reddi, feliciter coepta correctio, si accedat Summi Pontificis auctoritas; eodem obseruatore et collectore. Antverpiæ rel. ut supra.

Subscriptio, ut supra.

Idem titulus ære incisus ac in priore editione anni 1605. Sequitur Præfatio, Decretum Concilii Tridentini, Pauli V. Privilegium Johannis Moreti filiis concessum, datum 4 Aug. 1611. et Summa Privilegii Principum Belgarum. Cæterum ita comparata est hæc editio, ut superior, sed typi sunt nitidiores. Forma grandis. Correctiones minutissimis typis in tribus columnis impressae sunt.

1255. 257. Bibliorum codex sacer rel. Francofurti, In Officina Andreæ Cambierij Anno 1618.

Eodem modo comparata est haec editio, quo antecedentes ann 1579 et 1618 supra laudatæ. In fine index nominum et testimoniorum.

1256. 258. Testamenti veteris rel. (omnino ut No. 1243.) Tertia cura Francisci Junij. — — Hanoviæ, Typis Wechelianis, sumptibus Danielis et Davidis Aubriorum, nec non Clementis Schleichii. Anno M. DC. XVIII.

D. N. Jesu Christi Testamentum novum rel. Hanoviæ, rel. ut supra.

Editio priori, anni 1602, in omnibus similis. Additus in fine Index Autorum qui in notis citantur, et in ultima pagina Wechelianum insigne.

1257. 259. יהוה Biblia sacra rel. (omnino ut No. 1245.) Anno 1620.

Eadem est editio ac praecedens, anni 1602, sed typographi fraude numerus tam in fronte quam in calce in annum 1620 mutatus est.

1258. 260. Bibliorum sacrorum codex veteris et novi Testamenti iuxta vulgatam versionem quam D. Hieronymo adscribunt; denuo revisus, ab omnibus mendis repurgatus et figuris ornatus: accesserunt singulorum capitum summulae et versuum distinctiones, cum indicibus vocum peregrinarum, rerum et verborum. Wittebergae, Sumptibus haeredum Selfischianorum excusus. M. DC. XXV.

Est editio Witebergensis anni 1602 supra laudata: titulus autem denuo recusus. In hoc exemplo aliam fraudem adhibuere bibliopolae, qui numerum M. DC. XXV. calamo permutarunt in M. DC. LXXV. et in calce loco aerae 1602 scripserunt 1682.

1259. 261. Joh. Drusii SS. Literarum in Acad. Franekeriana, dum vixit, Interpretis celeberrimi Commentarius in Prophetas minores XII. quorum VIII. antea editi, nunc auctiores; reliqui IV jam primum prodeunt. Ejusdem In Græcam Editionem LXX. Conjectanea. Sixtinus Amama edidit et vacivis aliquot pagellis implendis addidit Epistolam πρόδρομον ad Marinum Marsennum, Theologum Parisiensem. Amstelredami, Sumtibus Henrici Laurentii 1627. Typis Frederici Heynsii Typogr. in Acad. Franekerana.

Commentarius quemlibet versum excipit. Textus litteris italicis, commentarius romanis impressus est.

1260. 262. In Proverbia Salomonis Commentarii trium Rabbinorum, Salomonis Jsacidis, Abraham Aben Ezræ, Levi Ben Ghersom. Quos Antonius Giggeius e Collegii Ambrosiani Doctoribus interpretatus est, castigauit, illustrauit. His accesserunt versiones Chaldææ paraphrasis, ac Syræ lectionis ex vetustissimo codice Bibliothecæ Ambrosianæ, vt ab editione vulgata differunt. Ad Serenissimam Christianam à Lotha-

thalingia Mediceam Magnam Etruriæ Ducem. Mediolani; Ex Collegii Ambrosiani Typographia. M. DC. XX.

In fine: Mediolani, Apud Joannem Jacobum Cumum. M. DC. XX.

Forma maior. Singulas contextus sectiones, romano typo exaratas, excipiunt variae lectiones typo italico, et deinde commentarii.

1291. 263. Psalterium Romanum, Sacrosancti Concilii Tridentini Decreto restitutum. Ex Breuiario Romano nuper restituto à Clemente VIII. Pontif. Max. In Quo Hymni, Psalmi, Inuitatoria, Antiphonæ, Officium defunctorum, et multa alia pro diebus festivis ferialibus necessaria, disposita, et notata inueniuntur, quæ hactenus a multis desiderabantur. Parisiis. Apud Societatem Typographicam Librorum Officii Ecclesiastici ex Decreto Concilii Tridentini, via Jacobæa. M. DCXXIX. De licentia Superiorum.

Forma maxima, typi admodum magni. Notæ musicæ atramento impressæ in lineis rubris. Literæ capitales rubræ, etiam ubi nigris figuris ornatæ sunt. Præfiguntur Clementis VIII. Bulla, Societatis Typographicæ Præfatio, Clementis VIII. Privilegium, Censuræ, Tabula paschalis nova, Tabula festorum mobilium et Calendarium.

Exemplar splendidum.

1262. 264. Biblia rel. (ut No. 1254.) Antverpiæ, ex Officina Plantiniana Balthasaris Moreti. M. DC. XXXI.

Editio priori, anni 1618, admodum similis. Subjunguntur pleræque Hieronymi præfationes, Index Testimoniorum interpretatio et Index Biblicus. Ultimam paginam occupat Plantinianum Insigne.

1263. 265. Cl. V. Joh. Drusii Annotationes in Coheleth Conscriptæ auspiciis et sumptibus Ill. Præpotentumq; Ordd. Generalium Provinciarum Foederatarum. Opus Posthumum. Amstelredami, Sumptibus Hendrici Laurentii, Bibliopolæ. Anno 1635. Typis Frederici Heynsii Typog. in Acad. Franekerana.

Continet novam versionem libri Coheleth. Præfatio Bernhardi Fullenii Hebr. Lingv. P. P. data VI. Id. Febr. 1635. Hanc seqvitur Catalogus autorum citatorum. Textus litteris italicis majoribus, Commentarius romanis paulo minoribus impressus, eodem modo ut in edit praeced. no. 1259. —

1264. 266. Cl. V. Joh. Drusii Nova Versio et Scholia in Jobum, Conscripta auspiciis et sumptibus Ill. Præpotentumq; Ordd. Generalium Provinciarum Foederatarum. Opus Posthumum Nunquam antehac editum. Cui adiectus est Authorum librorumque catalogus cum indice triplici. Amstelodami, Sumptibus Joh. Janssonii Bibliopolæ, Anno CIϽ IϽC XXXVI.

CIↃ IↃC XXXVI. Typis Frederici Heynsii Typographi in Acad. Franekerana.

Continet novam auctoris versionem. Fullenij Præfatio scripta est X cal. Quintil. 1636. Textus hic litteris romanis impressus est; cætera se habent, ut priora Drusiana.

1265. 267. Ex sacris Bibliis liber Psalmorum, Proverbia Salomonis, Ecclesiastes, Ecclesiasticus, bono publico Auspiciis Excellentissimi et Illustrissimi Herois Johannis Christophori, Comitis a Puchaim. L. B. in Göllerstorff, &c. lucem videre. Viennæ Austriæ, Typis Matthæi Rictij, Typographi Academici, Anno 1648.

Typus grandis, versus distincti, lineæ integræ, sine locis parallelis et summariis.

1266. 268. Biblia Sacra vulgatæ Editionis Sixti V. Pont. Max. Jussu recognita atque edita. Antverpiæ, ex Officina Plantiniana M. DC. L.

Titulus ære incisus, a prioribus diversus. Cætera non differunt a priori editione, anni 1631, nisi quod Privilegium huic editioni concessum sit ab Urbano VIII. Typi nitidissimi.

1267. 269. Johannis Cocceji, S. Th. ac Hebr. L. Professoris ad Ultima Mosis, hoc est, sex postrema capita Deuteronomii Considerationes; in quibus ex verborum proprietate, clara analysi, analogia mysterii Scripturæ, Mosis ac Prophetarum concentu fundamentales veritates Religionis Christianæ, ac Canon Prophetiæ perspicue proponuntur, illustrantur, demonstrantur. Franekeræ, Excudit Idzardus Balck, Illustr. Frisiæ. Ordinum et Academiæ Typographus ordinarius. Anno M. DC. L.

Contextus horum IV Capitum, litteris italicis majusculis, Commentarius admodum amplis litteris romanis impressus est.

1268. 270. Libri Job versio nova ex Hebræo cum Scholiis. Authore Philippo Codurco Regis à Secretioribus Consiliis. Sumptibus Authoris Lutetiæ Parisiorum, Ex Typographia Petri Variquet, M. DC. LI.

Forma major. Singula capita majori charactere italico excusa excipiunt scholia litteris Romanis.

1269. 271. Notae exegeticæ et paraphrasticæ, in universum Jesu Christi Testamentum novum, Quibus non solum obscura explanuntur, dubia discutiuntur, controversa deciduntur, sed et loci communes textu eruuntur, ut tam praxi, quam theoriæ plurimum adferant adjumenti. Olim

Olim a Zacharia Muthesio, Theologo Saxonico-Vinariensi nominatissimo, e scriptis celeberrimorum Augustanæ Confessionis Theologorum concinnatæ, dudumque desideratæ, nunc denuo in lucem protractæ orbique literario communicatæ. Francofurti, apud Petrum Haubold, Anno 1656.

Idem liber, qui supra sub No. 1250 descriptus est, mutato titulo.

1270. 272. Clavis Politicæ, id est, Libri Salomonis, qui dicitur Ecclesiastes versio nova ex Hebræo. Cum breui in illum commentario Authore Philippo Codurco, Christianissimi Regis a Politicis et Secretioribus Consilijs. Parisiis, apud Natalem Charles, iuxta ædem D. Hilarij in Hospitio Albretino, ad insigne trium coronarum. M. DC. LVII. Cum privilegio et approbatione.

Eodem modo dispositus est hic liber, quo eiusdem auctoris editio Jobi, vid. supra no. 1268.

1271. 273. יהוה Biblia sacra rel. (ut No. 1257.) Anno 1662.

Est Editio anni 1602 (no. 1245) sed calamo aera 1602 in 1662 bibliopolæ fraude mutata.

1272. 274. Paraphrasis in Psalmos Davidis vna cum annotationibus et argumentis. Autore Mose Amyraldo. Salmurii, apud Isaacum Desbordes, Typographum et Bibliopolam. M. DC. LXII.

Præmittitur dedicatio ad Carolum II. Britanniæ Regem et copiosa ad lectores præfatio. Argumenta psalmorum typo italico, paraphrasis romano in media pagina exarata, in uno margine Textus vulgatus, in altero notulæ, ille italicis, hæ romanis litteris exarata. In fine Errorum commemoratio.

1273. 275. Des. Erasmi Roterodami Paraphrasis in servatoris et Domini nostri Jesu Christi Novum Testamentum, hactenus ab annis plurimis piorum et doctissimorum votis, exemplaribus jam pridem deficientibus, desiderata. Nunc vero instituta cum optimis editionibus diligenti collatione variis locis emendata in Paragraphos sacro codici respondentes distincta denuo recusa. Studio et cura M. Hilmari Deichmanni, Hannoverani in Patria ad D. Ægidii Ecclesiastico. Hannoveræ, Typis GeorgI Friderici GrimmI. Anno CIↃ IↃC LXVIII.

In Evangelium Marci Paraphrasis, per D. Erasmum Roterodamum scripta, ex collatione variorum exemplorum multis locis — — S. Ægidij Pastoris. Hannoveræ, Typis Georgij Friderici Grimmij.

In Evangelium Lucæ rel. ut supra.

In Evangelium Johannis ut supra.

In Acta Apostolorum S. Lucæ rel. ut supra.

In Pauli Epistolas tredecim et illam quæ ad Hebræos scripta est, Paraphrasis D. Erasmi Roterodami. Ex collatione variorum et probatissimorum codicum multis locis emendata, in paragraphos digesta, studio et cura M. Hilmari Deichmanni Hannoverani, ibidem ad D. Ægidij Ecclesiastæ. Hannoveræ (ut supra.)

In Epistolas Canonicas et Catholicas Petri, Judæ, Jacobi et Johannis Paraphrasis Des. Erasmi Roterodami. Collata cum variis exemplaribus, emendata, in §§ distincta, denuo recusa. Studio et opera M. Hilmari Deichmanni Hannoverani, ad D. Ægidij ibidem Pastoris. Hannoveræ, Tyips Georgij Friderici Grimmij, Principalis Typographi.

1274. 276. † Psalterium iuxta duplicem Editionem quam Romanam dicunt et Gallicam vna cum Canticis ex duplici item Editione, et Hymnarium atqve Oratione. Editio ad veterem ecclesiasticam formam ex antiquis Mss. Exemplaribus digesta per J. Carum Presbyterum. Implemini spiritu sancto, Loqventes vobismetipsis in Psalmis et Hymnis et Canticis spiritualibus, cantentes et psallentes in cordibus vestris Domino. Ex epistola ad Ephesios. Obsecro primum fieri Obsecrationes Orationes. Postulationes. Gratiarum actiones pro omnibus hominibus. Ex epistola I. ad Timotheum. Romæ, Typis Tinassii. M. DC. LXXXIII. Superiorum. Permissu.

Præfatio ad Lectorem, typo minutissimo exarata, eodemq; charactere Præfationes in Psalterium Eusebii Pamphyli, Athanasii, Basilii, S. Joh. Chrysostomi, Hieronymi, Nicetæ, S. Gregorii Papæ, Anonymi, Florentii Georgii et Gregorii, Interpretatio nominum Hebræorum, Interpretatio Psalterii, Collectio argumentorum et Notitia distributionis. Sequitur inde Textus in duas columnas divisus, quarum prior Romanam, posterior Gallicanam editionem exhibet. Quemvis Psalmum excipit Oratio, italicis litteris impressa; reliqua romanis exarata. Forma libri admodum parva.

1275. 277. Sacrorum Bibliorum iuxta Editionem LXX interpretum seu B. Hieronymi Veteres Tituli sive Capitula. Sectiones et Stichometriæ, ex majore parte ante annos mille in Occidente vsitata vna cum antiquis Prologis, Argumentis &c. è Mss. Codicibus prompta, nuncque primum edita studio, curaque Jos. M. Cari Presbyteri Theologi. Pars Prior. Vetus Testamentum complectens: vbi etiam Libri Esther et Baruch secundum veterem latinam Græci textus Interpretationem ex Ms. Co-

Codice exhibentur. Romæ, ex Typographia Hæredd. Corbeletti. M. DC. LXXXVIII. Superiorum Permissu.

Sacrorum &c. (ut supra) — — Pars altera Nouum Testamentum complectens: vbi etiam Epistola Eusebij Episcopi Cæsariensis ad Carpianum de Euangeliorum Canonibus ex veteri Latina interpretatione, et Canones Concordiæ Epistolarum B. Pauli è Mss. Codicibus exhibentur. Romæ, Ex Typographia Josephi Vannaccij. M. DC. LXXXVIII. Superiorum Permissu.

Opus dicatum est Dno. Leandro Colloredo anctae (lege, sanctae) romanae ecclesiae Presbytero Cardinali. Litteris romanis, columnis divisis impressum. Specimina tantum exhibit e libris Hester et Baruchi sumta, non integrum contextum. In fine V. T. additur pars epistolae S. Pauli ad Romanos ex vetusto codice in commota et cola distincta.

1276. 278. Biblia sacra sive Testamentum vetus et novum ex linguis originalibus in linguam latinam translatum, additis capitum summariis et partitionibus, a Sebastiano Schmidt, SS. Th. D. Argent. Universit. Prof. Sen. rel. Argentorati, Sumptibus Joh. Friderici Spoor, Bibliop. M. DC. XCVI.

Præfixa est Schmidii effigies, quae, ut et titulus, ære incisa est ab J. A. Seupel. Titulum sequuntur Privilegium Cæsareum, Censura fac. Theol. Argent., ejusdemq; ad Lectores Præfatio. Paginæ duas columnas, explent typo romano: præfiguntur summaria charactere italico. Loci Paralleli in utroque margine.

1277. 279. Veteris Testamenti Succus; id est: CD. Oracula Cardinalia in Joh. Thilonis, SS. Theol. Lic. Medulla Theologiæ Vet. Testamenti Exegeticæ, Thetico-Polemicæ ac Homileticæ, obvia, cum Schmidianæ latinæ Versionis expressione Accentuum, et Thesibus Theologicis; ad Hebraicorum collegiorum usum edita, a M. B. Gissæ Hassorum, Typis et impensis Henningi Mulleri, Anno M. DC. XCVIII.

1278. 280. Biblia sacra vulgatae editionis Sixti V. et Clementis VIII. P. M. auctoritate recognita. Editio nova, notis chronologicis, historicis et geographicis illustrata. Parisiis, excudebat Antonius Vitré — — M. DCC. II.

1279. 281. הללו את יהוה D. T. O. M. S. Psalterium latine, ex D. D. Sebast. Schmidii Translatione descriptum; ab erratis autem quamplurimis emendatum, jvxta Hebraicam accentvationem distinctvm, et pro Psalteriophilis separatim editvm a qvódam Psalteriophilo: Gissæ Hassorvm, Typis et impensis Henningi Mvlleri. Anno M. DCCII.

1280. 282. Biblia (omnino ut No. 1276.) Editio secunda priori emendatior. Cum S. Cæsar. Majest. et Reg. atq; Elect. Saxon. Privilegiis. Argentorati Sumptibus Joh. Friderici Spoor, Bibliop. M. DCC. VIII.

Prophetæ majores et minores.

Novi Jesu Christi Testamenti versio latina.

Privilegia et Censura desunt in hac editione. Typus paullo maior ac in priori anni 1696.

1281. 283. Biblia sacra vulgatæ editionis Sixti V. et Clementis VIII. Pont. Max. auctoritate recognita. Cum indicibus, etiam Plantinianis, Editio nova, notis chronologicis, historicis et geographicis illustrata, juxta editionem Parisiensem Antonij Vitré. Nunc vero jussu Illustrissimi ac Reverendissimi Domini Petri Josephi Antverpiensium Episcopi per suos deputatos revisa et optimis exemplaribus adaptata. Antverpiæ, apud Joannem Baptistam Verdussen, M. DCC. XV.

Sacrorum Bibliorum Pars altera, complectens Prophetas cum libris Machabæorum: et Novum Testamentum, cum indicibus, etiam Plantinianis, æditio nova rel. ut supra.

Ad calcem: Antverpiæ, apud Joannem Baptistam Verdussen, juxta Exemplar vitræanum. M. D. C. C. XV. Cum gratia et Privilegio.

Titulus æneus idem est qui in editione anni 1650 conspicitur, erasa tamen ultima linea in qua hic legitur: Antverpiæ apud Joannem Baptistam Verdussen, Ao. 1715. Sequuntur Bibliopolæ Dedicatio ad Episcopum, Præfatio de hac editione, Præfatio de editione romana, Decretum Concilii Tridentini, Approbationes, Hieronymi Prologus galeatus et ad Paulinum. Typi nitidi, columnæ divisæ, adnotationes in margine. In fine habentur Index Epistolarum et Evangeliorum, Index Testimoniorum, Interpretatio nominum, Index biblicus, Tabulæ sacræ Geographicæ R. P. F. Augustini Lubin., Approbationes, Tabulæ Chronologicæ sacræ, cum breviario, et stemmata quædam.

1282. 284. Biblia rel. (ut No. 1280.) Argentorati, apud Joannem Reynoldum Dulsseckerum, M. DCC. XV.

Volumina II.

Eadem editio, quae antecedens anni 1708, mutato titulo.

1293. 285. Specimen Versionis Biblicæ a B. Luthero olim adornatæ atque A. 1529 Typis exscriptæ, in quo exhibentur: 1) Præfatio B. Lutheri. 2) Priora Capp. Geneseos. 3) Collatio hujus versionis cum fontibus atque vulgata. 4) Breve examen argumentorum, qvibus CL. Boysenius in diss. Crit. de Cod. Gr. N. T. aliique Viri eruditi evinci posse existimant: Versionis hujus autorem non esse Lutherum, sed Melancho-

thonem: Edidit Joh. Martinus Schamelius Past. Prim. Nurnberg. Lipsiae, apud Haered. Fried. Lanckisii. M. DCC. XXII.

Continet IV. priora Geneseos capita ex versione Lutheri, et e regione vulgatam.

1284. 286. Liber Psalmorum, Vulgatæ Editionis: cum notis: in quibus explicatur titulus, occasio et argumentum cujusqve psalmi; dilucidatur sensus litteralis, paucis attingitur Sensus mysticus, &c. accessit Appendix ad notas, in qua discutiuntur præcipuæ differentiæ quæ occurrunt inter Textum Hebraicum, et Versiones LXX interpretum, Aquilæ, Symmachi, Theodotionis, 5æ et 6æ editionis, Paraphrasim Chaldaicam, Vulgatam Latinam, Hieronymianam, &c. Studio et opera U. E. S. F. P. D. F. B. P. L. Parisiis, apud Jacobum Estienne, via Jacobæa, ad Virtutem, PR. Nicolaum Lottin, rel. M. DCC. XXIX.

Præmittuntur Præfatio et copiosa Prolegomena. Textus exaratus est litteris romanis majusculis, continuis lineis. Notæ longiores columnis divisis. Appendix explet pagg. 139. itidem columnis divisis, sed charactere minori exarata. Editio elegantissima; forma major.

1285. 287. Psalterium cum canticis versibus prisco more distinctum argumentis et orationibus vetustis novaqūe literali explanatione brevissima dilucidatum studio et cura venerabilis servi Dei Josephi Mariæ Thomasii ex Congregatione Clericorum regularium et postmodum S. R. E. Presbyteri Cardinalis. Editio tertia ad usum cleri dioecesis Strigoniensis. Psalmodiæ et lacrymis Horas vitæ frequentius impende. S. Greg. Papa Lib. X. Registri Epist. XIV. ad Opportunum. Viennæ Austriæ, apud Pet. Cor. Monath. Anno Domini M. DCC. XXXV.

Præmittitur Thomasii Effigies. Sequuntur Bibliopolæ ad Episcopum Bambergensem Dedicatio, Emerici Archiepiscopi Strigoniensis Epistola ad Clerum, et alia deinde, Thomasii Epistola dedicatoria, ejusque Præfatio, Index, Exordia Psalmorum, et Canticorum, Distributio Psalmorum, Hypotheses Eusebii Pamphili, Consideratio Psalmorum in causis diversis, Prologus S. Basilii, itemq; S. Hieronymi. Cuilibet Psalmo præmittitur Breviarium Bedæ de titulis. Contextus Psalmorum, litteris Romanis exaratus adhibitis obelis et asteriscis. In margine loci paralleli, infra textum paraphrasis. Quemlibet psalmum Orationes sequuntur. Ad calcem Symbolum Athanasium.

1286. 288. Biblia sacra vulgatæ Editionis, Sixti V. Pont. Max. Jussu recognita et Clementis VIII. Auctoritate edita. Distincta versiculis, Indiceque Epistolarum, et Evangeliorum aucta. Lugduni, Sumptibus Fratrum Bruyset, MDCCXLIII.

Ad calcem: Lugduni, ex Typographia Petri Bruyset, 1743.

Ad calcem: Explicit laudabilis ↄpediosa ac putilis expositio super psalterium dni. d. Johanis hyspani de turre cremata de ordine predicatorum Cardinalis tituli sancti Sixti.

In titulo reperitur insigne typographicum, in quo legitur *E. G. de Marnef.* Sine dubio in Gallia impressum est hoc Psalterium. Textus expositioni insertus est, litteris gothicis minoribus excusus Paginæ duas habent columnas. Adest tam signatura, quam foliorum computatio.

1295. 297. Acta apostolorum, sine titulo et fine.

Columnæ divisæ, Summaria et contextus litteris gothicis exarata. Adest signatura et computatio foliorum, nec non singularum paginarum titulus. Prima huius exempli pagina signatur a ij.

1296. 298. Biblia integra: summata: distincta: supemedata: vtriusq; testameti ↄcordatijs illustrata.

Ad calcem apocalypseos:

Fontibus ex grecis rel.

Explicata est biblia psens Basilee suma lucubratione: per Johanem froben de Hammelburck. Anno nonagesimoprimo supra Millesimu quaterq; centesimu die vero vicesimaseptima Junij.

Titulus tres lineas implet, quem sequuntur Exhortatio ad divinarum literarum amatores, in summarium Bibliæ Tetrastichon, Ordo librorum, Summarium Bibliæ. Textus cum prologis Hieronymi impressus est in duabus columnis, litteris gothicis minutissimis, sed pulcherrimis. Signatura adest, deest vero foliorum numerus. Loci paralleli in utroque margine. Spatium relictum est appingendis litteris initialibus. Finem faciunt Interpretationes nominum hebraicorum, Translatores Biblie, et Modus intelligendi sacram scripturam.

1297. 299. Biblia integra: summata: distincta: accuratius reemedata: vtriusq; testamenti cocordantijs illustrata.

Ad calcem apocalypseos:

Finit p Johannem froben de Hamelburgk ciue Basilien. Anno dni. M. cccc. xcv. sexto Kalendas Nouembres. Deo gratias.

Titulus quatuor lineis continetur, quem sequitur Tabula alphabetica. Hanc exceptam ea, quæ in priore editione habentur, inter quæ Carmen in Summarium litteris romanis exaratum est. Typi sunt eiusdem formae, ac in praecedenti editione. Hæc non habet Modum intelligendi S. S.

1298. 300. Biblia.

Ad calcem: ¶ Laus honor et sempiterna gloria summo Deo patri omnipotenti: qui sacratissimas leges ac mādata in presenti volumine scripta: ore suo plata: ac digito ipsius sculpta: mortalib9 inpartire sua benignissima pietate dignatus est. Filioq; qui in hac eadem lege pmissus: atq; sanctorem prophetar ore diuulgatus: mediator dei et hominū: verus deus et homo: humanum genus a diaboli potestatē redemit. Ac spirituisancto: qui huius sacri voluminis verus auctor et īspirator extitit. Intemerate quoq; virgine marie: matri dn̄i nr̄i Jesu xstt: in qua vniuerse leges et prophetie huius sacri voluminis cōplete sunt. Simulq; toti militie celesti laudum-preconia referim9. Quorum omniū ope atq; auxilio adiuti: Bibliam: aut (vt ita dicam Librum vite: felici fine claudim9. In cui9 quidē margine singulorum locorum cōcordantie diligenter annotate sunt. Nominumq; hebraicorum interpretationes solito more annectuntur. Una cum tabula alphabetica singulas historias totius Biblie exquisitissime recolligente. Correcta insuper ac studiosissime emēdata per doctissimuq; in sacris litteris Baccalauriū Petruāngelū de monte vlmi: ordinis minoris seraphici Fracisci. Impressa vero in felici Uenetorum ciuitate: sumptibus et arte Hieronymi de Paganinis Brixiensis. Anno gratie millesimo quadringentesimo nonagesimoseptimo. Septimo Idus Septembris.

Titulus ornatus est figura S. Petri ligno insculpta, ad cujus caput litteris romanis, scriptum legitur: *Tu es petrus.* Sequuntur tabula alphabetica, Translatores biblie, et modus intelligendi S. S. Interpretatio nomiuum deest. Textus in duabus columnis, litteris parvis gothicis exaratus; forma libri major quam Frobeniarum editionum: Spatium relictum litteris initialibus appingendis. Signatura adest, desunt numeri foliorum. Loci paralleli in margine. Recensetur haec editio in historia mea Biblica, germanice conscripta.

1299. 301. ¶ Psalterium Dauiticum.

Ad calcem: Hic feliciter explicit Psalteriū Dauiticū Impressū antwerpie per me Adrianū de liesveldt. Anno dn̄i Mcccc: xcviij die mēsis decēbris.

In titulo figura ligno incisa, sistens Goliam a Davide prostratum. Litteræ gothicæ crassiores, litteræ capitales Psalmorum et versuum calamo appictæ. Signatura semel in quavis plagula apparet, custodes et foliorum numeri absunt. Sequuntur in fine cantica biblica et Litania cum orationibus qvibusdam.

1300. 302. Liber Uite Biblia cum tabula Alphabetica et cū singulis suis locis cōcordātibus: Sacraq; illustratione catholice fidei summa cū lucubratione emēdata: ac nouiter īpressa cum Priuilegio: vt in eo: feliciter Incipit.

Ad calcem: Laus &c. (omnino ut No. 1298.) Anno gratie millesimo qvingētesimo primo. Pridie Nonas Maji. FINIS.

Editio priori (No. 1298) consimilis. Abest vero figura in titulo. Subscriptionem sequitur Interpretatio nominum.

1301. 303. ¶ Hoc in volumine florent opera salomonis filii Dauid regis israel. Primo liber prouerbiorum. Secundo liber qui ecclesiastes intitulatur. Tercio cantica canticorum que secundum beatū gregorium de christo et ecclesia intelliguntur et secūdum alanum de christo et virgine maria. ¶ Item liber sapientie quem iudei secūdum iheronimum philonis esse affirmant. ¶ Itē liber iesu filii syrach. q ecclesiasticus vocat. ¶ Insuper in principio omnium capitulorum cuiuslibet libri habentur casus summarii siue argumenta que totam capitulorū materiam siue substantiam sub paucis indicant vna in margine cum annotationibus, et concordantijs auctoritatem fulgentium alijs in libris sacri canonis. ¶ Sic vtere tuo alieno non egeas.

Ad calcem: ¶ Hoc opus mellifluum summam veraq; sapientiam docens hic suam capit periodum, tersum, exaratumq; Parisius per Anthonium bounemer p̄ Magistro Petro baquelier ciue Grationopolitano. Anno Christiane salutis. M. cccccvij. saturno quidem xxvij. Aprilis alterante.

Paginae indivisæ literæ gothicæ, parvæ, loci paralleli in margine. Columnarum titulus et signatura adest, non item numerus paginarum vel custos. Agmen claudit Oratio Salomonis apocrypha.

Quatuor Evangelistae sine titulo.

Ad

Ad calcem: Ad laudem et gloriā sanctissime Trinitatis ac gloriosissime virginis Marie: totiusq; celestis exercitus opus quattuor euangelistarum hic suam capit periodum exaratum quidem parisiis pro Johanne Petit Commorante in vico diui Jacobi Ad intersignū Leonis Argentei. Anno dñi. 1508. Die. 24. mensis Octobris:

Litteræ parvæ, gothicæ, paginæ indivisæ. Capitales litteræ impressæ et pictæ Loci paralleli in margine. Præmittuntur cuilibet capiti copiosa summaria. Paginæ numeratæ sunt, in quarum vltimâ conspicitur Signum Jehan Petit.

1303. 305. Apocalipsis idest Reuelatio Jesu christi quam tota trinitas reuelauit christo secūdū hummanitate. xps vero Johanni per angelum. Johannes ecclesie de qua reuelatione hunc librū cōposuit in insula que Pathmos vocatur cū ibi per Domicianum fuit relegatus. Quātū enim euangelium siue nouū testamentum vetus excedit: tantum hec prophetia prophetias veteris testamenti excedit. quia hic continentur que Deus reuelauit iohāni et Johannes ecclesie quāta scilicet ecclesia siue fideles passi sint in tēpore primitiuo et nūc patiātur et nouissimo tēpore antichristi passuri sint, quādo tanta erit tribulatio vt si fieri potest etiā moueantur electi. Et que pro his et nūc et in futuro pmia sint suscepturi. vt quos denunciata supplicia terrent promissa premia letificent. Sic vtere tuo vt alieno non egeas.

Ad calcem: Immensas omnipotenti deo patri et filio et spiritui sancto: simulque toti militie triūphanti gratiarum referimus actiones Cuius iuuamine hoc sacrosanctum opus in presidiū sancte fidei catholice. Recenter per prestantissimū sacre theologie professorem emendatum: claris litteris impressum multis elucidationibus auctum: feliciter cōsummatū atq; impressum est in inclyto Parisiorum gymnasio Pro Johanne Petit commorante in vico diui Jacobi ad intersignū Leonis. Argentei, Anno ab incarnatione domini Millesimo quingētesimo octauo. die. xxvi. mensis Octobris.

Dispositio huius editionis eadem, quae proxime antecedentis. Præmittitur figura coloribus picta, sistens Christum una manu calcem, lanceam altera comple-

plectentem, circum datum vultibus et manibus subsannantium. Ante eum genibus procumbit homo, toga amictus. In Columna Gallus conspicitur. Ultimam paginam occupat signum Jehan Petit. Folia non numerata sunt.

1304. 306. Biblia cum pleno apparatu summariorum: concordantiarū et quadruplicis repertorij siue indicis: numeriq; foliorum distinctione tersissime ac verissime impressa. Item ejusdem cōpediū per rithmos succincte exaratum.

In libri commendationem hexasticon.

Emendata magis scaturit nunc biblia tota: rel.

Ad calcem Apocalypseos: Explicit biblia diligētissime emēdata: cū cōcordātijs: non solū eiusdē: sed et iuriscanonici: summarijs omniū capitū: diuisionib9: quattuor repertorijs ppositis: numeriq; foliorum distinctione: vna cum cōpendiolo totius biblie p rithmos descripto. cumq; vera nominum hebraicorū interpretatione. Impressa per Jacobū mareschal. Anno domini quingētesimo decimo supra millesimum 4. Calendas augusti.

Paginæ in duas columnas divisæ, litteræ gothicæ: in utroque margine loci paralleli et summaria. Titulus ruber, excepto carmine. Præmittuntur Exhortatio (ut in No. 1296.) Impressoris instructio ad lectorem, Diuisio librorum biblie, Tabula I. de ordine librorum, Tabula II. index librorum alphabeticus, Tabula III. Versus memoriales Magdali Jacobi quorum primus.

Sex, prohibet, peccant, abel, Enoch, et arca fit, intrant. Tabula IV alphabetica historiarum. Finem faciunt interpretationes nominum hebraicorum.

1305. 307. Biblia (omnino ut præcedens numerus, est tamen in medio alia figura, representans S. Hieronymum cum leone.)

Ad calcem apocalypseos: Explicit biblia diligentissime emēdata cum concordantijs: nō solū eiusdem: sed et iuris canonici: summarijs omnium capitum: diuisionibus: quattuor rēpertorijs propositis: numeriq; foliorum distinctione: vna cum compendiolo totius biblie per rythmos descripto. cumq; vera nominum hebraicorum interpretatione. Impressa per magistrum Jacobum sachon. Anno domini quingentesimo vndecimo supra millesimum. die xiij. Januarij.

Columnæ divisæ, summaria marginalia omissa. Præmittuntur 4 Tabulæ, ut in priori editioni. Post interpretationem nominum hebraicorum legitur Compen-

pendiolum hoc titulo inscriptum: ☙ Tota biblia copendiosissime per rithmos descripta hoc: que cernis: libello habetur p magistrum franciscum gotthi ordinis minorum sacre theologie professorem.

1306. 308. ☙ Contenta in hoc opusculo: ☙ Vetus editio Ecclesiastae. ☙ Olympiodorus in ecclesiasten inserta noua tralatione interprete Zenobio Aceiaiolo Florentino. ☙ Aristeas de lxxij legis hebraicæ interpretatione interprete Matthia Palmerio n Vincentino. ☙ Parisiis In officina Henrici Stephani e regione Scolarum Decretorum.

Ad calcem: ☙ Ex officina Henrici Stephani. xxvj. Martii. m. d. xj.

Lineæ continuæ, non divisæ: typus romanus: in margine summaria. Singula capita excipit Olympiodori expositio. Ante Aristeam ad calcem legitur: Olympiodori in Ecclesiasten Finis Anno Christ. Regis Eterni. MDXII. Martii XVI.

1307. 309. Expositio in psalterium Reuerendissimi D. d. Johannis yspani de Turre Cremata.

Ad calcem: ☙ Explicit laudabil; ӡpediosa ac putilis expositio sup psalteriu dni d. Joanishyspani de turre cremata de ordine predicatorum Cardinalis tituli sancti Sixti. Rothomagi recetissime Impssa opera M. Petri Oliuier Impressoris ere et Impesis Johanis petit bibliopole vniuersitat; parisien. ibidem commorantis sub leone argenteo, vici sancti Jacobi. necnon Jacobi le forestier in presata vrbe Rothomagensi mora trahentis sub signo floris lilij, iuxta maiorem ecclesiam.

In titulo rubris et nigris litteris excuso effigies Davidis orantis. Columnæ divisæ, litteræ gothicæ, cætera ut No. 1294. Aera nusquam annotatur.

1308. 310. Biblia cum summariorum apparatu pleno quadrupliciq; repertorio insignita: cui vltra castigatione diligetissima et signater in vocabulario dictionum hebraicaru vbi p maiori sui parte erat medosa et viciosa: addite sunt marginales additiones annales et gentis cuiusq; scudu ea tpra historias notates: canonum quoque ad sacram scriptura concordantia quas cruce adnotauimus.

Figura sistens S. Paulum Servatoris icona tenentium, additis literis P. V.

☙ In libri commendationem hexasticon. (Ut editio No. 1304.)

Ad calcem: Explicit rel. (ut No. 1305.) interpretatione e nouo emendatorum Lugduni in officina Jacobi Marefchal. Anno dni. decimo quarto fupra millefimum Duodecimo Kalendas Aprilis.

1309. 311. Si fanctitatem Si temperantiam Si modeftiam Si prudentiam Si caftam Beatamq; vitam Ducere cupis Si tandem ad celorum regnu Peruenire optas Pauli Apoftoli Petri et Johannis Jacobi et iude Epiftolas legito Uenundantur a Johanne paruo commorante in vico fācti iacobi fub interfignio lilii aurei.

Ad calcem: ℭ Finiuntur epiftole diui Pauli, atque beatiffimorū Jacobi, Petri, iohannis et iude epiftole canonice cū cafib9 fummarijs Impreffe parifiis pro Johanne paruo comorante in vico fancti jacobi fub iterfigno lilii aurei. Anno dnī. M. .ccccc. xiiij Die vero penultima menfis martij.

Titulus rubris et nigris litteris permixtis exaratus. Typus gothicus. Sequitur Judoci Clichtovei Neoporhienfis ad lectores præfatio, quam excipiunt Hieronimi Præfationes. Paginæ indivifæ, Summariola et loci paralleli in margine. Agmen claudit carmen in laudem epiftolarum Pauli et de epiftolis canonicis. Paginarum numeri et cuftodes non adfunt.

1310. 312. Biblia (ut editio praecedens No. 1308.) Sed adeft hic figura editionis anni 1511. No. 1305.)

In fine apocalypfeos: Explicit (ut fupra No. 1308.) — emendatorum Lugduni in officina Jacobi Saconi. Anno dni. decimo quinto fupra millefimum Duodecimo Kalendas Octobris.

1311. 313. Pfalteriū cū fideli caftigatiōe magnis characterib9 īpreffum. Hymni variorum vfuum fecundū latinā diligenter adunati et augmētati. Cōmendatiōes defunctorū. officiū quidem refertum deuotione: et ipis defunctis (vt pie creditur) falutare.

Figura typographi, in quo B. Rembolt.

Comperies in Sole aureo vici fācti Jacobi Parrhifs.

Ad calcem figura litteras ihs cum paffionis inftrumentis exhibens.

Ad calcem pfalmorum, litteris rubris: Impreffum Parrifijs In Sole aureo vici fācti Jacobi P̄ magiftrum Bertholdum Rembold. Anno

no dni. Millesimo quingetesimo decimo octauo: die vero. xxix. Nouembris.

Psalmorum tituli minio exarati, ut et litterae initiales versuum. Typus gothicus, pulcher. Praefigitur calendarium. Item Oratio multum deuota et carmen ad angelum custodem. Folia numerata sunt et Hymni nova pagina ordiuntur.

1312. 314. Novi Testamenti totius aeditio longe optima et accuratissima. Nam praeter canones illos Eusebij, quibus iam uel maxime aduigilatum est, et Paraclesin ad euagelicae philosophiae studiu, et ejusde argumenti gemina praefatione, accessit etia de vtriusq; Instrumenti libris partim admissis, partim reiectis, ex Athanasio, fragmentum, Eras. Rotero. interprete. Praeterea nonnulla alia, quae parti huius operis posteriori seruauimus. Secuimus aute in hoc ab euangelijs et actis epistolas, ut eas seorsim copingere, si cui uidebitur, post hac, liceat.

Epistolae apostolicae, Pauli Jacobi Petri Johannis et Judae. Item Apocalypsis Johannis Theologi. Epistola Des. Erasmi, de philosophia Euangelica.

Typus italicus, tituli limbo cincti. In aversa parte prioris tituli Epistola Leonis X ad Erasmum, data 10 Sept. 1518.

1313. 315. Biblia (ut No. 1308. et cum eadem figura in titulo.)

Ad calcem: Explicit rel. (ut 1308.) Lugduni, in officina Jacobi marefchal. Anno dni. decimonono supra millesimu Decimoseptimo Kalendas Nouembris.

Convenit cum priori editione anni 1514.

1314. 316. Biblia, sine titulo.

Ad calcem Apocalypseos.

Fontibus ex grecis rel.

Biblia cu concordantijs veteris et noui testameti necno et iuris canoici: ac diuersitatibꝰ textuu: canoibusq; euageliorum ac qbusda teporu incidetibus in margine positis et accentu singularum dictionum p venerabile preȝ Albertu castellanu venetu ordis pdicatorȝ studiosissime reuisa correcta emedata et ad instar correctissimor exepla-

eplariu ta antiquor; q; nouorum incotrata coparata et collata: feliciter explicit ¶ Uenetiis madato et expesis nobilis viri Luce antonij de giunta Floretini diligenter impressa. Anno dni. 1519. die. 15. mesis Octobris. Laus Deo.

Paginæ duas implent columnas, typus est gothicus, figuræ parvæ immixtæ, ligno incisæ, sed rudi manu. Summaria et loci paralleli in margine habentur. Numeri foliorum arabici. Sequitur interpretatio nominum et Gotthi Compendium rythmicum.

1315. 317. Octonarius David CXIX. Ex Ebreo Versus. Mar. Luther. Wittem.

Una tantum plagula. Titulus limbo cinctus: typus romanus: Summaria in margine; Versus distincti, sed non numerati. Sine aere indicio, sed f. d. huc referendus.

1316. 318. Paraphrases Des. Erasmi Roterodami In epistolas Pauli apostoli Rhomanos Corinthios et Galatas, quæ comentarij uice esse possunt. Basileae, apud Joan. Frob. M. D. XX.

Ad calcem: Signum Frobenianum. Basileae, in aed. Frob. per Hieronymum Frob. Joan. Filium mense Januario. Anno M. D. XX.

Typus italicus, Titulus limbo cinctus.

1317. 319. Testamentum novum omne, ad Græcam ueritate, Latinorumq; codicum emendatissimorum fidem iterum diligentissime à D. Erasmo Roterodamo recognitum. Adiecta et noua illius præfatione Praterea, addita sunt in singulas Apostoloru epistolas argumenta per eundem Erasmum Roterod. Basileæ, An. M. D. XXI.

In ultima pagina: Signum Cratandri. Basileae, in aedibus Andreae Cratandri, mense Martio, Anno M. D. XXI.

Typus italicus. Titulus limbo cinctus. Præfationem excipit Epistola Leonis X et Roderodami ad eum dedicatio, data Cal. Febr. 1518.

1318. 320. Paraphrases Erasmi Roterodami in omnes epistolas Pauli apostoli germanas, et in eam quæ est ad Hebræos incerti autores, cum ijs quæ canonicæ uocantur rursus ab eo recognitæ absolutæq;:- postremo a nobis accuratius excusæ, digestæq; per Tomos, ut cuiq; secare in formam enchiridij, si uelit, liberum sit Basileae apud Joannem Frobenium, An. M. D. XXI.

Pa-

Paraphrasis in duas Epistolas Pauli ad Corinthios per Erasmum Roterodamum.

Paraphrasis in epistolam Pauli ad Galatas per Erasmum Roterodamu.

Paraphrases Erasmi Roterodami in aliquot Pauli apostoli epistolas, Quarum catalogum in sequenti pagella reperies.

Paraphrases in epistolas Pauli ad Timotheum duas, ad Titum unam, et ad Philemone unam. Item. In catholicas epistolas Apostolorum Petri duas, Unam Judæ, Vnam Jacobi, et Treis Joannis, et Ad Hebræos unam. Per Erasmum Roterodamum. Anno M. D. XXI.

In Epistolam ad Hebræos Paraphrasis per Erasmu Roterodamu extrema. R. P. ac D. D. Sylvestro episcopo Vuigorniensi dedicata.

Ad calcem: Basileæ, apud Jo. Frobenium Mense Julio. Anno M. D. XXI.

Typus italicus, Tituli limbo cincti, in ultima pagina signum Frobenianum.

1319. 321. Biblia tel. (ut No. 1313.) in medio tituli lilium rubrum.

Ad calcem apocalypseos: Explicit (ut supra No. 1313.) Lugduni, in officina Jacobi Saccon. Anno domini. 1522. Decima Augusti.

Ut editio anni 1517. In ultima pagina imago Hieronymi eadem, quæ in titulo priorum editionum conspicitur.

1320. 322. Biblia, Sacræ scripturæ ueteris omnia, ex antiquiss. authographis absoluta uoluminibus sex, In quorum primo continetur πεντάτευχος Genesis 1. Exodus 2. Leviticus 3. Numeri 4. Deuteronomium 5.

Libri apud Hebræos inter canonicos non recepti. Machabæorum Lib. 1. 2. Sapientia Salo. Ecclesiasticus. Baruch. Tobias. Judith.

Ad calcem: Argentorati, apud Johannem Knoblochum. Anno M. D. XXII. Duodec. Kalen. Septem.

Prophetæ primi. Josue 6. Judicum 7. Regum pri. et sec. 8. Regum tert. et quar. 9.

Prophetæ postremi. Esaias 17. Hieremias 18. Ezechiel 19. Liber duodecim Prophet. 20.

Agiographa. Cantica canticorum 21. Hester 22. Daniel 23. Ezdras et Nehemias 24.

Reliqua veteris Testamenti sexto tomo continentur, qui peculiarem titulum non habet.

Volumina III. forma fere maiori.

Tituli limbo cincti, in quo insigne Knoblochianum. Signum ejusdem in ultima Apocryphorum pagina conspicitur. Typus italicus; loci paralleli in margine; Summaria copiosa.

1321. 323. Vetus Testamentum omne, ad uetustissimoru emedatissimoruq; codicum fidem diligenter recognitu. Volumen prius, continens libros legis et historiarum; quoru omnia uersa pagella reperies. Item ex Athanasio fragmetu de libris utriusq; testamenti. D. Eras. Rot. interp.

Ad calcem: Basileæ, ex ædibus Andreæ Cratandri, Mense Augusto. Anno M. D. XXII.

In limbo signum Cratandri. Textus litteris italicis, continuis lineis impressus Pauci Paralleli in margine: omnino desunt paginarum numeri. In ultima pagina signum Cratandri.

Adest tantum Volumen primum, sed dubito an volumen alterum omnino sit impressum quamvis Cratander in Epilogo hoc promisit, siquidem nullibi hanc editionem integram inveni, sed tantum volumen prius. Vide Kraftium in catalogo suæ collectionis et Gözium (Merkwürdigkeiten der K. Bibl. zu Dresden.)

1322. 324. Novum testamentum omne, tertio iam ac diligentius ab Erasmo Roterodamo recognitum, non solum ad Græcam ueritatem, ueru etiam ad multoru utriusq; linguæ codicum, eorumq; ueteru simul et emendatorum fidem, postremo ad probatissimorum autorum citationem, emendationem et interpretationem. Quisquis igitur amas ueram Theologiam, lege, cognosce, ac deinde iudica. Neque statim offendere, si quid mutatu offenderis, sed expede, nu in melius mutatu sit. Nam morbus est non iudiciu, damnare quod no inspexeris. Addita sunt in singulas Apostoloru epistolas argumenta per Erasmum Rot.

In fine: Basileæ, in ædibus Jo. Frobenii, Anno Salutis humanæ M. D. XXII. VIII. Idus Februarias.

In limbo signum Frobenii, ut et in ultima pagina. Typus italicus.

Antecedunt, Leonis X ad Erasmum epistola data 1518 non vero huius dedicatio ad Leonem sed præfatio eius ad lectorem.

1323. 325. Novum Testamentum (ut præcedens editio 1322.)

Ad calcem: Moguntiæ, in ædibus Joannis Schoeffer anno M. D. XXII.

In limbo signum Schoefferianum et ejus Monogramma. Typus italicus.

1324.

1324. 326. Epistola nuncupatoria ad Carolum Caesarem. Exhortatio ad studium Euangelicæ lectionis. Paraphrasis in Euangeliū Matthæi per D. Erasmum Rot. nunc primū nata et ædita. Epistola ad R. D. Matthæum Card. Sedun.

Ad calcem: Basileæ, apud Jo. Frob. Mense Martio Anno M. D. XXII.

In limbo litteræ I. F. Titulus typo romano, reliqua italico impressa, Notulæ in margine: Frobenii signum in ultima pagina.

1325. 327. Epistola &c. (ut præcedens editio 1324.)

Ad calcem: Antverpiae, apud Michaëlem Hillenium in Rapo mense Junio anno M. D. XXII.

Forma libri minor quam præcedentis. Typus romanus. Folia non sunt numerata.

1326. 328. Jo. Frob. Lectori S. D. In uniuersas epistolas apostolorum ab ecclesia receptas, hoc est, Pauli quatuordecim, Petri duas, Judæ unam, Jacobi unam, Joannis treis, paraphrasis, hoc est liberior ac dilucidior interpretatio, per Erasmum Roterodamum ex archetypis primis diligenter ab ipso recognitis. Cuius diligentiæ nostra quoq; cura nō defuit. Tuum erit optime lector dare operam, ne uel ille Christi gloriæ, uel nos tuæ commoditati frustra sudasse uideamur. Vale. An. M. D. XXII.

Paraphrases Erasmi Roterodami in aliquot Pauli apostoli epistolas, Quarum catalogum in sequenti pagella reperies.

Ad calcem: Basileæ, apud Joh. Frobenium, Mense Maio. Anno M. D. XXII.

Tituli limbis cincti, character italicus.

1327. 329. Biblia vulgatæ editionis, sine titulo.

Ad calcem Apocalypseos: Explicit rel. (ut No. 1319.) Impressa Parisiis p̄ Johanem preuel. Anno domini Millesimo quingentesimo vigesimotertio. xi. mensis Aprilis.

Ut editio anni 1522.

1328. 330. Novi Testamenti rel. (ut editio No. 1312.) Basileæ, in ædibus Jo. Frob. Anno M. D. XXIII. Mense Januario.

Epistolæ apostolicæ Pauli, Jacobi, Petri, Joannis et Judæ. Item apocalypsis Joannis Theologi. Athanasii iudicium de adulterinis libris

bris sacræ scripturæ, Des. Erasmo interprete. Epistola Des. Erasmi de philosophia Euangelica.

In ultima pagina signum Frobenii.

Tituli limbis cincti, typus italicus. Præfiguntur Canones Eusebii, litteris gothicis.

Post Leonis Epistolam et Erasmi Praef. ad lectorem adest, eiusdem Paraclesis id est, adhortatio ad christianæ philosophiæ studium; et in fine dissertatio de libris utriusque testamenti partim reiectis aut non sine contradictione admissis, partim apocryphis. Ex Athanasio et Erasmi interpret. it. Erasmi Roterodami allocutio ad pium lectorem.

1329. 331. N. T. Erasmi, sine titulo.

Epistolæ &c. ut præcedens editio No. 1328.

Ad calcem: Argentorati, Johannes Cnoblochus excudebat, pridie Calendas Septembres. Anno M. D. XXIII.

Typus italicus. Titulus limbo circumdatus.

Antecedunt omnia illa quæ in edit. antecedenti leguntur; item Eusebius ad Carpianum et Athanasius. In fine tantum, ultima allocutio ad Lectorem.

1330. 332. Novi Testamenti (ut editio No. 1328.) Tubingæ.

Epistolæ (ut in preceden. No. 1328.)

In fine: Excusum Tubingæ, per Hulderichum Morhardum. An. MDXXIII. Mense Septembri.

Tituli limbis circumdati, Typus italicus. Cum argumentis Phil. Melanchthonis in Epistolas, ejusdemq; carmine græco de Scriptis S. Pauli.

Non adest Leonis Ep. ad Erasm. sed incipit Huldricus Morhardus ad Lectorem, sequitur Erasmus ad Lectorem: *Toties jam dictum* rel. id. ad Lectorem: *Quod apud Matthaeum* rel. Tum Ejus Paraclesis. Tunc tabulæ harmonicæ. In fine illa ex Athanasio et Epist. Erasmi.

1331. 333. Novi Testamenti (ut editio No. 1330.)

Ad calcem signum Knoblochianum.

Hinc videtur esse editio Knoblochiana. Alias putabam, esse editionem raram Calmariensem anni 1523. Typus minor gothicus et nitidus. Sed adsunt tantum quatuor Evangelia et Acta.

1332. 334. Annotationes Phi. Melanchthonis, omniu erudiss. In Euangelium Matthæi, pro communi Christianismi commodo. Accessit index rerum memorabilium, quæ hisce Annotationibus continentur.

Titulus limbo cinctus, typi italici.

1333. 335. Philippi Melanchthonis, annotationes in Joannem, castigatiores quam quæ antea inuulgatæ sunt. Vtpote in quibus multa, quæ desunt

sunt in aliis, habentur, una cum Indice rerum memorabilium quæ passim in hoc Annotationu opere excutiuntur.

Ut præcedens editio 1332, cum eo ipso limbo, sed sine loci et anni et Typographi indicio.

1334. 336. Epistola rel. (ut editio No. 1325.)

Ad calcem: Argentorati, apud Johannem Knoblochium mense Januario. Anno M. D. XXIII.

Titulus limbo cinctus, character italicus. In ultima pagina signum Knoblochii.

1335. 337. In Evangelium Marci Paraphrasis, per D. Erasmum Roterodamum nunc recens et nata, et formulis excusa. Anno M. D. XXIIII.

Litteris italicis excusa, sine nomine typographi.

1336. 338. In Evangelium Lucæ Paraphrasis Erasmi Roterodami, per autorem recognita. Basileæ, in ædibus Joan. Frobenij. Anno M. D. xiij. Cum Privilegio Cæsareo.

Ad calcem: Basileæ, apud Jo. Frob. An, M. D. XXIII.

Litteris italicis. Tam in fronte quam in calce libri signum Frobenii conspicitur.

1337. 339. D. Erasmi Roterodami Paraphrasis in Euangelium secundum Joannem, ad illustrissimu principem Ferdinandum nunc primum excusa. Basileæ, in Officina Frobeniana. Ann. M. D. XXIII. Cum Gratia et priuilegio Cæsareo.

Ad calcem: Signum Frobenii. Basileæ. in ædibus Joannis Frobenii, Mense Aprili. An. M. D. XXIII.

Titulus limbo ornatus, litteris romanis excusus, cætera typis italicis.

1338. 340. D. Erasmi (ut præcedens editio No. 1337:) nuc denum excusa. Antuerpiæ, apud Michaelem Hillenium. An. M. D. XXIII. Vt autē hæc comodius legatur, adjectus est singulis pagellis singulo ꝑ capitu Index quod in priore editioe neutiqu factum est.

Limbus idem ac in editione No. 1325. Titulus ruber et niger. Typus romanus.

1339. 341. In acta Apostolorum Paraphrasis Erasmi Roterodami, nunc primum recens et nata et excusa. Anno M D. XXIIII.

Excusa litteris italicis, sine nomine typographi, et foliorum numeris.

1340. 342. Tomus Secundus continens Paraphraſin D. Eraſmi Rot. In omneis epiſtolas apoſtolicas, ſumma cura recognita, et ex archetypis et eruditorũ animaduerſione, ita ut accuratius fieri uix potuerit. Cætera cognoſces lector, inuerſa pagella. Baſileæ, apud Joannem Frobenium.

Paraphraſes Eraſmi Roterodami in aliquot Pauli apoſtoli epiſtolas, Quarum catalogum in ſequenti pagella reperies.

Ad calcem: Baſileæ, apud Jo. Frobenium an. M. D. XXIII.

Limbus idem, ac in No. 1324. Typus italicus, excepto priore ſcutulo.

1341. 343. Paraphraſes Eras. Rot. in omnes epiſtolas Pauli apoſtoli, germanas, et in eam quæ eſt ad Hebræos incerti autoris, cum ijs, quæ Canonicæ uocantur, diligenter recognitæ excuſæq; et ita binos in tomos digeſtæ, ut cuique ſecare in formam Enchiridii, ſi uelit, liberum ſit. Argentorati An. M. D. XXIII.

Ad calcem: Argentorati, apud Joannem Knoblouchium, Menſe Martio, Anno M. D. XXIIII.

Paraphraſes in Epiſtolas Pauli ad Timotheum duas, ad Titum unam et ad Philemonem unam. Item in catholicas Epiſtolas Apoſtolorum. Petri duas Vnam Judæ Vnam Jacobi, et Treis Joannis, et Ad Hebræos unam. Per Eras. Rot.

Ad calcem: Argentorati, Johannes Knoblochus ſtanneis characteribus excudebat. Qvinto idus Martias, prope ſacrum divæ Barbaræ phanum. Anno M. D. XXIII.

In utroque limbo arma Knoblochii. Typus italicus, folia numerata.

1342. 344. Biblia rel. (omnino ut editio No. 1319.) 1524.

Poſt apocalypſin: Explicit &c. (ut 1319.) Lugduni, in Officina Gilberti de villiers. Anno dni. 1524. Decimaſexta Nouembris.

In calce imago S. Hieronymi. Litteræ gothicæ.

1343. 345. Jo. Pomerani Bugenhagii in librum Pſalmorum interpretatio, Vuittembergæ publice lecta. Nurembergæ, Anno M. D. XXIIII. Menſe Auguſto.

Ad calcem: Norembergæ, apud Jo. Petreium, Menſe Auguſto. Anni M. D. XXIIII.

In titulo ſignum Petreij. Pſalmi in tmemata diviſi, romano typo excuſſi, commentarii italico. Præmittuntur præfationes Lutheri et Melanchthonis, itemq; Bugenhagii ad Friderichum Ducem ſaxoniæ duplex dedicatio.

1344. 346. Michaeas Propheta, vnus e duodecim, cum scholijs Theobaldi Billicani Ecclesiastæ Nordlingiacensis.

Ad calcem: Excusum Augustæ uindelicorum, per Simpertum Ruff. Expensis D. Sigismundi Grym. Anno dominicæ incarnatiois. M. D. XXIIII. mense Decembri.

Titulus limbo cinctus, typus italicus. Dedicatio ad Urbanum Regium data est 3 Kal. Dec. 1524.

1345. 347. Novi Testamenti æditio novissima, per D. Erasmum Roterodamum. Norenbergæ, apud Jo. Petreium, An. M. D. XXIIII. Mense Junio.

Forma minuta, typus italicus.

1346. 348. In Evangelium Lucæ Paraphrasis Erasmi Roterodami, per autorem recognita. (Signum Frobenii) Basileæ in ædibus Joan. Frobenij. Anno M. D. xxiij. Cum Privilegio Cæsareo.

Ad calcem: Basileæ, apud Jo. Frob. An. M. D. XXIIII.

Litteris italicis exarata.

1347. 349. Allegoriae Psalmorum Davidis Prophetae, secundum literarum ordinem ab Ottomaro Luscinio, Argentino summa scripturarum fide tractatæ. Plectra in singulos Psalmos, quos rei totius summam siue argumentum appelles licebit, eodem authore. Scrupi Psalterii vulgatæ æditionis, qui lectorem a Germana intelligentia remorantur, ab eodem Otto. Luscinio indicati: et difficultas lectionis explicita. Apud inclytam Germaniæ Augustam. M. D. XXIIII.

Psalterium Davidis Regis et prophetæ, ea qua potuit fieri cura et diligētia è Græco et Hebraicis dialectis, ab Ottomaro Luscinio Argentino latinitati redditum.

In calce: Finit Psalterium Davidis ab Ottomaro Luscinio e Græco et Hebraicis dialectis, quatenus fieri potuit a mendis uindicatum, in dei gloriam. Anno XXIIII. Mense Augusti. Excusum Augustæ, per Sympertum Ruf, impendiis eximii D. Sigismundi Grimm, Medici et ciuis Augustani.

Tituli limbo cincti, character italicus.

1348. 350. Deuteronomios Mose ex Ebræo castigatus cum annotationibus Martini Lutheri. M. D. XXV.

In fine: Signum Petreij. Norembergæ, apud Johannem Petreium excudebatur, Anno Domini M. D. XXV.

Tex-

Textus romanis litteris excusus, annotationes italicis. Titulus limbo cinctus. I

1349. 351. Deuteronomios (ut proxime antecedens editio.) Cum indice. [illegible]. Cetera avulsa sunt.

In fine: Basileæ, in ædibus Andreæ Cratandri. Mense Julio. An. M. D. XXV.

Typi, ut in priori editione, sed minores.

1350. 352. Proverbia Salomonis, sine titulo.

Ad calcem: Haganoæ, per Johannem Secerium. M. D. XXV.

Παροιμίαι, sive Proverbia Salomonis filii Davidis, cum adnotationibus Philippi Melanchthonis. Haganoæ, per Johannem Secerium. Cum indice.

Contextus litteris romanis, notæ et marginalia italicis excusa.

1351. 353. Sententiae Salomonis, iuxta hebraicam veritatem, summa cura redditae, autore Philippo Melanchthone. Magdeburgae. Excussit Michael Lotther.

Ad calcem: Magdeburgæ, Excussit Michael Lotther.

Typus romanus, ut et marginalium. Annus non expressus est, nec folia numerata.

1352. 354. Novi Testamenti totius Editio longe optima et accuratissima, diuo Hieronymo interprete: una cū utriusque instrumenti concordantiis, ad singula capita iusto ordine digestis. Apud sanctam Romanorum Coloniam Agrippinam, per Euchariu Ceruicornum, an. M. D. XXV. mēse Martio.

Ad calcem: Excusum Coloniae in edibus Eucharij Ceruicorni, impensis M. Godefridi Hydorpij, Anno a Christi natiuitate millesimoquingentesimouicesimoquinto calen. Aprilis.

Tituli, argumenta, Vitæ scriptorum romanis litteris, reliqua gothicis impressa sunt. Forma libri parva, lineæ indivisæ, in margine loci paralleli. Numeri foliorum [illegible].

1353. 355. In Epistolam Ioannis apostoli Catholicam primam, Joannis Oecolampadii [illegible], hoc est homiliae una et xx. denuo per authorem [illegible] (Signum Cratandri.) Anno M. D. XXV.

Ad calcem: Basileæ, in ædibus And. Cratandri, mense Januario, Anno M. D. XXV.

[illegible]. Typus ut in Hiobo Brentiano.

1354. 356. ¶ Biblia sacra: integrū vtriusq; testamenti corpus cōplectēs: diligenter recognita et emēdata. Cū concordātijs ac summarijs simul et argumētis ad totius intelligentiā biblie nō parū cōducētib9. Insup in calce eiusdē: annexe sunt nominū Hebraicorū, Chaldeorum atq; Grecorum accurete interpretationes.

Signum Thielman Kerver.

Ad finem apocalypseos: ¶ Parisiis, ex Officina libraria vidue spectabilis viri Thielmani Kerver: sub signo vnicornis in vico sancti iacobi: vbi et venundatur. M. D. xxvj. Octauo idus nouembres.

Post interpretationes nominum Signum ut prius: Parisijs. Ex edibus vidue spectabilis viri Thielmanni Keruer 1526.

Litteræ Gothicæ. Titulum sequuntur ea, quæ in superiori editione anni 1491 (No. 1296) habentur. Ante prologum Hieronymi figura ligno incisa conspicitur, creationem hominis repræsentans; alia ante Matthæum, Christi genealogiam sistens.

1355. 357. Biblia, sine titulo.

Post apocalypsin.: ¶ Biblia cum &c. (ut prior editio No. 1342.) feliciter explicit. Lugdn. Impressa per Jacobum marechal als Roland. Anno dnī. Millesimo quingentesimo vicesimosexto.

1356. 358. Biblia, sine titulo.

Post 2 machabæorum: ¶ In florentissima Antuuerpia, per Joannem Tybaldeū. Anno Domini. M. D. XXVI.

Typus italicus, lineæ integræ, folia non numerata, adsunt figuræ quædam ligno incisæ.

1357. 359. Habacuc propheta cum annotationibus Martini Luthe. Johanne Lonicero interprete 1526.

1358. 360. Biblia sacra vtriusqve Testamenti, iuxta uetere tralationem, qua hucusq; Latina utitur Ecclesia, ex antiquissimis ac recētioribus exēplaribus diligentissime collatis, et sicubi dissentiebat cōsultis fontibus, hoc est hebræis et græcis uoluminibus adhibitis, fidelissime restituta. Norembergæ, per Joan. Petreium, Anno M. D. XXVII.

In fine: Norembergæ, apud Joan. Petreium. Anno salutis M. D. XXVII.

Titulus limbo cinctus, præmittuntur Prologi Hieronymi. Typus romanus, paginæ in columnas divisæ non numeratæ.

1359. 361. Hiob cum piis et eruditis Johannis Brentij commentarijs, ad Hebraicam ueritatem ita translatus, ut nulla porro obscuritas Lectorem possit offendere. Haganoæ, per Johan. Sece. Anno M. D. XXVII. Cum Priuilegio.

Titulus limbo circumdatus, in quo monogramma Secerii. Quælibet sectio Textus romanis litteris, reliqua italicis impressa.

1360. 362. Psalterium Davidis, Cunradi Pelicani opera elaboratum. Cum Priuilegio ad Triennium. Argentorati 1527.

Ad calcem: Argentorati Volphius Cephalaeus excudebat. Anno M. D. XXVII.

Textus germanicis litteris exaratus, commentarius italicis, contextui insertus. In ultima pagina signum Cephalæi, item in titulo, qui limbo cinctus est.

1361. 363. Epistola D. Pauli ad Ephesios, qva rationem Christianismi breuiter iuxta et locuplete, ut nulla breuius simul et locupletius explicat, uersa paulo liberius, ne peregrini idiotismi rudiores scripturarum offenderent, bona tamen fides sententijs Apostoli appensis. In eandem Commentarius. Per Martinum Bucerum.

Dedicatio ad Fridrichum Schlesiorum ducem data est prid. Cal. Sept. 1527. Epistola romano typo, commentarius italico excusus est.

1362. 364. Biblia (ut 1354.) Jcon. S. Hieronymi. ℭ Impressum Parrisijs. M. D. xxviij.

Ad calcem: Explicit rel. — (ut 1342.) Impressa Parisiis per Joanem Preuel. Anno domini Millesimo quingentesimo vigesimo octauo. xx mensis Junij.

Ut priores editiones parisienses.

1363. 365. Novum testamentum omne, per Erasmum Rot. ad græcam ueritatem fidelissime uersum: ac postremo ab ipso recognitum. Adjecta est marginibus canonum Eusebii tabula, in nostrorum numerorum ordine, summo labore et diligentia redacta: ita ut hinc facili impendio, quid cuiq; euangelistæ proprium, quidue cum alijs commune sit, liceat cognoscere. Fruere lector noua hac commoditate. Anno M. D. XXVIII.

Typus italicus. Præmittitur Elenchus Capitum.

1364.

1364. 366. In Psalmos aliquot Dauidicos, Philippi Melanchthonis Enarrationes doctissimæ. Hagenoæ per Johan. Sec. Anno M. D. XXVIII.

Ad calcem: Apud Hagenoam Johannes Secerius excussit. Anno M. D. XXVIII Mense Augusto.

Typus romanus, psalmorum vero major. Titulus limbo ornatus.

1365. 367. Biblia (ut editio No. 1358.) Norembergæ, per Jo. Petreium, Anno M. D. XXIX.

Ad calcem: Norembergæ, apud Joan. Petrejum. Anno salutis M. D. XXIX.

Ut prior editio Petrejana, anni 1527.

1366. 368. Novi Testamenti totius editio D. Hieronymo interprete ad uetustissimorum exemplarium fidem diligenter recognita. Cui adiecta est in marginibus canonum Eusebii tabula, ex qua facile cognoscere licet, quid cuiq; Euangelistæ proprium sit, quidue cum alijs commune. Præmissum est, ne quid non ubiq; sit obuium, singulis Noui instrumenti capitibus distichon, summam capitibus mira breuitate complectes. Accessit item Index longe optimus Euangeliorum et Epistolarum, quæ diebus sacris et tempore quadragesimæ in templis leguntur. His commoditatibus pie lector omnibus frueri. Coloniæ, apud Johannem Gymnicum. Anno M. D. XXIX.

Forma parva, character romanus, folia non numerata.

1367. 369. Psalterii Davidis nova et perpetua translatio, per D. Joannem Bugenhagium Pomeranum, iam denuo multis in locis emendata.

Præmittitur Theodorici Lebbæi dedicatio ad D. Geo. Vogierum, et Lutheri Commendatio Psalterii. Argumenta et notæ litteris italicis, textus romanis impressa. Finem facit Eobani Hessi carmen de Psalterio, et insigne Typographicum. Anni indicium nusquam reperitur.

1368. 370. Hiob cum commentarijs Johannis Brentij, iuxta eum commentariis piis ac eruditis, ab ipso nuper authore recognitus atq; restitutus. Hagenoæ, per Johan. Secerium Anno M. D. XXIX.

Ut prior editio anni 1527 No. 1359.

1369. 371. Novum Testamentu, per Desiderium Erasmum Roterodamum nouissime recognitum. ¶ Paraclesis, id est, exhortatio, ad studium Euangelice philosophie, per eundem. M. D. XXX.

Ad calcem: Rozstochij, in edibus Ludouici Dietz, Anno salutis humane M. D. XXX. Mense Augusto.

Descripsi hoc N. T. in historia mea biblica T. II.

1370. 372. Biblia Sacrosancta veteris et noui Instrumenti, iuxta uulgatam et consultam æditionem, tum ad Hebraicam ueritatem, tum ad uetustissimorum simul et emendatissimorum uoluminum fidem post omneis omnium æditiones, studiosissime castigata, simul et recognita, ac à mendis quam plurimis, quæ scioloru̅ incuria fœdissimè irresperat, maximo cu̅ negocio repurgata: Additis ad singula capita per breuibus quidem argumentis, sed scitissimé concinnatis: Vna cum fidelissima uocu̅ Hebraicarum interpretatione. Ex Officina Melchioris et Gasparis Treschel, Fratrum, Lugduni. M. D. XXXII.

Ad calcem: Excud. Lugd. Melchior et Gaspar Trech. Fratres. 1532.

Titulus limbo cinctus. Sequuntur Præfatio, fragmentum de auctoribus V. T. ex Rabbi Moyse Kymchi, Ordo librorum juxta ecclesiam, et juxta Ebræos. Deinde omnes Hieronymi Prologi. Typus romanus, paginæ divisæ, pauci paralleli in margine.

1371. 373. Nova Scholia Philippi Melanchthonis, in Prouerbia Salomonis, ad iusti pene commentarij modu̅ conscripta. Haganoæ, per Joan. Secer. An. M. D. XXXII.

Ad calcem: Excudebat Haganoæ Joannes Secerius. Anno salutis. M. D. XXXII.

In limbo tituli reperitur monogramma Secerii. Typus ut in editione No. 1350.

1372. 374. Ecclesiastes Salomonis, cum annotationibus Doc. Mart. Luth. Vuittembergæ. 1. 5. 3. 2.

Ad calcem: Vvittebergæ, excudebat Joannes Lufft. 1. 5. 32.

Ut proxime antecedens editio.

1373. 375. Psalterium Davidis, ad Hebraicam veritatem interpretatum cum scholijs breuissimis, Chuonradi Pellicani, nunc primum ab autore recognitum. Tiguri apud Christophorum Froschouer. Anno M. D. XXXII.

Ad calcem: Tiguri excudebat Christophorus Froschouer, in monasterio Franciscanorum, quarta Julij. Anno M. D. XXXII.

gnum Froschoverii; textus romanis litteris exaratus, scholia italicis.

1374.

1374. 376. Psalmorum omnium iuxta hebraicam ueritatem paraphrastica interpretatio, autore Joanne Campensi, publico, cum nasceretur et absolueretur, Louanij Hebraicarum literarum professore. Denuo recognita. Norimbergæ, apud Jo. Petreium, Anno M. D. XXXII.

Titulus limbo cinctus. Sequitur Joh. Dantisci Epigramma, et autoris ad eundem Joh. Dantiscum Culmensem episcopum dedicatio, data Norimb. 3 Maj 1532. Typus romanus; versus distincti; in fine index alphabeticus.

1375. 377. Novi Testamenti æditio postrema, per Des. Erasmum Roterodamum (Signum Frobenii.) Basileæ, in Officina Frobeniana, Mense Augusto, Anno M. D. XXXII.

Ut priores editt. Frobenianæ.

1376. 378. Biblia rel. (ut 1354.)

Ad calcem: ¶ Parisijs, ex Officina libraria yolande bonhomme, vidue spectabilis viri Thielmanni Keruer, sub signo vnicornis in vico sancti iacobi, vbi et venundatur. M. D. xxiiij. Octauo idus Januarij.

Ut prior editio Kerveriana, anni 1526.

1377. 379. Biblia, sine titulo.

Ad calcem, ante præfationes Hieronymi: Excudebat Robertus Stephanus Parisiis, Ann. M. D. XXXIII. XIII. Cal. Septemb.

Litteris minutissimis, paginis divisis, typo romano. Summaria copiosa, in margine variantes et loci paralleli. Post indicem additus est Augustini liber de Spiritu et littera.

1378. 380. Novum Testamentum ab Erasmo Rotero. nouiss. recognitum, et Scripturæ cocordantijs in marginib. accurate illustratum. Calendarium Ro. cum Calendis, Nonis, atq; Idibus è regione positis. (Signum Schoefferi.) Moguntiæ anno M. D. XXXIIII.

Ad calcem: Moguntiæ, excudebat Jvo Scheffer mense Martio, Anno a Christo nato M. D. XXXIIII.

Litteræ italicæ, cuilibet evangelistæ præfigitur figura lignea, in ultima pagina insigne Schoefferianum. Titulus ruber et niger.

1379. 381. Propheta Nahum iuxta veritatem hebraicam, latine redditus per Theodorum Bibliandrum, adiecta exegesi, qua uersionis ratio redditur, et authoris diuini sententia explicatur. Tiguri apud Christoph. Froscho. Mense Jul. Anno M. D. XXXIIII.

In titulo signum Froschoveri. Praemittitur Hieronymi versio, typis romanis, et Bibliandri italicis excusa, e regione opposita.

1380. 382. Praelectio D. Martini Lutheri, in Psalmum cxxvii. Anno M. D. XXXIII. Vitebergae M. D. XXXIIII.

Ad calcem: Excusum Wittembergae, per Georgium Rhaw.

1381. 383. Biblia, Veteris et Noui Testamenti, iuxta uulgatam editionem, ad Hebraica ueritate candori pristino restituta. Cum Capitum singulorum argumentis. Vocum item Hebraicarum interpretatione. 1535.

Ad calcem: Argentorati, per Joannem Schottum, Anno Christi. 1535.

Titulus limbo cinctus, qui iterum nonnullis sententiis biblicis circumdatus est. Similis est omnino haec editio priori anni 1532. No. 1370.

1382. 384. Biblia (ut 1370.) — plurimis maximo cum negocio repurgata. Additis ad singula capita perbreuibus argumentis. Fidelissimaq; uocum Hebraicarum interpretatione feliciter; immo etiam per necessarie postposita. (Signum Giuntae) Veneunt Lugduni, Apud Jacobum Giunti. Anno M. D. XXXVI.

Pagina paginae editionis anni 1532 respondet; est tamen haec editio a priori vere diversa.

1383. 385. Ecclesiastes Salomonis, cum Annotationibus Doct. M. Luth. correctus et emedatus. Cum Indice &c. Halae Sueuor. ex Offic. P. Brub. An. 36. men. Aug.

Titulus limbo cinctus in quo litterae I. S. conspiciuntur. Editio caeterum similis priori anni 1582.

1384. 386. Psalterium Davidicum paraphrasibus breuibus illustratum, seruata ubique ad uerbum Hieronymi translatione. Autore Reynerio Snoy Goudano. Autores ex qvibus haec Psalterii paraphrasis contexta est, uersa pagella indicabit. (Signum Gymnici) Coloniae apud Joannem Gymnicum. Anno M. D. XXXVI.

Ad calcem: Finitum est hoc opus Anno. 1535. Vigesima quarta Julii. Sudaui et alii.

Textus ut in Pelicani Psalterio paraphrasis commixtus; quemvis psalmum sequitur oratio... Caeterum vide de hoc libro suppresso atq; hinc rarissimo Vogti Cat. lib. rar. p. 634. et Gerdes Spicil. p. 262.

1385. 387. Psalterium translationis veteris. Cum noua praefatione D. Martini Lutheri. Vitembergae.

Ad

Ad calcem: Impressum Vitebergæ apud Johannem Lufft, Anno M. D. XXXVII.

Titulus limbo cinctus, præfatio Lutheri duplex, typus Psalmorum romanus.

1386. 388. Biblia. Breves in eadem annotationes, ex doctiss. interpretationibus, et Hebræorum commentariis. Interpretatio propriorum nominum Hebraicorum. Venundantur Venetiis In taberna libraria Diui Bernardini. M. D. XXXVIII.

Novum Testamentum. Breves in eodem annotationes, ex doctis interpraetationibus et Hebraeorum commentariis.

Post nominum interpretationem: Venetijs, per D. Bernardinum Stagninum. Anno domini M. D. XXXVIII.

In titulo figura ligno incisa, repræsentans Josvam coram Deo genua flectentem. Seqvitur Typographi præfatio, ordo librorum, index Testimoniorum duplex, Hieronymus ad Paulinum. Typus romanus, ad utrumque marginem notæ. In titulo N. T. servatoris imago, effatis biblicis cincta, reperitur.

1387. 389. Psalterium Davidicum paraphrasibus brevibus illustratum, nec non, seruata ubiq; ad uerbum Hieronymi translatione, accuratissime denuo revisum atque castigatum. Autore Reinerio Snoy Goudano (Signum Gymnici) Joannes Gymnicus excudebat Coloniæ, Anno Domini M. D. XXXVIII.

Ad calcem quæ in priori editione.

Omnino respondet præcedenti editioni anni 1536. No. 1384.

1388. 390. Sanctum Jesu Christi Evangelium D. Hieronymo interprete. Adiectæ sunt, Epistolæ quæ ex ueteri testamento toto anno in sancta Ecclesia diebus festis leguntur. Coloniæ, apud Joannem Ruremundanum. Anno M. D. XXXVIII.

Typus italicus. Pauli Epistolæ nova pagina incipiunt.

1389. 391. In Micheam Prophetam Commentarius D. Pauli Constantini Phrygionis (Signum Mylii.) Argentorati, anno dó. M. D. XXXVIII.

Ad calcem: Argentorati, apud Cratonem Mylium, An. M. D. XXXVIII. Mense Sept.

Typus romanus, textus in tmemata divisus: in ultima pagina insigne Mylianum conspicitur.

1390. 392. Divi Pauli Apostoli Epistolæ, breuissimis et facillimis scholijs per Joanne Gagneiu Parisinum Theologum Christianissimi Francoru regis Ec-

Ecclesiasten et doctorem illustratæ. Parisiis, apud Simone Colinæu, et Galiotum à Prato. 1538. Cum priuilegio ad triennium.

Ad calcem: Parisiis, apud Simonem Colinæum et Galiotum a Prato anno Domini millesimo quingentesimo xxxviii mense Martio.

Autor librum dedicavit Johanni Cardinali a Lotharingia. Præmittitur argumentum. Textus et notæ litteris romanis, verba contextus quæ in notis citantur gothicis typis excusa sunt.

1391. 393. Biblia sacra utriusque Testamenti, et vetus quidem post omnes omnium hactenus æditiones, opera D. Sebast. Munsteri euulgatum, et ad Hebraicam ueritatem quoad fieri potuit redditum, collatis ubiq; uetustissimis et probatissimis eius linguæ scriptoribus. Novum uero non solum ad Græcam ueritatem, uerum etiam ad multorum utriusq; linguæ et interpretum et codicum fidem, opera D. Eras. Rot. ultimo recognitum et æditum. Additi sunt ex LXX uersione Apocryphi libri siue Ecclesiastici, qui habentur extra Canonem. (Signum typographi) Tiguri apud Christophorum Froschoverum anno M. D. XXXIX.

Libri residui ac fragmenta eorum quæ habentur extra canonem hebraicu, et recensentur inter apocrypha, e LXX. æditione translata Tobias — Ecclesiasticus. 1 Thess. 5. Spiritum ne extinguatis, prophetias ne aspernemini. Omnia probate, quod bonum fuerit tenete. M. D. XXXIX.

Novi testamenti æditio postrema, per D. Erasmum Roterodamum.

Forma magna. Præmittitur Bullingeri Expositio de libris S. S. Typus romamanus, paginæ divisæ, versus non distincti; summaria et loci paralleli absunt.

1392. 394. In Cantica Canticorum breuis, sed admodum dilucida enarratio. D. Martini Lutheri. Witenbergæ, typis Joannis Luff. An. MD. XXXIX.

Titulus limbo cinctus. Character romanus.

1393. 395. Novi Testamenti D. Eras. Rot. Aeditio postrema, scripturæ concordantijs accurate illustrata: cum Calendario Romano, Calendis, Nonis atque Idibus e regione positis: adiuncto insuper (ut uocant) Cisiciano, ac indice Euangeliorum et Epistolarum quæ per anni cursum, tam in diebus Dominicis, quam festis memoriæ Diuorum sacris, recitari consueuerunt. His præterea accesserunt disticha quædam memoralia, in totum nouum instrumentum, ad cuiuslibet, capitis initium, ordine alphabetico, continentia summam capitis sequentis. Moguntiæ, anno M. D. XXXIX.

Ad

Ad calcem: Moguntiæ, excudebat Guo Schoeffer, Anno post Christum natum M. D. XXXIX.

Ut prior Moguntina editio.

1394. 396. Diui Pauli &c. (ut No. 1372.) 1539. Cum priuilegio.

Editio hæc omnino ita comparata est, ac præcedens anni 1538, sed subscriptionem non habet.

1395. 397. Biblia picturis illustrata. Breves &c. (ut No. 1368.) Parisiis. Ex Officina Petri Regnault, sub scuto Coloniensi, in vico Jacobeo. M. D. XL.

Ut editio Veneta anni 1538. In figuris conspiciuntur litteræ P. R. et I. F. Novum Testamentum nova pagina orditur. Agmen claudunt Hieronymi præfationes.

1396. 398. Commentarius in Psalterium: et Psalmorum usus. Cum Indice. D. Joannes Draconites. Psalmo 102. Mandetur hoc literis ac posteris: ut Dominum laudet populus creandus. Marpurgi.

Ad calcem: Marpurgi, impressum in Officina Christiani Egenolphi. Anno XLIII.

Sed ad calcem Psalterii: Marpurgi, anno M. D. XL. mense Martio.

Textus litteris romanis, commentarius textui subiunctus typo italico exaratus est.

1397. 399. Jacobi Fabri Stapulensis, Theologi celeberrimi, commentarii in epistolas catholicas. Jacobi I. Petri II. Johannis III. Judæ I. Antverpiæ, apud Joannem Gymnicum. Anno M. D. XL.

Ad calcem: Antverpiæ, excudebat Joannes Crinictus. Anno M. D. XL.

Typus romanus: in margine collatio cum græco textu. Commentarius typo italico singulis capitibus subiungitur.

1398. 400. Biblia insignium historiarum simulachris, cum uenustati, tu ueritati accommodis illustrata. Cætera sequens pagina docebit. (Signum Gryphii.) Excudebat Fran. Gryphus, an. M. D. XLI.

Figuræ parvæ. Paginæ divisæ: typus romanus, finem faciunt Hieronymi prologi.

1399. 401. Evangelium secundum Matthæum, Secundum Marcum, Secundum Lucam, Secundum Johannem. Acta Apostolorum, breues variarum tralationū annotationes, adiecta veterum Latinorum exemplariū manuscriptorum diuersa lectione. (Signum Stephani.) Parisiis. Ex Officina Ro. Stephani typographi Regii. M. D. XLI. Cum priuilegio regis.

Nn Pauli

Pauli Apostoli Epistolæ — Epistolæ Catholicæ — Apocalypsis B. Johannis. Breues &c. (ut in priori titulo.)

Ad calcem Apocalypseos: Excudebat Rob. Stephanus, Hebraicarum et Latinarum literarum typographus regius, Parisiis Ann. M. D. XLI. IIII. Id. Octobr.

Typus romanus, variæ lectiones interiores margines occupant. Summaria copiosa. Sequitur index Evangeliorum et Epistolarum. Exemplum nitidum lineis distinctum.

1400. 402. Biblia, sine titulo.

Ad calcem: (Signum Typographi.) Gvillelmus Boulle excudebat. Lugduni. 1542.

Ut priores lugdunenses. Finem hic facit nominum interpretatio et Summa totius S. S. Figuræ adsunt, majores quam in præcedente editione anni 1541. Sed desunt Hieronymi prologi.

1401. 403. Biblia sacra, ex postremis Doctorum omnium uigilijs, ad Hebraicam ueritatem, et probatissimorum exemplarium fidem. Cum argumentis, indice, et Hebraicorum nominum interpretatione. (Signum Typographi.) Lugduni, apud Hugonem à Porta, 1542.

Editio hæc eadem complectitur quæ antecedens, sed formæ minoris est, et figuris caret.

1402. 404. Psalterium Davidicum paraphrasibus breuibus illustratum, seruata vbique ad verbum Hieronymi translatione. Autore Reynerio Snoy Goudano. Accessit magni Athanasii opusculum ad Marcellinum in librum Psalmorum Capnione interprete. Antverpiæ, in scuto Burgundiæ per Joannem Steelsium. Anno. M. D. XLII.

Charactere italico impressum, ceterum prioribus simile.

1403. 405. Biblia Veteris et novi Testamenti, iuxta vulgatam æditionem, ad Hebraicam veritatem candori pristino restituta. Breues in eadem annotationes, ex doctissimorum interpretationibus, et Hebræorum comentarijs. Interpretatio nominum Hebraicorum. Index Epistolarum et Euangeliorum totius anni. Parisiis, Ex Officina Petri Regnault, sub scuto Coloniensi, et Jacobi Regnault, sub signo Elephantis, In vico Jacobæo. 1543.

Character romanus, paginæ divisæ. Suffiguntur Prologi Hieronymiani.

1404. 406. Evangelium &c. (ut editio No. 1399.) Parisiis, ex Officina Rob. Steph. Typographi Regii, M. D. XLIII. Cum Priuilegio Regis.

Pauli

Pauli Apostoli (ut No. 1382.) Parisiis, ut in priore titulo.

Ad calcem: Excudebat Rob. Stephanus Typographus Regius, Parisiis, An. M. D. XLIII. XII. Kal. Sept.

Editio omnino ita comparata, ut præcedens anni 1541. Forma minori. Inquisitorum manus splendido hoc exemplari Typographi nomen ubique abraserunt.

1405. 407. Novum Testamentum Erasmi, sine titulo.

Ad calcem: Moguntiæ, in ædibus Juonis Schæffer, Anno à partu virgines. M. D. XLIII.

Ut prior editio Moguntina. Præfixa est in hac recentiori cuilibet calendarii mensi parva imago, et seqvitur difficillimarum (id est græcarum) vocum interpretatio.

1406. 408. Nouum testamentum, haud pœnitendis sacrorum Doctorum scholijs, Joannis Benedicti Theologi Parisiensis, cura concinnatis, non inutiliter illustratum. Parisiis, Apud Simonem Colinæum, et Galeotum à Prato, 1543. Cum priuilegio.

In fine: ¶ Totius novi Testamenti, Finis. 1543.

Titulum excipit, privilegium, præfatio, Index. Loci paralleli in interiore margine, Notæ in exteriore. Typus romanus. In fine index evangeliorum. Exemplar nitidissimum, lineis rubris distinctum.

1407. 409. Biblia sacrosancta, ex postremis orthodoxorum doctorum omnium vigilijs, ad hebraicam veritatem, et probatissimorum ac manuscriptorum exemplarium fidem restituta. Cum argumentis, Indice historiarum, et Hebraicorum nominum interpretatione. (Signum typographi.) Basileæ, apud Nicolaum Brylingerum. Anno M. D. XLIIII.

Summaria brevia, loci paralleli in utroque margine, paginæ divisæ, typus romanus. Adduntur interpretatio nominum hebraicorum, Summa totius S. S. Index et Ordo librorum. Forma maior.

1408. 410. Biblia Sacrosancta, Testamenti Veteris et Noui; è sacra Hebræorum lingua Græcorumq; fontibus, consultis simul orthodoxis interpretibus, religiosissime translata in sermonem Latinum. Authores omnemq; totius operis rationem ex subiecta intelliges Præfatione. Paulus Rom. xv. Quæcumq; scripta sunt, ad nostram doctrinam scripta sunt, ut per patientiam et consolationem scripturarum, spem habeamus. Tiguri, anno M. D. XLIIII.

Ecclesiastici libri, Qui semper pro sacris libris ab Ecclesia habiti sunt, et digni uisi qui legantur a pijs: non tamen parem cum Canonicis scripturis authoritatem obtinuerunt, utpote quos maiores

 nostri

nostri in ecclesijs legi uoluerunt, non tamen proferri ad authoritatem ex his fidei confirmandam. Sunt qui appellarunt Apocryphos, uocabulo forte no per omnia idoneo congruóque. Certè apud Hebræos non habentur, apud Græcos reperiuntur: ex quorum editione summa fide et religione in Latinum iam recens uersi sunt à D. Petro Gholino Tugerio. Excudebat Christoph. Froschouerus. Tiguri. Anno M. D. XLIIII.

Novum Testamentum Omne, ad Græcorum exemplarium fidem, ad ueterem item editionem, Erasmi quoq; Roterod. uersionem postremam, aliorumq; emendatorum Latinorum codicum interpretationem, recognitum, castigatum atq; translatum; antehac nusquam à quoquam sic impressum atq; uulgatum. Tiguri, excudebat Christoph. Froschouerus, Anno domini M. D. XLIIII.

Versio est Leonis Judæ. In quovis titulo signum Froschoveri conspicitur. Character romanus, paginæ divisæ, summaria et loci paralleli in utroque margine. Forma maior.

1409. 411. Psalterium Davidis, et integri loci sacre doctrine, ex omnibus Prophetis, cum quibusdam alijs pijs canticis. Haec latine transferebat Joannes Bugenhagius Pomeranus Doctor, in Academia Hafniensi Danorum, Anno Christi M. D. XXXIX. Nunc autem excusa sunt Wittembergæ, Anno Christi M. D. xliiij. Sabbato post natalem Johannis Baptistae.

Ad calcem: Wittembergae, ex Officina Petri Seitz, anno 1544.

Typus romanus, in fine subjunguntur hymni.

1410. 412. Commentarius in Danielem ex ebraeo uersum. Cum oratione et Indice. Doctor Joannes Draconites.

Marpurgi: הספר ישטטו רבים ותרבה הדעת

Ad calcem: Marpurgi: Prima Augusti. Anno M. D. XLIIII.

Præmittuntur dedicatio ad Gustauum Svecorum Regem, Locus Exodi de decem præceptis, Elegia Petri Lotichii Secundi. Seqvitur versio ipsa, typo romano excusa, tum Oratio in Danielem litteris italicis. Deinde commentarii liber I. et II. Denique Index.

1411. 413. Novum Testamentum, brevibus variarum tralationum annotationibus illustratum. Ad Vetustissimorum vtriusq; linguæ exemplarium fidem nunc demum diligentissime emendatum. Adiectis scholijs et doctis, et pijs: et quibus opus est locis, ita locupletibus, vt pro commentarijs sufficere possint. Authore Isidoro Clario Brixiano. (Sig-

(Signum typographi.) Antverpiae, in aedibus Joannis Steelsii. M. D. XLIIII.

Pauli Apostoli Epistolae — Epistolae Catholicae. — Apocalypsis B. Joannis. Breues variarum tralationū annotationes adiecta veterum Latinorum exemplarium manuscriptorum diuersa lectione. Adiectis praeterea scholijs et doctis, et pijs rel. ut in priori titulo — — Brixiano.

Character romanus, loci paralleli in margine interiore, notae in exteriore, scholia in fine capitum. Primam partem claudit Elenchus Capitum Evangeliorum. Secunda pars specialem titulum habet et nova pagina ordituf. Eam claudit epistola Typographi ad lectorem, et index Evangeliorum.

Typographi Epistola ad Lectorem his verbis continetur: „Est (benigne lector) „quod te latere nolim, nimirum quam agendi rationem in hoc Nouo testamēto „imprimendo sim sequutus, primum omnium veterem tralatione ex fide et re„ligione excudimus, vt ne vacula quidem illius prudētes ac scientes mutaue„rimus. Deinde lectionem veterum codicum latinorum cum graecis libris con„gruentem in margine exteriori collacauimus isto trium literarum compen„dio adscripto. Vet. quod lectionis veteris Lectorem admoneret. Quae au„tem viri literati e graecis codicibus aliter in sermonem Latinum conerterunt, „quam vetus interpres transtulerit, tertio loco annotauimus: adiecta verbis „veteris interpretis ad quae alia referenda affert, nota ista aut alia nonnum„quam: semicirculo in fine posito, qui voces illustratas, ab alijs separaret. „Hebraicas vero dicendi formulas quae passim occurrent, hoc compendio Heb. „designauimus, quod Hebraismum significat. Asteriscos et obeliscos non „omisimus: illos vt quae in Graecis libris amplius erant elucerent, istos vero, „vt quod in veteri translatione abundabat, iuxta Grecum exemplar confode„remus, Origenem et Hieronymum sequuti. Ecce tibi totam nostram agen„di rationem Christiane lector. Vale."

1412. 414. Novum Testamentum rel. (Ejusd. editionis ac exemplar No. 1408.)

1413. 415. Biblia. Quid in hac editione praestitum sit, vide in ea quam operi praeposuimus, ad lectorem epistola. (Signum Stephani.) Lutetiae, Ex Officina Roberti Stephani, Typographi Regii. M. D. XLV. Cum Privilegio Regis.

Prima tituli vox limbo cingitur. Sequuntur praefatio, Summa totius S. S. Index testimoniorum duplex, ordo librorum, Hieronymi prologus galeatus, Ejusdem reliquae praefationes et Vitae Scriptorum. Sanctis Pagnini et vulgata Versio in columnis excusae. Summariola et loci paralleli in interiore margine, Notae in exteriore et infra paginas: Omnia charactere romano minuto.

 Libri

Libri Samuelis nova pagina ordiuntur, sed titulo carent. Sic quoque liber Job, Esaias et Matthæus. Seqvitur interpretatio nominum, Index et LXXII. priores Psalmi diffusioribus annotationibus illustrati.

1414. 416. Liber Psalmorum cum translationibus qvatuor, et Paraphrasibus duabus, e regione sic positis, ut uersus uersui pulchre respondeat. Interpretes sunt Autor editionis uulgatæ. D. Hieronymus. Felix Pratensis. Sebast. Monsterus. Paraphrastae, Autor Chaldæus. Joannes Campensis. D. Augustinus. Vtile est uarias translationes conferre, unam familiarem retinere: ut ex ipsa collisione multarum, uberior ueritatis lux emicet. Argent. 1545.

Ad calcem: Argentorati, Ex Officina Knoblochiana, per Georgium Machaeropoeum, mense Martio anno. 1545.

Versio vulgata et Felicis impressa est litteris romanis, Hieronymi et Monsteri italicis, Chaldææ paraphrasi, versio majoribus, Campensis minoribus gothicis impressa est. Præmittitur index et Epigramma Jo. Dantisci.

1415. 417. In Hoseam Prophetam Reuerendi D. Martini Lutheri, Doctoris Theologiæ Enarratio, ab ipso et in publicis prælectionibus, tradita, et postea recognita, Collecta per Vitum Theodorum Noribergensem, plena piæ doctrinæ et salutarium consolationum. Wittenbergae, Excudebat Johannes Lufft, Anno M. D. XLV.

Præmittitur versio Hoseæ cum marginalibus, litteris romanis, quam excipit Epigramma M. Joachimi Helleri. Sequitur commentarius eodem typo, et in fine additio Lutheri. Titulus limbo cinctus.

1416. 418. Moses latinus ex hebraeo factus: et in eundem Præfatio, qua multiplex eius doctrina ostenditur: et Annotationes, in quibus translationis ratio, sicubi opus est, redditur, et loci difficiliores explicantur. Per Sebastianum Castalionem. Videbis, lector, Mosem nunc demum et latinè loquentem, et apertè. Basileae.

Ad calcem: Basileae, ex Officina Joannis Oporini, Anno Salutis M. D. XLVI. Mense Augusto.

Character italicus, præfatio diffusa. Annotationes in fine adiiciuntur. In præfatione de hac editione his verbis loquitur auctor: „ut prodiret Moses quam „fieri posset latinissimus atque facillimus." it. „At non est in sermonis ele„gantia, sita pietas: Non in barbarie quidem. Verum mihi placet ipsa bar„baries: At ego eis scribo, quibus non displicet elegantia."

1417. 419. Liber Psalmorum Dauidis. Annotationes in eosdē ex Hebræorum commentariis. (Signum Stephani.) Lutetiae, Ex Officina Rob. Stephani typographi Regii. M. D. XLVI. Cum Privilegio Regis.

Vetus

Vetus translatio typo romano, nova italico columnatim impressa. Notæ ad oram inferiorem paginæ reiectæ. Summaria in margine.

1418. 420. Cantica quae in Bibliis sparsim leguntur. Annotationes in eadem ex Hebræorum commentarijs. (Signum Stephani.) Lutetiae, Ex Officina Roberti Stephani typographi Regii. M. D. XLVI.

Ad calcem: Excudebat Rob. Stephanus Typographus regius, Lutetiae, ann. M. D. XLVI. IIII. Cal. Mart.

Cantica sunt: 1) Mosis, 2) Deboræ, 3) Hannæ, 4) Esaiæ, 5) Ezechiæ, 6) Mariæ virginis, 7) Zachariæ, 8) Simeonis. Additur Oratio Habacuc, c. 3. Ceterum hæc editio respondet editioni Psalmorum.

1419. 421. Novi Testamenti D. Erasmi Roterodami aeditio postrema, scripturae concordantijs accuratè illustrata, cum Calendario Romano rel. Adiuncto insuper indice Evang. et Epistol. rel. His praeterea accesserunt disticha quaedam moralia.

Ad calcem: Moguntiae, in aedibus Joanis Schoeffer, an. M. D. XLVI.

1420. 422. Brevissima et facillima in omnes D. Pauli Epistolas Scholia, vltra priores editiones, ex antiquissimis græcorùm authoribus abunde locupletata. Itidem in septem canonicas epistolas et D. Joannis Apocalypsin, breuissima scholia recens edita. Authore Joane Gagnæio Parisino Theologo, Christianissimi Francorum Regis Ecclesiastæ, ac primo Eleemosynario. Parisiis, Apud Joannem Foucherium, 1547.

Textus italicis litteris impressus in media pagina legitur, cinctus commentario romanis typis excuso. Præmittuntur cuilibet capiti summaria; adduntur loci paralleli in margine interiori. Vetus dedicatio hic non servata est. Forma libri major quam priorum editionum.

1421. 423. Biblia vtriusq; Testamenti, summa cura, ac diligentia et collatione multorum ac emendatissimorum exemplarium, quam castigatissime fieri potuit excussa. Cum indice Euangeliorum ac Epistolarum totius anni, nec non argumentis in singula capita per commode adjectis. Indicem autem rerum et sententiarum copiosissimum, vnà cum uberrima nominum Hebræorum, Chaldæorum, Græcorum, ac Latinorum interpretatione, seorsum iam imprimendu curauimus. (Figura editionis anni 1538.) Venetiis ad signum Spei. M. D. XXXXVIII.

Typus romanus, lineæ integræ, summaria et loci paralleli in margine. Præmittitur Ordo librorum, index testimoniorum duplex, et Hieronymus ad Paulinum.

1422. 424. Novi Testamenti &c. (ut No. 1393.) — — Cuiuslibet Capitis continentia Summam.

Ad calcem: Moguntiae, in edibus Joanis Schoeffer, Anno M. D. XLVIII.

In apocalypsi figuræ ligno incisæ conspiciuntur; in ultima pagina signum Schoefferi. Ceterum priori Editioni Moguntinæ respondet.

1423. 425. Biblia sacra ex postremis doctorum omnium vigiliis &c. (ut editio No. 1407.) (Signum Giuntae.) Lugduni, Apud Hæredes Jacobi Giunctæ. M. D. XLIX. Volumina II. nitidissima.

Exemplar nitidissimum. Respondet editioni Basileensi No. 1407.

1424. 426. Biblia sacrosancta Testamenti Veteris et Novi, e sacra Hebraeorum lingua, graecorumq; fontibus, consultis simul orthodoxis interpretibus religiosissime translata in sermonem latinum. (S. l. et a.) Aera legitur in speciali Ecclesiastici titulo, h. m.

Ecclesiastici libri — ex quorum (Graecorum) editione summa fide et religione in Latinam iam recens versi sunt a D. Petro Cholino Tugino, Excudebat Christoph. Froschoverus. Tiguri. Anno M. D. L.

1425. 427. Biblia (ut præcedens editio No. 1423.) Lugduni, apud Jacobum de Millis, M. D. LI.

Ad calcem: Lugduni, Excudebat Joannes Pullon, alias de Trin 1551.

1426. 428. Biblia Sacrosancta ad hebraicam ueritatem, et probatissimorum ac manuscriptorum exemplarium fidem diligenter recognita et restituta. (Signum typographi.) Basileæ, apud Nicolaum Bryling. Anno M. D. LI.

Additi huic editioni prologi Hieronymi et index.

1427. 429. M. Antonii Flaminii in librum psalmorum breuis explanatio ad Alexandrum Farnesium Cardinalem amplissimum. Adiectæ sunt in studiosorum vsum eiusdem authoris in Psalmos aliquot, suo quæque ordine et loco, Paraphrases. Item adjectæ sunt in triginta Psalmos Paraphrases, carmine ab eodem conscriptæ, et suo loco positæ. Adjectæ quoque sunt, et eiusdem Antonij Flaminij Carmina aliqua, de rebus diuinis: ad Margaritam Henrici Gallorum Regis Sororem. Parisiis. Ex Officina Petri Galteri, in via Jacobea, ad insigne veneæ, 1551.

Forma libri minor. Argumenta et Textus litteris romanis, explanationes et paraphrases italicis excusæ sunt. Sequitur Index alphabeticus, et Carmen Joannis Mensarei ad Geraldum Rapinat sacerdotem.

1428. 430. Novi Testamenti editio postrema, per Des. Erasmum Roterodamum. (Signum Typographi.) Tiguri, per Andream Gesner F. et Rodolphum Vuissenbachium. Anno M. D. LIII.

Typi italici. Cæterum omnino respondet hæc editio prioribus.

1429. 431. Biblia sacra ad optima quæque veteris, vt vocant, tralationis exemplaria summa diligentia, pariq; fide castigata. Cum indicibus copiosissimis. Lugduni, apud Ioan. Tornaesium. M. D. LIIII.

Typus ut priorum lugdunensium, sed nitidior. Figuræ adsunt ligno affabre incisæ. Titulus limbo circumdatus. Forma libri major.

1430. 432. Biblia sine titulo.

Figuræ a prioribus diversæ minores et bonæ; literis I. A. signatæ. Continet tantum vetus testam., in duabus columnis divisum; quod complectitur folia 423. Est vero versio Lovaniensis c. præf. Hentenii anni 1547. form. maj.

1431. 433. Iobi de altissima Dei providentia et christianae vitae militia narratio et disputatio. Sebastiano Castalione interprete. Vna cum eiusdem annotationibus. Tremoniae. Excudebat Albertus Sartorius. Anno M. D. LIIII.

Textus typis italicis excusus, ut et annotationes, marginales vero romanis.

1432. 434. Noui Testamenti editio postrema, ex novissima recognitione D. D. Martini Lutheri, Præfationibus et scholijs eiusdem illustrata. Cum indice Epistolarum et Euangeliorum Dominicalium quam præcipuorum festorum in fine adiecto: quorum initium maiuscula litera, finis uerò hoc signo notatur. Francofurti, ex Officina Pet. Brub. anno LIIII.

Ad calcem: Francofurti ad Moenum, excudebat Petrus Brubachius, anno domini Millesimo qvingentesimo qvinqvagesimo qvarto mense Februario.

Hæc editio expressa est ad illam rarissimam Witebergensem in folio, anni 1529. vid. Vogt p. 668. Litteræ italicæ. Summaria, notæ et loci paralleli in margine. cf. Unschuld. Nachr. 1737. p. 640. Acta historic. eccles. T. XXVIII. p. 521. T. XVI. p. 340.

1433. 435. Biblia. R. Stephanus Lectori. En tibi Bibliorũ vulgata editio, in qua iuxta Hebraicorum versuum rationem singula capita versibus distincta sunt, numeris præfixis, qui versuum numeris quos in Concordantiis nostris nouis et integris, post literas marginales A B C D E F G addidimus, respondent, vt quærendi molestia leueris, quum

tibi tanquam digito, quod quæris demonstrabunt. Oliva Roberti Stephani, M. D. LV.

Ad calcem: Excudebat Roberto Stephano Conradus Badius. Anno M. D. LV. VIII. Idus Aprilis.

Litteræ minutissimæ, paginæ divisæ, loci paralleli et variantes in margine. N. T. non habet titulum sed nova pagina orditur. Præmittuntur Prologi Hieronymi. Exemplar nitidissimum.

1434. 436. ℭ Psalterium Dauidicum, ad vsum ecclesiae Sarisburiensis.

Impressum Londini per Joannem Kyngston, et Henricum Sutton, Typographos. 1555.

Litteræ gothicæ, aliquantum maiores exceptis ultimis tituli lineis. Præmittitur Calendarium latinum, sequitur An Almanacke for vi yeares. Litteræ initiales (excepta prima) Psalmorum et versuum minio exaratae. Sequuntur cantica, litania et Index. Folia non numerata, forma minor. Titulus ruber et niger.

1435. 437. Novi Testamenti æditio postrema, per Des. Erasmum Roterodamum, cum Scripturæ Concordantijs. Omnia picturis et nouo Indice illustrata. Accesserunt etiam noua capitum argumenta, Elegiaco Carmine per Rudolphum Gvaltherum. Francofurti ad Moenum, apud Jodocum Cranæum in Fidelia congiali. Anno M. D. LV.

Titulus ruber et niger. Præmittitur præter consueta, Calendarium cum figuris. Figuræ ligno incisæ freqventes, sine artificis nomine.

1436. 438. Liber Psalmorum Davidis. Tralatio duplex, Vetus et Noua. Hæc posterior, Sanctis Pagnini, partim ab ipso Pagnino recognita, partim ex Francisci Vatabli Hebraicarum literarum professoris quondam Regii eruditissimis prælectionibus emendata et expolita. Adiectæ sunt annotationes cum ex aliorum tralatione, tum verò ex Commentariis Hebræorũ ab ipso Vatablo diligenter excussis: quæ commentarii vice lectoribus esse poterunt. Oliva Rob. Stephani. M. D. LVI.

Ad calcem: Imprimebat Rob. Stephanus in sua Officina, anno M. D. LVII. Cal. Jan.

Ut prior Psalmorum editio Stephaniana. Adjecta hic sunt Cantica, eisdem typis.

1437. 439. Testamentum novum, per D. Erasmum Roterodamum nouissime recognitum. Præterea Scripturæ concordantijs undique in marginibus accurate illustratum.

Ad calcem: Tiguri apud Christophorum Froschouerum, Anno M. D. LVI.

Forma minuta, typi romani, lineæ integræ.

1438.

1438. 440. Novum Testamenti Erasmi, sine titulo.
Ad calcem: Moguntiae, Apud hæredes Juonis Schæffer. Anno M. D. LVI.
Ut priores editt. Moguntinæ. Cum figuris.

1439. 441. Novum Testamentum Latino-Germanicum, in usus studiosorum, nunc primum ordinatum et editum. Das gantz Neuwe Testament Latin vnnd Teutsch neuerlich zu gutem den studirenden geordnet, vnd außgangen. Gedruckt zu Basel bey Niclaus Brylinger, im jar 1556.
Germanica versio exteriorem, latina interiorem marginem occupat, illa italico, hæc romano typo excusa. Paginæ numeratæ, loci paralleli in margine exterioris.
Versio Latina est Erasmi, Germanica vero Helvetica s. Turicensis.

1440. 442. Biblia rel. (ut edit. No. 1426.) Anno M. D. LVII.
Omnia ut in antecedenti edit. Basil. anni 1551.

1441. 443. Biblia rel. (ut proxime antecedens editio.)
Hæc editio a priori omnino differt, typi sunt minores et elegantiores, forma minor, figuræ nonnullæ additæ, inter quæ horti Eden, gallice inscriptum.

1442. 444. Biblia (omnino ut editio No. 1429.) M. D. LVIII.
Respondet priori editionem anni 1554. Figuræ coloribus pictæ. Editio pulcra, exemplar nitidum.

1443. 445. M. Antonii Flaminii (omnino ut 1427.) — — positæ Basileæ.
Ad calcem: Basileæ, apud Jacob. Parcum, anno M. D. LVIII.
In hac editione omissa sunt carmina ad D. Margaritam, cæterum ejusdem conditionis est ac præcedens. Forma minuta.

1444. 446. M. Antonii Faminii rel. ut supra. Item adiectae sunt in triginta Psalmos Paraphrases, carmine ab eodem conscriptae et suo loco positae. Antverpiae, ex Off. Christo. Plantini 1558.
Forma minor.

1445. 447. Biblia, ad vetustissima exemplaria nunc recens castigata. In quibus præter ea quæ subsequens præfatio indicat, capita singula in versibus distincta sunt, vt numeri præfixi, Lectorem nec remorentur, et loca quæsita tanquam digito demonstrent. (Signum Typographi.) Antverpiæ, Apud Johannem Steelsium. M. D. LIX. Cum Privilegio.
Titulum excipit Privilegium, deinde F. Johannis Hentenii in Biblia Lovani Anno 1547 excusa atque castigata, Præfatio, Index testimoniorum, Ordo librorum,

tibi tanquam digito, quod quaeris demonstrabunt. Oliva Roberti Stephani, M. D. LV.

Ad calcem: Excudebat Roberto Stephano Conradus Badius. Anno M. D. LV. VIII. Idus Aprilis.

Litterae minutissimae, paginae divisae, loci paralleli et variantes in margine. N. T. non habet titulum sed nova pagina orditur. Praemittuntur Prologi Hieronymi. Exemplar nitidissimum.

1434. 436. ¶ Psalterium Dauidicum, ad vsum ecclesiae Sarisburiensis.

Impressum Londini per Joannem Kyngston, et Henricum Sutton, Typographos. 1555.

Litterae gothicae, aliquantum maiores exceptis ultimis tituli lineis. Praemittitur Calendarium latinum, sequitur An Almanacke for vj yeares. Litterae initiales (excepta prima) Psalmorum et versuum minio exaratae. Sequuntur cantica, litania et Index. Folia non numerata, forma minor. Titulus ruber et niger.

1435. 437. Novi Testamenti aeditio postrema, per Des. Erasmum Roterodamum, cum Scripturae Concordantijs. Omnia picturis et nouo Indice illustrata. Accesserunt etiam noua capitum argumenta, Elegiaco Carmine per Rudolphum Gvaltherum. Francofurti ad Moenum, apud Jodocum Cranaeum in Fidelia congiali. Anno M. D. LV.

Titulus ruber et niger. Praemittitur praeter consueta, Calendarium cum figuris. Figurae ligno incisae frequentes, sine artificis nomine.

1436. 438. Liber Psalmorum Davidis. Tralatio duplex, Vetus et Noua. Haec posterior, Sanctis Pagnini, partim ab ipso Pagnino recognita, partim ex Francisci Vatabli Hebraicarum literarum professoris quondam Regii eruditissimis praelectionibus emendata et expolita. Adiectae sunt annotationes cum ex aliorum tralatione, tum verò ex Commentariis Hebraeorū ab ipso Vatablo diligenter excussis: quae commentarii vice lectoribus esse poterunt. Oliva Rob. Stephani. M. D. LVI.

Ad calcem: Imprimebat Rob. Stephanus in sua Officina, anno M. D. LVII. Cal. Jan.

Ut prior Psalmorum editio Stephaniana. Adjecta hic sunt Cantica, eisdem typis.

1437. 439. Testamentum novum, per D. Erasmum Roterodamum nouissime recognitum. Praeterea Scripturae concordantijs undique in marginibus accurate illustratum.

Ad calcem: Tiguri apud Christophorum Froschouerum, Anno M. D. LVI.

Forma minuta, typi romani, lineae integrae.

1438. 440. Novum Testamentum Erasmi, sine titulo.
Ad calcem: Moguntiae, Apud hæredes Juonis Schæffer. Anno M. D. LVI.
Ut priores editt. Moguntinæ. Cum figuris.

1439. 441. Novum Testamentum Latino-Germanicum, in usus studiosorum, nunc primum ordinatum et editum. Das gantz Newe Testament Latin vnnd Teutsch neuerlich zu gutem den studirenden geordnet, vnd außgangen. Gedruckt zu Basel bey Niclaus Brylinger, im jar 1556.
Germanica versio exteriorem, latina interiorem marginem occupat, illa italico, hæc romano typo excusa. Paginæ numeratæ, loci paralleli in margine exterioti.
Versio Latina est Erasmi, Germanica vero Helvetica f. Turicensis.

1440. 442. Biblia rel. (ut edit. No. 1426.) Anno M. D. LVII.
Omnia ut in antecedenti edit. Basil. anni 1551.

1441. 443. Biblia rel. (ut proxime antecedens editio.)
Hæc editio a priori omnino differt, typi sunt minores et elegantiores; forma minor, figuræ nonnullæ additæ, inter quæ horti Eden, gallice inscriptum.

1442. 444. Biblia (omnino ut editio No. 1429.) M. D. LVIII.
Respondet priori editionem anni 1554. Figuræ coloribus pictæ. Editio pulcra, exemplar nitidum.

1443. 445. M. Antonii Flaminii (omnino ut 1427.) — — positæ Basileæ.
Ad calcem: Basileæ, apud Jacob. Parcum, anno M. D. LVIII.
In hac editione omissa sunt carmina ad D. Margaritam, cæterum ejusdem conditionis est ac præcedens. Forma minuta.

1444. 446. M. Antonii Faminii rel. ut supra. Item adiectae sunt in triginta Psalmos Paraphrases, carmine ab eodem conscriptae et suo loco positae. Antverpiae, ex Off. Christo. Plantini 1558.
Forma minor.

1445. 447. Biblia, ad vetustissima exemplaria nunc recens castigata. In quibus præter ea quæ subsequens præfatio indicat, capita singula in versibus distincta sunt, vt numeri præfixi, Lectorem nec remorentur, et loca quæsita tanquam digito demonstrent. (Signum Typographi.) Antverpiæ, Apud Johannem Steelsium. M. D. LIX. Cum Privilegio.
Titulum excipit Privilegium, deinde F. Johannis Hentenii in Biblia Lovani Anno 1547 excusa atque castigata, Præfatio, Index testimoniorum, Ordo librorum,

rum, Hieronymi Prologus galeatus et ad Paulinum. Textus impressus est litteris romanis, in duabus columnis, versuum numeris additis, præmittuntur summaria copiosa et loci Paralleli in utroque margine adnotantur. Typi minuti, elegantes. Exemplar optimum. N. T. nova pagina orditur.

1446. 448. Novi Testamenti (omnino ut 1422.) Argentorati, M. D. LIX.
Ad calcem: Argentorati, Expensis Josiæ Riehelij et Samuelis Emmelij.
Ut editiones moguntinæ, cum figuris.

1447. 449. Novi Testamenti (omnino ut editio No. 1435.) Impressum Francofurti ad Moenum, per Vuigandum Han, M. D. LX.
Ut prior francofurtana editio, anni 1555.

1448. 450. Psalterium Davidis integrum, in quo Psalmi octoginta tres illustrati sunt argumentis et enarratione uiri Reuerendi et clarissimi D. Philippi Melanchthonis. (Signum Typographi.) Vitebergæ anno M. D. LXI.
Ad calcem: Vitebergæ, Excudebat Johannes Crato, anno M. D. LXI.
Textus typo romano excusus, in versus distinctus qui tamen numeris non sunt signati. Ex Præf. Crellii: „Psalmos ipsos addidi repurgatos, per reverendum „et clarissimum virum D. Georgium Maiorem."

1449. 451. Biblia (omnino ut editio No. 1440.) Anno M. D. LXII.
Ut præcedens editio Brylingeri, anni 1557. Forma maior.

1450. 452. Salomonis Israelitarum reipublicae regis Ecclesiastes. Cantica canticorum. Sapientia. Sebastiano Castalione latinissimo et diligentissimo interprete. Tremoniae, ap. Albert. Sartor. Anno M. D. LXII.

1451. 453. Salomonis Proverbia iuxta Hebraicam veritatem latinissimè fidelissimeque in linguam latinam translata, una cum dilucidis quibusdam annotationibus. Tremoniae, Albertus Sartorius excudebat, anno M. D. LXII.

1452. 454. Biblia sacra, ex postremis doctorum omnium vigilijs rel. ut in Cod. No. 1423. Lugduni, apud Jacob. de Millis, 1562.
Ad calcem: Lugduni, excudebat Joannes Pullon, alias de Trin.
Ornata figuris ligno incisis.

1453. 455. Biblia sacra ex postemis rel. ut proxime anteced. Lugduni, apud Guliel. Rovellium, M. D. LXIII.
Forma maior. Ornata figuris ligno incisis.

1454. 456. Biblia rel. (ut editio No. 1445.) (Signum Typographi.) Antverpiæ. In ædibus Arnoldi Birckmanni, M. D. LXIII. Cum privilegio.

In

In fine: Antverpiæ, Excudebat Joann. Withagius, M. D. LXIII.
Respondet præcedenti Antverpiensi anni 1559.
Est ergo versio s. editio Lovaniensis. Form. maj.

1455. 457. In Hoseam Prophetam Interpretatio et Enarratio Immanuelis Tremellii Theologiæ doctoris, vna cum aliarum tam veterum quam recentiu interpretationum examine et iudicio, vnde earum errores no modo facile possint animaduerti, sed fontes ipsi ex quibus fluxerint certó comperiri et penitus inspici à quouis queant. Quis sapiens, vt intelligat hæc? quis prudens, vt sciat ea? Hoseæ 13, 10. (Signum Typographi.) Excudebat Nicolaus Barbirius et Thomas Courteau, M. D. LXIII.

Typus romanus. Quodvis caput excipit Commentarius, in fine adlicitur Index.

1456. 458. Psalterium Latinum Davidis Prophetae ac Regis. Cum familiari et pia expositione, ac breui Notatione artificii Rhetorici pertinentis ad rationem inuentionis, dispositionis et elocutionis, scripta a Christóph. Cornero. (Insigne Typographi.) Lipsiæ, in Officina Voegeliana.

Ad calcem: Lipsiæ, In Officina Ernesti Voegelini Constantiensis. Anno M, D. LXIIII.

Pagina divisa: alteram columnam occupat textus typo romano, alteram implent notæ, typo italico. Psalmi in V libros divisi.

1457. 459. Novum Testmentum rel. — (ut editio No. 1406) — iamque de integro auctum et recognitum. Huic tertiæ atque adeo nouissimæ æditioni adiunctus est prætetea et alius scholiorum index, ad errorum censuram maxime conferens. Coloniae, Apud Maternum Cholinum, et Matthiam Jacobi, M. D. LXIIII.

Ut prior editio anni 1543.

1458. 460. Novum Testamentum — (omnino ut proxime antecedens editio.) Parisiis, Apud Galielmu Guillard, et Almaricu Warencore, sub D. Barbaræ signo, via Jacobea, M. D. LXIIII.

Ut prior editio, sed minoris formae.

1459. 461. Biblia (ut editio No. 1483.) Lutetiae, Ex Officina Roberti Stephani, typographi Regii, M. D. LXV. Cum Privilegio Regis.

Editio hæc, excepto titulo vel æra tantum, eadem est cum priore Stephaniana anni 1545.

1460. 462. Biblia, ad vetustissima exemplaria castigata. Quid in horum Bibliorum castigatione præstitum sit, subsequens præfatio latius indicabit. Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini, M. D. XLV. Cum Privilegio.

Ad calcem: Excudebat Christophorus Plantinus, Antverpiæ, anno M. D. XLV. Calend. Martii.

Cum Præfatione Hentenii. Paginæ divisæ, numeri versuum inter utrasque columnas additæ, typus romanus, elegans, N. T. nova pagina incipiunt. Finem facit index et interpretatio nominum, appositis hebræis et græcis in margine. Est editio Lovaniensis, formæ majores, Plantino digna.

1461. 463. Conciones Esaiæ Prophetæ ad ebraicam veritatem recognitæ, et argumentis atque scholijs illustratæ a Victorino Strigelio. Lipsiæ, Cum priuilegio ad annos decem.

Ad calcem: Lipsiæ, in Officina Ernesti Voegelini Constantiensis. Anno M. D. LXV.

Typus romanus, notæ in columna altera.

1462. 464. Conciones Jeremiæ (ut præcedens titulus.)

Ad calcem: Lipsiæ, in Officina Ernesti Voegelini Constantiensis. Anno M. D. LXVI.

1463. 465. Salomonis libri tres, Prouerbia, Ecclesiastes, Canticum. Ad &c. (ut in prioribus.) In Fine doctrina de virtutibus vtriusque tabulæ Decalogi addita est. Cum Privilegio.

Ut priores, sed typi minores. Aera omissa, sed est editio Voegelina.

1464. 466. Danielis Prophetæ Scriptum, ad ebraicam et chaldaicam veritatem recognitum, et argumenta atque scholijs illustratum a Victorino Strigelio. Lipsiae. Cum privilegio Decennii.

Ad calcem: In Officina Ernesti Voegelini Constantiensis.

1465. 467. Psalterium latinum Davidis prophetae et Regis cum familiari et pia expositione ac brevi notatione artificii Rhetorici pertinentis ad rationem inventionis, dispositionis et elocutonis, scripta a Christoph. Cornero. Lipsiae, cum privilegio.

Ad calcem: In Officina Voegelini Constantiensis anno M. D. LXVI.

Forma minor.

1466. 468. Testamenti novi Editio vulgata. Cum Joannis Benedicti in singula capita summarijs, 1565.

Ad

Ad calcem: Dilingae excudebat Sebaldus Mayer.

Titulus limbo cinctus, typus romanus, in margine loci paralleli, insertae quoque figurae ligno incisae.

1467. 469. Novum Testamentum, interprete Sebastiano Castalione. Cum annotationibus eiusdem. Tremoniae, Apud Albertum Sartorem. Anno M. D. LXV.

Typus italicus, notulae et loci paralleli in margine.

1468. 470. Pauli Apostoli Epistolae. — — (vel rectius Epistola ad Romanos tantum.) Apocalypsis. Sebastiano Castalione. Vna cum eiusdem Annotationibus. Tremoniae.

Sine aera, sed videtur esse ejusdem aetatis ac praecedens. Typus in contextu primum italicus, in sequentibus autem capitibus romanus.

1469. 471. Biblia sacra Veteris et novi Testamenti: Juxta vulgatam editionem majori quam antehac vnquam Doctorum studio, ad veritatem Hebraicam et probatiss. exemplariu fidem: Cum figuris et descriptionibus etiam chorographicis, quibus variorum aedificiorum ac operum structurae atque regiones ob omnium oculos ponuntur. (Signum Bibliopolae.) Lugduni, Apud Antonium Vincentium. M. D. LXVI.

Ad calcem: Lugduni, Ex Officina typographica Claudii de Huchin.

Ornata figuris ligno incisis, typus ut editionis Rovillianae.

1470. 472. Biblia (ut proxime antecedentia.) (Signum Frellonii.) Lugduni, apud Joannem Frellonium, M. D. LXVI.

Editio omnino eadem ac praecedens, adeo ut Vincentius et Frellonius exempla, editionis ab eis communi pecunia procuratae inter se diviserint.

1471. 473. Primus liber Moysi, qvi inscribitur Genesis ad &c. (ut editio No. 1461.) In fine adjunctae sunt sex orationes de patriarchis, quorum historiae in hoc libro continentur. Cum privilegio.

Ad calcem: Lipsiae, In Officina Ernesti Voegelini Constantiensis. Anno M. D. LXVI.

Ut priores Voegelianae.

1472. 474. Secundus liber Moysi, qvi inscribitur Exodus &c. (ut praecedens.) Lipsiae, cum privilegio.

Ad calcem, ut in praecedenti.

1473. 475. Testamentum novum (reliqua ut editio No. 1437.)

Ad

Ad calcem: Tyguri, apud Christophorum Froschouerum, Anno M. D. LXVI.

Eadem editio ac praecedens anni 1556. Forma minima.

1474. 476. Psalterium (ut editio No. 1456.) Lipsiae, Cum Privilegio.
Ad calcem: In Officina Ernesti Voegelini Constantiensis. Anno M. D. LXVI.

1475. 477. Biblia, sine titulo.
D. N. Jesu Christi Nouum testamentum, siue foedus. (Signum Stephani.) Ex Officina Francisci Stephani, M. D. LXVII.

Versio vulgata. Praemittitur N. T. Judaeorum Respublica, et Tabula Chronologica. Habentur hic Hieronymi Praefationes.

1476. 478. Biblia (ut editio No. 1453.) Lugduni, apud Gulielm. Rovillium, M. D. LXVII.

Omnino ut praecedens Rovilliana, anni 1563. forma maj.

1477. 479. Biblia (ut editio No. 1429.) Lugduni, apud Joan. Tornaesium, Typographum Regium, M. D. LXVII.

Eadem editio ac praecedens Tornaesiana, anni 1554.

1478. 480. Liber Josuae ad ebraicam veritatem recognitus, et argumentis atque scholiis illustratus a Victorino Strigelio. Lipsiae, cum privilegio.
Ad calcem: Lipsiae, in Officina Ernesti Voegelini Constantiensis. Anno M. D. LXVII.

Haec forte pertinet ad An. 1507.

1479. 481. Jesaiae Prophetae vetus et noua ex Hebraico versio, cum commentario, in qvo vtriusque ratio redditur; vulgatus interpres a plurimorum calumniis vindicatus; et loci omnes, quibus sana doctrina aduersus haereticos, atque Judaeos confirmari potest, summo studio ac diligentia explicantur; F. Francisco Forerio Vlyssiponensi S. theologiae professore Dominicano, et Concionatore Regio Auctore. Antverpiae, Apud Philippum Nutium sub Ciconiis, M. D. LXVII. Cum privilegio.
Ad calcem: Excudebat Christophorus Plantinus. Antverpiae, M. D. LXV.

Ambae contextus versiones italicis litteris in duabus columnis impressae sunt: singula capita excipit amplus commentarius, romano typo.

1480. 482. Enarratio brevis et grammatica Concionum Hoseæ, Excepta ex publicis prælectionibus Henrici Molleri Hamburgensis, in schola Witebergensi, Anno 1563. Wittebergæ, Excudebat Johannes Schwertelius, Anno M. D. LXVII.

Textus in tmemata divisus; typus italicus.

1481. 483. Jesu Christi Testamentum novum primo qvidem studio et industria D. Erasmi Roterodami e Græca in latinam linguam translatum, nunc autem collatis compluribus tam græcis quam latinis exemplaribus diligenter recognitum et Paragraphis accuratè distinctum. Adjectis Argumentis singulorum capitum summam exactè tradentibus, cum concordantijs in margine: Et quodam adiuncto separatim Indice tam rerum quàm sententiarum utili et Copioso. Francofurti ad Moenum, 1567. Cum Priuilegio ad annos decem.

Ad calcem: Francofurti ad Moenum, per Petrum Fabricium, impensis Sigismundi Feirabent et Simonis Huteri. (Signum eorum.) Anno M. D. LXVII.

Typus italicus, figuræ insertæ ligno incisæ.

1482. 484. Novi Testamenti rel. (ut 1422. Argentorati, M. D. LXVII.

Ad calcem: Argentorati, Expensis Theodosij Richelij et Samuelis Emmelij.

Omnino respondet ultimis editionibus Moguntinis.

1483. 485. Biblia (omnino ut 1469.) Accesserunt præterea, Hebraicorum, Chaldæorum, Græcorum nominum interpretationes et copiosissimi Indices. (Signum Frellonii.) Lugduni, apud Joannnem Frellonium, M. D. LXVIII.

Ad calcem: Excudebat Joannes Marcorellius.

Eadem editio ac præcedens anni 1566.

1484. 486. Biblia (omnino ut proxime antecedens, sed signum est Vincentii.) Lugduni, Apud Bartholomæum Vincentium, M. D. LXVIII.

Ad calcem: Excudebat Joannes Marcorellius.

Eadem editio quae proxime antecedens No. 1483; et sine dubio inter se exemplaria diviserunt duo hi Bibliopolæ.

1485. 487. Psalterium Davidicum vetus a sexcentis amplius scribarum mendis castigatum, argumentis Christum Jesum loquentibus, noua subinde ex Græco versione, oratorio artificio, scholijsqué germanis ornatum, et Paraphrasi passim intexta illustratum, Incomparabili aliquot.

Pp Olym-

Olympiadum diligentia studioq; indefesso R. D. Wilhelmi Damasi Lindani, Episcopi S. D. E. Ruremondensis. (Signum Sylvii.) Antverpiæ, Ex Officina Gulielmi Silvij, Regij Typographi. M. D. LXVIII. Cum priuilegio ad an. VIII.

Præmittitur auctoris præfatio ad Ottonem Episcopum Augustanum et Cardinalem, ad lectorem, Cornelii Musii hendecasyllabon et epigramma. In interiori margine reperiuntur notæ et variantes, in exteriori notæ oratoriæ, in media pagina Textus, typo italico, cum argumentis. Seqvitur index alphabeticus.

1486. 488. Psalterium (ut 1474.) Lipsiæ, In Officina Voegeliana. Cum priuilegio decennii.

Ad calcem: Lipsiæ, in Officina Ernesti Voegelini Constantiensis, Anno M. D. LXVIII.

Ut priores Cornerianæ editt.

1487. 489. Biblia (ut 1460.) Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXIX. Cum Privilegio.

Ad calcem: Excudebat Antverpiae Christoph. Plantinus, Anno M. D. LXIX.

Respondet editioni anni 1565; editio nitida.

1488. 490. Biblia (ut 1426.) Basileae, apud Haeredes Nicolai Brylingeri Anno 1569.

Ut editiones Brylingerianae anni 1551. et 1557. Forma maj.

1489. 491. Prophetæ. Machabæorum libri duo.

Testamenti novi Editio vulgata. (Signum Gryphii.) Lugduni, apud Antonium Gryphium, 1569.

Titulus Prophetarum limbo cinctus. Adsunt figuræ ligno incisæ. Typus romanus, lineæ integræ, sine versuum distinctione.

1490. 492. Biblia (ut 1454.) Antverpiæ, apud Hæredes Antonii Birckmanni, M. D. LXX. Cum privilegio.

Ad finem Apocalypseos: Antverpiae, Excudebat Amatus Tauernerius, Anno M. D. LXX.

Ut prior editio Birckmanniana, anni 1563. Forma major.

1491. 493. Testamentum novum ex Des. Erasmi Rot. versione, ac postrema eiusdem recognitione: capitum breuissimis argumentis, et concinnis in

in versus distinctionibus, nec non fidissimis S. Scripturae citatis testimoniis ornatum. Basileae, CIↃ. IↃ. LXX.

Forma minor, typus romanus. Praeter ea, quae caeterae editiones habent, praemittuntur tria symbola, Ephesinae synodi determinationes, et confessio fidei in chalcedoniensi synodo edita. Epistolae S. Pauli nova ordiuntur pagina.

1492. 494. Sacra Biblia, ad vetustissima exemplaria castigata. Quid in horum Bibliorum castigatione praestitum sit, subsequens Praefatio latius indicabit. 1571. Francofurti.

Prophetae qvinqve maiores, cum duodecim aliis minoribus, libris Machabeorum, et Nouo Jesu Christi Testamento, 1571. Francofurti.

Ad calcem: Impressum Francofurti ad Moenum, apud Georgium Corvinum, impensis Sigismundi Feierabend, M. D. LXXI. Volumina II.

In tituli limbo nomen legitur: Sigismundus Feiraben. Paginae bipartitae, typus romanus, versus numerati. Figurae ligno incisae frequentes. Praemittitur Hentenii Praefatio. Form. maj.

1493. 495. Psalterium (ut 1486.) Omnia nunc emendatiora et anctiora aedita cum privileg.

Ad calcem: Lipsiae, Imprimebat Andreas Schneider. Typis Voegelianis. Anno M. D. LXXI.

Ut priores editt. Cornerianae.

1494. 496. Cantica selecta veteris noviqve Testamenti: Cum Hymnis et collectis, sev. orationib. purioribus, quae in Orthodoxa atque Catholica Ecclesia cantari solent. Addita dispositione et familiari expositione Christophori Corneri. Lipsiae, cum privilegio.

Ad calcem quae in praecedenti titulo No. 1493.

1495. 497. Biblia (omnino ut 1445.) Antverpiae, apud Viduam et Haeredes Joannis Stelsij. An. 1572. Cum Privilegio.

Ad calcem: Antverpiae, Excudebat Vidua Amati Tauernerii, Sumptibus Viduae et Heredum Joannis Stelsij. Anno 1572.

Literae minutissimae italicae, paginae bipartitae. Titulus limbo cinctus, editio nitida.

1496. 498. Psalterium Davidis, iuxta translationem veterem, vna cum canticis, Hymnis, et Orationibus Ecclesiasticis, diligentissime multis in locis emendatum, et auctum varijs quibusdam et pijs Hymnis, qui in Ecclesia seruato ordine festorum cantari solent. Pro ludo illustri ad Salam. Lipsiae, An. M. D. LXXIII.

Ad calcem: Lipsiae, Imprimebat Andreas Schneider, Typis Voegelianis. An. M. D. LXXIII.

Typus romanus, lineæ integræ.

1497. 499. Biblia, (ut 1445) additis, ubi res postulauit, elegantissimis figuris, (Signum Rovillii.) Lugduni, apud Gulielmum Rovillium, M. D. LXXIII. Cum licentia summi pont. et priuilegio Regis.

Prioribus lugdunensibus apprime similis editio, iisdemque figuris ornata ac 1469. Form. maj.

1498. 500. Enarratio Psalmorum Davidis excepta ex prælectionibus Henrici Molleri Hamburgensis, et edita in Academia Witebergensi. Witebergae, Excudebat Johannes Crato; Anno M. D. LXXIII.

Secunda Pars enarrationis — ut supra — M. D. LXXIII.

Tertia Pars — ut supra — Anno M. D. LXXIIII.

Volumina III.

Textus litteris romanis exaratus; qvemlibet versum seqvitur amplus commentarius. Form. maj.

1499. 501. Psalterium Davidicum paraphrasibus et argumentis illustratum, iuxta veritatem vulgatæ æditionis. F. Francisco Titelmanno Hassellensi Authore. Jussu et auspiciis Inuictiss. Potentissimique Cæsaris Caroli Qvinti semper Augusti, &c. in cuius gratiam hic liber sub Enchiridij formâ excusus est. Antverpiæ, In ædib. Viduæ et hæredum Joan. Stelsij, M. D. LXXIII. Cum gratia et Priuilegio.

Textus litteris italicis, excusus est; singulos versus excipit vasta paraphrasis, typo romano. In fine habentur Cantica biblica. Dedicatio data est Bruxellis 1553. decimo Kal. Sept. Sequuntur eam Index, Vidæ hymnus in Davidem, et Psalterium in locos communes redactum.

1500. 502. Biblia (omnino ut 1469.) Apud Petrum Santandreanum. M. D. LXXIIII.

Novum Testamentum ex Officina Francisci Stephani 1567.

Figuræ eædem quæ in codice No. 1469. Editio vero non differt a Stephaniana anni 1567. No. 1475.

1501. 503. Jesu Christi D. N. Novum Testamentum, Theodoro Beza interprete. Additæ sunt summæ breues doctrinæ in Euangelistas, et Acta Apostolorum, Item Methodus Apostolicarum Epistolarum ab eodem autore, cum breui phraseon, et locorum difficiliorum expositione, ex ipsius autoris majoribus annotationibus desumpta: paucis etiam additis

ex Joach. Camerarij notationibus in Euangelistas et acta. Londini, Excudebat Thomas Vautrollerus, Typographus. Anno M. D. LXXIIII. Cum Priuilegio Regiæ Majestatis.

Præmittuntur dedicationes Loseleni Villerii ad comitem Huntinadoriæ et Beze ad Ludovicum Borbonium. Textus typo romano excusus et in versiculos distinctus. Notarum quædam romano, quædam italico charactere excusæ sunt. Editio nitida.

Quæ editor ex Annotat. Bezæ et Camerarii adiunxit, hæc Stephanus in editione sua tertia N. T. Bezani Græco Latini in 8. Anno 1580 retinuit.

Cl. Goezius possidet editionem a: 1576 (vid. frey. Beyträge 1780 n. 84.) Eustath. Vignon anno 1575 editionem huius N. T. Londinensis nitidam in 8 procuravit, quam ego possideo (vid. Freytagii analecta.)

1502. 504. Psalterium paraphrasibus illustratum, servata ubique ad verbum Hieronymi translatione. Raynero Snoygoudans auctore. Accessere ad postremam hanc editionem singulis Psalmis argumenta, quae veram genuinamque Prophetae intelligentiam prò lectori communstrabunt. Lugduni, apud Antonium de Harsy, 1574.

Ad calcem adiicitur Magni Athanasii in Psalmos opusculum, Angelo Politiano interprete, item index.

1503. 505. Jesu Christi D. N. N. T. rel. — — omnino ut No. 1501. Genevæ, apud Eustathium Vignon, M. D. LXXV.

Respondet praecedenti No. 1501. Editio Anglicana N. T. Bezani quam Vignon recudi curavit prodiit Londini 1574 in 8. vid. Freytagii Analecta p. 954.

1504. 506. Liber Job, ad Ebraicam veritatem recognitus, et argumentis atq; scholijs illustratus a Victorino Strigelio. Lipsiae, cum privilegio.

Ad calcem: Lipsiae, imprimebat Andreas Schneider typis Voegelianis. Anno M. D. LXXV.

Ut priores editiones Strigelii.

1505. 507. Psalterium — (ut No. 1493.)

Ad calcem: Lipsiæ, imprimebat Andreas Schneider, Typis Voegelianis. Anno M. D. LXXV. (Signum Voegelini.)

1506. 508. Sirach Sapientia, interprete Victorino Strigelio. Lipsiae. Cum privilegio.

Ad calcem: Lipsiae, impressum per Andream Schneider, Typis Voegelianis. Anno M. D. LXXV.

Ut priores editiones Strigelii.

1507. 509. Liber Judicum (ut No. 1478.) — sine ulla epigraphe, sed in titulo signum Voegelini.

1508. 510. Psalterium (omnino ut 1485.) Editio priore castigatior simul et locupletior, multisque locis auctior. (Signum Bibliopolarum.) Coloniae, apud Ludovicum Alectonum et hæredes Jacobi Soteris. Anno M. D. LXXVI.

Ut editio anni 1568, typis vero minus nitidis.

1509. 511. Sententiæ Salomonis iuxta hebraicam veritatem summa cura redditæ, authore Philippo Melan. Hennicopoli, Conradus Cornerus excudebat M. D. LXXVII.

Textus litteris romanis, notæ in margine italicis exaratae.

1510. 512. Biblia sacra Veteris et novi Testamenti, secundum editionem vulgatam. (Signum typographi.) Basileae, M. D. LXXVIII.

Tomus secundus Bibliorum continens Prophetas, et libros Machabæorum, atq; Noui Testamenti. (Signum typographi.) Basileæ, per Thomam Gvarinum, M. D. LXXVIII.

D. N. Jesu Christi Nouum testamentum, siue foedus. (Signum Typographi.) Basileae, per Thomam Gvarinum, M. D. LXXVIII.

Ad calcem: Basileae Rauracorum excudebat Thomas Gvarinus, anno salutis humanae M. D. LXXVIII.

Titulus limbo cinctus; adsunt figuræ ligno incisae satis nitidae. Præmittuntur Summa S. S. Index Testimoniorum duplex, ordo librorum et Prologi Hieronymi, Typus romanus, paginæ bipartitæ, loci paralleli in margine. Subnectitur nominum interpretatio et index copiosus. Volumina duo, in forma major.

1511. 513. S. Biblia cum veteris, tum novi Testamenti, iuxta editionem uulgatam: Ad Hebraicam veritatem, et probatiss. ac manuscriptorum exemplarium fidem diligentissime recognita et restituta. Accessit hac editione, uersuum per numeros distinctio. (Signum Brylingeri.) Basileæ, ex Officina Brylingeriana, Anno 1578.

Ad calcem: Basileae, ex Officina Brylingeriana, anno M. D. LXXVIII.

Ut priores editt. Brylingeri. In titulo anni numerus calamo mutatus est 1598, sed in calce integere stat. M. D. LXXVIII.

1512. 514. Psalterium (ut No. 1493.) Cornero D. et ab eodem iam bis ac diligenter post primam editionem in singulis Psalmis emendata et aucta. (Signum Voegelini.) Anno 1578. Cum privilegio.

Ad

Ad calcem: (Signum typographi.) Lipsiae, imprimebat Johannes Steinman. Anno M. D. LXXVIII.

Ut priores edit. Cornerianæ.

1513. 515. Psalmi Davidis Prophetæ ac Regis, iuxta vulgatam translationem, ad hebræam veritatem emendati, et breui ac perspicua Explicatione illustrati, insertis etiam præcipuis Locis communibus in lectione sacra obseruandis. Autore Luca Osiandro D. Quid author in hac explicatione præstiterit in proxima pagella post præfationem indicatur. Vitebergæ, excusi per hæredes Johannis Cratonis. Anno M. D. LXXIX.

Titulus litteris romanis exaratus paraphrasi italicis excusæ insertus est, ut in Psalterio Pelicani. Argumenta cuilibet Psalmo præmittuntur, index alphabeticus opus claudit.

1514. 516. Psalmorum Davidis et aliorum Prophetarum, libri qvinqve. Argumentis et latina Paraphrasi illustrati, ac etiam vario carminum genere latinè expressi. Theodoro Beza Vezelio Auctore. Genevae, M. D. LXXIX.

Præmittuntur varia carmina in honorem Bezæ. Paraphrases litteris italicis impressae, Textus romanis. Titulus limbo cinctus. Forma minor.

1515. 517. Sapientissimi Regis Salomonis Concio de summo hominis bono, quam Hebræi Cohelet, Græci et Latini Ecclesiasten vocant, in latinam linguam ab Antonio Corano Hispalensi versa, et ex eiusdem prælectionibus Paraphrasi illustrata. Accesserunt et notæ quædam in singula capita; quibus totius concionis oeconomia, ac singularum fere sententiarum Dialectica connexio, simul cum Rhetorica elocutione ostenditur. Londini, Per Johannem Wolfium, expensis ipsius Authoris, 1579.

Textus in margine litteris italicis. Præmittitur Dedicatio ad Th. Bromlejum Angliæ Cancellarium, item Præfatio ad lectorem satis ampla. Annotationes ad calcem sequuntur et epigrammata duo ad lectores.

1516. 518. Biblia Sacra. Quid in hac editione à Theologis Louaniensibus præstitum sit, paulo post indicatur. (Signum Plantini.) Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini Architypographi Regij. M. D. LXXX. Ad calcem: Excudebat Antverpiæ Christophorus Plantinus, Architypographus Regius, Anno M. D. LXXX.

Typus ut in priori Plantiniana. Præmittuntur Præf. facultatis theologicæ Lovaniensis, qvid in hac bibliorum editione sit præstitum, et qvid in ea sit obser-

servandum, Hieronymi Prologus Galeatus et ad Paulinum, Ordo librorum. Textus collatus cum codd. Mss. et Complutensi editione.

1517. 519. Psalterium &c. (ut No. 1514.) Antverpiæ, apud Nicolaum Barium, M. D. LXXX.

Forma magna, omissis carminibus, cæterum ut editio anni 1579.

1518. 520. Psalmorum &c. (ut No. 1514.) Nunc postremum recogniti et a variis mendis repurgati. Theodoro Beza Vezelio Auctore. Londini, Typis Thomæ Vautrollerij et impensis Herculis Francisci, 1580.

Forma, typo, carminibus adiectis, omnino respondet editioni anni 1579.

1519. 521. Testamenti veteris Biblia Sacra sive libri Canonici, priscae Judaeorum ecclesiae a Deo traditi, latini recens ex hebraeo facti, brevibusque Scholiis illustrati ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio: accesserunt libri qvi vulgo dicuntur apocryphi, latine redditi et notis quibusdam aucti à Francisco Junio, multo omnes quam ante emendatius editi, numeris locisq; citatis omnibus capitum distinctioni, quam hæc editio seqvitur exactius respondentibus: quibus etiam adiunximus novi Testamenti libros ex sermone Syriaco ab eodem Tremellio in latinum conversos. Londini, Excudebat Henricus Middletonus, impensis G. B. M. D. LXXX.

Bibliorum Pars Secunda, id est libri Historici latini recens ex Hebræo facti brevibusque Scholiis illustrati ab Immanuele Tremellio es Francisco Junio. Librorum Index sequente pagina continetur. Londini, Typis Henrici Middletoni, M. D. LXXIX.

Bibliorum Pars Tertia, id est Qvinqve libri Poetici, Latini recens e Hebræo facti, brevibusque scholiis ad verborum interpretationem rerumque methodum pertinentibus illustrati ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio, ibid. eod.

Bibliorum Pars Quarta, id est, Prophetici libri omnes, numero XVI. Latini recens ex Hebræo facti, rel. ibid. eod.

Libri Apocryphi, sive Appendix Testamenti Veteris ad canonem priscæ Ecclesiæ adjecta, Latinaq; recens ex graeco sermone facta et Notis brevibus illustrata per Franciscum Junium, ibid. eod.

D. N. Jesu Christi Testamentum novum, siue fedus novum, E græco archetypo, Latino sermone redditum, Theodoro Beza interprete, et jam ultimò ab eo recognitum. Cui ex aduerso additur eiusdem novi Testamenti ex vetustissima tralatione Syria, Latina trans-

translatio Immanuelis Tremellii conjuncta notis ad linguæ et rerum intelligentiam. Franciscus Junius recensuit, auxit, illustravitq;. (Signum Wechelianum.) Genevæ, apud Joan. Tornæsium, Impensis And. Wecheli Heredum, Claudii Marnii, et Joannis Aubrii, M. D. XC.

Typus romanus, paginæ divisæ, notulæ in margine, annotationes infra paginas. Forma maxima.

1520. 522. Testamenti veteris Biblia sacra rel. ut 1519.
Bibliorum pars secunda rel.
Bibliorum pars tertia rel.
Bibliorum pars quarta rel. M. D. LXXXI.

Editio proxime antecedenti simillima, non tamen eadem.

1521. 523. Psalmorum sacrorum Davidis libri quinque duplici poetica metaphrasi, altera alteri è regione opposita, vario carminum genere Latinè expressi, Theodoro Beza Vezelio et Georgio Buchanani Scoti autoribus. Qui rursus, adjunctis quatuordecim Canticis, ex vtriusque testamenti libris excerptis, argumentis et Paraphrasi per ipsum Th. Bezam Vezelium illustrantur. Ejusdem Buchanani Tragœdia quæ inscribitur Jephtes. (Arma Bernensia.) Morgiis, Excudebat Joannes le Preux, Illustriss. Dominorum Bernensium Typog. CIↃ. IↃ. LXXXI.

Psalmi alternatim romanis et italicis typis exhibentur, sequuntur metaphrases poeticæ.

1522. 524. Biblia (omnino ut prior Plantiniana editio anni 1580 No. 1516.) M. D. LXXXII.

Ad calcem: Excudebat Antverpiae Christophorus Plantinus Architypographus Regius Anno M. D. LXXXIII.

1523. 525. Biblia (omnino ut editio Lugdunensis anni 1566 No. 1469 1470. Genevae, apud Petrum Santandreanum, M. D. LXXXIII.

N. T. ex editione Stephani, anni 1567. Vide No. 1475.

1524. 526. Biblia (omnino ut 1524.) Lugduni, Apud Bartholomæum Vincentium, M. D. LXXXIII.

N. T. itidem ex editione Stephani, anni 1567.

Editio eadem ac præcedens, excepto titulo.

1525. 527. Jesu Christi D. N. Novum Testamentum, Theodoro Beza Interprete. Additæ sunt ab eodem summæ breues doctrinæ vnoquoque Euangeliorum et Actorum loco comprehensæ. Item Methodi Apostoli-

stolicarum Epistolarum breuis explicatio, Antverpiæ, Excudebat Aegidius Radæus, CIↃ. IↃ. XXCIII.

Typus romanus, elegans, in notis italicus; forma parva.

1526. 528. Biblia (omnino ut prior edit. Plant. No. 1522.) M. D. LXXXIIII.

Ad calcem: Excudebat Antuerpiæ Christophorus Plantinus, Anno M. D. LXXXIII.

1527. 529. Psalmi Davidis juxta Translationem veterem jam postremo ad hebraicam veritatem repurgati et recogniti, Argumentis et Annotationibus D. Georgii Majoris illustrati. Cum præfatione Joan. Sturmii. Pro Schola Argentinensi, excudebat Josias Richelius, M. D. LXXXIIII.

Ad calcem: Argent. Excudebat Josias Richelius, M. D. LXXXIIII.

Titulus niger et ruber. Textus typo italicè excusus; argumenta leguntur in margine, notæ inter versus. Seqvuntur cantica, hymni et orationes.

1528. 530. Hieronymi Osorii Lusitani, episcopi Silvenses, Paraphrases in Isaiam: Libri V. (Signum Birckmanni.) Coloniæ Agrippinæ, in Officina Birckmannica, Anno M. D. LXXXIIII. Cum Gratia et Priuilegio Cæs. Majest.

Ad calcem: Coloniæ Agrippinæ, Excudebat Godefridus Kempensis. Anno Salutis, M. D. LXXXIIII.

Præmittitur Arnoldi Mylii ad V. C. Johannem Metellum epistola. Litteræ romanæ.

1529. 531. Canticum Canticorum Salomonis versibus et commentariis illustratum. Gilb. Genebrardo Theologo Parisiensi, Professore Regio Auctore, aduersus Trochaicam Theodori Bezæ Paraphrasim. Subjuncti sunt trium Rabbinorum Salomonis Jarchii, Abrahami Abben Ezræ, et innominati Cujusdam Commentarij, eodem Interprete. Parisiis, apud Ægidium Gorbinum, sub signo Spei, è regione Collegij Cameracensis, 1585.

Præmittitur dedicatio, biga epigrammatum, admonitio ad ministros Genevenses. Textus litteris romanis majusculis excusus, paraphrasis metrica e regione adjecta minoribus italicis; versus distincti. Quodlibet caput excipit Genebrardi commentarius. Ad calcem commentarii Rabbinorum, inter quos eminet R. Levi ben Gherson.

1530. 532. Biblia sacra, ad optima qvæque veteris et vulgatæ translationis exemplaria summa diligentia, pariq; fide castigata: cum hebraicorum, chaldæorum et græcorum nominum interpretatione, 1585. Franco-

furti

furti Excudebat Petrus Fabricius, Impensis Sigis. Feirabendi, Henrici Fack et Petri Fischeri.

Prophetæ omnes, cum libris Machabæorum, et Nouo Jesu Christi Testamento, 1585. Francofurti.

Ad calcem: Impressum Francofurti ad Moenum, apud Petrum Fabricium, Impensis Sigismundi Feyerabendi, Henrici Tackii, et Petri Piscatoris, M. D. LXXXV.

Tituli limbo cincti, in secundo legitur nomen: Hieronymus Feirebendt. Forma major, litteræ romanæ, paginæ divisæ. Adsunt quoque figuræ ligno incisæ.

1531. 533. Esthera, ex interpretatione S. Pagnini. J. Drusii in eam annotationes. Additiones apocryphae ab eodem in lat. serm. conversae. — Lugd. Bat. ex Off. Joh. Paetsy, CIↃ IↃ LXXVI.

1532. 534. Biblia rel. (ut in No. 1445.) Cum Licentia Superiorum Venetiis, M. D. LXXXV.

Ad calcem: Venetiis, M. D. LXXXIIII. Altobellus Salicatius, sumptibus Hæredum Nicolai Beuilacquæ, et sociorum, excudebat.

Titulus limbo cinctus, forma maxima, figuræ admodum multæ, haud ineleganter, typus romanus, paginæ divisæ. Summaria omnino desiderantur. Præmittantur Hentenii et Correctoris præfationes.

1533. 535. Biblia Sacra, ad vetustissima Exeplaria nunc recens castigata, Romæque recusa. In quibus, præter ea, quæ subsequens Præfatio indicat, capita singula versibus distincta sunt. Cum pluribus Indicibus copiosissimis, ac necessariis. Lugduni, Apud Gulielmum Rovillium, M. D. LXXXVIII.

Ut priores Rovillianæ editiones, iisdemque nitidis figuris ornata.

1534. 536. Psalmi Davidis vulgata editione, calendario Hebræo, Syro, Græco, Latino, argumentis et commentariis genuinum et primarium Psalmorum sensnm, Hebraismósque locupletius, quam priore editione aperientibus, A. G. Genebrardo Theologo Parisiensis diuinarum Hebraicarumque literarum professore Regio, instructi. (Signum Bibliopolæ.) Parisiis, Ex Officina Petri L'hvillier, via Jacobæa, sub signo Oliuæ, M. D. LXXXVIII. Cum Privilegio Regis.

Ante indicem: Excudebat Leodegarius Delas Lutetiæ, via Jacobæa, ad insigne Solis aurei, ann. M. D. LXXXVIII. Calend. Junij.

Titulus ruber et niger. Sequuntur Dedicatio ad Cardinalem Vaudemontium, Præfatio ad Gregorium XIII, alia ad Lectorem, deinde Calendaria, et institutio Christiana, titulis rubris, index alphabeticus et privilegia. Typus romanus,

nus, quemlibet psalmum sequitur commentarius. Subjungitur Psalmus apocryphus CLI. et Index rerum ac verborum.

1535. 537. Psalterium (omnino ut editio anni 1578 No. 1512.) Anno 1588. Cum privilegio.

Ad calcem: Signum Steinmanni. Lipsiae, imprimebant Haeredes Joannis Steinmanni. Anno M. D. LXXXVIII.

Cantica selecta veteris noviqve Testamenti: cum hymnis et collectis, sev orationibus prioribus, quæ in Orthodoxa atque Catholica ecclesia cantari solent. Addita dispositione et familiari expositione Christophori Corneri D. (Signum Voegelini.) Lipsiae cum privilegio.

Ad calcem ut supra.

1536. 538. Biblia (omnino ut priores Plantinianae.) Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini, apud Viduam, M. D. XC.

Ante indicem: Ex Officina Plantiniana, apud Viduam, M. D. XC.

1537. 539. Paraphrasis in Psalmos Davidicos, additis brevibus argumentis et explanationibus, in qvinqve libros congesta; Auctore Joachimo Hoppero Frisio, J. V. C. Equestris ordinis viro, quondam rerum status Germaniæ inferioris apud Philippum Hispaniarum Regem Consiliario, et magni ejus sigilli præfecto. Cum libello de usu et diuisione Psalmorum, et Indicibus. Antverpiæ, ex Officina Plantiniana, apud Viduam. Anno M. D. XC.

Præfigitur filiorum auctoris dedicatio ad Gulielmum de Pamele, item Præfatio ad lectorem. Textus typo romano, paraphrasis italico excusa, contextui inserta. Explanationes quemlibet Psalmum sequuntur.

1538. 540. Bibliorum Codex sacer authenticus, testamenti vtriusqve veteris et novi, ex Hebræa et Græca veritate, quam proximè ad literam quidem fieri potuit, fidelissimè translatus in linguam Latinam. De uniuersa hujus operis ratione, differetur in subjecta Præfatione. Joan. I, Scrutamini scripturas: nam vos videmini vobis in ipsis vitam æternam habere: et illæ sunt quæ testificantur de me. Francofurti, Impensis Samuelis Selfischij, et Bechtoldi Rab. M. D. LXXXXI.

Volumina II.

Versio est Sanctis Pagnini, typus Romanus, paginæ divisæ, forma major. Figuræ passim conspiciuntur Jodoci Ammanni, ligno a Christophoro Maurero incisæ, ut ex eorum monogramm. apparet.

1539.

1539. 541. Biblia sacra Veteris et novi Testamenti, secundum editionem vulgatam. Basileae, M. D. LXXXXI.

Tomus Secundus Bibliorum, Continens Prophetas, et libros Machabæorum, atque Noui Testamenti, M. D. LXXXX.

D. N. Jesu Christi Nouum Testametum, siue foedus, M. D. LXXXX.

Convenit cum ed. anni 1578, supra No. 1510.

1540. 542. Psalmi rel. — (ut editio anni 1588 No. 1534.) Editio qvinta, et vltima. Prioribus omnibus correctior et emendatior. (Signum Typographi aere incisum.) Antverpiae, Apud Ægidium Beysium, Generum, et Cohæredem Christophori Plantini, sub signo Lilii albi, in Circino aureo, M. D. XCII. Cum Gratia et Priuilegio Regis.

1541. 543. Philologica epistolae Pauli ad Romanos explicatio, una cum scholiis et observationibus locorum doctrinae, authore Joh. Piscatore. — ed. secunda. — Herbornae, ex Off. Chr. Corvini, CIↃ IↃ XCIII.

1542. 544. Psalterium Davidis iuxta translationem veterem: sanctorum cantica: Hymni, et orationes ecclesiasticæ: Cum catholica et succincta expositione. D. Petri Wirth, Lembergij 1592. Denuo recognitum. Lipsiae, Excudebat Abraham Lamberg, impensis Jacobi Apelij, bibliopolæ.

Præcedit ad lectorem prologus. Typus est Romanus, notæ leguntur sub singulis versiculis. Summaria in margine; Sequuntur Cantica et Hymni, cum notis. Opus claudit epitaphium Authoris Romæ 1521. æt. 60 defuncti et Index.

1543. 545. Theodori Bezae annotationes majores in Nouum Dn. nostri Jesu Christi testamentum — noua editio —, anno CIↃ IↃ XCIIII.

1544. 546. Testamenti veteris biblia sacra, sive libri canonici priscæ Judæorum ecclesiæ a Deo traditi; Latini recens ex Hebræo facti ab Immanuele Tremellio et Francisco Junio. Accesserunt Libri qui vulgo dicuntur Apocryphi, Latine redditi à Francisco Junio. Quibus etiam adjunximus Novi Testamenti libros à Theodoro Beza ex Græco in Latinum versos, ac recens ab eodem recognitos. (Signum Wechelii.) Hanoviæ, Impensis hæredum Andreæ Wecheli, M. D. XCVI.

Prophetici — (ut in No. 1519.) Junio.
Apocrypha et N. T. suos titulos non habent.

Notæ uberiores omissæ, sed marginales servatæ, typi ut in Wecheliano N. T. No. 1519.

1545. 547. Sententiæ Salomonis juxta hebraicam veritatem summa cura redditæ. Autore Philippo Melanchthone. Magdeburgi, apud Johannem Francum. Anno M. D. XCVI.

Typus romanus; cæterum ut priores editiones.

1546. 548. Jacobi de Camp-Ront, Presb. Abrincensis, Psalterium iuste Litigantium. Quo ex libro Consolatio peti ab iis potest, quibus res est sæpe et pugna grauis cum Aduersariis tum visilibus, tum inuisibilibus, in hoc seculo. Ad Amplissimos et Ornatissimos viros, in supremo Normaniæ Senatu, Rotomagi, considentes. Aperiam in Psalterio propositionem meam, Psal. 48. Parisiis, apud Jametium Mettayer, Regiæ Majestatis Typographum, M. D. XCVII.

In calce additur: Excusum Lutetiæ, VI. Idus Maij, CIↃ. IↃ. XCVII.

Præmittuntur carmina in authoris laudem. Liber ipse farrago est, ex Psalmorum fragmentis, hinc inde collectis, consuta. In fine habentur Septem Psalmi Ecclesiæ militantis, eodem modo consarcinati, item explicatio litis inter Autorem et Julianum Rogeronem, cognomine de Pratéolis.

1547. 549. Biblia Sacra Vulgatæ Editionis Sixti Qvinti Pont. max. jussu recognita atque edita. Antverpiæ, ex Officina Plantiniana, apud Joannem Moretum, M. D. XCIX.

In fine: Antverpiæ, ex Officina Plantiniana, apud Joannem Moretum, M. D. XCIX.

Titulus ære incisus, præmittuntur præfatio ad Lectorem, Decretum Concilii Tridentini, Clementis VIII. Breve vel Privilegium, item Regis Catholici. Typus Romanus.

1548. 550. Biblia (ut editio Veneta anni 1584 supra No. 1532.) Venetiis, M. D. XCIX. Apud Damianum Zenarum.

Ad calcem: Venetijs, Altobellus Sallicatius excudebat, M. D. XCIX.

1549. 551. J. Drusii in Prophetam Hoseam lectiones. Eiusdem in Græcam editionem LXX. Conjectanea, et veterum interpretum quæ exstant Fragmenta. (Signum Typographi.) Ex Officina Plantiniana, apud Christophorum Raphelengium, Academiæ Lugduno-Batavæ Typographum, CIↃ. IↃ. XC.

Quemlibet versum excipiunt notæ. Typus romanus.

1550. 552. Novum Testamentum Jesu Christi, Filii Dei, primò quidem studio et industria D. Erasmi Roterod. accurate editum, nunc autem magna diligentia collatis compluribus exemplaribus, denuo expressum. His accesserunt argumenta singulorum capitum, ita confecta, vt permultum

tum et inuentionem et memoriam juuare possint. Cum indice Euangeliorum et Epistolaru, quæ per anni cursum, tam in diebus Dominicis, quam Festis, memoriae Diuorum sacris recitari consueuerunt. (Signum Richelii.) Argentorati, Excudebat Theodosius Richelius.

Typus romanus, lineæ integræ. Ornata est haec editio figuris optimis ligno incisis, quarum autores nomina sua his monogrammatibus I et V. occultarunt. Paginæ non sunt numeratæ.

1551. 553. Bibliorum codex sacer (ut No. 1538.) Francofurti, Ex Officina Paltheniana, Sumtibus Samuelis Selfischii, M. D. C.

1552. 554. Oseas Propheta, Duplici latina versione, vna Hieronymi, ex Hebraeo, Altera Ben. Ariae Montani è Chaldaica paraphrasi Jonathan redditus, et Commentario B. Hieronymi illustratus. Praemissa Praefatione additisq; notatiunculis ad marginem, à Salomone Gesnero, S. Theol. Doctore et Professore in Academia Wittebergensi. 1. Thessal. 5. Omnia probate, quod bonum est, tenete. Wittebergae, Impressus typis Meisnerianis, et Impens. Clementis Bergeri, Anno 1601.

Ad calcem: (Signum Meisneri) Witebergae, expressus typis Meisnerianis, et sumtibus Clementis Bergeri Biblio. Anno M. D. CI.

Textus et vtraque versio impressa est typis italicis, in duabus columnis, commentarii typo romano exarati.

1553. 555. Sacra Biblia vulgatae Editionis Sixti Quinti Pont. Max. jussu recognita atque edita. Venetiis, apud Evangelistam Deuchinum, M. DC. VII.

Ut priores editt. venetae. Forma max.

1554. 556. Biblia (ut prior editio Moreti anni 1599, supra No. 1547.) M. DC. VIII.

In calce: Antverpiae, ex Officina Plantiniana, apud Joannem Moretum, CIↃ. IↃC. VIII.

Post Apocalypsin addita sunt: Oratio Manassæ, liber 3 et 4 Esdræ, 3 Machabæorum, Hieronymi prologi, index testimoniorum et biblicus. In ultima pagina signum Plantinianum. Form. maj.

1555. 557. Biblia Sacra vulgatae Editionis. Cum necessaria versiculorum distinctione et concordantiarum ad marginem annotatione edita. Francofurti, Sumptibus Vincentii Steinmejeri, typis Wolffgangi Richteri. Anno M. DC. VIII.

Titulus limbo cinctus, aere incisus a Jo. Theod. de Bry. Cæterum respondet præcedentibus editt. Francofurtanis. N. T. nova pagina incipit, sed titulo caret. Ad finem subjunguntur appendix V. T. et prologi Hieronymi.

1556.

1556. 558. Biblia sacra, vulgatae editionis, Sixti V. Pont. Max. Jussu recognita: et Clementis VIII. auctoritate edita. Coloniae Agrippinae, Sumptibus Francisci Jacobi Mertzenick, M. D. CIX.

Titulus aere incisus. Sequitur Praefatio, Decretum Synodi Tridentinae, Censura Archiepiscopi Moguntinensis. Textus sine summariis, typo romano, in duabus columnis exaratus. N. T. nova pagina incipit, sed titulum non habet. Sequuntur quae in No. 1555.

1557. 559. Biblia (ut praecedentia.) Lugduni, Sumptibus Haered. Guil. Rouillij, M. D. C. XI.

Ad calcem: Lugduni, Ex Typographia Jremaei Barlet, M. D. CIX.

Titulus a Jac. de Zettre aere insculptus. Forma et typi ut in Plantinianis vetustioribus.

1558. 560. Jesu Christi D. N. nouum Testamentum Theodoro Beza Interprete. Londini, excud. Joa. Norton, M. DC. X.

1559. 561. Psalterium Davidis, juxta translationem veterem, latino-germanice. Psalter Davids, Lateinisch vnd Deutzsch, Durch D. Mart. Luther. Lipsiae, Anno M. DC. XI.

Ad calcem: Leipzig, Typis Beerwaldin: Druckts Jacob Popporeich, (Signum Beerwaldinum.) Im Jahr M. DC. XI.

Titulus ruber et niger. Typus romanus, quaelibet versio unam occupat Paginam.

1560. 562. In librum Jobi Commentarius. In quo, praeter novam versionem, versioni Tremellio-Junianae è regione adjectam, ordine et distincte proponuntur: I. Analysis Logica singulorum capitum. II. Scholia in singula capita. III. Observationes locorum doctrinae è singulis capitibus depromtae. Authore Johanne Piscatore, Professore sacrarum literarum in illustri Schola Nassovicâ Herbornensi. (Signum Rabi) Herbornae Nassoviorum ex Officina typographica Christophori Corvini. Anno M. DC. XII.

Forma magna. Versio vetus typo italico, nova romano impressa. Scholia capitibus adduntur charactere italico.

1561. 563. In librum Psalmorum Commentarius Johannis Piscatoris, Professoris sacrarum literarum in illustri schola Nassovica Herbornensi. Ubi distincte et ordine proponuntur: I. Analysis Logica uniuscujusque psalmi. II. Scholia in unumquemque Psalmum. III. Observationes locorum communium. Addita est in fine versio Psalmorum nova. Item index in genera Psalmorum. In praefatione disseritur de psal-

psalmorum utilitate. (Signum Rabi.) Herbornæ-Nassoviorum. Ex Officina typographica Christophori Corvini. Anno M. DC. XI.

Ut prior, sed hic nova versio ad finem rejecta vetus non in columnas divisa est.

1562. 564. In Prophetam Esaiam commentarius — authore Joh. Piscatore. Herbornæ-Nassoviorum, 1612.

1563 565. In Proverbia Salomonis Itemque in Canticum Canticorum Commentarius; in quo ordine rel. Herbornæ Nassoviorum, 1618.

Deest nova versio.

1564. 566. In Ecclesiasten Salomonis Commentarius. In quo præter rel. Herbornæ Nassoviorum, 1612.

1565. 567. In Prophetam Esaiam Commentarius. In quo, præter novam versionem, ordine rel. Herbornæ Nassoviorum, 1612.

1566. 568. Sententiae Salomonis, juxta hebraicam veritatem summa cura redditae, authore Philippo Melanchthone. Goslariae, Joannes Vogtius imprimebat, Anno 1613.

1567. 569. In Prophetam Jeremiam, et ejusdem Lamentationes Commentarius, in quo præter novam versionem rel. (ut antecedens.) Herbornæ Nassoviorum. Ex Officina typographica Christophori Corvini. Anno M. DC. XIV.

1568. 570. In Prophetam Ezechielem Commentarius. In quo præter novam versionem rel. Herbornæ Nassoviorum, 1614.

1569. 571. In Prophetam Danielem Commentarius. In quo præter novam versionem rel. Herbornæ Nassoviorum, 1614.

1570. 572. In duodecim Prophetas, quos nominant minores. — Commentarii in quibus ordine rel. Herbornæ Nassoviorum, 1615.

1571. 573. Jesu Christi D. N. Novum Testamentum ex postrema Theodori Bezæ interpretatione. Additæ ab eodem summæ breues doctrinæ vnoquoque Euangeliorum et Actorum loco comprehensæ. Item, Methodi Apostolicarum Epistolarum breuis explicatio. His accesserunt etiam notæ breues, textus explicationem continentes, non tantum iam ante à D. Villerio collectæ, ex Th. Bezæ maiorib. in N. Test. annotationibus, seu etiam ex Camerarij, Cherpontij et aliorum quorundam obseruationib. quæ illum habent auctorem literam B. cæteris autem nullam præfiximus. Genevæ, Typis Jacobi Stoer, M. DC. XVI.

Titulus limbo cinctus, typus romanus, minutus. Litteræ Leonis X. et Dedicatio Erasmi, omissæ.

1572. 574. Testamenti veteris biblia sacra (omnino ut prior editio Hanoviana supra No. 1544.) Hanoviae, Typis Wechelianis, Sumptibus Danielis ac Davidis Aubriorum, nec non Clementis Schleichij, M. DC. XVIII.

1573. 575. Sententiae Salomonis juxta hebraicam veritatem summa cura redditae, Authore Philippo Melanchthone. Upsaliae, Excudebat Eschillus Matthiae. Anno M. DC. XX.

1574. 576. Evangelia latino-germanica dominicorum et festorum dierum, cum Historia Passionis et Mortis Domini et Salvatoris nostri Jesu Christi, edita à M. Johanne Rhenio. Cum Privilegio Sereniss. Electoris Saxon. Lipsiae, Sumptibus Zachariae Schüreri, Matthiae Götzii, et Friderici Lanckisch. Excudebat Fridericus Lanckisch. Anno M. DC. XXIX.

1575. 577. Biblia sacra Vulgatae Editionis Sixti Qvinti Pont. max. jussu recognita atque edita. Lugduni, Sumptib. Joannis Jullieron Typogr. Regius, M. DC. XXXII.

Respondent priori Lugdunensi editioni.

1576. 578. Evangelia et epistolae Dominicorum ac festorum dierum, in usum Scholae Lubecensis Latiné et Germanice diligenter edita. Evangelia vnd Episteln, so durchs gantze Jahr, an Sonn- vnd Festtagen gelesen werden, Lateinisch vnd Deutsch. Für die Schul zu Lübeck. Lubecae, Sumptibus Martini Janovii, 1637.

Paginae bipartitae: epistolae exaratae sunt typo italico, evangelia romano. Ad finem tria symbola adiiciuntur.

1577. 579. Psalterium Davidis, cum canticis sacris et selectis aliquot orationibus: Serenissimorum Belgiae principum mandato excusum. Antverpiae, ex Off. Plantiniana, M. DC. LVII.

1578. 580. Biblia — ut No. 1575. — Lugduni, Sumpt. Laur. Onisson et Jo. Bapt. Deuenet, 1658.

1579. 581. Biblia Sacra veteris ac novi Testamenti secundum vulgatam translationem, correcta, sicubi opus erat, ex D. Lucae Osiandri commentariis Biblicis. Jussu ac authoritate Serenissimi Principis ac Dn. Dn. Eberhardi Duc. Wurtenberg. et Teccensis &c. &c. Stutgardiae A. M. DC. LXIV. Typis Joh. Wyrichi Roslini, Typographi Stutgardiensis ordinarii.

Pro-

Prophetae omnes. Stuttgardiæ, Typis Johannis Wyrichl Rösslini, Typographi Stutgardiensis ordinarii. Anno M. DC. LXIV.

Novum Jesu Christi, Domini Nostri Testamentum omne. Stuttgardiæ ut prius.

Titulum excipit duplex Consistorii Præfatio, item Summa totius S. S. et ordo librorum. Paginæ integræ, typus romanus nitidus, versuum numeri adiecti in interiori margine loci paralleli in exteriore. Summaria brevia. In qvovis titulo arma Wurtembergica conspiciuntur. Forma maior.

1580. 582. Evangelia dominicorum et festorum dierum. Latinè et Germanicè, cum explicatione difficiliorum vocabulorum. Quibus accessit Historia Passionis et Mortis Domini nostri Jesu Christi: In gratiam et commodum usum Tyronum sic edita a M. Johanne Rhenio. Cum Privilegio Sereniss. Electoris Saxon. Lipsiæ, Sumptibus Friderici Lanckisch. Excudebat Joh. Ericus Hahn. Anno M. DC. LXV.

Germanica et latina versio, singulae in singulis columnis dispositae: qvodlibet evangelium seqvitur Explicatio Vocabulorum. Symbola in hac editione sunt omissa.

1581. 583. Evangelia — (ut No. 1574.) — Lipsiæ, Sumptibus Friderici Lanckisch. Literis Johannis Erici Hahnii. Anno M. DC. LXVI.

1582. 584. Evangelia in diebus Festis apostolorum et aliis. Evangelia auff der Apostel vnd andere Fest-Tage.

Convenit fere cum praeced. editione No. 1580. Alia tamen est editio, fine loco et anno incipiens à pagina 333.

1583. 585. Evangelia et Epistolæ anniversariæ, quæ Dominicorum et Festorum diebus leguntur. Latine et germanice. Evangelia vnd Episteln, so durchs gantze Jahr über, an den gewöhnlichen Festen und Feyertagen gelesen werden. Lateinisch und Deutsch. Mit beygefügten Lehr- und Trost-Sprüchlein für die christliche Jugend. Lemgo, gedruckt und verlegt durch Albert Meyern, Im Jahr 1668.

Ut praeced. editio No. 1580 præfigitur unicuique Evangelio carmen latinum et germanicum.

1584. 586. Evangelia et Epistolæ dominicorum ac festorum dierum. Una cum Exercitio Pietatis M. Johannis Hermanni. Latine et germanice, auctius et correctius quam hactenus impressæ: Evangelia und Episteln, so durchs gantze Jahr an Sonn- und Fest-Tagen gelesen werden, Lateinisch und Deutsch. Zusampt M. Johann Hermans Lehr- und Trost-Sprüchlein vor die liebe Jugend, In vielen Stücken vermehret

mehret und verbessert, als mans vorhin nie gesehen. Hamburgi, Impensis Henrici Völckeri, Anno 1671.

Ut prior editio, addita hic sunt symbola.

1585. 587. Sacra Biblia sive Testamentum Vetus: ab Imman. Tremelio et Francisco Junio ex Hebræo Latinè redditum. Et Testamentum novum a Theodoro Beza è Græco in latinum versum. Tiguri, ex Typographeo Bodmeriano, MDC. LXXIII.

Titulus ære incisus a P. Kilian. Præmittuntur Præfatio And. Riveti. Typi minuti elegantissimi. Paginæ non numeratæ. Agglutinatæ sunt figuræ biblicæ æri incisæ.

1586. 588. Genesis Xante Pagnino interprete. Cum notis, Hebraicam veritatem indicantibus. In usum studiosæ Juventutis seorsum excusa. Hamburgi, Typis Georgii Rebeenlini. Senat. et Scholar. Typogr. Anno M. DC. LXXV.

Columnæ divisæ, typus romanus.

1587. 589. Evangelia rel. ut No. 1583. — — Teutsch. Hannover, Gedruckt Im Jahr 1677.

1588. 590. Joannis Maurij Theologi, Speculum Patientiæ, sive metrica Paraphrasis in librum Job, Eique intextus Comentarius, cum Moralis, tum literalis, ex mente sanctorum Patrum Tolosæ, Apud Joannem Pekium, Comitiorum Fuxensium Typographum, juxta Collegium PP. Societatis Jesu, 1678.

Post approbationes præmittitur caput Jobi cum argumento, literis romanis excusum, lineis integris, seqvitur deinde metrica paraphrasis minori typo.

1589. 591. Biblia — ut No. 1556. — Coloniæ Agrippinæ, Sumptibus Hermanni Demen, M. DC. LXXIX. Cum Privilegio S. Cæsareæ Majest.

Ad calcem: Coloniæ Agrippinæ, Sumptibus Hermanni Demen. Imprimebat Petrus Alstorff, Anno 1679.

1590. 592. Jobus brevi Commentario et metaphrasi poetica illustratus. Scripsit Franciscus Vavassor societ. Jesu. (Insigne Plantini.) Parisiis. Apud Gabrielem Martinum, via Jacobæa, sub aureo sole. M. DC. LXXIX. Cum Privilegio Regis.

Præmittitur præfatio et summa rerum. Textus litteris romanis impressus, lineis integris, versus numerati. Infra notæ copiosæ in duabus columnis adiectae, ad calcem Poetica metaphrasis. Ed. nitida.

1591. 593. **Novum Jesu Christi Testamentum Interprete Sebastiano Castellione.** Ex postrema ejusdem Castigatione. Addita sunt loca Parallela S. Scripturæ, quæ Stephanus Curcellæus suæ Græcæ editioni adjunxit. Editio novissima. Amstelodami, apud Davidem Ruarum, M. DC. LXXXI.

Præmittitur figura ære incisa. Deest praefatio, paginæ integræ, forma minor, typus romanus, notulæ ad oram inferiorem. Editio nitidissima.

1592. 594. Biblia — (ut No. 1557.) Coloniæ Agrippinæ. Sumpt. Balthasaris ab Egmond et Sociorum, M. DC. LXXXII.

Idem titulus ære incisus ac in priore Coloniensi, anni 1679. Edio nitidissima, Plantiniarum æmula et fere victrix.

1593. 595. Evangelia et Epistolæ (ut No. 1552.) Cui adjuncti etiam versus cum Germanica versione. **Evangelia** — (ut No. 1552.) **Denen auch hinzugefüget Beustii Sprüche über die Evangelia.** Hamburgi, Impensis Henrici Völckeri, Anno 1687.

Ut præcedens Völckeri editio; Symbola adsunt.

1594. 596. Biblia sacra, vulgatæ editionis. Sixti V. Pont. Max. Jussu recognita, et Clementis VIII. auctoritate edita. Editio nova Versiculis distincta. Lugduni, apud Claudium Carteron, in vico Mercatorio, in Aula Angelorum, M. DC. XCI. Cum Permissu.

Præmittitur titulus, a L. Spirinx ære incisus, nec non figura in titulo, Christum, sub specie agni referens. Typus romanus, minutus; paginæ bipartitæ. Sequuntur appendix V. T. et Hieronymi Præfationes, nec non Indices.

1595. 597. Liber Psalmorum, additis Canticis, cum notis Jacobi Benigni Bossuet Episcopi Meldensis. Lugduni, apud Anissonios, Joan. Posuel, et Claudium Rigaud, M. DC. XCI. Cum privilegio Regis.

Liber — — Meldensis. Tomus Secundus.

Præmittitur insignis figura ære incisa, auctore P. Giffart sculptore regio, deinde præfatio ad Clerum meldensem, Dissertatio de Psalmis, Hieronymi præfatio. In una columna exhibetur versio Hieronymi, in altera vulgata, utraque charactere Romano; ad oram infimam notæ, lineis integris. Argumenta ampla. Edit. nitida.

1596. 598. Novum Testamentum latinum, Sebastiano Castalione interprete. Accedunt praefationes, quas autor integro olim Bibliorum operi praemisit, cum noua Dissertatione de versionis huius pretio et vsu singulari. Francofurti ad Moenum, Sumtibus Jo. Davidis Zunneri, litteris Jo. Philippi Andreæ. Anno CIↃ. IↃ. CXCV.

Paginæ divisæ, cuilibet capiti præmittitur distichon. Loci Paralleli inter versus. Typus romanus.

1597. 599. Liber Psalmorum, cum selectis annotationibus in loca difficiliora. Autore J. B. du Hamel, Presbytero et Exprofessore regio. Rotomagi, Sumptibus Guillelmi Behourt, illustrissimi Archiepiscopi Typographi, viâ S. Laudi, sub Urbe Venetiarum, M. DCCI. Cum privilegio regis.

Ad calcem: Achevé d'imprimer Liber Psalmorum cum Notis &c. pour la premiere fois, le 31. d'Aoust 1701.

Typi romani, paginæ integræ; infra notæ, columnis divisis. Præmittitur epistola ad Archiepiscopum Rotomagensem, et Præfatio. In fine Index alphabeticus et privilegia.

1598. 600. Evangelia et Epistolae, (omnino ut 1594.) Rostochi, Typis et Impensis Nicolai Schwiegerovii, Anno 1702.

1599. 601. Sacra Biblia (ut No. 1585.) Tiguri, Typis et impensis Davidis Gessneri, M. DCC. II.

Cum præfatione Riveti, cæterum ut prior Tigurensis, anno 1673. Præmittitur titulus a Joh. Casp. Morff ære incisus.

1600. 602. Liturgia, seu liber precum communium, et administrationes sacramentorum aliorumque Rituum atque Ceremoniarum Ecclesiae juxta usum Ecclesiae Anglicanae: una cum Psalterio, seu Psalmis Davidis, ea punctatione distinctis, qua cantari aut recitari debent in ecclesiis. Itemque Forma et Modus faciendi, ordinandi et constituendi Episcopos rel. Huic editioni precum formula accessit rel. Londini, excudebat E. Jones. — — M. DCC. III.

1601. 603. Biblia Sacra vulgatae editionis Sixti V. Pontificis maximi jussu recognita, et Clementis VIII. auctoritate edita; distincta versiculis, cum indice materiarum, nec non epistolarum et evangeliorum. Cum Privileg. Sac. Cæs. Majestatis. Viennæ, apud Martinum Endterum, Bibliopol. Anno Christi M. DCC. V.

Titulus ruber et niger. Titulus ære incisus præmissus. Forma major. Typus romanus, columnæ divisæ. Sequuntur præfationes Hieronymi et indices.

1602. 604. Novum Testamentum — ut No. 1596. Gothæ, Sumtu Joan. Andreæ Reyheri, An. M. DCC. XV.

Loco distichorum in hac edit. leguntur summaria.

1603. 605. Biblia sacra — (ut No. 1585.) Editio emendatior et correctior cum privilegio S. R. M. Poloniæ et Elect. Saxoniæ. Hannoveræ, Sumptibus Nicolai Försteri, MDCCXV.

Typus idem, qui in editione Basileensi anni 1673 et Tigurina, anni 1703. Præmittitur titulus ære incisus.

1604. 606. Evangelia et Epistolæ dominicorum ac festorum dierum, nunc quidem in meliorem usum, qvoad textum latinum ex Sebastiani Castalionis versione desumtæ, una cum exercitio Pietatis M. Johannis Hermanni, cui adjuncti etiam versus Beustii. Multo auctius et correctius, quam hactenus, denuo impressae cum utili appendice. **Evangelia und Episteln durchs gantze Jahr durch, Lateinisch und Teutsch, Da nunmehro zu weit bessern Nutzen der Knaben der lateinische Text aus des** Sebastiani Castellionis Version **genommen ist, Zusamt M. Johann Hermanns Lehr- und Trost-Sprüchlein vor die liebe Jugend, Denen auch hinzugefüget** Beustii **Sprüche über die Evangelia. Nun von neuen aufs genaueste corrigiret, und in sehr vielen Stücken, auch mit einem nützl. Anhange vermehret, besser als vorhin jemahlen.** Hamburgi, Impensis Michael. Ludolphi Völkeri. Typis Joh. Georg. Piscatoris, 1719.

Ut priores editt. Appendix est Benedictio matutina et vespertina.

1605. 607. Biblia Sacra ex Sebastiani Castellionis interpretatione eiusque postrema recognitione praecipue in usum studiosae juventutis denvo evulgata. Cum privil. Potentiss. Pol Reg. et Elect. Sax. Lipsiae, apud Samuelem Benjamin Walther, CIↃ. IↃCC. XXIX.

Novum Jesu Christi Testamentum Sebastiano Castellione, interprete, ex ejusdem postrema Castigatione.

Adnotationes bibliorum sacrorum interpretationi a Sebastiano Castellione sparsim subjunctae, hic vero collectim exscriptae cum Continuatione historiae ab Esdra ad Machabaeos et inde vsqve ad Christum nec non ejusdem delineatione Reipublicae Judaicae ex Josepho. Accessit in nova hac editione Supplementum Historiae a Christo ad vltimum excidium Hierosolymitanum ex Ludovici Cappellii Historia Apostolica qvi breve Historiae Judaicae Compendium ex Josepho adiunxit excerptum. Lipsiae, Sumtibus Samuelis Beniam. Waltheri, CIↃ. IↃCC. XXIX.

Præmittitur effigies Castellionis, ejusdem dedicatio et præfatio, quam sequuntur doctorum judicia de hac versione, et Ordo librorum. Textus typis romanis exaratus est, paginis divisis, sine locis parallelis, versuum numeris in utroque margine annotatis. Prophetae nova ordiuntur pagina.

1606. 608. Biblia Sacra vulgatæ editionis, Sixti V. Pontif. Max. Jussu recognita, Clementis VIII. Auctoritate edita, atque Versiculis distincta.

cta. Lugduni, Sumptibus Andreæ Laurens, Bibliopolæ et Typographi ordinarii Prætorii Lugdunensis, in vico Racemi, sub signo Veritatis, M. DCC. XXXII. Cum permissu Regis.

Typus romanus minor; paginæ divisæ. Editio nitida.

1607. 609. Biblia sacra ex Sebastiani Castellionis interpretatione et postrema recognitione. Praeter Diss. C. Wollii de eo quod pulchrum est in hac versione, iam accesserunt notae ex margine subiectae chartae geographicae et templi Salomonis delineatio. Versionem ex primis edd. emendavit et præfatus est Jo. Ludolph. Bunemann. Reg. Biblioth. et gymn. mind. rector. Cum Privil. potentiss. Pol. Reg. et elect. Sax. Lipsiae, apud Samuelem Beniamin Walther, CIↃ. IↃCC. XXXIII.

Novum J. C. Test. rel. ut No. 1605.

Volumina II. nitida.

Effigies ut in antecedentibus No. 1605. Tabulas æneas sculpsit Ublich. Prophetæ non ordiuntur nova pagina.

1608. 610. Novum Testamentum ex Sebastiani Castellionis interpretatione et postrema recognitione praeter Matth Belio Praefationem et Vockerodti Diss. de pretio et usu singulari Biblior. latinor. Castellionis iam accesserunt Notae Castell. ex margine subiectae. Versionem ex primis edd. emendavit Jo. Ludolph Bunemann Reg. Biblioth. et Gymn. Mind. Rector. Cum Priv. Potent. Pol. Reg. et elect. Sax. Lipsiae, apud Samuelem Benjamin Walther, CIↃ IↃ CC XXXV.

1609. 611. Biblia rel. — ut editio prior No. 1607. — praefatus est indicemque latinitatis selectae vulgo neglectae merito et falso suspectae subjunxit Jo. Ludolph Bunemann rel. — Lipsiae, apud Samuelem Benjam. Walther, CIↃ IↃCC XXXVIII.

Novum J. C. Testam. rel.

Index latinis selectae vulgo neglectae merito et falso suspectae ex Sebastiani Castellionis interpretatione S. Codicis nunc primum collectus et veterum Criticorum optimorum testimoniis illustratus ab Joanne Ludolpho Bunemanno Reg. Biblioth. et Gymn. Mindens. Rectore. Lipsiae, apud Samuelem Beniamin Walther, CIↃ IↃ CCXXXV.

1610. 612. Psalterium vulgatum versione Belgica notis Grammaticalibus, literalibus, criticis &c. nec non aliquot paraphrasibus, elucidatum, Præmissis prolegomenis, et ampla præfatione, quibus tota Versionis methodus, Notarumque ratio expenditur ac aperitur, authore F. Wil-

Wilhelmo Smits, Ordinis FF. Minorum Recollectorum, Provinciæ Germaniæ inferioris, S Theologiæ Lectore jubilato, et Scripturæ actuali. Tomus I. Antverpiæ, apud Viduam Petri Jouret, Typographum Civitatis et Illustrissimi Domini Episcopi in foro Lactis sub signo cancellorum aureorum, 1744.

Psalterium rel. Tomus II. — 1744.

Præmissa figura ære incisa, dedicatio ad Cardinalem de Alsatia, et reliqua quae in titulo promittuntur. Vulgata versio typis romanis, belgica italicis, in columnis impressa est. Seqvuntur notæ, lineis integris.

1611. 613. Notae selectissimorum Commentatorum Judaicorum in Psalmos Davidis ex collectione hebraica Celeberrimi viri D. Henr. Jac. van Bashuysen latine redditae a Conrado Stephano Meintelio. Lib. I. Præfationem praemisit, animadversiones adspersit, emendationesque textus rabbinici totius opusculi, vna cum indice locorum biblicorum, subiunxit Joh. Georgius Meintel, C. S. Pater. Accedit ejusdem Dissertatio in Levit. XI. 20. 21. 22. Andr. Norrelio Sueco opposita. Suabaci, Impensis Joannis Jacobi Enderes, 1744.

Contextus notis insertus est; ille italico typo exaratus, hic romano.

1612. 614. יואל Id est liber divinarum revelationum ad Joelem Filium Pethuelis ad textum originalem translatus animadversionibusqve philologicis illustratus a Gottlob Henr. Richtero ordini philosophorum adscripto. Vitembergae, Excudebat Jo. Frider. Schlomach, CIↃ IↃ CC XLVII.

Textus, forma dialogi inter Deum et prophetam, præmissus, litteris romanis. Seqvuntur animadversiones.

1613. 615. Evangelia et Epistolæ (ut No. 1604.) Rostochii, Typis et Impensis Joh. Jac. Adleri, 1747.

1614. 616. Biblia Sacra vulgatæ editionis, Sixti V. Pontificis Max. jussu recognita, et Clementis VIII. Auctoritate edita, versiculis distincta, et ad singula Capita Argumentis Indicibusque aucta, cum optimis editionibus tum græcis, tum latinis diligentissime comparata. Venetiis, M. DCC. L. Sumtibus Remondini, Superiorum Permissu.

Editio æque nitida, ac priores Venetæ. Præmittitur tabula ænea ab inclyto Piazzetta delineata et a G. Giampicoli sculpta. Form. maj.

1615. 617. Biblia — ut No. 1605. Lipsiae, apud Bernhard. Christoph. Breitkopf, CIↃ IↃCCL.

Præmittitur effigies Castellionis, a Sysang sculpta. Vetus et N. T. nova paginarum numero incipiunt, sed titulus speciales non habent, cætera vt in prioribus editt. Lipsiensibus. Forma maj.

1616. 618. Novum Jesu Christi Testamentum latinum ex Sebastiani Castellionis interpretatione ejusque postrema recognitione præcipue in usum studiosae juventutis denuo evulgatum. Lipsiae, Apud Bernh. Christoph. Breitkopf, CIϽ IϽCC L.

1617. 619. Nouum Testamentum ex Sebastiani Castalionis interpretatione, Tom. I. II. Glasguae, exc. Rob. et Andr. Foulis, M. DCC. LVIII.

Editio, quantum fieri potuit, nitida.

1618. 620. Omnium dominicorum ac festorum dierum evangelia et epistolas anniversariae, una cum exercitio pietatis M. Johannis Heermanni, latine et germanice. Aller Sonn- Fest- und Feyer-Tage Evangelia und Episteln durchs gantze Jahr, Zusamt M. Johann Heermanns Lehr- und Trost-Sprüchen vor die Jugend. Neue vermehrte Auflage. Mit königl. Pohln. und Churfl. Sächs. allergnädigstem Privilegio. Leipzig, verlegts Johann Gottfried Dyck, 1759.

Cum præfatione bibliopolæ. Cætera ut in prioribus edit.

1619. 621. Novum J. C. Test. — ut No. 1616. — cum privil. potentiss. Pol. Reg. et elect. Sax. Lipsiae, apud Bernh. Christoph. Breitkopf, CIϽ IϽCC LX.

1620. 622. Pericopae Evangelicae et Epistolicae ex interpretatione Sebastiani Castellionis Latine et ex interpretatione Davidis Martini Gallice in usum Scholarum. Die Evangelien und Episteln auf alle Sonn- und Festtage Lateinisch nach der Uebersetzung des Sebastian Castellio französisch nach der Uebersetzung David Martins zum Gebrauch der Schulen. Berlin, zu finden im Buchladen der Real-Schule 1762.

Cum præfatione germanica. Ambæ versiones typo romano exaratae: latinæ summaria præmissa. In margine dispositio adiecta.

1621. 623. Sacra biblia — ut No. 1599. — Tiguri, typis et impensis Davidis Gesneri, MDCC LXIV.

1622. 624. Jo. Sal. Semleri Paraphrasis Epistolae ad Romanos cum notis, translatione vetusta, et Dissertatione de appendice Cap. XV. XVI. Halae Magdeburgicae, Impensis Carol. Hermann. Hemmerde, MDCCLXIX.

Præmittitur Paraphrasis cum notis; sequitur Textus veteris translationis ante vulgatam, e msto Sangermanensi et Regis, collatus cum locis a patribus citatis. Omnia typo romano excusa.

1623. 625. Alberti Schultensii Versio integra Proverbiorum Salomonis et in eadem Commentarius quem in compendium redegit et observationibus criticis auxit Georg. Jo. Lud. Vogel, A. M. Ampl. Philos. Ord. Ad-

Adjuncta. Accessit Auctarium interpretationum per Guiel. Abrah. Tellerum V. C. Praefatus est Jo. Salomo Semler. Halae, apud Jo. Jac. Curt, MDCCLXIX.

Notae intra paginas. Typus romanus.

1624. 626. D. Jo. Sal. Semleri Paraphrasis in primam Pauli ad Corinthios epistolam, cum notis et latinarum translationum excerptis. Halae Magdeburgicae, Impensis Carol. Herm. Hemmerde, MDCCLXX.

1625. 627. D. Jo. Sal. Semleri Paraphrasis Evangelii Johannis cum notis et Cantabrigiensis codicis latino textu. Halae — impens. C. H. Hemmerde, M. DCC. LXXI. Volumina II.

1626. 628. Esaias ex recensione Textus Hebraei ad finem Codicum quorundam Mss. et versionum antiquarum latine vertit notasque varii argumenti subiecit Jo. Christo. Doederlein. Altorfi — in Off. Schupfeliana M. DCC. LXXV.

1627. 629. Biblia rel. ut praeced. editio Breitkopfiana No. 1615. Cum privil. — Lipsiae, apud Jo. Gottlob. Imm. Breitkopf, CIↃ IↃCC LXXVIII.

1628. 630. Prophetae majores ex recensione textus Hebraei et versionum antiquarum latine versi notisque philol. et criticis illustrati a Joh. Aug. Dathio. — Halae, M. DCC. LXXIX.

1629. 631. Prophetas minores rel. a J. A. Dathio. Editio altera emendatior. Halae, orphanotroph. M. DCC. LXXIX.

1630. 632. Domini nostri Jesu Christi nouum Testamentum, duce Castellione — edidit Laur. Sahl. Pars I. II. Havniae, M. DCC. LXXX. exc. P. Horrebow.

1631. 633. D. Christiani Guil. Thalemanni versio Latina Evangelior. Matth. Lucae et Johannis itemque actuum Apostolicorum, edita a D. Car. Christi. Tittmanno. — — Berolini, apud Sigism. Frid. Hessium, M. DCC. LXXXI.

In Duodecimo et forma minori.

1632. 634. Paraphrases Erasmi Rotero. in omnes epistolas Pauli apostoli germanas, et in eam, quae est ad Hebreos incerti autoris cum iis quae Canonice vocantur, diligenter recognite excuseque et ita binos in tomos digeste, ut cuiq; secare in formam enchiridii, si velit liberum sit Luteciae. An. M. D. XXIII.

Ad calcem: Luteciæ, Typis ac Caracteribus Petri Vidovaei impressoris peritissimi, ere ac impendio Conradi Resch, sub scuto Basiliensi, Via ad diuu Jacobum, M. D. XXIII.

Præmittitur dedicatio Erasmi. In fine adjungitur Petri Vidovæi epistola ad bibliopolam. Titulus ruber et niger. Tituli tam Columnarum quam epistolarum et capitum rubri. Typus romanus. Notulæ in margine.

1633. 635. Evangelium Jesu Christi, secundum Matthæum, secundum Marcum, secundum Lucam, secundum Joannem. Ad Veterum simul et emendatorum codicum fidem. Parisiis, apud Simonem Colinæum, 1523.

Ad calcem: Impressum, Parisiis, in Officina Simonis Colinæi apud scholas Decretorū. Anno Christi, XXIII supra sesquimillesimum.

Acta Apostolorum, ad veterum simul et emendatorum codicum fidem. Parisiis, apud Simeonem Colinæum, 1523.

Pauli Apostoli Epistolæ — Epistolæ item Catholicæ — ad veterum, simul et emendatorum codicum fidem.

Apocalypsis beati Johannis Theologi, ad veterum, simul et emendatorum codicum fidem. Parisiis, Ex Officina Simeonis Colinæi, 1522.

In fine: „ Absolutum est hoc sanctissimum Jesu Christi saluatoris nostri Testamentum nouum ad veterum et emendatorū codicum fidem. Parisiis, in Officina Simonis Colinæi: Anno a nativitate Christi Jesu, tertio et vicesimo supra sesquimillesimum, sexto Calendas Aprilis. "

Typus romanus. Loci paralleli in margine. Litteræ initiales albæ.

1634. 636. Psalterium David argumentis fronti cuiuslibet psalmi adiectis et Chaldaica multis in locis tralatione illustratū, Parisiis, apud Simonem Colinæum, 1524.

Præmittitur Jacobi Fabri dedicatio et annotatiuncula. Tituli omnes rubri. Versus numeris distincti. Typus romanus nitidus.

1635. 637. Prophetæ et libri Macchabæorum, sine titulo.

Ad calcem: „ Imprimebat Simon Colinæus, Anno M. D. XXIIII. Calculo Romano, VI. cal. Febrvarii. "

Typus romanus. Loci paralleli in margine. Cuilibet libro præmittitur figura.

1636.

1636. 638. Acta Apostolorum Jesu Christi. Parisiis, apud Franciscum Regnault, 1524. In fine: Excudebat Petrus Vidouaeus, suis typis, impendio vero Francisci Regnault, Mense Noueb. 1524.
Pauli Apostoli epistolae — epistolae Catholicae — Apocalypsis beati Joannis. Ad calcem: Absolutum est hoc sanctissimu Jesu Christi saluatoris nostri Testamentu nouum, Parisiis, i Officina Petri Vidouaei: impesis vero Francisci Regnault. Anno a natiuitate eiusde Christi Jesu, quarto et vicesimo supra sesquimillesimu Cal. Decembribus.

Typus romanus. Titulus ruber et niger, limbo cinctus. Argumenta epistolarum praemittuntur. Sequitur in fine index epistolarum et Evangeliorum ad usum ecclesiae Parisiensis et Romanae. In calce signum Typographi.

1637. 639. Psalmorum liber ad Hebraicam veritatem diligentissime ad uerbu fere tralatus. Felice Pratensi interprete. Praeterea in singulos Psalmos argumeta, per eruditum quendam Theologum nuper adjecta: cum aliquot Sanctorum canticis et preculis synceríoribus.
Ad calcem: Basileae, per Andream Cratandrum, mense Januario, Anno M. D. XXVI.

Typus romanus, versus distincti. In ultima pagina signum typographi.

1638. 640. Prophetae.

Praemittuntur praefatio Hieronymi. Typus romanus, loci paralleli et variae lectiones in margine.

1639. 641. Testamentum novum, per De. Erasmum Roterodamum nouissime recognitum una cum distichis ad singula capita tam Euangeliorum, quam Epistolarum, Apocalypseosq; — — praepositis. Scripturae praeterea concordantiis passim in marginibus illustratum. Parisiis, Anno M. D. XXXI.

Typus romanus.

1640. 642. Psalmorum omnium juxta Hebraicam veritatem paraphrastica interpretatio — — Interprete R. D. Joanni Dantisco. — ...
Ad calcem: Antverpiae, apud Martinum Caesarem. Anno M. D. XXXII. Mense octobri.

1641. 643. Joannis Campensis paraphrastica interpretatio in Psalmos omnes et Ecclesiasten ad Hebraicam veritatem quam proxime accedens. Accessit

cessit Athanasius ad Marcellinum in librum Psalmorum Capnione interprete. Cum indice. Coloniæ, ex Officina Johannis Gymnici. Anno M. D. XXXIIII.

Typus romanus, versus distincti. Finem faciunt Paraphrasis et expositio orationis dominicæ, et index Alphabeticus.

1642. 644. Enchiridion Psalmorum. Eorundem ex veritate Hebraica versionem, ac Joannis Campensis e regione paraphrasim, sic ut uersus uersui respondeat, complectens. Concionem præterea Salomonis Ecclesiastæ, per eundem Campensem ex Hebraico παραφραστικως traductam. Seb. Gryphius excud. Lvgd. Anno 1536.

Paginæ bipartitæ; textus litteris italicis, paraphrasis romanis exarata.

1643. 645. Psalmorum omnium juxta Hebraicam veritatem paraphrastica interpretatio, authore Joanne Campensi publico, cu nasceretur et absolueret, Lovanii Hebraicaru literarum professore, R. D. Joanni Dantisco Episcopo Coloniensi &c. dedicata. Accessit Athanasius ad Marcellinum in librum psalmoru Capnione interprete. Paraphrasis in concione Salomonis Ecclesiastæ quantum phrasis Hebraica permittit, ad literam proxime accedens per Joannem Campensem.

Ad calcem: Roschildiæ, apud Joanne Bart, Idibus Nouembris, Anno M. D. XXXVI.

Litteris gothicis, integris lineis exar.

1644. 646. Enchiridium Psalmorum (omnino ut No. 1642.) — Seb. Gryphius excudebat. Lugduni, anno 1540. Ad calcem: Apud Sebast. Gryphium, anno 1540.

1645. 647. Psalterium Davidis juxta translationem veterem, una cum canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Norimbergæ, apud Johan. Petreju. Anno M. D. XLI.

Typus romanus, versus distincti.

1646. 648. Novum Testamentum illustratum insignium rerum simulachris — singulari artificio expressis. (Signum Gryphii.) Excudebat Fran. Gryphius. An. M. D. XLI.

Typus romanus. Figurae non admodum venustae sunt.

1647. 649. Novum testamentum per D. Erasmum Roterodamum nouissime recognitum, et insignium historiarum simulachris, cum venustati, tum

veri-

veritati ac commodis illustratum. Scrutamini scripturas. Parisiis, apud Petrum Regnault via ad D. Jacobum sub scuto Coloniensium, 1542.

Typus romanus. Loci paralleli in margine, figuræ historicæ.

1648. 650. Pentateuchus Moysi, item Josue, liber judicum, Ruth. Signum Gryphii.) Apud Seb. Gryphium. Lugduni 1542.

Liber Regum, Paralipomenon, Esdræ, Tobiæ, Judith, Esther, Job, ibid. eod.

Libri Prophetarum item Machabæorum libri duo, ibid. eod.

Testamenti Novi editio vulgata, apud Seb. ibid. 1543.

Loci paralleli in margine: figuræ historicæ, typus romanus.

1649. 651. Libri Prophetarum Summariis singulis capitibus nuperrime præfixis illustrati.

Advertat literarum sacrarum Lector, in proxime sequenti pagella librorum nomina per congruum ordinem esse digesta. Lvgdvni, Apud Antoniu Vincentiu, M. D. XLII.

Ad calcem: Lvgdvni, Excudebat Theobaldus Paganus, M. D. XLII.

Typus romanus, loci paralleli in margine.

1650. 652. Machabæorum libri duo diligenter emendati, et perquam breuibus Argumentis singulis capitibus decenter præfixis illustrati, Lugduni, apud Antonium Vincentium, M. D. XLII.

Ad calcem: Lvgdvni, Excudebat Theobaldus Paganus, M. D. XLII.

1651. 653. Testamenti Novi editio vulgata apud Seb. Gryphium. Lugduni, 1544. (conf. No. 1648.)

1652. 654. M. Antonii Flaminii in librum Psalmorum breuis explanatio ad Alexandrum Farnesium Cardinalem Amplissimum. Adiectæ sunt in studiosorum usum, eiusdem authoris in Psalmos aliquot, suo quoq; ordine et loco, Paraphrases. Parisiis, Apud Maturinum Dupuys, sub signo hominis sylvestris et insigni Frobeniano in via ad diuum Jacobum, 1546.

Ad calcem: Antverpiæ, apud Martinum Cæsarem. Anno M. D. XXXII. Mense Octobri.

Textus litteris romanis exaratus est et in versiculos distinctus.

1653. 655. M. Antonii Flaminii in librum Psalmorum brevis explanatio ad Alexandrum Farnesium, Cardinalem Amplissimum. Parisiis, Excudebat

debat Joannes Barbæus. Veneunt apud Jacobum Gazellum, sub insigni scuti Coloniæ via ad D. Jacobum, 1545.

1654. 656. Psalterium Davidis juxta translationem ueterem repurgatum et ad Hebraicam ueritatem recognitum, cum argumentis et scholiis breuissimis. Per D. Georgium Majorem.

Ad calcem: Magdebvrgæ, ex Officina Typographica Michaelis Lottheri. Anno M. D. XLVII.

Dicatum Christiano III. Danorum Regi. Typus romanus.

1655. 657. Psalterium paraphrasibus illustratum, seruata vbique ad verbum Hieronymi translatione, Raynerio Snoygudano Authore. Accessere ad postremam hanc editionem, singulis Psalmis Argumenta, quæ veram genuinamq; Prophetiæ intelligentiam, pio Lectori commonstrabunt. Parisiis, Apud Audoënum Paruum, in via, quæ est ad D. Jabunt, sub signo Lilij, 1549.

Sequitur ad finem opusculum Athanasii in Psalmos.

1656. 658. Testamenti Novi editio postrema Erasmo Rotero. Interpret. Cum ejusdem paraclesi, aliisq; nonnullis ad Lectorem epistolis lectu dignissimis. Basileæ 1549. Ad postremum legitur Erasmi Roterodami Paraclesis, id est adhortatio ad Christianae philosophiæ studium.

Typus italicus: Joci paralleli in margine.

1657. 659. Testamentum Novum ex Des. Erasmi Rot. uersione ac ejusdem recognitione postrema. Apud Seb. Gryphium. Lvgdvni 1550.

Typus italicus, loci paralleli in margine. Elenchus capitum evangel. Matth. præmittitur. Brevem annotationem de vita et factis Evangelistarum ante quodlibet Evangelium præmisit Hieronymus.

1658. 660. Testamentum Novum. Interprete Sebastiano Castalione. Basileae, per Joannem Oporinum. Ad calcem: Basileae, per Joannem Oporinum. Anno salutis humanae 1551.

Typus italicus, desunt summaria et loci paralleli.

1659. 661. M. Antonii Flaminii in librum Psalmorum brevis explanatio. Adjectae sunt in studiosorum usum ejusdem authoris in Psalmos aliquot, suo quaeq; ordine et loco, paraphrases. Item adjectae sunt in triginta Psalmos Paraphrases carmine ab eodem conscripto et suo loco positae. Lvgdvni, apud Gulielmum Rouillium, sub scuto Veneto 52. Ad finem: Lvgdvni, excudebat Philibertus Rolletius.

[illegible]pus romanis litteris exaratus.

1660. 662. Psalterium Davidis juxtà translationem ueterem, unà cum Canticis, hymnis et orationibus Ecclesiasticis.

Ad calcem: Magdebvrgæ, ex Officina Typographica Michaelis Lottheri.

1661. 663. Psalterium paraphrasibus illustratum, servata vbique ad verbum Hieronymi translatione Raynerio Snoygovdano Avthore. Accessere ad postremam hanc editionem singulis Psalmis argumenta, quæ veram genuinamq; prophetæ intelligentiam pio lectori commonstrabunt. Lvgdvni, apud Antonium Vincentium, 1554.

Ad calcem: Lvgdvni, excudebat Michael Sylvius, 1554.

Præmittitur catalogus authorum, ex quibus hæ Psalmorum enarrationes sumtæ sunt. Adjectum Magni Athanasii in Psalmos Opusculum, loci paralleli in margine.

1662. 664. Psalterium, reliquaque Sacrarum literaru carmina et Precationes, cum Argumentis et brevi difficiliorum locorum declaratione. Sebast. Castalione interprete. Adjectae sint in LXX Psalmos Paraphrases carmine partim a M. Ant. Flaminio partim a Sebast. Castalione conscriptæ suoq; ordine et loco repositæ. Antverpiæ, apud Gerardum Spielmannum, anno 1555.

1663. 665. Testamenti Novi editio vulgata. Lvgdvni, apud Joannem Frellonium, M. D. LVI.

Ad calcem: Lvgdvni, Excudebat Michael Sylvius, 1556.

Loci paralleli in margine. Hieronymus breviter quædam narrat de quolibet Evangelista, typus romanus, versus numerati.

1664. 666. Biblia sacra. Juxta vulgatam editionem ad uetustissima exemplaria castigata. — (Signum Gryphii.) Apud Seb. Gryphium. Lugduni 1656.

Typus romanus.

1665. 667. M. Antonii Flaminii in librum Psalmorum brevis explanatio (rel. ut 1659.) — 1557. In fine: Lugduni, Excudebat Philibertus Rolletius.

1666. 668. Psalterium Davidis juxta translationem Veterem, iterum repurgatum et ad Hebraicam veritatem recognitum, cum argumentis et scholiis brevissimis auctis. Per Georgium Majorem. Witebergæ, excudebat Laurentius Schuuenck, M. D. LVIII. Ad finem: Witebergæ, ex Officina Laurentii Schuuenck.

1667. 669. Psalterium Davidis juxta translationem veterem una cum canticis hymnis et orationibus ecclesiasticis. Francofurti ad Oderam per Joan. Eichorn. Anno M. D. XL.

1668. 670. Psalterium Davidis juxta translationem veterem, iterum repurgatum et ad Hebraicam veritatem recognitum, cum argumentis et scholiis breuissimis auctis, per D. Georg. Majorem, M. D. LXII.

Summaria in margine. Adjecta est Litania.

1669. 671. Testamentum Novum, ex Des. Erasmi Roterodami versione ac ejusdem recognitione postrema. Apposita sunt singulis totius operis capitibus disticha ordine alphabetico curiose dictata. Index Evangeliorum et Epistolarum. Index Epistolarum et Evangeliorum Dominicalium et Festorum. Elenchus capitum evangeliorum, Athanasii fragmentum de lib. apocrip. librorum Noui Testamenti elenchus carmine. Omnia in lectoris gratiam et usum. Leidæ, apud Theodoricum Gerardi Horst. Anno M. D. LXII.

Ad calcem: Leidæ, sub intersignio Gruis aurei, apud Theodoricum Gerardi Horst, permissu Senatus. Subsig. Jo. de Langhe. Anno M. D. LXII.

Figuræ historicæ. Loci paralleli in margine. Ad calcem legitur epistola Erasmi R. ad Leonem decimum Pont. R. Typus romanus, disticha loco summariorum.

1670. 672. Biblia, ad vetustissima exemplaria castigata, quod in horum bibliorum castigatione præstitum sit, subsequens præfatio latius indicabit. Pentateuchus Moysi, Josve, Liber judicum, Rvth. Antverpiæ, ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXV. cvm Privilegio.

Ad calcem: Excvdebat Antverpiæ Christophorus Plantinus XVIII. Augusti. Anno M. D. LXIIII.

Psalmorum liber. Antverpiæ: Ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXIIII.

Ad finem: Excudebat Antverpiæ Christophorus Plantinus XIX. Octobris. Anno M. D. LXIIII.

Proverbia, Ecclesiastes, et cantica Canticorum Salomonis. Liber Sapientiæ. Ecclesiasticus Jesu filii Sirach. Antverpiæ, ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXIIII.

Ad calcem: Excudebat Antverpiæ Christophorus Plantinus calend. Martii. Anno M. D. LXV.

Libri

Libri Regum, Paralipomenon, Esdræ, Tobiæ, Jvdith, Ester, Job. Antverpiæ, ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXIIII.

Ad calcem: Excudebat Antverpiæ Christophorus Plantinus, III. Octobris. Anno M. D. LXIIII.

Prophetæ Jsaias, Jeremias, Baruch, Ezechiel, Daniel, cum duodecim aliis minoribus. Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXIIII.

Ad calcem: Excvdebat Antverpiæ Christophorus Plantinus XVII. Janvarii. Anno M. D. LXV.

Loci paralleli in margine. Typus romanus, passim in margine quaedam corriguntur.

1671. 673. Biblia ad vetvstissima exemplaria castigata. Quid in horum bibliorum castigatione præstitum sit, subsequens præfatio latius indicabit. Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXVII. cum Privilegio.

Libri Regvm — Job. Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXVII.

Ad calcem: Excudebat Antverpiæ Christophorus Plantinus Nonis Decemb. Anno M. D. LXVII.

Proverbia, Ecclesiastes et cantica Canticorum Salomonis. Liber Sapientiæ. Ecclesiasticus Jesu filii Sirach. Antverpiæ, ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXVII.

Prophetæ — cum duodecim aliis minoribus. Antverpiæ, ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXVII.

Psalmorum liber. Antverpiæ, ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXVII.

Loci paralleli et correctiones quaedam in margine. Typus romanus.

1672. 674. M. Antonii Flaminii in librum Psalmorum brevis explanatio. Adjectæ sunt ejusdem authoris in Psalmos aliquot paraphrases. Item in triginta Psalmos Paraphrases, carmine ab eodem conscriptæ. Lvgdvni, apud Gvlielmum Rovillium, 1569.

1673. 675. Novvm Jesv Christi Testamentum. Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXII.

Annotationes et loci paralleli in margine. Typus romanus.

1674. 676. Psalterium Davidis, juxta translationem veterem, jam postremum repurgatum, et ad Hebraicam veritatem recognitum, cum argumentis et scholiis breuissimis auctis, addita nova præfatione, in qua

Psalmorum genera et usus ostenduntur. Per D. Georgium Majorem, Witebergæ, 1570.

Cantica ex sacris literis in ecclesia cantari solita, cum hymnis et Collectis, seu Orationibus Ecclesiasticis, in usum Pastorum, Diaconorum et juuentutis Scholasticæ, jam postremum recognita et aucta per D. Georgium Majorem. Anno 1570. Ad calcem: Witebergæ, Laurentius Schvvenck eisfeldensis excudebat.

Summaria in margine.

1675. 677. Psalterium Davidis juxta translationem veterem, vna cum canticis, hymnis et orationibus ecclesiasticis. Anno M. D. LXXII.

Ad calcem: Gorlicij Ambrosius Fritsch, excudebat. Anno M. D. XXII.

Typus romanus.

1676. 678. Psalterium paraphrasibus illustratum, servata vbiq; ad verbum Hieronymi translatione. Raynerio Snoygoudano authore. Accessere ad postremam hanc editionem singulis Psalmis argumenta, quæ veram genuinamq; Prophetæ intelligentiam pio lectori commonstrabunt. Lvgdvni, apud Bartholom: Vincentium, M. D. LXXI.

Ad calcem: Lvgdvni, Excvdebat Joannes Marcorellus, 1571.

Ut prior editio.

1677. 679. Novum Jesu Christi Testamentum interprete Sebastiano Castalione. Ex postrema ejusdem castigatione. Basileæ, per Petrum Pernam, M. D. LXXII.

Loci paralleli in margine. Titulus limbus circumdatus, typus romanus. Summaria metrica; versus distincti.

1678. 680. Biblia sacra. Quid in hac editiône a Theologis louaniensibus præstitum sit, paulo post indicatur. Antverpiæ, ex Officina Plantini Architypographi Regii, M. D. LXXIIII.

Psalmorum liber. Antverpiæ, ut supra.

Libri historici Vet. Test. sine titulo.

Prophetæ et uterq; Macchabæorum sine titulo.

Novum Jesu Christi Testamentum. Quid in hac editione a Theologis louaniensibus sit præstitum, sequenti præfatione indicatur. Antverpiæ, ex Officina Christophori Plantini Architypographi Regii, M. D. LXXIIII.

Loci

Loci paralleli et adnotationes in margine. Typus romanus, summaria desunt. Novo Test. adiectae sunt adnotationes in varias N. T. lectiones et Index.

1679. 681. Psalmorum liber. Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini Architypographi Regii, M. D. LXXIIII.

Loci paralleli et adnotationes in margine. In fine index-Psalmorum.

1680. 682. Proverbia, Ecclesiastes et cantica canticorum Salomonis. Liber Sapientiæ. Ecclesiasticus Jesu filii Sirach. Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini Architypographi Regii, M. D. LXXIIII.

1681. 683. Psalterium rel. ut in priori editione, supra No. 1676. Lugduni, apud Antonium de Harsy, 1574.

1682. 684. Psalterium Davidis, juxta translationem veterem, jam postremum repurgatum, et ad Hebraicam veritatem recognitum, cum argumentis et scholiis breuissimis auctis. Addita noua Praefatione, in qua Psalmorum genera et usus ostenduntur. Per D. Georgium Majorem. Witebergæ, 1574.

1683. 685. Psalmi Davidis juxta translationem veterem jam postremo ad Hebraicam veritatem repurgati et recogniti. Argumentis et Annotationibus D. Georgii Majoris illustrati. Cum præfatione Joann. Sturmii. Pro Schola Argentinensi, Excudebat Josias Rihelius, M. D. LXXV.

Summaria in margine. Adjectæ sunt orationes et litania. In fine sequitur index Canticorum. Typus italicus.

1684. 686. M. Antonii Flaminii in librum Psalmorum breuis explanatio. Adjectæ sunt ejusdem autoris in Psalmos aliquot paraphrases. Item in triginta Psalmos paraphrases, carmine ab eodem conscriptæ. Lvgdvni, apud Gvlielmum Rovillium, 1576.

Dedicata est Cardinali Farnesio. Adduntur versiculi de Davide rege; de fructu lectionis Psalmorum et index. Textus romano typo exaratus.

1685. 687. Testamenti Novi editio vulgata. Lvgdvni, apvd Ant. Gryphium, M. D LXXVIII.

Typus romanus, figuræ historicæ. Argumentum cuilibet capiti præponitur.

1686. 688. Psalterium Davidis juxta translationem veterem. Sanctorum cantica: Hymni et orationes Ecclesiasticæ cum catholica et succincta expositione. D. Petri Wirth, Lembergij 1580. Lipsiæ.

Ad calcem: Lipsiæ, in Officina typographi Johannis Rhambæ. Anno M. D. LXXX.

Typus romanus. Annotationes in margine.

1687. 689. Psalterium Davidis, juxta translationem veterem, jam postremum repurgatum rel. (ut ed. No. 1682.) per D. Georgium Majorem. Witebergæ 1581.

1688. 690. Novum Jesu Christi testamentum. Quid in hac editione a Theologis louaniensibus sit præstitum sequenti præfatione indicatur. Antverpiæ, Ex Officina Christophori Plantini, M. D. LXXXIIII.

Typus romanus, loci paralleli in margine. Adjunctæ sunt adnotationes in varias Noui testamenti lectiones, et index Noui testamenti.

1689. 691. Jesu Christi D. N. Novum testamentum. Londini, Excudebat Thomas Vautrollerius Typographus 1589. Cum privilegio Regiæ majestatis.

Typus romanus loci paralleli in margine. Argumenta singulis capitibus præmittuntur.

1690. 692. Psalterium Davidis juxta translationem veterem una cum canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Magdeburgi, Ambrosius Kircknerus excudebat, M. D. LXXXVIII.

Argumentum cuilibet psalmo præponitur. Typus romanus, Versus distincti, sed non numerati sunt.

1691. 693. Evangelia et Epistolæ per omnes totius anni Dominicas et dies festos, cum distichis Johannis Stigelii, ad singula evangelia dominicalia adjectis. Magdæburgi, M. D. LXXXVIII.

Ad calcem: Magdæburgi, apud Wolffgangum Kircknerum. Anno M. D. LXXXIII.

Figuræ historicæ.

1692. 694. Liber Psalmorum, sine titulo.

Ad calcem: Impressum Magdeburgæ apud Vuolffgangum Kirchner.

Typus romanus.

1693. 695. Psalterium Davidis juxta translationem veterem una cum canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Lipsiæ, Abraham Lamberg excudebat, M. D. LXXXIX.

Ad calcem: Lipsiæ, Ex Officina Typographica Abrahami Lambergi. Anno M. D. LXXXIX.

1694. 696. Psalterium Davidis juxta translationem veterem rel. ut proxime anteced. Henricopoli, Conradus Cornerus excudebat, M. D. LXXXIX.

Typus romanus. Versus distincti, quamvis non numerati.

1695. 697. Psalterium Davidis, juxta translationem veterem rel. ut anteced. Francofordiæ Marchionum.

Ad calcem: Francofordiæ Marchionum, Excudebat Andreas Eichorn. Anno 1590.

1696. 698. Proverbia Salomonis, Ecclesiastes et cantica canticorum. Liber Sapientiæ, Ecclesiasticus. Antverpiæ, Ex Officina Plantiniana, apud viduam et Joannem Moretum, M. D. XCI.

Ad calcem: Antverpiæ, Ex Officina Plantiniana. Anno M. D. XCI.

Typus romanus. Versus numerati.

1697. 699. Septem Psalmi Pœnitentiales cum litaniis et Vesparia defunctorum, ac multis et devotis orationibus. In venetia, Presso Nicolo Polo AS. Moise in calle del mayazen.

Ad calcem: In venetia, M. D. XCVI. Appresso Nicolo Polo, bi Stampa a S. Moise in calle del Mayazen.

Præmittuntur calendarium Italicum figuris ornatum et tabulæ computisticæ.

1698. 700. Psalterium Davidis juxta translationem veterem rel. ut in anteced. Magdeburgi, Impensis Ambrosii Kirckneri, M. D. XCVII.

1699. 701. Evangelia et Epistolæ per omnes totius anni Dominicas et dies festos cum distichis Johannis Stigelii ad singula Dominicalia adjectis. Magdeburgi, impensis Ambrosii Kirchneri, M. D. XCVII.

Ad calcem: Magdeburgi, Impensis Ambrosii Kirckneri, M. D. XCVII.

Typus romanus. Figuris ornata editio.

1700. 702. Psalterium Davidis juxta translationem veterem, una cum Canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Hambvrgi, Excudebat Philippus de Ohr. Anno M. D. XCVIII.

Ad calcem: Hambvrgi, ex Officina Typographica Philippi de Ohr, impensis Henrici Dosen. Anno 1600.

Titulus limbo cinctus, typus romanus.

1701. 703. Evangelia et Epistolæ per omnes totius anni Dominicas et dies festos. Cum distichis Johannis Stigelii ad singula Evangelia Dominicalia adjectis. Hambvrgi, Excudebat Philippus de Ohr. Anno M. D. XC.

Ad calcem: Hamburgi, Excudebat Philippus de Ohr, impensis Henrici Dosen. Anno M. D. XCIX.

Cuilibet Evangelio præponuntur versiculi, et figuræ historicæ.

1702. 704. Psalterium Davidis juxta translationem veterem rel. ut in antecedentibus. Lubecæ, Ex Officina Typographica Laurentii Alberti Bibliopolæ, CIↃ IↃ CI.

Addita sunt Cantica et orationes ecclesiasticæ. Typus romans.

1703. 705. Nouveau testament de Notre seigneur Jesus Christ, latin et francois: les deux translations traduites du Grec respondantes l'une a l'autre verset a verset. A lyon pour Anthoine de Harsy, 1602.

Epitres de S. Paul: Les epitres catholiques de S. Jacques, S. Pierre, S. Jean et J. Jude. A Lyon pour Anthoine de Harsy, 1602.

Loci paralleli in margine. Textus latinus exaratus est typo italico, Gallica versio romano.

1704. 706. Jesu Christi Domini nostri Novum Testamentum, siue nouum Foedus, Ex sexta eaque postrema, Theodori Bezæ Interpretatione. Lugduni Batavorum, Ex Typographeo Christophori Guyotij. Anno CIↃ. IↃ. C. II.

Typus italicus minutus: loci paralleli in margine.

1705. 707. Psalterium Davidis juxta translationem veterem, una cum canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Quatuor vocibus compositum eum in modum, ut totum psalterium cum ejusdem canticis ad octo harmonicas et ad totidem symphonias, hymni subsequentes et orationes in templis et scholis suavissime decantari possint. Precibus et flagitatione των χειϛοφιλων και φιλομουσων publicatum, a M. Erhardo Bodenschatz Lichtenbergensi, Musico et ecclesiæ Rehusianæ Pastore. Cum privilegio Elect. Sax. Lipsiæ, Excudebat Abrahamus Lamberg. Anno M. D C. VII.

Ad calcem: Lipsiæ, Ex Officina typographica Abrahami Lambergi. Anno M. D. C. VII.

Typis romanis excusum.

1706. 708. Psalterium Davidis juxta translationem veterem, una cum canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Hamburgi, Typis Philippi ab Ohr, impensis Henrici Dosen. Anno 1608.

Ad calcem: Hamburgi, ex Officina Typographica Philippi ab Ohr impensis Henrici Dosen. Anno 1608.

1707. 709. Psalterium Davidis juxta translationem veterem una cum canticis, hymnis et orationibus ecclesiasticis. Wittebergæ, Typis Laurentii Seuberlich impensis Samuel Selfisch.

1708.

1708. 710. Psalterium Davidis juxta translationem veterem una cum canticis hymnis et orationibus ecclesiasticis. Erphordiæ, Excudebatur typis Jacobi Singæc. Anno 1609.

Ad calcem: Erphordiæ, Typis Jacobi Singæc, imprimebatur.

Typus romanus.

1709. 711. Psalterium Davidis juxta translationem veterem cum canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Helmstadii, Excudebat Jacobus Lucius. Anno 1612. Ad calcem: Helmstadii, excudebat Jacobus Lucius anno 1612.

1710. 712. Enchiridion Ecclesiasticum, in quo Psalterium Latinum Davidis Prophetæ et Regis sanctissimi una cum aliis orthodoxam veteris Ecclesiæ pietatem spirantibus. Piis et devotis Christianorum Mentibus, quæ precibus matutinis diurnis et vespertinis Norībergæ et aliis consuetis interesse gaudent. Nova et eleganti editione exhibetur a Georgio Leopoldo Fuhrmanno, Bibliop. et Typog. Noribergensi. Anno æræ Christianæ, M. D. C. XV.

Additur index Psalmorum et Canticorum. Psalmi typo romano excusi, Cantica typo italico.

1711. 713. Psalterium Davidis juxta translationem veterem una cum canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Cum gratia et privilegio. Lubecæ, Typis et sumtibus Samuelis Jauchii. Anno M. D. C. XV.

1712. 714. Psalterium Davidis juxta translationem veterem una cum canticis, hymnis et orationibus ecclesiasticis. Erphordiæ; Excudebatur typis Martini Spangenbergii. Anno M. DC. XVIII.

Ad calcem: Erphordiæ, Typis Martini Spangenbergii imprimebatur.

1713. 715. Psalterium Davidis, juxta translationem veterem una cum canticis, Hymnis et orationibus ecclesiasticis. Brunsvigæ, Typis Andreæ Dunckeri. Impensis Friderici Vaders et Joachimi a Mölen. Anno 1621.

Additur litania et index psalmorum ac canticorum.

1714. 716. Divinum Davidis Psalterium latine et accurate ad Hebraicam fidem. Per Rudolphum Magistrum, Regis Consiliarium, Serenissimi Principis Gastonis Gallici et Liberorum Regiae familiae Medicum primarium. Parisiis, Ex Typographia Rob. Stephani, apud Gvilelmum Loyson in porticu Reorum Palatij, M. D. C. XXIII. Cum Privilegio.

Argumentum singulis Psalmis præmittitur typo italico. Textus typo Romano excusus. Adduntur Psalmorum epigraphæ seu inscriptiones, secundum Hebræos, et duplex index. Divisum est in quinque libros. Dedicatum fratri regis Galliæ.

1715. 717. Novum D. N. Jesu Christi testamentum ex interpretatione Theodori Bezæ ultimo recognita. Amstelodami, Typis Pauli Arnoldi, F. a Ravesteyn. Impensis Johannis Jansoni. Anno CIↃ IↃ CXXIV.

Typus romanus. Titulus ære incisus, argumentum singulis capitibus præmissum. Versus distincti, Mappa geographica adiecta.

1716. 718. Biblia Sacra Veteris et Noui testamenti et quidem illius ex interpretatione D. D. Tremellii et Jvni; Hujus ex versione D. Bezæ. Accesserunt libri Apocryphi ex versione D. Jvni. Amsterodami, apud Joannem Janssonium CIↃ IↃ CXXVII.

Paginæ in columnas divisæ. Numeri versuum in interiori margine adiecti. Typus romanus minutus. Titulus ære incisus.

1717. 719. Biblia Sacra sive testamentum vetus ab Im. Tremellio et Fr. Jvnio ex Hebræo latine redditum, et testamentum Novum a Theod. Beza e Graeco in latinum versum. Amsterodami, apud Guiliel. Janssonium Caesium CIↃ IↃ C XXVIII.

Paginæ bipartitæ, versus distincti. Titulus ære incisus.

1718. 720. Psalmi, Proverbia, Ecclesiastes, Canticum Canticorum, sapientia, Ecclesiasticus. Antverpiae, Ex Officina Plantiniana M. D. C. XXIX.

Loci paralleli in margine. Argumenta capitibus præmissa. Typi romani.

1719. 721. Psalmi, Proverbia; Ecclesiastes, Canticum Canticorum, Sapientia, Ecclesiasticus. Antverpiae, ex Officina Plantiniana M. D. C. XXIX.

Typus contextus romanus, summariorum italicus. Loci paralleli in marg.

1720. 722. Prophetae — — et Machabaeorum. Antverpiae, Ex Officina Plantiniana M. D. C. XXIX.

Ad calcem: Antverpiae, ex Officina Balthasaris Moreti, M. D. C. XXIX.

1721. 723. Novum Jesu Christi Testamentum vulgatae Editionis Sixti V. Pont. Max: jussu recognitum atque editum. Antverpiae, ex Officina Plantiniana M. D. C. XXIX.

Ad calcem: Antverpiae, ut supra.

Respondet editioni Psalmorum No 1718.

1722. 724. Oratio Manassae, Esdrae Lib. III. et IV. D. Hieronymi in sacros

cros libros praefationes. Indices Bibliorum. Antverpiae, ex Officina Plantiniana M. D. C. XXIX.

Ad calcem: Antverpiae, ut supra.

1723. 725. Biblia Sacra — ab Im. Tremellio rel. (ut 1716.) — CIƆ IƆ C XXXI.

1724. 726. Novum testamentum Domini nostri Jesu Christi, interprete Theodoro Beza. Amsterodami, apud Jacobum Wachter, CIƆ IƆ C XXXI.

Ad calcem: Jacobo Wachter excudebat Joannes Frederici Stam, CIƆ IƆ C XXXI.

Typus romanus, versus distincti, titulus aere incisus.

1725. 727. Biblia Sacra — ab Im. Tremellio rel. (ut 1716.) Argumentis capitum additis, versibusq; singulis distinctis, et seorsum expressis. Amstelodami, apud Joannem Janssonium CIƆ IƆC XXXII.

1726. 728. Biblia Sacra sive testamentum vetus, ab Im. Tremellio rel. ut 1716. Amsterodami, apud Guiliel. Janssonium, CIƆ IƆC XXXIII.

1727. 729. D. N. Jesu Christi Novum testamentum ex postrema D. Bezae interpretatione. Cum notis brevioribus tum ex majoribus Annotationibus D. Bezae tum ex D. Camerarii Cherpontij et aliorum observationibus, qui sub litera B notantur collectis. Amstelodami sumtibus Henrici Laurentii, 1633.

Loci paralleli et annotationes in margine. Argumenta capitum praemissa.

1728. 730. Biblia Sacra vulgatae editionis Sixti V. Pont. M. jussu recognita et Clementis VIII. auctoritate edita. Col. Agrippinae. Sumpt. Haered. Bern. Gualteri et Sociorum, 1639. Cum privilegio S. C. M.

Libri Josvae, Judicum, Ruth, Regum IV. et Paralipomenon II. Colon. Agrippinae. Sumpt. Haered. B. Gualteri et Sociorum, M. D. C. XXXIX.

Esdras, Tobias, Judith, Esther, Job, Psalmi, Proverbia, Ecclesiastes, Canticum canticorum, sapientia, Ecclesiasticus.

Prophetae — et Machabaeorum. Colon. Agrippinae. Sumptibus Haered. Bernar. Gualteri et Sociorum, CIƆ IƆC XXXIX.

Manassae oratio, Esdrae lib. III. et IV. cum indice bibliorum triplici. Coloniae Agrippinae. Sumpt. Viduae Bernardi Gualteri et Sociorum, CIƆ IƆ C XXXVIII.

Volumina V.

1729. 731. Novum testamentum Domini nostri Jesu Christi interprete Theodoro Beza. Amsterodami, apud Johan et Cornel Blaeu. Ao. CIƆ IƆ C XXXIX.

Lineæ continuæ, et versus distincti: sine parallelis.

1730. 732. Biblia — ab Im. Tremellio rel. (ut 1724.) Londini, typis Miltonis Flesher rel. CIƆ IƆ CXL.

1731. 733. Novum Jesu Christi Testamentum vulgatæ editionis Sixti V. Pont. Max. jussu recognitum et editum Lutetiæ Parisiorum: Sumtibus Sebastiani Hvre, M. D. C. XLV. Cum approbationibus et privilegio.

Loci paralleli in margine. Subnectitur index Epistolarum et Evangeliorum nec non index N. T.

1732. 724. Biblia Sacra vulgatæ editionis Sixti V. Pont. M. jussu recognita et Clementis VIII. auctoritate edita. Col. Agrippinæ, Sumpt. Hæred. Bern. Gualteri et Sociorum 1647. Cum privilegio S. C. M.

Libri Josue, Judicum rel.

Esdras, Tobias rel.

Manassae oratio rel.

Prophetae rel. omnino ut in priori ed. Col. (No. 1727.)

Novum testamentum Domini nostri Jesu Christi Vulgatæ editionis, juxta exemplar Vaticanum anni 1592. Colon. Agrippinæ. Sumpt. Haered. B. Gualteri et Sociorum. Superiorum permissu, 1647.

1733. 735. Biblia Sacra sive testamentum vetus ab Im. Tremellio rel. (ut 1724.) Amstelodami, apud Joannem Janssonium, CIƆ IƆ CXLVIII.

Typus minutus; paginæ bipartitæ.

1734. 736. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi Interprete Theodoro Beza. Amstelodami, apud Johannem Janssonium. Ao. 1650.

1735. 737. Biblia Sacra sive Testamentum vetus ab Im. Tremellio rel. (ut 1716.) Amstelædami, Typis Joannis Blaeu. Sumptibus Societatis 1651.

1736. 738. Novum testamentum Domini nostri Jesu Christi interprete Theodoro Beza. Amstelædami, Typis I. Blaeu, Sumptibus societatis 1652.

1737. 739. Psalterium Davidis ad exemplar Vaticanum. Anni 1592. Lvgdvni, apud Joh. et Dan. Elsevirios. Anno 1653.

Loci paralleli in margine. Argumenta capitum præmissa. Numeri versuum in margine interiori additi.

1738. 840. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi vulgatæ editionis juxta exemplar Vaticanum anni 1592, cum indicibus Epistolarum

rum

rum et Evangeliorum nec non Rerum et verborum juxta exemplar. Colon. Agrippinæ. Sumpt. Balthasaris ab Egmond et Sociorum, Superiorum permissu. Parisiis, Veneunt apud Societatem, 1668.

Loci paralleli in margine. Summaria capitum typo italico exarata, textus vero romano. Sequitur Index duplex.

1739. 741. Biblia Sacra sive Testamentum Vetus ab Im. Tremellio rel. (ut 1724.) Amstelodami, apud Johannem Jacobi Schipper, M. D. C. LXIX.

1740. 742. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi interprete Thodoro Beza. Amstelædami, Typis J. Blaeu. Sumptibus Societatis, 1673.

1741. 743. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi Vulgatæ editionis juxta exemplar Vaticanum, Ao. 1592. Superiorum permissu. Coloniæ Agrippinæ. Sumpt. Balthasaris ab Egmond et Sociorum. Veneunt apud Fredericum Leonard. Anno M. D. C LXXVI.

Ut prior editio No. 1737.

1742. 744. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi Vulgatæ editionis juxta exemplar vaticanum, anni 1592. Versiculis distinctum. Lvgdvni, apud Joan. et Claud. Carteron, 1677.

Ad calcem: Lvgdvni, Ex typographia Joan. et Cl. Carteron, 1676.

Ut proxime antecedens.

1743. 745. Biblia Sacra Vulgatæ editionis Sixti V. Pont. M. jussu recognita et Clementis VIII. auctoritate edita. Coloniæ, apud Jacobum Naulæum. Ao. 1679.

Libri Josve, Judicum rel.

Esdras, Tobias, rel.

Prophetæ rel.

Novum testamentum Domini Nostri Jesu Christi Vulgatæ editionis juxta exemplar Vaticanum anni 1592. Coloniæ, apud Jacobum Naulæum. Ao. 1679.

Manassæ oratio, Esdræ lib. III. et IV. cum indice bibliorum triplici. Coloniæ, apud Jacobum Naulæum, CIↃ IↃC LXXVIII.

Titulus ære incisus. Summaria litteris italicis exarata, textus romanis. Præmittitur Breve Apostol. Clementis VIII. Loci parall. in margine. N. T. additur index geographicus.

1744. 746. Biblia Sacra Vulgatæ editionis Sixti V. Pont. Max. jussu recognita atq; edita Versiculis distincta. Lvgdvni, Sumt. Petri Guillimin et

et Ant. Beaujolin in vico Bellæ-Corderiæ. Cum Privil. Regis, M. D. C. LXXX.

Libri Josve, Judicum, rel.

Esdras, Tobias, rel.

Prophetæ majores. Lugduni rel.

Prophetæ minores et Machabæorum libri.

Novum testamentum Domini nostri Jesu Christi Vulgatæ editionis juxta exemplar vaticanum an. 1592. Versiculis distinctum, rel. ut supra.

Manassæ oratio, Esdræ lib. III. et IV. cum Hieronymi præfationibus et indice bibliorum triplici. Lugduni, ut supra.

Titulus ære incisus. Loci paralleli in margine. Summaria typo italico: textus vero romano exarata. Præmittitur Breve Apostolicum Clementis VIII. N. T. additur index Epistol. et Evangel.

1745. 747. Prophetia Danielis paraphrastice reddita et cum prophanæ historiæ monumentis collecta, ab Herm. Wingendorpio. Lugd. Batav. Typis Cornelii Boutesteyn, M. D. C. LXXX.

In fine adduntur notæ ad prophetiam Danielis et brevis Chronologia. Typus romanus.

1646. 748. Biblia sacra — — ab Im. Tremellio rel. ut supra. — Londini ap. Nathan Ponder, 1680.

1747. 749. Novum Jesu Christi Testamentum Interprete Sebastiano Castellione. Ex postrema ejusdem Castigatione. Editio Novissima. Amstelodami, Impensis Joannis Guil. Keltonii, CIↃ IↃC LXXXIII.

Typus romanus, paginæ bipartitæ, forma minor.

1748. 750. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi interprete Theodoro Beza. Amstelodami, Ex Officina Henrici ac viduæ Theodori Boom. Ao. 1686.

1749. 751. Psalterium Davidis ordine continuum, sed ad singulas horas adjectis canticis et hymnis recentioribus per hebdomadam dispositum, et ad commodiorem usum commune Sanctorum additum, hoc majori typo excusum. Coloniæ Agrippinæ, apud Joannem Wilhelmum Friessem. Anno 1687.

Titulo præfigitur figura ære incisa. Ad finem legitur Symbolum S. Athanasii. Typus romanus majusculus.

752. Novum Jesu Christi testamentum a Sebastiano Castalione latine red-

redditum. Amstelodami, apud Albertum et Bernardum Visscherum, 1690.

Paginae divisae. Typus romanus. Versus numeris distincti.

1751. 753. Egregii Quidam Davidis Psalmi, qui sabbatis ad antiphona in Petrino et Nicolaitano templis canuntur. In usum juventutis scholasticae editi a Nic. Bremero. — Hamburgi, Typis Georgii König, Anno 1693.

Typus romanus. Versiculi numeris signati.

1752. 754. Vulgata antiqua latina et itala versio Evangelii secundum Matthaeum, e vetustissimis eruta monumentis illustrata Prolegomenis ac Notis nuncque primum edita. Studio et labore D. Johannis Martianay Presbyteri Benedictini e congregatione S. Mauri. Parisiis, apud Antonium Lambin, Typographum et bibliopolam, via San-Jacobaea, sub signo speculi, M. D. C. XCV. Cum privilegio Regis et approbationibus.

Variantes aliquot lectiones in Matthaei Evangelio secundum Antiquam versionem vulgatam.

Remarques sur la version italique de l'Evangile de S. Matthieu, qu'on a decouverts dans de fort anciens Manuscrits, par Dom. Jean Martianay Religieux Benedictin de la Congregation de S. Maur. A Paris, chez Antoine Lambin, rue S. Jacques au miroir. M. D. CXCV. Avec privilege du Roy et Approbation.

Typus Romanus. Variantes lectiones in margine. Notae infra paginas. Sequitur epistola Canonica S. Jacobi Apostoli juxta vulgatam veterem seu versionem italicam.

1753. 755. Psalmi Davidici Quadraginta sex, quos Diebus Dominicis mane ad Antiphona in Petro-Paulino Nicolaitano et Cathariniano Templis Succentor et pueri canunt, in gratiam et usum juventutis scholasticae editi a M. Nic. Bremero. Colleg. Schol. S. Johann. Hamburgi, anno 1696. Typis Georgii Königs.

Respondet editioni anteced. No. 1751.

1754. 756. Sanctum Jesu Christi Evangelium notis illustratum cum actibus apostolorum, pari methodo expositis Rotomagi. Parisiis, apud Joannem de Nully, via Jacobea, sub signo S. Petri, M. D. C. XCVI. cum approbatione et privilegio Regis.

Loci paralleli in margine. Summaria excusa typo italico, textus romano infra paginas.

Epi-

Epistolae beati Pauli Apostoli notis illustratae cum VII. canonicis et Apocalypsi B. Joannis, pari methodo expositis coetera ut supra.

Habet posterior haec pars chartam geographicam, indicem epistolarum et Evangeliorum nec non catalogum virorum et mulierum quorum fit mentio in libris novi testamenti.

1755. 757. Jesu Christi Domini nostri Novum testamentum sive Novum foedus interprete Theodoro Beza, ad fidem optimarum Editionum recensitum. Londini, Excudebat W. H. pro societate Stationariorum, 1699.

Paginæ divisæ, typus romanus.

1756. 758. Novum testamentum sine titulo.

Videtur huc referendum. Loci paralleli in margine. In fine additur interpretatio verborum hebraicorum.

1757. 759. Novum testamentum sine titulo.

Loci paralleli in margine.

1758. 760. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi a Theodoro Beza e Graeco in latinum versum. Tiguri, Ex typographeo Bodmeriano.

Titulus ære incisus. Typus romanus. Sine locis parallelis.

1759. 761. Novum J. C. Test. a Seb. Castalione. — Editio novissima. — Londini, Ex Typographeo Benj. Motte — M. D. CCXII.

1760. 762. Liber Psalmorum cum Canticis. Luteciae Parisiorum, apud Guillelmum Desprez, rel. M. D. CCXIV.

Paginæ bipartitæ.

1761. 763. Jesu Christi Domini Nostri Novum testamentum sive novum Foedus. Interprete Theodoro Beza. Ad fidem optimarum Editionum recensitum; et summa diligentia ab erratis Typographicis liberatum. Londini, Excudebat Guil. Bowyer, impensis Societatis Stationariorum, 1715.

Paginæ in Columnas divisæ, typus romanus.

1762. 764. Nouum Testamentum Domini nostri J. C. interp. Theodoro Beza. Londini, excud. A. Churchill — M. DCC. XX.

1763. 765. Novum J. C. Testamentum a Seb. Castalione. — — Londini, apud Benj. Tooke rel. 1722.

1764. 766. Ethica Davidico-Salomonea, siue Psalmi Davidis, Salomonis Proverbia et Ecclesiastes. Quibus accesserunt Liber sapientiae atque Si-

Siracidis. Ex interpretatione Sebastiani Castellionis in usum juventutis et de Nav... Ethices Ethnicæ, præfatus est Matthias Belivs. Lipsiæ, A. M. D. CCXXIIII. Prostat apud Sam. Beni. Waltherum.

Paginæ divisæ, typus romanus.

1765. 767. Novum Jesu Christi Testamentum. Sebastiano Castellione Interprete rel. Cum præfationibus, quos auctor integro olim Bibliorum operi præmisit, denuo editum. Accessit Matthæ Belii Paraenesis ad studiosam juventutem. Lipsiæ, apud Sam. Beniam. Waltherum. A. M. D. CCXXIIII.

1766. 768. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi. Interprete Theodoro Beza. Amstelodami, Ex Officina Gerardi Onder de Linden, 1724.

Titulus ære incisus. Summaria typo italico exarata, Textus romano.

1767. 769. Jesu Christi Domini nostri Novum Testamentum sive Novum Foedus. Interprete Theodoro Beza rel. ut No. 1760. Londini, Excudebat Guil. Bowyer, impensis Societatis Stationariorum, 1725.

1768. 770. Biblia sacra ex Sebastiani Castellionis Interpretatione, ejusque postrema recognitione, in quatuor Tomis. Londini, Excudebat Jacob. Bettenham. Impensis J. Knapton, R. Knaplock, et al. — M. DCC. XXVI.

Biblia sacra ex Sebastiani Castellionis Interpretatione &c. Tom. II.

Tom. III. Excudebat Tho. Wood, rel. ut supra.

Tom. IV. Excudebat Jacob. Bettenham, rel. ut supra.

Volumina IV.

Dedicata Eduardo Sexto Angliæ regi. Præmissæ literæ Melanchtonis ad Castellionem. Summaria librorum et capitum typo italico exarata, textus romano. Paginæ divisæ.

1769. 771. Biblia sacra ex Sebastiani Castellionis interpretatione ejusqve postrema recognitione. Præfatus est in Dissertatione critica de eo quod pulchrum est in hac versione Christophorus Wolle, A. M. S. Theol. Baccal. Et ad ædem D. Petri Catecheta. Lipsiæ, apud Sam. Beniam. Walther, CIↃ IↃCC XXVIII.

Tomus II. Regum liber IV. — Ecclesiasticus.

Tomus III. Prophetæ et Machabæorum.

Novum Jesu Christi Testamentum Sebastiano Castellione interprete, ex ejusdem postrema castigatione denuo editum. Accessit Matthiæ

thiæ Belii Paraenesiis ad Studiosam juventutem. Cum privil. Pot. Reg. Polon. et Elect. Sax. Lipsiæ, apud Sam. Benjamin Walther. A. R. Q. CIↃ IↃ CCXXVIII.

Volumina IV.

Præfigitur effigies Castalionis. Typus romanus, paginæ divisæ. Desunt loci paralleli.

1770. 772. Novum testamentum ejusdem editionis.

1771. 773. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi interprete Theodoro Beza. Londini, apud D. Midwinter, M. DCC. XXXV.

Paginæ in col. divisæ.

1772. 774. Novum J. C. Testamentum a Seb. Castalione. — Ed. noviss. — Londini, impensis A. Bettesworth al. M. DCC. XXXV.

1773. 775. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi vulgatæ editionis Sixti V. et Clementis VIII. Summorum Pontificum jussu et auctoritate recognitum, editum atque versiculis distinctum. Lugduni, Sumptibus Andreæ Laurens, Bibliopolæ, M. DCC. XXXVI.

Summaria capitum typo italico exarata, textus vero romano. Loci paralleli in margine. Ad finem index epistolarum et Evangeliorum.

1774. 776. Novum Jesu Christi Testamentum vulgatæ editionis Sixti V. et Clementis VIII. Summorum Pontificum jussu et auctoritate recognitum, editum atque versiculis distinctum. Lugduni, Sumtibus Andreæ Laurens, Bibliopolæ, M. DCC. XXXVI.

Notæ infra paginas. Summaria typo italico: textus romano exarata. Ad finem chronologia N. T.

1775. 777. Jesu Christi D. n. Novum Testamentum — interprete Theod. Beza. — Londini, ex Off. Caroli Ackers — M. DCC. XLVI.

1776. 778. Novum Testamentum D. n. Jesu Chr. interprete Theod. Beza. Londini, apud G. Innys al. M. DCC. XLVI.

1777. 779. Novum Testamentum Latinum, Sebastiano Castellione interprete, ex ejusdem postrema castigatione. Accedit Jo. Matthi Gesneri de usu hujus interpretationis germanica disputatiuncula. Cum gratia et Privil. Potent. Reg. et Elect. Sax. Gothæ, Sumtibus Jo. Andr. Reyheri, M. DCC. XXXXVII.

Præfigitur figura ære incisa. Reliqua respondent editioni Lipsiensi.

1778. 780. Novum J. C. Testamentum a Seb. Castalione. — Editio novissima. — Londini, impensis R. Ware al. M. DCC. L.

1779. 781. Jesu Christi D. n. Novum Testamentum — interprete Theod. Beza. — Londini, ex Off. C. et J. Ackers — M. DCC LIII.

1780. 782. Novum Testamentum Domini Nostri Jesu Christi vulgatæ editionis, juxta exemplar vaticanum anni 1592. Cum indicibus Epistolarum et Evangeliorum nec non rerum et verborum. Rothomagi, Typis Richardi Lallemant Regis Typographi, M. D. CC LVIII. Cum privilegio Regis.

Loci paralleli infra paginas. Summaria typo italico exarata. Textus romano. Paginæ lineis cinctæ.

1781. 783. Novum Jesu Chr. Testamentum a Seb. Castalione latine redditum. Editio novissima. — — Londini, impensis C. Hitch rel. — M. D. CC. LXII.

1782. 784. Novum Testamentum Domini Nostri Jesu Christi interprete Theodoro Beza. Londini, apud H. Woodfall &c. M. D. CC. LXIV.

Textus typo romano excusus. Summaria italico, paginæ divisæ.

1783. 785. Novum Jesu Christi Testamentum ad exemplar Vaticanum accurate revisum. Parisiis, Typis Barbon, M. D. CC. LXVII.

Textus typo romano, Summaria italico excusa. Loci paralleli infra paginas. Titulo præfixa est tabula ære incisa, et evangelio Mathæi mappa geographica. Ad finem index geographicus, paginæ divisæ.

1784. 786. Novum Testamentum D. n. Jesu Christi interpr. Theod. Beza. Londini, apud H. Woodfall al. M. D. CC. LXVIII.

1785. 787. Jesu Christi nouum Testamentum siue nouum Foedus, interprete Theod. Beza. — Londini, ex Off. J. Emonson, M. D. CC. LXX.

1786. 788. Nouum Testamentum D. n. Jesu Chr. interpr. Theod. Beza. Londini, apud J. Rivington al. M. DCC. LXXIII.

1787. 789. Evangelia: sive Excerpta quaedam ex Novo Testamento secundum Latinam Seb. Castalionis versionem. In usum classium inferiorum. Etonae, ex Off. Josephi Pote al. 1775.

Typus romanus, paginæ divisæ. Præmissa figura ære incisa admodum rudis.

Adde:

1788. 790. Libri regum IIII, Paralipomenon II, Esdrae IIII, Tobiae I, Judith I, Esther I, Job I. (Sine aera et loco.)

Cum praefationibus Hieronymi.

PLVTEVS XXII.

BIBLIA LVSITANICA.

IN FOLIO.

1789. 1. O livro da oração commum e administração dos Sacramentos e outros ritos, et ceremonias da Igreja, conforme o uso da Igreja de Inglaterra: juntamente com o Salterio ou Salmos de David. Oxford na estampa do Teatro. Anno de Christo 1695. Liber liturgicus, qui Evangelia et epistolas diebus festis recitandas exhibet. Psalterium novo titulo insignitur, O Salterio ou Salmos de David; Oxford na estampa do Teatro, anno de Christo 1695. Cum figura Theatri.

Incipit, Salmo I. Bemaventurado o Varão, que não andou no concelho, & no caminho dos pecadores não esteve, & no assento dos escarnecedores não se assentou.

Psalterium implet praeter titulum folia 30, in duabus columnis optime impressa. A.

IN QUARTO.

1790. 2. O novo testamento — — Agora traduzido en Portugues pe lo Padre *Joaõ Ferreira a d'Almeida* ministro pregador de Sancto Evangelho. — Em Amsterdam por viuva de J. V. Someren anno 1681.

In parte auersa tituli haec annotantur, Este SS. novo testamento he imprimido por mandado e ordem da Illustre Companhia da India oriental, das unidas provincias, e com conhecimento da reverenda classe da cidade de Amsterdam, revisto pelo ministros pregadores — Barthol. Heynen, Joa. de Vooght.

Specimen versionis, *Matt.* II, I. Esendo Jesus ja nacido em Bethlehem & Judea, em dias d'el Rey Herodes, eis que vierão (huns) Magos (in marg. ou, Sabios) do Oriente a Jerusalem, cet.

Habet praefationem s. introductionem trium foliorum. Integris lineis impressa, forma maiori. A.

1791. 3. O novo testamento — traduzido na lingua portuguesa pelo rev. padre *Joaõ Ferreira A. d'Almeida.* — — Em Batavia por Joaõ de Vries impressor da Illustre companhia — 1693.

In

In parte aversa tituli, Esta segunda impressão d'o SS. novo Test. emendada e'na margem augmentada com os concordantes passos — — por mandado — d'a ill. companhia d'as unidas provincias 'na India oriental, e foy revista — — pelos ministros pregadores (de Batavia) Theodorus Zas, Jacobus op den Akker.

Editio aucta locis parallelis margini adscriptis.

Habet et eandem introductionem quae praecedens sub titulo: Argumento d'o Novo Testamento.

Forma est minor: typus bonus: lineae integrae. A.

1792. 4. Os cinco livros de Moyses chamados I. Genesis II. Exod. III. Levitico IV. Numeros V. Deuteronomico — — Trangambar em India oriental na costa di Coromandel, na officina da real missão de Dinamarca anno de 1719.

In columnis divisa et bene impressa editio. Versio est Almeidae. A.

1793. 5. Os doze Prophetas minores — — com toda diligencia na lingoa Portugueza pelos padres missionarios de Trangambar. Trangambar ibid. 1732.

1794. 6. Os livros historicos do velho Testamento — Josue, Juizes — Ruth — Samuel — Reys — Chronicas — Esdras — Nehemias — Esther: traduzidos na lingoa portugueza pelo rev. Padre *Joam Ferreira A. d'Almeida* — revistos e conferidos com o texto original pelos padres missionarios de Trangambar. Trangambar, na officina da real missão di Dinamarca 1738.

In ima pagina voces nonnullae huius versionis vel explicantur vel ad hebraicam veritatem restituuntur. Loci paralleli singulis subiecta versibus, et epitome capitibus praemissa. A.

1795. 7. Os livros Dogmaticos do velho Testamento, convem a saber o livro de Job — Psalmos — proverbios — ecclesiastes os cantares de Salamão: traduzidos na Lingoa Portugueza pelo rev. P. *Joam Ferreira A. d'Almeida* — revistos e conferidos com o texto original pelos Padres Missionarios de Trangambar. Trangambar ibid. 1744.

1796. 8. Os quatro Prophetas mayores — — com as Lamentaçoens Jeremias — dos quaes os tres primeiros são traduzidos pelo R. P. *Joam Ferreira A. d'Almeida* — — e o quarto (Daniel) pelo R. P. *Christovão Theodosio Walther* Missionario de Trangambar, mas todos revistos — — pelo padres miss. de Trangambar. Trangambar ibid. 1751.

1797. 9. Os cinco livros de Moyses, — traduzidos na Lingoa Portugueza pelo R. P. *Joam Ferreira A. d'Almeida* — — revistos — pelos padres miss. de Trangambar. Trangambar ibid. 1757.

Haec quoque editio paginis bipartitis, forma maiori impressa est. Summaria habet ut prior editio. Argumenta singulis et libris et capitulis praemissa. Aucta est prologo.

In Prolegomis haec animaduertuntur ad historiam huius versionis pertinentia. Pentateuchum anno 1719 editum, a primis missionariis esse conversum. Aliam Bibliorum Vet. Test. versionem Lusit. confecisse P. d'Almeida, ad biblia Hollandica, morte eius in ultimis capitulis Ezechielis interruptam: hanc deinde à Missionariis editam: Prophetas autem minores a d'Almeida non versos, ab ipsis in Lusitanicam linguam fuisse translatos. A.

In Octavo.

1798. 10. O sancto Evengelho de nosso Senhor Jesu Christo segundo S. Matheus. Traduzido na Lingua Portugueza. Em Amsterdam, por Joam Crellius 1711.

Eiusdem versionis ac N. 2. et 3. *Almeidae* nimirum. Editio columnata: literis minutissimis iisque nitidis exarata. A.

1799. 11. O novo Testamento. — — Traduzido en Portugueza pelo Padre Joam Ferreira a. d'Almeida. — En Amsterdam por Joam Crellius 1712.

Eodem omnino modo impressa, quo antecedens editio.

Matthaei Evangelium idem est, quod primum seorsim prodiit anno 1711. nunc autem eodem titulo insignitum integro huic N. T. anno sequenti edito insertum. Continet paginas 425. A.

1800. 12. O livro dos Psalmos de David, traduzido na lingoa Portugueza pelo R. R. *Joam Ferreira a. d'Almeida* — revisto — pelos padres miss. de Trangambar. Trangambar, na officina da Real missão de Dinamarca, anno 1740.

Adduntur epitome capitum, loci parall. et in ima pagina vocum nonnull. explicatio.

1801. 13. Os cinco livros de Moyses traduzidos — pelo P. *Joam Ferreira a. d'Almeida* — — a parte primeira em que secontem Genesis, Exodo, & Levitico. Batavia as custas da illustre Companhia anno de M DCC XLVII.

Versio Almeidae, sine epit. sine locis parall. et sine glossis in imo margine. Per duas columnas dispos. typ. nit.

In fronte animadvertitur: „Estes Livros — — Sendo revistos e conferidos com „o Texto Original por Joan Mauritz Mohr & Librecht August Behmer Mini„stros da Palavra de Deus" rel. A.

1802. 14. Do velho Testamento o primeiro Tomo que contèm os SS. livros de Moyses, Josua, Juizes, Ruth, Samuel, Reys, Chronicas, Esrá, Nehemias & Esther, Traduzidos en Portuguez por Joao Ferreira a. d'Almeida. — Batavia — na officina de Seminario por H. Mulder — anno de Christo MDCCXLVIII.

Do velho Testamento o segundo Tomo, que contèm os SS. Livros de Job, os Psalmos, os Proverbios o pregador, os Cantares, com os Prophetas mayores e menores, traduzidos — — Almeida e Jacobo op den Akker. — Batavia na officina do Seminario por G. H. Hensler — MDCCLIII.

Volumina II.

1803. 15. Primeira parte de Novo Testamento — — que contèm os quatro Evangelistas — — traduzidos — pelo R. P. *Joao Ferreira a. d'Almeida* — revistos — pelos Padres mission. de Trangambar. Trangambar na officina da Real missão di Dinamarca anno de 1760.

Cum epit. locis parall. et explicatione vocum difficil. vel potius emendatione ad hebraicum textum, ut supra.

Editio formae maioris, non columnata, continens paginas 322. A.

1804. 16. O novo Testamento — traduzidos — pelo R. P. *Joam Ferreira a. d'Almeida* — revistos pelos padres miss. de Trangambar. Trangambar ibid. 1765.

IV Evangelia eiusdem sunt editionis quam antecedentis, anni 1760, huic integro N. Testamento iterum inserta.

Praemisso Prologo, item *Argumento da Novo Testamento*. Continet 765 paginas.

1805. 17. O novo Testamento; isto he: todos os Sacrosanctos Livros e Escritos Evangelicos e Apostolicos do novo concerto de nosso Fiel Senhor. — — Traduzido em Portuguez pelo Reverendo Padre Joao Ferreira a d'Almeida. — Em Batavia por Egbert Heemen MDCCLXXIII.

IN DUODECIMO.

1806. 18. O livro dos Salmos de David — — traduzido de texto original — pelo Padre Beniamin Schultze, missionario del Rey de Danimarca. Trangambar ut supra 1721.

Charta mediocris, typus rudis. Adest praefatio latina.

PLV-

[illegible] TEVS XXIII

[illegible]BLIA HISPANICA

IN FOLIO.

1807. [illegible] os sacros libros del viejo y nuevo Testamento. [illegible] revista y conferida con los textos Hebreos y Grie- [illegible] *[illegible]priano de Valera.* — En [illegible]

[illegible] de V. Impres 5 fol. 2) Amonesta- [illegible]

[illegible] Agunt de hac libro, Theo- [illegible] D. 2. G. [illegible] 1725. Th. 3. S. 259.

[illegible] revisam exhibet, factam [illegible] 1569; sed cum haec edi- [illegible] revisam fuisse [illegible] nonnullas ad Hebraicam [illegible] libris ex LXX [illegible] in margine adiunxisse. A.

1808. [illegible] por palabra de la ver- [illegible] vista y examinada por el [illegible] effigies, cum inscriptione [illegible] Señor Duque de Ferrara.

[illegible] — — CCC. Todos [illegible] fue reformada. La impres- [illegible] mudar letra de su Original en [illegible] (eil. aerae Judaicae, qui incidit [illegible] 1011.)

[illegible] dicatumque mulieri nobil. Dona [illegible] *[illegible] et Abraham Usque.* Con- [illegible] Jos. Judices, Samuelis, Regum, Je- [illegible] Proverbia, Jobum, Dan. Esra, Nehem. [illegible] Canticum cant. Ruth, Threnos, Kohelech, [illegible] exhibet absq; commentariis annota- [illegible] numerantur, sed non versus. A.

1809.

1809. 3. Biblia en lengua Espanola, traduzida palabra por palabra dela verdad Hebrayca por muy excelentes litrados. Vista y examinada por el officio dela Inquisition. (Eadem effigies quae in anteced.) Con privilegio del Yllustrissimo Senor Duque de Ferrara.

Ad calcem; a loor y gloria del Dio fue reformada a 15 de Sebath 5390. (h. e. aere vulg. 1630) Registro A - - - (ad) ccc. Todos son tiernos.

Diversa est haec editio a priori, ut ex collatione utriusque facile apparet. Prioris tamen vestigia numero paginarum linearumque, et tota dispositione quantum fieri potest, sequitur. A.

1810. 4. Biblia en lengua Espanola, traduzida rel. ut supra. — En Amsterdam, impressa por deGillis Joost, en el nieuwe straet, 5606. (mendose pro 5406. h. e. aerae vulg. 1646.)

In fine: A loor y gloria del Dio fue reformada a 15 de Sebath 5390 (quæ epigraphe ab insciis operis verbotenus ex editione præcedenti recusa fuit.) Registo a — — (usque ad) DDD. Todos son tiernos.

Ejusdem versionis, quam 2. 3; diversa editio. Licet epigraphen antecedentis exhibeat ad calcem, omnino ab ea differt, plures enim plagulas continet, et alio modo est disposita. A.

1811. 5. (Titulus ære incisus et figuris ornatus.) Parafrasis Commentado sobre el Pentateuco por al illustrissimo sr Ishac aboab H. del KK. (h. e. Hakam חכם del Kehila Kedoscha ק"ק vel קהלה קדשה, latine, antistes Synagoge de Amsterdam estampado en caza de Jaacob de Cordova 5441. (h. e. æræ vulg. 1681.)

Textus biblicus hispanice conversus commentario insertus reperitur. A.

In Quarto.

1812. 6. La Biblia que es los sacros libros del vieio y nuevo testamento. (Signum Brülingerianum.) יקום לעולם דבר אלהינו La palabra del Dios nuestro permanece para siempre. Isa. 40. M. D. LXIX.

Est prima illa edito versionis *Cassiodori de Reyna*, in praefatione secundae, anni 1602 laudata (vid. adnot. nostram ad n. 1.) et eximiae varitatis. vid. Theoph. Sinceri notitia historico crit. lib. rar. oder nöchentl. Nachrichten von alten und raren Büchern 4to p. 5. Post titulum incipit praefatio latina Interpretis, in qua ex prima virsione Ezechielis disserit de officio piorum principum Evang. Christi ex animo profitentium, ad reges, electores, principes totius Europæ, et hanc vers. iis commendat. Subscribitur litteris C. R. (h. e. Cassiodori de Reyna.)

Reynae) Sequitur praefamen hispanice loquens de ratione hujus versionis, ex quo haec adnotemus, Versionem hanc non sequi vulgatam, ab hebraicà veritate satis declinantem, sed textum hebraicum, et in primis versionem eius a Sante Pagnino editam. Interdum, non saepe, adiutum fuisse interpretem, veteri versione hispanica Ferrarensi a Judaeis edita. Apocrypha Danielis ex LXX inserta fuisse, et alia in Psalmis etc. notis tamen vel signis distincta. In N. T. versionem etiam Syriacam, quae eodem anno prodiisset, adhibitam. Capitibus summaria adiicere, et in margine adnotationes addere visum fuisse. A.

1813. 7. La Biblia, que es los sacros libros del viejo y nuevo testamento. Transladada en Español. — —. En la libreria de Daniel y David Aubrij, y de Clement Schleich M. DCXXII.

Ad calcem index mendorum, deinde epigraphe, *Anno del Señor* M. D. LXIX. *en Septiembre*, quae est inscriptio praecedentis editionis.

Eadem editio, quae antecedens, recusis tantum titulo et utraque præfatione. Menda etiam utrique communia e. c. Gen. 1. 27. utrumque exemplum, *macho hembra los crió*, pro *macho y hembra &c.* Num. XV. 23. *y e delante, que vuestras* pro *adelante por vuestras.* A.

In Octavo.

1814. 8. El testamento núevo de nuestro Señor y Salvador Jesu Christo. Nueva y fielmente traduzido del original Griego en romance Castellano. In Venecia, en casa de Juan Philadelpho (i. e. *Peres.*) M. D. LVI.

In præfatione nihil quod ad historiam versionis vel editionis pertineret adnotatum reperimus. Differt versio a versione Cassiodori de Reyna, ut e sequenti specimine apparebit.

Matt. II. 1.

Nostra.	*Cassiodori de Reyna.*
Siendo pues Jesus nascido en Bethlem ciudad de Júdea enel tiempo del rey Herodes, heraqui Sabios de Oriente vinieron a Hierusalem.	Y como fue nacido Jesus en Bethlehem de Judea en dias del rey Herodés, heaqui *que* Mayos vinieron del oriente à Jerusalem.

Non dubito, quin eiusdem sit auctoris, quam sequens Psalmorum versio. Forma libri minor. A.

1815. 9. Los Psalmos de David con sus sumarios en que se declara con brevedad lo contenido en cada Psalmo, agora nueua y fielmente traduzidos en romançe Castellano por el doctor *Juan Perez*, conforme ala verdad dela lengua Sancta. — En Venecia en casa de Pedro Daniel, M. D. LVII.

1816.

1816\. 10. El testamento nuevo de nuestro Señor Jesu Christo. — En casa del Ricardo del Campo, M. D. XCVI.

Est versio Cassiodori de Reyna. A.

1817\. 11. El nuevo testamento, que es, los escriptos Evangelicos y apostolicos, revisto y conferido con el texto Griego por Cypriano de Valera, En Amsterdam, en casa de Henrico Lorençi 1625.

Est versio Cassiodori de Reyna, revisa a Cypriano de Valera. Titulus nitide ære incisus: reliqua autem Hollandia non digna videntur. A.

1818\. 12. Biblia en lengua Española. Traduzida palabra por palabra de la verdad Hebrayca; por muy excelentes letrados. Vista y examinada por el officio de la Inquisicion. Con privilegio del illustrissimo Señor Duque de Ferrara, y aora de nuevo corregida en casa de Joseph Athias y por su orde impressa, en Amsterdam ano 5421. (æræ vulg. 1661.)

Est versio Judæorum Ferrarensis, ut 2 et 3. Forma maj. Numeri versuum adsunt, lineæ integræ. A.

1819\. 13. El nuevo testamento de nuestro Señor Jesu Christo nuevamente sacado a luz, corregido y revisto por Dn. *Sebastian de la Enzina*, ministro de la Yglesia Anglicana — — en España. — En Amsteldam impresso por Jacobo Borstio Librero, CIↃ IↃCC VIII.

Est Versio Cassiodori de Reyna, denuo revisa. Forma libri minor: editio nitidissima. A.

1820\. 14. La Liturgia Ynglesa o el libro de la Oracion Comun — segun el Uso de la Yglesia Anglicana: Juntamente con el Psalterio. — Hispanizado por D. *Felix de Alvarado*, ministro de la Yglesia Anglicana. — Londres, por Will. Bowyer MDCCXV.

Continet integrum Psalterium versionis Cassiodori de Reyna. A.

IN DUODECIMO.

1821\. 15. Psalterio de David en Hebrayco dicho Thehylim, trasladado con toda fieldad verbo de verbo del Hebrayco: y repartido come se deue leer en cada dia del mes segun vso de los Antigubs. Estampado en Amsterdam por el Haham (h. e. חכם) Abraham Sury 5388. (i. e. 1628.)

Psalterium in usum Judæorum. Forma minima. Habet prologum ad amicum lectorem Hispanice. A.

PLVTEVS XXIV.

BIBLIA ITALICA.

In Folio.

1822. 1. Biblia vulgare historiata. Deest huic exemplo totum Vetus Testamentum, et pars noui ad pag. CXXIIII. Matth. c. XXV.

Ad calcem leguntur: Registro, a -- A -- AA ad BB. Tutti quaderni. — Stampata in Venetia per Bernardini Bindoni Milanese, nelli anni de la nostra salute M. D. XXXXI. Adi, primo del mesa di Zugno.

Post Apocalyps. additur, *Vita de S. Joseph*, item index capitum Bibliorum sacr. Per duas columnas disposita est editio, et figuris formis ligneis insculptis ornata. A.

1823. 2. La Biblia tradotta in lingua Toscana, di lingua Hebrea, quanto al testamento vecchio, e di lingua Greca quanto al nuovo — di nuovo riveduta, corretta. — Et accio l' opera sia piu perfetta quanto alla disputa di Job — e quanto a tutti e salmi di David quali per altri sono tradotti in prosa, sono stati nuovamente translatati in versi volgari misurati. — Con privilegio dell' inclyte Senato Veneto. — In Venegia M D XLV.

Ad calcem, Registro A — — usque ad YY. tutti quaderni. — In Venegia appresso gli heredi di Luc' antonio Giunti nell' anno M. D. XLV. Nel mese di Giugno.

Versio satis litteralis est, et quae voces in Italicis praeter textum orig. addi debuerunt, uncis inclusae. Veteri T. apocrypha e graecis translata inseruntur. In N. T. re vera differt a versione antecedente E. g. Marc. 1, 1.

edit. 1541.	edit. 1545.
Principio del Evangelio di Jesu Christo figliuolo di Dio, come è scritto in *Esaie pphetа.*	Principio de lo Evangelio di Giesu Christo figliuolo di Dio, come è scritto *ne propheti.* A.

1824. 3. La sacra Biblia, tradotta in lingua Italiana, e commentata da *Giovanni Diodati* di nation Lucchese. Seconda Editione, migliorata ed accresciuta. Con l'aggiunta de' Sacri Salmi, messi in rime per lo medesimo. Stampata in Geneva per Pietro Chovët M. DC. XLI.

Differt

Differt ab utraque versione, supra laudata, neque textui orig. tam moleste adhaeret, e. c. Marc. 1, 1. „Il principo dell' Evangelio di Jesu Christo, figli„uol di Dio, secondo ch'egli è scritto ne' profeti." Apocrypha in hac edit. non reperiuntur inserta V. T. sed seorsim excusa ad calcem libri una cum Psalmorum versione poëtica.

Amplioribus notis instructa editio. A.

1825. 4. La sacro-santa Biblia in lingua Italiana — volume a tutti utilissimo, arrichito d'ardentissimi Sospirii à Dio, quasi per agni capitolo. Dn. *Mattia d'Erberg* cultore delle sacre lettere. Norimbergo alle spese de quest' istesso autore l'anno MDCCXII.

Non multum differt a versione Diodati. Apocrypha V. T. addita. Specimen Marci 1. 1. „Il principio dell' Evangelio di Giesu Christo, Figliuol di Dio „Si come è scritto nei Profeti: Euo io mando il mio messagiero dinanzi alla tua faccia" cet. conf. infra No. 15. A.

1826. 5. La sacro santa Biblia in lingua Italiana cet. Da *Mattia d'Erberg* cultore delle sacre lettere. Cologna alle spese dell' autore, l'anno M DCC XII.

Eadem est editio quam antecedens, mutato tantum titulo. A.

In Quarto.

1827. 6. La Biblia la quale in se contiene i sacrosanti libri del vecchio & nuovo testamento — tradotti da la Hebraica & Greca uerita in lingua Toscana, nuovamente corretta & con ogni diligentia ristampata. Con le concordantie di tutta essa scrittura santa, e li summari di ciascun capitolo. — In Venegia per Dominico Giglio 1551.

In fine Apocalyps. Fine de la nuova translatione del vecchio & nuovo testamento, fatta per Antonio Brucciolo seruo di Christo Giesu cet.

In ultima pagina. Registro A - - AA - - - AAA - - - a ad n. tutti quaderni. — In Venegia per Dominico Giglio 1551.

N. T. versio eadem est, quae in edit. 1545 (No. 2.) paucis tantum vocibus permutatis: sed V. T. interpretatio multum ab illa differt. Apocrypha suo loco inserta. Editio columnata, seu, ut dicunt, in duabus columnis impressa. A.

1828. 7. La Biblia, che si chiama il vecchio Testamento, nuouamente tradutto in lingua volgare secondo la verità del testo Hebreo con molte & vtili annotationi e figure (figuris sc. formis ligneis incisis) e carte. — — Quanto al nuouo Testamento è stato riueduto e ricorretto se-

secondo la verità del testo Greco, e di molte & vtili annotationi illustrato, con vna semplice dichiaratione sopra l'Apocalisse. Stampato appresso Francesco Durone, l'Anno M. D. LXII.

Est eadem tum V. tum N. T. versio quam denuo edidit Matt Erberg 1712. (No. 4. 5.) Editio columnata, formae majoris. A.

1829. 8. Le christiane et divote Parafrasi sopra tutte l'Epistole di S. Paolo et le canonice del reverendo Don Angelico Buonriccio Venetiano, Canonico Regolare, della congregatione del Saluatore. Con gratia et privilegio, Il tutto si rimette al giuditio di Santa Chiesa. In Venetia appresso Andrea Arriuabene M D LXV.

1830. 9. Biblia volgare, la quale in se contiene i sacrosanti libri del vecchio et nuovo testamento; ornata di figure; et con i Sommarij a ciascun capitolo. — In Venetia appresso Andrea Muschio M D LXVI.

Ad calcem, Registro † †† ††† A - - Aa - - Aaa - - Aaaa Rrrr Tutti quaderni. — — In Venetia, appresso Andrea Muschio, M. D. LXVI.

Est verbotenus eadem illa versio, quae primum a. 1541 edita fuit in nostris no. 1. Multis figuris ornata. A.

1831. 10. La Biblia. Cioè, i libri del vecchio, è del nuovo Testamento. Nuouamente traslatati in lingua Italiana, da *Giovanni Diadotti*, di nation Lucchese. In Geneva, M. DC. VII. Appresso Johanne Tornesio.

1832. 11. La Biblia, cioè, i libri del vecchio, è del nuovo Testamento. Nuouamente traslatati in lingua Italiana, da *Giouanni Diadotti*, di nation Lucchese, M. DC. VII.

Haec duo exempla (10 et 11) sunt una eademque editio, titulo tantum mutato. Multae annotationes adiectae. A.

In Octavo et forma minori.

1833. 12. Il nuouo Testamento, di Greco nuovamente tradotto in lingua Toscana, per Antonio Brucciolì, con bellissime Prefationi, al Reverendiss. S. Hercule Gonsaga, Cardinale di Mantoua. Stampato nella nobile cita Danuersa, per Giouanni Grapheo, nel anno di nostra salute M. D. XXXVIII.

... versionis alia editio supra laudata No. 6. deest versuum distinctio sed ...alleli in marg. indicati sunt. A.

1834.

1834. 13. Il nuovo Testamento di Giesu Christo, Saluatore nostro, di greco tradotto in uulgare Italiano, Per Antonio Brucioli. In Venetia M. D. XXVII.

Ut No. 12. alia eiusd. vers. editio.

1835. 14. Il nuovo Testamento di Giesu Christo, Saluatore nostro, reuisto nuouamente con gran diligentia & ornata di molte figure di nuovo giunte. Tradotto di Græco in vulgare Italiano, per Antonio Brucioli. In Lyone, appresso Gulielmo Rouillio 1550.

In fine, Stampato in Lyone per Philiberto Rolleto, & Bartholomeo Freno, nel Anno della nostra salute M. D. XLIX.

Disposita ut antecedentes editiones. Accesserunt huic summaria capitum et figurae formis ligneis incisae. Forma minima, typi Italici. A.

1836. 15. Del nuouo Testamento di Jesu Christo nostro Signore, nuoua, e fedel tradutrione dal testo Greco in lingua volgare Italiana: diligentemente conferita con molte altre traduttioni e Volgari, e Latine rel. Stampata di nuouo in compagnia d'vnaltra buona traduttione in lingua Francese: & amendue partite per versetti. Per Giouan Luigi Paschale M. D. LV.

Editio columnata unam columnam occupat versio Italica, alteram gallica. Distincta in versiculos. Loci paralleli in marg. et summaria in fronte capitum. Versio Italica verbotenus eadem est, quam postea anno 1712 iterum edidit Matt. d'Erberg (n. 45.) Editor est, ut ex praefatione apparet *Giovan Luigi Paschale*. De utraque versione ita loquitur: „L'italiana i l'ultima che sia stata fatta è poco fà vscita fuore. — La Francese e similmente la miglior che si troui, e veramente fatta con grandissimo giuditio cet." Auctores versionum non indicantur. A.

1837. 16. Del nuouo Testamento di Jesu Christo — — nuoua e fedel traduttione rel. (ut supra n. 15.) Diligentemente conferita cet. Appresso Gio. Crispino. Nel LV. (h. e. 1555.)

Eadem versio quae proxime anteced. Sed interpretatio Gallica deest in hac editione. In margine leguntur scholia. A.

1838. 17. Il nuouo ed eterno Testamento di Giesu Christo. In Lione, per Giouanni di Tornes e Guillelmo Gazeio 1556. Nitid. cum effig. Evang. et apostolorum aliisque quibusdam figuris, nitide ligno incisis. *form. minor.*

Inscribitur Principi Francisco de Medici, ab auctore *Massimo Theofilo*. Haec versio Theophiliana a reliquis differt, e. c. Marc. 1. 1. „Comincia l'Evangelio di Giesu Christo, figliuol di Dio come è scritto ne Profeti: cio è: Ecco che

che io mando il mio messagiere" rel. Addita sunt summaria capitum et loci parall. in margine: deest versuum distinctio. A.

1839. 18. Il nuouo Testamento di Jesu Christo nostro Signore, latino & volgare, diligentemente tradotto dal texto Greco, & confertito con molte altre tradduttioni volgari & latine. — — In Lyone appresso Guillel. Rouillio, M. D. LVIII. *form. min.*

Habet 2 columnas, quarum una continet vers. latinam altera italicam. Italica eadem est, quae in No. 4. 5. et 15. Latina paullulum a Vulgata declinat: e. c. Marc. 1. 2. legitur *sicut scriptum est in prophetis* ut in Ital. ubi Vulgatus, *in Isaia propheta.* Versiculi distincti, summaria et loci parall. addita. A.

1840. 19. Il nuouo Testamento di Jesu Christo nostro Signore, nuouamente riueduto e ricorretto secondo la verità del testo Greco, e di molte & vtili annotationi illustrato. Appresso Fabio Todesco nel M. D. LX. 1

Eadem versio, quae antecedens. Summaria loci parall. et glossae in marg. Versiculi distincti. A.

1841. 20. Il nuouo Testamento di Giesu Christo nostro Signore. Della stampa di Giov. Battista Pinerolі M D LXXVI.

Eadem versio. Sine glossis marginalibus, lineis integris. A.

1842. 21. Dichiaratione de i Salmi di David, fatta dal R. P. F. Francesco Panigarola, Minore osservante. Alla Sereniss. Infante, la Signora Duchessa di Sauoia. In Venetia M. D. LXXXVI. Appresso Andrea Muschio.

Duae columnae, quarum una occupat vulgatam latinam, altera eiusdem versionem vel potius paraphrasin italicam. A.

1843. 22. Il nuouo Testamento di Jesu Christo nostro Signore, nuouamente riueduto e ricorretto rel. (ut 19.) Genevae, appo (h. e. appresso) gli heredi d'Eustachio Vignoni nel M D XCVI.

Est editio anni 1560 (No. 19) denuo recusa; nihil vel additum vel mutatum videtur. A.

1844. 23. Il libro di Job. Tradutto in lingua volgare, secondo la verita del testo Hebreo. Stapato l'Anno M DC I.

1845. 24. Libro del Salmi di David Re & Profeta, tradutto in lingua volgare secondo la verità del testo Hebreo. Stampato l'anno M D C I.

1846. 25. I Proverbii di Salomone figliuolo di David, Re d'Israel. Tradutti in lingua volgare secondo la verità del testo Hebreo. Stampati l'anno M. DC. I.

1847.

1847. 26. Libro de lo Ecclesiaste, e la Sapienza di Salomone, insieme con la Sapienza di Jesu figliuolo di Sirach, chiamata volgarmente Ecclesiastico, tradutto rel. ut supra. Stampato l'Anno M. DCI.

Quatuor ultimae editiones eiusdem sunt conditionis et formae: versiculi distincti: summaria addita. A.

1848. 27. Il nuovo Testamento del Signor nostro Jesu Christo. Tradotto in lingua Italiana. Da *Giovanni Diodati*, Di nation Lucchese. In Haerlem appresso Jacob Albertz libraro 1665. *Eodem volumine continentur.*

I sacri Salmi di David messi in rime volgari italiane da Giouanni Diodati — et composti in Musica da A. G. In Haerlemme ib. 1664.

1849. 28. Il nuovo confederamento di Giesu il Messia Salvator nostro, divolgarizzato fidelmente di Greco. — Contiene la storia della Chiesa e de' SS. Scrittori. Annotazioni peregrine pe' Cambiamenti e Passi piu inviluppati. Refutate le tradizioni Romane, e altri molti Errori perniziosi obanditi. Aggiunta breve Catecchesi — e. i. comendamenti di Dio. — Da *Matteo Berlando della Lega*, Dottore di SS. Teologia e Profess. — nell' equestre Academia Erlangana, & da *Jacopo Filippo Ravizza*, Dottore di SS. Teol. Primo volume, contenenti i quatro Vangelij. A. Christian. Erlanga presso Danielle Michele Schmatz — M DCC XI.

Il nuovo confederamento rel. Volume secondo, contenente gli Atti, le *Pistole* Apostoliche e la Apocalissi. ibid. M D CC XII.

Volumini II.

1850. 29. Il nuovo confederamento rel. Primo Volume, contenente i quatro Vangelij. ibid. MDCC XIX.

Volume secondo, contenente gli atti, le Pistole apostoliche, e la Apocalissi ib. MDCC XII.

Omnino eadem editio est quae antecedens, cui tantum alius primi voluminis titulus substitutus. A.

1851. 30. Il nuovo Testamento di Giesu Cristo nostro Signore, dell' originale Greco fedelmente vulgarizato da *Giovan Gotlobbe Glicchio.* — In Altenburgo e Lipsia presso di Paolo Emanuello Richter, 1743. Titulus aere incisus et fig. ornatus.

1852. 31. La sacra Biblia, che contiene il vecchio, ed il nuovo Testamento, tradotta in lingua Italiana, da *Giovanni Diodati* — riveduta di

nuovo ſopra gli originali e corretta — da *Giovanni David Müller*, maeſtro delle arti. In Lipſia appreſſo Giacomo Born, libraio 1744.

1853. 32. Eiusdem N. T. ſeorſim excuſum, ſub titulo, qui in Bibliis integris etiam reperitur.

Il nuovo Teſtamento — tradotto — da *Giovanni Diodati*, — riveduto — — da *Giovanni David Muller*. In Lipſia, ib. 1744.

1854. 33. La Sacra Biblia, che contiene il Vecchio, ed il nuovo Teſtamento, tradotta in lingua Italiana da *Giovanni Diotati*. In Dreſda ed in Lipſia impreſſo Giorgio Corrado Walther, librajo della corte 1757.

In Duodecimo.

1855. 34. Il nuovo Teſtamento di Chriſto Gieſu Signore et Saluatore noſtro. Di Greco tradotto in lingua Toſcana. Per *Antonio Brucioli* M. D. XXXXI.

Ad calcem ſtampato in Venetia per Bernardino Bindoni Milaneſe, M D XLI.

Loci paralleli in marg. Sine verſuum diſtinctione. A.

1856. 36 Il nuovo Teſtamento di Gieſu Chriſto Saulatore (ita mendoſe pro Saluatore) noſtro, di Greco tradotto in uulgare Italiano. Per *Antonie Brucioli*. In Venetia rel M. D. XLIIII.

Reſpondet antecedenti. Adduntur huic edit. ſummaria capitum. A.

1857. 36. Prima Parte del nuouo Teſtamento ne laqual ſi cõtegono i quattro euangeliſti, cioè Mattheo, Marco, Luca, & Giouañe, con tre indici. — In Vinegia al ſegno de la Speranza 1548.

Seconda Parte del nuouo Teſtamento rel. nella quale ſi contengono gli atti ouer Fatti de gli Apoſtoli. Le epiſtole di S. Paulo. L'epiſtole di S. Jacomo. Le due di S. Petro. Le tre di S. Giouañe, & una di S. Juda. L'apocalipſe — ib. eod.

Eſt verſio Brucioli, exarata inſtar praecedentium, ſine ſummariis. Praemittitur Epiſt. Eraſmi de imitando Chriſto et obſervanda evangelica doctrina. A.

1858. 37. Il Sacro ſanto Teſtamento nuouo. Con l'Epiſtole de gli Apoſtoli. In Venetia per Domenico Giglio. M D LI.

Eſt editio praecedens, denuo fideliter excuſa. A.

1859. 38. Epiſtole, Evangelii, et lettione, le quali ſi leggono in tutto l'anno, ſe-

secondo la consuetudine della Santa chiesa Romana. Venetia, appresso Franc. Zilletti 1572. Deest titulus. Cum fig. ligno incisis.

1860. 39. Dichiaratione de i Salmi di Dauid fatta dal R. P. F. *Francesco Panigarola* Minore observante. Alla Sereniss. Infante la Signora Duchessa di Sauoia. In Bergamo per Comino Ventura M D LXXXVIII.

Editio anni 1586. (supra No. 21.) minori forma recusa.

1861. 40. Il nuouo Testamento del Signor nostro Jesu Christo, tradotto da *Giovanni Diodati*, 1608.

Sessanta Salmi di David, tradotti in rime, appresso Giovan di Tornes M D C VII.

Typi italici.

1862. 41. Il nuovo Testamento di Giesu Cristo nostro Signore. Consacrato a Sua Altezza Serenissima Monsignor' il Principe Christiano Duca di Sassonia dal *Ferro Montano* Licenziato delle Leggi. Stampato in Lipsia per Christiano Gozzio M DCC II.

Est versio Diodati denuo revisa. Distincti versiculi. A.

1863. 42. Il nuovo Testamento di Giesu Cristo. — Nuovamente revisto e con ogni diligenza corretto accresciuto de' Sommarii, e d'un' essatta divisione de' capitoli e versetti. In Zurigo, presso di David Guessnero M DCCX.

Versio Diodati revisa, et alicubi correcta. Editio columnata. A.

1864. 43. Il nuovo Testamento del Signor nostro Giesu Christo. Tradotto in lingua Italiana da D. C. H. F. Altenburgo appresso Giovanne Ludovico Richter, M DCC XI.

Iterum versio Diodati paucis in locis mutata.

PLUTEUS XXV.

BIBLIA GALLICA.

IN FOLIO.

1865. I. *Le premier Volume de la Bible en francois.*

 (Ar-

('Arma Francisci Regnault, elephas nimirum, cum siglo FR et subscripto nomine *Francoys Regnault*, ligneis formis incisa)

Prologus una pagina absolutus, et index. Tum textus biblicus ornatus figuris ligno incisis: per duas col. dispositus.

Prior tomus continet Pentateuchum, Josua, Judic. IV Regum, II Chronic. Esræ, Nehemiæ vel secundum librum Esræ, Esræ librum tertium, Jobi, Tobiæ, et alia apocrypha, et denique Psalmos.

Ad calcem legitur: ¶ A la louenge de Dieu le createur et de sa tressacree mere finist le premier volume de la grant bible en francois historiee et corrigee avec le psaultier. Et fut acheve dimprimer la xxiiii iour doctobre Lan mil cinq cens et vingt Pour francois Regnault marchant libraire iure de luniversite demourant a paris ect.

Le second Volume de la Bible en francois.

Continet Prouerbia, Ecclesiast. cantic. sapient. ecclesiasticum, Prophetas, Maccabæorum libros et totum N. T.

Eadem epigraphe, ac tomo primo.

Prima pars continet folia CXIII et CLXV. secunda CXLIIII & CXIII.

1866. 2. Le premier Volume de la Bible en Francoys.

(Effigies S. Hieronymi, ligno incisa.) Cest la livre des commandemens de Dieu, et la loy quest a jamais. Tous ceulx qui la tiennent parviendront a vie. Baruch iiij. A.

Le second Volume rel. ut supra.

(Edita est a Lyon 1531.)

Editio

Editio columnata, eodem ordine disposita quam antecedens. Epigraphe ad calcem tomi secundi his verbis continetur:

D A l'honneur et louenge de Dieu nostre createur a este imprimee ceste Bible en francois hystoriee pour Pierre Bailly marchant libraire demourant a Lyon, Lan de grace Mille. cccc. xxxi.

Pars I. continet folia cxcv & secunda clxxiiii. forma maior. A.

1867. 3. La saincte Bible en francoys, translatee selon la pure et entiere traduction de Saint Hierome, derechef conferee et entierement reuisitee selon les plus anciens et plus correctes exemplaires. Ou sus vng chascun Chapitre est mis brief argument. Avec ce sont deux tables. — — Oultre plus Linterpretation daucuns noms hebraiques, Chaldeens, Grecz et Latins. En Anuers, par Martin Lempereur. An. M. D. et xxxiiij. Cum Gratia et Priuilegio Imperiali.

Nouum Testamentum nouo titulo inscribitur: Le nouueau Testament, auquel est demonstre nostre Salut. rel.

Disposita ut antecedentia, eodemque librorum ordine. Figuris ligno insculptis ornata. Loci paralleli et glossae in margine.

In ultimo folio seorsim exarata epigraphe: A la louenge de Dieu soit. Ceste Bible fut acheuee dimprimer la

sixiesme iour de Apuril. Lan Mil, Cinq cens. trente et quattre. En Anvers par Martin Lempereur. Opus in ea Jesu. A.

1868. 4. Le premier Volume de la Bible en fracois, nouvellement corrigee. On les vend a Paris en la rue sainct Jacques, a lenseigne des trois couronnes de Cologne, 1544.

Ad calcem : ¶ A la louenge de dieu le createur & de sa tressacree mere, finist le premier volume de la grand bible en francois, historice & corrigee auec le psaultier. Et fut acheuee le xvij jour de Juing. Lan mil cinq cents xliiij.

Le second volume de la Bible en francoys.

Eadem epigraphe ad finem.

Prima pars habet folia CCLVII. secunda CCXXXVII. forma minor.

1869. 5. La sainte Bible. Avec les figures & Pourtraits du Tabernacle de Moyse, & du Temple de Salomon, & maison du Liban. A Lyon, par Jean de Tournes M. D. LI.

Exemplar nitidissimum, lineis et coloribus distinctum, forma maxima. Loci parall. in margine, et summaria in fronte capitum. Pars I. continet paginas 488, pars II. 474. et Nov. Test. 240. A.

1870. 6. La Bible. Qui est toute la Saincte Escripture contenant le Vieil & Nouveau Testament, ou Alliance Esaie I. Escouter cieulx *rel.* (Olea, quam homo aspicit, cum inscriptione NOLI ALTVM SAPERE.) L'Olivier de Robert Estienne M. D. LIII.

Prima editio inter has nostras, quae in versus distincta est. Loca parall. in margine et summaria in fronte capitum exhibet. Per duas disposita columnas. Ad calcem: Imprime par Robert Estienne, L'an M. D. LIII. Le IX Juin.

1871. 7. Biblia Latina Pagnina et Gallica Genevensia, seu Vetus et Nouum Testamentum, Domini nostri Jesu Christi. Genevæ, excud. Nic. Barbier et Th. Courteau M. D. LVIIII.

In duas col. disposita, quarum una versionem lat. altera gallicam continet. Latina minusc. litt. exarata. Cum praefatione Caluini, (nomine tamen non laudato) quae incipit, Si je vouloye ici vser de longue preface. A.

1872. 8. La Bible. Qui est toute la saincte Escriture, contenant le Vieil & Nouueau Testament, ou la vieille & nouuelle alliance. Quant est du

du nouueau Testament, il a esté reueu & corrigé sur le Grec, par l'auis des Ministres de Geneve. Il y a aussi Argumens sur chacun livre, Annotations sur toute la Bible, Figures & Cartes, tant chorographiques qu' autres. A Geneve, par Francos Perrin. M. D. LXIII. Volumina III.

Editio columnata, formæ maximæ, adnotationibus in imo margine adiectis. Lineis distinctum exemplar, et figuris ligno incisis ornatum. III Volum. A.

1873. 9. Biblia Latinogallica. La Bible Françoiselatine, Qui est toute la saincte Escriture, contenant le Vieil & Nouueau Testament, ou Alliance. A Geneve, de l'Imprimerie de Jaques Bourgeois M. D. LXVIII.

Eadem omnino editio est ab initio ad finem, quae antecedens No. 7. recuso tantum titulo, et æra mutata. A.

1874. 10. La Bible, qui est toute la saincte Escriture, contenant rel. On a adiousté en ceste edition entre autres choses, les argumens sur chacun liure, figures, cartes, tant chorographiques qu' autres: auec l'Harmonie des passages correspondans des quatre derniers liures de Moyse. Plus divers indices des noms propres expliquez, des passages du vieil Testament alleguez au Nouvau, des mots plus obscurs rel. De l'Imprimerie de Jacob Stær, M. D. LXXX.

Editio columnata. Præmissa præfatio (Caluini) *Si je vouloye ici vser* rel. In marg. notæ uberiores. A.

1875. 11. La Bible qui est toute la saincte Escriture du Viel & du Nouueau Testament — le tout reueu & conferé sur les textes Hebreux & Grecs par les Pasteurs & Professeurs de Geneue. A Geneue M. D. LXXXVIII.

1876. 12. La S. Bible. Sine titulo. Adduntur in fine, ut in aliis editionibus, les Psaumes de David, mis en rime françoise, par Clement Marot & Theodore de Beze. A la Rochelle par les heretiers de Hierosme Haultin 1606. Iisdem eodemque anno impressa etiam videntur Biblia.

1877. 13. La Biblie, qui est toute la Saincte Escriture du Vieil & du Nouueau Testament: Autrement L'Ancienne & la Nouuelle Alliance. Le tout reveu & conferé sur les textes Hebrieux & Grecs par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneve. Avec amples Indices & Figures. — En ceste derniere Edition ont esté adioustés les Psaumes de Dauid mis en rime Françoise par Cl. Marot & Th. de Beze. A Geneve imprimé pour Jaques Chouët M. DC. XLIV.

Fin.

Præmittitur praefamen societatis pastorum Genevens. Sequitur: preface monstrant comment Christ est la fin de la loy. Par Maistre Jean Caluin, quae incipit verbis, *Dieu le Createur.* Contextus in duas col. dispositus. A.

1880. 14. La sainte Bible. Interpretee par Jean Diodati. (Arma Roberti Stephani, ut in edit. No. 6.) Imprimee a Geneve, chez Pierre Aubert, M. DC. XLIIII.

Sequitur titulus ære incisus, hæc verba exhibens, La sainte Bible. Interpretee par Jean Diodati M. DC. LXIIII.

Editio columnata nitidissima, addito comment, Diodati in imo margine. A.

1881. 15. La Bible qui est toute la saincte Escriture du Vieil & du Nouueau Testament: — Le tout reueu & conferé sur les textes rel. ut No. 12. A Geneve Imprimée pour Samuel Chouët M DC LVII.

Omnino respondet anteced. editioni anni 1644, numero etiam paginarum linearumque, licet vere diversa sit editio. A.

1882. 16. La sancte Bible, contenant le Vieil & Nouueau Testament ou la vieille & nouuelle Alliance. Auec certains Annotations necessaires pour l'intelligence de l'Escriture. Aussi les Figures, Cartes & Argumens sur chacun liure. — A Lyon, par Claude Rauot a l'ensigne de la Fontaine. (Præmittitur nomini signum typographicum, fons artificiosa statuis exornata) M DC LXVI.

Præfatio sæpius laudata, *Si je vouloye.* Exemplar nitidum, lineis distinctum. A.

1883. 17. Titulus duplex, prior ære incisus: La sainte Bible, a Amsterdam chez Loys & Daniel Elzevier 1669. Posterior longior, La Sainte Bible — edition nouvelle faite sur la Version de Genêve reveuë & corrigée, enrichie, outre les anciennes notes de toutes celles de la Bible Flamande, de la plus part de celles de M. Diodati, & de beaucoup d'autres; de plusieurs cartes curieuses cet. Le tout disposé en cet ordre par les soins de *Samuel des Marets* D. & de *Henry des Marets* — à Amsterdam, chez Louys & Daniel Elzevier CIↃ IↃC LXIX.

Volumina II.

Editio columnata formæ maximæ.

1884. 18. La Sainte Bible, qui contient le vieux et le nouveau Testament, c'est à dire l'ancienne et la nouvelle alliance, le tout reveu cet. (ut No. 13. et 15.) A Geneve chez Samuel de Tournes M. DC. XCIII.

Respondet et numero paginarum linearumque, et forma chartae atque litterarum antecedentibus 13 et 15, licet ab utraque illa, vere differat haec editio. Titulus

tulus triplex est, primus nihil continet nisi verba, La sainte Bible, alter ære incisus, tertius ille, quem hic referimus. A.

1885. 19. La sainte Bible traduite en françois du latin de la Vulgata a côté avec de courtes notes tirées des saints Pères — et la concorde des quatre Evangelistes — nouvelle edition enrichie des Cartes — — — & toutes les tables tirées de la grande bible latine d'Antoine Vitré. A Liège chez Jean-François Broncart — M. DCC II. Tomi III. magnis tabulis ære nitide incisis et typorum elegantia conspicui. Volumina III.

1886. 20. La Sainte Bible qui contient rel. le tout reveu rel. ut No. 13. 15. 18. à Amsterdam aux dêpens de la Compagnie & se vend chez Pierre Mortier & J. Louis de Lorme, M DCC II.

Forma litterarum, et paginarum numero differt ab antecedentibus editionibus Bibliorum Genevensium. Titulus triplex ut in No. 18. A.

1887. 21. La sainte Bible contenant l'ancien & le nouveau Testament traduite en françois sur la vulgete avec des notes pour l'intelligence des Noms propres. Par Monsieur *de Sacy*. A Bruxelle, chez François Foppens — M. DCC V.

1888. 22. La Sainte Bible qui contient le vieux et nouveau Testament, expliquez par des notes de Théologie & de Critique sur la version ordinaire des Eglises Réformes, revue sur les originaux — evec des Prefaces particulieres sur chacun des Livres de l'Ecriture sainte. — Par David Martin, Pasteur de l'Eglise Wallone d'Utrecht, à Amsterdam, chez Henry Desbordes, Pierre Mortier, Pierre Brunel, Libraires, M DCC VII. Vol. II. editio nitidiss.

1889. 23. La Sainte Bible, qui contient rel. le tout reveu rel. Par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneve. A Geneve, chez Fabri & Barillot Libraires, M DCC XII.

Differt ab antecedentibus 3. 15. 18. 20. et chartae et litterarum forma minori. A.

1890. 24. La Sainte Bible, qui contient *rel.* reveue *rel.* par les Pasteurs — de Geneve. Avec les nouveaux Argumens & les nouvelles reflexions sur chaque chapitre de l'Ecriture sainte. Par *J. F. Ostervald*, Pasteur de l'Eglise de Neufchâtel. a Amsterdam, chez J. F. Bernard & H. Uitwerf, à Rotterdam, chez J. D. Beman, M DCC XXIV. ex. nitidiss.

1891. 25. La Sainte Bible ut supra No. 23. Par *J. F. Ostervald*. — Augmentée de quatre Tables Géographiques, Généalogiques & Chrono-

 logi-

logiques pour l'intelligence de l'Histoire de l'Ancien & du Nouveau Testament. A Amsterdam chez Z. Chatelain (sine anno.)

Eadem editio omnino est quoad textum quam antecedens, eundemque ad Novum Testamentum titulum exhibet, nimirum, — à Amsterdam, chez Bernard cet. a Rotterdam chez Berman MDCC XXIV. Aucta tamen praeter nouum titulum, tabulis genealogicis aliisque, libro insertis. A.

1892. 27. La Sainte Bible, contenant les livres de l'ancien & du nouveau Testament: nouvelle version Françoise par *Charles le Cene.* A Amsterdam, chez Michel Charles le Cene M DCC XLI.

Finito V. T. sequitur Projet d'une nouvelle version françoise de la Bible par Mr. Charles le Cene a Amst. ib. 1741. Deinde N. T. hoc titulo insignitum, Le Nouveau Testament — traduit en francois du Grec sur les plus anciens Manuscrits. A Amsterdam — MDCC XLI. Editio columnata. A.

1893. 27. La sainte Bible, qui contient rel. ut 23. par *J. F. Ostervald* — Nouvelle edition revûe, corrigée, & augmentée. A Neufchatel de l'imprimerie d'Abraham Boyve & Comp. MDCC XLIV. nitidiss. II. Tomi.

1894. 28. La Sainte Bible rel. par *J. F. Ostervald* — nouvelle edition revuë, corrigée & augmentée. A Neufchatel chez Samuel Fauche, libraire & Comp. Imprimé chez Jean Frederic Hugi M DCC LXIV.

Differt ab antecedenti editione, licet eodem anno exarata, typorum forma, quae in hac ultima paullulum minor est. A.

1895. 29. La Sainte Bible du vieux & du nouveau Testament, suivant la version ordinaire des églises Reformées rel. avec des préfaces — tirées de la Bible de *M. Martin.* Nouvelle edition revuë & corrigée par *Samuel Scholl*, Pasteur de l'Eglise françoise de Bienne. A Bienne & à Yverdon chés J. C. Heilmann Imprimeur, & J. J. Neubrand, Libraire, M DCC XLVI.

Editio nitida columnata, figuris ornata.

1896. 30. La Sainte Bible du vieux & du nouveau Testament, suivant la version ordinaire des églises Reformées rel. avec des préfaces — tirées de la Bible de *M. Martin.* Nouvelle edition enrichie de très belles figures. A Bienne chés Jean Christoph. Heilmann M DCC LX.

Sequitur ordinem editionis antecedentis, totidemque continet paginas: sed litterarum forma vere differt ab illa. A.

In Quarto.

1897. 31. La Bible, qui est toute la saincte Escriture, en laquelle sont contenu le vieil Testament & le nouueau translatez en françois: le vieil selon l'Hebrieu, & le nouueau selon le Grec. De nouueau reueue. — Chez Jean Crespin, M. D. LV. (sine loco.)

1898. 32. La Bible qui est toute la saincte Escriture, contenant le vieil & le nouueau Testament: ou, la vieille & nouuelle alliance. Avec figures & amples annotations, lesquelles n'ont point encores esté imprimees. Quant au nouveau Testament, il a esté reueu & corrigé sur le Grec par l'auis des ministres de Geneue. De l'imprimere d'Antoine Rebul, M. D. LX. (sine loco.)

Adduntur in fine, les Psaumes de David mis en rime Francoise par Marot & Theodore de Besze. Adnot. et loci parall. in margine. Editio columnata. A.

1899. 33. La Bible, qui est toute la sainte Escriture, à sauoir le vieil & nouueau Testament. (Effigies hominis sementem facientis in agro.) A Lyon, par Jean de Tournes M. D. LXI.

Editio columnata, figuris ære incisis, nitidis ornata. Scholia et loci paralleli in margine.

1900. 34. La Bible, *sine titulo.* Sed nouum Testamentum hoc modo inscribitur, Le nouueau Testament de nostre Seigneur Jesus Christ. à Lyon par Jean Pillehotte, M. D. LXXXV.

In fine, table bien ample docte & catholique sur le vieil & nouveau Testament. Traduite de la latine de Monsieur Maistre Jean Harlemius — de la Comp. de Jesus. — Qui indices h. m. subscribuntur et priuilegio censoris approbantur. Cette presente table, laquelle tout freschement a esté misse en lumiere par M. Jean Guillaume Harlemense, homme vertueux — j'estime quelle est digne — d'estre publiee — *Augustin Humaeus.* Alia approbatio ad calcem legitur, quae aeram 1572 exhibet: „Haec sacrorum Bibliorum Gallica translatio multo labore Theologorum aliquot Louaniensium est emendata & correcta, ipsique vulgatae editioni Latinae fideliter respondet: ideoque summa cum vtilitate excudetur & distrahetur, M. D. LXXII. die 12 February. J. Molanus Apostolicus & Regius librorum visitator."

Editio columnata, additis summariis et in margine locis parallelis. A.

1901. 35. La Bible, qui est toute la saincte Escriture du vieil & du nouveau Testament, autrement l'Ancienne & la Nouuelle Alliance. Le tout reueu & conferé sur les textes Hebrieux & Grecs par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneue. A Geneue M. D. LXXXVIII. In fine, les Psaumes mis en rimes par C. Marot & Th. de Beze.

1902. 36. Paraphrase des CL Pseaumes de Dauid tans literaire que mystique, avec annotations necessaires — extraict des saincts Peres — de l'Eglise catholique Romaine. Cinquiesme edition. — Dedice au — Cardinal de Riche-lieu. Par Antoine de Laval, geographe du Roy. — A Paris, chez Maturin du Puis M DC XXX. Textum habet latinum in margine, et in fine uniuscuiusque Psalmi adnotationes.

1903. 37. La Saincte Bible, contenant le vieil & nouueau Testament. Traduicte de Latin en François par les Docteurs Catholiques de l'Uniuersité de Louuain. Et en cette derniere Edition enrichie de quantité de Figures en Taille-douce & Argument sur chacun Liure, & Chapitre. A Paris pour Mathurin Henault — M. DC. XL.

Editio columnata.

1904. 38. La Bible, qui est *rel.* ut 35. par les Pasteurs — — de Geneue. Augmenté d'Indices necessaires pour le contentement du Lecteur. A Geneue, imprimé pour Samuel Chouët M. DC. XLVII.

1905. 39. La Bible, qui est rel. par les Pasteurs — — de Geneue. Augmenté d'Indices. — — A Geneve. Pour Pierre Chouët M. DC. LXV.

Editio anni 1647 (No. 38.) fideliter denuo recusa, nihil neque addito, neque detracto.

1906. 40. La Bible, qui est rel. ut anteced. 39. A Geneue. Pour Jean Ant. & Samuel De Tournes M. DC. LXV.

Una eademque editio est cum antecedenti 39, titulo tantum recuso, nominibus nimirum typographorum l. librariorum mutatis. A.

1907. 41. Le Nouueau Testament, c'est a dire la nouuelle alliance de nostre Seigneur Jesus Christ. Le tout reueu & conferé sur les textes Grecs par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneue. A Geneue pour Jean Ant. & Samuel de Tournes M. DC. LXVI.

Litterarum forma maiori excusum, lineis integris adduntur, Les Pseaumes en Rime. A.

1908. 42. La saincte Bible contenant le vieil & nouueau Testament. Traduite de Latin en François par les Theologiens de l'Vniversité de Louvain reueuë diligemment, & de nouueau corrigée outre les precedentes impressions. Avec vne docte Table faite Françoise de la Latine de Maistre Jean Harlemius — a Roüen chez Richard Lallemant M. DC. LXVII.

Conf. No. 34.

1910. 43. La sainte Bible qui contient le vieux & le nouveau Testament, autrement rel. (No. 35.) Le tout revû & conferé sur les Textes Hebreux

breux & Grecs. Se vend a Charenton par Antoine Cellier M. DC. LXXV. III Tomi.

Est versio Pastorum Genevensium. Praemittitur primo volumini Histoire de la sainte écriture du V. & du N. T. en forme de Catechisme, traduite de l'anglois ibid. eod. Tertius tomus, non uti priorès, duabus columnis, sed continuis leneis exaratus, atque inscriptus anno M. DC. LXXI.

Textus V. T. litteris majoribus absq; summariis, parallelis et notis exhibetur. A.

1910. 44. Le nouveau Testament, c'est à dire, la nouvelle alliance de nostre Seigneur Jesus Christ. Le tout reveu — — par les Pasteurs — de Geneve. A Geneve pour Jean Anthoine Chouët M. DC. LXXXI.

Continuis lineis exaratum, non in columnas divisum. A.

1911. 45. La sainte Bible qui contient l'ancien & le nouveau Testament — le tout reveu — par les Pasteurs — de Geneve. A Geneve chez Samuel de Tournes M. DC. LXXXIV.

1912. 46. La sainte Bible, qui contient l'ancient & le nouveau Testament, c'est à dire, l'ancienne rel. Le tout reveu — — par les Pasteurs — — de Geneve. A Geneve chez Samuel de Tournes M. DC. LXXXV.

1913. 47. La Bible, qui est toute la saincte Escriture du Vieil & du Nouveau Testament; autrement l'Ancienne & la Nouuelle Alliance. Le tout reueu rel. — — par les Pasteurs — de Geneve. Augmenté d'Indices (cf. No. 38. 39) A Geneve imprimé pour Pierre & Jaques Chouët M. DC. LXXXVII.

1914. 48. La Sainte Bible, qui contient rel. (ut 45.) Le tout reveu — — par les Pasteurs — de Geneve. Et soigneusement corrigé dans cette Edition, dans la quelle outre les Indices — on a inseré les formulaires de la Confirmation des Pasteurs, des Anciens, & des Diacres, de l'Excommunication & de la Réconciliation des Penitens & la Confession de Foy des Eglises Wallonnes. A Amsterdam de l'imprimerie de P. & J. Blaeu — M. DC. LXXXVII.

Editio columnata nitida.

1915. 49. La sainte Bible contenant le vieil & nouveau Testament. Traduite de Latin en Francois par les Theologiens de l'Université de Louvain. — Revuë diligemment. Avec une docte Table faite Françoise de la Latine de Maitre Jean Harlemius. — A Rouen chez Louis Cabut — M DC LXXXIX.

1916. 50. Le Nouveau Testament — expliqué par des notes courtes & claires sur la Version ordinaire des Eglises Reformées. Avec une préface gene-

generale. — Par David Martin. — A Utrecht chez Fr. Halma, & Guillaume van de Water M DC XCVI.

Videtur esse editio prima Martiniana: columnata.

1917. 51. Le Nouveau Testament — Traduit en François selon la Vulgate. Avec des notes courtes, tirées des SS. Peres rel. & la Concorde des quatre Evangelistes. A Brusselle, chez François Foppens — M. D. CC.

Editio splendida columnata, charta maxima.

1918. 52. La Sainte Bible contenant l'ancien & le nouveau Testament; traduite en François sur la Vulgate, par Monsieur le Maistre de Saci, divisée en deux Tomes. A Paris chez Guillaume Desprez — M D CCI. Tomi II.

1919. 53. Le nouveau Testament — traduit sur l'original Grec, avec des Remarques; ou l'on explique le Texte & ou l'on rend raison de la Version. Par *Jean le Clerc* Tome I, qui contient les quatre Evangiles Tome II. qui contient les actes rel. A Amsterdam chez Jean Louis de Lorme M. DCC. III.

1920. 54. La Sainte Bible, qui contient — (ut No. 44.) Le tout reveu — par les Pasteurs — de Geneve. Avec les Psaumes de David, mis en Vers François. A Geneve pour la Compagnie des Libraires M. DCCV.

1921. 55. Le nouveau Testament de nostre Seigneur Jesus Christ, nouvelle Edition faite sur la Revision de Geneve, de 1693 & 1696 & sur les meilleurs Editions precedentes. Avec les passages paralleles de l'Edition du Nouveau Testament grec d'Oxford. A Berlin, chez A. Dusarrat & Jean Weessel M DCC V.

Editio columnata.

1922. 56. La sainte Bible qui contient le vieux & le nouveau Testament, c'est a dire rel. (No. 44.) Le tout reveu — par les Pasteurs — de Geneve. Avec les Psaumes de David, mis en Vers François. A Berlin, chez A. Dusarrat M. DCCVI.

Eadem omnino editio, quam Genevensis anni 1705, No. 54. recuso tantum titulo.

1923. 57. La sainte Bible qui contient *rel.* Le tout reveu *rel.* Avec les Psaumes *rel.* A Geneve pour la Compagnie des Libraires M. DCC. XII.

Editio columnata.

1924. 58. La sainte Bible, qui contient le vieux & le nouveau Testament. sur les Originaux, & retouchée dans le langage: avec des petites

tites Notes marginales. Par *David Martin.* — A Amsterdam chez Pierre Mortier & P. Brunel. A Utrecht, chez G. van de Water, M DCC XII.

Editio columnata nitida.

1925. 59. La sainte Bible contenant l'ancien & le nouveau Testament, traduite en François sur la Vulgate par Mr. le Maistre de Saci. Tome premier. Tome second. A Mons, chez Gaspar Migeat M DCC XIII. Tomi II.

Editio columnata, forma maiori, ornata permultis tabulis aere incisis nitidissimis.

1926. 60. La sainte Bible, qui contient le vieux & le nouveau Testament, revue sur les textes Hebreux & Grecs. A Amsterdam, chez David Mortier M DCC XIV.

Nouum Testamentum, titulo speciali h. m. inscribitur, Le nouveau Testament, ou la nouvelle Alliance de N. S. J. C. A Amsterdam — M DCC XIV. Adduntur in fine Psalmi cum notis musicis, ad usum eccles.

1927. 61. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduit en François sur l'original Grec. Avec des notes literales, pour éclaircir le Texte, par Mrs. *de Beausobre* & *Lenfant*, Tome premier, Tome second. A Amsterdam chez Pierre Humbert M DCC XVIII. Tomi II.

1928. 62. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduction nouvelle revûë & approuvée par les Pasteurs & les Professeurs de l'Eglise & de l'Académie de Geneve. A Geneve chez Parachon & Cramer M. DCC. XXVI.

Editio nitida, litterarum forma maiori excusa, lineis integris.

1929. 63. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduction nouvelle rel. ut 62. A Geneve chez Fabri & Barrillot M. DCC. XXVI.

Eadem editio est, quam antecedens No. 62, permutato tantum titulo. A.

1930. 64. Le livre de Job. Traduit en François sur l'original Hebreu. Avec des notes literales pour éclaircir le texte. Par *Théodore Crinsoz.* A Rotterdam chez Abraham Acher M. DCC. XXIX.

1931. 65. Le livre des Psaumes traduit en François sur l'Original Hébreu. Par *Théodore Crinsoz.* A Yverdon, chez Jean Jaques Genath, M DCC XXIX.

1932. 66. Essai sur l'Apocalypse, avec des éclaircissemens sur les Propheties de Daniel qui regardent les derniers tems, M DCC XXIX. (sine loci, et auctoris nomine.)

Versio

Versio et Paraphrasis gallica Apocalypseos in duabus columnis e regione oppositis collocata est, additis adnotationibus in imo margine. A.

1933. 67. Le nouveau Testament, c'est à dire la nouvelle alliance de N. S. J. C. revû sur l'original, & retouché dans le langage avec de petites nôtes marginales, par *David Martin.* à Leyden chez T. Haak, S. Luchtmans & a Utrecht chez J. van Poolsum 1731.

Forma maior: lineæ continuæ. A.

1934. 68. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduit en François sur l'Original Grec. rel. ut 61. Par Mrs. *de Beausobre & Lenfant*, Tome premier, Tome second. A Lausanne chez Jean Zimmerli M DCC XXXV.

1935. 70. La sainte Bible, qui contient le vieux & le nouveau Testament, revûë sur les Originaux, & retouchée dans le langage. Avec de petites Notes par feu Mr. *David Martin.* — Nouvelle Edition revûë & corrigée. A Basle chés Jean Rudolphe Im-hoff, avec les Caractères de J. H. Decker M. DCC. XXXVI.

Ad calcem Psalmi cum notis musicis, alia. Editio columnata, forma maiori. A.

1936. 78. Le nouveau Testament rel. ut 61. Par Mrs. *de Beausobre & Lenfant*, Tome premier, Tome second. Nouvelle Edition, faite sur un Exemplaire revu, corrigé & augmenté par les Auteurs. A Amsterdam, chez Pierre Humbert M. DCCXLI. Vol. II. nitid.

1937. 71. La sainte Bible, qui contient rel. ut 69. Avec des petites Notes marginales, & les Textes paralleles. Par *David Martin.* A Amsterdam chez J. Côvens & C. Mortier & à la Haye chez Adrian Moetjens M DCC XLII.

1938. 72. La sainte Bible, qui contient rel. ut 71. Par *David Martin.* A la Haye chez Jean Neaulme M. D. CC. XLIII.

Eadem editio est quae antecedens 71, mutato tantum titulo. A.

1939. 73. Le livre de Job, traduit du Latin de Mr. Schultens, par E. de Jancourt, J. Sacrelaire, & J. Allamand. A Leide, chez Jean Luzac, M DCC XLVIII.

1940. 74. La sainte Bible, qui contient *rel.* Le tout reveu *rel.* par les Pasteurs de l'Eglise de Geneve. Avec les Psaumes de David mis en vers. A Berlin chez Jean Jaques Schutze M. DCC XLIX.

1941. 75. Sainte Bible, contenant l'ancien & le nouveau Testament, avec un commentaire litteral inseré dans la traduction Françoise. Par le

R. P.

P. R. *De Carriere*, Pretre de l'Oratoire de Jesus Tome I. II. III. IV. V. VI. A Paris, chez Huart & Moreau, Desaint & Saillant, Durand M. DCC. L.

Disposita per 2 columnas, quarum una vulgatam Latinam, quasi in margine litteris minutis continent, altera versionem gallicam. Editio splendida: mappis geographicis ornata. A.

1942. 76. Le nouveau Testament de N. S. J. C. rel. ut 61. Par MM. *de Beausobre* & *Lenfant*, Tome premier, Tome second. A Lausanne chez François Grasset M DCC LX.

In Octavo.

1943. 77. Le nouveau Testament, contenant les quattre Euangelistes rel. Josue. i. Que le volume rel. Imprime en Anuers par moy Guilaume Vorsterman. *Ad calcem legitur:*

En Anuers Recongneu et diligemment purge de toutes faultes. --- Auec les concordances des passaiges de la saite escripture, mises aux marges au dessus des estoilettes. Et fut acheue dimprimer en Lan Mil cinq cens et vingtneuf le dixseptiesme de Janvier. Par moy Guilaume Vorsterman.

Cum locis parall. in marg. adnotatis. Sine capitum summar. Forma minori, Tit. ruber et niger.

1944. 78. La Bible en laquelle sont contenus tous les liures canoniques de la saincte escriture — & pareillement les Apocryphes. Le tout translaté en langue françoise, auec diligente collation: non seullement aux anciens & fideles exemplaires, mais aussi à l'original & signamment dés

 cano-

canoniques. (Effigies gladii evaginati cum inscriptione, La parole de Dieu est vive et efficace rel. Ebr. 4. et nomine J. G.) M. D. XL.

Forma majori. Disposita per 2 col. cum locis parall. in marg. adnotatis. Ad calcem indices, qui subscribuntur: Fin de l'Indice des principalles matieres contenues en la saincte Bible, ordonné par M. Malingre, Prescheur du Sainct Evangile à Iuerdun. Ex quo patet, versionem esse Reformatorum. A.

1945. 79. *La premiere partie du Nouveau Testament de Jesus Christ, extraicte de mot a mot de la Saincte Bible privilegee par limperiale Maieste, de laquelle obtint loctroy iadis feu Martin Lempereur contenant etc.* (les Evangiles & les actes) *Imprime en Anvers par Francoise la Rouge, qui fut femme de Martin Lempereur Lan* M. D. XLI.

La seconde Partie rel. en laquelle est contenue ce qui sensuyt, Les Epistres S. Paul. Les Epistres Catholiques Lapocalypse S. Jean. Les Epistres du viel Testament recitees et chantees en Leglise par toute Lannee. Imprimee en Anvers rel.

In margine loci paralleli indicantur, capitum summaria praemittuntur. Desunt Apocalypsis et epistole Veteris Testamenti.

1946. 80. *Le nouveau Testament, de nostre Seigneur Jesu Christ. ¶ Esa i. Escoutez cieulx rel. Jehan i, Que la volume* rel. Cum figuris ligno incisis. In fine legitur:

Imprime en Anvers par Matthieu Crom. An. M. D, xxxviii.

Dispo-

Diſpoſita ut editio antecedens, forma autem maiori. Exemplar nitidum.

1947. 81. La Bible, qui eſt toute la ſaincte Eſcriture, en laquelle ſont contenus le vieil Teſtament & le nouueau, translatez en François: le vieil ſelon l'Hebrieu, & le Nouueau ſelon le Grec. De nouueau reueuë en pluſieurs lieux, auec annotations & obſeruations Hebraiques, miſes en marge. — Par Philibert Hamelin M. D. LVI.

1948. 82. Pſeaumes de David, Proverbes de Salomon, Le Eccleſiaſte, Cantique — Liure de Sapience, Eccleſiaſtique, le tout traduit de l'Ebreu en Latin & en François & reduit par verſetz, reſpondant l'une verſion à l'autre. A Lyon par Guillaume Rouille M. D. LVIII.

1949. 83. *Le nouueau Testament de nostre Seigneur Jesu Christ. Imprime en Anuers chez la vefue de feu Jaques de Liesueldt, a lescu d'Artoys. Lan M. D. lxi.*

In fine N. T. adduntur: *les epistres du viel Testament* (conf. No. 79) deinde index Evang. & Epiſtolarum, quae diebus dominicis recitantur, et ad calcem: *Et est diligemment imprime et fidelement extrait en Anuers chez la vefue de feu Jaques de Liesueldt a Lescu d'Artoys. Lan de nostre Seigneur M. D. et LXI.*

1950. 84. Le nouveau Teſtament c'eſt à dire la nouvelle Alliance d. N. S. J. C. Reueu de nouueau & corrigé ſur le Grec par l'auis des Miniſtres de Geneue. Auec annotations reueuës (in margine nimirum additis.) — A Geneue par Nicolas Barbier & Thomas Courteau M. D. LXII.

Editio columnata: verſus diſtincti: forma maior. *Obſeruationes hebraice* quae dicuntur, ſunt emendationes quaedam huius verſionis ad veritatem hebraicam, margini adſcriptae. In fine Pſalmi cum notis muſicis. A.

1951. 85. Le livre de l'Eccleſiaſtique, autrement dit le Preſcheur, expoſé fidelement & familierement par *Michel Cop*, & par luy de nouueau reueu & corrigé. A Geneve, par Oliuier Fordrin M. D. LXIII.

Exhibet textum, cum commentario. A.

1952. 86. Le nouueau Testament c'est a dire La nouuelle alliance de nostre Seigneur Jesus Christ, reueu & corrigé de nouueau sur le Grec, par l'aduis des Ministres de Geneue, avec Annotations reueuës & augmentees par M. Augustin Marlorat. A Geneve, par Francois Perrin, pour Jean Durant M. D. XLIII.

Cum adnotat. marginal. et summariis capitum. Forma maior, Exemplar lineis distinctum. A.

1953. 87. Le nouueau Testament de N. S. J. C. Latin & François: les deux translations traduites du Grec, respondantes l'vne à l'autre, verset à verset. A Paris par Oudin Petit 1565.

Editio columnata, formae minoris. Loci parall. in margine, et summaria capitibus praemissa.

1954. 88. Le nouueau Testament de N. S. J. C. Latin & François selon la version commune, chacune version correspondende l'vne à l'autre, verset à verset. Auec annotations & expositions des lieux les plus difficiles: & principalement de ceux qui ont esté depraués & corrumpus par les heretiques de nostre temps: Par M. *René Benoist* Angeuin, Docteur regant en la faculté de Theologie à Paris. A Paris, chez Sebastien Nyuelle — 1566.

Respondet priori ed. No. 87 eiusdemque est formae.

1955. 89. La Bible qui est toute la Saincte Escriture, contenant le vieux & le nouueau Testament. Esaie I. Escoutez cieux *rel.* A Geneve, de l'Imprimerie de Jean Bonnefoy M. D. LXVI.

Edit. columnata, litt. minoribus excusa, lineis distincta.

1956. 90. La Bible, qui est toute la saincte Escriture. — Auec argumens sur chacun liure, figures, cartes. — De l'Imprimerie de François Estienne M. D. LXVII.

Editio nitida columnata, litt. minoribus excusa, lineisque distincta. A.

1957. 91. La Bible, qui est toute la sainicte Escriture. — Auec argumens sur chacun liure, figures, cartes, tant chorographiques qu' autres. Par Francois Perrin, pour Antoine Vincent M. D. LXVII.

Editio columnata litteris minutis nitidis exarata. Additis summariis, et locis parall. in marg. Item figuris quibusdam et mappis geograph. ligno incisis. Exemplar lineis distinctum. In fine Psalmi cum notis musicis, A.

1958. 92. La Bible, qui est toute la saincte Escriture — auec argumens rel. ut 88. De l'Imprimerie de Pierre Bernard M. D. LXIX.

No-

Nouum Testamentum peculiari titulo inscribitur; Le nouveau Testament rel. Par Estienne Anastase M. D. LXIX. Disposita est editio ut antecedens 91. Exemplar nitidum lineis distinctum. A.

1959. 93. Nouum Jesu Christi Testamentum latine & Gallice, Noua utriusque linguae elegantiq; versione, Basileæ per Petrum Pernam M. D. LXXII.

Duabus columnis, more folito, praedita, una latina, altera Gallica. A.

1960. 94. Le Nouueau Testament de N. S. J. C. Traduit de Latin en François. Par les Theologiens de Louvain. A Anvers de l'Imprimerie de Christofle Plantin M. D. LXXIII.

Cum fig. ligno incisis, forma minori. A.

1961. 95. Le nouueau Testament de N. S. J. C. Latin & François selon la version commune cet. ut 88. Par M. *René Benoist.* — A Rouen, chez Guillaume Pauie, libraire: Jouxte l'exemplaire Imprimé a Paris (nimirum anno 1566. supra No. 86) 1580.

Disposita et exarata instar editionis Paris. No. 88. forma minori.

1962. 96. La saincte Bible en François, avec les Argumens sur chacun liure — A Lyon par Barthelemi Honorati M. D. LXXXII.

Ex approbatione censoris regii apparet, hanc esse versionem Theologorum Lovaniensium, vulgatae latinae fideliter respondentem. Distributa per 2 columnas et ornata figuris ligno incisis, forma maiori. A.

1963. 97. La Bible, qui est toute la saincte Escriture rel. Le tout reveu — par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneve. A Geneve, M. D. LXXXVIII.

Litteris minutis nitidis, 2 col. In fine Psalmi cum notis musicis. A.

1964. 98. Le nouueau Testament — reueu & corrigé sur le Grec. Chez Jaques Chouët M. D. XCIII.

In fine, les Psaumes de David, mis en rime — par Cl. Marot, & Theod. de Beze. Forma minori, lineis continuis. A.

1965. 99. Le nouueau Testament c'est a dire, La nouuelle Alliance de N. S. J. C. A la Rochelle de l'Imprimerie de Hierosme Haultin 1601.

1966. 100. Le nouueau Testament de nostre Seigneur J. C. Latin & François rel. ut supra. A Lyon pour Anthoine de Harsy 1602.

Forma min.

1967. 101. Le nouueau Testament, c'est a dire la nouuelle Alliance de nostre Seigneur Jesus Christ. A Saumur par Thomas Portau 1605.

Cum locis parall. et glossis marginalibus, et summariis capitum, forma maiori. In fine, Les Psaumes, mis en rime ibid. eod. A.

1968. 102. La Bible, qui est toute la Saincte Escriture. — Le tout reueu — par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneue. A Geneue de l'Imprimerie de Matthieu Berjon 1605. litt. minut. nit.

1969. 103. La Bible, qui est rel. ut anteced. Le tout reueu — par les Pasteurs rel. Augmenté d'Indices & Figures. A Geneue M. DC. VIII.

1970. 104. La sainte Biblie qui est toute la S. Escriture. — Traduite en François du Latin des Theologiens de Louuain. A Rouen, chez Romain de Beauuais 1611.

N. T. speciali titulo inscribitur. Editio columnata, figuris ligno incisis ornata. A.

1971. 105. Das Newe Testamẽt unsers Herrn Jesu Christi, Teutsch vnd Frantzösisch. Sampt dem Gesangbuch. — Le nouueau Testament de N. S. J. C. — avec les Pseaumes de David rel. de l'Allemand mis en François pour l'utilité de la Jeunesse. Gedruckt zu Hanaw Bey Th. Willier M DC XII.

Editio columnata, form. mai.

1972. 106. La Bible, qui est toute la saincte Escriture. — Le tout reveu — par les Pasteurs & Docteurs de l'Eglise de Geneve. Avec un Indice. — Item les Pseaumes & Cantiques avec les prieres Ecclesiastiques. A la Rochelle de l'imprimerie de H. Haultin par Corn. Hertman 1616.

Litt. minut. nitid. ut 97. Titulus ære incisus.

1973. 107. Le nouueau Testament, c'est à dire la nouuelle alliance de N. S. J. C. Reueu & corrigé de nouueau sur le Grec. A Geneve pour Pierre & Jaques Chouët M. DC. XVIII. form. min.

1974. 108. Paraphrase & claire exposition du livre de Salomon vulgairement appellé, l'Ecclesiaste. Par P. D. L. A Paris, par Jehan Anthoine Joallin — 1619.

Duabus columnis exhibet versionem et Paraphrasin gallicam, et in fine singulorum capitum adnotationes. A.

1975. 109. La Bible, qui est toute la Saincte Escriture du Vieil & du Nouueau Testament — Le tout reueu & conferé sur les textes Hebrieux & Grecs par les Pasteurs & Prof. de l'Eglise de Geneue. A Geneue, imprimé pour P. & J. Chouët M. DC. XXII.

1976. 110. La sainte Bible — Traduite en François selon la vulgaire Edition Latine, & version des Docteurs de Louuain. Reueuë de nouueau — Avec un brief moyen de discerner les Bibles orthodoxes d'auec celles que l'Eglise ne reçoit point. A Rouen chez Daniel Coustturier — M. DC. XXIIII.

Editio columnata et figuris ligno incisis ornata. Ad calcem, A Rouen, de l'Imprimerie de David Geoffroy M. DC. XXIV. A.

1977. 111. La Bible, qui est toute la saincte Escriture rel. Le tout reveu & conferé sur les Textes Hebrieux & Grecs. A Sedan, par Jean Jannon M. DC. XXXIII.

Litt. minutissimis, forma minori. Versio est Profess. Genevensium. A.

1978. 112. Explication de l'Apocalypse de Jesus Christ. — A Leyden 1633.

Exhibet primum integram Apocalypsos versionem, nimirum Genevensem: deinde commentarium. A.

1979. 113. La Bible — — le tout reveu — — par les Pasteurs — — de Geneve. Auec un nouvel indice par Lieux Communs. Item les Pseaumes & Cantiques avec les prieres Ecclesiastiques. A Amsteldam chez Henri Laurents 1635.

Litterae minutiss. In fine Psalmi, notis musicis subiectis.

1980. 114. Le sainct Evangile de Jesu Christ selon sainct Luc. Delf, chez Jean Pierre Waalpot — 1639.

In usum scholarum Gallicarum in prouinciis unitis aeditum. Subscribitur praefatio. A Delphis de nostre Imprimerie 1639 Jan P. Walpot. Est versio Genevensium. A.

1981. 115. Le Politique de Salomon, vulgairement dit l'Ecclesiaste M. DC. XLVII. *Item*, Le cantique des cantiques de Salomon & observations sur la version du livre de Job, des Proverbes & du Cantique de Salomon. *Item*, Le livre de Job nouvellement traduit & l'Hebreu & les Proverbes. (Par *Ph. Codurc.*)

Deest titulus universalis, uti videtur, et reliqua iniquo ordine disposita sunt.

1982. 116. La saincte Bible, — traduite en François selon la vulgaire Edition Latine, & version des Docteurs de Louuain. Reueuë de nouueau. — Auec un brief moyen de discerner les Bibles Orthodoxes (ut 103.) A Rouen chez David & Pierre Geoffroy — M. DC. XLVIII.

Fideliter recusam exhibet editionem antecedentem No. 110. In fine utriusque adnotantur varietates quaedam, quae inter versionem Genevensem et Catholicam intercedunt, unde haec recte diiudicari possit. A.

1983. 117. Le nouveau Testament de N. S. J C. en Latin & en François, de la traduction de Michel de Marolles, Abbé de Villeloin. Troisieme Edition. A Paris, chez la vefue de Sebastien Huré, & Seb. Huré, M. DC. LV.

Distributa in duas partes, quarum prior Euangelia et acta ap. posterior epistolas et apocalypsin complectitur. Editio columnata.

1984. 118. Le nouveau Testament — Le tout reveu sur les textes Grecs par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneve. A Geneve Pour Jean Ant. & Samuël de Tournes M. DC. LXII.

1985. 119. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit en François. Selon l'edition Vulgate, avec les differences du Grec. A Mons, chez Gaspard Migeot — M DC. LXVII.

Eodem modo se habet, quo sequentes 120. 122.

1986. 120. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Tradoit en François selon l'Edition Vulgate, avec les differences du Grec. Troisieme Edition. A Lyon chez Claude Prost & Hierosme Prost M DC LXVII.

Eodem modo se habet quo sequens editio No. 122. In fine: A Lyon de l'Imprimerie de Daniel Gayet 1667.

1987. 121. Le nouveau Testament — Le tout reveu *rel.* — par les Pasteuers — de Geneve. A Geneve, Pour Jean Ant. & Samuël De Tournes M. DC. LXVIII.

1988. 122. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit en François Selon l'edition Vulgate, avec les differences du Grec. Nouvelle edition, revuë & corrigée. A Bruxelles, chez Eugene Henry Friex M. DC. LXXV.

Variantes e vulgata e graeco selectae in imo margine, loci paralleli a latere utroque adnotantur, cf. No. 120. Forma major est prioribus. A.

1989. 123. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Das neue Testament unsers Herrn JESU CHRISTI. Franckfurt bey Hermann von Sand MDCLXXVII. (Titulus aere incisus est.)

Duabus columnis continet versionem gallicam et germanicam, et quidem hanc Lutheri, illam Genevensium.

1990. 124. Les Epistres de S. Paul. Les Epistres Canoniques. L'Apocalypse. A Mons chez Gaspart Migeot — M DC LXXXX.

Pars secunda Bibliorum, quorum prior eodem anno sine dubio excusus, nobis deest. Omnes huiusmodi editiones in duas partes distributae reperiuntur, quarum altera hoc titulo inscribi solet.

1991. 125. Le nouveau Teſtament en François avec des reflexions morales ſur chaque verſet, pour en rendre la Lecture plus utile. — Nouvelle Edition augmentée. Imprimé par l'ordre de Monſeigneur L'Eveſque & Comte de Chaalons, Tome I-IV. Imprimé à Trevoux. A Paris chez André Praalard M. DC. XCIX.

Diſtributa per 2 columnas, quarum una verſionem, altera paraphraſin vel explicationem continet, adiecta in margine vulgata Latina, conf. No 136. A.

1992. 126. Le nouveau Teſtament de N. S. J. C. En François & en Allemand ſuivant la verſion de Geneve revuë & corrigée, & celle de feu Martin Luther, avec les Sommaires — & des Tables. — Seconde Edition. — Das neue Teſtament unſers Herrn. — In Teutſch und Frantzöſiſcher Sprache rel. Franckfurt am Mayn verlegts Joh. Maximilian von Sand anno MDCCI.

Prior editio erat illa 1677 No. 123 cum qua haec exacte conſentit.

1993. 127. Le Pſeautier de David, traduit en François, avec des Notes courtes, tirées de S. Auguſtin & des autres Peres. Cinquiême Edition, corrigée & augmentée des Cantiques de l'Egliſe rel. A Lyon chez Hilare Baritel — M. DCCII.

1994. 128. Le nouveau Teſtament de N. S. J. C. Traduit ſur l'ancienne Edition latine. Avec des Remarques literales & critiques ſur les principales difficultez. Tome I. II. III. IV. A Trevoux de l'Imprimerie de S. A. S. Et par les ſoins d'Eſtienne Ganeau M. DCC. II.

Cum adnot. in imo margine.

1995. 129. Le nouveau Teſtament, c'eſt à dire, la nouvelle alliance de N. S. J. C. Le tout revû — par les Paſteurs — de Geneve. A Geneve pour la Compagnie des Libraires M. DCC. IV.

1996. 130. Le nouveau Teſtament ou la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revuë & corrigée. A Londres, chez David Mortier — M DCC VI.

Litt. maiores, 2 col. form. mai.

1997. 131. Le nouveau Teſtament, ou la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revuë & corrigée. A Londres, Par G. Redmayne — 1710.

Eodem modo ſe habet, quo editio antecedens 130, a qua tamen revera differt. In fine adduntur Pſalmi, ſubiectis notis muſicis, form. mai. A.

1998. 132. Le nouveau Testament de Nostre Seigneur J. C. Traduit en François selon l'Edition Vulgate, avec des differences du Grec. Nouvelle Edition, revuë. — A Mons chez Gaspard Migeot M DCC X.

Similis editionibus 119. 124. sed nitidior etiam prioribus. A.

1999. 133. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit en François selon l'Edition Vulgate, avec les differences du Grec. Nouvelle Edition revuë — & augmentée des plusieurs lieux paralleles & de notes historiques & geographiques. Suivant la copie de Mons. Se vend à Hannover chez Nicolas Foerster M DCC X.

In hac edit. loci parall. non in margine adnotata, sed singulis versibus subiecti repeririuntur. A.

2000. 134. Le nouveau Testament — Le tout revû — par les Pasteurs — de Geneve. A Geneve pour la Compagnie des Libraires M DCCXI.

2001. 135. Le nouveau Testament de N. S. J. C. en François & en Allemand rel. ut 120. Troisieme Edition. Das neue Testament rel. ut 120. Dritte Ausfertigung. Franckfurt am Mayn, verlegts Johann Maximilian von Sand anno M DCC XIII.

Litteris paullo maioribus quam 126 exarata.

2002. 136. La Genese, traduction nouvelle. — Avec des Reflexions Morales & instructives. A Paris chez Guillaume Cavelier M. D. CCXV.

Auctor anonymus. Disposita editio per 2 col. quarum una versionem continet, altera paraphrasin: adiecta in margine vulgata latina, ut 125. form. mai. A.

2003. 137. Les livres de l'ancien Testament aveo des explications & reflexions qui regardent la vie interieure. Divisés en douze Tomes — (Corona e palmis contexta cum inscriptione VINCENTI.) A Cologne chez Jean de la Pierre 1715, sed in omnibus titulis specialibus 1714.

Le nouueau Testament de N. S. J. C. rel. Divisé en huit Tomes. On expose dans la Preface les conjectures que l'on a touchant l'Auteur de cet Ouvrage, (hic esse putatur *Madame Guion*, v. praefat. pag. IX.) ibid. 1713.

Tomus primus V. T. continet Genes. et Exod. II. Levit. Num. Deut. III. Jos. Jud. Ruth. IV. 1 Regum. V. 2. 3. 4 Regum. VI. Chron. Esr. Nehem. Tob. Judit Esther. VII. Job. VIII. et IX. Psalmi. X. Prou. Ecclesiastes. Cant. Sapient. Ecclesiasticus. XI. Jes. Jerem. Baruch Ezech. Daniel. XII. Proph. mi-

nores et maccab. libros. N. T. in 8 tomos divisum. Omnes textum continent, subiecto singulis versiculis commentario uberiori.

Nou. Test. primum impressum 1713, anno sequenti V. T. 1714, et totum corpus editum anno 1715. A.

2004. 138. Le Nouveau Testament de nôtre S. J. C. traduit en François selon l'Edition vulgate rel. ut 127. Suivant la Copie de Mons. Se vend à Hannover chez Nicolas Foerster M DCC XV.

Editio 133 denuo fideliter recusa. A.

2005. 139. Methode sacrée pour apprendre à expliquer l'Ecriture par l'Ecriture mesme, contenant une infinité de concordances rel. Genese. Par Dom Jean Martinay, religieux Benedictin- de S. Maur. A Paris chez la veuve de François Muguet — M DCC XVI.

Textum latinum exhibet et gallicum, et subiectas adnotationes, form. mai. A.

2006. 140. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduit en François selon l'Edition vulgate avec les differences du Grec. Nouvelle edition revue rel. Suivant la copie de Mons, se vend à Hannover rel. M DCC XXI.

2007. 141. Les Epitres & les Evangiles pour les Dimanches & les Fetes principales de l'année. Die Episteln und Evangelien auf die Sontage &c. Franckfurth am Mayn druckts und verlegts Anton Heinscheidt anno M DCC XXIII.

Duabus columnis exhibet versionem gall. et teuton.

2008. 142. Le nouveau Testament ou la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revuë & corrigée. A Londres chez les Libraires François M. DCC. XXIV. form. mai.

2009. 143. Le nouveau Testament ou la nouvelle rel. ut 142. Nouvelle Edition revuë & corrigée. A Londres chez Mathieu de Varenne — M DCC XXV. forma mai.

Eadem editio est, quae antecedens 142, mutato tantum titulo. A.

2010. 144. La Sainte Bible qui contient le vieux & le nouveau Testament. Le tout reveu sur les originaux, & retouché dans la langage: avec des Paralleles & des Sommaires par *David Martin*. — A Hambourg & Leipzig chez Jonas Korte MDCCXXVII.

Litt. min. nit. Nouum Testamentum speciali titulo inscribitur. A.

2011. 145. La sainte Bible, qui contient rel. ut 144. par *David Martin*, avec une Preface par Mr. L'Enfant. — Nouvelle Edition. A Hannover & a Leipzig chez Nicolas Förster & fils M DCC XXVIII.

Litteris paullo maioribus. Specialis titulus N. T. praemittitur. A.

2012. 146. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduction nouvelle, revûe & approuvée par les Pasteurs & les Professeurs — de Geneve. Imprimé selon l'Exemplaire de Geneve. Se vend a Leipzig chez Samuel Benjam. Gualther M DCC XXX.

Est nova versio Genevensium, a veteri illa penitus diversa. A.

2013. 147. Le nouveau Testament ou la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revue & corrigée. A Londres chez Charles Hoguel — 1734. form. mai.

Haec editio re vera diversa est ab antecedenti 142. 143, licet illam adeo fideliter sequatur, ut totidem etiam verba singulis lineis contineat. A.

2014. 148. Le nouveau Testament ou la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revue & corrigée. A la Hayè chez Jean Neaulme M. DCC. XXXV. form. mai.

Eadem editio, quae antecedens 347, mutato tantum titulo. Eodem modo igitur inter se conveniunt haec duo exempla 147. 148, quo praecedentia 142. 143. Caeterum utraque editio exhibet versionem *antiquam* Genevensium. A.

2015. 149. Les Epitres & Evangiles qui se lisent dans l'Eglise pendant toute l'année. Das ist: die gewöhnlichen Sonn- und Fest-Tags-Episteln und Evangelien — den Anfängern zum Besten — von Leonhard Christoph Rühlen. Braunschweig M DCC XXXVI.

Non exhibet ut illae, quae supra laudantur, versionem germanicam e regione gallicae, sed tantum vocum difficiliorum formularumque in imo margine explicationem vernaculam. A.

2016. 150. Paraphrases en prose & en vers sur divers Pseaumes. Avec une Idille sur l'Eglise affligée. Par Mademoiselle B**. A Amsterdam, chez Pierre Mortier M DCC XXXVIII.

2017. 151. La Sainte Bible rel. ut No. 144. Par *David Martin* — à Flensbourg & Altona chez les freres Kortes M DCC XXXIX.

Re vera differt ab antec. 144. N. T. habet titulum peculiarem. A.

2018. 152. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit en françois sur l'ori-

l'original grec revû & approuvé par les Pasteurs & Prof. — de Geneve. Nouvelle Edition avec des Paralleles & des Sommaires. A Altona & Flensburg *ap. eosd.* M DCC XXXIX.

Continet, non versionem antiquam Genevensium, quae integris Bibliis eodem anno excusis No. 151 continetur, sed *recentiorem* ut 146. Forma etiam et litteris minor est antecedenti 151. A.

2019. 153. Les Pseaumes traduits en François sur l'original hebreu. Par J. T. L. C. (h. e. le Clerc.) A Genéve chez Pierre Pellet M. DCC. XL. form. mai.

2020. 154. Le nouveau Testament c'est a dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Le tout revu sur les Originaux. Avec un Registre des Ev. & des Ep. à Francfort sur le Mayn chez P. H. Hutter M DCC XL.

Versio Genevensium *antiqua.* A.

2021. 155. Le nouveau Testament de N. S. J. C. françois & allemand suivant le version des celebres Theologiens de Geneve & celle de feu Martin Luther rel. **Das neue Testament rel. Berlin verlegts Johann Andreas Rüdiger** 1742.

Disposita ut editiones No. 126 et 135. A.

2022. 156. La sainte Bible rel. par *David Martin* — Nouvelle Edition revue & corrigée par *Pierre Roquês.* — A Basle chez Jean Rudolphe Im-Hoff — 1744.

Litt. min. nitid.

2023. 157. Le nouveau Testament ou la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revue & corrigée. A la Haye chez Jeanneaulme M. DCC. XLV.

Editio 142. 143. vel 147. 148. fideliter recusa, litteris tamen paullulum maioribus. Form. mai. A.

2024. 158. Les Evangiles pour les Dimanches & les Fêtes principales de l'année. **Das ist: die Evangelien rc. — den Anfängern der franz. Sprache zur Erleichterung — ans Licht gestellt von Ludwig Carl Schwering. — Leipzig bei — Schönemark** 1751.

2025. 159. Le Nouveau Testament de N. S. J. C. rel. ut 145. — Altona & Flensbourg chez les Freres Korte MDCCLI.

Est editio 152 denuo recusa, priori nitidior. A.

2026. 160. Les Pseaumes traduits de l'Hebreu en François. Par J. Th. le Clerc. Seconde Edition revûë & corrigée. A Geneve chez Pierre Pellet M. DCC. LXI.

Ut prima editio No. 153.

2027. 161. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduction nouvelle revûë & approuvée par les Pasteurs — — de Geneve. Enrichie de figures. A Basle chez J. J. Schorndorf M DCC LVII.

Versio *nova* Genevens. Editio figuris ligno incisis ornata. A.

2028. 162. Le nouveau Testament c'est à dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revuë & corrigée. A Zurich, chez David Guessner M DCC LVIII.

Versio Genevensium *antiqua*. A.

2029. 163. La sainte Bible rel. per *David Martin*. Nouvelle Edition revue & corrigée par *Pierre Roques*. — A Basle chés Jean Rudolphe Im-Hoff M DC LX.

Editio No. 156 fideliter denuo recusa. A.

2030. 164. Le nouveau Testament — revû & conferé sur les textes Grecs par les Pasteurs — — de Geneve. A Geneve chez Pierre Pellet, M DCC LXI.

Versio *recens* Genevensium. A.

2031. 165. La Sainte Bible — par les Pasteurs — de Geneve. Par J. F. Ostervald. — Troisieme Edition. — A Bienne chez Heilmann & a Neufchatel chez Fauche M DCC LXXI.

In Duodecimo formae maioris.

2032. 166. Le nouveau Testament c'est à dire la nouvelle alliance de N. S. J. C. Het Nieuwe Testament — nu eerst door Last vande Hoog: Moog: Heeren Staaten Generael — ghehouden tot Dordrecht, in de Jaren 1618 ende 1619, Uit d'oorspronckelycke grieksche Tale in onse Nederlandsche getrouwelyck overgeset. t'Amsterdam door Jan Marcus — anno 1649.

Duabus col. exhibet vers. gallicam Genevensium, et Hollandicam. In fine Psalmi poëtice, gallice et hollandice, adiectis notis musicis. A.

2033.

2033. 167. Le nouveau Testament rel. ut 165. Het nieuwe Testament rel. t'Amsterdam, By Joannes van Ravesteyn 1660.

2034. 168. La Bible qui est toute le sainte Escriture du Vieil & Nouveau Testament. — Le tout reveu & conferé sur les Textes Hebreux & Grecs. Suivant la copie de Charenton. A Leide chez Philippe de Crö-Y CIↃ IↃC LXV.

2035. 169. Les Epistres des saints Apostres, interpretées par Jean Diodati. A Amsterdam chez Pierre le Grand, M DC LXVII.

2036. 170. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduit en François selon l'edition Vulgate, avec des differences du Grec. Seconde Edition. A Mons chez Gaspard Migeot M DC LXVII.

Prima editio Monsiana forte est illa No. 119. eodem anno edita. A.

2037. 171. La Bible qui est toute la S. Escriture. — Le tout reveu & conferé sur les textes Hebreux & Grecs. Suivant la Copie de Charenton. A Leide par Philippe de Crö-Y CIↃ IↃC LXX.

Editio suspecta et falsa. Eadem enim est, quae No. 167, anni 1665, cuius aerae ultima nota V. ab impostore quodam penna mutata est in figuram X. A.

2038. 172. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit en François selon l'Edition Vulgate, avec les differences du Grec. Nouvelle Edition, revuë & corrigée. A Mons, chez Gaspard Migeot — — M DC LXXII.

2039. 173. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduit en françois avec le latin de la Vulgate ajoûté à côte. Nouvelle edition, a Lyon chez J. B. Bourlier M. DC. LXXV.

2040. 174. Le nouveau Testament rel. ut 171. Nouvelle edition, revûë & exactement corrigée. A Mons chez Gaspard Migeot M. DC. LXXVII.

2041. 175. Pseaumes de David. Traduction nouvelle selon l'Hebreu & la Vulgate. Nouvelle Edition, revuë & corrigée. Suivant la copie imprimée a Paris chez Pierre le Petit M. DC. LXXVIII.

Columnae tres. In media exhibetur versio lat. vulgata, ab imo latere versio gallica ad vulg. accommodata, et ab altero alia Gallica, hebraicam sequens veritatem. A.

2042. 176. Les Proverbes de Salomon, traduits en François. Avec une Explication tirée des SS. Peres & des Auteurs Ecclesiastiques. Troisieme

sième Edition. Suivant la copie de Paris chez Pierre le Petit — M. DC. LXXVIII.

Duabus col. e regione oppositis exhibet vulgatam et gallicam versionem, singulis capitibus subiicitur commentarius. A.

2043. 177. l'Ecclesiastique de Salomon traduit en François. Avec une Explication rel. ut 175. Suivant la copie imprimée à Paris chez Pierre le Petit — M. DC. LXXIX.

Le livre de la Sagesse. eodem modo exaratus in fine adiicitur.

2044. 178. Les deux premieurs livres des Rois, traduits en François. Avec rel. ut 175. 176. Suivant la Copie imprimée à Paris de l'Imprimerie de Lambert Roulland — M. DC. LXXIX.

Duabus col. continet vulgatam et gallicam vers.

2045. 179. Isaie traduit en François, avec une Explication rel. ut 175. Suivant la copie imprimée à Paris chez Lambert Roulland — — M. DC. LXXIX.

Quinque ultimae editiones No 174 ad 178 in titulo eodem signo notantur, cruce nimirum, cum titulo *in hoc signo vinces*.

2046. 180. Pseaumes de David. Traduction nouvelle selon l'Hebreu. Nouvelle Edition. Revuë & augmentée d'une Table de Pseaumes que l'on dit pendant tous les Dimanches — selon le Breviaire Romain. A Paris chez Pierre le Petit M. DC. LXXIX.

2047. 181. Le nouveau Testament, c'est à dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. A Amsterdam dans l'Imprimerie de G. P. & J. Blaeu, M DC LXXXIV. tit. aere incisus.

In fine Psalmi, poëtice, subiectis notis musicis. Versio Genevens.

2048. 182. Le nouveau Testament de N. S. J. C. en latin & en François avec les differences du Grec & de la Vulgate. Vint-cin-quième Edition, revuë & corrigée de nouveau. A Mons, chez Gaspard Migeot — M. DC. LXXXIV. II Vol.

Editio columnata.

2049. 183. Le Pseautier de David traduit en François, avec des Notes courtes, tirées de S. Augustin & des autres Peres. Sixièsme Edition, corrigée & augmentée des Cantiques de l'Eglise. — A Paris chez Helie Josset — M. DC. LXXXV.

Tres columnas implet, quarum media vers. vulgatam lat. ultima versionem gall. et prima adnotationes continet.

2050.

2050. 184. Interpretation des Pseaumes de David & des Cantiques, qui se disent tous les jours de la Semaine dans l'office de l'Eglise. — Par Mr. Cocquelin, Chancelier de l'Eglise & de l'Université de Paris. Sur l'Imprimé a Paris chez Frederic Leonard M. DC. LXXXVI.

Continet vulgatam latinam et paraphrasin gallicam, duabus columnis.

2051. 185. La Bible qui est toute la sainte Escriture du vieil & du nouveau Testament — le tout reveu & conferé sur les Textes Hebreux & Grecs. Avec les Pseaumes mis en rime par Marot & Th. de Beze. — A Londres imprimé par R. Everingham — M. DC. LXXXVII.

2052. 186. Abregé de la Morale des Epistres de S. Paul, ou Pensées chrétiennes sur le texte des Epistres de S. Paul. — Tome troisieme & quatrieme. Seconde Edition. A Paris, chez André Prallard — — M. DC. LXXXVII. Se vend a Bruxelles chez E. H. Fricx.

Exhibet textum Epistolarum, cum adnotationibus subiectis.

2053. 187. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduit en François selon l'edition Vulgate, avec les differences du Grec. Nouvelle edition revûë & exactement corrigée. A Mons chez Gaspar Migeot, — — M DC LXXXVIII. cf. No. 171. 173 al.

2054. 188. l'Apocalypse avec une explication par Messire Jacques Benigne Bossuet, Evesque de Meaux. — A Paris chez la Veuve de Sebastian Marbre-Cramoisy MDC. XC. & se vend à la Haye chez Adrian Moetjens.

Exhibet textum, subiecto commentario.

2055. 189. Pseaumes de David traduction nouvelle selon l'Hebreu. Nouvelle Edition. A Paris chez Helie Josset M. DC. XCI.

Huic exemplo alius titulus aere incisus additur, qui aeram exhibet, a Paris chez Helie Josset M. DC. LXXXIX. Qui documento esse videtur aliam huius Psalterii editionem prodiisse hoc anno 1689, et forte primam. Exhibet haec editio tantum versionem gallicam, litt. mai. exaratam, diversam ab illa No. 183. A.

2056. 190. Daniel traduit en François. Avec une Explication tirée des S. Pères. — Suivant la Copie imprimée a Paris chez Guillaume Desprez — M. DC. XCI. ut No. 175 et seq.

2057. 191. Les Machabées traduits en François avec une explication rel. ut antec. Suivant la copie imprimée a Paris chez Guil. Desprez — M. DC. XCI.

In his tribus editionibus 189. 190. 191. non eadem conspicitur figura, quae in anteced. 174 ad 173, sed virginis effigies quae spei Symbolum refert, cum inscriptione, *ardet amans spe nixa fides*. A.

2058. 192. Les Paralipomenes traduits rel. ut antec. 189. 190. Suivant la copie rel. — MDC. XCIII.

2059. 193. Le nouveau Testament en François avec des reflexions morales sur chaque verset. — Nouvelle edition augmentée. Tome premier qui comprend l'Evangile selon S. Matthieu. A Paris chez André Prallard, M. DC. XCIII.

Tome second — S. Marc. ibidem M. DC. XCVI.
Tome troisieme — S. Luc. ibid. eod.
Tome quatrième — S. Jean ibid. eod. IV Vol.

Prima editio sub alio titulo prodiit a. 1687. cuius fragmentum exhibet No. 185. Tomi IV. reliqui desunt. A.

2060. 194. Abregé de la morale des actes des Apostres & des Epistres de S. Paul rel. ut 185. Nouvelle Edition, Tome III. A Paris chez André Prallard — M. DC. XCIV.

Abregé de la morale des Epistres de S. Paul, des Ep. Canoniques & de l'Apocalypse. — Nouvelle Edition. Tome IV. A Paris ibid. eod.

Est fragmentum aliae editionis operum Quesnelii. A.

2061. 195. Les Epitres & les Evangiles pour les Dimanches — & l'histoire de la Passion selon les quatre Evangelistes. Imprimé à Francfort sur le Mein chez Balthasar Christofle Woust M. DC. XCVII. forma oblonga.

2062. 196. Le nouveau Testament c'est à dire la nouvelle alliance de N. S. J. C. à Amsterdam chez Henry Desbordes, à Rotterdam chez Abraham Acher, s. anno, titulus ære incisus est.

2063. 197. Le nouveau Testament c'est à dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. imprimé sur la dernière Traduction (ad editionem Genevensem vulgarem.) The new Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ, with the former Translations diligently revised. t'Amsterdam by de Wedum van Steven Swart anno CIↃ IↃ CC.

Duabus columnis refert versionem gall. et anglicam.

2064. 198. La sainte Bible traduite en François sur la vulgate avec de courtes

tes Notes pour l'intelligence de la Lettre, Par *Mr. de Sacy*, Tome I-VIII. A Bruffelles chez François Foppens — M. DCCII.

2065. 199. Le nouveau Teftament en François avec des reflexions morales fur chaque verfet — nouuelle Edition augmentée. — Tome I. A Bruxelles chez Eugene Henry Friex M DCCII. Tome II. III. et IV. ib. eod. Tome V-VIII. (qui acta Ap. et epiftolas continent) ib. anno MDCC. IV Volumina.

2066. 200. Le nouveau Teftament de N. S. J. C. traduit en François felon l'Edition vulgate avec les differences du Grec. Nouvelle Edition, revue & exactement corrigée. A Mons, chez Gafpard Migeot M DCC X.

Figuris nitidis ære incifis ornata editio. Conf. 171. 173. al.

2067. 201. Les meditations de David ou les Pfeaumes reduits à la maniere ordinaire de méditer, fans fortir que peu des bornes de la Traduction. A Paris — chez Guillaume Cavelier fils — M DCC XIII.

Una columna Vulgatam latinam, altera e regione oppofita, paraphrafin gallicam exhibet. A.

2068. 202. Les Epitres & les Evangiles de tous les Dimanches & Fêtes principales de nos Eglifes. A Dresde, chez les Heritiers de Mieth, M DCC XVI.

Forma oblonga. Ceterum conf. 194.

2069. 203. Le nouveau Teftament de N. S. J. C. traduit felon la Vulgate. Troifieme édition revûe & exactement corrigée. A Paris chez Philippe — Nicolas Lottin — M. DCC. XX.

2070. 204. La fainte Bible traduit en François par *Mr. de Sacy.* Avec des Notes courtes, tirées des SS. Peres — Tome I-XI. A la Haye, chez Chr. van Lom. P. Goffe, & R. Alberts, M. DCC. XXII.
XI Volumina.

Nouem primi Tomi continent libros V. T. Duo ultimi N. T. fpeciali hoc titulo infcripti, Le nouveau Teftament de N. S. J. C. traduit en François par Mr. de Sacy, avec des notes courtes — Tome I. et II. A la Haye ib. M DCC XXII. A.

2071. 205. Le nouveau Teftament en François avec des Reflexions morales fur chaque verfet. — Nouvelle Edition corrigée & augmentée par l'Au-

l'Auteur, Tome I-VIII. A Amsterdam aux depens de Joseph Nicolai 1727. *VIII Vol.*

Singulis versibus subiiciuntur adnotationes. A.

2072. 206. Le nouveau Testament en François avec des reflexions morales sur chaque verset. — Nouvelle Edition. — Tome I-VII. A Amsterdam, aux dépens de Joseph Nicolai 1728.

2073. 207. Le nouveau Testament c'est à dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition. Revue sur le Texte de Mr. Martin. A Amsteldam chez Pierre Mortier M. DCC. XXX.

2074. 208. Le nouueau Testament — Nouvelle Edition revue sur le texte de Mr. Martin. A Amsterdam, chez Etienne Lucas M DCC XXX.

2075. 209. Le nouueau Testament. A Paris 1730.

2076. 210. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduit en François avec des notes litterales pour en faciliter l'intelligence. A Paris chez Lottin & J. Desaint — M DCC XXX.

2077. 211. Le nouueau Testament, c'est à dire, la nouuelle alliance de N. S. J. C. A la Haye chez P. Gosse & J. Neaulme M DCC XXXI.

2078. 212. La sainte Bible. — A la Haye, chez P. Gosse & J. Neaulme, M DCC XXXI.

N. T. speciali titulo inscribitur. Versio est vulgaris Genevensium. A.

2079. 213. La Genese en Latin & en François avec une explication du Sens Litteral & du Sens Spirituel tirée de l'Ecriture & de la Tradition. A Paris chez Pierre-Charles Emery fils — M. DCC. XXII. Diuisa in II Volumina.

2080. 214. Le nouveau Testament c'est à dire la nouuelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revuë sur le Texte de Mr. Martin. A Amsterdam chez Pierre Mortier M DCC XL.

2081. 215. Le nouueau Testament c'est-à-dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition revüe sur le Texte de Mr. Martin. A Londres chez Paul Vaillant & Jean Nourse M DCC XL.

Eadem editio est quam antecedens 214, mutato tantum titulo. A.

2082. 216. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Nouvelle Edition exacte-

actement revuë sur le texte de Mr. Martin par D. D. Min. de la Savoye. A Londres chez J. Nourse & P. Vaillant. (sine anno) litt. min. nitidiss. 2 col.

2083. 217. Le nouveau Testament rel. ut 216. Exactement revuë sur le texte de M. Martin par D. D. (h. e. Durand) Min. de la Savoye. A Londres chez J. Nourse & P. Vaillant.

Eadem editio est, quae antecedens, et nulla re ab illa differt nisi tituli ornamentis: solus titulus recusus est. A.

2084. 218. La sainte Bible contenant l'ancien & le nouveau Testament, en Latin & en François (duabus columnis e regione oppositis.) Avec des notes pour l'intelligence des endrois les plus difficiles (in imo margine.) Par Monsieur le *Maistre de Saci.* Nouvelle edition augmentée des Préfaces de S. Jerome & d'un Sommaire instructif à la tête de chaque Livre. Tome I-XXIII. A Paris chez Guillaume Desprez & Guill. Cavelier — M DCC XLII.

XXIII Volumina.

2085. 219. Le nouveau Testament de N. S. J. C. nouvelle Edition; D'après le texte de M. Martin, mais retouché dans le langage. — Par D. Durand, Min. de la Savoye. A Londres, chez J. Watts & B. Dod. — M D CCL.

Editio columnata nitida.

2086. 220. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit sur l'ancienne Editione Latine corrigée — du Pape Sixte V. & publiée par l'autorite du Pape Clement VIII. Par le R. P. *Denys Amelote*, Nouvelle Edition revuë, corrigée. — Sur l'Imprimé à Paris, à Cologne chez Pierre Motiens M. DCC. LVI.

2087. 221. Le nouveau Testament c'est-à-dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Nouvelle Edition, revue sur le Texte de *Mr. Martin.* A Amsterdam chez J. Schreuder & Pierre Mortier le Jeune M DCC LVI.

2088. 222. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit en François sur la Vulgate par Mr. *Le Maistre de Saci.* A Paris chez Guillaume Desprez — MDCCLVIII.

2089. 223. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Nouvelle Edition, exactement revuë sur le texte de Mr. Martin par *D. Durand*, Min. de

la Savoye. A Londres, chez J. Nourse, Vaillant & Johnson, 1772. nitid.

2090. 224. Nouvelle traduction des Epitres de S. Paul par Mr. Langeois des Chatelliers. A Bouillon, — Societé typographique M DCC LXXI. Volumina VII.

In Duodecimo formae vulgaris et minoris.

2091. 225. Paraphrase. C'est à dire, claire, & briefue interpretation sur les Psalmes de Dauid. Item, Aultre interpretation Paraphrastique sur l'Ecclesiaste de Salomon. Le tout faict par Campensis. A Lyon chés Estienne Dolet 1542.

Paraphrasis Psalmor. et Ecclesʃ. Ecclesʃ. h. m. inscribitur, Exposition paraphrastique sur l'Ecclesiaste du sage Salomon, selon la uerité Hebraicque composée par Jehan Campense & nouuellement translatée de Latin en Françoys. Exemplar nitidissimum, lineis distinctum. A.

2092. 226. Le Psautier de Dauid. Reduict en forme d'oraysons contenans C. L. Pseaulmes nouuellement traduict de bas alleman en langue Francoyse ¶ Imprime en Anuers chez la vefue de feu Jacques Liesueldt a lescu D'artoys. Lan M. D. liij. ¶ Auec Grace & Preuilege.

Auctor est Joannes de Fleurs, qui librum amico suo Sebast. Cuypers inscripsit. Litterae initiales Psalmorum latinae figuris nitidis ligno incisis ornatae sunt: cetera omnia praeter tit. et dedicationem litteris germanicis antiquis exarata.

Adduntur in fine: 1) La maniere de prier — Loraison Dominicale. Les douze articles de la Foy. et les dix Commandemens — illustre par belles figures ibid.

2) Le Sermon de Christ en la montaigne, sine loco et anno, sed sine dubio ibidem. Subscribitur censoris approbatio, a Bruxelles Lan M. D. LIII. 3) Alphabet Chrestien. Extraict du Psaultier de Dauid & aultres lieux de l'Escripture saincte. Nouuellement mis en lumiere 1553. — en Anuers apud eand. Hic libellus compendium est poeticum Psalmorum, 8 foliis absolutum, auctore laudato Joa. de Fleurs, inscriptum uxori amici sui, Mariae Cuypers. A.

2093.

2093. 227. Evangiles et Epistres comme on a de coustume de lire par tout en l'Eglise Chrestienne toutes les Festes et dimenche. Avec aussy, les Epistres et Euangiles du caresme. Le tout illustre par belles figures a chascun Euangile. (ligno nim. insculptis.) — En Anvers. Chez Jehan de Liesvelt a l'escu d'Artoys. L'an 1562.

Litterae initiales ut in antec. latinae sunt & figuris ornatae, Ex. nit. A.

2094. 228. Le nouueau Testament, c'est à dire, la nouuelle Alliance de nostre Seigneur Jesus Christ, Reueu & corrigé de nouueau sur le Grec, par l'aduis des Ministres de Geneve, Auec Annotations reueuës & augmentees par M. Augustin Marlorat. (Arma typographicae officinae.) A Lyon, par Antoine Vincent 1564.

Litterae latinae min. et nitidae. Diuisa est editio in versiculos et summaria capitibus praemissa. In marg. additae adnotationes. Additur in fine, Calendrier historial & Lunaire. — A Lyon ap. eund. M. D. LXVI. A.

2095. 229. La Bible, qui est toute la saincte Escriture: contenant du Vieil & Nouueau Testament, ou la Vieille & Nouuelle Alliance. Auec argumens sur chacun liure. A Lyon pour Sebastien Honorati — M. D. LXXX. Diuisa in 5 vol.

V. Volumina, sed IV tantum partes vel tomi. Primus tomus in duo vol. diuisus complectitur libros historicos V. T. et Jobi. Secundus Psalmos, scripta Salom. et Prophetarum, inscriptus Le Second Tome de la Bible a Lyon pour Sebastien Honorati M. D. LXX. III. Les Livres Apocryphes. IV. Le nouueau Testament, c'est à dire la nouuelle alliance de N. S. J. C. ib. eod. Eadem versio quae antecedens 228.

2096. 230. Le nouveau Testament de nostre Seigneur Jesus Christ, François & Alleman. Das Newe Testament unsers Herrn Jesu Christi. Französisch und Teutsch. Par Jacob Stör M. D. XCIV. form. mai.

Versio gallica eadem, quae in anteced. 228. 229 et Germ. Lutheri. Una pagina gall. vers. continet, altera e regione opposita german. A.

2097.

2097. 231. Les Proverbes de Salomon, l'Ecclesiaste. Le Cantique du Cantiques. La Sapience, François & Alleman. **Die Sprüche und der Prediger Salomonis: Sampt dem hohen Liedt vnd Weißheit.** A Geneue par Jacob Stoer M D XCVIII.

Disposita ut 230.

2098. 232. Le nouueau Testament c'est a dire la nouuelle alliance de N. S. J. C. A la Rochelle par Hieros. Haultin 1601.

Est versio Genevensium sed diuersa a praecedenti 227. 228. et 229. Speciminis loco apponemus Luc. IV. I. e variis Genevensium versionibus descript.

n. 227 et seq.	Et Jesus plein du sainct Essprit se partit du Jordain, & fut mené par l'Esprit au desert. Et la fut tente.	n. 231 et seq.	Or Jesus plein du sainct Esprit s'en retourna de deuers le Jordain & fut mené par la vertu de l'Esprit au desert. Et la fut tenté.	n. 146 *recentissima reuisio versionis Genev.*	Jesus etant plein du saint Esprit revint des bords du Jordain; & il fut conduit par l'Esprit dans un desert, ou il fut tenté. A.

2099. 233. Le nouveau Testament c'est a dire la nouuelle Alliance de nostre Seigneur Jesus Christ. Reueu & corrige de nouueau sur le Grec. Par Estienne Gamonet, M D C V.

Eadem versio, quae antecedens 232, adiectis in marg. locis parall.

2100. 234. Le nouueau Testament c'est a dire *ut supra.* Le tout reueu & conferé sur les textes Grecs, par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneue. A Geneue pour Pierre & Jaques Chouët M. DC. XIV.

Eadem versio, quae antec. 233. 232. Adduntur in fine, Les Pseaumes de David, mis en rime par Clement Marot & Theodore de Beze.

2101. 235. Le nouueau Testament c'est a dire *rel. ut supra.* Le tout reveu *rel.* ut 234. A Saumur par Thomas Portau 1614.

Eadem versio, quae anteced.

2102. 236. Le nouueau Testament *rel.* Le tout reueu *rel. ut supra.* A Geneve pour Jaques Chouët M DC XXVI.

Eadem versio.

2103. 237. Le nouueau Testament c'est a dire la nouuelle Alliance de N. S. J. C. A Amsterdam chez Henry Laurentz 1627.

Versio eadem quae proxime antec. litt. minutiss.

2104. 238. La Bible, qui est toute la saincte Escriture du vieil et nouueau Testament, autrement l'ancienne & la nouuelle Alliance. Le tout reueu

ueu & conferé sur les Textes Hebrieux & Grecs. A Sedan par Jhan Jannon — M. DC. XXXI.

Versio quae antec. Exempl. nitidiss. lineis distinctum. Litt. minutiss. nit. per 2 col. dispos. Aera immerito rescripta fuisse videtur M DC. XXXIII. cuius ultimae lineae duae II iterum abrasae sunt, ut sit M. DC. XXXI.

2105. 239. Het Nieuwe Testament Dat is Het Nieuwe Verbont onses Heeren Jesu Christi. Le Nouveau Testament, c'est a dire la nouvelle alliance de N. S. J. C. t'Amsterdam By Jan Evertss Cloppenburg. Ao. 1631.

Duabus col. continet versionem holland. litteris belgicis, gallicam litteris latinis exaratam. Gallica versio est eadem, quae in exempl. 217. (cf. adn. ad 231,)

2106. 240. Le nouueau Testament, c'est a dire la nouuelle Alliance de N. S. J. C. Se vend à Charenton Par Pierre Des-Hayes — M. DC. XLVII.

Est versio secunda Genevensium, ut in exempl. 231 seq.

2107. 241. Paraphrase sur l'Epistre de Saint Paul aux Romains par Ant. Godeau Evesque de Grasse. Nouuelle Edition reueûe corrigée changée. — A Paris chez la Veuue J. Camusat & P. le Petit 1651.

2108. 242. Paraphrase sur les Epistres de Sainct aux Thessaloniciens, a Timothee, a Tite, a Philemon. Par Ant. Godeau Evesque de Grasse. Nouvelle Edition ibid. eod.

2109. 243. Le nouveau Testament c'est à dire la nouuelle alliance de N. S. J. C. A Amsterdam chez Boudewyn de Preys — 1652.

Est versio Genevensium secunda ut No 231. In fine, Les CL Pseaumes en rime par Cl. Marot & Theodore de Beze ib. ap. eund. 1649.

2110. 244. La Bible qui est toute la Saincte Escriture du vieil & du nouueau Testament. — Le tout reueu & conferé sur les Textes Hebreux & Grecs. Se vend à Charenton, Par Anthoine Cellier — M. DC. LII.

Second Tome de la Bible reueu & conferé rel. Se vend a Charenton par Pierre Des-Hayes — M. DC. LII.

His duobus tomis absoluitur totum V. Test.

Le nouueau Testament, c'est à dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. Se vend à Charenton, Par Antoine Cellier — M. DC. LXIX.

Nouum Testamentum itaque aliae et recentioris est editionis, quam repetitam reperies No. 256. Versio est Genevensium secunda, eadem quae in exempl. 231. Editio columnata et lineis distincta nitida. Adduntur in fine Les Pseaumes — en rime — par Marot et Beze, ib. M. DC. LXXII. notis musicis, ut vulgo, subiectis. A.

2111. 245. Le nouveau Teſtament c'eſt à dire rel. Le tout reveu — par les Paſteurs — de Geneve. A Geneve pour Samuel Choüet M. DC. LIII.

2112. 246. Le nouueau Teſtament, c'eſt à dire la nouuelle Alliance de N. S. J. C. Reueu & corrigé de nouueau ſur le Grec. A Geneve Pour Pierre Choüet M. DC. LIV.

Verſio Genevenſium vulgaris vel ſecunda, ut 231. Adduntur Les Pſeaumes de David, en rime — par Cl. Marot cet. Reduits ſur une ſeule clef par Claude Legaré. A Geneve pour Pierre Choüet M. DC. LIII. A.

2113. 347. Le nouveau Teſtament c'eſt à dire rel. Se vend à Charenton chez Pierre Des-Hayes — M DC LV.

2114. 248. Le nouueau Teſtament de N. S. J. C. de la Traduction des Docteurs de Louuain: Reueuë & corrigée ſi exactement, qu'elle eſt au vray une Traduction Nouuelle, ſur l'ancienne & vulgate edition Latine. — Auec deux Tables, l'vne des Epiſtres & Euangiles & l'autre des choſes principales. A Paris chez Nicolas & Jean de la Coſte M. DC. LXII.

Epiſtolae Paulli alio titulo inſcribuntur, Les Epiſtres de S. Paul de la traduction des Docteurs de Louuain rel. A Paris de l'Imprimerie d'Eſti. Maucroy — M. DC. LXI.

2115. 249. Le nouveau Teſtament de N. S. J. C. traduit par M. de Marolles abbé de Villeloin. A Lyon chez la Vêue de Jacques Carteron — 1664.

2116. 250. Le nouueau Teſtament, c'eſt à dire la Nouuelle Alliance de noſtre S. J. C. A la Haye chez Jean & Daniel Steucker CIↃ IↃC LXIV.

Verſio Genevenſium vulgaris ut 231. In fine, Les Pſeaumes — en rime. — A la Haye ib. eod. Litt. min. nit.

2117. 251. Le nouveau Teſtament de N. S. J. C. Auec l'Approbation des Docteurs de la faculté de Theologie de Paris & de Louvain. Enriches de Figures (ligno inciſis.) Derniere Edition reueuë & corrigée. A Rouen, chez Pierre de la Mare M. DC. LXVI.

2118. 252. Le nouveau Teſtament de N. S. J. C. de la Traduction des Docteurs de Louuain. Reueuë & corrigée pour la troiſiéme fois ſi exactement qu'elle eſt au vrais vne nouvelle Traduction. Sur l'ancienne & Vulgate edition Latine — auec deux Tables (ut 248.) A Paris chez Nicolas de la Coſte — M. DC. LXVI.

Eo differt a praecedenti 248, ut in hac capitum ſummaria praemiſſa legantur. A.

2119. 853. Paraphrase sur Job. Par le R. P. *J. F. Senault* Prestre de l'Oratoire de Jesus. Neufiesme Edition. A Paris chez Gilles Tomperie M. DC. LXVII.

2120. 854. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit en François selon l'edition Vulgate, avec les differences du Grec. Quatriême edition revuë & corrigée. A Mons chez Gaspard Migeot — MDCLXVIII.

2121. 255. Le nouveau Testament, c'est à dire la Nouvelle Alliance de N. S. J. C. Se vend a Charenton Par Estienne Lucas — M. DC. LXVIII.

Versio vulgaris Genevensium vel secunda ut 231. In fine, Les Pseaumes — en rime — ibid. M. DC. LXV.

2122. 256. Le nouueau Testament c'est à dire rel. Se vend a Charenton par Anthoine Cellier — M. DC. LXVIII.

In fine, Les Pseaumes de David — en rime — ib. M. DC. LXXXI.

2123. 257. Le nouveau Testament c'est a dire rel. Se vend à Charenton par Anthoine Cellier — M. DC. LXIX.

Eadem versio. In fine Psalmi poëtice subiectis notis muss. s. jit.

2124. 258. Le nouveau Testament c'est a dire rel. Le tout reueu & conferé sur les textes Grecs par les Pasteurs & Professeurs de l'Eglise de Geneue. A Geneue Par J Ant. & Sam. De Tournes M. DC. LXXI. form. min.

Eadem versio.

2125. 259. Le nouveau Testament, c'est à dire rel. A Amsterdam, chez la Veuve De Schippers M. DC. LXXVII.

Eadem versio. Editio nitida, litt. min. exarata duab. col. Adduntur, Les Pseaumes — en rime. — A Amsterd. ib. eod. A.

2126. 260. La Bible, qui est toute la Ste. Ecriture du Viel & du Nouveau Testament. Autrement l'Ancienne & la Nouvelle Alliance. A Amsterdam chez la Veuve de Schippers 1678.
Le nouveau Testament — ib. M DC LXXVII.

Sunt integra Biblia, quorum pars fuit exemplum antecedens, N. T. complectens. Adduntur ut plerumque, les Pseaumes. A.

2127. 261. Le nouveau Testament c'est à dire rel. Se vend à Charenton. Par Estienne Lucas — M. DC. LXXVIII.

2142. 275. Le nouveau Testament de N. S. J. C. traduit en François selon l'Edition Vulgate. Nouvelle Edition, revuë. — Tome I. Tome II. A Mons chez Gaspard Migeot — M DCC IV.

2143. 276. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Nouvelle Edition faite sur la Révision de Geneve de 1693 & 1696 & sur les meilleures Editions precedens. Avec les passages paralleles de l'Edition du N. T. grec d'Oxford. A Berlin chez A. Dusarrat & J. Wessel — M DCC V.

Versio conuenit cum 272. A.

2144. 277. Le nouveau Testament de N. S. J. C. Traduit sur l'ancienne Edition latine. — Par le R. P. D. Amelote. Nouvelle Edition. — A Paris chez la veuve Pierre Harissant M DCC VII.

2145. 278. Le Nouveau Testament c'est à dire rel. Nouvelle Edition revue par les Pasteurs & Professeurs de Geneve. A Amsterdam chez J. van Hekeren al. 1708.

Versio eadem quae 272. In fine, Les Pseaumes — en rime ibid. eod. A.

2146. 279. Le nouveau Testament c'est à dire la nouvelle Alliance de N. S. J. C. A Amsterdam chez les Wetsteins 1710.

Versio vulgaris Genevensium, eadem quae 231 seq. In fine, Les Pseaumes — en rime — ib. eod. A.

2147. 280. La sainte Bible qui contient l'Ancien & le nouveau Testament. Nouvelle Edition, reveu & corrigé. A Amsterdam chez les Wetsteins 1710.

Le nouveau Testament ib. eod.
Les Pseaumes en rime — ib. eod.

Eadem editio, quae antecedens 279, quoad N. T. A.

2148. 281. La sainte Bible contenant l'Ancien & le nouveau Testament, traduite sur la Vulgate par Monsieur *le Maistre de Sacy*. Divisé en huit Tomes. Tome I-VIII. A Paris chez Guill. Desprez & J. Bapt. Dessartz M DCC XI.

Editio columnata nitida.

2149. 282. Les Pseaumes de David nouvellement traduits selon la version excellente de feu Martin Luther, de pieuse memoire, pour l'usage de l'Egli-

2136. 269. Le nouveau Testament c'est à dire rel. A Amsterdam chez la Veuve De Schippers M DC XCII.

Editio fideliter denuo recusa. A.

2137. 270. Les Epitres & les Evangiles pour les Dimanches & les Fêtes principales de l'Année, avec l'Histoire de la Passion de N. S. — Nouvellement Traduits sur le Grec. A Francfurt sur le Mein chez B. C. Wust M DC XCII.

2138. 271. Le nouveau Testament c'est à dire rel. A Amsterdam dans l'Imprimerie de P. & J. Blaeu M. DC. XCVII. aux depens de la Compagnie.

Denuo fideliter recusa editio 262 vel 268. A.

2139. 272. La sainte Bible qui contient l'ancien & le nouveau Testament. Edition reveu sur les Textes Hebreux & Grecs par les Pasteurs & Professeurs de Geneve. A Amsterdam chez Pierre Mortier. 1699.

Le nouveau Testament c'est à dire rel. ibid. eod.

Les Pseaumes — en rime. ibid. eod.

Est versio Genevensium vulgaris, sed revisa: speciminis loco adponam Luc. IV. I. (coll. No. 231.)

Or Jesus plein du S. Esprit s'en retourna *du bord* du Jourdain & fut mené par l'Esprit dans le desert. Et la il fut tenté rel. A.

2140. 273. La sainte Bible contenant l'ancien & le nouveau Testament traduite en François sur la Vulgate. Par Monsieur *le Maistre de Sacy*. Divisée en huit Tomes. A Mons, chez Gaspare Migeot — — M. DCCIII.

Deest Tomus IIII. item Tom. VII. et VIII. Exempl. nitidum lineis distinctum.

V. Volumina.

2141. 274. Le nouveau Testament de N. S. J. C. nouvellement traduit en françois selon la Vulgate par M. Charles Huré, ancien Professeur en l'Université de Paris. — A Paris, chez Jean de Nully — — M. DCC III.

PLVTEVS XXVI.

BIBLIA RHAETICA.

IN FOLIO.

2156. 1. La S. Bibla. Quei ei: Tut la Soinchia Scartira, ner Tuts ils Cudischs d'ilg Veder a Nief Testament, cun ils Cudischs Apocryphs. Messa giu Entilg Languaig Rumonsch da la Ligia Grisch, tras Anchins Survients d' ilg Plaid da Deus d' ils Venerand Colloquis Sur-a Sul ilg Guault, cum Privilegio Illustrissimorum D. D. Rhaetorum. A squitschada en Coira, Tras Andrea Pfeffer, Stampadur ent ilg On da Christi M DCC XVIII.

Ils Prophets &c. M DCC XVII.

Ilg Nief Testament &c. M DCC XVII.

BIBLIOTHECAE BIBLICAE LORCKIANAE

PARS III.

VERSIONES TEVTONICAS SEV GERMANICAS CONTINENS.

ALTONAE
LITTERIS I. D. A. ECKHARDT.

PLVTEVS XXVII.

VERSIONES IN LINGVAS ET DIALECTVS ANTIQVAS GERMANICAS.

IN QUARTO.

2157. 1. Quatuor D. N. Jesu Christi Euangeliorum Versiones perantiquae duae, Gothica scil. et Anglo-Saxonica: Quarum illam ex celeberrimo Codice argenteo nunc primum depromsit Franciscus Junius F. F. Hanc autem ex Codicibus Mss. collatis emendatius recudi curavit *Thomas Mareschallus*, Anglus: Cujus etiam Observationes in utramque Versionem subnectuntur. Accessit et Glossarium Gothicum: cui praemittitur Alphabetum Gothicum, Runicum, &c. opera eiusdem Francisci Junii. Dordrechti, Typis et sumptibus Junianis. Excudebat Henricus et Joannes Essaei, CIƆ IƆ CLXV.

Gothicum Glossarium, quo pleraquè argentei Codicis vocabula explicantur atque ex lingvis cognatis illustrantur. Praemittuntur ei gothicum, runicum, anglo-saxonicum, aliaque Alphabeta. Opera *Francisci Junii*, F. F. Dordrechti, Typis et sumptibus Junianis, CIƆ IƆC LXV.

Praemittitur huic titulo alius brevior, aere incisus. Textus gothicus excusus est litteris gothicis, versio autem litteris anglo-saxonicis. Inter libros rarissimos recensetur a Vogtio p. 245. 246. et Engelio in Bibl. selectiss. p. 21. Conf. Hagemanni Nachrichten von den vornehmsten Uebersetzungen der h. S. ed. II. p. 123 f. et Blaufusi Beyträge zur Kenntnis seltner Bücher p. 116 seq. Ceterum haec editio, titulo excepto, eadem est cum Amstelodamensi anni 1684. Vid. Catal. Bibl. Bunavianae Tom. I. p. 23. Le Long Bibliotheca p. 372. A.

2158. 2. D. N. Jesu Christi SS. Evangelia ab Ulfila Gothorum in Moesia Episcopo circa annum a nato Christo CCCLX, ex Graeco Gothicè translata, nunc cum parallelis versionibus, Sveo-Gothicâ, Norraenâ, sive Islandica, et vulgatâ Latinâ edita. Stockholmiae, Typis Nicolai Wankif Regij Typogr. Anno Salutis M. DC. LXXI.

Glossarium Ulphila-Gothicum, Linguis affinibus per Fr. Junium, nunc etiam Sveô-gothica auctum et illustratum per *Georgium Stiernhielm*. Holmiae, Typis Nicolai Wankif, M. DC. LXX.

 Prae-

Præmittitur dedicatio Collegii antiquitatum ad Regem: item præfatio Stiernhielmi, cui insertæ preces: *Pater noster*, latine, italice, hispanice, gallice, rhetice, sardice, valachice.

2159. 3. Quatuor D. N. Jesu Christi rel. ut 2157. Amstelædami, Veneunt apud Janssonio-Waesbergios. Ao. 1684.

Glossarium Gothicum rel. — Amstelædami, Veneunt apud Janssonieo-Waesbergios. Ao. 1684.

Eadem est hæc editio cum præcedenti No. 2157, titulis exceptis.

2160. 4. Sacrorum Evangeliorum versio gothica ex codice argenteo emendata atque suppleta, cum interpretatione latina et Annotationibus *Erici Benzelii* non ita pridem Archiepiscopi Upsaliensis. Edidit, observationes suas adjecit, et Grammaticam Gothicam præmisit *Edwardus Lye* A. M. Oxonii, e Typographeo Clarendoniano, M. D. CCL.

Præfationem eruditam et uberiorem excipit grammatica. In fronte paginæ legitur textus gothicus, huic annectitur versio latina, sequuntur in ima pagina annotationes raræ sed eruditæ. Form. maxima.

2161. 5. Ulphile Versionem Gothicam nonnullorum capitum Epistolae Pauli ad Romanos, venerandum antiqvitatis monumentum pro amisso omnino atqve adeo deperdito per multa saecula ad hunc usqve diem habitum, e litura codicis cuiusdam manuscripti rescripti, qvi in augusta apud Guelpherbitanos bibliotheca adservatur vna cum variis variae litteraturae monimentis huc usque ineditis, eruit commentatus est datqve foras *Franciscus Antonius Knittel.*

Ad calcem: Excudebat totum hoc opus literarum formis omnino novis Gvelpherbiti Johannes Wilhelmus Bindseil, Ducis Typographus.

Præfationem excipit fragmentum Ulphilæ, singulisque lineis insertus modus pronunciandi verba gothica, et versio latina. Continet hoc fragmentum Cap. II. 33-36. XII. 1-5. 17-21. XIII. 1-5. XIV. 9-20. XV. 3-13. In pagina versa legitur textus latinus ex eodem codice, cui subiunguntur versio vulgata et contextus græcus. Reliqua biblica, hoc libro contenta, sunt fragmenta quædam Evangeliorum et aliud fragmentum Evangeliorum Ottfriedi lib. III. cap. 20, v. 107—274 e duobus codicibus Guelpherbitanis exscripta. Fragmenta aere sunt incisa, omniaque annotationibus perquam eruditis illustrata. A.

2162. 6. Fragmenta versionis Ulphilanæ, continentia particulas aliquot Epistolæ Pauli ad Romanos, haud pridem ex codice rescripto bibliothecæ Guelferbytanæ eruta, et a Francisco Antonio Knittel, Archidiacono, edita, nunc cum aliquot annotationibus typis reddita a *Johanne Ihre*, reg.

reg. Cancell. Consil. Prof. Reg. &c. Accedunt duæ dissertationes ad Philologiam moesogothicam spectantes. Upsaliæ, Anno MDCCLXIII.

Contextus fragmentorum cum versione tria tantum folia implet: annotationes maximam partem sunt etymologicae, dignae cl. Ihre. Gothica excusa sunt litteris latinis.

2163. 7. Q. F. F. Q. S. Dissertatione philologica Ulphilas illustratus, cujus partem primam, consent. ampliss. Facult. Philosoph. illustri academia Upsaliensi, sub praesidio, viri celeberrimi, Doni Mag. Joh. Ihre, eloquen. et Polit. Profess. Reg. &c. publico examini subjicit stipendiarius Oxenstiernianus *Ericus Sotberg*, Vadsteno-Ostro-Gothus. In Audit. Carolino majori die XXIX Febr. Anno MDCCLII. Horis A. M. solitis. Holmiæ, Typis Laurentii Salvii.

Q. B. V. Ulphilas illustratus, cujus partem alteram, suffragant. ampliss. Senat. philosoph. in illustri Academ. Upsaliensi, Præside, viro celeberrimo D. Mag. Johanne Ihre, Eloq. et Polit. Profess. Reg. Dissertatione graduali, publico examini submittit *Ericus Sotberg*, Vadsteno Ostro-Gothus. In auditorio Carol. Mag. d. VIII. Martii Anno LDOCLV. Horis ante meridiem solitis. Upsaliæ, Excudit Laur. Magn. Hoyer, Reg. Acad. Typ.

Ad calcem additur vocabularium gothicum.

2164. 8. A Saxon Treatise concerning the old and new testament. Written about the time of king Edgar (700 yeares agoe) by Ælfricus Abbas, trought to be the same that was afterward Archbishop of Canterburie. Whereby appeares what was the Canon of holy Scripture here them received and that the Church of England had it so long agoe in her Mother-tongue. Now first published in print with english of our times, by *William L'isle of Wilburgham*, Esquier for the Kings Bodie: The Originale remaining still to be seene in Sr. Robert Cottons Librarie, at the end of his lesser Copie of the Saxon Pentateuch. And hereunto is added out of the homilies and Epistles of the fore-said Ælfricus, a second Edition of A testimonie of Antiqvitie, &c. touching the Sacrament of the Bodie and Bloud of the Lord, here publikely preached and received in the Saxons time, &c. Extera quid quærat sua qvi vernacula nescit? London, Printed by John Haviland for Henrie Seile, 1623.

The Lords prayer, the creed, and the ten commandements in the Saxon and English Tongue.

Prima pagina continet contextum Saxonicum altera versionem: in ultima tamen sectione versio inter lineas inserta est.

2165. 9. Divers ancient monuments in the saxon tongue written seven hundred yeares agoe. Shewing that both in the Old and New Testament, the Lords Prayer, and the Creede were then used in the Mother Tongue: and also, what opinion was then held of the Sacrament of the Body and Blood of Christ. Published by *William Lisle of Wilburgham*, Esquire to the Kings Body. Whereunto is added out of the Homilies and Epistles of Ælfricus a second Edition of a testimony of Antiqvity touching the Sacrament, and a Sermon on the Paschall Lambe, and of the Sacramentall body and blood of Christ, used to be spoken to the people at Easter, before they should receive the Communion. London, Printed by E. G. for Francis Eglesfield, 1638.

The Lords Prayer, the Creed, and the ten commodements in the Saxon and English Tongue.

Eadem est editio cum praecedenti: recusa tamen sunt priora duo folia.

2166. 10. Psalterium Davidis latino-saxonicum vetus. A *Johanne Spelmanno* D. Hen. filio editum. E vetustissimo exemplari Ms. in Bibliotheca ipsius Henrici, et cum tribus aliis non multo minus vetustis collatum. Londini, Excudebat R. Radger, Impensis Phi. Stephani, et Cl. Mexdith, 1640.

2167. 11. Heptateuchus, liber Job, et Evangelium Nicodemi, Anglosaxonice. Historiæ Judith Fragmentum; Dano-Saxonice. Edidit nunc primum ex Mss. codicibus *Edwardus Twaites*, è Collegio Reginæ, Oxoniæ, e Theatro Sheldoniano, An. Dom. MDCXCVIII. Typis Junianis.

Præter dedicationem ad Hickesium et præfatiunculam latinam omnia sunt Anglo-Saxonica. Versio est Aelfridi, præter duo ultima fragmenta. In fine adduntur lectiones variantes ex Exodo et Evangelio Nicodemi. Descripta sunt hæc omnia e codicibus Mss., nimirum Heptateuchus ex unico manuscripto codice vetustissimo in bibl. publ. Oxoniæ, Job ex autographo quod G. L'isle e codice bibl. Cottonianæ descripserat, Evangelium Nicodemi ad exemplar Junii ex bibl. Benedictina apud Cantabrigienses, Historia Judith e codice scripto (verba præfationis) quo tempore Dani apud Anglos grassarentur.

2168. 12. Orationis Dominicæ et Symboli apostolici Alamannica versio vetustissima. *Marq Freheri* Notis exposita. — Anno M. DC. IX.

Excusa e codice Ms. Versio Otfrido est recentior.

2169.

2169. 13. Tatiani Alexandrini Harmoniæ Evangelicæ antiqvissima Versio Theotisca ut et Isidori Hispalensis ad Florentinam Sororem de Nativitate Domini, Passione, Resurrectione, &c. Libri eadem lingva conversi Fragmentum. *Jo. Philippus Balthenius* è Mss. Codicibus edidit et animadversionibus necessariis illustravit. Accessit Fragmentum veteris linguæ Theotiscæ à Lambecio in Biblioth. Vindobon. productum, probabili Doctissimi Viri conjectura restitutum atque emendatum. Gryphiswaldiæ, apud Jo. Wolfg. Fickweilerum, typis Georgii Henrici Adolphi, M. DCC. VI.

Tatianus ut et Isidorus columnatim excusi. Annotationes excipit fragmentum Lambecianum, colloquium nimirum a Christo cum muliere Samaritica habitum. Isidori versio Otfrido antiquior, fragmentum Lambecianum Otfridi coaevum, sed Tatiani versio paullo recentior esse videtur.

2170. 14. Specimen lectionum antiquarum Francicarum, ex Otfridi Monachi Wizanburgensis libris Euangeliorum atque aliis Ecclesiæ Christianæ Germanicæ veteris monumentis antiquissimis, collectum, cum interpretatione latina. Pro præmetio integri Voluminis Euangeliorum Otfridi, cujus editio, sublatis innumeris sphalmatibus editionis Flacianæ, non solum cum supplementis, ab Ill. Lambecio publicatis; sed etiam aliis, ab eodem non animadversis, ac inde omissis, ope Codicis authentici Augustissimæ Cæsareæ Vindobonensis Bibliothecæ, nec non Glossario vocum obscuriorum in toto opere, summo Numine benigne annuente, paratur. Ad exploranda Eruditorum, præcipue Philoteutotum, judicia, et modeste prolicienda monita. Cura et studio *Diederici von Stade*, Consistorii Regii Stadensis Secretarii. Stadæ, Impensis Hinrici Brummeri, Bibliopolæ. Typis Caspari Holweini, Typographi Regii. Anno M. DCC. VIII.

Continet Otfridi præfationem ad R. Ludovicum, et Episcopum Salomonem, Caput primum libri III, Symbolum e codice Vienensi, orationem domin. cum paraphrasi Otfridi, renunciationem Diaboli et professionem fidei ad editionem Lucæ Holstenii, verba institutionis sacramentorum ex Otfrido, sacram confessionem antiquam, exhortationem ad plebem Christianam, Psalmum 42 ex paraphrasi Otfridi, et versiculos antiquos de Christi nativitate; omnia adnot. illustrata. Editio Otfridi ab auctore promissa lucem non vidit.

2171. 15. Die historischen Bücher des alten Testaments, das Buch Josua, der Richter, Ruth und das erste Buch Samuels, so wie sie auf Befehl des Römischen Königs Konrad IV. in der Mitte des XIII. Jahrhunderts in einer gereimten Uebersetzung entworfen worden sind. Aus

einer gleichzeitigen Handschrift auf der öffentlichen Stadtbibliothek zu Hamburg mitgetheilt von Gottfried Schütze, Dr. Hamburg in der Heroldschen Buchhandlung. Erster Theil 1779. Zweyter und letzter Theil 1781.

In Octavo.

2172. 16. 'T Vader Ons in XX oude Duytsc en Noordsc Taelen met d'uytleggingen &c.

Titulus ære incisus. Continet orationem domin. gothice, suece litteris runicis, germanice ex Otfrido et Tatiano, suece, danice, helvetice, germanice, frisice, norvegice, anglice, scotice, saxonice, finlandice, flamice. Item preces Simeonis et Hymnum Ambrosii. Impressus videtur hic libellus Dordraci circa 1660.

2173. 17. Otfridi Evangeliorum liber: veterum Germanorum grammaticæ, poeseos, theologiæ, præclarum monimentum Euangelium-Buch, in altfrenckischen reimen, durch Otfriden von Weissenburg, Münch zu S. Gallen, vor sibenhundert jaren beschriben: Jetz aber mit gunst deß gestrengen ehrenuesten Herrn Adolphen Herman Riedesel, Erbmarschalck zu Hessen, der alten Teutschen spraach vnd gottsforcht zu erlernen, in truck verfertiget. Basileae, M. D. LXXI.

Editio Otfridi prima eaque rarissima. Præfationem latinam et germanicam excipit fragm. e reb. germ. beati Rhenani lib. 2. item vita Otfridi e Trithemio, una cum expositione vocum antiq. et confessione antiqua. De Otfrido optime differit J. J. Oberlinus in diss. cui tit. Alsatia litteraria sub Celtis, Romanis, Francis. Argent. 1782, 4to.

2174. 18. De literis et lingua Getarum, siue Gothorum. Item de notis Lombardicis. Quibus accesserunt Specimina variarum linguarum, quarum Indicem pagina quæ Præfationem sequitur ostendit. Editore *Bon. Vulcanio Brugensi.* Lugduni Batavorum, Ex Officina Plantiniana, apud Franciscum Raphelengium, CIƆ. IƆ. XCVII.

Continetur hoc libro: Salutatio Angelica, Oratio Dominica, Canticum Mariæ, Canticum Simeonis, gothice; Salutatio angelica, Canticum Mariæ, Zachariæ et Simeonis, teutonice, item initium Cantici Canticorum eadem lingva; Oratio Dominica, frisice; Initium Geneseos, Wallice, et Islandice.

2175. 19. Gothicarum et Longobardicarum rerum scriptores aliquot veteres. Ex bibliotheca *Bon. Vulcanii* et aliorum. Catalogus eorum, quæ hoc volumine continentur, est paginis sequentibus. Lugduni Batavorum, apud Joannem Maire, 1618.

2176. 20. Willerami Abbatis in Canticum Canticorum Paraphrasis gemina: Prior rythmis latinis, altera veteri lingua Francica. Addita Explicatio, lingua Belgico; et Notis quibus veterum vocum Francicarum ratio redditur. Edente *Paullo G. F. P. N. Merula.* Lugduni Batavorum, Ex Officina Plantiniana, apud Christophorum Raphelengium, Academiæ Typographum, CIↃ. IↃ. IIC.

Explicatio Belgica in margine exstat, litteris minutiss. exarata.

2177. 21. *Francisci Junii* F. F. Observationes in Willerami Abbatis Francicam Paraphrasin Cantici canticorum. Amstelodami, apud Christophorum Cunradi, Typis et sumptibus autoris, CIↃ. IↃ. CLV. Prostant apud Adrianum Vlacq.

2178. 22. Decalogi, orationis, Symboli, Saxonica versio vetustissima. *Marq. Freberi* Notis exposita. Typis Martini Fuldii, Anno CIↃ IↃ CCIX.

Versio Anglosaxonica. Totus libellus continet tantum folia VII.

In Duodecimo.

2179. 23. Prima religionis Christianæ rudimenta, antiquissima Saxonum et Alemanorum lingua scripta, cum ea primum his gentibus traderentur. *Marcus Zuerius Boxhornius* quædam eorum ex Mss. et Latine versa, edidit. Lugduni Batavorum, Ex Officina Johannis à Sambix, CIↃ. IↃ. CL.

Hoc libello continentur, Decalogus, oratio, symbolum ut in No. 2178. Oratio Dominica, Symbolum Apostolorum, ut No. 2168 et Præfatio ante leges Alvredi Saxonum regis, cum versione latina interlineari.

PLVTEVS XXVIII.

BIBLIA GERMANICA EX VERSIONE LVTHERI.

I. BIBLIA IPSO VIVO EDITA.

In Folio.

2180. 1. Das Newe Testament Deutsch. Wittemberg.

Editio omnium prima versionis Lutheri: edita anno 1522, mense Septembri. Mense Decembri secunda secuta est passim correcta.

2181.

2181. 2. Das alte Testament deutsch, M. Luther. Wuittemberg.
Sine mentione anni et typographi. Est vero editio prima originalis Pentateuchi, impressa a Melch. Lother anno 1523.

2182. 3. Das alte Testament deutsch, M. Luther. Wuittemberg.
Pentateuchi editio secunda, a. 1523 per M. et M. Lother.

2183. 4. Das Newe Testament deutzsch. Wittemberg. In fine: Gedruckt zu Wittemberg. Melchior und Michel Lother gebrüder. M. D. XXIIII.
Editio quarta Wittembergensis. Cl. Palm ignorat indicem in Ev. et Epist. operi subiunctum, VIII foliis contentum.

2184. 5. Das Ander teyl des alten testaments.
Am Ende ein Schild mit Lamm und der Siegesfahne und neben daran Luthers Zeichen das Creuz in einem runden Wapenschild. Darunter: Dis zeichen sey zeuge &c. gedruckt zu Wittemberg. (sine anno et typographo, est vero annus huius impressionis 1523.)
Continet libros Josuæ et Ester.

2185. 6. Das Dritte teyl des alten Testaments. Wittemberg. M. D. XXIIII.
Job ad Cantic. cantic. licet index in aversa tituli pagina omnes laudet prophetas. Psalterium et proverbia hic primum impressa sunt in columnis.

2186. 7. Das Buch des Newen Testaments Teutsch. Mit schönen Figuren. M. D. XXIII.
Ad calcem: Gedruckt in der kayserlichen Stat Augspurg durch Hanns Schönsperger.

2187. 8. Das Newe Testament mit fleyß verteutscht. M. D. XXIIII. (form. major et typus bonus.)
In fine: Gedruckt zu Nürnberg durch Friderichen Peypus M. D. XXIIII.

2188. 9. In fronte tituli aera: M. D. XXIIII.
Jesus.
Das New Testament Teutsch mit schönen figuren darzu ein Register (über d. Evang. und Ep.)
In fine: Gedruckt in der kayserlichen Stat Augspurg durch Hans Schönsperger.

2189. 10. Das neuw Testament recht gründlich teutscht. Mit ganz gelerten und richtigen Vorreden &c. gedruckt zum drittenmal, durch Adam Petri zu Basel, Anno M. D. XXV.
In fine: Zu Basel, durch Adam Petri im Hornung des Jars M. D. XXV.

2190. 11. Das New Testament, Recht gründlich teutcht mit schönen Vorreden ꝛc. gedruckt zu Strasburg durch Johan Knoblauch. Im Jar M.D.XXV.

2191. 12. Psalter wol verteutscht auß der heyligen sprach. Verklerung des Psalters, durch Johann Bugenhag, von dem latein inn Teutsch, an viel orten durch jm selbst gebessert mit etlichen Vorreden —— gedruckt zu Basel durch Adam Petri, im jar M. D. XXVI.

In fine: Gedruckt zu Basel durch Adam Petri, im Jenner, des jars MDXXI.

2192. 13. Das Newe Testament deutsch. Wittemberg MDXXVI.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg. Michel Lother. MDXXVI.

2193. 14. Das Neuwe Testament, Recht grüntlich teutscht. ꝛc. Gedruckt zu Augspurg durch Heinrich Stayner im Jar M. D. XXVIII.

2194. 15. Das Neuw Testament recht grüntlich teuscht ꝛc. zu Strasburg. bei Joh. Knob. M. D. XXVIII.

A. Panzer primus hanc editionem rariss. laudat, ignotam ceteris bibliographis.

2195. 16. Das Alt Testament Teutsch nach ursprünglicher Ebreischer warheyt. Mit schöner der schwersten Oerter außlegung. Mar. Luther. Gedruckt zu Straßburg bei Johann Knoblauch. im Jenner des Jars M. D. XXVIII.

Ad calcem: Ende der fünff Bücher Mose. Getruckt zu Straßburg bei Johan Knoblauch, nach Christi geburt M. D. XXVIII.

Edit. rara a Giese et al. ignorata. Præter præfat. continet fol. CLI.

2196. 17. Die ganz Biebel Alt und Neues Testaments. Gedruckt zu Straßburg durch V. Koffels. Im Jar M. D. XXIX.

It. Das Ander Theyl des A. Testaments MDXXX. it. Das drite, Theyl zu Durlach MDXXIX G. V. Kobian.

Forma minor. Est prima huius formæ (Fol.) editio inter meas, quæ columnatim impressa est: ornata figuris ligno incisis.

2197. 18. Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Wittemb. M.D.XXXII.

In fine: ende des Alten testaments. Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft, im jar MDXXXII.

Anmerkung. Est editio Originalis.

2198. 19. In fronte, tituli leguntur verba; Gottes Wort bleibt ewig. Biblia, das ist, die ganze heilige Schrifft deudsch. Mart. Luther. Wittemberg. Begnadiget mit Kürfürst zu Sachsen freiheit. Gedruckt durch Hans Lufft M. D XXXIIII.

Das Ander teil des alten Testaments. Wittemberg MDXXXIIII.

Apocrypha. Das sind Bücher, so nicht der heiligen Schrift gleich gehalten und doch nüzlich und gut zu lesen sind. Dr. Mart. Luther. Wittemberg MDXXXIIII.

Die Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luther. gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft MDXXXIIII.

Apocrypha. Noch einmal wie vorher, ibid. eod.

Das Newe Testament. D. Mart. Luth. Wittemberg. M. D. XXXIIII.

Anmerk. Editio Originalis prima integræ versionis Lutheri duobus voluminibus. Sed deest proh dolor! pars tertia, & Apocrypha contra in duplo adsunt.

2199. 20. Biblia, das ist, die gantze rc. . ut supra. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. MDXXXV.

Editio II. Tomus secundus annectitur primo, speciali titulo, destitutus.

2200. 21. Gottes Wort bleibt ewig.

Biblia, das ist, die gantze heilige Schrifft Deutsch. D. Mart. Luth. getruckt zu Augspurg durch Heynrich Steyner. MDXXXV.

Primus & fidelis ectypus editionis originalis Wittembergensis anni 1534. columnatim tamen impressus.

2201. 22. Scrutamini Scripturas cet.

Biblia, das ist, die ganze heilige Schrifft, deutsch, D. Mart. Luth. Wittemberg. Gedrückt durch Hans Lufft. MDXXXVI.

Fidelis ectypus editionis 1534.

2202. 23. Oben in der Tafel, Johanni 20. Suchet in der Schrifft, denn sie ists, die von mir zeuget.

Biblia: das ist: die gantze heilige Schrifft Deutsch. D. Marth. Luth. Wittemberg. Begnadet —— Gedruckt durch Hans Lufft MDXXXIX.

Das Ander teil des alten Testaments. Wittemberg.
Darauf folget: Josua Bildniß, und darunter MDXXXVIII. und am Ende: gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft MDXXXVIII.

Das dritte Teil des Alten Testaments 1. Hiob —— V. Hohelied Salomo MDXXXVIII.

24. Die ganze Bibel. Deest titulus generalis. Libri biblici usque ad Cantic. cantic. continuo paginarum & plagularum numero connectuntur

Se

Sequuntur Apocrypha das sind Bücher — — — D. Mart. Luth. MDLX. Deinde Prophetæ, sed deest tit. Item desideratur tit. N. Test. Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft MDXL.

Anmerk. Editio columnatim impressæ: prima hujus generis Luftiana.

2204. 25. Bibliorum pars secunda versionis Lutheri germ. continens Prophetas. Deest titulus, cuius Aera esse dicitur 1540: prima bibl. pars habet aeram 1541. Sequuntur Apocrypha, annexa prophetis.

Das New Testament. D. Mart. Luth. Wittemberg MDXL. Desunt quædam in fine.

2205. 26. Biblia: das ist: Die gantze Heilige Schrifft: Deutsch auffs New zugericht. D. Mart. Luth. Begnadet — — gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft. MDXLI.

Die Propheten alle deutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft. M. D. XLI. Apocrypha illis annexa.

Das N. Test. annexum praeced. ita ut biblia hic & in posterum duabus partibus absolvatur. Ad calcem: gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft. MDXLI.

Forma major: continua linearum series.

2206. 27. Biblia. Das ist: die gantze heilige Schrifft, Deudsch, Auffs New zugericht. D. Mart. Luth. Begnadet — — gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft, MDXLIII.

Die Propheten alle Deutsch D. Mart. Luth. Gedruckt zu Wittemberg, durch Hans Lufft MDXLIII.

quibus annectuntur Apocrypha et Nov. Testamentum.
Forma antecedenti minor: duæ columnae.

2207. 28. Biblia. De est primus titulus.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg, durch Hans Lufft MDXLIII.
Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Lut. gedruckt zu Wittemberg, durch Hans Lufft MDXLIII item Apocrypha, item das N. T.

Ad calcem: Gedrückt zu Wittemberg: durch Hans Lufft. MDXLIII.

Primus tomus cont. fol. 365, secundus 408.

2208. 29. Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Wittemberg, M.D.XLIII

Apocrypha, das sind Bücher — — VIII Stücke im Daniel MDXLIII. Das Newe Testament. D. Martinus Luther MDXLIII. Deest ult. Fol.

 For-

Forma minor; duæ columnæ. Sine dubio pars secunda editionis Lipsiensis ap. Wolrab.

2209. 30. Biblia: das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deudsch. Auffs new zugericht. D. Mart. Luth. Begnadet — Gedruckt zu Wittemberg, durch Hans Lufft MDXLV.

Ad calcem MDXLIIII.

Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Lut. Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft MDXLIIII.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft. MDXLV. Forma maior. Exemplar manu Lutheri, Bugenhagii, Melanchtonis et Georgii Maioris notatum.

2210. 31. Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Wittemberg, durch Hans Lufft MDXLVI.

Forma minor: continuæ lineæ.

In Quarto.

2211. 32. Deutsch Außlegung des sieben und sechtzigsten Psalmnn von dem Ostertag. Hymelfart und Pfingsten. D. Martinus L.

Figura Davidis ligno incisa sine anno, loco & typogr.

2212. 33. Der hündert unnd achtzehend (119) Psalm nützlich zu betten für das wortt gottes zur hebenn widder den grossen feynd desselben, den Bapst vnd menschen lere, vorteutschet durch D. Martin Luther. sine a.

Est appendix libelli cuiusdam de confessione, scripti a. 1521 et impressi Wittenbergæ s. a.

2213. 34. Dasselbe Buch, aber ein ganz anderer Druck.

2214. 35. Auslegung des hundert und neunten Psalmen. Dixit Dominus Domino meo, Doctor Martini Luther Augustiner zu Wittenberg, zu Herr Hieronymus Ebner Losunger zu Nürnberg.

Ad calcem: Gedruckt zu Augspurg durch Siluanrn Otmar, am abent unser lieben frawen geburt. Anno 1518.

2215. 36. Auslegung und Deutung des heyligen vater unsers durch — — Martin Luther, Doctor, einsiedler reformirter Augustiner ordens, in sachßen Vicarius, zu Wittenbergk. Im MD und XVII Jar gepredigeth, in der fasten, und seyner schuler eynen, czu sammen gesaczt.

Ad calcem: Gedruckt tzu Leiptzick durch Valten Schumann 1518.

2216. 37. Die sieben Bußpsalmen Mit teutscher außlegung — — durch D. Mar-

Martinum Luther Augustiner zu Wittemberg. Am Ende Getruckt zu Straßburg durch Johanne Knoblauch 1519.

2217. 38. Auslegung deutsch des Vater unser &c. Leypsick durch Valentin Schumann M D XIX. 4.

2218. 39. Idem.

Ad calcem: Getrückt zu Basel durch den fürsichtigen Adam Petri M D XIX.

2219. 40. Idem. Augspurg durch Silvanum Otmar 1519.

2220. 41. Ein Sermon geprediget zu Leipsgk. gedruckt zu Leypzgk durch Wolfgang Stöckel 1519.

De hac ed. et antecedentibus differit rev. Panzer.

2221. 42. Idem.
sine loci et aerae indicio: plag. 2.

2222. 43. Ein kurze form dz Pater noster zu versteen und zu beten. für die iungen kinder im christen glauben. Doctor Martin Luther Augustiner. Folia 6.

Ad calcem: Gedruckt zu Augspurg durch Jörgen Nadler bei Parfüsser Dor im MD und XX iar.

2223. 44. Die sieben Bußpsalm mit Deutscher außlegung nach dem schrifftlichen synne zu Christi und gottes gnaden, neben seyns selben ware erkentniß gründlich gerichtet (Effigies Davidis ligno incis.)

Ad calcem: Gedruckt zu Leypzck durch den vorsichtigen mann Jacobum Thanner, Tausend fünffhundert und ym XX yare.

2224. 45. Die zehen gebot gotes, mit ainer kurzen außlegung jrer erfüllung un übertretung, von Doctor Martino Luther Augustiner gemacht.

Ad calcem: Gedruckt zu Augspurg, durch Silvanum Ottmar bey sant Ursula closter, 1520

2225. 46. Eyn kurz form der czehen gepot D. M. L.

Ein kurz form des Glaubens.

Ein kurz form des Vater unsers.

Anno M.D.XX.

Ad calcem: Gedruckt zu Nürmbergk durch den Ersamen Friederichen Peypus jn dem jar M. D. XX.

2226. 47. Ein heylsams Büchlein von Doctor Martinus Luther August. von der Beicht gemacht durch Georgium Spalatinum geteutscht MDXX.

Ad calcem: Das andechtig gebet des Konnygs Manasses zu Juda, eynem yeden der beychten will ser dienstlich und gutt.

Infra: Gedruckt zu Wittenbergk durch Johan Grunen. 1520.

2227. 48. Eynn sehr gute Predig Doct. Martinus Luther August. von czweyerley gerechtigkeyt. (Figura Christi ligno incisa)

Ad calcem: Gedruckt zu Leypczig durch Valten Schumann nach Christi geburt. 1526. (mendose loco 1520).

Continet partem cap. II. ep. ad Phil. Prototypon est sine dubio editio Wittemb. Grünenbergiana 1520.

2228. 49. Ain Schöne Predig von Zwayerlay etc. M. D. XX.

Sine dubio Argentor. apud Val. Ottmar.

2229. 50. Postill oder uszleg der Epistel und Evangelien durch den Advent Doctor Martin Luthers.

Insertus contextus Epistolarum & Evangel. Locus, aera, et typographus non indicantur; Sed dedicatio data est Witteb. 3 Mart. 1521.

2230. 51. Euangelium von den Zehen Aussetzigen verteutscht und außgelegt Mart. Luth. Wittenberg.

Insertus etiam hic contextus Ev. et Epist. Praefatio inscribitur, Am Tage Lamperti MDXXI.

2231. 52. Idem, typo maiori.

2232. 53. Das Magnificat Vorteutschet und außgelegt durch D. Martinum Luther Aug. Wittemberg.

Sine loci vel aerae indicio. Dedicatio ad Duc. Jo. Frid. data am zehenden Tag Marcii MDXXI.

2233. 54. Alia editio eiusdem generis: titulus figura ligno incisa ornatus, crucem cum serpente aenea exhibens.

2234. 55. Der sechs und dreyssigst psalm David eynen Christlichen Menschen zu leren und trösten widder die Wütterey der bösenn unnd freveln Gleyßner. Martinus Luther 1521.

Ad calcem: Gedruckt zum Wittembergk. Montag nach Laurent. 1521.

In titulo signum typ.: gladii duo crucis forma dispositi. In pagina adversa effigies Mariæ cum puero. Præfatio directa an das arme häuflein christi zu Wittembergk, data 1521.

2235. 56. Außlegunge des heyligen Vatter unsers: für die einfeltigen layen Doctor Martini Luthers Augustiner zu Wittenberg etc. Item ein kurze nützliche außlegung des Vatter unsers, für sich und hinder sich. Nit für die gelerten.

In fronte tituli aerae: M. D. XXI.

Ad calcem autem legitur: Seligklich ist gedruckt und vollendt diß Pater noster zu Augspurg, durch Silvanum Ottmar bey sant Ursulen closter, auf den XIII tag des heumons im 1520sten Jar.

2236. 57. Außlegung der Epistell unnd Evangeli des Advents. Martinus Luther. Wittemberg MDXXII.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Johann Grunenberg. 1522.

2237. 58. Außlegung der Epistelln und Evangelien die nach brauch der kirchen gelesen werden, vom Christag biß auff den Sontag nach Epiphanie. Martinus Luther. I G. h. e. Iohann Grunenberg 1522. Die Dedication an den Grafen von Mansfeld, ist unterschrieben: ynn der wüsten am tage sanct Elisabeth. 1521.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittembergk durch Johann Grunebrgke 1522.

2238. 59. Der hundert und achtzehend Psalm (ist 119) nuzlich zu beten für das wort gottes zu erheben wider den grossen feind desselben, den Babst und menschen lere. Verteutschet durch D. Martinum Luther.

Ad calcem: Gedruckt im XXII. jar.

2239. 60. Bulla Cena Domini: das ist: die Bulla vom Abentfressen des allerheyligsten Hern des Bapsts: verdeutscht durch Martin Luther, dem allerheyligsten Römischen stuel zum newen Jare.

Sequitur deinde: lit. D. II. Glossa des koninges David ubir dißze Bullen, Psalm X. qui Psalmus e versione Lutheri germ. hic exhibetur.

Ad calcem: Getruckt zu Wittemberg, nach Christi geburt Tausent Funffhundert und ym XXIIsten Jar.

2240. 61. Die zwo Episteln Sant Peters. Und eyne Jude verdeutscht durch Mar. Luther zu Wittemberg. MDXXII.

2241. 62. Von menschen lere czu meyden. Antwort auff sprüche sßo man füret menschen lere tzu sterken. D. Mar. Luther. Wittemberg. M. D. XXII.

In limbo tituli figlum: I G. h. e. Ioa. Grunenberg.

Testimonia biblica primum X., & iterum III. e vers. Lutheri continet.

2242.

2242. 63. Von menschen leren zu meyden D. Marti. Luther. Wittenberg M.D.XXII.
Testimonia X priora continet.

2243. 64. Idem. alia editio. Wittemberg MDXXII.

2244. 65. Van mynszken lere tho myden. D. Marti. Luther tho vnde. Vuittemberg 1523.

Ad calcem: Ghedrücket tho Wittemberg dorch Melchior Lotther dem Jüngern am Elfften dage Aprilis, Im den vnde twintigsten nach vefftinhundert Jarn.

2245. 66. Epistel S. Petri gepredigет vn außgelegt durch Martinum Luther. MDXXIII.

2246. 67. Idem alia Editio. Wittemberg M. D. XXIII.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Nickel Schyrlenz ym drey und zwe nzigsten jar.

2247. 68. Der hundert und Sieben vnd zwenztzigst psalm ausgelegt an die Christen zu Rigen ynn Liffland. Martinus Luther.

2248. 69. Die Sprüch Salomo aus Ebreischer sprach verdeutschet durch D. Mar. Luther, mit der auslegung Philipps Melanchthon, verdeutscht durch Justum Meinken zu Erfurt. M. D. XXV.

Ad calcem: Gedruckt zu Erffurd durch Melchior Sachssen, zum Swoparden bei S. Georgen, im jar 1526.

Folia 34 implet textus Lutheri: hunc sequitur commentarius, novo titulo præmisso, qui æram exhibet 1526.

2249. 70. Das Newe Testament. Titulus deest.

Ad calcem: Gedrückt zu Nüremberg, durch Hanß Hergott MDXXV.

Editio incognita a. b. Lorckio detecta & descripta in historia biblica Tom. II.

2250. 71. Der Prophet Habacuc ausgelegt durch Mart. Luth.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg. Michel Lotter. M D XXVI.

2251. 72. Der Prophet Jona, ausgelegt durch Mart. Luth.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg. Michel Lotter. Im M. D. XXVI. jar.

2252. 73. Der Prophet Sachar Ja, ausgelegt durch Mart. Luther.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg. Michel Lotter MDXXVIII.

2253. 74. Der prophet Habacuc, ausgelegt durch Martinum Luther. 1526. Editio ab illa no. 2250. differt

2254. 75. Der prophet Jona, außgelegt durch Martinum Luther 1526.

2255. 76. Der prophet Habacuc. Titulus deest. Ad calcem; M. D. XXVI. Editio a duabus praecedentibus differens.

2256. 77. Der Prpphet Jona, ausgelegt durch Mart. Luth. Ad calcem: NDXXVI. Editio a superiore differens.

2257. 78. Die Epistel des Propheten Jesaia, so man in der Christmesse lieset, außgelegt und gepredigt durch M. Luther 1526.

2258. 79. Ain Epistel auß dem Propheten Jeremia, von Christus Reich vnnd Christlicher freyheit, Ausgelegt durch Mart. Luther. Wittem M. D. XXVII.

2259. 80. Uber das Erst buch Mose predigete Mart. Luth. sampt einer unterricht, wie Moses zu leren ist. gedruckt zu Wittemb. 1527.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Georg Rhawen. M. D. XXVII.

Continet totius Geneseos contextum.

2260. 81. Der Prophet Daniel Deudsch Marti. Luther. Wittemberge. 1530 Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg, durch Hans Lufft

2261. 82. Das XXXVIII. vnd XXXIX Capitel Hesechiel vom Gog. Verdeudscht durch Mart. Luther. Wittemberg MDXXX.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Nickel Schirlentz MDXXX

2262. 83. Der LXXXII Psalm. Ausgelegt. Mart. Luther. Wittemb. M. D. XXX

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Nickel Schirlentz M. D. XXX.

2263. 84. Der hundert vnd eilffte Psalm ausgelegt durch D. Martin Luther. Wittenberg. M. D. XXX.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Weis Anno M. D. XXX.

2264. 85. Das schön Confitemini an der Zal der cxviij Psalm außgelegt durch Martin. Luther. M. D. XXX. Wittemberg.

Ad calc. Gedruckt zu Nürnberg bey Georg Wachter.

2265. 86. Der CXLVII Psalm, Lauda Jerusalem: Ausgelegt durch D. Mart. Luther. Wittemberg M. D. XXXII.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Weis M. D. XXII.

2266. 87. Auslegung D. Mart. Luthers vber das Lied Mose am 32 Cap. Deutero. Verdeutscht durch Justum Jonam. Gedruckt zu Wittenberg im M. D. XXII.

Ad calc. Gedruckt Wittemberg durch Georgen Rhaw.

2267. 88. Das fünffte, Sechste vnd Siebend Capittel S. Matthäi gepredigt vnd ausgelegt durch D. Mart. Luther. Wittemberg 1532.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg Joseph Klug M. D. XXII.

2268. 89. Das Newe Testament. D. Mart. Luth. Wittenberg. MDXL.

Ad calc. Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft. MDXL.

2269. 90. Der Deudsche Psalter den Sumarien D. M. Luther zu Wittemberg. Gedruckt durch Georgen Rhau Anno MDXLI.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Georgen Rhaw. MDXLII.

2270. 91. Psalter Deudsch mit den Summarien D. Mart. Luth.

Ad calcem: Gedruckt zu Leipzig durch Jacobum Berwalt, in der Nickel Straffe.

Editio Psalteri anno 1541 iterum revisi; forte eodem anno impressa.

In Octavo.

2271. 92. Das gantz neuw Testament yetz klärlich aus dem rechten grundt teuscht, Mit gar gelerten Vorreden, welche eingang vñ vnderrichtung in diese bücher klärlich antzeigen. Darzu etc. (vid. cl. Panzer.) Zu Basel MDXXIII.

Ad calcem: Getruckt zu Basel durch Thoman Wolff, im iar als man zalt nach Christus gebürt M. D. XXIII.

Latinis literis exaratum.

2272. 93. Ain betbüchlen vnd lesbüchlein Mar. Luth. gemeret und gebessert. M. D. XXIII. Wittemberg

Varia biblica hoc libro continentur. Non autem est editio originalis Witteb. sed, ut recte observat rev. Panzer editio Augustana apud Steiner.

2273

2273. 94. Das Dritte Tayl des alten Testaments MDXXIIII.
Ad calcem: Am sechs und zwaynzigsten tag des Wintermonats im XXIIII. jar.

2274. 95. Summarien uber die Psalmen, und ursachen des dolmetschens. Mart. Luth. Wittemberg. 1531
Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft 1.5.33

2275. 96. Das newe Testament gantz. etc. vid. Panzer Zu Basel M.D.XXIII.
Ad calcem apocalypseos. Gedruckt zu Basel durch Thoman Wolff MDXXIII.

Latinis litteris exaratum. In fine indicis nonnulla desunt.

2276. 97. Auslegung der kurtzen Episteln S. Pauls durch Johann Bugenhagen, den Pommern, zu nutz gemeyner Christenheyt vordeutzschet. Wittemberg. 1524.
Ad calcem: Gedruckt und vollendet durch Joseph Klugen zu Wittemberg am Newen Jars abent. ym 1.5.25 Jar.

2277. 98. Der Psalter. Titulus et præfatio desunt.
Ad calcem: Gedrückt zu Straspurg bey Jehann. Knoblauch im jar M. D. XXIIII im Wintermonat

2278. 99. Das dritte Theil des alten Testaments. Wittembergk. MDXXV
Desunt quædam in fine.

2279. 100. Verzeychnungen über das fünfft Büch Mose. Deuteronomium genandt. Welche in einer kürze, desselben Buchs, recht gründlichen verstand und erklärung geben D. Martin Luther. Das Register such am ende dises Buchs 1525. In fine libri ante indicem legitur. Aus dem Latein erst in das deutsch bracht. Zu Strasburg. MDXXV.

Totus libri Deuter. contextus explicationi præmittitur.

2280. 101. Das gantz Neuw Testament etc. vid. Panzer Gedruckt durch Adam Petri zu Basel. Im jar M. D. XXV.
Ad calcem: End des neuwen Testaments zu Basel durch Adam Petri, im Hornung, des Jars M D. XXV.

Præmittitur index: ad calcem in folio ultimo signum typograph. A. P. Sine nomine Lutheri, litteris gothicis. Continet paginas 745.

2281. 102. Annotationes Johansen Bugenhagen Von Pommern, über die zehen Epistel. S. Pauli zum Ephesern — Hebreern. Verteutscht

 durch

durch Caspar Turnawer Gedruckt zu Straßburg durch Johannem Knoblauch vnd vollend am XIIII tag des Jenners. MDXXV.

Textus litteris maioribus exaratus insertis annotationibus.

2282. 103. Die sieben Buß psalmen mit deutscher außlegung verbessert durch Mart. Luther. Im 1525. Jar

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Joseph Klug.

2283. 104. Der Prophet Jona ausgeleget durch M. L. L. loco & anno vermutlich bei Gabriel Kanz. 1526

Textus prophetæ præmittitur.

2284. 105. Der Prophet Habacuc, ausgelegt durch Martin. Luther.

Ad calcem: Gedruckt durch Gabriel Kanz S. l. & anno. vermuthlich 1526

Textus præmittitur.

2285. 106. Vier trostlich Psalmen. An die Königyn in Hungern ausgelegt durch Martinum Luther. Wittemberg 15. 26.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Barth 1. 5. 26.

2286. 107. Der Prophet jona, ausgelegt durch Mart. Luther. 1526. Ad calcem: Getruckt zu Strasburg MDXXVI (ut no. 2283)

2287. 108. Jdem alia editio: Gedruckt zu Erffurd durch Melchior Sachssen MDXXVI. jar.

2288. 109. Die sprüch Salomo, aus Ebreyscher sprach verdeutscht durch D. Mart. Luther, mit der Außlegung Philips Melanchton. Mit seyner gunst vnd willen verdeutscht durch Justum Menium. Zum andernmal übersehen und gedruckt mit dem Register. M. D. XXV. Ad calcem æra: 1526.

2289. 110. Das New Testament teutsch mit Christlichen Vorreden, schönen Figuren und unterrichtlichen Register etc. vid. Panzer. Ad calcem: Gedruckt zu Nüremberg durch Hans Herrgott M. D. XXVI

2290. 111. Das New Testament Gantz gründlich und wolverdeutschet. Mit einer Vorred, Summarien, Register, und Concordanzen. Gedruckt zu Augspurg durch Matthenm Franken. Sine anno, desunt enim quædam in fine. Litteris gothicis ut præcedentia.

2291. 112. Das N. Testament Deficit unitium usque ad cap. III Matthæl item ultima capita Apocal. desunt.

Convenit cum edit. a. 1534. Forte est editio Luftiana 1537, vel illa quam cl. Panzer detexit, a. 1533.

2292. 113. Der Deutsch Psalter D. Luthers zu Wittemberg 1531
Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg. Durch Hans Lufft. M. D. XXXI

2293. 114. Jesus Syrach zu Wittemberg verdeudscht. Mart. Luther. 1533
Ad calcem: Gedruckt zu Wittenberg durch Hans Lufft. M. D. XXXIII.
Editio originalis eaque nitida.

2294. 115. Biblisch Bettbüchlein der Altväter und herrlichen Weibern, beyd Alts und Newes Testaments
Ad calcem: Zu Straßburg bey Hans Schotten zum Thyergarten. Anno M. CCCCC. XXXI

2295. 116. Die propheten alle Deutsch D. Mart. Luth. M. D. XXXII
Ad calcem: Gedruckt zu Nürnberg durch Frierichen Peypus, Im Jar. M. D. XXXII.

2296. 117. Der Psalter Davids, in gepets weyß aus heiliger götlicher schriefft gegründet. Georgius Schmalzing. 1532
Ad calcem: Gedruckt zu Nürnberg durch Jobst Gutknecht

2297. 118. Das Neue Testament. Mar. Luth. Wittemberg. M. D. XXXIIII
Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Lufft.

2298. 119. Das Leiden und Aufferstehung unsers Herrn Jhesu Christi, aus den vier Evangelisten, durch Johann Bugenhagen Pomern, vleissig zusammen gebracht. Wittemberg. XXXIII
Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Georg Rhaw. M. D. XXXIIII.

2299. 120. Der Psalter Davids von Georgius Schmelzung. M. D. XXXVI. ut antea

2300. 121. Biblia, Das ist: Die ganz Heylige Schrifft. Deutsch. Doctor Martin Luther M. D. XXXVIII.
Ad calcem: Straßburg bey Wolff Kophl MDXXXVI.

2301. 122. Die fünff Bücher Mose auß Hebraischer sprach grüntlich verdeutschet Mart. Luth.
Ad calcem: Getruckt zu Straßburg, durch Wendel Rihel, im iar. MDXL.

2302. 123. Die Bücher Salomonis Deudsch. Auff new ubersehen und zugericht. Mart. Luth. Wittemberg
Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg durch Nickel Schirlentz. 1542.

2303. 124. Das Schöne Confitemini Psalm 118. D. Mart. Luther.
Ad calcem: Gedruckt zu Leipzig durch Jacobum Berwalt. Sine anno mit saubern Einfassungen um jede Seite.

II. BIBLIA E VERSIONE LVTHERI POST MORTEM EIVS EDITA.

In Folio.

2304. 1. Biblia: Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch: Aufs new zugericht. D. Martin Luther. Wittenberg, gedruckt durch Hans Lufft 1548. Die Propheten alle Deutsch. ebendas.
Cum epigraphe Rorarii.

2305. 2. Biblia, das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. Aufs new zugericht. Doct. Mart. Luth. Gedruckt zu Wittemberg, durch Hans Lufft. MDLI. Die Propheten alle Deutsch. Doct. Mart. Luth. ebendasselbst 1550.

2306. 3. Biblia: Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutch. Auffs new zugericht. D. Mart. Luth. Wittenberg Gedruckt durch Hans Lufft. 1551. Die Propheten — — 1551.
Cum epigraphe Rorarii et Figuris.

2307. 4. Das New Testament Gedruckt zu Nürnberg, durch Johann vom Berg, Von Vlrich Newber. 1554.
Cum Rorarii epigraphe Tipus minor: forma minor: duæ columnæ.

2308. 5. Biblia. Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. D. Mart. Luth.

Luth. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft: 1555. Die Propheten alle Deutsch. 1555.

Cum epigraphe Roratii Editio in col. impressa, forma minor.

2309. 6. Biblia. Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. Doct. Mart. Luth. Gedruckt zu Wittemberg, durch Hans Lufft. 1555. Voll. II.

2310. 7. Biblia: Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. Doct. Mart. Luth. Gedruckt zu Wittenberg, durch Hans Lufft. 1556. Die Propheten — — 1556.

2311. 8. Die Bibel — Die Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth. Wittenber. Gedruckt durch Georgen Rhawen Erben. 1557.

2312. 9. Biblia. Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. Auffs new zugericht. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Nürnberg, durch Johann vom Berg, vnd Vlrich Newben 1557. Voll. II.

Ad calcem æra 1560. Forma minor: typus maiusculus.

2313. 10. Biblia. Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Verdeutscht durch D. Martin Luther. Gedruckt zu Wittenberg. Anno 1558. —

Prima tantum bibliorum Pars.

2314. 11. Biblia. Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. D. Mart. Luth. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft, 1559. Die Prophethen — — — 1559.

Forma minor: duæ columnæ. Desunt quædam in fine.

2315. 12. Biblia. Das ist, Die gantze Heylige Schrifft, Teutsch. D. Mart. Luth. Sampt einem Register, vnd schönen Figuren 1560. — Die Propheten all Teutsch. D. Mart. Lut. Getruckt zu Franckfurt am Mayn. 1560. Das Newe Testament Teutsch. D. Mart. Lut. Getruckt zu Franckfurt am Mayn 1560.

Prima editionum Francofurtensium, maiori typo excusa. Forma maior.

2316. 13. Biblia: Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet mit Kurfürstlichen zu Sachsen Freiheit. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1561. — Die Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth. Begnadet u. s. w. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1561.

Lineæ continuæ forma minor.

2317. 14. Biblia Das ist, Die gantze Heylige Schrifft, Teutsch. D. Mart. Luth.

Luth. Sampt einem Register, vnd schönen Figuren. 1561. Die Propheten all Teutsch. D. Mart. Luth. Getruckt zu Franckfurt am Mayn. 1561. — Das Newe Testement Teutsch. D. Mart. Luth. Getruckt zu Franckfurt am Mayn. 1561. Voll. II.

2318. 15. Biblia Das ist, Die gantze Heylige Schrifft Teutsch. D. Mart. Luth. Sampt. einem Register, vnd schönen Figuren. 1563. Die Propheten all Teutsch. D. Mart. Luth. Getruckt zu Franckfurt am Mayn 1563 — Das Newe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Getruckt zu Franckfurt am Mayn 1563.

2319. 16 Psalter, Sampt der Auslegung vnd verklerung D. Johann Bugenhagen auß Pomern, Vom Latein in Deutsch gebracht, an vielen orten gemehret vnd gebessert. Mit etlichen Vorreden, vnd andern nützlichen Anleytungen, im anfang wol zu mercken. Inder oder Zeyger der Materien vnd inhalt so in der Außlegung gehandelt, ist am ende dises Psalters zu finden. Gedruckt zu Nürnberg, durch Johann vom Berg, vnd Vlrich Newber. Anno, 1563.

2320. 17. Biblia. Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet u. s. w. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1564. Die Propheten alle Deutsch: D. M. L. Gedruckt zu Wittenberg durch Hans Lufft. 1564. Voll. II.

Editio maior: lineae continuae.

2321. 18. Biblia Das ist: Die gantze Heylige Schrifft, Teutsch. D. Mart. Luth. Sampt einem Register, Summarien über alle Capittel, vnd schönen Figuren. 1564. Die Propheten all Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. 1564. Das Newwe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn 1564. Voll. II.

In limbo tituli leguntur nomina editorum. Sigmund Feyerabea, Georg Rab, Weigand Hanen Erben.

2322. 19. Biblia: Das ist: Die gantze heilige Schrifft: Deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet mit Kürfürstlichen zu Sachsen Freiheit. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1565.

Prima tantum bibl. pars: lineæ continuæ.

2323. 20. Der andere Theil der Bibel (Sin. tit.) — Das Newwe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Getruckt zu Franckfurt am Mayn. 1565.

1565. Ad calcem, Getruckt zu Franckfurt am Main, durch Georg Raben, Siegmund Feyerabend, und Weygand Hanen Erben. 1565.
Est secunda pars edit. antecedentis.

2324. 21. Der erste Theil der Bibel. Sin. tit. vermuthlich 1565. — — hinten steht: Wittemberg Gedruckt durch Hans Kraffts Erben. — Privilegium Duc. Augusti datum est 1564.

2325. 22. Die Propheten alle Deutch. Doct. Mart. Luth. Begnadet mit Churfürstlicher zu Sachsen Freiheit. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1567.
Lineæ continuæ. Charta & litterarum Forma minus bona, quam in prioribus Luftianis.

2326. 23. Biblia Das ist: Die gantze heylige Schrifft. Teutsch. D. Mart. Luth. Sampt. einem Register, Summarien vber alle Capitel, vnd schönen Figuren. 1567. Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. 1567. Das Newe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. 1567.
Duæ columnæ. In limbo tituli, ut supra, nomina editorum No. 2321.

2327. 24. Biblia — — — Deutsch. D. Mart. Luth. Begnadet u. s. w. — — — Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1569. Die Propheten alle Deutsch. D. Marth. Luth. Begnadet u. s. w. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1569.
Duæ col. Forma minor.

2328. 25. Die Propheten all Teutsch D. Mart. Luth Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. 1570. Das neuwe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn 1570. Ad calcem: Gedruckt zu Franckfurt am Mayn durch Georg Raben, Sigmund Feyerabend und Weygand Hanen Erben
Forma maior. continuæ lineæ.

2329. 26. Die Biebel (titulus generlis deest) Die Propheten alle Deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet u. s. w. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1571.
Forma minor: lineæ continuæ.

2330. 27. Biblia Das ist: Die ganze heilige Schrifft, durch D. Mart. Luth. Wittemberg. 1572. Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Krafft. 1572. 2 Bände,

2331. 28. Biblia, Das ist: Die gantze Heylige Schrifft, Teusch. D. Mart. Luth. Sampt einem Register, Summarien vber alle Capittel, vnd schönen Figuren. 1574. Die Propheten all Teutsch D. Mart. Luth. Gedruckt zu Frankfurt am Mayn. 1574. Das Neuwe Testament Teutsch D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. 1574.

2332. 29. Biblia: Das ist: Die ganze heilige Schrifft: Deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet. ꝛc. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1575. Die Propheten alle deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1575.

Forma minor: lineæ continuæ.

2333. 30. Biblia — Teutsch, D. Mart. Luth. Gedrückt zu Frankfurt am Mayn. 1575. — Ander Theil deß alten Testaments, Darinnen alle Propheten, Beyde grosse vnd kleine, sampt andern begriffen sind. Verdeutscht durch D. Martin Luther 1583. Das Neuwe Testament vnsers HERRN Jesu Christi durch D. Martinum Lutherum verteutscht. Sampt einem ordentlichen Register. 1583.

Præf. sequitur index: et Matthæo annectitur mappa geogr. Columnæ duæ.

2334. 31. Biblia ꝛc. Teutsch D. Mart. Luth. Sampt einem volkommenen Register, Summariem vber alle Capitel, vnd schönen Figuren. 1576. Die Propheten alle Teutsch D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn 1576. Das Newe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, durch Christian Egenolphs seligen Erben, im Jar 1576.

2335. 32. Biblia ꝛc. Deutsch. D. Mart. Luth. Begnadet ꝛc. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1577. Die Propheten alle Deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet ꝛc. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1577.

Utraque editio in duas col. divisa.

2336. 33. Die Bibel. — Tituli omnes desunt. Ad calcem tomi I, Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, durch Johann Feyerabendt. 1580. —

Ornata effigie ducis Christophori Würtemb. Psalmi in 2 col. impressi.

2337. 34. Biblia ꝛc. Deutsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg. 1581. Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia

Gratia et Privilegio. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Kraffts Erben. 1581.

Psalmi ut in praeced. Epigraphe Geo. Rœteri. Forma maior.

2338. 35. Die Bibel. — deest titulus. Die Propheten alle Deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet ꝛc. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1582.

Duæ col. Forma minor.

2339. 36. Biblia ꝛc. Deutsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet ꝛc. Die Psalmen und Sprüche Salomonis sind mit gespaltenen Columnen. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1583. Die Propheten alle Deudsch. Doct. Mart. Luth. Begnadet ꝛc. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1583.

Lineæ continuæ: Forma minor.

2340. 37. Biblia ꝛc. Teutsch. Doct. Mart. Luth. Jetzundt von neuwem, nach der lezten Edition so D. Mart. Luth. vor seinem End selbst durchlesen, mit sondern fleiß corrigiert: Und mit nützlichen Summarien, vber alle Capitel, durch den Ehrwürdigen Herrn Petrum Patientem, D. vnd der Churf. Pfaltz, General Superintendenten, zugericht: Sampt zwey neuwen notwendigen Registern, Auch mit schönen Figuren gezieret. Cum Gratia et Privilegio, &c. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, bey Joh. Feyerabend. Anno 1583. Die Propheten all Teutsch. D. Mart. Luth. Getzundt von newen gemehrt 1583. Das Neuwe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. 1583.

Psalmi in 2 col. excusi.

2341. 38. Biblia ꝛc. Deudsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg. 1584. Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg. Gedruckt durch Hans Kraffts Erben. 1584.

Lineæ Continuæ, typus maior: multis figuris ornata.

2342. 39. Biblia ꝛc. Teutsch. Doct. Mart. Luth. rel ut 2340. durch Herrn Petrum Patientem, zugericht sampt zwey neuwen Registern, Auch mit schönen Figuren gezieret. Cum Gratia et Privilegio, &c. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. Anno 1585. Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. reliqua. Anno 1585.

In titulo legitur sigillum Sigism. Feierabend.

2343. 40. Biblia ꝛc. Teutsch. D. Mart. Luth. Sampt einem vollkommenen Register, Summarien vber alle Capitel, vnd schönen Figuren. 1585. Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. Getruckt zu Franckfurt am Mayn 1585. Das newe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Getruckt zu Franckfurt am Mayn, durch Christian Egenolphs seligen Erben, im Jar 1585. Duæ columnæ in singulis paginis.

2344. 41. Biblia ꝛc. Teutsch. Doct. Mart. Luth. rel. durch den Ehrwirdigen Herrn Petrum Patientem, zugericht: Sampt zwey neuwen notwendigen Registern, Auch mit schönen Figuren gezieret. Cum Gratia et Privilegio, &c. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, bey Joh. Feyrabend. Anno 1589. Die Propheten all Teutsch. D. Mart. Luth. reliqua. 1589. Das Neuwe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. 1589

Convenit cum priori ed. No. 2340. Lineæ continuæ.

2345. 42. Biblia ꝛc. Deutsch. D. Mart. Luther. Cum Gratia et Privilegio. Wittenberg. 1590. Cum Gratia et Privilegio. Wittenberg. Gedruckt durch M. Johann Krafft. 1590.

2346. 43. Biblia ꝛc. Teutsch. D. Martinus Luther. Auß dem Exemplar, welches bey lebzeiten D. Luthers seligen, zu Wittemberg, Anno ꝛc. 45. außgangen, getrewlich nachgetruckt. Gedruckt zu Tübingen, bey Georgen Gruppenbach, Anno 1591. Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. Auß dem Exemplar ꝛc. Tübingen. 1591. In fine: Gedruckt zu Tübingen durch Georgen Gruppenbach. Im Jar 1590.

Duæ præfationes: prior Theologorum Wittebergensium.

2347. 44. Biblia ꝛc. Deudsch. D. Mart. Luther. Cum Gratia et Privilegio. Gedruckt durch Zacharia Lehman. Wittemberg. Anno 1594. Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg, Gedruckt durch Zacharias Lehman. 1594. Duæ columnæ.

2348. 45. Die Bibel. — deest titulus Die Propheten alle Teutsch, D. Mart. Luth. rel. durch Herrn Petrum Patientem, Doct. ꝛc. Getruckt zu Franckfurt am Mayn, 1595. Das Newe Testament Teutsch, D. Mart. Luth. reliqua. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, etc. Anno 1595. Ut anteced. No. 2344. Duæ columnæ.

2349. 46. Biblia ꝛc. Teutsch. Doct. Mart. Luth. reliqua durch Petrum

Pati-

Patienten, zugericht: Sampt zwey neuwen nottwendigen Registern, Auch mit schönen Figuren gezieret. Cum Gratia et privilegio. &c. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, bey Joh. Feyerabend. Anno 1596. Die Propheten all Teutsch. D. Mart. Luth. reliqua 1596. Das Neuwe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. 1596. In fine legitur Gedruckt zu Franckfurt an Mayn, durch Johan Feyerabend, In verlagung Peter Fischer seligen Erben. 1596.

Lineæ continuæ: forma maior.

2350. 47. Biblia rc. Deudsch. Doct. Mart. Luth. Mit den Summarien M. Viti Ditterichs vnd einem gantzen nützlichen Registet auch in gewisse verß abgeteilet nach der Bibel, Anno 45 corrigieret. Cum gratia et Privilegio. Wittemberg. Gedruckt durch Lorentz Seuberlich. 1597. Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Mit den Summarien M. Viti Dietrichs rc. Wittemberg. Gedruckt durch Lorentz Seuberlich. Anno 1597.

Epigraphe Conr. Neandri. Lineæ continuæ.

2351. 48. Die Bibel sine titulo. Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg, Gedruckt bey Lorentz Seuberlich. 1606. Duæ columnæ.

2352. 49. Die Bibel deest titulus — Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. rel. durch den Ehrwürdigen Herrn Veit Dieterich, rc. zugericht. Sampt newen notwendigen Register, Auch mit schönen Figuren gezieret. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, durch Johann Sauren, In Verlegung Vincentiy Steinmeyers. 1606. Das Neuwe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. rel. durch den Ehrwürdigen Herrn Veit Dieterich, rc. zugericht. rel. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, ut supra 1606.

Columnæ duæ: typus maior. Desunt quaedam in fine.

2353. 50. Biblia rc. Teutsch. Doct. Mart. Luth. rel. durch den Ehrwürdigen Herrn Veit Dieterich zugericht Sampt neuwen notwendigen Registern, Auch mit schönen Figuren gezieret. Gedruckt zu Franckfurt, bey Johann Saurn, in verlegung Vincenty Steinmeyers. 1606. Die Propheten all Teutsch D. Mart. Luth. rel. ut supra. 1606. Das newe Testament Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am

am Mayn, Durch Johan Sauern, In verlegung Vincentii Steinmeyers. 1606.

Lineæ in col. divisæ: typus minor præcedenti.

2354. 51. Biblia 2c. verteutscht durch D. Mart. Luther. Jetzt von newen, nach dem letsten von D. Luthero vberlesenem Exemplar, corrigiret vnd in gewisse Verß abgetheilet, auch mit Lehrhafften Summarien, vber jede Capitel, samt sechs nutzlichen Registern vnd schönen Figuren gezieret. Straßburg, In verlegung Lazari Zetzners 1608. Die Propheten alle Teutsch. Durch D. Mart. Luth. Straßburg, In verlegung Lazari Zetzners. 1608. Das Newe Testament Teutsch, Durch D. Mart. Luth. Straßburg. In verlegung Lazari Zetzners. 1608.

Ornata effigie comitis Hanoviæ Jo. Reinhardi. Typus minor: duæ columnæ.

2355. 52. Biblia 2c. Deudsch. Doct. Mart. Luth. Mit den Summarien M. Viti Ditterichs 2c. ut supra No. 2350. Wittemberg. Gedruckt durch Lorentz Seuberlich. In verlegung Samuel Selfisch. 1608. Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Mit den Summarien. 2c. Ebendas. 1608.

2356. 53. Biblia 2c. Deudsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Gedruckt durch Lorentz Seuberlich. Wittemberg. Anno 1610. Die Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg. Gedruckt durch Lorentz Seuberlich. 1610. Duæ columnæ.

2357. 54. Biblia 2c. verteutscht durch D. Mart. Luther. Jetzt von newen 2c. ut præcedentia No. 2354. Straßburg, In verlegung Lazari Zetzners. 1611. Die Propheten alle Teutsch. Durch D. Mart. Luth. Ebendas. 1611. Das Newe Testament Teutsch, Durch D. Mart. Lut. Ebendas. 1611.

2358. 55. Biblia 2c. Deutsch. D. Mart. Luth. Jetzt von newen, nach dem letzten, Von D. Luthero vberlesenem Exemplare, mit fleiß corrigirt, Neben den Sumarien Viti Dieterichs, vber jede Capitel, nützliche Zeit, Historien, vnd Lehr-Register, 2c. Goßlar Druckts vnd verlegts Johannes Voigt, Im Jahr 1614. Die Propheten. Alle Deutsch. D. Marth. Luth. Mit den Summarien Viti Dieterichs. Ebendas. 1614. — Duæ columnæ.

2359. 56. Biblia 2c. Deutsch. D. Mart. Luth. Jetzt von newen 2c. ut proxi-

proxime anteced. Neben den Summarien Viti Dieterichs u. s. w. Goßlar Druckts vnd verlegts Johannes Voigt, Im Jahr 1615. Die Propheten Alle Deutsch. D. Marth. Luth. Ebendas. Im Jahr 1614. Duæ columnæ.

2360. 57. Biblia rc. Teutsch: Auffs neu zugericht. D. Mart. Luther. Nürnberg. 1616. — Gedruckt vnd verlegt, durch Paul Kauffmann— Die Propheten alle Teutsch. durch D. Mart. Luther. Nürnberg. 1616. Das Newe Testament Teutsch, durch D. Mart. Luther. Nürnberg. 1616.

Præmittitur tabula ære incisa. Typus minor: duæ columnæ.

2361. 58. Biblia rc. Durch D. Mart. Luther Verteutscht. In dieser newen Edition, in welcher D. Luthers version durchauß behalten worden, ist der Text, wo er etwas tunckel vnd schwer, auß den besten Außlegungen, die heutigs tags zu finden, am rande kürtzlich vnd deutlich erklärt, neben gegenhaltung D. Luthers version (wo es die notturfft erfordert) gegen den vrsprünglichen sprachen vnd anderer gelehrten Dolmetschungen. Sonst sind auch Vorreden, Summarien, Concordantzen, Figuren, Landtafeln vnd vnterschiedliche Register, jedes an sein ort, beygefügt durch Paulum Tossanum, der H. Schrifft Doctore. Heydelberg 1617. In Gottfried Tampachs Buchladen zu Franckfurt zu finden Die Prophen alle Teutsch, durch D. Mart. Luther. Sampt beygefügten Auslegungen des Texts am rande. Gedruckt in der Churfürstlichen Statt Heydelberg, bey Johann Lancellot, Im Jahr 1617. Das Newe Testament vnsers Herrn Jesu Christi: Durch Doctor Martin Luther verteutscht. Sampt beygefügten Außlegungen des Texts am rande. Gedruckt zu Heydelberg bey Johann Lancellot 1617.

Typus minusculus: duæ columnæ. Ornata figuris aere incisis.

2362. 59. Biblia rc. Deutsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Gedruckt durch Georg Kelnern. Wittenberg. Anno 1618. Die Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Gedruckt durch Georgium Kelnern. 1618. Duæ col.

2363. 60. Biblia D. M. Luth. Jetzt von newen, nach dem letzten, von D. Luthero S. vberlesenem Exemplar, mit fleiß corrigirt, Neben den Summarien Viti Dietrichs, über jede Capitel, Auch nützliche Zeit-Historien- vnd LehrRegister, rc. Sowohl hinzugethanen schönen in Kupfer gestochen

[illegible] [illegible] heiligen Ertzväter, Pa- [illegible] selbst vnd seiner lieben Apo- [illegible] Mit einer newen Vorrede Herrn [illegible] Boge gedruckt, In verle- [illegible] Buchführer zu Lüneburg, Im [illegible] Deutsch. D. Mart. Luth. Mit [illegible] Ebendas. 1619. Das Newe Te- [illegible] Luther. Ebendas. 1620. Duæ co- [illegible]

[illegible] Bischoff des Stiffts Minden u. Her- [illegible] Lüneburg Christian, von Johan vnd [illegible] mit einer Zueignung an den Christlichen Leser [illegible] Titelblat sind die Worte: — Biblia, [illegible] mit lateinischen Buchstaben. Die Colum- [illegible] grosser guter Druck.

[illegible] der Dolmetschung Vorreden vnd Marginalien [illegible] mit mehren Concordantien. Gesambt newer [illegible] Außlegung 2c. durch *Danielem Cramerum.* Mit [illegible] der theologischen Facultät zu Tübingen. Erster theil. [illegible] vermehrt vnd verbessert. Straßburg. In verlegung [illegible] S. Erben. 1625. Die Propheten Nach der Dol- [illegible] Vorreden, vnd Marginalien Doct. Martini Lutheri, mit [illegible] Concordantien. Samt newen Summarischen Außlegung 2c. [illegible] *Danielem Cramerum* 2c. Ander Theil. Ebendas. Im Jahr [illegible] Das Newe Testament 2c. Eben so, 1625. Duæ columnæ.

[illegible] Biblia 2c. Deutsch. D. Mart. Luther. Cum Gratia et Privil. Wittenberg, In verlegung B. Samuel Selfisch, seligen Erben. Die Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg, Gedruckt bey Augusto Boreck, Im Jahr 1626. Ad calcem Tomi I. Wittemberg gedruckt bey Augusto Boreck Im Jahr 1626. Tomi II. Gedruckt zu Wittemberg, In verlegung B. Samuel Selfischs Erben. Anno 1626. Duæ columnæ: forma minor.

[illegible] Biblia 2c. Verteutscht: Durch D. Mart. Luther. Jetzunde Nach [illegible] in Anno 1545. bey des Authoris Lebzeiten außgegangen [illegible] neben Unterschied der Versicul, fleissig nachgedruckt: Mit

Vor-

Vorreden uber jede Bücher: Zweyfachen Summarien vber alle Capitel: Sampt mehrern Concordantzen ꝛc. Insonderheit aber mit den schönen vnd Kunstreichen Original Kupfferstücken Matthäi Merians gezieret, darinnen die fürnembsten Historien artig für Augen gestellet werden: Neben beygefügten nützlichen Registern. Straßburg, In Verlegung Lazari Zetzners Seligen Erben. Anno 1630. Die Propheten. Durch D. Mart. Luther Verteutscht, Mit Kupferstücken. Straßburg ebend. Das Newe Testament durch D. Mart. Luther Verteutscht. Mit Kupferstücken. Ebendas. 1630. Duæ columnæ: forma maior.

Figuræ ære incisæ omnium quæ adhuc prodierunt optimæ.

2367. 64. Biblia ꝛc. Verdeutscht durch D. Mart. Lutherum. Mit außgehenden Versiculen, Marginalien vnd Vorreden Lutheri, Concordantien, Chronologien vnd vnterschiedlichen Registern der Historien vnd Häuptlehren, sampt den Summarien, D. Danielis Crameri, auch den übrigen Büchern Esra, vnd Machabeorum, Nebenst Land-Charten der Reysen der Altväter, Kinder Israel, des Herrn Christi, vnd der Aposteln. Noch nie so gedruckt. Lüneburg, bey den Sternen. 1641. Die Propheten alle Deutsch, D. M. Luther. Lüneburg, Gedruckt vnd verlegt bey Johann vnd Heinrich Sternen. Anno 1641. Das Newe Testament Verdeutscht durch D. Martin Luther. Lüneburg. ebendas. Anno 1641. Duæ columnæ.

Præfatio Matthiæ Hoe von Hoenegg, S. Th. D.

2368. 65. Biblia ꝛc. Deutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt und verlegt zu Nürnberg durch Wolffgang Endter 1641.

Hunc titulum ære incisum alius longior excipit singulis versibus, ubi difficultas esse videbatur, inserta expositio litteralis.

2369. 66. Biblia ꝛc. Durch D. Martin Luther Verteutscht. In dieser newen Edition ꝛc. ut præced. No. 2361. Durch Paulum Tossanum. Bassel; In Verlegung Ludwig Königs Seel. Erben. 1644. Die Propheten alle Teutsch, Durch D. Mart. Luther. Sampt beygefügten Außlegungen des Texts am rande. Das Newe Testament vnsers Herrn Jesu Christi. Durch Doctor Martin Luther verteutscht. Sampt beygefügten Auslegungen des Texts am rande. Basel, In Verlegung Ludewig Königs. 1644.

2370. 67. Biblia 2c. Teutsch, D. Martin Luthers: Auff gnädige Verordnung deß durchlauchtigen Fürsten Ernsts, Hertzogen zu Sachsen 2c. Von etlichen reinen Theologen, dem eigentlichen Wort-Verstand nach, erklärt. Darbey auch uber die sonst gewöhnliche, Biblische Register unter andern zu finden ein Bericht von vergleich der Jüdischen und Biblischen Monden, Maß, Gewicht und Müntz, mit den Unserigen: Sowohl auch eine Beschreibung der Stadt Jerusalem, sambt unterschiedlichen Landtafeln und andern schönen Kupffer-Figuren und derselben Beschreibung 2c. Im Jahr Christi 1644. Nürnberg, Gedruckt und verlegt durch Wolffgang Endter. Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. Nürnberg Gedruckt und verlegt durch Wolffgang Endter. Ao. 1646. Das Newe Testament Jesu Christi: Und in demselben die vier Evangelisten, Und der Apostel Geschichte Teutsch. D. Mart. Luth. Nürnberg Gedruckt und Verlegt durch Wolffgang Endter. Anno 1643.

Editio nomine Bibliorum Weimariensium II editionis celebris. Anno 1646 in titulo Prophetarum penna rescripta fuit: sine dubio mendose.

2371. 68. Biblia 2c. Teutsch, D. Martin Luthers: Auff gnädige Verordnung Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen 2c. ut proxime anteced. Im Jahr Christi, 1649. Nürnberg, Gedruckt und verlegt durch Wolffgang Endter. Historische Bücher Altes Testaments, Nebenst dem Buch Hiob, Psalmen Davids, Sprüchwörter: und Hohenlied Salomonis, D. M. Luth. Nürnberg ebendas. 1641. Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. Nürnberg Gedruckt und verlegt durch Wolff Endter Im Jahr 1641. Das Newe Testament Jesu Christi: Teutsch. D. Mart. Luth. Nürnberg. Ebendas. Anno 1641. Voll. II.

2372. 69. Biblia Mit der Außlegung. Das ist: Die gantze heilige Schrifft D. Martini Lutheri. Mit einer kurtzen, jedoch gründlichen Erklärung des Textes 2c. welche in solche zwey [ ] Zeichen eingeschlossen, auch mit fürgesetzten verständlichen Summarien über alle Bücher und Capitel, Aus D. Lucæ Osiandri, Lateinischen Exemplar. Auff vieler Gottesfürchtigen Personen Begehren 2c. in die Hochdeutsche Sprache (daran zehen gantzer Jahr gearbeitet) hiebevor gebracht, und in der Fürstlichen Würtenbergischen Hof- und Hauptstadt Stutgart, in Sieben Theilen, auffs treulichste verfertiget, und an Tag geben, Durch *M. David. Förtern.* Anjtzo aber von neuem zu einem Bande eingerich-

gerichtet. Wobey auch auff der Herren Theologen Gutachten ein hochnützlicher Zusatz geschehen; Als nemlich: Der Text mit richtigen außgehenden Verßlein unterschieden, Die Randglößlein Herrn Lutheri, sampt etlichen nothwendigen Concordantzien, auch mit den gewöhnlichen, itzo aber wolverbesserten Biblischen Registern der Historien und Haupt-Lehren, so wol mit verschiedlichen Land-Taffeln, übrigen Büchern Esra und Maccabeorum, mit gantz von neuen eingerichteten dreyen außführlichen Registern über die fürnehmsten Lehr-Puncten, und andere gedenckwürdige Sachen zum Ersten Mahle in gegenwärtigem Format zu Ende gebracht. Anno Christi 1650. Lüneburg; Gedruckt und verlegt durch Johann und Heinrich, die Sterne. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. Das Newe Testament unsers Herrn Jesu Christi Verteutschet durch D. Mart. Luth. Mitt Lehrreicher Erklärung D. Lucæ Osiandri Lüneburg bey den Gebrüdern Sternen.

Tres columnae. Tituli prophetarum et Novi Test. aere incisi.

2373. 70. Biblia Teutsch, D. Martin Luthers: Auff gnädige Verordnung Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen &c. ut anteced. no. 2474. Aufs new mit den grossen H. Propheten und Evangelisten gezieret. Im Jahr Christi 1652. Nürnberg, Gedruckt und verlegt durch Wolffgang Endter, dem Aeltern. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. Nürnberg ebend. Im Jahr 1653. Das Newe Testament Jesu Christi: Und der Apostel Geschichte, Teutsch, D. Mart. Luth. Nürnberg. Ebendas. Anno 1652.

2374. 71. Biblia Teutsch, D. Martin Luthers: Mit außgehenden Versiculen, sampt den Summarien D. Danielis Crameri ut anteced. No. 2367. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann und Heinrich, denen Sternen, Gebrüdern. Im Jahr Christi 1656. Die Propheten Mit den Apocryphis: Verdeutschet durch D. Mart. Luth. Lüneburg, Gedruckt ebendas. Anno 1655. Das Newe Testament unsers Herrn Jesu Christi, Verdeutschet durch D. Mart. Luth. Lüneburg, ebendas. Anno 1656.

2375. 72. Biblia Teutsch, Herrn D. Martin Luthers S. Mit den Summarien Herrn Johann Sauberti und beigefügten vielfältigen lehrreichem Nutzen aller und jeder Capiteln, von Herrn D. Salomon Glassen &c. Gezeiget, auch mit gantz newen schönen Figuren, und unterschiedlichen

chen Registern, gezieret: Samt einer Vorrede Herrn Johann Michael Dilherres. Nürnberg, In Verlegung Wolfgang Endters des Aeltern, Buchhändlers. Anno 1656.

Prophetæ et Nov. Test. speciali titulo carent. Duæ col.

2376. 73. Biblia Verdeutschet durch D. Martin Luthern. Mit desselben Vorreden, Rand-Glossen, Zeit-Rechnungen, Sachen-Sprüche- und Wortstimmung, Item, schönen Figuren, Sieben unterschiedlichen, Nützlichen Registern &c. Sampt Kurtzen, jedoch Lehrhafften und Geistreichen Summarien, von dem Ehrwürdigen Veit Dieterichen, also verfertiget und zugerichtet, 1659. Zu Ulm, gedruckt und verlegt durch Balthasar Kühnen.

Prophetæ et N. T. tit. non habent. Duæ col. Typus minus bonus.

2377. 74. Biblia Teutsch, D. Martin Luthers: Auff gnädige Verordnung deß Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen &c. ut anteced. 2373. Im Jahr Christi 1662. Nürnberg, Gedruckt vnd verlegt durch Christoph vnd Paul Endtern, Buchhändlern. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. Nürnberg, ebendas. 1662. Das Newe Testament Jesu Christi: Vnd in demselben die vier Evangelisten, Vnd der Apostel Geschichte, Teutsch D. Mart. Luth. Nürnberg. Ebendas. Anno 1662.

2378. 75. Biblia &c. Verdeutschet durch D. Martin Luthern. Mit desselben Vorreden, Rand-Glossen &c. ut anteced. no. 2376. Von Veit Dieterichen 1662. Zu Ulm, gedruckt und verlegt durch Balthasar Kühnen, Duæ columnæ.

2379. 76. Biblia &c. Deutsch, D. Mart. Luth. Sampt D. Hütteri Summarien, der Biblischen Bücher und Capitel richtiger Eintheilung, verbesserten Registern und Concordantzen, nützlich zugerichtet, und mit dem Exemplar, so zuerst nach Lutheri Sel. Todt, im Jahr Christi 1546. in Wittenberg gedrucket &c. auffs neue conferiret von der Theologischen Facultät zu Wittenberg, Mit derselben Vorreden. Wittenberg, In Verlegung Balthasar Christoph Wustens, Druckers und Buchhändlers in Franckfurt am Mayn. Im Jahr Christi, 1665. Die Propheten alle Teutsch, D. Mart. Luth. Wittenberg, ebend. 1665. Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, Verdeutschen

ſchet durch D. Mart. Luth. Wittenberg. ebendaſ. 1665. Col. duæ: typus maiuſculus bonus.

2380. 77. Biblia mit der Außlegung ut anteced. N. 2372. — — — zum andern mahle in gegenwärtigem Format zu Ende gebracht, Anno Chriſti 1665. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch die Sterne. Die Propheten alle Deutſch, D. Mart. Luth. Daß Newe Teſtament Vertenſchet durch D. Mart. Luth. Mit Lehr Reicher Erklärung D. Lucæ Oſiandri Lüneburg bey den Gebrüdern Sternen.

2381. 78. Biblia ꝛc. Durch D. Martin Luther verteutſcht: Mit D. Pauli Toſſani hiebevor außgegangenen Gloſſen und Außlegungen: Welche aber In dieſer neuen Edition auß vollkomlicher überſetzung der Niderländiſchen, und Herrn Deodati, So dann auch hie und da auß anderer Theologorum beſten Annotationen ꝛc. anſehnlich vermehret, und durch etliche der Hebreiſchen, Griechiſchen, Niederländiſchen und anderer Sprachen wolerfahrne Diener Göttlichen Worts, aufs neu gantz durchgangen ꝛc. So ſind auch weitläufftigere Vorreden, Summarien, Concordantien, und dem Alten und Neuen Teſtament, jedem ſeine abſonderliche, und zwar meiſt auß dem Niderländiſchen verfertigte neue überauß nützliche Haupt- und verbeſſerte Nämen-Regiſter, (dergleichen in Teutſcher Sprache noch nie geſehen,) ſampt vielen nützlichen Land-Tafeln und Kupfer-Figuren, jedes an ſeinem Ort beygefüget. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, In Verlegung Theodor Falckeyſens. Im Jahr Chriſti, 1668. Das Neue Teſtament unſers Herrn Jeſu Chriſti. Durch D. Martin Luther verteutſcht. Ebendaſ. 1668 Duæ col. forma maior.

2382. 79. Biblia ꝛc. Teutſch, D. Martin Luthers: Auff gnädige Verordnung Herrn Ernſts, Hertzogen zu Sachſen. rel. ut anteced. 2377. Im Jahr Chriſti 1670. Nürnberg, Gedruckt und verlegt durch Chriſtoph Endtern, Buchhändlern. Die Propheten alle Deutſch, D. Mart. Luth. ebendaſ. 1670. Das Newe Teſtament Jeſu Chriſti. Ebendaſ. 1670.

2383. 80. Biblia Deutſch, D. Martin Luthers. Mit den Summarien M. Veit Dieterichs, Sammt der Bibliſchen Bücher und Capitel richtiger Eintheilung, und außgehenden Verſiculn, auch verbeſſerten Regiſtern und Concordantzen nützlich zugerichtet, und mit dem Exemplar, ſo

zuerst nach Lutheri sel. Tod, im Jahr Christi 1546. in Wittenberg gedruckt, mit grossen Fleiß conferiret von der Theolog. Facultät zu Wittenberg. Mit deroselben Vorrede ꝛc. Wittenberg, In Verlegung Balthaser Christoph Wustens. Im Jahr Christi, 1671. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. Mit den Summarien M. Viti Dieterichs ꝛc. Wittenberg, ebendas. 1671. Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, Verteutschet durch D. Mart. Luth. Mit den Summarien Viti Dieterichs ꝛc. Ebend. 1617. Litteræ maiusculæ nitidæ: duæ columnæ.

2384. 81. Biblia ꝛc. Deutsch. D. Martin Luthers, Mit dem Anhang des dritten und vierten Buchs Esra, Wie auch dritten der Maccabeer. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern, ꝛc. Gnädigsten Befehl von der Theologischen Facultät zu Wittenberg, wie aus Herrn D. Jacobi Welleri Vorrede erhellet, von neuem übersehen, und darauff in groß Quart gedruckt; Nun aber zum erstenmahl in diß bequeme leserliche Format treulich nachgedrucket und eingerichtet. Auch durchgehends mit eingedruckten grossen alle durch einen kunstreichen Maler gantz neu gezeichneten und von den berühmtesten Künstl. gestochenen Kupffern gezieret. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch die Sterne. Im Jahr Christi, 1672. Tituli speciales Proph. et Novi Test. ære incisi. Duæ columnæ.

2385. 82. Biblia Deutsch D. Martin Luthers ꝛc. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern, ꝛc. Gnädigsten Befehl ꝛc. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch die Sterne. Im Jahr Christi, 1672. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. ebendas. 1672. Das Newe Testament, unsers Herrn Jesu Christi, Verdeutschet durch D. Mart. Luth. Lüneburg, Tituli Proph. et N. T. in hoc exemplari uberiores quam in præcedenti.

2386. 83. Biblia Deutsch Martin Luthers. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern, ꝛc. Gnädigen Befehl ꝛc. rel. ut in antec. 2384. et. 2385.

2387. 84. Biblische Erklärung darinnen, nebst dem allgemeinen Haupt-Schlüssel der gantzen heiligen Schrifft, I. Bey einem jedem Buch 1. Die Benahmung. 2. Die Summarische Verfassung. 3. Die richtige Abtheilung. 4. Die denckwürdige Erklärung. 5. Die Vorstellung deß Haupt-Zwecks. 6. Die unfehlbare Versicherung deß Canonischen Ansehens

schet durch D. Mart. Luth. Wittenberg. ebendas. 1665. Col. duæ: typus majusculus bonus.

2380. 77. Biblia mit der Außlegung ut anteced. N. 2372. — — — zum andern mahle in gegenwärtigem Format zu Ende gebracht. Anno Christi 1665. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch die Sterne. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. Das Newe Testament Vertenschet durch D. Mart. Luth. Mit Lehr Reicher Erklärung D. Lucæ Osiandri Lüneburg bey den Gebrüdern Sternen.

2381. 78. Biblia ꝛc. Durch D. Martin Luther verteutscht: Mit D. Pauli Tossani hiebevor außgegangenen Glossen und Außlegungen: Welche aber In dieser neuen Edition auß vollkomlicher übersetzung der Niderländischen, und Herrn Deodati, So dann auch hie und da auß anderer Theologorum besten Annotationen ꝛc. ansehnlich vermehret, und durch etliche der Hebreischen, Griechischen, Niederländischen und anderer Sprachen wolerfahrne Diener Göttlichen Worts, aufs neu gantz durchgangen ꝛc. So sind auch weitläufftigere Vorreden, Summarien, Concordantien, und dem Alten und Neuen Testament, jedem seine absonderliche, und zwar meist auß dem Niderländischen verfertigte neue überauß nützliche Haupt- und verbesserte Nahmen-Register, (dergleichen in Teutscher Sprache noch nie gesehen,) sampt vielen nützlichen Land-Tafeln und Kupfer-Figuren, jedes an seinem Ort beygefüget. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, In Verlegung Theodor Falckeysens. Im Jahr Christi, 1668. Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi. Durch D. Martin Luther verteutscht. Ebendas. 1668 Duæ col. forma maior.

2382. 79. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martin Luthers; Auff gnädige Verordnung Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen. rel. ut andeced. 2377. Im Jahr Christi 1670. Nürnberg, Gedruckt und verlegt durch Christoph Endtern, Buchhändlern. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. ebendas. 1670. Das Newe Testament Jesu Christi. Ebendas. 1670.

2383. 80. Biblia Deutsch, D. Martin Luthers. Mit den Summarien M. Veit Dieterichs, Sampt der Biblischen Bücher und Capitel richtiger Eintheilung, und angehenden Versiculn, auch verbesserten Registern und Concordantzen nützlich zugerichtet, und mit dem Exemplar, so zuerst

gereft nach Lutheri sel. Tod, im Jahr Christi 1546. in Wittenberg gedruckt, mit grossen Fleiß conferiret von der Theolog. Facultät zu Wittenberg. Mit deroselben Vorrede rc. Wittenberg, In Verlegung Balthaser : Christoph Wustens. Im Jahr Christi, 1671. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. Mit den Summarien M. Viti Dieterichs rc. Wittenberg, ebendas. 1671. Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, Verteutschet durch D. Mart. Luth. Mit den Summarien Viti Dieterichs rc. Ebend. 1617. Litteræ maiusculæ nitidæ: duæ columnæ.

2384. 81. Biblia rc. Deutsch. D. Martin Luthers, Mit dem Anhang des dritten und vierten Buchs Esra, Wie auch dritten der Maccabeer. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern, rc. Gnädigsten Befehl von der Theologischen Facultät zu Wittenberg, wie aus Herrn D. Jacobi Welleri Vorrede erhellet, von neuem übersehen, und darauff in groß Quart gedruckt; Nun aber zum erstenmahl in diß bequeme leserliche Format treulich nachgedrucket und eingerichtet. Auch durchgehends mit eingedruckten grossen alle durch einen kunstreichen Maler gantz neu gezeichneten und von den berühmtesten Künstl. gestochenen Kupffern gezieret. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch die Sterne. Im Jahr Christi, 1672. Tituli speciales Proph. et Novi Test. ære incisi. Duæ columnæ.

2385. 82. Biblia Deutsch D. Martin Luthers rc. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern, rc. Gnädigsten Befehl rc. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch die Sterne. Im Jahr Christi, 1672. Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. ebendas. 1672. Das Newe Testament, unsers Herrn Jesu Christi, Verdeutschet durch D. Mart. Luth. Lüneburg, Tituli Proph. et N. T. in hoc exemplari uberiores quam in præcedenti.

2386. 83. Biblia Deutsch Martin Luthers. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern, rc. Gnädigen Befehl rc. rel. ut in antec. 2384. et. 2385.

2387. 84. Biblische Erklärung darinnen, nebst dem allgemeinen Haupt-Schlüssel der gantzen heiligen Schrifft, I. Bey einem iedem Buch 1. Die [illegible]nung. 2. Die Summarische Verfassung. 3. Die richtige Ab[illegible] 4. Die denckwürdige Erklärung. 5. Die Vorstellung deß Zwecks. 6. Die unfehlbare Versicherung deß Canonischen Ansehens

sehens und Nachdrucks 7. Die kurtze Wiederholung durch absonderliche Gedenck-Reimlein. II. Bey jeglichem Capitul, 1. Die Summarische Vorstellung durch ein einiges Wort. 2. Die richtige Abtheilung. 3. Die genaue Verbindung, sammt dem Haupt-Zweck, 4. Die aus der Grund-Sprache des heiligen Geistes gezeigte nothwendige Erklärung der vornehmsten Sprüche und nachdencklichen Redens-Arten. 5. Die Erbauliche Ausführung deß Haupt-Nutzes in heilsamer Lehre, Trost und Vermahnung. 6. Die denckwürdige Erinnerung der alten Kirchen-Lehren. 7. Die geistreiche Ermunterung Lutheri zu finden, Und zu Gottes Ehre, durch tägliche Uebung der waren Gottseligkeit ersprießlich anzuwenden, Mit gnädiger Hülffe und väterlichem Beistande des Allerhöchsten bey funffzig jährigen Betrachtung, Und in mancherley Fällen bewährten Erfahrung, ordentlich verfasset Von Johann Oleario, D. Fürstl. Sächsischen M. Ober-Hoff-Prediger Leipzig, Verlegt von Johann Christoph-Tarnoven, Gedruckt in der Fürstlichen Residentz-Stadt Halle bey David Salfelden, Anno 1678.

Biblischer Erklärung Anderen Theil. Darinnen nicht allein die übrigen Geschicht-Bücher Altes Testaments &c. enthalten, sondern auch das vortreffliche Haupt-Buch deß Heiligen Hiobs, ebenmässig Aus der Grundsprache deß Heiligen Geistes betrachtet, und mit nothwendiger Lehre, Trost und Vermahnung, zu Gottes Ehre, und täglichen Beförderung der waren Gottseligkeit vorgestellet wird Von Johanne Oleario, D. &c. Ebendas. Anno 1678.

Biblischer Erklärung Dritter Theil, darinnen der Psalter Davids, Die Sprüche, Der Prediger, und das Hohelied Salomonis, ebenmäßig Auß der Grundsprache deß Heiligen Geistes betrachtet &c. Von Johanne Oleario. Ebendas. 1679.

Biblischer Erklärung Vierdter Theil, darinnen die vier Grossen und zwölf Kleinen Propheten samt dem Anhang der Biblischen Zucht-Bücher, vorgestellet werden von Johanne Oleario, D. Ebendas. Anno 1680.

Biblicher Erklärung Fünfter und letzter Theil. Darinnen das gantze Neue Testament enthalten &c. Johanne Oleario, D. Leipzig, Verlegt von Johann Christoph. Tarnoven cet. ut supra. Anno 1681.

2388. 85. Biblia &c. Deutsch, D. Martin Luther. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern, &c. Gnädigsten Befehl. rel. ut

reden, Rand=Glossen; und am Rand beygefügten Zeit=Rechnungen, auch vielen hunderten Locis Parallelis: Samt Lehrhafften und Nützlichen Sumarien; Item gantz Neu=geschnittenen Figuren, und einem Vollkommenen Register, so an statt einiger Locorum Theologicorum zu gebrauchen, gezieret Alles zur Ehre Gottes ꝛc. auffs Neue auffgelegt. Mit einer Vorrede D. Eliä Veials ꝛc. Ulm, Bey Christian=Balthasar Kühnen Sel. Erben, Anno 1688.

Die Propheten alle Teutsch, durch D. Mart. Luther. Mit beygefügten Lehrhafften und nützlichen Vorreden und Summarien 1670. Ulm, In Verlegung Christian Lommers, Buchhändlers.

Das Newe Testament. Verteutschet durch D. Mart. Luther. Mit beygefügten Lehrhafften Summarien, und einem Nützlichen Register 1670, Ulm In Verlegung Christian Lommers, Buchhändlers.

2397. 94. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martini Lutheri ꝛc. Auff Churf. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern ꝛc. Gnädigsten Befehl ꝛc. rel. ut. 2391. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi 1690.

Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. ꝛc. Ebendas. Anno 1690.
Das Neue Testaments ꝛc. Ebendas. 1690.

2398. 95. Biblia, das ist: Die gantze H. Schrifft, Altes und Neues Testaments Teutsch, D. Martin Luthers: Auff gnädigste Verordnung Deß ꝛc. Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen ꝛc. rel. ut. 2395. Nürnberg, Gedruckt und verlegt durch Johann Andreä Endters Seel. Söhne, Im Jahr Christi 1692

Die Propheten alle Teutsch, durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament Jesu Christi verteutscht durch D. Martin Luther.

2399. 96. Biblia ꝛc. durch D. Martin Luther verteutsch. Mit D. Pauli Tossani hiebevor ausgegangenen Glossen und Auslegungen ꝛc. rel. ut 2381. Jetzo zum zweyten mahl verlegt, und zu finden In Franckfurt am Mayn, Bey Johann David Zummern, Buchhändlern, Druckts Balthaser Christoph Wust, Im Jahr Christi 1693.

Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi durch D. Martin Luther verteutscht: Mit D. Pauli Tossani ꝛc. Glossen und Außlegungen: Welche aber In dieser neuen Edition, fürnemlich auß der Niederländischen: So dann auch hie und da, auß Herrn Deodati und anderer Theologorum besten Annotationen ansehnlich vermehrt und erklärt worden.

2391. 88. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Martini Lutheri. Auff Churf. Sächs. Durchl. H. Johann Georgen des Andern, ꝛc. Gnädigsten Befehl eod. modo quo 2386. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi, 1684.

Die Propheten alle Deutsch, D. Mart. Luth. Ebendas. Anno 1684.

Das Neue Testament, unsers Herrn Jesu Christi ꝛc. Ebendas. 1684.

2392. 89. Biblia ꝛc. Mit getheilten Columnen. Hiebey finden sich eben dieselben Kupfer-Titel zu den Propheten und dem neuen Testament als bey Nr. 86. Teutsch, Herrn D. Martin Luthers S. Mit den Summarien Herrn Johann Sauberti S. ꝛc rel. ut. anteced. 2390. übersehen und verbessert; Samt einer Vorrede Herrn Johann Michael Dilherrns. Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters Seel. Söhne. 1685.

Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth; Nürnberg ꝛc. Wolffgang Endter.

Das Newe Testament ꝛc. Nürnberg ꝛc. Wolffgang Endtern.

2393. 90. Biblia ꝛc, deutsch D. Martin Luthers. Mit den Summarien D. Hütteri, Sammt der Biblischen Bücher und Capitel richtigen Eintheilung ꝛc. rel. ut. 2379. Wittenberg, In Verlegung Balthasar-Christoph Wustens, deß ältern, Buchdruck- und Buchhändlers in Franckfurt am Mayn. Im Jahr Christi, 1686.

Die Propheten alle Deutsch, D. Martin Luther ꝛc. Ebendas. 1686.
Das Newe Testament ꝛc. Ebendas. 1686.

2394. 91. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Martin Luther. Mit außziehenden Versiculen, Sumarien, Concordantz-Registern, Biblischen Calender, und sonsten wol eingerichtet. Bremen, Gedruckt und verlegt bey Johann Wesseln, E. E. Hochw. Raths Buchdrucker, Im Jahr Christi 1686.

Die Propheten Ebendas. 1685.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1685.

2395. 92. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martin Luthers. Auff gnädigste Verordnung Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen ꝛc. rel. ut. 2382. Nürnberg, Gedruckt und verlegt durch Johann Andreä Endters Seel. Söhne. Im Jahr Christi 1686. Die Propheten alle Teutsch, durch D. Martin Luther. Das Neue Testament Jesu Christi, verteutsch durch D. Martin Luther.

2396. 93. Biblia ꝛc. Teutsch, Herrn D. Martin Luthers Sel. Mit dessen Vor-

Das Neue Testament 2c. Verteutschet durch D. Mart. Luth. Ebendas. Anno 1695.

2404 101 Biblia 2c. Teutsch übersetzet von D. Martin Luther; Mit dem Anhang des dritten und vierdten Buchs Esrä: und dritten der Maccabeer, sambt der Augspurgischen Confeßion, Apostolischen, Nicenischen und Athanasischen Glaubens-Bekenntnissen, Voritzo so wohl bey genauer Beobachtung beyderley Grund-Textes, als auch accurater Gegenhaltung der besten und bewährtesten, neuern und älterern Editionen mit möglichsten Fleiß übersehen, und von denen bißhero in ein und anderer Ausfertigung in großer Menge befundenen Druckfehlern befreyet und gereiniget, Nebst kurtzen Summarien, ordentlicher Anweisung zu Sonn- und Festtägigen Gebrauch, und durchgehends mit sehr vielen nützlichen Marginal-Concordantien vermehret, Mit einer Vorrede Herrn L. Thoma Ittigs, Theol. P. P. und Superintend. Dreßden und Leipzig, Gedruckt und verlegt von Andreas Zeidlern, Anno Christi 1699.

2405 102 Biblia 2c. Verteutscht von D. Martin Luther: Und auf gnädigste Verordnung des 2c. und Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen 2c. rel. ut 2398. Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters Seel. Söhne. Im Jahr Christi 1700.

Die Propheten alle Teutsch, durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament, Jesu Christi, verteutscht durch D. Martin Luther.

2406 103 Biblia 2c. Teutsch, D. Martini Lutheri 2c. Auff Churf. Fürstl. Sächs. Durchl Hr. Johann Georgen deß Andern 2c. Gnädigsten Befehl rel. ut 2403. Lüneburg Gedruckt, und verlegt durch Johann Stern Im Jahr Christi 1700

Die Propheten, alle Deutsch, D. Mart. Luth. Ebendas. 1700.

Das Neue Testament Ebendas. 1700.

2407 104 Biblia Verdeutscht durch D. Martin Luthern, Und mit desselben Vorreden, auch gantz neuen, kurtzen und sehr nützlichen Summarien, ingleichen einem neuen Biblischen Calender, nebst ordentlicher Anweisung derer durchs gantze Jahr an denen Sonn- und Festtägen gebräuchlichen Evangelien und Episteln: Hierzu kommt ein Historischer und nach der Zeit-Rechnung kurz-abgefaster Bericht von denen fürnehmsten Bibel-Kirchen- und Religions-Geschichten, so wohl des Alten als Neuen Testaments, vom Anfang der Welt biß auff Lutheri Zeiten fortgeführet: Wor-

2400. 97. Biblia ꝛc. Verteutschet durch D. Martin Luther. Mit D. Pauli Tossani hiebevor ausgegangenen Summarien aller Capituln, Nebst richtiger Eintheilung der Versiculn, Concordantzen, Chronologien, verbessert; Auch unterschiedlichen Registern, Historien und Hauptlehren: Wie auch Erklärung der fremden Sprachen Namen, ꝛc. Und mit einer sehr leserlichen groben Schrifft gezieret ꝛc. zum Zweytenmahl auffgelegt und verfertiget. Marburg, Gedruckt und verlegt durch Johan. Jodoc. Kürßner. Im Jahr Christi 1694.

Die Propheten Alle Teutsch, durch D. Martin Luther. Ebendas. 1690.

Das Neue Testament Ebendas. 1691.

2421. 98. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Martin Luther. Mit außgehenden Versiculen ꝛc. rel. ut 2394. Zweiter Druck. Bremen gedruckt und verlegt bey Johan Wesseln. Im Jahr Christi 1694.

Die Propheten alle Deutsch, nach des Sehl. H. D. Martin Luthers letzt außgegebenen Ubersetzung. Gedruckt im Jahr Christi 1694.

Das Neue Testament ꝛc. D. Mart. Luth. Nach desselben letzt herausgegebener Ubersetzung. Zweyter Druck. Ebendas. 1694.

2402. 99. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martin Luthers, Nach der aufrichtigen ältesten Wittenbergischen und von dem theuren Mann selbst revidirten Edition, Mit dem Anhang des 3 und 4 Buchs Esra, Wie auch des 3 Buchs der Maccabäer, Sampt Vorhergehender Vermahnung aus Gottes Wort, die Bibel fleißig zu lesen, Und einer Vorrede Hr. Johann Wincklers, Pastoris an der neuen Michaelis-Kirch in Hamburg, Von Neuem Mit allem Fleiß übersehen ꝛc. mit gantz neu-gegoßner Schrift und herrlichen Figuren gezieret, und an vielen Orten mit neuen Marginalien und nützlichen Anmerkungen vermehrt ꝛc Ratzeburg, Gedruckt und verlegt durch Sigismund Hoffmann, Anno 1695.

Die Propheten alle Deutsch, D. Martin Luth. Ratzeburg, Ebendas. Anno 1695.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1995.

2403. 100. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martini Luther ꝛc. Auff Chur-Fürstl. Sächs. Durchl. Hr. Johann Georgen deß Andern, ꝛc. Gnädigsten Befehl ꝛc. rel. ut 2397. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi, 1696.

Die Propheten alle Teutsch, D. Martin Luth. Ebendas. 1695.

Das Neue Testament 2c. Verteutschet durch D. Mart. Luth. Ebendas. Anno 1695.

2404 101 Biblia 2c. Teutsch übersetzet von D. Martin Luther, Mit dem Anhang des dritten und vierdten Buchs Esra: und dritten der Maccabeer, sambt der Augspurgischen Confeßion, Apostolischen, Nicenischen und Athanasischen Glaubens-Bekentnissen, Welche so wohl bey genauer Beobachtung bewährter Grund-Textes, als auch accurater Gegenhaltung der besten und bewährtesten, neuern und ältern Editionen mit möglichsten Fleiß übersehen, und von denen bißhero in ein und anderer Ausfertigung in großer Menge befundenen Druckfehlern befreyet und gereiniget. Nebst kurtzen Summarien, ordentlicher Anweisung zu Sonn- und Festtägigen Gebrauch, und durchgehends mit sehr vielen nützlichen Marginal-Concordantien vermehret, Mit einer Vorrede Herrn L. Thomä Ittigs, Theol. P. F. und Superintend. Dreßden und Leipzig, Gedruckt und verlegt von Andreas Zeidlern. Anno Christi 1699.

2405 102 Biblia 2c. Verteutschet von D. Martin Luther: Und auf gnädigste Verordnung des 2c. und Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen 2c. rel. ut 2398. Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters seel. Söhne. Im Jahr Christi 1700.

Die Propheten alle Teutsch, durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament, Jesu Christi, verteutschet durch D. Martin Luther.

2406 103 Biblia 2c. Teutsch, D. Martini Lutheri 2c. Auf Chur-Fürstl. Sächs. Durchl. Hr. Johann Georgen deß Andern 2c. Gnädigsten Befehl rel. ut 2403. Lüneburg Gedruckt und verlegt durch Johann Stern Im Jahr Christi 1700.

Die Propheten, alle Deutsch, D. Mart. Luth. Ebendas. 1700.

Das Neue Testament Ebendas. 1700.

2407 104 Biblia Verdeutschet durch D. Martin Luthern, Und mit desselben Vorreden, auch gantz neuen, kurtzen und sehr nützlichen Summarien, ingleichen einem neuen Biblischen Calender, nebst ordentlicher Anweisung derer durchs gantze Jahr an denen Sonn- und Festtägigen gebräuchlichen Evangelien und Episteln: Hierzu kommet ein Historischer und nach der Zeit-Rechnung kurtz abgefaßter Bericht von denen fürnehmsten Bi- Kirchen- und Religions-Geschichten, so wohl des Alten als Neuen Testaments, vom Anfang der Welt biß auf Lutheri Zeiten fortgeführet: Wor-

Worbei insonderheit dieses theuern Rüst-Zeuges Gottes, Hrn. D. Mart. Lutheri sel. Lebens-Lauff, etwas ausführlicher beschrieben wird, Am Ende sind noch beygedrucket. Die drey Christlichen Haupt-Symbola, samt der Augspurgischen Confeßion. Alles Gott zu Ehren, erbaulich eingerichtet, auch mit einigen sinnreichen Kupffern-Titeln gezieret. Mit einer neuen Vorrede Herrn D. Gottlob Friederich Seligmanns, S. Theol. P. P. Ordin. rel. Leipzig, in Verlegung Johann Ludwig Gleditschens, Anno Christi 1701.

2408 105 Biblia. Verdeutschet durch D. Martin Luther, Nebst dem Anhange des 3 und 4. Buchs Esra, auch des 3. Buchs der Maccabäer, Nach dem Stadischen Exemplar und der Teutschen Sprache Gründen Von neuen auffs allerfleißigste übersehen, und jetzund mit viel mehr Figuren gezieret; Sampt einer Vorrede Hr. D. Georg Henrich Götzen, Superintendentis der Kirchen zu Lübeck. Ratzeburg, Gedruckt und verlegt durch Sigismund Hoffmann, Anno 1701.

Die Propheten alle Deutsch, D. Martin Luth. Ratzeburg bei dems. Anno 1700.

Das Neue Testament rc. Ratzeburg, Gedruckt und verlegt durch Sigismund Hoffmann Anno 1701.

2409 106 Biblia rc. Verdeutschet durch D. Martin Luther, Nebst dem Anhange des 3. und 4. Buchs Esra, auch des 3. Buchs der Maccabäer. Nach dem Stadischen Exemplar Sampt einer Vorrede Hr. Georg Henrich Götzen rc. Ratzeburg, Gedruckt und verlegt durch Sigismund Hoffmann, Anno 1702.

Die Propheten alle deutsch, Ebendas. Anno 1700.

Das Neue Testament rc. Ratzeburg. Gedruckt und verlegt durch Sigismund Hoffmann Anno 1701.

2410 107 Biblia rc. Wie solche von Herrn D. Martin Luther Seel. Im Jahr Christi 1522 in unsern Teutsche Mutter-Sprach zu übersetzen angefangen, Anno 1534 zu End gebracht und Vor einigen Jahren bereits Mit den Summarien Herrn Johann Saubartt Seel. auch mit dem Vielfältigen und Lehrreichen Nutzen, über alle Capitel, des Herrn D. Salomon Glassens Seel. ausgefertiget, Mit denen dreyen bey vielen editionen mangelnden Büchern der Apocryphorum Ecclesiasticorum zu End des Alten Testaments vermehret, und mit schönen Kupffern und Figuren, auch unterschiedlich dazu benöthigten Registern gezieret, item mit denen am Rand beygesetzten Jahren der Welt versehen und verbessert,

dann von denen vorhin eingeschlichenen Druck-Fehlern auf das fleißigste gereiniget. Ueber dieses anjetzo nicht allein des seel. Hr. Lutheri und seines Geschlechts warhaffte und aus uralten Gemählden genommenen Bildnisse und kurzgefaßter Lebenslauff beygefüget, sondern auch das gantze Werck durch und durch in die gewöhnliche Versikul eingetheilet, und zu End desselben neben den Christlichen Haupt-Symbolis, ein kurzer und nützlicher Bericht von der Augspurgischen Confeßion selbsten 2c. beygedruckt worden. Sammt einer Vorrede Herrn Johann Michael Dilherrns. Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters Seel. Söhne. Anno 1702.

Die Propheten alle verdeutscht durch D. Martin Luther Nürnberg Gedruckt un verlegt durch Joh: Andreä Endters Seel. Söhne.

Das Neue Testament Jesu Christi Gedruckt und verlegt in Nürnberg von Joh. Andr. Endters Seel. Söhnen.

2411 108 Biblia 2c. Nach der Verdeutschung D. Martin Luthers, Anitzo abermahl fleißig übersehen, Und gegen andern vollständigern Außfertigungen, mit Zuziehung des Grund-Textes, gehalten, samt allen seinen Vorreden, Randglossen, und noch nie bey einiger Bibel gedruckten Doppelten Psalter, Imgleichen seinen herrlichen, besonders gestelleten Summarien des Psalters, Wie auch den Von M. Joh. Sauberten über alle Capitel der gantzen Heil. Schrifft eingerichteten Summarien und Abtheilungen, Und D. Salom. Glaßen aus jedem Theile solcher Capitel, zur Erbauung der Einfältigen kürzlich-gezogenen 2c. Nutzen Nebst den Concordantzien, und 2c. Registern, Dann auch dem Anhange der Apocryphorum Altes Testaments, Und einer neuen außführlichen Vorrede, D. Johannis Dieckmanns, Stade, Gedruckt und verlegt von Casper Holwein, Königl. Schwed. Buchdrucker. Im Jahr Christi 1702.

Die Propheten alle Teutsch, Nebst denen Büchern, So man Apocrypha nennet, durch D. Martin Luther. Mit dessen Vorreden, beygefügten Locis paralellis, und kurtzgefassten Summarien. Stade, Gedruckt und verlegt durch Casper Holwein, 1701.

Das Neue Testament 2c. Stade, Gedruckt und verlegt durch Casper Holwein, 1701.

2412 109 Biblia 2c. Teutsch Sehl. Herrn D. Martin Luthers, Mit kurtzen Summarien und Inhalt jeder Bücher Capitel, Augspurgischer Confes-

fession, D. Luthers Vorrede, und Lebens-Lauff, Johann Arndts Informatorio Biblico, richtigen Register, auch schönen Figuren zugerichtet, Nunmehro auffs neue Mit unverdrossenem Fleisse übersehen, rc. Von Herrn Daniel Bernhardt, Benebenst einer Vorrede Herrn Ioh. Christophori Meureri, S. Th. Doct. Stendal, Verlegt von Johann Melchior Systermann, Buchhändlern. Goßlar, Gedruckt bey Simon Andrea Dunckern, Anno 1702.

Die Propheten alle Deutsch durch D. M. L. Ebendas. Im Jahr 1702.

Das Neue Testament rc. Ebendas. Im Jahr 1702.

2413 110 Biblia rc. Verteutscht von D. Martin Luther: Und auff gnädigste Verordnung des Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen rc. rel. ut 2405 Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters Seel. Sohn und Erben. Im Jahr Christi 1703. Forma minor.

2414 111 Biblia rc. Teutsch, D. Martini Lutheri rc. Auf — H. Johann Georgen deß Andern rc. Gnädigsten Befehl rc. rel. ut 2406 Herrn D. Jacobi Welleri, Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi 1704.

Die Propheten, alle Teutsch, D. Mart. Luth. Ebend. 2703.

Das Neue Testament rc. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi 1703.

2415 112 Biblia rc. Verdeutscht durch D. Martin Luthern. Wobey nebst ausführlichen und den Inhalt eines jeden Capitels in richtiger Disposition vorstellenden Summarien, auch vielen nützlichen zur Erleuterung des Textes und Handleitung zu heilsamen Nutzen dienenden Parallelen wie auch hie und da eingestreuten kurtzen Erklärungen, Die geistreiche Vorrede Lutheri über die Epistel an die Römer, samt dessen Chronologie (welche jedesmahl an gehörigem Ort unter dem Text eingerücket,) Wie auch eine nützliche Vergleichung der Biblichen Müntz, Maaß, und Gewicht rc. mit der, so in Dantzig und Stargard gebräuchlich, Samt einem auserlesenen Gesang- wie auch auf allerley Fälle gerichteten Gebet-Buch, zu finden. Mit einer Vorrede (Tit.) Hr. D. Joachim Weickhmanns, Stargard in Pommern, Verlegt durch Johann Nicolaus und Gottfried die Ernsten, Gebrüdern, wie auch Joh. Michael Jenisch, Buchhändlern 1707.

Die Propheten, Verdeutschet durch D. Martin Luthern, samt denen Büchern, die man Apocrypha nennet. Ebendas. 1706.

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1707. Forma minor

2416 113 Biblia rc. Verteutscht von D. Martin Luther: Und auf gnädigste Verordnung rc. Ernsts, Hertzogen zu Sachsen rc. rel. ut 2413 Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters Seel. Söhne und Erben Im Jahr Christi 1708.

Die Propheten alle Teutsch, durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament, Jesu Christi, verteutscht durch D. Martin Luther.

Biblia magna Weimariensis Multis fig. ornata.

2417 114 Biblia Mit der Außlegung rc. Mit einer kurtzen, jedoch gründlichen Erklärung deß Textes, D. Lucæ Osiandri &c. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Cornelius Johann Stern, Anno 1711.

Die Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth.

Daß Newe Testament unsers Herrn Jesu Christi Verteutschet durch D. Mart. Luth. Mitt lehrreicher Erklärung D. Lucæ Osiandri Lüneburg bey Cornelius Johann Stern. Columnae tres form. maj.

2418 115 Biblia rc. Nach der Uebersetzung D. Martini Lutheri, Mit dessen Vorrede über die Biblischen Bücher, Und mit D. Joh. Sauberti Summarien und Abtheilungen jedes Capituls, Ferner mit D. Salomon Glassens beygefügten Nutzen rc. Als auch mit nöthigen Concordantien Anweisungen und Registern wol versehen, Und aufs fleißigste zum andern Mahl ausgefertiget: Nebst angehängten Augspurgischer Confession &c. Imgleichen einer Vorrede Polycarpi Lyseri, Minden, druckts und verlegts Johann Detleffsen 1712.

Alle Propheten Nebst denen Büchern, so man Apocrypha nennet, durch D. Martin Luther verteuschet, Mit dessen Vorreden richtigen Locis Paral-lelis, Imgleichen D. Joh Sauberti vorangesetzten Capituls-Eintheilung, Und D. Salom. Glassii an jedes Ende beygefügten Nutzen. Ebendas. 1712.

Das Neue Testament Unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi rc. Ebendas. 1712

2419 116 Biblia rc. durch D. Martin Luther verteutschet: Mit D. Pauli Tossani rc. hiebevor ausgegangenen Glossen und Auslegungen, Welche fürnehmlich Aus der Niederländischen, so dann auch hie und da aus dern Diodati und anderer hochgelehrter Theologorum beste Annotationen ansehnlich vermehret, und durch etliche der Hebräischen, Griechischen, Niederländischen und anderer Sprachen wohlerfahrnen Diener Gött-

Göttlichen Worts auffs neue gantz durchgangen, und deutlicher gegeben worden, dadurch der Text, wo er etwas dunckel und schwer, nützlich erläutert und erkläret; Wie nicht weniger mit Weitläufftigern Vorreden, Summarien, Concordantien und Registern, sowol vor das Alte als Neue Testament, jedem seine besondere, und zwar meist aus dem Niederländischen verfertigte neue überaus nützliche Haupt- und verbesserte Namen-Register versehen, welche so eingerichtet, daß sie fast vor eine Concordantz dienen mögen. Anitzo aber ist zum ersten mahl Diese Neue Edition mit unverdrossener Mühe rc. revidiret rc. So hat man auch Nebst nöthigen Land-Charten alle Jüdische Heiligthums-Antiquitæten in dieser neuen Edition in Kupfer-Stücken, mit einer erbaulichen Betrachtung darüber, jedes an seinem gehörigen Orte beygefüget. Unter einer Neuen Vorrede und Direction Hermann Pörtnern Minden, druckts und verlegts Johann Detlefsen, 1716.

Die Propheten durch Doct. Martin Luther verteutschet; Mit Doct. Pauli Tossani hiebevor ausgegangenen Glossen rc. Ebend. 1716.

Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi durch Doct. Martin Luther verteutschet: Mit Doct. Pauli Tossani hiebevor ausgegangenen Glossen rc. Ebendas. 1715 Tres col. forma maj.

2420. 117. Biblia rc. Durch D. Martin Luther Verdeutscht, Jetzo nach des sel. Mannes reiner Dolmetschung und denen besten Exemplarien übersehen, und mit desselben Lehrreichen Vorreden und Randglossen rc. Nebst einer Vorrede von Georg Friederich Meinharten, Sondershausen, Druckts und verlegts Ludwig Heinrich Schönermarck, Im Jahr Christi 1716.

Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, verdeutscht durch D. Martin Luther. Ebendas. Im Jahr Christi 1716. Typus maximus.

2421. 118. Biblia rc. Verteutscht von Herrn Doctor Martin Luther: Und auff gnädigste Verordnung Des Durchlauchtigsten Herrn Ernst Hertzogen zu Sachsen rc. rel. ut 2416. Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters seel. Sohn und Erben. Anno 1710.

Die Propheten verteutscht durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi verteutschet durch D. Martin Luther.

2422. 119. Biblia Sacra, das ist: Die gantze Heilige Schrifft Alten und Neuen Testaments, Nach der teutschen Uebersetzung D. Martini Lutheri, Mit der Zugabe des III und IV Buchs Esra, und des III Buchs der Maccabeer, Sampt kurtzem Inhalt und Abtheilung eines jeden Capitels rc. Dabey ein vollständiges Alphabetisches Register rc. Nach denen bewährtesten und neuesten Editionen rc. Lemgo, gedruckt und verlegt durch Henrich Wilhelm Meyer, Hochgräfl. Lipp. privilegirten Hof-Buchdrucker und Buchhändler. 1720.

Die heilige Schrift Neuen Testaments rc. Ebend. 1720.

2423. 120. Biblia rc. Verteuschet durch D. Mart. Luther. Mit dem Anhang des dritten und vierten Buchs Esra, rc. rc. Wie auch D. *Jacobi Welleri* Vorrede. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Cornelius Johann Stern. Im Jahr Christi, 1723.

Die Propheten rc. Ebendas. 1722

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1722.

2424. 121. Biblia rc. Nach der Uebersetzung und mit den Vorreden und Randglossen D. Martin Luthers, mit Neuen Vorreden, Summarien, weitläufftigen Parallelen, Anmerkungen und geistlichen Anwendungen, auch Gebeten auf jedes Capitel: Wobey zugleich Nöthige Register und eine Harmonie des Neuen Testaments beygefüget sind. Ausgefertiget unter der Aufsicht und Direction Christoph Matthäi Pfaffen, Tübingen Verlegt und gedrückt von Johann Georg und Christian Gottfried Cotta, Im Jahr Christi 1730.

Die Heilige Propheten Alle rc nach den Hebräischen Grund-Text bestmöglichst erläutert.

Die Heilige Schrift Neuen Testaments rc. Ausgefertiget von D. Johann Christian Klemmen, Ebendas. 1730

2425. 122. Biblia rc. Verteutschet von Herrn Doctor Martin Luther: Und auf gnädigste Verordnung Herrn Ernsts, Hertzogen zu Sachsen rc. rel. ut 2421. Nürnberg, In Verlegung Johann Andrea Endters seel. Erben Anno 1736.

Die Propheten verteutscht durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi verteutschet durch D. Martin Luther. Biblia magna Weimar.

2426. 123. Biblia rc. Wie solche von D. Mart. Luther Seel. Im Jahr Christi 1522 in unsere Teutsche Mutter-Sprache zu übersetzen angefangen rc. rel. ut 2410. Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters Seel. Erben. Anno 1736.

Die Vier Grosse und Zwölf kleine Propheten, Nebst denen Büchern, so man Apocrypha nennet, Verteutscht durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament unsers Herrn und Heilandes Jesu Christi, verteutscht durch D. Martin Luther. Mit dessen Vorreden rc. Samt einer gewissen Anzeigung aller Sonn- und Fest-Tags Episteln und Evangelien rc.

2427. 124. Biblia rc. Nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers: Mit eines jeden Capitels kurtzen Summarien, auch beygefügten vielen und richtigen Parallelen; Auf vieler Verlangen nach beyden Cansteinischen Editionen mit allem Fleiß eingerichtet. Nebst einer Vorrede Gotthilf August Franckens, Halle. zu finden im Weisenhause 1736.

Die Propheten, Nebst denen Büchern, So man Apocrypha nennet, Verteutscht durch D. Martin Luthern: Ebendas. 1736.

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1736.

2428. 125. Biblia parallelo harmonico-exegetica d. i. die sich selbst erklärende ganze h. Schrift — von Chr. Fr. Wilischen. Freiberg, Christo. Matthäi 1739 — 53. 4 Theile.

2429. 126. Lutherus Biblicus, Das ist: Die ganze Heilige Schrift Alten und Neuen Testaments, Wie solche von dem Seligen Herrn Doctor Martin Luther, In die Teutsche Sprache übersetzet, Anjetzo aber, zum aller ersten mahl, Aus den gesammten ältern und neuern Schrifften, Und mit denen pur eigenen Worten Lutheri, In Biblischer Ordnung erkläret, Wie auch, Mit vielen Vorreden, jedes Capitels Summarien, Rand-Glossen und Marginalien, verbesserten Lese-Arten, und sehr vielen richtigen Parallelen, durchgehends versehen, Dabey zugleich Ein ausführlicher Vorbericht rc. Item, eine besondere Vorrede rc. und Ein Vierfaches nützliches Register mit angehänget worden; Mit sonderbaren Fleisse also zusammengetragen rc. Nebst einer Vorrede Seiner Hoch-Würden Herrn Johann Christian Langens, herausgegeben, Von Georg Christian Woytt, Erster Theil. Franckfurth am Mayn, in Verlag Joh. Maximil. von Sands seel. Buchhandlung.

tung. 1736. Anderer Theil. Franckfurth am Mayn, In Verlag Joh. Maximil. von Sands seel. Buchhandlung. 1739.

2430. 127. Biblia Parenthetica, das ist die Heilige Schrift Altes und Neues Testaments, Darinn der biblische Text durch gewisse, mit andern Littern darzwischen gesetzte Worte, erläutert, und dabey Die Uebersetzung D. Lutheri hin und wieder nach dem Grundtexte gegeben wird: Sonderlich aber, ausser dem Geheimnisse von der heiligen Dreyeinigkeit, auch der Person und dem Mittleramte Christi, die wichtigen und schweren Materien, welche in Mose, den Psalmen, und Propheten nach Off. 10, 7. C. 11, 15. auf das Geheimniß der letztern Zeiten und darinn auf die Ausführung grosser Wercke Gottes gehen, nach dem hermeneutischen Schlüssel der Offenbarung Johannis erkläret werden: als ein Auszug aus dem Biblischen Licht und Recht, Zur erbaulichen Hausbibel eingerichtet rc. verfasset von D. Joachim Langen, Leipzig, im Verlag Johann Friedrich Gleditschens. 1743.

Der Langischen Hausbibel Anderer Theil; Ebendas. 1743.

2431. 128. Preussische Haus-Bibel, das ist: die gantze H. Schrift Alten und Neuen Testaments, nach der Deutschen Uebersetzung D. Martin Luthers, Mit jedes Capitels kurtzen und neuen Summarien, Abtheilungen, zahlreichen Parallelen, auch einem Erklärungs-Register der in Lutheri Uebersetzung fürkommenden fremden Wörter, und einer Biblischen Müntz-Maas- und Gewichts-Vergleichung, Nebst einer Vorrede herausgegeben von Johann Jacob Qvandt, Königsberg, In Verlegung Philipp Christoph Kanters, 1744.

Die Prophethen, Nebst denen Büchern, So man Apocrypha nennet rc. Königsberg, 1743.

Das Neue Testament rc. Königsberg, 1743. Gedruckt bey Daniel Christoph Kanter, Forma minor.

2432. 29. Biblia rc. Verteutschet durch D. Mart. Luther. Mit dem Anhang deß dritten und vierten Buchs Esra, rc. Wie auch D. *Jacobi Welleri* Vorrede und Der Augsburgischen Confession. Lüneburg, Gedruckt, und verlegt in der Sternischen Buchdruckerey. Im Jahr Christi, 1750.

Die Propheten, Mit den Apocryphis rc. Ebend. 1750

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1750. Forma minor.

2433. 130. Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, Verdeutscht durch D. Mart. Luth. Im Jahre Christi 1754. Unten aufm Titelblat steht auch: Regensburg, Gedruckt mit Zunkelischen Schrifften. Typus maior: forma maior.

2434. 131. Biblia 2c. Verdeutscht durch D. Mart. Luth. Mit dessen Vorreden, Randglossen, Summarien, und übrigen gewöhnlichen Zusätzen begleitet, Und mit symbolischen Kupfern, und einer Einleitung und Erklärung derselben mit grosser Schrift ausgefertiget, gedruckt im Jahre Christi 1756.

Die Propheten, Nebst denen Büchern, Welche die Apocryphischen genannet werden Verdeutschet durch D. Martin Luther. Regensburg, gedruckt und verlegt von den Gebrüdern Zunkel. Im Jahre Christi 1755.

Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, Verdeutscht durch D. Mart. Luther. Im Jahre Christi 1754. typus mai.

2435. 132. Biblia Sacra, das ist: Die gantze heilige Schrift Alten und Neuen Testaments, Nach der teutschen Uebersetzung D. Martini Lutheri, Mit der Zugabe Des III und IV Buchs Esra und des III Buchs der Maccabäer, Samt kurzem Inhalt und Abtheilung eines jeden Capitels, Auch nöhtigen und erbaulichen Auslegungen der schweresten Oerter und Sprüche, Nach D. Lutheri Rand-Glossen und anmerkungen; Nebst Dessen geistreichen Vorreden 2c. Zweite verbesserte und mit einer Abhandlung von den jüdischen Alterthümern vermehrte Auflage. Lemgo, Gedruckt und verlegt durch sel. Johann Heinrich Meyers Wittwe, 1756.

Die heilige Schrift Neuen Testaments 2c. Samt einer Anweisung aller Sonn- und Fast-tägigen Evangelien und Episteln 2c. Ebendas. 1756. Typus maiusc.

2436. 133. Biblia 2c. Nach der teutschen Uebersetzung Herrn D. Martin Luthers, samt desselben meisten Vorreden über die Biblischen Bücher und beybehaltenen vielen Rand-Glossen. Darinnen zugleich Ein jedes Buch und Capital der ganzen heiligen Schrift mit richtiger Eintheilung und Summarien versehen, auch der Nutzen davon 2c. zwar kürzlich, doch so reichlich gezeiget, durch weiland Daniel Cramern seeligen; Nebst einer Vorrede der hochlöblichen theologischen Facultät

tung. 1736 ... druckts und verlegts Johann ...
Joh. ... Altdorf, druckts und verlegts Johann ...

2430. ... Theil. Altdorf, druckts und verlegts ...

... Doctor Martin Luther seel. im ... Sprache zu übersetzen ... worden, samt dessen ... aber das so wohl mit des ... aus andern Bildnissen nebst ... verfertigten schö... Ende dieses ganzen ... der unveränderten Augspurgischen Confession, die ... und unterschiedliche nützliche Register beyge... Vormals mit einer Vorrede Herrn Johann Michael ... herausgegeben, nun aber aufs neue mit allem Fleis besorgt, ... kurzen Anmerkungen und erbaulichen Nutz-Anwendungen ... mit einer Vorrede begleitet von Herrn Andreas Reh... Nürnberg. In Verlag der Johann Andrea Endterischen ... 1765.

... Testament rc. Ebendas. 1765. Biblia magna Weima-

In Quarto.

1. Das newe Testament (hæc verba minio impressa) Doct. Martinus Luther. (minio) Wittenberg gedruckt durch Hans Lufft. 1568

Titulus figura ligno incisa ornatus, Christum cruci affixum repræsentans, et in utroque latere Electorem et Lutherum. Præmitt. Lutheri præfationes. Typus maior: lineæ continuæ: glossæ in margine et apocalypsi insertæ figuræ.

2439. 2. Biblia. Deest titulus.

Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. Im Jar, 1569.
Das newe Testament unsers Herrn Jesu Christi. Durch D. Martinum Lutherum verteutschet. Heidelberg 1568.
Gedruckt in der Churfürstlichen Stadt Heydelberg, durch Martinum Agricolam, vnd Johannem Mayer. Im Jar, 1568. Editio columnata.

2440

2440. 3. Das newe Testament. (ut n. 2438.) Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1569. additur in titulo: Begnadet mit Churfürstlicher zu Sachsen Freiheit.

2441. 4. Nouum Testamentum Jesu Christi ex D. Erasmi Roterodami translatione latina: cui e regione apposita est germanica translatio D. Mart. Lutheri, propter studiosos, et exterarum nationum homines, qui per hanc vtriusq. Linguæ collationem simul Christianæ nostræ Religionis fundamenta discere et vulgarem nostram linguam assequi poterunt: ex eadem Opera duplicem fructum reportantes: Adiectis Argumentis, cum concordantiis in margine necessariis; nunc denuo magna diligentia tali typo, quali ante non, expressum.

Das gantze New Testament Jhesu Christi, jetzt Lateinisch vnd Teutsch zusamen gegen einander getruckt, vnd in diese Form gestellt, mit sampt den notwendigen Argumenten vnd Concordantzen, den Studiosis vnnd der Jugent in den Schulen gar nützlich. Getruckt zu Franckfurt am Mein, durch Peter Schmid, im Jar 1580 Duæ columnæ.

2442. 5. Die Bibel. Deest titulus. Ad calcem: Gdruckt zu Franckfurt am Main, durch Peter. Schmid, In verlegung Sigmund Feierabends. 1572.

Die Propheten alle Deudsch Doct. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Main rc. Anno 1572.

Das New Testament Teutsch, D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn 1572. Duæ col. glossæ in marg.

2443. 6. Biblia, Das ist, Die gantze heilige Schrifft, Deudsch D. Mart. Luther. Mit den Summarien M. Viti Dieterichs, vnd einem nützlichen Register Cum gratia et Privilegio ad decennium. Gedruckt zu Wittenberg, durch Joh. Schwertel Anno 1575

Die Propheten alle Deudsch. D. Mart. Luth. Mit den Summarien M. viti Dieterichs Cum gratia et Privilegio. Gedruckt zu Wittenberg, durch Johan Schwertel 1575.

Das Newe Testament, Verdeudscht durch Doct. Martin. Luther. Mit den Summarien M. Vitt Dieterichs. Cum gratia et Privilegio. Wittenberg. Anno 1575. at calcem. Gedruckt zu Wittenberg, durch Johan. Schwertel 1575. Duæ col. glossæ in marg.

2444. 7. Der Psalter mit den Summarien D. Mart. Luth. 1575. Leipzig.

Typus maior: continuæ lineæ: paginæ limbo cinctæ. Cum præf. Luth.

2445. 8. Das newe Testament. Doct. Martinus Luther. Wittemberg Gedruckt durch Hans Lufft. 1576.

Typus maior: lineæ continuæ. Titulus figura ornatus, simili illæ no. 2438.

2446. 9. Der Psalter. Mit kurtzen Summarien vnd Glossen ordentlich vnd einfeltiglich erklert: Also, das alles was tunkel vnd schwer darinnen fürfelt, eigentlich vnd leichtlich verstanden werden kan. Für den einfeltigen Leser, der die weitleufftigen Commentarios vnd Auslegung nicht haben kan, mit fleis gestelt. 1576. Sampt einem Betbüchlein. durch M. Martinum Fabrum. Gedrukt zu Erffurdt, durch Esaiam Mechler ꝛc.

Continuis lineis: cum præf. Latina Mart. Fabri.

2447. 10. Der Psalter Gebetsweiß mit vielen andern angehenckten vnd newlich zugethanen Gebeten, gebessert vnd gemehret, durch Georgium Schmaltzing. Sampt einem Register, am ende diß Büchleins. Zu Franckfurt, Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, durch Johannem Schmidt, in verlegung Siegmund Feyrabends. 1579.

Typo maiori, lineis continuis impressum.

2448. 11. Die Biebel. Desunt nonnulla in capite libri usque ad Genes. c. XXII.

Die Propheten Alle Teutsch Doct. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn &c. 1582.

Das Newe Testament Teutsch, Doct. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Meyn. 1582. Manca in fine. Duæ col. glossæ in marg.

2449. 12. Die Klaglieder des heiligen Propheten Jeremie, außgelegt und erklärt zu Franckenberg in Hessen — durch Egidium Hunnen Franckf. am Mayn durch Johan Spieß 1586. Cum integra vers. Lutheri.

2450. 13. Biblia, Das ist, Die gantze heilige Schrift, Deutsch. Doct. Mart. Luther. Mit den Summarien M. Viti Dieterichs, Vnd einem nützlichen Register. Cum Gratia et Privilegio. Wittenberg. Gedruckt durch Zacharias Lehman, Anno 1589.

Die

Die Propheten. Desunt quædam.

Das Newe Testament, Verdeutscht Durch Doct. Martin Luther. Mit den Summarien M. Viti Dieterichs. Cum gratia et Privilegio. Wittemberg. Anno 1589.

Præmittitur admonitio Lutheri, et præfatio in V. T. Editio column. cum adnotat. et figuris ligno incisis

2451. 14. Biblia, Das ist: Die gantze heilige Schrift Deutsch auffs new zugericht D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn etc. 1593.

Die Propheten alle Teutsch. Doct. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn &c. Anno 1593.

Das New Testament Teutsch D. Mart. Luth. Gedruckt zu Franckfurt am Main, durch Johannem Feyerabend, in Verlegung Peter Fischers. 1593.

Editio columnata, cum glossis in marg. et figuris.

2452. 15. Biblia Das ist Die gäntze heilige Schrifft, Deudsch. Doct. Mart. Luth. Mit den Summarien M. Viti Deterichs, vnd einem nützlichem Register. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg, 1594 (Ut 1450) Die Propheten alle Deutsch. Doct. Mart. Luth. Mit den Summarien ꝛc. Ebendas. Das Newe Testament, Verdeutscht durch Doct. Martin Luther. Mit den Summarien ꝛc. Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg bey M. Johann Kraft, In verlegung Samuel Seelfischs Anno 1594.

2453. 16. Biblia Deudsch: auffs newe Zugerichtet D. Mart. Luther. Begnadet mit des Herrn Administratoris der Chur Sachssen etc. Freiheit, cet. Aus dem letzten Exemplar, so bey lebzeiten D. Luthers Anno 45. ausgangen: Mit Vleis nachgedruckt. Zu Jehna bey Tobias Steinmann.

Die Propheten alle deutsch D. Mart. Luth. Ihena Bei Tobias Steinmann. Anno 1594.

Das Newe Testament D. Mart. Luth. Jetzundt ordentlich in gewisse versicul abgetheilt, vnd mit Figuren gezieret vnd zugerichtet. Gedruckt zu Ihena, 1594. Ad calcem: Gedruckt zu Jehna durch Tobiam Steinman Anno 1594

Editio columnata: typus nitidus, forma minor.

2454. 17. Das newe Testament D. Martinus Luther. Cum Gratia et Privilegio. Wittemberg Gedruckt bey M. Georg Müller 1595
Typus maior: lineae continuae.

2455. 18. Deest initium. Die Propheten alle Deutsch Doct. Mart Luth. Mit den Summarien M. Viti Dieterichs. Cum Gratia et Privilegia Wittemberg — Gedruckt durch Zacharias Lehman, 1596. Das Newe Testament ꝛc. ut 2452. Wittenberg 1595.

2456. 19. Biblia. desunt quædam.

Die Propheten Wie sie verteutscht worden, durch Doct. Martin Luther. Newstadt Anno 1596.

Des newe Testament ꝛc. Ebendas.

Ad calcem: Getruckt in der churfürstlichen Pfaltz zur Newstadt an der Hardt, durch Matthäum Harnisch. Anno 1596.

2457. 20. Der Psalter Deudsch Mit den Summarien D. Mart. Luther. 1599 Ad calcem: Wittemberg Gedruckt durch Lorentz Seuberlich.
Typo maiori: lineis continuis.

2458. 21. Das newe Testament D. Martinus Luther Cum Gratia et Privilegio Wittenberg. Gedruckt bey Lorentz Seuberlich, Im Jar 1605 Ut antec. 2457.

2459. 22. Der Psalter Deudsch. Mit den Summarien D. Mart. Luth. Gedruckt zu Leipzig In Verlegung Henning Große, Buchh. Typis Beerwaldin, durch Jacobum Popporeich, Anno 1605

2460. 23. Biblia ꝛc. verdeutscht durch, Doct. Mart. Luth. Jetzt von newem, nach dem letzten, Von D. Luthero vberlesenem Exemplar, mit Fleiß corrigiret, vnd mit newen Summarien vber jede Capitel, samt nützlichen Zeit, Historien, vnd Lehr Registern. Mit Churf. Sachs. Befreyung Wittenberg Anno 1606.

Die Propheten alle Deudsch, ebendas. bey Lorentz Seuberlich 1606.

Das newe Testament ꝛc.

Typus nitidus minusculus: duæ columnæ.

2461. 24. Biblia ꝛc. Teutsch: D. Martin Luther. Jetzund in gewisse Verß abgetheilet, vnd dem Exemplar, so zu Wittenberg Anno 1545 außgangen, mit allem Fleiß nachgetruckt. Sampt kurtzen vnd doch lehr-

lehrhafften Summarien über jede Capitel, auch etlichen nützlichen Registern ꝛc. Nürnberg. 1607.

Die Propheten alle Teutsch Durch D. Mart. Luther. Nürnberg. 1607.

Das Newe Testament Teutsch Durch D. Mart. Luther. Sampt einem ordentlichen Register über die Evangelia vnd Epistel, auff die Capitel, Verß, vnd Zal der Bletter, mit allem fleiß verfertigt. Nürnberg. Ad calcem. Nürnberg, Gedruckt vnd verlegt durch Paulum Kauffmann. 1607.

Editio columnata, cum glossis in marg. multisque figuris.

2462. 25. Biblia Deest titulus. Die Propheten alle deutsch Doct. Mart. Luth. Jehna, Bey Tobias Steinmann, Anno 1608. Das newe Testament, ebendas. Ad calcem: Gedruckt zu Jehna bey Tobias Steinman. Anno 1608. Editio column. glossis in marg. additis.

2463 26. Biblia ꝛc. Teutsch: Doct. Martin Luther. Mit den Summarien, Versiculen, Concordantzen, Chronologie: auch vnderschiedenen Registern der historien vnd Hauptlehren: sampt Erklärungen der fremden Sprachen namen, verbessert vnd gezieret. Herborn, in der Grafschafft Naßaw etc. 1609.

Die Propheten alle Teutsch Doct. Mart. Luther. Ebendas. durch Christoph Raben 1609.

Das newe Testament ꝛc. ebendas. 1609

Psalmen Davids, Nach Farntzösischer Melodei vnd reimen art in Teutsche reimen gebracht Durch Ambrosium Lobwasser. Herborn 1609.

2464. 27. Das Newe Testament vnsers Herrn Jhesu Christi, Verdeudscht durch D. Martin Luthern. 1610 Cum Gratia et Privilegio Wittemberg, Gedruckt bey Wolffgang Meißner, In verlegung Zachari Schürers. Typo maiusculo, continuis lineis.

2465. 28. a. b. Biblia ꝛc. Deudsch Doct. Martin Luther. Jetzt von newem ꝛc. ut 2460. Wittenberg, In verlegung Samuel Selfisch Im Jahr 1610

Die Propheten alle Deudsch. D. M. Luth. Wittenberg, Gedruckt bey Wolff Meißner Im Jahr 1610

Das Newe Testament sine tit. Ad calcem: Wittemberg Gedruckt bey Wolffgang Meißnern. Im Jahr 1610.

Ed. columnata, forma maiori. Cum glossis in marg.

2466. 29. Psalterium e versione Lutheri secunda, sine tit. In fine legitur: Leipzig gedruckt bey Michael Lantzenberger im Jahr 1610.

Paginæ limbo nitide acinctæ sunt.

2467. 30. Breviarium Extract vnd Kern der gantzen heiligen Biblien Altes vnd Newes Testaments, darinnen Begriffen die fürnebsten Bücher, Capitul Historien, Lection, Gebet, Gesänge, Miracul, Loci communes, Gebot, Reguln, vnnd Exempel: Auch Hauptlehren vnd Sprüche H. Göttlicher Schrifft, Ordnung der Capitul vnd Versicul verfasset. Friderici Hemming Fabirani Goßlar, bey Johann Vogt gedruckt, 1612.

2468. 31. Die Bibel. Desunt nonnulla ab initio. Die Propheten alle Teutsch Doct. Mart. Luther. Gedruckt zu Herborn in der Grafschaft Naßaw Catzenelnbogen etc. durch Christoff Raben 1615. Das newe Testament ꝛc. Ebendas. 1615. Editio columnata, glossata.

2469. 32. Die Bibel Desunt quædam ab initio. Die Propheten alle deudsch. D. M. Luth. Cum Gratia et Privilegio Wittemberg, Gedruckt bey Johan Richtern, Im Jahr, 1616. column. cum adnot.

2470. 33. Der Psalter Davids, nach der Dolmetschung Lutheri, mit mehrern Concordanten. Besampt newer Summarischer Außlegung ꝛc. Zum Vortrab des gantzen biblischen Werks, welches dergestalt durch alle Bücher vnnd Capitul, Altes vnd Newen Testaments ausgearbeytet vnd verfertiget ist: Durch *Danielem Cramerum*. Gedruckt zu Giessen, Durch Nicolaum Hampelium Typogr. Acad. 16 18. Lineæ continuæ: adnot. quædam in marg.

2471. 34 Biblia Nach der Dolmetschung Vorreden vnd Marginalien D. M. Lutheri, mit mehrern Concordantien Besambt newer Summarischer Außlegung ꝛc. ut 2470. Durch *Danielem Cramerum* ꝛc. Mit einer Vorrede der Theologischen Facultet zu Tübingen. Erster theil. Straßburg, In Verleg. Lazeri Zetzneri S. Erben, 1620.

Die Propheten ꝛc. durch *Danielem Cramerum* Ander Theil. Ebendas.

Das

Das Newe Testament rc. Durch *Danielem Cramerum.* Straßburg, Ebendas. 1619

Duæ col. in marg. adnotationes.

2472. 35. Biblia rc. Deutsch. Doct. Martin. Luther. Jetzt von newen rc. ut 2469. Wittenberg In Verlegung Samuel Selfisches Erben Im Jahr. 1624. Die Propheten alle Deutsch. D. M. Luth. rc. Wittemberg Gedruckt bey Job. Wilhelm Fincelio, Im Jahr 1624.

2473. 36. Biblia rc. Deutsch D. Marth. Luth. Mit Vorreden Concordantz Chronolog. Registern neben den Summar: Herrn D. *Crameri* auch vbrigen Bücher Esræ vnd Machabeorum mit außgehenden versiculen noch nie mit so grober Schrifft in dis geschmeidig Format gesehen. Luneburg Gedruckt vnd verlegt bey Johan vnd Heinrich Stern Anno 1635.

Die Propheten rc. Ebend. Anno 1635.
Das Newe Testament rc. Ebendas. 1635.

Duæ Col. cum glossis in marg.

2474. 37. Biblia rc. Deutsch D. Marth. Luth. Mit außgehenden Versiculn, Marginalien vnd Vorreden Lutheri, Concordantzien, Chronologien, vnd vnterschiedlichen Registern der Historien vnd Hauptlehren, sampt den Summarien D. Danielis Crameri auch den übrigen Büchern Esra vnd Maccabeorum Auff solche Art noch nie gesehen. Mit Churfürstl. Sächs. Privilegio. Lüneburg, Gedruckt vnd verlegt bey Johan vnd Heinrich Sternen Buchführers daselbsten Anno 1643. Die Propheten rc. ebendas. 1642. Das Newe Testament rc. Ebendas.

2475. 38 Evangelische Kirchenharmonie, das ist der hoch-heiligen Schrifft unterschiedene Texte, und Worte: welche von unsern Gottseligen Vorfahren aus den Geschichtbüchern den Evangelisten rc. vor vielen hundert Jahren herausgezogen, und an gewissen Tagen des Herren und der Festen, in offentlichen Zusammen-künften, und Versamlungen, den Gemeinen der Christen, jährlich vorzulesen rc. verordnet: Und von Einem Liebhaber seines liebesten Herren Jesu, und dessen heiligen Wortes, neulich übersehen, zusammengetragen, und mit schrifftmässiger Erklärung ausgeführet seynd. In der fürstlichen Hof-Stadt zu Wolfen-Büttel, drukketen, und verlegeten dieselbige: Hans und Heinrich, die Sterne. Anno 1646.

Typus maiusculus; duæ col. figuris ære incisis ornatæ.

2476 39 Evangelia und Send Briefe, Der heill. Evangelisten, und Aposteln, Welche nach der Verdeutschung des H. Lutheri, sel. an den Tagen des Herren, und festen rc. in den Kirchen des Brunswigischen Fürstenthums: Wolfenbüttelschen: und des Lünäburgischen Fürstentums, Dannenbergischen Theils, nach Anlas und Ordnung der wolmeinend eingefürten fest- Christlichen Harmonien, auf den Kanzeln gelesen und erkläret werden sollen rc. denselben seynd am Ende dises Kirchen-Evangeli-Buches, hinzu geordnet, dy Historien der Pasion rc. und der Wider-Auferstehung rc. wy sy aus den vyr Evangelisten zusammen getragen und vereiniget. Wolfen-Büttel, In Hansen und Heinrichen, Gebrüdern der Sternen, daselbst angeordneten Trukkerey verfertiget, und glücklich geendet Im grosen Jubel Jare als man schrieb, 1650. Duæ col. typus maiusc.

2477. 40. Biblia rc. Teutsch D. Mart. Luth. Mit außgehenden Versiculn rc. D. Danielis Crameri rc. ut 2475. Abermal, durch Göttliche Verleihung in diese Form gebracht. Lüneburg Gedruckt und verlegt durch Johann und Heinrich denen Sternen, Gebrüdern: Im Jahr Christi 1655.

Die Propheten mit den Apocryphis rc. Ebendas. 1654.

Das Newe Testament rc. Ebend. Im Jahr Christi 1654.

Typus maiusculus: duæ col. multis figuris lingno incisis ornatæ.

2478. 41 Biblia rc. Deutsch, D. Mart. Luther. Jetz und auffs neue mit Fleiß über sehen, endlich zugericht und verfertiget mit Zuziehung und beygefügter Censur und Vorrede der Theol. Facultet zu Wittenberg. Mit Churfürstl. Schäs. Durchl. Befreyung. Wittenberg In Verlegung Balthaser Christoph Wustens, Druckers und Buchhändlers in Franckfurt am Mayn. Im Jahr Christi 1660.

Die Propheten rc. Ebend. 1660.

Das Newe Testament rc. Ebend. 1660.

Duæ col. Typus maiusc. nitidus: ornata est editio nonnullis figuris aere incisis.

2579. 42. Der Psalter Davids. Mit Sauberti Summarien und gewöhnlichen Biblischen Concordantien. Schleßwig Gedruckt in der Fürstlichen Druckerey durch Johan Holwein, Anno 1663.

2480. 43. Biblia rc. Deutsch, Doct. Martin Luther. Nach dessen letzten und correctesten Edition rc. sampt deß Sauberti Summarien und abthei-

theilung der Capitel. Worbey viererley Geographische und anders zu erlauchtigung etlicher Texte dienstliche Kupfferstücke. Auff gnädigste Verordnung und Vorschub ꝛc. Mariæ Elisabeth. Hertzogin zu Schleßwig, Holstein etc. Gedruckt in der Fürstlichen Druckerey Zu Schleßwig Durch Johan Holwein. Im Jahr Christi 1664. Die Propheten ꝛc. Schleßwig ꝛc. 1664.

Das Neue Testament ꝛc. Schleßwig ꝛc. Im Jahr 1664.

Editio nitidissima: typo maiori, lineis continuis, In margine numeri versic. et loci parall.

2481. 44. Biblia ꝛc. Deutsch D. Mart. Luth. Sampt D. Hutteri Summarien; der Biblischen Bücher und Capitel richtiger Eintheilung verbesserten Register ꝛc. jetzo mit allem Fleiß zum andern mal conferiret von der Theologischen Facultät zu Wittenberg. Mit deroselben Vorreden. Wittenberg, In Verlegung Balthasar Christoph Wustens Druckers und Buchhändlers in Franckfurt am Mayn. Im Jahr Christi 1664.

Die Propheten ꝛc. Ebend. 1664.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1664.

Typus maiusculus, duæ columnæ. forma mai.

2482. 45. Biblia ꝛc. D. Mart. Luth. Mit dem Anhang des dritten und vierdten Buchs Esra, wie auch dritten der Maccabeer. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. Herrn Johann Georgen des Andern, etc. Gnädigsten Befehl und Anordnung, von der jetzigen Theologischen Facultät zu Wittenberg von neuen revidiret und übersehen, wie solches Herrn D. *Jacobi Welleri* ꝛc. vorangefügte Vorrede andeutet. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch die Sterne. Im Jahr Christi. 1664.

Die Propheten alle deutsch D. Mart. Luth ꝛc. Ebend. 1663.

Das Newe Testament ꝛc. Ebend. 1663.

Duæ col. typus maiusc. et forma libri maior.

2483. 46. Evangelia und Episteln, auff alle Sontage und fürnembste Feste durchs gantze Jahr, Benebest den Gebeten auf ieder Epistel und Evangelium gerichtet.

2) Die Historia der Passion ꝛc. aus den vier Evangelisten.

3) Von der erbärmlichen Niederlage und Zerstörung der Königlichen schönen Stadt Jerusalem.

4) Die

4) Die gewönliche Collecten ꝛc Erffurdt, Im verlegung Christian von Saher 1665

Typus maiusc. lineæ continuæ: forma libri minor.

2484. 47. Biblia ꝛc. D. Mart. Luthers. Sammt D. Hütteri Summarien ꝛc. ut 2482. jetzo abermals mit grossem Fleiß zum drittenmal conferiret von der Theolog. Facultät zu Wittenberg Mit deroselben Vorrede ꝛc. Wittenberg, In Verlegung Balthasar Christoph Wustens 1670.

Die Propheten alle Deutsch ꝛc. Ebend. 1670.

Das Neue Testament. Wittenberg, bei dems. 1670

2485. 48. Biblia ꝛc. Mit den Summarien M. Viti Dieterichs Und den Vorreden *Francisci* Vierlings Auch Churfl. Sächs. Gnädigsten Privilegio, und Fürstl. Sächs. Gotaischen Gnädigsten Einwilligung. Altenburg, In Verlegung des Waysen-Hauses daselbst, Gedruckt bey Gottfried Richtern, und Samuel Adolph Müllern, 1676.

Die Propheten alle Teutsch ꝛc. Ebend. 1676.

Das Neue Testament ꝛc. Ebend. 1676.

Duæ col. form. mai. glossæ marg.

2486. 49. Biblia ꝛc. Deutsch D. Mart. Luth. Mit dem Anhang des dritten und vierdten Buchs Esra Wie auch dritten der Maccabeer. Auff Churfürstl. Sächs. Durchl. Herrn Johann Georgen des Andern, etc. Gnädigsten Befehl ꝛc. ut 2482. Anitzo aber nochmal, auff anderweit gnädige Verordnung, mit Fleiß corrigirt, von denen rückstelligen Fehlern möglichst gesäubert, und einem kurtzen Extract der Patriarchen Richter und Könige, so wohl dem biblischen Calender, wie solchen Churf. Durchl. zu Sachsen, Herr Johan Georg der Ander, Selbst eingetheilet, und darnach zu lesen pflegen, vermehret. Lüneburg Gedruckt durch die Sternische Erben. 1677.

Die Propheten alle Deutsch ꝛc. Ebend. 1676.

Das Neue Testament Lüneburg, ebend. 1676

2487. 50. Biblia ꝛc. Durch D. Mart. Luth. Verteutschet Mit jedes Capittels kurtzen Summarien, richtiger Abtheilung, und Unterscheidung der Versiculn, auch mit vielen locis parallelis vermehret. Dabei nicht allein, ein gantz neues Haupt- und verbessertes Nahmen-Register ꝛc. Sondern auch ein Bericht, von Vergleichung der Jüdischen und Bibli-

Biblischen Monden, Maß, Gewicht und Münz mit den Unserigen; rc. Bremen, Gedruckt und verlegt durch Herrman Brauer, Im Jahr 1681. Die Propheten rc. Ebend. 1681.

Das Neue Testement rc. Ebend. 1681.

Duæ col. typus minutus, cum lato margine.

2488. 51. Die Heilige Bibel rc. durch D. Martin Luther, Verteutscht Und Mit nöthigen Marginalien aus der Heiligen Sprach, wie auch Vergleichung der übereinstimmenden Oerter aufs neue ausgegeben. 1690. Ad calcem: Cassell, Gedruckt von Salomon Kürßner, Hoch-Fürstl. Hess. Buchdruckern, Im Jahr 1690.

Die Propheten rc. 1699.

Alle Bücher Neues Testament rc. Cassell, Gedruckt von Salomon Kürßner rc. 1690.

Duæ col. forma minor: in marg. glossæ.

2489. 52. Biblia rc. Teutsch D. Martin Luthers, Mit neuen und kurtzen Summarien, versiculirten Absätzen, neuinventirten, schönen und wohl ausgearbeiteten historischen Figuren, und besondern Lantkärtlein der zwölff Stämme Israels ihres Erbtheils, Auch kurtzer und eigentlicher Beschreibung und Bildnissen der Hochlöbl. Sächsischen, der Augspurgischen Confession zugethanen, Chürfürsten. Aufs neue aufgelegt mit Vorrede Heinrich Arnold Stockfleths, Nürnberg, verlegt von Johann Hoffman, Buch- und Kunst-Händlern. Gedruckt zu Altdorff, bey Heinrich Meyer, Anno 1691. Die Propheten mit den Apocryphis Verteutschet rc. Ebendas. 1691.

Das Neue Testament, Verteutscht rc. Ebendas. 1691.

Typus bonus, duæ columnæ.

2490. 53. Biblia rc. Teutsch D. Martin Luthers, Mit neuen und kurtzen Summarien rc. ut anteced. 2499. Vor-Rede Herrn Heinrich Arnolds Stockfleths Nürnberg, verlegt von Johann Hoffmann, Gedruckt zu Altdorff, bey Jobst Wilhelm Kohles, Anno 1695. Die Propheten mit den Apocryphis rc. Ebendas. 1695.

Das Neue Testament rc. Ebend. 1695.

2491. 54. Biblia rc. Verteutschet durch D. Mart. Luther. Mit eines jeden Capittels kurtzen Summarien, und dero richtigen Abtheilungen, auch Unterscheidung der Versicul, Andeutung der Parellelen, und nö-

 thigen

thigen Registern. Franckfurt am Mayn, In Verlegung Johann David Zunners, 1698. Die Propheten ꝛc. 1690. Alle Bücher Neues Testaments, Durch D. Mart. Luther verteutscht: Franckfurt am Mayn, In Verlegung Johann David Zunners. Gedruckt Im Jahr 1698. Duæ col. form. min.

2492. 55. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martin Luthers. Mit Summarien und vollkommenen Concordantien oder Parallelen, Samt einer Vorrede D. Philipp Jacob Speners. Berlin, Gedruckt von sel. David Salfelds Wittwe, 1699. Die Propheten alle teutsch Nebst denen Büchern so man Apocrypha nennet ꝛc. Ebendas. 1699.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1699.

2493. 56. Biblia ꝛc. Teutsch D. Martin Luthers. Anjetzo abermal corrigiret, dabey sehr nützliche Ein- und Abtheilungen der Capitel mit grossen Zahlen, wie auch kurtz-gefaßte Summarien, ingleichen die Rand-Glossen und Vorreden des Herrn Lutheri, samt den Tituln der Fest- Sonn- und Feyertags-Evangelien und Episteln auch neue Kupffer zu befinden, Samt einer Erklärung der alten, und andern an vielen Orten unbekannten Teutschen Wörter, und Vorrede D. Johann Prettens, Ober-Pfarrers und Inspectoris der Schulen in Naumburg. Leipzig und Schleusingen, In Sebastian Göbels sel. Erben Verlag, druckts Georg Wilhelm Göbel 1700.

Das Neue Testament ꝛc. Ebend. 1700.

Typus minusculus: duæ col. Cum lato margine.

2494. 57. Biblia ꝛc. Durch Herrn D. Martin Luther verteutscht, anjetzo mit neuen Summarien — auch 250 schönen Kupferfiguren eines berühmten Künstlers in Augspurg geziert, benebst einem siebenfachen Register — von Johann Christoph Meelführern — Nürnberg verlegts Joh. Leonh. Buggel 1702

Die Propheten mit den Apocryphis — Ebend. 1702.

2495. 58. Biblia ꝛc. Verdeutschet durch Doctor Martin Luther. Mit Doct. Hütteri Summarien ꝛc. ut 2484. Wittenberg, in Verlegung Balthaser Christoph Wusten, des ältern, Buchdruck- und Buchhändlers in Franckfurt am Mayn. Im Jahr Christi, 1700.

Die Propheten alle Deutsch ꝛc. Ebendas. 1699

Das

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1698.
Typus maiusculus nitidus: duæ col. Cum fig.

2496. 59. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martin Luthers. rel. ut 2493. Vorrede D. Johann Prettens ꝛc. Leipzig und Schleusingen, In Seb. Göbels Erben verlag, druckts Georg Wilhelm Göbel 1702

Die Propheten alle deutsch. D. Martin Luther.

Das Neue Testament ꝛc. Ebend. 1702.

2497. 60. Biblia ꝛc. verteutschet durch D. Martin Luthern, und mit desselben Vorreden ꝛc. ꝛc. mit einer Vorrede Gottl. Friedr. Seligmans ꝛc. Leipzig im Verlag Johann Ludwig Gleditsch 1705.

Die Propheten, samt den Apocryphis.

Das neue Testament ꝛc.

2498. 61. Das neue Testament ꝛc. verteutschet durch D. Martin Luther ꝛc. Lüneburg, gedruckt und verlegt durch Corn. Joh. Stern. Im Jahr Christi 1707.

2499. 62. Biblia ꝛc. Verteutschet durch D. Martin Luthern, Nach den ersten ältesten und besten Abdrücken der Bibel mit Zuziehung des Hebräischen und Griechischen Textes von neuem revidiret und auffs fleißigste corrigiret, samt allen seinen Vorreden und Rand-Glossen, wie auch mit vielen andern Anmerkungen aus den ersten Verteutschungen Lutheri, kurzen Erklärungen einiger schweren Oerter, neuen Summariis, sehr vielen Parallelis, einer Einleitung zum Bibel-Lesen, Biblischen Calender, nöthigen Registern ꝛc. angenehmen Kupffern und Land-Charten etc. Mit einer Vorrede Hr. D. Thomas Ittigs, Leipzig, bey Friedrich Lanckischens sel. Erben. 1708.

Die Propheten verdeutschet durch D. Martin Luthern.

Das Neue Testament ꝛc. Ebend. 1708. Duæ col. forma min.

2500. 63. Biblia Sacra ꝛc. Nach der Dollmetschung des seel. Hr. D. Martini Lutheri, Wie auch mit der Erklärung einiger ungewöhnlicher Worte, schönen Parallelen ꝛc. ꝛc. Durch Heinrich Georg Neuß, Halberstadt und Werningerode Gedruckt durch Carl Schildbachen, und Michael Anton Strucken Im Jahr Christi 1711.

Das Neue Testament ꝛc. verdeutscht von D. Martino Luthero.

Wernigeroda, ebend. 1710.

Typo minusculo: 2 col.

2501. 64. Biblia rc. nach der Verdeutschung Doct. Mart. Luthers, Samt allen dessen Vorreden und Rand-Glossen rc. rc. Mit einer Vorrede *Georgii Nitschii*, Ad calcem: Gotha, In Verlag Heinrich Hanschens. Gedruckt bey Christoph Reyhern, Im Jahr Christi 1712.

Die Prophethen, nebst denen Büchern, so man Apocrypha nennet rc. Ebend.

Das Neue Testament rc. Gotha, Verlegts Heinrich Hansche.

Duæ col. paucæ adnot. in margine forma minor.

2502. 65. Biblia rc. Teutsch, D. Martin Luthers, Nach des seeligen Mannes reiner Dolmetschung rc. rc. mit dem Informatorio Biblico des seel. Johann Arnds. Onolzbach und Weissenburg am Nordgau, daselbsten gedruckt bey Lorenz Helmback, Buchdruckern. Im Jahr Christi 1713.

Die 16 Heilige Propheten, Alle, Nach der unvergleichlichen Teutschen Uebersetzung deß Seel. D. Lutheri. u. s. w.

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1713. duæ col. forma min.

2503. 66. Biblia rc. Verteutschet durch D. Martin Luthern Dabey nicht allein desselben gesamte Vorreden, und geistreiche Randglossen, sondern auch seine erste und recht güldene Uebersetzung des Psalters, so An. 1522. zu Wittenberg gedruckt, vollständig anzutreffen. So ist eines jeden Buches Eintheilung rc. Ueberdem hat man dieses Werck mit einer Erläuterung einiger derer vornehmsten Jüdischen Alterthümer rc. durch Kupfer und Erklärung, wie auch mit einer kurzen fasten Zeit Rechnung versehen wollen rc. Vornemlich aber ist dieser Druck mit vielen saubern Kupffern und Bildnissen derer heiligen Scribenten so in Holland, durch den berühmten Herrn Joh. Goerce inventiret und gestochen zusamt denen kurtzen Lebens Beschreibungen derselben gezieret. Herausgegeben von *Joachimo* Morgenweg, Past. zum Waysen-Hause. Hamburg, gedruckt durch Philipp Ludwig Stromer, Anno 1713 Anderer Thel der Heil. Schrifft Welcher, die vier grossen, und zwölff kleinen Propheten, Die Apocrypha Wie auch Das Neue Testament rc. In sich verfasset. Hamburg. Ebend. 1713

Das Neue Testament rc. Ebend. 1712. Lineæ continuæ: in marg. glossæ.

2504.

2504. 67. Biblia &c. verteutscht durch D. Martin Luthern; Und mit dessen Vorreden, auch neuen, kurtzen und sehr nützlichen Summarien &c. Cassel, In Verlegung Jacob Estienne, Gedruckt bey Heinrich Harmes, Anno 1715.

Die Propheten, verteutscht durch D. Mart. Luthern, samt denen Apocryphis.

Das Neue Testament &c. Duae col. forma min.

2505. 68. Biblia &c. von Herrn D. Martin Luther ins Teutsche übersetzt: Samt denen Apocryphis. Nach den Besten Exemplarien aufs neue durchsehen; Mit des seligen Uebersetzers lehrreichen Vorreden und eingerückten Glossen &c. dann mit schönen Kupfern ausgeziert und an das Licht gebracht. Nürnberg, In Verlegung Johann Andreä Endters seel. Sohn und Erben. 1717.

Die vier Grosse und zwölf Kleine Propheten, nebst denen Büchern so man Apocrypha nennet. Verteutscht durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament &c. Nürnberg ebend. 1717.

Duae col. typus nitidus.

2506. 69. Biblia &c. nach der Verdeutschung Doct. Martin Luthers, Samt allen dessen Vorreden und Randglossen &c. ut 2501. Mit einer Vorrede *Georgii Netschii* 1717. Ad calcem: Gotha, In Verlag Heinrich Hanschens. Gedruckt bey Christoph Reyhern. Im Jahr Christi 1712. Die Propheten &c. Das Neue Testament &c.

2507. 70. Biblia &c. Nach der deutschen Uebersetzung D. Martini Lutheri, Nebst dessen Geist-reichen Vorreden und Rand-Glossen; Imgleichen mit M. Viti Dieterichs Summarien, Francisci Vierlings Vorreden, dann Mit des Herrn David von Schweinitz Historisch- und Moralischen Versen über jedes Capitul der Heil. Schrift, erläutert: Sämt vielen locis Parallelis &c. und Einem dreyfachen Register &c. Braunschweig, Gedruckt und verlegt durch Friedrich Wilhelm Meyer, 1722.

Das Neue Testament &c. Ebendas. 1722. Duae columnae: forma maxima. eadem 2502. editio quae mutato titulo.

2508. 71. Biblia &c. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers; Mit jedes Capitels kurtzen Summarien &c. Nebst der Vorrede des S. Hr. Baron C. H. von Canstein. Halle zu finden im Waysenhause 1726. Die Propheten, Nebst denen Büchern, So man Apocry-

[illegible] nennet [illegible]

[illegible] D. Martin Luthers [illegible]
[illegible] bern, die
[illegible] nach einer ganz
[illegible] von M.
[illegible] und verlegts
[illegible]

Die

Die Propheten, Nebst denen Büchern So man Apocrypha nennet ꝛc. Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1735.

Duæ col. et typus minusculus.

2515. 78. Biblia ꝛc. D. Martin Luthers, ut 2514 nebst einer Vorrede D. Joh. Laur Pfeiffers ꝛc. ausgefertiget von M. Heinrich Wolfgang Fratzscher. Die II Auflage, Erfurt Drucks und verlegts Carl Friederich Jüngnicols hinterlassene Erbin. 1737.

Die Propheten, Nebst denen Büchern so man Apocrypha nennet, u. s. w.

Das Neue Testament u. s. w. Die II Auflage ebendas. 1737.

2516. 79. Neu-Klingende Harpffe Davids; Das ist: Die von dem seel. Luthero in reines Teutsch übergesetzte fünf Bücher Der Psalmen Davids ꝛc. Zum vierdten mahl herausgegeben, von Johann David Frisch, Stuttgart, Drucks und verlegts Bernhard Michael Müller. 1739. Duæ col. forma minor.

2517. 80. Biblia ꝛc. Nach der Teutschen Uebersetzung Herrn D. Martin Luthers ꝛc. ut 2511 herausgegeben von Gustav Georg Zeltner, Mit einer Vorrede Herrn Johann Jacob Pfitzers, Altdorf, Verlegts Ernst Friederich Zobel, und gedruckt bey Johann Adam Hessel, 1740 Leipzig, zu finden in Commission bey Bernhard Christoph Breitkopf.

Die Propheten Verteutscht durch D. Martin Luther.

Das Neue Testament ꝛc. ebendas. 1740.

2518. 81. Biblia ꝛc. Nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers ꝛc. Auf vieler Verlangen nach beyden Cansteinischen Editionen mit allem Fleiß eingerichtet. Nebst einer Vorrede D. Gotthilf August Franckens ꝛc. Halle, zu finden im Waysenhause.

Die Propheten Nebst den Büchern So man Apocrypha nennet, Verteutscht durch D. Martin Luthern: Halle zu finden im Waysenhause. 1741.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1741.

2519. 82. Biblia ꝛc. Nach der Deutschen Uebersetzung D. Martin Luthers Mit jedes Capitels kurtzen Summarien, auch beygefügten vielen und richtigen Parallelen; Nebst einem Anhang des dritten und vierten Buchs Esra und des dritten Buchs der Maccabäer. Germantown: Gedruckt

[illegible] Das Neue Testament x.

[illegible] T. II.

[illegible] D. Martin Luthers. [illegible] Erinnerung der [illegible] Ab[illegible] Abhandlung [illegible] Carl [illegible]

[illegible] Johann Carl [illegible]

[illegible] von [illegible]

[illegible] Uebersetzung Herrn D. Martin [illegible] Von Christian Georg Zeltner [illegible] Aufs Neue [illegible] Altdorf, Verlegts [illegible] Johann Adam Hessel, 1755.

[illegible] von [illegible] Georg Zeltner,

[illegible] Georg Zeltner [illegible]

[illegible] Das neue Testament [illegible] von D. Martin Luther — mit [illegible] Erklärungen von Joh. [illegible] Erfurt [illegible] Typo maiori.

[illegible] mit der Uebersetzung D. Martin Luthers mit [illegible] deutsche Bach und eingeschalteten Erklä[illegible] D. Johann Christian Stemmlers heraus[illegible] Johann [illegible] Erfurt, bei Johann [illegible]

[illegible] verdeutscht durch D. Martin Luther u. s. w. [illegible] Zwote verbesserte Auflage [illegible]

2525.

2525. 88. Das Neue Testament nach der Uebersetzung Lutheri mit gehörigen Orts bemerkter genauer Berichtigung der Uebersetzung nach den Grundtext, und eingeschalteten Erklärungen, als ein Auszug der zur Auslegung gehörigen Arbeiten des seligen D. Bengels über das Neue Testament, und mit einer Vorrede D. Christian August Crusius, herausgegeben von Daniel Christian Gottlieb Michaelis, Leipzig, bey Ulrich Christian Saalbach, 1769.

IN OCTAVO.

2526. 1. Der Psalter Mit den Summarien. D. Martin Luther. Erffurd, bey Jacob Singe.

Ad calcem: Gedruckt zu Erffurdt, bey Jacob Singe.

Hæc editio æra quidem caret: sed ad Sæc. XVI pertinere videtur. Titulus atramento et minio exaratus et limbo cinctus.

2527. 2. Biblia, das ist die ganze Heylige Schrifft Deudsch, Alten und Neüwen Testaments. Verdeüdscht durch D. Martin Luther. Getruckt zu Strasburg bey Wolffgang Köpffels Erben im Jar als man zalt nach Christi Geburt 1554

Ad calcem veteris Testamenti: Gedruckt zu Strasburg bey Wolff Köpfl. Im Jahr 1538

Das Neüwe Testament Jhesu Christi. Gedruckt bey Wolff Köphl. im Jar 1537

Est editio antiquior anni 1538, sub novo titulo demuo evulgata. Tituli atramento et minio impressi: typus minusculus nitidus: duæ columnæ.

2528. 3. Die Propheten alle Deudsch. Auffs new zugericht. D. Mart. Luther. Gedruckt zu Erffurdt, durch Melchior Sachssen. 1557.

Titulus atramento et minio impressus. (Corpus Schwabacher *)

1529. 4. Der Psalter mit den Summarien. Doct Mart. Luther. Ein Register von vnterschied der Psalmen. Witzemberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1557

Titulus atram. et minio impressus. Typus maiusculus.

*) Amicus quidam iuvenis b. Lorckii qui Biblia germanica formæ octavæ recensuit, ubique in margine annotavit, quo typorum genere singula exarata sint. Huorum Nomina technica uncinis inclusa addenda putavi. A.

[illegible]

[illegible] Auß sonder[illegible]

[illegible] oder [illegible]

[illegible] oder die Sonnen[illegible]

[illegible] zu Frau[illegible]

[illegible] Franckfurt am Mayn, [illegible]

[illegible] übri [illegible]

[illegible] in margine [illegible]

[illegible] Schrifft, deß alten vn neu[illegible]

[illegible] Und [illegible]

[illegible] vnd vierdten Buch [illegible].

[illegible] 1569

[illegible] Ebend. 1569

[illegible] Franckfurt am Mayn, bey Georg Ra[illegible]

[illegible] 1569

[illegible] mai. (Schma[illegible]

[illegible] Tert. Marc. Luch. Ein Register

Register von unterscheid der Psalmen. Begnadet mit Kurfürstlicher zu Sachsen Freiheit. Wittenberg. Gedruckt durch Hans Lufft. 1569.

Titulus ut in præced. Cum omnibus præfationibus summariis, et glossis.

2536. 11. Der Psalter mit den Summarien D. Mart. Luth. 1570. Leipzig.

Ad calcem indicis: Leipzig, bey M. Ernesto Vögelin. 1570.

Typus et forma max. Singulæ paginæ limbo cinctæ.

2537. 12. Die Bücher Salomonis Deudsch. Auffs new vbersehen vnd zugericht Durch D. Mart. Luth. Wittenberg. Gedruckt durch Peter Seitz. 1572.

Titulus atramento et minio impressus. In margine glossæ.

2538. 13. Der zwey vnd zweintzigst Psalm ausgelegt. Sampt etlichen Trostsprüchen auss der heyligen Schrifft, Durch D. *Hieronymum Vuellerum*. 1558.

Ad calcem: Gedruckt zu Nürnberg durch Johann vom Berg, vnd Vlrich Neuber. 1558.

2539. 14. Der drey vnd sibentzigste, vnd vier vñ dreyssigste Psalm Davids, ausgelegt durch Doctorem Hieronymum Wellerum. Welche zuuor im Druck nie außgangen sindt. Gedruckt zu Nürnberg durch Johann vom Berg vnd Vlrich Newber. 1559.

Titulus atram. et minio impressus.

2540. 15. Tröstliche außlegung des 3. 86. vnd 145. Psalmen. Sampt etlichen schönen Trostsprüchen. Durch den Ehrwürdigen Herrn Hieronymum Weller, der heyligen Schrifft Doctor. Nürnberg. 1566.

Ad calcem: Gedruckt zu Nürnberg. durch Vlrich Newber vnd Dieterich Gerlatzen.

2541. 16. Der Psalter Davids deß Königs vnd Propheten, Mit Kurtzer vnd richtiger außlegung *Christophori Corneri* D. An vielen Orten gebessert vnd gemehret. Leipzig. Mit Priuilegien.

Ad calcem: Leipzig. Bey Hans Steinman. 1579.

Titulus atram. et minio exaratus.

2542. 17. Das Neue Testament, ohne Titel. Am Ende: Gedruckt zu Erffurdt, Durch Melchier Sachsen. 1579.

Figuris ligno incisis ornatum. (Corpus Schwabacher.)

[illegible]

[illegible] Dann, durch [illegible]

[illegible] atramento. In limbo [illegible] nomen [illegible] forma (octava) [illegible] communi. [illegible]

[illegible] Begnadet mit Churfürstlicher [illegible] Gedruckt durch [illegible]

[illegible] D. Mart. [illegible] 1515.
[illegible] D. Mart. [illegible] einem [illegible]

[illegible] impressi [illegible] atramento. Praemittitur [illegible] versiculorum numeri. [illegible]

[illegible] 1587.
[illegible] Durch Melchior

[illegible] ornatus. Editio [illegible] Sine versiculorum [illegible] corporis biblici praemitti- [illegible]

2547. 22. Der Psalter mit den Summarien. D. Mart. Luth. 1587 Leipzig.
Ad calcem: Leipzig bey Hans Steinmann 1587.

Omnia conveniunt cum priori edit. a. 1570. no. 2536.

2548. 23. Das Newe Testament Deudsch, D. Mart. Luth. Sampt einem ordentlichen Register. Cum Gratia & Privilegio. Wittemberg, Gedruckt durch Zacharias Lehman, Anno 1589.

Convenit cum anteced. 2505 et pars esse videtur integrorum Bibliorum.

2549. 24. Der Psalter mit den Summarien. Doct. Mart. Lutheri. Ein Register von unterscheid der Psalmen. Begnadet mit Churfürstlicher zu Sachsen Freyheit. Wittemberg Gedruckt durch Zacharias Lehman. 1589.

Titulus atram. et minio impressus. Cum summar. et glossis.

2550. 25. Der Psalter Dauids deß Königs vnd Propheten ꝛc. ut prior editio no. 2541.
Ad calcem: Leipzig. Bey Hans Steinmans Erben. Anno 1590.

2551. 26. Biblia teutsch sine titulo Ander Theil deß Alten Testaments ꝛc. ut 2544. Aera 1594.
Das Neuw Testament teutsch ꝛc. 1594.
Ad calcem: Gedruckt zu Franckfurt am Mayn durch Johann Feyrabendt, In Verlegung Peter Fischers. Anno 1594.

2552. 27. Biblia ꝛc. Teutsch D. Martin Luther. Nicht allein in gewisse Verß abgetheilt. Sondern auch mit neuwen lehrhafften Summarien vnd schönen Figuren geziert. Gedruckt zu Straßburg 1596.
Ander Theil Deß Alten Testaments, Darinnen die Propheten alle, sampt den Apocryphis, begriffen sind. Verteutscht durch D. Martin Luther. Straßburg. 1596.
Das Neuwe Testament, Verteutscht Durch D. Mart. Luth. Sampt einem Register der Sonntäglichen Euangelien vnd Episteln. Straßburg 1596.

Titulus generalis atram. et minio impressus. Figuræ nitidæ: in hoc exemplo coloribus distinctæ. Duæ col. (Petit)

2553. 28. Biblia ꝛc. Teutsch Durch D. Martin Luther ꝛc. ut præced. editio 2544. Aera: 1597.
Ander Theil Deß Alten Testaments ꝛc. Franckfurt am Mayn 1597.

2562. 37. Biblia ꝛc. Teutsch. Durch D. Mart. Luth. Jetzundt in gewisse Verß abgetheilet, auch mit gantzen fleiß, nach der letzten Edition D. Martin Luthers, Anno 1545 zu Wittenberg getruckt, corrigirt, Mit sehr schönen vnd nützlichen Summarien vber alle Capitel durch die gantze Bibel zugericht 1604. Franckfurt am Mayn.

Ander Theil des Alten Testaments, Darinnen alle Propheten ꝛc. 1603. Franckfurt am Mayn.

Daß Neuwe Testament ꝛc. 1604. Franckfurt am Mayn.

Ad calcem: Gedruckt zu Franckfurt am Mayn, durch Johann Saurn, In verlegung Peter Fischers Erben. Im Jahr, 1604.

Titulus generalis ut in praeced. 2561. cum qua editione pleraque conveniunt.

2563. 38. Die Bibel, Teutsch, sine tit.

Die Propheten alle Deudsch, D. Mart. Luth. Mit Churfürstlichen sonderlichen Priuilegien Wittemberg, Gedruckt bey Lorenz Seuberlich, Anno 1606.

Des Newe Testament Deudsch ꝛc. Ebend. 1606.

Summaria et glosae litteris latinis exar.

2564. 39. Biblia ꝛc. Deudsch D. Mart. Luth. Mit den Versiculn, Concordantzen, Chronologie, auch verschiedenen Registern der Historien vnd Hauptlehren. Wittemberg, In Verlegung Zacharias Schuwer, Anno 1607

Die Propheten ꝛc. Wittemberg, In Verlegung Zacharii Schurer und seiner Consorten 1607.

Das Newe Testament ꝛc. Ebendas. 1607.

Convenit cum praecedent. 2563 sed caret summariis. Forma maior. In hac editione desunt quatuor illi loci, qui in editione Erasmiana N. T. et in omnibus editionibus Lutheri germanicis, item in Tubingensi a 1627 desiderantur.

2565. 40. Biblia ꝛc. Doct. Martin Luther. Mit den Summarien, Versiculn ꝛc. ut prior editio no 2555. Gedruckt zu Herborn. 1608.

Das newe Testament vnsers HErrn Jesu Christi: Durch D. Mart. Lutherum verteutscht. Gedruckt zu Herborn in der Grafschaft Naßaw Catzenelnbogen, etl. durch Christoff Raben. 1608.

Convenit cum ed. 1598. no. 2555. Forma maior.

2566. 41. Das Buch Hiob, Auffs new zugericht D. Martin Luther. Gedruckt zu Erffurdt durch Jacob Sachssen ꝛc. 1608.

Forma minor. (Corpus Schwabacher.)

2567. 42. Biblia 2c. Teutsch. &c. ut antecedens ed. no. 2565. Gedruckt zu Herborn 1612.
Die Propheten alle Teutsch 2c. gedruckt zu Herborn — durch Christoff Raben 1612.
Das newe Testament 2c. 1612.

2568. 43. Das Newe Testament unsers Herrn Jesu Christi. Teutsch und Frantzösch. Sampt dem Gesangbuch, kirchenbräuch, und Catechismo, der Jugend zu gut in beyde sprach verfaßt. Le Nouueav Testament de nostre Seigneur Jesus Christ. Allemand & François: Auec les Pseaumes de David, Cantiques, Prieres ecclesiastiques & Catechisme, de l'Allemand mis en François pour l'vtilité de la Jeunesse. Gedruckt zu Hanaw, bey Thomas Willier, und Johan le Clercq. 1612.
Psalmen Davids in Teutsch und Frantzösischen Reymenartig gebracht Sampt Andern Psalmen und Geystlichen Liedern: auch Catechismo und Kirchenordnung Der Jugend zu gut in beyden Sprach verfaßt 2c. Zu Hanaw. bey Tomas Willier, und Johan le Clercq. 1612.
Duæ columnæ: interiorem occupat contextus germanicus: exteriorem gallicus.

2569. 44. Der Psalter mit den Summarien. Doct. M. Lutheri. 1614. Cum Gratia & Privilegio Wittemberg, Gedruckt durch Lorentz Seuberlichs Erben, In verlegung Samuel Selfisch.
Titulus atramento et minio impressus. Typus Major bonus: charta mediocris. Præmittuntur tres Lutheri præfationes.

2570. 45. Der Psalter, Deutsch, Mit kurtzen Summarien, Sampt Einem ordentlichen Register der Psalmen, durch M. Vitum Dietrich. Gedruckt zu Geraw, durch Johann Spies. Im 1614 Jahr.
Titulus atramento et minio exaratus; Lutheri effigie ornatus. Cum dedicatione M. Viti Theotori: sine præfationibus Lutheri. Typus maior bonus: caret numeris versic.

2571. 46. Biblia teutsch, sine tit. Ander Theil Deß Alten Testaments. Darinnen die Propheten, samt den Apocryphis begriffen sind. Verdeuscht durch D. Martin Luther. Straßburg 1614.
Das Newe Testament 2c. Sampt einem Register, der Sonntäglichen Evangelien, und Episteln Straßburg. 1614.
Ornata multis figuris nitide ligno incisis: more Virgilii Solis.

2572. 47. Die Bücher Salomonis Deutsch, Aufs neue übersehen und zugericht, durch D. Martin Luther. Jetzt mit Fleiß in solchen groben Druck verfertiget. Gedruckt, In verlegung Georg Endters, des Eltern. Buchhändlers in Nürnberg. Im Jar 1615.
Ad calcem signum typograh. Lochnerianum: et verba: Gedruckt

druckt zu Nürnberg, bey Ludwig Lochner, In verlegung Geörg Ender, des Eltern. Im Jahr, 1615. (kleine Missal)

2573. 48. Biblia ꝛc. Deutsch D. Mart. Luth. Mit den Summarien D. Leonh. Hütters, Versiculn, concordantzen, Chronologie, beneben vnterschiedlichen Registern der Historien vnd Hauptlehren, auch schönen Figuren gezieret. Gedruckt zu Goßlar, bey Johann Vogt, In verlegung Johann vnd Heinrich Stern, Buchführer zu Lüneburg. Im Jahr 1617.

Die Propheten alle Teutsch, D. Martin Luth. Mit den Summarien ꝛc. Leonharti Hütteri ꝛc. Ebendas. 1617.

Das Newe Testament ꝛc. Ebendas. 1617.

Figuræ ligno incisæ sunt a Jacobo Mayr, cuius signum in nonnullis reperitur. Duæ col. forma maior (Petit)

2574. 49. Biblia ꝛc. Deutsch. D. Mart. Luth ꝛc. ut in præcedenti 2573. Goßlar Gedruckt bey Johann Vogt. Im Jahr 1618.

Tomus II et III horum Bibliorum sunt ex editione priori anni 1717. no. 2573.

2575. 50. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Mart. Luth. Mit den Summarien, Versiculn, Concordantzen, Chronologia, auch unterschiedenen Registern der Historien vnd Hauptlehren. Wittemberg. Mit Churf. Sächs. befreyung. In verlegung Zachariä Schürers, Anno 1621.

Die Propheten alle Teutsch ꝛc. Ebend. 1621.

Das Newe Testament ꝛc. Ebendas. 1621.

Duæ columnæ. Electorum effigies præmissæ. Summaria et glossæ latinis litteris exarat. Voll. II. (Petit)

2576. 51. Biblia ꝛc. Teutsch: D. Mart. Luth. In gewisse Verß abgetheilet, mit newen Lehrhaften Summarien, Concordantzen, Chronologia, vnderschiedlichen Registern der Historien vnd Hauptlehren, schönen Figuren gezieret. Straßburg In Verlegung Lazari Zetzners S. Erben. 1621

Ander Theil Deß Alten Testaments ꝛc. ut supra no. 2571. Straßburg. 1621.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1621.

Ad calcem: Gedruckt zu Straßburg, In Verlegung Lazari Zetzners S. Erben. 1621.

Convenit cum priori edit. no 2567

2577. 52. Biblia ꝛc. ut antea no. 2575. Wittenberg, In Verlegung Zacharie Schürers, Anno 1623.

Editio anni 1621 esse videtur, mutato titulo. Tomus II et III sunt ex priori editione, et æram exhibent 1621.

2578. 53. Der Psalter Davids, Mit kurzen Summarien vnd Gebetlein, für die Haußväter vnd ihre Kinder, Durch *Nicolaum Selneccerum* D.

Leipzig

Leipzig, Mit Privilegien vff 10. Jahr. In Verlegung Henning Grossen des jüngern, Buchhändl. S. Erben. Anno 1625.

Ad calcem sub signo typogr. Grossiano: Leipzig, bey Gregor. Ritzsch, Im Jahr 1625.

Titulus atr. et minio exaratus. Pagina X reperitur effigies Davidis ære incisa, cum signo |B| cuius significatio incerta.

2579. 54. Biblia rc. Deutsch D. Marth. Luthers. Mit versiculn, concordantz, Cronolog. auch vnterschiednen Registern, neben den Summar. Hern D *Danielis Crameri*, wie auch den übrigen büchern Esræ und Machabeo. Lüneburg. Gedruckt und verlegt bey Hans und Hinrich Stern. 1629.

Die Propheten alle Deutsch, D. Martin Luther. Anno 1629.

Das Newe Testament rc. Anno 1629.

Ad calcem: Lüneburg, Gedruckt und Verlegt bey Johann und Heinrich Sternen. Anno 1629.

Titulus ære incisus præmittitur. Duæ col. forma mai.

2580. 55. Biblia ut 2555. Gedruckt zu Herborn. 1635.

Die Propheten alle Teutsch rc. Gedruckt zu Herborn rc. durch Georg Reben, vnd Johann Georg Muderspachen. 1635.

Das newe Testament rc. Ebendas. 1635.

2581. 56. Biblia rc. Deutsch, D. Mart. Luth. Mit außgehenden Versiculn, Marginalien vnd Vorreden Lutheri, Concordantzien, Chronologien, vnd vnterschiedlichen Registern der Historien vnd Hauptlehren, sampt den Summarien D. Danielis Crameri infra haec distycha:

Da Lüneburg in Nöthen war
Wegn unverhoffter Kriegs Gefahr
Ward diese Bibel Gott zu Ehrn
Außgedruckt. Der woll Fried beschern.

Die Propheen rc. Lüneburg, Gedruckt vnd verlegt bey Johann vnd Heinrich Sternen, Buchführern daselbsten. Anno 1636.

Das Newe Testament rc. Anno 1636.

Titulus convenit cum antec. editione 2579. Forma maior: typus bonus. Voll. II.

2582. 57. Biblia rc. D. Marth. Luther. Mit solchen Summarien, darinn ein jedes Capitel in die Hauptstück abgetheilt. Daß sie dem Leser der Schrifft sehr dienlich seyn können. sampt den gebetlein Habermans und Gesangbuch. Durch M. *Joh. Saubertum* Gedruckt und verlegt zu Nürnberg durch Wolffgang Endtern. A. 1637.

Das newe Testament rc. Ebendas. 1638.

Titulus ære incisus cum inscriptione M. Herrsigur. G. Celci sculps. (Nonparell)

2583. 58. Biblia rc. Verteutscht: Durch D. Martin Luther. Sampt Außgehenden

druckt zu Nürnberg, bey Ludwig Lochner, In verlegung Geörg Ender, des Eltern. Im Jahr, 1615. (kleine Missal)

2573. 48. Biblia ꝛc. Deutsch D. Mart. Luth. Mit den Summarien D. Leonh. Hütters, Versiculn, concordantzen, Chronologie, beneben vnterschiedlichen Registern der Historien vnd Hauptlehren, auch schönen Figuren gezieret. Gedruckt zu Goßlar, bey Johann Vogt, In verlegung Johann vnd Heinrich Stern, Buchführer zu Lüneburg. Im Jahr 1617.

Die Propheten alle Teutsch, D. Martin Luth. Mit den Summarien ꝛc. Leonharti Hütteri ꝛc. Ebendas. 1617.

Das Newe Testament ꝛc. Ebendas. 1617.

Figuræ ligno incisæ sunt a Jacobo Mayr, cuius signum in nonnullis reperitur. Duæ col. forma maior (Petit)

2574. 49. Biblia ꝛc. Deutsch. D. Mart. Luth ꝛc. ut in præcedenti 2573. Goßlar Gedruckt bey Johann Vogt. Im Jahr 1618.

Tomus II et III horum Bibliorum sunt ex editione priori anni 1717. no. 2573.

2575. 50. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Mart. Luth. Mit den Summarien, Versiculn, Concordantzen, Chronologia, auch unterschiedenen Registern der Historien vnd Hauptlehren. Wittemberg. Mit Churf. Sächs. befreyung. In verlegung Zachariä Schürers, Anno 1621.

Die Propheten alle Teutsch ꝛc. Ebend. 1621.

Das Newe Testament ꝛc. Ebendas. 1621.

Duæ columnæ. Electorum effigies præmissæ. Summaria et glossæ latinis litteris exarat. Voll. II. (Petit)

2576. 51. Biblia ꝛc. Teutsch: D. Mart. Luth. In gewisse Verß abgetheilet, mit newen Lehrhaften Summarien, Concordantzen, Chronologia, vnderschiedlichen Registern der Historien vnd Hauptlehren, schönen Figuren gezieret. Straßburg In Verlegung Lazari Zetzners S. Erben. 1621

Ander Theil Deß Alten Testaments ꝛc. ut supra no. 2571. Straßburg. 1621.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1621.

Ad calcem: Gedruckt zu Straßburg, In Verlegung Lazari Zetzners S. Erben. 1621.

Convenit cum priori edit. no 2567

2577. 52. Biblia ꝛc. ut antea no. 2575. Wittenberg, In Verlegung Zachariæ Schürers, Anno 1623.

Editio anni 1621 esse videtur, mutato titulo. Tomus II et III sunt ex priori editione, et æram exhibent 1621.

2578. 53. Der Psalter Davids, Mit kurzen Summarien vnd Gebetlein, für die Haußväter vnd ihre Kinder, Durch *Nicolaum Selneccerum* D. Leipzig

Leipzig, Mit Privilegien vff 10. Jahr. In Verlegung Henning Grossen des jüngern, Buchhändl. S. Erben. Anno 1625.

Ad calcem sub signo typogr. Grossiano: Leipzig, bey Gregor. Ritzsch, Im Jahr 1625.

Titulus atr. et minio exaratus. Pagina X reperitur effigies Davidis aere incisa, cum signo IB cuius significatio incerta.

2579. 54. Biblia ꝛc. Deutsch D. Marth. Luthers. Mit versiculn, concordantz, Cronolog. auch vnterschiednen Registern, neben den Summar. Hern D *Danielis Crameri*, wie auch den übrigen büchern Esræ und Machabeo. Lüneburg. Gedruckt und verlegt bey Hans und Hinrich Stern. 1629.

Die Propheten alle Deutsch, D. Martin Luther. Anno 1629.

Das Newe Testament ꝛc. Anno 1629.

Ad calcem: Lüneburg, Gedruckt und Verlegt bey Johann und Heinrich Sternen. Anno 1629.

Titulus aere incisus praemittitur. Duae col. forma mai.

2580. 55. Biblia ut 2555. Gedruckt zu Herborn. 1635.

Die Propheten alle Teutsch ꝛc. Gedruckt zu Herborn ꝛc. durch Georg Reben, vnd Johann Georg Muderspachen. 1635.

Das newe Testament ꝛc. Ebendas. 1635.

2581. 56. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Mart. Luth. Mit außgehenden Versiculn, Marginalien vnd Vorreden Lutheri, Concordantzien, Chronologien, vnd vnterschiedlichen Registern der Historien vnd Hauptlehren, sampt den Summarien D. Danielis Crameri infra haec distycha:

Da Lüneburg in Nöthen war
Wegn unverhoffter Kriegs Gefahr
Ward diese Bibel Gott zu Ehrn
Außgedruckt. Der woll Fried bescheern.

Die Propheen ꝛc. Lüneburg, Gedruckt vnd verlegt bey Johann vnd Heinrich Sternen, Buchführern daselbsten. Anno 1636.

Das Newe Testament ꝛc. Anno 1636.

Titulus convenit cum antec. editione 2579. Forma maior: typus bonus. Voll. II.

2582. 57. Biblia ꝛc. D. Marth. Luther. Mit solchen Summarien, darinn ein jedes Capitel in die Hauptstück abgetheilt. Daß sie dem Leser der Schrifft sehr dienlich seyn können. sampt den gebetlein Habermans und Gesangbuch. Durch M. *Joh. Saubertum* Gedruckt und verlegt zu Nürnberg durch Wolffgang Endtern. A. 1637.

Das newe Testament ꝛc. Ebendas. 1638.

Titulus aere incisus cum inscriptione M. Herrfigur. G. Celci sculps. (Nonparell)

2583. 58. Biblia ꝛc. Verteutscht: Durch D. Martin Luther. Sampt Außgehenden

henden Versiculn, Concordantien, Chronologien: mit Solchen Summarien rc. ut 2578. Durch M. *Johannem Saubertum*, Zu Leyden, Gedruckt vnd Verlegt bey Jacob Marci, Buchführer. 1636.

Das Newe Testament D. Mart. Luther, Gedruckt zu Leyden bey Jacob Marci, im Jahr 1635.

Præmittitur titulus brevior ære incisus. Forma maior: in marg. loci paralleli.

2584. 59. Das Newe Testament D. Martin Luth. Lüneburg, bey Johann vnd Henrich Stern, Buchhändlern daselbsten. Im Jahr, 1639.

Convenit cum N. T. anni 1663. no. 2581.

2585. 60. Biblia rc. D. Mart. Luther. Mit ausgehenden Versiculn, Marginalien vnd Vorreden Lutheri, Concordantzien, Chronologien, vnd vnterschiedlichen Registern, neben den Summarien M. *Johannis Sauberti*. Sampt Habermans Gebetbuch, Lutheri Catechismo vnd Gesangbuch. Luneburg, Gedruckt bey Johann vnd Heinrich Stern. Im Jahr 1640.

Die Propheten alle Deutsch rc. Ebendas. Anno 1639.

Das Newe Testament rc. idem quod no. 2584.

Ceterum convenit hæc editio cum præcedenti a. 1636 No. 2581.

2586. 61. Der Psalter Davids, Mit den kurtzen Summarien vnd Versiculn, sampt einem ordentlichen Register der Psalmen. Durch M. Vitum Diederich. Braunschweig, gedruckt bey Balthaser Grubern, In Verlegung Zacharias Dose, Buchh. in Hamburg. 1641.

Titulus atramento et minio exaratus: typus maiusculus.

2587. 62. Biblia rc. mit ausgehenden Versiculn, Marginalien rc. nebenst den Summarien M. Johan. Sauberti. — Zu Leyden, gedruckt und verlegt durch Jacob Marci 1644.

Das Newe Testament rc. Sampt den Summarien — zu Leyden, Bey Jabob Marci. Im Jahr 1644

Novi Test. titulus latino typo exaratus. Tabula tituli effig. Lutheri exhibet Dux col. (Petit)

2588. 63. Der Psalter des Königlichen Propheten Davids. Mit den Summarien Viti Dieterichs, vnd einem ordentlichen Register der Psalmen. Lüneburg, bey Johann vnd Heinrich Sternen. Anno 1646.

Ornata figuris ære incisis a. M. Meriano, J. G. K. et PM.

2589. 64. Biblia etc. ut 2581. abermal, durch göttliche Verleihung, in diese newe Form gedruckt. Lüneburg, bey Johann vnd Heinrich den Sternen, Gebrüdern, Im Jahr Christi 1647.

Die Propheten rc. (ut 2577) 1647.

Das Newe Testament rc. 1647.

Tabula titulo præmissa eadem est, quæ in edit. a. 1629 et 1630 reperitur, Voss. II.

2590.

2590. 65. Biblia rel. ut 2582. Gedruckt und verlegt zu Nürnberg durch Wolffgang Endtern, Anno 1651.
Das newe Testament, Verteutschet Durch Doct. Mart. Luth. Nürnberg, In Verlegung Wolffgang Endters. Im Jahr 1650.
Easdem figuras habet, quas præced. editio 2582.

2591. 66. Das alte Testament. Durch D. Martin Luther. Zwickau, Druckts und verlegts Melchior Göpner und Christian Meißner, Buchbinder. 1651.
Titulus eodem limbo cinctus, quo editio Erfurtensis a. 1587. Versiculi numeris non sunt distincti. Figuræ ligno incisæ mediocres.

2592. 67. Biblia ut 2589. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann und Heinrich, denen Sternen, Gebrüdern. Im Jahr Christi 1653.
Die Propheten ꝛc. 1653.
Das Neue Testament ꝛc. 1653.
Convenit cum antec. editione no. 2589. eadem etiam tituli tabula.

2593. 68. Biblia ut antec. 2592 Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch die Sternen. Im Jahr Christi 1660.
Die Propheten, mit den Apocryphis, verdeutschet von D. Martino Luthero, Mit außgehenden Versiculn, Marginalien, Vorreden Concordantzien, Chronologien, etc. Lüneburg, Gedruckt, Anno 1660.
Das Neue Testament ꝛc.
Convenit cum antec. 2592: sed alio tituli ornamento prædita.

2594. 69. Biblia ꝛc. Deutsch D. Martin Luthers, Sampt D. Hutteri Summarien, der biblischen Bücher und Capitel richtiger Eintheilung, verbesserten Registern und Concordantzen nützlich zugerichtet ꝛc. Wittenberg, In Verlegung Balthaser Christoff Wustens, Buch- Druck- und Händlers in Franckfurt am Mayn. Im Jahr Christi 1661.
Die Propheten ꝛc. Ebendas. 1661.
Das Neue Testement ꝛc. Ebendas. 1661.
Ornata tabula prævia ære incisa a Melch. Küsel: multæ aliæ figuræ operi insertæ, ære incisæ ab A. Aubry. (Klein Cicero Liber III. IV. Esdræ et III Maccab. Corpus)

2595. 70. Biblia ꝛc. ut proxime anteced. 2594. Im Jahr Christi, 1664.
Die Propheten ꝛc. 1664.
Das Neue Testament ꝛc. 1664. Omnia ut 2589.

2596. 71. Der Psalter Davids: Mit kurtzen Summarien, und einem ordentlichem Register, Franckfurt bey Antoni Hummen seel. Erben. 1665.

2597. 72. Das Neue Testament Verdeutscht durch D. Martin Luther. Jetz und

und aufs fleissigste nach dem 45 jährigen Wittenbergischen Druck gesichert, sampt kurtzen Summarien, schönen Figuren und auch mit einem Register der Sonntäglichen Evangelien und Episteln gemehret. Gedruckt zu Nürnberg In Verlegung Christoph Endters Buchhändlers 1670.

Titulus aere incisus: reliquae figurae ligno. Scholia Lutheri textui inserta. Caret numeris versiculorum.

2598 73. Biblia rc. ut 2594. zum drittenmal conferiret von der Theol. Facultät zu Wittenberg. Wittenberg — Balth. Christ. Wust — 1670.

Die Propheten rc. 1670.

Das neue Testament rc. 1670.

2599 74. Biblia rc. Teutsch, D. Martin: Luther: Mit dem Anhang rc. wie aus folgender Vorrede, seligen Herrn D. *Wellern*, zur gnüge zu ersehen. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann und Heinrich Stern Sel. Erben. Im Jahr Christi 1672.

Die Propheten, mit den Apocryphis rc. Ebendas. 1672

Das Neue Testament rc. Anno 1672.

Tabula titulo praemissa eadem quae in 2592: in qua etiam aera 1629 apparet. Editio figuris aeneis ornata, III Vol. contenta. Ceterum similis est editioni Nu. 2593.

2600 75. Das neue Testament Verdeutschet durch D. Mart. Luth. Dabey für einem jeden Buch ein allgemeine Eintheilung desselbigen, mit jeder Capitteln kurtz erbaulichen Summarien oder Inhalt, vornangesetzet, Nebenst rechtmässiger unterscheidung der Versiculn, und absonderlicher Bedeutung der jährlichen Sonn- und Fest-Täglichen Evangelien und Episteln. Hier wird auffs neue beygefüget, der kleine Catechismus D. Mart. Lutheri, für die Jugend in Schulen zu gebrauchen. Hamburg. In Verl. Heinrich Völckers, am Dohm zu finden. Ratzeburg [illegible] Joh[illegible], gedruckt bey Nicolaus Nissen, 1677.

[illegible], et minio contexta: figurae rudes.

[illegible] Neue Testament rc. mit nützlichen Summarien gebessert, mit [illegible] und schönen Figuren gezieret. Braunschweig, Gedruckt [illegible] Heinrich Duncker, Im Jahr 1678.

[illegible] et minio impressus: figurae inferiores etiam anteced. 2600. [illegible] tamen, quod dictum Johanneum de tribus testibus [illegible] undatum, et asteriscis notatum exhibeat.

[illegible] Biblia rc. Auf Anordnung und Verlag Herrn Johann Ludewig [illegible] rc. Sultzbach, Bey Abraham Lichtenthaler. Anno 1681. [illegible] Neue Testament rc. Sampt einer sonderlichen Abtheilung der Sonn-

Sonntags- und Fest-Evangelien. Ebendas. 1681.
Caret summariis, et locis parall. et scholiis. Duæ col. (Corpus)

2603. 78. Newe Bätt-Bibel, Darinn Auf ein jedes Capitel der gantzen H. Schrifft ein besonder Gebett kurtz abgefaßt, vnd dem Druck übergeben hat *Cunradus Sustmannus*. Basel, Gedruckt vnd verlegt bey Joh. Ludwig König, und Johann Brandmyllern. Im Jahr 1681.
Titulus atramento et minio impressus.

2604. 79. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Mart. Luth. Mit dem Anhang ꝛc. wie aus folgender Vorrede, seligen Herrn D. Wellern, zu ersehen ꝛc. ut antec. no. 2599. Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi, 1682.
Die Propheten ꝛc. Ebend. 1682.
Das Newe Testament ꝛc. 1682.
Ad calcem: Lüneburg gedruckt und verl. durch Joh. Stern 1682

2605. 80. Biblia ꝛc. ut 2594. Wittenberg, In Verlegung Balth. Christ. Wustens ꝛc. 1682.
Die Propheten ꝛc. 1682.
Das Neue Testament ꝛc. 1682.
Convenit cum editionibus a. 1661 et 1664. Forma maxima

2606. 81. Biblia ꝛc. Deutsch ꝛc. D. Martini Lutheri, Mit ausgehenden Versiculn, kurtzen Summarien, Concordantzen, Marginalien und Chronologien etc. Nebenst einer Vorrede D. *Abrahami Calovii*, Wie auch einem Gebet und Gesangbüchlein, mit vielen Kupfern gezieret, Lüneburg, Gedruckt und verl. durch Joh. Stern. Im Jahr 1683.
Die Propheten, mit den Apocryphis ꝛc. mit unterschiedlichen alle eingedruckten Kupffern gezieret. Ebendas. 1683.
Das Neue Testament ꝛc. durchgehends mit vielen eingedruckten Kupfern gezieret. Ebend. 1683.
Nitidissima editio multis tabulis ornata ære incisis a M. Merian, H. Mösting, N. Haublin, et tituli tabula H. J. Schollenberg sculpta. Scholia rara. Desunt in hac edit. libri Esdræ III. et IV. et Maccabæorum III.

2607. 82. Biblia ꝛc. verteutschet von D. Martino Luthero. Mit ordentlich-außgezeichneten Versiculn — — Concordantzien — — Summarien. Nürnberg, In Verlegung Christoff Riegels, 1683. Gedruckt daselbst bey Christian Sigmund Froberg.
Die Propheten mit den Apocriphis ꝛc. Ebendas. 1683.
Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1683.

Titulus

Titulus ære incisus præmittitur Lutheri effigie ornatus, sculpta ab E. Heinzelmann secundum Cranack. Duæ col. forma maior. (Corpus)

2608. 83. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martin Luthers ꝛc. Mit Vorrede Herrn Heinrich Arnold Stockflets, Verlegt von Johann Hoffmann, Buch- und Kunsthändlern in Nürnberg. Gedruckt bey Johann Christoff Drechslern, Buchdruckern zur Neustadt an der Aysch.

Das Buch Hiob, Der Psalter, Die Sprüche, Der Prediger und das Hohe Lied Salomonis. Verteutscht von D. Martin Luthern. Samt höchst-nützlichen Summarien und erbaulichen Figuren. l. l. &. a.

Die Propheten mit den Apocriphis, Summarien und Figuren. Nürnberg, ut supra. gedruckt bey Andreas Knorzen 1683.

Das Neue Testament ꝛc. Nürnberg, In Verlegung ꝛc. ut in præced. tit. 1683. (Duæ col.)

2609. 84. Biblia ꝛc. Durch D. Martin Luther Verteutscht ꝛc. Gedruckt zu Basel, bey und in Verlegung Jacob Werenfelsen, Im Jahr 1684.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1683.

Præmittitur tabula ære incisa: et præfatio Theologorum Basil. Duæ col.

2610. 85. Das Neue Testament ꝛc. Braunschweig, Gedruckt und verlegt, durch Christoph Friederich Zilligern, im Jahr 1684.

Figuræ eaedem sunt, quæ in præced. edit. a. 1678 no. 2601. Testimonium Johanneum, ut in priori, uncinis et asteriscis notatum. Desunt versuum numeri.

2611. 86. Biblia ꝛc. ut anteced. No. 2608. Zum andern mahl aufs neue aufgelegt, nach den bewehrtesten ꝛc. ut. 2602. Verlegt von Johann Hoffmann, in Nürnberg. Altdorf, druckts anjetzo Heinrich Meyer, 1688.

Die Propheten ꝛc. Ebend. bey dens. 1688.

Das Neue Testament ꝛc. Nürnberg, In Verlegung Joh. Hoffmanns ꝛc. Druckts daselbst Christian Siegmund Froberg. Anno 1688.

Desunt in hac secunda editione Stockflethiana figuræ ligno incisæ, quarum locum imagines electorum implent.

2612. 87. Biblia ꝛc. Teutsch D. Mart. Luth, Sampt D. Hütteri Summarien ꝛc. nützlich zugerichtet, und mit dem Exemplar ut 2595 et 2605. zum drittenmal conferiret. Wittenberg, In Verlegung Balthasar Christoph Wustens, in Franckfurt am Mayn, Im Jahr Christi 1689.

Die Propheten alle Teutsch ꝛc. Wittenberg (ut antea)

Das Neue Testament ꝛc. Wittenberg (ut antea) 1689

Volumina III; primo præmittitur tabula ære incisa. Duæ col. (Petit)

2613.

2613. 88. Biblia ut 2605 Lüneburg. Gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi, 1693.

Die Propheten, mit den Apocryphis etc. ut 2606. Lüneburg (ut antea)

Das Neue Testament rc. ut 2606 etc. 1693

Ad calcem: Lüneburg durch Stern 1693

Convenit hæc editio cum anteced. a. 1682. n. 2599. forma maxima.

2614. 89. Das neue Testament omnino ut 2611 Anno 1693.

Ornatum effig. Electorum Saxoniæ.

2915. 90. Biblia rc. Verteutscht Durch D. Martin Luthern. Und mit eines jeden Capitels kurtzer Summari, richtiger Abtheilung, und Unterscheidung der Versiculn, wie auch nützlichen Concordanzien versehen. Samt einer Vorrede Herrn Doct. Christoffs Sonntags rc. Nürnberg, In Verlegung Johann Hoffmanns Buch- und Kunsthändlers. 1693. Gedruckt daselbst bey Christian Sigm. Froberg.

Die Propheten mit den Apocryphis rc. ut prior titulus sed sine aera.

Das neue Testament rc. ut supra, sine æra.

Titulo præmittitur tabula ære incisa a Nunzer: paucæ aliæ operi insertae. Duae col. forma min. (Petit)

2615. 91. Biblia rc. omnino ut 2611 Zum dritten mahl aufs neue aufgelegt. Nürnberg, von Johann Hoffmann, Buch und Kunsthändlern. Gedruckt daselbst bey Christian Sigm. Froberg. 1694.

Die Propheten rc. ut 2605. 1693.

Das neue Testament rc. idem est quod precedens no. 2614. anni 1693.

Tertia editio Stockflethiana: forma mai.

2617. 92. Biblia rc. Von D. Martin Luthern Seel. verdeutschet. und mit kurtzen Summarien und Concordantien, nebst Anfügung eines Gebet- und Gesang-Buchs, nützlich zugerichtet. Stargardt, Gedruckt und verlegt durch Johann Nicolaus Ernst, Im Jahr Christi 1694.

Das neue Testament rc. Ebendas. 1692.

Titulus atramento et minio impressus et tabula ænea ornatus. Duæ col. (Corpus)

2618. 93. Das Neue Testament rc. Mit beygefügten Summarien und Concordantzen, Nebenst einem nützlichen Register, darinnen denen Christlichen Lesern, die gantze heilige Catechismus-Lehre, zu Erbauung der Gottseligkeit angewiesen wird. Zum dritten mahl gedruckt. Leipzig, Verlegts Christoph Klinger, Buchh. Gedruckt bey Immanuel Tietzen, Anno 1694.

Titulus atramento et minio impressus, et tabula ænea ornatus. Opri figuræ nonnullæ ære incisæ inseruntur, et passim adnotationes versibus Adduntur. Duæ col. (Cicero)

2619. 94. Biblia rc. Deutsch, D. Martin Luthers, Sampt D. Hütteri Summarien rc. ut 2594. zum funften mal conferirt von der Theologischen Facultät zu Wittenberg. Mit deroselben Vorrede, Wittenberg in Verlegung Balth. Christoph Wustens, des ältern, und in Leipzig zu finden bey Johann Friedrich und Johan Ludwig Gleditschen. Gedruckt im Jahr Christi 1696.

Die Propheten rc. Wittenberg etc. 1696

Das Neue Testament rc. Wittenberg etc. 1696.

Splendita editio formæ maximæ, ornata tabulis ære incisis ab E. Andre Sohn, J. A. Bæner, Corn. Nicol. Schurz, L. Heckenauer, item effig. et vitis elect. Saxoniæ et Lutheri. Duæ col. (Corpus)

2620. 95. Biblia rc. Mit außgehenden Versiculn, kurtzen Summarien und Concordantien ausgefertiget, und mit Christlichen Gebeten versehen. Bremen, Gedruckt und verlegt durch Herman Brauer, des Löbl. Gymn. Buchdrucker. 1698.

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1698.

Duæ col. (Nonpareil)

2621. 96. Biblia rc. auf gnädigste Verordnung und Vorschub — — Augustä Mariä, Marggräfin zu Baden, — gebohrner Herzogin zu Schleswig, Holstein rc. in vier verschiednen Theilen und mit leßlicher Schrifft herausgegeben, und Gedruckt durch Johann Jacob Battier. 1698.

Linæ continuæ (Mittel)

2622. 97. Dritter Theil deß Alten Testaments, In sich halten Jesaia — Stucke in Daniel Basel, Druckts und verlegts J. Jacob Battier, Im Jahr Christi, 1699.

Das

Das Neue Testament ꝛc. Auff Hochfürstl. Baden-Durl. Befehl und Freyheit gedruckt durch Joh. Jacob Battier, 1698.

Lineæ continuæ (Mittel)

2623. 98. Das Psalter-Büchlein des Königlichen Propheten Davids, Mit denen Summarien Sauberti und Glassii Nutzen, Wie solches Auf gnädigste Fürstliche Verordnung In denen ordentlichen Betstunden zu verlesen. Meinungen, Druckts Niclaus Hassert, F. S. Buchdr. Im Jahr Christi, 1699.

Lineæ continuæ. (Mittel)

2624. 99. Der Psalter Davids, Durch D. M. Luth. verdeutscht. Anitzo mit den Summarien und Reim-Gebetlein über jeden Psalmen, auch vorhergesetzten Register, wie der heilige Psalter täglich mit Nutz in allen Ständen und Nöhten zu gebrauchen, vermehrt. Zu Francfurt an der Oder, bey Friedrich Eichhorn gedruckt.

Aera caret, sed ad sæc. XVII. referendus. Lineæ continuæ.

2625. 100. Der zweyte Theil des Neuen Testaments, ohne Titel, fängt von Fol. 278.

Hoc fragmentum ad Saec. XVI referendum videtur: forma maior.

2626. 101. Biblia ꝛc. Durch D. Martin Luther verteutscht, mit neuen und kurtzen Summarien ut no. 2608. Zum vierdten mahl aufs neu aufgelegt, mit einer Vorrede Herrn L. Heinrich Arnold Stockfleths, Worbey angefügt eine Erklärung der alten teutschen in der Version vorkommenden Wörter. Nürnberg, Verlegt von Johann Hoffmann seel. Wittib, und Engelbert Streck, Kunst- und Buch-Händlern. Schwobach, Druckts Moritz Hagen, Im Jahr Christi 1700.

Das Buch Hiob ꝛc. ut andea 2608

Die Propheten eiusdem editionis ac antec. no. 2608, nimir 1683.

Das neue Testament ꝛc. eiusdem editionis 1683.

2627. 102. Biblia ꝛc. Verteutschet Durch Doct. Martin Luther. Und mit kurtzen Summarien und Concordantien, auch ordentlicher Anweisung zum Sonn- und Fest-tägigen Gebrauch nützlich zugerichtet. Nebst Angehengten kurtzen Gebet- und Neuen Gesang-Buche. Wie auch einem biblischen Catechismo. Rostock, gedruckt bey Joh. Weppling, der Acad. Buchdr. Ao. 1702.

[illegible] 1702.

[illegible] Davids in einem ge[illegible]
[illegible] Hoff-Buchdrucker.
[illegible] kan MIt Gott aLLes, Er
[illegible] 16: (Exempli causa, Ps. 1.
[illegible] wandelt zum Gesetz des Herrn Lust
[illegible] redet. Was der macht das ge[illegible]
[illegible] Gericht in der Gemeinte der Gerech[illegible]
[illegible] kennet den Weg. etc.

[illegible] D. Martin Luthern. Dabey nicht allein
[illegible] glossen, sondern auch ganz neue, accurate,
[illegible] Summarien, viel Loca Parallela, wie auch die Zeit-
[illegible] und [illegible] biblischer Calender, ingleichen unterschiedliche aus
der Antiquität hervorgesuchte schöne Kupfer und Land-Charten zu
befinden; Vornehmlich aber sind zum Dienste derer, die grosse Commentarios und weitläufftige Außlegungen nicht haben, oder lesen können, kurtze zum Verstand des Texts dienende Anmerkungen und Erläuterungen Mit Approbation E. Hoch-Ehrw. Theolog. Facult. zu Leipzig hinzugethan worden. Von M. *Nicolao Haas* ꝛc Leipzig, Im Verlag Johann Ludwig Gleditschens, Gedruckt im Jahr Christi 1704.

Duæ columnæ; forma maxima. (Corpus)

106. Biblia ꝛc. nach der Teutschen Uebersetzung D. M. Luthers — Stuttgart, verl. Augustus Metzler 1704.

Ornata effig. ducum Würtebergensium, forma maior.

32. 107. Biblia Sacra ꝛc. Nach der Dolmetschung Des seel. Herrn D. Marthin Lutheri, Mit vielen schönen Parallelen, und Summarien nicht allein über jedes Capitel, sondern auch über jeden Spalte durch und durch, desgleichen vorher noch nie zum Vorschein kommen, Möglichsten Fleisses zugerichtet und Corrigiret: Ueber das Gleich Anfangs des Buchs mit einer neuen Vorrede versehen und zum Druck befodert Durch Herrn Heinrich Georg Neuß ꝛc. Sondershausen,

Drucks

Druckts und verlegts Ludewig Heinrich Schönermark, Fürstl. Schwartzburgischer Hoff-Buchdr. Im Jahr 1704.

Das Neue Testament ꝛc. Sondershausen, Druckts und verlegts Ludewig Heinrich Schönermark ꝛc. und Michael Anthon Struck, Buchdrucker zu Werningeroda. Im Jahr Christi 1704.

Forma oblonga: duæ col. (Petit)

2633. 108. Biblia Sacra ꝛc. ut anteced. 2632. Dann mit einer guten Anzahl auserlesener Kirchen Gesänge nebst kleinem Catechismo Lutheri versehen und zum Druck befördert durch H. G. Neuß ꝛc. Wernigerode, Gedruckt und zu finden bey Michael Anton Strucken. Im Jahr 1704.

Das Neue Testament ꝛc. idem quod præcedens.

Eadem editio cum præcedenti: titulo mutato.

2634. 109. Das Neue Testament Unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi, Nach der Uebersetzung des seeligen Herrn D. Martin Lutheri: Mit ausführlichen Summarien, richtigen Concordantzien, Nöthigen Auslegungen der schwersten Stellen, aus gedachten D. Lutheri Randglossen, Und anderer bewährter Lehrer Anmerckungen, genommen, Nicht weniger Mit Schrifft- und Capitel-mässigen Nutz-anwendungen ꝛc. reichlich versehen, und nach den besten Exemplarien von vielen eingeschlichenen Fehlern sorgfältig corrigirt und gebessert. zu Stuttgart, Druckts und verlegts Christian Gottlieb Rößlin, Hochfl. Würtemb. Hof- und Cantzley-Buchdr. Anno 1704

Prima editio *Hedingeriana*. Titulus præmittitur ære incisus ab Andr. Matth. Wolffgang. Additur in fine Casp. Herm. Sandhageni chronologia historiæ evangelicæ. (Petit)

2635. 110. Biblia ꝛc. Verteutschet durch Doct. Martin Luther. Und mit kurtzen Summarien und vielen Concordantien, auch Sel. Herrn Johann Arends Informatorio Biblico. Einem biblischen Calender, Und andern Stücken, zum nützlichen Gebrauch eingerichtet. Oldenburg, Gedruckt und verlegt durch Jacob Nicol. Adler, 1705.

Die Propheten, Sampt den Apocryphischen Büchern ꝛc. Oldenburg ꝛc. 1705.

Das Neue Testament ꝛc. Oldenburg ꝛc. 1705.

Duæ col. (Petit)

[illegible] Schweizerauen.

[illegible] in Christi, Verteutschet [illegible] Summarien, so wol [illegible] Abtheilungen der [illegible] der geist[illegible] und Verzeich[illegible] letzteren [illegible] hinzuge[illegible] Texte, [illegible] Historie vom [illegible] Passions [illegible] Himmelfahrt [illegible] Stars[illegible] Gottfried, die [illegible]

[illegible] types bonus.

[illegible] genantem In[illegible] Witten[illegible] Buchhänd[illegible]

[illegible]

[illegible] Verteutschet durch D. [illegible] Marginalien, Vor[illegible] Lüneburg, Gedruckt [illegible] Im Jahr Christi 1707.

[illegible]

[illegible] — gebessert von Joh. Reinh. [illegible] die Vorreden über jedes Buch [illegible] über jedes Capitel [illegible] befinden. Bremen, bey Phi[illegible] Buchhändler 1707

Tabulae

Tabulæ ære incisæ sunt a Mart. Bernigeroth, repræsentantes imagines scriptorum sacr. In utroque marg. loci parall. et Summaria. Lineæ continuæ, form. mai. (Corpus)

2641. 116. Biblisches Hand-Buch, bestehend 1. Aus dem Neuen Testament, als einem Glaubens-Buch. 2. Aus dem Psalter Davids, als einem Bet-Buch. 3. Aus den Sprüchen Salomonis, Buch der Weißheit, und Sirach, als Lebens-Büchern. Verteutschet von Doct. Mart. Luthero, und mit dessen Randglossen, einigen Vorreden, gleichlautenden Schrifft-Oertern, kurtzen Tabellen eines jeden Buchs, Summarien und Einleitungen eines jeden Capitels, auch schönen Kupffern, Herausgegeben von Joach. Morgenweg, Past. zum Wäysenh. Hamb. Gedruckt bey Herman Heinrich Holle, 1707.

2642. 117. Kurtze und Catechetische Erläuterung der Epistel Pauli an die Römer — von Joh. Christ. Engelschall. Leipzig, Landkischens Erben, 1707.

Exhibet versionem Lutheri.

2643. 118. Das neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, nach der Verteutschung Doct Martini Lutheri, Anjetzo mit Fleiß durchgesehen, und in dieser neuen Edition, die Capitel zu bessern Nutzen und Gebrauch, in ordentliche Versicul gebracht, auch mit Figuren gezieret. Nebst einer Anweisung Der gewöhnlichen Sonn- und Feyertags-Evangelien und Episteln. Nürnberg, gedruckt und zu finden Bey Adam Jonathan Feßecker.

Sequitur editionem Darmstadiensem a. 1701. præfatio data d. 25 Mart. 1707. Figuræ ligno incisæ. titulus atram. & minio impressus, cui præmitt. duplex tabula ære incis. Duæ col. (Cicero)

2644. 119. Biblia rc. Verteutschet durch Doct. Martin Luther, zusamt Desselben geistreichen Randglossen, und einigen Vorreden; nebst gleichlautenden Schrifft-Oertern; und den übrigen Büchern Esra und Maccabeorum: Auch ist der Inhalt eines jeden Capitels mitten über dasselbe, und die Eintheilung am äussersten Rande zu finden. Ueber dem: Hat ein jedes Buch seine Eintheilung und Inhalt forne in einer kleinen Tabelle; und sind die Haupt-Sprüche durchgehends mit einer subtilen Linie unterstrichen. Auch ist dieses Werck mit unterschiedenen Registern, Chronologischen Tabellen einigen Land-Carten, vielen herrlichen Bildnissen, und kurtzen Lebensbeschreibungen der heiligen Scribenden gezieret. Herausgegeben von Joachimo Morgen-

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1702
Duæ columnæ. (Petit)

2628. 103. Das neue Testament ꝛc. Stade, Caspar Holwein 1702.
Titulus atram. & minio impressus: duæ columnæ (Cicero)

2629. 104. Ein kurtz Psalter, aus allen 150 Psalmen Davids in einem gebracht. Helmstädt, druckts Salomon Schnore Hoff-Buchdrucker. Im Jahr Des GereChten ernstes Gebeht kan MIt Gott aLLes, Er Ist nahe. Ps. 145. 18: Jac. 5, 15, 16: (Exempli causa, Ps. 1. Wohl dem der im Recht des Herrn wandelt zum Gesetz des Herrn Lust hat und von s. Gesetz Tag und Nacht redet. Was der macht das geräht wohl. Er wird im jüngsten Gericht in der Gemeinte der Gerechten wohl bleiben, denn der Herr kennet den Weg. etc.

2630. 105. Biblia verteutscht durch D. Martin Luthern. Dabey nicht allein desselben Vorreden und Randglossen, sondern auch ganz neue, accurate, und ausführliche Summarien, viel Loca Parallela, wie auch die Zeitrechnung und ein biblischer Calender, ingleichen unterschiedliche aus der Antiquität hervorgesuchte schöne Kupfer und Land-Charten zu befinden; Vornehmlich aber sind zum Dienste derer, die grosse Commentarios und weitläufftige Auslegungen nicht haben, oder lesen können, kurtze zum Verstand des Texts dienende Anmerkungen und Erläuterungen Mit Approbation E. Hoch-Ehrw. Theolog. Facult. zu Leipzig hinzugethan worden. Von M. *Nicolao Haas* ꝛc Leipzig, Im Verlag Johann Ludwig Gleditschens, Gedruckt im Jahr Christi 1704.
Duæ columnæ; forma maxima. (Corpus)

2631. 106. Biblia ꝛc. nach der Teutschen Uebersetzung D. M. Luthers — Stuttgart, verl. Augustus Metzler 1704.
Ornata effig. ducum Würtebergensium, forma maior.

3632. 107. Biblia Sacra ꝛc. Nach der Dolmetschung Des seel. Herrn D. Marthin Lutheri, Mit vielen schönen Parallelen, und Summarien nicht allein über jedes Capitel, sondern auch über jeden Spalte durch und durch, desgleichen vorher noch nie zum Vorschein kommen, Möglichsten Fleisses zugerichtet und Corrigiret: Ueber das Gleich Anfangs des Buchs mit einer neuen Vorrede versehen und zum Druck befodert Durch Herrn Heinrich Georg Neuß ꝛc. Sondershausen,

2648. 123. Biblia rc. ut 2630. Leipzig in Verlag Johann Ludewig Gleditsch und Moritz Georg Weidmanns, 1710. Andere Aufflage.

Altera hæc editio cum præf. Haasii plures habet tabulas ære incisas quam prior a. 1704. Ceterum illi similis. Voll. II. form. mai.

2649. 124. Biblia rc. Verdeutscht durch D. Martin Luthern, mit kurzen Summarien, nebst dem auszuge der ersten übersetzung des Deutschen Psalters, auch ordentlicher anweisung zum Sonn- und Festtägigen gebrauche nützlich eingerichtet, Nunmehro aufs neue mit grosem Fleisse übersehen, gegen einige alte und neue versionen, auch selbst den grundtext gehalten, und auf solche weise durch unermüdete correctur von vielen bisher verborgenen Fehlern gesäubert, mit einem merklichen neuen zusaz accurat nachgeschlagener locorum parellorum, auch dem dritten und vierdten Buch Esra, ingleichen dem dritten Buch der Maccabeer vermehret. Gedruckt nach der Edition so *Johann Dieckmann* rc. samt des Sel. Hel. Johann Arnds Informatorio Biblico, Wie auch einem vermehrten Gesang- und Gebeth-Buche, Herausgegeben in Stade. Verlegt von Jo. Friedr. Gleditsch und Sohn, Buchhändlern in Leipzig, Im Jahr Christi 1710.

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1709.

Præmit. Lutheri effigies, sine dubio sculpt. a M. Bernigeroth. Duo Vol. (Petit)

2650. 125. Biblia rc. nach der Uebersetzung D. Martini Luthers, Mit vielen schönen Locis parallelis und kurtzen Summarien über jedes Capitel auffs deutlichste versehen. Nunmehro zum erstenmahl Durch unverdrossenen Fleisse und Zusammenhaltung, so wol des Grund-Textes, als unterschiedlicher alt- und neuen Editionen, von vielen nach und nach eingeschlichenen Fehlern gesäubert; — Mit einer neuen Vorrede herausgegeben von M. Albrecht Fiedler Knopffen. Minden, Druckts und verlegts Johann Detlefssen, 1710.

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1709.

Notatu digna est hæc editio ob mendum 2 Cor. VIII. 7 illapsum. schaffet, daß ihr auch in dieser Welt reich seyd. Multa alia menda ubique irrepserunt. Duæ col. (Petit)

2651. 126. Biblia Sacra rc. Verdeutschet durch D. Martin Luther, Mit Summarien und gnugsamen Parallelen, auch einem Gesangbuch nach dem Alphabeth; nebst Morgen- und Abendsegen, Samt einer Vorrede Hrn. Conr. Gottfr. Blanckenbergs, Probsts und Pastoris in Berlin. Berlin, zu finden bey Johann Lorentz, 1710

genweg, Hamburg, Gedruckt Durch
Anno 1708

Das Neue Testament Unsers Herrn und
verteutschet von D. Mart. Luthern, Hambu

Titulus atramento et minio exaratus: duæ tabulæ
Quædam figuræ ex antec. edit. 2641 sumptæ sunt:
tinuæ. (Corpus)

2645. 120. Im Nahmen Jesu. Die heilige Bibel rc. m
Schriften, auch eines Gebet: und Gesang Buchs,
einer Vorrede von D. Joh. Friedr. Mayern.
Gabriel Duhl 1708.

Das neue Testament rc. ebend. 1708.

Prima editio Mayeriana. duæ col. (Petit.)

2646. 121. Biblia rc. Nach der Teutschischen Uebersetzung
Luthers, Mit dessen Vorreden und Randglossen, Wi
IV. Buch Esrä, und III. Buch der Maccabäer, Je
kurtzen Summarien, und sehr vielen mit Fleiß zusam
Locis Parellelis, dergleichen bishero noch in keiner
finden. Nebst August Hermann Frankens Vorre
finden im Buchladen des Waysenhauses, Im Jahr 1

Das Neue Testament rc. Halle etc. 1708.

Editio Cansteiniana prior. Tabula titulo præmissa ære incis
(Corpus)

2647. 122. Biblib Sacra rc. Durch D. Martin Luther ver
mit kurtzen über jedes Capitel und jede Spalte gese
auch mit mehrern nützlichen Parallelen rc. mit eine
Sonn: und Fest:täglichen Episteln und Evangelien,
emplarien völligen Abgang rc. wieder aufgeleget.
rede von Georg Friedrich Meinharten, Der H
Sondershausen, Gedruckt und verlegt durch Ludw
niermarcken, Im Jahr Christi 1709.

Das Neue Testament unsers Herrn und H
verdeutscht von D. Martino Luthero. Son

Titulo præmittitur tabula, ligno incisa: exhiben
inscriptione seq. Sieben und dreyssig Tau
der Zahl Nun hier aufgeleget. Ti
duæ col. (Petit)

Tabulæ ære incisæ sunt a Mart. Bernigeroth, repræsentantes imagines scriptorum sacr. In utroque marg. loci parall. et Summaria. Lineæ continuæ, form. mai. (Corpus)

2641. 116. Biblisches Hand-Buch, bestehend 1. Aus dem Neuen Testament, als einem Glaubens-Buch. 2. Aus dem Psalter Davids, als einem Bet-Buch. 3. Aus den Sprüchen Salomonis, Buch der Weißheit, und Sirach, als Lebens-Büchern. Verteutschet von Doct. Mart. Luthero, und mit dessen Randglossen, einigen Vorreden, gleichlautenden Schrifft-Oertern, kurtzen Tabellen eines jeden Buchs, Summarien und Einleitungen eines jeden Capitels, auch schönen Kupffern, Herausgegeben von Joach. Morgenweg, Past. zum Wäysenh. Hamb. Gedruckt bey Herman Heinrich Holle, 1707.

2642. 117. Kurtze und Catechetische Erläuterung der Epistel Pauli an die Römer — von Joh. Christ. Engelschall. Leipzig, Landkischens Erben, 1707.

Exhibet versionem Lutheri.

2643. 118. Das neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, nach der Verteutschung Doct Martini Lutheri, Anjetzo mit Fleiß durchgesehen, und in dieser neuen Edition, die Capitel zu bessern Nutzen und Gebrauch, in ordentliche Versicul gebracht, auch mit Figuren gezieret. Nebst einer Anweisung Der gewöhnlichen Sonn- und Feyertags-Evangelien und Episteln. Nürnberg, gedruckt und zu finden Bey Adam Jonathan Feßecker.

Sequitur editionem Darmstadiensem a. 1701. præfatio data d. 25 Mart. 1707. Figuræ ligno incisæ. titulus atram. & minio impressus, cui præmitt. duplex tabula ære incis. Duæ col. (Cicero)

2644. 119. Biblia ꝛc. Verteutschet durch Doct. Martin Luther, zusamt Desselben geistreichen Randglossen, und einigen Vorreden; nebst gleichlautenden Schrifft-Oertern; und den übrigen Büchern Esra und Maccabeorum: Auch ist der Inhalt eines jeden Capitels mitten über dasselbe, und die Eintheilung am äussersten Rande zu finden. Ueber dem: Hat ein jedes Buch seine Eintheilung und Inhalt forne in einer kleinen Tabelle; und sind die Haupt-Sprüche durchgehends mit einer subtilen Linie unterstrichen. Auch ist dieses Werck mit unterschiedenen Registern, Chronologischen Tabellen einigen Land-Carten, vielen herrlichen Bildnissen, und kurtzen Lebensbeschreibungen der heiligen Scribenden gezieret. Herausgegeben von Joachimo Morgen-

gentweg, Hamburg, Gedruckt Durch Herrmann Heinrich Holle, Anno 1708.

Das Neue Testament Unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi, verteutschet von D. Mart. Luthern, Hamburg, ebendas. 1707.

Titulus atramento et minio exaratus: duæ tabulæ ære incisæ præmittuntur. Quædam figuræ ex antec. edit. 2641. sumptæ sunt: aliæ additæ. Lineæ continuæ. (Corpus)

2645. 120. Im Nahmen Jesu. Die heilige Bibel ꝛc. mit Anhang nützlicher Schriften, auch eines Gebet- und Gesang Buchs, herausgegeben samt einer Vorrede von D. Joh. Friedr. Mayern. Alten-Stettin Gabriel Duhl 1708.

Das neue Testament ꝛc. ebend. 1708.

Prima editio Mayeriana. duæ col. (Petit.)

2646. 121. Biblia ꝛc. Nach der Teutschschen Uebersetzung Doct. Martin Luthers, Mit dessen Vorreden und Randglossen, Wie auch III und IV. Buch Esrä, und III. Buch der Maccabäer, Jedes Capitels kurtzen Summarien, und sehr vielen mit Fleiß zusammen gelesenen Locis Parellelis, dergleichen bishero noch in keiner Handbibel zu finden. Nebst August Hermann Frankens Vorrede. Halle, zu finden im Buchladen des Waysenhauses, Im Jahr 1708.

Das Neue Testament ꝛc. Halle etc. 1708.

Editio Cansteiniana prior. Tabula titulo præmissa ære incisa est a Püschelio (Corpus)

2647. 122. Biblib Sacra ꝛc. Durch D. Martin Luther verdeutscht: Jetzo mit kurtzen über jedes Capitel und jede Spalte gesetzten Summarien auch mit mehrern nützlichen Parallelen ꝛc. mit einer Anweisung der Sonn- und Fest-täglichen Episteln und Evangelien, nach voriger Exemplarien völligen Abgang ꝛc. wieder aufgeleget. Nebst einer Vorrede von Georg Friedrich Meinharten, Der H. Schrifft D. etc. Sondershausen, Gedruckt und verlegt durch Ludwig Heinrich Schönermarcken, Im Jahr Christi 1709.

Das Neue Testament unsers Herrn und Heilandes Jesu Christi, verdeutscht von D. Martino Luthero. Sondershausen ꝛc. 1709.

Titulo præmittitur tabula, ligno incisa: exhibens urbem Sondershausen, cum inscriptione seq. Sieben und dreyssig Taussendtmahl Ist die Bibel an der Zahl Nun hier aufgeleget. Titulus atramento et minio exaratus: duæ col. (Petit)

2648. 123. Biblia ꝛc. ut 2630. Leipzig in Verlag Johann Ludewig Gleditsch und Moritz Georg Weidmanns, 1710. Andere Aufflage.

Altera hæc editio cum præf. Haasii plures habet tabulas ære incisas quam prior a. 1704. Ceterum illi similis. Voll. II. form. mai.

2649. 124. Biblia ꝛc. Verdeutscht durch D. Martin Luthern, mit kurzen Summarien, nebst dem auszuge der ersten übersetzung des Deutschen Psalters, auch ordentlicher anweisung zum Sonn- und Festtägigen gebrauche nützlich eingerichtet, Nunmehro aufs neue mit grosem Fleisse übersehen, gegen einige alte und neue versionen, auch selbst den grundtext gehalten, und auf solche weise durch unermüdete correctur von vielen bisher verborgenen Fehlern gesäubert, mit einem merklichen neuen zusaz accurat-nachgeschlagener locorum parellorum, auch dem dritten und vierdten Buch Esra, ingleichen dem dritten Buch der Maccabeer vermehret. Gedruckt nach der Edition so *Johann Dieckmann* ꝛc. samt des Sel. Hel. Johann Arnds Informatorio Biblico, Wie auch einem vermehrten Gesang- und Gebeth-Buche, Herausgegeben in Stade. Verlegt von Jo. Friedr. Gleditsch und Sohn, Buchhändlern in Leipzig, Im Jahr Christi 1710.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1709.

Præmit. Lutheri effigies, sine dubio sculpt. a M. Bernigeroth. Duo Vol. (Petit)

2650. 125. Biblia ꝛc. nach der Uebersetzung D. Martini Lutheri, Mit vielen schönen Locis parallelis und kurtzen Summarien über jedes Capitel auffs deutlichste versehen. Nunmehro zum erstenmahl Durch unverdrossenen Fleisse und Zusammenhaltung, so wol des Grund-Textes, als unterschiedlicher alt- und neuen Editionen, von vielen nach und nach eingeschlichenen Fehlern gesäubet; — Mit einer neuen Vorrede herausgegeben von M. Albrecht Fiedler Knopffen, Minden, Druckts und verlegts Johann Detleffsen, 1710.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1709.

Notatu digna est hæc editio ob mendum 2 Cor. VIII. 7 illapsum. schaffet, daß ihr auch in dieser Welt reich seyd. Multa alia menda ubique irrepserunt. Duo col. (Petit)

2651. 126. Biblia Sacra ꝛc. Verdeutschet durch D. Martin Luther, Mit Summarien und gnugsamen Parallelen, auch einem Gesangbuch nach dem Alphabeth; nebst Morgen- und Abendsegen, Samt einer Vorrede Hrn. Conr. Gottfr. Blanckenbergs, Probsts und Pastoris in Berlin. Berlin, zu finden bey Johann Lorentz, 1710

dem Grundtext ꝛc. conferiret ꝛc. Lübeck zu finden bey Jürgen Wanselau. Ratzeburg, gedruckt bey Andreas Hartz, 1714.

Forma maior. (Corpus)

2664. 139. Biblia ꝛc. nebst einer Vorrede H. Baron von Canstein. 2 Auflage. Halle, im Waisenhaus 1714. Forma mai.

2665. 140. Das Neue Testament ꝛc. omnino ut 2643 Nürnberg ꝛc. 1714.

2666 141. Biblia ꝛc. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers; Mit jedes Capitels kurtzen Summarien, und nöthigsten Parallelen; Mit fleiß übersehen ꝛc. Nebst einer Vorrede Herrn Baron Carl Hildebrands von Canstein. Die III. Auflage. Halle, zu finden im Wäysenhause, 1715.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1715 Forma mai.

2667. 142. Die kleinen Propheten, insonderheit Hoseas mit kurtzen Anmerkungen ꝛc. von M. S. S. P. in M. Züllichau, verl. Chr. Wittwer ꝛc. 1715.

Forma min. (grobe Mittel & Cicero)

2668. 143. Biblia ꝛc. Verdeutschet durch D. Martin Luther. Und mit kurtzen Summarien, so wol der Biblischen Bücher, als auch eines jeden Capitels, imgleichen mit nöthigen Concordantien, nebst angehengtem kurtzen Gebeht- und Neuen Gesang-Buche, Wie auch einem Biblischen Catechismo. Rostock, Gedruckt und verlegt bey Nicolas Schwiegerau ꝛc. 1716.

Das Neue Testament ꝛc. Rostock ꝛc. 1716.

Titulus atram. & minio exaratus. E praefat. Henr. Beckeri apparet; hanc tertiam esse editionem. Duae col. (Petit)

2669. 144. Biblia ꝛc. ut. 2666. nebst einer Vorrede H. Baron — von Canstein. Die 5 Auflage. Halle, Waisenhaus 1716. Das neue Testament ꝛc. 1716

2670. 145. Biblia ꝛc. omnino ut 2620. Dritter Druck. Bremen, Gedruckt und verlegt, durch Herman Brauer, 1717.

Das neue Testament ꝛc. ut 2620. 1717.

2671. 146. Biblia ꝛc. ut 2656. — Vorrede D. Jo. M. Heineccii. zum vierten mahl herausgegeben. Halle — Johann Montag 1717.

Das neue Testament ꝛc. zum vierten mahl herausgegeben. Ebendas. 1717.

2672

2672. 147. Die Geistlich=gerührte Harffe Davids. Oder der von dem seel. Luthero doppelt verteutsche Psalter, mit nöthigen Summarien, Eintheilungen, Erläuterungen und Nutzanwendungen versehen, gleichwie sonsten auch bey dem neuen Testament geschehen. Ausgefertiget von D. Joh. Reinh. Hedinger. Bremen, bey Philipp Gottfried Saurmann. 1718.

Titulus atram. et minio exaratus: duæ columnæ (Corpus)

2673. 148. Das Neue Testament ꝛc. omnino ut 2665. A. C. 1718.

2674. 149. Das neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, verteutscht durch D. Martin Luthern mit beygefügten Summarien und Concordantzen, nebenst einem nützlichen Register. Leipzig, Verlegts Johann Christian Rüdiger, als rechtmäßiger Besitzer des Klingerischen Verlags. Anno 1718.

Titulus, ut vulgo, bicolor. Evangelistarum effigies ligno incisæ insertæ. Duæ columnæ. (Cicero)

2675. 150. Die Heilige Schrifft Neuen Testaments ꝛc. omnino ut 2660 Lemgo 1718.

2676. 151. Biblia ꝛc. Verteutscht, durch Doct. Martin Luther, In Vier verschiedenen Theilen, und mit leßlicher grober Schrifft herausgegeben. Franckfurt, Bey Joh. Ludwig Brandmüller, 1719

Anderer Theil des Alten Testaments. Das 1 Buch der Chronika — Das Hohe Lied Salomo.

Dritter Theil des Alten Testaments. Jesaja — Stücke in Daniel.

Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi: Durch Doct. Martin Luther verteutschet Franckfurt. Bey Joh. Ludwig Brandmüller, 1719.

Præmittuntur effigies marchionis Badensis et uxoris, ære incisæ a J. G. Seiler. Forma mai. typus maiusculus nitidus duæ col. (Mittel)

2677. 152. Neu=klingende Harfe Davids, das ist, die von dem seel. Luthero in reines Teutsch übergesetzte fünf Bücher der Psalmen Davids, wie solche, in Marginal=Anmerkungen fast von Wort zu Wort auß dem Grundtext schrifftmäßig erkläret ꝛc. zum andern mahl aber um ein gar grosses vermehrt, herausgegeben von M. *Johann David Frisch* ꝛc. Stuttgart druckts und verlegts Bernhard Michael Müller Anno 1719

Titulus bicolor. Tabula titulo præmissa incisa a C. Remshart. (Cicero)

[illegible] Menge aus
[illegible] Editionen,
[illegible] den Grund-
[illegible] Summarien jedes
[illegible] zur selben Spalt,
[illegible] Menge accurat-
[illegible] dritten und vierdten
[illegible] in gleichen
[illegible] Episteln an die Rö-
[illegible] über die Edition, Biblischem
[illegible] vermehret, mit Vorbewust
[illegible] herausgegeben, mit
[illegible] Eisenach, ge-
[illegible] 1720.

2683

2683. 158. Biblia ꝛc. omnino ut 2620 Bremen Gedruckt bey Herrmann Brauer, des Löbl. Gymnasii Buchdrucker 1720.

Das Neue Testament ꝛc. 1720.

In hac editione N. T. non incipit novo paginarum numero, ut in andecedentibus 1698 et 1717.

2684. 159 Biblia omnino. ut 2666 von Canstein. Die XI. Auflage. Halle, zu finden im Wäysenhause. 1721.

Das neue Testament ꝛc. Ebend. 1721.

In titulo crux rubra: signum chartæ melioris.

2685. 160. Biblia ꝛc. Verteutschet durch D. Martin Luther. Mit kurtzen Summarien; Abtheilungen, außgehenden Versiculn und Concordantzien: Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Cornelius Johann Stern. Im Jahr Christi 1722.

Die Propheten mit den Apocryphis etc. ut prius. 1722.

Das neue Testament ꝛc. 1722

Duæ tabulæ ære incisæ a J. W. Heckenauer titulo præmittuntur. Editio nitida (Non-Pareil)

2686. 161. Im Nahmen Jesu! Die Heilige Bibel Altes und Neues Testaments, Nach der Uebersetzung D. Martin Luthers, Auf das allerfleißigste übersehen, Mit einem Anhang nützlicher Schrifften, als da sind: Zeitregister der Patriarchen, Propheten und Apostel, Biblischer Calender, Andächtige Gebete für und nach Lesung der H. Schrifft, Zu Ende folget: Der Catechismus Lutheri, und D. Johann Gerhards Catechismus-Erklärung, auch ein Gebet- und Gesang-Buch, Heraus gegeben, samt einer Vorrede, von D. *Joh. Frid. Mayern* ꝛc. Die Andere Auflage. Alten Stettin, Gedruckt und verlegt bey Johann Friedrich Spiegeln. 1722.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1722.

Tabula tituli ære incisa a G. P. Büsch. Duæ col. (Petit)

2687. 162. Das neue Testament Unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi, Wie auch die Psalmen Davids, die Sprüche Salomonis, und das Buch Jesus Sirach. Verteutsch durch D. Martin Luther. Nebst einer Erklärung der Maß, Gewicht, Müntzen, Zeiten, Länder, Städte, Seen, Flüsse etc. die im Neuen Testament vorkommen. Mit einer Vorrede versehen von M. Johann Casimir Rentzlern, Wer-

2678. 153. Biblia ꝛc. verteutschet durch D. Martin Luthern, Nach den besten Exemplarien auf das neue übersehen, mit vielen Locis parallelis, zu vor fleissig untersuchten Summarien versorget, und die alte undeutliche Wörter erkläret, benebst einem vermehrtern Gesang- und Geberh-Buch. Die zweyte Auflag. Heilbren, Gedruckt und zu finden, bey Johann Christian Leuchten, Anno 1719.

Das neue Testament ꝛc. Ebendas. 1719.

In tabula tituli delineatur celebris fons Heilbronensis, et urbis prospectus. Duae col. (Petit)

2679. 154. Biblia omnino ut 2650. Mit einer Vorrede Hrn. *Joan Francisci Buddei* der Heil. Schrifft D. und P. P. in Jena. Minden Druckts und verlegts Johann Detlefssen, 1719.

Das neue Testament ꝛc. Ebendas. 1718.

Mendum prioris editionis (no. 2650) in hac etiam reperitur.

2680. 155. Biblia ꝛc. omnino ut No. 2659. Lemgo, gedruckt und verlegt von Henrich Wilhelm Meyer, 1719.

Das neue Testament ꝛc. Ebendas. 1718.

2681. 156. Biblia ꝛc. omnino ut No. 2630. Leipzig, Im Verlag Moritz Georg Weidmanns, 1720. Dritte Auflage.

Tertia editio Hassiana, vel potius eadem quae secunda: titulo mutato.

2682. 157. Biblia ꝛc. Verteutscht durch D. Martin Luther, Anjetzo aufs neue mit unermüdetem Fleisse nach denen bewährtesten Editionen, sonderlich der Stadischen, corrigiret, an vielen Orten gegen den Grund-Text gehalten, mit denen gewöhnlichen kurtzen Summarien jedes Capitels versehen, worzu gantz neue Summarien über jeden Spält, nach dessen Inhalt, gethan; Mit einer Zahlreichen Menge accurat-nachgeschlagener Locorum Parallelorum dem dritten und vierdten Buch Esra, wie auch dem dritten Buch der Maccabeer, in gleichen der Vorrede des sel. Herrn D. Luthers, über die Episteln an die Römer, benebst einen nöthigen Vorbericht über die Edition, Biblischem Calender und D. Luthers Lebens-Lauff vermehret, mit Vorbewust und Approbation des Hochl. Ober-Consistorii, herausgegeben, mit einer Vorrede, Herrn Thom. Andr. Nicanders ꝛc. Eisenach, gedruckt und verlegt von Joh. Adolph Boëtio, 1720.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1720.

Forma maior. Duae col. (Corpus)

2683. 158. Biblia &c. omnino ut 2620 Bremen Gedruckt bey Herrmann Brauer, des Löbl. Gymnasii Buchdrucker 1720.

Das Neue Testament &c. 1720.

In hac editione N. T. non incipit novo paginarum numero, ut in andecedentibus 1698 et 1717.

2684. 159 Biblia omnino. ut 2666 von Canstein. Die XI. Auflage. Halle, zu finden im Wäysenhause. 1721.

Das neue Testament &c. Ebend. 1721.

In titulo crux rubra: signum chartæ melioris.

2685. 160. Biblia &c. Verteutschet durch D. Martin Luther. Mit kurtzen Summarien, Abtheilungen, außgehenden Versiculn und Concordantzien: Lüneburg, Gedruckt und verlegt durch Cornelius Johann Stern. Im Jahr Christi 1722.

Die Propheten mit den Apocryphis etc. ut prius. 1722.

Das neue Testament &c. 1722

Duæ tabulæ ære incisæ a J. W. Heckenauer titulo præmittuntur. Editio nitida (Non-Pareil)

2686. 161. Im Nahmen Jesu! Die Heilige Bibel Altes und Neues Testaments, Nach der Uebersetzung D. Martin Luthers, Auf das allerfleißigste übersehen, Mit einem Anhang nützlicher Schrifften, als da sind: Zeitregister der Patriarchen, Propheten und Apostel, Biblischer Calender, Andächtige Gebete für und nach Lesung der H. Schrifft, Zu Ende folget: Der Catechismus Lutheri, und D. Johann Gerhards Catechismus-Erklärung, auch ein Gebet- und Gesang-Buch, Heraus gegeben, samt einer Vorrede, von D. *Joh. Frid. Mayern* &c. Die Andere Auflage. Alten Stettin, Gedruckt und verlegt bey Johann Friedrich Spiegeln. 1722.

Das Neue Testament &c. Ebendas. 1722.

Tabula tituli ære incisa a G. P. Busch. Duæ col. (Petit)

2687. 162. Das neue Testament Unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi, Wie auch die Psalmen Davids, die Sprüche Salomonis, und das Buch Jesus Sirach. Verteutsch durch D. Martin Luther. Nebst einer Erklärung der Maß, Gewicht, Müntzen, Zeiten, Länder, Städte, Seen, Flüsse etc. die im Neuen Testament vorkommen. Mit einer Vorrede versehen von M. Johann Casimir Rentzlern,

Wer-

Wertheim, Gedruckt und verlegt von Johann Lorentz Kepner, 1722.

Forma minor: duæ col. (Cicero)

2688. 163. Biblia &c. Verteutschet von D. Martin Luthern; Mit kurtzen Summarien eines jeden Capitels, wie auch richtigen Parallelen, und nöthigen, den Text, aus D. Lutheri Rand-Glossen, bey denen schwerresten Schrifft-Stellen, erklärenden Anmerkungen; Nebst einer Vorrede Jo. Christophori Meureri, Saltzwedel, gedruckt durch Christian Schustern, 1723.

Das neue Testament &c. Ebendas. 1723.

Duæ col. (Petit)

2689 164. Die heilige Schrifft neuen Testaments &c. ut 2652. Lemgo, Henr. Wilh. Meyers Witwe 1723.

2690. 165. Biblia &c. Nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers; Mit des seeligen Mannes fürnehmsten Vorreden, jedes Capitels kurze Summarien, Erklärung der dunkeln Wörter, auch verschiedener Stellen im N. Testament, samt beygefügten zahlreichen und richtigen Parallelen; Nebst einer Vorrede und Approbation der Hochlöbl. Theogischen Facultät zu Altdorff. Altdorff, Verlegts Ernst Friederich Zobel; 1723.

Das Neue Testament &c. Ebendas. 1723

Titulo præmittitur tabula a S. Mikovinj ære incisa. Titulus bicolor. Duæ col. (Petit)

2691. 166. Der Psalter &c. omnino ut 2661. Lemgo Hinr. Wilh. Meyers Witwe 1723.

2692. 167. Der Psalter. Eadem editio: sed sequuntur hic proverbia et Ecclesiast. sine titulo speciali.

2693. 168. Das Buch Jesus Sirach, Oder die Weisheit Jesu, des Sohns Sirach etc. Lemgo, Gedruckt bey Henrich Wilhelm Meyer, 1720.

Sequitur liber Jobi, sed sine titulo speciali

Duæ columnæ (Petit)

2694. 169. Biblia omnino ut 2684 von Canstein. Die XIII Auflage. Halle, zu finden im Waysenhause 1723.

Das Neue Testament &c. Ebend. 1723.

2695. 170. Das Neue Testament &c. omnino ut 2654 Vierte Ausfertigung mit

mit grösseren Typen, weitläufftigern Vorreden, und sonsten noch viel verbessert. Rudolstadt, Im Verlag Philipp Gottfried Sauermanns, 1724.

Quarta editio Hedingeriana N. I.

2696. 171. Des Heiligen Davids Geistreiche Psalmen, Nebst einer Vorrede, von der Vortrefflichkeit und Nutzbarkeit der Psalters. Eilenburg, Druckts und verlegts Johann Friedrich Bergmann, Raths-Buchdrucker, 1724.

Præfatio Christophori Heinr. Zeibich. D. Forma 12. duæ col. (Petit)

2697. 172. Biblia ꝛc. Teutsch D. Martin Luthers, Nach den bewehrtesten Exemplarien mit grossem Fleiß außgefertiget; Wie auch mit ganz neuen Summarien und vielen Parallellen sorgfältig versehen. Sammt einer ausführlichen Vorrede von Gottes wunderbarer Vorsorge vor sein Heil. geschrieben Wort, Durch *J. F. S.* Th. P. &. V. D. M. Ulm, bey Daniel Bartholomäi, 1725. Druckts, Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten Teutsch, durch D. Martin Luther, Samt denen Apocryphis. Ebend. 1725.

Das Neue Testament ꝛc. Ebend. 1725.

Editor est Johannes Firck, S. Theol. Prof. Ulmæ. Duæ col. (Nonpareil)

2698. 173. Lübeckische Handbibel — nebst einer Vorrede Geo. Hinr. Götzens D. Lübeck verlegt Joh. Chr. Rüdieger 1725.

2699. 174. Das neue Testament Verdeutscht durch D. Mart. Luth. In welchem für einem jeden Buch eine allgemeine Eintheilung, mit jeder Capiteln vorhergehenden kurtzen Summarien; Nebst rechtmäßiger Unterscheidung der Versiculn. Deme anitzo aufs neue beygefüget worden Der kleine Catechismus D. M. Lutheri, nebst Joh. Cyriaci Höferi Himmels-Weg. Lauenburg, bey Christian Albrecht Pfeiffer, Anno 1725.

Titulus bicolor. Figuræ ligno incisæ. Duæ columnæ (Cicero)

2700. 175. Biblia omnino ut 2694 von Canstein Die XVIII. Auflage. Halle, zu finden im Wäysenhause 1726.

Das Neue Testament ꝛc. 1726.

In titulo crux rubra.

2701. 176. Biblia Exegetica, Das ist: Die Heilige Bibel, Woben die

herr-

herrliche Uebersetzung Lutheri, sonder Aenderung beybehalten, der Grund-Text aufs fleißigste untersucht, und wie der Heil. Geist rede, auch denen, die der heil. Sprache nicht kundig seyn, angezeigt, der reale Parallelismus mühsam mitgenommen, auch alles schwere und nachdenkliche nervös erläutert, folglich die Lebens-beschreibungen heil. Scribenten, nebst solider Einleitung in jedes Buch, samt nöthigen Genealogien und Chronologien, hinzugefüget werden. Von Christoph Heinrich Zeibich, D. &c. Eilenburg, Bey Johann Friedrich Bergemann, Raths-Buchdr. 1726.

Forma maior. (Corpus, et in notis Petit)

2702. 177. Das Neue Testament &c. omnino ut 2695. Zweyte Auflage. Tübingen, auf Praenumeration gedruckt von Franken 1728.

Rectius editio quinta. Priores exaratae sunt annis 1704, 1707, 1711, 1724. Praemittuntur effig. Heidiggeri & aliae tabulae, utraque aere incisa a Jo. Jac. Kleinschmidt Argentorat.

2703. 178. Biblia omnino ut 2680 zum sechsten mahl mit Fleiß ausgefertiget. Lemgo, gedruckt, und verlegt von Henr. Wilh. Meyers sel. Wittwen und Johann Henrich Meyern; 1728.

Das Neue Testament &c. Ebendas. 1727.

2704. 179. Die heilige Bibel — — D. Mart. Luthers herausgegeben von D. Joh. Frider. Meyern. Alten Stettin 1727.

2705. 180. Biblia &c. ut 2690. — — zu Altdorf, herausgegeben von D. Gustav. Georg Zeltner. Altdorf verlegts Ernst Friedr. Zobel 1730. Das neue Testament — Ebendas. 1729.

2706. 181. Die Sprüche Salomonis, sonst auch Proverbia genannt, Zuvörderst der lieben Jugend zum Dienst, durch und durch mit ordentlich abgetheilten Sylben und darzwischen gesetzten Divis-Zeichen versehen — und denn auch andern Erwachsenen zum Nutzen mit jedem Capitel angehängten Nutz-Anwendungen. Büdingen, Druckts und verlegts Joh. Friedr. Regelein. 1730.

Praefatio Tobiae Eisler data 17 Oct. 1719. (Mittel, et adnot. Cicero)

2707. 182. Das neue Testament — D. Mart. Luther. Rinteln bey Joh. Gottfr. Enax 1730.

183. Die Heilige Schrifft Neuen Testaments, Unsers Herrn Jesu Christi: Nach der Teutschen übersetzung D. Martin Luthers, Mit

kurtzen

kurtzem Inhalt eines jeden Capitels, nützlichen Anwendungen und vollständiger Anweisung gleicher Schrift-Stellen. Mühlheim am Rhein, Bey Caspar Pröper sel. Söhnen. 1730.

Titulus bicolor: duæ col. (Gottsched.)

2709. 184. Biblia ꝛc. verteutscht durch D. Mart. Martin Luthern, Nach den besten Exemplarien auf das neue übersehen, mit kurtzen Summarien und Concordantien versorget, und zum heilsamen Gebrauch nützlich zugerichtet; Ueber dieses mit denen bey andern Hand-Bibeln nicht befindlichen 3 Büchern, als dem 3. und 4. Buch Esra, und dem 3 Buch der Maccabeer vermehret; Wobey denn auch Des sel. Herrn Johann Arnds Informatorium Biblicum zu finden; Zum Nutzen der Teutschen St. Petri Gemeine von neuen heraus gegeben, und mit einer Vorrede versehen. Kopenhagen, Bey Johann Nicolaus Lossius, 1731.

Das Neue Testament ꝛc. Jetzo aufs neue mit ausserlesenen und accurat nachgeschlagenen Locis parallelis vermehret, mit dem Grund-Text, auch andern bewehrtesten alten und neuesten Versionen aufs fleißigste conferiret, und von einer grossen Menge merckwürdiger Fehler durch emsige und unermüdete Correctur befreyet. Zum Nutzen der Teutschen St. Petri Gemeine ꝛc. Ebendas. 1731.

Præfatio bibliopolæ. Titulus tantum et præfatio typis Hafniensibus sunt excusa; contextus Bibliorum Rostochii impressus.

2710. 185. Die Heilige Bibel Alten und Neuen Testaments, vom seeligen D. Mart. Luthero verteutscht, nebst einem Biblischen Zeit-Register, Müntz-Maaß- und Gewichts-Vergleichung ꝛc. und denen Apocryphis mit Einschluß des 3 und 4 Buchs Esra, auch des 3 Buchs der Maccabeer, Mit einer Vorrede und beygefügten Anhange Herrn D. Joachim Weickhmanns ꝛc. Dantzig, Druckts und verlegts Thomas Johann Schreiber, 1731.

Die Propheten, mit dem Apocryphis, verteutschet durch D. Martin Luther, Ebend. 1730.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1730.

Tabula titulo annexa incisa est a Dan. Donnet. Duæ col. (Petit)

2711. 186. Biblia omnino ut 2668. Im Jahr Christi, 1731. Rostock bey N. Schwegerau.

Das Neue Testament ꝛc. ibid. eod.

2712. 187. Biblia ꝛc. omnino ut 2703 zum siebenden mahl mit Fleiß ausgefertiget. Lemgo. (ut 2703) 1731.

Das neue Testament ꝛc. ibid. eod.

2713. 188. Biblia ꝛc. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers; mit jedem Capitels kurtzen Summarien, auch beygefügten vielen und richtigen Parallelen; Nebst denen bey andern Handbibeln mangelnden drey Büchern, als dem 3 und 4. Buch Esra und dem 3. Buch der Maccabäer. Auch vorangesetzten Informatorio Biblico des seligen Herrn Joh. Arnds. Zwente Auflage. Mengeringhausen, Gedruckt und zu finden bey Christoph Konert, 1731.

Die Heilige Schrifft neues Testaments ꝛc. mit eines jeden Capitels kurtzen Summarien, auch beygefügten vielen, richtigen und mit fleiß nachgesehenen Parallelen Mengeringhausen (ut antea) 1724.

2714. 189. Der Psalter, mit kurzen Summarien ꝛc. Rinteln 1731 bey Joh. Gottfr. Enax.

2715. 190. Biblia ꝛc. omnino ut No. 2697 Sammt einer Vorrede Durch Johann Fricker. Ulm bey Daniel Bartholomäi und Sohn, 1732 Druckts Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten ꝛc. Ulm (ut antea) 1732.

Convenit cum priori ed. no. 2697.

2716. 191. Biblia ꝛc. D. M. Luthers — Rostock verl. von Joh. Jac. Adeler 1733.

2717. 192. Biblia ꝛc. omnino ut 2648. Vierdte Auflage. Leipzig, Im Verlag der Weidmannischen Handlung, 1733.

Forma major. Plures in hac ed. tabulæ ære incisæ quam in priori no. 2648.

2718. 193. Preussische Hand-Bibel, Das ist: die gantze H. Schrifft ꝛc. D. Martin Luthers, mit jedes Capitels kurtzen Summarien, Abtheilungen, beygefügten zahlreichen und richtigen Parallelen, auch einem Erklärungs-Register, der in Luthers Uebersetzung fürkommenden fremden und unbekannten Wörter, und einer Biblischen Müntz-Maaß- und Gewichts-Vergleichung. Nebst einer Vorrede von Johann Jacob Quandt. Königsberg, verlegts Philipp Christoph Kanter, 1734.

Das neue Testament ꝛc. Ebendas. 1734.

Tabula titulo connexa ære incisa a G. P. Busch Berolini. (Corpus) et dicta probantia (Schwabacher)

2719. 194. Biblia ꝛc. verteutscht, durch D. Martin Luthern, mit nöthigen Summarien, sammt beygefügten zahlreichen Parallelen versehen, nebst einer Vorrede, von Johann Leonhard Frbreißen, Strasburg, zu finden bey Johannes Beck, Anno 1734.

Das neue Testament ꝛc. Ebendas. 1734.

Titulus bicolor: tabula annexa incisa a Joh. Stridbeck. (Corpus)

2720. 195. Biblia ꝛc. verdeutschet durch D. Martin Luthern, nach dem richtigsten Exemplar, so zuerst, nach Lutheri sel. Tod, im Jahr 1546. in Wittenberg herausgekommen, gedruckt, und mit kurtzen Summarien sorgfältig versehen: Nebst einer Anleitung, nach welcher einfältige Christen das Wort Gottes mit sonderbahren Nutzen lesen können, abgefasset von D. Ernst Solomon Cyprian, Gotha, Verlegts Johann Andreas Reyher, 1734.

Das Neue Testament unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi, verteutschet durch D. Martin Luthern, mit kurtzgefaßten Summarien, Gotha (ut antea) 1734.

Forma minor: sine locis parall. (Petit)

2721 196. Die Heilige Schrifft, Neuen Testaments, Unsers Herrn Jesu Christi; nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers, mit kurtzem Inhalt eines jeden Capitels, nützlichen Anmerckungen und vollständiger Anweisung gleicher Schrifft-Stellen. Lemgo bey Henr. Wilhelm Meyers Wittwe, und Johann Henrich Meyer; 1734.

Titulus bicolor. (Petit)

2722. 197. Biblia omnino ut. 2715 Ulm — 1735

Die Propheten ꝛc. 1735.

Das Neue Testament ꝛc. 1735.

2723. 198. Biblia ꝛc. durch D. Martin Luthern verdeutscht, und jetzo von neuem nach des sel. Mannes Dollmetschung und denen besten Exemplarien mit Fleiß übersehen, Mit kurtzen Summarien ꝛc. Parallelen, richtiger Unterscheidung der Versiculn, und Anweisung der Sonn- und Fest-Tägl. Evangelien und Episteln u. s. f. als eine kleine Hand-Bibel in dieses bequeme Format gebracht. Sondershausen, Druckts und verlegts Jacob Andreas Bock, Im Jahr Christi 1735.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1734. (Petit)

2724. 199. Biblia ꝛc. verteutscht durch D. Martin Luthern, dabey eines jeden

jeden Buchs und Capitels Summarien, viele beygefügte Parallel Stellen, eine Zeitrechnung und Erklärung des Gewichts, Maaß und der Müntzen, nebst einer Anweisung die Heil. Schrifft erbaulich zu lesen, von Herr Johann George Walch, Jena, zu finden bey Ernst Christian Rudolph, 1735. Arnstadt, druckts Johann Andreas Schill.

Das neue Testament ꝛc. mit vorgesetzten kurtzem Inhalt eines jeden Buchs und Capitels, erbaulichen Anmerkungen, nebst sehr vielen Concordantzen oder gleichen Schrifft-Stellen, nach den bewährtesten und besten Editionen ausgefertiget. Ebend. 1735

Titulus bicolor: tabula ei annexa incisa ab A. Nunzer Norimbergæ.

2725. 200. Biblia ꝛc. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers; mit vorgesetzten kurzen Inhalt eines jeden Capitels, auch vielen außerlesenen locis parallelis; wie auch mit des seligen Herrn Johan Arnds Informatoria biblico, jetzo aufs neue nach den besten Exemplarien revidiret und von den vorigen Druckfehlern gereiniget. Halle im Magdeburgischen 1735. Gedruckt und verlegt von Johann Montag.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1735.

Forma maior. Adsunt quoque libri III et IV Estæ et III Maccab. Duæ col. (Corpus)

2726. 201. Geheime und innige Betrachtungen über die Psalmen Davids, von Gottfried Arnold, Königl. Preuss. Inspectore zu Werben. Jetzo aber bey dieser neuen Edition mit dem Text des Psalters, und einer Vorrede vermehret. Büdingen, Gedruckt und verlegt von Joh. Friedr. Regelein, 1735.

2727. 202. Biblia ꝛc. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers, mit dessen Vorreden, wie auch jedes Capitels kurtzen Summarien, auch beygefügten vielen und richtigen Parallelen; endlich mit hundert und neunzehen Stück saubern Kupfern versehen. Nürnberg und Greitz im Voigtland, bey Johann Andreas von Creutz, und Abraham Gottlieb Ludewigen, 1736.

Das Neue Testament ꝛc. Ebendas. 1735.

Tabulæ incisæ sunt a J. C. Dehne. Duæ col. (Corpus)

2728. 203. Biblia ꝛc. verdeutscht durch D. Martin Luthern, samt dessen Vorreden, kurtzen Anmerkungen, Concordantzien, und D. Leonhart Hüt-

Hütters Summarien, wie auch dem 3 und 4 Buch Esra, und 3 Buch der Maccabäer, in diese compendieuse Form gebracht auf Verordnung des Fürstlich-Gräflich-Mannsfeldischen Consistorii zu Eisleben, Anno 1736. Delitzsch, zu haben bey Christian Vogelgesangen. (Corpus)

2729. 204. Biblia rc. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers, und deren besten sowohl alten als neuen Editionen, mit jedes Capitels kurtzen Summarien, und beygefügten vielen und richtigen Parallelen, nebst einer Vorrede, im Namen E. Hoch-Ehrwürdigen Evangelischen Ministerii in Erfurt, ausgefertiget von Herrn D. Joh. Laur. Pfeiffern, Erfurt, druckts und verlegts Carl Friedrich Jungnicol, 1736.

Das neue Testament, Ebend. 1736.

Tabula titulo annexa incisa est a C. Fritzsch. Duae col. (Petit)

2730. 205. Biblia rc. omnino ut No. 2686 Zu Ende folget: Die Historie vom Einzuge, Leiden, Sterben, Auferstehung und Himmelfarht Jesu Christi, die Zerstörung Jerusalem, das Symbolum Athanasii und Catechismus Lutheri, auch ein Gesangbuch, herausgegeben samt einer Vorrede, von D. *Joh. Frider. Meyern.* Alten Stettin, Gedruckt und verlegt bey Johann Friederich Spiegeln. 1736.

Das Neue Testament rc. mit ordentlicher Anweisung und Register derer Evangelien und Episteln. Alten Stettin, ut supra, sed sine anno.

Titulus bicolor: reliqua ut in priori ed.

2731. 206. Biblia rc. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers, mit jedes Capitels kurtzen Summarien, und beygefügten richtigen Parallelen, nebst einer Vorrede vom nützlichen Bibel-Lesen. Tondern; im Verlag des dasigen Waysenhauses. Gedruckt von Hermann Hinrich Rottmer. 1737.

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1737.

Forma maior. (Petit)

2732. 207. Die Heilige Schrift Neuen Testamets rc. (omnino ut 2721) Lemgo bey seel. Henr. Wilh. Meyers Wittwe, und Johann Henrich Meyer. 1738.

2733. 208. Der Psalter des Königlichen und hocherleuchteten Propheten Davids.

vids. Verdeutscht Durch D. Martin Luther. Hildesheim 1736. Drucks und verlegts Just Henning Matthäi. (Petit)

2734. 209. Biblia ꝛc. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers, mit richtigen Summarien und vielen Schrifft-Stellen auf das allersorgfältigste versehen, und nach denen bewährtesten und neuesten Editionen mit grossem Fleiß ausgefertiget. Sammt einer neuen Vorrede. Tübingen Drucks und verlegts Christian Gottfried Cotta. 1739.

Die Heilige Schrifft neuen Testaments ꝛc. mit kurtzem Inhalt eines jeden Capitels, und beygefügten vielen, richtigen, und mit Fleiß nachgesehenen Schrifft-Stellen. Ebend. 1739. (Petit)

2735. 210. Biblia ꝛc. nach der teutschen Uebersetzung des Sel. Herrn D. Martin Luthers; mit dessen wichtigsten Vorreden; auch jeder Capitel vollständigen Summarien; ingleichen durchgehends mit solchen Uebereinstimmungs-Oertern ꝛc. samt einer Auslegung des Predigerbuchs Salomonis, und des Hohenliedes, von neuem ausgefertiget durch M. Adolph. Friederich Meyer, Hamburg, gedruckt von Joh. Math. Saalfeldt, im Jahr 1740.

Die Propheten alle Teutsch ꝛc. Ebendas. 1740.

Das Neue Testament ꝛc. Ebend. 1740

Tabula titulo annexa incisa a Bernigeroth, et mappa geogr. Palæstinæ a Pingeling. Duæ col. (Cicero)

2736. 211. Biblia ꝛc. omnino ut 1722 Ulm bey Daniel Bartholomäi und Sohn, 1740, Drucks Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten ꝛc. 1740.

Das Neue Testament ꝛc. 1740.

2737. 212. Die Psalmen Davids in beständig zu Gott gerichteten Gebethen, oder der in allerley Fällen und Zeiten mit Davids Geist und Worten betende Evangelische Christ, verfaßet von M. Gebhard Julius Riemschneider, Pfarrer in Weistropp. Leipzig, 1740. In Verlegung Johann Michaels Teubners. (Mittel)

2738. 213. Der Psalter Davids, verteutschet von D. Martin Luthern, samt dessen Randglossen und Vorrede, mit eines jeden Psalmen neuen Summarien, reimweise verfasset, auch mit vielen außerlesenen neuen Parallelen, nach Art des Neuen Testaments Unsers Herrn Jesu Christi, heraus-

herausgegeben von *C.* D. *K. P. L.* Ulm, verlegts Elias Daniel Süß, Stadt-Buchdrucker. 1740.

Editor est Conr. Dan. Kleinknecht, Pastor Leipheimensis. Dux col. (Cicero)

2739. 214. Biblia &c. nach der teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers, nebst dessen Vorreden &c. von Hinr. Ernst Owenus D. Hildesheim. 1741.

2740. 215. Das neue Testament &c. D. Mart. Luther mit dessen Vorrede, — Randglossen — Summarien — locis parallelis. Delitzsch, Christian Vogelgesang 1741. (Cicero) Titulus bicolor.

2741. 216. Biblia &c. D. Mart. Luthers. Nebst der Vorrede H. Baron von Canstein. Halle, Waisenhaus 1742 XXXX Auflage.

2742. 217. Biblia &c. D. Martin Luthers, mit vorgesetzten kurtzen Inhalt eines jeden Buchs und Capitels, wie auch erbaulichen Anmerkungen, nebst sehr vielen Concordantzen oder gleichen Schrifftstellen. Arnstadt, gedruckt und zu finden bey Johann andreas Schill. 1742.

Die Propheten mit den Apocryphis &c. mit kurtzen Summarien und Concordantien mit Fleiß übersehen. Anno 1742.

Das neue Testament &c. ut tit. general. ibid.

Præfatio M. Joh. Christiani Olearii, data 30. Jul. 1742. Dux col. (Corpus)

2743. 218. Biblia &c. omnino ut 2736 Ulm bey Daniel Bartholomäi und Sohn, 1742. Druckts Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten &c. 1742.

Das neue Testament &c. 1742.

2744. 219. Biblia &c. D. Martin Luthers, mit vorgesetztem kurtzen Inhalt eines jeden Capitels, wie auch mit richtigen Summarien und vielen Schrifft-Stellen auf das aller sorgfältigste versehen, sammt einer neuen Vorrede. Stuttgardt, Verlegts Johann Christoph Erhardt. 1742.

Die Heilige Schrifft neuen Testaments &c. ut 2734. Tübingen, bey Christian Gottfrid Cotta. 1742.

Eadem præfatio, quæ in ed. Tubingensi a. 1739 Dux col. (Petit)

2745. 220. Biblia &c. omnino ut 2712. zum zehnten Mahl mit Fleiß ausgefertiget. Lemgo 1742.

Das neue Testament &c. Ebendas. 1740.

2746. 221. Biblia rc. D. Martin Luthers; mit jedes Capitels kurtzen Summarien, auch beygefügten richtigen Parallelen, nebst dem Augsspurgischen Evangelischen Glaubens-Bekentniße, und dem kleinen Catechismo Lutheri. Unter der Aufsicht und mit Vorrede Herrn *Tobiae Wassers*, Nürnberg und Oettingen, bey Johann Steins seel. Wittib, 1743.

Die Propheten, nebst denen Büchern, so man Apocrypha nennet, Verteutscht durch D. Martin Luthern; mit jedes Capitels kurtzen Summarien, und nöthigsten Parallelen. Ebend. 1743

Das neue Testament rc. Ebendas. 1743

J. M. Seligmann tabulam tituli annexam ære sculpsit. Præfatio data 1717. Duæ col. forma maior (Corpus)

2747. 222. Biblia rc. D. Martin Luthers, nebst jedes Capitels kurtzen Summarien, und richtigen Parallelen, Hildesheim, 1743. gedruckt und verlegt durch Christ. Johann Hieron. Harz.

Das neue Testament rc. Ebend. 1743

Præmittitur figura ligno incisa. Forma minor (Petit)

2748. 223. Biblia rc. ut proxime anteced. . . . Lauenburg, gedruckt und verlegt von Joh. Christoph Berenberg 1743

Das neue Testament rc. ibid. eod.

Præmissa tabula titulo annexa, et effigies Georgii II Angl. incisæ a Pingeling. Duæ col. (Corpus)

2749. 224. Biblia rc. omnino ut No. 2745. zum eilften mahl mit Fleiß ausgefertiget. Lemgo rc. 1744.

Das neue Testament rc. Lemgo 1744.

2750. 225. Biblia rc. ut No. 2724. Jena bey Johann Jacob Rudolphen, 1744.

Die Propheten rc. omnino ut No. 2742. Anno 1742.

Das neue Testament unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi, verdeutsch von D. Martin Luthern, mit vorgesetzten kurtzer Inhalt eines jeden Buchs und Capitels, nebst sehr vielen gleichen Schrifftstellen. Jena, bey Johann Jacob Rudolphen, 1744.

Est ex duabus editionibus composita. Pleraque, Prophetis exceptis, conveniunt cum edit. a. 1735 supra no. 2724.

2751. 226. Biblia &c. omnino ut No. 2679 nunmehro zum dritten mahl — von vielen Fehlern gesäubert. Mit einer Vorrede Hrn. *Joan Francisci Buddei* &c. Minden, 1745. Druckts und verlegts Johann Augustin Enax.

Das Neue Testament &c. Minden 1745. Druckts &c.

In hac denique editione mendum 2 Cor. VIII, 7. in prioribus obvium, restitutum animadvertitur.

2752. 227. Biblia &c. D. Martin Luthers, mit vorgesetztem kurzen Innhalt eines jedem Capitels, wie auch mit richtigen Summarien und vielen Schrifftstellen versehen, samt einer Vorrede von Hieronymo Burckhardt, der Heil. Schrifft Doctor. Basel, bey Johann Rudolph Im Hoff. 1746.

Die Heilige Schrifft, neuen Testaments, D. Martin Luthers, mit kurtzem Inhalt eines jeden Capitels und beygefügten &c. Schrifft-Stellen. Basel ut supra, 1746.

Præfatio data est, Mart. 1736. Typus nitidus (Petit) duæ col.

2753. 228. Biblia &c. D. Martin Luthers, mit deutlich- und weitläufigen Summarien beygefügten vielen, richtigen, und mit Fleiß nachgesehenen Schrifft-Stellen. Gedruckt durch Johannes Schreitmüllern, Buchdruckern in Ludwigsburg, An. 1746.

Das Neue Testament &c. Schrift-Stellen auch nöthigsten Gebetern, Gedruckt &c. in Ludwigsburg, Anno 1746.

Duæ col. forma maior (Petit)

2754. 229. Die heilige Schrift neuen Testaments &c. ut 2689. Lemgo, Johann Hinrich Meyer 1746.

2755. 230. Das Neue Testament &c. D. Martin Luther. Zum Gebrauch der Kirchen und Schulen im Herzogthum Braunschweig und Lüneburg. Blanckenburg, Gedruckt bey Heinrich Adolph Papen. 1747.

Dicta probantia minio exarata. Forma maior: duæ col. (typus Cicero)

2756. 231. Biblia &c. D. Martin Luthers mit jedes Capitels Summarien und Parallelen, Lebens-Beschreibung der Propheten und Apostel, beygedruckten Augspurgischen Confession, Catechismo Lutheri und Geschichte von der Zerstörung Jerusalem, samt einer Vorrede von Herrn Georg Samuel Esenbeck, Schwabach, zu finden bey Johann Jacob Enderes, 1748.

Das Neue Testament 2c. verteutscht von D. Martin Luther, mit jedes Capitels 2c. ut supra, ibid. eod.

Duæ col. forma maior. (Petit).

2758. 232. Das neue Testament 2c. verteutschet von D. Martin Luther, mit dessen Vorrede und Rand-Glossen, nützlichen Summarien, auch vielen locis parallelis, nebst einem Anhange dererjenigen Episteln, so im Alten Testamente anzutreffen. Delitzsch, bey J. L. E. Vogelgesang, 1748.

Tabula titulo annexa incisa a Brühl Lipsiæ. Duæ col. (Cicero)

2758. 233. Biblia 2c. D. Martin Luther. Mit einer Vorrede Herrn D. Joachim Weickhmanns 2c. Die andere Auflage. 1749. Danzig, Gedruckt und verlegt durch Thomas Johann Schreiber 2c.

Die Propheten, nebst den Büchern, so man Apocrypha nennet. Verdeutschet durch D. Martin Luthern. Danzig ut supra 2c. Im Jahr 1748.

Das Neuen Testament 2c. verdeutscht von D. Martin Luthern. Danzig ut supra 1749.

Duæ col. (Petit)

2759. 234. Das Neue Testament 2c. verteutscht von D. Martin Luthern. Nebst dem Psalter Davids. Stuttgard, in Verlag der Buchbinder Haupt-Laden. 1749.

Der gantze Psalter des Königs und Propheten Davids, verteutscht von D. Martin Luthern, mit jedes Psalms kurtzen Summarien, und nöthigen Parallelen. Stuttgart, (ut supra) 1749.

Duæ columnæ (Corpus)

2760. 235. Der Brief Pauli an die Römer verdeutschet von D. Martin Luther. Zum Gebrauch der Schulen im Herzogthum Braunschweig und Lüneburg. Wolfenbüttel gedruckt bey sel. Christian Bartsch nachgeb. Wittwe. 1749.

Dicta probantia et alia lineis rubris sunt distincta. (Mittel)

1761. 236. Die H. Schrifft Altes und Neues Testamentes, verdeutschet von D. Martin Luthern. Zum Gebrauche der Kirchen und Schulen im Herzogthume Braunschweig und Lüneburg. Blanckenburg, Gedruckt bey Heinrich Adolph Papen. 1750.

Das

Das neue Testament rc. omnino ut 2755. Blanckenburg rc. 1749.

Conveniunt cum ed. Novi Test. a 1747. Forma mai. duæ col. (Corpus)

2762. 237. Preussische Hand-Bibel etc. omnino ut 2718. Die fünfte Auflage. Königsberg, verlegts Philipp Christoph Kanter. 1750.

Das neue Testament rc. Königsberg, 1750.

2763. 238. Das neue Testament etc. omnino ut 2699 Lüneburg, Gedruckt und verlegt in der Sternischen Buchdruckerey. Im Jahr Christi 1750.

Ut anteced. editio anni 1725. Pericop. evangel. & epistol. continuis lineis et maiori typo impress.

2764. 239. Biblia rc. omnino ut No. 2752 Basel, Bey Johann Rudolff Im Hoff. 1751.

Die heilige Schrifft neuen Testaments rc. Ebendas. 1751.

2765. Biblia rc. D. Martin Luthers. Mit vorgesetztem Inhalt eines jeden Capitels und richtigen Anzeige gleichlautender Schrifftstellen: nebst einigen kurtzen Erläuterungen und mit einer Vorrede von *Adam Struensee*. Halle, Verlag und druck Christoph Peter Frankens, 1751.

Das Neue Testament rc. Mit jedes Capitels kurtzen Summarien, auch beygefügten kurtzen Anmerkungen, und vielen richtigen, und mit Fleiß nachgesehenen Parallelen. Ebend. 1751.

Titulus bicolor. Tabula a Bernigeroth sculpta, titulo præfixa. Duæ col. (Corpus)

2766. 241. Biblia rc D. Martin Luthers, mit vorgesetzten Innhalt eines jeden Capitels und vielen Schrifftstellen, samt einer Vorrede von D. Friederich Schultzen. Zeitz, bey Johann Christian Hucho. 1751.

Die Propheten, verteutschet durch D. Martin Luther, samt denen Büchern, welche man Apocrypha nennet. Ebendas.

Das neue Testament rc. verdeutscht von D. Martin Luthern. Ebend.

Titulo præmittitur figura lingno incisa a Schlantz Lips. Duæ col. (Corpus)

2767. 242. Das Neue Testament etc. omnino ut No. 2755. Wolfenbüttel, 1751. Gedruckt bey J. G. A. Matthäi.

2768. 243. Die Sprüche Salomonis auf eine leichte Art der Jugend zum besten, mit abgetheilten Sylben eingerichtet. Nürnberg, bey Georg Peter Monat, 1715. (Mittel)

2769. 245. Biblia ꝛc. omnino ut No. 2749 zum drenzehnten Mahl mit Fleiß ausgefertiget. Lemgo, Johann Heinrich Mayer, 1752.

Das neue Testament ꝛc. Ebendas. 1752.

2770. 245. Der ganze Psalter des Königs und Propheten Davids, verdeutscht von D. Martin Luthern. Zum Gebrauch der Schulen im Herzogthum Braunschweig und Lüneburg. Braunschweig gedruckt und zu bekommen im grossen Waysenhause. 1752.

Titulus bicolor (Mittel)

2771. 246. Biblische Gebets-Uebung, das ist: das neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, nach der Uebersetzung D. Martin Luthers, dergestalt eingerichtet, daß zu Ende eines jeden Capitels der Inhalt desselben in ein Gebet gefasset worden, wobey zu Anfang eines jeden Buchs eine kurtze Eintheilung desselben befindlich, nebst einer Vorrede des Herrn Abt Steinmetzens in Closter Berga. Berlin, zu finden im Buchladen der Realschule, 1752.

Contextus duabus col. impressus (Corpus): orationes continuis lineis (Schwabacher)

2772. 247. Biblia ꝛc. omnino ut No. 2752, Basel, bey Johann Rudolf, Im Hof. 1753.

Die heilige Schrifft, Neuen Testaments ꝛc, Ebendas.

Hæc editio tabulis æneis ornata est, sculptis a Joa. Amman Schafhausensi. Duæ col. (Petit)

2773. 248. Biblia ꝛc. D. Martin Luther. Mit kurtzen Summarien, Abtheilungen, ausgehenden Versiculn und Concordantzien: Dabey Herrn D. Abraham Calovii Vorrede, Herrn Johann Arndts Informatorium Biblicum, Herrn D. Johann Gerhards Erklärung des Catechismi, Trost-Büchlein und Abtheilung der Psalmen Davids. Lüneburg, Gedruckt und verlegt in der Sternischen Buchdruckerey. Im Jahr Christi 1753.

Die Propheten, verteutscht durch D. Martin Luther. Mit kurtzen Summarien, Abtheilungen, ausgehenden Versiculn, und Concordantzien. Ebend. 1753.

Apocrypha ꝛc. Ebendas. 1753

Das Neue Testament ꝛc. Mit der Capitel verständlichen Summarien ꝛc. Ebendas. 1753.

Tabulae

Tabulæ titulo præmissæ autorem habent Brühl. Duæ col. (Petit)

2774. 249. Biblia D. Martin Luthers; nebst jedes Capitels kurzem Innhalt und richtiger Abtheilung, auch jedes Orts nöthigen und richtigen Parallelen; mit einer Vorrede. Wernigerode, gedruckt und zu finden bey Joh. Georg Struck, 1753.

Das Neue Testament rc. D. Martin Luthern. Wernigerode rc. 1752.

Duæ columnæ (Nompareil)

2775. 250. Biblia rc. D. Martin Luthers, Leipzig, zu finden bey Christian Friederich Geßner, 1755.

Die Propheten, verdeutschet durch D. Martin Luther, sammt denen Büchern, welche man Apocrypha nennet. Leipzig rc. 1755.

Das Neue Testament rc. verdeutscht von D. Martin Luthern. Leipzig rc. 1755.

Ornata est hæc editio multis tabulis a Krügner natu minore ære incisis. Duæ col (Corpus)

2776. 256. Biblia rc. D. Martin Luthers, mit jeden Capitels kurzen Summarien, auch beygefügten vielen und richtigen Parallelen; Rostock, gedruckt und verlegt von Johann Jacob Adler, 1756.

Das Neue Testament rc. verteutscht von D. Martin Luthern: mit rc. Summarien rc. Rostock rc. 1756.

Duæ col. (Petit)

2777. 252. Die heilige Schrift neuen Testaments rc. D. Martin Luther. Minden 1756 Druck und Verlag von Joh. Aug. Enax.

2778. 253. Bequeme Hand- Schul- und Canzel-Bibel; Das ist die ganze Heilige Schrift Alten und Neuen Testaments, nach der deutschen Uebersetzung Herrn D. Martin Luthers, mit jeden Capitels Summarien und richtig angezeigten Parallelen, Wie auch mit 128. saubern Kupferstichen der vornehmsten biblischen Historien. Nebst einer Vorrede aus der Historie der Bilderbibeln abgefasset. Onolzbach, zu finden bey Jacob Christoph Posch, 1757.

Das neue Testament rc. durch D. Martin Luther, mit jedes Capitels kurzen Summarien und nöthigen Parallelen, wie auch mit vielen schönen Kupferstichen ausgezieret. Onolzbach 1757.

Tabulæ incisæ sunt Norimbergæ a G. P. Nusbiegel. Duæ col. (Petit)

2779. 254. Episteln und Evangelien auf alle Sonn- und Festtage im Jahr Braunschweig, Waisenhaus 1757.

2780. 255. Biblia rc. omnino ut No. 2748. Ulm, 1758. bey Daniel Bartholomäi und Sohn. Gedruckt von Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten Teutsch durch D. Martin Luther, samt denen Apocryphis. Ulm bey Daniel Bartholomäi und Sohn.

Das Neue Testament rc. Ebendas.

Ut editio prior a. 1742. Tabula titulo praemissa incisa est a. Jac. And. Fridrich.

2781. 256. Biblia rc. D. Martin Luthers; nach der raren Bibelsammlung Ihrer Hochfürstlichen Durchlauchten Elisabeth Sophien Marien, verwittweten regierenden Herzogin zu Braunschweig-Lüneburg, herausgegeben von M. Johann Carl Koken, Hildesheim im Verlage des Altstädter Waysenhauses. 1758.

Das neue Testament rc. nach der raren rc. 1758.

Praemittitur praeter tabulam a. J. G. Schmidt Brunsw. sculptam, Editoris historia succincta versionis germanicae Lutheri Bibl. V. Duae col. (Petit)

2782. 257. Die Bibel rc. nach der Deutschen Uebersetzung Herrn D. Martin Luthers: mit jedem Capitel vorhergesetzten Summarien, und zahlreich beygefügten Real- und Verbal-Parallelstellen, wie auch einem vollständigen Spruchregister, nebst einer Vorrede Herrn D. Joach. Sam. Weickhmanns. Wittenberg, Auf Kosten des Waisenhauses und der Realschule, 1758.

Das neue Testament rc. mit jedem — Parallelstellen. Wittenberg, zu finden im Waisenhause, 1758.

Praemittitur prospectus Tubingae, aere incisus. Apocrypha sequitur epitome libr. III. et IV. Esrae. Duae col. (Corpus)

2783. 258. Die Sonn- und Festtags Evangelien, durch Fragen zergliedert und erklärt, auch mit den wichtigsten Lehren und Nutzanwendungen versehen — Braunschweig, in Verlage des grossen Waisenhauses 1758.

2584. 259. Die Heilige Schrift neuen Testaments unsers Herrn Jesu Christi: nach der deutschen Uebersetzung D. Martin Lutheri, mit kurzem Inhalt eines jeden Capitels, nützlichen Anmerkungen, vollkommener Anweisung gleichlautender Schriftstellen, wie auch Ammonii Alexandrini Canonibus Harmonicis, nebst einer Vorrede M.

Pauli

Pauli Bornagii, Oels, Gedruckt und zu finden bey Christian Gottfried Welcher.

Anra quidem non invenitur: pertinet tamen ad annum circiter 1760. Duae col. (Corpus)

2785. 260. Biblia ꝛc. D. Martin Luther. Nebst einer Vorrede von Johann Just Ebeling. Lüneburg 1760.

2786. 261. Biblia ꝛc. D. Martin Luther, mit jeden Capitels ꝛc. unter Aufsicht eines Hoch-Ehrwürdigen Ministerii zu Franckfurt am Mayn, und mit einer kurtzen Anweisung wie die heilige Schrifft zur Erbauung zu lesen, D. Johann Philip Fresenii, zum fünftenmahl ausgefertiget. Franckfurt und Leipzig, bey Heinrich Ludwig Brönner, Anno 1761.

Tabula tituli sculpta a M. Rösler. Præfatio Fresenii data 1751. Duæ col. (Nompareil)

2787. 262. Episteln und Evangelien ꝛc. omnino ut 2779 Braunschweig — Waisenhaus 2762

2788. 263. Biblia omnino ut No. 2772 Basel, bey Johann Rudolf Im Hof und Sohn. 1763.

Die heilige Schrift Neuen Testaments ꝛc. Basel bey Johann Rudolf Im Hof und Sohn 1764.

Convenit cum edit. a. 1735, sed tabulæ ære incisæ desunt.

2789. 264. Biblia omnino ut No. 2774 Wernigerode, gedruckt und zu finden bey Joh. Georg Struck, Hochgräfl. Hof-Buchdrucker. 1765.

Das Neue Testament ꝛc. 1764.

2790. 265. Biblische Gebets-Uebung etc. omnino ut 2771. Zweyte Auflage: Berlin, zu finden im Buchladen der Realschule, 1765.

2791. 266. Biblia D. Martin Luthers mit vorgesetzten kurtzen Inhalt ꝛc. mit einer Vorrede von Johann Friedrich Jacobi, Lemgo, gedruckt mit Meyerischen Schriften. 1767.

Die Heilige Schrifft neuen Testaments ꝛc. D. Martin Luthers, mit kurtzem — Schrift-Stellen. Lemgo In der Meyerischen Hoch-Gräfl. Lippisch privilegirten Hof-Buchdruckerey. 1766.

Duæ col. Tipus nitid. (Nonpareil)

2792. 267. Biblia ꝛc. omnino ut No. 2708. Ulm, 1768. in der Bartholomäischen Buchhandlung. Gedruckt bey Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten, deutsch durch D. Martin Luther, samt denen Apocryphischen Büchern. Ebend.

Das neue Testament ꝛc. Ebendas.

2793. 268. Biblia omnino ut No. 2776. Rostock, zu haben bey Johann Adler. 1769.

Das neue Testament ꝛc. 1769.

2794. 269. Das neue Testament ꝛc. D. Martin Luthers. Mit des sel. Hrn. D. Bengels Summarien und andern zum nächsten Wortverstand dienlichen Hülfsmitteln, samt dem Lebenslauf Jesu, und einem noch nie herausgekommenen Abriß der Apostel-Geschichte nach denen beliebten Hillerischen Gedächtniß-Reimen, Tübingen gedruckt mit Siegmundischen Schriften 1769.

Duæ col. Forma minor. (Corpus)

2795. 270. D. Gotth. Traugott Zachariä paraphrastische Erklärung der Briefe Pauli an die Galater, Epheser, Philipper, Coloßer und Thessalonier Göttingen, Bei Boßiegel 1770.

2796. 271. Die Bibel ꝛc. nach der Deutschen Uebersetzung D. Martin Luthers. Mit einer Vorrede Gottfried Schützens, Die zweyte Auflage. Altona, gedruckt und verlegt von den Gebr. Burmester, 1773.

Præfatio data 31 Mart. 1756. Duæ col. Typus nitidiss. (Nonpareil)

2797. 272. Das neue Testament ꝛc. D. Mart. Luther. Hildesheim 1773 verlegts Just Henning Matthäi.

2798. 273. Teutscher Psalter nach D. Martin Luthers Uebersetzung, mit neuen Summarien, und kurtzen Anmerkungen versehen. Nebst einer Einleitung von M. Carl Friedr. Hartmann. Tübingen bey Jakob Friedr. Heerbrandt 1779. Lineis continuis

2799. 274. Jeremias Klaggesänge, übersezt und mit Anmerkungen von J. Gottfr. Börmel, mit einer Vorrede begleitet von Herder. Weimar, bey Hofmanns Erben 1781.

2800. 275. Die heilige Schrifft des alten Testaments im Auszug, samt dem ganzen Neuen Testament nach Luthers Uebersetzung mit Anmerkungen von D. Georg Friedrich Seiler. Erlangen, in der dazu angeordne-

ordneten Expedition, und in Commißion bey dem Univ. Buchhändler Palm. 1781.

Lineæ contextus continuæ (Corpus) adnot. duabus col. impressæ (Petit)

2801. 276. Der 6. 25. 32. 37. 38. 51. 102. 130. 143. Psalm.

Una tantum plagula, maiori typo impressa (Mittel) titulum numquam habuit. Ad calcem adduntur preces matutinæ et vespertinæ et gratiarum actio pro morte Jesu. Sine dubio est editio Danica.

In Duodecimo.

2802. 1. Der Psalter Deütsch. D. Martin Luther Rostock Stephan Müllman getruckt. 1587.

Ad calcem: Gedruckt zu Rostock bey Stephan Müllmann, in verlegung Lorentz Albrecht, Buchführer zu Lübeck. Im Jar. 1588.

Titulus bicolor. Paginarum numerus non adest, sed paginæ lineis rubris cinctæ. Forma minor (Petit)

2803. 2. Das Newe Testament, verdeutscht, durch Doct. Mart. Luth. Sampt einem ordentlichen Register. 1604.

Ad calcem Evangelii Joannis: Gedruckt zu Erffurdt, bey Nickel Schmuck, in verlegung Heinrich Birnstiels, A. 1604. Das ander Teil des Evangelii S. Lucas, von der Apostel Geschichte.

Ad calcem Novi Test. Gedruckt zu Erffurdt, durch Nickel Schmück, in verlegung Heinrich Birnstiels, B.

Adest Lutheri præfatio, adest quoque numerus foliorum, et in margine numerus versiculorum (Cicero et Schwabach)

2804. 3. Das newe Testament unsers Herren JEsu Christi. Verteutscht durch D. Martin Luther. Mit kurtzen uber ein jedes Capitel Summarien, auffs new übersehen, von D. *David Pareo*. Sampt den Psalmen nach Frantzösischer Melodey, Ambrosy Lobwassers, D. Auch Catechismo und Kirchen Ordnung, wie dieselbigen in Churf. Pfaltz, vnd anderstwo getrieben werden. Gedruckt zur Neustadt an der Hardt, bey Niclas Schrammen Wittib, in Verlegung Michael Fabers. M. DC. XVI.

Psalmen Davids, Nach Frantzöscher Melodey, vnd Reymen art, in teutsche Reymen artig gebracht, durch Ambrosium Lobwasser, D. Auch seynd etliche andere Psalmen vnd geistliche Lieder, neben dem

Christlichen Catechismo, Kirchen Ceremonien vnd Gebeten, wie die in Churf. Pfaltz gebräuchlich, mit angehängt. Gedruckt etc. - - - M. DC. XIV.

Catechismus, oder kurtzer Unterricht Christlicher Lehr ꝛc. Gedruckt - - - - M. DC. XIV.

Duæ col. Cum notis musicis.

2805. 4. Enchiridion Biblicum oder Biblisches Handbüchlein. Allen Liebhabern Gottes Worts, zu sonderlichen Nutzen in Druck gegeben, durch Leonhart Hüttern, D. vnd Professorn zu Wittenberg. Wittenberg, Gedruckt bey Johan. Gorman, 1615.

Ad calcem: Wittenberg gedruckt, bey Johan. Gorman, Anno 1615.

Titulus bicolor. Præfatio Hutteri. Paginæ numeris et lineis distinctæ. Forma minor. (Corpus)

2806. 5. Das Newe Testament, verdeutscht durch D. Martin Luther. Lübeck, bey Samuel Jauchen, in verlegung Michael Henings Busch. Anno M. DC. XVI.

Ad calcem sub signo typographico: Gedruckt zu Lübeck, bey Samuel Jauchen, Buchhändlern. Anno 1616.

Titulus bicolor. Duæ col. lineis distinctæ. Forma minor (Petit)

2807. 6. Biblia ꝛc. verdeutschet durch D. Mart. Luth. mit Versiculn vnd viel schönen Figuren gezieret. Gedruckt und verlegt durch Samuel Jauch, 1620. (Genesis ad Ruth)

Der Ander Theil des Alten Testaments, verdeutschet durch D. Mart. Luth. Lübeck, gedruckt vnd verlegt durch Samuel Jauchen, 1620. (Liber I Samuelis ad Cantic. Cantic.) Gedruckt zu Lübeck bey Samuel Jauchen, in Jahr CIↃ IↃC. XX.

Die Propheten durch D. Mart. Luth. Lübeck, bey und in verlegung Samuel Jauchen, Buchh. Im Jahr 1620. Ad calcem ut supra.

Das Newe Testament verdeutschet durch D. Martin Luth. Lübeck, gedruckt bey Samuel Jauchen, im Jahr CIↃ IↃC. XX. Ad calcem ut supra. Voll. IV.

Titulus generalis bicolor, limbo ligneo inciso ornatus: reliqui minori limbo et paginæ lineis cinctæ. Folia numeros habent. Versiculi in marg. indicati. Figuræ ligno incisæ ubique contextui insertæ. Forma minor. (Petit)

2808.

2808. 7. Das Newe Testamente deutsch. D. M. Luth. Goßlar, bey Johann Vogt, im Jahr 1622.

Ad calcem: Gedruckt zu Goßlar durch Johann Vogt, in verlegung Johann vnd Henrich Stern.

Titulus bicolor cui tabula lingno incisa præmissa. Numeri foliorum & versuum adiecti (Petit)

2809. 8. Biblia ꝛc. deutsch D. Mart. Luthers. cum Privil. Saxonico. Lüneburg, Gedruckt vnd verlegt durch Hans vnd Heinrich Sternen. Im Jahr 1624. (genesis ad Ruth.)

Der ander Theil des alten Testaments. Verteutschet durch D. M. Luth. Gedruckt ꝛc. 1624. (1 lib. Sam. ad Cantic. Cantic.)

Der dritter Theil. sine titulo. (Prophethæ)

Das Newe Testament, Verteutscht durch D. Mart. L. Sampt einem Register der Sonntäglichen Euangelien vnd Episteln.

Ad calcem: Lüneburg, Gedruckt und verlegt bey Johann vnd Heinrich Sternen, im Jahr 1624.

Titulo duæ tabulæ ære incisæ præmittuntur: item titulus generalis ære incisus: reliqui limbo lingno sculptæ ornati. Versuum numeri adiecti.

2810. 9. Biblia ꝛc. Deutsch durch D. Martin Luther. Dantzigk, Gedruckt und verlegt durch Andream Hunefeldt. (genes. ad II. Sam.)

Ad calcem: Dantzigk, gedruckt vnd verlegt durch Andream Hünefeldt, Buchhändler, im Jahr 1624.

Das Ander Theil deß Alten Testaments darinnen die übrige Historische vnd Lehrbücher begriffen. (Libri regum ad cant. cantic.) Dantzigk Im Jahr 1624. (Ad calcem ut supra)

Die Propheten alle Deutsch. D. Mart. Luth. Dantzigk ꝛc. gedruckt vnd verlegt durch Andream Hünefeldt, Buchhändler im Jahr 1625. Ad calcem ut supra

Apocrypha Dantzigk ꝛc. . . 1625.

Das Newe Testament Dantzigt ꝛc. Ad calcem: Gedruckt im Jahr Jesu Christi, 1621. Voll. V.

Titulus generalis et Novi T. ære incisi. Vetus Test. paginas habet numeratas, non ita Novum. Ubique tamen versuum numerus contextui insertus. Forma minor (Petit)

2811. 10. Newzugericht Evangelium: vnd Epistel Büchlein, sampt den

Summarien. Ingleichen: 1. Die Palmsontags-Historia: gantz: 2. Die Passions-Historia: 3. Die Historia des Ostertags: 4. Die Himmelfahrts Historie auch gantz: alles aus den H. vier Evanglisten: 5. Die drey Symbola oder Glaubensbekentnis, auff das Fest der H. Dreyfaltigkeit zu lesen 6. Die Historia von der Verstörung der Stadt Jerusalem, zum 10 Sontag nach Trinitatis gehörig. In so vollkommener Ordnung, zuvor nicht in Druck gegeben. Für die Schulen im Fürstenthum Weimar mit Privilegien gedruckt. In der Fürstlichen Druckerey daselbst, bey Johan Weischnern Factorn. Im Jahr 1625.

Titulus bicolor, limbo cinctus. Præfatio M. Joh. Kromayeri, data 5 Apr. 1625, quam excipit index. Non adest numerus paginarum. Figuræ ligno incisæ rudes. (Schwabacher)

2812. 11. Biblia ꝛc. Deutsch. (sine titulo) genesis ad Cantic. Cant.

Die Propheten alle Teutsch, D. Mart. Luth. (Lutheri effigies ligno sculpta) Mit Churfürstl. Sächs. Privilegien. Wittenberg, in Verlegung Zachariä Schürers, gedruckt bey Joh. Wilhelm Fincelio. 1626. (Prophetas continet & Apocrypha)

Das Newe Testament verdeutscht durch D. Mart. Luth. (Effigies Lutheri) Mit Churfürstl. Sächs. Privilegien. Wittenberg in Verlegung Zach. Schürer 1626.

Titulus limbo ornatus. Non adest computus foliorum, sed adest versuum. Duæ col. Forma maior. (Petit)

2813. 12. Biblia ꝛc. Teutsch D. Martin Luthers. Mit ausführlichen Lehrreichen Summarien H. Doct. Daniel Cramers &c. vnd schönen Kupfferstücken gezieret. Straßburg in Verlegung Lazari Zetzners S. Erben.

Die Propheten D. M. Luth. Straßburg, in verlegung Lazari Zetzners S. Erben. Im Jahr 1626.

Das Newe Testament: verdeutscht durch D. Mart. Luth. sampt einem Register der Sonntäglichen Evangelien vnd Episteln. Straßburg in verlegung etc. - - 1626.

Titulus generalis ære incisus: reliqui limbo cincti. Præf. Zetzneri et Arndtii informatorium bibl. Adest versic. computus in marg. (Petit)

2814. 13. Biblia ꝛc. deutsch: D. Mart. Luthers. Cum Gratia et Privilegio Serenis. Elect. Sax. Luneburg, Gedruckt vnd verlegt durch Hans vnd Hinrich Sternen. Buchführer, (genes. ad Ruth.)

Der

Der Ander Theil des Alten Testaments. Gedruckt zu Lüneburg bey Johan vnd Heinrich Sternen. An. 1627 (Samuel ad Cantic.)

Die Propheten Mit Churf. Sächsisch. Privilegio. Lüneburg ꝛc. 1627. (Prophetæ & Apocrypha)

Das Newe Testament, verteutscht durch D. Mart. Luth. sampt einem Register der Sonntäglichen Evangelien vnd Episteln. Anno M. DC. XXVI.

Ad calcem: Lüneburg, (Signum typogr. Pax & concordia Invidiam pedibus calcant infra literæ: IHS.) Gedruckt vnd verlegt bey Johann und Heinrich Sternen, im Jahr 1627. Voll. IV.

Titulus gen. ære incisus & alia tabula ornatus: reliqui limbis cincti. Convenit hæc editio cum antec. 2809.

2815. 14. (Biblia sine titulo)

Das Newe Testament, verteutscht durch Doct. Mart. Luther ꝛc. Getruckt zu Tübingen bey Eberhard Wilden Im Jahr 1627.

Johan Habermanns, Morgen und Abendsegen auff alle Tage in der Wochen, Sampt andern schönen andächtigen Gebettlein. Den Reisenden zu Nutz vnd gutem. Gedruckt zu Tübingen &c. ut supra.

Duæ columnæ, lineis cinctæ, additis numeris versiculorum. Summaria typo latine minutissimo exarata. (Petit)

2816. 15. Die Propheten alle Teutsch. D. Mart. Luth. Gedruckt zu Tübingen, bey Eberhard Wilden. Im Jahr, 1629.

Das Newe Testament, auch einem ordentlichen Register der Sontäglichen Evangelien vnd Episteln. Gedruckt etc. - - - Anno MDCXXIX.

Johann Habermans Gebett auff allerhand noth vnd Anliegen der gantzen Christenheit zu sprechen. Den Reisenden zu Nutz vnd gutem. Getruckt ꝛc. Im Jahr 1629.

Titulus limbo cinctus Duæ columnæ: in medio margine numerus versuum. Summaria ut antec. 2815. (Petit)

2817. 16. Biblia ꝛc. Deutsch. D. Martin Luther. Mit Summarien vnd außgehenden Versiculn. Leyden. Bey Jacob Marci. MDCXXXII.

Das Newe Testament. Verteutschet durch Doct. Mart. Luther. Sampt kurtzen vnd deutlichen Summarien über ein gewedes Capitel. - - - Gedruckt zu Leyden, bey Jacob Marci im Jahr D. M. CXXXI.

Titulus

Titulus gen. ære incisus. N. T. titulus letteris latinis & gothicis promiscue exaratus: Summaria litteris latinis minutis. Præfatio Nic. Hunnii data 1632 Dux col. (Petit)

2818. 17. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Mart. Luth. Mit Summarien Herrn D. Danielis Crameri, Auch der vbrigen Bücher Esra vnd Maccabeorum, Neben Herrn D. M. L. vnd anderer frommen Christen, Gesängen, Catechismo vnd Habermanns Gebetbuch ꝛc. (Testimonium biblicum)

Als man im Jar dreyssig drey Deutschland thät verheern,
Zu Lünburg druckten mich in gutem Fried die Stern.

Die Propheten alle deutsch, D. Mart. Luth. (Sign. typogr. ut no. 2814) 1633.

Das Newe Testament vnsers Herrn Jesu Christi, Verdeutscht Durch D. Mart. Luth. Mit Churfl. Sächsischen Privilegien. (Signum typographi cum Anno MDCXXIII.)

Titulus ære incisus et alia tabula ornatus. Index quintuplex excipit dedicationem. Dux col. forma mai. (Petit)

2819. 18. Evangelia vnd Episteln. Auff alle Sonntage vnd fürnembste Feste durchs gantze Jahr. Lübeck, gedruckt durch Valantin Schmalhertz, im Jahr 1633.

Ad calcem: Gedruckt zu Lübeck, durch Valentin Schmalhertz, im Jahr 1634.

Figuræ ligno incisæ plurimæ insertæ. (Corpus)

2820. 19. Das Newe Testament durch D. Martin Luther, verteutscht. Basel bey den Heinricpetrinischen. 1634.

Titulus limbo cinctus. Præf. Lutheri. Forma minor (Petit.)

2821. 20. Das Newe Testament verdeutschet durch D. Mart. Luth. Mit Churf. Sächs. Privilegien. Lüneburg, Anno M. DC. XXXV.

In ipsa tituli pagina sequitur dedicatio: præmissus alius titulus ære incisus, item tabula ænea. Forma minor. (Schwabacher)

2822. 21. Biblia ꝛc Teutsch, D. Martin Luthers, mit außzehenden Versiculn, kurtzen vnd richtigen Summarien, von newen in diese geschmeidige Form gebracht, so wol zu Hause, in der Kirchen, als zu Wasser vnd Lande, hochnützlich zu gebrauchen, nebenst zu end angefügten Morgen- und Abend-Gebeten auff alle Tage in der Wochen, wie auch Christlichen Kirchengesängen. Lüneburg, bey Johan vnd Heinrich den Sternen, Gebrüdern, im Jahr Christi M. DC. XLVI.

Die

Die Propheten alle deutsch, D. Mart. Luther. &c. - - - Lüneburg ꝛc. 1746

Das Newe Testament ꝛc. verdeutscht durch D. Martin Luther. Sampt einem Register der Sonntäglichen Evangelien vnd Episteln. Lüneburg, gedruckt - - - 1646.

Præmiss. titulus ære incisus et tabula ænea. Forma maior. Duæ col. (Petit)

2823. 22. Der Psalter Davids, mit den kurtzen Summarien Viti Dieterichs, und einem ordentlichen Register der Psalmen. (Effigies Davidis citharam pulsantis) Lüneburg, bey Johann vnd Heinrich Sternen. Anno M. DC. XLVII.

2824. 23. Evangelische Kirchen=Harmonie — Wolfenbüttel durch Hans und Heinr. die Sternen, den 10. April Anno M. DC. XLVII. Pericopas Evangel. continet.

2825. 24. Biblia ꝛc. Deutsch, D. Martin Luther. Mit außgehenden Versiculn ꝛc. ut 2822. Zu Amsterdam gedruckt vnd verlegt bey Joachim Nosche Buchdrucker, wohnende in der Harlemmer Strassen, in der Hochdeutschen Bibel. 1649.

Das Newe Testament ꝛc. ut 2822. Zu Amsterdam gedruckt vnd verlegt bey Joachim Nosche ꝛc. 1649.

Tituli limbis cincti. Præmittunter tit. ære incisus et tabula ænea. Dedicata est hæc editio Friderico III Danorum regi. Forma maior. Duæ col. (Petit)

2826. 25. Biblia ꝛc. D. Martin Luthers: Mit außgehenden Versiculn ꝛc. in diese geschmeidige Form newlichst gebracht. Benebst zu end angefügten Psalmen Davids, Vollständigen Gesangbuch, wie auch Morgen und Abend Gebeten, auf alle Tage in der Wochen, Bremen, gedruckt vnd verlegt bey Jost vnd Jocob Köhler, im Jahr Christi M. DC. LIII.

Das Newe Testament ꝛc. D. Martin. Luther. Sampt einem Register der Sontäglichen Evangelien vnd Episteln. 1652.

Duæ col. forma maior. (Petit)

2827. 26. Biblia ꝛc. D. Mart. Luth. Mit jedes Capitels ꝛc. mit angefügten Gesängen und D. Habermanns Morgen= und Abendsegen ꝛc. in dieß kleine Format gefasset, dergleichen noch nie gesehen. Lüneburg, bey Gebrüdern, den Sternen. Anno CIↃ IↃCLIV.

Die Propheten, mit den Apocryphis, verdeutschet durch D. Mart. Luther Ebendas. 1654.

Das Neue Testament, verdeutschet durch D. Mart. Luth. Mit jeder Capitel kurtzer Summarien ꝛc. auch Andeutung der Epistel und Evangelien, die man lieset an Sontagen und namhaften Festen durch das gantze Jahr. Ebendas. 1654.

Titulus ubique duplex, unus ære incisus, alter limbo cinctus. Forma minor. Præf. Jo. Val. Andreæ (Petit)

2828. 27. Der Psalter ꝛc. ut 2823. Lüneburg, bey den Sternen. Im Jahr 1658.

2829. 28. Biblia ꝛc. Teutsch, D. Martin Luthers, mit ausgehenden Versiculn ꝛc. Lüneburg, gedruckt und verlegt durch die Sternen, im Jahr Christi 1659.

Die Propheten mit den Apocryphis, verdeutschet von D. Martino Luthero. Nebenst H. Johann Sauberti ꝛc. Ebendas. 1658. Ad calcem V. T. 1659.

Das Newe Testament verdeutschet von D. Martino Luthero, nebenst H. Johann Sauberti S. Evangelien und Episteln, wie noch nie ꝛc. M. DC. LVIII.

Titulus duplex ære incisus. Forma maior. (Contextus Corpus)

2830. 29. Die Bücher Salomonis Deutsch, auffs neue übersehen, und zugerichtet, durch D. Martin Luther, (Effig. Lutheri) Gedruckt zu Freyberg, bey und in Verlegung Georg Beuthers, im Jahr 1659.

Titulus bicolor, limbo cinctus.

2831. 30. Der Psalter ꝛc. ut 2828. Copenhagen, bey Christian Cassuben, im Jahr Christi 1662.

2832. 31. Biblia ꝛc. Teutsch D. M. Luthers: In Bücher, Capitel und Versiculn eingetheilet ꝛc. aufs neue mit Fleiß revidiret ꝛc. und die eingeschlichnen Fehler mit Zuziehung der Ebräischen und Griechischen Grund-Sprachen verbessert ꝛc. von M. *Henrico Ammersbach*, Past. zu S. Pauli in Halberstadt. Gedruckt zu Halberstadt, bey Andreas Kohlwalds sel. Wittwen, im 1665. Jahr.

Biblia ꝛc. D. Martin Luther. Auffs neue übersehen ꝛc. herausgegeben von M. Henrich Ammersbachen ꝛc. Halberstadt, gedruckt durch Andreas Kohlwald Sel. Witwe. Im 1666. Jahre.

Titulus duplex 1665 et 1666. Forma mai.

3. 32. Das Newe Testament ꝛc. D. Martin Luther. Nebenst den Lobwasser

wasser durchaus mit Nohten vnd geistlichen Liedern. In Amsterdem bey Abraham Wolfgang Anno 16..

Ambrosii Lobwassers Psalmen Davids rc. Ebendas. 1669.

Dux col. sine summariis (Petit)

2834. 23. Biblia rc. D. Martin Luther. Mit jedes Capitels kurtzen Summarien rc. ut 2827 — D. Habermanns Morgen und Abendsegen rc. Amsterdam — durch Joachim Stosche und Nicolaus von Stosche — 1673.

Das Newe Testament rc. ut 2827. Amsterdam rc. 1673.

Titulus ære incisus et tabula alia ænea præmittuntur. Forma oblonga. Dux col. (Petit)

2835. 34. Biblia sine titulo.

Die Propheten mit den Apocryphis, verteutschet durch D. Martin Luther. Mit rechtmässiger Abtheilung der Capitel rc. Riga, druckts Joh. Georg Wilcken — CIↃ. DC. LXXVII.

Das Neue Testament rc. ibid eod.

Dedicatio Jo. Fischeri. Hanc excipit Jo. Arndtii informatorum biblicum. Dux col. Forma maior oblonga. (Corpus)

2836. 35. Das Neue Testament rc. Doctor Martin. Luther. Sampt einem nützlichen Register aller Episteln und Evangelien — 1678 Franckfurt — Johann Görlin.

Dux col. (Corpus)

2837. 36. Biblia rc. verteutschet durch D. Mart. Luther. Mit jedes Capitels kurtzen Summarien rc. zu finden in Franckfurt am Mayn, bey Johann Herman Widerholdt Buchhändler in Genff im Jahr 1679. (genes. ad Cantic.)

Die Propheten alle Teutsch, D. Mart. Luther. Zu finden in Franckfurt rc.

Das Newe Testament rc. Zu finden in Franckfurt am Mayn. - - - 1679.

Titulus alius ære incisus. Dux col. (Petit) Voll. II.

2838. 37. Biblia rc. Teutsch, D. Martin Luthers. Mit Summarien, richtiger Eintheilung der Biblischen Bücher und Capitel, auch Concordantien, nebst einem Gesang und Gebet-Büchlein; Ueber das mit Erklärung deß Catechismi, durch Biblische Sprüche, sampt einem

Anhang außerlesener Trost Sprüchen rc. von der Theologischen Facultät in Wittenberg, mit derselben Vorrede rc. Wittenberg, in Verlegung Balth. Christ. Wustens rc. M DC LXXIX.

Die Propheten alle Teutsch, D. Martin Luther. (Signum typogr.) Wittenberg, in Verlegung B. C. Wustens rc. M DC LXXVIII.

Das Neue Testament rc. D. Martin Luther. Sampt einem Gesang- und Gebet-Büchlein. Wittenberg etc. 1678.

Duæ col. (Petit) Loca insign. alio typo (Schwabachar) impressa, et loci paralleli litteris latinis.

2839. 38. Der Psalter rc. ut 2831. Viti Dieterichs. Lüneburg, gedruckt und verlegt durch Johann Stern, im Jahr M. DC. LXXIX.

2840. 39. Der Psalter rc. ut 2839 Viti Dieterichs, und D. Nic. Selnecceri Reimgebetlein, auch mit vier nützlichen Registern vermehret. Lübeck, gedruckt und verlegt durch seel. Schmalhertzens Erben, 1679. (Mittel)

2841. 40. Neu zugerichtetes Handbüchlein, dergleichē vor diesem niemahlen im Druck ausgegangen, jetzo aber mit sonderbaren Fleiß für die Jugend in den Schulen herausgegeben in zehen Büchern: Als 1. Gesangbuch 2. Evangelien und Episteln. 3. Catechismus Doct. Marth. Luth. 4. Historia vom Leiden und Sterben Jesu Christi und Zerstörung Jerusalem. 5. Die Haupt-Symbola. 6. Sprüche Salomonis. 7. Prediger Salomonis 8. Hohelied Salomonis. 9. Jesus Syrach. 10. Gebetbuch darinnen auff alle Tage Morgen und Abendsegen, wie auch D. Schuppens Morgen- und Abendsegen. Gebet vor und nach dem H. Abendmahl zu gebrauchen, Samt dem Einmahl ein. Hamburg, in Verlegung Heinrich Völckers, am Dohm zufinden: Ratzeburg, gedruckt bey Niclas Nissen, 1679. (Corpus)

2842. 41. Der Psalter omnino ut 2840 — vermehret. 1680. Hamburg, David Völckers.

2843. 42. Der Psalter Davids, durch D. Martin Luther verteutscht. Mit Abtheilung der Versicul, nach dem Hebräischen Text. Franckfurt bey Johan Andreä, M. DC. LXXXI. (1681)

Forma oblonga (Corpus)

2844. 43. Der Psalter &c. ut no. 2842. — — vermehret. Hamburg. bey Heinrich Völckers. 1683.

2845.

2845. 44. Das Neue Testament unsers HErrn Jesu Christi verteutschet durch D. Martin Luther. Marburg, bey Joh. Heinrich Stock, im Jahr Christi. 1683.

Titulus limbo cinctus. Duæ col. (Corpus)

2846. 45. Das Newe Testament unsers Herrn Jesu Christi: verteutschet durch D. Martin Luther. Zu Amsterdam, gedruckt und verlegt bey Joachim Mosche rc. 1684.

Titulus ære incisus. Duæ col. Sine summariis & parallelis. (Petit)

2847. 46. Biblia rc. D. Martin Luther. Mit jedes Capitels kurtzen Summarien, Abtheilung, und richtiger Unterscheidung der Versiculn. omnino ut 2827. Lüneburg, gedruckt und verlegt durch Johann Stern, im Jahr Christi 1685.

Die Propheten rc. Ebend. 1685.

Das Neue Testament rc. Ebend. 1685.

2848. 47. Biblia rc. Deutsch D. Martin Luther rc. Sampt angefügten vollständigen Gesangbuch und D. Joh. Habermans Gebeten. Amsterdam, bey Heinrich Wetstein, 1686.

Die Propheten alle Teutsch, D. M. Luther. Mit jeder Capitels rc. Ebendas. 1686.

Das Neue Testament rc. D. Martin Luther. Mit jedes Capitel rc. Samt Andeutung der Sonn- und Festtäglichen Evangelien und Episteln durch das ganze Jahr. Amsterdam — 1686.

Alius titulus ære incisus. Duæ col. (Petit)

2849. 48. Das Neue Testament verteutschet durch D. Martin Luthern: mit Bemerkungen der Sonn- und Festtägien Episteln und Evangelien, in diese Form gebracht. Es ist auch beygefüget der Kern aller Gebete, nach des Autoris eigener Außfertigung Lüneburg, gedruckt und verleget durch Johann Stern, im Jahr Christi 1688.

Duo tituli ære incisi. Forma oblonga. (Petit)

2850. 49. Biblia rc. D. Martin Luthern: Nach dem alten Wittenbergischen Exemplar auffs neue übersehen rc. Dabey auch Hn. Johann Wincklers, Hamburgischen Pastoris, Vorrede; ferner Hn. Johann Arndts Informatorum Biblicum, Hn. D. Johann Gerhards Erklärung des Catechismi, und Trostbüchlein: Nebenst Hn. D. Johann Habermanns Morgen-

Morgen- Abend- und mehr Christlichen Gebeten, und Hn. D. Martin Luthers und anderer Geistlichen Männern Gesangbüchlein befindlich. Lüneburg, gedruckt und verlegt durch Johann Stern. M DCLXXXIX.

Praeter hunc titulum generalem speciales deprehenduntur:

Das Alte Testament verteutschet durch D. Martin Luthern ꝛc. Lüneburg ꝛc. 1689

Die Propheten, verteutschet durch D. Martin Luthern: Mit der Capitel ꝛc. Lüneburg ꝛc. 1689.

Apocrypha das sind ꝛc. D. Martin Luthern: Mit der Capitel ꝛc. 1689.

Das Neue Testament ꝛc. Mit der Capitel ꝛc. auch Andeutung der Sonn- und Fest-tägigen Episteln und Evangelien durchs gantze Jahr. Ebendas. 1689

Forma oblonga maior. Duae col. Concordantiae latino typo exaratae. (Petit)

2851. 50. Biblia ꝛc. D. Mart. Luther. Mit eines jeden Capitels kurtzen Summarien ꝛc. Franckfurt am Mayn, in Verlegung Johann David Zunners. Druckts Johann Philipp Andreä. M. DC. XC.

Die Propheten alle Teutsch, D. Mart. Luther. Mit eines jeden Capitels ꝛc. Franckfurt am Mayn ꝛc. M. DC. LXXXIX.

Das Neue Testament ꝛc. D. Mart. Luther. Mit eines jeden Capitels ꝛc. Wie dann zugleich die Sonn- und Festtäglichen Evangelien und Episteln durch das ganze Jahr angewiesen werden. Franckfurt am Mayn ꝛc. - - M. DC. LXXXVII.

Geistreiches Gesangbüchlein, D. Martin Luthers ꝛc. Franckfurt am Mayn ꝛc. 1689.

Duae col. (Petit) Loca insign. maiori typo (Schwabacher) impressa, loca parall. latino.

2852. 51. Biblia ꝛc. D. Mart. Luther Auffs fleißigste nach den alten und besten Exemplarien übersehen, mit richtigen Abtheilungen der Bücher ꝛc. Informatorium Biblicum und Hn. D. Johann Gerhards Erklärung des Catechismi vorangesetzt, und ein nützliches Kirchen-Gesang- und Gebetbuch angehänget, sampt einer Vorrede Hn. Joh. Friedrich Meyers. Hamburg, in Verlegung Heinrich Völckers, Ratzeburg gedruckt bey sel. Nic. Nissen Witwe, durch Friederich Johann Orthmann, im Jahr, M. DC. XC.

Die

Die Propheten alle Teutsch, Doct. Mart. Luth. Mit eines jeden Capitels rc. ut no. 2851. Hamburg, sine ære.

Das Neue Testament rc. Doct. Mart. Luth. Mit eines jeden rc. Hamburg rc. sine ære.

Præmiss. titulus ære incisus & effigies Lutheri. Duæ columnæ (Corpus)

2853. 52. Biblia rc. Doct. Martin Luthers. Und mit kurtzen Summarien rc. Vorrede Hn. Johannis Dieckmanns, D. Samt Sel. H. Johann Arnds Informatorio Biblico, und angehengtem kurtzen Gebet- und Gesangbuche. Stade, gedruckt und verlegt durch Caspar Holwein, im Jahr Christi 1690.

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1690.

Forma maxima, oblonga. Titulus ære incisus. Duæ col. (Petit)

2854. 53. Biblia rc. durch D. Martin Luthern: Mit außgehenden Versiculn und Concordantzien, neben Herrn Johann Sauberti Summarien rc. wie auch dem Anhang deß III. und IV. Buchs Esrä, und deß III. Buchs der Maccabäer rc. Dabey Hn. Johann Arndts inf. bibl. D. Gerhards Erklärung deß Catechismi, Trostbüchlein, und Abtheilung der Psalmen Davids, sammt einem geistreichen Gebet- und Gesangbuch. Lüneburg, gedruckt und verlegt durch Johann Stern, im Jahr 1690.

Die Propheten, verteutschet durch D. Martin Luthern. Nebenst Herrn Johann Sauberti rc. dabey auch Concordantzien Ebendas. 1690

Apocrypha, das sind rc. durch D. Mart. Luthern: Nebenst Herrn Johann Sauberti rc. Summarien und Abtheilungen, dabey auch Concordantzien. Ebendas. 1690

Das Neue Testament, verteutschet durch D. Mart. Luthern. Nebenst Herrn Johann Sauberti rc. Ebendas. 1690

Forma magna oblonga. Duæ col. (Petit)

2855. 54. Das Neue Testament, verteutschet durch D. Martin Luthern. Gott zu Ehren rc. in diese bequeme Form gebracht — Lüneburg — Joh. Geo. Winkelmann 1690. Forma minor

2856. 55. Das Neue Testament — omnino ut 2851. M.DC.LXXXVIII.

2857. 56. Das Neue Testament — omnino ut 2851 — M.DC.LXXXIX.

2858. 57. Das N. T. sammt dem Psalter Davids, verteutschet durch D. Martin Luthern: Wobey ein kurtz Gebet- und geistreich Gesangbuch, Lüne-

2877. 76. Biblia rc. durch Martin Luthern: mit kurtzen Summarien rc. anitzo auf das neue übergesehen. Dabey Herrn D. *Abraham Calovii* Vorrede, Herrn Johann Arnds Informatorium Biblicum, Herrn D. Johann Gerhards Erklärung des Catechismi, Trostbüchlein, und Abtheilung der Psalmen Davids — Lüneburg Gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi 1698.

Die Propheten — Concordantzen. Lüneburg ut prius.

Apocrypha — Concordantzien — ut prius.

Das Neue Testament — ut no. 2850 — Lüneburg ut prius 1697

2878. 77. Biblia rc. durch Doct. Martin Luther. Und mit kurtzen Summarien rc ut 28 3. zum andern mal übersehen rc. Vorrede H. *Johannis* Dickmannus, D. Samt Seel. H. Johann Arnds Informator. Biblico rc. Stade, gedruckt und verlegt durch Caspar Holwein, im Jahr Christi 1698.

Das Neue Testament idem quod no. 2853.

Dicata Carolo XII. Suecorum regi.

2879. 78. Der Psalter Davids fleißig übersehen, und mit neuen anmuthigen kurtzen Summarien, darunter die Reimweise jedesmal den Nahmen Jesus am Anfang der Zeilen halten, und fürstellen, nebst einer Vorrede herfür gegeben. Hall in Sachsen, gedruckt und verlegt von Christoph Salfelds Witwe, Anno 1698.

Titulus bicolor. Præfatio Jo. Gottf. Olearii. (Corpus)

2880. 79. Biblia rc. durch D. Martin Luthern: Mit der Capitel kurtzen Summarien, Abtheilungen rc. ut 2847. Lüneburg, gedruckt und verlegt durch Johann Stern. Im Jahr Christi 1699.

Die Propheten, mit den Apocryphis rc Ebendas. 1699

Das Neue Testament rc. Ebendas. 1699.

2881. 80. Das Neue Testament &c. ut 2848. - - - - Abtheilungen; auch Anweisung der gleichlautenden Texten. Samt Andeutung &c. Amsterdam rc. 1698.

Titulus bicol. duæ col'um. (Petit)

2882. 81. Das Neue Testament rc. verdeutschet von D. Martin Luther; mit dessen Vorreden rc. Eisleben, druckts und verlegts Joh. Dietzel, im Jahr 1699.

Forma oblonga. (Mittel)

2866. 65. Das Neue Testament — omnino ut precedens — 1696.

2867. 66. Biblia – omnino ut no. 2838 im Jahr Christi M DC XCVI.
Die Propheten — (ut prius) — M. DC. XCV.
Das Neue Testament — (ut prius) — M. DC. XCV.

2868. 67. Der gantze Psalter omnino ut 2861 — Leipzig, verlegt Joh. Heinichens Wittbe, druckts Joh. Heinr. Richter, Anno 1696.

2869. 68. Der Psalter mit kurtzen Summarien Viti Dietrichs, und D. Nicolai Selnecceri Reim.Gebetlein. Dem mit beygefügt das Buch Hiob. Hamburch, In verlegung Heinrich Wölkers. 1696. Conf. no. 2840.

2870. 69. Das neue Testament — (omnino ut no. 2848.) Anno 1696

2871. 70. Das Neue Testament sammt dem Psalter Davids, verteutschet durch D. Martin Luthern: Lüneburg gedruckt und verlegt durch Johann Stern, im Jahr Christi, 1696.
Forma obl. Dux col. (Petit)

2872. 71. Das Buch Jesus Syrach von Christlichen Tugend-Lehren und Haus-Zucht — Hamburg, In Verlegung Heinrich Wölkers, Druckts sel. Peter Zieglers Wittwe. 1696.
Adduntur in fine tres libri Salomonis.

2873. 72. Das Newe Testament verteutscht durch D. Martin Luther. Nebenst dem Lobwasser durchaus mit Nohten und geistlichen Liedern. In Amsterdam bey Abraham von Someren und Peter Mortier. 1697.
Dux col. (Nonpareil)

2874. 73. Episteln und Evangelia — Jahr auf begehren in diese Form gebracht. Hannover, bey Nicolaus Förstern, Buchhändler daselbsten zu finden. Druckts Joh. Heinrich Richter. 1697.
Forma ablonga.

2875. 74. Der Psalter — ut no. 2869 — Reimgebetlein, auch mit vier Nützlichen Registern vermehret. Ratzeburg, gedruckt und verlegt durch Sigism. Hoffm. 1697.

2876. 75. Das Neue Testament — ut no. 2848. — Amsterdam, Bey Johannes Schott, Nicolaas Burgers rc. und ihre Companie. 1697.
Sequitur in fine Psalter. Lobwasserianum.

Episteln. Wie auch der Kern aller Gebete. Goßlar, gedruckt und verlegt von Simon Andreas Duncker, 1701.

Duæ columnæ (Corpus)

2891. 90. Der Psalter Königs und Propheten Davids, nach deutscher Uebersetzung D. Martin Luthers samt dessen Vorrede, welchem beygefüget ꝛc. zweyen nützlichen Registern. Gotha, verlegts Christoph Reyher, im Jahr 1701.

Forma oblonga (Corpus)

2892. 91. Das Neue Testament ꝛc. — omnino ut 2851. — Franckfurt am Mayn, Druckts und verlegts Joh. Philipp Andreä. MDCCI.

Duæ col. (Petit)

2893. 92. Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi nebst Psalter, Sirach und Catechismo D. Martini Lutheri, auch dessen Vorrede, darinn der Inhalt — (ut 2890.) — Episteln und Sprüche so sich darzu schicken, worzu auch noch itzo kommen ein Gesangbuch. Hall in Sachsen, Verlegts Jobst Wetterkampff, 1701.

Der Psalter Davids verdeutschet durch D. Martin Luther — (Effigies Lutheri) Halle ꝛc. 1701.

Das Buch Jesus Sirach, verdeutschet durch D. Martin Luther — (Effigies Lutheri) Hall 1701.

Forma oblonga, lineæ continuæ (Corpus)

2894. 93. Das Neue Testament — omnino ut N. 2892. — Lüneburg, zu finden bey Johann Georg Winckelmann, 1701.

Duæ tabulæ æneæ titulo præmissæ. Forma minor: lineæ continuæ (Corpus)

2895. 94. Der Doppelt-verdeutschte Psalter Davids, und Neue Testament Jesu Christi, nach der Verdolmetschung D. Martin Luther; nebst dessen und anderer gottseligen Männer, geistlichen Gesängen, und Anhange eines Kirchen-Gebet-Buchs. Stade, Druckts und verlegts Caspar Holwein, im Jahr Christi 1702.

Das Neue Testament ꝛc. verdeutsch von D. Martino Luthero. Stade — 1702.

Forma maxima oblonga, duæ col. (Corpus)

2896. 95. Das Neue Testament — omnino ut 2849. Lüneburg — 1702

2897.

2897. 96. Biblia — omnino ut 2878. zum dritten Mahl mit Fleiß. übersehn ꝛc. Stade — 1703.

Das Neue Testament ut 2895 — 1703.

2898. 97. Biblia — omnino ut 2877. Lüneburg — 1704.

Die Propheten — ut prius.
Apocrypha — ut prius.
Das neue Testament — ut prius.

2899. 98. Das Neue Testament ꝛc. Sondershausen, druckts und verlegts Ludwig Henrich Schönermarck ꝛc. 1704.

Forma minor, oblonga (Corpus)

2900. 99. Biblia — ut no. 2848. — Amsterdam, bey Heinrich Wetstein, und Frantz Halma, 1704.

Das Neue Testament ꝛc. — ut 2848. — Abtheilungen, auch Anweisung der gleichlautenden Texten. Amsterdam — 1704.

Forma maior: duæ col. (Petit)

2901. 100. Der Psalter — ut 2875 — Copenhagen, Druckts und verlegts Joh. Jacob Bornheinrich, 1705. (Mittel)

2902. 101. Evangelia und Episteln, auff alle Sonntage und Feste durchs gantze Jahr nach der Mecklenbürgischen und Pommerschen Kirchenordnung eingerichtet. Hiebey ein besonderer Anhang der ordentlichen Buß-Texte, auff die ordentliche Buß-Beth und Fasttage so in Mecklenburg gebräuchlich sind. Auffs neue mit Fleiß durchgesehen. Rostock druckts und verlegts Joh. Weppling, Hoch-Fürstlicher und Acad. Buchdr. Anno 1706. (Mittel)

2903. 102. Salomonis Heiligthumb, als nemblich dessen Sprüche, Prediger und hohes Lied, — Prov. 8. v. 10 — Rostock; durch Johann Weppling, Anno 1706.

2904. 103. Der Psalter. — ut 2901 — Lübeck, gedruckt und verlegt bey Seel. Schmalhertzens Wittwe, 1705.

2905. 104. Biblia ꝛc. durch D. Martin Luthern, nach den besten Exemplarien aufs Neue übersehen ꝛc. und in dieses geschmeidige und bequeme Format, um solche bey sich zu tragen, gebracht. Nürnberg, in Verlegung Johann Andreä Endters sel. Sohn und Erben. Im Jahr Christi 1706.

Die Propheten verteutscht durch D. M. Luthern, samt denen Apocryphis. Nürnberg — 1706.

Das Neue Testament ꝛc. D. Mart. Luthern. Nürnberg — 1706.

Forma oblonga: Duæ col. sine locis parall. (Nonpareil).

2906. 105. Biblia ꝛc. durch D. Martin Luther verdeutschet ꝛc. Anweisung der Sonn- und Fest-täglichen Episteln und Evangelien, nebst angefügten Gesängen, und des sel. Arnds Morgen und Abendsegen, in dieses, zumal vor die Reisende, sehr bequemes Format, zur Ehre Gottes ꝛc. gebracht und verfasset. Sondershausen, druckts und verlegts Ludwig Heinrich Schönermarck. Im Jahr Christi 1707.

Das Neue Testament ꝛc. D. Mart. Luther. Sondershausen — 1707.

Convenit fere cum antec. edit. 2905. Præmissa effigies Lutheri ligno incisa.

2907. 106. Das Neue Testament D. Mart. Luthero. Berlin, gedruckt und verlegt bey Joh. Wessel. 1707.

Forma minima; sine summar. et loc. parall.

2908. 107. Das Neue Testament — D. Mart. Luther. Berlin, druckts Gotthardt Schlechtiger. 1710.

In fine Psalterium et historia expugn. Hierosol. Forma oblonga: duæ col. (Petit)

2909. 108. Das Neue Testament — D. Mart. Luther ꝛc. Welchem beygefügt desselben doppelt-verdeutschter Psalter Davids. Stade, druckts und verlegts Caspar Holwein, Im Jahr Christi 1711.

Forma oblonga: duæ col. (Petit)

2910. 109. Das Neue Testament — omnino ut 2899. Sondershausen — 1711.

2911. 110. Das Neue Testament ꝛc. nach der verdeutschung Doct. Mart. Lutheri; Nebst einem Anhange Apocryphischer Bücher und schrifftmeßigen Gesangbuche, auch kleinen Concordantz oder Spruchregister Christlicher Lehrstücke, mit nützlichen Kupfern gezieret. Verlegt auf Kosten Christlicher Freunde, gedruckt durch Herman Heinrich Hollen, Hochfürstl. Hellstein-Gottorff. privilegirten Buchdrucker. Anno 1711.

Duæ col. (Corpus)

2912. 111. Biblia ꝛc. teutsch D. Martin Luthers ꝛc. auch einem Anhang aller

aller Gesänge, die in den Kirchen der königlichen und Churfürstlichen Landen am gebräuchlichsten sind, samt einer Vorrede D. Phil. Jac. Speners, zum vierdten mal gedruckt. Berlin, gedruckt und verlegt von Johañ Lorentz, 1712. Als rechtmäßigen Successor und Käuffer der Salfeldischen Druckerey und Verlags Bücher rc.

Die Propheten alle teutsch, nebst denen Büchern, so man Apocrypha nennet, durch D. Martin Luther rc. Berlin, gedruckt und verlegt von Johann Lorenz, 1712.

Das Neue Testament rc. D. Martin Luthern, mit sehr vermehrten und gnugsamen Parallelen. Berlin, Gedruckt und verlegt, von Joh. Lorentz, Anno 1711.

Titulo tabula quædam ænea præmissa: et Novo Testamento præfatio Jo. Pauli Astmann, data 16 Maii 1699. Forma obl. duæ col. (Petit)

2913. 112. Biblia — omnino ut 2905. Nürnberg — 1712.

Die Propheten, verteutscht durch D. Martin Luthern, samt denen Apocryphis.

Das neue Testament rc. 1712.

2914. 113. Biblia rc. teutsch D. Martin Luthers rc. Samt einer außführlichen Vorrede von Gottes wunderbaren Vorsorge vor sein Heil. geschrieben Wort, durch *J. F. V. D. M.* Ulm, bey Daniel Bartholomä, 1712. Druckts, Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten teutsch, durch D. Martin Luther, samt denen Apocryphis. Ulm rc. 1712.

Das Neue Testament rc. Ulm rc. 1712.

Præfatio M. Joa. Frick; præmissa tabula ænea et effigies ducis Sax. Frid Wilh. Duæ col. (Petit)

2915. 114. Das Neue Testament rc. durch D. Martin Luther rc. Dabey zugleich die Sonn- und Fest-täglichen Evangelien und Episteln das ganze Jahr hindurch angewiesen werden. Franckfurt am Mayn, Druckts und verlegts Joh. Philipp Andreä 1c. DCC. XIII.

Tabula ænea titulo præmissa. Duæ col. (Corpus)

2916. 115. Das Neue Testament rc. von D. Martin Luthern, mit jedes Capituls kurtzen Summarien und nöthigsten locis parallelis. Nebst einer Vorrede Hn. Baron Carl Hildebrand von Canstein. Die zweyte Auflage. Halle, zu finden im Wäysenhause. 1713.

2917

2917. 116. Biblia — omnino ut 2914. Ulm, bey Daniel Bartholomäi, 1714. Druckts, Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten rc. — MDCC XIV.

Das neue Testament — MDCCXIV.

2918. 117. Das Neue Testament rc. verdeutschet von D. Mart. Luthern. Mit kurtzen Capittel-Summarien und nöthigen Parallelen. Welchem beygefüget desselben doppelt verdeutschter Psalter Davids und etliche Stücke aus dem alten Testament nebst einer Vorrede Johann Friederich Winckler's. In Verlag der zweyten Neustädter Armen-Schul. Hamburg Gedruckt bey Rudolph Höfer, Anno 1714.

Capita V. T. in fine adiecta sunt: Geneseos cap. I. II. III. Jesaiæ LIII et LXIII. et epistolæ V. T. Forma longa: duæ col. (Petit)

2919. 118. Das Neue Testament rc. verdeutschet durch D. Martin Luthern. nebst Anzeigung derer Sonn- und Festtags-Episteln und Evangelien. Gotha, verlegts Heinrich Hansche, druckts Johann Michael Funcke, Im Jahr Christi 1715.

Forma maior: duæ col. (Petit)

2920. 119. Biblia rc. verteutschet durch D. Mart. Luther rc. Nunmehr in diesem bequemen Format mit dem doppelt übersetzten Psälter nach den besten Editionen ausgefertiget, nebst einer neuen Vorrede Hr. Johann Friederich Wincklers, Hamburg, gedruckt und verlegt durch Rudolff Hoffer, Im Jahr Christi 1716.

Das neue Testament — eadem editio quæ adfuit supra no. 2917.

2921. 120. Biblia omnino ut no. 2917. Ulm bey Daniel Bartholomäi, 1716. Druckts, Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten — MDCC XVI.

Das Neue Testament — MDCCXVI.

2922. 121. Das Neue Testament rc. verdeutschet von D. Martino Luthero. Cum Gratia et Privilegio Superiorum. Hamburg, Gedruckt bey Rudolff Hoffer, im Jahr Christi 1716.

2923. 122. Der Psalter — ut no. 2901. Flensburg, Gedruckt bey Christoph Vogeln 1716.

3. Biblia — ut no. 2919. nebst einer neuen Vorrede Hn. *Joh. iederich Winecklers*, wie auch einem geistreichen Gesang- und Gebets

aller Gesänge, die in den Kirchen der königlichen und Churfürstlichen Landen am gebräuchlichsten sind, samt einer Vorrede D. Phil. Jac. Speners, zum vierdten mal gedruckt. Berlin, gedruckt und verlegt von Johañ Lorentz, 1712. Als rechtmäßigen Successor und Käuffer der Salfeldischen Druckerey und Verlags Bücher ꝛc.

Die Propheten alle teutsch, nebst denen Büchern, so man Apocrypha nennet, durch D. Martin Luther ꝛc. Berlin, gedruckt und verlegt von Johann Lorenz, 1712.

Das Neue Testament ꝛc. D. Martin Luthern, mit sehr vermehrten und gnugsamen Parallelen. Berlin, Gedruckt und verlegt, von Joh. Lorentz, Anno 1711.

Titulo tabula quædam ænea præmissa: et Novo Testamento præfatio Jo. Pauli Astmann, data 16 Maii. 1699. Forma obl. duæ col. (Petit)

2913. 112. Biblia — omnino ut 2905. Nürnberg — 1712.

Die Propheten, verteutscht durch D. Martin Luthern, samt denen Apocryphis.

Das neue Testament ꝛc. 1712.

2914. 113. Biblia ꝛc. teutsch D. Martin Luthers ꝛc. Samt einer außführlichen Vorrede von Gottes wunderbaren Vorsorge vor sein Heil. geschrieben Wort, durch *J. F. V. D. M.* Ulm, bey Daniel Bartholomä, 1712. Druckts, Christian Ulrich Wagner.

Die Propheten teutsch, durch D. Martin Luther, samt denen Apocryphis. Ulm ꝛc. 1712.

Das Neue Testament ꝛc. Ulm ꝛc. 1712.

Præfatio M. Joa. Frick: præmissa tabula ænea et effigies ducis Sax. Frid. Wilh. Duæ col. (Petit)

2915. 114. Das Neue Testament ꝛc. durch D. Martin Luther ꝛc. Dabey zugleich die Sonn- und Fest-täglichen Evangelien und Episteln das ganze Jahr hindurch angewiesen werden. Franckfurt am Mayn, Druckts und verlegts Joh. Philipp Andreä M. DCC. XIII.

Tabula ænea titulo præmissa. Duæ col. (Corpus)

2916. 115. Das Neue Testament ꝛc. von D. Martin Luthern, mit jedes Capituls kurtzen Summarien und nöthigsten locis parallelis. Nebst einer Vorrede Hrn. Baron Carl Hildebrand von Canstein. Die zweyte Auflage. Halle, zu finden im Wäysenhause. 1713.

2917

2931. 130. Biblia ꝛc. ut 2916. Vorrede. — von Canstein. XX Auflage. Halle — Waysenhaus 1726.

2932. 131. Biblia ꝛc. ut 2931. von Canstein. XXXIII Auflage. Halle — Waysenhaus 1727.

2933. 132. Die heilige Schrifft Neuen Testaments — ut precedens 2930. Wetzlar alwo es druckt und verlegt Johann Hartmann Stück 1727.
Forma maiore dux col. (Corpus)

2934. 133. Der Psalter Davids ꝛc. Marburg, druckts und verlegts J. G. Ebersbach, Im Jahr Christi, 1731. (ut 2933)

2935. 134. Der Haus und Sitten-Lehrer Jesus Sirach ꝛc. nebst denen aus dem alten und neuen Testament ausgezogenen Kernsprüchen, und die Passion Jesu Christi aus den vier Evangelisten. Denen noch beygefüget die von dem Heiligen Geist eingegebene Sprüche Salomonis. Alles zur Ehre und Lob Gottes. Marburg, druckts und verlegts Johann Georg Ebersbach, privilegirter Buchdrucker, 1728. (Ut anteced.)

2936. 135. Das neue Testament ꝛc. und der Psalter Davids, verdeutschet durch D. Martin Luthern ꝛc. Königsberg 1729. Gedruckt mit Stelterischen Schrifften, und zu finden bey Philipp Christoph Kanter.
Forma obl contin. lineæ (Corpus)

2937. 136. Gebethbuch des heiligen Geistes, das ist, die heiligen Psalmen Gebethsweise — von Joh. Jac. Wesseln. Franckfurt an der Oder, bey Joh. Gottf. Conradi. MDCCXXX.

2938. 137. Der Psalter — omnino ut 2875 — Rostock, gedruckt bey Johann Jacob Adlern, Hoch-Fürstl. und Academischer Buchdrucker 1732.

2939. 138. Der Psalter — omnino ut præcedens — 1734.

2940. 139. Evangelia und Episteln ꝛc. — ut 2902. Copenhagen, gedruckt bey Niels Hansen Möller, in der kleinen Heiligengeist Strasse 1735.

Specimen.

Das neve Testament unsers Herrn und Heilandes Jesu Christi, verteutscht von D. Martin Luthern, nebst ieden Capitels

tels kurtzen Summarien, mit dieser beliebten Schrift gedruckt. Leipzig, bey Samuel Benjamin Walther. 1736. Titulo tabula ænea præmissa. Continuæ lineæ. (Antiqua)

2942. 141. Biblia rc. nach der Teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers rc. mit jedes Capitels kurtzen Summarien rc. und mit vielen in der bisherigen Exemplarien hin und wieder eingeschlichenen Druckfehlern gesaubert. Nebst der Vorrede des S. Hrn. Baron C. H. von Canstein. Die LVII. Auflage, Halle, zu finden im Wäysenhause, MD CCCXXXVIII.

Die Propheten nebst den Büchern, so man Apocrypha nennet. Halle, zu finden im Waysenhause, 1738.

Das N. T. rc. ut prius — 1738.

2943. 142. Der Psalter — ut 2869. — nebst einem kleinen Gebet-Büchlein. Rinteln, 1738. Druckts und Verlegts Joh. Gottfried Enax.

2944. 143. Frommer Hertz Christen, bester und gröster Schatz, das ist: das Trostreiche Psalmenbuch Davids, mit Herrn Johannis Sauberti, sel. rc. Ein- und Abtheilung, wie auch die Passion unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi; und die Zerstörung der Stadt Jerusalem und des Tempels. Coburg, Druckts und verlegts Moritz Hagens, sel. Wittwe und Erben. Anno 1738.

2945. 144. Biblia rc. von Canstein rc. — die LXXI Auflage Halle — 1743.

2946. 145. Biblia — omnino ut No. 2942. - Die LXXIV Auflage. Halle zu finden im Wäysenhause MDCCXLIII.

Die Propheten — ut prius — Wäysenhause

Das Neue Testament — 1743.

2947. 146. Der Psalter — omnino ut 2939. Rostock — 1744.

2948. 147. Das Neue Testament — omnino ut 2916 — Die LXXXIV Auflage. Halle zu finden im Wäysenhause, 1746.

2949. 148. Das Neue Testament — ut præcedens — Die C. Auflage, Halle, zu finden im Wäysenhause, 1755.

2950. 149. Der gantze Psalter verteutscht von D. Martin Luther: Halle, zu finden im Wäysenhause, 1755.

2931. 130. Biblia ꝛc. ut 2916. Vorrede — von Canstein. XX Auflage. Halle — Waysenhaus 1726.

2932. 131. Biblia ꝛc. ut 2931. von Canstein. XXXIII Auflage. Halle — Waysenhaus 1727.

2933. 132. Die heilige Schrifft Neuen Testaments — ut precedens 2930. Wetzlar alwo es druckt und verlegt Johann Hartmann Stück 1727.

Forma maior: duæ col. (Corpus)

2934. 133. Der Psalter Davids ꝛc. Marburg, druckts und verlegts J. G. Ebersbach, Im Jahr Christi, 1731. (ut 2933)

2935. 134. Der Haus und Sitten-Lehrer Jesus Sirach ꝛc. nebst denen aus dem alten und neuen Testament ausgezogenen Kernsprüchen, und die Passion Jesu Christi aus den vier Evangelisten. Denen noch beygefüget die von dem Heiligen Geist eingegebene Sprüche Salomonis. Alles zur Ehre und Lob Gottes. Marburg, druckts und verlegts Johann Georg Ebersbach, privilegirter Buchdrucker, 1728. (Ut anteced.)

2936. 135. Das neue Testament ꝛc. und der Psalter Davids, verdeutschet durch D. Martin Luthern ꝛc. Königsberg 1729, Gedruckt mit Stelterischen Schrifften, und zu finden bey Philipp Christoph Kanter.

Forma obl contin. lineæ (Corpus)

2937. 136. Gebethbuch des heiligen Geistes, das ist, die heiligen Psalmen Gebethsweise — von Joh. Jac. Wesseln. Franckfurt an der Oder, bey Joh. Gottf. Conradi. MDCCXXX.

2938. 137. Der Psalter — omnino ut 2875 — Rostock, gedruckt bey Johann Jacob Adlern, Hoch-Fürstl. und Academischer Buchdrucker 1732.

2939. 138. Der Psalter — omnino ut præcedens — 1734.

2940. 139. Evangelia und Episteln ꝛc. — ut 2902. Copenhagen, gedruckt bey Niels Hansen Möller, in der kleinen Heiligengeist Strasse 1735.

Forma sedecima.

2941. 140. Das neve Testament unsers Herrn und Heilandes Jesu Christi, verteutscht von D. Martin Luthern, nebst ieden Capitels

PLVTEVS XXIX.

BIBLIA GERMANICA CATOLICORVM.

IN FOLIO.

Ante Reformationem Lutheri.

2961. 1. Die Bibel, Augsburg 1477. deest titulus et initium libri usque ad cap. XVIII. Geneseos.

Ad calcem vet. Test. legitur: Ein Ende hat das ander Buch machabeorum Das man zu Teütsch nennet der Strietter. Auch endet sich Hie das Testament Der Alten Ee. M. CCCC. LXXVIJ.

Ad calcem novi Test. Dyß durchleüchtigosit werck der gantzen heyligen geschrift genantt die Bybel. hat hye ein ende. In den hochwirdigen kayserlichen stat Augspurg. Der Edlen teütschen Nation nit die mynsit. Sunder mit den meysten eben geleych genennet zu gantzem ende. Die hat gedrucket vñ volbracht Anthoni sorg am freytag vor sant Johannsen tag des teüffers? Als man zalt nach Cristi unsers Herrn geburt Tausent. Vyerhundert und in dem Syben und sybentzigsten iare. Umb wölich volbringung seye lob? glori. unnd ere der hohen heyligen Driualtigkeyt und eywigen wesen. Dem vatter und dem sun. und dem heyligen geyst. Der do lebet unnd regieret ewiglichenn. AMEN.

Litteræ formae mediocris lignei typi esse videntur. Paginæ in duas columnas divisæ: absunt custos, signatura quæ dicitur, et numerus paginarum. Litteræ initiales adscriptæ non sunt; spatio vacuo relicto. Cuilibet libro sacro præmissa est figura ligno rudi minerva incisa, et male inventa. E. c. in capite libri Ruth deprehenditur Boaz; coronam gerens in capite, cuius cum Ruths connubium consecratur ab Episcopo quodam Romano. Adsunt præfationes Hieronymianæ. Genesis vocatur das Buch der geschöff: Paralipomena die Bücher der Eferung. Tobiæ et Judithæ libri inscribuntur, das Buch der Propheten. Novum Testamentum ornatum est figura, indicante Ecclesiam in effigie mulieris, coronam & vexillum et calicem gerentis, et insidentis bestiæ, cum capite leonis, aquilæ, bovis et angeli conspicua.

2951. 150. Das neue Testament — ut no 2936 — Die zehnte Auflage. Königsberg, 1757 Gedruckt mit Kanterischen Verlag und Schrifften.

Additur in fine, Geneseos Cap. I. II. III. et XIX. XX. Exodi, item liber Jesu Sirac, Forma oblonga.

2952. 151. Der Psalter — omnino ut 2947. Rostock — 1758.

2953. 152. Das neue Testament — ut No. 2949 Die CIX Auflage. Halle, zu finden im Wäysenhause, 1760.

2954. 153. Der gantze Psalter — ut no. 2950. Halle — 1760

2955. 154. Biblia — omnino ut no. 2946. Die CXL Auflage. Halle im Wäysenhause, 1764.

Die Propheten xc.

Das Neue Testament xc. — 1764.

2956. 155. Das Neue Testament — ut No. 2953. Die CXIV. Auflage. Halle zu finden im Wäysenhause, 1764.

2957. 156. Biblia — omnino ut no. 2955. Die CLIII. Auflage. Halle im Wäysenhause, 1769.

Die Propheten — ut supra

Das Neue Testament — ut supra.

2958. 157. Der Psalter — ut no. 2875. Hamburg bey Conrad Neumann, E. E. Rahtsbuchdrucker. (Ad sæc. XVII pertinere videtur.)

2959. 158. Der Psalter — ut precedens — Hamburg, bey Philipp Ludwig Stromer. (Eiusdem fere ætatis ac præcedens)

2960. 159. Episteln und Evangelia, durchs gantze Jahr. Samt der Historie der Passion, Auferstehung und Himmelfahrt unsers Herrn Jesu Christi, aus den vier Evangelisten, item die Sendung des H. Geistes, aus S. Luca und die Zerstörung der Stadt Jerusalem, aufs neue übersehen, und mit Herrmanni und Beuslii Versen, auch andern schönen Lehr und Trost Sprüchen, nebst einem Anhang versehen. Leipzig, gedruckt und zu finden bey Friedrich Köhl, (sine æra)

Typus perquam grandis; figuræ rudi Minerva incisæ.

PLVTEVS

Ad calcem: Getruckt vnd volendet zu Tübingen, vnd auffs new mit Fleyß durchlesen vnd Corrigirt von dem wirdigen Doctor Johan Dietenberger. Mit verlag vnd belonung des Ersamen vnd fürsichtigen Peter Quentel. Im Jar nach Christi vnsers säligmachers geburt. M. D. XXXII. Am letsten tag des Augstmonds.

In adversa tituli pagina incipit Præfatio Ducis Georgii: sequitur index evangeliorum et epistolarum. Contextus exaratus est typo Svabacensi, (Ericke Schwabacher) glossæ insertæ minoribus literis. Paginæ in columnas non sunt divisæ: in margine addita loci parelleli, Summaria, index Evangeliorum, et variationes Lutheri. Cuilibet capiti additæ sunt animadversiones in Lutherum, in quibus Latina etiam germanico typo excusa sunt. Epigraphen Emseri alia recentior excipit.

2965. 5. Biblia, beider Allt vnnd Newen Testamente, fleissig, trülich vñ Christlich, nach alter, in Christlicher Kircke gehabter Translation, mit außlegung etlicher dunckeler ort, vnnd besserung vieler verrückter wordt vnd sprüch, so biß anhere in andern kurtz außgangnẽ teutschen bibeln gespürt vnd gesehen. Durch D. Johan Dietenberger, zum andern mal Corrigeret vñ verbessert in synem Leben. Anno M. D. XL. Augstmánt.

Ad calcem: Getruckt zu Cöllen durch Heronem Alopecium, Anno M. D. XL.

Das Newe Testament zum andern mall durch D. Johann Dietenberger verdeutscht ꝛc. M. D. XL.

Titulus limbo cinctus, in quo Albertus S. R. E. Card. et Archiepisc. Mogunt. et Magdeb. cum omnibus suffraganorum armis conspicuus est. Sequitur Bibliorum index & præfatiuncula. Contextus duabus columnis typo Svabacensi impressus, additis in margine Summariis et loc. parall. et in fine singulorum capitum adnotationibus. Multæ figuræ hanc editionem ornant. Ad calcem gratiarum actio editoris & index Evangeliorum et Epistolarum.

2966. 6. Die Bibel, desselbigen.

Das New Testament, Durch D. Joannem Dietenberger verdeutscht, zum dritten mal vnd fleissiger außgangen. Zu Cöln, in kosten Johan Quentels, im jar vnsers Herrn tausent fünffhundert vnd funffzig. Mit Keyserlicher Gnad vnd Freyheit.

Præfationem Ditenbergeri excipit index Evangel. et Epistol. Duæ col. ut in præced. sed typo minus. — In fine Novi Testamenti in Apocalypsi legitur æra 1525.

2967.

2962. 2. Bibel teüsch der erst tail.

Ad calcem: ¶ Ain ende hat die weyssagung oder Psalter des küniglichen propheten Dauid. Vnd volget nach der ander tail der bibel.

Primus tomus Bibliorum Jo Ottmari, impr. Augsburg 12 Febr. 15[illegible]7. Titulus limbo cinctus. Non adsunt numeri paginarum neque custodes: sed signatura plagularum. Titulum excipit Hieronymi ad Paulinum praefatio. Multae figurae, sed rudes. Genesis interdum vocatur das Buch der Schöpfung, interdum das Buch der Geschöpff. Explicit hic tomus in libro Psalmorum. Typus maior praecedenti: duae columnae.

Post Reformationem Lutheri.

2963. 3. Das New Testament 1527.

Ad calcem: Getruckt zu Dreßden durch Wolffgang Stöckel.

Titulus ligno incisus, et limbo cinctus. In adversa pagina legitur librorum N. T. computus et ordo. Sequitur Ducis Sax. Georgii praefatio contra Lutherum. Versio auctorem habet Hieronym. Emserum: cui adiectae sunt Hieronymi praefationes. Exarata est typo Svabacensi maiori (Mittel Schwabacher) lineis continuis: marginalia minori typo (Corpus Schwabacher) In margine interiori deprehenduntur loci paralleli. Quodlibet Evangelium praecedit figura ligno incisa, quarum prima signata est nomine G. L. & aera 1527. Plurimae adsunt in Apocalysi, et interdum integram paginam implent. Ad calcem gratiarum actio et epigraphe Emseri, et errata corrigenda. Conf. Fabricius de libris raris, Jenae 1748.

2964. 4. Das gantz neü testament So durch den Hochgelerten H. Hieronymum Emser verteütscht, mit sampt seinen zugefügten Summarien vnd Annotationen über yegklichem capitel angezeigt, wie Martinus Luther dem rechten Text (dem Hussischen exemplar nach) seines gefallens, ab und zu gethan, vnnd verändert hab, Wie dann durch bitte etzlicher Fürsten vnd Herren geschehen, das er wöll dem gemeynen Volk zu nutz, das war vnnd recht Euangelion im druck außgehen lassen. ¶ Item ein new Register verordnet vnd gemacht, verständlicher dann vor gewest. Auch dem käuffer vnd gemeynen man zu gut sind hynden an getruckt, die Episteln auß dem alten Testament, die man in der Christlichen Kirchen durchs jar helt, wölche dann der Emser in seiner translation nicht beygesetzt hat, da mit nicht eim yeglichen not sey ein gantze Bibel zu kauffen. Getruckt zu Tübingen, Anno M. D. XXXII.

Ad

In limbo tituli signum HE. et ara 1564. Titulum excipit privilegium imperatoris, dedicatio hæredum Quentelii ad Imp. Ferdinantum, data 9 Febr. 1564. et reliqua, quæ in præced. edit. Typus maior bonus: forma maior: figuræ incisæ ligno a Virgilio Solis. Duæ col.

2970. 10. Bibell, Das ist — ut prior — Dietenberger. Jetzt an vielen orten corrigiert vnd gebessert, mit schönen kunstreichen figuren geziert, und fleissiger dann je vorhin außgangen. Zu Cöln durch Geruinum Calenium, vnd die Erben etwan Johan Quentels, Im Jar M. D. LXXXVII. mit ꝛc. ut in priore.

Das New Testament (ut in præcedente —) Im Jar M. D. LXXXVII. Mit etc.

Titulus limbo ornatus, sequitur privilegium Rudolphi II. Imp. Typus et forma ut 2968. Figuræ, auctoribus HE, SHF, parvæ, sed nitidissimæ.

2971. 11. Bibell etc. (Omnino ut præcedens:) Gedruckt zu Cöln, Durch Arnoldum Quentel, Im Jar M DC. XVIII. Mit Röm. Keys. Majest. newer Gnad vnd Freiheit.

Das New Testament (ut præcedens) Zu Cölen, durch Arnold Quentel. M. DCXVIII. Mit etc.

Ut præcedens editio.

2972. 12. Sacra Biblia ꝛc. treulich verteutschet durch D. Johann Dietenbergen, Anjetzo aufs neue in gewisse Versiculn eingetheilet, an vielen Orten gebessert, und mit einem nützlichen Register versehen. Würtzburg, Gedruckt bey Johann Michael Kleyern, Universitäts-Buchdruckern. Nürnberg und Franckfurt, zu finden bey Johann Christoph Lochnern, Buchhändlern. Im Jahr Christi M. DCC. V.

Das Newe Testament ꝛc. trewlich verteutschet, durch D. Johann Dietenberger. Gott zu Lob, auch gemeiner Teutschen Nation zu gutem in diese Form gestellet. Anno 1705. Cum licentia superiorum. Würtzburg, Gedruckt durch Johann Michael Kleyern, einer Löblichen Universität Buchdruckern. In Verlegung, Johan Christoph Lochners Buch-Händlers in Nürnberg.

Tabula ænea titulo premissa incisa a Joh. a Montalegro. Sequitur index in universa Biblia. Contextus duabus col. typo minori (klein Mittel) exaratus: paginæ lineis distinctæ: epitome & loci parelleli lineis inserta. Ornata est hæc editio tabulis ære incisis, historicis et effigiebus viror. illustr.

2967. 7. Bibell. Das ist, Alle bücher Alts und New Testaments, nach alter in Christlicher Kyrke gehabter Translation, mit Außlegung etlicher dunckeler Ort, vnd Besserung vieler verruckter wort vñ sprüche, Durch Doctor Johan Dietenberger, fleissig, trewlich vnd Christlich corrigiret vnd gebessert in seinem Leben. Mit biblischen (wie man sie nent) Concordantzen von newen vberaus reichlich gemehret. Zu Cöln Durch die Erben des achtbaren Johan Quentels, im jar nach Christi geburt 1556. Mit Kaiserlicher Gnad und Freyheit.

Das New Testament, Durch D. Johannem Dietenberger verdeutscht, zum vierden mal vnd fleissiger außgangen. Zu Cöln durch die Erben Johan Quentels, im jar vnsers Herren tausent fünffhundert vnd sechs vnd funffzig. Mit Keiserlicher Gnad und Freiheit.

Titulus atramento et minio impressus, limbo cinctus, Typus maior praecedenti: figurae ut in prioribus. Duae col.

2968. 8. Bibell. (ut praecedens) — leben, vñ nun zum funfften mahl fleißiger dañ je vorhin ausgangen. Mit Biblischen — gemehret. Zu Cöln durch die Erben des achtbaren Johan Quentels, vñ Gerwinum Calenium, im jar nach Christi geburt, 1561. Mit gnad vñ freiheit des Römischen Keisers Ferdinand in zehen jaren nit nach zu drucken.

Das New Testament, durch D. Johannem Dietenberger verteutscht, jetzt nun zum fünfften mal, und fleissiger dann je vorhin, ausgegangen. Zu Cöln — ut prius — M. D. LXI. Mit ut in Priori titulo.

Ad calcem: Des Spurckels am dritten, 1561.

Typus ut in praeced. Sed figurae, exceptis quae in Apocalypsi sunt, novae.

2969. 9. Catholische Bibell, Das ist Alle bücher der H. Schrifft, beide Alts vñ Newen Testaments: nach Alter in Christlicher Kyrche gehabter Translation trewlich verteutscht, vnd mit vielen heilsamen Annotaten erleuchtet, durch D. Johan Dietenberger. Gottzelob, vnd der Röm. Keis. Maiest. zu allergnedigstem wolgefallen, vñ gemeyner Teutscher Nation zu gutem, abermal mit schönen ansehenlichẽ Figuren gezirt, und in dise herrliche Form gestelt. Zu Cöln, durch Geruinum Calenium, vnd die Erben Johan Quentels, im Jar M. D. LXXI. Mit Röm. Keis. Maie. Gnad vnd Freiheit.

Das New Testament, Nach &c. — ut in priori titulo im Jar M. D. LXXI. Mit etc.

Ad calcem: ¶ Hie endet sich der text des psalters zů latein vnd zu deůtzsch mit einer schönen außlegnng vnd verstentnyß gemacht vñ geordnet durch den hochgelehrtsten Bruder Nicolaus von Lyra ein Barfusser vnd ein grosser Doctor der heyligen geschrifft. Gedrůcket vñ volendet durch den Achtparn Peter drachen zu Speyer in der alten Erbarn kayserlichen vnd hochgefreyeten Stadt Worms auff Mittewochen den xv. tag des Monats Aprilis. Nach vnsers Heylmachers geburt Tausent funffhundert vnd vier iar.

Contextus maiori typo exaratus commentario est insertus. Litteræ initiales capitum & versiculorum, tituli et inscriptiones paginarum minio exaratæ. Litteræ gothicæ. Psalterium excipiunt hymni biblici & Symbolum Athanasii.

2976. 16. Psalterium cum apparat vulgariu firmiter appresso. Lateinisch Psalter mit dem teutschen dabey getruckt.

Ad calcem: Psalterium cum apparatu vulgari pro more barbarico translatum: Argentine impressum per honestum virum Joannem Knoblouch. Anno M. CCCC. viij. Hie endet der Psalter mitt dem teutschen: nutzbarkeit der psalm sunderlichen, getruckt zu Straßburg durch Johannem Knoblouch, in dem Jar als man zalt Tausent funfhundert vnd. viij.

Typus gothicus: in latino contextu paullo maior. Exemplum nitidum.

Post reformationem Lutheri.

2977. 17. Der Psalter Dauids, Latyn vnnd Teutsch. In deme der Latynischer Text, nach gemeyner brauch der Christlichen Catholischen Kirchen, trewlich vorgesetzt, Sampt eyner kurtzen verteutschung vnd Außlegung, nach dem verstande vnd meynung der Vornembsten Kirchenlehrern, mit grossem fleiß versammlet. Ephes. V. Werdet erfüllet mit dem heiligen Geist, vnnd redet vnter eynander, von Psalmen, vnd Lob, vnd Geistlichen gesengen, Synget vnd spielet dem Herren in eweren Hertzen. Zu Cöllen bey Jaspar Genney. Mit Keyserlichem Priuilegio nit nach zu trucken. M. D. LXII.

Textus latinus in versiculos distinctus, quorum singulos excipit versio germ. item explicatio & preces.

2978. 18. Psalter Dauids, Sampt den Canticis Latein vñ Teutsch mit kurtzer richtiger außlegung, nach dem verstand der fürnemisten Lehrern, in 3 Theil abgetheilt. Der Erste Theil. Durch Georgium Witweiler der Societet Jesu Priestern, vnd H. Schrifft Doctorem. Getruckt

 zu

2973. 13. Die Catholische Straßburger Bibel ꝛc. Auf gnädigsten Befähl Ihro Durchlauchtigsten Eminentz des gendädigsten Fürstens und Herrns, Herrns Armandi Gastonis von Rohan, der Heil. Römischen Kirchen Cardinals, Bischoffen und Fürstens zu Straßburg, ꝛc. ꝛc. Gedruckt im Jahr der Gnadenreichen Geburt Christi, M DCCXXXIV. Straßburg, In Verlegung Simon Kursßner, Cantzel. Buchdr. und Theophil. Sam. Silberling, Buchbinders.

Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, nach der — Ubersetzung. Mit Erlaubnuß der Oberen. Gedruckt Im Jahr Christi, M. DCC. XXXIV. Straßburg, ut antea.

Dedicata Card. de Rohan, cuius effigies sculpta a Striedbeck dedicationi præfigitur. Præterea duæ tabulæ in fronte libri animadvertuntur, una incisa a Danneker, altera a J. M. Weis. Cetera conveniunt cum edit. antecedd.

2974. 14. Catholische Mayntzische Bibel ꝛc., auf Hohe Verordnung des Hochwürdigst- und Gnädigsten Fürsten und Herrn, Herrn Philipp Carl, Des H. Stuhls zu Mayntz Ertz-Bischoffs ꝛc. Nach dem 1662. in Mayntz gedruckten Exemplar mit grossem Fleiß übersehen, mit zwey Hundert Vier und Dreyssig Kupffern gezieret, auch mit einem Zeit-Register ꝛc. vermehret. Franckfurt am Mayn, Verlegt und zu finden bey Philipp Heinrich Hutter auf dem Pfarr-Eysen. Gedruckt bey Heinrich Ludwig Brömer, 1740.

Die Propheten und die Bücher deren Machabeer. Franckfurt Im Jahr unsers Heylands Jesu Christi 1740.

Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, nach der gemeinen lateinischen, und von der Heiligen Kirchen bewährten Uebersetzung. Mit Erlaubnuß der Obern. Gedruckt im Jahr unsers Herrn und Heylands Jesu Christi 1740. Franckfurt am Mayn, zu finden bey Philipp Heinrich Huttern.

Tabula titulo præmissa ære incisa est ab Andr. Reinhardt Augustæ: effigies principis a C. H. Müller: reliquæ tabulæ a Meriano. Ceterum convenit cum præcedentibus, quas tamen omnes splendore superat.

In Quarto.

Ante Reformationem Lutheri.

2975. 15. Der Psalter, teutsch, sine titulo.

Ad

Ad calcem: ¶ Hie endet sich der text des psalters zů latein vnd zu deützsch mit einer schönen außlegung vnd verstentnyß gemacht vñ geordnet durch den hochgelehrtsten Bruder Nicolaus von Lyra ein Barfusser vnd ein grosser Doctor der heyligen geschrifft. Gedrücket vñ volendet durch den Achtparn Peter drachen zu Speyer in der alten Erbarn kayserlichen vnd hochgefreyeten Stadt Worms auff Mittewochen den xv. tag des Monats Aprilis. Nach vnsers Heylmachers geburt Tausent funffhundert vnd vier iar.

Contextus maiori typo exaratus commentario est insertus. Litteræ initiales capitum & versiculorum, tituli et inscriptiones paginarum minio exaratæ. Litteræ gothicæ. Psalterium excipiunt hymni biblici & Symbolum Athanasii.

2976. 16. Psalterium cum apparat vulgariu firmiter appresso. Lateinisch Psalter mit dem teutschen daben getruckt.

Ad calcem: Psalterium cum apparatu vulgari pro more barbarico translatum: Argentine impressum per honestum virum Joannem Knoblouch. Anno M. cccc. viij. Hie endet der Psalter mitt dem teutschen: nutzbarkeit der psalm sunderlichen, getruckt zu Straßburg durch Johannem Knoblouch, in dem Jar als man zalt Tausent fünfhundert vnd. viij.

Typus gothicus: in latino contextu paullo maior. Exemplum nitidum.

Post reformationem Lutheri.

2977. 17. Der Psalter Davids, Latyn vnnd Teutsch. In deme der Latynischer Text, nach gemeyner brauch der Christlichen Catholischen Kirchen, trewlich vorgesetzt, Sampt eyner kurtzen verteutschung vnd Außlegung, nach dem verstande vnd meynung der Vornembsten Kirchenlehrern, mit grossem fleiß versammlet. Ephes. 5. Werdet erfüllet mit dem heiligen Geist, vnnd redet vnter eynander, von Psalmen, vnd Lob, vnd Geistlichen gesengen, Synget vnd spielet dem Herren in eweren Hertzen. Zu Cöllen bey Jaspar Genney. Mit Keyserlichem Privilegio nit nach zu trucken. M. D. LXII.

Textus latinus in versiculos distinctus, quorum singulos excipit versio germ. item explicatio & preces.

2978. 18. Psalter Davids, Sampt den Canticis Latein vñ Teutsch mit kurtzer richtiger außlegung, nach dem verstand der fürnemsten Lehrern, in 3 Theil abgetheilt. Der Erste Theil. Durch Georgium Witzelium der Societet Jesu Priestern, vnd H. Schrifft Doctorem. Getruckt

zu Costantz am Bodensee durch Leonhart Straub 1617. Cum Priui C. S. Cæs. M. ad decennium.

Psalter — der Ander Theil — 1618.

Psalter — der Dritter Theil — 1619. Voll. III.

Convenit fere cum præcedenti.

2979. 19. Psalter Deß Königlichen Propheten Davids, sampt den Canticis Breviarii Romani, Teutsch vnd lateinisch: Mit kurtzer deutlicher Außlegung deß Texts, nach dem Verstandt der fürnembsten Lehrern, viel tröstlichen sehr nützlichen Exempeln vnd Vermahnungen, in drey Theil abgetheilt, Durch Georgium Wittweiler, der Societet Jesu Priestern, und H. Schrifft Doctorn. Mit zweyerley angehengten ordentlichen Registern der fürnembsten Puncten, auch für die Prediger: Zum andern mahl Gedruckt. Erster Theil. Gedruckt zu Costantz am Bodensee, durch Leonhart Straubeu, Anno 1621.

Titulus bicolor: reliqua ut in præced.

2980. 20. Die Propheten und die Bücher der Machabeer. Mäyntz, Im Jahr Christi, M. DC. LXI.

Das Neue Testament; Mäyntz, Im Jahr Christi, MDCLXI.

Ornata effigiebus auctorum Bibl. sculptis a Sandrart, et figuris lingno incisis a J. Meyer. Tabulæ N. T. incisæ a Fleischberger et Corn. Vischer. Forma maxima: Duæ col. (Mittel)

2981. 21. Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi mit erbaulichen Betrachtungen über ieden Vers, Verfertiget von *Paschasio Quesnel*, und gedruckt Auf Befehl des damaligen Hrn. Bischoffs und Grafens von Chalons, anitzo Ertzbischoffen von Paris und Cardinals ꝛc. Nebst einer Historischen Vorrede, welche die Päbstliche Constitution wieder die 101 verdammten Lehr-Sätze, derer Frantzösischen Ertz- und Bischöffe an den Pabst und Concilium gethane Appellationes, und einen gründlichen und aufrichtigen Bericht, was zwischen dem Römischen Stuhl und der Quenellischen Parthey biß anitzo vorgegangen, in sich hält. Mit Erlaubniß der Obern. Franckfurt am Mayn, bey Moritz Georg Weidmann, Anno 1718.

Cum effigie Quesnelii, sculpta a M. Bernigeroth. In fine index copiosissimus (Typus in contextu Cicero, in comment. Corpus)

2982. 22. Catholische Bibel, das ist, Die gantze heilige Schrifft Alten und Neuen Testaments — nach der uhralten gemeinen Lateinischen — Ueber-

2990. 30. Das New Testament — (omnino ut no. 27) Im Jar M. D. XXXIX

Ad calcem: Gedruckt zu Freyburg Breyßgaw, durch Johannem Fabrum Juliacensem, Im Jar M. D. XXXIX.

Annotationes des hochgelehrten und Christlichen Doctors Hieronymi Emßers, über Luthers neuw Testament, und dem Newen Testament, so Emser verteutscht hat, durch ein ineinander verzeychnung angeknöpfft. Im Jar. M. D. XXXV.

Ad calcem: Gedruckt zu Freiburg im Breißgaw, durch Joannem Fabrum Emmeum Juliacensem, Anno, M. D. XXXV.

Ut praecedens editio Friburgensis.

2991. 31. Die Bibel, durch Dietenberger, sine tit.

Das new Testament, nach alter in Christlicher Kirchen gehabter Translation trewlich verteutscht, Durch D. Johan. Dietenberger &c. in diese herrliche Form gestelt. Gedruckt zu Maynz bey Balthaser Lippen, in Verlegung Arnoldi Quentels. Im Jar M. D. CII. Mit Röm. Keis. Mayest. Gnad und Freiheit.

Paginae lineis distinctae. Duae columnae, et inter eas loci parall. et annotatiunculae. (Petit)

2992. 32. Das New Testament, nach alter in Christlicher Kirchen gebrauchter translation gründlich und trewlich verteutschet, Durch D. Johan Dietenberger. Getruckt zu Cölln, durch Arnold Quentel, Im Jar 1603. Mit Römis. Keyserlicher Majest. Gnad und Freyheit.

Titulus bicolor. Duae columnae. Figurae incisae a HE.

2993. 33. Biblia, Das ist Die gantze heilige Schrifft: nach alter in Christlicher Kirchen gehabter Translation trewlich verteutscht. Durch D. Johann Dietenberger &c. Mit Keys. Majest. Gnad und Freyheit. Getruckt zu Maynz, bey Balthaser Lippen, in verlegung Arnold Quentels. Im Jahr M. DC. IX.

Die Propheten alle Teutsch &c. durch D. Johann Dietenberger. Getruckt in der Churfürstlichen Stadt Mäyntz &c. ut antea.

Das New Testament — omnino ut no. 2991 — M. DC. IX.

Ut praeced. editio Moguntina anni 1602: Titulus limbo aeneo cinctus.

2994. 34. Biblia — ut no. 2993. Getruckt zu Maynz, bey Balthasar Lippen, in Verlegung Arnoldi Quentels, Im Jahr M. DC. XVII.

Die

Emser säliger vorteutschet, Das man yß in kleyne form gedruckt hat, durch eyn in eynander verzeychnuß angeknüpfft. Anno. M. D. XXVIII. Wirt verkaufft, in Johann Haßfurts Haws zu Leypßig In der Ritter Strassen.

Ad calcem: M. D. xxviij, ut post emend. errat. Gedruckt zu Leyptzick Durch Walten Schuman.

Ut praecedens editio. Additur hic index Evangel. et Epistolarum. Figurae in Apocal. minores, Typus in notis et summariis diversus (Cursiv).

2987. 27. Das New Testament, So durch H. Emser säliger verteutsch und des Durchlewchtē Hochgebornē Fürstē vñ herrē Herrē Georgē Hertzogen zu Sachssen &c. Regimēt vñ priuilegio außgangē, ist. Anno. 1529.

Ad calcem: Gedruckt zu Leyptzick durch Walten Schumañ des Jars. M. D. xxix.

Annotationes Hieronimi Emsers, uber Luthers Newe Testamēt ytzt zum vierden mal vbersehen, welche auch mit dem Newen Testament, so Emser seliger verdeutschet, vnd am Jüngsten gedruckt, außgangen sind, ym 1529. yhar. Gedruckt zu Leypsig durch Walten Schuman im yar. M. D. XXIX.

Titulus limbo amplo cinctus, in quo arma Saxonica. Editio convenit cum 2985. sed figuras habet editionis 2986. Recensuit hanc ed. Theophilus Sincerus T. II.

2988. 28. Das New Testamēt, so durch den Hochgelerten Hieronymum Emser seligen verteutscht, vnder des Durleuchten, Hochgebornen Fürstenn vnd Herrn, Herrn Georgen Hertzogen zu Sachssen. &c. Regiment außgegangen ist. Im Jar M. D. XXXIIII.

Ad calcem: Gedruckt zu Freyburg im Breyßgaw, durch Johannem Fabrum Juliacensem, Im Jar. M. D. XXXIIII.

In utraque tituli pagina bis exstat Emseri Epitaphium. Convenit caeterum haec editio cum praeced. 2986. sed non habet figuras in Apocal.

2989. 29. Der Psalter Latein vnd teutsch, trewlich verdolmetscht vnd gründtlich außgelecht, mit Christlicher erklerung, auß Dionysio Carthusiano, vñ vil andern heilgen lerern versamlet. Darbey des Alten vnd Newen Testaments Cantica oder gesang außgelegt. Durch die Carthäuser zu Cöllen. Zu Cöllen in kosten des achtbaren Herrn Peter Quentels. Im jaer vnsers Herren 1535.

In ultima pagina arma Coloniensia.

Quemlibet versum latinum excipit versio germanica insertis annotationibus.

2990.

3000. 40. Das Neue Testament — wie No. 2991 — Cölln am Rhein, bey Simon Simonis Erben, unter Helmschläger im gulden Kopff. 1734 Cum Privilegio Sacræ Cæsareæ Maiestatis speciali & Permissu superiorum.

Lineis continuis: (Cicero)

3001. 41. Biblia Sacra &c. mit eines jeden Capitels Summarien und 174 feinen Kupferstichen der fürnehmsten Historien versehen, nebst einer Vorrede, angefügten Biblischen Catechismo, und Verzeichniß der Sonn- und Festtäglichen Episteln, und Evangelien auf das gantze Jahr zum Gebrauch der Römisch-Catholischen also besorget und herausgegeben von des hohen teutschen Ritter-Ordens bey der hochlöblichen Commenden in Nürnberg, verordneten Geistlichen. Mit Bewilligung der Obern und allergnädigsten Kayserlichen Privilegio. Nürnberg, In Verlag Jacob Lamberti und Consorten, und gedruckt bey Andreas Bieling. 1758.

Das Neue Testament unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi, mit jedes Capitels nöthigen Summarien und vielen schönen Kupferstichen ausgezieret. Mit Bewilligung etc. — ut primus — 1758.

Figuræ ære incisæ frequentes et obiter. Duæ columnæ (Cicero).

3002. 42. Die Lectionen und Episteln sammt den Evangelien auf alle Sonn- und Feyertag des ganzen Jahres mit beygefügter Passions- oder Leidensgeschichte unsers Heilandes, wie solche von jedem der vier Evangelisten ist beschrieben worden. Mit Ihrer röm. K. K. Majest. allergnäd. Freyheit und Bewilligung der Obern. Wien, im Verlage der Normalschule.

Aera quidem non adest: sed impress. videtur post annum 1770.

3003. 43. Die Heilige Schrift nach der uralten, gemeinen, von der katholischen Kirche bewährten Uebersetzung, deutsch herausgegeben. Erster Band. Die Bücher des Moysis. Mit Erlaubniß der Obern. Fuld, gedruckt und verlegt von Johann Jacob Stahel, Hochfürstl. Hof und Universitätsbuchhändlern und Buchdruckern. 1778.

Die Heilige Schrifft — Zweiter Band. Die Bücher Josue — Der Chronike. 1779.

Die Heilige Schrifft — Dritter Band. Die Bücher Esdras — Hoheslied. — 1780.

Die [illegible] — Zweyter Theil. Die Bücher der Weis- Das [illegible] — 1781.
Omnia [illegible] Schrift — Vierter Theil. Die Bücher der Prophet — 1781.

2995. 35. T[illegible] mum [illegible] heilige Schrift — Sechster Theil. Das neue Testament Hoch[illegible] [illegible] des Apostelen — 1781.
Geo[illegible] [illegible] connexa et. Liber continuo auffs[illegible]
Ne[illegible] [illegible] des Prophet nach dem Ebräischen Text mit Zuziehung Ep[illegible] [illegible] Uebersetzungen übergetragen und erläutert durch P. Bede te[illegible] [illegible] Benedictiner in Banz. Franckfurt und Leipzig, bey Goeb- Pa[illegible]

2996. 3[illegible]

IN DUODECIMO.

2997. Das Neue Testament Nach alter in Christlicher Kirche gehabter [illegible] [illegible] verteutscht durch Hieronimum Emser. Jetz [illegible] mit dem [illegible] bewehrten Text conferiret. Gedruckt zu [illegible] durch Conradum Butgenium 1605.

29[illegible] [illegible] (Poeit)

[illegible] Evangelia und Episteln, auf alle Sonn- und Feyer-Täge des [illegible] Jahrs, wie auch die Passion etc. Nach Ordnung des [illegible] [illegible] Römischen Missale Clement VIII und Urban VIII aus- [illegible] [illegible] Christoph Weigel — Gedruckt bey [illegible] 1744.

[illegible] in Evang.

PLVTEVS XXX.

BIBLIA GERMANICA REFORMATORIVM.

In Folio.

3007. 1. Postilla Teutsch. Der heyligen vier Euangelisten vnd der auszerwelten Aposteln alle Epistlē, kurtze vñ gründliche außlegung, allgemeinem Christlichem verstand gemäß, auß der heyligen geschrifft, auch auß den alten bewärten Christlichen der heyligen Kirchen Leereren: anfangs in Latein durch den hochgeleerte H. Erasmum von Roterdam geschrieben, vnd yetzund treuwlich in Teütsch gebracht, zu gutem denen Pfarreren so die alten Leerer nit gehaben oder gelåsen mögend, auch zu gutem frommen Christlichen leüten, so in der einödinen sitzend, oder sunst die predginen nit erlangē mögend. Darum auch alle Euangelien vñ Episteln, so durch das gantz jar auff die Soñtag auch auff andere tag vnd zeyt außteilt, fleyssig im anfang verzeichnet sind, das sy ein yeder finden man. (Signum Christoph. Froschoweri) Es ist auch härzugethon ein schöne Vorred H. Erasmi von Roterodam, damit er yederman vermanet die heylige geschrifft zu låsen. Vnd ein Register in dem alle fürnemmen puncten verzeichnet die in diesem Buch verhandlet werdend.

Aeram non habet, sed magnæ est antiquitatis. Contextus in sectiones divisus, quarum singulas excipit postilla. Duæ columnæ (Schwabacher)

3008. 2. Die Propheten, sine titulo.

Ad calcem: End aller Propheten, so vel by den Ebreern vnnd by den alten vnder Biblische geschrifft gezelt sind. Getruckt zu Zürich, im Barfüsser Kloster, durch Christoffel Forschouer, vnnd volendet am ersten tag des Mertzens, im Jar M. D. xxix.

Sine summariis & parallelis. Duæ col. (Schwabacher)

3009. 3. Die gantze Bibel der vrsprünglichē Ebräischen vnd Griechischen waarheyt nach, auffs aller treuwlicheſt verteutschet. (Signum Froschoweri) Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschover im Jar als man zalt M. D. XXXI.

Die Heilige Schrifft — Vierter Band. Die Bücher der Weisheit — Baruch — 1781.

Die Heilige Schrifft — Fünfter Band. Die Bücher des Ezechiel — Machabäer — 1781.

Die Heilige Schrifft — Sechster Band. Das neue Testament unsers Herrn Jesu des Gesalbten — 1781.

Versio ducibus monachis Ettenheimmünster. confecta est. Lineæ continuæ. (Corpus)

3004. 44. Habakuk der Prophet nach dem Ebräischen Text mit Zuziehung der ältern Uebersetzungen übergetragen und erläutert durch P. Bede Ludwig, Benedictiner in Banz. Franckfurt und Leipzig, bey Goebhart 1779.

In Duodecimo.

3005. 45. Das Newe Testament Nach alter in Christlicher Kirche gehabter Translation trewlich verteutscht durch Hieronimum Emser. Jetzt newlich mit dem Lateinischen bewehrten Text conferirt 2c. Gedruckt zu Cöllen, durch Conradum Butgenium 1605.

Titulus bicolor. In marg. loci parall. Lineæ continuæ. (Petit)

3006. 46. Evangelia und Episteln, auf alle Sonn- und Feyer-Täge des gantzen Jahrs, wie auch die Passion 2c. Nach Ordnung des neu corrigirten Römischen Missals Clement VII und Urban VIII ausgetheilet. Erfurt verlegts Christoph Windhauer — Gedruckt bey Jeremias Adelung 1724.

Figuræ perquam rudes operi insertæ. Typus diversus (in Ep. Cicero, in Evang. Mittel)

PLV-

Ad calcem: Getruckt zu Zürych bey Christoffel Froschouer, Im jar als man zalt nach der geburt Christi M. D. LI.

3014. 8. Die gantze Bibel — ut præcedens —, verteutschet. Darzu ist yetzund kommen ein volkomner Zeyger der gantzen Bibel, sampt einem schönen Register aller Episteln vnd Euangelien, so auff die Sontag vnnd namhafften Fäst des gantzen jars, in den Kirchen geläsen werden. Auch die Jarzal vnnd Rechnung der zeyten, von Adamen an biß auff Christum, Alles mit gwüssen zalen, Concordantzen, Argumenten vnd Figuren geziert. Getruckt zu Zürych bey Christoffel Froschouer, im Jar als man zalet M. D. LVI.

Das ander teyl des Alten Testaments, mit sampt dem Neüwen. M. D. LVI.

Ad calcem: Getruckt zu Zürych in der Froschouw bey Christoffel Froschouer, Im jar als man zalt nach der geburt Christi. M. D. LVI.

3015. 9. Die Bibel sine titulo (ut præced.).

Das ander Teil des Alten Testamens, mit sampt dem Neüwen. M. D. LX.

Ad calcem: Getruckt zu Zürych in der Froschouw, bey Christoffel Froschouer, Im jar als man zalt nach der geburt Christi M. D. LX.

3016. 10. Biblia ꝛc. Auß Hebräischer und Griechischer Sprach jetzund aufs new verteutscht; Auch eines jeden Buchs und Capitels Inhalt, samt beygefügten Concordantzen, und angehängter Erklärung der tunckeln Geschichten, Wörter, Reden und Sachen, aufs kurtzest und einfaltigst verfasset: Ferner Die Apocrypha, das ist, die Bücher, welche von alters an das Alte Testament angehängt werden, wiewol sie nicht durch Prophetschen Geist, noch in Hebreischer Sprach geschrieben sind, aufs new verteutschet: Durch Johann Piscator, Professer der heyligen Schrifft zu Herborn, Mit Rath und Hülff Christliebender gelehrter Männer, derselben Dolmetschungen und Erklärungen, verfertiget. Getruckt zu Bärn, In Hoch-Oberkeitlicher Truckerey. Durch Andreas Hugenet. Im Jahr Christi M. DC. LXXXIIII.

Anhang An das alte Testament: Darinnen Begriffen sind die Bücher, welche Apocrypha genennet werden: Als nemblich Das Buch Tobit — Jesus Sirach.

Ad calcem: End deß ersten teyls deß Alten Testaments mit sampt den büchern der gschrifft gemäsz, doch nit als Biblisch, oder ingleychen werd, bey den Hebreern gehalten werdend. Getruckt und vollendet zu Zürich bey Christoffel Froschouer. am xij. tag Meyens, in dem Jar do man zelt M.D.XXXI.

Das ander teyl des Alten unnd Neuwen Testaments.

In Ultimo folio iterum Froschoweri figlum.

Titulus minio exaratus limbo cinctus. Figuræ ligno incisæ eodem figlo sunt notatæ, quo postea usus est Virgilius Solis, quem tamen auctorem non habent. Præfationem excipit index biblicus. Litteræ initiales singulorum librorum ligno incisæ. Adsunt Summaria: duæ columnæ (Mittelschwabacher)

3010. 4. Die gantze Bibel ꝛc. den ursprünglichen spraachen nach, auff aller treüwlichest verteütschet. Darzu sind Yetzund kommen ein schön und volkommen Register oder Zeyger über die gantzen bibel. Die jarzal unnd rächnung der zeyten von Adamm biß an Christum, mit sampt gewüssen Concordantzen, Argumenten Zalen uñ Figuren. Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer, im Jar als man zalt M.D.XXXVI.

Das ander Teyl deß Alten Testaments mit sampt dem Neüwen. M.D.XXXVI. Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer.

Ad calcem: Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer und vollendet am sechszehenden tag des Mertzens, Im jar M.D.XXXVI.

Convenit cum præcedente; additi sunt in hac posteriori loci paralleli in margine.

3011. 5. Die gantze Bibel — (ut præcedens) — M.D.XL.

Das ander teyl desz Alten Testaments mit sampt dem Neüwen.

Ad calcem: Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschour und vollendet am sechßten tag des Mertzens, Im jar M.D.XXXIX.

Convenit cum præced. edit.

3012. 6. Die ganze Bibel — (ut præcedens) — M.D.XLV.

Das ander teyl des Alten Testaments, mit sampt dem Nüwen.

Ad calcem: Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer, Im jar als man zalt nach der geburt Christi M.D.XLV.

3013. 7. Die gantze Bibel — (ut præcedens) — M.D.LI.

Das ander teyl des Alten Testaments, mit sampt dem Neüwen.

Ad

petrus vnd vff diesen Felsz werd ich mein kirchen bawen, auch über dise wort Joannis, Jr sölt nielmants das sein mit gewalt abdringen, noch gegen die Obrigkeyt mit vnwarheit beclagen, sondern euch an ewren sold benügen lassen. Ad calcem M. x°. prj.

Ut praecedentes.

3022. 16. Novum Testamentum omne latina versione, oppositum aeditioni uulgari siue germanicae, in usus studiosorum uulgatum. Das gantz Neüw Testament zu Teütsch dem Latine entgägen gesetzt, mitt sampt den nodtwendigen Concordantzenn. Was aber die vrsach sye, findest du inn der vorred. Zürych by Christoffel Froschouer im Augstmonat deß M. D. XXXV. Jars

Latinus contextus in exteriori columna, concordantiae in margine. Versio est Erasmi Roterodami. Vide Götze fortsetzung seiner Bibels. S. 107 — 9. No. 625.

3023. 17. Die Epistel S. Pauli an die Galater: auffs new verdolmetschet, vnd für den gemeinen Teutschen Mann durch Frag vnd Antwort kürtzlich erkläret: So anstatt eines Christlichen Catechismi können gelesen werden. *Balthasar Copius* Diener des Göttlichen Worts zur Newstatt an der Hart durch Matthäum Harnisch. Anno M. D. LXXVII.

Ad calcem: Gedruckt in der Fürstlichen Pfaltz zu Newstatt an der Hart durch Matthäum Harnisch. Anno M. D. LXXXVII.

Textus in lectiones divisus est, quas quaestiones et responsiones excipiunt.

3024 18. Biblia ꝛc. jetzund aufs new vertheutscht: Auch eines jeden Buchs vnd Capitels inhalt, samt beygefügten concordantzen und angehengter erklärung der tunckeln geschichten, worten, reden vnd sachen, aufs kurtzest vnd einfeltigst verfässet ꝛc. Ferner die Apocrypha ꝛc. aufs new verteutscht: Item am Ende eine Chronologia ꝛc. Landtafeln, vnd ein Summarischer Bericht von den hauptstücken Christlicher Religion: wie auch, warumb, vnd wie ein Christ die H. Schrift mit nutz vnd erbawung lesen, solle: Durch Johann Piscator mit raht vnd hülf Christliebender gelehrter Männer, derselben dolmetschungen vnd erklärungen, verfertiget. (Signum typographi) Gedruckt zu Herborn in der Grafschafft Naßaw Catzenelenbogen durch Christoff Raben. 1602.

Das erste Theil des alten Testaments, Darinnen Die fünf Bücher Mosis — Herborn in der Gräfschaft Naßaw &c. 1602.

Das

Das Newe Testament Unsers Herrn Jesu Christi. Durch Hrn. Johann Piscator verteutschet, und mit nohtwendigen außlegungen erkläret. Bern, Gedruckt im Jahr Christi. M. DC. LXXXIIII.

Tabula titulo præmissa ære incisa a Thurneyser. In utroque margine adnotationes. Duæ columnæ (Mittel)

3017. 11. Die Bibel ꝛc. Aus den Grund-Sprachen treulich und wol verdeutschet ꝛc. Sammt den so genannten Apocryphischen Büchern, dienlicher Vorrede ꝛc. und einem nützlichen Register. Zürich, bey David Geßner Gebrüdere, und bey Orell, Geßner, Füßlin und Compagnie. MDCCLXXII.

Singulis versibus subiecti loci parall. et adnotationes. Figuræ paucæ sed bonæ, auctore D. Redinger, operi insertæ. Duæ columnæ (Mittel)

In Quarto.

3018. 12. Herr Erasmus von Roterdams verteutschte außlegung über diese wort sant Pauls zu den von Corinth, in der ersten Epistel am vierzehenden Capitel, Ich will lieber in meinem gemüt fünff wort in der kirchen reden, andere zu unterweysen, denn zehentausend mit der zungen. ¶ von Gesang.

In fina libri æra M. vᶜ. xxj

Præter hunc versum in titulo indicatum, alia biblica non continet.

3019. 13. Herr Erasmus von Roterdam verteutschte auslegung über diesen Spruch Christi unsers Herrñ Matthei am dreyundzwanzigsten Capitel vom den Phariseyerñ Sie thun alle jre werck, das sie von den menschen gesehen werden, und breyten jr Gebottzedeln auß, vom heyltumb ꝛc.

Ad calcem M. vᶜ. xxj. (ut praecedens)

3020. 14. Erasmus von Roterdam verteutschte außlegung über das göttlich tröstlich wort unsers lieben Herr und seligmachers Christi, Nemet auff euch mein Joch, und lernet von mir.

Ad calcem, M. vᶜ. xxj.

Ut præcedens,

3021. 15. Herr Erasmus von Roterdam verteutschte Außlegung über S. Hieronymus Allegation — und über diese wort Christi — Du bist pe-

petrus vnd vff diesen Felsz werd ich mein kirchen bawen, auch über dirse wort Joannis, Ir solt nieinams das sein mit gewalt abdringen, noch gegen die Obrigkeyt mit vnwarheit beclagen, sondern euch an ewren sold benügen lassen. Ad calcem M. ꝛc. ꝛc.

Ut præcedentes.

3022. 16. Novum Testamentum omne latina versione, oppositum aeditioni uulgari siue germanicæ, in usus studiosorum uulgatum. Das gantz Newe Testament zu Teütsch dem Latine entgägen gesetzt, mitt sampt den nodtwendigen Concordantzenn. Was aber die vrsach sye, findest du inn der vorred. Zürych by Christoffel Froschouer im Augustmonat deß M. D. XXXV. Jars

Latinus contextus in exteriori columna, concordantiæ in margine. Versio est Erasmi Roterodami. Vide Götze fortsetzung seiner Bibels. S. 107 — 9. No. 625.

3023. 17. Die Epistel S. Pauli an die Galater: auffs new verdolmetschet, vnd für den gemeinen Teutschen Mann durch Frag vnd Antwort kürtzlich erkläret: So anstatt eines Christlichen Catechismi können gelesen werden. *Balthasar Copius* Diener des Göttlichen Worts zur Newstatt an der Hart durch Matthäum Härnisch. Anno M. D. LXXVII.

Ad calcem: Gedruckt in der Fürstlichen Pfaltz zu Newstatt an der Hart durch Matthäum Harnisch. Anno M. D. LXXXVII.

Textus in lectiones divisus est, quas quæstiones et responsiones excipiunt.

3024 18. Biblia ꝛc. jetzund aufs new vertheutscht: Auch eines jeden Buchs vnd Capitels inhalt, samt beygefügten concordantzen und angehengter erklärung der tunckeln geschichten, worten, reden vnd sachen, aufs kurtzest vnd einfeltigst verfasset ꝛc. Ferner die Apocrypha ꝛc. aufs new verteutscht: Item am Ende eine Chronologia ꝛc. Landtafeln, vnd ein Summarischer Bericht von den hauptstücken Christlicher Religion: wie auch, warumb, vnd wie ein Christ die H. Schrift mit nutz vnd erbawung lesen, solle: Durch Johann Piscator mit raht vnd hülf Christliebender gelehrter Männer, derselben dolmetschungen vnd erklärungen, verfertiget. (Signum typographi) Gedruckt zu Herborn in der Grafschafft Naßaw Catzenelenbogen durch Christoff Raben. 1602.

Das erste Theil Des alten Testaments, Darinnen Die fünf Bücher Mosis — Herborn in der Grafschaft Naßaw &c. 1602.

Das

In [illegible] Froschovii. Typus latinus [illegible] germanicus minus Petit. Primae [illegible] pagina [illegible], secunda [illegible] Desunt [illegible]

3032. 26. Bibel Teutsch der ursprünglichen Hebräischen und Griechischen warheit nach, auffs treuwlichest verdolmetschet. Was über die nächst ausgegangenen Trucken weiters hinzu kommen sye, wirt in nachvolgender Vorred gnugsam begriffen. Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer, im Jar als man zalt M. D. XXXIIII.

Der ander teil Deß Alten Testaments mit sampt dem Baruch. Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer.

Ad calcem: Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer, und vollendet am anderen tag des Herbstmonats, im jar M.D.XXXIIII.

Duae secundum praefationes praemissae. Summaria typo e latino et germanico mixto (forma Petit), exarata sunt, contextus germanico (Petit). In margine loci paralleli. Notatu dignus est in hac versione Tigurina locus Cohel. V. 3. wie lanse ich Ey wieder beschaffen.

3033. 27. Bibel, sine titulo.

Das ander teil des Alten Testaments mit sampt dem Reimen. Getruckt zu Zürych bey Christoffel Froschouer.

Praemissa chronologia; absunt summaria. Typus germanicus (Petit). Duae col. Esse videtur editio Tigurina a. 1536. Primus tomus continet folio 344, secundus 321.

3034. 28. Bibel Teütsch den ursprünlichen sprachen nach, auffs aller treuwlichyst verteütschet. Darzu sind yetzund komen ein schön und vollkommen Register über die gantzen Bibel. Die jarzal und rechnung der zeyten von Adamen bis an Christum, mit sampt gewissen Concordantzen, Argumenten, und zalen. Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer, im Jar als man zalt M. D. XLII.

Das ander teyl — ut praecedens —

Ad calcem: Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer, Im jar als man zalt M. D. XLII.

Forma praecedenti maior.

3035. 29. Bibel Teutsch — ut praecedens editio — Item ein kurtzer summarischer begriff der heiligen geschrifft, mit sampt gewüssen Concordantzen, Argumenten, und zalen. Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer, im Jar als man zalt M. D. XLVIII.

Das

Das ander teil — ut præcedens,

Ad calcem: Gedruckt zu Zürych bey Christoffel Froschauer, Im jar als man zalt M. D. XLVIII.

3036. 30. (Bibel Teutsch rc.) Darzu ist kommen die jarzal vñ rechnung der zeyten von Adamen biß an Christum rc. M. D. XLIX.

Das ander teil — ut præcedens, Duo Volumina.

Quæ uncinis inclusa sunt tituli verba nitide ligno incisa sunt. Reliqua ut in præced.

3037. 31. Bibel Teutsch — ut No. 3034. — Getruckt zu Zürych bey Christoffel Froschouer, im Jar als man zahlt M. D. LII.

Das ander teyl — ut præcedens.

Ad calcem: Getruckt zu Zürych bey Christoffel Froschouer, Im jar als man zalt M. D. LII.

Forma maxima.

3038. 32. Novum Testamentum latino germanicum, in usus studiosorum, nunc primum ordinatum et editum. Das gantz Neuw Testament Latin vnnd Teutsch neüwlich zu gutem den studierenden geordnet, vnd ausgegangen (Signum Brylingerianum) Gedruckt zu Basel bey Nicolaus Brylinger, im jar 1556.

In pagina adversa præfatio Henr. Pantaleonis. Duæ columnæ, et in marg. exteriori loci parall. (Latina Antiqua, Germanica Cursiv.)

3039. 33. Der Psalter Gründlich vñ eigentlich verteütschet, vñ mit neüwen Sumarien erkläret, in welchen eines yeden Psalmens inhalt, vñ wozu er vns insonders dienstlich seye, begriffen wirt sampt einer kurtzen außlegung der fürnemsten puncten vnd besonderer worten vnd arten zureden. Alles neüwlich beschrieben durch Rudolffen Walther, Dienern der kirchen Zürych IESVS. Sehe diser ist das Lam̃ Gottes, das der wält sünd hinnimpt. Johan. I. Getruckt zu Zürych bey Christoffel Froschouer. M. D LVIII.

In margine ab una parte notæ, ab altera loci parelleli (Mittel-Schwabacher)

3040. 34. Das gantz neuw Testament recht gründlich verteutschet rc. sampt den notwendigen Concordantzen (Signum Froschov.) Getruckt zu Zürych bey Christoffel Froschouer, im jar M. D. LXV.

Duplex index præmittitur. Continuæ lineæ. In marg. loci parall. (Schwabacher)

3041. 35. Das gantz Newe Testament durch Amandum Polanum von Polansdorff, mit den besten getruckten, vnnd auff Pergament geschriebenen alten Griechischen Exemplaren collationiert rc. vermehret. Sampt einem zweyfachen Register vber das gantz Testament vnd vber alle Sonntags Euangelia vnd Episteln. Getruckt zu Basel.

Ad calcem: Getruckt zu Basel, in dem jar nach der Gnadreichen Geburt vnsers Herren Jesu Christi cIɔ Iɔcııı.

Titulum excipit præfatio et index. In interiori margine numeri versiculorum, in exteriori notæ. (Corpus)

3042. 36. Biblia rc. aufs neue und mit Fleiß wiederum übersehen. Mit einer dienstlichen Vorrede: begrifflichen Abtheilungen der Capiteln: und abgesetzten Versen. Unter hohen Lands-Oberkeitlichem Privilegio, daß dieses Bibel-Werk weder in gleichem noch kleinerem Format von niemanden nachgetruckt werden solle. Getruckt zu Zürich, bey Michael Schaufelbergers sel. Erbin, Durch Johannes Bachmann. M DC. LXXXIII.

Die Propheten rc. Getruckt zu Zürich, Bey Michael Schauffelbergern — ut prius.

Das Neue Testament rc. Getruckt — ut prius.

Absunt summaria et loci parall. Duæ col. (Corpus) In loco supra laudato (ad no. 3032) Habel. V, 3. hic legitur vox besudeln.

3043. 37. Biblia rc. verteutscht, durch Johann Piscator, Professoren der H. Schrifft zu Herborn. Nun in diese Form gebracht rc. Und aufs neu wiederum Mit Churfürstlichen Brandenburgischen Privilegio außgegeben. Duisburg am Rhein, Gedruckt bey Frank Sas, der Universität Buchdrucker. M. DC. LXXXIV.

Anhang an das Alte Testament: Darinnen begriffen sind die bücher, Welche Apocrypha genennet werden.

Das Neue Testament, Verteutsch — ut in priori titulo — M. DC. LXXXIV.

Loci parall. in imo marg. Duæ col. (Corpus) Verba Marci VIII. 12 so straff mich Gott ad imum marginem inter adnotationes rejecta sunt.

3044. 38. Das ganze Neue Testament — verteutschet, mit jeder Capitel kurzen Summarien und dero richtigen Abtheilungen von neuem mit Fleiß

Fleiß wiederum übersehen. Zürich In der Bodmerischen Truckerey. MDCCXVIII.

Duæ col. Forma minor. (Corpus)

In Duodecimo.

3045. 39. Das Alt Testament zu teütsch, der ursprünglichen Ebraischen waarheyt nach, auf das aller trewlichest verdeütschet. Getruckt zu Zürich. bey Christoffel Froschouer.

Ad calcem: Getruckt zu Zürich durch Christoffel Froschouer im M. D. XXVII. jar.

Erklerung vñ außlegung etlicher dunckler schwärer hebraischer wörter so in diesem Testamentli verzeychnet sind mit dem * vnd in marginalibus mit der zal. In welchem Buch vnd capitel man es suchen und finden soll.

Typi e latinis et germ. mixti. Sine summariis et locis parall. Forma minor, tamquam sedecima; sed signatura, quæ dicitur, est formæ octavæ.

3046. 40. Diß sind die Bücher die bey den alten under biblische geschrifft nit gezelt sind, auch bey den Ebreern nit gefunden. Neüerlich widerumb durch Leo Jud verteütschet — Getruckt zu Zürich bey Christoffel Froschouer. Aera caret.

3047. 41. Das Neuw Testament, gründlich und recht verteütscht. Getruckt zu Zürich. Bey Christoffel Froschouwer Aera caret.

3048. 42. Das Neue Testament, Verteutschet durch Johann Piscator, Nun wiederum auffs neu ausgegeben rc. Cum gratia et privilegio Magistratus Bernensis Getruckt zu Bärn In Hoch-Oberkeitlicher Truckerey Durch Andreas Hügenet. 1697. Duæ col. nitid.

3049. 43. Biblia rc. Aufs neue und mit Fleiß wiederum übersehen. Mit Summarien, richtiger Eintheilung der biblischen Bücher. Worzu insonderheit die Lobwasserschen Psalmen samt den nöthigen Fest-Gesängen zu vier Stimmen angefüget worden. 1707. Zürich. In der Gessnerschen Truckerey.

Das Gantze Neue Testament rc. verteutschet, und mit Fleiß widerum übersehen Zürich. In der Gessnerischen Truckerey. MDCCVII.

Tabula tituli incisa ab J. L. Morff. Apocripha novo paginarum numero incipiunt Duæ col.

PLVTEVS XXXI.

BIBLIA GERMANICA SVSPECTA ANABAPTISTARVM, SOCINIANORVM, FANATICORVM ET AL. *)

IN FOLIO.

3050. 1. Alle Propheten nach hebraischer sprach verteutschet. O Gott erlöß die gefangenen. Gedruckt zu Augsspurch durch Silvanum Ottmar, im M. D. XXVII.

Ad calcem: Vollendet am XXII. Junij des M. D. vnd XXVII Jars.

Titulus limbo cinctus. Absunt summaria et loci parall. Lineae continuae. Passim adnotationes (Typus Mittel Schwabacher). Praefatio huius versionis auctorem habet Ludovicum Hätzer. Vocabulum: *Herr*, ubique latino typo exaratum est. Malachi II. 14 h. m. vertitur. zwischen dir vnd dem weyb deiner jugend die du beschissen hast.

3051. 2. Biblia beyder Allt vnd Newen Testaments Teutsch. Zum Christlichen leser. Seitmal der allmechtig Gott durch sein güte verlihen hat, daß alle bücher, beyd allt vnd news testaments (wie dann die xxiiij in Hebraischer, vnd die vbrigen, souil deren vorhanden in Griechischer sprach gefunden) inns Teutsch verdolmetschet worden seind. Ist für nützlich angesehen, sölche alle, gantzer Christenheyt zu gut, mit gemeyner Teütscher sprach inn eyn buch (wie dann hie neben jre namen, vnd an welchen ort die gefunden, verzeychnet seind,) zetrucken: Sampt angehenckter außlegung der schweristen örter, auff daß der, so sich jro prauchen wölte deren nit entraubt, vnd der jhenig so jrer vnnotdürfftig, dieselbigen daruon zethun hab, hiemit gehab dich wol, vnd dancke Gott vmb seine gaben, Amen.

Ad calcem: Getruckt inn der Keyserlichen freistatt Wormbs, bey

*) Divisio inter versiones germanicas suspectas et insuspectas auctorem habet b. Lorckium, non me, id quod lectores hoc loco admonere volui. *Adler.*

bey Peter Schöffern im jar nach der geburt unsers Herren, M. D. xxix. (Signum Schöferianum)

Dux col. (Petr. Schwabacher) Absunt summaria et loci parall. Figuræ nitidæ coloribus distinctæ. Nov. Test. novo paginarum numero incipit. Vox *Herr* latino typo, expressa, et locus Malachiæ laudatus (supra no. 3050) h. m. versus: zwischen dir vnnd dem Weib, das du inn deiner jugent genommen, vnd verschupfft hast. Biblia sequitur explicatio difficil. vocabulorum.

3052. 3. *Crellii* et *Salmuthii* biblia cryptocalvinistica, quantum nimirum prodiit: de quibus vid. Baumgartenii Nachrichten von merkwürdigen Büchern St. XLVI. p. 293. — 302.

3053. 4. Der Heiligen Schrifft, und zwar Alten Testaments, Dritter Theil: Nämlich die Bücher Hiob rc. Hohelied, nach dem Grund-Text aufs neue übersehen, nebst der buchstäblichen und geheimen Erklärung, worin von den Weissagungen und Fürbildern auf Christum und sein Reich nach der innern und äussern Haushaltung Gottes gehandelt wird. Gedruckt zu Berlenburg Im Jahr unsers Heylandes Jesu Christi. 1730.

Der H. S. A. T. Vierter Theil: nämlich die vier grosen Propheten; und die zwölf kleinen — nach dem Grund-Text — ut antea — Gedruckt zu Berlenburg im Jahr unsers grosen Propheten Jesu Christi 1732.

Der Heiligen Schrifft Fünffter Theil, oder des Neuen Testaments erster Theil: Nämlich die Vier Evangelisten, nach dem Grundtext aufs neue übersehen: nebst der buchstäblichen und geheimen Erklärung, worin von dem im Fleisch erschienenen Gott-Menschen Christo, und seinem Reich, nach der innern und äussern Haushaltung Gottes, gehandelt wird. Gedruckt zu Berlenburg, Im Jahr der Menschwerdung Christi 1735.

D. H. S. Sechster Theil oder des N. T. Zweyter Theil: nämlich die Aposteln Geschichte, und die Episteln Pauli, welche seinen Namen führen — ut prius — 1737.

D. H. S. Siebender Theil, oder des N. T. Dritter Theil, mit dessen letzten Schrifften Als der Epistel an die Hebräer — Offenbahrung Johannis: Nach dem Grundtext aufs neue übersehen: nebst der buchstäblichen und geheimen Erklärung. Welchen noch die zwey Bücher, der Weißheit und Jesus Sirachs, nebst einem Anhang we-

weiser Sprüche aus den Zeiten Neues Testaments, mit kurtzen Anmerkungen beygefüget sind. Gedruckt — 1739.

Der Berlenburgischen Bibel Achter und Letzter Theil, bestehend in einem Zusatz von Apocryphischen Schrifften des Alten und Neuen Testaments: benebst einem general-Register über alle Achte Theile. Berlenburg, Gedruckt im Jahr Christi 1742.

Sententiæ (weise Sprüche) septimo tomo adiectæ, sunt sententiæ Sixti, Nili capita parænetica et al. Ultimo tomo in fine apocryphorum vulgarium adduntur Fragmentum e primo libro Enochi, testamentum 12 Patriarcharum, Psalmus CLI, Psalmi Salomonis, supplementum historiæ, Josephi Hypomnesticum, Christi epistola ad Abgarum, effata Christi apocrypha, Evangelia Jacobi et Nicodemi, epistola ad Laodicenses, epistolæ Clementis, Polycarpi et Ignatii: denique scripta Hermæ.

IN QUARTO.

3054. 5. Ain kurtze wolgegründte Außlegung über die Zehen nachgenden Episteln S. Pauli, Erstlich in Latin durch Johann Bugenhag auß Pommern, Bischoff zu Wittemberg geschrieben, und durch Ludwigen Hätzer verteutscht — O Got erlöß dein gefangnen. Anno M. D. XXIIII.

Titulus limbo cinctus. Contextus in sectiones divisus, singulis commentario subiecto.

3055. 6. Der Prophet Maleachi, mit außlegūg Johann Ecolampadij, durch in im latein beschrieben, mit Fleyß verdeutscht durch Ludwig Hätzer O Got erlöß die gefangnen M. D. XXVI.

Ut præcedens editio.

3056. 7. Biblia Das ist: Die gantze Heilige Schrifft Teutsch. Doct. Martin Luther. Jetzund ordentlich in gewisse Versicul abgetheilet und mit darauff gerichten Summarien, und Lehren jedes Capitels, Auch Concordantzen, Chronicken, Lanttaffeln, und andern Figuren, sampt einem volkommenen Register, mit sonderbaren Fleiß auffs newe zugerichtet. Anno M. D. LXXXVIII.

Die Propheten. Wie sie verteutscht worden. Durch Doct. Martin Luther. Newstatt. Anno M. D. LXXXVIII.

Das

bey Peter Schöffern im jar nach der geburt unsers Herren, M. D. xxix. (Signum Schöfferianum.)

Dux col. (Petr. Schwabacher) Absunt summaria et loci parall. Figuræ nitidæ coloribus distinctæ. Nov. Test: novo paginarum numero incipit. Vox Herr largiore typo, exculpa, et locus Malachiæ laudatus (supra no. 3050) h. m. versus: zwischen dir vnnd dem Weib, das du inn deiner jugent genommen, vnd verschupfft hast. Biblia sequitur explicatio difficil. vocabulorum.

3052. 3. *Crellii* et *Salmuthi* biblia cryptocalvinistica, quantum nimirum prodiit: de quibus vid. Baumgartenii Nachrichten von merkwürdigen Büchern St. XLVI. p. 293. — 302.

3053. 4. Der Heiligen Schrifft, und zwar Alten Testaments, Dritter Theil: Nämlich die Bücher Hiob &c. Hohelied, nach dem Grund-Text aufs neue übersehen, nebst der buchstäblichen und geheimen Erklärung, worin von den Weissagungen und Fürbildern auf Christum und sein Reich nach der innern und äussern Haushaltung Gottes gehandelt wird. Gedruckt zu Berlenburg Im Jahr unsers Heylandes Jesu Christi. 1730.

Der H. S. A. T. Vierter Theil: nämlich die vier grosen Profeten; und die zwölf kleinen — nach dem Grund-Text — ut antea — Gedruckt zu Berlenburg im Jahr unsers grosen Propheten Jesu Christi 1732.

Der Heiligen Schrifft Fünffter Theil, oder des Neuen Testaments erster Theil: Nämlich die Vier Evangelisten, nach dem Grundtext aufs neue übersehen: nebst der buchstäblichen und geheimen Erklärung, worin von dem im Fleisch erschienenen Gott-Menschen Christo, und seinem Reich, nach der innern und äussern Haushaltung Gottes, gehandelt wird. Gedruckt zu Berlenburg, Im Jahr der Menschwerdung Christi 1735.

D. H. S. Sechster Theil oder des N. T. Zweyter Theil: nämlich die Aposteln Geschichte, und die Episteln Pauli, welche seinen Namen führen — ut prius — 1737.

D. H. S. Siebender Theil, oder des N. T. Dritter Theil, mit dessen letzten Schrifften Als der Epistel an die Hebräer — Offenbahrung Johannis: Nach dem Grundtext aufs neue übersehen: nebst der buchstäblichen und geheimen Erklärung. Welchen noch die zwey Bücher, der Weisheit und Jesus Sirachs, nebst einem Anhang wei-

Veteris Testamenti Apocrypha; oder besondere Schrifften Historische bücher 2c. diesem alten Testament mit beygefüget. Prüfet alles, und das Gute behaltet. Aufgelegt durch — ut prius — Anno 1712.

Das Neue Testament 2c. Jetzo noch — befördert. Wobey noch mit angehänget sind Einige zur Erläuterung des Neuen Testaments dienliche Apocryphische bücher. Gedruckt und verlegt durch Herman Heinrich Holle, Buchdr. in Wandesbeck bey Hamburg. Anno 1710.

Novi Testamenti Apocrypha; oder etlicher Lehrjünger des Herrn und Apostolischen Männer Send-Briefe, — Nun zum gemeinen Nutz genauer nach dem Grunde übergesehen, in Capitel und Verse abgetheilet. Und diesem Neuen Testament mit beygefüget. Prüfet alles, und was gut ist behaltet. Auffgelegt durch — ut præcedens — Anno 1710.

Hr. *Matthei Hillers*, S. S. Theol. Prof. und neulichst mit sonderem Fleiß revidirt- und viel vermehrtes Erklärungs-Register aller Nahmen in der Heil. Bibel 2c. Samt einer gantz neu und accuraten Tabelle des Landes Palestinä. Wie auch einem aus den Englischen ins Deutsche treulich übersetzten Zeit-Register aller vornehmsten Geschichten der H. Schrifft Alten und Neuen Testaments. In Verlegung Adam Häbeners in Hamburg. Gedruckt durch Herman Heinrich Holle, Hoch-Fürstl. Hollstein. Gottorff. privilegirten Buchdrucker. Anno. 1712.

3060. 11. Mystische und Prophetische Bibel, das ist Die gantze Heil. Schrifft, Auffs neue nach dem Grund verbessert, sampt Erklärung der fürnemsten Sinnbilder und Weissagungen; sonderlich des H. Liedes Salomons und der Offenbarung J. C. wie auch denen Kirchmässigen Lehren, bevoraus die sich in diese letzte Zeiten schicken. Marburg, Gedruckt bey Joh. Kürsner, Univers. Buchdr. 1712.

Dua col. Folia non sunt numerata [illegible] nec adsunt summaria et loci parall.

3061. 12. Biblia 2c. verdeutschet durch D. Martin Luther. Mit Fleiß nach den besten Editionen abgedrucket. Deßgleichen alle Apocrypha, welche den heiligen Schrifften Alten und Neuen Testaments vor Alters mit beygefüget worden. Nebst nützlichen Registern. Schiffbeck bey Hamburg, Gedruckt und verlegt durch Hermann Heinrich Holle, Im Jahr 1713.

Das Neue Testament. Sowol auch alle hieher gehörigen Apocrypha, oder: der apostolischen Männer glaubwürdigen Schriften, so teils alhie zum ersten mal verdeutschet worden. Schiffbeck — ut prius — 1717.

Titulus bicolor. Duæ col. (Corpus) Ubi versiculi incipiunt, signum hocce § apponitur. Ad calcem vet. T. leguntur testimonia V. T. deperdita, apud auctores veteres obvia. Indices adduntur summariorum, loc. parall., nominum, annales bibl. et index Evang. et Epist.

2062. 13. Biblia ꝛc. durch D. Martin Luther verdeutscht, Jetzo nach des sel. Mannes reiner Dollmetschung und denen besten Exemplarien, samt einer Harmonie der vier Evangelisten, und Einleitung in die Offenbarung Johannis, wie auch Anhang des dritten und vierdten Buchs Esra, und dritten der Maccabeer, und endlich denen drey Haupt Symbolis und Augsspurgischen Confession zum Druck befördert, nebst einer Vorrede und Erklärung des Kupferblats. Schiffbeck bey Hamburg, bey Jacob Rebenlein, Hochfürstl. Schleßwig-Holstein. Privilegierten Buchdrucker.

Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, verdeutschet durch D. Martin Luther, Schiffbeck — ut antea.

Duæ col. Forma maior (Cicero)

2063. 14. Das Neue Testament ꝛc. Erster Theil, zur Erbauung an das Licht gegeben von *Augustinus von Steube*, Dienern des H. Evangelii zu Drechen im Amt Hamm in der Graffschafft Marck, Anno MDCCXXIII. Bremen, Gedruckt bey Hermann Christoph Jäni, des Löbl. Gymnasii Buchdrucker.

Des Neuen Testaments — zweiter Theil, oder Erklärung aller Episteln und der hohen Offenbarung Johannis, sambt einer Vorrede wie die Protestirende Evangelisch-Reformirte und Lutherische Kirchen In Punckt des Heiligen Abendmals zu vereinigen. Gleichfalls Christlichen — etc. ut in priore.

Quemlibet versum excipit explicatio. Duæ col. (Mittel)

2064. 15. Biblia ꝛc. nach der teutschen Uebersetzung D. Martin Luthers. Mit vielen richtigen Parallelen, denen gewöhnlichen und an einigen Orten vollständigern Summarien; D. Luthers eigenen Vorschrifften, und dem Arndischen Informat. Biblico, (welche die Leser sich doch bekannt machen wollen) Dann der Editorum Vorrede und Einleitung

in gegenwärtiger Auflage, (woben zugleich angezeiget wird, was sie vor andern voraus habe.) Endlich mit einer Verzeichniß und neuen Uebersetzung der meisten Oerter, welche in beyden Grund-Sprachen mehrern Nachdruck haben. Ebersdorff im Voigtlande, druckts Abraham Gottlieb Ludewig, Hochgräfl. R. P. Hofbuchdrucker, wie auch Buchdrucker der Christl. Anstalten zu Herrenhut in Ober-Lausitz, 1727.

Das Neue Testament ꝛc. durch D. Martin Luthern, mit an einander hängenden reichen Summarien und vielen richtigen Parallelen versehen. Gedruckt bey Abraham Gottlieb Ludwigen.

Hrn. Johann Andreas Rothens, Predigers des Evangelii zu Bertholsdorff in der Ober-Lausitz Verzeichniß und neue Uebersetzung der meisten Oerter H. Schrifft Altes und Neues Testaments, welche in den Grundsprachen einen mehrern Nachdruck haben; nebst einer Nacherinnerung, worinnen etliche bey dieser Edition geschehene Ausstellungen angemercket werden.

Tabulae duae a C. A. Wortman Dresdae aere incisae praemittuntur titulo. Praefatio data est Herrnhuthi, dedicatio ad Principem Daniae Carolum. Epigraphe (Nacherinnerung) auctorem habet Comitem Ludov. de Zinzendorff. Duae col. (Cicero)

3065. 16. Des Hocherleuchteten Apostels Pauli vortrefflicher Brieff an die Epheser aus dem Grund übersetzet, und erläutert, nebst zweyen am Ende angefügten Anmerckungen, als: Von der hauptsächlichen Wiederzusammenfassung aller Dinge in Christo, wie auch 2. Von desselben Sendung von Gott in der Gleichheit des Fleisches der Sünde, samt einem zu dieser Materie dienlichen Anhange. Mit einer Vorrede, von Christian Fende, Verschiedener hoher Reichs-Ständen Rath und Agenten in Franckfurt am Mayn. Gedruckt im Jahr Christi 1727.

Auctor fuisse dicitur Crypto-Arianus.

3066. 17. Die göttlichen Schriften von den Zeiten des Messie Jesus Der erste Theil worinnen Die Gesetze der Jisraelen enthalten sind nach einer Freyen Uebersetzung welche, durch und durch mit Anmerkungen erläutert und bestätiget wird. Wertheim Gedruckt durch Johann Georg Mehr, Hof- und Cantzley-Buchdrucker 1735.

Cum figuris aere incisis a Mart. Tyroff. Continuae lineae (Mittel)

3067. 18. שיר השירים Ein Lied aller Lieder, In welchen nicht nur der Text mit bestem Fleiße aus dem Hebräischen ins Hochteutsche nach der biblischen Accentuation übersetzt, sondern auch dessen eigentlicher Sinn von Wort zu Wort aus den Context gründlich und deutlich erkläret wird, also daß das Buch der Schlüssel zur Quelle aller geistlichen Gedanken von Mose und denen Propheten sey; bedienet man sich dreyer Haupt-Mittel, welche von der H. Schrifft selbst an die Hand gegeben worden, und zur Erklärung derselben nothwendig, auch der regierung Gottes gemäß sind; nemlich 1. Das Gesetz der Natur, 2. Die wiederholten Gesetze, 3. Das Wort der Verheissung. Worinnen beyde Kirchen eine geraume Zeit durch Gleichnisse und Bilder sich geübet aber nichts vollkommenes gefunden, bis endlich eine Kirche die andre zur Selbsterkäntniß gereitzet, mithin das vorhergehende alles vorbey gelassen, da sie den gebahnten Weg des Mittlers zu ihrem Ursprung erkennet. Gedruckt im Jahre 1745.

(Textus hebraicus & german.)

3068. 19. Die drey ersten Capitel des ersten Buches Mose. Jesus Sirach XVII. v. 1. Κυριος rel. Berlin 1656.

Paraphrasis potius quam versio; singulis vers. subiecta explicatio. Auctor Dammius.

3069. 20. Evangelium des Apostels Matthäus. Von neuem übersetzet und mit einigen Anmerkungen für sorgfeltige Leser begleitet. 1764.

Auctor Dammius. In imo margine adnotationes.

3070. 21. Brief des Apostels Paulus an die Römer, mit einigen Anmerkungen zur Reitzung merern Nachdenkens. 1764.

Ab eodem Dammio.

3071. 22. Brief des Apostels Paulus an die Epheser, mit einigen Anmerkungen zur Reitzung merern Nachdenckens 1764.

Dammio auctore.

3072. 23. Evangelium des Apostels Matthäus — ut 3069 — 1764.
Evangelium des Evangelisten Marcus von neuem — etc ut prior — 1765.
Evangelium Lucas. Von — ut prior — 1765.
Evangelium Johannes — ut prior — 1765.

Das Neuen Testaments ec. Zweyter Theil, der die Geschichte der Apostel, und die Briefe an die Römer und Korinthier ec. in sich enthält. Von — ut prior — 1765.

Offenbarung Jesu Christi beschrieben von Johannes. Brannenm— ut prior. 1765.

In Octavo.

3073. 24. Alle Propheten nach der Hebraischen sprach verteutschet. M. D. XXVII.

Ad calcem: Getruckt zu Worms bey Peter Schöffern, am vij tag deß Herbstmonats, Im M. D. xxvij. Jar.

Versio Hätzeri. Forma min. (Corpus Schwabacher)

3074. 25. Alle Prophetenn. Nach Hebreischer Sprach verteutsch. O Got erlöß die gefangnen. M. D. XXXVIII.

Ad calcem: Getruckt vnnd vollend zu Augspurg Durch Haynrich Stayner, Am 25 tag Brachmonats. im M. D. XXviij. Jar.

Ut anteced, sed forma maiori.

3075. 26. Micha der Prophet, wie den Hans Denck, diese zeit verglichen hat. Vorred an dē H. Für. vñ H. He. Philip. Lan. in Hessen. Jesai xxi. Es rüfft einer zu mir auß Seir; Hüter, vm welche zeit ists inn der nacht? Antwort, Es kompt der morgen, Dennocht wirds nacht sein, wölt ihr fragen, so fragt, kert euch vm vnd kompt her. Straßburg, Jacob Camer.

Dedicatio nomine Joh. Multi Campiano subscripta est. Textus in sectiones breviores divisus. Aera esse dicitur 1532.

3076. 27. Psalm Buch: Darinn hundert vnd funfftzig Psalmen Davids auß dem Hebraischen grundt von wort, zu wort, jetzt neuw fleissig verteutscht. Mit kurzer erklärung auß Heiliger Schrifft, Durch Adam Reißner. Ephes. V. Col. III. Ir sollend erfüllet werden mit dem Heiligen Geist, mit euch selbs reden in Psalmen, und psallieren in euweren Hertzen, dem Herren. Getruckt zu Francfurt am Mayn. M. D. LXVIII.

Ad calcem: Getruckt zu Franckfurt am Mayn, bey Georg Raben, Sigmund Feyerabend und Weygand Hanen Erben. M. D. LXVIII.

Versuum numeri adiecti. Loci biblici in marg. et sub vers. (Schwabacher)

3077

3077. 28. Das Newe Testament ꝛc. Trewlich aus dem Griechischen ins teutsche versetzet. 2 Timoth. I. 9. 10. Die Gnade (Gottes) ist vns gegeben in Christo Jesu vor ewigen Zeyten, ietzt aber offenbaret durch die erscheinung vnsers Heilandes Jesu Christi, welcher zwar den tod abgeschafft hat, das Leben aber vnd vnverweslichkeit ans Licht gebracht durch das Evangelium. Gedruckt im Jahr Christi 1630.

Novum Testamentum Socinianum Rakoviense. Praefatio anonyma. Continua series, et lineae continuae. In marg. loci parall. (Cicero)

3078. 29. Das Neue Testament, Treulich aus dem Griechischen ins Deutsche übersetzet. Eine neue ausfertigung. In welcher fleissiger, als imals zuvor in irgend einer Dolmetschung di mancherlei lesungen so wol aus geschriebenen als gedruckten büchern vorgestellet, und die übereintreffenden örter der schrifft angemerket sind. Amsterdam Gedruckt bei Christoff Cunraden buchdrukkern, im jahr 1660.

Praefatio Jer. Felbingeri. In marg. loci parall. et sub contextu in ima pagina var. lect. Lineae continuae (Corpus)

3079. 30. Eine mit dem Grundtext genauer übereintreffende Uebersetzung des Neuen Testaments ausgefertiget von Caspar Ernst Trillern. Amsterdam. Im Jahr Christi Anno M. DCC III.

Absunt summaria et loci parall. (Corpus)

3080. 31. Erklärung des hohen Liedes Salomonis. In welcher 1. Der Text, mit besten Fleiß, übersetzet, und dessen eigentlicher Sinn kurtz und deutlich erkläret ist ꝛc. daß dieses Geheimnißvolle Buch nicht die Fleischliche Liebe irdischer Menschen, sondern die himmlische Brunst Christi und seiner Gläubigen vorstelle, und daß sich alle dieselbigen, welche dieses Buch entweder schnöde halten, oder zu ihrer schändlichen Fleisches-Lust mißbrauchen, sehr versündigen, gestellet von Christoph Seebach. Franckfurt und Leipzig MDCCX.

Singula capita excipit explicatio. (Cicero)

3081. 32. Auffschluß des sehr herrlichen und für diese letzte Zeiten unvergleichlich nützlichen und höchst nothwendigen Buchs, der Offenbarung Jesu Christi ꝛc. durch Christoph Seebach, Knecht des lebendigen Gottes. Anno Christi 1711.

Contextus in sectiones divisus.

3082. 33. Die Worte des Predigers Salomonis, in ihrem tieffen Sinn ꝛc. nach dem Grundtext betrachtet, und zur gemeiner Erbauung mitge-

theilet: Welchem beygefüget sind Einige mit dem Lehrer Salomonis harmonirende Grundsätze der wahren Weißheit. Gedruckt im Jahr 1714.

Contextui paraphrasis inserta.

3083. 34. Erklärung des Predigers Salomonis: Worinnen (1) Der Text, nach der Hebräischen Grundsprache und biblischen Accentuation, mit möglichstem Fleiß übersetzet, und (2) derselbe nach dem eigentlichen Sinne des Geistes, ausgeleget ist, — Worinnen auch (3) gezeiget wird, daß in diesem Buch sich die schönste Ordnung finde, Aus Liebe zu Gottes Wort geschrieben und in Druck gegeben von Christoph Seebach. Andere Auflage. Halle, in Verlegung des Wäysenhauses, 1738.

Singula capita excipit commentarius.

3084. 35. Das Neue Testament 2c. Auffs neue ausm Grund verteutschet, und mit Anziehung der verschiedenen Lesungen, und vielen übereinstimmenden Schrifft-Oerter versehen. Offenbach am Mayn, Druckts Bonaventura de Launoy, Hoch-Gräfl. Isenburgischer Hof- u. Cantzley-Buchdrucker. Anno 1703.

Prima editio versionis Joh. Henr. Reitzenii. Tabula tituli incisa a Stridbeck. In ima pag. lect. var. Lineæ continuæ. (Corpus)

3085. 36. Das Neue Testament — ut præcedens. Nun aber von den Druck- und andern Fehlern gesäubert, und nicht an wenigen Orten verbessert, auch mit vielen Erläuterungen Parallel-Sprüchen und Noten vermehret. Zweyter Druck Franckfurt und Leipzig, Zufinden bey Joh. Friderich Regelein, Buchdruckern in Christian — Erlang, 1706.

In hac edit. adnot. singulis vers. subiectæ. Tabula tituli incisa a Jos. a Montalegre.

3086. 37. Das Neue Testament — ut præcedens — Dritter Druck Büdingen, Druckts und verlegts Johann Friedrich Regelein, Hoch Gräfl. Ysenburgischer Hoff-Buchdrucker. 1717

3087. 38. Das Neue Testament — ut præcedens — Vierter Druck. Büdingen, Gedruckt und verlegt von Johann Friedrich Regelein. Anno 1730.

8. 39. Das Neue Testament — ut præcedens — Fünfter Druck. Büdingen, Gedruckt und verlegt von Johann Christoph Stöhr. Anno 1738.

3089.

3089. 40. Die Psalmen Davids, nach dem Grundtext: Zum Dienste der einfältigen Liebhaber der göttlichen Wahrheiten. Franckfurt und Leipzig. Vor dem neuen Jubel-Jahr.

Aera caret. Duæ col. (Cicero) Adnot. textui adiectæ.

3090. 41. Die Sprüche Salomonis, Nach dem Grudtext: — ut præcedens — Jubel Jahr.

3091. 42. Der Prediger Salomons, — ut præcedens — Jubel-Jahr.

3092. 43. Das Buch Hiob — ut præcedens — Jubel-Jahr.

3093. 44. Das Neue Testament Des Herren Jesu Christi, Eigentlich aus dem Griechischen Grundtext gedollmetschet und in das Teutsche übersetzt, durch weyland Johann Jacob Junckperrott. Gedruckt im Jahr 1732. Zu haben bey Henrich Christian Schäffer in Offenbach.

Adnot. textui alio typo (Schwabacher) insertæ. Duæ col. (Corpus)

3094. 45. Das Neue Testament nach dem Sinn des Grund-Textes übersetzt durch *Timotheum Philadelphum*. I Teil. Enthält Evangelium Matthäi Evangelium Marci Evangelium Johannis. Im Jahr 1733.

Auctor D. *Iab. Keyser*, Medicus Stutgard. Versio Iudæis dispersis inter gentes dicata est. Cont. lineæ (Cicero)

3095. 46. Das Neue Testament nach dem Buchstaben und buchstäblichen Verstand das Grund-Textes übersetzt durch *Timotheum Philadelphum* Im Jahr 1735.

Das Neue Testament — II. Teil. Im Jahr 1735.

Das Neue Testament — III. Teil. Im Jahr 1736.

Das Neue Testament — IV. Teil. Im Jahr 1736. Duo Voll.

Convenit cum præcedenti edit.

3096. 47. Eines abermaligen Versuchs zur Uebersetzung der historischen Bücher Neuen Testaments unsers Herrn Jesu Christi aus dem Original Erste Probe. Budingen. Gedruckt und verlegt von Joh. Christoph Stöhr. 1739.

Eines abermaligen Versuchs zur Uebersetzung der Lehr- und Prophetischen bücher Neuen Testaments — Erste Probe Budingen (ut antea) 1739.

theilet: Welchem beygefüget sind Einige mit den Lehr Salomonis harmonirende Grundsätze der wahren Weißheit. Gedruckt im Jahr 1714.

Contextui paraphrasis inserta.

3083. 34. Erklärung des Predigers Salomonis: Worinnen (1) Der Text, nach der Hebräischen Grundsprache und biblischen Accentuation, mit möglichstem Fleiß übersetzet, und (2) derselbe nach dem eigentlichen Sinne des Geistes, ausgeleget ist, — Worinnen auch (3) gezeiget wird, daß in diesem Buch sich die schönste Ordnung finde, Aus Liebe zu Gottes Wort geschrieben und in Druck gegeben von Christoph Seebach. Andere Auflage. Halle, in Verlegung des Waysenhauses, 1738.

Singula capita excipit commentarius.

3084. 35. Das Neue Testament ic. Auffs neue ausm Grund verteutschet, und mit Anziehung der verschiedenen Lesungen, und vielen übereinstimmenden Schrifft-Oerter versehen. Offenbach am Mayn, Druckts Bonaventura de Launoy, Hoch-Gräfl. Ysenburgischer Hof- u. Cantzley-Buchdrucker. Anno 1703.

Prima editio versionis Joh. Henr. Reitzenii. Tabula tituli incisa a Stridbeck. In ima pag. lect. var. Lineæ continuæ. (Corpus)

3085. 36. Das Neue Testament — ut præcedens. Nun aber von den Druck- und andern Fehlern gesäubert, und nicht an wenigen Orten verbessert, auch mit vielen Erläuterungen Parallel-Sprüchen und Noten vermehret. Zweyter Druck Franckfurt und Leipzig, Zufinden bey Joh. Friderich Regelein, Buchdruckern in Christian — Erlang, 1706.

In hac edit. adnot. singulis vers. subiectæ. Tabula tituli incisa a Jos. a Montalegre.

3086. 37. Das Neue Testament — ut præcedens — Dritter Druck Büdingen, Druckts und verlegts Johann Friedrich Regelein, Hoch Gräfl. Ysenburgischer Hoff-Buchdrucker. 1717

3087. 38. Das Neue Testament — ut præcedens — Vierter Druck. Büdingen, Gedruckt und verlegt von Johann Friedrich Regelein. Anno 1730.

3088. 39. Das Neue Testament — ut præcedens — Fünfter Druck. Büdingen, Gedruckt und verlegt von Johann Christoph Stöhr Anno 1738.

3102. 53. Gründliche, auffrichtige und warhafftige Erklärung Des sieben und achtzigsten Psalms, unter der guten Hand Gottes gemacht von Christoph Seebach, Zeugen der Warheit. Gedruckt im Jahr 1707.

3103. 54. Das Neue Testament ꝛc. nach der Verdeutschung D. Martini Lutheri; Wobey zugleich viele Wörter, die nach dem Griechischen deutlicher können übersetzet werden, angemerket sind. Nebst einem Anhange Apocryphischer Bücher, und Schrifftmäßigen Gesang-Buche ꝛc. Mit nützlichen Kupfern gezieret. Verlegt auf Kosten Christlicher Freunde, Gedruckt durch *Herman Heinrich Höllen*, Hochfürstl. Hollstein-Gottorff. privilegirter Buchdrucker. Anno 1711.

Duæ columnæ (Corpus)

3104. 55. Die Psalmen Davids nach dem Grundtext, Zum Dienste der einfältigen Liebhaber der Göttlichen Warheit, Auf Kosten Philadelphie widerum aufgelegt. Franckfurt, Vor dem grossen Reformationsfest.

Eadem versio, quæ præced. no. 3089. Lineæ continuæ (Cicero)

PLVTEVS XXXII.

BIBLIA GERMANICA INSVSPECTA.

IN QUARTO.

3105. 1. Das heilig Evangelium Matthäi aus Kriechser sprach, vñ bisweiln aus des Hochgelertē Hern Erasmi von Roterdam translacion Uñ durch den wirdigē doctorē Johannē Langium von Erffurt Augustiner ordes ins Teutsch gebracht, welches zu gotlicher ere beschirmůg der warheit, vñ de warhafftigē Christen, nutz vnd sellicheit yres lebens zu besserung geschehen ist. Anno M. D. xxj.

In titulo magna figura ligno incisa deprehenditur, et eadem in fine libri. In adversa tituli pagina præfatio Langii. (Mittel Schwabacher)

3106. 2. Evangelium Johannis verdeutscht: darinnen angezeygt wird, wie

 allain

[illegible] durch gottes wort. das Christus ist, der Mensch got oder ge[illegible] [illegible]: und selig werde. Fur die einfeltigen ungelerten.

[illegible] habet Nic. Krumbach. Praemittur praef. de eo, quod disci possit in [illegible]. Summaria et loci parall. in marg. (Schwabacher) Rara editio [illegible] ad annum 1522.

[illegible] 3. [illegible] Johannis des gotlichen Cantzlers und gelibten Jüngers unsers Herren Jesu Christi, Durch den wirdigen und Hochgelarten Hern [illegible] Krumpach der heyligen schrifft Licentiaten, vn̄ Pfarhern zu [illegible] ins deutsch gebracht, allen Christ[illegible] menschen [illegible] und tröstlich zulesen. ¶ Getruckt zu Leyptzigk durch Wolffgang Stöckel. 1522.

Ut praecedens editio, praeter dedicationem ad Joh. de Payk, et vitam, S. Johannis auctore Hieronymo.

[illegible] 4. Der Prophet Osea, durch Johan̄ Brentzen, Predicanten zu Hall im Schwaben, yetzt newlich erklärt, vnd außgelegt. Mit einem kurtzen [illegible] aller materien, hierynnen begriffen, zu ende diß buchleins getruckt. Getruckt zu Haganaw durch Johan̄. Setzer, Im jar M.D.XXXI.

[illegible]: Getruckt zu Haganaw durch Johann Setzer, im Jar M.D.XXXVI.

[illegible] Brentium habet auctorum. Contextus in sectiones divisus. (Schwabacher)

[illegible] 5. Moses für seinem Ende. Dessen Hoch: und schweres Lied Deut. 32. Zum ewigen Andenken auff sein eigen Volck Israel, Uebersezt von Hermann von der Hardt, Ling. Orient. Prof. und Probsten des Klosters Marienberg. Helmstädt, bey Georg Wolffgang Hamm, Univers. Buchdr. Im Jahe 1708.

Hymnus Mosis hebr. et germ. exhibetur.

[illegible] 6. Das buch Hiob aus dem Hebräischen Grundtext auffs neue getreulich ins teutsche übersetzt, nebst einer Paraphrasi rc. gezeigt wird; Samt kurtzen Anmerkungen, — erörtert werden von *Renato Andreae Kortüm*, Predigern zu Aschersleben. Leipzig, bey Thomas Fritschen, 1708.

[illegible] col. In ima pagina adnotationes. (Mittel)

7. Die Weissagungen Jesaiah aus dem Hebräischen Grund Text auffs neue

neue getreulich ins deutsche übersetzt, nebst einer Paraphrasi ꝛc. samt kurtzen anmerckungen und einer dienlichen Landtaffel, wie auch einem Anhange, darinn die in diesem propheten vorkommende fremde Nahmen erläutert werden von *Renato Andrea Kortum*, Predigern zu Ascherßleben Leipzig, bey Thomas Fritsch, 1709.

3112. 8. Die Psalmen und Lieder Davids aus dem Hebräischen Grundtext auffs neue getreulich ins Deutsche übersetzet, nebst einer Paraphrasi ꝛc. bemerket wird; Samt unterschiedenen Philologischen Anmerckungen und einem Anhange, übergeben von *Renato Andrea Kortum*, Past. prim. zu Hartneggen. Franckfurt am Mayn, Verlegts Samuel Tobias Hacker Gedruckt bey Anton Heinscheit 1716.

(Ut reliquae verss. eiusd. auct.)

3113. 9. Der Prediger Salomo. aus dem Ebräischen in das Teutsche ꝛc. übersetzet, und mit kurtzen Philologischen und Critischen Anmerckungen — weiters ausgeführt, zusamt einem Vorbericht und dreyfachen Anhang, Als I. deß Innhalts der Capitel II. Der Addendorum und Corrigendorum, III. Eines Indicis der fürnehmsten Ebräis. Wörter. Herausgegeben von G. W. Memmingen, Gedruckt bey David Himmel, Anno 1729.

Singulos versiculos excipiunt adnotationes (Schwabacher)

3114. 10, Die Salomonische Moral welche in sich hält Die Gemüths- und Lebens-Anrichtung zu einem Gott-ähnlichen, standfesten und glückseligen Wesen; — Samt der analytischen Ordnung und Beweiß-Probe, zum Brauch und Nutzen Vor alle Stände communiciret und überreichet von *Renato Andrea Kortum*, Pastore zu Lebus an der Oder. Franckfurt und Leipzig Bey Johann Gottfried Conradi, MDCCXXXI.

3115. 11. M. Christian Friedrich Bauers, Pfarrer in Frießdorf und Rammelburg erläuterter Grundtext vom Prediger Salomo. Welcher ist eine ordentlich aneinander hangende Rede, darinnen Salomonis letzte Weisheit und Buße befindlich ist ꝛc. Leipzig. 1732. Verlegts Johann Christian Martini, In der Grimmischen Gasse.

Nova versio germanica lineis continuis exarata est (typo kleiri Mittel). Sequitur textus originalis, duabus col. adiecta versione verbali et adnot.

3116. 12. Johann Adolf Hoffmanns neue Erklärung des Buchs Hiob, dar-

durch
Findt:
Versio auct.
Evangelic
pertinere

4107. 3.
unsers
Herrn
hern

3108.

Wort oder Artikel
Paraphrase
vorgestellet
Die
Buchhandlung. 173
Kapitel
Schopp

3121. 17. *Petri Haussens* — ut praecedens — mit neuen Anmerkungen vermehret und mit
Plön, gedruckt bey J. C. Werth, Hoch-Fürstl.
1744.

18. Peter Haussens Betrachtungen über die
welchen nebst ... ut 3120 Mit richtigem Register
bey J. C. Weber. 1745.

neue getreulich ins deutsche übersetzt, nebst einer Paraphrasi rc. samt kurzen Anmerkungen und einer dienlichen Landtaffel, wie auch einem Anhange, darinn die in diesem Propheten vorkommende fremde Nahmen erläutert werden von *Ranato Andrea Kortum*, Predigern zu Ascherssleben Leipzig, bey Thomas Fritsch, 1709.

3112. 8. Die Psalmen und Lieder Davids aus dem Hebräischen Grundtext aufs neue getreulich ins Deutsche übersetzet, nebst einer Paraphrasi rc. bemerket wird; Samt unterschiedenen Philologischen Anmerckungen und einem Anhange, übergeben von *Renato Andrea Kortum*, Past. prim. zu Hartneggen. Franckfurt am Mayn, Verlegts Samuel Tobias Hacker Gedruckt bey Anton Heinscheit 1716.

(Ut reliquae verss. eiusd. auct.)

3113. 9. Der Prediger Salomo. aus dem Ebräischen in das Teutsche rc. übersetzet, und mit kurzen Philologischen und Critischen Anmerckungen — weiters ausgeführet, zusamt einem Vorbericht und dreyfachen Anhang, Als I. deß Innhalts der Capitel II. Der Addendorum und Corrigendorum, III. Eines Indicis der fürnehmsten Ebräis. Wörter. Herausgegeben von G. W. Wemmingen, Gedruckt bey David Himmel, Anno 1729.

Singulos versiculos excipiunt annotationes (Schwabacher).

3114. 10. Die Salomonische Moral welche in sich hält Die Gemüths- und Lebens-Anrichtung zu einem Gott-ähnlichen, standfesten und glückseligen Wesen; — Samt der analytischen Ordnung und Beweiß-Probe, zum Brauch und Nutzen Vor alle Stände communiciret und überreichet von *Renato Andrea Kortum*, Pastore zu Lebus an der Oder. Franckfurt und Leipzig Bey Johann Gottfried Conradi, MDCCXXXI.

3115. 11. M. Christian Friedrich Bauers, Pfarrer in Frießdorf und Rammelburg erläuterter Grundtext vom Prediger Salomo. Welcher ist eine ordentlich aneinander hangende Rede, darinnen Salomonis letzte Weisheit und Buße befindlich ist rc. Leipzig. 1732. Verlegts Johann Christian Martini, In der Grimmischen Gasse.

Nova versio germanica lineis continuis exarata est (typo klein Mittel). Sequitur textus originalis, duabus col. adiecta versione verbali et adnot.

3116. 12. Johann Adolf Hoffmanns neue Erklärung des Buchs Hiob, dar-

darin ꝛc. — — gezeiget wird. Itzo nach des Verfassers seel. Abschiede mit Fleiß übersehen, vermehret. Hamburg, im Verlag seel. Theodor Christoph Felginers Wittwe. 1734.

Contextus in sectiones divisus, lineis continuis (Mittel)

3117. 13. Die dem Propheten Zachariah durch den in Ihme redenden Engel des Herrn gezeigte Gesichte und Predigten in einer ununterbrochen an einander hangenden Prophetischen Kette; Zergliedert, — von Johann Daniel Mann, Predigern in der Haupt-Stadt Cleve. Erster Theil. Bremen, in Verlegung Hermann Jägers, Buchhändlern. 1734.

Textus hebraicus sine punctis et versio germanica duabus columnis impressa et in sectiones divisa.

3118. 14. Die Salomonische Moral oder Auflösung der Sprüchwörter Salomo durch eine beständige Paraphrasin samt der analytischen Ordnung und Beweiß-Probe dargestellet von *Renato Andrea Kortum* Pastore zu Lebus an der Oder. Die zweyte Edition. Leipzig und Görlitz In der Marchischen Buchhandlung. 1735 (Ut antec. 3114)

3119. 15. Biblischer Untersuchungsschriften, Worin die Eintheilung eine neue Uebersetzung und Nutzanwendung der biblischen Bücher nebst philologischen Anmerkungen zur öffentlichen Prüfung dargeleget werden, Erster Versuch, welcher die zwey ersten Theile des ersten Buchs Mosis, vom ersten bis zum achten Kapitel enthält. Halberstadt und Leipzig, bey Christian Friedrich Schopp. 1737.

Singula capita excipiunt corollaria, in fine adnot. Lineis contin. (Cicero)

3120. 16. *Petri* Hanssens Consistorial-Raths ꝛc. Betrachtungen über den Prediger Salomo ꝛc. Lubeck, bey Peter Böckmann. 1737.

Sub context. (doppel Mittel) adnotationes.

3121. 17. *Petri* Hanssens — ut praecedens — Zweyte Ausgabe mit neuen Anmerkungen vermehret und mit nöthigem Register versehen. Plön, gedruckt bey J. C. Werth, Hoch-Fürstl. Hof-Buchdrucker, 1744.

3122. 18. Peter Hanssens Betrachtungen über die Sprüche Salomo, in welchen nebst ꝛc. ut 3120 Mit nöthigem Register. Ploen, gedruckt bey J. C. Wehrt, 1746.

mittitur auctoris effigies incisa a Fritzsch

3123. 19. Das ganze Schicksal des aus Babel vornämlich zum Theil heraus gehenden zum Theil aber daselbst zurückbleibenden Jüdischen Volckes bis auf die Ankunfft ihres Meßias, und die Gründung seines geistlichen Reiches unter allen Völckeln: von der göttlichen Allwissenheit durch den Propheten Zacharias vorgebildet und vorher verkündiget. Das ist: Der Prophet Zacharias aufs neue übersetzt, umschrieben, zergliedert und mit Anmerkungen begleitet von D. Joachim Oporin Göttingen verlegts Abraham Vandenhoeck, Universit. Buchhändler 1747.

Sub context. (Cicero) notæ.

3124. 20. Deutliche Erklärung und Zergliederung des Buchs Hiob, bestehend in homiletischen Dispositionibus und einer neue Uebersetzung desselben, herausgegeben von Laurentio Reinhard — Leipzig bey Carl Ludwig Jacobi 1749.

3125. 21. Probe einer wohl überlegten Verbesserung der teutschen Bibel-Uebersetzung herausgegeben von D. Johann Valentin Zehnern, Archi-Diacono in Schleußingen 1750.

3126. 22. Genaue Uebersetzung und buchstäblicher Wortverstand des Propheten Habakuck, nebst einigen Anmerkungen. In einem Collegio Cursorio an die Hand gegeben von D. Wilh. Christ. Justus Chrysander Professore P. ordinario S.S. Theologiæ 2c. zu Rinteln. Rinteln und Leipzig, Verlegts Nicolaus Seriseder, 1752.

Quemlibet versum sequuntur adnotationes.

2127. 23. Peter Hansses Hollsteinischen Konsistorial-Rahts 2c. Betrachtungen über das Hohe Lied Salomo, — — Mit nöthigem Register. Hamburg, in der Hertelischen Handlung, auf Dom. 1756.

3128. 28. Das Schöne in der Morgenländischen Dichtkunst wollte in einem Beyspiel aus dem VIII. Capitel der Weissagung Hosea entwerfen; und zugleich dem Herrn Christoph Stockhausen zu der erlangten Würde des ersten Lehrers am Johanneo in Lüneburg Glück wünschen desselben ergebenster Diener Johann Adolf Overbeck Pastor zu Handorf. Hamburg, gedruckt bey sel. Georg Christian Grunds Wittwe. 1762.

3129. 25. Herrn Desvoeux Feldpredigers bey dem Königl. Carabinier Regimente, Philosophischer und kritischer Versuch über den Prediger Salomo 2c. — — Aus dem Englischen übersetzt von Johann Peter Bam-

die Wahrheit bestimmenden, über Lehren und Anstalten der Neu-Mährischen Brüder, zu Ablehnung der unanständigen beschuldigung Herrn D. Frèreisens von Straßburg. Von Friederich Christoph Oetinger, Pfarrer in Walddorff, Tübinger Dioecef. Franckfurt und Leipzig, Zufinden bey Johann Christoph Erhardt, Buchhändler in Stuttgardt, 1748.

Textus (Schwebacher) paraphras. insertus.

3142. 38. Neue und nach dem Grund-Text genau eingerichtete Uebersetzung des hohen Liedes Salomonis, dem Druck übergeben von Laurentio Reinhard, Doctore, und Pastore Primario zu Buttstadt in Thüringen, Leipzig, bey Carl Ludwig Jacobi. 1748.

Ex praeced. Ad calcem additur: D. Laur. Reinhardi chronotaxis cantici canticorum per septem ecclesiae Christianae periodos.

3143. 39. Das Neue Testament nach der Uebersetzung D. Christoph August Heumanns. Erster Theil, welcher die vier Evangelisten und die Apostelgeschichte in sich hält. Hannover, im Verlag sel. Nicolai Försters, und Sohns Erben Hof-Buchhandlung 1748.

Das Neue Testament — ut prius, — Anderer Theil, welcher die Episteln der Apostel und die Offenbarung Johannis in sich hält. Hannover. 1748.

Sine Summariis et locis parall.

3144. 40. Das Neue Testament — ut 3134. — Andere, an einigen Stellen verbesserte Ausgabe. Hannover, 1750. In Verlag — ut antea —

Das Neue Testament — ut antea Hannover 1750.

3145. 41. Christian Richters genaue Uebersetzung der Psalmen, mit einer Vorrede Hrn. Sigmund Jac. Baumgartens etc. Zweite Auflage. Halle, verlegts Joh. Andr. Bayer, 1753.

Ut editio no. 3137.

3146. 42. Das Neue Testament nach dem revidirten Grundtext übersetzt und mit dienlichen Anmerkungen begleitet von D. Johann Albrecht Bengel. Stuttgart, bey Johan Benedict Metzler. 1753.

Infra pag. adnot. et summaria. Forma maior.

Versuch einer mit Schrift und Vernunft übereinstimmenden und lauteren Uebersetzung der heiligen Bücher des Neuen Testaments, nebst

Ad calcem: Getruckt durch [illegible] zu Augspurg. Im Jar. M. [illegible] pro [illegible]

Eiusdem Langii versio : ut praeced.

3136. 32. Die Ruhe der Seelen das höchste Gut in diesem Leben. Oder der Prediger Salomo, aus der heiligen Grundsprache aufs neue übersetzt, kürtzlich erkläret, mit moralischen Anmerkungen, welche die wahre Gottseligkeit und Klugheit als die zulänglichsten Mittel vergnügt in der Welt zu leben, [illegible] — Nebst einer öffentlichen Rede von eben derselben wichtigen Wahrheit der Lehre Jesu Christi, zu gottseliger Erbauung und Gemüths Erweckung herausgegeben von M. Christoph Wolle, der heil. Schrifft Baccal. und Catecheten zu St. Petri in Leipzig. Leipzig, bey Samuel Benjamin Walther, 1729.

Textus (typo doppel Mittel) paraphrasi insertus.

3137. 33. Christian Richters genaue Uebersetzung der Psalmen mit einer Vorrede Hrn. Sigm. Jac. Baumgartens, Halle, verlegts Joh. Andreas Bauer, 1736.

Lineæ cont. Adnotatiunculæ insertæ. (Mittel)

3138. 34. Christian Richters genaue Ubersetzung des Briefs Pauli an die Römer. Halle verlegts Johann Andreas Bauer, 1736.

Notæ (Schwabacher) una cum parall. textui (Cicero) insertæ.

3139. 35. Christian Richters genaue Uebersetzung des Buchs Jiob. Franckfurt und Leipzig, 1740.

Ut praecedens edit.

3140. 36. Brief des Apostels Jacobus. Von neuem übersetzet und mit einigen Anmerkungen, nebst einem Anhange, erläutert von Christian Tobias Damm. Rector des Cölln. Gymn. in Berlin, zu finden bey Johann Adam Rüdiger. 1747.

Infra pag. adnotationes.

3141. 37. Das rechte Gericht, in dem kurtz und verständlich erklärt übersetzt und zergliederten Buch Hiob, mit Anmerkungen aus der philologie und Physic der Alten und Neuen, und Locis Communibus, 1. Von Gott. 2. Menschen 3. Sünde. 4. Gnade. 5. Welt. 6. Unsichtbaren 7. Und Letzten Dingen. Nebst einem, aus Erfahrung, in Form des Buchs Hiob, abgefaßten Gespräch, eines Mystici, eines Weltweisen, und eines Gesetz-Eyferers, mit einem um

Bb die

die Wahrheit bekümmerten, über Lehren und Anstalten der Neu-Mährischen Brüder, zu Ablehnung der unanständigen beschuldigung Herrn D. Frödereisens von Straßburg. Von Friederich Christoph Oetinger, Pfarrer in Walddorff, Tübingen Dioeces. Franckfurt und Leipzig, Zufinden bey Johann Christoph Erhardt, Buchhändler in Stuttgardt. 1748.

Textus (Schwabacher) paraphrasi insertus.

3142. 38. Neue und nach dem Grund-Text genau eingerichtete Uebersetzung des hohen Liedes Salomonis, dem Druck übergeben von Laurentio Reinhard, Doctore, und Pastore Primario zu Buttstadt in Thüringen, Leipzig, bey Carl Ludwig Jacobi. 1748.

Cr praeced. Ad calcem additur: D. Laur. Reinhardi chronotaxis cantici canticorum per septem ecclesiae Christianae periodos.

3143. 39. Das Neue Testament nach der Uebersetzung D. Christoph August Heumanns. Erster Theil, welcher die vier Evangelisten und die Apostelgeschichte in sich hält. Hannover, in Verlag sel. Nicolai Försters, und Sohns Erben Hof-Buchhandlung 1748.

Das Neue Testament — ut prius — Anderer Theil, welcher die Episteln der Apostel und die Offenbarung Johannis in sich hält. Hannover. 1748.

Sine Summariis et locis parall.

3144. 40. Das Neue Testament — ut 3134. — Andere, an einigen Stellen verbesserte Ausgabe. Hannover, 1750. In Verlag — ut antea —

Das Neue Testament — ut antea Hannover 1750.

3145. 41. Christian Richters genaue Uebersetzung der Psalmen, mit einer Vorrede Hrn. Sigmund Jac. Baumgartens rc. Zweite Auflage. Halle, verlegts Joh. Andr. Bauer, 1753.

Ut editio no. 3137.

3146. 42. Das Neue Testament nach dem revidirten Grundtext übersetzt und mit dienlichen Anmerkungen begleitet von D. Johann Albrecht Bengel. Stuttgart, bey Johan Benedict Metzler. 1753.

Infra pag. adnot. et summaria. Forma major.

3147 43. Versuch einer mit Schrift und Vernunft übereinstimmenden und erläuternden Uebersetzung der heiligen Bücher des Neuen Testaments, nebst

3161. 57. Joh. David Cube Predigers in Berlin poetische und prosaische Uebersetzung des Buches Hiob. Erster Theil. Berlin, im Verlag der Buchhandlung der Realschule. 1769.
Johann — Zweyter Theil — 1770.
Johann — Dritter und letzter Theil — 1771.

3162. 58. Neue Uebersetzung der Weißagung Hosea nach dem ebräischen Text mit Zuziehung der griechischen Version. Von M. D. E. Franckfurt und Leipzig. 1769.
Auctor Christian Gottfried Struensee. In notis ratio versiones redditur.

3163. 59. Neue Uebersetzung der Weißagungen Nahmus, Habakuks, Zephanja, Haggai, Sacharja und Maleachi, nach dem hebräischen Text, mit Zuziehung der griechischen Version. Von M. D. E. Halberstadt, bey Johann Heinrich Groß.
Ut praecedens editio.

3164. 60. Der Brief Paule an die Römer nach dem Grundtext übersetzt samt einer kurzen Erklärung und einigen Nutzanwendungen entworfen von Dr. Johann Heinrich Daniel Moldenhawer. Zwote Auflage. Hamburg verlegts seel. Christian Herolds Wittwe 1770.
Ut praeced. editio no. 3160.

3165. 61. Der erste Brief Pauli an die Corinther, nach dem &c. ut anteced. 3160. — 1770.

3166. 62. Der zweyte Brief Pauli an die Corinther — Moldenhawer Pastor an der Domkirche. Hamburg — 1771.

3167. 63. Das durch eine leichte und ungekünstelte Erklärung von seinen Vorwürfen gerettete Hohelied; Nebst einem Beweise, daß selbiges für die Zeiten Salomons und seiner Nachfolger sehr lehrreich und heilsam und eines heiligen Dichters würdig gewesen. 1771.

3168. 64. M. Georg Joh. Ludewig Vogels, Beysitzers der philosophischen Facultät zu Halle, Umschreibung der Weissagungen des Propheten Jesaias. Halle, bey Johann Christian Hendel. 1771.
Ge. Joh. Ludwig Vogels, Umschreibung der prophetischen Bücher Alten Testaments. Zweyter Theil, welcher die Weissagungen des Jeremias enthält. — 1773.
Ge. J. L. Vog. — dritter Theil — — Ezechiel enthält 1773.

Vierter Theil, welcher die Weissagungen der zwölf kleinen Propheten enthält — 1772.

3169. 65. Erklärende Umschreibung des Evangelisten Johannis. Halle, Im Verlag des Waisenhauses, 1771.

Auctor Comes *Lynar*.

3170. 66. Der Brief Pauli an die Galater — ut 3160. — Hamburg, verlegt von David Christoph Eckermann. 1772.

3171. 67. Der Brief Pauli an die Epheser — Domkirche in Hamburg. Hamburg, Gedruckt und verlegt von Joh. Philipp Christian Reiß. 1773.

3172. 68. Neue Uebersetzung der Weissagungen Jesaiä, Joels, Amos, Obadja, und Micha nach dem Ebräischen Text mit Zuziehung der griechischen Version von Christian Gottfr. Struensee — Halberstadt bey Joh. Heinr. Groß 1773.

3173. 69. Der Brief Pauli an die Philipper rc. ut 3160 — 1774.

3174. 70. Der Brief Pauli an die Colosser — ut prius — Hamburg 1774. Gedruckt — ut antea.

3175. 71. Der erste Brief Pauli an die Thessalonicher — ut prius Hamburg, 1775. Gedruckt — ut antea.

3176. 72. Der zweyte Brief Pauli an die Thessalonicher — Hamburg, 1775. Gedruckt und verlegt von Joh. Hein. Oldenstädt.

3177. 73. Der erste Brief Pauli an den Timotheus — Hamburg ut prius.

3178. 74. Der zweyte Brief Pauli an den Timotheus — Hamburg, 1776. Gedruckt und verlegt von Nicolaus Conrad Wörmer.

3179. 75. Der Brief Pauli an den Titus — ut præcedens —

3180. 76. Der Brief Pauli an den Philemon — ut præcedens.

3181. 77. Der Prediger Salomo nach dem Grundtext übersetzet, und erläutert von Joh. Heinrich Dan. Moldenhauer Doctor und Pastor bey der Hamburgischen Domkirche. Leipzig, bey Bernhard Christoph Breitkopf und Sohn, 1772.

Adnotationes textui (Mittel) insertæ.

3182. 78. Die Weissagungen des Propheten Jesaias. Uebersetzt von Johann

Johann Heinrich Walther des theologischen Repetenten-Collegii zu Göttingen Mitgliede. Mit einer Vorrede begleitet von Herrn Gotthilf Traugott Zachariä. Halle bey Gebauers Wittwe und Joh. Jacob Gebauer. 1774.

Infra pag. adnotatiunculae.

3183. 79. Pauli Brief an die Römer. Aufs neue übersetzt. Ein Fragment. Nebst dem fünften Capitel Matthäi, gleichfalls aufs neue übersetzt. Leipzig, bey Siegfried Lebrecht Crusius, 1775.

Sunt tantum in hac ed. III priora capita et pars quarti.

3184. 80. Neue Uebersetzung der Weissagung Jeremiä nach dem Ebräischen Text mit Zuziehung der griechischen Version, von Christian Gottfried Struensee, Kön. Preuß. Consistorialrath im Fürstenthum Halberstadt und Rector der Domschule. Halberstadt bey Johann Heinrich Groß, Königl. Preuß. privilegirtem Buchhändler. 1777.

3185. 81. Habakuk, Vates olim Hebraeus, imprimis ipsius Hymnus denuo illustratus. Adjecta est versio Theotisca. Francofurti et Lipsiae. 1777.

3186. 82. Die Psalmen. Uebersetzt und mit Anmerkungen, von Georg Christian Knapp Professor der Theologie auf der Königl. preußischen Friedrichsuniversität. Halle, bey Johann Jacob Gebauer. 1778.

Anmerkungen über einige Erklärungen und Lesarten in den Psalmen von G. C. Knapp. Eine Beylage zu seiner Psalmenübersetzung. Halle bey Johann Jacob Gebauer. 1778.

3187. 83. Das Neue Testament, Luthers Uebersetzung unbeschadet, zum täglichen Gebrauche für unstudirte Christen aller Art, durchaus verständlich aufs neue übersetzt von M. Johann Gottfried Sillig, Diaconus zu Döbeln. Leipzig bey Christian Gottlob Hilscher. 1778.

Tantum Evang. Matthaei.

3188. 84. Sprüche Salomonis neu übersetzt mit kurzen erläuternden Anmerkungen von D. Johann Christoph Döderlein. Altdorf bey Lorenz Schüpfel, Universitätsbuchhändler 1778.

3189. 85. Pauli drei Briefe an die Korinther und Römer: deutsch; als Proben einer Uebersetzung des ganzen Neuen Testaments. Göttingen im Verlag der Witwe Vandenhoek. 1778.

Vierter Theil, welcher die Weissagungen der zwölf kleinen Propheten enthält — 1772.

3169. 65. Erklärende Umschreibung des Evangelisten Johannis. Halle, Im Verlag des Waisenhauses, 1771.

Auctor Comes *Lynar.*

3170. 66. Der Brief Pauli an die Galater — ut 3160. — Hamburg, verlegt von David Christoph Eckermann. 1772.

3171. 67. Der Brief Pauli an die Epheser — Domkirche in Hamburg. Hamburg, Gedruckt und verlegt von Joh. Philipp Christian Reiß. 1773.

3172. 68. Neue Uebersetzung der Weissagungen Jesaiä, Joels, Amos, Obadja, und Micha nach dem Ebräischen Text mit Zuziehung der griechischen Version von Christian Gottfr. Struensee — Halberstadt bey Joh. Heinr. Groß 1773.

3173. 69. Der Brief Pauli an die Philipper rc. ut 3160 — 1774.

3174. 70. Der Brief Pauli an die Colosser — ut prius — Hamburg 1774. Gedruckt — ut antea.

3175. 71. Der erste Brief Pauli an die Thessalonicher — ut prius Hamburg, 1775. Gedruckt — ut antea.

3176. 72. Der zweyte Brief Pauli an die Thessalonicher — Hamburg, 1775. Gedruckt und verlegt von Joh. Hein. Oldenstädt.

3177. 73. Der erste Brief Pauli an den Timotheus — Hamburg ut prius.

3178. 74. Der zweyte Brief Pauli an den Timotheus — Hamburg, 1776. Gedruckt und verlegt von Nicolaus Conrad Wörmer.

3179. 75. Der Brief Pauli an den Titus — ut præcedens —

3180. 76. Der Brief Pauli an den Philemon — ut præcedens.

3181. 77. Der Prediger Salomo nach dem Grundtext übersetzet, und erläutert von Joh. Heinrich Dan. Moldenhauer Doctor und Pastor bey der Hamburgischen Domkirche. Leipzig, bey Bernhard Christoph Breitkopf und Sohn, 1772.

Adnotationes textui (Mittel) insertæ.

3182. 78. Die Weissagungen des Propheten Jesaias. Uebersetzt von Johann

Johann Heinrich Walther des theologischen Repetenten Collegii zu Göttingen Mitgliede. Mit einer Vorrede, begleitet von Herrn Gotthilf Traugott Zachariä. Halle bey Gebauers Wittwe und Joh. Jacob Gebauer. 1774.

Infra pag. adnotatiunculæ.

3183. 79. Pauli Brief an die Römer. Aufs neue übersetzt. Ein Fragment. Nebst dem fünften Capitel Matthäi, gleichfalls aufs neue übersetzt. Leipzig, bey Siegfried Lebrecht Crusius, 1775.

Sunt tantum in hac ed. III priora capita et pars quarti.

3184. 80. Neue Uebersetzung der Weissagung Jeremiä nach dem Ebräischen Text mit Zuziehung der griechischen Version, von Christian Gottfried Struensee, Kön. Preuß. Consistorialrath im Fürstenthum Halberstadt und Rector der Domschule. Halberstadt bey Johann Heinrich Groß, Königl. Preuß. privilegirtem Buchhändler. 1777.

3185. 81. Habakuk; Vates olim Hebræus, imprimis ipsius Hymnus denuo illustratus. Adjecta est versio Theotisca. Francofurti et Lipsiæ. 1777.

3186. 82. Die Psalmen. Uebersetzt und mit Anmerkungen, von Georg Christian Knapp Professor der Theologie auf der Königl. preußischen Friedrichsuniversität. Halle, bey Johann Jacob Gebauer. 1778.

Anmerkungen über einige Erklärungen und Lesarten in den Psalmen von G. C. Knapp. Eine Beylage zu seiner Psalmenübersetzung. Halle bey Johann Jacob Gebauer. 1778.

3187. 83. Das Neue Testament, Luthers Uebersetzung unbeschadet, zum täglichen Gebrauche für unstudirte Christen aller Art, durchaus verständlich aufs neue übersetzt von M. Johann Gottfried Sillig, Diaconus zu Döbeln. Leipzig bey Christian Gottlob Hilscher. 1778.

Tantum Evang. Matthæi.

3188. 84. Sprüche Salomonis neu übersetzt mit kurzen erläuternden Anmerkungen von D. Johann Christoph Döderlein. Altdorf bey Lorenz Schüpfel, Universitätsbuchhändler 1778.

3189. 85. Pauli drei Briefe an die Korinther und Römer: deutsch, als Proben einer Uebersetzung des ganzen Neuen Testaments. Göttingen im Verlag der Witwe Vandenhoek. 1778.

vullenbracht vnde ghedrücket dorch den ersamen Hans dorne. tho Brunswyck. In deme yare. M. d. vj. (1506) yn deme daghe der deylynghe der apostelen.

Ad calcem doxologia Sanctorum, quae his verbis definit: myt welkerer (Sanctorum scilicet) hulpe vñ vorbiddinghe dyt hilghe werk in ene hulpe der hilghen mene louesschen kerken. mit groter achtinghe vñ vlite ghebetert is. vñ grundliken auerghesetten. Vnde mit dessen erne bokstauen ghedrucket. vnde selichlicken vullenbracht. vormiddelst Steffen arndes. in der keyserliken stad Lubick Int iar vnses heren M. cccc. xciiij. (1494) op de dach der hilghen wedewen sunte Elizabeth. de dar was de xix. (19) dach des manten Nouembris.

Duae columnae. Index adiectus.

3203. 4. Dat boeck des hylligen Ewangelij: Profecien vnde Epistelen auer dat gantze yaer: mit der Glosen vnde Exempelen.

Ad calcem: Dem almechtigen gode to laue x. ut 3202. Endiget sick hyr dat bock der Profecien, Epistelen, vñ des hylligẽ Ewangelij auer dat gantze yaer, mit velen schönẽ Glosen, vnde Exempelẽ dorchgeluchtẽ, wor dat de materie esschende is. Vñ is vullenbracht vnde gedruckt, dorch dat beweel des Erbarñ Johanßen lar (sunst cotinacob) borger der keiserlicken stat Magdeburck. Gedrukket dorch den vorsichtighen Adam Petri van Langendorff borgher to Basel. In deme yare do men schreeff M. ccccc. xiij. (1513) Des vij. (7) dages des maendes Januarij. Duae col.

3204. 5. Biblia dudesch dat erste deel. In figura quo titulus ornatus est, aera 1520.

Biblia dudesch dat ander Deel.

Hy — — — ick dat boeck der heymelien openbaringe Sancti Johannis — — — tolk vnd Euangelisten. Dar myt ock geendet were vnd beste — — — chberoimpte vñ kustlykte werck der gantzen schrift genomet de Bibel. vor alle andere dudesche Bibeln lutterer vñ klarer na rechtem warem dudeschem vñ sassischer sprache. myt grotẽ flyte tegẽ dem latinischẽ text gerechtuerdiget. vnderschedenlick punctert. mit vuerschriften by dem meysten deel der Capittel vnde psalmẽ ouer ynholt vñ orsake bewysen vñ antogen. vnd myt figurẽ de hystorien bedudende Gedrucket vnd fulendet in der stad Halberstad

Na

Na der gebort Christi vesteyn hundert vnde twe vnde twyntich (1522) Jar op den viij. (8) dach Julij. Hyr vmme wy loff segge vnd danck der vngheschapen vnbegrypliken vnnd aller hylgesten drefoldicheyt gode dem vader, vnd dem sone, vnd dem hylgen geyste. de daer is. de daer was. vnde de daer tho kunfftich syn wert dem sy ere vnde loff yn ewicheit Amen.

Volumina II. Praefatio Hieronymi. Ad calcem Bibliorum iterum in figura legitur æra 1520. Ornata figuris et in duas col. distributa.

2) *Post reformationem.*

3205. 6. Deest titulus. Ad calcem legitur: Gedrücket to Wittemberch Melchior vnde Michael Lotther bröder. M. D. XXiij. (1523.)

Continet Pentateuchum, continuis lineis exaratum.

3206. 7. De Biblie vth der vthlegginge Doctoris Martini Luthers yn dyth düdesche vlitich vthgesettet, mit sundergen vnderrichtingen, alse men seen mach. In der keyserliken Stadt Lübeck bey Ludowich Dietz gedrücket. M. D. XXXIII. Dat Ander Deel des Olden Testamentes — Dat drüdde Deel des Olden Testamentes. De Prophetenn alle Düdesch. De Böke, welckere men in der hebreischen Bibeln nicht findet, vnde van den olden Veders tho den hilligen Schrifft nicht gerekent, sunder Apocryphi genömet werden. Dat Nye Testament.

Martini Luthers. Mit Nyen Sumarien: edder kortem vorstande op ein yder Capittel, dorch Johannem Bugenhagen Pomern. M. D. XXXIII.

Ad calcem: Dyt löffliyke werck, ys also, Godt Almechtig tho laue vnd eeren, Na Christi vnsers Heren gebort, ym Dusent vyffhundert vnde veer vnde dörtigesten yare, (1534.) am ersten dage Aprilis in der keyserliken Stadt Lübeck, by Ludowich Dyetz, dorch den druck vullendet, mit gnade vnd hülpe des Almechtigen Godes, dem loff, prys, eere vnde danck in ewicheit sy, AMEN.

Lutheri præfationem excipit adnotatio Bugenhagii, scripta Lubecae a. 1532.

3207. 8. De Biblie sine titulo. De Propheten alle düdesch, Mart. Luth. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Michael Lotter, M. D. XXXVI. (1536). De Böke welckere men in der hebreischen Bibeln nicht findet, vnde van den olden Veders tho der hilligen Schrifft nicht gerekent, sunder Apocryphi genömet werden. Dat Nye Testament, Martini Luthers.

Mit ehren Summarien edder korten vorstande: up eyn yder Capittel, dorch Johannem Bugenhagen Pomern; M. D. XXXVI. (1536.)
Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Michael Lotter, M. D. XXXVI.

Ut praeced. Duae col. Figuris ornata.

3208. 9. Biblia: dat ys: de gantze hillighe Schrifft, Düdesch, Upt nye thogerichtet, unde mith vlite corrigert D. Marti. Luth. Tho Wittemberg, 1541. De Propheten alle dudesch, D. Mart. Luth. Tho Wittemberg, 1541. Dat Nye Testament, Verdüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Nu thom lesten, upt aller vlytigeste gebetert, uth den lesten Correctur D. Martini Luthers. Tho Wittemberch. M. D. XLI. (1541.)

Aera in titulo temere exarata h. m. DM. XLI. Figuris ornata. Duae col. Epigraphe Bugenhagii eiusdemque summaria in fine leguntur. Titulus novi Testamenti ad sequentem pertinere videtur editionem.

3209. 10. Biblia: dat ys: de gantze hillige Schrifft, Düdesch, Upt nye thogerichtet, unde mit vlite corrigert, D. Mart. Luth. Gedruckt dorch Hans Lufft tho Wittemberg, D. M. XLI. (hoc est 1541.) De Propheten alle dudesch, D. Mart. Luth. Tho Wittemberg 1541. Apocrypha etc. Dat Nye Testament, verdüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Nu thom lesten, upt allervlytigeste gebetert, uth der lesten Correctur D. Martini Luthers. Tho Wittemberch, M. D. XLI. (1541.)

Excepto titulo omnino convenit cum praecedenti.

3210. 11. Biblia etc. Verdüdeschet dorch D. Marti. Luth. Uth der lesten Correctur merklick verbetert, unde mit grote vlyte corrigeert. Gedrückt tho Magdeborch, dorch Hans Walther, 1545. De Propheten alle düdesch D. Mart. Luth. Tho Magdeborg, 1545. Apocrypha etc. Dat Nye Testament. Vordüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Uth der lesten Correctur merchlich verbetert und mith gretem vlite corrigeret. Tho Magdeborch 1545.

Duae col. Cum epigraphe et summariis Bugenhagii.

3211. 12. Biblia etc. Verdüdeschet dorch D. Mart. Luth. Uth der lesten Correctur etc. ut 3210. Gedrückt tho Magdeborch, dorch Michael Lotther, 1554. De Propheten etc. Tho Magdeborch, 1554. Apocrypha etc. Dat Nye Testament etc. 1554.

Omnino ut praecedens 3210.

3212. 13. Biblia &c. Desunt quaedam in initio.
Ad calcem: Gedrücket tho Wittemberch dorch Georgen Rhuwen Erven, 1557. Die Propheten alle Düdesch, D. Mart. Luth. Tho Wittemberch, 1557. Apocrypha. Dat synth Böker ꝛc. Dat Nye Testament. Vordüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Myth den lesten Correctur mercklick vorbetert, vnde mit grotem vlyte corrigeret, 1557.
Ut praecedens.

3213. 14. Biblia ꝛc. Vordüdeschet dorch D. Mart. Luth. Myth der lesten Correctur mercklich vorbetert, vnde mit grotem vlyte corrigeret. Gedrücket tho Magdeborch, 1560.
Tituli speciales ut in praecedentibus: sed Nov. Test. titulo caret.

3214. 15. Biblia ꝛc. Vordüdeschet dorch D. Mart. Luth. Myth der lesten Correctur mercklick vorbetert, vnde mit grotem vlyte corrigeret. Gedrücket tho Wittemberch, dorch Georgen Rhuwen Erven, 1561.
Tituli speciales et reliqua omnia ut in praecedentibus. Ad calcem Bibliorum inter alia legitur, hunc sacrum codicem impressum esse impensis Cor. Rhuels. Witteb.

3215. 16. Biblia ꝛc. Vordüdeschet dorch D. Mart. Luth. Myth der lesten Correctur mercklick vorbetert, vnde mit grotem vlyte corrigeret. Gedrücket tho Wittemberch, dorch Georgen Rhuwen Erven, 1565. (Ut praecedentes.)

3216. 17. Biblia ꝛc. Vordüdeschet dorch Doct. Mart. Luth. Myth der lesten Correctur mercklick vorbetert, vnde mit grotem vlyte corrigeret. Gedrücket tho Wittemberch, dorch Hans Lufft, 1569. (Ut praecedens.)

3217. 18. Biblia ꝛc. Vordüdeschet dorch Doct. Mart. Luth. Myth der lesten Correctur mercklick vorbetert, vnde mit grotem vlyte corrigeret. Gedrücket tho Wittemberch, dorch Hans Lufft, 1574. (Ut praeced.)

3218. 19. Biblia ꝛc. Düdesch D. M. Luther. Magdeborch, 1578. De Propheten alle düdesch, D. M. Luth. Magdeborch. Dat Nye Testament. Magdeborch, Gedrucket dorch Wolffgang Kirchner, Anno 1578.
Praemittitur index. Reliqua ut in praeced.

3219. 20. Biblia: deest titulus. De Propheten alle Düdesch, D. Mart. Luth.

Mit nyen Summarien edder korter vorstande: vp ehr yder Capittel, dorch Johannem Bugenhagen Pomern; M. D. XXXVI. (1536.)
Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Michael Lotter, M. D. XXXVI.

Ut praeced. Duae col. Figuris ornata.

3208. 9. Biblia: dat ys: de gantze hillighe Schrifft, Düdesch, Vpt nie thogerichtet, vnde mith vlite corrigert D. Marti. Luth. Tho Wittemberg, 1541. De Propheten alle dudesch, D. Mart. Luth. Tho Wittemberg, 1541. Dat Nye Testament, Verdüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Nu thom lesten, vpt aller vlytigeste gebetert, vth den lesten Correctur D. Martini Luthers. Tho Wittemberch. M. D. XLI. (1541.)

Aera in titulo temere exarata h. m. DM. XLI. Figuris ornata. Duae col. Epigraphe Bugenhagii eiusdemque summaria in fine leguntur. Titulus novi Testamenti ad sequentem pertinere videtur editionem.

3209. 10. Biblia: dat ys: de gantze hillige Schrifft, Düdesch, Vpt nie thogerichtet, vnde mit vlite corrigert, D. Mart. Luth. Gedruckt dorch Hans Lufft tho Wittemberg, D. M. XLI. (hoc est 1541.) De Propheten alle dudesch, D. Mart. Luth. Tho Wittemberg 1541. Apocrypha rc. Dat Nye Testament, verdüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Nu thom lesten, vpt allervlytigeste gebetert, vth der lesten Correctur D. Martini Luthers. Tho Wittemberch, M. D. XLI. (1541.)

Excepto titulo omnino convenit cum praecedenti.

3210. 11. Biblia rc. Verdüdeschet dorch D. Marti. Luth. Vth der lesten Correctur merckl[ick] verbetert, vnde mit groter vlyte corrigeret. Gedrückt tho Magdeborch, dorch Hans Walther, 1545. De Propheten alle düdesch D. Mart. Luth. Tho Magdeborg, 1545. Apocrypha rc. Dat Nye Testament. Vordüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Vth der lesten Correctur merckl[ick] verbetert vnde mit vlite corrigeret. Tho Magdeborch 1545.

Duae col. Cum epigraphe et summariis Bugenhagii.

12. Biblia rc. Verdüdeschet dorch D. Mart. Luth. Vth der lesten Correctur rc. ut 3210. Gedrückt tho Magdeborch, dorch ... Lotther, 1554. De Propheten rc. Tho Magdeborg. Apocrypha rc. Dat Nye Testament rc. 1554.

Omnino ut praecedens 3210.

3212. 13. Biblia ic. [illegible] Ad calcem: [illegible] Exemplar [illegible] Eyen, 1557. [illegible] Wittenberch, 1557. [illegible] dorch D. [illegible] Testament. [illegible] Correctur mercklick vorbetert, vnde mit [illegible] lesten Correctur [illegible]

1557. [illegible] Vt praecedens.

3213. 14. Biblia [illegible] Vorddüdeschet dorch D. Mart. Luth. Correctur mercklich vorbetert, vnde mit grotem vlyte [illegible] Gedrücket tho Magdeborch, 1560. [illegible]

Tituli speciales ut in praecedentibus: sed Nov. Testamento [illegible]

3214. 15. Biblia ic. Vorddüdeschet dorch D. Mart. Luth. [illegible] Correctur mercklich vorbetert, vnde mit grotem vlyte [illegible] Gedrücket tho Wittemberch, dorch Georgen Rhawen [illegible] Ad [illegible]

Tituli speciales et reliqua omnia ut in praecedentibus, [illegible] ter [illegible] lectum, hunc factum codicem inspexisse [illegible] Witteb.

3215. 16. Biblia ic. Vorddüdeschet dorch D. [illegible] Correctur mercklich vorbetert, vnde [illegible] Gedrücket tho Wittemberch, dorch Georgen [illegible] [illegible]

3216. 17. Biblia ic. Vorddüdeschet dorch [illegible] Correctur mercklich vorbetert [illegible] Gedrücket tho Wittemberch [illegible]

3217. [illegible]

3218. [illegible]

3219. [illegible]

quitur [illegible]
dorch [illegible]
M. Lu[illegible]
ch D. M[illegible]
Lucium, [illegible]
atio auctor[illegible]

Mart. Luther[illegible]
it grotem vl[illegible]
et tho Witte[illegible]
Luth. Witten[illegible]
Voll. II. Du[illegible]

ith. Mit der lest[illegible]
eye, dorch Hans [illegible]
36. Dat nye Test[illegible]

[illegible] in fine.

Luth. Tho Wittemberch, 1579. Dat Nye Testament. Verdüdeschet durch D. Martinum Lutherum. Wittemberch, Gedrücket dorch Hans Lufft, 1579. (Ut præced. 3218.)

3220. 21. Dat Nye Testament. Vordüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Vth der lesten Correctur mercklick vorbetert, vnde mit grotem vlyte corrigeret. Wittemberch, Gedrücket dorch Hans Lufft, 1579. (Ut reliqui omnes.)

3221. 22. Biblia rc. Sassisch. D. Mart. Luth. Vppet nye mit flyte dörchgesehn, vnde vmme mehr richticheit willen in Versicule vnderscheeden, Ock na den Misnischen Exemplaren, so D. Luther kort vör synem dode sülvest corrigeret, an veelen örden wedder tho rechte gebracht, vnde gebetert. Gedrücket tho Hamborch, dörch Jacobum Lucium den Jüngern. Anno 1596. De Propheten alle Sassisch. D. Mar. Luth. Tho Hamborch, 1596. Dat Nie Testamente. Verdüdeschet dörch D. Mart. Luth. rc. an veelen örden wedder tho rechte gebracht, vnde gebetert. Gedrücket tho Hamborch, dörch Jacobum Lucium den Jüngern, 1596.

Dedicatio ad magistratum civitatum Lubecae, Hamburgi, Rostochii, al. auctore Wöldero, Ministro Hamb. Figuris ornata. Duae columnae.

3222. 23. Biblia rc. vordüdeschet dorch D. Mart. Luther. Wedder vppet nye na dem lesten, vam Herrn D. Luth. Anno 1545 sölvest overlesenen hoch düdeschem Exemplare rc. vermehret, Johan. 5. ver. 39. Wittenberch, Gedrücket dorch Lorentz Süberlich. Anno 1607. De Propheten alle düdesch, D. Mart. Luth. Tho Wittemberch, Gedrücket by Lorentz Süberlich.

Præfatio Phil. Kradel, Pom. Summaria Bugenhagii et indices. Figuris ornata editio. Nov. Test. titulo speciali caret. Duæ col.

3223. 24. Biblia rc. Sassisch. D. Mart. Luth. Vppet nye mit flyte dorchgeseen rc. tho rechte gebracht, vnde mit nüttliken Tyde, Historien vnd Lehr-Registern gebetert. Gedrücket tho Goßlar, by Johann Vogt, In vorlegginge Hans Sterns, Boeckhendelers tho Lüneborch. Im Yare 1614. Cum Gratia et Privilegio. De Propheten alle vordüdeschet dörch D. Mart. Luth. in versicule vnderscheeden, Ock na den Mißnischen Exemplaren rc. Gedrücket tho Goßlar rc. Im Yare 1614. Cum Gratia et Privilegio. Dat Nie Testamente rel. ut anteced. No. 3221. Gedrucket tho Goßlar 1614.

Dedicatio ad magistratum Hamburgensem. Indices adiectæ. Duæ col.

In

In Quarto.

1) *Ante reformationem.*

3224. 25. De salter to dude mit der vthlegginge also dattu klar machst vernemen wattu dar inne lesest. —
Ad calcem: Anno Dñi. M. cccc xciij (1493) Lübeck.

2) *Post reformationem.*

3225. 26. Deest titulus, qui hoc modo est supplendus. Dat nye Testament düdesch ganz vlytigen gecorrigeret, mit eynem Register, Martinus Luther. Wittemberch, 1525.

Mancus etiam in fine. Paginæ non sunt numeratæ. Inter epistolam Judæ et Apocalypsin vacua relinquitur pagina.

3226. 27. Dat Nye Testament Jhesu Christi, dorch D. Martinum Luther, mit vlyte vordüdeschet. Mit schönen figuren vnde korten Summarien, wol geordinerten vnde vormerden Concordantien, vormals ym Sassischer sprake nicht geseen. Gedrücket tho Wittemberch, dorch Georgen Rhuwen Erven, 1562.

3227. 28. Titulus deest: sed manu adscriptus, qui sequitur: Biblia &c. düdesch D. Martin Luther. Rostock, Gedruckt dorch Jacobum Lucium, 1580. De Propheten alle düdesch, D. M. Luth. Rostock, 1580. Dat Nye Testament, vordüdeschet dorch D. Martinum Lutherum. Rostock, Gedrücket dorch Jacobum Lucium, 1580.

Præmittuntur index Bibliorum Saxonicorum. Dedicatio auctore Jac. Lucio. In fine index.

3228. 29. Biblia rc. Vordüdeschet dorch Doct. Mart. Luther. Uth der lesten Correctur mercklick vorbetert, vnd mit grotem vlyte corrigeret. Sampt einem nyen Register. Gedrücket tho Wittemberch, 1585. De Propheten alle düdesch, D. Mart. Luth. Wittenberch, Gedrücket dorch Hans Kraffts Erven, 1586. Voll. II. Duæ col.

3229. 30. Biblia rc. düdesch, D. Mart. Luth. Mit der lesten Correctur — Barth. In der förstlichen Drückereye, dorch Hans Witten, 1588. De Propheten alle. Barth, 1586. Dat nye Testament. Gedrücket tho Barth, 1588.

Duæ col. Præfatio Jo. Witte. Index in fine.

3230.

3230. 31. Dat Nye Testament Jhesu Christi, dorch D. Martinum Luther, mit vlite verdüdeschet. Mit schönen Figuren unde korten Summarien, wol geordineerten unde vormeerden Concordantien, vormals in Sassischer sprake nicht geseen. Gedrücket tho Magdeborch. Ad calcem indicis aera 1588.

Typus maiusculus. Additi indices.

3231. 32. Biblia ꝛc. Sassisch, D. Mart. Luth. Uppet nye mit flyte dörchgesehen, unde ümme mehrer richticheit willen in Versicul underscheiden. Ock na den Wittenbergischen Exemplaren ꝛc. Cum Gratia et Privilegio &c. Wittemberch. Gedrücket dörch Lorentz Süberlich, Im yare 1599. De Propheten alle ꝛc. Wittemberg, Gedruckt dörch Lorentz Süberlich, Im iahr 1599. Dat Nye Testamente ꝛc. Cum Gratia et Privilegio &c. Gedrücket tho Wittenberch, dörch Lorentz Süberlich, Im yahre Christi 1600.

Duo vol. Typus minutus. Indices in fine. Ad calcem legitur: Wittemberch, Gedrücket dörch Lorentz Süberlich, In verlach B. Samuel Seelfisch 1600.

3232. 33. Biblia &c. Sassisch, D. M. Luth. Mit den Summarien D. Leonharti Hütteri, Versiculn, Concordantzien, Chronologien, ock underscheidtlyken Registern der Historien unde Hövetlehren. Gedrücket tho Goslar, by Johann Vogt, In vorlegginge Johann unde Hinrick Stern, Boeckförers tho Lüneborch, Im Yare 1618. De Propheten alle D. Leonharti Hütteri, Wandages Professoris tho Wittenberch. Goßlar, Gedrücket by Johann Vogt ꝛc. 1619. Dat Nie Testamente, Verdüdeschet dörch D. Mart. Luth. Mit den korten Summarien ꝛc. Goßlar ꝛc. 1619.

Duo volumina. Indices additi.

In Octavo.

3233. 34. Deest titulus, h. m. supplendus: Dat Nyge Testament tho düde. tho Hamborgh, Int Jaar 1523.

Manca est haec editio ab initio et in fine. Sed absunt paginarum numeri. Typus [illegible] quae, adest testimonium de trinitate 1 Jo. v. a Joa. a Roemundt in Bibl. Saxonica inserta, et reliqua omnia conveniunt cum ipse Roemundus a. 1523. a rev. Goezio descripta in appendice defensioni suae Compl. adiecto. Rarissimam vocat hanc editionem, et exem[illegible] bibliotheca eius est ornata, Phoenicem librorum nominat; sed aliud exem-

exemplar habuit et recensuit le Longius, aliud conservatur ad aedes S. Nicolai Berolini.

3234. 35. Deest titulus. Ad calcem legitur: Hyr hefft ein ende dat nyghe testament, yn guder dütscher sprake, flytich vñ wol ghedruckt im iar vnßs Heren, M. D. XXIIII. (1524.) vp Sact Bartholomeus avent.

Index et praefatio praemittuntur. Evangelia et Actus Ap. in hoc exemplo post epistolas relicta sunt.

3235. 36. De söven Bothpsalme mit dütscher vthlegginge vorbetert dorch Martin Luther. Im 1525 Jar, Wittemberg. Ad calcem: Gedruckt tho Wittemberch dorch Joseph Kluge.

3236. 37. Titulus mancus, nec alia legi possunt, nisi ultima verba — Martinus Luther. Wittemberch 1526.

Ad calcem: Gedrücket dorch Hans Weiß. M. D. xxvj. (1526)

Figurae, quibus haec editio ornata est, cum ed. maiori (in Folio) conveniunt. Epigraphe Bugenhagii in priori ed. 1525 ad calcem Apocal. obvia, hic omittitur. Index Evang. et Ep. in fine animadvertitur.

3237. 38. Dat Olde Testament dütesch, Wittemberch, M. D. XXViij. (1528.) Ad calcem: Gedruckt durch Heinrich Ottinger, 1528.

Continet tantum Pentateuchum. Titulus figuris cinctus. Desunt nonnulla in fine.

3238. 39. Dat Nye Testament düdesch, Martinus Luther. Mit nyen Summarien edder kortem vorstande vp ein yder Capittel, dorch Johannem Bugenhagen Pomern, Wittemberch.

Editio Wittenbergensis per Jo. Lufft 1529.

3239. 40. Dat drüdde Del des olden Testamentes mit vlyte gecorrigeret, Wittemberch, 1529. Ein nie düdesch Psalter. De Spröke Salomo. Ad calcem cantici cant. Gedrücket tho Erfford dorch Conrad Treffer thom haluen Radt in der Meymer gassen M. D. XXX. (1530) Summarien auer de Psalmen, Vñ orsaken des Dolmetschens. Mart. Luther, 1532. Ad calcem summariorum: Volendet by Hans Walther, tho Magdeborg, ym 1533 jar.

Continet Jobum, Psalmos, Proverbia, Eccles. et Canticum Cant. et Lutheri Summaria in Psalmos. Figurae nonnullae editionem ornant.

3240. 41. Dat nene Testament, sine titulo. Ad calcem indicis: Gedrücket tho Wittemberch, dorch Hans Lufft, M. D. XXX. (1530)

Adornato Jo. Bugenhagii Pomer. Figuræ nonnullæ insertæ. In fine index Evang. et Epist.

3241. 42. Historia des lydendes vnde der Vpstandinge vnses Heren Jesu Christi, vth den veer Euangelisten, dorch Johannem Bugenhagen Pomern vppet nye vlitigen tosamende gebracht, Wittemberch M. D. XXXI. (1531) Jesus Syrach tho Wittemberge vordüdeschet Martinus Luther. Vp dat nye gecorrigeret vth der Biblien. Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Hans Walther.

3242. 43. De Propheten alle düdesch, D. Mart. Luth. Wittemberch 1532. Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch dorch Michel Lotther, M. D. XXXij. (1532)

3243. 44. Dat Nye Testament, Martini Lutheri. Mit Nyen Summarien edder korten vorstande vp ein yder Capittel, dorch Johannem Bugenhagen Pomern, Wittemberch 1533. Ad calcem: Gedrücket tho Wittemberch dorch Hans Lufft, 1532.

Ornatum figuris quibusdam.

3244. 45. Tituli pauca tantum verba reliqui sunt: Dat N— — Testament düdesch, Mart. Luther, Wittemberg 1537.

Cum præf. Lutheri et figuris ligno incisis.

3245. 46. De Nye dydesche Psalter mit den Summarien, Mar. Luther, Wittemberch 1537. Ad calcem: Gedrucket tho Magdeborch dorch Michael Lotther ym iare 1537.

Duplex præfatio et epigraphe.

3246. 47. Dat Nye Testament Jhesu Christi, dorch D. Martinum Luther, mit vlyte verdüdeschet. Mit schonen vnd korten Summarien, wol geordinerten vñ vormerden Concordantien, vormals yn Sassischer sprache nicht geseen. Tho Rostock, by Ludowich Dyetz gedrückt, 1539.

In titulo, figuris ornato, effigies Christi crucifixi: in initio Evangeliorum Matthæi, Marci, Lucæ, et Actus apost. effigies Evangelistarum animadvertuntur. Joannis incipiunt versu 11 capitis 1: deest igitur effigies. Epistolis apost. præfatio et figura. In Apocal. figuræ xxvi.

Nye Testament, Martini Luthers. Mit nyen Summarien ...en vorstande vp ein yder Capittel, dorch D. Johan. Bugenhagen Pomern. Acra manu adscripta: Magdeborch, dorch Mich. Lot-

Lotther 1541. Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Michel Lotther, 1541.

Præfatio Jo. Bugenhagen: multæ figuræ.

3248. 49. Historia des lidendes vnde der Opstandynge vnses Herrn Jesu Christi, vth den vier Euangelisten dorch D. Johannem Bugenhagen Pomern, vppet Nye, vlytigen tho samende gebracht, Tho Rostock by Ludowich Dyetz gedruckt, M. D. xlvj. (1546)

Adiectum Calendarium.

3249. 50. Ein nye Psalter, vth der Latinischen Paraphrasi Joannis Campensis, Vordüdeschet vnde yn Sassische sprake gebracht, Ock mit korten entfoldigen Summarien, Desgeliken mit vthlegginge der wörde, De dem gemenen manne vnbekandt syn, gemeret. Anto. Coruinus. Ad calcem Psalterii: Fulendet ym Junckfrouwen Closter Eskerde, vnder mynem gnedigem Försten vnde Heren, Heren Erike, Hertogen tho Brunswigk vnde Lünenborch gelegen, am 22. dage des Owstmans, ym yare 1548. Gedrucktet tho Hannouer dorch Henningk Rüdem, 1549. Rhetoric und Teutsch Formular, in allen Gerichts-Hendeln, Kunst und Regel der Notarien und Schreiber. Titel und Cantzley-Büchlein. Jetzunder von newem wider zugericht, einem jeglichen der am Rechten zu schaffen hat, nützlich zu gebrauchen, 1555.

Præfatio data Francof. 1547. Figuræ paucæ editionem ornant.

3250. 51. Dat Olde Testament D. Mart. Luth. Vpt Nye thogerichtet, vth der Byblien. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Hans Walther.

Ad calcem: Dorch Hans Walther, tho Magdeborch gedrücket, Anno 1553. Den 20. Martij.

Continet Pentateuchum. Figuræ nonnullæ.

3251. 52. De Propheten alle düdesch, D. Mart. Luth. Wittemberch. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Michael Lotther.

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch dorch Michael Lotther, Im Jare M. D. LIII. (1553)

Cum figuris. Ad calcem præf. Lutheri in Danielem.

3252. 53. Dat Nye Testament Jhesu Christi, D. Mart. Luth. Vpt Nye thogerichtet, vth der Byblien. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Hans Walther.

Ad calcem: Gedrücket vnde vullendet, am dage des hilligen Jo-

hannes des Döpers, tho Magdeborg, dorch Hans Walther. Synes Olders, wo men ytzundes schrifft der weiniger Tall, Anno 1555.

Cum figuris nonnullis. In fine preces Manassis.

3253. 54. Dat drüdde deel, des olden Testamentes, vppet nye gecorrigert. I. De Job. II. De Psalter. III. De Spröke Salomonis. III. De Prediger Salomonis. V. Dat hoge Ledt Salomonis, D. Mar. Luth. Magdeborch. Ad calcem Jobi: Gedrücket tho Magdeborch dorch Ambrosium Kerckener, 1557. De Nye düdesche Psalter mit den Summarien, Marth. Luth. Ad calcem Psalterii: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Ambrosium Kerckener. De Böker Salomonis. De Spröke. De Prediker. Dat Hogeledt. Gedrücket tho Magdeborch dorch Ambrosium Kerckener, 1557. Ad calcem operis: Gedrücket tho Magdeborch dorch Ambrosium Kerckener, 1557.

3254. 55. Dat Olde Testament. Sine titulo. Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchener, M. D. LXI. 1561.

Continet Pentateuchum, figuris quibusdam ornatum.

3255. 56. Dat drüdde deel, des Olden Testamentes, vppet nye gecorrigeret. I. De Job. II. De Psalter. III. De Spröke Salomonis. III. De Prediger Salomonis. V. Dat Höge Ledt Salomonis, D. Mart. Luth. 1565.

Ad calcem Jobi: Gedrucket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchener 1565. De Böker Salomonis: I. De Spröke. II. De Predeker. III. Dat Hogeledt. Gedrucket tho Magdenorch, dorch Wolffgang Kirchener, 1565.

3256. 57. De Böker Salomonis. I. De Spröke. II. De Prediker. III. Dat Hogeledt. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchener, 1565.

3257. 58. De Nye düdesche Psalter mit den Summarien, D. Mart. Luther. Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchener, 1567.

In fine index Psalmorum.

3258. 59. De Propheten alle düdesch, D. Mart. Luth. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner, 1570.

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner, 1570.

3259.

3259. 60. Dat Nye Testament Jhesu Christi. D. Mart. Luth. Mit schönen vnde korten Summarien, vpt nye vth der Byblien thogerichtet. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner.

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch dorch Wolffgang Kirchner, 1572. (Figuris ornatum.)

3260. 61. Dat gantz new Testament recht gründtlich verdütschet. Auch mit anzeigung mancherley Concordantzen ic. auch angehangenem Register de Epistolen vnd Euangelien der Sondagen vnd furnemsten Festen. Mit zogedanen Lectionen oder Epistolē, wie sy durch die gantze Fastē in der Christlichē kirchen gelesen werden, vß der Bibel genomen, welche im Newen Testament niet gefunden werden, Allet mit groissem Flyß gebessert. Gedruckt zo Cölen by Gerhart Wirendunck im Jhar 1575. Ad calcem: Gedruckt zu Cölen, by Gerhart Wirendunck.

Titulum exigit Calendarium. Multis fig. editionem ornant. Versio est Lutheri.

3261. 62. Psalterium Davidis carmine redditum per Eobanum Hessum. Cum annotationibus Viti Theodori Noribergensis, quæ commentarii vice esse possunt. Cui accessit Ecclesiastes Salomonis, eodem genere Carminis redditus. Lipsiæ, in officina Valentini Papæ. Anno M. D. XLVIII.

De Nye düdesche Psalter, mit den Summarien, vnde einem ordentlickem Register, von Vnderscheit der Psalmen, D. Mart. Luth. Gedrücket tho Olden Stettin, dorch Andreas Kelner, 1576.

3262. 63. Psalterium Saxon. Deest titulus. Ad calcem legitur: Gedrücket tho Olden Stettin, dorch Andreas Kelner.

Index in fine.

3263. 64. Dat nye Testament Jhesu Christi, D. Mart. Luth. Mit schönen vnde korten Summarien, vppet nye vth der Byblien thogerichtet. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner.

Figuris ornatum. Adiectus index Evang. et Epist.

3264. 65. Dat Olde Testament, D. Mart. Luth. Vpt nye mit vlyte vth der Biblien. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner.

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner, 1581.

Paucæ figuræ ligno incisæ.

3265. 66. De Nye důdesche Psalter, mit den Summarien Doct. Martin Luther.
Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner, 1582.
Index Psalmorum additus.

3266. 67. Psalterium Saxon. Deest titulus sed ad calcem legitur. Gedrücket tho Hamborch dorch Hans Binder 1583.

3267. 68. De Nye důdesche Psalter, mit den Summarien Doct. Martin Luther, 1585.
Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner, 1585.
Index in Psalmos adiectus.

3268. 69. Prophetae Saxonice. Sine titulo.
Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchener, 1585.
Mancus in medio et in fine.

3269. 70. Psalterium Saxon. Deest titulus.
Ad calcem: Gedrücket tho Lemgo, by Conrad Grothen, 1586.
Index solitus in Psalmos adiectus.

3270. 71. Novum Test. Saxon. absque titulo.
Ad calcem: Gedrücket tho Wittemberch, dorch Clemen Schilke, (1588.)
Plures figurae insertae. Praefatio ab initio mutila.

3271. 72. De Nye důdesche Psalter, mit den Summarien Doct. Martin Luther, 1590.
Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner, 1590.
Cum solito indice. Typus maiusc.

3272. 73. Dat Olde Testament, D. Mart. Luth. Upt nye mit vlyte vth der Biblien. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Andream Gene, In vorlegninge Ambrosij Kirchners.
Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborg, dorch Andreas Gene, in vorlegginge Ambrosij Kirchencrs, 1593.
Continet tantum Pentateuchum, paucis fig. exornatum.

3273. 74. Dat Nye Testament Jhesu Christi, D. Mart. Luth. Mit schönen vnd korten Summarien vnde vormerden Concordantien vppet nye vth der Biblien thogerichtet. Gedrücket tho Magdeborch, 1593.

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch dorch Andreas Gehne, In vorleginge Ambrosij Kirchners, 1593.

Paucæ figuræ insertæ.

3274. 75. Dat nye Testament Jehsu Christi, D. Mart. Lut. Mit schönen Figuren, korten Summarien, vnde vörmerden Concordantien, Vpt nye thogerichtet, vth der Biblien, 1593.

Ad calcem: Gedrücket tho Wittemberch, by M. Georgio Möllern.

Multæ figuræ. Typus mediocris.

3275. 76. De Nye düdesche Psalter, mit den Summarien Doct. Martin Luthers.

Gedrücket tho Magdeborch, dorch Andream Gene, in vorlegginge Ambrosij Kirchners.

Cum solito indice.

3276. 77. De Propheten alle düdesch, D. Mart. Luth. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Ambrosium Kirchner.

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Ambrosium Kirchner.

Typographus sine dubio est Ambr. Kirchner natu minor, e cuius officina prodiit Pentateuch. 1593. et 1599 Psalterium 1593 Nov. Test. 1595. Ad hanc seriem pertinere videtur hæc editio, in fine mutilata.

3277. 78. Novum Testam. Sine titulo.

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Andreas Ghene, In vorleginge Ambrosij Kirchners, 1595.

Figuræ nonnullæ insertæ. Typus minor.

3278. 79. Euangelia mit den Summarien vnde Episteln, So dorch dat gantze Jar, des Sondages vnde vörnemesten Festen, gehandelt vnde gelesen werden. Mit der Historien des Lydendes, Vpstandinge vnde Hemmelfart vnses Heren Jesu Christi, vth den veer Euangelisten, Gedrücket tho Magdeborch, dorch Andreas Duncker, In vorlegginge Ambrosij Kirchners, 1595.

Ad

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Andreas Duncker, In vorlegginge Ambrosii Kirchners.

Figuris ornata.

3279. 80. Dat Olde Testament, D. Mart. Luth. Wyt nye mit vlyte ut der Biblien. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Johan: Becker, In Vorlegginge Ambrosii Kirchners.

Ad calcem: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Johan: Becker, In vorlegginge Ambrosii Kirchners, 1558.

Paucis ornata figuris.

3280. 81. De Nye düdesche Psalter, mit den Summarien, D. Martini Lutheri. Gedrücket tho Hamborch, dorch Philippum von Ohr. In vorlegginge Henrick Dehn, 1559.

Ad calcem: Gedrücket tho Hamborch, by Philippe van Ohr, in vorlegginge Henrick Dehn, 1559.

Germanice ignota editio. Typis maior.

3281. 82. De Psalter Davids, verdüdeschet. Dorch Doct. Martin. Luth. Gedrücket tho Hamborch, by Hermanno Möller, Anno 1600.

Singulae paginae limbo cinctae.

3282. 83. Davids Psalter mit D. Mart. Lutheri Summarien. Gedrückt tho Lübeck by Laurentz Albrecht. Anno Christi 1600.

Typis minimulis.

3283. 84. Dat Nye Testament Jesu Christi, D. Mart. Luth. Mit schönen unde korten Summarien vorher uth der Biblien thogesettet. Gedrücket tho Hamborch, by Philip von Ohr, 1600.

Ad calcem: Gedrücket tho Hamborch, by Philip von Ohr. In vorlegginge Henrick Dehn. Im Jahr 1600.

Figuris parvis ornatum.

3284. 85. Historia Passionis, Mortis, sepulturae et resurrectionis Domini nostri Jesu Christi, ex collatione quatuor Evangelistarum concinnata et in quinque actus distributa. Hamburgi, Typis Philippi von Ohr Anno [illegible] Historia. Des lydendes unde Stervendes der Uperstandinge, unde Hemmelfahrt unses Heren Jesu Christi, uth der

den veer Euangelisten thosamende gethagen, vnde in vyff Actus gedeelet.

Latinus contextus integer præmittitur: hunc sequitur Saxonicus.

3285. 86. Dat Nye Testament Jesu Christi D. Marth. Luth. mit schönen vnde koorten Summarien vppet nye vth der Biblien thogerichtet. Hamborg, By Philip van Ohr, In vorlegginge H. Dosen, 1605.

Ad calcem: Gedrucket tho Hamborg, durch Hinrick Carstens. In Verlegginge Hinrick Dosen, Im Jahr, 1612.

Cum figuris.

3286. 87. Dat Nye Testamente Jesu Christi. D. Mart. Luther. Mit schönen korten Summarien vnde affdehlinge der Versculn, na D. Luthers lesten Correctur vppet flytigeste thogerichtet. Hamborg, In vorlegginge M. Frobenij. Im Jahr. 1605.

Ad calcem: Gedrucket tho Hamborch, by Paul Langen, In verlegginge M. Frobenij. Im Jahre 1605.

Typus præced. maior. Figuris ornatum.

3287. 88. Deß Olden Testamentes Erste Deel, Alse: De vyff Böcker Mosis. D. Mart. Luth. Vpt nye na den Misnischen Exemplaren an velen Orden gebetert, mit korten Summarien, vnde affdehlinge der Versculen, vppet flytigeste thogerichtet, vnde mit schönen Figuren gezyret. Hamborch, In vorlegginge M. Frobenij. Im Jahr 1607.

Ad calcem: Gedrucket tho Hamborg, by Paul Langen. In vorlegginge M. Frobenij. Im Jar 1607.

Typus ut in præced. 3286. Parvæ figuræ.

3288. 89. Josua Dat Ander Deel des Olden Testamentes, vppet nye gecorrigeret. Vnde mit herliken Figuren gezyret vnde vorbetert. Hamborch, Gedrucket durch Joannem Wolderum. In Vorlegginge Henrick Dosen. Im Jahre, 1607.

Continet Josuæ librum. Judicum, Samuelis, Regum, Chron. Esræ, Nehem. Esther. Multæ figuræ: deest præfatio. Typus Minor.

3289. 90. De Psalter Dauids, Mit den Summarien. D. Mart. Luth. Gedrucket tho Hamborch, by Paul langen. In vorlegginge M. Frobenij. Im Jahr: 1607.

Ad calcem Jobi: Gedrucket tho Hamborch, dorch Joannem Wolderum. In vorlegginge Henrick Dosen. Im Jahr, 1608.

Mutilus. Typus maior.

3290. 91. De Nye Düdesche Psalter, mit den Summarien. Doct. Martini Lutheri. Gedrucket tho Hamborch, by Paul Langen, Im Jahre 1609.

Ad calcem Psalterii Gedrucket tho Hamborch, by Paul Langen, In vorlegginge Henrick Dosen. Im Jahr. 1610. De Böcker Salomonis. I. De Spröke. II. De Prediger. III. Dat Hoge Leedt. Hamborch, Gedruckt dörch Paul Langen. In vorlegginge Henrick Dosen Im Jahre 1610.

Continet Jobum, Psalterium et libros Samuelis. Jobus typo iusto excusus, Psalterium maiori, Salomo minori.

3291. 92. De Propheten alle Düdesch. D. Mart. Luth. Gedrucket tho Hamborch dörch Joannem Wolderum. In vorlegginge Henrick Dosen. Im Jahr, 1609.

Ad calcem: Gedrucket tho Hamborch, dorch Joannem Wolderum. In vorlegginge Henrick Dosen. Im Jahre, 1609.

Typus iustus.

3292. 93. Dat Nye Testament Jesu Christi. D. Mart. Luther. Mit schönen vnde korten Summarien, vppet nye vth der Biblien thogerichtet. Gedrucket tho Brunswyg, In Vorlegginge Frederick Vaders vnd Joachim van der Möhlen. Im Jahr, M. DC. Xj. (1611)

Typus aequus. Figurae nonnullae insertae.

3293. 94. Dat Nye Testament Jesu Christi. D. Mart. Luth. Mit schönen vnde korten Summarien vppet nye vth der Biblien thogerichtet. Hamburg, In Vorlegginge Hinrick Dosen, 1611.

Ad calcem: Gedrucket tho Hamburch, dörch Hinrick Carstens. In Vorlegginge Hinrick Dosen, Im Jahr, 1612.

Cum figuris quibusdam, et multis parallelis in margine.

3294. 95. De Psalter Davids, mit den Summarien D. Mart. Lutheri. Cum Gratia et Privilegio. Lübeck, In vorlegginge Samuel Jauchen, Im Jahr 1618.

Ad calcem: Gedrucket in der Keyserlyken Fryen Rykes Stadt Lübeck

Lübeck, by vnd In vorlegginge Samuel Jauchen Buchhändlern. Im Jahr, 1618.

Typus maiusculus bonus.

3295. 96. Dat Nye Testament Jesu Christi. D. Mart. Luth. Mit schönen vnd korten Summarien vppet nye vth der Biblien thogerichtet. Grypßwoldt, Hans Witten Druck vnd Verlach, 1619.

Ad calcem: Gedruckt tho Grypßwoldt, durch vnde in vorlegginge, Hans Witten. Im Jahr, 1619.

Plurimis figuris ornat.

3296. 97. Psalterium Saxon. deest tit. Ad calcem: — ucket tho — — orch, by Paul Langen, In Vorlegginge Hinrick Dosen. Im Jahr 1624.

Editio Hamburgensis, typus mai.

3297. 98. Dat Nye Testament Jesu Christi. D. Mart. Luth. Mit schönen vnd korten Summarien vppet nye vth der Biblien thogerichtet. Grypßwoldt, Hans Witten Druck vnd Verlag, 1625.

Ad calcem: Gedruckt tho Grypswoldt, dörch unde in Vörlegginge Hans Witten. Im Jahr 1625.

Typus bonus. Figuris parvis ornatum.

3298. 99. Dat Nye Testament Jesu Christi. D. Mart. Luth. Mit schönen vnde korten Summarien vppet nye vth der Bibel thogerichtet. Gedrucket tho Hamborch, dorch Lorentz Pyper, In Vorlegginge Hinrick Dosen, 1626.

Ad calcem: Gedrucket tho Hamburch, by Lorentz Pyper. In Vorlegginge Hinrick Dosen. Im Jahr, 1626.

Parvæ figuræ. In marg. loci parall.

3299. 100. Dat Nye Testament. D. Martin Luth. Mit schönen Figuren, korten Summarien, vnde vormereden Concordantien, Vpt nye thogerichtet, vth der Biblien. Hamburch, Bey Zachariæ Herteln, Buchhändlern in Thumb, Im Jahr 1635.

Ad calcem: Gedrucket tho Wittenberch, by Lorentz Süberlichen. Im Jahr 1612.

Editio Falsa. Editioni a. 1612 recens excusus titulus præmissus fuit. Pericop. Evangeliorum Dominical. maiori typo excus. Figuræ insertæ.

Quæ sequuntur Bibliorum Saxonicorum editiones mutilæ sunt, vel æra non constat. Diversæ tamen a præcedentibus.

3300. 101. **Dat Olde Testament düdsch. Mart. Luth. Wittenberg.** Ad calcem: **Gedrücket by Michael Lother.**

Typus minor bonus. Absunt paginarum numeri: item versiculorum. Titulus figuris ligno incisis ornatus, sumtis ex historia passionis Jesu. Aliæ figuræ in Exodo animadvertuntur. Lutheri præfatio præmissa. Ceterum continet tantum Pentateuchum.

3301. 102. **Dat Olte Testament. D. Mart. Luth. Upt nye mit vlyte vth der Biblien. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner.**

Deest ultimum folium. Lutheri præfatio præmissa: figuræ insertæ. Forte 1583.

3302. 103. **De düdesch Psalter. Summarien auer de Psalmen, Unde orsacken des verdüdschens. Mar. Luth. In der Keyserlicken Stadt Lübeck bey Ludewich Dietz gedrucket.**

Editio antiqua rara, eiusdem fere conditionis quam præced. 3300. Titulus ornamentis cinctus, in quibus tres animadvertuntur bubones, et verba: *Dorheit macht Arbeit.*

3303. 104. Novum Testamentum, Saxon. sine titulo.

Mutila editio ab initio et in fine: sed antiqua. Notatu digna 1. singula capita hic in sectiones minores esse divisas, in margine numeris arabicis indicatas. 2. locos parall. iam reperiri in marg. 3. glossas ad calcem capitum eodem typorum genere sequi.

3304. 105. Novum Testamentum, Saxonice. Abest titulus.

Typus antiquus. Paginarum numerus abest. Sectiones in marg. interiori numeris indicatæ. In marg. glossæ. Signatura desinit F f f.

3305. 106. Novum Testamentum, Saxonice. Sine titulo.

Eædem figuræ in hac edit. reperiuntur quam in Coloniensi a. 1528. Contextus autem et summaria sequuntur Wittembergensem 1529. Sine dubio est editio Coloniensis recusa, circa annum 1530. Usque ad initium Apocalypseos folia habet numerata CCCXVI. in Apocal. desunt numeri.

3306. 107. **Dat Nye Testament, Jhesu Christi, dorch D. Martinum Luther. mit vlyte verdüdeschet. Mit schönen vnde korten Summarien vp ein yder Capitel, so vormals jnn Sassischer sprake nicht gesehen. Gedrucket tho Magdeborch, dorch Michael Lotther.**

Muti-

Mutilum in fine. Forte a 1547. Absunt paginarum numeri: signatura desinit fff. Paucæ figuræ. Glossæ, vel ut hic vacantur, Scholia minori typorum genere ad calcem capitum adduntur.

3307. 108. Novum Testamentum Saxonice. Sine titulo.

Sine dubio Editio Magdeburgensis per Jo. Walther: convenit enim in plerisque cum eiusdem editione a. 1555. Litteræ initiales latinæ, figuris ornatæ. Aliæ fig. operi insertæ. Mutilum in initio et in fine.

3308. 109. Dat nye Testament Jesu Christi. D. Mart. Luther. Mit schönen vnde korten Summarien, vppet nye vth der Biblien thogerichtet. Tho Magdeborch by Ambrosio Kirchnern.

Non paret esse mutilata: adest enim index. Titulus limbo cinctus: aliæ figuræ operi insertæ.

3309. 110. Eyn schön andechtich Bedeböfelin, vor allerlei gemeinen anliggen. Mit einem korten psalter vth godliker Schrift thosamen getragen. Sine loco & anno.

Varia continet biblica.

In Duodecimo.

3310. 111. Dat Nye Testament Jhesu Christi, na dem Grekeschen recht gründlick vordüdescht, Vnd vpt nye vth der Bybelen mit flyte thogerichtet. Gedruckt tho Rostock durch Ludowich Dyetz. 1548.

Ad calcem: Gedruckt vnd vulendet tho Rostock by Ludowich Dyetz. Im Jare M. D. Liij. (1553) Das Fridages na Jubilate.

Descriptum in historia biblica Lorkiana.

3311. 112. De Psalter, In bedes wyse, vth hilliger Gödtliker Schrifft gegründet. Georgius Schmaltzing. Bekentnisse der Sünde, mit etliken Betrachtingen vnde nütten Gebeden. Mit einem Register. 1558.

Ad calcem: Gedrucket tho Wittenberch Dorch Georgen Rhuwen Eruen. 1558.

3312. 113. Euangelia, mit den Summarien vnde Epistelen. So dörch dat gantze Jar, des Sondages und in den vörnemesten Festen gehandelt vnde gelesen werden. Gedrücket tho Barth, dörch Andream Seitner. 1586. Enchiridion De klene Catechismus, vör de gemeinen

... Kinderen, Predigers vnd Hußvåder. D. Mart. Luth. Gedrucket tho Barth. 1586.

Cum multis figuris

3313. 114. Euangelia vnde Episteln. So dorch dat gantze Jahr des Sondages vnd in den vornemesten Festen gehandelt vnde gelesen werden. Tho Magdeborch, in vorlegginge Ambrosij Kirchners. 1593. Jhesus Syrach Welcker ym Latin Ecklesiasticus genömet wert. D. Mart. Luth. vpt nye vth der Byblien. Gedrucket tho Magdeborch, dorch Andreas Gene, in vorlegginge Ambrosij Kirchners Anno 1593.

Ad calcem: Gedrucket tho Magdeborch, dorch Andreas Gene, In vorlegginge Ambrosij. Kirchners. 1593.

3314. 115. De Düdesche Psalter, D. M. Luth. Mit den korten Summarien, vnde einem ördentliken Register, Veit, Diedrichs. Gedrucket tho Brunßwick, By Andreas Duncker. Anno 1605.

Ad calcem: Gedrucket tho Brunswyck dorch Andreas Duncker, In Vorlegginge Frederick Vaders, vnd Joachim van der Möhlen. Im Jahre 1605.

BIBLIOTHECAE BIBLICAE LORCKIANAE

PARS IV.

EDITIONES ANGLIC. HOLLAND. DANIC. SVEC. ET ALIARVM LINGG. PRAESERTIM SEPTENTRIONAL. CONTINENS.

ALTONAE,
LITTERIS J. D. A. ECKHARDT.

PLVTEVS XXXIV.

BIBLIA ANGLICANA.

IN FOLIO.

3315. 1. The Bible in Englyshe of the Largest and Greatest volume, that is to saye, the contentes of all the Holye Scripture, booth of the Oulde and Newe Testament, according to the Translation apoynted by the Queene's Majestye's Injunctions to be Read in all Churches within her Majestie's Realme.

A Rouen

A the Cost and Charges of Richard Carmarden.

Cum Privilegio

1566.

Tituli speciales haec continent:

The volume of the bokes called Apocripha contaynyng these bokes folowynge (sequuntur tituli librorum apocr.)

Cingitur hic titulus figuris ligno incisis, auctore I. M.

The newe Testament in Englyshe, translated after the Greke, cotaynynge these bokes (tituli librorum inseruntur h. l.)

Cingitur limbo ligno inciso.

Ad calcem N. T. — The ende of the newe Testament M. D. LXV.

Typus antiquus anglicanus. Titulus generalis manu est adscriptus. Sequitur quidem alius titulus impressus, sed recentior. Editio praeclara.

3316. 2. The holye Bible conteynyng the olde Testament and the newe. (sine anno & loco.)

Titulus effigie Elisabethae aere incisa ornatur. Typus antiquus anglicanus: duae columnae: cum figuris ligno incisis.

3317. 3. The holy Bible conteyning the old Testament and the New. Authorised and appointed to be read in churches. Imprinted at London by the Deputies of Chr. Barcker, the Queen's Printer 1595.

Titulus manu adscriptus est, in quo infra adnotatio legitur, haec Biblia esse ea, quae vulgo *the Bishop's Bible* vocetur, cuius versio ab Episcopis aliisque, viris eruditis duce Archiepiscopo Parker, regnante regina Elisabetha, sit confecta, et primum impressa a. 1568. Typus anglicanus antiquus. Duae col. Cum fig. ligno incisis. Forma praecedenti minor.

3318. 4. The Text of the New Testament of Jesus Christ. Translated out of the vulgar Latine by the Papists of the traiterous Seminarie at Rhemes.

With arguments of Bookes, chapters and Annotations pretending to discouer the corruptions of divers translations and to cleare the controuersies of these dayes.

Whereunto is Added the Translation out of the Original Greeke commonly used in the Church of England.

With a confutation of all Such Arguments, Glosses and Annotations, as containe manifest impietie cet. against the catholike church cet.

The whole Worke, perused and enlarged in divers places by the Authors owne hand before his death. — More amply then in the former Edition.

By *W. Fulcke*, D. in Diuinitie.

Imprinted at London by Robert Barker — 1601.

Duae columnae duas illas versiones anglicanas continent. Praefatio, marginalia, adnotationes prioris versionis hic recusae sunt, et infra has Fulkii confutatio vel correctio. Exemplar nitidum lineis distinctum.

3319. 4. Biblia Anglicana, sine titulo.

In titulo Novi Test. legitur:

The new Testament of our Lord J. C. Translated out of Greeke by Theod. Beza. Whereunto are adjoyned briefe Summaries — by the said Th. Beza. And also short expositions on the phrases — taken out of the large Annotations of the foresaid Author and Jo. Camerarius, by *P. Lo. Villerius*. Englished by L. Tomson. Together with the Annotations of Fr. Junius upon the revelation of S. John. Imprinted at London by Robert Barker — 1611.

Ad calcem: Imprinted at London by Robert Barker — 1612.

Sequuntur: The whole Booke of Psalmes, poetice cum notis musicis. Lond. 1609.

3320. 6. The Bible: That is the holy scriptures contained in the Old and New Testament. Imprinted at London by Robert Barker — 1616.

Cinctus est hic titulus limbo ligno insculpto, in quo nomen I. R. conspicitur.

The new Testament of our Lord J. C. Translated out of Greck by

by Theod. Beza, rel. ut antec. 3319. — Imprinted at London by Robert Barker — 1616.

In fine Psalterium poetice, Lond. 1624.

Biblia typo Anglicano antiquo; Psalterium in fine adiectum latino impress.

3321. 7. The Text of the New Testament of Jesus Christ; Translated out of the vulgar Latine — — at Rhemes. — — Whereunto is added the Translation out of the original Greeke, commonly used in the Church of England, rel. ut No. 3318. By *W. Fulke.* — London printed for John Bill 1617.

In fine adduntur: A defense of the sincere and true Translation of holy scriptures into the English Tongue — by Will. Fulke. — London printed for John Bill 1617.

3322. 8. An confutation of the Rhemists translation, Glosses and Annotations on the New Testament. By — *Thomas Cartwright*, sometime Divinitie Reader of Cambridge. Printed 1617.

Forma minor: adest contextus.

3323. 9. The holy Bible containing the old Testament and the new. Newly translated out of the originall Tongues, and with the former translations diligently compared. Appointed to be read in Churches. Printed by Tho. and John Buck, 1629.

Duæ columnæ. Nov. Test. titulum suum specialem habet. In fine additur Psalterium poetice. Lond. 1629.

3324. 10. The Text of the New Testament of J. C. translated out of the vulgar Latine by the Papists of the traiterous Seminarie at Rhemes, rel. ut 3318. et 3321. The 4th edition, wherein are many grosse absurdities corrected. London, Printed by Augustine Matthewes 1633.

In fine: A defense, ut in No. 3321.

3325. 11. The New Testament of our Lord and Saviour. Newly translated out of the originall Greek rel. ut 3323. Printed by Thomas Buck and Roger Daniel 1638.

3326. 12. The holy Bible containing the old Testament and the new. Newly rel. ut 3323. — compared and revised by his Majesties speciall command. Appointed rel. printed by Tho. Buck and Roger Daniel. — London (sine æra.)

Novum testamentum idem ac No. 3325.

[illegible] [illegible] that is the holy scriptures contained in the old and [illegible] translated according to the Hebrew and Greek and [illegible] the best translations in divers languages. — Amster- [illegible] by *Tho. Stafford*, 1640. - According to the Copy prin- [illegible] Edinburgh by Andro Hart; in the year 1610. [illegible] præmissus.

[illegible] The new Bible — — Newly translated — (ut 3325.) With [illegible] profitable Annotations upon all the hard places and other things [illegible] great importance. Amsterdam printed by Joost Broerss 1642.

[illegible] habet 1643. Adnotationes in marg. [illegible]

[illegible] 15. The Bible, that is cet. ut 3327. Amsterdam printed by Thomas Stafford 1644.

[illegible] 16. An Essay toward the Amendment of the Last English-Translation [illegible] Bible. — — The first part on the Pentateuch by Robert Gell. D. D. London printed by R. Norton for Andrew Crook 1659.

3131. 17. The holy Bible — Newly translated. — With most profitable Annotations — rel. ut 3328. Printed in the Year 1679. London.

Non [illegible] titulus conveuit cum tit. generali. Mappae geogr. nitidae operi inserta.

3111. 18. The Book of Common-prayer. — Together with the Psalter or Psalms of David. London by John Bill — 1679.

The holy Bible — Newly translated — ut 3331. Printed in the Year 1683. London.

[illegible] The holy Bible — newly translated. — Appointed to be Read in Churches. Printed in the Year 1715. (sine loco,)

[illegible] Scholia in marg. V. T. adduntur Apocrypha, et [illegible] In fine Psalmi poëtice.

[illegible] The holy Bible — newly translated. — London, printed by [illegible] — 1722.

[illegible] the Book of Common-prayer.

[illegible] the Lessons Taken out of the old Law. [illegible] from the vulgar Latin by *John Wiclif*. [illegible] March 1731.

[illegible] præmittitur.

[illegible] Translations of the H. Bible — into English,

glish; both in Ms. and Print and of the most remarkable Editions of them since the Invention of Printing by John Lewis.

Londini impress. a. 1731 et cum operi praeced. Bibliorum in uno volumine conjunct.

3337. 23. The complet History of the Old and New Testament, or, a family Bible, with critical and Explanatory annotations — med maps, cuts — by S. Smith, DD. London — by W. Rayner 1735.

3338. 24. The British Bible or, A complet System of rational religion; containing the holy scriptures of the Old and New Testament at large, illustraded and Explained with Notes and Annotations in a Method entirely New. By the Rev. *James Millar*. London, by James Dixwell 1742.

IN QUARTO.

3339. 25. The holy Bible (deest titulus) ... Froschover 1550.

P... auctore Coverdale praemissa. Litterae anglicanae antiquae minores: duae columnae.

3340. 26. The whole Bible, That is the holye Scripture of the olde and New Testament, faithfullye translated into Englyshe by *Myles Coverdale*, and newly oversine and correcte, M. D. L. I. I. I. — Prynted at London, by Rychard Tugge. — Anno 1553.

Coverdali dedicatio ad Regem et praefatio ad Lectores praemittitur.

3341. 27. The New Testament of our Saviour Jesus Christe, faithfully translated out of the Greke with the Notes and Expositions of the darke places therin, Math. 13. 1. Unio, quem praecepit emi servator Jesus, hic situs est, debet non aliunde peti. —

Ad calcem: Imprinted at London by Richard Jugge, cum privilegio Regiae Majestatis.

Typus maiusc. bonus. Lineae continuae. Figurae ligno incisae opus ornant. Praemissa dedicatio ad Eduardum IV. Impressi. videtur anno 1565: praemittitur enim Calendarium xxv annorum, quod incipit anno 1566.

3342. 28. The Psalter or Psalmes of David, corrected and pointed as the shall be song in Churches after the translation of the great Bible, with certain additions of collects. — Confirmed by act of Parliament, in the first yeare of the raigne of our Souveraigne Lady Queene Elisabeth. Londini in officina Gulihelmi Seres — 1569.

Psal-

Psalterium proprio titulo inscribitur, qui aeram exhibet 1575. In fine additum Psalterium metrice. Lond. ap. John Daye 1576.

3343. 29. The holy Bible. Deest titulus generalis.
Novum Test. inscribitur: The newe Testament of our Saviour Jesus Christe — 1575. Ad calcem: imprinted at London by Newgate Market, next unto Christes Churche by Rychard Jugge, Printer to the Queenes Maiestie.

3344. 30. The new Testament of our Lord and Saviour J. C. by the holy Evangelists, et Apostles. Translated from Greck for the use of all Christian people.

Typus maiusculus: forma maior. Lineae continuae. In margine adnotationes. Forte est editio Bezae a. 1576.

3345. 31. The holy Bible. Sine titulo.
The new Testament of our Saviour J. C. — 1577. Ad calcem: Imprited at London by Rycharde Jugge. (cf. No. 3343.)
Additur: The whole Booke of Psalmes collected into English meter by John Sternh. John Hopkins, W. Wittingham and others, conferred with the Ebrae, with apt Notes. — London — by John Daye 1578.

3346. 32. The new Testament of J. C. translated faithfully into English out of the authentical Latin, according to the best corrected copies of the same, diligently conferred with the Greeke and other editions in divers languages: With arguments of Bookes and chapters, Annotations, and other necessarie Helpes, for the better understanding of the Text, and specially for the discoverie of the Corruptions of divers late translations, and forcleering the Controversies in religion of the daies: In the English College of Rhemes. — — (Testimonia Davidis et S. Augustini.) — — Printed at Rhemes by John Fogny 1582.

Praemittitur praefatio, ubi de versionibus Anglicis generatim, et inprimis de hac versione eiusque caussis agitur. Annotationes in fine cuiuslibet capitis leguntur.

3347. 33. The Newe Testament of our Lord and Saviour J. C. translated out of Greeke by Theod. Beza. Whereunto are adioyned large expositions of the phrases and harde places by the Authour and others, together with a Table or Concordance conteining the principall wordes and matters comprehended herein. Englished by L. Thomson. Imprinted at London by Christopher Barker, Printer to the Queenes most

most excellent Maiestie. Ad calcem tabulae: Imprinted at London by Christopher Barker — 1583.

Typus maiusculus. Additum Psalterium metricum.

3348. 34. The holy Bible. Sine titulo.

Præmittitur: The Booke of common prayer.

The Newe Testament of our Saviour J. C. Rom. I. I am not &c. Anno 1584.

The whole Booke of Psalmes collected into English Meetre, ut in No. 3345. London, printed by John Wolfe &c. 1586.

3349. 35. The Bible, that is the holy Scriptures conteined in the olde and new Testament, translated according to the Ebrew and Greeke, and conferred with the best translatións in divers Languages. With most profitable Annotations upon all the hard places, and other things of great importance. — Imprinted at London by the Deputies of Christopher Barker — 1599.

The new Testament — translated out of Greeke by Theod. Beza. — — Englished by L. Thomson — ibid. eod. ut prox. sequens.

The Book of Psalmes collected into English Meeter ut in N. 3348. Sine æræ indicio.

Prima huius formæ editio inter meas, quae typo Latino, sit impressa. (Adnotatio B. Lorckii.)

3350. 36. The new Testament — translated out of Greeke by Theod. Beza: with briefe Summaries and expositions upon the hard places by the Said Authour. Joac. Camer, and P. Loseler. Villerius. Englished by L. Thomson. Together with the Annotations of Fr. Junius upon the revelation of S. John. Imprinted at London by the Deputies of Chr. Barker 1599.

3351. 37. The holy Bible. Sine titulo.

The new Testament — conferred diligently with the Greeke and best approved translations in divers languages. London by Robert Barker — 1600.

The whole Book of Psalmes collected into English Meetre. — London 1602.

3352. 38. The holy Bible. Sine titulo.

Novum Test. inscribitur: The new Testament of our Lord J. C. conferred diligently with the greeke and best approved Transla-

tions in divers languages. Imprinted at London by Robert Barker 1605.

Præmittitur: The Book of common-prayer. In fine: directions to common places, et alius index vocum Anglicarum, item Psalterium metricum, Lond. ap. Joh. Windet 1603.

3353. 39. The Bible translated according to the Ebrew and Greeke, and conferred with the best translations in divers languages. With most profitable annotations upon all the hard places, and other things of great importance, as may appeare in the Epistle to the Reades. And also a most profitable Concordance for the readie finding out of any thing in the same contained. Imprinted London by Robert Barker 1607.

The New Testament of our Lord Jesus Christ confered diligently with the Greeke, and best approved translations in divers languages imprinted at London by Robert Barker 1607.

The whole Book of Psalmes collected into English Meeter. London 1607 imprinted for the Company of Stationers.

3354. 40. The Bible translated according to the Ebrew and Greeke, and conferred rel. ut 3352. Imprinted at London by Robert Barker 1611.

The new Testament of our Lord Jesus Christ conferred diligently rel. ibid. eod.

3355. 41. The Holy Bible Containing in the old and the new Testament, newly translated out of the originall Tongues, and with the former translations diligently compared and revised. By his Majesties speciall commandement. Imprinted at London by Robert Barker 1613.

Præmittitur: the genealogies recorded in the sacred Scriptures — by J. S. In initio N. T. quaedam desunt. Adiicitur Psalterium, metrice. Lond. 1618.

3356. 42. The Bible, that is The holy Scriptures conteined in the Old and New Testament &c. et præmissis geneal. ut 3355. Imprinted at London by R. Barker 1615.

The New Testament of our Lord Jesus Christ translated out of Greeke by Theodor Beza rel. ut 3350. Imprinted at London by R. Barker 1615.

Additur: the Book of common-prayer. London by Bonham Norton — 1624. Typis lisdem.

3357. 43. The holy Bible, containing the old Testament and the New, rel. ut

ut supra No. 3355. præmiss. genealogiis. Imprinted at London by R. Barker and John Bill, Printers 1630.

Additur: the briefe concordance to the Bible. London, by the Assignes of Clement Cotton 1630, item: the whole Book of Psalmes — metrice. London, Comp. of Stationers 1630.

3358. 44. The new Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ: newly translated out of the originall Greeke, and with the former translations diligently composed and revised by his Majesties speciall-comandement. London printed by Robert Barker and by Assignes of John Bill 1631.

3359. 45. The holy Bible containing The old Testament and the New, newly translated rel. ut 3355. Appointed to be read in churches. London printed by Robert Barker 1634.

Præmittuntur: the Book of common-prayer: item, genealogiæ: adiicitur Psalterium metrice, Lond. 1637.

3360. 46. The holy Bible containing the old Testament and the New, newly translated rel. ut 3359. According to the copie, printed by Roger Daniel, London.

The New Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ, newly translated rel. according to the copie, printed by Roger Daniel. Ann. Dom. 1645.

The whole Book of Psalmes collected into english Metre, rel. Ann. Dom. 1645.

3361. 47. The holy Bible containing the old Testament and the New, ut 3359. London printed by the Company of Stationers 1648.

Præmittitur: the Book of common-prayer. London by Rob. Barker 1641. Adiicitur Psalm metrice, sine æræ indicio. Typus latinus.

3362. 48. The holy Bible containing the old and the new Testament newly translated rel. ut 3361. appointed to be read in Churches. London printed by Christopher Barker 1677.

The new Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ, newly translated rel. Ibid. 1676.

Typus latinus: liber liturgicus deest. In anteced. editionibus Barkerianis tituli limbo forma cordis cincti fuerunt: hic novus limbus melioris inventionis titulum ornat. Additur Psalterium metricum Lond. 1661.

3363. 49. The holy Bible containing the old Testament and the New, newly trans-

translated rel. [illegible] Oxford, printed at the theater, and are [illegible] Peter Parker. London 1682.

[illegible] the Book of common-prayer ibid. eod. Nov. Test. speciali titulo [illegible] Psalterium metricum; ib. eod. Typus maiusculus splen- [illegible] splendidissima. Forma mai.

[illegible] The holy Bible Containing the old Testament and the New, new- [illegible] Cambridge printed by John Hayes, Prin- [illegible] 1683.

[illegible] of our Lord and Saviour Jesus Christ, newly [illegible] Cambridge printed by John Field, Printer to the [illegible] cum privilegio.

[illegible] Book of Psalmes collected into English Metre by Tho- [illegible] rel. printed by John Field, Printer to the Univer- [illegible] Cambridge. Anno M. D. C. LXVI.

[illegible] editio splendida ita haec omnium fere nitidissima est, minusculo [illegible]

[illegible] The new Testament of our Lord an Saviour Jesus Christ. With Annotations containing: I. An Interpretation of all difficult Phrases and Words. II. Parallel scriptures, both as to Matter and Words, to which is Annexed the Harmony of the Gospels by Samuel Clark, London printed for Tho. Simons 1683.

[illegible] 14. The holy Bible containing the old Testament and the New. Newly translated rel. Oxford printed by the University-Printer 1692.

[illegible]: the Book of common-prayer, Cambr. by John Hayes 16[illegible]. Nov. Test. specialem habet titulum. Additur Psalt. metricum, ibid. eod. Exemplar nitidum, lineis distinctum.

[illegible] 15. The Holy Bible Containing the old Testament and the New, newly translated rel. London printed by Charles Bill, and the Executrix of Thomas Newcomb deceas'd, 1697.

Praemittitur: the Book of common-prayer, London by Bill 1697. Nov. Test. speciali titulo inscribitur. Additum Psalter. metricum, London by W. Hor- [illegible] 1697.

[illegible] The holy Bible Containing the Old Testament and the New, newly translated rel. London printed by Charles Bill and the Executrix [illegible] Newcomb deceas'd [illegible] 1702.

[illegible] Test. speciali titulo inscribitur. Titulus generalis duplex, unus limbo [illegible], alteram exhibet 1702, alter aere incisus, 1704. Praemitt. the Book of com-

common-prayer, ib. eod. Adiicitur Psalterium metricum, Lond. by the Comp. of Stationers 1702.

3369. 55. The holy Bible containing the old Testament and the New, newly translated rel. London printed by Charles Bill and the Executrix of Thomas Neucomb 1703.

Præmittitur more solito liber liturgicus, ibid. eod. et Nov. Test. speciali titulo inscribitur.

3370. 56. The holy Bible containing the old Testament and the New, newly translated rel. London, printed by Charles Bill — 1706.

Præmittitur liber liturgicus, qui more solito integrum quoque Psalterium continet, ibid. eod.

3371. 57. An Help for Understanding of the holy scriptures being all the Epistles of S. Paul, by *Edw. Wells.* Oxford 1715.

3372. 58. The holy Bible containing the old and New Testaments, newly translated rel. Oxford printed by John Baskett 1723.

Præmitt. liber liturgicus, ib. ap. eund. 1719. Nov. Test. apud eund. 1723. Additur: Index to the holy Bible: et Psalterium apud T. Wood, 1723. Forma mai. nit.

3373. 59. Ein Versuch, Muster oder Probe, zur Verbesserung der letzten englischen Uebersetzung der Bibel: oder, eine durch viel und manche Exempel und Beweisthumer gezeigte und dargethane Probe, daß die letzte Uebersetzung der Bibel ins englische möge verbessert werden. Der erste Theil in Pentateuchum oder über die 5 Bücher Mosis durch Robert Gell, der heil. Schrift Doctor &c. gedruckt in London bey R. Norton für Andream Crock 1659. anitzo wegen seiner Rarität und Fürtreflichkeit, wie nicht weniger hohen Nothwendigkeit, ins hochteutsche übersetzt und zum Trucke übergeben, Berleburg 1723.

3374. 60. Remains oder übergebliebene Brocken, das ist, unterschiedene auserlesene Schrift-Texten des Neuen Testaments eröfnet und erkläret, worinnen Jesus Christus als gestern, heute, und derselbe in Ewigkeit, verkläret und verherrlichet ist, in sonderbaren gottseeligen und gelehrten Anmerkungen und Beobachtung darüber: Durch den gelehrten rc. D. Robert Gell, letzthin verschiedenen Ober-Predigern der Pfarr-Kirche der heil. Mariae Alder-Mary in London zusammen gesamlet und in Ordnung gestellet durch R. Bacon Ph. gedruckt in London in Verlegung Nathanael Brooke 1676. Nunmehro aber

extracts-Weise in unsere hochteutsche Mutter-Sprache übersetzt und zum Druck übergeben. Berleburg im Jahr 1724.

3375. 61. An Help for the more Easy and Clear Understanding of the holy scriptures being the twelve Lesser Prophets explain'd after the following Method: viz. I. The Common english translation render'd more Agreable to the original. II. A paraphrase, wherein the Text is explain'd, and the several Prophecies, (where there is occasion) are referr'd to the several Reigns they belong'd to, by proper Sections or other Divisions. III. Short Annotations relating to the forementioned Particulars, by *Edw. Wells* D. D. Rector of Cotesbach in Leicestershire. Oxford printed at the Theater 1723.

3376. 62. An Help for the more Easy and clear Understanding of the holy Scriptures being of the Book of Genesis, explain'd after the following Method viz. I. The common english translation rel. II. A Paraphrase, rel. III. Annotations as occasion requires. Heretois praefix'd. — IV. A Preface, at the End whereof are published the Proposals for Printing the four remaining Books of Moses by *Edw. Wells*. Oxford printed at the Theater 1724.

3377. 63. An Help — — being the Books of Exodus, Leviticus, Numbers and Deuteronomy explain'd &c. by Edw. Wells. Oxford, printed at the Theater 1725.

Hi libelli, Helps, nuncupati non continent contextum originalem, ut in Novo Test. sed vers. anglicam vulgarem.

3378. 64. The holy Bible containing the Old and New Testaments. Newly translated rel. Printed in the Year 1730.

Praemittitur index totius S. S. Nov. Testamenti titulus aeram habet 1728. Adduntur in fine: 1. A New Version of the Psalms by N. Tate et N. Brady, and set to Musik by J. Z. Triemer, Amsterd. by Ant. Bruyn 1753. 2. The Heidelbergh Cathechism. Amst. by Thom. Beats, Bookseller 1744.

3379. 65. The new Testament of our Saviour J. C. according to the ancient latin Edition, with critical Remarks upon the liberal Meaning in difficult Places. From the French of Father Simon. By *William Webster*. — In two Volumes. London printed for John Pemberton — 1730.

Adnotationes infra context. duabus columnis exaratae leguntur.

3380. 66. A New Version of St. Matthewes Gospel with Select Notes wherein the version is vindicated, and the Sense and purity of several Words

Words and expressions in the original Greek are settled, and illustrated from Authors of etablished Credit, to which is added a review of Dr. Will's Notes on this Gospel by *Daniel Scott* I. U. D. London printed for J. Noon 1741.

Forma mai. nitid.

3381. 67. A new Translation of the prayer of Habakuk the prayer of Moses and the 139 Psalm with a commentary on each. To which are added Notes Critical and Explanatory, by *William Green*. Cambridge printed by J. Bentham, Printer to the University 1755.

3382. 68. An Essay towards a new english version of the Book of Job, from the original Hebrew, with a Commentary, and some Account of his Life, by *Thomas Neath* Esq. of Exeter. London printed for A. Millas and S. Baker 1756.

Cum indice vocum Hebraicarum.

3383. 69. The holy Bible illustraded and Explained: or, a complete Treasure for every Christian. Containing the Sacred Text at large of the Old and New Testaments, with an Exposition and Paraphrase — together with the Books of Apocrypha, — embellished with an hundred and Ten Copper-Plate Prints — by the rev. *John Butley*. — The fifth edition. London printed for H. Woodgatte — 1762. Voll. II.

Editio splendida, magnis tabulis aere nitide incisis ornata.

3384. 70. The Holy Bible Containing the Old and New Testaments: newly translated rel. Cambridge printed by John Archdeacon Printer to the university. 1768.

The New Test. ibid. eod. Additur: Index to the holy Bible, non vero liber liturgicus, et Psalter. metricum. Form. mai.

3385. 71. The holy Bible, containing the old and new Testaments, newly translated rel. Cambridge printed by John Archdeacon 1769.

Omnia ut in praeced. editione.

3386. 72. The holy Bible containing the old and New Testaments: newly translated rel. Oxford printed by F. Wrigt and W. Gill Printers to the University 1773.

Ut in praecedenti.

3387. 73. The New Testament, illustrated on a plan never attempted before consisting of Two parts: the one A correction of our translation, stri-

strictly from the Greek. The other A collection of Not only the Best Notes from the most approved Commentators such as Nammond, Whitby, Locke &c. but also such as place various passages of the four Evangelists, and the rest of the sacred Writers in a Light, that, collectively, never appeared before: Viz Gregory, Cave, Covel, Bishop Pearce, Dr. Mead. (the celebrated Physician.) Dean Swift, Esq. Shaw Mangey, Stackhouse, Mr. Lowman, (a learned and ingenious dissenting Minister) &c. — and particularly from and old and most valuable Writer, Mr. Godwyn, in his Book called Moses and Aaron, or „An account of the Jewish Antiquities." A Work calculated as much for the Use and Entertainment of private families as of the Learned. By the rev. *William Scott* M. A. Late Scholar of Eton and Trinity college at Cambridge; And Translator from the Greek of St. Chrysostom's Six Sermons in Honour of the six Great Festivals, cet. London printed for George Allen, Bookseller 1775.

Multis tabulis aere incisis ornata editio.

In Octavo

3388. 74. The holy Bible. Sine titulo. In fine additur, briefe Table of the interpretation of the propres Names in the old Testament, item: The whole Booke of Psalmes collected into english Metre, London, printed by John Wolfe 1590.

3389. 75. The new Testament of our Lord J. C. translated out of Greeke by Theod. Beza, and Englished by L. T. Imprinted at London by the Deputies of Chr. Barker 1598.

Item: the whole Book of Psalmes collected into English Metre, London by Windel 1597.

3390. 76. The holy Bible. Sine titulo.

The new Testament of our Lord — Imprinted at London by Robert Barker 1602. Item, Concordances. Item: The whole Book of Psalmes 1602.

Forma maiori, et fere quarta.

3391. 77. The holy Bible containing the old Testament and the new, newly translated rel. Imprinted at London by Robert Barker, Anno 1614.

Nov. Test. speciali titulo inscribitur. Praemitt. The Genealogies recorded in the sacred scriptures. Agmen claudit Psalt. metric. Lond. by the Comp. of Stat. 1618.

3392. 78. The Booke of common-prayer. — London by Bonham Norton 1618.

Continet more solito integrum Psalterium.

3393. 79. The holy Bible containing the old Testament and the new, newly translated out of the Original Tongues, and with the former Translations diligently compared and revised by his Majesties speciall commandement. Imprinted at London by Bonham Norton and John Bill, 1619.

3394. 80. The holy Bible containing the old Testament and the new, newly translated rel. Imprinted at London by Bonham Norton and John Bill, Printers. Anno 1623.

Adduntur, the Book of common prayer, item the Genealogies recorded in the sacred scriptures, item the whole Book of Psalmes collected into english Meeter, eod. anno.

3395. 81. The holy Bible containing the old Testament and the New, newly translated rel. Anno 1625.

Additur Psalterium metricum. Lond. 1630. Nov. Test. in hac et in praecedenti editione speciali titulo inscribitur.

3396. 82. The New Testament of our L. and S. J. C. newly translated rel. Imprinted at London by Bonham Norton and John Bill Printers 1629.

Item Psalterium metricum 1630. Typus anglicanus antiquus vel gothicus.

3397. 83. The holy Bible — newly translated rel. London by Robert Barker, printer, and by the assignes of John Bill. Anno 1631.

In titulo N. T. et in fine legitur æra 1630. Additum Psalt. metricum Edinb. 1630.

3398. 84. The holy Bible — newly translated rel. London by Rob. Barker cet. ut 3397. Anno 1637.

N. T. titulus eandem exhibet æram. Item liber liturgicus. In Genealogiae. Item Psalt. metric. London by G. M. 1638.

3399. 85. The holy Bible containing the old Testament and the New, newly translated rel. Printed at London by Robert Barker, printer and by the Assignes of John Bill 1638.

Reliqua omnia ut No. 3398.

3400. 86. The holy Bible containing the old Testament and the new, newly translated rel. London by Robert Barker printer, and by the Assignes of John Bill 1645.

3401. 87. The new Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ, newly translated rel. Imprinted at London by the company of Stationers, 1646.

Typus antiquus gothicus.

3402. 88. The holy Bible containing the old Testament and the new, newly translated rel. London by R. Barker 1647.

3403. 89. The holy Bible — Newly translated rel. London by the Comp. of Stationers 1649.

The new Testament — with brief expositions of Theo. Beza — and — Fr. Junius. — Lond. eod.

3404. 90. The holy Bible — newly translated rel. London by the Comp. of Stationers 1650.

Add. Psalterium metrice ib. 1649.

3405. 91. The holy Bible — newly translated rel. Cambridge printed by John Field 1657.

Novi Testamenti titulus cum illo convenit. Additur Psalt. metricum ib. eod.

3406. 92. The holy Bible — Newly translated rel. London by Henry Hills and John Field 1660.

Novi Test. titulus convenit cum illo. Desunt solita additamenta.

3407. 93. The holy Bible — newly translated — Cambridge printed by John Field 1661.

Desunt solita additamenta. N. T. titulo speciali inscribitur.

3408. 94. The new Testament — newly translated — in the Savoy by the assignes of John Bill and Chr. Barker 1671.

3409. 95. The Canticles or Song of Salomon Paraphrased and explained by divers other Texts of Scriptures, very usefull by the Learned, reverend and faithfull Minister of Christ Mr. *Arthour Hildersham*, of Asseby Delazouch. As also the same, together with the two Songs of Moses, and the Song of Deborah, collected into Meeter. London printed by T. Wilbourn, for Robert Clarel 1672.

3410. 96. The Book of common-prayer — together with the Psalmes of David. Cambridge by John Hayes 1673.

3411. 97. The holy Bible rel. Newly translated rel. London printed by Jo. Bill Tho. Newcomb and H. Hill, his Majesties Printers 1679.

Pra-

Præmissus liber liturgicus 1680. N. T. speciali titulo insignitur. In fine adnectitur Psalter. metric. 1680.

3412. 98. The holy Bible — at the Theater in Oxford 1680.

Titulus ære incisus. Præmissus liber liturgicus sed deest Psalterium metricum Editio nitidissima.

3413. 99. The holy Bible rel. newly translated rel. London printed by the assignes of John Bill &c. 1682.

Non adest liber liturgicus. Nov. Test. æram habet 1679 et Psalt. metricum 1608. Forma maior.

3414. 100. The new Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ, newly translated rel, printed at the Theater in Oxford 1689. Form. mai.

3415. 101. The holy Bible rel. newly translated rel. London printed by Charles Bill and Thomas Newcomb. 1690.

Præmissus liber liturgicus 1681. N. T. æram habet 1694 et Psalt. metric. 1693.

3416. 102. A Paraphrase on the new Testament with Notes Doctrinal and Practical by Plainnes and Brevity fitted to the Use of religious Families, in their daily Reading of the Scriptures; and of the Younger and Poorer sort of Scholars and Ministers, who want fuller Helps. With an advertissement of difficulties in the Revelations, by the late reverend Mr. *Richard Baxter*. The third Edition corrected, to which is added at the End Mr. Baxteres Account of his Notes on some particular Texts, for which he was imprison'd. London printed for T. Parkhurst 1701.

3417. 103. The Book of Psalms with the argument of each Psalm and a preface giving Some general Rules for the Interpretation of this Sacred Book. By a Divine of the church of England. London, printed by John Taylor 1701.

3418. 104. The new Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ, newly translated rel. London, printed by Charles Bill, and the Executrix of Thomas Newcomb, deceas'd 1704.

3419. 105. The new Testament rel. newly translated rel, Oxford, printed by the University-Printer 1704.

3420. 106. Holy David and his old english Translators clear'd containing

I. Directions for the more Devout Use of the Psalms, and a short Historical Account of the Translations and Translators.

II. The Psalter or Psalms of David, after the Translation of the

great Bible; printed as they are to be Soung or Said in Churches: With large Explanatory Notes.

III. A General Defence of this Old-Translation, in answer to all the Objections and Cavils that have been rais'd against, in London by W. D. for R. Knoplock 1706.

3421. 107. The Psalter or Psalms of holy David according to the Translation used in the Common-Prayer Book with Explanatory Notes all those Words and Sentences that are most difficult to be understood. Together with Directions for the more Devout Use of them, and on Historical Account of the Translation and Translators. As also a General defence of this Psalter, against all Objections that the Dissenters have rais'd against it. by Johnson M. A. London printed by W. D. for Knoplock 1707.

Idem liber, qui antecedens 3420 titulo recentiori præmisso.

3422. 108. The Epistles and Gospels that are appointed to be read and explained throughout the Year, collected and set Down in this form, for those, who wanting the holy Bible would improve their Learning english by Reading Such Pieces of Sacred Writs, There are annexed Sone Select Prayers, rel. Wittenberg, printed for Christ. Theoph. Ludewig in the Year 1712.

3423. 109. A paraphrase with short and Useful Notes on the Books of the Old Testament Part I, vol. 1. 2. Part II. III. IV. With a complet Index — by *Thomas Pyle.* London printed for John Wyat — 1717.

A paraphrase with some Notes of the Acts of the Apostles and upon all the Epistles of the N. T. — by *Th. Pyle.* In two Volumes. Lond. ib. 1715.

Textus anglicanus et paraphrasis e regione, in duab. columnis disposita sunt.

3424. 110. The holy Bible rel. newly rel. London printed by John Baskett 1718.

N. T. Oxford apud eund. 1719. Præmiss. liber liturg. Oxf. 1719. Psalt. metr. Lond. 1717.

3425. 111. The New Testament with References set under the Text in Words at Lenght: so that the parallel Texts may be seen at one Wiew to which are added the Chronology, the Marginal Readings and Notes chiefly on the difficult and mistaken Texts of Scripture, with many more References than in any Edition of the english Bible

in Two Volumes, by *Francis Fox*, M. A. London printed for J. Wyat, J. Osborne and J. Downing 1722.

Continet hoc primum Vol. Evangelia et Actus Apostolorum.

The new Testament rel. Vol. II. containing the Epistles of the Apostles and the Revelation of S. John, ibid. eod.

3426. 112. The holy Bible — newly translated. — Edinburgh by James Watson 1722.

Typus minusculus nitidus.

3427. 113. The holy Bible, — newly translated. — Oxford by John Baskett 1726.

Nov. Testam. specialem habet titulum. Additamenta solita desunt.

3428. 114. The holy Bible — newly translated. — Oxford by the University Printer 1729. (ap. John Baskett.)

Desunt etiam in hac splendida editione solita additamenta.

3429. 115. The new Testament rel. newly translated rel. Oxford, printed by John Baskett 1733.

3430. 116. The new Testament rel. newly translated rel. Oxford by John Baskett 1734.

3431. 117. The holy Bible rel. newly translated rel. Oxford printed by John Baskett 1736.

3432. 118. The holy Bible rel. newly translated rel. London printed for John Baskett 1741.

Nov. Test. aeram habet 1742. Voll. II. Editio splendida.

3433. 119. The new Testament — newly translated. — Oxford printed by John Baskett 1742.

3434. 120. The holy Bible — newly translated. — Leipzig printed for John Grosse's Heir 1746.

3435. 121. The new Testament rel. newly translated rel. Leipzig for John Grosse's Heir 1746.

3436. 122. The holy Bible — newly traslated. — London printed by Thomas Baskett 1749.

Nov. Test. aeram exhibet 1748. Praemissus liber liturgicus 1746. Additum Psalt. metr. Lond. ap. J. Moore 1747.

3437. 123. The new Testament — newly translated. — London by Thomas Baskett al. 1754.

3438. 124. A New english translation of the Psalms from the original Hebrew reduced to Metre by the late Bishop *Hare*; with Notes critical and explanatory, Illustrations of many Passages drawn from the classiks and a preliminary dissertation; in which the Truth and Centainty of that Learned prelate's happy Discovery is stated and proved at large, by Thomas Edwards. Cambridge, printed by Bentham 1755.

3439. 125. The new Testament — newly translated. — Oxford printed by Thomas Baskett 1760.

3440. 126. The Holy Bible — newly translated. — Oxford printed by Mark Baskett, Printer to the University.

Aera deest in titulo generali. N. T. aeram 1764 exhibet.

3441. 127. The Song of Salomon newly translated from the original Hebrew, with a Commentary and Annotations. London printed for R. and J. Dodsley, 1764.

3442. 128. The new Testament carefully collated with the Greek, and corrected divided and pointed according to the various Subjects treated of by the Inspired Writers, with the common division into chapters and verses in the Margin, and illustrated with Notes critical and explanatory, in two Volumes, Volum. I. by *Rychard Wynne*, A. M. cet. London printed for R. and J. Dodsley 1764, forma mai. nitid. The New Testament, Volum. II. by *Rychard Wynne*, A. M. rel. London printed for R. and J. Dodsley 1764.

3443. 129. The New Testament — newly translated. — Oxford printed by Mark Baskett 1765.

3444. 130. The new Testament — newly translated. — Oxford by T. Wright and W. Gill — 1768. Forma mai.

3445. 131. A liberal translation of the new Testament, being an attempt to translate the Sacred writings with the same Freedom Spirit and Eleganee, with which other English Translations from the Greek Classies have lately been executed — with select Notes, critical and explanatory, by *E. Harwood*, Vol. I. II. London printed for T. Becket cet. 1768. Nitid.

132. The new Testament — newly translated. — Oxford, printed y Th. Wright and W. Gill 1770.

3. The holy Bible — newly translated. — Cambridge printed by ohn Archdeacon 1773. (Forma maxima.)

3448. 134. The holy Bible — newly translated. — Oxford printed by T. Wright and W. Gill 1774.

3449. 135. The holy Bible — newly translated. — Oxford (ut supra No. 3448.) 1776.

3450. 136. The holy Bible — newly translated. — Oxford, ap. eosd. 1777.

3451. 137. The new Testament — translated. — Oxford printed at the Clarendon Press by W. Jackson and A. Hamilton 1783.

IN DUODECIMO et forma minori.

3452. 138. The holy Bible containing the Old Testament and the New, newly translated — speciall comandement, imprinted at London by Robert Barker, and by the Assignes of John Bill 1638.

Nov. Test. ibid. ap. eund. eod. Additur Psalterium metricum ibid. ap. G. M. 1638.

3453. 139. The holy Bible — newly translated — imprinted at London by Robert Barker and by the Assignes of John Bill 1641.

Nov. Test. ibid. per eosd. 1642. Psalt. metricum Cantabr. 1641.

3454. 140. The holy Bible — newly translated. — Amsterdam printed for C. P. Anno Dom. 1645.

Nov. Test. ib. eod. Forma sedecima.

3455. 141. The holy Bible — newly translated — appointed to be read in churches, printed by Roger Daniel. Cambridge 1648.

Nov. Test. ib. eod. Psalt. metricum. Adduntur in fine.

3456. 142. The holy Bible — newly translated. — Appointed to be read in churches. Printed by Roger Daniel 1648.

Nov. Test. ibid. eod. In fine Psalt. metr.

3457. 143. The holy Bible — newly translated. — Printed by Roger Daniel, printer to the University of Cambridge 1648.

Nov. Test. Lond. ap. Rob. Barker s. an. Psalt. metr. Lond. ap. G. M. 1647.

3458. 144. The holy Bible — deest titulus. The New Testament. London printed by Roger Norton 1651.

3459. 145. The holy Bible — newly translated. — London printed by the compagnie of Stationers 1651.

Nov. Test. ib. eod. Psalt. metr. 1666.

3460.

3460. 146. The holy Bible — newly translated. — London printed by the Compagnie of Stationers 1651.

Nov. Test. ib. eod. Psalter. metr. eod.

3461. 147. The holy Bible — newly translated. — London printed by the Compagnie of Stationers 1652.

Nov. Test. ib. eod. Psalt. metr. Edinburgh ap. Gedeon Lithgow 1657.

3462. 148. The holy Bible — newly translated. — London printed by John Field 1653.

Nov. Test. et Psalt. metr. ib. eod.

3463. 149. The holy Bible — newly translated. — London printed by John Field 1653.

Nov. Test. et Psalt. ib. eod. Editio a praecedenti diversa. Forma mai.

3464. 150. The holy Bible — newly translated. — London, printed by J. Field 1653.

Forma sedecima. N. T. ib. eod. Psalter. metr. ib. 1654.

3465. 151. The holy Bible — newly translated. — London, printed by John Field 1655.

Nov. Test. et Psalt. ib. eod.

3466. 152. The holy Bible — deest titulus. London, printed by E. T. for a Society of Stationers 1655.

Additur N. T. et Psalt. metr. ib. 1656.

3467. 153. The holy Bible — newly translated. — London, printed by John Field 1658.

Forma sedecima. N. T. ib. eod. Psalt. metric. ib. eod.

3468. 154. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Henry Hills and John Field 1660.

Liber liturgicus et N. T. et Psalt. metr. ib. eod.

3469. 155. The holy Bible — deficit titulus. London, printed by John Field 1661.

Nov. Test. ib. eod. Præmissus liber liturg. Psalt. metr. Lond. 1664. for the Comp. of Stationers.

3470. 156. The holy Bible — newly translated. — London, printed by John Bill and Christopher Barker 1668.

Liber liturgicus exaratus est: in the Savoy 1670. N. T. 1670. Psalt. metr. 1670.

3471. 157. The holy Bible — newly translated. — London, printed by John Bill and Christopher Barker 1669.

N. T. ib. eod. Psalt. metr. Lond. ap. G. M.

3472. 158. The holy Bible — newly translated. — London printed by the Assignes of John Bill and Christopher Barker 1670.

N. T. ib. eod. Psalt. metr. apud T. M. 1670.

3473. 159. The holy Bible — newly translated. — London by Robert Barker and by the Assignes of John Bill 1673.

N. T. ib. eod. Item Psalt. metricum. Forma mai.

3474. 160. The holy Bible — newly translated. — London, printed by the Assignes of John Bill and Christopher Barker 1677.

N. T. ib. eod. Psalter. metricum. Exempl. lineis rubris distinctum.

3475. 161. The holy Bible — newly translated. — London, printed by the Assignes of J. Bill T. Newcomb cet. 1681.

N. T. ap. eosd. 1683. Psalt. metr. 1677. Forma sedecima.

3476. 162. The holy Bible — newly translated. — London, printed by the Assignes of J. Bill cet. 1682.

Forma maior. N. T. ap. eosd. 1689. Palser. metr. ap. eosd. 1682.

3477. 163. The holy Bible — newly translated. — London, printed by the Assignes af J. Bill, Thomas Newcomb and Henry Hills 1684.

N. T. ap. eosd. 1684. Psalt. metr. ap. eosd. 1698.

3478. 164. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Charles Bill, Henry Hills and Thomas Newcomb 1687.

Nov. Test. et Psalt. metr. 1688.

3479. 165. The holy Bible — newly translated — printed at the Theater in Oxford 1688.

Forma minori nitid. Desunt solita additamenta.

3480. 166. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Charles Bill and Thomas Newcomb 1690.

Liber liturgicus. Oxford 1681. N. T. 1691. Psalt. metr. sine tit. speciali.

3481. 167. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Charles Bill, and the executrix of Thomas Newcomb deceas'd 1694.

N. T. ib. eod. Non adsunt liber liturg. et Psalt. metr.

3482. 168. The holy Bible — newly translated. — Edinburgh, printed by the Heir of Andrew Anderson 1694.

N. T. London ap. Bill et Barker 6694. It. Psalt. metr. Typus parvus nec purus.

3483. 169. The holy Bible — newly translated. — Oxford, printed by the University Printers 1695.

Liber liturg. ib. 1702. N. T. ib. 1695. Psalt. metr. Lond. 1702. Form. mai.

3484. 170. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Charles Bill, and the Executrix of Thomas Newcomb 1695.

N. T. ib. ap. eosdem eod. Psalt. metr. 1695. Forma maxima.

3485. 171. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Charles Bill, and the Executrix of Thomas Newcomb deceas'd 1696.

Nov. Test. ib. eod. huic adhaeret Psalt. metr.

3486. 172. The holy Bible — newly translated — with marginal Notes shewing the Scripture to the best Interpreter of Scripture. London, printed by Charles Bill, and the Executrix of Thomas Newcomb deceas'd 1698.

N. Test. ib. eod. Additur: A small Concordance to the holy Bible. Camb. by John Hayes 1695.

3487. 173. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Charles Bill, and the Executrix of Thomas Newcomb deceas'd 1698.

N. T. ib. 1699. Psal. metr. Edinb. ap. Evan Tayler 1698. Forma minori.

3488. 174. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Charles Bill and the executrix of Thomas Newcomb deceas'd. Anno Dom. 1699.

N. T. ib. eod. Liber liturg. Oxford at the Theater 1684. Psalt. metr. fine tit.

3489. 175. The holy Bible — newly translated. — Edinburgh, printed by the Heirs and Successors of Andrew Anderson 1700.

N. T. ibid. 1701. Psalt. ib. 1702.

3490. 176. The holy Bible — newly translated. — Oxford, printed by the University-Printers 1703.

N. T. ib. eod. Psalt. metric. 1704. Form. mai.

3491. 177. The holy Bible — newly translated. — Oxford, printed by the University-Printers 1712.

Lib.

Lib. liturg. Oxf. 1713. N. T. sine tit. gener. Psalt. metr. Lond. 1712. Forma maior.

3492. 178. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Joh. Baskett and Henry Hills deceas'd 1716.

N. T. ib. eod. Reliqua additamenta desunt. Forma max.

3493. 179. The holy Bible — newly translated. — Edinburgh, printed by James Watson 1718.

N. T. ib. eod. Psalt. metr. ib. 1719.

3494. 180. The holy Bible — newly translated. — London, printed by John Baskett, and by the Assignes of Thomas Newcomb and Henry Hills deceas'd 1718.

N. T. ib. eod. Lib. liturg. ib. 1715. Psalt. metr. Lond. 1721. Form. min.

3495. 181. The holy Bible — newly translated. — London, printed by John Baskett, and by the Assignes of Henry Hills, deceas'd 1724.

N. T. ib. eod. Forma maiori.

3496. 182. The holy Bible — newly translated. — Altona, by John Korte 1730.

Editio est Londinensis, cui Jonas Korte nomen suum affixit.

3497. 183. The holy Bible — newly translated. — London, printed by the Assignes of his Majesties printer and of Henry Hills 1731.

N. T. ibid. eod. Lib. liturg. sine tit. Psalt. metr. London 1731.

3498. 184. The holy Bible — newly translated. — Altona, by the Bootkers D. C. G. Korte 1736.

Iterum editio Londinensis cui Korte nomen suum affixit.

3499. 185. The holy Bible — newly translated. — Oxford, printed by Jonh (lege John) Baskett 1739.

Form. min. nitida N. T. ib. eod. Psalt. metr. Lond. 1739.

3500. 186. The holy Bible — newly translated. — London, printed by Thomas Baskett and Robert Basket 1743.

N. T. ibid. eod. Praemittitur liber liturg. Oxford J. Baskett 1742. Psalter. metr. Lond. ap. Wood 1742.

3501. 187. The holy Bible. Deest titulus generalis. The new Testament rel. newly translated out of the original Greek rel. Edinburgh, printed by Richard Watkins 1744.

Psalt. metr. ib. ap. eund. 1742. Forma maiori.

3502. 188. The holy Bible — newly translated. — Oxford, printed by Thomas Baskett 1762.

N. T. ib. eod. Forma minor. Vol. II.

3503. 189. The holy Bible — newly translated. — Edinburgh, printed by Alexander Kincoid 1770.

N. T. ibid. eod. Forma mai.

3504. 190. The holy Bible — newly translated. — Oxford, printed by T. Wright and W. Gill 1774. Form. mai.

EDITIONES NOVI TESTAMENTI ET PSALTERIA.

In Duodecimo et forma minori.

3505. 191. The new Testament of our Lord Jesus Christ translated out of Greeke by *Theo. Beza* and Englished by *L. T.* Whereunto is added a Kalender and a Table. Imprinted at London by Christopher Barker 1580.

3506. 192. The Psalmes of David Truly opened and explaned by Paraphrasis, according to the right sense of everie Psalme. With large and ample Arguments before everie Psalme declaring the true use thereof. To the which is added a briefe Table, shewing whereunto every Psalme is particularly to be applied, according to the Direction of M. Beza and Tremellius. And faithfully translated into english, by *Anthonie Gilbie* and by him newlie purged from sundrie faultes escaped in the first print, and supplied with the principal pointes of everie Psalme, summarilie set downe in a Table at the end of the Booke. Printed by H. Denham 1581.

A paraphrastical explanation or opening of fourtene holie Psalmes chosen out of the Bookes of the old and new Testament and may verie aptelie be ioined with Davids Psalter. Everie Psalme having his several argument prefixed, te acheth the proper use of the same. Latelie written in Latine by that great learned man *Theodore Beza* and now newlie englished by *Anthonie Gilbie.* Imprinted at London by Henrie Denham 1581.

3507. 193. The new Testament of our Lord Jesus Christ, translated out of Greeke by *Theod Beza*, and Englished by *L. T.* Imprinted at London by Robert Barker 1605.

Convenit fere cum No. 3505.

3508. 194. The Psalter or Psalmes of David, after the translation of the great Bible: pointed as it shall be said or sung in Churches with the addition of Morning and Evening Prayer. London, printed for the company of Stationes 1616.

The New Testament of our Lord and Saviour Jesus Christ, newly translated. — London, by Robert Barker 1616.

Forma sedecima. Add. Psalt. metr. London 1616.

3509. 195. The new Testament of Jesus Christ, faithfully translated into english, out of the authentical Latin, diligently conferred with the Greeke, and Editions in divers languages with annotations, and other Helpes for the better understanding of the Text, and specially for the discouerie of corruptions in divers late translations and forcleering of controversies in Religion of these dayes by the english college of Rhemes. Printed at Antwerp. by James Seldenslach 1621.

3510. 196. The new Testament — newly translated. — London, by Bonham Norton and John Bill, 1627. (Sedecima.)

3511. 197. The new Testament — newly translated. — Edinburgh, printed by John Hart 1631.

Add. Psalter. metric. ib. 1632. Sedecima forma.

3512. 198. The new Testament — newly translated. — London, by Robert Barker and by the Assignes of John Bill 1638. Form. maiori.

3513. 199. The new Testament — newly translated. — London, by Robert Barker and by the Assignes of John Bill 1640.

Add. Psalterium metricum. Lond. ap. R. Bishop 6644.

3514. 200. The new Testament — newly translated. — London, printed by John Field 1653.

Psalt. metr. ap. eund. 1654. Forma sedec.

3515. 201. The new Testament — newly translated. — London, printed by Evan Tayler 1654.

Psalt. metric. Edinb. 1660.

3516. 202. The Psalter of David with Titles and collects According to the Matter of each Psalm. Whereunto are added Devotions for the Help

 and

and Assistance of all Christian People, in all Occasions and Necessities. London, printed by R. Norton, for Rich. Royston, Bookseller. Anno 1679.

Forma maior. Lineae continuae.

3517. 203. The new Testament — newly translated. — Oxford, printed at the Theater, for Peter Parker 1687.

Liber liturgicus ib. 1686. Additum Psalt. metricum. Form. sedecima.

3518. 204. The New Testament — with the former Translations diligently revised. Het Nieuwe Testament of te alle Boeken des Nieuwen Verbonts onses Heeren Jesu Christi. Volgens het besluyt der Sinode van Dordrecht in de Jare 1618 en 1619. t'Amsterdam by de Weduwe van Steven Swart. Anno 1700.

Duae col. duas versiones continent. Forma maior.

3519. 205. The Psalmes of David, translated from the Vulgat. 1700.

Auctor vers. non nominatur. Lineae continuae. Form. mai.

3520. 206. The Psalter or Psalms of David after the Translation of the Great Bible pointed as the are to be Said or Sung in Churches, with the Addition of Morning and Evening Prayers. London, printed by J. March for the Company of Stationers 1730. Form. mai.

3521. 207. The new Testament — newly translated. — Oxford, by Th. Baskett 1747.

3522. 208. The Book of common Prayer — together with the Psalter. — London by Th. Baskett al. 1752.

Additur Psalterium metricum Lond. 1753.

3523. 209. The Family Testament and Scholar's Assistant: calculated. Not only to promote the Reading of the holy Scripture in families and Schaols, but allso to remove that great Uneasiness observable in Children upon the Appearance of hard Words in their Lessons, by a Methoded entirely new; the whole being digested in the following Manner, viz. I. An Introduction to Spelling and Reading in General containing a plain Account of the Sound of Letters and Syllabes; general Rules of Spelling, the Explanation and Use of Quantity and Accents: and Directions for Reading with Elegance and Propriety: II. In order to make it usefull to Families as private Christians there is prefixed oan Alphabetical Table of all the proper Names of Persons and Places mentioned in the new Testament, with the Meaning or Sig-

qualyck ghesprocken, so bewyset, maer heb ick wel ghesprocken, waer om slaet mi.

Ad calcem: ¶ Ghedruct Thantwerpen in die Cammerstrate, in den ghulden Eenhooren, Bi mi Willem vorsterman, Woleyndt op Sinte Simons ende Judas auont, den. xxviij. Dach van Octo- ber Int Jaer nae die gebuerte ons salichmakers. M. cccc. xxviij.

In limbo titulo reperiuntur arma civit. Antverpensis. Præmitt. prologus et al. Paginæ in duas columnas sunt divisæ: capitibus præmittuntur summaria; in marg. adduntur loci paralleli, et summaria breviora, item adnotatiunculæ. Figuræ rudes. Cantico Canticorum præfatio minio exarata anteponitur, item nomina personarum dialogi in hoc libro contenti minio sunt impressæ. Titulum N. T. excipit Calendarium. Absunt paginarum numeri et custodes.

3532. 3. Den Bibel met grooter neerstichent gecorrigeert, eñ op die canten gheset den ouderdom der werelt, ende hoe lange die gheschiedenissen ende historien der Bibelen elck int zyn voor Christus gheboorte ghe- weest zyn, ende daer bi vergadert wt Fasciculus temporum, ende wt dye cronike vā alder werelt, die principael historiē der machtiger hey- denscher coninckrycke, daer die heylige scrift ooc dickwils af vermaent, tot en claerder verstant der Bibelsche historien ende ooc een onder- scheyt der tyden te hebben, Cum gratia et Privilegio.

Ad calcem N. T. ¶ Geprint Thantwerpē opt die Cramerpoort brugghe Indē scilt vā Artoys bi mi Jacob vā Lieueldt. Anno, M, CCCCC. eñ. xxxij. den xviij Dach van October.

In limbo tituli quatuor testimonia biblica et typogr. sigilum reperiuntur. Titulum excipit præfatio et index librorum. N. T. præmittitur calendar. Duæ col. Figuræ rudes. Absunt numeri paginarum. In fine index Evang. et Epistolarum. Secunda hæc est editio Liesveldtiana, in qua prophetæ etiam ad Lutheri versionem sunt translatæ, cum antecedens a. 1526 tantum libros a Genesi ad Cant. et Nov. Test. receperit e versione Lutheri.

3533. 4. Den Bibel — omnino ut No. 3531.

Ad calcem V. T. ¶ Hier eyndt dat gheheele Oude Testament, na den Latynschen Text, Eñ opten cant des Boecs die Hebreeusche eñ Griecsche Text ende veranderinghe, naerder Hebreeuscher waer- heyt. Gedruct in die vermaerde coopstadt van Antwerpē In den gulden Eenhoren, Bi mi Willem Vorsterman, voleyndt op on- ser vrouwen Hemel vaerts auont, dē xiiij. Dach van Augustus, Int iaer nae die geboorte Christi ons Salichmakers M. CCCCC. eñ. xxxij.

PLVTEVS XXXV.

BIBLIA HOLLANDICA.

In Folio.

3530. 1. Dat boek vā de leven woerden passie, verrisenisse eñ gloriose opvaert ons herren ihesu Christi. — — Toe zwoll gheprent by my Peteros van Breda mit die selve litter ende figuren daer sy Tantwerpen eerst wrde gheprent syn. — Int iaer ons Herren M CCCCCXV.

3531. 2. De Bibel. Tgeheele Oude ende Nieuwe Testament met grooter naerstichent na den Latynschen text gecorrigeert, eñ opten cant des Boecks die alteratie die hebreeuwsche veranderinge, naer der hebreeuscer waerheyt der Boeck die int hebreus zyn, eñ die griecse der Boeck die int griecs zyn, eñ Dinhout voor die capittelen gestelt, Met schoonen figueren ghedruct, eñ naersteljc weder oversien. Cum gratia et Priuilegio.

Ad calcem Veteris Testam. ¶ Hier eyndet dat gheheele Oude Testament, na den Latynschen Text, Ende opten cant des Boecks, die Hebreusche text ende veranderinghe, naer der Hebreeuscer waerheyt. Ghedruct in die vermaerde coopstadt van Antwerpen in Brabant, Inden gulden Eenhorn, Bi mi Willem Vorsterman.

Volejndt op. Sinte Simons eñ Judas avont, den. xxviij Dach va October, Int jaer nae die ghebuerte Christi ons salichmakers. M. CCCCC. ende. xxviij.

Tgeheele Nieu Testament Met grooter naerstichent ghecorrigeert, niet alleene nader Griecscher ende Latynscher waerheyt, maer ooc na die beste ende oudtste Boecken van beyden talen, die geapprobeerste, Met die Canones, die wi onderwisen ghenaemt hebben. Eñ dat inhout van elcken Capittel, so wel vanden Epistolen der Apostolen, als der Euangelien, Met figuerē der Euangelien, vanden Sondaghen, ende anderen Daghen. Marci xvi D. Ghaet in alle die werelt, ende predict dat Euangelium allen creaturen. Wie daer gheleoft eñ ghedoopt is, die sal salich wesen. Maer die niet en gelooft, die sal verdoemt wesen. Johannis. xviij. D. Heb ick

qua-

qualyck ghesprocken, so bewyset, maer heb ick wel ghesprocken, waer om slādi mi.

Ad calcem: ¶ Ghedruct Thantwerpen in die Cammerstrate, in den ghulden Eenhooren, Bi mi Willem vorsterman, Woleyndt op Sinte Simons ende Judas auont, den. xxviij. Dach van Octo- ber Int Jaer nae die gebuerte ons salichmakers. M. cccc. xxviij.

In limbo titulo reperiuntur arma civit. Antverpensis. Præmitt. prologus et al. Paginæ in duas columnas sunt divisæ: capitibus præmittuntur summaria; in marg. adduntur loci paralleli, et summaria breviora, item adnotatiunculæ. Figuræ rudes. Cantico Canticorum præfatio minio exarata anteponitur, item nomina personarum dialogi in hoc libro contenti minio sunt impressæ. Titulum N. T. excipit Calendarium. Absunt paginarum numeri et custodes.

3532. 3. Den Bibel met grooter neerstichēyt gecorrigeert, eñ op die canten ghesett den ouderdom der werelt, ende hoe lange die gheschiedenissen ende historien der Bibelen elck int zyn voor Christus ghebootte ghe- weest zyn, ende daer bi vergadert wt Fasciculus temporum, ende wt dye cronike vā alder werelt, die principael historiē der machtiger hey- densche coninecryckē, daer die heylige scrift oock dickwils af vermaent, tot en claerder verstant der Bibelsche historien ende oock een onder- scheyt der tyden te hebben, Cum gratia et Privilegio.

Ad calcem N. T. ¶ Geprint Thantwerpē opt die Cramerpoorte brugghe Indē schilt vā Artoys bi mi Jacob vā Lieueldt. Anno, M, CCCCC. eñ. xxxij. den xviij Dach van October.

In limbo tituli quatuor testimonia biblica et typogr. sigilum reperiuntur. Titulum excipit præfatio et index librorum. N. T. præmittitur calendar. Duæ col. Figuræ rudes. Absunt numeri paginarum. In fine index Evang. et Epistolarum. Secunda hæc est editio Liesveldtiana, in qua prophetæ etiam ad Lutheri versionem sunt translatæ, cum antecedens a. 1526 tantum libros a Genesi ad Cant. et Nov. Test. receperit e versione Lutheri.

3533. 4. Den Bibel — omnino ut No. 3531.

Ad calcem V. T. ¶ Hier eyndt dat gheheele Oude Testament, na den Latynschen Text, Eñ opten cant des Boecs die Hebreeusche eñ Griecsche Text ende veranderinghe, naerder Hebreeuscher waer- heyt. Gedruct in die vermaerde coopstadt van Antwerpē In den gulden Eenhoren, Bi mi Willem Vorsterman, voleyndt op on- ser vrouwen Hemelvaerts auont, dē xiiij. Dach van Augustus, Int iaer nae die geboorte Christi ons Salichmakers M. CCCCC. eñ. xxxij.

[illegible] Godts woorde
[illegible] Cristus, Gheschreuen door
[illegible] Apostolen en Euangelisten,
[illegible] ouer der heyligher Kercken
[illegible] Hieronimus, welcke ende
[illegible] ende ghetrou,
[illegible] C Item
[illegible] Euangelien ende Epistelen
[illegible] der selver heylighen
[illegible] Eum priuilegio Cesareo.
[illegible] Den seuensten
[illegible] Vorsterman ghedruct en vo
[illegible] Schouwere, met consente,
[illegible] Keyser, oft sine
[illegible] Lanckmen in deze neder Landen,
[illegible] binnen den tyt van
[illegible] hier af heu-
[illegible] dese onse Testa-
[illegible] licht lichtelick, om
[illegible] worden, die coem by
[illegible] daer mede dat
[illegible]

[illegible] Cammerstrate, inden
[illegible] Vorsterman. Wolenndt int
[illegible] M. CCCCC. en-
[illegible] (*)

[illegible] No. 3531. item
[illegible] Evangelistarum, index
[illegible] et paginæ numeratæ.
[illegible]

[illegible]

[illegible] Camer poort brugge
[illegible] Liesuelt. Int Jaer
[illegible] Den xx. Dach im Meerte.

[illegible] paginarum numerus.

3535.

3535. 6. Den Bybel — ut No. 3532. vermaent, Nv ooc laestwert met groter naerstichëit ghecorrigeert, wt die alder oudtste eñ ghecapprobeertste Copien, die welche ghedruckt syn. Cum Gratia et Priuilegio. Eñ dat inhout bouē elcken capittel des seluen Capittels, soo wel des ouden Testaments als des nieuwē Testamēts.

Tgheele nyeuwe Testament, met groter naerstichēyt ghecorrigeert, rel. ut 3531. Die geapprobeerste, Nv ooc laestwert met groter naerstichēyt ghecorrigeert, rel. ut in tit. generali. Capittel, soo wel von den Epistolen der Apostolen als der Euangelien.

Ad calcem: ¶ Gheprent Tantwerpen op die Cramerpoort brugghe, in den Schilt van Artoys. By my Hansken van Liesuelt, Int Jaer ons Heeren. M. CCCCC. eñ. xxxviij. Den xij. Dach vo Nouember.

Abest numerus paginarum.

3536. 7. Den Bybel — ut præcedens. — Met noch sommighe schone verclaringen op dye canten, dye op dander noyt gewest en syn.

Tgeheele nyeuwe Testament — ut præcedens.

Ad calcem: Gheprent Tantwerpen op die Cramerpoort brugghe, in den Schilt van Artoys, By my Jacob von Liesuelt, Int Jaer ons Heeren M. CCCCC. ende xlij. den iij Dach Junij.

In limbo signum Lieseveldti. Addita mappa geographica Palæstinæ, ligno incisa.

3537. 8. Dat Niew Testament onses Salichmakers Jesu Christi, Bescreuen duer syn heiligen Euangelistē ende Apostelen, Met grooter nerstichēit ouersien ende Collacioneert met den oudē Latinschē, ongefalsten Correctē Biblien. Duer B. Alexander Blanckart, Carmelit. Geprent toe Coelen by Jaspar van Gennep, mit keyserlicher Genade eñ Priuilegien, Int Jaer ons Heerē Jesu Christi, M. D. XLVIII.

Ad calcem: Gheprent tot Collen, By my Jaspar van Gennep, Int Jaer nae der gheburt ons Salichmakers M. CCCCC. XLVIII. Met keyserlicken Priuilegien.

Titulus limbo cinctus. Forma maior. Paginæ numeris distinctæ. Typus, excepto titulo, hollandicus. Duæ col. In fine index Evang. et Epist. Vid. de hac edit. De Boek-zael der nederduytsch. Bybel. p 613.

3538. 9. Biblia: Dat is, de Gantsche heylighe Schrift, grondelick ende trouvvelick verduydtschet, met verklaringhe duysterer woorden, redenen ende spreucken, ende verscheyden Lectien, die in andere loflicke

Overſettinghen ghevonden, ende hier aen de kant gheſettet zyn: Met noch ryckе aenvvyſinghen, der ghelyck ofte ongheleyckſtemmenden plaetſen, op het allerghewiſte met ſcheydletteren, ende verſen ghetale (daer een yeghelick Cap. na Hebreiſcher wyſe, mede onderdeylt is) verteeckent. Ghedruckt te Embden, Anno, 1562. den 7. Martij.

De Prophetien der Propheten, Luc. xxiiij c. xliiij — ij Petri j c. xx. xxj. — Jeremie xxxv. v. xv. — Ghedruckt Anno 1562.

De Boecken ghenoemt, Apocryphi. — Ghedruckt, Anno 1562.

Het Nievve Teſtament, dat is, het niewe verbont onſes Heeren Jeſu Chriſti, In Nederduytſch na der Grieckſcher waerheyt overgheſet, Matth. 17. c. 5. — Coloſſ. 3. v. 16. Ghedruckt Anno 1561.

Præfationem typographi excipiunt argumenta V. et N. T. index biblicus, index librorum, ſumma ſcript. ſacræ et exhortatio. Duæ col. Inſerta ſummaria. In marg. argumentum, notæ, et loci paralſ. In fine ſequitur brevis expoſitio locorum quorundam in Eccleſiaſtico et Cantico Cant.

3539. 10. Biblia — ut præcedens. — Ghedruckt te Embden, Anno 1565. den 20. Maij.

De Prophecien der Propheten. Luc. xxiiij. c. xliiij — ut præcedens. — Ghedruckt Anno 1565.

De Boecken ghenoemt Apocryphi. — Ghedruckt, Anno 1565.

Het nievve Teſtament — ut præcedens. — Ghedruckt Anno, 1565.

3540. 11. Biblia — ut præcedens. — Ghedruckt by Willem Gailliaert. Anno 1568.

De Prophecien — ut antea. — Ghedruckt Anno 1567.

De Boecken, ghenoemt Apocryphi. — Ghedruckt Anno 1567.

Het nievve Teſtament — ut antea. — Ghedruckt Anno 1568.

3541. 12. De Bibel in duyts vortyts by Jacob Liesvelt wtgegaen na de alder oudſte ende correcſte Copie die gedruckt zyn. Cum Gratia et Privilegio. Nv oock laetſtmael wederom met grooter neerſticheyt overgheſien, verbetert, ende op Verſekens gheſtelt, den Leſer tot groot behulp. 2 Timoth. 3. v. 16. — Ghedruckt Anno 1569.

De Prophecie der Propheten, Luc. 23. c. 43. — Het veruolch der Propheten j. Jeſaia — xvij Maleachi, Jerem. 35. v. 14. 15. — 1 Petri 2. c. 21.

Dat

Dat geheele Nieuwe Testament met grooter neerstichent gecorrigeert, niet alleen na der Griecscher ende Latynscher Waerheyt — ut No. 4. — Evangelisten, Matth. 17. a. 5. — Hebr. 10. b. 16. — Joan. 3. b. 16. — 2 Corin. 5. b. 15. — Joan. 20. b. 31.

Titulus limbo cinctus, auctore SA. Titulum excipit index biblicus, et in fine V. T. reperitur explicatio nominum Hebraic. al. N. T. praefigitur index librorum.

3542. 13. ¶ Den Bibel, inhoudende dat Oude ende Nieuwe Testament, Rom. xv. a. iiij. — Apoc. v. a. v. — Gedruct by my Peter van Putte, na de Copie van Niclaes Biestkens van Diest, int Jaer ons Heeren, M. D. Lxxix.

¶ De Propheten der Propheten, Luc. 24. e. 43. — Het verwolch der Propheten — Jerem. 35. b. 14. — 1 Petri 2. c. 21.

¶ Apocrypha. Dat zyn de Boecken, die der heyliger Schriftuere niet ghelyck ghehouden, Ende doch ghoet ende nut te lesen zyn. i. Judith, ij. Dat Boeck der wysheyt, iij. Tobias, iiij. Ecclesiasticus, oft das boeck Jesus Syrach, v. Baruch. vj. Dat erste en twede boeck Maccabeorum, vij. Sommighe stucken van Esther, viij. Sommighe stucken Daniels. ix. Item noch dat derde, ende vierde Boeck Esdra, eñ het derde Boec der Machabeen, inden bybel tot Meyburch, Anno M. D. Liiij. gedruckt niet gheuonden, 2 Timoth. 3. v. 16. —

¶ Dat nieuwe Testament ons Heeren Jesu Christi, Hebr. 8. b. 8. — Hebr. 10. b. 16.

Ad calcem: Ghedruct eñ voleyndt by my Peter van Putte: Int Jaer onses Heeren, M. CCCCC. LXXIX.

Titulus limbo cinctus, ligno incisus a Corn. Müller. Sequitur index biblicus et praefatio. N. T. praefigitur Jodoci Hondii mappa Palæstinæ; et saepe additur in fine explicatio nominum hebr. et index Prophetarum Israel. Duae columnae.

3543. 14. Biblia — omnino ut No. 3538. — Noch zyn hier van nieuw toegedaen die Carten na die Copie der Fransoyschen Bybelen, dienende den Christelicken Leser tot verclaringhe des texts. Ghedruct in de Vermaerde Coopstadt Dordrecht Anno M. D. LXXX. (Tituli speciales ut in praeced. No. 3538.

Folia in hac editione non sunt numerorum notis distincta. N. T. præmissa tabula Palæstinæ ligno incisa,

3544. 15. Biblia: Dat is, de gantsche Heylighe Schrift, grondelick ende trouwelick verduytschet. Met seer schoone Annotatien na den Geneefschen exemplaer nu eerst wt de Fransoysche tale in de Nederduytsche sprake ouer gheset Door P. H. Dienaer des Goddelijcken woorts. Tot Leyden, by Jan Paets Jacobszoon, ende Jan Bouwenszoon, Anno M. D. LXXXI.

De Prophecien — ut No. 3538. — Ghedruct Anno 1581.

De Boecken ghenoemt Apocryphi — ut No. 3538. — Ghedruct Anno 1581.

Het nieuwe Testament, Dat is, Het Nieuwe Verbont onses Heeren Jesu Christi, In nederduytsche, na der Griecksche waerheyt, ouer ghesett. Met de Annotatien Augusti. Marlorati, alder eerst ouer gheset wt de Fransoysche in Nederduytsche sprake, Matth. 17. 5. — Coloss. 3. 16. Ghedruckt Anno 1581.

Præmissus index biblicus. Duæ col. in marg. adnotationes.

3545. 16. Biblia — ut No 3543. — Tot Dordrecht. Ghedruckt by Jan Canin, woonende in de Wynstrate. Int Jaer 1584.

Tituli speciales ut in prior ed. No. 3543. Accedit huic editioni status reipublicæ antiquæ Judæorum descriptio.

3546. 17. ¶ Den Bibel, inhoudende dat Oude ende Nieuwe Testament, Rom. xv. a. iiij. — Apoc. v. a. v. — Tot Harlinghen, By my Peter van Putte, nach de Copie van Nicolaes Bieskens van Diest, int Jaer ons Heeren, M. D. lxxxv.

Tituli speciales ut in editione anteced. No. 3542.

Ad calcem: ¶ Ghedruckt en volenyt by my Peter van Putte: Int Jaer onses Heeren, M. CCCCC. LXXXvj.

3547. 18. Biblia — ut No. 3538. — Nach syn van nieus hier bygevoegt verscheyde Caerten, en nieuwe Land-Tafelen, dienende den Christelycken Leser tot verclaringhe des Texts der H. Schristure, In welcken van de gheleghentheyt der tyden, lander, steden ende plaetsen wordt ghehandelt. Ghedruckt voor Laurens Jacobszoon, Boeckvercooper in den vergulden Bybel, opt water by de oude Brugghe, tot Amstelredam, 1590. Met privilegie voor 6 jaren.

Tituli minores ut in edit. anteced. 3538.

Ad calcem: T'Harlem. Gedruckt by Gillis Rooman, woonende in de Jacobine-strate, in de vergulden Parsse: Voor Laurens Jacobsz,

zoon, Boeckvercooper, opt water by de oude Brugghe in den vergulden Bybel, tot Amsterdam. In't Jaer onses Heeren, 1590.

N. T. Plancii tabula Palæstinæ præmissa.

3548. 19. Biblia, Dat is, De gantsche Heylighe Schrifture, grondellick ende trouwelijck verduytschet. Met seer schoone Annotatien nae den Genevesschen exemplaer vvt de Fransoysche tale in de Nederduytsche sprake ouer ghesét, ny ten tvvedemael ouersien ende verbetert door veel nieuwe allegatien van ghelyck-stemmende schrifturlycke plaetsen, ende daerenbouen noch vermeerdert, Met eene noch by gheuoechde Chronycke ofte Tyt-rekeninghe ouer de geheele Bybel tot op het tweentseuentichste Jaer der geboorten Christi, seer nuttelijck ende dienstich tot onthoudenisse der vermaemtsten Historien, beyde des ouden ende nieuwen Testaments: Alles tesamen gheuoecht, Door P. H. Dienaer des Goddelijcken woorts. Tot Leyden; By Jan Paedts Jacobszoon, ende Jan Bouwenszoon. Anno M. D. XCI. Met Priuilegie van drie Jaren.

Tituli speciales conveniunt cum priore harum Bibliorum editione. No. 3544.

3549. 20. Biblia — omnino ut prior editio No. 3547. — M. D. XCII. Met Privilegie. Tituli speciales et epilogus, ut supra.

3550. 21. Biblia. Dat is, De gantsche Heylighe Schrifture, voortyts by Jacob Liesvelt wtghegaen, na de alder oudtste ende correcxte Copyen die ghedruckt zyn. Cum Gratia & Priuilegio. 2 Timoth. 3. v. 16. — Ende hier is noch bygevoecht alle de Jaer-Rekeninghen ende de Cronycken, om te weten tot welcken tyt elck Dinck geschiet is. Ende elck op zyn plaetse, de Rekeninghe van der Monarchien. Nu ooc laetstmael wederom met grooter neerstichheyt ouersien, verbetert, ende op Versekens ghestelt, den Leser tot groot behulp. Tot Amstelredam By Cornelis Claeszoon op t' water by de oude Brugghe int Schrijf boeck.

Tituli speciales ut in præced. No. 3541.

Ad calcem: Tot Amsterdam By Cornelis Claeszoon op t' water by de oude Brugghe int Schrijf boeck.

Convenit cum priori edit. No 3541. Post indices additur computus annorum mundi a creatione ad a. 1593, quo hæc editio prodiit.

3551. 22. Biblia — omnino ut præcedens 3550. — Tot Rotterdam By Dierck Mulm, op de Hoochstraet inden Enghel. Anno M. D. XCIII.

3552. 23. Biblia — omnino ut No. 3548. — Anno M. D. XCIIII. Men vintse

vintse te coop tot Laurens Jacobszoon Boeckvercooper in den verguls den Bibel, opt water, tot Amstelredam.

De Prophecien — ut prius — 1594.

Apocrypha et Novum testamentum proprio titulo carent.

3553. 24. Biblia — omnino ut No. 3538. — Tot Delf, By Bruijn Harmanssz Schinckel, woonende aent Meret-veldt. Int Jaer ons Heeren Jesu Christi, M. D. XCV. (Tituli speciales ut supra No. 3538.)

Ad calcem: Ghedruckt tot Delff, By Bruyn Hermanssz Schinckel, woonende aent Maret veldt in de Druckerye. Anno M. D. XCV.

3554. 25. Biblia — omnino ut No. 3552. — Anno M. D. XCVI. Men vintse te coope by Cornelis Claeszoon int Schrijf-Boeck, opt water, tot Amstelredam.

De Prophecien — ut supra. — Ghedruct Anno 1596.

De Boecken genoemt apocryphi. — Ghedruct Anno 1596.

Het nieuwe Testament. — Ghedruct Anno 1596.

3555. 26. Den Bybel: Dat is, De Boecken der heyligher Schriftuer, uyt ten oirspronckelijcken Hebreuschen ende Griecschen ghetrouwelick ver duytschet. Met verklaringhe duystere woorden, redenen, spreucken, ende verscheydenen lesinghe, die in andere loofliicke oversettinghe ghevonden worden, en hier tot Dienst vande God-vruchtigen aen de cant geset. Rom. 15. 4. — 2 Timoth. 3. 14. — Men vindtse te coop by Krijn Vermeulen, de Ionghe, Cramer, woonende opte Lege zyde van Schotlandt, by Danswijck, 1598.

De Prophecien — ut No. 3538. — Ghedruckt, Anno 1595.

Dat nieuwe Testament onses Heeren Jesu Christi, of dat Nieuwe Verbont, dat Evangelium der salicheyt. Rom. 1. 16. — Lucas 2. 10. Ghedruckt Anno 1598.

Multa marginalia: limbus ære incisus. In fine index chronologicus.

3556. 27. Biblia: Dat zyn de Boecken der gantscher Heyligher Schrifture, grondelijck ende ghetrouwelijck verduytschet: met verclaringhe vande duystere worden, ende spreucken: ende anwysinghe van verscheyden Oversettinghe veler plaetsen nae die Hebreische ende Griecksche Waerheydt: Met noch overvloedighe verthooninghe der ghelijck ende ongelijck stemmenden plaetsen op het alder bequaemste met Scheydtletteren ende Versen ghetale aende cant ghestelt. Noch zyn van nieus door Petrum Plancium hier by ghevoecht de Bereekenighen der

der Tyden van de Scheppinghe der Wereldt af tot nae de Doodt der Apostelen; als oock verscheyden nieuwe Landt ende Plaets-tafelen met bybelsche Gheschiedenissen rontsom verciert. Dienende den Christelijcken Leser tot verclaringhe van velen plaetsen des Goddelijcken Woordts, in welcken van de ghelegentheden der Tyden, Steden ende Plaetsen wordt ghehandelt. T'Amstelredam, By Jan Evertsz Cloppenburch, Boeckvercooper in den grooten Bybel, by de oude Brugghe. Anno M. vj. C. ende III. (1603.)

De Prophecien — ut No. 3538. — T'Amstelredam, By Jan Evertsz Cloppenburch, Boeckvercooper, op't Water, inden grooten Bybel. Anno M. vjC. ende III. Met Previlegie vor acht Jaren.

De Boecken ghenoemt Apocryphi — ut supra.

Het Nieuwe Testament — ut No. 3538. — T'Amsterdam &c.

In fine adnectitur calendarium biblicum.

3557. 28. Biblia — omnino ut No. 3548. Tertia editio Paedtsiana. — Tot Leyden, By Jan Paedts Jacobsz, ende Jan Bouwensz. Anno M. D. C. IX. Tituli speciales, ut supra.

3558. 29. Biblia — omnino ut No. 3548. — Tot Dordrecht. Ghedruckt by Isaack Jansz Canin, Int Jaer onses Heeren, 1612. Men vint se te coope by Cornelis Lodewycxs vande Plasse, Boeckvercooper by de Borse tot Amstelredam. Met Previlegie voor viif Jaren.

De Prophecien — 1611.

Het Nieuwe Testament — 1612.

3559. 30. Biblia — omnino ut praecedens. — T'Amstelredam, By Michiel Colijn, Anno 1613.

De Prophecien — ut supra — 1612.

De Boecken ghenoemt Apocryphi. — Ghedruckt Anno 1612.

Het nievwe Testament. — Ghedruckt Anno 1612.

3560. 31. Biblia. Dat is, De Gantsche Heylighe Schrifture, voortyts by Jacob van Liesvelt wtgegaen, na de alderoudste ende correctste Copyen de Getruckt zyn. Cum Gratia & Privilegio. Hir siin van nieus bii gevoecht veele schone figure, met rycke aenwysinghen dergelyck ofte ongelyck stemmende plaetsen op het alder gewiste met versen ghetale verteekent. tot Arnhem, By Jan Janszen Boeckvercoper in den verguldeu Bybel, 1616.

De Prophetien — ut supra. — **Gedruckt in't Jaer ons Heeren M. VIC. XVI.**

Het nievwe Testament, **dat is: Het nieuwe Verbondt unses Heeren Jesu Christi: met grooter** — ut No. 3535. — Matth. 17.5. -- 2 Cor. 5.15. — Joan. 20.31.

Figuræ ligno incisæ; in quarum una siglum reperitur IM. Titulus ære incisus.

3561. 32. Biblia — omnino ut No. 3548. Editio quarta. — T' Amsterdam, **Ghedruckt by Jan Evertz Cloppenburch, Boeckverkooper &c.** Anno 1623. Met Previlegie voor acht Jaren.

Die Prophetien. — **Ghedruckt Anno 1621.**

De Boecken ghenoemt Apochryphi. — **Ghedruckt Anno 1622.**

Het nieuwe Testament — Ghedruckt Anno 1622.

3562. 33. Biblia: Dat is, **De gantsche Heylige Schriftuere,** grondelijck ende trouwelijk verduytschet. Met seer schoone Annotatien in het Oude Testament na het Geneessche Exemplar uyt het Fransoys overgeset in onse Nederduytsche tale, door P. H. Dienaer des Goddelijcke Woordts. Ende nu Op nieus oversien, ende van ontallycke, oude grove druckfauten gesuyvert, ende daerenboven op de swaerste passagien met veele goede Annotatien, principalyck uyt den Italienschen Bybel D. Deodati genomen, oock met openinge vanden Hebreeuschen text, ende nauwer-luysterender oversittinghen op de kant vermeerdert. Door *Sixtinum Amama* in sijn leven Professor der Hebreescher tale tot Franeker. Ende het Nieuwe Testament onses Heeren Jesu Christi, uyt de Grieexsche tale ouergheset ende neerstelyck oversien na die beste oversettinghe, ende van vele druck-fauten gesuyvert met nieuwe Sommarien ende Afdeelingen der capittelen, mitsgaders Annotatien aende kant tot verklaringhe van den text. Door *Hermannum Faukelium* in sijn leven dienaer des goddelijcken woordts inde gemeynte Christi tot Middelburg in Zeeland. t'Amstelredam Gedruckt voor Marten Jansz Brandt, Boeckverkooper, woonende cet. 1632.

De Prophecien — ut supra, — Anno 1632.

De Boecken ghenoemt Apocryphi. — Gedruckt int Jaer ons Heeren Anno 1632.

Het nieuwe Testament: **Dat is, het nieuwe Verbont onses Heeren Jesu Christi. Wt den Grieckschen over gheset. Neerstelijck nu**

nu oversien naer die beste Oversettinghe, ende van veel Druckfauten ghesuyvert, met nieuwe sommarien ende afdeelinghen der Capittelen: Mitsgaders Annotatien aen de kant tot verklaringe van den Text. Door *Harmannum Faukelium*, In sijn leven Dienaer des Goddelijcken Woordts inde Gemeynte Christi tot Middelburgh in Zeelandt. t'Amstelredam (ut supra) 1632.

Ad calcem: t'Amstelredam, Gedruckt by Anthoni Jacobsz, Boeckdrucker, woonende op de Nieuwe-zydts Achter-Burgh-Wal, by de Raembrugh, Anno 1632.

Præfatio Sixtini Amamæ data est 21 Sept. 1625. Faukelii 2 Jun. 1617. In titulo Proph. et N. T. reperitur figura ligno incisa a Cornelio van Sichem; Titulus generalis ære incisus.

3563. 34. Biblia — omnino ut præcedens. — T'Amstelredam. Gedruckt voor Jan Everts Cloppenburgh, Boeck-verkooper op't Water inden vergulden Bybel, by de Cooren-Beurs, Anno 1633.

De Propheciën — 1632.

De Boecken ghenoemt Apocryphi — 1632.

Het nieuwe Testament — 1632.

Eadem editio quæ præcedens. Titulus tantum in hoc exemplo typis exaratus non ære incisus est, et desunt figuræ Cornelii in titulis Proph. et N. T.

3564. 35. Biblia, Dat is: de gantsche H. Schrifture, vervattende alle de Canonycke Boecken des Ouden en des Nieuwen Testaments. Nu eerst, door last der Hoogh-Mog. Herren Staten Generael van de vereenigdhe Nederlanden, en volgens het Besluyt van de Synode Nationael, gehouden tot Dordrecht, inde Jaren 1618 ende 1619. Uyt de Oorspronckelijcke talen in onse Neder-landtsche tale getrouwelijck over-geset. Met nieuwe by-gevoegde Verklaringen op den duystere plaetsen, aenteeckeningen vande ghelijckluydende Texten, ende nieuwe Registers over beyde de Testamenten. Tot Leyden, Gedruckt by Paulus Aertsz van Ravensteyn. Voor de Weduwe ende Erfgenamen van wylen Hillebrant Jacobsz van Wouw, Ordinaris-Druckers van de Hogh-Mog. Heeren Staten-General. Met Privilegie vor 15 Jaren.

De Prophetien der Propheten. Ad calcem: Tot Leyden, gedruckt by Paulus Aertsz van Ravenstein, t' Jaer CIↃ. IↃ. C. XXXVI.

Het Nieuwe Testament, ofte alle Boecken des nieuwen Verbondts onses Heeren Jesu Christi. Nu eerst, door last van de Hoog: Mog:

 Hee-

Heeren Staten Generael rel. ut supra — — ende oock en nieuw Register. Tot Leyden, gedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn, eet.

Titulus aere incisus. Sequuntur Privilegia, signata a. 1637. mandatum de Bibliis edendis, index biblicus, adhortatio ad examinandum S. S. et index librorum. Duae col. cum marginaliis. Litterae initiales librorum stanno incisae. Proverbia et Apocrypha novam paginarum seriem incipiunt.

3565. 36. Biblia — omnino ut proxime anteced.

De Prophetien der Propheten. —

Het Nieuwe Testament. —

Privilegium signatum est a. 1639.

3566. 37. Biblia — ut praecedens. — Ravesteyn, in Comp.nie met de Weduwe en Erfgename van wilen Hillebrant Jacobsz van Wouw, Ordinaris Druckers van de Hoogh-Mog: Heeren Staten Generael. Ende, David Jansz van Ilpendam. Met Privilegie voor 15 Jaren.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut praecedens — Ravesteyn. In 't Jaer CIƆ. IƆ. C. XLI. Met Privilegie voor XV volgende Jaren.

De Boecken genaemt Apocryphe, door last van de &c. — ut in priori titulo.

Privilegium signatum a. 1642. Typus minor praecedentibus.

3567. 38. Biblia — ut praecedens — T'Amstelredam, By Jacob Pietersz, Wachter op den Dam, 1643. Met Consent vande HH. Burgermeesters ende Regierders deser Stede.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut praecedens — T'Amstelredam, Gedruckt by Theunis Jacobsz ende Jan Fredericksz Stam. Anno CIƆ. IƆ. C. XLIII. Met Consent van de HH. Burgemeesters ende Regierders der Stadt Amsterdam.

Ad calcem: Tot Amstelredam, Ghedruckt by Jan Fredericksz Stam, ende Theunis Jacobsz, CIƆ. IƆ. C. XLIII.

De Boecken genaemt Apocryphe, door last van de Hoogh-moogh. Heeren Staten Generael der vereenichte Nederlanden, ende volgens het besluyt van de Synode Nationael, gehouden tot Dorrecht, in de Jaren 1618 ende 1619. Van Nieuws uyt het Griecksch in onse Nederlantsche Tale getrouwelick over-geset. t'Am-

t'Amstelredam, gedruckt by Theunis Jacobsz, ende Jan Fredericksz Stam, en Compagnie. Anno 1643. Met Consent van de H. H Burgermeesters, ende Regierders der Stadt Amstelredam.

Ornata est hæc editio mappis geographicis, quas biblicæ historiæ instar limbi cingunt, delineatis a Diterico de Bry, sculptis a Baptista Doetechom. Litteræ initiales siglo CP distinguuntur. Forma maior.

3568. 39. Biblia — omnino ut præcedens — T'Amstelredam Gedruckt by Theunis Jacobsz, Jan Fredericksz Stam, Everhard Cloppenburgh ende Ot Barentsz Smient, 1641. Met Consent van de H. H. Burgermeesters ende Regierders deser Stede.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut priores — tot Dordrecht, By Pieter Loymans, ende Marten de Bott, Boeck-verkoopers, Anno 1645.

De Boecken genaemt Apocryphe — ut supra — tot Dordrecht, By Maerten de Bot ende Pieter Loymans. Anno CIↃ. IↃC. CXLV.

Ut præcedens editio, sed sine tabulis æneis. Litteræ initiales incisæ a Cornelio van Sichem. Proverbia novo paginarum numero incipiunt.

3569. 40. Biblia — omnino ut præcedens — tot Dordrecht, by Pieter Loymans ende Marten de Bot.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — tot Dordrecht, by Pieter Loymans, ende Marten de Bot, Boeckverkoopers, Anno 1645.

De Boecken genaemt Apocryphe — ut supra 1645.

Caret hæc editio tabulis æneis. Litteræ initiales a Cornelio van Sichem incisæ. Proverbia nova paginarum serie ordiuntur. Forma maior.

3570. 41. Biblia — omnino ut præcedens — Tot Leyden. Gedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn, In 't Jaer CIↃ IↃCXLV. Met Privilegie voor 15 Jaren.

Het nieuwe Testament — ut priores. — Tot Leyden &c.

Die Boecken genaemt Apocryphe — overgeset. Met Privilegie &c.

Proverbia et Prophetæ novo paginarum numero ordiuntur.

3571. 42. Biblia — ut præcedens. — Ter Goude, by Pieter en Jan Rammazeyn, met Consent van de E. A. Heeren, de Heeren Burgemeesters en Regeerders der Stadt Gouda. In Compagnie met Esdras Snellaert.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — Ter Goude, gedruckt by Johan Rammazeyn, Boeckdrucker woonende in de Corte groenendal inde nieuwe Druckerye, Anno 1647.

De Boecken genaemt Apocryphe — ut supra. — Ter Goude rel.

Ornata mappis geogr. Visscherianis.

3572. 43. Biblia, dat is, de gantsche H. Schrifture, vervattende alle de Boecken des Ouden ende Nieuwen Testaments: nu van nieuws uyt D. M. Luthers Hoogh-Duytsche Bibel in onse Neder-landsche tale getrouwelijck over-geset, tot dienst van de Christelijcke Gemeynten, d'onveranderde Augs-burgsche Confessie toegedaen in dese Nederlanden. Gedruckt t'Amsterdam by Rieuwert Dircksz van Baardt.

De Propheten — Jerem. 35. 15. — 2 Petr. 1. 19. 20. 21. — t'Amsterdam by Rieuwert Dircksz van Baardt, Anno CIϽIϽCXLVIII.

De Apocryphe Boecken — 1 Thess. 5. 21. — t'Amsterdam ut supra.

Het nieuwe Testament onses Heeren Jesu Christi — Rom. 1. 16. Ebr. 10. 16. 17. — t'Amsterdam ut supra.

Titulus delineatus a Crispiano de Pas, incisus ære a Franc. Brun. Ornata est hæc editio mappis geogr. Saverianis, et aucta marginaliis Lutheri.

3573. 44. Biblia — ut No. 3571. — In 's Graven-Hage, By de Weduwe ende Erfgenamen van wylen Hillebrant Jacobsz. van Wouw, Ord[ris] Druckers van de Hoogh-Mog: Heeren Staten Generael. Met Privilegio voor 15 Jaren.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut No. 3571. — In 's Gravenhage — ut supra.

De Boecken genaemt Apocryphe — ut No. 3571.

Aera non reperitur: approbatio data est a. 1649. Ornata est hæc editio tabulis æneis et mappis Jacobi de Savary. Proverbia novo pag. numero ordinatur.

3574. 45. Biblia — ut proxime anteced. — Tot Amsterdam, by Gerrit van Goedesbergh, Boeckverkoper op 't Water inde Delffe Bybel, over de nieuwe brugh.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament. — In 't Jaer CIϽ IϽ CLIV.

De Boecken ghenaemt Apocryphe — 1652.

Titulus ære incisus exhibet arma provinciarum confoederatarum.

3575. 46. Biblia — ut praecedentia. — T'Amsterdam gedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn. In't Jaer CIƆ IƆCLIV.
De Prophetien der Propheten.
Het nieuwe Testament. — Tot Amsterdam 1654.
De Boecken genaemt Apocryphe — overgeset.
Ornata mappis Visscherianis. Forma maior.

3576. 47. Biblia sacra: dat is, de geheele Heylighe Scrifture bedeylt in't Out en Nieu Testament. Oversien en verbetert na den lasten Roomschen text. Verciert met veele schoone figueren, Eerst t'Antwerpen by Jan van Moerentorff, en nu herdruckt by Pieter Jacobsz Paets, 1657.
Biblia — ut supra — figuren, gesneden door Christoffel van Sichem, V. P. J. P.
Het nieuwe Testament ons Salichmaeckers Jesu Christi, Mitsgaders d'Epistolen wt het oude Testament, soo die door 't jaer in den dienst der H. Kercke gelesen worden. Oversien ende verbetert na den laetsten Roomschen Text, door den Eerw. H. Henricus van den Leemputte, Licentiaet in de H. Godtgeleertheyt. Verciert met veel schone Figueren, gesneden door Christoffel van Sichem, Voor P. I. P. Eerst t'Antwerpen, by Cornelis Verschuren, Ende nu herdruckt, By Pieter Jacobsz Paets, 1646.
Figurae, quarum magna copia in hoc Bibliorum opere, incisae quidem sed non delineatae a C. v. Sichem. Reperitur enim p. 64. figura ad delineationem Lucae van Leiden, et in titulo N. T. effigies Christi ad Jobstum Ammonem incisae. Nitidae sunt omnes, sed nonnullae moribus aetatis repugnant. Paginae lineis distinctae: in marg. loci paralleli.

3577. 48. Biblia — ut No. 3575. — ende door gemeene ordre der Nederlandske Kercken verbetert van Druckfauten en Misstellingen die in den eersten Druck gevonden worden. t'Amsterdam, Gedruckt by de Weduwe wylen Paulus van Ravestein. Anno 1661.
De Prophetien der Propheten.
Het nieuwe Testament — ut supra — 1661.
De Boecken genaemt Apocryphe — ut supra — CIƆ. IƆ. C. LXI.

3578. 49. Biblia — ut proxime anteced. — Tot Leyden, by de Weduwe ende Erfgenamen van Johan Elzevier, Boeckdruckers van de Academie. Met Privilegie. CIƆ IƆ CLXIII.
De Boecken genaemt Apocryphe rel.
Dat nieuwe Testament rel.
Prima editio latinis typis exarata, forma maiori.

3579.

3579. 50. Biblia — ut proxime anteced. — t'Amsteldam, Gedruket by d'Erfgenamen wijlen Paulus Aertsz van Ravesteyn, Volgen's Placat van de Heeren Staten van Hollandt en Westfrieslandt, met consent van de Heeren Burgermeesteren deser Stede. Anno 1664.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut No. 3577. — t'Amsterdam, Gedruckt by d'Erfgenamen wijlen Paulus van Ravesteyn. Anno CIↃ.IↃ. C. LXIIII.

De Boecken genaemt Apocryphe — t'Amsterdam, ut supra.

Typus denuo gothicus: mappis ornata.

3580. 51. Biblia — ut No. 3575. — en door Ordre der Kerken van Druckfauten verbetert. t'Amsterdam by Daniel van den Dalen, Boekverkooper 1687.

De Prophetien van den Propheten.

Het Nieuwe Testament — ut supra. — t'Amsterdam, by Daniel van den Dalen, Boekverkooper op het Rockin, bezyden de Beurs, 1687.

De Boecken genaemt Apocryphe — overgeset.

Ornata tabulis æneis. Forma præcedenti No. 3575 minor.

3581. 52. Biblia — ut No. 3577. — te Dordrecht by Hendrick- en Jacob-Keur, en t'Amsterdam by Marcus Doornick in compagnie. Anno 1688.

Die Prophetien der Propheten.

De Boecken genaemt Apocryphen. — Ao. CIↃ IↃ CLXXXVIII.

Het nieuwe Testament — CIↃ IↃC LXXXVIII.

Ad calcem V. T. Te Dordrecht gedruckt by Hendrick en Jacob Keur. Ao. 1688.

Tabulis æneis ornata.

3582. 53. Biblia — omnino ut præcedenti. — Anno 1690.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament. — Ao. CIↃ IↃC XC.

De Boecken genaemt Apocryphe — CIↃ IↃ C XC.

3583. 54. Biblia — ut præcedens. — Te Dordrecht, by Hendrick- Jacob- en Peter-Keur; en t'Amsterdam, by Marcus Doornick en Pieter Rotterdam. Anno 1700.

De Prophetien der Propheten.

Het

Het nieuwe Testament. — Anno M. D. C. C.
De Boecken genaemt Apocryphe. — M. D C. C.

3584. 55. Biblia — ut No. 3572. — Tot Amsterdam by Jacob Lindenberg, Boekverkoper op 't Rokkin, Anno 1702. Met Privilegie voor 15 Jaaren.
De Propheten. — Tot Amsterdam, ut supra.
De Apocryphe Boeken. — Tot Amsterdam &c.
Het nieuwe Testament. — Te Amsterdam, by Jacobus Lindenbergh, CIↃ IↃ CCI.
Ornata tabulis ære incisis a Romeyno de Hooghe.

3585. 56. Biblia — ut No. 3583. — Anno 1704.
De Prophetien der Propheten.
Het nieuwe Testament, — Anno 1704.
De Boecken genaemt Apocryphe — ut supra. — Ao. 1704.
Ornata figuris ære incisis a Stoopendaal.

3586. 57. Biblia — ut proxime anteced. — Anno 1710.
De Prophetien der Propheten.
Het nieuwe Testament — Ao. 1710.
De Boecken genaemt Apocryphe — Ao. 1710.
Ornata figuris, titulo Hollandico Anglicano inscriptis.

3587. 58. Biblia — ut prox. anteced. — Anno 1716.
De Prophetien der Propheten.
Het nieuwe Testament. — Ao. 1716.
De Boecken genaemt Apocryphe — Ao. 1716.
Ad calcem: Te Dordrecht, Gedruckt by Pieter Keur, Ao. 1716.
Figuræ eædem quæ in edit. No. 3585.

3588. 59. De geheele H. Schriftur: behelsende alle de Boeken, de welke in 't algemeyn Concilie van Trenten voor Canonyke zyn goedt-gekeurdt. Nieuwe overzettinge in de nederlandsche tael: met korte verklaringen op de duystere plaetsen. t'Utrecht, by Theodorus vanden Eynden, in 't Musiekboek, M. DCC. XVII.
De vier groote Propheten. De twaelf kleyne Propheten. De Boeken der Machabeen. Het nieuwe Testament, 't Utrecht — M. D. CC. XVII.
Duæ columnæ. Typus latinus nitidus. Adnotationes infra paginas. Ad calcem aliæ notæ criticæ adducuntur.

3589. 60. Het nieuwe Testament, ofte alle boecken des nieuwen verbondts onses Heeren Jesu Christi. Gedruckt door last van zyn Czaarse Majesteyt Petrus den Eersten, Keyser van groot en kleyn Russlandt. Enz. Enz. Enz. Eerste Deel. In 's Gravenhage by Johannes van Duren, Boeckverkoper, MD CCXVII.

Het nieuwe Testament --- ut supra --- tweede Deel. In 's Gravenhage — ut in priore titulo.

Form et typus maxim.

3590. 61. Biblia — (ut No. 3564.) Met Consent van de Ed. Groot Achtb. Heeren Burgermeesteren in Amsterdam, Anno 1718. By de Wed. G. de Groot, Isaac van de Putte, Jan van Heekeren, Anthony Hasebroek, en te Rotterdam, by Bastiaan van Beaumont, in Compagnie.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — (ut No. 3586.) -- t'Amsterdam &c. 1718.

De Boecken genaemt Apocryphen --- t'Amsterdam. --- In Compagnie.

Ad calcem: t'Amsterdam, gedruckt by Isaac van der Putte, Ao. 1718.

3591. 62. Biblia, dat is de gantsche Heylige Schrifture, vervattende alle de Boeken des ouden en nieuwen Testaments, naar het Exemplaar van Nicolaas Biestkens. Te Amsteldam, Gedrukt by Kornelis van de Sys, Boekverkooper, in de Beurs-straat, 1721. Alwaar dezelve, als mede by de eygenaren te bekomen zyn.

Apocrypha: Dat zyn de Boeken die der Heylige Schrifture niet gelijk gehouden (Ende doch goet ende nut te lezen) zyn. — 2 Tim. 3. 16.

Het nieuwe Testement, onzes liefs Heeren Jesu Christi.

Praefatio tractat historiam versionis Hollandicae Bibliorum. Varietas aliarum versionum in margine adiecta. Ad calcem explicatio nominum, et index biblicus. Forma maxima.

3592. 63. Biblia sacra, dat is, de H. Scriftur van het oude, en het nieuwe Testament, naer de laetste Roomsche Keure der gemeine Latijnsche Overzettinge, in nederduitsch vertaeld, met korte verklaringen op de duistere plaetzen. Eerste Deel. II. Timoth. III. 16, 17. t'Utrecht, by Cornelius Guillielmus le Febvre, MDCCXXXII.

Biblia sacra. — Tweede Deel — MDCCXXXII.

Het

Het Nieuw Testament onzes Heeren Jesus Christus, met korte verklaringen op de duistere plaetzen.

Convenit cum praeced. edit. Traiect. a. 1717. Sed desunt notae criticae, quarum locum indices et al. occupant. Ad calcem animadvertitur, hanc octavam esse huius versionis editionem.

In Quarto.

3593. 64. Hier beghinnen alle die evangelien van den gheheelen jaer, ende vanden sonnendaghen witter glosen.

Ad calcem: Dit boec is ghemaect ter goude in hollant, Int iaer ons herē doemē schreef M. cccc. lxxvij. G. L. Laus Deo in altissimo.

Ille titulus in fronte libri legitur: nec alius titulus adest. Litterae initiales coloribus animatae: typus gothicus: nulla signa distinctionis nisi punctum: nulli custodes. Sed foliorum numerus in imo folio legitur. Continet folia 192.

3594. 65. ¶ Die souter wel verduytscht wt die heylige oft Hebreeusche sprake. ¶ Verclaringhe des gheheelen psalters seer claer ende profitelic door Johanem Bugenhaeg wt Pomeren, aen vele plaetsen door hem seluen gebetert eñ om nuttichéyt der ghemeynten in goeden verstadeliken Duytsche ouer gheset. ¶ Een vorrede Martini Buẞer, met vergaderinghe eñ vierderleỹ onderschéyt der psalmen. Itē mit Summarien seer profitelic en troostelick. ¶ Wijser ofte tafel der materien, daer van inder wtlegginghe gerôrt eñ geseydt wordt. ¶ Laet dat woordt Gods rijckelic in v woonen in aller wijsheyt, leert eñ vermaent v seluen met psalmen eñ loef sanghen, eñ in ghestelijcke liederkens vnder genaden, eñ singet den Heere in uwe hertē. Ephe. v. eñ Colos. iij. Luce. xxiiij. seyt Christus. Het moet veruult werden alle dat van mi gescreuen is in de wet Mose, in den prophetē eñ psalmē.

Ad calcem: ¶ Gedruct te Basel bi mi Adam Anonymus. Int Jaer ons Heeren M. D. XXVJ.

In limbo tituli Lutheri arma reperiuntur. Contextus in sectiones divisus: summaria in margine: typus gothicus. Ad calcem additur Psalmus CX et animadversio in haeresin Buceri.

3595. 66. Novum Testamentum latino germanicum, ea fide & diligentia versum, & sic vnum alteri coaptatum, vt verbum verbo, et sententia sententiae respondeat. Secundum translationem Hieronymi. Dat

nieuwe Testament in Latijn ende Duyts, met grooter naerstichent ouer gheset, ende also te samen gheuoecht, dat het een wort teghen het ander, ende die een sententie teghen ander ghestelt is. Na S. Hieronymus translatie. Esaiae I. Audite cœli, & auribus percipe terra, quoniam Dominus loquitur. Esaias int eerste Capittel. Hoort ghi hemelen, ende ghi aerde luystert toe met uwen ooren, want die Heere spreeckt. Antverpiæ, Ex officina Matthæi Crommij, 1539.

Ad calcem: Antverpiæ, apud Mattheum Crommium. Anno M. D. XXXIX.

Duabus columnis continetur contextus latinus et hollandicus. Absunt numeri foliorum et custodes.

3596. 67. Den Bibel, Inhoudende dat Oude ende Nieuwe Testament. Rom. 15. a. 4. Apoc. 5. a. 5. — ¶ Ghedruct by my Nicolaes Bieskens van Diest. Int Jaer ons Heeren M. CCCCC. LX.

De Prophetien der Propheten Luc. xxiiij. — ij Pet. I.

Apocrypha. Dat zijn de Boecken, die der heylighen Schrifturere niet ghelijck ghehouden (Ende doch goet ende nut te lesen) ıyn. ij Thimoth. iij. —

Dat nieuwe Testament ons Heeren Jesu Christi. Hebr. 8. b. 8. — Hebr. 10. b. 16. —

Ad calcem: ¶ Ghedruct by my Nicolaes Bieskens van Diest. Int Jaer ons Heeren, M. CCCCC. LX.

Titulus limbo cinctus, auctore SA. Sequitur præfatio, index biblicus, ordo librorum. Duæ col. typus hollandicus minusculus, forma libri minor. In marg. loci paralleli.

3597. 68. Den Bibel, Inhoudende dat Oude ende Nieuwe Testament, Josue I. a. 8. Ghedruckt by Lenaert des Kinderen, Int Jaer M. D. LXIII.

Dat Nieuwe Testament ons Heeren Jesu Christi, Hebr. 8. a. 8. — Hebre. 10. b. 16.

Typo minori, duabus col. exarata. Sine Summariis. Sequitur in fine explicatio nominum.

3598. 69. Biblia — omnino ut No. 3543. — Tot Delff, by Cornelis Jansz, woon : : : : 1581.

De Prophecien der Propheten, Luce 4. a. 4. 4. Jeremie 35. b. 14. 15. Tot Delft, by my Cornelis Jansz, woonende inde vette Hinne, Anno 1581.

De

De Boeken ghenoemt, Apocryphi. — Tot Delft, by my Cornelis Jansz, woonende in de Vette Hin. Anno 1581.

Het nieuwe Testament — ut supra. — Tot Dordrecht, by Cornelis Jansz. Anno 1581.

3599. 70. ℂ Den Bibel, Inhoudende dat Oude ende Nieuwe Testament, Rom. 15. a. 4. — Apoc. 5. a. 5. — Gedruct int Jaer ons Heeren, M. D. LXXXIII.

De Prophecyen der Propheten. Luce 24. c. 44. — 2 Pet. 1. c. 20. 21. — Jerem. 35. b. 14. 15. — Ghedruckt Anno 1590.

De Boecken Ghenoemt, Apocryphi. — Ghedruckt Anno 1590.

Het Nieuwe Testament — ut supra. — Ghedruct Anno 1590.

Ad calcem: Ghedruct tot Delff, by Albrecht Heyndricxz, woonende teghens ouer de Kraen. Int Jaer ons Heeren 1590.

Titulus generalis falsus est. Editio prodiit anno 1590. Apocalypsin excipit epistola ad Laodicenses, item Psalterium metricum, catechismus al.

3600. 71. Biblia — ut No. 3538. — Tot Leyden, by Jan Paedts Jacobszoon, ende Jan Bouvvensz. Anno M. D. XC.

De Prophecien der propheten. — Tot Leyden 1590.

De Boecken ghenoemt Apocryphi. — tot Leyden, 1590.

Het nievve Testament — tot Leyden 1590.

Maxime convenit cum edit. No. 3599 anni 1590.

3601. 72. De Historie van Josepf den vromen ende Godtvruchtighen Jongheline. — L'histoire de Joseph le vertueux & debonnaire juvenceau. Tot Rotterdam, by Jan van Waesberghe, op de Mert in de Faem. M. CCCCC. LXXXIX.

Dedicatio signata est ab Henry Hendricx. Nonnullæ figuræ rudi arte incisæ operi insertæ sunt.

3602. 73. De Historie Vanden Koninclijcken Prophete David. Ghetrocken vyt den Bybel. — L'histoire du prophete roial David, extraicte de la Bible. — A Rotterdam, Chez Jean Waesbergue, au Marché, a l'enseigne de la Fame, 1593.

Convenit cum præcedenti No. 3601.

3603. 74. Dat Nieuwe Testament ons liefs Heeren Jesu Christi, Mat. 17. a. 5. Joan. 5. a. 39. — Gedruct naer het oude Exemplaer van Nicolaes Biestkens. Vor Paschier van Wesbusch, Boeckvetkooper tot Haerlem 1602.

Ad calcem: Ghedruct tot Alckmaer, by Jacob de Meester, woonende in de Langhestraet, in de Druckerye, 1602.

Titulus delineatus a Carolo de Mander natu maiori, sculptus a C. Mattham Typus maiusculus, lineae continuae, longa summaria, et in marg. loci paralleli. Addita Epistola ad Laodicenses et index biblicus.

3604. 75. Biblia. Dat is: De gantsche heylige Schrift grondelick en trouwelick verduytschet. Met verclaringe duysterer wooden, Redenen ende Spreucken, ende verscheyden Lectien, die in andere Loflycke oversettingen gevonden ende hier an Cant gesettet zyn. Noch Syn hier van nieuws bygevoeght verscheyden caerten en Landttafelen. Tot Amsterdam. By Jan E. Cloppenburch en Hendrick Laurentsz, Boeckverkoopers opt water, 1612.

De Prophecien der Propheten — ut No. 3600. — Tot Amsterdam, Voor Jan Evertsoon Cloppenburch, In den Jaere 1611.

Het niewe Testament. — Tot Amsterdam cet. 1611.

De Boecken ghenoemt Apocryphi 1611.

Titulus aere incisus a Nicolao Visscher. Adduntur ad calcem Psalmi et Catechismus.

3605. 76. Den Bibel, Inhoudende het Oude ende Nieuwe Testament, Rom. 15. a. 4. Apocal. 5. a. 5. — Ghedruckt in het Jaer ons Heeren, M. DC. Xii.

De Prophetien der Propheten, Luce 24. d. 44. — 2 Petr. 1. d. 21.

Apocrypha. Dat zyn — ut supra. 2 Timoth. 3. b. 16.

Het Nievwe Testament ons Heeren Jesu Christi, Hebr. 10. b. 16. — Ghedruckt in het Jaer ons Heeren, M. DC. XII.

Videtur esse Editio Cloppenburchiana. In titulo enim eadem figura reperitur, quae in maiori edit. Cloppenb. a. 1603 No. 3556.

3606. 77. Het nieuwe Testament. Dat is, Het nieuwe Verbont onses Heeren Jesu Christi. In Nederduytsche, nae die Grieckse waerheyt overghestet. Met de Annotatien August. Marlorati, alderersт overghestet uyt de Fransoysche in Nederduytsche sprake. Anno 1613. t'Amsterdam, by Jan Evertsz Cloppenburch, Boeckvercoopers opt water inden vergulden Bybel.

Titulus limbo scinctus aere inciso. Typus maiusculus. In marg. adnotationes. Index agmen claudit.

3607. 78. De C. L. Psalmen Davids. Wt den Fransoyschen dichte in Nederlandtschen overgheset door Petrum Dathenum. Hier is by ghevoecht

vocht op de cant den Duytschen Text, uytghesét uyt den Hebreischen, van veerse tot veerse, naer uytwijsen t'ghetal. Tot Dordrecht, Ghedruckt by Fransoys Bosselaer, 1612.

Ad eadem: Ghedruckt by Fransoys Bosselaer, 1611.

Cum notis musicis. Contextus typo maiusculo in margine exaratus legitur.

3608. 79. De C. L. Psalmen — ut proxime antecedit. — Tot Haerlem, By David Wachtendonck, Boeck-Drucker, Woonende cet. an. 1615. met Privilegie.

Forma et typus præcedenti editione maiores.

3609. 80. De CL. Psalmen des propheten Davids, en andere Lofzangen, Uyt den Francoyschen in Nederlandtschen Dichte overgeset Door *Petrum Dathenum*. Geheel op Musijck-Nooten gestelt. Door Mr. *Cornelis de Leeuw*, Musicijn. — Tot Amstelredam, Gedruckt by Casparus Loots-Man, en de Weduw' Konynenbergh, Boeck-verkoopers op 't Water, in de Loots-man.

3610. 81. De CL. Psalmen — ut præcedens editio — gestelt. t'Amsterdam by de Weduwe van Theunis Jacobsz, woonende op't Water, in de Loots-man, Anno 1666.

3611. 82. Dat nieuwe Testament — ut No. 3603. — tot Leeuwarden, Gedruckt by Sydtse Rinnerts, ordinaris Druckers der Ed. Mog. Heeren Staten van Frieslandt 1662.

Alius titulus eiusdem argumenti ære incisus præmittitur.

3612. 83. Tet nieuwe Testament — omnino ut No. 3564. — Register. Ende door gemeene ordre der Nederlandtsche Kercken verbetert van Druckfauten en Misstellingen, die in den eersten Druck gevonden worden. t'Amsterdam, by Borrit Jansz Smit, Drucker en Boeckverkooper, op't Water, in de Roo Wagen, Anno 1662.

Titulus latinus, duæ col. form. maior. Longæ adnot. et in fine index adduntur.

3613. 84. Het Nieuwe Testament — ut No. 3564. — T'Amsterdam, gedruckt by Broer en Jan J. Appelaer, 1669.

Typus hollandicus. Marginalia adiecta.

3614. 85. De CL. Psalmen Davids — ut No. 3609. — t'Amsterdam, Gedruckt by Jan Jacobsz Bouman, Boeckverkooper op't Water, op de Hoeck van de Brouwersteegh, in de Velye onder de Doornen, Anno 1670.

3615. 86. Het nieuwe Testament — ut No. 3564. — t'Amsterdam, By de Weduwe van Theunis Jacobsz, Woonende op't water inde Lootsman 1680.

3616. 87. De CL Psalmen Davids — ut No. 3614. — t'Amsterdam, Gedruckt by de Weduw' van Theunis Jacobsz Loots-Man, Boeckverkooper, op't Water, Anno 1679.

3617. 88. Biblia — omnino ut No. 3564. — overgeset. Door ordre der Ed. Gr. Achtb. H. Burgermeesteren van gedeputeerden des E Kerckenraedts van Amsterdam naa gesien. T'Amsterdam. By Henrik en Weduwe van Dirk Boom en Anthony Shelte, Anno 1696.
De Prophetien der Propheten.
Het nieuwe Testament — overgeset. t'Amsterdam — 1696.
Privilegium excipit index librorum. In marg. collatio cum textu originali, item loci paralleli. Apocrypha in hac editione desiderantur. Duæ col, Typus hollandicus.

3618. 89. De CL Psalmen — ut No. 3609. *Datbenum*; en tot gemack des Sangers op eenen Sleutel gestelt door *Cornelis de Leeuw*. — t'Amsterdam (ut proxime anteced.) — CIↃ IↃC XCVI.
Contextum additum non habet.

3619. 90. Biblia — omnino ut No. 3617. — 1703.
De Prophetien der Propheten.
Het nieuwe Testament — 1702.

3620. 91. De CL. Psalmen — (ut No. 3618. — MDCCII.

3621. 92. Biblia — omnino ut No. 3619. — T'Amsterdam, by Hendrick Schelte. Anno 1714.
De Prophetien der Propheten.
Het nieuwe Testament — ut No. 3619. — T'Amsterdam, by Hendrick Schelte, Boekverkooper, op't Rockin by de Beurs. Anno M DCC XIV.

3622. 93. De CL Psalmen — (ut supra.) — T'Amsteldam, By de Weduwe van Hendrik Schelte, Boekverkooper, op't Rockin by de Beurs. Anno M DCC XV.

3623. 94. Biblia — omnino ut No. 3621. — overgeset. Met Consent van de Ed. Gr. Achtb. Heeren Burgermeesteren in Amsterdam. Te Amsterdam, by H. Burgers, J. van de Putte, C. Oterlyk, P. Verschueren, Wed. G. Bouman, Ph. Losel. Anno 1740.

De

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut No. 3621. — Met nieuwe bygevoeghde Verklaringen op de duystere plaetsen, ende antekeningen van de gelyck-luydende Texten. t' Amsterdam, by &c.

3624. 95. De CL Psalmen — ut No. 3622. — t'Amsterdam, by H. Burgers, J. vander Putte, C. Oterlyk, Ph. Losel, P. Verschueren, Wed. G. Bouman.

3625. 96. Biblia. Dat is: de gantsche H. Schrift, vervattende alle Canonycke Boecken des Ouden en Nieuwen Testaments, Uit de oorspronkelycke in onse Nederlandsche Tale getrouwelyck overgeset, door Last van de Hoog-Mog: Heeren Staten Generael der Vereenigde Nederlanden, en volgens 't Besluyt van de Synode Nationael, gehouden in de Jaren 1618 en 1619. te Dordrecht, met nieuwe bygevoegde Verklaringen en Aenteeckeningen van de gelyckluydende Texten. Utrecht J. van Poolsum, en P. en N. Muntendam. Leyden, J. A. Langerak, en A. Kallewier, Rotterd. Jan Daniel Beman.

M DCC XLVII.

De Prophtien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut No. 3623. — Utrecht &c. ut supra.

Titulum excipit exhortatio et index librorum. Addita marginalia. Tituli tabula ære incisa a Tanjé.

3626. 97. De honderd en vyftig Psalmen — ut No. 3624. — T'Utrecht, Gedrukt by Pieter Muntendam, Voor de Compagnie.

In Octavo.

3627. 98. Dit is den duytschen souter. Ende op een geghelijken psalm sinen titel. Die verclarede is die crachte ende Doechden des psalms.

¶ Hier eyndet die duytsche souter. Gheprent Tantwerpen op die corenmart alder naest dye grote iacht. Int iaer ons Heren. M. CCCCC. eñ viii. Den xxx. Dach van Augusto.

GOD HAB LOF.

In titulo figura ligno incisa reperitur, Davidis cum Goliatho certamen repræsentans. Litteræ initiales Psalmorum minio pictæ. Typus maiusc. gothicus. In ultima pagina figuræ Mariæ cum puero Jesu conspicitur.

3628. 99. Dat nieuwe Testamēt, welc is dat leuende woert Goods, wtghesprocken doer onsen salichmaker JESUS Christus, dye welcke was God

ende mensch beschreuen door ingeuē des heyligen geests, van dē heyligen apostolen eñ Euangelisten, eñ is Dye wet der gracien, der liefdē, eñdes barmhertichheyts, met groter naerstichēyt ouergeset eñ gheprent in goede platten Duytsche. ¶ Hier is oec by gheset een perfecte tafel, om te vinden, alle die Euangelien, ende Dye Epistelen, die wt den niewen Testamēt, int Ambacht der Missen daghelijck ghelesen worden. Dit niewe Testament, dwelck (alß Gout alle Metalen te bouen gaet) alle boucken te bouen gaet. Is gheprent tot Delft, in Hollant, ten huyse van Cornelis Heynrickz, Lettersnyder, wonende by die Wismarckt.

Ad calcem: Dit nieu Testament is gheprent tot Delft in Hollant, bi mi Cornelis Heynric, z. Lettersnider, Eñ is volleyndt den negenden Dach in Nouēber, Int jaer ons Heren. M. CCCCC. eñ xxiiij.

Versio est Erasmi, cuius Paraenesis et praefatio, item Leonis Papae X. litterae et Calendarium praemittuntur. Typus nitidus, manuscripto similis. Titulus limbo rosarum cingitur, atramento et minio pictarum.

3629. 100. Dat heylich Euangelium, dat leuende woort gods — ut proxime anteced. — Euangelisten. Eñ die Epistelen sinte Pauwels eñ Peeters, eñ voort die ander Epistelen gheschidenissen, ende openbaringhen des ghcheelen nyeuwen Testamēts. Anno 1525. den. xvj. Dach in September.

Ad calcem Apocalypseos: ¶ Ter eeren gods, eñ tot salicheyt van allen Christeñ menschē, so syn dese Euangeliē eñ Epistelen volennt eñ geprent Tantwerpen bi Hans van Ruremunde.

Versio Erasmi, insertis contextui adnotatiunculis. Praemissa Calendarium et prologus. In limbo tituli siglum reperitur IF. Apocalypsis figuris ornatur.

3630. 101. Dat niwe testamēt ons Heeren Jesu Christi, met alder naersticheyt ouersien ende verduytst. Een vermaninghe offt onderwiisinghe, om allen Christen menschen, met grooter neerstichēyt dat Euangelium te lesen. Euangelium S. Matthens, S. Marcus, S. Lucas, S. Johannes. Noch salmen hier achter in desen boeck finden sommighe epistolen genomen wt den ouden testamente, die men in der misse leest, um nieuwelick dar by ghesett. Christus spreect Marci int xvj. ca. Gaet in alle die werelt, ende prediet dat Euangelium alle creaturen, wie dat ghelooft, ende gedoopt is, sal salich syn. Gheprint tot Delften, duir Hieronem Fuchs. Anno. M. CCCCC. XXV.

Ad

Ad calcem Evang. Joannis: ¶ Ter eeren gods, ende tot salicheyt van aller kersten Menschen, soe syn dese Euangelien voleynt ende gheprent tot Coellen, by mi Hiero. Fuchs, int iaer ons Heren M. CCCCC. XXV.

Ad calcem epistolae Judae: ¶ Hier voleynden, dese voergenoemde Epistolen tot salicheyt van allen kerstenen menschen. Gedruct tot Collen by my Hiero Fuchs. Anno. M. CCCCC. XXV.

Vid. Baumgartenii Nachricht von merkw. Büchern B. XI. p. 17 seq. Adsunt argumenta, variantes in margine, figuræ minores, et maiores in Apocalypsi. In fine tabula Evangeliorum per anni spatium legendorum.

3631. 102. Dat Gantse Nyeuwe Testament, recht grondelick verduytschet. Met seer geleerdē ende richtigē voerredē, ende der swaerster plaetsen korte, mer gode verklaring. Met en Calēgier, eñ Register, Esaie xl. Dat woert Gods blyfft in ewicheyt. M. D. XXV.

Ad calcem: Hier eyndet dat gantse nyeuwe Testament, Geprent na die beste ende correctste boecken, welcke ghemaekt syn tot Basel. Volbrocht den xxvj Dach Octobris, Int Jaer M. D. XXV.

Præmissa Calendarium et præfatio. Typus Svabacensis, forma minor. Adnotationes adsunt, deficiunt figuræ. In fine index Evangeliorum.

3632. 103. Het nieuwe Testament — (sine titulo.)

Ad calcem: ¶ Gheprent Tantwerpen by mi Jan van ghelen. Int iaer ons Heeren. M. CCCCC. eñ xxv.

Typus hollandicus. Desunt adnot. et summaria. Paucæ figuræ rudes insertæ.

3633. 104. Dat nieuwe Testamēt — ut No. 3628. — naerstichēyt overgeset, verdewerf in gode plattē Duytsche ghecorrigeert. Hier is ooc — ut supra — worden.

Dit is dat tweede Euangelin dat sinte Lucas bescreuē heuet vadē werkē oft geschiedenissen der Apostelen ons Herē. Anderwerf neerstelijck ouergheset wten Latijn in onser duytscher spraken.

Ad calcem: Gheprent Tantwerpen, bi mi Jan van ghelen.

Titulus limbo cinctus. Præmissa præf. Erasmi et epistola Leonis X. Typus et figuræ ut in præcedenti No. 3632. Aera non reperitur.

3634. 105. Dat nieuwe Testament. Te wetene, die vier Euangelien ons Heerē Jesu Christi Ende die brieuen van Sinte Pauwels, ende van ander Apostelen. Item dye werken der Apostelen, Ende dye openbaringhe van Sint Jan die apostel, nae de ouder en gemeynder translacien

lacien, de welcke de heylighe Kercke tot noch toe ghebruyck heuet in der verconddinghe des woordts Gods, eñ int offici van de Missen, die men oock toe scrijft Sinte Hieronymo. Met groter neersticheyt weder en weder om doersien, ende ghebetert in sommighe plecken, dair si te voren by eenighe onachsaemheyt in onbequame was. ¶ Hier sijn oick by gheset die Epistelen die men in der Missen wten ouden Testamente leest. ¶ Item hier is oeck by ghesct een Tafel, om alle deuangelien ende epistelen te vindene, die men doert jaer leest in der Missen.

Ad calcem: ¶ Gheprent Tantwerpen in die Rape bi mi Michiel van Hoochstraten. Int jaer ons Heeren. M. CCCCC. XXVIJ.

Titulus atramento et minio exaratus, et limbo cinctus. Sine argumentis et figuris. Typus minor quam in praecedenti. In fine additur index Evangeliorum et Epistolarum.

3635. 106. Dat nieuwe Testament — ut proxime anteced. — ghebetert by gheleerde Heeren ende mannen, dwelcke vanden iersten toeghelaten eñ ghedruct is gheweest met consente ende Priuilegien. ¶ Hier sijn oeck by ghesct die Epistelen die men inder Missen wten ouden Testamente leest. ¶ Item noch is hier by ghedruct eenen seer profitelijcken Kalenger ende Almanack. ¶ Tantwerpen, by my Michiel van Hoochstraten, in dye Rape. M. CCCCC. XXX. in de maent Julij.

Ad calcem: ¶ Gheprent Tantwerpen in die Rape by my Michiel van Hochstraten. Int Jaer ons Heeren M. D. XXX. den xix. Dach in Julio.

3636. 107. Dat niewe Testament ons Heren Jesu christi. Ghescreuē doer ingeuē des heyligen geests vā dē heyligē Apostelē eñ Euāgelistē, na sinte Jeronimus traslacie, diemē ouer al kerstenrijck hout in der heiliger Kerckē. Met groter naersticheȝ bi diuersche Doctoren eñ gheleerde mannen ghecorrigeert. Itē die Epistolē wt dē ouden Testamēt. Eñ oec een Tafel om die Euāgeliē eñ Epistelē dagelicx te vinden. Anno M. D. eñ xxxj. Den iij Dach in October. Tantwerpen bi mi Machiel van Hoochstraten, in die Rape. Cū Grā et Priuilegio.

Convenit cum praeced. Numeri foliorum non adsunt.

3637. 108. ¶ Dat nieuwe Testament ons Heeren Jesu Christi. ¶ Esaie j. Hoort tho ghi Hemelen, ende ghi aerde luystert: want die Heere spreect, M. D. xxxviij. ¶ Josue j. En lat dit boeck van deser wet, ...n uwen monde niet comen, maer peynst daer om Dach ende nacht.

Ad

Ad calcem: ¶ Ghedruct Tantwerpen bi Mattheus Cromme. An. M. D. xxxviij.

Typus limbo cinctus. Sequitur Calendarium: vitæ scriptorum sacrorum ex Hieronymo: figuræ multæ operi insertæ, plurimæ et maiores Apocalypsi, Argumenta præmissa: paginarum autem numerus deest. Typus hollandicus majusculus. Ad calcem additæ epistolæ e Vet. Test. collectæ, item index Evangeliorum.

3638. 109. ¶ Dat nyeuwe Testament — ut No. 3636. — kerckk. ¶ Noch zyn hier bi gheset die Epistolen wt den ouden Testamente, dye men Jaerlicx houd in der Heylighet kercken. ¶ Christus spreect, Marci int xvi. Capittel. ¶ Gaet in alle dye werelt, eñ predict dat Euāgelium alle creaturẽ, Wye dat gelooft ende gedoopt is, sal salich zyn. ¶ Gheprent Thantwerpen binnẽ die Camer Porte in den Mol, by my Henrick Peetersen van Middelburch.

Ad calcem: ¶ Gheprent — ut supra. — Int Jaer ons Heeren. M. CCCCC. eñ. XLi.

Cum calendario, et figuris, iisque maioribus in Apocalypsi. Sine numero foliorum.

3639. 110. Dat gheheel nieuwe Testament — ut proxime anteced. — salich worden. Met Gratie ende Priuilegie vander K. M.

Ad calcem Epistolarum Vet. Test. ¶ Ghedruct Thantwerpē op de Lombaerde veste, By my Hans van Remundt. Int iaer ons Heeren. M. D. eñ LIII (1553.) Met Gratie eñ Priuilegie der keyserlijcker Maiesteyt, en ziinen Rade. Onderteekent Raewez.

Typus maior: figuræ minores et rudiores. In titulo cernitur effigies Christi.

3640. 111. Den Bibel in duyts, dat is, alle Boecken des Ouden ende Nieuwen Testaments, na de orsprongelijcke spracken opt alder getrouwelicste verduytst. Met goede aenwijsingen, oock een Register, met een Sommarisch begriip der heyligher Schrift. Prouerb. 9. a. ¶ De wijsheit heeft haer seluen een huys ghetimmert met seuen wtgehouwen calomnen. ¶ Ghedruct tot Embden by Steuen Mierdman ende Jan Gheylliaert. An. 1556.

Dat tweede Deel des ouden Testaments met den Nieuwen. Prouerb. 8. En roept nicht de wijsheit? Verheft niet de voorsichticheyt haer stemme? Heft sy haer niet op de hoochte ghestelt, ov den wech ende straten? Ghedruct tot Embden by Steuen Mierdman ende Jan Gheylliaert. An. 1556.

3652. 123. Biblia — omnino ut anteced. — Anno M. DC. VIII.

3653. 124. Biblia — omnino ut anteced. — Tot Dordrecht, Ghedruckt by Jacob Canin, Anno 1609.

Forma praecedenti maior.

3654. 125. Biblia. Dat is: De gantsche heylighe Schrift grondelick ende trouwelick verduytschet. Met verclaringe duysterer woorden, redenen end Spreucken, ende verscheyden lectien, die in ander loflicke Ouersettinghen gheuonden ende hier an de cant toegesettet zyn. Josua Cap. I. vers 8. Men vintse te coop by Cornelis Lodewycks en Jan Everts Cloppenburch t'Amstelredam.

Ad calcem: To Amsterdam, Ghedruckt by Paulus van Ravesteyn, Anno 1614.

Titulus aere incisus a Michaele le Blon. Paginae lineis distinctae. Duae col. Typus *non pareil*. Praemittitur argumentum librorum sacrorum et index: additur in fine Psalterium Dathenianum.

3655. 126. Het nieuwe Testament, (sine titulo et aera.

Addita marginalia longiora. Typus hollandicus. Ad hanc aetatem referendum videtur.

3656. 127. De C. L. Psalmen Davids — ut No. 3607. — Tot Dordrecht, By Niclaes Vincentz, Boeckdrucker, woonende inde Wiesestraet, Int vergulde Slot, Anno 1616.

Idem typus, quam in praecedenti edit. No. 3655.

3657. 128. De CL Psalmen Davids, overgeset ende in Dichte gestelt, uyt den Hebreischen door *Philips van Marnix*, Heere van S. Aldegonde, voor zijn doot van hem selven overgesien, ende op ontallicke plaetsen verbetert: Ende uyt den Francoischen in Dichte gestelt door *Petrus Dathenus*. Tot Leyden, By Lowijs Elzevier, 1617. Met Privilegie vor ses Jaren.

Contextus in margine.

3658. 129. Biblia. Dat is: De Gantsche H. Schrift, grondelijck ende trouwelijck verduytschet. Met rijcke Aenwijsinghen, der gelijck ofte ongelijckstemmenden plaetsen, op het alder-gewiste, met Scheydletteren, ende Versen-getalle, (daer een yegelick Capittel na Hebreyscher wijse, mede onderdeylt is) verteekent. Neerstiglijck oversien, ende van veele mercklijcke Fauten, die in vorige Drucken ingeslopen waren, gebe-

gebetert. t'Amstelredam, Gedruckt by Paulus van Ravesteyn, Anno 1624.

Typus minor nitidus, *non pareil*, In fine Psalterium Datheniaunm.

3659. 130. Biblia — omnino ut præcedentia. — T'Amsterdam, Gedruckt by Paulus Aertsz van Ravestey. Anno 1631.

De Prophetien der Propheten. Jerem. 35. vers 15. — Luce 24. vers 44. — t'Amstelredam. — M. DC. XXXI.

Het nieuwe Testament — ut No. 3645. — 1631.

Ut præced. Sed margo latior.

3660. 131. Dat nieuwe Testament, na het oude Exemplar van Nicolaes Biestkens. — (Sine titulo.)

Ad calcem: T'Amstelredam, Ghedruckt by Jan Fredericksz Stam, Anno 1631. Voor Jacob Pietersz Wachter, ende Cornelis Lauwrijcksz vander Plasse, Boeckvercoopers tot Amsterdam.

Sine Calendario. Typus rudis hollandicus. Loci paralleli in margine, et ampla Summaria.

3661. 132. Biblia. Dat is de Gantsce Heylige Schrift D. Mart. Lutheri, Gelijck de selve in de Christlijcke Gemeente der Confessie van Augspurg in de Nederlanden gebruyckt wort. Mitsgaders de Psalmen Davids en geestlike Liedekens D. Mart. Lutheri, en andere vrome Christenen. — t'Amsterdam By Jan Janszen inde Paskaert, Anno 1633.

De Prophetien der Propheten, Luce 24. vers 43. — 2 Petri 1. vers 21. — CIↃ. IↃ. C. XXXIII.

Apocrypha — ut No. 3641.

Dat nieuwe Testament onses Heeren Jesu Christi, of dat nieuwe Verbondt, dat Euangelium der Salighheydt, Rom. 1. 16. — Luce 2. 10. — Gedruckt in 't Jaer onses Heeren Jesu Christi CIↃ. IↃ. C. XXXIII.

De CL Psalmen Davids, in Nederduytschen Dichte gestelt, door Willem van Haeght, mitsgaders de Lof-sanghen — der alder laetste Editie, Coloss. 3. vers. 16. t'Amsterdam, Gedruckt by Jan Jansz, op't Water, in de Pas-kaert, CIↃ IↃ C XXXIII.

Præmittuntur index biblicus, summa totius S. S. et Chronologia. Typus nitidus *non pareil*. Duæ col.

3662. 133. Biblia — ut No. 3564. — over-geset. Tot Leyden, Gedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn, voor de Wed. ende Erfgen. van wij-

len Hillebrant Jacobsz van Wouw, Ord. Druks. vade H. M. Heere Staten Generael. Met Privilegie voor 15 Jaeren.

De Prophetien der Propheten.

Ad calcem: Tot Leyden, Gedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn, CIƆ. IƆ. C. XXXVIII.

Het nieuwe Testament — overgeset. Tot Leyden, 1638.

De Boecken ghenaemt Apocryphe. — Met Privilegie.

Eiusdem rationis, quam praecedentia. In fine sequitur Psalterium Dathenianum.

3663. 134. Biblia, omnino ut praecedentia.

Varietas in titulo tantum reperitur, ubi hoc duo alia testimonia Sacrae scripturae laudantur, nimirum Ps. 106, v. 48 et Ep. Judae v. 25.

3664. 135. Biblia — omnino ut praecedentia. — T' Amsterdam, Gedruckt by Theunis Jacobsz ende Jan Fredericksz Stam, en Compagnie. Anno 1639.

Ad calcem Prophetarum: Tot Amsterdam. Gedruct by — ut prius. — Anno 1640.

Het nieuwe Testament — overgeset. Tot Amsterdam. Gedruckt voor Theunis Jacobsz in de Josephus, Anno 1639.

De Boecken ghenaemt Apocryphe — overgeset.

Ad calcem: Tot Amsterdam, Ghedruckt -- ut supra — CIƆ. IƆ. C. XL.

Ut praecedentia. Prophetae in hoc exemplo titulum specialem non habent. In fine Psalterium Dathenianum.

3665. 136. Biblia, Dat is — ut proxime anteced. — In 's Gravenhage, By de Weduwe ende Erfgenamen van wijlen Hillebrant Jacobsen van Wouw, Ordinaris Druckers vande Hoog. Mo. Herren Staten Generael, in Compagnie met David Jansen Ispendam ende Paulus Aertsz van Ravesteyn. Met Privilegie voor 15 Jaeren.

De Prophetien der Propheten.

Ad calcem: Gedruckt by Hendrick van Esch, woonende in 't Hoff CIƆ IƆ C XLII.

De Boecken ghenaemt Apocryphe — overgeset. Met Privilegie.

Het nieuwe Testament — ut supra. — tot Dordrecht, gedruckt by Hendrick van Esch, Voor de Weduwe ende Erfgenamen van wijlen Hillebrandt Jacobsz van Wouw, Ordinaris Druckers van de Hoog: Mog: Heeren Staten Generael. Met Privilegie.

Ad

Ad finem Psalterii Dathenianii: in 's Gravenhage, by — ut supra — 1641.

3666. 137. Het nieuwe Testament — ut proxime anteced. — overgheset. Met de nieuwe volkomen uytlegginge ofte annotatien op de duystere plaetsen, ende volkomen aenteeckeninge van gelijckluydende Texten. t'Amsterdam, gedruckt by Jan Barentz Smient. Anno 1643. Voor Everhard Kloppenburgh, Boeckverkooper woonende op 't Water over de Kooren Beurs.

Ad calcem: t'Amsterdam. Ghedruckt by Jan Barentsz Smient, Anno 1643.

Cum amplis marginalibus.

3667. 138. Het nieuwe Testament — ut anteced. — t'Amsterdam by Broer Jansz, Anno 1644.

Ad calcem: t'Amsterdam, Gedruckt by Jan Barentsz Smient, Anno 1644.

Forma major et latior, ampla marginalia.

3668. 139. De CL. Psalmen — ut No. 3624. — t'Amsterdam, Gedruckt by Jan Barentsz Smient, Boeckdrucker, woonende op de Haerlemmer-Dyck, by de Haerlemmer Dwars-straet, Anno 1644.

Contextus in margine.

3669. 140. Biblia — ut No. 3665. — Generael. ANo. 1645. Met Privilegie voor 15 Jaeren.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut supra. — In 's Gravenhage rel. ut 3665.

De Boecken genaemt Apocryphe — ut supra.

In fine Psalterium Dathenianum.

3670. 141. Het nieuwe Testament — ut No. 3666. — tot Dordrecht, Gedruckt by Hendrick van Esch, Boeckdrucker, wonende naest de Brouwerije van 't Cruys. In 't Jaer 1645.

3671. 142. De CL. Psalmen — ut No. 3668. — Tot Dordrecht, Gedruckt by Hendrick van Esch, wonende naest de Brouwerij van 't Cruys, In 't Jaer 1646.

Contextus in margine.

3672. 143. Het nieuwe Testament — ut No. 3666. oock is hier voren by gevoeght een nieuw register over 't gehaele Nieuwe Testament, vol-

gens den last der Hoog: mog: Heeren Staten Generael ende Overletters voorsz. Tot Leyden. Ghedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn. Met Privilegie vor vijftien volgende Jaren.

Forma maj., sed sine illis amplis marginalibus. Præmittitur index in Nov. T.

3673. 144. De CL. Psalmen Davids — ut No. 3671. — tot Rotterdam, druckt voor Bastiaen Wagens, Boeck-verkooper, woonende op't Steyger, in Josephus. Anno 1649.

3674. 145. Biblia — omnino ut No. 3669. — ANo. 1650. Met Privilegie voor 15 Jaeren.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut No. 3669.

De Boecken ghenaemt Apocryphe — ut supra.

Ad calcem Psalterium Datheniaunm.

3675. 146. De Psalter Davids, Doct. Martini Luther. Met een Register van onderscheyt der Psalmen, achter by gevoegt. Nu op 't nieu na de laetste oversettinge des Bybels getrouwelijck oversien. t'Amstelredam, Ten Huyse der Weduwe van Paulus Strobant, beneden 't Spuy, by de Luytersche Kerck, in den witten Hasewint, 1651.

3676. 147. Euangelien ende Epistelen op alle Sondagen, ende de voornaemste Feestdagen des geheelen Jaers. Mitsgaders de Passie, ofte Historie van 't Lijden ende sterven onses Heeren Jesu Christi, na het beschrijven der vier H. Euangelisten. Getrouwelijck getrocken, uyt den laest gecorrigeerden Bybel, verduytscht door D. Mart. Luth. Item, de Verstoringe der Stadt Jerusalem, met den verschrickelijcken honger ende dieren tyt, ten tijde der belegeringe Titi. t'Amsterdam, ten Huyse der Weduwe van Paulus Stoobant, op het Spuy in witten Hasewint, Anno 1649.

3677. 148. Biblia — (Sine titulo.)

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut No. 3674. — tot Amsteldam, Gedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn, Anno CIƆ. IƆ. C. LII.

De Boecken genaemt Apocryphe — ut No. 3714. — tot Amsteldam — ut supra — CIƆ. IƆ. C. LII.

Psalterium Datheniaunm additur in fine.

3678. 149. Het nieuwe Testament onses Heeren Jesu Christi. Met schoone Vorredenen, Sommarien ende Annotatien D. Martinus Luterus. Uyt het

het Hooghduytsch uit Nederlants getrouwelijck overgeset. Met een Register der Epistelen ende Evangelien. t'Amsterdam, Ten Huyse der Weduwe van Paulus Stoobandt, beneden 't Spuy by de lutersche Kerck, inde Witte Hasewindt, Anno 1652.

Ad calcem: T'Amsterdam, Gedruckt by Jan Jacobß Bouman, Boeckverkooper opt Water, ende Selye onder de Doornen, Anno 1652.

In margine loci paralleli et marginalia.

3679. 150. Biblia — omnino ut No. 3661. — Anno 1653.

De Prophetien der Propheten, Apocrypha, Dat nieuwe Testament, De CL. Psalmen Davids } ex editione anni 1633.

3680. 151. Biblia — ut No. 3677. — Tot Amsterdam, Gedruckt by Cornelis de Leeuw, CIↃ IↃC LIIII.

Het nieuwe Testament — ut No. 3677. — Tot Amsteldam, by Cornelis de Leeuw op't water, inde Stuurman. Anno 1654.

De Boecken genaemt Apocryphe — ut supra — 1654.

De CL. Psalmen Davids door Dathenum, geheel op Musijk Noten gestelt, door C. de Leeuw. Tot Amsteldam, by Cornelis de Leeuw, Ao. 1654. Met Privilegie vor 26 Jaren.

Duæ col. Loci paralleli in margine.

3681. 152. Biblia — omnino ut No. 3577. — t'Amsterdam, Gedruckt by Paulus van Ravesteyn, Ao. 1656.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut supra. — tot Amsterdam — ut prius. Anno CIↃ. IↃ. C. LVI.

De Boecken genaemt Apocryphe — CIↃ. IↃ. C. LVI.

Prima editio recensionis recentioris. Additum Psalterium Dathenii.

3682. 153. Het nieuwe Testement — ut No. 3664. — overgeset. Door gemeene order der Kercken verbetert. t' Amsterdam gedruckt by de Weduwe wijlen Paulus van Ravesteyn. Met Consent van d' Achtb. Heeren Burgermeesteren Anno 1657.

Parva marginalia addita.

3683. 154. De CL. Psalmen des Propheten Davids, met eenige andere Lofsangen, door Petrum Dathenum, en de musijck-noten op eenen Sleu-

vel gestelt, door Jan Pieterfz. Muscijn, T'Amsterdam, Gedruckt by de Weduwe wijlen Paulus van Ravesteyn, Anno CIϽ. IϽC. C. LVIII.

In margine contextus.

3684. 155. Biblia — ut No. 3577. — verbetert — Amsterdam, Weduwe Paulus van Ravesteyn, Anno 1658.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut No. 3577. — t'Amsterdam, ut supra — CIϽ. IϽ. C. LVIII.

De Boecken genaemt Apocryphen — ut supra — CIϽ. IϽ. C. LVIII.

De CL. Psalmen, eiusdem editionis ac No. 3683.

3685. 156. Het nieuwe Testament, (Sine titulo.)

In fine legitur exhortatio ad examinandam Script. sacram, qua differt hæc editio a præcedentibus.

3686. 157. De CL. Psalmen, ut No. 3683. — Tot Delf, By Anthony van Heusden, Boeckverkooper aen de Brabantsche Turf-Marct, in't vergulde Testament, Anno 1659.

Contextus in margine.

3687. 158. Biblia — omnino ut No. 3684. — Anno 1661.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament ut supra — CIϽ. IϽ. C. LXI.

De Boecken ghenoemt Apocryphe — CIϽ. IϽ. C. LXII.

De CL. Psalmen Davids, ex editione a. 1658. No. 3683.

3688. 159. Biblia — sine titulo.

Het nieuwe Testament — ut proxime anteced. — tot Dordrecht, gedruckt by Jacob Braat, voor Helmich van Cappel, Boeckverkooper tot Gorinchem. Anno 1663.

De Boecken genaemt Apocryphe — overgeset.

Additur Psalterium Dathenii.

3689. 160. Biblia — ut No. 3684. — verbetert. Met Aprobatie van d'Ed. groot: Mog. Heeren Staten van Hollant en Westvrieslant. in 's Gravenhage, by Joan Rammeseyn, Anno 1667.

Het nieuwe Testament — ut No. 3688. — In 's Gravenhage, Gedruckt by Johannes Rammazeyn, in Compagnie met Jan Jacobsz Schipper, Anno 1665.

Desunt Apocrypha, sed additur Psalterium Dathenianum.

3690. 161. Biblia — ut No. 3689. — verbetert. t'Amsteldam, gedruckt by d'Erfgenaemen van Paulus van Ravesteyn, op 't Rockin, op de hoeck van de wye Steegh. Met Consent van d'Achtb. Heeren Burgemeestere. Anno 1670.

De Boecken genaemt Apocryphe. — Anno CIↃ IↃ CLXX.

De CL. Psalmen Davids door Dathenum, in Musijck gestelt van Cornelis de Leeuw. t'Amsteldam, ut prius, CIↃ IↃC LXX.

3691. 162. Biblia. Dat is, de gantsche H. Schrifture, vervattende alle de Boecken des Ouden ende Nieuwen Testaments. Van nieuws uyt D. M. Luthers Hoogh-duytsche Bibel in onse Neder-landsche tael getrouwelijck overgeset, tot dienst van de christelijcke gemeynten, d'onveranderde Augsburgische Confessie toegedaen in dese Nederlanden. T'Amsterdam, Gedruckt by Christoffel Cunradus. Anno 1671.

De Prophetien der Propheten, Jerem. 35. 15. — 2 Pet. 1. 19. 20. 21. —

De Apocryphe Boecken, dat zyn — ut No. 3605. — t'Amsterdam, Gedruckt by Christoffel Cunradus, Anno 1671.

Het nieuwe Testament, ut in primo titulo — 1671.

De CL. Psalmen Davids, door Willem van Haecht. t'Amstelredam — ut supra.

Desiderantur loci parall.

3692. 163. Het Nieuwe Testament of Verbondt, uit het Grieksch op nieuws vertaelt door Christian Hartsoeker, Bedienaer des H. Euangeliums in de Remonstrantsche gemeinte tot Rotterdam. Met byvoeging van eenige korte aenteekeningen. t'Amsterdam, By Hendrik en Dirk Boom, Boeckverkoopers, Anno 1680.

Ad calcem: Tot Rotterdam, Gedruckt ter Druckerye van Pieter van Wynbrugge, Boek-Drukker: in de Leeuwestraet, in de Wereldt Vol-Druk, Anno 1680.

Duæ col. Infra textum collatio cum contextu græco et aliis versionibus, in margine multi loci parall.

3693. 164. Biblia — ut No. 3689. Tot Dordrecht, by Johannes de Geer, Boek-verkooper, by de Beurs, Ao. 1685.

Het nieuwe Testament — ut No. 3689. — Gedruct by J. van Someren, A. Wolfgang, M. de Groot, H. en D. Boom 1679 in Compagnie.

De

De CL Psalmen door Dathenum. — t'Amsterdam, by &c. 1677. In Compagnie.

Apocrypha desunt.

3694. 165. De Werken of Handelingen der Apostelen. De Brieven der Apostelen, en d'Openbaring van Joannes. T'Utrecht, by Theodorus van den Einde. In 't Muziekboek, M. DC. XCVIII.

Versio catholica, ut patet ex approbationibus Præsulum libro præmissis. Typus hollandicus (Cicero qui dicitur.) In fine index Evangeliorum.

3695. 166. Het nieuwe Testament of Verbond van onsen Heere Jesus Christus. Op nieuws uyt het Griecks vertaalt met de verscheide Griekse Lesingen vergadert uyt meer als 100. verscheide Griekse Afschriften des Nieuwen Verbonds. t'Amsterdam gedrukt, En zyn te bekomen by Jan Rieuwertz, Stads-Drukker en Boekverkooper in de Beursstraat, in 't Martelaars-Boek, 1701.

Ad calcem: T'Amsterdam, Gedrukt by Johannes Smets, 1701.

Sleutel of Redengeving, dienende tot bewijs van de Vertaling des Nieuwen Testaments of Verbonds van onsen Heere Jesus Christus. Op nieuws uyt het Griecks overgeset door Carel Catz, t'Amsterdam: — ut supra.

Duæ columnæ. Typus hollandicus. In marg. loci parall. Summaria desunt.

3696. 167. Het nieuwe Testament van onsen Heer Jesus Christus met korte verklaringen op de duystere plaetsen; Een Chronycke van het leven onses Salighmakers, en van den Handel der Apostolen; Landtkartjens, en een Tafel der Rycken, Landtschappen, steden &c. die in 't Nieuwe Testament bekent staen. Den Tweeden Druck. Naerder oversien, verbetert, en met nieuwe verklaringen verryckt. T'Antwerpen, voor Jan Stichter in de Kalver-straet, 1702. Met Approbatien.

Den Handel der Apostelen, de Brieven van den H. Paulus, de Algemeyne Brieven. De Openbaringhen van den H. Joannes. Den tweeden Druck. t'Antwerpen, voor — ut supra.

Ampla præfatio et chronologia vitæ Jesu præmittuntur. Adduntur in fine collatio cum contextu græco, et lexicon geographicum. Infra paginas adnotationes: loci paralleli desiderantur.

3697. 168. Nederduytse Bybel, dat is het Oude en Nieuwe Testament na de Oversetting van D. M. Lutherus met alle desselfs gelijkluytende Texten,

ten, en Inhoud der Kapittele tot Dienst van de Christelyke Gemeentens, toegedaan d'Onveranderde Augsburgsche Confessie, van verscheyde Drukfouten verbetert. 't Amsterdam, gedrukt voor het Luthersche Weeshuys, en zyn te bekoomen, by de Eygenaars van 't Privilegie van het Psalm-boek, Anno 1734.

Biblia. Dat is: de gantsche heilige Schrift; vervattende alle de Boeken van het oude ende nieuwe Testament, door D. M. Lutherus, uit de Oorspronkelijke Taale in het Hoogduitsch, en daar uit eertyds, door D. *Adolf Visscher* in de Nederduitsche Taal getrouwelyk overgezet. En nu op nieuws door het E. Ministerium gerevideert; en van veele Druk- Spel- en Taalfauten gezuivert, en voorzien met Summarien en gelykluidende Texten, geschikt na die van de Latynsche Bybel, door D. Sebastian Schmid in 't Licht gegeven. Ten dienste van de Christelyke Gemeente toegedaan de onveranderde Augsburgsche Confessie in deze Nederlanden. Gedrukt te Amsterdam, voor het luthersche Weeshuys, binnen deze Stadt, by Anthony et Hendrik Bruyn.

Het nieuwe Testament — omnino ut praecedens titulus.

De CL. Psalmen Davids, door Willem van Haagt, en door J. v. Duisberg. te Amsterdam — ut supra 1734.

Prior titulus aere incisus est. Duae col. Nonnullae tabulae aere incisae operi insertae.

3698. 169. De CL Psalmen des Profeten Davids met de gewoone Lofzangen, enz. enz. Door *Peter van Gunst*. T'Utrecht by Melchior Leonard Charloes: en t' Amsterdam by Gerard de Broen, Boekverkoopers, 1736.

Contextus in margine legitur, latino typo exaratus.

3699. 170. Nederduitsche Bybel — ut No. 3697. — Anno 1750.

Biblia — ut No. 3697. — Gedrukt te Amsterdam, Ao. 1750. Voor 't Luthersche Weeshuis, binnen deze Stad, by Johannes Erasmus Hynitsch.

Het Nieuw Testament — ut supra.

De CL Psalmen — te Amsteldam, Gedrukt voor 't Luthersche Weeshuis, en zyn te bekomen, By H. Burgers, Ph. Lozel, H. Brandt, D onder de Linden, O. van Grafhorst, C. Oterlyk, G. de Grootkeur, en hunne Compagnie 1751.

Dat is de gantsche H. Schrifture vervattende alle de Ca- ... des Ouden en des Nieuwen Testaments: uit de oor- ... Talen in onze nederlandsche getrouwlyk overgezet, door

3694. ... de Hoogmogende Heeren Staten Generael der vereenigte ... landen, en volgens 't besluit van de Synode nationael, gehou- ... de jaaren 1618 en 1619. Te Dordrecht, door gemeene ordre ... Kerken van Drukfauten verbetert. Met Authorisatie van de Ed. ... Agtb. Heeren Burgemeesteren te Amsterdam, by Vieroet, Tirion, ... verlingh, Borstius en Van Eyl, M DCC LIII.

Het niewe Testament — en van Eyl, 1753.

De CL Psalmen dor Dathenum — 1753.

Typus hollandicus: duæ columnæ. Desunt apocrypha.

...1. 172. Epistelen en Evangelien — omnino ut No. 3716. — t'Amster- dam, by J. Bouman, Boeckverkoper, op de Nieuwen Dyck. (Sine aera.)

IN DUODECIMO.

3702. 173. ¶ Hier beghint dat derde deel der Biblen, en daer inne syn ghesloten dese navolgēde Boecken, ten eersten twe Boecken Paralipo- menon, dwelck is een principael summarie der heyligher schrifturen, twee Boecken Esdras des Propheets, Thobias, Judith, Hester, Job, Salomons Prouerbia, Ecclesiastes, Cantica Canticorum, Sapiētia, ende Ecclesiasticus. Int iaer ons Heeren, 1525.

Ad calcem: Dit Boeck is volenndt eñ gheprent Tantwerpen bi mi Hans va Roemundt. In den iare. M. CCCCC. XXV. den lesten Dach van Meerte.

Typus hollandicus. Lineæ continuæ. Loci paralleli in margine. Sine marginalibus, sine custode et sine numeris foliorum. Titulus limbo cinctus.

3703. 174. Dat heylich Euangelium dat leuende woort Godts wtghesproken door onsen salichmaker Jesum Christum, beschreuen wort ingeuen des heylighen gheest vanden heylighen Apostolen eñ Euangelisten. Eñ die Epistelen Sinte Pauwels ende Peeters, eñ voort die andere Episte- len, Gheschiedenissen, ende die Openbaringhe met Figuren, ghedruct sonder glosen ende prologhen. Dat gheheel nyeuwe Testament, Jo- helis ij. Ic sal wtstorten — droomen.

Ad

Ad calcem: ¶ Hier eynden die Epistolen wt den Ouden Testamente. Ghedruct by my Christoffel van Remunde, Thantwerpen op die Lombarde veste.

In aversa tituli pagina reperitur Calendarium 15 annorum ab anno 1527, quo forte hæc editio prodiit. Sequuntur Canones Eusebii. Typus ut in præced. sed adsunt in hoc exemplo summaria. Figuræ rudes.

3704. 175. Den Souter Dauids, des Coninglijcken Propheets, wt der Hebreeuscher sprake met alder neersticheyt weder om in Duytsche ouer gheset. ¶ Item een Register om elcken Psalm lichtelijcken te vinden. ¶ Psalm, xxxiiij. ¶ Smaect ende siet hoe vriendelijck die Herre is, wel den man die op hem betrout, 1531.

Ad calcem: ¶ Gheprint Tantwerpen by my Marten de Keyser, voor Godeuaert vander Haghen Boeckverkooper in onser lieuer vrouwen pant. An. M. D. eñ. XXXI. in Augusto.

Titulum excipit Calendarium. Versiculi divisi, sed numeris non distincti. In margine adduntur adnotatiunculæ, in fine index.

3705. 176. ¶ Tgheheele nyeuwe Testamēt met groter naersticheit ghecorrigeert, wt die alder outste eñ geapprobeerste Copiē, die welcke ghedruct syn. Cū Gratia et priuilegio. Eñ dat inhout vā elckē capittel, so wol van den Epistolen der Apostolē als der Euagelien. ¶ Gheprint in den Schilt van Artoys, By my Jacob van Liesueld.

Ad calcem: ¶ Gheprint Tantwerpē op die Camerpoort brugge, inden schilt vā Artoys, by my Jacob van Liesueldt, Int iaer ons Heerē. M. CCCCC. eñ XL. den ix. Dach Decembris.

Eiusdem conditionis quam antecend. No. 3703, sed figuræ rudiores.

3706. 177. Dat gheheel nieuwe Testament, met grooter neersticheit uvcorts de Loeuen in duytschen ouergheset, wt de Latynsche Bybele rel. Ghedruct in die vermaerde Universiteyt ende stadt van Loeuen, by my Bartholomäus van Graue, Int Jaer ons Heeren, M. CCCCC. XI.

Ut præcedentia. Sed desunt figuræ.

3707. 178. Dat gheheel nieuwe Testamēt ons Heeren Jesu Christi. Bescreuen door dat ingheuen des heylighē Gheestes, vandē heylighen Apostolen eñ Euangelisten, mit grooter neersticheyt ghecorrigeert ende oversien. Hier zyn bi gheset die Epistolē wt den ouden Testamente, diemen iaerlijcx houdt inder heyliger Kercke. ¶ Christus spreect Marci int xvj. Capit. Gaende in alle die werelt, prediet dat

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

3711. 182. De Psalmen Davids. Wt den Franchoyschen Dichte in Nederlantschen ouergeset, Door P. Dath. Daer by ghevoecht den duytschen text, ouergeset wt den Hebreeuschen. Met den gebeden Aug. Maro. Midtsgaders ock den Christelicken Catechismus, Ceremonien en Gebeden. Van nieus ouergheslen ende ghecorrigeert, Jacob 5. 15. — Ghedeuct Anno M. D. LXX.

Typus hollandibus (Petit). Forma maxima. Datheni præfatio data est 25 Martii a. 1562.

3712. 183. Den Psalter des Coninclijcken Prophcets Dauids, nae die Hebreeusche waerheyt ouergesedt eerst int Latijn, door M. Jan Campensis, als hy in die Vniuersiteyt van Louē openbaer Leser was der Hebreeuscher spraken, den oprechten clarē sin, mit breeder woorden verclarende. Eende voorts tot gemeyne profijte in duytsche gheprint. Tghene dat dit boecxken meer inhoudt, suldy in de nauolgende page vinden. Tantwerpen op onser Vrouwen Kerchof inde Sonne, by Henrick Wouters.

Ad calcem: Typis Radæi.

Versiculi distincti. Sequitur in fine Sinte Athmasius tot Marcellinum, item Een corte eñ claer wtleghinge in die leringhe des leeraers Salomonis. Ouerghesedt wt den hebreeusche en den latyn door den hoochgelerden man Johannem Campensen. Ende nw int iaer xxxiiij ghetranslateert in Duytsche.

3713. 184. Dat nieuwe Testament ut No. 3708. — Joan. 5. d. 39. — ¶ Ghedruckt na de Copie van Nicolaes Biestkens van Diest. Int Jaer ons Heeren, M. D. LXXIX.

Ad calcem: ¶ Ghedruct int Jaer ons Heeren, M. D. Lxxix.

3714. 185. Het nieuwe Testament, dat is: Het nieuwe Verbont onses Heeren Jesu Christi. t'Amsterdam, Ghedruckt by Paulus van Ravesteyn. Voor Jacob Pietersz. Wachter, woonende op den Dam, inde Jonge Wachter. Anno 1615.

De CL. Psalmen — door Petrum Dathenum. t'Amsterdam, Ghedruckt by Paulus van Ravesteyn, Anno 1615.

Forma minima.

3715. 186. Biblia — ut No. 3658. — verteeckent. T'Amstelredam, By Hendrick Laurensz, Boeckvercooper op't Water int Schrijfboeck, 1621.

Ad calcem: Gedruckt ter Goude, by Jaspar Cournay.

Duæ col. Loci parall. in margine. Sine summariis. Typus *non-pareil*. Additur Psalterium Dathenianum.

3716. 187. Evangelien en Epistelen — omnino ut No. 3676. t'Amsterdam by Paulus Strobant, Boeckverkooper by de Luthersche Kercke, inden witten Haselwint. Anno 1623.
Forma minima.

3717. 188. Het nieuwe Testament. Dat is: Het Nieuwe Verbondt onses Heeren Jesu Christi. In Nederduytsch nae der Griecksscher waerheyt over-ghefet. t'Amsterdam, Ghedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn, Anno 1629.
De CL Psalmen door Dathenum — ut supra — 1629.
Forma minima. Sine summariis et locis parall.

3718. 189. Het nieuwe Testament — omnino ut præcedens. — 1630.
De Psalmen door Dathenum. T'Amsterdam, by Hendrick Laurentsoon, Boeckvercooper opt Water, int Schrijfboeck, Anno 1623.

3719. 190. Het nieuwe Testament — ut in No. 3564. — overgeset. t'Amsterdam, by Jan Jansz, Boeck-Verkooper op het Water, in de Pas Caert, Anno 1639.
De CL Psalmen — door P. Dathenum — 1639.

3720. 191. Het nieuwe Testament — omnino ut præcedens. — T'Amsterdam, Voor Jan Marcus, Boeckverkooper op den Damsluys, in de beslagen Bybel. Anno 1640.
De CL Psalmen — door Dathenum — 1640.
Forma vulgaris. Lineæ continuæ. Non adsunt summaria et loci paralleli.

3721. 192. Evangelien ende Epistelen — ut No. 3716. — t'Amstelredam, Gedruckt by Dominicus van der Stichel. Voor Jan Jansz, Boeckverkooper op 't Water, inde Pascaert 1640.
Forma minima.

3722. 193. Biblia — omnino ut No. 3662. — t'Amsterdam, by Jan Merckisz en Compagnie. Anno 1642.
Ad calcem cantici cant. t'Amsterdam, Gedruckt by Dominicus vander Stichel, Boeckdrucker op de Lauwerters Graft, Anno 1642.
Het nieuwe Testament — ut prior titulus. — tot Amstelredam, Ghedruckt by Dominicus van der Stichel. Voor Jan Marcus, Boeckverkooper op den Middeldam, in de beslagen Bybel. Anno 1642.
De Boecken ghenaemt Apocryphe — overgeset.
Prima huius generis editio in forma duodecima.

3723. 194. Het nieuwe Testament — ut No. 3720. — tot Leyden, by Paulus van Ravesteyn, In Compag. mit de Weduwe ende Erfgenamen van wijlen Hillebrant Jacobsz van Wouw, Ordinaris Druckers van de H. M. Heeren Staten Generael, ende David Jansz van Ilpendam. Anno 1642. Met Privilegie voor 15 Jaren.

Forma minima. Sine summariis, locis parall. et numeris foliorum.

3724. 195. Het nieuwe Testament, dat is het Nieuwe Verbont onses Heeren Jesu Christi. Le nouveau Testament c'est à dire la nouvelle alliance de nostre Seigneur Jesus Christ. Tot Rotterdam, By Pieter van Waesberge. Ao. 1647.

In prima columna legitur versio hollandica, in altera gallica. Sine summariis et locis parall.

3725. 196. Het nieuwe Testament — ut No. 3720. — tot Amsterdam, Gedruckt by Paulus Aertsz van Ravesteyn, 1650.

De CL Psalmen door Dathenum — 1650.

3726. 197. Het nieuwe Testament onses Heeren Jesu Christi, gelijck dat voor weynigh jaren van nieuws uyt D. M. Luthers hoogh-duytsche Bybel in onse nederlandsche tale getrouwelijck is overgeset. T' Amsterdam, by Zacharias Webber, Boeckverkooper in de Huyssitten-Steegh, tegen over de nieuwe Kerck in de Hebreeusche Bybel, Ao. 1651.

Ad calcem: t' Amsterdam, Gedruckt by Christoffel Cunradus, Boeckdrucker op de Egelentiersgracht, Anno 1651.

Præmittitur Lutheri præfatio. Adsunt summaria, sed loci parall. desiderantur. Versiculi distincti. In fine index Evangeliorum.

3727. 198. Epistelen ende Euangelien — ut No. 3731. — t' Amsterdam, Ten Huyse der Weduwe van Paulus Stroband, inde witte Hasewint, Anno 1651.

Forma minor.

3728. 199. Het Nieuwe Testament — ut No. 3725. — t' Amsterdam, Gedruckt by de Wed. van Sal. Paulus van Ravesteyn, 1656.

De CL Psalmen door Dathenum — 1657.

Forma minima.

3729. 200. Het nieuwe Testament — ut proxime anteced. — door gemeene ordre der Kercken verbetert. T' Amsteldam, gedruckt by de Weduwe wijlen Paulus van Ravesteyn.

Ut antecedens. Approbatio data 5 Dec. a. 1656.

3730.

3730. 201. Het nieuwe Testament — ut proxime anteced. — Met consent van d'Achtb. Burgemeesteren.

Differt hæc editio a præcedenti, licet ejusdem sit formæ, eandemque præmissam habeat approbationem. Duæ columnæ.

3731. 202. Biblia — ut No. 3722. — Door gemeene ordre der Kercken verbetert. t'Amsterdam gedruckt, by de Weduwe wylen Paulus van Ravesteyn. Met consent van d'Achtb. Heeren Burgermeesteren. Anno 1657.

De Prophecien der Propheten.

Het Nieuwe Testament. — T'Amsterdam gedruckt, by de Weduwe wijlen Paulus van Ravesteyn: Volgens 't Placaet van de Heeren Staten van Hollandt en West-Vriesland, met consent van de Heeren Burgermeesteren deser Stede.

De CL Psalmen — door Dathenum — M. D. C. LVII.

Desunt Apocrypha. Duæ col. Typus nitidus non greit.

3732. 203. Het Nieuwe Testament — (ut præcedens.) — t'Amsteldam, by Cornelis de Leeuw, Volgens 't Placaet van de State van Holland en Westvriesland, met consent van de Heeren Burgermeesteren deser Stede, Ao. 1657.

Lineæ continuæ, sine summariis et locis parall. Forma minor.

3733. 204. Het Boeck der Psalmen, en eenige andere Lofsangen door last van de H. M. Heeren Staten Generael der Vereenigte Neder-landen, ende volgens het Besluyt van de Synode Nationael, gehouden tot Dordrecht inde Jaren 1618 en 1619. Uyt de oorspronckelijcke Tale, nevens den ganschen Bibel, in onse Nederlandsche getrouwelijck overgesett, en nu op de gewone Wysen van het Kerklin gezang gebracht, met even zoo veel versen, door *Ant. Deutekom*, Musicien. t'Uytrecht, Voor den Autheur, inde korte Juffrouwstraat, by den Smee-Thoren, inde Nieuwe Maan. Anno 1657.

Additæ notæ musicæ.

3734. 205. Het nieuwe Testament — omnino ut No. 3729. — 1659.

3735. 206. Het nieuwe Testament — ut No. 3731. — Tot Leyden, by Johannes Elsevier, Drucker der Universiteyt, CIϽ IϽ LIX.

De CL Psalmen — door Dathenum — CIϽ IϽC LIX.

Duæ col. Sine summariis et locis parall.

3736. 207. Het nieuwe Testament — ut præcedens. — t'Amsterdam, by Jan Jacobsz Bouman, Ao. 1660.

Typus hollandicus: lineæ continuæ, sine summariis et locis parall. Forma min.

3737. 208. Biblia — ut No. 3731. — t'Amsterdam, by Samuel Imbrecht, en Gerbrant Schagen, Boeckverkoopers. In 't jaer 1662.

De Prophecien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut præcedens — 1662.

De CL Psalmen door Dathenum — 1662.

Duæ columnæ, sine summariis et locis parall.

3738. 209. Het nieuwe Testament — ut No. 3564. — overgeset. t'Amsterdam, Gedruckt by de Weduwe wijlen Paulus van Ravesteyn in de Zantstraet, 1661.

De CL Psalmen door Dathenum — CIƆ. IƆC. LXIIII.

Duæ columnæ.

3739. 210. Het Nieuwe Testament — ut No. 3729. — t'Amsteldam, Voor Dirck de Blom, Boeck- en Parckement-verkooper, in de Beursstraet, in de drie Comptoir boecken, Anno 1662.

Typus hollandicus. Forma minor.

3740. 211. Biblia — ut No. 3731. — t'Amsterdam, Gedruckt by d'Erfgenamen van Paulus van Ravensteyn in de Zantstraet, met Consent van d'Achtb. Heeren Burgermeesteren, Anno 1664.

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut supra — CIƆ IƆC LXIIII.

De CL Psalmen Davids — CIƆ IƆC LXIIII.

Duæ columnæ.

3741. 212. Het Nieuwe Testament — ut No. 3738. — t'Hartogenbosch, gedruckt by Steven du Mont ordinaris Stadtsdrucker 1666.

De CL Psalmen door Dathenum — 1666.

3742. 213. Het nieuwe Testament — ut No. 3729. — t'Amsterdam, gedruckt by d'Erfgenamen van Paulus van Ravesteyn op't Rockin, Anno 1668.

De CL. Psalmen door Dathenum — 1668.

3743. 214. Het nieuwe Testament — ut No. 3738. — t'Amsterdam, by J. J. Schipper.

De CL. Psalmen te Dordrecht, by Hendrick en Jacob Keur, gedruckt voor Jan Jacobsz Schipper, woonende t' Amsterdam.

Approbatio data est 3 Sept. a. 1668.

3744. 215. Biblia — ut No. 3740. — Anno 1669.

Het nieuwe Testament — CIↃ. IↃ. C. LXIX.

De CL. Psalmen door Dathenum — 1669.

Typus hollandicus.

3745. 216. Het nieuwe Testament — omnino ut No. 3741. — 1669.

De CL. Psalmen door Dathenum — 1669.

3746. 217. Biblia — ut No. 3722. — verbetert. te Gorinchem by Helmich en Johannes vā Cappel, Anno 1671. Met previlegi.

Het nieuwe Testament — ut No. 3741. — te Gorinchem, by Helmich en Johannes van Cappel. Anno M. DC. LXXI.

De CL. Psalmen door Dathenum — M. DC. LXXI.

Forma minima: duae columnae.

3747. 218. Biblia — (sine titulo.)

De Prophetien der Propheten.

Het nieuwe Testament — ut No. 3729. Tot Gorinchem, by Helmich en Johannes van Cappel. Anno CIↃ IↃC LXXII.

De CL. Psalmen — in't Jaer 1672.

Convenit cum praeced. sed forma maior, typus hollandicus, duae columnae. Sine summariis et locis parall.

3748. 219. Biblia — ut No. 3746. — Te Dordrecht, by Hendrick- en Jacob-Keur. Anno 1673. Met Privilegie.

Het nieuwe Testament — ut No 3746. — Tot Dordrecht gedruckt, by Hendrick- en Jacob-Keur. Ao. CIↃ IↃC LXXIII.

Duae col. typus hollandicus. Forma minima.

3749. 220. Het nieuwe Testament — ut proxime anteced. — Gedruckt tot Leyden, by Daniel van Gaesbeeck, M DC LXXIV.

Forma minima. Typus hollandicus. Loci parall. in margine. Desunt numeri foliorum.

3750. 221. Biblia — omnino ut No. 3746. — Anno 1675.

Het nieuwe Testament — ut supra. CIↃ IↃC LXXV.

De CL Psalmen door Dathenum — M. DC. LXXV.

3751. 222. Het nieuwe Testament — ut No. 3738. — overgeset. Te Dordrecht, by Hendrick- en Jacob-Keur. Anno M DC LXXV.
De CL Psalmen — 1675.

3752. 223. Het nieuwe Testament — ut No. 3729. — t'Amsterdam gedruckt by Hieronymus Sweerts, op den Dam, Anno CIↃ IↃC LXXV.
De CL Psalmen — 1675.

Typus praecedenti maior.

3753. 224. Biblia — omnino ut No. 3617. — T'Amsterdam, gedruckt by J. v. Someren, A. Wolfgang, M. de groot, H. en D. Boom in Compagnie. Ao M DC LXXVI.
Het nieuwe Testament — ut No. 3748. — CIↃ IↃ C LXXV.
De CL Psalmen — 1676.

Forma vulgaris. Duae col. typus hollandicus. Abest numerus foliorum.

3754. 225. Biblia — omnino ut No. 3750. — Anno 1676.
Het nieuwe Testament — ut supra — M. D. C. LXXVI.

Forma vulgaris.

3755. 226. Biblia — (Sine titulo.)
Het nieuwe Testament — ut No. 3752. — verbetert. t'Amsterdam, By de Weduwe van Johannes van Someren, Abraham Wolfgank, Michiel de Groot, Hendrik en Dirk Boom, Boeckverkoopers, Anno CIↃ IↃ C LXXX.
De CL. Psalmen — 1680.

Forma praecedenti minor.

3756. 227. Het nieuwe Testament — ut proxime anteced. — t'Amsterdam, By Hieronimus Sweerts, Jan ten Hoorn, Jan Bouman, en Daniel van den Dalen, Boeckverkoopers in Compagnie, 1681.
De CL Psalmen — 1683.

3757. 228. Het nieuwe Testament — ut priora — Dordrecht, t'Amsterdam, by A. Hasebroeck, P. van Ryschoten, de W. G. de Groos. B. Spanseerder, J. Schot en Haer Compagnie.

Aera deest. Approbatio data 1681.

3758. 229. ¶ Dat Nieuwe Testament ons Heeren Jesu Christi. Hebr. 8. v. 8. Heb. 10. v. 10.
De CL Psalmen — te Dordrecht by Hendrick- en Jacob-Keur gedruckt. Anno 1682.

Titulus non pertinet ad hanc editionem, sed e vetustiori est depromtus.

3759. 230. Het nieuwe Testament — 3617. — t'Amsterdam, gedruckt by de Wed. van Someren, A. Wolfgang, Wed. de Groot, H. en de Wed. D. Boom in Compagnie. Ao. MDCLXXXIII.
De CL Psalmen — 1682.

3760. 231. Biblia — ut No. 3754. — Anno 1683.
Het nieuwe Testament — ut supra — CIↃ IↃC LXXXIII.
De CL Psalmen — ut supra.

3761. 232. Het nieuwe Testament — ut No. 3759. T'Amsterdam, Gedrukt by J. Appelaar, J. Castrikum, B. Spanseerder, J. Spruyt, P. van Ryschoten, en Compagnie.
De CL Psalmen — ut supra — 1683.

3762. 233. Het nieuwe Testament — ut No. 3751. tot Dordrecht, by Hendrick en Jacob Keur. Anno MDCLXXXVII.
De CL Psalmen — M. D. C. LXXXIV.

3763. 234. Den Psalter van David, met hare Titelen, Sommarien ende Gebeden, volgens de stoffe van ieder Psalm; tot Hulpe en bystant van alle Christenen in alle gelegentheden en nooden. In't Engelsch vijfmalen gedrukt, in 't Jaer 1655 en om syn deftigheit vertaalt. Door Sibrandus Vomelius, Laeraar in de gereformeerde Kerck binnen Bolsward. Te Leeuwarden, Gedrukt by Hero Nauta, Boekverkoper in de Peperstraat by de Markt, in de gekroonde Waarheid, 1689.
Typus hollandicus. Lineæ continuæ. Singulos Psalmos excipiunt preces.

3764. 235. Het nieuwe Testament — ut No. 3762. — Anno MDCLXXXXII.
De CL Psalmen — M. D. C. LXXXIII.

3765. 236. Biblia — (Sine titulo.)
Het nieuwe Testament — ut No. 3755. Te Dordrecht, Gedruckt by Hendrick- en Jacob-Keur, M. D. C. XCIII.
De CL Psalmen — M. D. C. XCIII.

3766. 237. Het nieuwe Testament — ut proxime anteced. — t' Amsterdam by A. van der Putte, J. Schodt, J. Castricum, d. Wed. de Groodt, J. Appelaar en haar Compagnie 1693.
De CL. Psalmen — t'Amsteldam, gedruckt by Jacob Looman, Pieter van Ryschoeten, Bruno Spanseeder, Antony Hasebroek. En haer Compagni 1693.

3767. 238. Biblia — omnino ut No. 3760. — met Privilegie. Anno 1694.
Het

Het nieuwe Testament — ut supra — Ao. CIƆ IƆC XCIIII.

De CL Psalmen — M. D. C. XCIIII.

3768. 239. Dathei Rym der Psalmen Sagtelyn verbetert door A. Trommius. t'Amsteldam, by Gerardus Borstius 1695.

Contextus in margine latino typo exaratus.

3769. 240. Het nieuwe Testament — ut No. 3757. t'Amsterdam by A. Hasebroeck, C. Burgers, J. Appelaar, J. van Hekeren, J. Schot en haar Compagnie 1696.

De CL. Psalmen — ut supra 1696.

3770. 241. Het nieuwe Testament — ut No. 3751. tot Dordrecht, by Pieter Keur.

De CL Psalmen — ut supra.

Approbatio data 6 Sept. 1698. In fine Psalterii legitur contextus.

3771. 242. Het nieuwe Testament — ut proxime anteced. — t'Amsterdam, by Gerrit Schellingwou.

De CL Psalmen. — t'Amsterdam, by Gerrit Schellingwou, in Dordrecht, 1699.

Psalterio etiam contextus est additus.

3772. 243. Biblia — ut priora. — Dordrecht. t'Amsterdam by J. van Hekeren, B. Spanleerder, P. van Ryschoten, A. Hasebroeck, N. Burgers en haar Compagnie, 1700.

Het Nieuwe Testament — ut supra. — t'Amsterdam. Gedruckt by Jan Appelaar, Joannes Schot, Weduw Gysbert de Groot, Abraham van de Putte, En haare Compagnie. Anno 1700.

De CL. Psalmen — ut in primo titulo — 1700.

Forma minor.

3773. 244. Nederduytsche Bibel, dat is het oude en Nieuwe Testament, na de Oversetting van D. M. Lutherus: met alle desselfs gelijkluytende Texten, en Inhoud der Kapittele. Tot dienst van de Christelijke Gemeentens, toegedaan d'Onveranderde Augsburgsche Confessie van verscheyde Drukfoute verbetert. T'Amsterdam Gedrukt by Dirk en Hendrik Bruyn, op de Blomgragt, alwaar deselve ook werde verkogt, Anno 1700.

Het nieuwe Testament — ut in priori titulo — 1701.

De CL Psalmen door Willem van Haagt — ut supra — 1701.

Typus latinus. Duæ col.

3774. 245. The new testament of our Lord and Saviour Jesus Christ, with the former Translations diligently revised. Het nieuwe Testament, ofte alle Boecken des nieuwen Verbonts onses Heeren Jesu Christi. Volgens het besluyt der Sinode van Dordrecht in de Jare 1618. en 1619. t' Amsterdam, by de Weduwe van Steven Swart. Anno CIↃ IↃ CC.

Anglicana versio latino typo exarata.

3775. 246. Biblia — ut No. 3767. — te Dordrecht by Hendrick-Jacob- en Pieter-Keur. Anno 1702.

Het nieuwe Testament — ut supra 1702.

De CL Psalmen — ut supra M. D C. C. II.

3776. 247. Het nieuwe Testament — ut No. 3755. — t' Amsterdam, by Jan Rieuwertsz, Stadts-Drucker en Boeckverkooper in de Beurs-straat, in't Martelaars boek, 1704.

Adsunt loci parall. sed desiderantur summaria.

3777. 248. Het nieuwe Testament — ut prox. anteced. — tot Dordrecht gedruckt by Johannis de Geer, Boekverkooper by de Beurs. Anno 1705.

De CL Psalmen — ut supra. — Anno 1692.

Psalterio quoque additus contextus in margine.

3778. 249. Davids Harpzangen, of de CL Psalmen van den Koninklijken Profeet David, en andere heilige Mannen. Nevens de gewoone Lofzangen in de Kerken gebruikelijk, op nieuw, naar de nederduitsche Overzettinge en Kanttekeningen, op de gewoone Zangwyzen, in dichtmaal gebragt, door François Halma. T'Amsterdam, by François Halma, 1707, met Privilegie.

Contextus in margine.

3779. 250. Het nieuwe Testament — ut No. 3751. — T' Amsterdam by A. Hasenbroek, N. Burgers, Wed. G. de Groot, A. van der Putten, en Compagnie 1708.

De CL Psalmen — t' Amsterdam. Gedruckt by de Wed. van Gysbert de Groot, Bastiaen van Beaumont, Joannes van Heekeren, en hare Compagnie, 1715.

Typus maiusculus. Duæ col. In margine loci paralleli.

3780. 251. Het nieuwe Testement — ut prox. antec. — Te Dordrecht, Gedruckt by Jacob, en Pieter-Keur 1708.

3781. 252. Het nieuwe Testament — ut No. 3772. — sine loco et anno.
De CL Psalmen — te Amsterdam by Hendrick Burgers, Isaak van der Putte, Cornelis Oterlijk, Pieter Verschuere. **En hare Compagnie** 1734.

Approbatio N. T. data est 14 Febr. 1715. Psalterio contextus in marg. additus.

3782. 253. Het Nieuwe Testament — ut No. 3779. — t'Amsteldam, by A. Hasebroek, P. van Ryschooten, N. Burgers, B. van Beaumont en Haare Compagnie 1716.
De CL. Psalmen — t'Amsterdam, **Gedruckt by** Abraham van der Putte, Anthony Hasebroek, Pieter van Ryffchoten, Jan van Heekeren, Nicolaas Burgers, **en hare Compagnie** 1717.

3783. 254. Het nieuwe Testament — ut No. 3729. — Inferiora tituli desunt.
De CL Psalmen — Te Dordrecht, Gedruckt by Pieter Keur, Ao. 1719.

3784. 255. Het nieuwe Testament, ut in No. 3773. t'Amster-dam, by H. Burgers, J. van Heekeren, d'Erve de Groot, d'Wed. Ryschooten, A. Hasebroek, en haare Comp. 1721.
De CL Psalmen door Willem van Haagt, en J. van Duisberg — 1720.

Forma maxima. Typus hollandicus. Addita Summaria et loci paralleli.

3785. 256. Het nieuwe Testament, onses liefs Heeren Jesu Christi, Matth. XVII. 5. — **Gedrukt naar het Exemplaar van** Nicolaas Biestkens. Te Deventer, **By** Warner te Nuyl, **woonende in de lange Bisscopstraat,** 1722.

Multa Summaria et loci parall. adiecta. Item infra paginas variæ lectiones reliquarum versionum. Index in fine.

3786. 257. Biblia, dat is de gantsche H. Schrifture — door Last vande — Heeren Staten Generael. — t'Amsterdam, by K. van Ryschooten cet. 1722.

Forma maior.

3787. 258. Biblia — ut No. 3775. — te Dordrecht by Pieter Keur, Anno 1724.

Het

Het nieuwe Testament — ut supra — anno 1725.
De CL Psalmen — ut supra — 1725.

3788. 259. Het nieuw Testament onzes Heere Jesus Christus, In 't Nederduitsch vertaelt. En door korte verklaeringen, die tusschen den Text met latynsche lettere ingevoegt zyn opgeheldert. t'Utrecht, by Theodorus van den Einden, M DCC XXIV. Met goedkeuringe.

Typus hollandicus. Explicatio inserta typo latino. Lineæ continuæ. Capita in paragraphos divisa. Versio est ecclesiæ Rom. Cathol.

3789. 260. Biblia, omnino ut No. 3781.
Het niewe Testament, ut No. 3746. T' Amsterdam, By C. Oterlijk, Wed. J. van Heekeren, Isaak vander Putte en Compagnie, 1726.
De CL. Psalmen — ut supra — 1726.

3790. 261. Biblia — ut No. 3787. — Te Dordrecht, by Pieter en Jacob Keur. Anno 1730.
Het nieuwe Testament — ut supra — 1731.
De CL Psalmen — 1731.

3791. 262. Biblia — omnino ut No. 3789.
Het nieuwe Testament — ut præcedens — t' Amsterdam by Philip Losel, Pieter Verschueren, Gerrit Bouman, de Wed. J. van Heekeren, en Compagnie, 1736.
De CL Psalmen — 1736.

3792. 263. Biblia — omnino ut No. 3790. — Ao. 1736.
Het nieuwe Testament — verbetert. Te Dordrecht, Gedruckt by Pieter- en Jacob Keur, 1736.
De CL. Psalmen — Ao. CIƆ IƆ CCXXXVj.

Forma præcedentibus maior. Folia non sunt numeris distincta.

3793. 264. Biblia — ut No. 3791. — t' Utrecht, by de Compagnie Boek- ...oopers 1741.
... nieuwe Testament — ut No. 3791. — Te Utrecht, by W. ...roon, P. Muntendam, J. Evelt en S. Neaulme, 1740.
De CL. Psalmen — ut supra, sed sine anno.

...us latinus.

265. Het nieuwe Testament — ut No. 3772. — 1742.
De CL Psalmen. — Te Amsteldam, By H. Burgers, J. van der Putte,

Putte, C. Oterlijk, P. Verschueren, d'Wed. G. Bouman, Ph. Losel. In Compagnie 1742.

Psalterio contextus in margine adiectus.

3795. 266. Het nieuwe Testament — ut No. 3792. — t'Amsterdam, by H. Burgers, C. Oterlijk, Wed. G. Bouman, Ph. Losel, P. Verschueren, 1745.

De CL. Psalmen — 1744.

3796. 267. Het nieuwe Testament — ut praecedens. — Te Leeuwarden, by Abraham Ferwerda.

Typus maiusculus. Duae col. Forma maior. Approbatio data est 31 Mart. a. 1747.

3797. 268. Biblia — ut No. 3746. — Te Amsterdam, by Jan Roman de Jonge, 1750.

Het nieuwe Testament — ut supra — 1749.

De CL. Psalmen — 1749.

Duae col. typus hollandicus. Multae figurae operi insertae.

3798. 269. Biblia — ut praecedens. — Te Dordrecht. Gedruckt by Hendrick en Adriaan Walpot, Boekverkoopers.

Het nieuwe Testament — ut supra — 1754.

De CL. Psalmen — 1754.

Duae columnae. Typus hollandicus.

3799. 270. Het nieuwe Testament — ut No. 3772. — 1757.

De CL. Psalmen — te Amsterdam, by Ph. Losel, H. Brandt, D. onder de Linden, O. van Grafhorst, G. de Groot, P. Schouten, en Compagnie, 1757.

3800. 271. Biblia — inde Jaren 1618 ende 1619 tot Dordrecht, 1759.

Het nieuwe Testament — ut supra — t'Amsterdam, by J. Ratelband, en J Bouwer, 1759.

De CL. Psalmen — 1759.

Iisdem ornata figuris, quibus antec. No. 3796.

3801. 272. Biblia — ut praecedentia — 1761.

Het nieuwe Testament, ut priora. — Te Amsterdam by Ph. Losel, H. Brandt, D. onder de Linden, G. de Groot, P. Schouten, de Wed. O. van Grafhorst, en Compagnie, 1765.

De CL Psalmen — ut supra — 1761.

3802. 273. Biblia — ut No. 3796. 1768. te Amsteldam by de Compagnie.
Het nieuwe Testament — eodem ut No. 3801. — 1764.
De CL. Psalmen — ut prius — 1768.

3803. 274. Het Boek der Psalmen, nevens de gezangen by de hervormde kerk van Nederland in Gebruik; door last van de hoog mog: Heeren Staaten Generaal der vereenigde Nederlanden, uit eene beoordeeling, in den jaare 1773, gekoozen, met de nodige daar in gemaakte veranderingen. t Amsterdam, by H. Brandt, D. onder de Linden, P. Schouten, de Wed. O. van Gemboert, J. de Groot, en Compagnie, 1774.
Commata in margine leguntur.

PLVTEVS XXXVI.

BIBLIA DANICA.

In Folio.

3804. 1. Alle Epistler och Evangelia, som lesiss alle Søndage om Aaret met there Udtydninger och Glose, Item Jule dag, Paaske dag, Pingetz dag. Nu nyelige corrigerede oc satte met Figurer. oc et Register aff huer dach. met flere Article som alle Menniske nyttelige ere. Prent i Land til Kiøm aff Melchior Lotter 1518.

3805. 2. Biblia, Det er den gantske hellige Scrifft, udsat paa Danske. Esaie 40. Guds Ord blifuer ewindelige. Prentet i Københaffn aff Ludowich Dietz. M. D. L.
Josua Bog. (Magna figura ligno incisa.)
Alle Propheterne sige om hannem. Acto. 10. Alle Propheter bære vidnesbyrd om denne (Christo) at alle som tro paa hannem, skulle Syndernis Forladelse, ved hans Naffn. M. D. L.
Apocrypha, det ere de Bøger, som icke holdes lige ved den hellige Scrifft, oc ere dog nyttelige oc gode at læse, som ere 1. Judith — VIII. Ir stycke aff Daniel.

Det

Det ny Testamente paa Danske. Matthæi 17. Denne er min elskelige Søn, i huilcken jeg haffuer behagelighed, hannem skulle i høre. M. D. L.

Ad calcem: Prentet i Københaffn aff Ludewich Dietz. M. D. L.

Singuli tituli limbis cincti. Titulum generalem excipiunt effigies Regis Christiani III, et arma Danica, delin. et incisa ligno a Jac. Brinck, privilegium, præfatio et index librorum V. T. Genesi præmittitur magna tabula ligno excisa. Summaria et pauci loci parall. in margine. In V. T. et in Apocalypsi multæ reperiuntur figuræ, quarum una litteris signata est EA. Lineæ continuæ, exceptis Psalterio, Proverb. ultimis capitibus, et libro Jesu Siracidis. (Typus Mittel-Schwabacher.)

3806. 3. Biblia, det er den gantske Hellige Scrifft, paa Danske, igen offuerseet oc Prentet effter Salige oc Høylofflige ihukommelse, Koning Frederichs den II. Befalning. Met Register, alle D. Lutheri Fortaler, hans Vdlegning i Brædden, og Viti Theodori Summarier. Cum Gratia et Priuilegio. Kiøbenhaffn Anno Dni. 1589.

Propheterne Paa Danske. Acto X. (ut No. 3805.) Cum Gratia et Priuilegio. Kiøbenhaffn Anno Dni. 1589.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn aff Matz Vingaardt, Anno M. D. LXXXIX.

Det Ny Testamente paa Danske, Matth. 17. (ut No. 3805.) — 1589.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn aff Matz Vingaardt, Anno M. D. LXXXIX.

Titulus limbo cinctus. In parte adversa reperitur effigies regis auct. Hub. Goltzio. Sequuntur arma, ligno incisa, præfatio, item præfatio Lutheri, index librorum, et index biblicus. Una figurarum operi insertarum littera W signata. In fine index Evang. et Epistolarum. Duæ col. (Typus Mittel, marginalia Corpus Schwabacher.)

3807. 4. Den Høye oplyste oc mectige Guds Mands Konning Davids Psalter. Den bare Text effter Lutheri Version i den store Danske Bibel. Med korte Summarier offuer huer Psalme: Paa Erl. oc Welb. Fruis, Fru Eline Marsvins til Ellinsborg Bekostning. Prentet i Kiøbenhaffn af Tyge Nielsen. Aar effter Christi Fødsel 1632.

In adversa tituli facie reperiuntur arma nobilis feminæ Elinæ Marsvin: sequitur dedicatio N. Michelsen, Pastoris Bremerholmensis. Paginæ limbis cinctæ, Versiculorum numerus adiectus. Lineæ continuæ. (Typus Missal.)

3808. 5. Biblia. Det er den gantske Hellige Scrifft, paa Danske igien offuerseet oc Prentet effter vor allernaadigste Herris oc Kongis K. Christian den IV. Befaling. Mett Register, alle D. Lutheri Fortaler, hans Udlegning i Brædden, oc Viti Theodori Summarier. Cum Gratia et Priuilegio. Kiøbenhaffn, Anno Domini 1633.

Propheterne paa Danske, Actor. X. — ut 3806. — Actor. 3. v. 22. —

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn aff Salomon Sartor, Anno M. DC. XXXII.

Det ny Testamente paa Danske — ut No. 3806.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn, ved Melchior Martzan. Anno M. D. XXXII.

Titulus ære incisus a Simone de Pas: ab eodem regis effigies, cincta imaginibus antecessorum e domo Oldenburgica. Cetera conveniunt cum præcedentibus N. 3807.

3809. 6. Jobs Bog med korte og klare Udtydninger over denb, vers efter vers, efter Meningen af det hebraiske Sprog — af G. Ursin. Kiøbenhavn, hos Höpfner. Sine aera.

In Quarto.

3810. 7. Thette ere thz Nøye testamenth paa danske ret effter latinen vdsatthe, M. D. XXIIII.

In fine actuum apostol. Enden paa the fire Euangelier, oc paa Apostlernes gerninger, vt sadthe paa Dantske, oc prenthede vtj Lijbs i landt til Myssen, aff Melchiar Lotther, aar effter guds byurd, twsynde oc femhunderde paa thet fiere oc tiffwende, Sancti Laurens afftthen, (h. e. a. 1524.)

Ad calcem: Trockt oc saat vti Lybs i land til Myssen, aff Melchiar Lotther, aar effter guds biurd, tusinde oc fembhunderde paa thet fierde oc tiwffue, mondagen nest føre Bartholomei dag. H. S.

Titulum limbo cinctum tres excipiunt præfationes. Singulo libro præmittitur figura; prior signata est M. D. XXIIII. G. L. In marg. loci paralleli: absunt summaria et numeri foliorum. Epistolis præmittitur præfatio Jo. Michelsen. Pauli Epistolæ multa habent marginalia. Index Evang. et Epist. additur in fine. Forma minima. Duæ col. Typus Schwabacher.

8. Dauids Psaltere paa Danske vdset aff B. Francisco Wormordo Carmelita meet nogre føye vnderscheede till the steder som mest giør-

gioerdis behagede mett en skønt Register hag ij boghen om huer psalmis brugilse dygdt och krafft. Cum gratia et privilegio Regie M.

Ad calcem: Tryct y Rostock hoss the brødere ij Sancti Michaelis closter Anno &c. M. D. xxviij. then femte Dagh vdi Septebri.

Titulus limbo cinctus. In parte adversa conspiciuntur *arma regis Daniae*, et arma Andr. Bilde eiusque uxoris Petronillae Krogenos, coloribus picta. Praefationem excipit dedicatio, data Hafniae die S. Marci 1528. Textus in versiculos distinctus est, numeris tamen non additis. Adnotationes contextui insertae. In fine reperiuntur figura ligno incisa, in quo leguntur verba: *Rumpere. Livor: edax*, item *Rosstock*, et siglum OT. Additur liber Athanasii de Psalmis. Forma minor.

3812. 9. Det Ny Testamente paa Danske, Matth. 17. — ut prius. — Met Kongelig Mayestatz Frihed, vdi 10 Aar icke at efftertrycke. Prentet i Kiøbenhaffn, hos Henrich Waldkirch, M. DC. IIII.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn, hos Henrich Waldkirch, paa sin egen Bekaastning, oc findis hos hannen til Kiøbs. Anno M. DC. IIII.

Titulus limbo cinctus. Typus Cicero. Lutheri glossae (typo Suabacensi) textui insertae. In margine loci paralleli. Singulis Evangeliis figurae ligno incisae praemissae, in quarum una siglum I M. In Apocalypsi plures figurae. Duae columnae.

3813. 10. Det Ny Testamentis Bøgger, paa Danske. Igiemenseete med Flid, efter den Grækiske Text, det næste muuligt var. Efter vor Allernaadigste Herris Konning Christians den IV. Christelige Befaling, Prentede i Kiøbinghafn, af Melchior Martzan, Acad. Typ. 1644. Med H. K. M. synderlige Privilegio.

Editio Svaningii. Loci paralleli et adnotatiunculae reperiuntur in margine. Summaria ampla et argumenta singulis columnis praemissa. In Epistolis adnotationes quamlibet sectionem excipiunt. In fine additur index Evangeliorum. Duae col. (Corpus.)

3814. 11. Biblia paa Danske. Det er, Den gantske hellige scriftis Bøgger igiennem seete med Flijd, effter den Ebræiske oc Grækiske text det næst mueligt var. Effter vor allernaadigste Herris K. Christians den IIII. Christelige Befaling. Prentede i Kiøbinghafn 1647. Med H. K. M. synderlige Privilegio.

Den første Part af det gamle Testamentis Bøgger, i hvilken ere Genesis — Ruth. Igiennemseete med Flyd, efter den Ebræiske Text det næste mueligt war. Prented i Kiøbenhafn, Aar 1647.

 Den

[illegible] Tungen, med flere Hi- [illegible] Item Esdra, [illegible] Ordspraak, Predi- [illegible]

[illegible] Tunger, i huilken ere [illegible] Apocrypha, [illegible]

[illegible] No. 3812. [illegible]

[illegible] Mar hans, oc [illegible] oc fuldendet til [illegible] Werck. [illegible] Predic- [illegible] der [illegible] Aar, efter hans [illegible]

[illegible] Tigurina [illegible] Apocrypha [illegible]

[illegible] Epistolam ad Corin- [illegible] Hoff- [illegible] Version [illegible] oc for- [illegible]

[illegible] in Sanctum Sancti Matthæi [illegible] Evangelium, udaff Hoff- [illegible] Version forbeligen oc nem- [illegible] Danske Sprock. Som menige Mand oc Almue [illegible] af Peder J. Wandal, Jesu Christi [illegible] den Danske Text aff Bibelen, sampt [illegible] Forklaring hos huer Versickel, for de Lae- [illegible] loca parallela in margine, med huilcke [illegible] oc beuijs, at komme ofvereens med Guds

Ord

Ord oc den hellige Skrifft, som den gode Læser hefft med Guds Hielp her skal befinde oc fornemme. Trykt paa Autoris egen Bekostning, Jt: Danske Fæderneland til Ære oc Tieneste. Prentet Aar 1654. Schleswig.

Titulus limbo cinctus. Præmittuntur multa carmina in honorem auctoris. Duæ col. (Typus commixtus Doppel-Mittel, paraphraseos Cicero.)

3817. 14. Biblia. Det er den gandske Hell. Skriftes Bøger, efter den Aar 1647 udgangne Version; formedelst Hans Kongl. Mayst: Vor Allernaadigste Arve-Herres Kong Friderich den Fierdes Christelige Omsorg, med fliid og efter Grund-Texten nøyere end tilfore efterseet. Kiøbenhavn, Trykt udi Missions-Collegii bogtrykkerie, og paa dets Forlag. Aar 1717.

Vor Herres og Frelseres Jesu Christi Nye Testamente, efter — efterseet. Kiøbenhavn, Trykt paa Missions-Collegii Forlag, Aar 1717.

Nulli loci paralleli: parva Summaria. In fine index Evangeliorum. Duæ col. (Corpus.)

3818. 15. Biblia. Det er den gandske Hellige Skriftes Bøgger, som Aar 1647 fordanskede ere udgangne, og nu efter Hans Kongelige Majestæts, vor allernaadigste Arve-Herres, Kong Friderich den Fierdes, Christelige Befalning paa nye med Fliid efter Grundtexterne, nøjere end tilforne, ere efterseete, med Capitlernes tilføyede Summarier, desligeste med flere den Hellige Skriftes grundige Forklaringer og Parallelis forøgende. Med Kongelige Majestæts allernaadigste besynderlig Frihed. Kiøbenhavn, Prentet udi Kongelige Majestæts og Universitets privilegerede Bogtrykkerie, 1719.

Bibelens, Det er den gandske Hellige Skriftes Første Part, udi hvilken findes Genesis — Ruths, efter den Aar 1647 udgangne Version &c. Prentet i Kiøbenhavn udi Kongel. Majest. og Univers. privilegerede Bogtrykkerie.

Bibelen — — anden Part, udi hvilken findes Samuels — Esther. Efter den Aar 1647 udgangne Version &c.

Den anden Partes af det gamle Testamentes Bøggers anden Deel, udi hvilken ere de Bøgger, som synderligen kaldes de hellige Skrifter, som ere Jobs Bog — Høyesang. Efter den Aar 1647 udgangne Version &c.

Bibe-

Den anden Part af det gamle Testamentis Bogger, med fleere Historier I Sam: I. oc II. Kong: I. oc II. Kron. I. oc II. Item Esdra, Nehemia oc Esther. Sampt de Bogger, som synderligen kaldtes hellige Skrifter, &c. Som ere Job, Psalmer, Ordsprock, Prediskere oc Høyesang. Igiennemseete — ut supra.

Den tredie Part af det Gamle Testamentis Bogger, i hvilken ere Propheterne, de IV. stoore oc XII. smaa. Igiennemseete med Flid, efter den Ebraiske Text det nærste mueligt var. Item Apocrypha. Prented i Kiøbenhafn. Aar 1647.

Det Ny Testamentis Bogger rel. omnino ut No. 3812. sed aere incisa.

Ad calcem: Prentet i Kiøbinghafn, ved Melchior Martzan, oc Melchior Winckler, Universitatis-Bogtryckere, oc fuldendet til Alle Helgenes dag, Aar 1647. Med Kong. Mayest. vor Allernaadigste Herris, K. Christians den Fierdis, synderlige Privilegio, ad intet her af, af andre, i nogen maade skal eftertryckis, eller andenstedts fra indføris i disse Riger oc Lande, i Ti Aar, efter samme Dag, under alvorlig Straf, rel.

Editio altera Svaningii. Præmissa regis effigies, auct. Alberto Haelwegh. Tituli autem ære incisi sunt ab Jo. Andr. Greys. Hagiographa et Apocrypha nova paginarum serie incipiunt. Duæ col. in margine loci paralleli et adnotationes Resenii. Prov. xxx. 4. desunt verba: og hvad er hans Søns Navn? (Corpus.)

3815. 12. *Peder J. Wandal* Paraphrasis Danica in I Epistolam ad Corinthios det er den 1 S. Povels Sendebreff til der Corinther udaff Hoffvitsprock oc Tungemaal, sampt de Syriske Version, fordansket oc korteligen forklaret. Prentet i Kiøbenhaffn af Georg Lamprecht.

Dedicatio data est a. 1648.

3816. [illegible] *Wandalini* Paraphrasis Danica in Sanctum Sancti Matthæi [illegible]m. Det er: S. Matthæi hellige Evangelium, udaff Hoff[illegible] oc Tungemaal sampt den Syriske Version korteligen oc nem[illegible]en paa vort Danske Sprock, dem meenige Mand oc Almue [illegible]ffn oc gode forklarede, aff Peder J. Wandal, Jesu Christi [illegible]er 2c. Her hos er trinckt den Danske Text aff Bibelen, sampt [illegible] Paraphrasis oc korte Forklaring hos huer Versickel, for de Læ[illegible]es skyld, og for de Lærdes, loca parallela in margine, med huilcke min paraphrasis confirmeris oc bevisis, at komme ofvereens med Guds Ord

Ord oc den hellige Skrifft, som den gode Læser hoss med Guds Hielp her skal befinde oc fornemme... Trykt paa Autoris egen Bekostning, Til Danske Fædernesland til Ære oc Tieneste. Prentet Aar 1654. Schleswig.

Titulus limbo cinctus. Praemittuntur multa carmina in honorem auctoris. Dux ebl. (Typus connexus Doppel-Mittel paraphraseos Cicero.)

3817. 14. Biblia. Det er den gandske Hell. Skriftes Bøger, efter den Aar 1647 udgangne Version; forme delst Hans Kongl. Mayst: Vor Allernaadigste Arve-Herres Kong Friderich den Fierdes Christelige Omsorg, med fliid og efter Grund-Texten nøyere end tilforn efterseet. Kiøbenhavn, Trykt udi Missions-Collegii bogtrykkerie, og paa dets Forlag. Aar 1717.

Vor Herres og Frelseres Jesu Christi Nye Testamente, efter — efterseet. Kiøbenhavn, Trykt paa Missions-Collegii Forlag. Aar 1717.

Nulli loci paralleli: parva Summaria. In fine index Evangeliorum. Dux mi. (Corpus.)

3818. 15. Biblia. Det er den gandske Hellige Skriftes Bøger, som Aar 1647 fordanskede ere udgangne, og nu efter Hans Kongelige [illegible] sters, vor allernaadigste Arve-Herres, Kong Frid[illegible] Christelige Befaling paa nye med Fliid efter Grund[illegible] end tilforne, ere efterseete, med Capitlernes til[illegible] desligeste med flere den Hellige Skriftes gandske [illegible] rallelis forøgende. Med Kongelige Majestæts [illegible] derlig Frihed. Kiøbenhavn, [illegible] Universitets privilegerede Bogtrykkerie, 1[illegible].

Bibelens, Det er den gandske Hellige [illegible] hvilken findes Genesis — [illegible] Version &c. Prentet i Kiøbenhavn [illegible] versit. privilegerede Bogtrykkerie.

Bibelen — — anden Part, [illegible] her. Efter den Aar 164[illegible]

Den anden Partes af det gandske [illegible] udi hvilken ere de Bøger, [illegible] ter, som ere Jobs Bog — [illegible] gangne Version &c.

[illegible] ex- 1699 [illegible]

3808. 5. Biblia. Det er den gantske Hellige Scrifft, paa Danske igien offuerseet oc Prentet effter vor allernaadigste Herris oc Kongis K. Christian den IV. Befaling. Mett Register, alle D. Lutheri Fortaler, hans Udlegning i Bredden, oc Viti Theodori Summarier. Cum Gratia et Priuilegio. Kiøbenhaffn, Anno Domini 1633.

Propheterne paa Danske, Actor. X. — ut 3806. — Actor. 3. v. 22. —

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn aff Salomon Sartor, Anno M. DC. XXXII.

Det ny Testamente paa Danske — ut No. 3806.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn, ved Melchior Martzan. Anno M. D. XXXII.

Titulus ære incisus a Simone de Pas: ab eodem regis effigies, cincta imaginibus antecessorum e domo Oldenburgica. Cetera conveniunt cum præcedentibus N. 3807.

3809. 6. Jobs Bog med korte og klare Udtydninger over denn, vers efter vers, efter Meningen af det hebraisk Sprog — af G. Ursin. Kiøbenhavn, hos Höpfner. Sine aera.

In Quarto.

3810. 7. Thette ere thz Nøye testamenth paa danske ret effter latinen vdsatthe, M. D. XXIIII.

In fine actuum apostol. Enden paa the fire Euangelier, oc paa Apostlernes gerninger, vt sadthe paa Danske, oc prenthede vtj Lybs i landt til Myssen, aff Melchiar Lotther, aar effter guds byrd, twsynde oc femhunderde paa thet fiere oc tiffwende, Sancti Laurens affthen, (h. e. a. 1524.)

Ad calcem: Trøckt oc saat vti Lybs i land til Myssen, aff Melchiar Lotther, aar effter guds biurd, tusinde oc femhhunderde paa thet fierde oc tiwffue, mondagen nest fore Bartholomei dag. H. S.

Titulum limbo cinctum tres excipiunt præfationes. Singulo libro præmittitur figura; prior signata est M. D. XXIII. G. L. In marg. loci paralleli: absunt summaria et numeri foliorum. Epistolis præmittitur præfatio Jo. Michelsen. Pauli Epistolæ multa habent marginalia. Index Evang. et Epist. additur in fine. Forma minima. Duæ col. Typus Schwabacher.

3811. 8. Dauids Psaltere paa Danske wdset aff B. Francisco Wormordo Carmelita meet nogre fnye vnderscheede till the steder som mest gior-

3821. 18. Davids Psaltere.

E præcedenti editione sumtum videtur hoc Psalterium, sed prima pagina omnino commutata est. Titulus non exstat; duo verba illa præfationi Lutheri, qua opus incipit, præmissa sunt.

3822. 19. De Fire første Capitler in den Hellige Skrift, saavelsom den første Bog af Salteren, efter den Hellig Aands egne Commater, Tegn og Hemmeligheder, oversatte af *Nicolao Schwartzio* Josuæ F. Hauds Kongl. Majestets til Dannemark og Norge &c. &c. virkelig Justitzraad &c. Kiøbenhavn, trykt i de Berlingske Arvingers Bogtrykkerie, ved Ludolph Henrich Lillie, 1752.

Additæ adnotationes. Duæ col. (Mittel.)

3823. 20. Propheten Chabacuks Spaadom oversat og oplyyst med korte Anmærkninger af *Friderich Monrad* Præst i Aagerup. Imprimatur, in fidem Protocolli Facult. Theol. P. R. Goisce, Dr. Kiøbenhavn, MDCCLI. Trykt hos Andreas Hartvig Godiche, boende i Skindersgaden, ved vor Frue Skole, og findes tilkiøbs Sr. Ingwar Petri, Klædekræmer boende lige for hellig Geistes Kirke.

Forma maior. Duæ col. Typus latinus. (Mittel Antiqua.)

3824. 21. Biblia, det er den gandske Hellige Skriftes Bøger, ved Hans Kongel. Majests. vor allernaadigste Arve-Herres Kong Friderich den Femtes Christelige Omsorg, med Fliid og efter Grundtexten efterseete og rettede; saa og med mange Paralleler og udførlige Summarier forsynede. Kiøbenhavn, udi det Kongel. Waysenhuses Bogtrykkerie, og paa dets Forlag, Trykt af Gottmann Friderich Kisel, Aar 1757.

Propheterne, tillige med de Apocryphiske Bøger, igiennemseete efter den Ebraiske og Grækiske Text, saa og med udførlige Summarier for hvert Capitel, og mange Paralleler forsynede.

Vor Herres og Frelseres Jesu Christi Nye Testamenter, med Fliid og efter den Grækiske Grund-Text igiennemseet og rettet, saa og med mange Paralleler og udførlige Summarier for hvert Capitel forsynet.

Typus et aliaque uti No. 3819. Summaria ampliora. Indicem Evangeliorum excipit explicatio ponderum, mensurae rel.

3825. 22. Biblia, det er den gandske Hell. Skriftes Bøger, efter den 1699 udgangne Huus- og Reyse-Bibel. Kiøbenhavn, udi det Kongel.

Den anden Part af det gamle Testamentis Bogger, med flere Historier J Sam: I. oc II. Kong: I. oc II. Kron. I. oc II. Item Esdra, Nehemia oc Esther. Sampt de Bogger, som synderligen kaldtes hellige Skrifter, &c. Som ere Job, Psalmer, Ordsprock, Predickere oc Hoyesang. Igiennemseete — ut supra.

Den tredie Part af det Gamle Testamentis Bogger, i hvilken ere Propheterne, de IV. stoore oc XII. smaa. Igiennemseete med Flid, efter den Ebræiske Text det næste muligt var. Item Apocrypha. Prented i Kiobenhafn. Aar 1647.

Det Ny Testamentis Bogger rel. omnino ut No. 3812. sed aere incisa.

Ad calcem: Prentet i Kiobinghafn, ved Melchior Martzan, oc Melchior Winckler, Universitatis-Bogtryckere, oc fuldendet til Alle Helgenes dag, Aar 1647. Med Kong. Mayest. vor Allernaadigste Herris, K. Christians den Fierdis, synderlige Privilegio, ad intet her af, af andre, i nogen maade skal eftertryckis, eller andensteds fra indforis i disse Riger oc Lande, i Ti Aar, efter samme Dag, under alvorlig Straf, rel.

Editio altera Svaningii. Præmissa regis effigies, auct. Alberto Haelwegh. Tituli autem ære incisi sunt ab Jo. Andr. Greys. Hagiographa et Apocrypha nova paginarum serie incipiunt. Duæ col. in margine loci paralleli et adnotationes Resenii. Prov. xxx. 4. desunt verba: og hvad er hans Sons Navn? (Corpus.)

3815. 12. *Peder J. Wandal* Paraphrasis Danica in I Epistolam ad Corinthios det er den 1 S. Povels Sendebreff til der Corinther udaff Hoffvitsprock oc Tungemaal, sampt de Syriske Version, fordansket oc korteligen forklaret. Prentet i Kiobenhaffn af Georg Lamprecht.

Dedicatio data est a. 1648.

3816. 13. *Petri Wandalini* Paraphrasis Danica in Sanctum Sancti Matthæi Evangelium. Det er: S. Matthæi hellige Evangelium, udaff Hoffvetsprock oc Tungemaal sampt den Syriske Version korteligen os nemfoldeligen paa vort Danske Sprock, dem meenige Mand oc Almue til gaffn oc gode forklarede, aff Peder J. Wandal, Jesu Christi Tiener ꝛc. Her hos er tryckt den Danske Text aff Biblen, sampt min Paraphrasis oc korte Forklaring hos huer Versickel, for de Læges skyld, og for de Lærders, loca parallela in margine, med huilcke min paraphrasis confirmeris oc bevisis, at komme ofvereens med Guds

Ord

Titulum excipit praefatio auctoris huius versionis, Christierni Pedersen; et index Evangeliorum. Cuilibet evangelio tabula ligno incisa praemissa. Multae litterae initiales armis Danicis ornatae. In Apocalypsi plurimae reperiuntur figurae. Sculptoris siglum est CG. Lineae continuae. In marg. loci paralleli et index Evangeliorum. Numeri foliorum desiderantur. Typus Suabacensis.

3831. 28. **Dat nye Testamente Prentet i Andorp Aar effter Gudz byrd** M D XXXI.

Ad calcem: ○ Her endis det Ny Testamente som er prentet i Andorp (oc rettet paa ny igen aff Christiern Pedersen som vaar Cannick i Lund) ○ Aar effter Guds byrd M. Dxxxi.

Titulus hic recens est praemissus. Verus titulus hoc modo legitur in aliis exemplis: dat ny Testamente Jhesu Christi egne Ord og Euangelia som han selff predickede oc lerde her paa Jorden, hvilke hans hellige Apostle oc Euangelister siden beskreffue. De eer nw vdsatte igien paa ret danske och forbedrede Gud til loff och ere oc den menige Almue till nøtte och tieniste, M. D. xxxij. Reliqua conveniunt cum priori editione No. 3530.

3832. 29. **Dauidz psaltere Hwilken den Helligand selff giorde gennem Dauidz mwnd Han er alle Christne mennskis rette Bog, thi man finder i hannem hworledis man skall tro, tiene och elske Gud aff alt sit Hierte, bliffue salig, Ha maa vell kallis en liden Bibell thi det staar i hannem meth saa ord som staar i Biblie.**

Ad calcem: Denne Psaltere er vdset paa Danske aff Christiern Pe: som vaar Cannick i Lund och prentet i Andorp ○ Aar efter Gudz byrd M D xxxj.

Titulus limbo cinctus: in facie tituli adversa effigies reperitur Davidis cithara canentis. Versiculi omnes in theses et antitheses divisi. Summaria addita, et prima verba singulorum psalmorum latine praemissa. Typus ut in praeced.

3833. 30. **Dauids Psalter met Doct. Martini Lutheri Summarier** (Icon Lutheri.) Cum Gratia et Priuilegio Regiae Maiestatis. **Wittemberg** 1557.

Ad calcem: Prentet vdi Witteberg hoss Hans Lufft, oc findis til Kiøbs hoss Baltazar Kaus Borger oc Bogefører i Kiøbnehaffn, M. D. lvii.

Praefatio Erasmi Michaelis Laeti data 26 Aug. 1556. Versiculi separati quidem, sed numeris non distincti; neque etiam folia. In ultimo folio figura Davidis canentis. (Typus Cicero, summar. Corpus Schwabacher.)

3834. 31. **Det Ny Testamente Paa Danske, Matthei 17. Denne er min elskelige Søn, i huilcken jeg haffuer behageligheed, hannem skulle i høre.**

[illegible]

[illegible] Cum [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Den anden Part — ut No. 3814. — Høyesang. Prented i Kiøbinghaffn, M. DC. VII.

Den tredie Part — ut No. 3814. — sqaa. Item Apocrypha. Prented i Kiøbinghaffn, Aar 1607.

Det ny Testamentis Bøgger, paa Danske, Igenem seete med flijd effter den Grækiske text, det negste mueligt vaar, oc effter som de paa andre atskillige Tungemaal vaare best udsatte. Effter — ut in primo titulo.

Ad calcem: Prentet i Kiøbinghaffn, ved Niels Michelsøn, Oc fulendet til S. Johan. Bapt. Dag, Aar 1607. Med Kong. Maiest. vor allernaadigste Herris, Christian IV. synderlig Privilegio, at intet heraff, aff andre, i nogen maade skall efftertryckis, eller ondensteds fra indføris i disse Lande oc Riger i X. Aar effter samme Dag, vnder alvorlig Straff, etc. Anno M. DC. VII.

Tituli limbis cincti: paginæ lineis. In margine loci paralleli et explicationes nonnullorum vocabulorum. Duæ columnæ. (Petit.)

3840. 37. Davids Psalter met D. Mart. Lutheri Summarier (Effigies Lutheri.) Prentet i Helsingør, af Peder Huæn M. DC. X.

Ad calcem: Prentet ut supra — Paa Christen Nielssøns Bogbinders Bekostning i Kiøbenhavn, Oc findis hos hannem tilkiøbs.

3841. 38. Davids Psaltere: Med D. Martini Lutheri Summarien. (Icon Lutheri.) Prentet i Kiøbenhaffn, hoss Henrich Waldkirch, Aar 1614.

Cum præfatione Lutheri. Typus maiusculus.

3842. 39. Det Ny Testamentis Bøgger paa Danske. Igiennem seete — omnino ut No. 3813. — 1644.

Eadem editio quæ anteced. 3813, sed minori forma exarata.

3843. 40. Biblia, Paa Danske, det er: Den gandske Hellige Skriftis Bøgger, paa ny igiennemseete, med Flid, efter den Ebræiske oc Grækiske Text, det næste mueligt var, Oc forbedrede med ny Summarier, fuldkommeligere Concordantzer, oc korte Antegnelser i Bredden, almanagendis de mørcke Ord oc maader ad tale med. Efter vor Allernaadigste Herris, Kong Christians den IV. Christelige Befaling. Med hans Kong. Mai. synderlige 10 Aars Privilegio. Prentede i Kiøbinghafn, hos Melchior Martzan und Melchior Winckler, Universitaet-Bogtrøckere, Anno M. DC. XLVII.

Den første Part — ut No. 3814.
Den anden Part — ut No. 3814.
Den tredie Part — ut No. 3814.
Det Ny Testamentis Bøgger — ut No 3815.

Eadem editio quæ antecedens No 3814. sed mino i forma recusa. Figuras aneas maioris editionis in hac editione imitatus est Jo. Andr. Greys.

3844. 41. Paraphrasis Danica in Epistolam D. Pauli ad Ephesios. Det er: S. Povels Sendebreff til de Epheser. With Hoff-atspróck oc Dansk gemaal, sampt den Syriske Version, fordanskit oc korteligen forklaret aff Peder J. Wandal, Jesu Christi Tiener, til Magstrup oc Jegerup Kircker, vdi Haderslef Hus-Lehn. J Schleswig, Hos Jacob til Klocken, Trykt aff Johan Holwein, Anno 1650. Paa Autoris egen Bekostning.

Versiculi numeris distincti. (Ci eta.)

3845. 42. Biblia. Det er, den gantske Hellige Skrift paa Danske. Igien offuerseet oc prentet effter vor Allernaadigste Herris og Kongis Kong Christian den IV. Befaling 1633. Nu paa ny til Guds Ære, den gemeene, oc i Særdeelished den reisende Mands Nytte oc Brug, udi denne beqvemme Form til Trykken befordret med Hans Kongl. Mayt. Naadigste sær Privilegio af Christian Cassuben oc Christian Gertsøn. Kiøbenhaffn, 1670. Trockt hos Henrich Gøde, Kongl. Maj. oc Univerlit. Bogt.

Propheterne paa Danske, Actor. x. — Actor. iii. v. 22. — Cum Gratia & Privil. S. Reg. Maj. Kiøbenhaffn, Trøckt hos Henrich Gøde, Kong. Maj. oc Universit. Bogt. 1669.

Det Ny Testamente, paa Danske, Matth. 17. — ut in priore titulo.

Paginæ lineis distinctæ. Versiculorum plurimi separati. Absunt summaria et loca parallela. Ad calcem liber precum et preces Habermannianæ. Duo col. (Ecrpus.)

3846. 43. En Dansk Huus og Kircke-Bog aff Christian Gertsen. Udi denne Huus og Kirckebog Findis 1. Alle de fornemmeste Psalmer og Lofsange som brugis i Menigheden. 2. Morgen- og Aften Bønner tillige de Aarlige Kircke-Bønner. 3. Jesu Christi Pines og Døds Historie. 4. Evangelier, Epistler og Collecter som brugis det gandske Aar. Prentet i Kiøbenhaffn, Aar 1681. (Tyriniculus.)

3847.

3847. 44. Biblia. Det er, den gandske Hellige Skrift, Trykt efter Høilofllig Ihukommelses Christiani Quarti store Bibels Version, nu Anden gang udi Octav med større Stiil oplagt, og fremstillet som en Huus- og Reyse-Bibel, Afdeelt udi Fire Parter. Med Kongl. Majest. Allernaadigste Frihed. Bekoste af Christian Geertzen, og Joh. Philip Bockenhoffer. Trykt i Kiøbenhafn Aar 1690.

Huus- og Reyse-Bibelens Første Part. Udi hvilken findes: Mosis bøger — Ruths Bog. Deut. XVIII. 15. Act. III. 22. — Cum Gratia et Privil. S. Reg. Maj. Kiøbenhafn, Trykt hos Johan Philip Bockenhoffer, Kongl. Mayest. og Univ. Bogtr. —

Huus- og Reyse-Bibelens anden Part. Udi hvilken findes: Samuels bøger — Høysang. 2 Sam. VII. 12. 12. — Act. 2. 30. rel. — ut supra.

Huus- og Reyse-Bibelens Tredie Part. Udi hvilken findes: Propheterne, Actor. X. 43. 2. Apocryphiske bøger rel. ut supra.

Huus- og Reyse-Bibelens Fierde Part. Udi hvilken findes: Det Nye Testaments Bøger, som ere I. Evangelisterne. II. Apostlernes 1. Gierninger, 2. Epistler. III. Johannis Aabenbaring, Jerem. XXXI. 31. — Hebr. VIII. 8. — rel. ut supra.

Tabula tituli incisa a Huberto Schaten. Versiculi non sunt separati, neque addita loca parallela. Lineæ continuæ. Brevia summaria. In fine singulorum partium additur index locorum in N. T. laudatorum. Duo col. (Corpus.)

3848. 45. Biblia — omnino ut præcedentia. — Kiøbenhafn, Aar 1699. Trykt hos St. Joh. Phil. Bockenhoffers Efterleverske, af Hende og Christian Geertzen bekostet, og findis hos dennem tilkiøbs. Tituli speciales, ut supra.

3849. 46. Biblia, paa Danske, det er: Den gandske Hellige Skriftes Bøger, efter den Aar 1647 udgangne Version, med Fliid igiennemseete, og efter Grund-Texten det næste muueligt var, forbedrede. Efter vor Allernaadigste Herres, Kong Friderich den Fierdes, Høichristelige Befaling. Med Kongelige Majestæts Allernaadigste besynderlige Frihed. Kiøbenhavn, Prentet udi Kongel. Majests. og Universitets privilegerede Bogtrykkerie. (Tituli speciales, ut supra.)

3850. 47. Biblia — — — 1719.

Eadem omnino editio, quæ antecedens No. 3818, sed minori forma excusa.

høre. Tryckt i Wittembergk, Anno M. D. LVIII. Cum Gratia et Priuilegio Regiæ Maiestatis.

Præfationes Lutheri eiusdemque glossæ additæ: sine summariis. Figuræ insertæ, quarum siglum est A W. (Typus Corpus Schwabacher.)

3835. 32. Davids Psalter, sine titulo.

Ad calcem: Dette Psaltere er udsæt paa Danske aff Christiern Pedersøn, Som vaar fordom Cannik i Lund, oc bleff først prentet i Andorp, Aar effter Guds byrd, M. D. XXXI. Oc nu Igien paa det Ny Prentet i Kiøbenhavn aff Matz Wingaard, Aar effter Christi Fødsel, 1586. Cum Gratia & Priuilegio serenissimæ Regiæ Maiestatis. Oc findis sammesteds til Kiøbs. Soli Deo Gloria.

Dedicatio typographi Matz Wingaard data est 14 Sept. 1582. Præmittuntur arma feminæ Karine Banner, et effigies Davidis, auctore (A. F.); Typus bonus.

3836. 33. Dauids Psalter met D. Mart. Lutheri Summarier. (Icon Lutheri.) Prentet i Kiøbenhaffn, aff Hans Stockelman, 1591.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn, aff Hans Stockelman. Anno 1591.

Uti No. 3863. Cum præfationibus Lutheri, Palladii et Laeti.

3837. 34. Dauids Psalter. Sine titulo.

Ad calcem: Hafniæ impensis Johannis Alburgensis 1598.

3838. 35. Vor Herris Jesu Christi Pinis, Døds oc æresuld opstandelsis Historie, flitelige tilsammen skreffuen aff de fire Euangelister, ved D. Johannem Bugenhagen, Pomere. Oc nu vddragen aff vor Danske Bibel ved D. Petrum Palladium, Er her oc saa Jerusalems oc Jødernis vnckelige Forstyrring, etc. Prentet i Kiøbenhaffn, hos Henrich Waldkirch.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhaffn, hos Henrich Waldkirch. Paa sin egen Bekostning, oc findis sammesteds hos hannem til Kiøbs. Anno M. DC. III.

Dedicatio Palladij data die S. Martini 1556. Typus maiusculus.

3839. 36. Biblia Paa Danske, det er, den gantske hellige scriftis bøgger igiennem seete med flijd effter den Ebraiske og Grækeske text etc. det negste mueligt vaar, Oc effter som de paa andre atskillige Tungemaal vaare best vdsatte. Effter vor allernaadigste Herris K. Christian den IIII. Christelig Befaluing. Prentede i Kiøbenhaffn, Aar 1607. Med H. K. M. Priuilegio. (Prima pars: Pentateuchus et Josua.

Den

3858. 55. Biblia — ut praecedentia. — Kong Friderich den Femtes. — Det syvende Oplag. Kiøbenhavn — Aar 1749.
Vor Herres — ut supra.

3859. 56. Biblia — ut praecedentia. — Det ottende Oplag. Kiøbenhavn, Aar 1754.
Vor Herres — ut supra.

3860. 57. Biblia — ut praecedentia. — Det niende Oplag. Kiøbenhavn — Aar 1760.
Vor Herres — ut supra.

3861. 58. Biblia — ut praecedentia. — Det tiende Oplag. Kiøbenhavn, — Aar 1765.
Vor Herres rel.
Decem igitur hic adsunt horum Bibliorum editiones No. 3852. ad 3861.

3862. 59. Collecter, Epistler og Evangelier, paa Søn- og Hellige Dagene i det gantske Aar; og vor Herres Jesu Christi Lidelses Historie, der næst Bønner for og efter Gudstieneste; og aartige Kirkebønner.
Sine æra. Duæ columnæ. (Corpus.)

3863. 60. Sanct Jacobs almindelige Skrivelse med korte og klare Udtydninger over den Vers efter Vers efter Meeningen og Funden af det Grædske Sprog, saa at Sammenhæng i det eene med det andet, efter vor danske Maade at tale paa, kand fattes af de meest enfoldige (naar alt læses med Fliid og Andagt) og den heele Bog uden vitløftig Umage desbedre forstaaes og bruges til Opbyggelse, tillige med en Fortale om adskilligt, som hører hen til Oplysning forud derom, sammenskreven af Mag. *Georg Ursin*, fordum Guds Ords Tienner &c. efter hans Død til Trykken befordred af hans efterlevende Søn Friderich Ursin Phil. Baccalaur. et Jur. Studios. Trykt Aar 1740.
In margine et sub singulis versibus legitur paraphrasis.

3864. 61. De Hellige fire Evangelister og Apostlenes Gierninger, af den til den Hellige Skriftes Danske Oversættelses Revision ved Hans Kongelige Majestæts vor allernaadigste Arve-Herres Kong Christian den Siettes allernaadigste Befaling anordnede Commission med Fliid efterseete, og efter Grundtexten rettede, til Prøve udgiven. Kiøbenhavn, udi det Kongel. Waysenhuses Bogtrykkerie, og paa dets Forlag, Trykt af Gotman Friderich Kisel, Aar 1742.

O Lineæ

Den første Part — ut No. 3814.
Den anden Part — ut No. 3814.
Den tredie Part — ut No. 3814.
Det Ny Testamentis Bøgger — ut No. 3815.

Eadem editio quæ antecedens No. 3814, sed minori forma recusa. Figuras æneas maioris editionis in hac editione imitatus est Jo. Andr. Greys.

3844. 41. Paraphrasis Danica in Epistolam D. Pauli ad Ephesios. Det er: S. Povels Sendebreff til de Epheser. Udaff Hoffmitsprock oc Tungemaal, sampt den Syriske Version, fordansket oc korteligen forklaret aff Peder J. Wandal, Jesu Christi Tiener, til Magstrup oc Jngerup Kircker, udi Haderslefff Hus-Lehn. J Schleßwig, Hos Jacob til Klocken, Trykt aff Johan Holwein, Anno 1650. Paa Autoris egen Bekostning.

Versiculi numeris distincti. (Cicero.)

3845. 42. Biblia. Det er, den gantske Hellige Skrift paa Danske. Igien offuerseet oc prentet effter vor Allernaadigste Herris og Kongis Koning Christian den IV. Befaling 1633. Nu paa ny til Guds Ære, den gemeene, oc i Særdelished den reisende Mands Nytte oc Brug, udi denne beqvemme Form til Trycken befordret med Hans Kongl. Mayst. Naadigste sær Privilegio af Christian Cassuben oc Christian Giertsøn. Kiøbenhaffn, 1670. Trøckt hos Henrich Gøede, Kongl. May. oc Universit. Bogt.

Propheterne paa Danske, Actor. x. — Actor. III. v. 22. — Cum Gratia & Privil. S. Reg. Maj. Kiøbenhaffn, Trøckt hos Henrich Gøede, Kong. Maj. oc Universit. Bogt. 1669.

Det Ny Testamente, paa Danske, Matth. 17. — ut in priore titulo.

Paginæ lineis distinctæ. Versiculorum plurimi separati. Absunt summaria et loca parallela. Ad calcem liber precum et preces Habermannianæ. Duæ col. (Corpus.)

3846. 43. En Dansk Huus og Kircke-Bog aff Christian Gertsen. Udi denne Huus og Kirckebog Findis 1. Alle de forneemeste Psalmer og Loffsange som brugis i Menigheden. 2. Morgen- og Afften Bønner tillige de Aarlige Kircke-Bønner. 3. Jesu Christi Pines og Døds Historie. 4. Evangelier, Epistler og Collecter som brugis i det gandske Aar. Prentet i Kiøbenhaffn, Aar 1681. (Typus maiusculus.)

3847.

3847. 44. Biblia. Det er, den gandske Hellige Skrift, Trykt efter Høiloflig Ihukommelses Christiani Quarti store Bibels Version, nu Anden gang udi Octav med større Stiil oplagt, og fremstillet som en Huus- og Reyse-Bibel, Afdeelt udi Fire Parter. Med Kongl. Majest. Allernaadigste Frihed. Bekoste af Christian Geertzen, og Joh. Philip Bockenhoffer. Trykt i Kiøbenhafn Aar 1690.

Huus- og Reyse-Bibelens Første Part. Udi hvilken findes: Mosis bøger — Ruths Bog, Deut. xviii. 15. Act. iii. 22. — Cum Gratia et Privil. S. Reg. Maj. Kiøbenhafn, Trykt hos Johan Philip Bockenhoffer, Kongl. Mayest. og Univ. Bogtr. —

Huus- og Reyse-Bibelens anden Part. Udi hvilken findes: Samuels bøger — Høysang, 2 Sam. vii. 12. 13. — Act. 2. 30. rel. — ut supra.

Huus- og Reyse-Bibelens Tredie Part. Udi hvilken findes: 8 Propheterne, Actor. x. 43. 2. Apocryphiske bøger — rel. ut supra.

Huus- og Reyse-Bibelens Fierde Part. Udi hvilken findes: Det Nye Testaments Bøger, som ere I. Evangelisterne. II. Apostlernes 1. Gierninger, 2. Epistler. III. Johannis Aabenbaring, Jerem. xxxi. 31. — Hebr. viii. 8. — rel. ut supra.

Tabula tituli incisa a Huberto Schaten. Versiculi non sunt separati, neque addita loca parallela. Lineæ continuæ. Brevia summaria. In fine singulorum partium additur index locorum in N. T. laudatorum. Duo vol. (Corp[illegible]

3848. 45. Biblia — omnino ut præcedentia, — Kiøbenhafn, Aar 1699. Trykt hos St. Joh. Phil. Bockenhoffers Efterleverske, af Hende og Christian Geertzen bekostet, og findis hos dennem tilkiøbs. Tituli speciales, ut supra.

3849. 46. Biblia, paa Danske, det er: Den gandske Hellige Skriftes Bøger, efter den Aar 1647 udgangne Version, med Fliid igiennemseete, og efter Grund-Texten det næste mueligt var, forbedrede. Efter vor Allernaadigste Herres, Kong Friderich den Fierdes, Høichristelige Befaling. Med Kongelige Majestæts Allernaadigste besynderlige Frihed. København, Prentet udi Kongel. Majests. og Universitets privilegerede Bogtrykkerie. (Tituli speciales, ut supra.)

3850. 47. Biblia — — — 1719.

Eadem omnino editio, quæ antecedens No. 3818, sed minori forma excusa.

Propheterne — ut supra.
Vor Herres — ut supra.

3883. 80. Davids Psalter met D. Mart. Lutheri Summarier. Prentet i Lybeck, hoss Laurentz Albrecht. Anno Christi 1600.

Praefationes Lutheri, Palladii et Laeti praemissae. Versiculi separati quidem sed numeris non distincti. Forma maior, typus maiusculus.

3884. 81. Det ny Testamente paa Danske. Igiennemseet med flid. Cum Gratia & Privilegio S. R. Christ. 4. J Kiøbinghafn 1605.

Paginae lineis cinctae. Versiculi non separati. Nulla Summaria. Loci parall. in marg. Forma minima. (Petit.)

3885. 82. Dend første Part det Ny Testamentis Bøger. Igiennemseet med Flijd, Cum Gratia et Privilegio S. R. Christiani IIII. J Kiøbinghafn, 1605.

Dend anden Part — ut in priori titulo — 1605.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhafn, Hos Joh. Alb. oc fuldendet 22 Novem. Aar 1605. met Kong. Majest. vor allernaadigste Herris Christiani 4. synderlige Privilegio, at dette eller noget herafl, icke aff andre, i nogen maade skal efftertryckes, eller andersteds straf indføres i disse Lande oc Riger i X Aar, etc. Under alvorlig straff, etc.

Paucis foliis exceptis eadem, quae praecedens, editio esse videtur.

3886. 83. De Fem Mose Bøger paa Danske, Igiennemseete met Flijd. Cum &c. ut supra — 1606.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhafn, ved Niels Michelssøn, hos Joh. Alb. Oc fuldendet 19 Aprilis Aar 1606. met Kong. rel. ut supra.

3887. 84. Davids Psalter: Giort vdi Bøner, offuer de Hunderde och Halfftredesindetiwe Kong Davids Psalmer; Wel begrundede udi den hellige guddommelige Scrifft etc. Anno M. DC. XVI. Prentet i Kiøbenhafn, aff Salomone Sartorio. Aar 1616.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhafn, aff Salomone Sartorio. Aar 1616.

Danice conversus est hic liber e libro precum germanico, cui titulus, Georg Schmeltzings Gebetbuch aus dem Psalter, Nürnberg 1536. Paginae lineis cinctae. Typus maiusculus.

3888. 85. Davids Psaltere: Met D. Mart. Lutheri Fortale, oc korte Sum-

Summarier. Prentet i Kiøbenhaffn, aff Salomone Sartorio, Aar 1625. (Typus Cicero.)

3889. 86. Davids Psaltere — ut præcedens — oc Rim-Bonner til hver Psalme. Kiøbenhavn, Tryct hos Johan Jacob Bornheinrich, Aar 1686. (Typus Mittel. Versiculorum numeri additi.)

3890. 87. Kirke-Huus-og Rejse-Hand-Bog, med fiorten Bøger, for alle Guds Børn, til Lands og Vands meget nyttig. Findis hos Christian Geertzen til kiøbs. Kiøbenh., Trykt hos Joachim Schmedtgen, 1690.

Continet epistolas et Evangelia, historiam passionis cet. Jesu, et septem psalmos poenitentiales.

3891. 88. Vor Herres og Frelseres Jesu Christi det Nye Testamente efter den aar MDCXLVII. udgangne Version formedelst Hans Kongl. Majest. vor allernaadigste Arve-Herres Friderich den Fierdes Christelige Omsorg, med Fliid paa nye efterseet. Kiøbenhavn, Paa Missions-Collegii Forlag Aar 1716.

Duæ col. Sine locis parallelis. (Corpus.)

3892. 89. Vor Herres — Kong Christian den Siettes christelige Omsorg med Fliid og efter Grund-Textene nøyere end tilforn efterseet og rettet, saa og med mange Paralleler og udførlige Summarier formeeret Selges her i Kiøbenhavn, trykt udi det Kongl. Waysenhuses Bogtrykkerie, og paa dets Forlag, Aar 1731.

Duæ columnæ. (Cicero.)

3893. 90. Vor Herres — N. T. ut proxime anteced. — Kiøbenhavn — Trykt af Gottmann Friderich Kisel, 1739.

3894. 91. Vor Herres — N. T. ut supra. — Kiøbenhavn — ut supra 1740.

3895. 92. Vor Herres — ut supra — 1742.

3896. 93. Vor Herres — ut supra — 1743.

3897. 94. Vor Herres — ut supra. VI. Oplag — 1746.

3898. 95. Vor Herres — ut supra — Kong Friderich den Femtes — VIII Oplag — 1751.

3899. 96. Vor Herres — ut supra — IX Oplag — 1755.

3900. 97. Vor Herres — ut supra — XI Oplag — 1763.

Lineæ continuæ: versiculi non separati, sed numeris distincti in margine. (Mittel.)

3865. 62. Vor Herres og Frelseres Jesu Christi nye Testamente, af den til den — ut supra — rettet. Kiøbenhavn — ut proxime anteced. — 1748.

3866. 63. De fem Moses Bøger, af den ꝛc. — ut supra. — rettede. Kiøbenhavn — ut supra. — Aar 1759.

3867. 64. Anmerkninger over enkelte Steder igiennem det Gamle og Nye Testamentes Bøger. Kiøbenhavn 1773. Fortsette Anmerkninger ꝛc. ibid. 1775. (Contextus additus est.)

3868. 65. Forsøg til en Dansk Oversettelse af Apostelens Pauli Breve til Galaterne, Epheserne og Philippenserne. Udgivet af Dr. Nicolay Edinger Balle, første Professor i Theologien og Kongelig Dansk Hofpræst. Kiøbenhavn 1777. Trykt paa Gyldendals Forlag.

Additæ adnotationes. Contextus in sectiones divisus, versibus non separatis.

3869. 66. Claus Frees Hornemans Prøve Oversettelse af det gamle Testamentes Skrifter, som indeholder Propheten Michah. Med forklarende Omskrivning og Anmærkninger for Lærde og ulærde. Kiøbenhavn, trykt hos Morten Hallager 1777.

3870. 67. De tolv smaae Propheter paa Dansk oversatte af Johan Ludwig Brabrand. Kiøbenhavn, Trykt hos N. Møller, Kongl. Hof-Bogtrykker, 1777.

Præfatio latina præmissa. Lineæ continuæ, non versiculi separati.

3871. 68. Hagiographa, eller ꝛc. Paa Dansk oversatte ved Johan Ludwig Brabrand. Kiøbenhavn 1778. Paa Gyldendals Forlag.

3872. 69. Propheterne. Esaias, Jeremias og Ezechiel oversatte af Johan Ludwig Brabrand. Kiøbenhavn, Gyldendal 1780.

3873. 70. Udførlig Forklaring over de fem første Kapitler af Matthæi Evangelium ved D. Nicolai Edinger Balle. Kiøbenhavn 1779. Gyldendal.

Plura nondum prodierunt. Singulos versus notæ, versionis excipit ulterior commentarius.

3874. 71. Biblia — ut No. 3861. — Kong Christian den Syvendes — Gerhard Giese Salikath, Aar 1780. (Reliqua ut supra.)

3875. 72. Det nye Testamente oversat efter Grundsproget og oplyst med Anmerk,

3917. 114. Davids Psalter — ut praecedens. Kiøbenhavn, 1752. Trykt hos Niels Hansen Møller.

3918. 115. Vor Herres — Nye Testamente — ut supra det XIII Oplag. Kiøbenhavn, Waysenhus — 1771.

3919. 116. Vor Herres — Nye Testamente — det XV Oplag — trykt af Hans Christopher Schrøder 1783.

PLVTEVS XXXVII.

BIBLIA ISLANDICA.

In Folio.

3920. 1. Biblia þad Er, Øll Heilog Ritning, vtlogd a Norrænu. Med Formalum Doct. Martini Lutheri. Prentet a Holum, Af Jone Jons Syne MDLXXXIIII.

Allar Spámanna Bækurnar, vtlægd a Norrænu Act. 10. þessum (Christo) bera aller Spámenn Vitne, Ad aller þeir, sem trua a hañ, skulu þa Fyrergiefning Syndaña, fyrer hus Nafn. MDLXXXIIII.

Nyia Testamentum, a Norrænu, Matth. 17. þesse er minn Elskuligur Sonur, ad huerium mier vel þocknast, Honum skulu þier hlyda 1584.

Ad calcem: þetta Bibliu verk var endad a Holum i Hiallta dal, Af Jone Jons Syne, þañ vi. Dag Junii. Año Domini MDLXXXIIII.

Titulus limbus cingitur, literis notatus G. T. quae nomen indicant episcopi Gudbrandi Thorlaksson, qui figurarum, quibus haec ornata est editio, auctor esse dicitur. In uno tamen folio VIII germanicus titulus legitur: Der kaste Noe. Lineae continuae, exceptis Psalmis et Proverbiis. Marginalia Lutheri in margine addita. (Typus Cicero.)

3921. 2. Biblia þad er, Øll Heilog Ritning, vtlogd a Norrænu. Med Formalum D. Marth. Luth. Prentud ad nyu a Hoolum. M DC XLIV.

Allar

Propheterne — ut supra.
Vor Herres — ut supra.

3883. 80. Davids Psalter met D. Mart. Lutheri Summarier. Prentet i Lybeck, hoss Laurentz Albrecht. Anno Christi 1600.

Praefationes Lutheri, Palladii et Laeti praemissae. Versiculi separati quidem sed numeris non distincti. Forma maior, typus maiusculus.

3884. 81. Det ny Testamente paa Danske. Igiennemseet med flid. Cum Gratia & Privilegio S. R. Christ. 4. I Kiøbinghafn 1605.

Paginae lineis cinctae. Versiculi non separati. Nulla Summaria. Loci parall. in marg. Forma minima. (Petit.)

3885. 82. Dend første Part det Ny Testamentis Bøgger. Igiennemseet med Flijd, Cum Gratia et Privilegio S. R. Christiani IIII. I Kiøbinghafn, 1605.

Dend anden Part — ut in priori titulo — 1605.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhafn, Hos Joh. Alb. oc fuldendet 22 Nouem. Aar 1605. met Kong. Majest. vor allernaadigste Herris Christiani 4. synderlige Priuilegio, at dette eller noget heraff, icke aff andre, i nogen maade skal efftertryckes, eller andersteds straf indføres i disse Lande oc Riger i X Aar, etc. Under aluorlig straff, etc.

Paucis foliis exceptis eadem, quae praecedens, editio esse videtur.

3886. 83. De Fem Mose Bøgger paa Danske, Igiennemseete met Flijd. Cum &c. ut supra — 1606.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhafn, ved Niels Michelssøn, hos Joh. Alb. Oc fuldendet 19 Aprilis Aar 1606. met Kong. rel. ut supra.

3887. 84. Davids Psalter: Giort vdi Bøner, offuer de Hunderde och Halfftredesindstiwe Kong Davids Psalmer; Wel begrundede udi den hellige guddommelige Scrifft etc. Anno M. DC. XVI. Prentet i Kiøbenhafn, aff Salomone Sartorio. Aar 1616.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhafn, aff Salomone Sartorio. Aar 1616.

Danice conversus est hic liber e libro precum germanico, cui titulus, Georg Schmeltzings Gebetbuch aus dem Psalter, Nürnberg 1536. Paginae lineis cinctae. Typus maiusculus.

3888. 85. Davids Psaltere: Met D. Mart. Lutheri Fortale, oc korte Sum-

jafnar vid Heilaga Ritning, og eru þo goder Bækur, og nytsamlegar ad lesa, sem eru þesser: 1. Judith. — VIII. Partur af Daniel.

Þad Nyia Testament vors Drottens og Frelsara Jesu Christi med Formaalum og Utskyringum hans Sæla D. Martini Lutheri; epter þeirre annare Edition Bibliunnar a Islendsku, einnig med stuttu Innehallde sierhvers Capitula, og Citatium, 1747.

Pauci loci paralleli indicati sunt. Duæ columnæ. (Cicero.)

IN OCTAVO.

3924. 5. Þna er hid nya Testament Jesu Christi eigenleg ord & Evangelia hver han Sialfr predikade & kende hier i heime. Sem hans Postular og Guds Spiallamen sydan skrifudu, þa eru nu hier utlogd a Norrænu Gudi til Lofs og Dyrdar en Almugannum til Gudlegs og Sæluhialpar.

Titulus manu est adscriptus. Præmittitur epistola Christiani III. data 1539. Lineæ continuæ. (Petit Schwabacher.)

3925. 6. Þad Nyia Testamentum, a Islendsku yfersied og leidrett, epter Fyrriettustu Utleggingum sem til hafa feingist. Matth. 17. Þessa er — ut No. 3920. — hlyda. Prentad a Holum i Hiallteadal. Anno M. DC. IX.

Lutheri præfationes additæ huic editioni, et multi loci paralleli in margine. Summaria non adsunt. Lineæ continuæ. (Petit Schwabacher.)

3926. 7. Gudspioll og Pistlar sem lesen verde Aared umkring i Kirkiu Søfnuden um a Sunnudøgum og þm Hatijdis Døgu, sem halldner eru, epter Ordinantinum. Prented ad nyiu, a Hoolum i Hiallta Dal, Anno 16.8.

Sequitur in fine historia passionis J. C. figuris ornata. Lineæ contin. (Cicero.)

3927. 8. Davids Psaltare Med Formaala D. Marth. Luth. og þre stuttre Sumu edur jnnehallde sem hn giørt hefr yfer sierhuørn Psalm. 2 Timoth. 3. v. 16. — Prentadur ad nyu a Hoolum i Hiallteadal, Anno 1675.

Verficuli numeris non sunt distincti. (Cicero.)

3928. 9. Harmonia Evangelica þad er Gudspiallana Samhlioodan, Um vors Drottens Jesu Christi Hollldgan og Hingadburd, hans Framferde, Lærdoom, Kienningar og Krapta verk, hans Pijnu, Dauda,

Upprisu og Uppstigning, so sin þeir heilögu Gudspiallamenn, Matthæus, Marcus, Lucas & Johannes saḃa umm sierhvørt skrifad. Samantekenn i eitt aḃ þeim hꝏttupplystu Guds Monnum. D. Martino Chemnitio, D. Polycarpo Lysero & D. Johanne Gerhardo. Og nu epter þeirre Rød og Forme sem þeir Hølærdu Menn haḃa sett og samed, A vort Islendskt Tungumaal wtgeingenn i fyrsta sinn, og Prentud i Skalhollte, aḃ Hendrick Kruse, Anno 1687.

Præfatio episcopi Thordur Thorlaksſoni præmiſſa. Multæ figuræ varii generis editioni insertæ. Addita ſunt in fine 1) augmentum historiae usque ad festum pentecost. 2) vitae apostolorum e Theatro Hondorffii, 3) historia persecutionis Hierosolimae, 4) quatuor indices, 5) Christi et Abgari epistolae, 6) sententiae tres in Jesum latae e Theatro Adrichomii. (Typus Petit Schwabacher et Cicero.)

3929. 10. Harmonia Evangelica — ut præcedens — wtgeingenn i Annad Sinn. Selst Alment Innbunden 28. Fiskum. þryckt a Hoolum i Hialltadal, af Halldore Erikssyne, Anno 1749.

Eadem figuræ quæ, in editioni præcedenti, usu iam detritæ. (Typus Cicero.)

3930. 11. þad Nya Testament vors Drottens og Frelsara Jesu Christi; med ut No. 3923. — Citatium. þesse bok kostar oinnbundinn Hoolfann Mijkes Dali Prenntad i Kaupmannahøfn i þrei Konnungl. Waysenhuse, og med þess Tilkostnade af Gottmann Friderich Kisel, MDCCXLVII.

Lineæ continuæ. Adnotationes versibus subiectæ. (Cicero adnot. Corpus.)

3931. 12. þad Nya Testament — omnino ut præcedens — MDCCL.

3932. 13. Dominicale, þad er Gudspiall og Pistlar, med Almennelegum Collectum, sem i Kyrkiu Søfnudennum lesast Ared umkring, a Sunnudøgum og ødrum Hatijdes og Helgedøgum; Pijningar-Historiu vors Herra Jesu Christi, Bæn Epter hana, epter Predikun a Sunnudøgum, vid Confirmatiónina og a Bænadagenn. Hier med fylger Handbook fyrer Prestana epter Kyrkiunnar Ritual Innrettud, um Barna Skijrn og Aflad, sem Prestlegu Embætte vidvijkur, hvørt hennar Titulus utvijsar. Selst Alment Innbundinn 18. Fiskum. þryckt a Hoolum i Hialltadal, af Halldore Erikssyne, 1750.

(Typus in Evang. Mittel, in Epistolis Cicero.)

IN DUODECIMO.

3933. 14. Dominicale hader Gudspioll og Pistlar med almennelegum Collectum — þrickt ad Holum, Anno 1725 af Marteine Arnoddssyne.

Continet Evangelia, Epistolas et collectas, quae dicuntur.

PLVTEVS XXXVIII.

BIBLIA GROENLANDICA.

REGIS DANORVM JVSSV EDITA.

IN OCTAVO.

3934. 1. Evangelium okausek tussarnersok Gub niarnanik Innungortomik, okausianiglo, Ussornartuleniglo, tokomello umarmello, Killaliarmello, Innuin annauniartlugit, aggerromartomiglo, tokorsut tomasa umartitsar tortlugit. Karalit okausiet attuartlugo aglekpaka *Paul Egede.* Kongib Iglor perksoarne, Kiöbenhavnme. 1744.

Dedicatio ad regem daniae, et præfatio gronlandice præmissæ. Hæc inscripta est nomine *Pauia,* quo Paulus Egede, Gronlandorum Apostolus, apud incolas nominabatur. Lineæ continuæ. Versiculi non separati. Adiectæ adnotatiunculæ. (Typus Mittel.)

3935. 2. Quatuor Evangelistæ et Acta Apostolorum translata in lingvam Grönlandicam à *Paulo Egede* præposito Missionis Gronlandicæ. Evangelilistit Sissarnent aularttittello Ussornartullect Ardillyaka Karalin Okausiennick Pauia. Hafniæ, Anno 1758. Sumptibus et typis Orphanotrophii Regii Excudit Gottm. Frid. Kisel, orph. Reg. Typogr.

3936. 3. Testamente Nutak, eller det nye Testamente, oversat i det Grönlandske Sprog, med Forklaringer, Paralleler og udförlige Summarier, af *Paul Egede,* Professor Theol. Nat. ved Kiöbenhavns Universitet, Inspector og Provst for den Grönl. Mission, og Præst ved det Kongel. Alm. Hospital i Kiöbenhavn. Kiöbenhavn, Trykt paa Missionens Bekostning, af Gerhard Giese Salikath, 1766.

Uti præcedentes edd. Dedicatio, et præfationes P. Egede, gronlandica et danica præmissæ.

PLVTEVS XXXIX.

BIBLIA CREOLICA.

DANORVM REGIS IVSSV EDITA.

IN OCTAVO.

3937. 1. Creolisches A. b. c. boek.

Inveniuntur in hoc libello decalogus et oratio dominica.

3938. 2. Die nywe Testament van ons Heer Jesus Christus ka set over in die Creols Tael en ka giev na die Ligt tot dienst van die Deen Mission in America. Gedrykt in Copenhagen 1781, bie die Erfgenamen van Godiche.

Die II Part van die Nywe Testament.

Praefatio Creolice et Danice praemissa. Versiculi separati, Summaria addita, absentibus locis parallelis. Lineae continuae, (Typus Mittel.)

PLVTEVS XL.

BIBLIA FANTEICA ET ACRAICA, REGIS DANORVM IVSSV EDITA.

IN OCTAVO.

3939. 1. En nyttig Grammaticalsk Indledelse til tvende hidindtil gandske ubekiendte Sprog, Fanteisk og Acraisk, (paa Guld-Kysten udi Guinea) efter den Danske Pronunciation og Udtale; forfattet af *Christian Protten*, Studios. fød paa bemeldte Kyst, nu udi Kongel. Tieneste antagen som Informator for Mulatter, boende paa Christiansborg.

borg, der paa Kysten. Kiøbenhavn, trykt udi det Kongelige Wäysen-Huses Bogtrykkerie ved Gottmann Friderich Kisel, Aar 1764.

Continet decalogum ex Exodi cap. xx, orationem dom. et constitutionem sacramentorum, Fanteice et Acraice.

PLVTEVS XLI.

BIBLIA SVECICA.

In Folio.

3940. 1. Biblia, thet är, all then Helgha Scrifft, på Swensko, Tryckt j Vpsala, 1541.

Then andre Delen aff thet gamla Testamentet. j Josua. — viij. Esther, M. D. XL.

Then tridie Delen aff thet Gamla Testamentet j. Hiobs book — V. Salomos Higha wijsa, M. D. XL.

Propheterna. Jesaia — Maleachi, 1540.

Apocrypha. Thet äro Böker som icke finnas j then Ebreiska Biblen, och äro för then, ski icke lijka rednadha widh the andre Böker i then helgha Scrifft. Doch nyttigha til at läsa. — M. D. XLI.

Ad calcem: Tryckt j Vpsala, Anno 1541.

Thet Nyia Testamentet, 1541.

Ad calcem: Tryct i Vpsala, aff Georgen Richolff, 1541.

Titulorum limbi ad modum editionum Lufftianarum versionis Lutheri ligno sunt incisi. In adversa parte tituli generalioris reperiuntur arma Suecica. Figurae operi insertae. Lutheri marginalia leguntur in margine: summaria et loca parallela desiderantur. Lineae continuae. Forma mediocris. (Typus Schwabacher.)

3941. 2. Biblia. — Sine titulo.

Then andre Deelen — ut supra — 8. Esther.

Then tridie Deelen — ut supra — Högha-wijsa.

Ad calcem: Enden på then Tridie Delen aff thet Gamla Testamentet. Anno M DC. XVII.

Upprisu og Uppstigning, so sin þeir heilogu Gudspiallamenn, Matthæus, Marcus, Lucas & Johannes saþa um stierhvort skrifad. Samanteken i eitt aþ þeim hoalupplystu Guds Mennum. D. Martino Chemnitio, D. Polycarpo Lysero & D. Johanne Gerhardo. Og nu epter þeirre Rod og Forme sem þeir Hoolærdu Menn haþa sett og samed, A vort Islendskt Tungumaal wtgeingenn i þyrsta sinn, og Prentud i Skalhollte, aþ Hendrick Kruse, Anno 1687.

Præfatio episcopi Thordur Thorlaksſoni præmissa. Multæ figuræ varii generis editioni insertæ. Addita sunt in fine 1) augmentum historiae usque ad festum pentecost. 2) vitae apostolorum e Theatro Hondorffii, 3) historia persecutionis Hierosolimae, 4) quatuor indices, 5) Christi et Abgari epistolae, 6) sententiae tres in Jesum latae e Theatro Adrichomii. (Typus Petit Schwabacher et Cicero.)

3929. 10. Harmonia Evangelica — ut præcedens — wtgeingen i Annad Sinn. Selst Alment Innbunden 28. Fiskum. þrickt a Hoolum i Hialltadal, af Halldorn Erikssyne, Anno 1749.

Eadem figuræ quæ, in editioni præcedenti, usu iam detritæ. (Typus Cicero.)

3930. 11. þad Nya Testament vors Drottens og Frelsara Jesu Christi; med ut No. 3923. — Citarium. þesse bok kostar oinnbundinn Haalfann Mirkes Dall Prenntad i Kaupmannahofn i þrei Konnungl. Wajsenhuse, og med þess Tilkostnade af Gottmann Friderich Kisel, MDCCXLVII.

Lineæ continuæ. Adnotationes versibus subiectæ. (Cicero adnot. Corpus.)

3931. 12. þad Nya Testament — omnino ut præcedens — MDCCL.

3932. 13. Dominicale, þad er Gudspioll og Pistlar, med Almennelegum Collectum, sem i Kyrkiu Sofnudennum lesast Ared umkring, a Sunnudogum og odrum Hatijdes og Helgedagum; Pijningar Historiu vors Herra Jesu Christi, Bæn Epter hana, epter Predikun a Sunnudogum, vid Confirmationina og a Bænadagen. Hier med fylger Handbook fyrer Prestana epter Kyrkiunnar Ritual Innrettud, um Barna Skijrn og Annad, sem Prestlegu Embætte vidvijkur. hvort hennar Titulus wtvijsar. Selst Alment Innbundin 18. Fiskum. þrickt a Hoolum i Hialltadal, af Halldore Erikssyne, 1750.

(Typus in Evang. Mittel, in Epistolis Cicero.)

IN

S. Jacobi och S. Jude Epistlar: sa ock S. Johannis Uppenbarelse. Efter rel. ut supra. — Åhr 1713.

Dedicatio ad reginam D. Johanni Gezelii, et historia huius editionis praemittuntur. Singulis versibus amplae adnotationes subiectae. Duae col. Forma maior. (Cicero.)

3944. 5. Biblia, Thet är all then Heliga Skrift på Swensko. Efter — ut in proxime anteced. — Stockholm, Tryckt af Henr. Christoph. Merckell, Kongl. Bogtryckiare i Stor-Förstendömet Finland, och til ända bracht Åhr 1728.

Thet gamla Testamentetz förste Deel: Innehållandes the fem Mosis Böcker. Efter — ut supra — Bogtryckiare, Aar 1724.

Thet gamla Testamentetz Andre Deel. Innehållandes Josua — Esthers böcker. Efter — 1724.

Thet gamla Testamentetz Tredie Deel. Innehållandes Jobs Book — Höga Wisa. Efter — Åhr 1727.

Thet gamla Testamentetz Fierde Deel. Innehållandes Propheterna: Efter — Åhr 1728.

Pleraque ut in editione praecedenti.

3945. 6. Thet nya Testamentetz Första Deel — ut No. 3943. — Andra gången upplagd. Stockholm, tryckt af Peter Jöransson Nyström, År 1752.

Thet nya Testamentetz Andra Del — År 1752.

In Quarto.

3946. 7. Thet Nyia eller wår vendeste Frelsares och återlösares Jesu Christi salighgörande Testamente, j Versewijs skickeligen affsatt, och medh flere lijkalydande Scriffteñer witnesbyrder beprydt: Alla rettsiñiga Christna vthi wårt kåra Fädernesland Swerijke, til Salighetennes Kunskap, i werket stält och vthgångit, pa thet Åhret effter sammå ewigha Fridsförstas, Jesu Christi hugneliga tilkommelse j kötet, 1605. Stockholm.

Ad calcem: Upplagdh och bekostat aff Bengt Nilsson, Borgemestare j Nyköpnigh. Och tryckt i Stockholm, aff Anundh Olufsson, Åår effter Christi mandoms anammelse, 1605.

Lutheri praefationem excipit alia, auctore T. I. S. Sine summariis, sed parall. in marg. Paginae lineis cinctae. Glossae versibus subiectae. Duae col. (Typus in contextu Cicero.)

3947.

Propheterna — Stockholm, Tryckt af Oloff Olofsson, Åhr 1618.
Apocrypha — ut supra. — 1618.

Det Nyia Testamentet, Joh. 1. Genom Mosen äro Laghen gifsuin, Nådh och Sanning är kommen genom Jesum Christum. Stockholm, Tryckt aff Oloff Olofsson, Anno M. DC. XVIII.

Ad calcem: Tryckt i Stockholm, aff Oloff Olofsson, Anno 1618.

Praemittuntur effigies Regis Gustavi Adolphi, Lutheri praefatio in Vet. Test. et index biblicus. Singulis capitibus subiectae glossae Lutheri. Ampla summaria: multique in marg. loci parall. Figurae litteris I M signatae, et aliae aere incisae a Val. Staffanson Trautman opus ornant. Paginae lineis cinctae: duae col. Forma maior. (Typus Schwabacher.)

3942. 3. Biblia, Thet är all then Helga Skrifft på Swensko, Effter thens Högtuplyste och Dyre Gudz Mannens Doct. Martini Lutheri Version, och förre Bibliens Text, oförandradt: Med Försprååk på the Böker, thet förr inge woro, medh Summarier för Capitelen, Marginalier, flere Concordantier, sampt nyttige Förklaringer och Register, etc. förmeret, Hebr. 4. v. 12. — Cum Gratia et Privilegio S. R. M. Sveciæ. Tryckt i Stockholm, hoos Ignatium Meurer, med eghen Bekostnadt, Åhr 1655.

Ad calcem Vet. Test. Tryckt i Stockholm hoos Ignatium Meurer medh eghen Bekostnadt, Åhr 1655.

Ad calcem Novi Test. Tryckt — och fins hoos honom til köps, Åhr 1655.

Praemittuntur tabula aere incisa, dedicatio ad regem et reginam, praefatio D. Erici Gabr. Emporagrii. Tituli speciales non adsunt in hac editione, neque figurae. Glossae in fine capitum leguntur. Duae col. (Typus Mittel.)

3943. 4. Thet nya Testamentetz Förra Deel: Innehållandes The fyra Evangelisterna, samt Apostla Gierningarna. Efter Hans Kongl. Maytz. Högstsal Konung Carl then Elloftes, i Glorwyrdigste Aminnelse i nådige Förordning. Medh nödtorftig Förklaring widh hwar vers; til then himmelska Samningens tydeliga Förstånd, och grundeliga Försvar; samt til hwar och ens Lärdom, Tröst och Förmaning. Åbo, Tryckt af Henr. Christoph. Merckell, Kongl. Boktryckiare, Åhr 1711.

Thet nya Testamentetz Andra Deel: Innehållandes The fiorton S. Pauli; the twänne S. Petri; the trenne S. Johannis, samt S. Ja-

S. Jacobi och S. Jude Epistlar: sa ock S. Johannis Uppenbarelse. Efter rel. ut supra. — Åhr 1713.

Dedicatio ad reginam D. Johanni Gezelii, et historia huius editionis praemittuntur. Singulis versibus amplae adnotationes subiectae. Duae col. Forma maior. (Cicero.)

3944. 5. Biblia, Thet är all then Heliga Skrift på Swensko. Efter — ut in proxime anteced. — Stockholm, Tryckt af Henr. Christoph. Merckell, Kongl. Bogtryckiare i Stor-Förstendömet Finland, och til ända bracht åhr 1728.

Thet gamla Testamentetz förste Deel: Innehållandes the fem Mosis Böcker. Efter — ut supra — Bogtryckiare, Aar 1724.
Thet gamla Testamentetz Andre Deel. Innehållandes Josua — Esthers böcker. Efter — 1724.
Thet gamla Testamentetz Tredie Deel. Innehållandes Jobs Book — Höga Wisa. Efter — Åhr 1727.
Thet gamla Testamentetz Fierde Deel. Innehållandes Propheterna: Efter — Åhr 1728.

Pleraque ut in editione praecedenti.

3945. 6. Thet nya Testamentetz Första Deel — ut No. 3943. — Andra gången uplagd. Stockholm, tryckt af Peter Jöransson Nyström, År 1752.

Thet nya Testamentetz Andra Del — År 1752.

In Quarto.

3946. 7. Thet Nyia eller wår vendeste Frelsares och Återlösares Jesu Christi salighgörande Testamente, j Versewijs skickeligen affsatt, och medh flere lijkalydande Scriffteñer witnesbyrder beprydt: Alla rettsiniga Christna vthi wårt kära Fädernesland Swerijke, til Salighetennes Kunskap, i werket stält och vthgångit, pa thet Åhret effter sammå ewigha Fridförstas, Jesu Christi hugneliga tilkommelse j kötet, 1605. Stockholm.

Ad calcem: Vpplagdh och bekostat aff Bengt Nilsson, Borgemestare j Nyköpnigh. Och tryckt i Stockholm, aff Anundh Olufsson, Åår effter Christi mandoms anammelse, 1605.

Lutheri praefationem excipit alia, auctore T. I. S. Sine summariis, sed parall. in marg. Paginae lineis cinctae. Glossae versibus subiectae. Duae col. (Typus in contextu Cicero.)

Propheterna — Stockholm, Tryckt af Oloff Olofsson, Åhr 1618.
Apocrypha — ut supra — 1618.

Det Nyia Testamentet, Joh. 1. Genom Mosen äro Laghen gifsuin, Nådh och Sanning är kommen genom Jesum Christum. Stockholm, Tryckt aff Oloff Olofsson, Anno M. DC. XVIII.

Ad calcem: Tryckt i Stockholm, aff Oloff Olofsson, Anno 1618.

Praemittuntur effigies Regis Gustavi Adolphi, Lutheri praefatio in Vet. Test. et index biblicus. Singulis capitibus subiectae glossae Lutheri. Ampla summaria: multique in marg. loci parall. Figurae litteris I M signatae, et aliae aere incisae a Val. Staffanson Trautman opus ornant. Paginae lineis cinctae: duae col. Forma maior. (Typus Schwabacher.)

3942. 3. Biblia, Thet är all then Helga Skrifft på Swensko, Effter thens Högtuplyste och dyre Gudz Mannens Doct. Martini Lutheri Version, och förre Bibliens Text, oförandradt; Med Förspråk på the Böker, thet förr inge woro, medh Summarier för Capitelen, Marginalier, flere Concordantier, sampt nyttige Förklaringer och Register, etc. förmeret, Hebr. 4. v. 12. — Cum Gratia et Privilegio S. R. M. Sveciæ. Tryckt i Stockholm, hoos Ignatium Meurer, med eghen Bekostnadt, Åhr 1655.

Ad calcem Vet. Test. Tryckt i Stockholm hoos Ignatium Meurer medh eghen Bekostnadt, Åhr 1655.

Ad calcem Novi Test. Tryckt — och fins hoos honom til köps, Åhr 1655.

Praemittuntur tabula aere incisa, dedicatio ad regem et reginam, praefatio D. Erici Gabr. Emporagrii. Tituli speciales non adsunt in hac editione, neque figurae. Glossae in fine capitum leguntur. Duae col. (Typus Mittel.)

3943. 4. Thet nya Testamentetz Förra Deel: Innehållandes The fyra Evangelisterna, samt Apostla Gierningarna. Efter Hans Kongl. Maytz. Högstsal Konung Carl then Elloftes, i Glorwyrdigste Aminnelse i nådige Förordning. Medh nödtorftig Förklaring widh hwar vers; til then himmelska Samningens tydeliga Förstånd; och grundeliga Försvar; samt til hwar och ens Lärdom, Tröst och Förmaning. Åbo, Tryckt af Henr. Christoph. Merckell, Kongl. Boktryckiare, Åhr 1711.

Thet nya Testamentetz Andra Deel: Innehållandes The fiorton S. Pauli; the twänne S. Petri; the trenne S. Johannis, samt

S. Ja-

S. Jacobi och S. Jude Epistlar: sa ock S. Johannis Uppenbarelse. Efter rel. ut supra. — Åhr 1713.

Dedicatio ad reginam D. Johanni Gezelii, et historia huius editionis praemittuntur. Singulis versibus amplae adnotationes subiectae. Duae col. Forma maior. (Cicero.)

3944. 5. Biblia, Thet är all then Heliga Skrift på Swensko. Efter — ut in proxime anteced. — Stockholm, Tryckt af Henr. Christoph. Merckell, Kongl. Bogtryckiare i Stor-Förstendömet Finland, och til ända bracht Åhr 1728.

Thet gamla Testamentetz förste Deel: Innehållandes the fem Mosis Böcker. Efter — ut supra — Bogtryckiare, Aar 1724.
Thet gamla Testamentetz Andre Deel. Innehållandes Josua — Esthers böcker. Efter — 1724.
Thet gamla Testamentetz Tredie Deel. Innehållandes Jobs Book — Höga Wiija. Efter — Åhr 1727.
Thet gamla Testamentetz Fierde Deel. Innehållandes Propheterna: Efter — Åhr 1728.

Pleraque ut in editione praecedenti.

3945. 6. Thet nya Testamentetz Första Deel — ut No. 3943. — Andra gången uplagd. Stockholm, tryckt af Peter Jöransson Nyström, År 1752.

Thet nya Testamentetz Andra Del — År 1752.

In Quarto.

3946. 7. Thet Nyia eller wår vendeste Frelsares och Återlösares Jesu Christi salighgörande Testamente, j Versewijs skickeligen affsatt, och medh flere lijkalydande Scriffteñer witnesbyrder beprydt: Alla rettsinniga Christna vthi wårt kära Fädernesland Swerijke, til Salighetennes Kunskap, i werket stält och vthgångit, pa thet Åhret effter sammå ewigha Fridsförstas, Jesu Christi hugneliga tilkommelse j kötet, 1605. Stockholm.

Ad calcem: Upplagdh och bekostat aff Bengt Nilsson, Borgemestare j Nyköpnigh. Och tryckt i Stockholm, aff Anundh Olufsson, Åår effter Christi mandoms anammelse, 1605.

Lutheri praefationem excipit alia, auctore T. I. S. Sine summariis, sed parall. in marg. Paginae lineis cinctae. Glossae versibus subiectae. Duae col. (Typus in contextu Cicero.)

3947.

3947. 8. K. Davidz Psaltare medh små summarer. Coll. 3. Lärer och förmaner ither inbyrdes medh psalmer, och loffsonger och andeliga wijsor i nådhenne, och sjunger Herranom j idhart hierta. Tryckt j Stockholm aff Olof Olofson, Anno 1619.

Ad calcem: Medh Peter Kruses, Borghares vthi Stockholm, egen bekostnat.

Paginae limbis cinctae. Glossae versibus subiectae. Typus maiusculus.

3948. 9. Thet Nyia Testamentet. Med vtgående Werser, Samt j Bredden Sumarier, och Concordantier. Cum Gratia et Privilegio S. R. M. Sueciæ. Tryckt i Leyden af Jacob Marci M. D. CXXXIII.

Paginae lineis cinctae. In margine addita summaria et parallela. In fine adnectuntur preces et Catechismus. Duae col. Typus nitidus (non pareil.)

3949. 10. Biblia, Thet är all then Helga Skrift på Swensko; Efter Konung Carl then Tolftes Befalning, medh föriga Editioner jämnförd; Summarier, och Marginalier å nyo öfwersedde; Concordantier, och Anmärckninger förökade; Nya Register, och Biblisk Tideräkning inrättade; medh mera, som Företalet närmare vthwisar. Medh Kongl. Maj:ts allernådigsta Frihet. Stockholm, Tryckt hoos sal. Henrich Keysers Enkio, medh egen bekostnad, Åhr 1709.

Thet Nya Testamentet, Joh. I. 17. — Stockholm cet. 1709.

Praemittuntur praefatio Lutheri, effigies Regis Caroli XII, index biblicus chronologia et alia. Lutheri glossae singulis capitibus adiectae. Paginae lineis distinctae. Duae col. (Typus Corpus.) In Suecia haec editio magni aestimatur: quamobrem et rara est et cara.

3950. 11. Biblia, thet är all then Helga Skrifft på Swensko; Efter Konung Friedrich then Förstes Befaling &c. ut in proxime anteced. — mera. Norköping, Tryckt hos Carl Friedrich Broocman, Åhr 1728.

Thet Nya Testamentet, Joh. I. 17. — Norköping, Tryckt hoos Carl Friederich Broocmann, År 1728.

Convenit haec editio cum praecedenti, Praefatio Reineeci Brocmani praemissa. Lineae continuae. Forma maior. (Typus Cicero.)

3951. 12. Biblia, thet är: All then Heliga Skrift, gamla och nya Testamentsens, på Swensko: med förriga accuratesta Editioner jämnförd; uti Summarier och Concordantier noga öfwersedd, och märkeliga rättadt; jemte Fulkomligt Register, og biblisk Tideräkning. Med Kongl. Maj:ts allernådigste Tilstånd. Stockholm, Tryckt hos Lorenz Ludvig Grefing. Med egen bekostnad, År 1757.

Thet

[illegible] Thet nyia Testamentet. — ut No. 3964. — Tryckt i Stockholm, aff Nicolas Wankijf, Kongl. Booktr. Åhr 1673.

Praemissae effigies Regis Caroli XI, eiusque Uxoris, et Comitis M. G. de la Gardie, praeterea index biblicus et index librorum. Paginae lineis distinctae, additis in marg. argumentis et parallelis. Duae columnae. (Petit.)

3969. 30. Biblia. Thet är: all then Helga Skrift på Swenska, med Kongl. Mayts allernådigste Privilegio. Tryckt i Amsterdam af Henrik Keyser, Kongl. Mayts och Acad. Upsal. Boktryckare. Åhr 1688.

Thet nyia Testamentet, Joh. 1. vers 17. Matth. 17. vers 5. Åhr 1688.

Indici Calendarium biblicum praemittitur. Haec editio easdem exhibet figuras, quas antecedens No. 3941. et cuilibet parti tabula aere incisa titali loco praemissa.

3970. 31. Biblia — sine titulo.

Thet nyia Testamentet — ut No. 3968. — Åhr 1688.

3971. 32. Thet nyia Testamentet ex eadem editione ac No. 3970. separatim colligatum.

3972. 33. Epistler och Evangelier vppå Sön- og Helge-Dagar, öfwer hela åhret; den Swenska studerande Ungdomen til nytta och gagn, pa theras egit Moders, latiniska och tyske Språken vtgifne och vtj thetta beqwämte Format, nu nyligen aff trycket vtgångne. Sampt Herr Joh. Heermans Exercitium Pietatis tillagdt. Tryckt i Stockholm, vtj thet af Hans Kongl. Maytt. Allernådigst privilegerade Burchardi tryckieri, Åhr 1694.

Tres columnae. (Typus Cicero.)

3973. 34. Biblia — ut No. 3940. — Stockholm, begynt af Bookföraren G. G. Burchardi 1706. Sedermera hoos Julius Georg Matthiæ, Kongl. Antiquit. Archiv. Booktryckaren, fullbordad, Åhr 1715.

Thet nya Testamentet, eller Jesu Christi wårs Herres och Frälsares Nya Förbund. Tryckt i Stockholm hos G. G. Burchardi, MDCCVII.

Pleraque ut No. 3949. Duae col. (Typus Petit.)

3974. 35. Biblia thet är all then Helige Skrift på Swensko vppå thet högwyrdige Prästerskapets begäran medh samtelige Rijksens Högloft. Ständers samtycke och Kongl. Maij:ts allernådigsta tillstånd efter then stora Kyrkio-bibelen af Åhr 1703. i thenna beqwämliga Format tryckt

3961. 22. Ewangelia och Epistler, som i Swerige på alla Söndaghar, höghtijdher och helghedaghar, sedhwanlighen läses eller siunges om hela Året. Item, Collecterna offuer hela Året, och een Böön effter hwart Ewangelium. Stockholm, Åår 1624.

Figurae rudes insertae. (Typus Evang. Cicero, Epist. Mittel.)

3962. 23. Den Swenska A B C Boken, på thet enfalligaste så stält, at de vanlige Bokstaverne lämpa sigh efter Runerne, och bådhe semias med wår vanlighe Pronunciation. Tryckt i Upsala, af Eskil Matzon, år 1623. (Multa testimonia biblica continet, Sueciae, litteris Runicis nitidissimis exarata.)

3963. 24. Biblia, thet ähr Hela then Helga Schrifft på Swenska, med wtgånde verser sampt i Breeden Concordantier. Cum Privilegio et Gratia S. R. M. Sueciae. Tryckt til Leiden hoss Jacob Marci På eghen bekostnat 1633.

Thet Nyia Testamentet — omnino ut No. 3948.

Titulus aere incisus, quem latina praef. excipit. Paginae lineis distinctae. In marg. summaria et parallela. Duae col. Typus nitidus (Petit.) Hoc exemplum Reginae Christianae fuisse dicitur.

3964. 25. Biblia — sine titulo.

Thet Nyia Testamentet — ut antecedens. — Leiden &c. Ao. 1635.

Summaria et parallela in margine. Duae col. (Typus *non-pareil*.)

3965. 26. Lars Oloffssons Wallii Ungdoms Bibels Första Deel, Om the fem Moses Böcker, Luc. 16. 29. — Tryckt i Upsala, Typis Wallianis, på thet åhret 1636.

3966. 27. Ewangelia och Epistler — ut No. 3961. — Stockholm, Tryckt hoos Ignatium Meurer, medh egen bekostning, Åhr 1643.

3967. 28. Kong Davidz Psaltarn, medh sinå Summarier, Coll. 3. v. 16. — Stockholm, Tryckt hoos Ignatium Meuret, åhr 1654.

Lutheri glossae singulis versibus subiectae. Typus maiusculus.

3968. 29. Biblia; thet är Hela then Helga Skrifft på Swenska, met utgående Verser, sampt i Brädden Concordantier, Thesslikest, ett Register åfwer Evangelia och Epistler på alla Söndager och förnämbste Helgedagar om hela åhret. Såsom ock, then Swenska Psalmboken. — Tryckt i Stockholm, hoos Nicolas Wankijff, Kongl. Booktr. medh egen bekostnat, Åhr 1674.

Thet

3979. 40. Biblia — omnino ut præcedentia — 1754.
Thet nya Testamentet — ut præcedens — 1754.

IN DUODECIMO.

3980. 41. Ett nytt Manuale af 18. Bökers innehåld på nästföliande Bladet antecknade. Stockholm hoos Henrich Keyser 1651.

Forma oblonga. Lineæ continuæ. (Typus Corpus.) Continentur hoc libro Psalterium, Proverbia, Jesus Siracides, oratio Manassis, Evangelia et Epistolae, historia passionis Jesu, ejusdemque resurrectionis. Titulus ære incisus a Wolffgango Hardtmanno.

3981. 42. En Christens gyllende Clenodium, eller Siäle-Skatt, Innehållendes the böcker och Stycken, som på följande blad finnas upptecknade; nu åter på nytt, för theß beqwemligheet skull, aff Trycket uthgången, och med Hg. Sp. Tillöckning aff åthskillige andeliga Psalmer förmehrad; hoos hwilken är tilfogat M. C. Neumans Kärna utaf alla Böner uthi såå Ord. Stockholm, tryckt af Johan Georg Eberdt, Åhr 1690.

Uti præcedens editio, sed forma minori. (Typus Petit.)

3982. 43. Biblia, thet är all then Helga Skrift, Gamla och nya Testamentsens på Swensko: med korta Summarier för hwart Capitel, och fullkomliga Concordantier, förnemligast til the resandes och seglerandes Tienst, i thetta Format, med Kongl. Maj:ts allernådigsta serdeles tilstånd och Privilegio til trycket befordrat. Stockholm, Tryckt hos Joh. Laur. Horrn, Kongl. Maj:ts Antiquit. Archivi Boktr. År MDCCXX.

Thet nya Testamentet — ut supra — MDCCXX.

Forma oblonga. Duæ columnæ. (Typus Non-pareil.)

3983. 44. Wårs Herres och Frälsares Jesu Christi nya Testament, uthi thetta Format upplagd i Stockholm, hoos Benjamin Gottlieb Schneider. Åhr 1729.

Lineæ continuæ. Sine summariis et parallelis. (Typus Corpus et dicta prob. Schwabacher.)

3984. 45. Evangelia och Epistler på alla Söndagar, Högtider och Helgedagar, så som och ther til hörige Collecter och Böner. Tryckt Åhr 1740.

In fine additur historia passionis, item psalmi poenitentiales. Prodiit Holmiæ ex officina Joh. Laur. Horrn.

tryckt och forfärdigad i Stockholm hos Benjamin Gottlieb Schneider, Åhr MDCXXIX.

Thet nya Testamentet, Joh. 1. 17. — Stockholm ut supra — 1729.

Lutheri praefationes et ampla summaria adiecta. Prophetae nova paginarum numero incipiunt. Duae columnae. (Typus Corpus, loca probantia Schwabacher.)

3975. 36. Biblia, thet är all then Heliga Skrift på Swensko; med Hans Kongl. Maj:ts wår allernådigste Konungs, Konung Friedrich then förstas tilstånd. Trykt i Norrköping, hos Carl Friedrich Broocman, Åhr MDCCXXXVII.

Thet Nya Testamentet, Joh. 1. 17. — Norrköping, Tryckt hos Carl Friedrich Broocman, Åhr 1736.

Convenit haec editio cum praecedenti.

3976. 37. Wårs Herras Jesu Christi nya Testament, desslika med Konung Davids Psaltare: med korta Summarier för hwart Capitel och Psalm, samt fulkomliga Concordantier, i thetta Format med Kongl. Maj:ts allernådigsta serdeles tilstond og Privilegio til trycket befordrade. Götheborg, tryckt hos Joh. Ernst Kallmeyer, Kongl. privil. Boktryckare.

Konung Davids Psaltare, med — Kallmeyer 1738.

Lineae continuae: multa parallela adiecta, et brevia Summaria. (Typus Corpus.)

3977. 38. Biblia, thet är all then Helga Skrift, gamla och nya Testamentets, på Swensko. Med korta Summarier för hwart Capitel, och fullkomliga Concordantier, uti thetta beqwäma Format utgifwen. År 1750. Linköping, tryckt hos Gabriel Biörckegren, Linköpings Läns och Stichts Boktryckare.

Thet nya Testamentet Joh. 1. 17. Linköping — År 1750.

Duae col. (Petit.) Reliqua ut in praeced.

3978. 39. Biblia, thet är all then Heliga Skrift, gamla och nya Testamentsens, på Swensko: med åtskilliga Editioner, så wäl til Texten, som til the wanliga Concordantier, jemsöfrd och med korta Capitel-Summarier försedd. — Götheborg, trykt hos Johan Georg Lange, Junior. År 1752.

Thet nya Testamentet, Joh. 1. 17. — 1752.

Convenit haec editio cum praecedenti.

3987. 3. Biblia, se on: Coco Pyhä Raamattu, Suomexi, Alcu-Raamattuin Hebrean ja Grecan jälken wastuudesta ojettu: Esipuhetten, Lucuin sisällepitoin, Yhtäpitäwäisten Raamatun paickain osutuxen, ja lisätyin Registerein cansa, Heb. 4: 12. — Turusa, Prädätty Directeur ildä ja Cuningallisilda Kirjanpräntäjäldä, Suuren Ruhtinanmaasa Suomesa, Jacob Merckellildæ, 1758.

Uusi Testamenti, 2 Cor. 5: 17. — Turusa — ut prius — 1758.

Index biblicus praemissus. Dedicatio auctorem habet Carol. Frid. Menandrum. Titulo tabula annectitur, aere incisa a J. H. Seeliger. Typus et forma [illegible]res quam in antecedenti editione. Duae col. (Ann.)

IN OCTAVO.

3988. 4. Uusi Testamenti, eli Uusi Lijtto, jonga Jumala Jesuxen Christuxen cautta, Meidän, Ihmisten, canssan tehnyt, Ja hänen Apostoleins ja Apetuslastens cautta kirjalliset ylös panna andanut on. Suomaloisen, Wuonna 1683. Turusa Präntätyn Biblian jälken, ynnä tawallisten Epistolain ja Evangeliumein Registerin, ja myös Nyden, Wanhasta Testamentisiä, Epistolain siahan otettuin Textein canssa. Stockholmisa, Präntätty Waldacunnan Historiographin tykönä, Hartwig Gerckenildä, Wuonna 1732.

Lineæ continuæ, versiculi separati, omissis parallelis. (Typus Corpus.)

IN DUODECIMO.

3989. 5. Uusi Testamenti, Joh. Cap. 1. 17. — Präntätty Wuonna 1740.

Conf. de hac editione Baumgarten von merkwürdigen Büchern, Vol. IV. pag. 305. VI. p. 289. IX. p. 305. Frankii theol. histor. Abhandlungen p. 263. Lineae continuae. Typus bonus.

3990. 6. Lasten Paras Tawara: 1. A. b c Kirja; Catechismus, Kysymyxet; P. Raamatun erinomaiset Opetus-Sanat; Athanasiuxen Uscon Tunnustus. Seitzemän C. Davidin Catumus Psalmia, Psal. 19. v. 11. — Rom. 1. v. 16. — Matth. 18. v. 3. — Med Kongl. Maj:ts särskilta nådiga tilstånd. Stockholmisa ja Turusa, Prändätty Directeurildae — ut 3987. — 1751.

Editio invita Minerva impressa. Liber manualis est, qui praeter Alphabetum, Catechismnm al., continet septem Psalmos poenitentiales Davidis.

PLVTEVS XLIII.

BIBLIA LAPPONICA.

IN OCTAVO.

9991. 1. Manuale Lapponicum. Tat lie: Praude-Kiete-Kirieg, Joite mij adnestop, nabmatpn: I. Konuk Dawidin Psaltar. II. Salomoni Pakowaijse. III. Salomoni Sarnotee. IV. Jesus Syrachin Kirie. V. Catechesis D. M. L. Tuln Käte-Pakatusin. VI. Ahte vsa Kircko-Ordnik. VII. Ewangelia ia Epistoleg, Collecte ia Rukolwasa färte Södnopäiwin ia Passe päiwio, pirra Jäge. VIII. Christusen Pisenen Historia. IX. Jerusalemi Hämatemen pirra. X. Ahte vsa Psalm-Kirje. XI. Ahte vsa Rückolwas-Kirie. Mija Armolas Rättik Buda manga, tackatom Same-Kiel, ja sinun Kustetin Kuddeln tryckerom Stockholmis, Henrich Keyser Ludui, Ta Jägen 1648.

Psalterium et Evangelia typo maiori (Doppel-Mittel) reliqua minori (Cicero) impressa.

9992. 2. Manuale Lapponicum, som innehåller Evangelia och Epistler med Collecter och böner, sampt the bruckligeste Psalmer, som i Swerige på alla Söndagar, Högtyder och Helge-Dagar, sedhwanligen läses och siungas öfwer hela åhret. Tillijka med lilla Kyrckoordningen, Christi Pijnos Historia, och några allmenneliga Böner. Transfererat och affsatt på Lappeska Tungomålet, aff *Olao Stephani Graan*, Pædagogo och Predikant i Lyckziele och Uhmå Lappmarck. Stockholm, med Kongl. Maytz befalning. Tryckt aff Nicolas Wankijff, Kongl. Boktr. Åhr 1669.

Typis diversis (in Evang. Doppel-Mittel, in Epist. Mittel)

9993. 3. Ådde Testament h. e. Novum Testamentum (lingua Lapponica) Tryckt Stockholm wid L. Salvius 1755.

3987. 3. Biblia, se on: Coco Pyhä Raamattu, Suomexi, Alcu-Raamattuin Hebrean ja Grecan kielen waskuudesta ojettu: Esipuhetten, Lucuin sisällepitoin, Yhtäpitäwäisten Raamatun paickain osutuxen, ja lisättyin Registerein cansa, Ebr. 4. 12. — Turusa, Prändätty Directeur ildä ja Cuningallisildä Kirjanprändäjildä, Suuren Ruhtinanmaasa Suomesa, Jacob Merckellildæ, 1758.
Uusi Testamenti, 2 Cor. 5: 17. — Turusa — ut prius — 1758.
Index biblicus praemissus. Dedicatio auctorem habet Carol. Frid. Menandrum. Titulo tabula annectitur, aere incisa a J. H. Seeligeri. Typus et forma maiores quam in antecedenti editione. Duae col. (Linteo.)

In Octavo.

3988. 4. Uusi Testamenti, eli Uusi Lijtto, jonga Jumala Jesuxen Christuxen cautta, Meidän, Ihmisten, canssan tehnyt, Ja hänen Apostoleins ja Apetuslastens cautta kirjalliset ylös panna andanut on. Suomalaisen, Wuonna 1683. Turusa Prändätyn Biblian jälken, ynnä tawallisten Epistolain ja Evangeliumein Registerin, ja myös Nyden, Wanhasta Testamentistä, Epistolain sijahan otettuin Textein cansa. Stockholmisa, Prändätty Waldacunnan Historiographin tykönä, Hartwig Gerckenildä, Wuonna 1732.
Lineae continuae, versiculi separati, omissis parallelis. (Typus Corpus.)

In Duodecimo.

3989. 5. Uusi Testamenti, Joh. Cap. 1. 17. — Prändätty Wuonna 1740.
Conf. de hac editione Baumgarten von merkwürdigen Büchern, Vol. VI pag. 305. VI. p. 289. IX. p. 305; Frankii theol. histor. Abhandlungen p. 263. Lineae continuae. Typus bonus.

3990. 6. Lasten Paras Tawara: 1. A. b c Kirja; Catechismus, Kysymyxet; P. Raamatun erinomaiset Opetus-Sanat; Athanasiuxen Uscon Tunnustus. Sexi Herran C. Dawidin Catumus-Psalmia, Psal. 19. v. 11. — Rom. 1. v. 16. — Matth. 18. v. 3. — Med Kongl. Maj:ts särskilta nådiga tilstånd. Stockholmisa ja Turusa, Prändätty Directeurildae — ut 3987. — 1751.
Editio invita Minerva impressa. Liber manualis est, qui praeter Alphabetum, Catechismum al., continet septem Psalmos poenitentiales Davidis.

PLV-

Sanctæ, bonæ, Miraculorum operatricis Lauræ Peczariensis Kyoviæ, editum 1691.

De Typographia in Sa. Spiritus magno Monasterio Pieczarico Lauræ Kijoviæ vid. Bilichni Hist. Ling. Slav. P. II. c. 2. §. 2.

Pieczara, Polonicè idem est quod speluncæ subterraneæ, quales sunt Cryptæ religiosæ Kijovienses, v. Jo. Herbini de Cryptis Kijov. p. 5.

Versio Psalterii hujus planè eadem est quæ in Bibliis Moscuensibus a. 1663. fol. exhibetur. Editio nitida, lineis continuis impressa.

3998. 5. Idem. Въ БИЛНИ: w Вопарщенїа Бга Слока. ã χ̃ кͧи. 1628.

Liber liturgicus potius esse videtur. Volumen magnum, typus maiusculus, lineæ continuæ. A.

3999. 6. Novum Testamentum, Moscuæ 1732.

Typus bonus et nitidus.

In Octavo.

4000. 7. Psalterium Russice, imperante Czaro Petro Alexiewicz editum Moscuæ a. c. 7225 [anno Christi 1716 mense Novembri.

Præmittuntur varia, e. g. fol. 1. Symbolum S. Athanasii. f. 4. Anastasii Antiocheni et Cyrilli Alexandrini Expositio brevis fidei. f. 8. S. Marimi Expositio fidei. f. 12. Instructio de modo orandi Deum et signandi se cruce. f. 24. Quinam Psalmi sint dicendi diebus festis et certis anni temporibus, et quomodo. f. 30. Basilii M. præfatio in Psalterium. f. 33. S. Augustini et f 35. Theodoriti Prologi in idem. f. 36. Quomodo decenter cantandi sint Psalmi, cum precibus eo spectantibus. Fol. denique 38. a. incipit ipsum Psalterium Davidis Prophetæ et Czari (ut ibi audit) finitur f. 235. a. Sequuntur Hymni Mosis, Annæ Matris Samuelis, Precatio Jonæ Prophetæ, III. puerorum in fornace ignito, Hymni Mariæ, Zachariæ &c. &c. fol. 258. Selectus Psalmorum per menses totius anni. f. 281. Dicta SS. Patrum et precationes variæ &c. usque ad finem voluminis.

4001. 8. Novum Testamentum Russicum, Moscuæ 1702.

Typus minusculus bonus. In hac editione qui in antecedenti No. 3999. Apocalypsis in fine post indices et alia additamenta est adiecta, instar libri separati.

PLV.

PLVTEVS XLV.

BIBLIA VINDICA SEV CROATICA SEV DALMATINA.

IN FOLIO.

4002. 1. Biblia, Tu Je, Uſe, Sveto Piſmu, Stariga inu Noviga Teſtamenta, Slovenski, tolmazhene, ſkuſi JVRIA DALMATINA.
Bibel, das iſt, Die gantze heilige Schrifft, Windiſch gedruckt in Wittemberg, durch Hans Krafften Erben, Anno M. D. LXXXIIII.
Lingua Vindica, uti obſervatur in præfatione, non 100 annis ante Bibliorum editionem, ſed 30 tantum chartæ mandari incoepta eſt. Truberus Nov. Teſt. in hanc linguam convertit. Auctor præfationis, nim. Geo. Dalmatinus, tranſtulit (verwindiſcht uti loquitur.) Pentateuchum, Proverbia, et librum Siracidis, et opus excudi curavit.

IN QUARTO.

4003. 2. Der erſt halb Theil des N. Teſtaments mit Glagolitiſchen Buchſtaben von Pr. Truber gedruckt zu Tübingen durch G. Grupenbach, 1562.

IN OCTAVO.

4004. 3. Ta Celi Novi Teſtament Naſhiga Goſpudi Inu Iſuelizharie Jeſuſa Criſtuſa, na dua maihina deilla resdilen, vtim je tiga ſtariga Teſtamenta dopolnene, Summa inu prava Iſlaga, druguzh pregledan inu vkupe drukan, skuſi Primoſa Truberia Crainza Raſtzhizberia.

Matth. XXIIII.

Et prædicabitur (dicit Chriſtus) hoc Evangelium regni in univerſo orbe, in teſtimonium omnibus gentibus, et tunc veniet finis.

Das new Teſtament unſers Herren und Seligmachers Jeſu Chriſti, in zwen klein theil abgetheilt, in welchen des alten Teſtaments Erfüllung, Summa und rechte Auslegung begriffen, zum andernmal überſehen und zuſammen getruckt.

VTIBINGI, M. D. LXXXII.

[illegible] Ta Drugi deil de iſ novi ga Teſtamenta vtim [illegible] drugizh pregledan inu vkupe drukan, od [illegible] Actor. X. — Huic Christo — cum. — Der [illegible] des newen Teſtaments, in dem ſind alle Geſchriften der [illegible] ʒum andern [illegible] ʋnd ʒuſammen gedruckt. VTI-BINGI. M.D.[illegible]

Ad calcem: VTIBINGI. (Signum typographicum.) M. D. LXXXI. (h. e. Tubingae 1581.)

[illegible] Præmittitur epistola Truberi qua Ludo-[illegible] dedicat. scripta 1 Maii, 1582. Hanc excipit [illegible] Truberus ille versionem revidit, sed pauca mutavit, [illegible] Typus latinus: lineæ continuæ: parallela in margine, et summaria addita. Prima pars continetur 617 paginis, et [illegible] Altera [illegible] Titulum huius partis excipit præfatio Vindica Tr[illegible] Ta [illegible] Kratky Nauk od Ynga S. Piſma: denique Ca[illegible] Ta Slovenski Kollendar kir vselei terpi. [illegible] Windiſcher Kalender und andere ſachen dabey VTIBINGI [illegible]

PLVTEVS XLVI.

BIBLIA BOHEMICA.

IN FOLIO.

[illegible] 1. [illegible] (Venetiis [illegible])

Ad calcem: Venetiis [illegible] Petri Lichtenstein Coloniensis Germani. Anno virginei partus. M.D.VI. Die [illegible] Decembris. (h. e. 1506.)

[illegible]

[illegible]

4006. 2. Biblij Czeska w staremmiestie Prazskem wytisstiena. Cum gratia et privilegio Regiae Maiestatis.

Ad calcem: Leta Bozijho Tisycyho Pietistého Dwacátého dewátého: Wstredu pred bo zijm Wstaupenim, Stary tento y Nowy Zakon, kecti a k chwále Bohu Wssemohúcymu, a wssem wernym yazyku, a národu tesskeho k spasyledlnimu wzdelani, o welikau pracy a znamenitym nakladem strzemme Pawola Sewerynа z kapy hory messtenyna stareho mesta Prazskaho, gest wytisstén a Dokonán z toho bud Pán Buoh pochwálen nynij y nawekу wekuow Amen. Anno Domini 1. 5. 2. 9. Quinta die mensis Magio. (h. e. Pragae apud Paulum Severinum 1529.)

Titulus uti in praeced. editione. Summariis lineolae subjectae. Figurae differunt a prioribus. Neque foliorum numeri, neque custodes reperiuntur. N. T. praemittuntur Canones Eusebii. In figuris legitur aera 1528 vel inverso ordine 8251. Duae columnae. (Typis Nicol. Olomuceni.) Haec editio vulgatam latinam sequitur, et ordine est quarta.

4007. 3. Biblj Czeska to gest Kniha wniz se wssecka Pisma Swata Stareho y Noweho Zakona zdrzugi. w nowe wytisstena a wydana lehta, Ssestileho Kralowstwj Maximiliana Krale Czeskeho. W Praze, letha Pane 1556. V Gyrzika Melantrycha. (h. e. Pragae apud G. Melantrych. 1556.)

Titulus manu adscriptus. Addita Marginalia. Figurae recentes optimae. Reliqua conveniunt cum ed. praecedenti. In fine reperitur sigillum typographi, fere ut Frobenianum, literis G. M. inscriptum. Haec editio ordine est octava.

4008. 4. Biblij Czeske. Cum gratia et privilegio serenissimi romanorum, Hugariae, Bohemiae &c. Regis. Anno M D LVII.

Titulus ligno incisus, et eodem signo typographico, quo precedens editio, signatus. Figurae eaedem, quae in illa adfuerunt. Duplex praefatio auctore Giryk Melantrych praemissa.

4009. 5. Biblj — ut No 4007. — wydana. MDCXIII.

Ssesty dil Beblj, totiz, Zakon nowy. Wnemz se zdrzugi kniby a neb psani Ewangelistska a Apposstolske: to gest, Ewangelium S. Matausse, S. Marka, S. Lukasse, S. Jana. Skutkowe swatych Aposstolu. Episstoly St. Pawla, S. Jakuba, S. Petra, S. Jana, S. Judy. Zgrawenj Swatého Jana.

Secundi tomi titulus: Ta Drugi deil de iz noviga Testamenta vtim so vsa Pisma tih Jogrou, drugizh pregledan inu vkupe drukan, od Primosha Truberia. Actor, X. — Huic Christo — cum. Der ander Teil des newen Testaments, in dem sind alle Geschrifften der Apostel, zum anderen übersehen vnd zusammen gedruckt. VTIBINGI, M. D. LXXXII.

Ad calcem: VTIBINGI. (Signum typographicum.) M. D. LXXXI. (h. e. Tubingae 1581.)

Editio rarissima, aeque ac praecedens. Præmittitur epistola Truberi qua Ludovico Duci Würtemb. editionem dedicat. scripta 1 Maii 1582. Hanc excipit index Evangeliorum. Truberus ille versionem revidit, sed pauca mutavit, nec orthographiam corrigere voluit. Typus latinus: lineæ continuæ: paralleli in margine, et summaria addita. Prima pars continetur 615 paginis, et in facie adversa ultimæ paginæ effigies Truberi ligno incisa conspicitur. Altera implet paginas 447. Titulum huius partis excipit præfatio Vindica Truberi; deinde Ta Summa en Kratig Natck od Ysiga S. Pisma: denique Calendarium, indices et al. hoc titulo: Ta Slovenski Kollendar kir vselei terpi, inu ena tabla cet. Windischer Kalender vnd andre sachen dabey VTIBINGI — MDLXXXII.

PLVTEVS XLVI.

BIBLIA BOHEMICA.

IN FOLIO.

4005. 1. Biblij Czeska w Benatkach tisstena, (Benatkach h. e. Venetiis.)

Ad calcem: Uenetiis in edibus Petri Lichtensteyn Coloniensis Germani. Anno virginei partus, M. D. Ui. Die U. Decembris, (h. e. 1506.)

Titulus ligno incisus est, in cuius adversa parte ad calcem præfationis arma triplicia conspiciuntur his litteris inscripta J. H. et W. S. et B. L. Prima pagina præfationis Hieronymianæ, item prima Geneseos limbo cincta. Figuræ ligno incisæ adiectæ textui insertæ. Summaria capitum addita in marg. Additur in fine index Evang. et Epistolarum. (Typi literis Schwabacher.) Editio rarissima.

4006. 2. Biblij Czeſka w ſtaremmieſtie Prazſkem w tyſſtiena. Cum gratia et privilegio Regiae Maieſtatis.

Ad calcem: Léta Božijho Tiſycyho Pietiſtého Dwacátého dewátého: Wſtredu před bo zijm Wſtaupenim, Starý tento y Nowy Zakon, kecti a k chwále Bohu Wſſemohúcýmu, a wſſem wérnym yazyku, a národu čeſkého k ſpaſyledlnimu wzdeláni, s welikau pracy a znamenitým nakladem ſtrzemne Pawla Sewerýna z kapy hory meſſtényna ſtarého meſta Pražſkaho, geſt wytiſſtén a dokonán Z toho bud Pán Buoh pochwálen nynij y nawéky wekuo w Amen. Anno Domini 1. 5. 2. 9. Quinta die menſis Magio. (h. e. Pragae apud Paulum Severinum 1529.)

Titulus uti in præced. editione. Summariis lineolæ ſubiectæ. Figuræ differunt a prioribus. Neque foliorum numeri, neque cuſtodes reperiuntur. N. T. præmittuntur Canones Euſebii. In figuris legitur æra 1528 vel inverſo ordine 8251. Duæ columnæ. (Typis Nicol. Claudiani.) Hæc editio vulgatam latinam ſequitur, et ordine eſt quarta.

4007. 3. Biblj Swata to geſt Kniha wniž ſe wſſecka Piſma Swata Starého y Nowého Zakona zdržugi. w nowe wytiſſtena a wydana kchta Geſtitelo Kralowſkwj Maximiliana Krále Czeſkeho. W Praze, letha Pane 1556. V Gyržika Melantrycha. (h. e. Pragae apud G. Melantrych. 1556.)

Titulus manu adſcriptus. Addita Marginalia. Figuræ recentes optimæ. Reliqua conveniunt cum ed. præcedenti. In fine reperitur ſiglum typographi, fere ut Frobenianum, literis G. M. inſcriptum. Hæc editio ordine eſt octava.

4008. 4. Biblij Czeſki. Cum gratia et privilegio ſereniſſimi romanorum, Hugariæ, Bohemiæ &c. Regis. Anno M D LVII.

Titulus ligno inciſus, et eodem ſigno typographico, quo præcedens editio, ſignatus. Figuræ eædem, quæ in illa adfuerunt. Duplex præfatio auctore Giryk Melantrych præmiſſa.

4009. 5. Biblj — ut No 4007. — wydana. MDCXIII.
Sſeſty dil Beblj, totiž, Zakon nowy. Wnemž ſe zdržugi knihy a neb pſani Ewangeliſtika a Apoſſtolſkà: to geſt, Ewangelium S. Matauſſe, S. Marka, S. Lukaſſe, S. Jana. Skutkowe ſwatych Apoſſtolu. Epiſſtolu St. Pawla, S. Jakuba, S. Petra, S. Jana, S. Judy. Zgraweni Swatého Jana.

Zbožným nábožným a Naučadkem; Lidí o spasení Cyklu Boží upřímně pečujících. Nákladem Samuele Trautmanna w Brehu, Léta Páně M DCC XLV.

Nowý Zákon Pána a Spasytele naſſeho Gežiſſe Kryſta opět s welikau pilnoſtí Prehlidnutý. A w nowě wydaný. Léta Páně M DCC XXXXV. (Halae apud S. Trautmann.)

Titulo tabula præmiſſa ære incisa a Sysang. Forma minor. Duæ columnæ (Typus Cicero.) Vid. Baumgartenii Hall. Bibl. P. II. p. 6. Elsnerum p. 68.

4018. 14. Biblia — uti præcedentia — Zákona, Se wſſj pilnoſtj opět prehledenta, na mnohých miſtech podle ſtarých wydanj bratrſkých ponaprawena y w nowě wydána. W Hále Magdeburſké, nákladem ſyrotčího Domu. Léta Páně M D CC LXVI. (Halae ex orphanotropheo)

Nowý Zákon — ut ſupra — M DCC LXVI.

In Duodecimo.

4019. 15. Nowý Zákon, z Jazyku Řeckého do Ceſſtiny přeložený. Léta Páně 1564.

Summaria non adſunt: loci paralleli adiecti in marg. Lineæ continuæ. (Petit Schwabacher.) Verſio hæc N. T. e græco facta a Blahoslowio.

4020. 16. Salomonis Regis ſapientiſſimi libri duo, Proverbia et Eccleſiaſtes. In gratiam ſtudioſæ juventutis, veræ ſapientiæ appetentis, ſeorſim editi, et bohemica verſione, ut et verſus verſibus, et pæne verba verbis reſpondeant, explicati atque illuſtrati. Pragæ, excudebat M. Daniel Adamus a Veleſlavina, M. D. XXCVI.

Typus in verſ. Bohemica minuſculus, (Petit Schwabacher) in latino contextu maioris formæ eſt. (Cicero).

4021. 17. Manualnjk, to geſt Gaſtka Summa Piſem Swatých obogjho Zákona. w Amſterodamě Léta 1658.

Fragmenta continet e Bibliis excerpta, auctore Comenio. Vid. Elsner. p. 58-61. Titulus ære incisus. Lineæ continuæ (Petit).

4022. 18. Piſma Swatého Nowý Zákon, Pána a Spaſytele, naſſeho Gežiſſe Kryſta, Podlé wzláſſtě wydaných Exemplářůw w Ceſkém Gazyku, s welikau Bedliwoſtí přehlídnutý, A nyní w nowě wydaný. Witiſſtěný w Halle, u Sſtěpána Orbána, Léta Páně MDCCIX.

Vid.

Vid. Baumgartenii Nachrichten P. IV. p. 290. Elsner. p. 81. Versiculi distincti. Forma oblonga. (Typus Schwabacher.)

4023. 19. Nowy Zákon — ut No. 4017. — MDCCXXX.

Vid. Baumgarten l. c. P. IV. p. 292. Observa menda typographica in locis Matth. VII 22. et 2 Cor. IV. 18. Duæ col. (Typus *non pareil.*) Editio curata a Liberda V. D. ministro, impressa Laubanii.

4024. 20. Celý Žaltar — ut No. 4016. — MDCCXXX. (h. e. Psalterium.)

4025. 21. Nowý Zákon Pána a Spasytele našſeho Gežjſſe Kryſta ku kterému Žal'tář a Gesus Syrach přidané ſau, Opět s — ut No. 4015. W Hale Magdeburſké L. Páně 1764. Nakladem Weizenhauzu.

Celý Žaltar — ut No. 4016. — MDCCLXIV.

Ecclesiasticus, a neb, Kniha Gežuſa ſyna Syrachowa, opět s možnau pilnoſtj přehlidnuta, krátkými Summowniký a Concordantyemi zaopatřena. Léta Páně M D CC LXIV.

Forma vulgari; duabus columnis exarata. (Typus Cicero.) Excusa Halae in orphanotropheo.

PLVTEVS XLVII.

BIBLIA WENDICA VEL SORABICA.

IN QUARTO.

4026. 1. Biblia. To je, Zyle Szwjate Piſmo Starebo a Nowebo Sakona, predy do niemſkeje, wot D. Mortena Luthera, nietko pak do lorneje Luziſkeje ſzerſkeje reczeſe wſchitkei ſzwjernoſczu a prozu wot Niekotirych Evangeliſkich Priedarjow pſchelozena.

---

wot Davita Richterja, knihow kupza ſálozena, cziſchczana w Budeſchinj 1728.

E regione legitur titulus germanicus h. m.

Biblia, das ist, die ganze Heilige Schrift Alten und Neuen Testaments, vormahls in die Deutsche von D. Martin Luthern, jezo aber in die Ober-Lausizische Wendische Sprache mit aller Treu und Fleisse von Einigen Evangelischen Predigern übersezt.

Budissin auf Verlag und Kosten David Richters, Buchhändlers.

Prophetae et Nov. Test. novis titulis more Wendicis distinguuntur. In ultima legitur aera 1727. Praefatio germanica versionis historiam enarrat. Hanc excipit alia Wendice, signata a quatuor V. D. ministris, versionis auctoribus, nim. Langa, Jockisch, Böhmer et Waner. Praeterea nobilis femina Gersdorff de hac editione Bibliorum Wendicorum optime merita est. Vetus Test. implet pag. 1518. Novum T. pag. 264 et iterum 174. Epistolae apostolicae titulo proprio breviori inscribuntur. Multa Summaria et parallela adiecta sunt. Duae col. Forma media. Typus mediocris.

In Octavo.

4027. 2. Apostolischer Catechismus, das ist, S. Pauli Epistel an die Römer und an die Galater. In die Ober-Lausizische Wendische Sprache getreulichst übersezet von Michael Frenzeln, Pfarrern zu Postwiz. Auf Kosten einer hohen Freyherrl. Person, Anno M. DC. XCIIII. Budissin, druckts Andreas Richter.

Praefatio germanice, libro praemissa, auctorem habet Frenzelium.

4028. 3. Die Episteln und Evangelia an Sontagen und andern Festen samt der Historien von der Passion &c. auf Verordnung der Stände des Marggrafthumbs Oberlausiz in die Wendische Sprache übersezet und zum Druck gegeben. Budissin verlegts Johann Wilisch, gedruckt bey Andreas Richtern 1695.

Praefatio a quinque V. D. Ministris est subscripta, multaque continet ad grammaticam linguae Wendicae pertinentia. A parte dextera libri legitur textus germanicus, a sinistra versio Wendica. Haec quidem sequitur Lutheri germanicam, sed cum contextu graeco collata est.

4029. 4. Der Psalter Davids auf sonderbare Anordnung zum gemeinen Gebrauch in die Wendische Sprache übersezet und in öffentlichen Druck ausgegeben. Budissin, druckts Andreas Richter, Anno 1703.

Dedicatio ad feminam nobilem de Gersdorf subscripta est a Praetorio, Frenzelio et Ratzio. Praefatio partim grammaticulis est partim historica. A parte dextra libri legitur contextus germanicus, a sinistra wendicus. Typus mainsculus nitidusque.

4030.

4030. 5. Das neue Testament unsers Herrn Jesu Christi in die Ober-Lausizische Wendische Sprache übersezet von Michael Frenzeln. Zittau, druckts Michael Hartmann, MDCCVI.

Spenerus huius editionis curandae consilium Gersdorfiae dedit: Frenzelius autem opere vix absoluto diem obiit a. 1706 annos natus 78. Reliqua historica enarrantur in praefatione. In singulis paginis praemittitur textus wendicus: quem excipit infra contextus germanicus minoribus litteris exaratus. Forma maior. Volumen spissum, cont. pag. 1452.

4031. 6. Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, in die Nieder-Lausizische Wendische Sprache übersezet und zum Druck befördert von Gottlieb *Fabricio*, Predigern in Kahren. Kahren, gedruckt von Joh. Gottlob Richtern 1709.

Dicatum Borussorum Regi. Versiones germanica et wendica e regione sibi oppositae sunt in una eademque pagina, linea ducta separatae.

4032. 7. Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi in die Nieder-Lausizische Wendische Sprache übersetzet und nun zum zweyten mahle zum Drucke befördert von Gottlieb *Fabricio*. Cotbuß, in Verlegung des Autoris. Gedruckt 1728.

Typus et forma praecedenti minores. Eadem Praefatio.

4033. 8. Te Epistole A Szenja Na wschitke nedzule a Snojate day, Jako teijs Historia wot naschego Knesa a Sboznika Jesom Krysta. — — Do Serskeje recze pschelozene. w Budeschini &c.

E regione titulus germanicus legitur h. m.

Die Episteln und Evangelia auf alle Sonntage und Feste, ingleichen Historie von unsers Herrn — — Passion auf Verordnung der Stände, — in die Wendische Sprache übersezet. Budissin, verlegts David Richter, Buchhändler 1733.

Praefatio germanica praemittitur, eadem quae supra in No. 4028. Versio germanica a dextra, Wendica a sinistra legitur. Continet hoc volumen p. 621.

4034. 9. Biblia. To je Zyle Schwiate Pismo Stareho a Noweho Sakona, Predy do niemskeje wot D. Mertena Lethera a potom wot niekotrych Evangelskich Pridariow do hohrneje Luziskeje serkeje recze sewschitkey swiernoszi e prozu pschelozena, Njetko pak wot smolkeji snowehe poredzena a na tajske spraucz wasching snowei Predypolozku wohndana, wot Jan-

Jana Gottfrieda Kühna Pridarja teho Evangeliona w Kluk-schu. w Budeschini pola Dawita Richtarja, 1742.

Ad fidem editionis No. 4026 hac minori forma excusa. Menda tamen prioris editionis hic restituta sunt. Paginarum numero et ordine conveuit haec editio cum Bibliis Cansteinianis. Titulus germanicus non reperitur, sed praefatio germanica, et duplex Wendica, una editoris altera illa quae priori editioni No. 4026 iam praemissa fuerat. Nov. Testamenti titulus specialis exhibet aeram 1741. Duae columnae.

4035. 10. Das neue Testament unsers Herrn Jesu Christi, in die Niederlausitzische wendische Sprache übersetzet von Gottlieb Fabricio, weyl. Kön. Pr. Inspector und Pastor zu Cottbus, fünfte Auflage. Cottbuß, zu finden im Kühnischen Verlag 1775.

Non adest titulus Wendicus. Praefatio eadem quae in editione No. 4031. Prima columna exhibet contextum germanicum, altera Wendicum.

PLVTEVS XLVIII.

BIBLIA POLONICA.

In Folio.

4036. 1. Biblia swieta rel. (Pleniorem titulum refert Ringeltaube Nachricht von Polnischen Bibeln, Danzig 1744. p. 36.

Ad calcem litteris Polonicis additur:

Drukowano w Brzesciu Lietewskim (h. e. Brescia in Lithuania) Rocku Pániskiego, tysiacnego, piecsetnego, szescdziesiatego trzeciego h. e. 1563.

Rarissima est haec versionis Socinianizantis prima editio, splendide in columnis impressa, sumtibus Radziwillianis.

In Octavo.

4037. ... Testáment Páná nászego JESVSA CHRISTVSA. Z ... inskiego y z Greckiego ná Polskie wiernie á sczyrze przeio-

4030. 5. Das neue Testament, unsers Herrn Jesu Christi in die Ober-Lausizische Wendische Sprache übersezet von Michael Frenzeln. Zittau, druckts Michael Hartmann, MDCCVI.

Spenerus huius editionis curandae consilium Gersdorfiae dedit: Frenzelius autem opere vix absoluto diem obiit a. 1706 annos natus 78. Reliqua historica enarrantur in praefatione. In singulis paginis praemittitur textus wendicus: quem excipit infra contextus germanicus minoribus litteris exaratus. Forma maior. Volumen spissum, cont. pag. 1452.

4031. 6. Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, in die Nieder-Lausizische Wendische Sprache übersezet und zum Druck befördert von Gottlieb *Fabricio*, Predigern in Kahren. Kahren, gedruckt von Joh. Gottlob Richtern 1709.

Dicatum Borussorum Regi. Versiones germanica et wendica e regione sibi oppositae sunt in una eademque pagina, linea ducta separatae.

4032. 7. Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi in die Nieder-Lausizische Wendische Sprache übersetzet und nun zum zweyten mahle zum Drucke befordert von Gottlieb *Fabricio*. Cotbuß, in Verlegung des Autoris. Gedruckt 1728.

Typus et forma praecedenti minores. Eadem Praefatio.

4033. 8. Te Epistole A Szenja Na wschitke nedzule a swojate day, Jako teijz Historia wot naschehe Knesa a Sboznika Jesom Krysta. — — Do serskeje recze pschelozene. w Budeschini &c.

E regione titulus germanicus legitur h. m.

Die Episteln und Evangelia auf alle Sonntage und Feste, ingleichen Historie von unsers Herrn — — Paßion auf Verordnung der Stände, — in die Wendische Sprache übersezet. Budissin, verlegts David Richter, Buchhändler 1733.

Praefatio germanica praemittitur, eadem quae supra in No. 4028. Versio germanica a dextra, Wendica a sinistra legitur. Continet hoc volumen p. 621.

4034. 9. Biblia. To je Zyle Schwiate Pismo Stareho a Noweho Sakona, Predy do niemskeje wot D. Mertena Lethera a potom wot niekotrych Evangelskich Pridariow do hohrneje Luziskeje serkeje recze sewschitkey swiernoszi e prozu pschelozena, Aletko pak wot smolkeju snowehe poredzena a na taiske sprawee wasching snowei Predygeju wohudana, wot

Jana

4046. 11. Nowy Testament — — — w Lipsku w Drukarni Breytkopfowey, Roku Pansk. 1727. (Lipsiæ apud Breitkopfium.

4047. 12. Idem w Lipsku 1728. (Ringeltaube dedit titulum pleniorem. Lipsiæ apud Breitkopfium prodiit.)

4048. 13. Evangelia und Episteln auf Sonntage und Feste &c.
Ewangelie i Lekzcye &c.
Königsberg. Gedruckt und verlegt in der Reusnerischen Buchdruckerey 1733.
Lineæ continuæ.

4049. 14. Cały Psałtarz Proroka a Krale S. Dawida w Rytmy wywedeny w nowe teď R. Chwale Bozi. Leta Pane 1736. W Lipsku Nakładem se a Samuele Benjamina Waltera.
Psalterium hocce adiectum est libro cantionum polonico, ibidem exarato a. 1737.

4050. 15. Biblia Swieta &c.
Roku 1738. w Krolewcu (Königsberg) i Kosztem swoim Jan Henryk Hartung.
Præmissa præfatio Schulzii polonica.

4051. 16. Nowy Testament Pana Naszego Jezusa Chrystusa: Greckiego iezyka na Polski pilnie i wiernie przełożony. w Lipsku w Drukarni Breitkopfowey, Roku Panskiego 1749. (Lipsiæ ap. Breitkopfium.)
Bene in columnis impressum.

4052. 17. Biblia Sacra, To iest Wszystkie Ksiegi Starego i Nowego Przymierza; — — a teraz podlug Edycyi Halskiey Roku 1726 przedrukowane. w Brzegu Slaskim, w Drukarni Jana Ernesta Trampa. Roku Panskiego MDCCLXVIII. (Briegæ, apud J. E. Trampa.
Typus minor præcedenti. Duæ columnæ. Tabula ære incisa et præfatio Tuardii polonica præmittuntur.

In Duodecimo.

4053. 18. Nowy Testament Pana naszego Jezusa &c. W Brzegu Slaskim 1708. (Briegæ, apud Gottfriedum Gründer. Forma oblonga.).

19. Nowy Testament — — Z Psałterzem Dawidowym &c. W

W Krolewcu 1740. Literami i Nakładem Hartungowskim. (Regiomontani apud Hartung.)

4055. 20. Nowy Testament — — A z Psalterzem Dawidowym J z Xiąszka Jezusa Syracha. W Krolewcu 1755. Literami i Nakładem Hartungowskim. (form. oblonga.)

PLVTEVS XLIX.

BIBLIA LITHVANICA.

IN QUARTO.

4056. 1. Novum Testamentum Lithuanicum. Magno studio in idioma Lithuanicum versum, atque genio loquendi Lithuanorum. In regno Prussiæ, ac in magno Ducatu Lithuaniæ accommodatum à pure Lithuanis cum præfatione de versionibus script. S. in linguas cuique genti vernaculas Bernhardi von Sanden, D. Sen.

Naujas Testamentas Lietuwisskas rel. D. Sen. Karalawzu e Josspaustas nug Potamkû Reuzniraus, Metu 1701.

Titulus manu adscriptus est. Prodiit argentorati apud Reusnerum.

IN OCTAVO.

4057. 2. Naujas Testamentas Musû Pono Jezaus Kristaus, ir Psalteras Dawido Lietuwißkay ir Wokißkay, ant Malonningiauso Prusû Karalaus Issakimo Iß naujo sutaßytas, su kiekwieno Perskirimo trumpu Pranekimmu, ir reikalingu Pazenklinimu tû wariû zodziû, kittoso Perskirimmosa randamû. Karaláuczuje, Mete 1727.

Das Neue Testament Unsers Herrn Jesu Christi, und der Psalter Davids Deutsch und Litthauisch, auf hohen allergnädigsten Befehl Ihro Königl. Majestät in Preussen aufs neue übersetzet, mit Jedes

... Capitels kurtzen Summarien auch beygefügten nöthigen Pa... Königsberg, verlegts Christoph Gottfr. Eckart, 1727.
... in oppositi sunt et duabus paginis contenti.

... Der Psalter Davids Deutsch und Litthauisch, mit jeden Psalms ... Summarien.

... Dawido Lietuwißkay ir Wokischkay, su Kiek... Psalmo trumpu Praneßimmu. Karaláucʒuje, Me... 1728 (Regiomonti).

... 4. Biblia. Tai esti: Wissas Szwentas Raßtas, Seno ir ... Testamento, Pagal Wokißka Perguldina D. Mar... Luteraus, Su kiekwieno Perskyrimo trumpu Prane... ßimmu, ir reikalingu Paʒenklinnimû tû paczû Zodʒu, kur... Perskyrimose raudomi, Nû kellû Mokytojû Lie... Lietuwißkay perguldytas. Karaláucʒuje, 1735. Raß... issiauskas pas Jona Endriki Artunga, o parduodamas pas Pilippa Kristupa Kanteri.

... prima Bibl. Lithuanicorum, quae cum praefatione D. Quandtii prodiit, impressa Regiomonti apud Hartung.

... 5. Naujas Testamentas, musû Pono bey Ißgannytojo Jesaus Kristaus, Lietuwißkay, su kiekwieno Perskyrimo trumpu Praneßimmu ir reikalingu Paʒenklinnimu tû paczû Zodʒu, kittose Perskyrimose randannugû. Karaláucʒuje, (h. c. Regiomonti) 1749. Parduodamas pas Pilippa Kristupa Kanteri.

... 6. Biblia. Tai esti: Wissas Szwentas Raßtas, Seno ir Naujo Testamento, Pagal Wokißka Perstattima D. Martino ..., Su kiekwieno Perskyrimo trumpu Praneßimmu, ... gu Paʒenklinnimu tu paczû Zodʒû, kurrie kittose ... randomi, Nû kellû Mokytokû Lietuwoj Lie... perstattytas, Jr antra Karta ißspáustas. Kara... (h. c. Regiomonti) 1755. Randamas pas Pilippa ... Kanteri. —

Secun-

Secunda editio Quandtii. In omnibus his editionibus Bibliorum N. T. specialem titulum habet, in quibusdam, etiam Prophetarum volumen. De bibliis Lithuanis vid. Hasmani Nachrichten von der Uebers. der h. S. in andre Sprachen edit. 2. p. 131 f. Freytagii analecta de libris rarior. p. 118. al.

PLVTEVS L.

BIBLIA LETTICA.

IN QUARTO.

4062. 1. Tas Jauns Testaments Muhsu Kunga Jesus Kristus, Jeb Deewa Swehtajs Wahrds, Kas Ichs ta Kunga Jesus Kristus Peedsimschanas no teem Swehteem Preezas-Mahzitajeem un Apustuleem usrakstihts. Cum Gratia et Privilegio S. R. M. S. Riga, Gedruckt durch Johann Georg Wilcken, Königl. Buchdr. Im Jahr M DC LXXXV. (h. e. Novum Testamentum Lettice, Rigæ impressum a J. G. Wilken; a. 1685.)

Biblia Lettica ad fidem context. originalis translata sunt: Lithuanica autem, quæ supra recensuimus, ad versionem germanicam Lutheri. Vid. neue Lettische Postille. 1746. 4to. in præfat. Hallische Anzeigen 1749. pag. 103. 104.

4063. 2. Ta Swehta Grahmata Jeb Deewa Swehtais Wahrds, Kas Preeksch un pehz ta Kunga Jesus Kristus swehtas Peedsimschanas no teem swehteem Deewa-Zilweckeem, Praweescheem, Ewangelisteem jeb Preezas-Mahzitajeem un Apustuleem usrakstihts, Tahm latweeschahm Deewa Draudsibahm par labbu istaisita. Riga, Gedruckt bey Johann Georg Wilken, Königl. Buchdrucker, M DC LXXXIX.

Tee Praweeschi wissi Latwiski. Riga, Gedruckt bey Johann Georg Wilcken, Königl. Buchdrucker, Im Jahr 1689.

Tas Jauns Testaments Muhsu Kunga Jesus Kristus, Jeb Deewa Swehtajs Wahrds, Kas Pehz ta Kunga Jesus Kristus, Peedsimschanas no teem Swehteem Preezas-Mahzitajeem un Apustuleem usrakstihts. Cum Gratia

 et

Jedes Capitels kurtzen Summarien auch beygefügten nöthigen Parallelen. Königsberg, verlegts Christoph Gottfr. Eckart, 1727.

Tituli e regione sibi oppositi sunt et duabus paginis contenti.

4058. 3. Der Psalter Davids Deutsch und Litthauisch, mit jeden Psalms kurtzen Summarien.

Psaltaras Dawido Lietuwiszkay ir Wokischkay, su Kiekwieno Psalmo trumpu Praneszimmu. Karalauczuje, Mete 1728. (Regiomonti.)

4059. 4. Biblia, Tai esti: Wissas Szwentas Rasztas, Seno ir Naujo Testamento, Pagal Wokiszka Perguldina D. Martino Luteraus, Su kiekwieno Perskyrimo trumpu Praneszimmu, ir reikalingu Pazenklinnimu tû paczû Zodzu, kurrie kittose Perskyrimose raudomi, Nû kellû Mokytojû Lietuwoj' Lituwiszkay perguldytas. Karalauczuje, 1735. Rasztais isspaustas pas Jona Endriki Artunga, o parduodamas pas Pilippa Kristupa Kanteri.

Editio prima Bibl. Lithuanicorum, quae cum praefatione D. Quandtii prodiit, impressa Regiomonti apud Hartung.

4060. 5. Naujas Testamentas, musû Pono bey Iszganntojo Jezaus Kristaus, Lietuwisskay, su kiekwieno Perskyrimo trumpu Praneszimmu ir reikalingu Pazenklinnimu tû paczû Zodzû, kittose Perskyrimose randannugû. Karalauczuje, (h. e. Regiomonti) 1749. Parduodamas pas Pilippa Kristupa Kanteri.

4061. 6. Biblia, Tai esti: Wissas Szwentas Rasztas, Seno ir Naujo Testamento, Pagal Wokiszka Perstattima D. Martino Luteraus, Su kiekwieno Perskyrimo trumpu Praneszimmu, ir reikalingu Pazenklinnimu tû paczû Zodzû, kurrie kittose Perskyrimose randomi, Nû kellû Mokytojû Lietuwoj' Lietuwiszkay perstattytas, Ir antra Kartą isspaustas. Karalauczuje, (h. e. Regiomonti) 1755. Randamas pas Pilippa Kristupa Kanteri. —

Secun-

Neuvermehrtes und verbessertes Lettisches Hand- zu finden; I. sechshundert und vierzig geistreiche und ., theils verbesserte in wohlklingende Reime gebrach- ses seel. Hrn. Superintendenten Heinr. Adolphi ver- yes Gebet-Buch auf alle Zeiten und Fälle, wie auch t sel. Hrn. Lic. Georg Mancelio übersetzte kleine Cate- t nebst den dreyen Haupt-Symbolis, nicht weniger Sonn- und Fest-Tags-Evangelia und Episteln auch die Geburt, des Leidens, Sterbens, Auferstehung und Jesu Christi, imgleichen die Geschichte von der sicht- ng des heil. Geistes und von der Zerstörung Jerusa- len und zur erwünschten Erbauung der Curländischen n Lettischen Gemeinen ausgegeben und zum Druck bef Joachim Baumann, Superintendenten der Herzogthü- d und Semmgallen ꝛc. Königsberg, druckts und ver- n Heinrich Hartung, 1754.

mes Jauna un pilniga Dseesmu-Grahmata, rel. rgas Pilsfahtā Pruhſchôs, no Jahna Indrikka a, To gaddu, kad rakſtija 1754. pehz Jeſus nſch.

PLVTEVS LI.

BIBLIA EHSTONICA.

In Quarto.

ije Issanda Jesusse Kristusse Wastne Testament, (h. e. Novum nentum) Echt Jummala Pöhä Sönna, Kumb Perröst Js- Kristussa Sündmist pöhist Ewangelistist nink Apostlist om ülles- etu. Cum Gratia et Privilegio S. R. M. Sveciæ. Riga, Ge- t durch Johann Georg Wilcken, Königl. Buchdr. Im Jahr LXXXVI.

iblia integra Ehsthonica, sequenti titulo inscripta: Piibli Ramat, keik se Jummala Sanna, mis Pühhad Jummala Mehhed, kes

et Privilegio S. R. M. Sueciæ. Riga, Gedruckt durch Johann Georg Wilcken, Königl. Buchdr. Im Jahr MDCXXXV.

Integrum Bibliorum corpus, Lettice.

In Octavo.

4064. 3. Die Sprüche Salomonis in die Lettische Sprache gebracht, durch Georgium Mancelium, Semgall. S. S. Th. Licentiatum et Professorem &c. Symbol. Serviat omne Deo studium, fremat orbis et orcus, Rumpatur Momus, sat placuisse Deo. Zu Riga, Gedruckt durch vnd in verleg. Gerhard Schrödern, 1637.

4065. 4. Tas Jauns Testaments Muhsu Kunga Jesus Kristus, Jeb Deewa Swehtajs Wahrds, Kas pehz ta Kunga Jesus Kristus Peedsimschanas no teem Swehteem Preezas-Mazitajeem un Apustuleem usrakstihts. Riga, Bey Samuel Lorentz Frölich, Anno 1730.

Novum Testamentum Letticum. Convenit cum edit. Regiæ impressa a. 1685 supra No. 4063. eandemque habet præfationem. Figuræ insertæ.

4066. 5. Biblia, tas irr: Ta Swehta Grahmata, jeb Deewa Swehti Wahrdi, Kas preeksch un pehz ta Kunga Jesus Kristus swehtas Peedsimschanas no teem swehteem Deewa-Zilwekeem, Praweescheem, Ewangelisteem jeb Preezas-Mahzitajeem un Apustuleem uzrakstiti, Tahm Latweeschahm Deewa Draudsibahm par labbu isdaisita. Kensbergâ, drikkehts pee Jahna Indrika Artunga, 1739.

Tas Jauns Testaments Muhsu Kunga Jesus Kristus, Jeb Deewa swehti Wahrdi, Kas pehz ta Kunga Jesus Kristus Peedsinschanas noteem swehteem Preezas-Mahzitajeem un Apustuleem usrakstisti. Koenigsbergâ, Drikkehts pee Jahna Jnrika Artung, Gaddâ 1739. (h. e. Regiomonti apud Hartung.)

4067. 6. Salamona Sakkamu Wahrdu in Sihraka Gudribas Grahmatas. Jkweenam Lattweeschu Zilwekam par Mahzibu in Labbumu schahdôs Kakstôs eespeestas. Kensbergâ, Drikkehts pee Jahna Jndrika Ardunga. Gaddâ 1754. (h. e. Proverbia Salomonis, et liber Siracidis, Regiomonti apud Hartung 1754.)

4068. 7. Curländisches Neuvermehrtes und verbessertes Lettisches Handbuch, darinnen zu finden: I. sechshundert und vierzig geistreiche und theils ganz neue, theils verbesserte in wohlklingende Reime gebrachte Lieder, II. des sel. Hrn. Superintendenten Heinr. Adolphi verbessertes Lettisches Gebet-Buch auf alle Zeiten und Fälle, wie auch III. der von dem sel. Hrn. Lic. Georg Mancelio übersetzte kleine Catechismus Lutheri nebst den dreyen Haupt-Symbolis, nicht weniger auch IV. die Sonn- und Fest-Tags-Evangelia und Episteln auch die Geschichte der Geburt, des Leidens, Sterbens, Auferstehung und Himmelfahrt Jesu Christi, imgleichen die Geschichte von der sichtbaren Sendung des heil. Geistes und von der Zerstörung Jerusalems zum Besten und zur erwünschten Erbauung der Curländischen Evangelischen Lettischen Gemeinen ausgegeben und zum Druck befördert von Joachim Baumann, Superintendenten der Herzogthümer Curland und Semmgallen ꝛc. Königsberg, druckts und verlegts Johann Heinrich Hartung, 1754.

Kursemmes Jauna un pilniga Dseesmu-Grahmata, rel. Kensbergas Pilsfahtā Pruhschôs, no Jahna Indrikka Artunga, To gaddu, kad rakstija 1754. pehz Jesus Peedsimsch.

PLVTEVS LI.

BIBLIA EHSTONICA.

IN QUARTO.

4069. 1. Meije Issanda Jesusse Kristusse Wastne Testament, (h. e. Novum Testamentum) Echt Jummala Pöhà Sönna, Kumb Perröst Jsusse Kristussa Sündmist pöhist Ewangelistist nink Apostlist om ülleskirjotetu. Cum Gratia et Privilegio S. R. M. Sveciæ. Riga, Gedruckt durch Johann Georg Wilcken, Königl. Buchdr. Im Jahr M DC LXXXVI.

4070. 2. Biblia integra Ehsthonica, sequenti titulo inscripta: Piibli Ramat, se on keik se Jummala Sanna, mis Pühhad Jummala Mehhed, kes

Pühha Waimo läbbi juhhatud, Wanna Seädusse Ramatusse Ebrea Kele ja Ue Seadusse Ramatusse Kreka Kele essite on ülleskirjotatud, müüd agga hopis, Jummala armo läbbi, meie Eesti-Ma Kule Essimest korda üllespandud, ja mitme sündsa sälmiga ärraseletud. Essimesses otsas on Ueks ja maenitsus nende heaks, kes Jummala sanna omma hinge kasfuks püüdwad luggeda Tallinnas, Trükkis sedda Jakob Joan Kölna, 1739. Aastal.

Prophetae et N. T. titulis specialibus inscribuntur.

In Octavo.

4071. 3. Meije Issanda Jesusse Kristusse Wastne Testament, Ehk Jummala Pühhä Sönna, Kumo Perräst Issanda Jesusse Kristusse Sündmist pühhist Ewangelistist nink Apostlist om üllestirjotetu. Riga, Bey Samuel Lorentz Frölich, Anno 1727.

4072. 4. Ewangeliummit Nink Epistlit koggona Aasta lebbi, Ma Kele kirjotut. Tallinnas, Trükkis omma Warra nink Kulloka Christow Prendeken, 1700. Aastal. (Tallinnas est civitas *Reval.*)

PLVTEVS LII.

BIBLIA HVNGARIA.

In Quarto.

4073. 1. *Szent* Biblia. Az-az Istennek O és Uj, Testámentomában Foglaltatott egész Szent Irás, Magyar Nyelvre Fordittatott Károlj Gáspár által. Es mostan Hetedszer é nagyob formában ritettetrem á Francziai nótákra rendelt Soltárkönyvvel együtt Kiboesáttatott á Hatodszor nyomtattatott példa szerint. Cassellben, Ingébránd János Költsege által 1704. Esztendöben. (h. e. Cassellis ap. J. J. Közège 1704.)

Continet hoc volumen integrum Vetus Testamentum. De Bibliis Hungaricis leg. Riedereri Nachrichten zur Kirchen-, Gelehrten- und Bücher-Geschichte P. II. pag. 1. ad 31.

In Octavo.

4074. 2. Magyar Biblia Avagy, Az O és Uj Testamentom könyreiböl álló tellyes Szent Irás à Magyar nyelven. Mellyet A' Sido Chàldeai és Görög nyelrekböl Magyar nyelvre forditott es minden résʒ közönséges Summa' ját és réſzeit meg-mutató marginalis jegy: zeſekkel meg-világoſitott. Comáromi C. György S. I. M. D., és D. P. M. DC. LXXXV. Eſztendöben.

Additur Psalterium Metricum.

4075. 3. Szent Biblia rel. ut No. 4073. formában kibotſattatott. Nyomtattatott Ultrajectumban Anſelmus Muntendam Altal 1730. eſztendoben. (Ultraiecti ap. A. Muntendam.)

4076. 4. A' Mi Urunk Kriſtusnak Uj Testamentoma Görög nyelrböl Magyarrá forditatott A' meg nem másólt Augustana Confeſſio ſzerint való Gyori Ekleſianak moſtani Predikatora) Torkos András által. Némelly Jól térökhök pedig, kiknek nerek az életnek könyrében irra ragynak, költségekkel nyomtattatott Wittembergában Scheffler Dávid János az ott ralt Academianak könyrnyomtatója által 1736. eſztendöben. (h. e. Novum Testamentum Wittebergae apud Davidem Janos 1736.)

4077. 5. Szent Biblia rel. ut ſupra formában kibotſattatot. Nyomtattatot Ultrajectumban W. Reers. Janos. Altal 1737. eſztendöben. (Ultrajecti, apud W. Reers Janos 1737.)

4078. 6. Szent Biblia, ut ſupra. Es moſtan, e' kis formában Leg-Elö-Ször, az elébbeni nyomtatáſokban eſet betübéli hibaktól megtiſztittatta, 's a Parallelus-loktuſoknak, avagy azoknak a Sz. Irásbéli hellyéknek, mellyek ez avagy amaz Sz. Irásbéli hely alá rilágoſitás avagy magyarázatnak okà-ért fel-jegyeztetni ſzoktak, nagy ſzorgalmatoſsággal lett meg-riſgálta táſokkal 's meg-bötitteteſekkel, magok tulagdon költségekkel ki-nyomtattatott, Sz. N. P. I. és T. F. Az Istén' Anya-ſzent-egy-háza' javát tellyes eröre l munkalkodni kiránó, 's annak ſzolgálattyára kéſzülo ſzemellyek által. Nyomtattatott Baſileában, Im-Hof Rodolf János által, CIↃ. IↃ. CCLI. Eſztendöben. (Baſileae ap. Im-Hof, 1751.)

4079. 7. Szent Biblia rel. a' baſilei editio Szerént ezen új formában ſzórúl ſzora ki-botsáttatott. Lipſiában Löve Antal Poſonyi CIↃ IↃ CCLXXVI.

PLVTEVS LIII.

BIBLIA WALLICA.

IN OCTAVO.

4080. 1. Y BIBL CYSSEGR-LAN. Sef yr Hen Destament A'r Newydd. 2 Tim. III. 16. 17.

Printiedig yn Llundain (h. e. Londini) gan Charles Bill, a Thomas Newcomb, Printwyr, 1689.

Testament Newydd Ein Harglwydd an Hiachawdwr Jesu Grist. Printiedig 1690.

Llyfr y Psalmau (Metrice) waith Edmund Prys. Printed — — 1690.

Addita parallela. Desideratur praefatio et numerus paginarum. Typus minusculus, forma maior.

4081. 2. Y Bibl CYSSEGR-Lan. cetera ut supra.

Printiedig yn LLUNDAIN gan Joan Basged ac Asseins MDCCXVII.

Testament Newydd — — Printiedig — — MCCXVII.

Llyfr y Psalmau, Printiedig ros John Baskett, 1717.

Praemittitur huic editioni: Llyfr Gweddi Gyffredin.

(Liber Liturgicus, uti in Bibliis Anglicanis expressus ibidem 1718.)

Chronologia et alia Bibliis praefiguntur. Duae col. Sine numero paginarum.

4082. 3. Y Bibl Cyssegr-Lan, Sef Yr Hen Destament a'r Newydd. Printiedig yn Llundain gan Joan Basged ac Asseins, 1727.

Novum Testamentum, et Psalterium Metricum, et ante Biblia liber Liturgicus eodem modo 1727. Forma minor.

4083. 4. Y Bibl CYSSEGR-Lan Sef Ur Hen Destament a'r Newydd. Caergrawnt, (h. e. Cantabrigiae.) Printiedig gan Joseph Bentham, MDCCXLVI.

Volumen II. continet librum Liturgicum, Apocrypha, Novum Testamentum et Psalterium Metricum.

...ma maior. Duae col. typus nitidus.

IN

IN DUODECIMO.

4084. 5. Novum Testamentum Wallicum sed caret titulo, hinc ignota est aera.

PLVTEVS LIV.

BIBLIA HIBERNICA.

IN QUARTO.

4085. 1. Biblia Hibernica litteris suis propriis exarata, et voluminibus duobus colligata, impensis Rob. Boyle edita. Londini ex officina Eberingthami, 1681.

PLVTEVS LV.

BIBLIA LINGVA CANTABRICA SIVE BERRIENSI.

VVLGO *DES BASQVES.*

IN OCTAVO.

4086. 1. Jesus Christ Gure Jaunaren Testamentu Berria — Rochellan. Pierre Hautin, Imprimiçale 1571.

Novum Testamentum Bascicum, dicatum Reginae Jeanne D'Albert, a Joanne de Liçarrague de Briscous. Dedicatio gallice scripta. Loci paralleli in marg. et in fine summaria, indices et alia adduntur. Editio rarissima, laudata ab Lorckio in historia biblica P. I. p. 38. A.

PLVTEVS LVI.
BIBLIA INDIA.

In Quarto.

... wanneetu panatamwe.

...VM GOD Naneeswe Nukkone Testament Kah Wonk ... Testament Ne — — noh asoowesit Joh. Eliot. (h. e. Biblia ... translata a Jo. Eliot.) Cambridge. Printeuoop nashpe ... Green, M DCC XXXV.

... Wuttestamentum Nul-Lordumum Jesu Christ Nuppo... wattuaeneumum. (h. e. Novum Testamentum.) Cambridge ... for the Propagation of the Gospel among the Indians in New-England 1680.

... duae columnae. Forma minor.

... vol. ut supra. Cambridge, Printeuoopnashpe Samuel ... 1663.

... Wuttestamentum Nul-Lordumum Jesus Christ. Cambridge ... Printed by Samuel Green and Johnson MDCLXI.

... Psalterium metricum.

BIBLIOTHECAE
BIBLICAE LORCKIANAE

PARS V.

APPENDICES CONTINENS.

ALTONAE,

LITTERIS C. C. ECKSTORFF.



APPENDIX I.

LIBROS APOCRYPHOS V. ET N. TESTAMENTI SEORSIM EDITOS CONTINENS.

IN QUARTO.

4089. 1. Το των Βιβλιων μερος ὁ ἑβραϊστι γραφεν ουχ᾽ ευρισκεται. Bibliorum pars graeca, quae Hebraice non invenitur. Antverpiae ex off. Christophori Plantini, M. D. LXXXIV.

Continet libros Tobiae, Judith, Baruchi, epistolam Jeremiae, additamenta libr. Danielis & Estherae, Salomonis σοφιαν, & Siracidis atque tres Maccabaeorum libros, omnes graece.

4090. 2. Σοφια Σειραχ sive Ecclesiasticus, graece ad exemplar Romanum & latine ex interpretatione J. Drusii cum castigationibus sive notis eiusdem —— Franekerae, excudebat Aegidius Radaeus —— clↄ. Iↄ. XCVI.

Versio latina in margine addita legitur: variae lectiones infra textum reperiuntur, & in fine castigationes Drusii & notae.

4091. 3. Sacrarum Homiliarum Thematicarum e Sapientia παραινετῳ sive Ecclesiastico Jesu filii Sirach, centum & septuaginta dispositiones — quibus praefixus liber Siracidis Graecus cum variis lectionibus e diversorum Exemplarium collatione decerptis — autore M. *Wolfg. Melchiore Stiffero* — Lipsiae, impensis Simon. Hubneri, M. DC. LXXVI.

In fine singulorum capitum libri Siracidis subiiciuntur variae lectiones. Typus maiusculus, nitidus. A.

4092. 4. Liber Hasmonaeorum qui vulgo prior Machabaeorum, graece ex editione Romana & Latine ex interpretatione J. Drusii cum notis sive commentario eiusdem. Accessit disputatio Alberici Gentilis J. C. ad eundem librum. Franekerae, exeud. Aegidius Radaeus — 1600.

Eodem modo dispositus, quo N. 4090.

4093. 5. טוביה

Caret haec editio alio titulo. Sequenti pagina legitur. Epistola hebraica Osualdi Schreckenfuchsii ad Sebastianum Munsterum. Deinde incipit liber Tobiae hoc speciali titulo inscriptus. זה ספר טובי בן טוביאל בן חנניאל rel. omnia punctis vocalibus animata. — Pars est vel additamentum operis Grammatici Basileae a. 1544 editi, id quod ex collatione huius libelli cum integro opere apparet. Temere, uti videtur, anno 1542 tribuitur hoc opus grammaticum ab Imbonato, le Longio, Wolfio. A.

4094. 6. בֶּן סִירָא Sententiae morales ben Syrae vetustissimi authoris Hebraei, qui a Judaeis nepos Hieremiae prophetae fuisse dicitur, cum succincto commentario.

Tobias hebraice ut is adhuc hodie apud Judaeos invenitur, omnia ex Hebraeo in latinum translata — per *Paulum Fagium*. Isnae M. D. XLII.

Tobiae liber speciali iterum titulo inscribitur h. m. ספר טוביה בלשון עברי rel. Una pagina textum hebr. altera e regione latinam exhibet versionem. Hebraica omnia vocalium notis animata sunt. A.

4095. 7. Sapientia Salomonis una cum scholiis, *Petro Nannio Alemariano* interprete — Froben. MDLII.

4096. 8. Die Weisheit Salomonis, an die Tyrannen, verdeutscht durch M. Luther. Wittemberg 1. 5. 2. 9.

Typus Suabacensis.

4097. 9. Dye Bücher dye bey den alten vnder Biblische geschrifft mit gezelt sind, auch bey den Ebreern nit gefunden. Neuwlich widerumb durch Leo Jud. verteuschet. (Signum typographi.)

Ad calcem: Getruckt zu Straßburg by Wolff Köpphel vff den neunden tag des Herbstmons, im jar M. D. XXIX.

4098. 10. Das Buch so in der Lateinischen Bibel genant wird, das vierte Buch Esdrae vnnd bisher in der deutschen Sprach weinig gelesen ist, itzo in dieselbe versetzet vnd mit kurtzen Summarien, auch nützlichen Schollis erkleret. Sampt einer Vorrede — durch M. *Johannem Assenburgium*, Scholae Tangermundensis Rectorem. Gedruckt im Jahr 1598.

Textui praemittuntur summaria capitum, subiiciuntur Annotationes. A.

4099.

4099. 11. Das Buch so: rel. ut antec. — Joh. Assenburgium — Gedruckt im jahr 1600.

Eadem omnino editio est quam antecedens, mutato tantum & recuso titulo. A.

4100. 12. Das vierdte Buch deß Propheten Eßdrä, darinnen als in einem Spiegel, der gantzen Welt Anfang, Fort- und Außgang ersehen wird. Allen verstendigen vnd frommen Menschen, in dieser letzten betrübten Zeit, zu einer trewen Warnung in Druck befördert. Zum andernmahl gedruckt zu Hall in Sachsen bey — Christian Bißmarks im Jahr 1620.

Versio differt ab antecedenti.

4101. 13. Het Boec der Wysheit: mitsgaders het Boec Ecclesiasticus, Jesu des Zoons Syrach. *Van nieus, in Duytscher ende Fransoyscher Sprake tsamen gebracht* — Le livre de Sapience, avecq l'Ecclesiastique de Jesus, filz de Syrach. *Nouvellement mis en Flaman & Fransois.* — A Rotterdam, chez Jean Waesberge — 1621.

Hollandica versio typo hollandico excusa est, gallica latino. Duae columnae.

4102. 14 ספר יצירה id est, Liber Jezirah, qui Abrahamo Patriarchae adscribitur, una cum commentario Rabi Abraham F. D. super 32 semitis sapientiae, a quibus liber Jezirah incipit. Translatus & notis illustratus a Joanne Stephano Rittangelio. — Amstelodami apud Joa. & Jodocum Janssonios, M. DC. XLII.

4103. 15. Testament und Abschrifft der zwölf Patriarchen, der Söhnen Jacobs, wie ein jeder vor seinem End seine Kinder gelehret — auch wie ein jeder insonderheit von Christo durch den Prophetischen Geist (klärer denn das Licht) zeuget. — Auß dem gedruckten Menradi Molteri vnd Augustini Lantzkroni (hundert und dreyzehn Jahr alten Exemplar) neulich verdolmetschet. — Im Jahr Christi M. D. XLIV.

Est alii libri, nescio cuius, appendix ut ex praefatione his plaiulis praemissa apparet. A.

4104. 16. De Testamenten der xii. Patriarchen Jacobs Kinder, von — Les Testaments des douze Patriarches filz de Jacob. — T'Hantwerpen by Jan Trognelius. Anno 1580.

4105. 17. Fragmentum libri Henochaei supposititii de Egregoris. Ex Eusebianis Scaligeri & Oedipo Kircheri recensitum, f. l. & a. (tria tantum folia.)

4106. 18. Historia Christi Persice, conscripta, simulque multis modis contaminata a *P. Hieronymo Xavier* Soc. Jesu Latine reddita & Animadversionibus notata a Ludovico de Dieu. Lugduni Bat. ex off. Elsevirian. Ao. clɔ Iɔ CXXXIX. (Persice & Latine.)

4107. 19. Historia S. Petri persice, conscripta, simulque multis modis contaminata. Latine reddita & brevibus Animadversionibus notata a Ludovico de Dieu. Lugd. Bat. clɔ Iɔ CXXXIX.

4108. 20. **Euangelium Nicodemi Domini nostri ihesu christi discipuli de eiusdem passione. In lege et prophetis fundatum ex antiquissimis libris extractum bene correctum et nouiter impressum.**

Duas plaiuas, vel 12 folia tantum continet. Aera deest: sed typus antiquissimus est. A.

4109. 21. Arabica historia Josephi — Fabri lignarii. Liber apocryphus ex codice Manuscripto regiae Bibliothecae Parisiensis nunc primum arabice editus, nec non versione latina & notis illustratus a *Georgio Wallin* Sueco. Lipsiae litteris Andreae Zeidleri, M DCC XXII.

Arabica punctis animata sunt.

4110. 22. Pauli Apostoli ad Laodicenses epistola, Latine & Germanice edita, studio & opera *Stephani Praetorii*. Adiecta sunt fragmenta Apostolorum & Patriarcharum Testamenta pio lectori non injucunda futura. Hamburgi anno M. D. XCV.

Reiman in bibl. Theol. p. 231. 232. de autore refert: "Omnia, quae imprimi curavit, opuscula, Fisco adiudicata, ipse autem errantes suas opiniones v. c. hanc epistolam esse genuinam. a. C. 1600 revocare compulsus est."
Omnia latine & germanice duabus columnis exarata sunt. Complectitur libellus 10 tantum folia. A.

4111. 23. Epistolae duae apocryphae, altera Corinthiorum ad Paullum apost. altera Paulli apost. ad Corinthios quae dicitur periisse. Ex codice Manuscripto Armenico integro nunc primum editae separatim, graeceque ac Latine versae, & additis Guilielmi atque Georgii Whistoniorum notis, praefatione & Animadversionibus auctae a Joh. Bened. Carpzov. Helmstadii excudebat Vidua B. Paull. Diet. Schnorr. (a. 1776.)

IN

IN OCTAVO.

4112. 24. Codex Pseudepigraphus veteris Testamenti, collectus castigatus, testimoniisque, censuris & animadversionibus illustratus a *Joh. Alb. Fabricio*, SS. Th. D. — Hamburgi & Lipsiae sumptu Christ. Liebezeit, 1713.

4113. 25. Codex Apocryphus novi Testamenti, collectus castigatus, testimoniisque, censuris & animadversionibus illustratus a *Joh. Alb. Fabricio*. Editio secunda emendatior & tertio tomo aucta. Hamburgi sumptu viduae Beni. Schilleri, 1719. Volumina 2.

4114. 26. Codex Pseudepigraphus veteris Test. — *J. A. Fabricii.* Edit. 2. locupletior. Hamburgi 1722. Vol. 2.

4115. 27. Ej. Codex Apocryphus novi T. Hamburgi 1722. Editio 2. emendatior & auctior. Volum. 2.

4116. 28. Sententiae Jesu Siracidae, graece summa diligentia & studio singulari editae, cum necessariis annotationibus *Joachimo Camerario* Pabebergen. autore. Basileae per Joannem Oporinum. *In fine*, Basileae ex officina Joannis Oporini, anno salutis humanae M. D. LI. mense Augusto.

Ad calcem subiiciuntur adnotationes & index. A.

4117. 29. Sententiae Jesu Siracidae, graece summa diligentia & studio singulari editae, cum necessariis rel. *Joachimo Camerario* — autore — Basileae per Joannem Oporinum. *Ad calcem*, Basileae ex officina Joannis Oporini, anno salutis humanae M. D. LV. Mense Januar.

Convenit cum editione antecenti, fideliter denuo hoc anno recusa. Utraque editio nitida. A.

4118. 30. Salomonis liber sapientiae ad Tyrannos, vere aureus, & omnium bonorum lectione dignissimus. Ex graeco in latinam linguam conversus & argumentis & annot. illustratus a Nicolao Selneccero. Lips. Joh. Rhamba, M. D. LXVIII.

4119. 31. Sententiae Jesu Siracidae, graece summa diligentia & studio singulari editae, cum necessariis Notationibus *Joachimo Camera.* Pabep. autore. Lipsiae anno M. D. LXVIII.

Ut antecedentes editiones Camerarii. [illegible]

[illegible]

4120. 32. Ecclesiasticus seu Sapientia Jesu Siracidae, liber numquam satis laudatus, collatione optimarum utriusque linguae editionum illustratus & Graece ac Latine editus ad usus scholarum puerilium, studio & opera *Matthiae Bergii Brun.* Helmstadii excudebat Jacobus Lucius anno M. D. LXXV.

4121. 33. Sapientia Sirachi sive Ecclesiasticus. Collatis lectionibus variantibus membranarum Augustanarum vetustissimarum & 14 praeterea exemplarium. Addita versione Latina vulgata ex editione Romana. Cum notis *Davidis Hoeschelii* — Augustae Vindelicorum apud Joan. Praetorium M. DC. IV.

Textum graecum excipit versio latina; in fine adduntur variantes lectiones & adnotatiunculae. A.

4122. 34. Bibliorum pars graeca, quae hebraice non invenitur, cum interlineari Interpretatione Latina ex Bibliis Complutensibus deprompta. Ex officina Plantiniana Raphelengii 1612.

Latina versio interlinearis minutiss. litteris exarata est. Form. maj.

4123. 35. Liber Tobiae, Judith, oratio Manassae, Sapientia, & Ecclesiasticus, graece & latine cum dictis Scripturae Parallelis, Tabulis Synopticis Heideggeri & Prolegomenis M. *Joh. Alberti Fabricii* —. Orationi Manasseae subjecta est duplex poetica Metaphrasis & ad calcem Ecclesiastici duplex Alphabetum Ethicum Ben Sira. Franc. & Lipsiae apud Christoph. Wohlfart 1691.

4124. 36. Οἱ ἀπόκρυφοι βίβλοι Libri veteris Testamenti apocryphi omnes. Graece ad Exemplar Vaticanum emendatissime expressi. Accedit Oratio Manassis & Prologus incerti auctoris in Ecclesiasticum. Franc. ad Moenum typis & imp. Balth. Christ. Wusti M. DC. XCIV.

Duae columnae. Typus minusculus. Form. major.

4125. 37. Libri apocryphi graece. Sine titulo.

Titulum numquam habuisse videtur hic libellus: incipit enim pagina 1. & signatura A. 1. Continet autem librum Esdrae I. libros Tobiae, Judith, Estherae, Sapientiam Salom. & Siracidis, librum Baruchi, Jeremiae epistolas, preces trium virorum, Susannae, Belis & Draconis historiam, denique 3 libros Maccabaeorum, omnia duabus columnis impressa. A.

4126. 38. Sophia Salomon, das ist, das Buch der Weisheit Salomonis mit Summarien, variantibus Lectionibus, wie auch [illegible] teutschen Anmerkungen — und nebst einer Vorrede Sr. Hochwürden, Hrn. Jo-

hann

Hanß Adam Steinmetzes — herausgegeben von Gottfr. Schuband. Magdeb. und Leipzig — 1733.

Graece, cum adnotationibus germanicis.

4127. 39. טוביה Tobias, cum versione & annotationibus Munsteri. Historia Tobiae per *Sebastianum Munsterum* iuxta Hebraismum versa. Una cum scholiis. — Basileae, per Henricum Petri, mense Augusto anno M.D.LVI.

Hebraice (sine punctis) & latine duabus columnis e regione oppositis: additis in fine adnotationibus.

4128. 40. Historia Tobiae per *Sebastianum Munsterum* iuxta Hebraismum versa. Unà cum scholiis eiusdem Interpretis. Basileae per Henrichum Petri anno M.D.LXIII.

Dispos[illegible] editio.

4129. 41. ספר יהושע בן סירא (h. e. Liber Josuae fil. Siracidis.) Sequitur titulus longus Rabbinicus & germanicus, qui ultimus h. m. infit, Ein mächtig schön Sepher, das, welche gemacht hat Jehoschua ben Jehozadek der Cohen Gadol &c. &c. נדפס ע״י יוסף מארשן שנת עשרת חסד ל׳ h. e. Excusus a Josepho Marschan anno Jud. 472. aerae vulgaris 1712.

Continet librum Siracidis a Judaeis in sermonem Judaeo-germanicum conversum, atque litteris Judaico-teutonicis exaratum.

4130. 42. Libri apocryphi, Tobias, Judith, Baruch, Fragmenta ex Esther & Daniele. Interprete *Victorino Strigelio*. Epistola dedicatoria inscribitur, Heidelbergae anno Christi 1569.

Glossae in marg. additae.

4131. 43. Liber Jesu Syrach, ex germanica translatione D. Martini Lutheri, latine redditus per *Justum Jonam*. Vitembergae. ex officina literaria Petri Seitz. Anno 1542.

4132. 44. Liber Jesu Syrach, ex germanica translatione D. Martini Lutheri latine redditus. Per *Justum Jonam*. Lipsiae anno MDLXIII.

4133. 45. Sententiae Jesu Syracidae, addita explicatione *Davidis Chytraei*. Witebergae excudebat Joh. Crato, anno M.D.LXV.

4134. 46. Sententiae Jesu Syracidae, addita explicatione *Davidis Chytraei.* Witebergae excudebat Joh. Crato, anno M.D.LXVI.

4135. 47. Sapientia Jesu filii Sirachi, sive liber de universa virtute, interpretatione Latina expositus a *Joach. Camerar.* cum quorundam locorum notatione. Lipsiae anno M. D. LXVIII.

4136. 48. Liber Jesu Sirach rel. ut 4131. per *Justum Jonam.* Luneburgi typis Andreae Michaelis — M.DC.XXIII.

4137. 49. Le livre de Tobie avec des reflexions morales — & des notes critiques — par le P. A. J. *de la Neuville.* à Vienne chez J. Th. de Trattnern MDCCLXXIII.

4138. 50. Apocrypha, das sind Bücher: so nicht der heiligen Schrifft gleich gehalten: und doch nützlich und gut zu lesen sind, D. Mart. Luther. Wittemberg M.D.XXXV.

In fine: Gedruckt zu Magdeburg, durch Hans Walther.

- Editio typo Suabacensi excusa, & figuris ornata.

4139. 51. Apocrypha, das sind Bücher *rel.* D. Martinus Luther. M.DC.VIII.

In fine: Gedruckt zu Erfurdt, durch Jakob Sachsen ꝛc.

4140. 52. Jesus Syrach zu Wittemberg verdeudscht. Martin Luther. M.D.XL.

In fine: Gedruckt zu Wittemberg, durch Peter Seitz.

4141. 53. Jesus Syrach. Deudsch. Marth. Luth. Wittemberg ſ. anno.

In fine: Gedruckt zu Leipzig, durch Jacobum Berwaldt.

4142. 54. Das dritte Buch Maccabeorum, eine schöne herrlich Historia, ser tröstlich wider alle Tyrannen — itzt erst verdeudscht durch D. Joachim Lirembörger, Physicum der Stadt Colberg, mit einer Vorrede, zur erklerung dieses Buchs. Wittemberg 1554.

In fine: Gedruckt zu Wittemberg, durch Veit Creutzer. 1554.

4143. 55. Jesus Syrach. Deudsch. Mart. Luth. M.L. Wittemberg 1558.

Omnes hae edd. typo Suabacensi exaratae.

4144.

4144. 56. Jesus Syrach, zu Wittenberg verdeutscht. In eine newe vnd richtige ordnung gebracht, durch Georgen Lauterbach. Nürnberg M.D.LXXI.

4145. 57. Jesus Syrach, deutsch — In eine neue und richtige Ordnung gebracht. Durch Georg Lauterbach. Gedruckt in Verlegung Georg Endters — Nürnberg 1615.

4146. 58. Das Buch der Weisheit Salomonis, aus den Grund-Text auffs neue übersetzt, mit gleichen Schriftstellen, variantibus Lectionibus nöthigen Anmerkungen — versehen. Durch Einige Liebhaber der H. Schrifft. Halle — Waisenhaus MDCCV.

4147. 59. Jesus Sirach, teutsch, durch D. Johann Dietenberger aufs neu nach den Biblischen Text verfertigt. Sambt einer kurzen Vorrede J. Jacobi Rabus. Neyß — bey Joseph Schlögel 1737.

4148. 60. Das Buch der Weisheit Salomonis, aus dem Grundtext aufs neue übersetzet rel. ut No. 4146. Durch einige Liebhaber der H. Schrift. 2te Auflage. Halle — Waisenhaus 1739.

4149. 61. Die Weisheit Jesu Sirachs, aus dem Grundtext rel. Durch Einige Liebhaber der H. Schrift. Halle ibid. MDCCVI.

4150. 62. Das Buch Jesus Sirach, verdeutscht, von D. Martin Luther. Zum Gebrauch der Schulen im Herzogthum Braunschweig und Lüneburg. Wolfenbüttel — bey Bortsch Wittwe. 1749.
Loca insignia lineolis rubris sub vocibus conspicuis, indicata sunt a typographo.

4151. 63. Das Buch Jesus Sirach, verdeutscht von D. Martin Luther, rel. ut anteced. Braunschweig — im Waysenhause 1753.
In hac altera editione insigniora loca maioribus litteris exarata sunt.

4152. 64. De Böke, Welckere men in der Hebreischen Bibeln nicht findet, vnde van den olden Veders tho der hilligen Schrifft nicht gerekent, sunder Apocryphi genömet worden. D. Mart. Luther. Mit Vlith vth der Biblien Gedrücket, tho Magdeborch by Hans Walther M.D.XXXV.

4153. 65. Apocrypha. Dat synt Böker, de der hilligen Schrifft nicht gelick geholden, vnde doch nütte vnde gudt tho lesende synt — D. Martin Luther.
In fine: Gedruckt tho Magdeborch dorch Michael Lotther. Anno 1555.

3154. 66. Apocrypha. Dat synt rel. ut antec. D. Mart. Luther. M.D.LXXVII.

In fine: Gedrücket tho Magdeborch, dorch Wolffgang Kirchner.

4155. 67. Jhesus Syrach, welcker ym Latin Ecclesiasticus genömet wert. D. Mart. Luther. Vpt nye vth der Biblien. Gedrücket tho Magdeborch, dorch Hans Walther.

In fine: Gedrücket tho Magdeborch dorch Hans Walther M.D.LIV.
Epitome & loca parallela in margine.

4156. 68. Jhesus Syrach, welcker rel. ut anteced. D. Mart. Luther. — Gedrücket tho Magdeborg, dorch Paul Donat, In vorlegginge Ambrosy Kirchners im Jahr 1593.

4157. 69. Jesus Syrach, welcker im Latin Ecclesiasticus genömet wert. D. Mart. Luther. Gedrücket tho Rostock, by Christoph. Reusner Anno 1606.

4158. 70. Jesus Syrach, welcker rel. ut anteced. ibid. bye Augustin Ferbern Anno 1618.

4159. 71. Sapientia. De Wyssheit Salomonis, an de Tyrannen. D. Mart. Luther. Vth der Biblien gedrücket dorch Hans Walther M.D.XLV.

4160. 72. Sapientia. De Wyssheit Salomonis, an de Tyrannen. D. Mart. Luther. Vth der Biblien gedrücket dorch Hans Walthers eruen M.D.LXI

4161. 73. Het Bock Tobias. Met korte verklaringen op de duystere plaetsen. Te Brussel by de Compagnie MDCCVIII.

Finito libro Tobiae continua serie sequuntur libri Judithae, Estherae & Jobi. A.

4162. 74. Den tredie Partis af det gamle Testamentis Bogger anden Deel, J hvilcken ere Apocrypha, — Igiennem sente med Flid, efter det Grekiske oc Latinske Spraack. Prented i Kiøbinghafn, Aar 1647.

Summaria capitibus praemissa. Scholia & loca parall. in marg. forma oblonga.

4163.

4163. 75. Jesus Syrach. Sine loco & anno.

In fine: Tryct i Magdeborch hoss Hanss Walther M. D. XLI.

Loca parallela in marg. Versio est Peter Tidemanni, uti sequens editio No. 4164. A.

4164. 76. Salomonis Wysheb til Tiranner, fordensket aff Peter Tidemand.

In fine: Trict i Magdeborg hoss Hanss Walther M. D. XLI.

Adiiciuntur in fine post epigraphen arma regni Daniae, ligno incisa, & deinde preces pro avertenda pestilentia.

Apocrypha,

quae Bibliis addi non solent.

4165. 77. Abrahami Patriarchae liber Jezirah sive Formationis mundi, Patribus quidem Abrahami tempora praecedentibus revelatus, sed ab ipso etiam Abrahamo expositus Isaaco rel. Vertebat ex Hebraeis & commentariis illustrabat 1551 ad Babylonis ruinam & corrupti mundi finem *Guilielmus Postellus*, Restitutus. Parisiis, vaeneunt ipsi authori — 1552.

4166. 78. Das Testament derer zwölff Patriarchen, der Söhne des Ertz-Vaters Jacobs — zum Druck befördert von — Stein. Hamburg gedruckt 1714.

4167. 79. Der Psalter Salomonis verdeutschet, nebst einigen Glossen und Anmerkungen durch J. M. S. P. P. zu N. Leipzig verlegt von Fried. Lanckischens Erben. Anno 1716.

4168. 80. De tolff Patriarchers Jacobs Sønners Testamenter. — Fordansket aff Hans Mogenssøn. — Prentet i Kiøbenhaffn hos Henrich Waldkirch Anno M. D. XXVI.

4169. 81. De tolff Patriarckers Jacobs Sønners Testamenter. — Fordansket af Hans Morgensøn. Kiøbenhafn, Trykt hos N. Just Høgs Efterleverske Aar 1701.

4170. 82. Collection d'Anciens Evangiles ou monumens du premier siecle du Christianisme, extraits de Fabricius, Grabius & autres Savans. Par l'Abbé B****. A Londres MDCCLXIX.

Continet fragmenta L. Evangeliorum, Evangelium de nativitate Mariae, Protevangelium Jacobi, Evangel. infantiae, Evangelium Nicodemi, & alia. A.

4171. 83. Apocrypha: hoc est narrationes de Christo, Maria Joseph, cognatione & familia Christi, extra Biblia: apud veteres tamen graecos scriptores — reperta (inserto etiam Protevangelio Jacobi, graece, in oriente nuper reperto, necdum edito hactenus) — edita graecolatine a *Michaele Neandro* — Basileae.

In fine: Basileae ex officina Joannis Oporini, anno salutis humanae M. D. LXIV. mense Febr.

4172. 84. Protevangelium sive de natalibus Jesu Christi & ipsius matris Virginis Mariae, sermo historicus diui Jacobi minoris — Evangelica Historia, quam scripsit beatus Marcus, Petri apostolorum principis discipulus — Vita Joannis Marci Evangelistae — per *Theodorum Bibliandrum*. Basileae.

In fine: Basileae ex off. Jo. Oporini — M. D. LII.

Cum locupletissimo indice graeco-latino in Evangelium Marci.

4173. 85. Arabicum Evangelium Infantiae, vel liber apocryphus de infantia Servatoris. Ex Manuscripto edidit, ac Latina versione & notis illustravit *Henricus Sike*. Traiecti ad Rh. M. DC. XCVII.

Arabice sine punctis, cum vers. lat. e regione addita, subiectis adnotat.

4174. 86. Evangelium Nicodemi, oder historischer Bericht von dem Leben Jesu Christi rel. Hamburg gedruckt mit sel. Georg Königs Schriften.

4175. 87. Das Testament der zwölf Patriarchen — Hamburg bey Conrad König 1738.

4176. 88. Epistolae aliquot illustres, graves & eruditae extra bibliorum canonem licet, Apostolicae tamen ac piae — ab ipso scilicet Christo, Paulo, rel. — editae. — Harum quaedam paucis adeo, hoc est, vix novem retro annis in arca Saxea, sub terram defossae, in sacrario aedis divi Petri urbis Lemouicae recens repertae sunt. M. D. XXIX.

In fine: Augustae Vindelicorum per Alex. Weyssenhorn anno — sesquimillesimo XXIX.

4177. 89. Novi Testamenti Apocrypha, oder: Etlicher Lehr-Jünger des Herrn und Apostolischen Männer Send-Briefe — In Capitel und Vers abgetheilt und in Format eingerichtet, daß solche Reitzens Uebersetzung des N. T. können beygefüget werden. Büdingen bey Regelein 1733.

4178. 90. Epistolae duae apocryphae altera Corinthiorum ad Paullum Apost. altera

altera Paulli apost. ad Corinthios red. ut No. 4111. a *Joh. Bened. Carpzov.* Editio altera auctior. Lipsiae apud Ulric. Christ. Saalbachium MDCCLXXVI.

IN DUODECIMO.

4179. 91. Βιβλοι αποκρυφοι, hoc est, libri apocryphi Veteris Testamenti graeci. Ad fidem optimarum editionum denuo recensiti & in usum iuvuentutis φιλελληνος emendate expressi. Halae — sumt. orphanotrophei MDCCXLIX.

Duae col. typus minor.

4180. 92. Jesus Sirach, Tamulice.

4181. 93. Idem liber. Tamulice. Alia editio.

4182. 94. Liber Jesu Sirach, multo quam vulgo planiore & dexteriore versione latine redditus, & in Locos communes redactus. Psal. 89. Beatus populus qui scit iubilationem. M.D.LXIII.

In fine: Impressum Noribergae apud Joannem Montanum & Ulricum Neuberum anno Domini M. D. LXIII.

4183. 95. Das Buch Jesus Syrach. Von der geistlichen Hauszucht, oder Regulae Vitae — Helmstädt, gedruckt durch Jacobum Lucium. Anno 1600.

Paginae limbis rubris cinctae sunt. Forma minor.

4184. 96. Jesus Sirach, welcher in Latein Ecclesiasticus genannt wird, verdeutscht durch D. Martin Luther. Freybergk in Meissen, bey Georg Beuthern, im Jahr 1659.

Titulus bicolor limbo cinctus. Non adsunt numeri versiculorum.

4185. 97. Das Buch Jesus Sirach, darinnen von geistlicher Hauszucht und Bürgerlichen Tugenden gehandelt wird Verdeutschet durch D. Martin Luther. Stade bey Johann Diederich Reussen 1717.

4186. 98. Das Buch Jesus Sirach, darinnen rc. Flensburg bey Vogeln 1719.

4187. 99. Das Buch Jesus Sirach, welches in Latein Ecclesiasticus genennet

wird, verdeutschet durch D. Martin Luther. Auffs neue mit Fleiß übersehen — Regenspurg druckts — Christian Gottlieb Seiffart 1752.

4188. 100. Das Buch Jesus Sirach, welches im Latein Ecclesiasticus genannt. — Durch D. Martin Luther. Wolffenbüttel druckts Christian Bartsch. s. a.

4189. 101. Jesus Syrach. Sine titulo. Ad calcem: Tho Lübeck, dörch Johan Balhorn gedrücket. Sapientia. Die Wißheit Salomonis an de Tyrannen rel. Ad calcem ut supra.

4190. 102. Jesus Syrach tho Wittemberge vordüdschet. Martin Luther. Up dat Nye mit Flyte gedrücket vth der Biblien. Gedrücket tho Dörtmund dorch Albert Sartor. Im Jar M. D. LXI.

4191. 103. Jesus Syrach. Welcker im Latein Ecclesiasticus genömet werdt. D. Mart. Luther. Upt nye vth der Bibel gedrücket tho Lemgo, dorch Conrad Grothen Erben. M. D. LXVIII.

Typo Suabacensi.

4192. 104. Jesus Syrach, welcker im Latyn Ecclesiasticus genömet wert. Hamborch, gedrücket vnde vorlegget dorch Hans Mosen. Im Jahr, 1627.

Typo Suabacensi.

4193. 105. Jhesus Syrach oc Tobiæ Bog, paa Danske. Prentet i Lybeck hoss Laurentz Albrect — Anno Christi M.D.CII.

4194. 106. Jhesus Syrach paa Danske. — Prentet i Kiöbenhaffn, Aff Salamone Sartorio, B. Aar 1636.

4195. 107. Jesus Syrach paa Danske, men i Latin kaldet Ecclesiasticus — Först udi en god Orden paa Tydske Sprog sammen skrefven af Georgio Lauterbach og nu — bekostet af Christian Geertzen — Prentet hos Conrad Hartvig Neuhof. Aaar 1687.

Additur in fine liber Tobiae.

4196. 108. Jesus Syrach, J Latin kaldet Ecclesiasticus — af Lauterbach, Oc nu med Flid paa Danske udi en Ny oc rictig Orden tilhobesamlet. Kiøbenhavn trykt hos N. Daniel Eichhorns Efterlefverske. Aar 1696.

4197.

4197. 109. Jesus Syrach rel. Af Lauterbach, Og nu rel. Kiöbenhavn Trykt — af Joh. Jacob Bornheinrich, Aar 1700.

Est editio antec. a. 1696. fideliter denuo recusa. A.

4198. 110. Jesus Syrach rel. af Lauterbach, Oc nu med Flyd rel. Kiöbenhavn trykt hos Julius Franz Klug Aar 1705.

4199. 11 Evangelischer Bericht von dem Leben Jesu Christi, welches Nicodemus, ein Rabbi — beschrieben, wie er es selbst gesehen rel. So dann auch die erschrecklichen Straffen und Plagen der 12 Jüdischen Stämme. Achte Auflage. Chemnitz 1769 bey J. D. Stössels Erben.

APPENDIX II.

PARAPHRASES POETICAS BIBLIORUM

CONTINENS.

1. Polyglottae.

IN OCTAVO.

4200. 1. שושסי חכמת האלהים, Flores sapientiae divinae ex Epistolis & Evangeliis dominicalibus & festivalibus anniversariis in gratiam & usum piae iuventutis delibati. Ebraice, Graece, Latine & Danice contexti a M. Halvardo Gunario Noruego in collegio Asloensi S. S. Th. lectore. Matth. 6. — Rostochii, typis Stephani Myliandri. Anno M. D. XCVI.

Ad calcem: Rostochii Steph. Myliander excudebat. Anno M. D. XCVII.

Praemissa arma Danica & praefatio metrica ad regem Daniae Christianum IV.

2. Ver-

2. Versiones graecae poeticae.

IN OCTAVO.

4201. 2. ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΠΑΥΛΟΥ ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΠΡΟΣ ΤΙΤΟΝ ΜΕΤΑΦΡΑΖΟΝΤΟΣ ΑΥΤΗΝ ΒΕΡΝΑΡΔΟΥ ΜΕΛΕΘΡΑΙΟΥ ΑΠΟ ΣΤΑΔΗΣ.

4202. 3. Vaticinium de morte & gloriosa Resurrectione Jesu Christi salvatoris & redemptoris nostri ex 53. capite Esaiae translatum. In honorem Rev. Patris Pietate & Virtute praestantis, D. Georgy Kreuteri, Monasterii Vualckrodensis Abbatis, Musarum hospitis & studiorum patroni fidelissimi. A Matthia Furero Northusano. Vittebergae, Johannes Crato excudebat, anno M.D.LXX.

4203. 4. ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ ΠΑΣΧΟΝΤΟΣ ΛΥΤΡΟΝ ΚΟΣΜΟΣΩΤΗΡΙΟΝ Paraphrasis Sacrosanctissimae historiae Passionis & Mortis Domini ac Saluatoris nostri Jesu Christi, Carmine Heroico graeco scripta. A Petro Vinstorpio, Haffniensi. Vitebergae Johannes Crato excudebat Anno M.D.LXXVI.

Adnotationes in margine. In fine legitur epigramma in auctorem.

4204. 5. ΑΣΚΗΜΑ Poëticum ἑλληνιςὶ καὶ ἀυτοχεδιαςὶ de Monomachia seu certamine Regis & Prophetae Davidis — cum Goliathe — desumptum ex 17. Cap. lib. 1 Samuelis, addita in carminis coronide interpretatione πνευματικῇ cet. Conscriptum a M. Guilielmo Geissusio Witzenhusano Hasso. Magdeburgi, Typis Andreae Bezelii. Anno M.DC.XI.

4205. 6. ΤΟΥ ἉΓΙΟΥ ΙΩΑΝΝΟΥ ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΚΑΘΟΛΙΚΗ ΠΡΩΤΗ ΜΕΤΑΦΡΑΖΟΝΤΟΣ αὐτὴν ΒΕΡΝΑΡΔΟΥ ΜΕΛΕΘΡΑΙΟΥ, ΑΠΟ ΣΤΑΔΗΣ διὰ ςίχων ἡρωϊκῶν. Hoc est, in Epistolam Divi Joannis priorem catholicam metaphrasis exarata a Bernardo Meletraeo Stadensi Versibus heroicis. Hamburgi, excudebat Paulus Langius. Anno cIↄ IↄC XXIII.

4206. 7. ΔΑΒΙΔΗΣ ΕΜΜΕΤΡΟΣ sive Metaphrasis libri Psalmorum graecis versibus contexta. Per Jacobum Duportum Cantabrigiensem, Regium graecae linguae Exprofessorem D. P. Cantabrigiae, Excudit Joannes Field — 1666.

IN

IN OCTAVO.

4207. 8. ΝΟΝΝΟΥ ΠΟΙΗΤΟΥ ΠΑΝΟπολίτου μεταβολὴ τοῦ κατὰ Ἰωάννην ἁγίου εὐαγγελίου. Nonni Poetae Panopolitani tralatio Sancti Evangelii secundum Joannem. Haganoae per Johan. Sec. Anno M.D.XXVII. Mense Augusto.

Ad calcem: Haganoae per Joannem Secerinm. Anno M.D.XXVII. Mense Septembri.

4208. 9. ΑΠΟΛΙΝΑΡΙΟΥ ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ ΤΟΥ ΨΑΛΤΗΡΟΣ, διὰ στίχων ἡρωικῶν. Apolinarii interpretatio Psalmorum versibus Heroicis. Ex bibliotheca regia. Parisiis M.D.LII. apud Adr. Turnebum Typographum Regium. Ex Privilegio Regis.

Ad calcem: Typis Regiis excudebatur Parisiis Mense Oct. M.D.LII.

In fine variae lectiones exhibentur.

4209. 10. Psalmi aliquot Davidis graecis versibus compositi per Antonium Nigrum Medicum brunsvigensem. Lipsiae Imprimebat Valentinus Papa. Anno Christi M.D.LII.

4210. 11. Δαυίδου προφήτου καὶ βασιλέως μέλος, ἐλεγείοις περιειλημμένον ὑπὸ παύλου του Δολσκίου πλαέως. Psalterium Prophetae & Regis Dauidis, versibus Elegiacis redditum a Paulo Dolscio Plauensi. Basileae per Joannem Oporinum.

Ad calcem: Basileae, ex officina Joannis Oporini, anno salutis humanae M.D.LV. mense Augusto.

Liber valde rarus, de quo Du-Portus haesitabat, editus ne an ineditus esset.

4211. 12. Νόννου ποιητου — μεταβολή cet. ut 4207. Parisiis apud Martinum Juvenem — 1556.

4212. 13. Εκκλησιαςης Σολομωντος εμμετρως μεταφρασθεις υπο παυλου τȣ Δολσκιου πλαεως. Ecclesiastes Solomonis graecis versibus redditus a Paulo Dolscio Plauensi. Lipsiae per Johann. Rhamba anno M.D.LIX.

Eodem volumine continentur auctoris elogia in natiuitatem Passionem & Resurrectionem Jesu. Dedicatum est opus Sigismundo Archiepiscopo Magdeburgensi.

4213. 14. Ευαγγελια των κυριακων και εορταστικων ημερων, στιχοις ηρωικοις περιειλημμενα, υπο Ιωαννου Ποσσηλιου. Evangelia Dominicorum & Festo-

rum dierum versibus Heroicis reddita a Johanne Posselio. Vitebergae. Excudebat Laurentius Schvenck 1563.

Dedicata Erico, Regi Sueciae; figuris historicis ornata; & in fine carmine graeco de unione duorum in Christo naturarum aucta.

4214. 15. Νοννου Ποιητου — μεταβολη rel. ut 4207. Nonni Panopolitani translatio vel Paraphrasis S. Evangelii secundum Joannem, carmine Heroico graeco conscripta, cum versione latina e regione ad verbum expressa, in gratiam studiosorum, qui Sacram lectionem cum graecae linguae cognitione conjungere cupiunt. Erhardo Hedeneccio, Doctore Medico interprete. Basileae. Ex officina Chalcographica Petri Perna. M.D.LXXI.

Ad calcem: Lipsiae. Imprimebat Johannes Steinman, Typis Voegelianis Anno M.D.LXXII.

Symbola Pythagorae in fine adiiciantur.

4215. 16. Ευαγγελια και Επιστολαι των κυριακων rel. ut 4213. Evangelia & epistolae, quae diebus dominicis & Festis Sanctorum in ecclesia usitato more, proponi solent, graecis versibus reddita a Johanne Posselio. Vuitebergae M.D.LXXII.

Ad calcem: Vitebergae. Excudebat Joannes Crato, Anno M.D.LXXII. Dedicata filiis Imperatoris Maximiliani, & figuris historicis ornata.

4216. 17. Ευαγγελια και Επιστολαι rel. ut supra No. 4216. M.D.LXXVI.

4217. 18. Νοννου Ποιητου — μεταβολη rel. ut supra No. 4214. M.D.LXXVII.

4218. 19. Απολιναριου Μεταφρασις rel. ut 4208. Apud Joannem Benenatum. Parisiis M.D.LXXX.

Index verborum in fine adiectus.

4219. 20. Davidis Regii Prophetae Psalmi omnes, noviter nunc primum tam in graecum, carmine Heroico, quam in latinam prosam elegantissime fidelissimeque conversi. Ab Aemylio Francisci Porti Cretensis, F. Argentorati apud Bernardum Jobinum excusi. Anno M.D.LXXXII.

4220. 21. Ευαγγελια και Επιστολαι rel. παραφραζομενα ὑπο Ιωαννου Ποσσηλιου. Evangelia & Epistolae — — graecis versibus reddita & postremo recognita a Johanne Posselio. Anno M.D.LXXII.

4221. 22. Ευαγγελια και επιστολαι rel. ut anteced. — Cum interpretatione latina e regione posita Theophili Cangiseri Halensis. Francofurti ad Moenum,

Moenum, excudebat Johannes Wechelius M. D. LXXXIII.

Dedicata Friderico II. Regi Daniae.

4222. 23. Ευαγγελια και Επ. rel. ut proxime anteced. Lipsiae Abraham Lamberg excudebat M. D. LXXXVIII.

4223. 24. Νοννου rel. uti 4214. Basileae ad Lecythum Valdkirchanam clↄ Iↄ XXCVII.

In fine carmina Gregorii Nazianzeni.

4224. 25. Nonni Panopolitani graeci Paraphrasis Sancti Evangelii secundum Joannem: antehac valde & corrupta & mutila, nunc primum emendatissima & perfecta atque integra, opera Francisci Nansii. Cum interpretatione latina. Additae ejusdem notae — — Lugduni Batavorum ex officina plantiniana apud Franciscum Raphelengium clↄ. Iↄ. LXXXIX.

4225. 26. Ευαγγελια και Επ. — Cum interpretatione — Cangiseri — (rel. ut 4221) Lipsiae. Imprimebat Abraham Lamberg M. D. XCI.

4226. 27. Απολιναριου Μεταφρασις rel. ut 4208. — Graeca recensuit F. Sylburgius: latinam vero interpretationem locis non paucis meliorem fecit. E. Typographeo Hieronymi Commelini. Anno clↄ Iↄ XCVI.

Adduntur in fine variae lectiones graece.

4227. 28. Προφητης Δανιηλ δια τον Ζαχαιον Χαλκεα ἑλληνισι ἑρμενευθεις. Propheta Daniel graeco carmine redditus per M. Zachaeum Fabrum. Witebergae. Excudebat M. Johannes Crato. Anno 1598.

4228. 29. Evangelia & Epistolae (rel. ut 4215) graecis versibus reddita, & postremo diligenter multis in locis recognita a Johanne Posselio. Cum interpretatione latina & difficiliorum vocum expositione M. Theophili Cangiseri Halensis. Ejusdem Joh. Posselii 137 regulae vitae, graecis elegiacis versibus comprehensae, eodem interprete. Ad finem additi sunt de M. Theoph. Cangiseri graecis Poëmatis Hymni aliquot sacri in Natalem & Resurrectionem Jesu Christi Saluatoris. Lipsiae — Sumptibus Henningi Grosii. Anno clↄ Iↄ IC.

Ad calcem: Michael Lantzenberger excudebat.

4229. 30. Ευαγγελια και Επιςολαι rel. ut 4221. Rostochii excudebat Stephanus Myliander M. D. C.

4230. 31. Propheta Daniel graeco carmine redditus per M. Zachaeum Fabrum — Editio tertia, sed a superiobus duabus nihil immutata, cum

 epigram-

epigrammate cl. — Joh. Timaei — commendatorio. Vitebergae. Typis Zachariae Lehmanni Anno 1601.

Dedicata Augusto duci Saxoniae. Titulus figura aere incisa ornatus.

4231. 32. Νοννου rel. ut 4214. Lipsiae. Michael Lantzenberger excudebat. Anno M.DC.IIII.

4232. 33. Ευαγγελια και Επιςολαι rel. ut 4221. Lipsiae Sumptibus Jacobi Apelii, Bibliop. M.DC.VI.

4233. 34. Evangelia & Epistolae rel. ut 4228. Typis Martini Henckelii. Anno 1610. Sumtibus Henningi Grosii jun.

Adnotationes in margine.

4234. 35. Oratio Dominica aliis atque aliis carminum generibus & latine, & graece, qua fieri potuit, diligentia reddita. Adjecimus alia — — Helmaestadii in ac. Julia, Mense Septembri cIↃ IↃCX.

4235. 36. Νοννου rel. ut supra. Nonni Panopolitani Poetae conversio graeca Evangelii secundum Joannem, in latinum sermonem ad verbum translata. In usum Scholarum Societatis Jesu. — Ingolstadii, Ex officina Ederiana, apud Elisabetham Angermariam. Sumptibus Joannis Hertsroi, Bibliop. Monacensis.

4236. 37. Νοννου rel. Nonni — metaphrasis Evangelii secundum Joannem, versibus heroices: cum msf. cod. Pal. collata, brevibus notis illustrata, verborum indice aucta, rectius aliqot in locis versa. Opera Fride. Sylburgii Veter. 1618. Lipsiae, excudebat Laurentius Cober, Impensis Jacobi Apelii.

Ad calcem: Lipsiae. Excudebat Laur. Cober. Anno M.DC.XVIII.

4237. 38. Evangelia & Epistolae rel. ut 4228. Excudebat Johann Glück, sumptibus Henningi Grosii jun. Anno M.DC.XXII.

Adnotationes in margine.

4238. 39. Νοννου rel. Nonni — Paraphrasis Sancti secundum Joannem Evangelii. Accesserunt notae P. N. A. Soc. Jesu. Apud Sebastianum Cramoisy — M.DC.XXIII.

4239. 40. Evangelia & Epistolae rel. ut 4228. Lipsiae. Excudebat Johannes Albertus Minzelius, sumt. heredum H. Grosii jun. M.DC.XXVI.

4240. 41. Danielis Heinsii Aristarchus Sacer, sive ad Nonni in Johannem Metaphrasin Exercitationes — — Accedit Nonni & S. Evangelistae

contextus

contextus al. Lugduni Batavorum, ex officina Bonav. & Abr. Elzevir. cIↄ Iↄ CXXVII.

4241. 42. Νοννου rel. ut 4235. Impensis Barthol. Vogt. Typis Friderici Lanckisch. Anno M.DC.XXIX.

4242. 53. Θρηνοθρίαμβος, sive liber Job graeco carmine redditus. Authore J. D. Cantabrigiensi. S. T. B. Cantabrigiae, apud Tho. Buck & Rog. Daniel — 1637.

4243. 44. Σολομων ἔμμετρος sive tres libri Solomonis, scilicet, Proverbia, Ecclesiastes, Canticum, graeco carmine donati per Jacobum Duportum Cantabrigiensem. Cantabrigiae ex off. Rogeri Danielis — 1646.

4244. 45. Θρηνοθρίαμβος rel. ut 4242. Altera editio, multis in locis ab auctore recognita & emendata. Cui adduntur in fine tres Psalmi. Cantabrigiae ap. Thoman. Buck — 1653.

4245. 46. Evangelia & Epistolae rel. ut 4228 — — eodem interprete. Accessit index geminus vocabulorum — — constructus opera M. Christ. Reimanni. Lipsiae — typis Jo. Erici Hahnii M.DC.LIX.

4246. 47. Nonnus redivivus, h. e. Responsiones brevissimae ad Aristarchum Sacrum Dan. Heinsii — quo Nonnum Poetam nobiliss. saepius errorum accusat — Autore Casparo Ursino Isleb. — Hamburgi, typis Rebenlinianis, Anno M.DC.LXVII.

4247. 48. Δαβιδης εμμετρος rel. ut 4206. Londini, typis Andr. Clarck — M.DC.LXXIV.

4248. 49. Αυλικοκατοπτρον sive Estherae Historia, Poetica paraphrasi idque graeco carmine, cui versio latina opponitur, exornata: una cum scholiis graecis — Additur Parodia Homerica de eadem hac Historia. Accessit index — Authore Josua Barnes — Londini typ. M. C. impensis authoris cIↄ Iↄ CLXXIX.

4249. 50. Evangelia & Epistolae rel. Accessit index geminus rel. ut 4245. Lipsiae — Typis Christiani Scholvinii. Anno M, DC. LXXXIII.

4250. 51. Evangelia & Epistolae rel. ut 4228 — — a Joh. Posselio. Accessit index & Analysis grammatica — cura Danielis Cunitii — Sedini, typis Frid. Lud. Rhetii anno M.DC.LXXXV.

Interpretatio latina omissa.

4251. 52. Δαβιδὶς ἐμμετρος rel. ut 4206. In usum scholae Westmonasteriensis. Oxonii e theatro Sheldoniano — 1712.

4252. 53. Psalmorum Davidicorum Metaphrasis graecis versibus contexta per Jac. Duportum Cantabr. Cui in oppositis paginis respondens accessit paraphrasis poëtica latina auct. Geo. Buchanano Scoto — Londini, prostant ap. B. Barkeral. M.DCC.XLII.

4253. 54. Psalmorum aliquot Davidis Metaphrasis graeca Joannis Serrani, & precationes eiusdem graeco-latinae. Appendicis loco accessere Henrici Stephani, atque Graecorum quorundam Lyricorum poëmata sacra, edidit Franciscus Okely — Londini excudebat G. Bowyer & J. Nichols, sumt. editoris M. DCC. LXX.

4254. 55. Psalmorum Davidis aliquot metaphrasis graeca, Joannis Serrani. Adiuncta e regione paraphrasi latina G. Buchanani, precationes item graeco-latinae — Anno M. D. LXXV. Excudebat Henricus Stephanus.

4255. 56. Nonnou rel. translata, in usum scholasticae iuventutis. Lugduni apud Jacob Roussin M. D. LXX.

Duae editiones postremae supra inserendae sunt. A.

3. Versiones Latinae poeticae.

IN QUARTO.

4256. 57. Incipit roseum Memoriale divinorum eloquiorum novi videlicet ac veteris Testamenti compendiose continentium singulorum totius biblie principaliores materias capitulorum copiose per carmina expressans. Adjunctis nihilominus brevissimis atque optimis quatuor Evangelistarum concordantiis juxta divi aurelii Augustini in de consensu Evangelistarum traditionem.

Typo gothico. S. l. & a.

4257. 58. Gonini Mombrkii mediolanensis ad sanctissimum d. dominum Sixtum quartum summum pontificem de dominica passione libri sex heroico carmine conscripti.

Ad finem: Impressum Lipzigk per Jacobum Thanner herbipolensem. Anno salutis nostre M. CCCC. LXXXXVIIII.

4258.

4258. 59. Psalmi quindecim qui cantica graduum dicuntur, variis carminum generibus redditi. A Laurentio Fabricio Raudensi Silesio. Regiomonti Borussiae excudebat Johannes Daubmannus. M. D. LXII.

4259. 60. Psalmus 37. Noli aemulari in malignantibus &c. carmine elegiaco & Psalmus 39. dixi custodiam vias meas. Carmine Phalaecio compositi, a Laurentio Fabricio Raudensi Silesio. Regiomonti apud Johannem Daubman M. D. LXII.

4260. 61. Psalmi vigesimi secundi, Deus Deus meus quare me dereliquisti: paraphrastica interpretatio, ad passionem Christi accommodata. Scripta ad illustrissimum Principem & Dominum, Dominum Albertum Seniorem, Ducem Borussiae &c. Autore Valentino Schreckio II. Calend. Aprilis. Anno M. D. LXII. Regiomonti Borussiae excudebat Joannes Daubmannus.

4261. 62. Genius sive D. D. Thobiae Patris & F. sacrosancta historia, elegiaco carmine ante 300 annos a Matthaeo Vindocinen. D. Dionysii apud Lutettiam Abbate, conscripta cum privilegio Caesareo ad decennium. Basileae per Joannem Oporinum.

Ad calcem: Basileae anno salutis humanae M. D. LXIII. mense Novembr.

4262. 63. Dulcissimae Conciones Domini ac salvatoris nostri Jesu Christi, una cum ardentissima ejusdem precatione ad aeternum patrem ex 14. 15. 16. & 17. capite Johannis Evangelistae & Apostoli, Heroico carmine redditae a M. Georgio Mauritio Noribergensi. Vitebergae excudebat Petrus Seiz. M. D. LXXI.

4263. 64. Scipii Gentilis in XXV. Davidis Psalmos epicae paraphrases. Londini apud Johannem Wolfium. 1584.

4264. 65. Scipii Gentilis Solimeidos Libri duo priores de Torqvati Tassi Italicis expressi. Londini apud Johannem Wolfium. 1584.

4265. 66. Davidis Regii Prophetae Psalterium, vario genere carminis Latinum redditum, ab illustrissimo Principe ac Domino Dn. Mauritio Hassiae Landgravio, rel. Excusum Smalcaldiae.

4266. 67. Psalterium Davidis & aliorum S. S. Prophetarum centum generibus carminum expressum a Johanne Fritschio. J. V. Doct. Budissinae excudebet Michael Wolrab. M. DXCIII.

Ad calcem: Budissinae excudebat Michael Wolrab. Anno M. D. XCIII.

4267. 68. Isagoge in singula bibliorum sacrorum utriusque Testamenti capita, juvandae memoriae gratiâ, versibus comprehensa. Ad communem scholasticae juventutis usum in lucem data. Cura & industria M. Halvardi Gunarii Collegii Asloënsis Theologi. Rostochii, Typis Stephani Myliandri. Anno 1598.

4268. 69. In Psalmos Davidis Regis ac Prophetae paraphrasis heroicis versibus expressa a Johanne Majore opus posthumum, sed ab auctore ipso renovatum, auctum & absolutum ac indice triplici, titulorum, argumentorum, rerum, ac verborum locupletatum. Magdeborgi, excusa ab Andrea Seidnero. Sumtibus Ambrosii Kirchneri. Anno M.D.CIII.

4269. 70. Micheas propheta, carmine Heroico versus, datus, dicatus, Magnifico clarissimis, & excellentiss. viris. Dn. Danieli Sennerto, Medicinae Doctori rel. & Dn. Valentino Guilielmo Valent. F. Forstero J. V. D. rel. a Johanne Zindlero. Wittebergae excudebat Johann Schmidt. Anno M.D.C.VI.

4270. 71. Ethica Christiana: hoc est Solomonis, Regis sanctissimi & sapientissimi Proverbiorum liber: carmine hendecasyllabo latino redditus quam fidelissimé & felicissimé a Dn. Ludolpho Lemanno, pastore quondam ecclesiae Embracensis, inclytae ditionis Tigurinae: ex ejus Autographo nunc primùm editus operâ ac studio haeredum: ad illustrem virum, Dn. Gulerum a Vreinneck, equitem auratum, &c. Tiguri, in officina Wolphiana. cIↄ DC. VIII.

4271. 72. Jcon strenuae mulieris ex intimis divinae sapientiae penetralibus effigiata â Salomone Prov. 31. ad vivum. Qui respondens jambicum hoc Trimetrum in gratiam honestissimorum florentissimorumque sponsorum Wolffgangi. Arnoldi & Elisabethae Becciae rel., ad lectum genialem suspendit Joachimus Lizovius Rupino — Marchicus Stetini. In valle Martana, typis Duberianis, 16 Julii Anno 1610.

4272. 73. Henrici Antonii Nerdeni, adolescentis; seu Exilium, hoc est Historia Tobiae, poetica paraphrasi reddita. Franneckerae, excudebat Aegidius, Radaeus, ordinum Frisiae Typographus. M.D.C.XI.

4273. 74. Memoriale Biblicum hoc est: Analytica dispositio, tum generalis Bibliorum; tum specialis singulorum librorum & capitum, totius codicis sacri auctore Johanne Himmelio Pomerano S. S. Th. D. & Ecclesiaste Spirensi 1617 Lipsiae, Excudebant haeredes Valentini, am Ende, sumptibus Eliae Rehefeld & Johann Grossens.

4274. 75. Davidis Psalterium latinis hexametris redditum & omnibus Philomusis Chistianis pro oblectatione & consolatione christiana ex affectione christiana in memoriam christianam relictum a Francisco Hosmanno. Cellis, typis Sebastiani Schmuccii. Anno M. DC. XVIII.

4275. 76. Psalmi Davidis. Theod. J. F. Graswinckel, JCtus Delphensis paraphrasi heroïca vertit. Hagae-comitis, apud Isaacum Burchornium, Typographum, cIɔ Iɔ CXLIII.

4276. 77. Poëtica Prophetiae Nahumi Paraphrasis, auctore *Bocho Hoffero Zirizaeo.* Lugduni Batavorum. Typis Sociis Danielis Guillielmi van der Boxe, & viduae Guil. Christirni van der Boxe, Anno M. D. LXI.

4277. 78. Rudigeri Christiani de Wedel, Elogia sacra, ad ductum Evangeliorum concepta. Coloniae Brandenburgicae, imprimebat Ulricus Liebpertus, Electoral. Typogr. Anno M. DC. LXXXIX.

4278. 79. Salomonis, Regum hominumque peccati labe laborantium, sapientissimi, Proverbia & Ecclesiastes. Uterque Canonicus liber, secundum fontem Ebraeum, metaphrasi epica explanatur; ita quidem, ut haec ipsa, cum argumento, seu lemmatibus capitum praefixis: subjuncto parallelismo verbali ac reali — item indice locupletissimo; commentarii loco inservire possit. Accedunt Sacra Anniversaria, Natalitia, Paschalia al. Autore D. Joach. Justo Breithaupt Northemio Abbate Magd. rel. Magdeburgi, Prostat in officina Salfeldiana. 1717.

4279. 80. Arturi Jonstoni Psalmi Davidici interpretatione, argumentis, notisque illustrati: In usum Serenissimi Principis. Londini, apud Guilielmum Innys, & al. Typis Guilielmi Strahan. M. DCC. XLI.

Effigies auctoris aere incisa praemittitur.

4280. 81. Christeis, hoc est Acta Apostolorum e lingua originali in latinam translata & carmine heroico expressa notisque subjunctis illustrata Johanne Joachimo Gottlob Am-Ende, S. S. Theol. Doct. rel. Vitembergae apud Jo. Joachim Ahlfeldium. M. DCC. LIX.

Ad finem: Vitembergae ex Officina Schlomachiana.

4281. 82. Metaphrasis Libri Jobi, sive Jobus Metricus, vario carminis genere, primo ejulans, post jubilans: interprete Joanne Georgio Meinel, S. Theologiae Doctore &c. Praemissa est Theophili Christophori

phori Harles nitida ad editorem epistola. Norimbergae, sumptibus Georgii Petri Monath. 1775.

IN OCTAVO.

4282. 83. Arator Poëta Christianissimus in actus apostolorum.

Ad finem: Anno ad Romanos calculos septimo supra Quindecentesimum.

4283. 84. Divi Pauli Apostoli gentium, ac Christi Jesu Ecclesiae doctoris Evangelici, Epistolae divinae ad Orphicam lyram traductae Francisco Bonado Angeriae presbytero paraphraste. Parisiis G. W. G. 1537.

4284. 85. Psalterium universum carmine elegiaco redditum atque explicatum, ac nuper in schola Marpurgensi aeditum. Per Helium Eobanum Hessum, publicum ejus Academiae professorem. Marpurgi ex officina Eucharii Cervicorni Agrippinatis, Anno M. D. XXXVII.

Ad calcem: Finis Psalterii totius coepti Anno 1534. Erphurdiae, finiti demum Matriburgi anno 1536. Die Decembris 14. vitae meae anno 47.

4285. 86. Psalterium universum iterum ab autore magna diligentia recognitum atque emendatum cum praefationibus ac testimoniis doctissimorum hominum, multo quam ante castigatius aeditum. Adjectis in singulos Psalmos singulis argumentis versu Elegiaco. Autore Helio Eobano Hesso. Halae Suevorum ex officina Petri Brubachii Anno 1538. Mense Martio.

4286. 87. Solomonis Proverbia & Ecclesiastes doctiss. Carmine ac paraphrasi reddita, per D. Alvarum Gomes, & Eobanum Hessum. Adjecimus quoque Psalmos aliquot carmine versos, partim quam antea emendatiores, partim nunc primum in lucem aeditos. Basileae.

Ad calcem: Basileae in officina Roberti Winter, anno M. D. XXXVIII. mense Martio.

4287. 88. Psalterium Davidis carmine redditum per Eobanum Hessum. Cum annotationibus Viti Theodori Noribergensis, quae commentarii vice esse possunt. M. D. XXXIX.

Ad calcem: Argentorati apud Cratonem Mylium Mense Mart. M. D. XXXIX.

4288. 89. Dispositio orationis, in epistola Pauli ad Romanos. Authore Phil. Melanchth. Item ejusdem D. Pauli ad Romanos epistola versu

heroico

heroico pie admodum ac docte reddita, per Berthramum *D*amianum Brunovicanum Anno 39.

4289. 90. Psalterium &c. ut No. 4287. ad. esse possunt. Cui accessit Ecclesiastes Solomonis eodem genere carminis, redditus M. *D*. XL.

Ad calcem: Argentorati ex officina Cratonis Mylii, Mense Martio. Anno M. D. XLI.

4290. 91. Psalterium rel. ut No. 4289. (Deest titulus.)

Ad calcem: Argentorati apud Cratonem Mylium, Anno M. D. XLIIII. Mense Martio.

4291. 92. Psalmi *D*avidici septuaginta quinque, in Lyricos versus servata ecclesiasticae versionis veritate & Hebraeorum varietate, redacti: Authore Joanne Ganejo Parisino Theologo, Parisiensis ecclesiae atque Academiae Cancellario. Lutetiae Parisiorum cum privilegio ad Sexennium, per Nicolaum *D*ivitem 1547.

4292. 93. Psalterium &c. ut No. 4289. Lipsiae, in officina Valentini Papae. Anno M. *D*. XLVI.

4293. 94. Psalterium ut praecedens. Anno M. *D*. XLVI.

Ad calcem: Argentorati apud Cratonem Mylium, Anno M. D. XLVI. mense Septembr.

4294. 95. Evangelia *D*ominicalia in versiculos extemporaliter versa. Autore Joanne Spangebergio Herdessiano apud Northusianos verbi *D*ei ministro. Vitebergae apud Georgium Rhau. Anno M. *D*. XLIIII.

4295. 96. Psalterium, carmine elegiaco redditum, per Joannem Spangenbergium, Urbis Northusanae Ecclesiasten. Franc. apud Christianum Egenolphum. 1544.

4296. 97. Psalterium ut No. 4292. Anno M. *D*. LI.

4297. 98. Psalterium *D*avidis — per Eobanum Hessum rel. Tremoniae excudebat Philippus Maurer. Anno M. *D*. LI.

Ad calcem: Tremoniae excudebat Philippus Maurer.

4298. 99. Threni, seu Lamentationes Jeremiae Prophetae, elegiaco carmine redditae, per Abrahamum Loescherum. Basileae, per Joannem Oporinum.

4299. 100. Argumenta omnium tam veteris quam Novi Testamenti, capitum:

posita; rel. nunc vero denuo emendate evulgata per Alexandrum Empelium verbi in ecclesia Stetinensi ministrum. Stetini, ex officina Johannis Eichorni. Anno M.D.LXX.

4319. 120. Psalterium Davidis Israelitarum Regis ac vatis divinissimi carmine elegiaco, per Eobanum Hessum, Christianorum Poëtarum nostri seculi facile principem, summa fide expressum. Cum argumentis & annotationibus Viti Noribergensis rel. accessit Ecclesiastes Salomonis, eodem genere carminis redditus. Nunc denuo ad autoris αυτογραφον, diligenter collatum, vigilantissimeque excusum. Franc. apud Haered. Chr. Egen. Anno M.D.LXX.

4320. 121. Elegiae Precationum, ex Evangeliis Dominicalibus: Authore Pantaleone Candido, Austriaco. Additae sunt, eodem authore, Summae sivae argumenta in Singula capita quatuor librorum Regum, carmine comprehensa. Item, judices Populi Israelitici post Mosen & Josuam, ab eodem Carmine descripti: Ejusdem carmen in laudem illustrissimi Principis ac Domini D. Wolffgangi, Palatini Rheni, Ducis Bavariae, al. Anno M.D.LXIX. die 10 Junii sanctissimè defuncti. Basileae apud Haeredes Nicolai Brillingeri, M.D.LXX.

4321. 122. Paraphrasis Psalmorum Davidis Poëtica, multo quam antehac castigatior. Auctore Georgio Buchanano, Scoto, poëtarum nostri Seculi falicè principe. Adnotata ubique diligenter carminum genera. Eiusdem Buchanani tragoedia quae inscribitur Jephthes. Antverpiae, Ex officina Christophori Plantini. M.D.LXXI. cum privilegio.

Ad Calcem: Antverpiae. Excudebat Christopherus Plantinus. Anno M.D.LXXI. Mense Augusto.

4322. 123. Psalterium Davidis carmine redditum per Eobanum Hessum. Cui accessit Ecclesiastes Salomonis, eodem genere carmines redditus. Lipsiae. Cum privilegio.

Ad finem: Lipsiae. Imprimebat Johannes Steinman. Typis Voegelianis. Anno M.D.LXXI.

4323. 124. Psalmi septem, qui poenitentiae titulo celebrantur, translati in latinos versus jambicos dimetros, autore non nominato. Quibus & threnorum Hieremiae Prophetae, & Psalmorum quoque aliquot carmina adjuncta sunt, composita a Joachimo Camerario. Lipsiae. Anno M.D.LXXIII.

Ad finem: Lipsiae Imprimebat Andreas Schneider Typis Voegelianis. Anno M.D.LXXIII.

4324.

4324. 125. Carminum Evangelicorum libri duo: Quorum primus continet odas in Evangelia Dominicalium dierum. Secundus dierum festorum, atque inprimis Apostolicorum, cum aliis non nullis argumenti pii carminibus: scripti & editi à Matthia Bergio. Brunwicensi. M. D LXXIII.

Ad finem: Henricopoli excudebat Cunradus Horn. Anno M. D. LXXIII.

4325. 126. Cantica ex sacris litteris, in ecclesia cantari solita, cum Hymnis & Collectis — iam postremum recognita & aucta per D. Georg. Maiorem. Anno 1574.

4326. 127. Jo. Christophori Fuchs. — Paraphrasis in omnes Psalmos Davidis, vario carminum genere express. Smalcbaldiae, Michael Schmuck imprimebat. Anno M. D. LXXIIII.

4327. 128. Psalterium ut 4322.

Ad calcem: Lipsiae imprimebat Andreas Schneider. Typis Vogelianis. Anno M. D. LXXV.

4328. 129. Paraphrasis Psalmi 65. pro Messe & Vindemia uberrima, gratias Deo agentis. Nathan Chytraeus. Rostochii excudebat Jacobus Lucius. Anno M. D. LXXV.

4329. 130. Septem Psalmi Poenitentiales elegiaco carmine redditi, in honorem Reverendi &c. Patris, Domini Udalrici Koele Monasterii Caesareensis Coadjutoris dignissimi &c. Authore M. Bernardo Legnero Constantiensi. Moguntiae, Anno salutis humanae M. D. LXXV.

4330. 131. Petri Creisbachii Dithmarsi. Libri duo Christiadum. Divus Matthaeus. Ad illustrissimum Principem Johannem Seniorem, Ducem Slesvici, Holsatiae &c. Rostochii excudebat Jacobus Lucius Transylvanus. Anno M. D. LXXV.

4331. 132. Psalmi Davidis ex hebraica veritate latinis versibus expressi a Jo. Matthaeo Toscano, J. V. D. Quibus praefixa sunt Argumenta singulis distichis comprehensa, opera Jo. Aurati Poëtae Regii. Parisiis. Ex officina Federici Morelli, Typographi Regni. 1575.

4332. 133. Psalmi Davidis ex hebraica veritate latinis versibus expressi a Jo. Matthaeo Toscano J. V. D. Quibus praefixa sunt argumenta singulis distychis comprehensa, opera Jo. Aurati, Poëtae Regii. Parisiis, ex officina Federici Morelli 1576.

4333.

4333. 134. Psalterium Davidis — per Eobanum Hessum. (ut supra No. 4322.) — Anno M. D. LXXVI.

Ad calcem: Lipsiae, imprimebat Johannes Steinmann. Anno M. D. LXXIX.

4334. 135. Paraphrasis Psalmorum Davidis poetica, multo quam antehac castigatior. Auctore Georgio Buchanano, Scoto — Adnotata ubique diligenter carminum genera. Eiusdem Buchanani tragoedia, quae inscribitur Jephthes. Antverpiae, ex officina Christophori Plantini, M. D. LXXVI.

Ad calcem: Antverpiae excudebat Christophorus Plantinus, anno M. D. LXXVII, mense Augusto.

4335. 136. Psalterium Davidis integrum, carmine redditum. à Friderico Widebramo S. Theologiae Doctore. Cum unius atque alterius Psalmi Paraphrasi. Argentorati, Anno M. D. LXXIX.

Ad finem: Argentorati Excudebat Theodosius Richelius, Impensis Samuelis Seelfisch.

4336. Psalmorum Davidis & aliorum Prophetarum libri quinque vario carminum genere latine expressi. Theodoro Beza Vezelio auctore. Genevae M. D. LXXIX.

4337. 138. Hymni Sacri ex evangeliis dierum Dominicalium & festivalium, ac Historiis de vocatione, vita & morte Apostolorum Christi: serie annua, carmine partim Sapphico, partim Jambico Dimetro conscripti: Authore Thoma Cramero Rectore Scholae Anglamensis. Additi sunt hymni sex piarum precum diversorum temporum. Stettini LXXVII.

Ad finem: Stettini apud Andream Kellnerum.

4338. 139. Menosticha in singula Sacrorum bibliorum capita, memoriae Theologorum inservire jussa. Autore M. Ludovico Helmboldo Mulhusino. Excusa Mulhusii, per Georgium Hantzsch. Anno Domini M. D. LXXVII.

4339. 140. In Psalmos Davidis Regis ac Prophetae Paraphrasis Heroico versius expressa, a Johanne Maiore, D. Vitebergae Anno M. D. LXXIIII.

Ad calcem: Vitebergae excusum, expletumque typis Cratonianis, anno Domini, Redemtoris ac Servatoris nostri Jesu Christi. M. D. LXXVII.

4340. 141. Paraphrasis Psalmorum Davidis poëtica, nunc primum edita. Authore Georgio Buchanano, Scoto — His adiecimus Antonii Flaminii argu-

argumenta in singulos Psalmos. Annotata ubique diligenter carminum genera. Excudebat Josias Rihelius M. D. LXXVIII.

4341. 142. Joh. Claji explicatio metrica Evangeliorum, sine titulo.

Ad finem: Lipsiae Imprimebat Joannes Steinman. Anno M. D. LXXIX.

4342. 143. Evangelia &c. a Georgio Aemilio — rel. ut Nro. 4301. Coloniae Aggrippinae, apud Joannem Gymnicum, M. D. LXXIX.

4343. 144. Psalmorum Davidis & aliorum Prophetarum, libri quinque: argumentis & latina paraphrasi, illustrati, ac vario Carminum genere latine expressi: Theodore Beza Vezelio auctore. Antverpiae apud Nicolaum Barium. M. D. LXXX.

4344. 145. Psalterii Paraphrasis Poetica, perpetuis Hendecasyllabis reddita: per Rodolphum Lemannum, Tigurinum. Tiguri apud Christophorum Froschoverum. M. D. XXX.

4345. 146. Psalmorum Sacrorum Davidis, libri quinque, duplici poetica metaphrasi, altera alteri e regione opposita vario carminum genere latine expressi Theodoro Beza Vezelio, & Georgio Buchanano Authoribus. Qui rursus, adjunctis quatuordecim Canticis, ex utriusque testamenti libris excerptis, argumentis & paraphrasi per ipsum Th. Bezam Vezelium illustrantur. Ejusdem Buchanani Tragoedia quae inscribitur Jephthes. Morgiis excudebat Joannes le Preux. cIↃ IↃ LXXXI.

4346. 147. Bartholemaei Frencelii Cotheni, septem Psalmi Poenitentiales. Musicis harmoniis ornati a Johanne Uthdreero Servestano. Anno Jesu Christi M. D. LXXXI.

Ad calcem: Islebii excudebantur per Andream Petri.

4347. 148. Esajae Prophetae Conciones, cum singulorum capitum argumentis, latine Elegiaco Carmine conversae a Martino Mollero, Consule Buxtehudano. Hamburgi, ex officina Johannis Binderi, Anno 1581.

4348. 149. Paraphrasis Psalmorum &c. ut No. 4340. M. D. LXXXII. (ap. J. Richelium.)

4349. 150. Elegiae Precationum, ex Evangeliis dominicalibus totius anni. Scriptae a Pantaleone Candido Austriaco Ministro Ecclesiae Bipontinae. Francofurdi, apud Johannem Wechelum. M. D. LXXXIX.

[illegible] capi-
[illegible] propo[illegible],
[illegible] Anno [illegible].

[illegible] Bibliorum [illegible]
[illegible], comprehensa, ab
[illegible] Smalcaldiae. Michael
[illegible]

[illegible], Operum Divino-
[illegible] Editi a M. Andrea
Calagio

Calagio Vratisl. Poëta Caes. Coronato. Lipsiae, imprimebat Michael Lantzenberger. Anno M.DC.

Ad calcem: Lipsiae, imprimebat Michael Lantzenberger. Anno M.DC.

Argumenta singularum historiarum breviter indicantur, Figurae historicae inseruntur.

4360. 161. Friderici Balduini Dresdensis Philosophiae M. & Poëtae laureati Paraphrasis Elegiaca Threnorum Jeremiae Prophetae; & septem Psalmorum poenitentialium. Ad Reverendissimum Collegium in inclyta Vitebergensium Academia. Witebergae, typis Zachariae Lehmanni. Anno 1600.

4361. 162. Psalterium &c. ut No. 4322. Anno M.DC.

Ad finem: Lipsiae, imprimebat Michael Lantzenberger. Anno M.DC.

4362. 163. Breviarium sacrae scripturae, quomodo illa juxta seriem librorum Canonicorum & apocryphorum veteris ac novi Testamenti, & ordinem capitum singulorum in sacris bibliis habetur, distichis singulis comprehensum, ab Andrea Mergilero Melrichstadensi, P. L. & Mylfeldensium Pastore. Smalcaldiae, M.DC.I.

4363. 164. Gemma Fabri: qua sacrorum Bibliorum margaritae, non sigillatim, sed summatim fere omnes continentur, Methodo analytica & versu alphabetico: Ita, ut analysis librorum seriem, literae initiales capitum ordinem, reliquae eorundem indicent argumentum: quibus mente & memoria comprehensis (quod anno uno facile fieri potest) bonus evadas Textualis. Bonus Theologus. Adjecimus etiam in novum testamentum Schepreri Oxoniensis Carmen a Doctore Humphredo olim editum: & chronologicam temporum observationem. Ambergae, ex Typographeio Forsteriano. M.DC.III.

4364. 165. In Psalmos Davidis Regis ac Propheta, ePαrαphrasis heroicis versibus expressa. A Johanne Majore D. Opus posthumum, sed ab auctore ipso renovatum auctum & absolutum ac indice triplici, locupletatum. Magdeburgi, excusa ab Andrea Seydnero, sumtibus Ambrosii Kirchneri. Anno M.DC.III.

4365. 166. Paraphrasis Psalmorum *D*avidis Poëtica, prioribus editionibus antehac editis multo castigatior: cum brevissimis argumentis cujuslibet Psalmi Dn. Nicodemi Frischlini P. L. & C. P. Auctore Georgio Buchanano Scoto, Poëtarum nostri seculi facile principe. Adnotata ubique

ubique diligenter carminum genera. Accessit demum index Psalmorum: secundum Alphabeti ordinem. Francofurti, ex officina Matthiae Beckeri. M.DC.V.

4366. 167. Proverbiorum Salomonis, Regis sapientissimi Paraphrasis Poëtica. Autore Martino Heinsio Silesio Witebergæ. Typis Wolfgangi Meisner. Anno M.DC.IV.

4367. 168. Libri 5. Psalmorum Davidis Regii vatis, pietatis exercendæ ergo metrica paraphrasi in Heroicum conversi, à M. Marco Haslzo. In alma Rosarum Academia linguæ Hebreæ Professore publico. M.D.C.V. Lipsiæ, apud Johannem Rosam Bibliopolam.

Ad calcem: Lipsiae, Michael Lantzenberger excudebat. Impensis Johannis Rosae Bibliopolae. Anno 1605.

4368. 169. Psalterii Davidis in quinque libros tributi, paraphrasis poëtica, varia carminum genere expressa á Gregorio Bersmano Annæbergensi. Et nunc ab eodem accurate recognita, & locupletata accessione canticorum ecclesiæ de veteris ac novi Testamenti libris excerptorum. Carminum genera, quibus Psalmi & cantica sunt exposita, ad calcem huius operis annotata reperiuntur. Servestae, imprimebat Zacharias Dörfferus, sumtibus Thomæ Schureri Bibliop. Lipsiensis, anno 1611.

4369. 170. Canticum canticorum Salomonis, liber de Christi Jesu, & ecclesiæ sponsæ ejus ardentissimis simul etiam castissimis amoribus, carmine elegiaco redditum, ab Andrea Henæo, P. L. Ecclesiæ Wangenheimensis Pastore. Wittebergae, typis Joh. Gorman anno 1616.

4370. 171. Dodecadis Fatidicæ Jani Chunradi Rhumelii Philosophi — Medici, Enneas Epica Tzephanias Savabathides. Noribergœ, e Typographeo Simonis Halbmayeri. M.DC.XXIII.

4371. 172. Davidis Regis & Prophetæ Psalmorum Paraphrasis epica nova. Autore Jeremia Hoelzlin. Lugduni Batavorum, ex officina Bonaventuræ & Abrahami Elzevir. Academiæ Typograph. cIↃ IↃC XXX.

4372. 173. Psalmodia Davidica adornata per Georgium Lothum, D. & Professorem Medicinæ primarium in Acad. Regiomontana Borussorum &c. Lunæburgi, typis & impensis Sterniis, Anno cIↃ IↃCXXXII.

4373. 174. Paraphrasis Poetica Psalmorum Davidis. Auctore Arturo Jonstono Scoto. Accesserunt ejusdem Cantica Evangelica, Symbolum, Aposto-

Apostolicum, Oratio Dominica, Decalogus. Aberdoniae, imprimebat Edwardus Rabanus. Anno 1637.

4374. 175. Threni (sive lamentationes) Jeremiae Prophetae, una cum Psalmis tribus, huic actum concernentibus: elegiaco carmine conversi — a Georgio Cunrado Maiclero, Enders pacensi cet. Tubingae, typis Theodorici Werlini.

(Dedicatio data est anno 1644. In titulo aera desideratur.)

4375. 176. B. Pauli epistola ad Galatas latina metaphrasi poëtica exposita. Additae sunt. Epigrammatum centuriae 2. Cum dimidia, ex sancta Genesi. Autore Johanne Fidlero Reichenbacensi Variscо, Ecclesiae Magellanae Diacono. Fribergae, typis Georgii Beutheri. Anno M. DC. XLIV.

4376. 177. Joannis Maurii Theologi Theatrum universae vanitatis, seu excursus morales in Ecclesiasten Salomonis. Parisiis, excudebat Antonius Vitré. M. DC. XLVI.

4377. 178. Joachimi Goetz ab Olenhusen Carminum sacrorum Pars prima, continens Psalteri Davidis Paraphrasin. Helmstadi, typis Henningi Mulleri. Acad. Typ. Anno cIↃ IↃCLIV.

4378. 179. Jobi Paraphrasis poëtica hexametro genere reddita a Christoph. Frid. Timaeo, S. S. Th. Studioso. Anno IVVabIs CLeMenter, o DeVs! (h. e. 1667.) Helmstadii, typis Joh. Heitmuller.

4379. 180. Theosophia sive liber Sapientiae Paraphrasi, & scholiis rel. illustratus, Opera P. Joannis Perigaud in Regio Pictaviensi Collegio Societatis Jesu Theologiae Professoris Augustoviti Pictonum, ex officina Floriana. M. DC. LXXXI.

4380. 181. Centum & quinquaginta Psalmos Regii prophetae legendos & canendos ecclesiae Christianae latino versu offert J. van Aelhuysen. Ea etiam cantica, quae publicum in nostris templis usum habent, author addidit. Lugduni Batavorum, Apud Cornelium Boutensteyn sumtibus Authoris. cIↃ IↃCLXXXIII.

4381. 182. Meditatio Davidis i. e. Seria animi devoti ad Deum elevatio, Psalmorumqne omnium, ut hi in ordine sequuntur, in unam absolutissimam orationem coalitio, a Serenissimis manibus — germanice enucleata — stylo ligato horis succisivis in linguam latinam translata

a Georgio Henr. Pfeiffer — Anno Pf. 49, 16. Me IpfeIehoVa pater foLabItVr, eXCIpiéqVe, Is nos grata fInet regna VIDere fVa. (h. e. 1693.) Hamburgi, typis Ziegler ianis.

4382. 183. Pfalterium Davidis carmine elegiaco latine redditum: Accedunt hymni quædam facri in ecclefia decantare foliti. Authore Gisberto Cocq, Phil. Doct. Et V. D. M. Traiecti ad Rhenum, ex officina Hermanni Hardenberg, Typographo. 1700.

4383. 184. Sacra Biblia in verfibus, Memoriae Theologorum infervire olim juffa Authore M. Ludov. Helmboldo V. D. M. M. recognita denuo à M. Joh. Chriftiano Knauth. Lipfiae apud Frid. Grofchuff 1708.

4384. 185. C. Vetti Aquilini Juvenci Hifpani Presbyteri, Hiftoriae Evangelicae libri VIII, cum notis integris Georgii Matthiae Hoenigii & alior. Erhardus Reufch recenfuit cet. Francofurti & Lipfiae apud Wolffgangum & Michahelles Bibliop. Norimb. cIↄ IↄCC X.

4385. 186. Liber Tobiae in memoriam conjugii quinquagenarii Noltenio — Swabeani Carmine Latino Elegiaco redditus ab ipfo Johanne Noltenio Paftore Timmerlugenfium Seniore, Poeta Caefareo — Riftiano. Helmftadii Typis Salom. Schnorrii. (fine dubio 1709.)

4386. 87. Pfalterium Davidis elegiaco carminum genere — alternatim ab Henrico Majo S. Th. Doct. cet. nec non Cafparo ab Aeckern, Med. D. cet, Wetzlariae, typis Georgii Ernefti Winckleri Anno M DCCXV.

4387. 88. Telefcopium biblicum, quo brevi Metro CCLIII verfuum uno quafi afpectu S. Biblia utriusque Teftamenti facilé memoria comprehendi — poffunt, a Bibliophilo Rhenovienfi, Patre Conrado Muller ord. S. Bened. — Francofurti apud Joh. Chrifto. Beurlein. Anno Chrifti M DCC XVI.

4388. 89. Efthera liber unus paraphrafei poetica recenfitur a Jano Chunrado Rhumelio Philofopho Medico. Anno Orbis Climacterio cIↄIↄCC XXI. Noribergae. Typis Simonis Halbmayeri.

4389. 190. Paraphrafis Pfalmorum Davidis Poëtica Auct. r: Georgio Buchanano Scoto in ufum Scholarum recufa. Bafileæ. Apud Joh. Ludov. Brandmüllerum. Anno M. DCC. XXI.

4390. 191. Meditationes Poëticae in libros biblicos quasdam eorum voces phrafes & fententias ad Criticam & Philologiam &c. referendas.

Quibus

Quibus accedunt Theologorum ac Philol. partim suffragia partim dissentientes. Authore Johanne Godofredo Pilarik. Francofurti & Lipsiae apud Georgium Marcum Knochium. MDCCXXV.

4391. 192. Officium Mariae virginis Parallelo — Metricum una cum Litaniis Lauretanis. Autore Henrico S. R. J. Libero Barone ab Heuel, den. Editio tertia. Viennae Austriae. Typis Wolfgangi Schwendiman Univ. Typogr. 1721.

4392. 193. W. Helmh. L. B. ab Hohberg Historia Passionis & Mortis Jesu Christi. Cui accedit Historia Resurrect. Ascensionis & effusionis S. S. Super Apostolos, a J. Christ. Waechtlero. Servestae apud Georg. Wilh. Goecklingen MDCCXXV.

Latine & germanice.

4393. 194. Sacrae Scripturae Locorum quorundam Versio Metrica sive exercitationum Poeticarum delectus Oxoniae e Theatro Sheldoniano. MDCCXXXVI.

4394. 195. Georgii Buchanani Scoti Poëtarum sui Seculi facile Principis Paraphrasis Psalmorum Davidis Poëtica. Cum Alexandri Julii Edinburgeni, ecphrasi & notis integris Cl. virorum Thomae Ruddimanni &c. Edinburgi. Apud T. & W. Ruddimannos MDCCXXXIX.

4395. 196. Poetarum Scotorum Musae sacrae sive quatuor sacri Codicis scriptorum Davidis & Salomonis, Jobi & Jeremiae, Poetici libri, per totidem Scotos. Edinburgi, apud Tho. & Wal. Ruddimannos. MDCCXXIX.

4396. 167. Georgii Buchanani &c. paraphrasis Psalm. (ut supra). Glasgue, in aedibus Roberti Urie. MDCCL.

4397. 198. Epithalamium Salomonis carmine Sapphico expressum interprete Ludovico Christiano Stiegehausio MDCCXXXXVI. id Junii. Hamburgi ex officina Piscatoria.

4398. 199. Davidis carmina quae Psalmi dicuntur, tum cantica Veteris novique Testamenti Latinis versibus reddita atque illustrata opera ac studio Petri Rossi Jenensis. Anetii MDCCLIX, typis Michaelis Bellotti Impressoris Episcop. Superiorum permissu.

4399. 200. Hallgrimi Petraei Pastoris olim in Islandia Eccl. Saurbajensis Psalterium Passionale sive Psalmi quinquaginta de passione & morte Domini nostri Jesu Christi cum clara & simplici Textus explicatione

Islan-

[illegible] nunc autem sub iisdem metri [illegible]
[illegible] F. P. Middalen[illegible]
[illegible] & itineribus Dni. O[illegible]
[illegible]

[illegible] viginti priores [illegible]
[illegible] Mart[illegible]

[illegible]

[illegible] per [illegible] He[illegible] [illegible] commentari [illegible] genere carminis [illegible] Galteri, sub [illegible]

[illegible] Cot[illegible]

[illegible] Poetarum elegan[illegible] versibus expressi [illegible] praefatione domini [illegible] & [illegible] argumenta ab [illegible] opus inventum ab autore [illegible] Per Petrum Perrin [illegible]

[illegible] M.D.LXI.

[illegible] per [illegible] Hessum. [illegible] 4401 Parisiis apud [illegible]

[illegible] Davidis [illegible] poetica nunc primum edita, [illegible] poetarum nostri seculi facile principe. [illegible] Buchanani Tragoedia quae inscribitur Jephtes. Anno M.D.LX[illegible] apud Henricum Stephanum & ejus fratrem Robertum Stephanum [illegible] ex privilegio Regis.

[illegible] praecedens. Antverpiae, ex [illegible] M.D.LXXI. Cum privilegio.

4408.

4408. 209. Psalmorum Paraphrasis ut praecedens. Lutetiae ex officina Roberti Stephani Typographi Regii. MDLXXX.

4409. 210. Psalterium — per Eob. Hessum. Rel. ut supra. Londini, excudebat Thomas Vautrollerius Typographus. MDLXXXI.

4410. 211. Psalmorum Davidis Paraphrasis poetica Georgii Buchanani Scoti: Argumentis ac melodiis explicata atque illustrata opera & studio Nathanis Chytraei. Francoforti cIɔ Iɔ XXCV. Ad finem: Francoforti ad Moenum excudebat Christophorus Corvinus. Anno cIɔ Iɔ XVCIV. Septembr.

4411. 212. Thomae Mytis Lymusaei synopses biblicae Libri V. & totidem coronides cum corollario & carmine seculari. Pragae procudebatur Typis Georgii Nigrini Anno salutis MDLXXXV.

4412. 213. Psalmorum Paraphrasis &c. ut No. 4410. Herbornae MDLXXXVIII. (typis C. Corvini.)

Adduntur collectanea Nathanis Chytraei in Buchanani paraphrasin.

4413. 214. Psalmorum paraphrasis rel. ut praeced. Herbornæ (ap. C. Corvinum.) cIɔ Iɔ XCII.

4414. 215. 150 Psalmi Davidis aliorumque Prophetarum in laudem Dei Optimi maximi vario carminum genere latine expressi a Christiano Lurent. Egenolpho —. Francofurti, ex officina Typographica Joan. Saurii sumptibus authoris. M. D. XCV.

4415. 216. Ecclesiastes Salomonis, eodem auctore. Ibidem, eodem.

4416. 217. Proverbia Salomonis, eodem auctore. Ibidem, eodem.

4417. 218. Psalmorum Davidis prophetae regii paraphrasis metrorythmica, ad melodias gallicas & rythmos germanicos Ambrosii Lobwasseri. Auctore Andrea Spethe. — Apud Petrum Marschallum bibliopolum Heidelberg. Anno D. M. XLVI. (hoc modo mendose exarata est æra loco M. D. XCVI.

4418. 219. Interpretatio Poetica latina in centum quinquaginta Psalmos authore Ludovico Crucio Olysipponensi. Ingolstadii excudebat Adam Sartorius Anno M. D. XCVII.

4419. 220. Psalmorum Davidicorum liber, ex gallicis rythmis verbum verbo latine redditus a J. J. B. Lugduni excudebat Jo. Tornæsius cIɔ Iɔ XCVIII.

4420. 221. Psalmorum — paraphrasis cet. ut 4410. Herbornæ, C. Corvinus cIↃ IↃC.

4421. 222. Libri quinque Psalmorum Davidis Regii vatis a M. Marco Hassaeo, Profess. linguæ Hebrææ. Lubecæ, ex officina Typographica Laurentii Alberti. Bibliopolæ cIↃ IↃC I.

Ad finem: Lubecae civitate imperiali libera. Typis exscripsit Laurentius Albrecht Bibliopola. Anno M.DC.I.

4422. 223. Jonas Propheta Heroico carmine redditus á Conrado Hoiero — Accessit brevis Commentarius historiæ de vita Jesu Christi, eodem Authore. Lemgoviæ typis M. Hermanni Vastelabii. (Sine æra.)

4423. 224. Disticha in Epistolas & Evangelia Dominicalia Auctore Conrado Hoiero Verbi Dei Administro & Subpriore in Mollenbeck. Accesserunt partes Catechismi elegiaco carmine redditæ eodem authore. Lemgoviæ, typis M. Hermanni Vastelabi anno 1603.

4424. 225. Psalmorum Paraphrasis cet. ut 4406. Lugduni, ex officina Plantiniana Raphelengii cIↃ IↃC.III.

4425. 226. Psalmorum — paraphrasis, rel. ut 4410. Herbornæ C. Corvinus cIↃ IↃC IV.

4426. 227. Psalmorum — paraphrasis rel. ut 4410. Herbornæ Nassov. C. Corvinus cIↃ IↃC VIII.

4427. 228. Interpretatio, &c. ut No. 4418. Lugduni, sumptibus Petri Rigaud 1608.

Ad finem: Lugduni, ex typographia Jacobi du Creux dict. Molliard M.DC.VIII. Absolvebatur 13 Februar.

4428. 229. Paraphrasis Psalmorum rel. ut No. 4410. Herbornæ Nassoviorum 1610. (Chr. Corvinus.)

4429. 230. Psalmi Davidis Metrorythmici ad Ambrosii Lobwasseri melodias concinnati Auct. A. Sperhe. Apud Paltenium Francofurti venales. M.DC.XII.

4430. 231. Paraphrasis Psalmorum rel. ut 4410. Herbornæ, Corvinus 1616.

4431. 232. M. Johannis Campani, Vodniani Professoris Pragens. Sacrarum Odarum libri duo. Quarum prior Psalmos Davidicos, posterior hymnos dominicales continet. Accessere Cantica Canticorum in

Odaria

Odaria 53. Francofurti ad Moenum, excudebat Erasmus Kempffer, impensis Godefridi Tumpachii anno 1618.

4432. 233. M. Jo. Campani — odarum libri 2. rel. ut anteced. Ambergæ, typis Johannis Schönfeldii M.DC.XVIII.

4433. 234. Paraphrasis Psalmorum Davidis poetica auctore Georgio Buchanano Scoto. Bremæ, typis Thomæ Villeriani, scholæ typograph. 1619.

4434. 235. Psalmorum — paraphrasis rel. ut 4410. Herbornæ, Corvinus 1619.

4435. 236. Psalmorum — paraphrasis rel. ut 4406. Lugduni Batavorum, typis Isaaci Elzeveri, Anno cIↄ Iↄ CXXI.

4436. 237. Valent. Cremcovii Cithara Davidica Luthero-Beccriana in Gymnasio Magdeburgensi quondam tensa. Quarta editio, melodiis musicis expressa. Magdeburgi, typis Andreæ Betzelii. Anno cIↄ Iↄ CXXIV.

b

4437. 238. Commentus Sacer ex uberrimo S. Prophetarum, Evangelistarum & Apostolorum promptuario collectus. Sive epitome Biblica qua singulorum utriusque Testamenti capitum summa singulis inclusa distichis, perspicua brevitate proponitur. Authore Guilielmo Alardo, P. L. Pastore Crempensi. Lipsiæ, impensis Hæredum Henningii Grosii Junioris, Anno M.DC.XXIV.

4438. 239. Georg. Buchanani Scoti Poemata quae extant. Editio postrema. Lugduni Batav., ex officina Elzeviriana. A. cIↄ IↄCXXVIII.

4439. 240. Paraphrasis Poetica in Psalmos Davidis & Cantica Breviarii Romani ex sacris literis deprompta. A. R. Patre Ludovico Magnetio Societatis Jesu. Ad Urbanum VIII. Pontificem maximum. Parisiis, N. Bouion. 1632.

4440. 241. Epigrammata cygnea latino-germanica, argumenta & Paraphrases Evangeliorum Dominicalium exprimentia. Auct. Chr. Schwagmeiers. Hamburgi. J. Ribenlein 1635.

4441. 242. Psalm. Paraphrasis &c. ut 4410. Herbornæ Nassoviorum M.D.C.XXXVII.

4442. 243. Arturi Jonstoni Scoti Medici Regii Poemata omnia, quorum

quorum catalogum Pagina secunda exhibet. Middelb. Zeland, ex officina Moulertiana. A. clↄ IↄC XLII.

4443. 244. Psalmarum — paraphrasis rel. ut 4410. Herbornae 1646.

4444. 245. Psalmorum — paraphrasis rel. ut 4410. Londini, apud Edw. Griffinum 1648.

4445. 246. Psalmorum Davidicorum Paraphrasis stylo ligato a Georgio Buchanano Scoto — adornata cum appendice tragoediarum duarum inscriptarum Jephte & Baptistes. Amstelodami. Prostant apud Joannem Janssonium. clↄ IↄC L.

4446. 247. Laurenti Le Brun Nannetensis e Societ. Jesu, Ecclesiastes Salomonis Paraphrasi poetica explicatus. Editio ultima. Parisiis apud Sebastianum Cramoisy. M. DC. LIII.

4447. 248. Psalmorum paraphrasis rel. ut 4410 — studio Nathan. Chytræi. Herbornae MDCLVI.

4448. 249. Psalmi 51. Metrica paraphrasis ad fontem collata Hebraeum & Notis Philologicis illustrata à Johanne Michaele Dilherro ad Virum Amplissimum Dn. Casparem Facium. Norimbergae sumptibus Joannis Tauberi. Anno 1661.

4449. 250. Psalmorum Paraphrasis ut No. 4410. Herbornae Nassiviorum. M. DC. LXIV.

4450. 251. Breviarium Biblicum, Lemmata Sacra, sacrorum librorum cum V. tum N. T. luculenter exhibens stylo ligato contextum per M. Joachimum Erythræum. Sedini, imprimebat Michael Höpfnerus. Anno M. DC. LXXVI.

4451. 252. Memoriale Biblicum metrico compendio factum in omnes libros canonicos veteris & novi Testamenti etiam in apocryphos Auctore Martio Martinio Freyenhagensi. Francof. & Lipsiæ, sumpt. Joh. Christoph. Foelgineri Viduæ Anno M. DC. XCIIX.

4452. 253. Michaelis Rittaleri Moses. Ad illustris Schweinizii exemplum scito carmine expressus belleque illustratus Auspiciis Serenissimi Principis Rudolphi Augusti Brunsvic. & Lunæb. Ducis, ex Autoris in nova Bibliotheca Rudolphea Helmstadiensi Autographis recensitus. Helmstadii, typis Salomonis Schnorrii 1702.

4453. 254. Arturi Jonstoni Scoti Psalmorum Davidis Paraphrasis Poetica nunc

nunc demum castigatius edita. Amstelædami, typis Francisci Halmæ Typogr. clɔ Iɔ CC VI.

4454. 255. Paraphrasis Psalmorum Davidis Poetica, auctore Georgio Buchanano Scoto in usum scholarum recusa, cum præfatione Jo. Ch. Meureri, Th. D. &c. Stendaliæ Anno clɔ Iɔ CCX. Impensis Ernesti Henrici Campii Bibliop.

4455. 256. Georgii Buchanani Scoti Paraphrasis Psalmorum Davidis Poetica, castigata a Thoma Ruddimanno. Edinburgi, apud Robertum Freebarnium Typographum Regium. M. DCC. XXXII.

4456. 257. Arturi Jonstoni Psalmi Davidici cum argumentis & notis juxta editionem in usum Sereniss. Principis rel. editio altera. Londini, apud W. Innys & al. Typis Gul. Bowyer. M. DCC. XLII.

4) Versiones Poeticae Hispanicae.

IN QUARTO.

4457. 258. Los 150 Psalmos de David in lengua Espánnola, en varias rimas compestos per David Abenatar melo conforme a la verdadera Traduccion ferraresqua: con Algunas aleguonas Del Autor. De dicados Al. D. B. Y a Susanta conpanha De Israel y Jeudad esparzida por el mundo en este larguo & cautiverio, y alcabo la Baraka Del mismo David y Cantico de Moyzes. En Franqua Forte Anho de 5386. (h. e. Francofurti, anno æræ vulgaris 1626.)

4458. 259. Espeja Fiel de Vidasque contiene Los *Psalmos* de David en Verso Obra Devota util y delatable compuesta per Daniel Israel Lopez Laguna *Dedicada* al muy Benigno y Generoso Sennor Mordejay Nunes Almeyda. En Londres con Licencia delos Sennores del Mahamad y aprovacion del Sennor Haham. Anno 5480 (h. e. aerae vulgaris 1720)

IN OCTAVO.

4459. 260. Los Psalmos de David Metrificudos en lengua Castellana per Juan le Qnesne. (Sine aerae & loci indicio.)

4460. 261. Poema de la Reyna Ester Lamentaciones del Propheta Jeremias.

Historia de Rut. y varias Poesias Per Joan Pinto Delgado al Cardinal de Richelieu. A Rouen. (apud D. du Petit Val. 1627).

5) Versio poëtica Portugallica.

IN OCTAVO.

4461. 262. Os CL Psalmos del Rey e Propheta David, como taobem os Canticos espirituaes usados 'na Igreja Reformada belgica. Compostos Para uso d'a Igreja Portuguesa 'nesta cidade de Batavia em Java Mayor. Por Jacobo op den Akker, ministro propagador d'o S. Evangelho 'na Igreja d'a mesma cidade. Em Batavia. Per Andre Lamberto Lodero, Impressor d'a illustre Companhia, e d'esta nobre cidade 1703.

6) Versiones poëticae Italicae.

IN OCTAVO.

4462. 263. I sacri Salmi di David messi in Rime volgari italiane. Da Giovanni Diodati — & composti in musica da A. G. In Haerlemme appresso Jac. Albertz Libraro 1664.

IN DUODECIMO.

4463. 264. Sessanta Salmi di David tradotti in Rime volgari Italiane, secondo la verita del testo Habreo col Cantico di Simeone e i dieci Comandamenti de la Legge: ogni cosa insieme col canto. De la Stampa de Giovan. Battista Pinerolo 1566.

4464. 265. Sessanta Salmi rel. ut supra. Della stampa di Gieremia Planche M.D.LXXXV.

4465. 266. De' Sacri Salmi di Davidde dall' Hebreo tradotti poetica & religiosissima Parafrase. Per Signor Giulio Cesare Paschali. In Geneva, per Jacobo Stoer. M.D.XCII.

4466. 267. Salmi di David tradotti in lingua volgare Italiana & accommodati al Canto dei Francesi. Per Messer. Piranese Perrotto. Appresso Giovanni di Tornes M.DC.XI.

4467.

4467. 268. Sessanta Salmi rel. ut 4463. Appresso Giovanni di Tornes. M.DC.VII.

4468. 269. Sessanta Salmi rel. Appresso Matteo Berjon M.DC.XXI.

4469. 270. I sacri Salmi messi in rime Italiane da Giovanni Diodati. In Genova M.DC.XXXI.

4470. 271. Cento Salmi di David tradotti in Rime volgari Italiane secondo la verità del testo Hebreo, col Cantico di Simeone ed i dieci Comandamenti della Legge. In Genevra, appresso Samuel de Tournes M.DC.LXXXIII.

7) Versiones Poeticae Gallicae.

IN QUARTO.

4471. 272. Les Pseaumes de David mis en rime Francoise. Par Clement Marot & Theodore de Beze. A Castres. Par Bernard Barcouda, 1660.

4472. 273. Judith, ou la delivrance de Bethulie Poeme Saint, Dedié a la Reyne. Par Mademoiselle de Calages. A Tolose. Par Arnaud Colomiez, Imprimeur ordinaire du Roy & de l'université. M.DC.LX.

4473. 274. Les Psaumes de David en vers francois. Retouchez sur l'ancienne Version de Clement Marot & Th. de Beze. Par Monsieur V. Conrat, Conseiller & Secretaire du Roy. A Geneve, chez Jean Hermann Widerhold. M.DC.LXXXI.

4474. 275. Les Pseaumes de David mis en vers francois revus & approuvez par le Synode Walon des Provinces unies. Tous en musique; avec la prose a coté, & les argumens sur chaque Pseaume rel. Nouvelle editio. a Leyde & a Utrecht chez Theodore Hecuk &c. M. DCC. XXXI.

4475. 276. Les Lamentatios de Jeremie. Odes dediees a sa majeste la Reine de Pologne. Par Monsieur d'Arnaud Conseiller de legation de sa Majeste le Roi de Pologne &c. Dresde M. DCC. LII.

IN

IN OCTAVO.

4476. 277. Les Pseaumes de David mis en rime françoise par Clement Marot & Theodore de Beze. Pour Jaques Chouet M. D. LXXXV.

4477. 278. Les 150 Pseaumes mis en Rime Francoise Par Clement Marot & Th. de Bezè. Pseaume 9. chantez au Seigneur &c. A Geneve pour les hoirs, d'Eustace Vignon. M. D. XCII.

4478. 279. Annonces de l'esprit & de l'ame fidelle contenant le Cantique des cantiques de Salamon en ryme Francoise avec le Triomphe de l'agneau par tres-illustre Princesse Marguerete Reyne de Navarre. Plus autres oevres de mesme sujet la plus part encore de la mesmes Princesse. A. S. Gervais. Par les hoirs d'Eustace Vignon. M. DC. II.

4479. 280. Les Pseaumes de David mis en rime francoise par Clement Marot & Theodore de Beze. A Saumur. Par Thomas Pertau 1606.

4480. 281. Les Pseaumes de David mis en vers francois & rapportez verset pour verset selon la vraye traduction latine receué en l'eglise catholique. Par Jean Metezeau Secret. & Agent des Affaires de feu M. la Duchesse de Bar. A Paris. Chez Robert Fouet 1610.

4481. 282. Les Pseaumes de David mis en rime Francoise par Clement Marot & Theodore de Beze. Se vendent a Charenton. Par Pierre Des-Hayes Imprimeur & Marchand libraire demeurant à Paris &c. M. DC. XXXVIII.

4482. 283. Paraphrase des *Pseaumes* de *David* en vers Francois. Par le R. *P.* Charles le Breton de la Compagnie de Jesus. *Dediez* à Jesus Christ. A *Paris.* Chez Francois Muguet. M. *DC.* LX.

4483. 284. Les *Pseaumes* en vers avec la Liturgie, le *Catechisme* & la Confession de foi des Eglises Reformées. Nouvelle edition retouchee une derniere fois, sur toutes celles qui ont précédé. A Berlin. *Chez Arnaud Dusarrat*, Marchand Libraire du Roy. M. *DCC.* XI.

4484. 285. Jonas *Prophete* eu le *Predicateur* fugitiv, *Poëme* sacré. à Copenhague. l'an. 1694.

4485. 286. Les *Pseaumes* — par Cl. Marot — *Par* Antoine *Cellier* demeurant a *Paris* — a l'imprimerie des Roziers. M. *DC.* LXXX.

4486. 287. Les Pseaumes de la Penitence *Paraphrasez* en *Sonnets* par Mr. *Constantin* de Renneville. A la Haye chez Antoine *Cordey* 1714

4487. 288. Les Pseaumes de *David* en vers avec la Liturgie suivant la dernire Edition de Berlin, où l'on s'est prevalu de plusieurs nouvelles remarques importantes. A Altona chez Jonas Korte 1729.

4488. 289. Les *Pseaumes* de *David*, en Vers Francois Revûs & approuvés par les *P.* & *Prof.* de Geneve. A Geneve chez Pierre Jaquier. 1731.

4489. 290. Les Pseaumes de David mis en vers François & les cantiques sacrés revûs & approuvés par les Pasteurs & Professeurs de Genève avec la Musique tout au long. A Basle chez Jean Rodolphe Im - Hofe, Libraire, imprime par Sam. Aug. de la Camere 1744.

4490. 291. Les actes Apostoliques mis en vers par Louis Chapat Conseiller de Cour au Service de Sa Majesté le Roi de Prusse. A Berlin chès Jean Grynæus M. DCC. XLV.

4491. 292. Les cinq premiers Chapitres de l'evangile Sacré de notre Seigneur Jesus Christ selon Saint Luc mis en vers par Louis Chapat cet. A Berlin chez Jean Grynæus 1746.

4492. 293. Les Pseaumes de David mis en vers Francois & les Cantiques Sacrés revûs & corrigés Nouvelle Edition enrichie de plusieurs prieres. A Magdebourg, chés Philippe Casimire Muller M. DCC. LV.

4493. 294. L'esprit de Job ou odes imitées de Livre de Job. Par M. Ringet. Amsterdam chez E. van Harrefelt M. DCC. LIX

4494. 295. Odes Sacrées ou les Pseaumes de David en vers François Traduction Nouvelle par divers Auteurs. Amsterdam, chez E. van Harrefelt M. DCC. LXIV.

4495. 296. Odes sacrées rel. ut praecedens. A Berne chez la Societé Typographique. (1764.)

IN DUODECIMO.

4496. 297. Cent cinquantes Psalmes du Prophete Royal David traduicts en Rithme Francoise par Clement Marot & Jean Poicteu, mis par ordre selon le Psautier. A Rouen, au portail des libraires, par Denis Bonnet &c. 1554.

Ad finem: à Rouen por Robert Mussellin.

4497. 298. Les Pseaumes mis en Rime par Clement Marot & Theodore de Besze. De l'imprimerie de Jaques Bourgeois M. D. LXIIII.

4498. 299. Les Pſeaumes — par Marot & Beze — Par François Eſtienne M.D.LXVIII.

4499. 300. Les Pſeaumes — par Marot & Beze. A Lyon, pour Sebaſtien Honorati M.D.LXX.

4500. 301. Les Pſeaumes — per Marot & Beze. Pour Jaques Chouet M.D.XCV.

4501. 302. Les Pſeaumes — per Marot & Beze. A Geneve pour Bruyn, H. Schinkel. 1597.

4502. 203. Les Pſeaumes, par Marot & Beze, & en Allemande par Ambroſius Lobwaſſer, avec meſme Chant & oraiſons le tout vis a vis l'un de l'autre. Par Jacob Stoer M.D.XCVIII.

4503. 304. Les 150 Pſeaumes de David mis en vers Francois: par Philippes des-Portes Abbé de Thiron. à Rouen de l'imprimerie de Raphael du petit val libraire & imprim. du Roy 1605.

4504. 305. Les Pſeaumes par Marot & Beze. A Diepe chez Thom. Eſtienne 1606.

4505. 306. Les Pſeaumes — per Marot & Beze, & en Allemand par Ambroſius Lobwaſſer rel. ut 4502. Avec quelques autres Pſeaumes & chanſons ſpirituelles & catechiſme du *Palatinat*. A Hanau, au depens de Jean Ammon 1644. (Vel ut in ſecundo titulo legitur, par Guillaume Antoine M.DC.VI.

4506. 307. Les *Pſeaumes* de David mis en rime francoiſe par Cl. Marot & Th. de Beze & en Alemande par Ambroſius Lobwaſſer, avec quelques autres *Pſeaumes* & chanſons ſpirituelles, qu'en l'egliſe de Dieu on chante couſtumierement. Imprimé à Hanaw par Guillaume Antoine M.D.XI.

4507. 308. Les *Pſeaumes* de *David* mis en Rime Francoiſe par Cl. Marot & Th. de Beze. Pſalmen Dauids uyt den franſoyſchen Dichte in Nederlantſchen overghesett Door *Petrum Dathenum*. à Leyden, par Jean *Paets*, avec privilege.. Anno 1612.

4508. 309. Pſeaumes, Hymnes & Cantiques uſitez en l'egliſe francoiſe de Francfort ſur le Mein cet. mis en rime francoiſe, ſelon la rime & melodies Allemandes. Par M. Matthieu Barthol. Imprimé à Francfort ſur le Mein, par Eraſme Kempffer. Anno 1612.

4509.

4509. 310. Les Pseaumes — Psalmen Davids — ut 4507. A Leiden, par Jean Pats 1619.

4510. 311. Les Pseaumes — par Marot & Beze. A *Middelbourgh*, par Simon *Moulert* — 1620.

4511. 312. Les Pseaumes — par *Marot* & Beze, pour Jean Berthelin 1621.

4512. 313. Les Pseaumes — Psalmen Davids — ut 4507. Tot Leyden voor David Jansz van Ilpendam cIↄIↄCXXXV.

Ad calcem: A Amsterdam chez Paul de Ravensteyn cIↄ IↄCXXXV. — T'Amstelredam — by Paulus Aertsz van Ravensteyn 1635.

4513. 314. Les Pseaumes — par *Marot* & Beze se vendent a Charenton, par Pierre des-Hayes, demeurant à Paris, rue de la Harpe, à la Roze rouge. *M. DC.* LI.

4514. 315. Les Pseaumes — par *Marot* & Beze. à Geneve pour *J.* de Laon. *M. DC.* LIII.

4515. 316. Paraphrase des Pseaumes de *David* en vers françois par Antoine Godeau Evesque de Grasse & Vence. Nouvellement mis en musique ou chant spirituel & facile pour la consolation des ames. Par Antoine Lardenois. Imprimé aux despens de l'autheur. *M. D.LV.*

4516. 317. Les Pseaumes — par *Marot* & Beze se vendent a Charenton, par P. Des-Hayes, & A. Cellier demeurant à Paris cet. *M.* DC. LVI.

4517. 318. Paraphrase de Pseaumes de *David*, par Antoine Godeau Evesque de Grasse & Vence. A Paris, chez Pierre le Petit, imp. ord. du Roy. 1656. Quatrieme edition.

4518. 319. Les Pseaumes de David mis en rime Francoise par Clement Marot & Theodore de Beze. Reduits nouvellement a une briefue & facile methode pour apprendre le Chant ordinaire de l'eglise. Par Antoine Lardenois. Se vendent a Charent. Par A Cellier, demeurant a Paris rel. M. DC. LIX.

4519. 320. Les Pseaumes — par Marot & Beze. Se vendent à Charenton. Par Antoine Cellier, demeurant à Paris cet. M. DC. LX.

4520. 321. Les Pseaumes — rel. ut praecedens. M. DC. *LXII.*

4521. 322. Ionas ou Ninive Penitente Poëme Sacré. A Paris, chez Charles Angot, M. DC. LXIII.

4522. 323. Les Pseaumes par Marot & Beze, avec la prose mise a c
Se vendent à Charenton. Par A. Cellier. M. DC. LXIV.

4523. 324. Les Pseaumes — par Marot & Beze, avec un formulaire
priere. A Genëve pour pierre Chouet. M. DC. LXV.

4524. 325. Les Pseaumes — par Marot & Beze. A Leyden, chez P
lippe de Croy CIƆ IƆ LXV.

4525. 326. Paraphrase des Pseaumes rel. omnino ut N. 4515. M. DC. *LXII*

4526. 327. Les Pseaumes — par Marot & Beze. Se vendent à Charento
Par Estienne Lucas, Marchand libraire demeuranl à Paris 1670.

4527. 328. Les Pseaumes de David mis en rime Françoise. *A Paris, che*
Estienne Lucas. M. DC. LXX.

4528. 329. Les Pseaumes — par Marot & Beze. A Geneve. Pou
François Miege M. DC. LXXII.

4529. 330. Les Pseaumes — par Marot & Beze. A Geneve, pour Pierre
Chouet. M. DC. LXXIV.

4530. 331. Paraphrase des Pseaumes — rel. ut 4515. Derniere Edition.
A Paris, chez Pierre le Petit. M. DC. LXXVI.

4531. 332. Version Nouvelle des Pseaumes de David en vers *françois sur*
les airs de ceux de Clement Marot & de Theodore de Beze par Louis
Gauvain Docteur en droit. a Jena, de l'imprimerie de *Jean Jacques*
Bauhöfer. M. DC. LXXVII.

4532. 333. Les Pseaumes en vers françois retouchez sur l'ancienne version
de Cl. Marot & Th. de Beze. Par M. V. Conrart Conseiller & Secre-
taire du Roy. Se vendent a Charenton. Par Antoine Cellier demeu-
rant à Paris. M. DC. LXXIX.

4533. 334. Les Pseaumes — par Marot & Beze. A Nyort, par la veuve
Phil. Burean. M. DC. LXXX.

4534. 335. Cinquante Pseaumes de David mis en vers François par feu Mr.
Gilbert. Seconde Edition, reveue & augmentée du Decalogue & du
Cantique de Simeon. A Paris, chez *Antoine* Cellier. M. *DC.* LXXX.

4535. 336. Les Pseaumes — par Marot & Beze. a Amsterdam, chez la
Veuve de Schippers. M. *DC.* LXXXIII.

4536.

4536. 337. Les Pseaumes — par Marot & Beze. à Geneve, chez Jean Anth. Chouët. M. *DC*. LXXXIII.

4537. 338. Les *Pseaumes* par M. & B. A Amsterdam, dans l'imprimerie de G. *P*. & J. Blaeu. M. *DC*. LXXXIV.

4538. 339. Les *Pseaumes* par M. & B. A Geneneve, pour Jean Antoine Chouet. M. *DC*. LXXXVI.

4539. 340. Les *Pseaumes* en vers. Nouvelle Edition, revüe exactement sur les precedentes: avec la Liturgie, le Catechisme & la Confession de foi des Eglises Reformées. A Amsterdam, chez la veuve de *Pierre* Savouret. M. *DC*. LXXXIX.

4540. 341. Les *Pseaumes* de *David* mis en rime Francoise. a Amsterdam, chez *Paul* Marret. M. *DC*. XCVII.

4541. 342. Les *Pseaumes* par M. & B. A Amsterdam, chez *Pierre* Brunel. M. *DC*. XCVII.

4542. 343. Les *Pseaumes* de *David* en vers. A Berlin, chez Robert Roger, Imprîmeur & Libraire du Roi. M. *DCC*. II.

4543. 344. Les *Pseaumes* de *David* en vers avec des oraisons, la Liturgie, le Catechisme & la confession de Foi des eglises reformées. A Berlin, chez Robert Roger. M. *DCC*. II.

4544. 345. Les *Pseaumes*, par Marot & Beze. à la Haye, chez Abraham Troyel e à Rotterdam, chez Abraham Acker. M *DCC*. II.

4545. 346. Les *Pseaumes* de *David*. M. *DCC*. IX. à Berlin, chez A. *Dusarrat*, Marchand lib. du Roi.

4546. 347. Les *Pseaumes* de *David* mis en vers Francois revus & approuvés par les pasteurs & professeurs de l'eglise & de l'academie de Geneve. A Geneve, pour la Société des libraires. M. *DCC*. XIII.

4547. 348. ut praecedens. A Geneve, chez Thomas Caille. *M*. *DCC*. XIV.

4548. 349. Essai d'une nouvelle Traduction des *Pseaumes* en vers, avec quelques Cantiques. *Par M*. T. A. Amsterdam, chez l'Honoré & Chatelain. *M*. *DCC*. XV.

4549. 350. Les Psaumes, par Marot & Beze retouchez par Theodore de Blanc. à Hamburg, de l'impression de Jobst Heinrich Baack. M. DCC. XVI.

4550. 351. Les Pseaumes — par M. & B. A la Haye, chez Pierre Husson. M. DCC. XVI.

4551. 352. Les Pseaumes rel. ut 4546. à Geneve, chez Fabri & Barrillot M. DCC. XX.

4552. 253. Ut præcedens. A Amsterdam, chez Wetsteins 1723.

4553. 354. Pseaumes de David mis en vers francois & revus par ordre du synode Walon des provinces unies. A Amsterdam, chez Z. Chatelain M. DCC. XXIX.

4554. 355. Ut præcedens. A la Haye, chez Gosse & Neaulme M. DCC. XXIX.

4555. 356. Ut præcedens. A Amsterdam, chez Z. Chatelain: à la Haye, chez P. Gosse & J. Neaulme M. DCC. XXX.

4556. 357. Ut præcedens. à la Haye, chez P. Grosse & J. Neaulme M. DCC. XXX. Forma præcedenti minor.

4557. 358. Les Pseaumes de David en vers avec la Liturgie. à Berlin, chez A. Dusarrat, Marchand libraire M. DCC. XXXI.

4558. 359. Pseaumes — synode Walon rel. ut 4553. à Amsterdam, chez François Changuion M. DCC. XXXVIII.

4559. 360. Les Pseaumes — ut 4546. à Geneve, chez Pierre Jaquier M. DCC. XLV.

4560. 361. Les Pseaumes traduits en vers, par les meilleurs Poëtes francois avec les principaux cantiques, seconde partie. à Paris, chez de Saint & Saillant M. DCC. LI.

4561. 362. Les Pseaumes de David mis en vers francois, revus & approuvés par le synode Walon des provinces unies. Nouvelle edition. à Amsterdam, chez Jean Schreuder & P. Mortier le Jeune M. DCC. LIV.

4562. 363. Bible mis en vers, par J. P. J. du Bois. Imprimé à Basle, chez J. H. Decker M. DCC. LV.

4563. 364. Les Pseaumes — de Geneve, ut 4546. à Basle, chés Jean Rodolphe Im-Hof 1755.

4564. 365. Les Pseaumes — (ut præced.) à Geneve, chez J. Gally, Imprimeur. M. DCC. LIX.

4565.

4565. 366. Precis de l'Ecclesiaste & du cantique des cantiques, en vers par M. de Voltaire, avec le Texte en françois & des remarques de l'auteur. à Paris M.DCC.LIX.

4566. 367. Les Pseaumes — de Geneve (ut 4546). à Geneve, chez P. Pellet, Imp. M.DCC.LXIII.

Editiones, quarum aera ignoratur.

4567. 368. Les Pseaumes — par Marot & Beze. à Leyden, chez Paul de Ravesteyn.

4568. 369. Les 150 Pseaumes — par Marot & Beze. De 150 Psalmen — in Nederlandtsche dichte overgeset door Petrum Dathenum. T'Amsterdam, by de Weduwe van Paulus van Ravesteyn.

4569. 370. Les Pseaumes de David, se vendent à Charenton, par Olivier de Varennes.

4570. 371. Essai d'une nouvelle traduction des Pseaumes en vers.

4571. 372. Les Pseaumes — par Marot & Beze. à Amsterdam, chez la veuve de Paul Marret.

4572. 373. Les Pseaumes — Synode Walon (ut 4561). à Amsterdam, chez Z. Chatelain.

4573. 374. Les Pseaumes — par Marot & Beze. A Amsterdam, chez Jean van Heekeren & al.

4574. 375. Les Pseaumes — de Geneve (ut 4546). A Amsterdam, chez J. Wetstein & G. Smith.

8) Versiones Poeticae Germanicae.

IN FOLIO.

4575. 376. Psalmen Davids, nach französischer Melodey und Reymenart in Teutsche Reymen artig gebracht, durch Ambrosium Lobwasser, J. U. D. auf Befehl des Herrn Moritzen Landgraffen zu Hessen, jetzo auffs neue gedruckt rc., zum Gebrauch der christlichen Kirche. Gedruckt zu Cassel, durch Wilhelm Wessel, M. DC. XII.

4576.

4576. 377. Psalmen — durch Ambrosium Lobwasser. (ut praeced). Nach fleissiger Ubersehung wiederumb vffgeleget. Gedruckt zu Hoff Weissmar bey Salomon Schadewiz, in Verlegung Wigand Mencken. Anno Christi M.DC.XXXXIX.

4577. 378. Das Buch Hiob in Hoch-Teutsche Reimen versezet, nach Anleitung des Hochgelahrten Lucas Osianders, durch H. T. A. D. W. im Jahr 1677. Leipzig, gedruckt bey Johann Wilhelm Krügern.

IN QUARTO.

4578. 379. Pharmaceutice Davidica, das ist, Eine heilwirtige vnd Bewerete Arzney-Kunst. Aus dem geistreichen heiligen Psalter des Königlichen Propheten David rc., neben ezlichen andern zu Ende angehengeten schönen Geistlichen Gesengen, newlich durch Jonam von Elverfelden, bestalleten von Holsteinischen R. G. Landt- vnd Gerichts-Schreibern in Karhar, mit Reimspruchen gezieret und Melodien Schließwick.

Ad calcem: — Getruckt zu Schleswig Anno M.DC.IX.

4579. 380. Jan Peter Sweelincks, des weitberühmten Musici vnd Organisten zu Ambstelredam in Holland, Sechs-stimmige Psalmen, auff dem Ersten vnd andern Theil seiner ausgegangenen Französischen Psalmen absonderlich colligiret, vnd mit Lobwasserischen Texten unterleget, Gemeinen Vaterlande Teutscher Nation zu gebrauchen in Druck gegeben. Gedruckt zu Berlin bey George Rungen, im Jahr 1616.

4580. 381. Das Buch Hiob nach der Hebreischen Grundsprache Gottesfürchtiger vnd gelehrter Lehrer Auslegung. In zwölf- und dreyzehnsilbige deutsche Reime gesetzt, sampt dem Inhalt des ganzen Buchs rc. Die Inhalte sind bey jedem Capittel Anfangs in ein vierzeiliges Gesez, die Lehren aber zu Ende Desselben in sechszeilige Geseze verfasset. Wittenberg. Gedruckt bey Johann Rohnern, der Vniuersität Buchdrucker, im Jahr 1638.

4581. 382. Neun Psalmen Davids nach Meinung der Hauptsprache in teutsche Reime gebracht vnd auff Französische Melodeyen gerichtet. Durch Autor Hans von Bonneck, auff Benckenbeck. Gedruckt in der Königl. Vestung Glückstadt bey Andrea Koch, im Jahr 1639.

4582. 383. Der Psalter des Königlichen Propheten Davids. In Teutsche Reimen

Reimen, der Opitianischen Art gemäß, verfasset. Darinnen, so viel der Reimen wegen thunlich gewesen, sich immer an den Text gehalten, und dessen Worte meistentheils gebraucht worden. Gedruckt zu Giessen bey Joseph Diederich Hempeln. Im Jahr M. DC. LVII.

4583. 384. Triga Odarum Sacrarum, oder drey geistliche Lieder, als: 1) Die Schrift Hiskia, Esaiä 38, vom 10. bis zu dem 21. Vers. 2) Das schöne Dank-Lied Davids, der 116. Psalm. 3) Die herrliche Triumph-Ode, der 47. Psalm. In Deutsche Verse verfasset, und aus dem Grund-Text erkläret, zu Ausbreitung des Lobes Gottes; von M. Johann Schneidern ꝛc. Arnstadt, gedruckt und verlegt durch Nicol. Bachmann. 1697.

4584. 385. Die 150 Psalmen, auf die bey den Evangelischen Gemeinen üblichen Melodeyen, nach der heutigen Poesie in Deutsche Reime gebracht von Ernst Langen, Raths-Verwandten und jezigen Richter der Alten Stadt Dantzig Anno M. DCC. XIII. Daselbst gedruckt, und zu finden bey Cornelius von Beughem, Bürgern und Buchhändlern des Orts.

4585. 386. Das Buch Hiob, in einer poetischen Uebersetzung nach des sel. Hrn. Prof. Schultens Erklärung, mit Anmerkungen von Simon Grynäus, Diaconus bey St. Peter, nebst einer Vorrede Sr. Hochw. D. Jacob Christoph Beckens, öffentlichen Lehrer der Gottesgelahrtheit. Basel, bey Johannes Schweighäuser. M. DCC. LXVII.

IN OCTAVO.

4586. 387. Deutsche Musica vnd Gesangbuchlin, des Sontags Evangelien artig zu singen, für die Schulkinder, Kneblin vnd Megdlin, etwa in Deutsche Reim verfasset, durch Martinum Agricolam. Jezund auffs fleyssigeste mit schönen Gesengen vnd Gebetlin zugericht; durch Wolffgangum Figulum. Anno M. D. LX.

Ad calcem: Gedruckt zu Nürnberg durch Johann vom Berg vnd Vlrich Neuber.

4587. 388. Der Psalter des Königlichen Propheten Dauids, in Deutsche Reymen verstendiglich vnd deutlich gebracht, mit vorgehender Anzeigung der Reymenweise, auch eines jeden Psalmes Inhalt, durch Ambrosium Lobwasser, Doctorem, vnd hierüber bey einem jeden Psalmen, seine vier Stimmen ꝛc. Leipzig 1576.

Ad calcem: Gedruckt zu Leipzig bey Hanß Steinman, Typis Vogelianis. Anno M. D. LXXVI.

4588. 389. Der Psalter — durch Ambrosium Lobwasser. Leipzig 1584.

4589. 390. Der Psalter ꝛc. in Druck verfertiget. Durch Joachimum Sartorium, Cantorem zu Schweidnitz. Mit einem Register vnd Erklerung der Lateinischen Versal-Buchstaben. Sampt kurzem Bericht, zu was Zeit, vnd in waserley Not ein jeder, einen vnd den andern Psalm nützlich lesen, vnd fruchtbarlich brauchen könne.

Ad calcem: Gedruckt zu Breslaw durch Georgium Bawmann M.D.XCI.

4590. 391. Der Psalter Davids Gesangweis, auff die in lutherischen Kirchen gebräuchliche Melodeyen zugerichtet durch Cornelium Becker, Doctor, mit einer Vorrede Doctoris Polycarpi Leisers, Sächs. Hoffpredigers. Leipzig M. DC. II.

4591. 392. Der Psälter Davids Gesangweis, vom Herrn Doctor Cornelio Beckern seliger verfertiget, jetzo auffs new mit vier Stimmen abgesezet durch Sethum Calvisium, mit einer Vorrede Herrn Doct. Polycarpi Leisers. Leipzig, cum Privilegio. Anno 1605.

4592. 393. Der Psälter Davids.

Deest titulus.

Ad calcem: Gedruckt zu Leipzig bey Michael Lanzenberger im Jahr 1611.

4593. 394. Der Gantze Psalter Davids, sampt eines Jeden Psalms Summarien, in kurze Reime gebracht, vnnd mit biblischen Concordantien bewehrt vnnd erklärt durch Balthasar Heroldt, Burger vnnd Büchssengiesser zu Nürnberg. Gedruckt bey Abraham Wagenmann. M.DC.XIV.

Ad calcem: Gedruckt zu Nürnberg bey Abraham Wagenmann. M.DC.XIV.

4594. 395. Der Psalter, das ist Lob- oder Liederbuch Davids. So nach des Herren Lutheri verteutschtem Psalterio, in Reime vnd Gesangweise auff die bekante Melodien, der vblichen Teutschen Evangelischen Kirchengesänge vnd geistlichen Lieder verfertiget. Durch Friederich Gundelwein, der Zeit Ambschreibern zu Dambeck in der Alten Marke. Zu Magdeburgk, bey Andrea Bezeln im Jahr 1615.

Ad calcem: Zu Magdeburgk druckts Andreas Bezel, wohnhafftig in der Marcktstrassen zum weissen Lamb. cIↄIↄCXV.

4595. 396. Psälter vnd Psalmen Davids, nach Frantzösischer Melodey in Teutsche Reymen verstendlich vnd deutlich gebracht, auch eines jeden Psal-

Reimen, der Opitianischen Art gemäß, verfasset. Darinnen, so viel der Reimen wegen thunlich gewesen, sich immer an den Text gehalten, und dessen Worte meistentheils gebraucht worden. Gedruckt zu Giessen bey Joseph Diederich Hempeln. Im Jahr M. DC. LVII.

4583. 384. Triga Odarum Sacrarum, oder drey geistliche Lieder, als: 1) Die Schrift Hiskia, Esaiä 38, vom 10. bis zu dem 21. Vers. 2) Das schöne Dank-Lied Davids, der 116. Psalm. 3) Die herrliche Triumph-Ode, der 47. Psalm. In Deutsche Verse verfasset, und aus dem Grund-Text erkläret, zu Ausbreitung des Lobes Gottes; von M. Johann Schneidern ꝛc. Arnstadt, gedruckt und verlegt durch Nicol. Bachmann. 1697.

4584. 385. Die 150 Psalmen, auf die bey den Evangelischen Gemeinen üblichen Melodeyen, nach der heutigen Poesie in Deutsche Reime gebracht von Ernst Langen, Raths-Verwandten und jezigen Richter der Alten Stadt Danzig Anno M. DCC. XIII. Daselbst gedruckt, und zu finden bey Cornelius von Beughem, Bürgern und Buchhändlern des Orts.

4585. 386. Das Buch Hiob, in einer poetischen Uebersezung nach des sel. Hrn. Prof. Schultens Erklärung, mit Anmerkungen von Simon Grynäus, Diaconus bey St. Peter, nebst einer Vorrede Sr. Hochw. D. Jacob Christoph Beckens, öffentlichen Lehrer der Gottesgelahrtheit. Basel, bey Johannes Schweighäuser. M. DCC. LXVII.

IN OCTAVO.

4586. 387. Deutsche Musica vnd Gesangbüchlin, des Sontags Evangelien artig zu singen, für die Schulkinder, Kneblin vnd Megdlin, etwa in Deutsche Reim verfasset, durch Martinum Agricolam. Jezund auffs fleyssigeste mit schönen Gesengen vnd Gebetlin zugericht; durch Wolffgangum Figulum. Anno M. D. LX.

Ad calcem: Gedruckt zu Nürnberg durch Johann vom Berg vnd Vlrich Newber.

4587. 388. Der Psalter des Königlichen Propheten Dauids, in Deutsche Reymen verstendiglich vnd deutlich gebracht, mit vorgehender Anzeigung der Reymenweise, auch eines jeden Psalmes Inhalt, durch Ambrosium Lobwasser, Doctorem, vnd hierüber bey einem jeden Psalmen, seine vier Stimmen ꝛc. Leipzig 1576.

Ad calcem: Gedruckt zu Leipzig bey Hanß Steinman, Typis Vogelianis. Anno M. D. LXXVI.

4602. 403. Valentini Cremcovii Cithara Davidica Luthero-Beccerianä, Der Psalter Davids Gesangsweiß, auff die in Lutherischen Kirchen gebräuchliche Melodeyen zugerichtet, durch Cornelium Becker, Dr. Jetzt aber auff vieler Gelarter und Gutherziger Christen Begehren zusammen gedruckt. Mit Vorreden H. D. Polycarpi Lyseri. In Verlegung Michael Oelschlegels, Buchf. Gedruckt zu Hall in Sachsen bey Christoph Salfeld. M. DC. XXVI.

4603. 404. Psalmen Davids hiebevore in Teutzsche Reimen gebracht, durch Dr. Cornelium Beckern, und anjetzo — nach gemeiner Contrapuncts Art in vier Stimmen gestellet, durch Heinrich Schützen, Churf. Sächs. Capellmeister. Sampt zu Ende angehengten zweyen Registern, das eine nach dem Alphabet, das Andre der alten bekandten Melodeyen, worüber sonst ein jeglicher Psalm gesungen werden kann. Gedruckt zu Freybergk, in Meissen, bey Georg Hoffman. Anno 1628.

4604. 505. Martini Opitii Deutsche Poemata. (in his Cantic. cant. & Threni). Zu Verlegung David Mullers Buchhendlers in Breslaw. 1629.

4605. 406. Die Psalmen Davids nach den französischen Weisen gesetzt durch Martin Opitzen. Dantzigk, Gedruckt und verlegt durch Andream Hunefeldt, Buchhändler, 1637.

4606. 407. Des weisen Salomonis hohes Lied. Sampt andern Geistlichen Andachten. M. G. F. (Fieckelthans). Leipzig, Gedruckt bey Henning Köhlern. Im Jahr 1638.

4607. 408. Die Psalmen Davids, sampt andern heyligen Gesängen in neuere teutsche Verß gesetzt durch Johann Vogel. Gedruckt zu Nürnberg, in Verlegung Jeremiä Dümlers. Im Jahr M. DC. XXXVIII.

4608. 409. Funfzig Psalmen Davids nach der Melodey und Art christlicher Evangelischer Kirchengesänge zu singen, verfertiget durch Georgium Wernerum Diaconum Lobenicensem. Mit einer Vorrede Herrn Bernhardi Deschowen D. Gedruckt zu Königsberg bey Lorentz Segebaden, im Jahr 1638.

4609. 410. Die 150 Psalmen Davids sampt etlichen der gebreuchlichsten [illegible] Lieder, so von D. M. L. als andern gottseligen Männern [illegible]. In Hoch- und Neder-Duytsche Reimen bey einander [illegible] Dienst aller Reformierten Kirchen im Fürstenthumb Cleve, [illegible] Sprachen gebraucht werden. Zu Arnhem bey Jacob von [illegible] Buchhändler, Anno 1639.

4610. 411. Hiobischer Andachts und Singe-Altar, oder Sonderbare geistreiche Lieder über das gesambte Haupt und Kernbuch des wolgeplagten, aber unverzagten Hiobs, welche zur Ehre des Allerheiligsten Gottes und bester Beförderung der ihm gewidmeten Andacht so wol öffentlich bey denen ordentlichen Donners-Tags-Wochen-Predigten über bemeldetes Buch Hiob, als auch in geheim und in Häusern bey allerhand beschwerl. Unglücks-Fällen, gar füglich und zu bequemer Auffrichtung gebraucht werden können, und mit Fleis also verfasset, auch mit einem Anhange versehen von Johanne Wolfio D. Souperintend zu Wernigerode. Quedlinburg, in Verlegung Theod. Phil. Calvisii, Buchhändlers daselbst. Truckts Johann Heinrich Sievert.

(Sine aere indicio.)

4611. 412. Psalmen Davids nach französischer Melodey — durch Ambros. Lobwasser. Zu Leyden 1644.

4612. 413. M. Johannis Locken Biblischer Denkring aus dem alten Testament verfertigt. Hamburg, gedruckt bey Hinr. Wärners Wittib M. DC. LXX.

4613. 414. Königs Davids Psalterspiel, von neuem besaitet und auff die heutige Singeart gestimmt, von M. Joh. Neukranz, Pfarrern in Kirchwärder. Hamburg, gedruckt und verlegt von Jacob Rebenlein, im Jubel-Jahr M. DC. L.

4614. 415. Mnemosyne Sacra, id est: Monosticha biblica memorialia. Kleine Gedächtnüß-Bibel in dreyerley Art Versen und Gesängen gesetzt, autore M. Christiano Heimanno. Secunda editio — Leipzig, bey Samuel Scheiben M. DC. LII.

4615. 416. Das Buch Jesu Sirach in allerhand Reim-Arten, zu sonderbarem Nutz und Unterweisung der christlichen Jugend abgefasset von M. Michael Schirmern. Berlin. Gedruckt bey Christoff Runge Anno 1655.

4616. 417. Psalmen Davids Ambrosii Lobwassers nebst des H. Lutheri und anderer gottseliger Männer geistreichen Liedern und Psalmen, mit beygefügten derer beyderseits schönen Melodeyen. Berlin 1658. Bey Christoff Rungen.

4617. 418. Psalmodia Sacra, das ist, des Königes und Propheten Davids geistreiche Psalmen, durch Ambrosium Lobwasser rc. Denen auch des H. D. Lutheri und anderer gottseliger und christlicher Leute geistreiche, so wohl

alte als neue Lieder und Psalmen, wie sie in Evangelischen Kirchen gebräuchlich beygefüget ꝛc., nicht allein in Vocal- und Instrumental-Stimmen übersetzet: sondern auch zugleich in diesem Buch mit ihren blossen Melodien absonderlich verfasset, von Johann Crügern, Direct. Music. in Berlin. Berlin, Gedruckt bey Christoff Runge, im Jahr 1658.

4618. 419. Christ-Fürstliches Davids Harpfen-Spiel, zum Spiegel und Fürbild himmel-flammender Andacht, mit ihren Arien oder Singweisen, im zweyten Druck hervorgegeben. Wolffenbüttel. Bey Paul Weiss, Anno 1670.

4619. 420. Johann Franckens Teutsche Gedichte bestehend im geistlichen Zion, oder neuen geistl. Liedern, und Psalmen nebst beygefügten, theils bekandten theils Biblischen neuen Melodeyen ꝛc., sampt hinzugethanen, denen Liebhabern der deutschen Poesie dienlichen Erklärungen der Redens-arten und Historien, auch hierzu nötigen Registern. Guben. Druckts und Verlegts Christoph Gruber und in Wittenberg zu finden bey Job Wilhelm Fincelii Sel. Erben.

4620. 421. Davids des Sohns Isai 150 Psalmen nach denen in Lutherischen Kirchen üblichen Gesangs-weisen gesetzet von Risslsandern, (h. e. Mich. (Stechovio). Im Jahr M. DC. LXXX. Braunschweig, zum ersten-mahl gedruckt bey Johann Heinrich Dunckern.

4621. 422. Der Verfolgete, Errettete und Lobsingende David. Das ist: Alle Psalmen Davids in Reimen gefasset, und auff denen bey der Evangelischen Kirchen gebräuchlichen Melodeyen, eingerichtet durch einen Christen der sich in seinem Pathmo an Gott Ver-Mietget. (h. e. Gustavo von Mengden). Riga, bey Georg Matthias Nöllern 1686.

4622. 423. Die Weisheit Salomonis, Sophia Amalia Herzoginn zu Schleswig-Holstein gewidmet, von E. S. v. R. G. v. C. (h. e. Elisa Sophia von Reichenbach, geborne von Conring.) Schleswig. Gedruckt bey Lorenz Eckstorff, 1692.

4623. 424. Die Psalmen Davids, oder 150 Göttlich-Prophetische Harfen-Lieder, nach denen in Evangelischen Kirchen gewöhnlichen Sang-Weisen; endlich aus dem Grunde, vermöge der Hebräischen Urschrift, übersetzet durch Caspar Baum in Hessen. Cassel. Verlegt von Johann Daniel Günsten. Gedruckt bey Joh. Georg Hutters Wittib. Im Jahr 1695.

4624. 425. Theatrum Divinae Providentiae oder die Historia des von Gott

hart

hart angegriffenen aber zuletzt erretteten Hiobs, nach der Verdeutschung des Herren D. Martin Lutheri, bey müssige Sonn- und Fest-Tags Stunden in einfältige Deutsche Reimen gebracht von Friderich von Derschau. Königsbergk. In Verlegung Heinrich Boyen, im Jahr Christi 1697.

4625. 426. Die Psalmen Davids nach den mehrentheils bekandten Gesang-Melodien Reim-Weiss übersezet, und Gott-liebenden Seelen zur Erbau- und Ermunterung vorgelegt von Michael Müller. Stuttgart bey P. Treuen 1700.

4626. 427. Die Psalmen Davids zum Christlichen Gesang in Reimen gebracht von D. Ambrosio Lobwassern, sapt denen neu vermehrt- und verbesserten Kirchengesängen verschiedener Gott gelehrter Männer, von Einem Wohl-Ehrwürdigen Ministerio mit Fleiss übersehen und nach der Ordnung des Heydelbergischen Catechismi eingerichtet, welchen Hn. Joachimi Neandri Geistreiche Bundes-Lieder und Dank-Psalmen mit beygefüget. Nebst den Heydelbergischen Catechismo auch einigen Trost- und Dank-Gebetern. Bremen. Gedruckt durch Hermann Brauer, Junior. 1712.

4627. 428. Joh. Otto Dürkops des Königs von Dännemarck Cammerrath Uebersetzung derer heiligen Psalmen Davids, meistens nach denen Melodeyen derer Evangelisch-Lutherischen Kirchen-Gesänge. Ausgefertiget von D. S. (h. e. Dan. Saff.) Hamburg. Gedruckt bey G. F. Schultzen, 1715.

4628. 429. Psalmen Davids, welche nach wohlbekandten Melodeyen in Teutsche Verse gebracht von J. Gerup. Zelle. Gedruckt und verlegt von Christoph Julius Hoffmann 1719.

4629. 430. Psalmen Davids nach den gewöhnlichsten Kirchengesängen eingerichtet und aufgesetzt von Anna Elisabetha Behaimin, Frey-Frauen von Schwarzbach, gebohrnen von Schönberg. Nürnberg, bey Peter Conrad Monath. 1723.

4630. 431. Die Geschichte Hiobs mit Poetischer Feder beschrieben von Carl Friedrich Michaelis, Jur. utr. Doct. Wittenberg, bey der Gerdesischen Wittwe. 1726.

4631. 432. Der Teutschsingende David, das ist, die Psalmen des hocherleuchteten Königs und Propheten Davids zu Uebung Gottheiligster Sing-Andacht, in teutsche Reimen gebracht und auf bekannte Melodeyen gerichtet

richtet von Georg Heinrich Lang. Strasburg, zu finden bey Johannes Beck, Buchhändler. M. DCC. XXVI.

4632. 433. Des Herrn Jesu Reden und Thaten in den jährlichen Fest-Evangelien nnd Episteln, nebst dem Lebens-Lauf eines jeden Apostels. Von Gottfried Fuhrmann Lignic. Rostock. Bey Martin Christoph Schwechter. 1726.

4633. 434. Die Psalmen Davids — durch Dr. Ambrosium Lobwasser — Elbing, bey Johann Gottfried Schonwald. 1726.

4634. 435. Die Psalmen Davids durch Dr. Ambrosium Lobwasser — Samt andern auserlesenen alten Gesängen — Zürich, bey Johann Hinrich Stürckli. 1733.

4635. 436. Die Sprüche Salomonis nach Lutheri teutscher Uebersetzung, in sechzig Liedern verfasset. Frankfurt und Leipzig, bey Georg Lehmann. Anno 1733.

4636. 437. Das hohe Lied Salomonis in deutsche Verse gebracht, wobey der deutsche Text nach der Uebersetzung Lutheri bemerkt worden. Nebst einem Anhang verschiedener Poesien von W. Ludwig, Grafen Henckel. Zweyte Edition. Halle, im Verlag des Waysenhauses. M. DCC. XXXV.

4637. 438. Neue Uebersetzung der Psalmen Davids auf die gewöhnlichen Singweisen gerichtet, herausgegeben von M. Johann Jacob Spreng, Nassau-Saarbrückischem Pfarrer der franz. und deutschen evanglisch-reformirten Gemeine zu Ludweiler. Basel, gedruckt bey Johann Conrad von Mechel sel. Witwe 1741.

4638. 439. Die Sprüche Salomons in Verse gebracht von einem Liebhaber der Poesie. Bremen, gedruckt in der Janusschen Buchdruckerey. 1741.

4639. 440. Johann David Michaelis poetischer Entwurf der Gedancken des Prediger-Buchs Salomons. Göttingen, bey Johann Wilhelm Schmidt 1751.]

4640. 441. Die Psalmen — von Lobwasser (ut 4626). Lemgo, in der Meyerischen Buchhandlung, 1758.

4641. 442. M. Samuel Gottl. Langens Oden Davids oder poetische Uebersetzung der Psalmen, mit einer Vorrede Herrn Dr. S. J. Baumgarten. Neue Auflage. Halle. Verlegts Carl Herman Hemmerde 1760.

4642.

4642. 443. Die Psalmen Davids in Deutscher Poesie von M. Johann Matthäus Stoll, Pastore rc. Mit Kupfern. Hildburghausen, bey Johann Gottfried Hanischen, Hof-Buchhändler. 1761.

4643. 444. Die Psalmen, in neuen Liedern nach den bekanntesten Melodien — von einem Freunde der geistlichen Dichtkunst. Breslau 1762, bey Johann Friedr. Korn, dem Aeltern.

4644. 445. Die Evangelia auf alle Sonntage und vornehmste Feste durchs ganze Jahr, in gebundener Rede. Mit einer Vorrede von Herrn Gotf. Schütze, der heil. Schrift Doctor und Professor. Gedruckt und verlegt von sel. G. C. Grunds Witwe. 1763.

4645. 446. Neue Uebersetzung der Psalmen — von J. J. Spreng (ut 4637.) Cöthen, bey Johann Siegmund Reiff 1764.

4646. 447. Johann Gottlob Wilhelmi Evangelischen Predigers zu Diehse in der Oberlausitz. Versuch einer poetischen Uebersetzung des Hohenliedes Salomo, nebst einigen hierzu dienlichen Anmerkungen. Leipzig, bey Bernhard Christoph Breitkopf und Sohn. 1764.

4647. 448. Das hohe Lied Salomonis, nach dem apocalypsischem Schlüssel in gebundener Rede mit schriftlichen Kupfer-Bildungen, von G. F. Chimonino Pastore, zu B. Berlin, bey Fridrich Wilhelm Birnstiel. 1770.

IN DUODECIMO.

4648. 449. Die Psalter des königlichen Propheten Davids, nach französischer Art und Melodey in deutsche Reimen gebracht, durch Ambrosium Lobwasser. J. V. D. Mit vier Stimmen, unterschiedlich gedruckt. Eißleben. In Verlegung Henning Grossen, Buchhendlers zu Leipzig. 1697.

Ad calcem: Typis Henningi Grosii. Gedruckt zu Eißleben bey Bartholome Hornigk.

4649. 450. Der Psalter Davids, gesangweis, auff die in lutherischen Kirchen gewöhnliche Melodeyen zugerichtet, vnd wider auffs new vbersehen, durch Cornelius Becker D. Mit einer Vorrede, Herrn D. Polisarpi Leisers. Leipzig, M.DC.vij.

Ad calcem: Leipzig, bey Michael Lantzenberger. In Verlegung Jacob Apels, Buchhändlers. Im Jahr M.DC.vij.

4650. 451. Psalmen Davids ꝛc., durch Ambrosium Lobwasser D. sampt etlichen andern Psalmen vnd geistreichen Liedern. Amberg M. DC. XI.

4651. 452. Psalmen — durch Ambrosium Lobwasser. Gedruckt zu Bremen. M. DC. XVII.

Ad calcem: Gedruckt zu Bremen, in Verlegung M. Johannis Wislii vnd Johannis Benthemii, mitcollegen der Schulen daselbst.

4652. 453. Der Psalter Davids, gesangweis abgesetzet, vnd auff die breuchliche Kirchen-Melodeyen — gerichtet, benebenst kurzen Summarien, eines jeden Psalms, durch M. Johannem Thönnikern, Pfarrern ꝛc. Witenberg, in Verlegung Paul Hellwigs, gedruckt bey Christian Tham. Anno M. DC. XII.

4653. 454. Das Buch Ruth, in Teutsche Reimen gestellet und ans Licht gebracht, durch Annam Ovenam Hoyers. Im Jahr nach Christi Geburt 1634.

4654. 455. Die Psalmen Davids vnd Episteln der Sonntage vnd fürnembsten Feste des ganzen Jahrs, beydes auff und nach den französischen Psalmen-Weisen gesetzt und verfast durch Martin Opitzen, jetzo alles aufs new vbersehen, verbessert ꝛc. Gedruckt zu Danzigk. Anno M DC XXXIX.

4655. 457. Andreas Henrich Buchholz Teutscher Poetischer Psalter Davids. Rinteln, Druckts Petrus Lucius, im Jahr 1640.

4656. 457. Psalter Davids gesangweis durch Cornelium Becker. D. Lüneburg. Gedruckt vnd verlegt bey Johann Heinrich Stern, Buchhändlern daselbst. Anno M. DC. XLI.

4657. 458. Die Psalmen Davids, nach den französischen Weisen gesetzt, durch Martin Opitzen. Lüneburg, gedruckt und verlegt bey Johann vnd Heinrich Stern. Anno M. DC. XLI.

4658. 459. Die Episteln der Sonntage und fürnembsten Feste des ganzen Jahrs, auff die Weise der französischen Psalmen, in Lieder gefasset von Martin Opitzen. Lüneburg. Anno M. DC. XLI.

4659. 460. Der singende Jesaias oder der Prophet Jesaias, in reine deutsche Reime gebracht, vnd in ein hundert und vierzehn Gesänge eingetheilt, die nach den bekannten Französischen Melodeyen der Psalmen D. Ambrosii Lobwassers gesungen werden können. Gefertiget durch den Mindernden. Samt einem Anhange etlicher neuen und verbesserten Lieder. Gedruckt zu Bremen, bey Berthold de Villiers, im Jahre 16[illegible]6.

4660.

4660. 461. Die kleine Bibel, das ist, Summarien vber die H. Bibel, sowol derer historischen Texte, als der vornemsten Lehren vnd Vermahnungen, jedweden Capittels, in Deutsche Vers gebracht durch David l von Schweidniz, von vnd auf Seyffersdorff. Danzig. Bey Andrea Hünefelden gedruckt vnd verlegt. Anno 1647.

4661. 462. Die Psalmen Davids französischer Melodey nach, in Teutsche Reimen gebracht durch Dr. Ambr. Lobwasser. Und hierüber den Psalmen auch ihre zugehörigen vier Stimmen beygefügt. Jezt von newem vnd mit Fleiss übersehen. Getruckt zu Zürich, bey Johann Jacob Bodmer. M. DC. XXXXVII.

4662. 463. Neugestimmte Davids-Harfe, oder die Psalmen Davids, guten Theils aus des Opizzen Uebersezzung eingerichtet, durch M. Christian von Stökken, Rendsburgern. Schlesswig, in der Fürstlichen Druckerey gedruckt durch Johann Holwein. Im Jahr M. DC. LVI.

4663. 464. Funffzig der vornehmsten Psalmen Davids in Gebett und Lieder nach den bekanntesten Weisen eingericht. In welchen die Wort des Psalmens, wie sie in der Bibel stehen, mehrentheils und so viel als möglich behalten worden. Auffgesetzt durch Friederich Greiffen. Stuttgart. In Verlegung Joh. Weyrich Rößlins. 1657.

4664. 465. Harpffen Davids mit Teutschen Saiten bespannet, auch zu Trost, und Erquickung der andächtigen Seel, Gesangweis angerichtet. Gedruckt zu Augspurg, bey Veronica Apergerin, Wittib. M. DC. LIX.

4665. 466. Die 150 Psalmen Davids. Durch Dr. Ambrosium Lobwasser, samt andern Psalmen, Festgesängen ic. Wie auch den Catechismum ic. Marpurg. Gedruckt bey Joh. Jodoc Kürssner, Buchhändler. im Jahr 1681.

4666. 467. Psalmen Davids ic. Mit Kupfern. Durch Dr. Ambrosium Lobwasser. Zu Amsterdam. Gedruckt und verlegt bey Joachim Vosche. (1683.)

4667. 468. Psalmen — durch A. Lobwasser (ut 4665.) Amsterdam, bey Heinrich Wetstein 1686.

4668. 469. Psalmen — durch A. Lobwasser. Frankfurt am Mayn 1687.

4669. 470. Psalmen — durch A. Lobwasser (ut 4665.) Basel, truckts Jacob Beetsche, in Verlag Joh. Philipp Richter. M. DC. LXXXIX.

4670. 471. Psalmen — durch A. Lobwasser (ut 4665.) Frankfurt am Meyn, bey Joh. Phil. Andreä 1691.

4671. 472. Psalmen — durch A. Lobwasser (ut 4665.) Frankfurt am Meyn, druckts und verlegts Joh. Phil. Andreä. M.DC.XCIV.

4672. 473. Psalter — von A. Lobwasser, mit Gesangbuch, Heidelberger Catechismus, Anhang eines kleinen Gebetbuchs. Bremen, bey Joh. Wesseln. 1697.

4673. 474. Psalmen — durch A. Lobwasser (ut 4665.) Amsterdam, bey Hinr. Wetstein 1698.

4674. 475. Psalmen — durch A. Lobwasser (ut 4665.) Bern — durch Andr. Hugenet 1699.

4675. 476. Ein Lied für andere Lieder, oder das Hohe-Lied Salomonis, als eine wahrhaffrige und mysteriöse Liebes-Geschichte, in Teutscher gebundener Rede zu singen nach der Melodie: Liebster Jesu, wir sind hier. Von Gregor. Hinze. Hamburg, Gedruckt bey Georg König 1701.

4676. 477. Die geistreichen Psalmen des Königlichen Propheten Davids — durch A. Lobwasser (ut 4665.) Nürnberg, zu finden bey Felßeckern 1701.

4677. 478. Ambrosii Lobwassers Psalmen Davids, sammt anderen geistlichen Liedern rc. Hirbevor von Samuele Marschallo, Baßlischen Musico und Organisten zu vier Stimmen gebracht, anjezo von neuem übersehen und alle Melodeyen auff gleichen Clavem gerichtet. Basel, bey Johann Brandmüller. M.DCC.IV.

4678. 479. Psalmen — durch A. Lobwasser (ut 4665.) Amsterdam, bey A. Hasebrack & al. 1712.

4679. 480. Die Psalmen Davids — durch A. Lobwasser (ut 4665.) mit Noten und einen Anhang zur würdigen Vorbereitung des Heil. Abendmahls. Basel. Bey Joh. Ludwig Brandmüller. 1717.

9) Versiones Poeticae Anglicanae.

IN QUARTO.

4680. 481. A paraphrase upon the Psalms of David by S. Woodford, London. White. 1667.

4681. 482. A Translation of the Psalms of David attempted in the spirit of Christianity, and adopted to the divine service by Christopher Smart, A. M. London, printed by Dryden, Leach, 1765.

4682. 483. Cho elet or the royal Preacher a poem Möst humbly inscribed to the King. London, printed for the Author, and sold by W. Johnston in Ludgate Street. 1765.

IN OCTAVO.

4683. 484. The whole Book of Psalms, collected into english meter by Th. Sternhold, John Hopkins, and others, conferred with the Hebrew. rel. London, printed for the Comp. of Stationers 1618.

4684. 485. The whole Book of Psalmes rel. ut antec. London 1624.

4685. 486 The Psalmes of King David, translated of King James. London, printed by Thomas Harper 1637.

4686. 487. The Psalmes of King David paraphrased, and turned into english Verse, according to the common Metre, as they are usually sung in Parish-Churches by Miles Smyth. London, printed for T. Garthwoit, 1668.

4687. 488 Shir hashirim, or the Song of Songs; being a paraphrase upon the most exellent. Canticles of Solomon in a Pindarick Poem. by John Lloyd, A. M. Tho which is Annext an other lathe Pindarick Ode, being an Hymn on the Works of the Six Days by the same Author. London, printed by H. H. For Henry Faithorne, and John Kersey. 1682.

4688. 489. The whole Boock of Psalms, collected into english Metre rel. ut supra. Lodon, printed for the Company of Stationers, 1682.

4689 490. A Century of Select Psalms, and Portions of the Psalms of David

vid specially those of praise turned into Metre — by John Patrik D
D. Hamburgh, by Thomas Wiering, Anno 1692.

4690 491. A new Version of the Psalms of David fitted to the Tunes Use in Churches by N. Brady, D. D. and N. Tate. London, printed b J. R. for the Companie of Stationers 1703.

4691. 492. A. Verson of the Psalms of David fitted tho the Tuner Used in Churches by the Honourable Sir John Denham, Knight of the Both. London, printed for J. Bowyer, H. Clements, T. Varnam and. J. Osborn. 1714.

4692. 493. The Psalms of David translated into heroic Verse In as Literal Manner As Rhyme and Metre will allow. with Arguments to each Psalm, and Explanatory Notes. London, printed for S. Birt, and J. Buckland, 1754.

4693. 494. A poetical Translation of the Psalms of David. from Buchanans Latin into english Verse by the Rev. Thomas Cradock. London printed for Mrs. Anna Cradock 1754.

4694. 495. The Psalter in its original Form; or the Book of Psalms reduced to Lines, in an Easy and familiar Style, and a Kind of blank Verse of Unegurl Measures Answering for the most part to the original Lines, as supposed to contain each a sentence, or some Entire Part of one, with arguments pointing out the general Design of each Psalm; and with Notes, accounting for some Passages in the Translation Opening an dex plaining also, in some Placer The Prophetic Views. To which is added, a like plain Translation off the Last Words of David, with Notes by the Author of thougths on the Hebreew Titles of the Psalms. London, printed for T. Longmann in Pater-noster-Row. 1759.

4695. 496. The Psalms, translated or paraphrased in English Verse, by James Merrik, the second Edition. Reading prented and sold by J. Carnon and Co. sold also by Mr. Newberg, and Mr. Dadsley. London; and by Mr. Fletcher and Mr. Prinze in Oxford 1766.

IN DUODECIMO & SEDECIMO.

4696. 497. The whole Book of Psalmes — London, Comp. of Stat. 1620.

4697.

4697. 498. The Psalmes of King David translated by King James. Ad calcem: Oxford printed by William Turnes Printer to the famous University. 1631.

4698. 499. The whole Booke of David Psalmes, colcted into english meeter rel. At Rotterdam, printed for Peter from Waesbergen 1631.

4699. 500. The Booke of Psalmes in english Metre. Anno 1642.

4700. 501. The whole Book of Psalmes: collected into english meter. London, printed by R. Bishop for the Company of Stationers. 1644.

4701. 502. The whole Book of Psalms: collected into english Metre rel. London, printed by J. M. for the Company of Stationers. 1672.

4702. 503. The whole Book of Psalms collected into english Meter, rel. London, printed by Charles Bill, and the Executrix of Thomas Newcomb decea'sd, 1698.

4703. 504 A new Version of the Psalms of David fitted to the Tunes used in Churches by N. Tate and N. Brady. London, printed by T. Hodgkin, for the Company of Stationers 1699.

4704. 505. Some of the Psalms of David in Metre Done by J. Patrick. D. D. and by Mr. Brady and Mr. Tate. Cambridge, printed by John Hayes, Printer to the University 1702.

4705. 506. A new Version of the Psalms of David. fitted to the Tunes Used in churches by N. Brady D. D. and N. Tate, Esq. London, printed for a Society of Stationers and sold by J. Baker at the Black-Bog. 1710.

4706. 507. A Paraphrase of the Book of Job as likewise on the Songs of Moses, Deborah, David, on six selects Psalms Some chapiters of Isaiah, and Third chapter of Habakuk by Sir Richard Blackmore Knt. M. D. The second Edition revised. London, printed for Jacob Tonson. 1716.

4707. 508. The Psalmes of David imitated in the Language of the new Testament, and applyed to the Christian State and Worship by J. Watts. London, printed for J. Clark & al. 1719.

4708. 509. A new Version of the Psalms of David fitted to the tunes Used in Churches by N. Brady D. D. and N. Tate. London, printed by E. James for the company of Stationers 1742.

4709.

4709. 510. A new Version of the Psalms of David — by N. Brady, and N. Tate. London, printed by E. James for the Company of Stationers 1744.

4710. 511. The Psalms of David in Metre: newly translated, and diligently compared with the original Text, and formes Translations: More Plain, Smooth, and Agreeable to the Text, than any heretofore. Allowed by the authority of the general Assembly of the Kirk of Scotland and oppointed to be sung in congregations and Familes. Glascow, printed by M. Callus and Company for Daniel Baxter. 1747.

5711. 512. A new Version of the Psalms of David — by N. Brady, D. D. and N. Tate. London, printed by E. James for the Company of Stationers. 1752.

4712. 513. The Book of Psalms in Metre; close and proper to the hebrew. by William Barton, M. A. as he left it finished in his Life-Time. Cambridge, printed by Fletcher and Hodson 1768.

10) Versiones Poëticae Hollandicae.

IN FOLIO.

4713. 514. Davids Tranen of Boetpsalmen, Gerymt door J. V. Vondelen. Verciert mit vierstemmige Music en een Basso-Continuo, door Cornelis Leeuw Edammer t'Amsterdam, gedruckt by broer Jansz. — Anno 1646.

IN QUARTO.

4714. 515. Jonas de Straf-Prediker — Hier is bygevoeght de beschryvinge en de gestaltenisse, neffens de Klachte Jesu Christi, over de ondankbare Wereld, In licht gesteld door Theod Petrejum — Amsterredam, voor Dierk Petersz, Bookverkoper — 1623.

4715. 516. De 150 Psalmen des Koninckłycken Propheten Davids Mitsgaders noch eenige andre Lof-sangen uyt den franzoysche in Nederlandschen Dichte overgeset. Door Petrum Dathenum: Geheel op Musyck-Notoen gestelt, von alle Mis-stellinge gesuyvert, en gebracht op eenen Sleutel, blyvende ob de selve Woysen: met een korte onderwysinghe

om

van deser Bescheydenen, Gheheel seer kort en veel lichter de Wysen te konnen Leeren. T'Amsterdam, Gedruckt by de Weduwe van Theunis Jacobsz, Anno 1666.

4716. 517. Davids Harpzangen of de 150 Psalmen van den koninglyken Profeet David, en andere Heilige Mannen. Nevens de gewoone Lofzangen in de Gereformeerde Kerken gebrückelyk, op niew op de gevoone Zangwyzen, in dichtmaat gebragt door Francois Halma. Eerste Stuk. Te Leeuwarden, Gedrukt by Francois Halma, 1717. Item —. Tweede Stuk. ibid.

4717. 518. Uitbreiding der Psalmen van Köning David door den Heer Mr. Pieter de Groot, uitgegeven door Korn. van Arkel. Te Rotterdam. By Jan Daniel Beman M.DCC.XXIV.

4718. 519. Het Boek der Psalmen nevens de Gezangen by de Hervormde Kerk van Nederland in Gebruik: door last van de Hoog-Mogende Heeren Staaten Generaal der vereenigde Nederlanden uit drie Beryimingen, in den Jaare 1773, gekooren, met de noodige daar in gemaakte veranderingen. Te Amsterdam. By d'Erven Hendrik van der Putte. 1775.

IN OCTAVO.

4719. 520. Souter Liedekens ghemaect ter eeren Goods, op alle die Psalmen van David, tot stichtinghe, enn een gheestelike vermakinghe van allen Christen-Menschen. Gheprent Thantwerpen op die Lombarden veste &c., by mi Symon Cock, Anno M. CCCCC. ende xL. den xij in Junio. (h. e. 1540.)

Contextus latinus in margine.

4720. 521. Psalmen Davids na d'ebreeusche waerheyt, en d'alder beste exemplairen, oft translatien, Liedekinswiis in dichte gestellt: ob de voysen en mate, van Clement Marots Psalmen. Autheur L. D. H. The Ghendt, by Ghileyn Manilius. Anno M.D.LXV.

4721. 522. De Psalmen Davids Ende ander Lofsangen, — Door Petrum Dathenum Midtsgaders den christelycken Catechismo, Ceremonien Ende ghebeden. Anno M.D.LXVII.

4722. 523. Het Boek der Psalmen Davids, uit de Hebreische Sprache in

Nederdùtschen Dichte, op de gewoonlycke Französische Wyse overgesett door Philips van Marnix Heere van S. Aldegonde, etc. t'Antwerpen. Met privilegie. Gillis van den Rade 1580.

4723. 524. Het Boeck de Psalmen, wt der hebreisscher Sprake in nederdùdtschen Dichte, op de gewoonlicke wysen von sungen overgeset, door Philip van Marnix, genaempt, van Sint Aldegonde. Middelburgh. By Richard Schilders, Drucker. 1591.

4724. 425. Weelderhande Liedekens, gemaeckt uyt den ouden ende nieuwen Testamente, die vor tiidts in Druck ziin nyt ghegaen. Waer to noch Diversche Liedekens ghestellt zyn, die noht in Druck gewest. Tot Amsterdam. Voor Hendrick Lourenß, Boockvercooper. Anno 1611.

4725. 526. De 150 Psalmen David, door P. Dathenum. Gheheel op Musicus-Noten gestelt, ende op en nieu ghecorrigeert. Mitsgaders den Christelicken Cathechismo, Ceremonien ende Ghebeder der Kercke. Tot Enchhuysen, by Jacob Lenaertß Meyer, Boeckverkooper in Schrijf-Boeck. 1613.

Ad calcem: Tot Enckhuysen, Ghedruckt by Jacob Lenaertsch Meyer. Anno 1613.

4726. 527. Psalmen Davids, volgende de nieuwe oversettinge des Bibels, op de selfde wysen ende even-gelick getal von verssen, als de francoische ende die van P. Dathenus zyn — Gerymt door Mr. Cornelis Boeg, Advocaet in den Hove van Hollandt. Tot Rotterdam. By Matthys Wagens, Boeckverkooper. M.DC.XLVIII.

4727. 528. Uitbreiding over de Psalmen des Propheten Davids, na de fransche Dicht-mate von C. Marot, en T. de Beze. Door Diderick Camphuysen. Nu eerst, op gelyck getal van Sang-Verssen als van P. Dathenus gebracht. In's Gravenhage. Voor Joannis Tongerloo, Boeckverkoeper, In't Jaer 1650.

4728. 529. Davids Psalmen in Nederduitsche Rymen gestelt door Jacob Westerbaen Ridder, Heern van Brandwyck ende Gybland &c. Op de selfde Wysen ende getal van Zang-Versen, als die in de fransche ende Nederlantsche Gereformeerde Kerken werden gesongen. In's Gravenhage. Gedruckt by Anthony ende Johannes Tongerloo, Boeckverkoopers. Anno 1655.

4729. 530. De 50 Psalmen Davids in Nederduytsch Gedicht gestelt door Wilhelm von Haecht. Mitsgaders de Lofsangen ende geestelicke Liederen,

rel.

rel. Hier is noch bygevoegt, De Catechismus van Dr. M. Lutherus. t'Amstelredam. Gedruckt by Christoffel Cunradus. Anno 1671.

4730. 531. Uyt-Breyding over Het Boek der Psalmen in verscheyde Dichtmaat, door Joachim Oudaan op Musick gebrackt met 1 en 2 Stemmen, en 1 en 2 Violen, door Remigius Schryver, Musicyn. Tot Rotterdam. By Pieter Terwout, Boekverkooper. Anno 1680.

4731. 532. Davids Psalmen Nieuwlyx op Rym-*Maat* gestelt. t'Amsterdam. By Jan Rieuvertsz. en Pieter Arentsz 1684.

4732. 533. Biblia, dat is de gantsche heilige Schrift, kortelik uyt yder Boek de voornehmste saecken op Psalmen gedicht. En onder yder Psalm een gebedt. Door Pr. Manteau von Dalem. t'Utrecht, by Willem Clerck, Boeckdrucker en bookverkooper. Anno 1684.

4733. 534. De koninklyke Harp-Liederen, op nieuws in Rym, en op Honderd en vyftig vanmalkander-verschillende wyzen uitgebreid. Door Cornelis van Eeke. t'Amsterdam, by Cornelis van Hogenhuysen gedruckt voor den Autheur. 1698.

4734. 535. Davids Psalmen en andere Lofzangen Volgens gebruikelyke Zangmaten in Rym gestelt door Dirk Smout. Te Utrecht, by Jakob van Poolsum, boekverkooper. 1710.

4735. 536. De 150 Psalmen Davids met eenige andere Lofsangen &c. door Petrum Dathenum. En tot gemack des sangers op eenen Sleutel gestelt, volgens de correctie van Mr. Cornelis Mitsgaders de christelicke Catechismus &c. Te Dordrecht, gedruckt by Pieter Keur. M.DCC.XX.

4736. 537. De 150 Psalmen Davids, door Petrum Dathenum. Mit den Duytschen Text op de Kant, rel. Te Amsterdam, by Adrien Wor. 1740.

4737. 538. Proeve eener nieuwe Beryming van het Boek der Psalmen, ontworpen door Joannes Eusebius Voet, Arts. In 'sgraven-Hage, by Ottho van Thol. M.DCC.LXII.

4738. 539. De Psalmen Davids — door P. Dathenum, mit den duytschen Text op de Kant. Te Amsterdam 1764.

4739. 540. Het Boek der Psalmen, op nieuw in Dichtmaat gebragt door

Joannes Eusebius Voet, rel. Gedrukt te Culemborg door Johan Fredrik Christof Dornheim. 1772.

IN DUODECIMO.

4740. 541. De Psalmen Davids in Neder-Duytsche Dichte gestelt — De laeste Editie — Tot Leyden, by Henrick L. van Haestens. 1607.

4741. 542. De 150 Psalmen Davids — Door Petrum Dathenum — Tot Amsterdam, by Pieter Pietersz — 1614.

4742. 543. De Psalmen. Sine titulo.

Ad calcem: Tot Dordrecht, by Franc. Bosselaer. 1615.

4743. 544. De 150 Psalmen Davids — Door Willem van Haecht — t'Amsterdam, by Paulus Strobant. Anno 1623.

4744. 545. De 150 Psalmen — Door W. van Haecht. Ibid. 1625.

4745. 546. De 150 Psalmen Davids — door Petrum Dathenum. Midtsgaders den christelycken Catechismo &c. t'Amsterdam, voor Jan Evertsz Cloppenburgh. 1638.

4746. 547. De Psalmen — door P. Dathenum — Geheel op Musyck-Noten ghestelt. t'Amsterdam, gedruckt by Jan Fredericksz. Stam. Anno 1638.

4747. 548. De 150 Psalmen — door W. van Haecht. t'Amsterdam, voor de Weduwe van Paulus Strobant. 1643.

4748. 549. De 150 Psalmen — door P. Dathenum. t'Amsterdam, by Joannes Kannewet. Boekverkooper in de Nes.

(Sine aerae indicib.)

4749. 550. De Psalmen — door P. Dathenum. t'Amsterdam, gedruckt by Joost Broersz. Anno 1643.

Ad calcem: Tot Campen, gedruckt by Hendrick Dircksz Vries 1643.

4750. 551. De Psalmen in Rym en Dicht gestelt om gezongen te worden op veertich der gewoonlikke wyzen, door Henricum Geldorpium. t'Amsterdam, gedruckt voor Marten Jansz Brant, Boeckverkooper. 1644.

Ad calcem: t'Amsterdam, by Dominicus van der Stichel, Boeckdrucker 1644.

4751. 552. *De* 150 Psalmen *Davids* Ende de Heylige Schrifturlicke Lof-Sangen. In Nederlantschen *Dichte* na de Hebreische ende Grieckſche Waerheydt trouwelick overgeſet door Philips van Marnix, rel. Tot Leyden, gedruckt by Paulus van Raveſteyn. Anno cIↃ IↃC XLVI.

4752. 553. *De* 150 Pſalmen — door W. van Haecht. Met verſcheyden Loſſangen vermeerdert. t'Amſterdam, by de Weduwe ende Erfgenamen van Paul Stroobant. Anno 1647.

4753. 554. De 150 Pſalmen Davids, geſtelt door Willem van Haecht. Met de Loſſangen ende Geeſtelicke Leederen, rel. In deſer Editie veel beter als oyt voor deſen overſien, dan oock met eenige geeſtelicke geſangen op't nieu vermeert. t'Amſterdam, by de Weduwe van P. Strobant. 1648.

4754. 555. De 150 Pſalmen des Propheten Davids, von P. Dathenus gedicht, En verbetert door Chriſtiaen van Heule. Mitſgaders de Chriſtelicke Catechismus, formulieren en Gebeden der Kercke. Tot Leyden, gedrukt voor Jacob Roels, 1649.

4755. 556. De CL Pſalmen — door W. van Haecht — t'Amſterdam ten Huyſe van de Weduwe van Stroobant 1650.

4756. 557. De Pſalmen — door P. *Dathenum*. Tot Amſterdam, gedruckt by Paulus Aertſz van Raveſteyn 1650.

4757. 558. De 150 Pſalmen Davids, door Petrum Dathenum. t'Amſterdam, Daniel van den Daln. (Sine aera.)
Gallice & hollandice.

4758. 559. *Davids* Pſalmen na de Nieuwe Overſettinge, op even veel Veerſen, op de ſelfde Wyſen, als van *Dathenus* en geheel op noten, en op een Sleutel geſtelt, gerümt door Henrick Bruno, Con-Rector tot Hoorn. t'Amſteldam, gedruckt by Cornelis de Leeuw. Anno 1656.

4759. 560. *De* Pſalmen (Sine titulo. Amſterdam, ap. viduam Strobant 1660.)

4760. 561. Het Boeck der *Pſalmen* En eenige andere Loſſangen, door laſt van de H. M. Heeren Staaten Generael der vereenigde Neder-Landen ende volgens het beſluyt, van de *Synode* Nationael, gehoden tot *Dordrecht* in de Jaren 1618 en 1619. t'Uytrecht, voor den Autheur. Anno 1657.
Ad calcem: t'Uetrecht, Gedruckt by Willem Wier, Boeckdrucker in de Predick-Heeren-Straet. Anno 1657.

4761. 562. Koning Davids Harpzangen, den Nederduitschen toegezongen door J. V. Vondel. t'Amsterdam, by de Weduwe van Abraham de Wees op den Middeldam. 1657.

Ad calcem: t'Amsterdam, ter Druckerye van Thomas Fontein. 1657.

4762. 563. Het Nieuwe Werk der Psalmen van den Konigk David volgende de nieuwe Oversettinge der H. Bibels op de Wysen en getal der Sanghversen van de gereformeerde Kercken in Nederland. Met de Lossangen en gebeden aldaer gebruykt door Cornelis Boey. Tot Leyden, By Johannes Elsevier. cIↃ IↃC LIX.

4763. 564. Uytbreydingh over de Psalmen des Propheten Davids, na de fransche dichtmate van C. Marot & T. de Beze. Door Diderick Camphuysen. t'Amstelredam. Voor Borrit Jansz Smit 1662.

4764. 565. De Psalmen Davids in Nederduytsche Rymen gestelt, door Aernout van Overbeke — t'Asterdam, by Borrit Jansz Smit 1663.

4765. 566. De Psalmen Davids Mitsgaders de andere gewoonelicke Gesangen op de selfde Wysen, en Afdeelingen van Versen, als die in de Nederduytsche Gereformeerde Kercken gebruyckt worden. Op Rym gestelt door Jacobus Clercquius, Dienaer Jesu Christi in syne Gemeynte tot Amsterdam. t'Amsterdam, by Casparus Commelyn, Boeck-verkooper. 1664.

4766. 567. Den 150 Text-Psalmen des konycklycken Prophete Davids met eenige andere Lossangen, na de nieuwe Oversettinghe des Bybels, sanghswyse ghestelt, even langh als die van Dathenus, en dat man den Text achter malkanderen lesen kan, door D. A. V. D. B. Tot Delf, By Anthony van Heusden. Anno 1666.

4767. 568. De 150 Psalmen, door Willem von Haeght mitsgaders de geestelycke Liederen en Lossangen. t'Amsterdam, gedruckt by Christoffel Conradus.

4768. 569. Davids Psalmen op de gewoonelikke wysen gerymt door Joannes Six van Chandelier. t'Amsterdam voor Jacob Lescalie, Boekverkooper. 1674.

4769. 570. Den Koonig-Raat der Psalm-Dichten ofte Davids Psalmen met d'andere Lof-sangen, gestelt op sangmaate en Affdeelingen, in de Nederlandsche Kircken gebruikelyk van P. Dathenus &c., door Hendrick Ghyzen. t'Amsterdam, by Gerardus Borstius. 1686.

4770.

4770. 571. De Psalmen — door W. van Haeght. t'Amsterdam, by Paulus Bloemendal, 1674.

4771. 562. De Psalmen — door W. van Haeght. t'Amsterdam, gedruckt by Jacobus de Jonge, voor Jan van Duisbergh — 1675.

4772. 573. Uytbreyding over de Psalmen — door *D.* Camphuysen. (uti 4763). t'Amsterdam, by Jac. van der Deyster, en Joh. Blom 1681.

4773. 574. Davids Psalmen of Harpzangen: Meest met de eige woorden van de niewe Overzettinge, en op de wyze in de Gereformeerde Kerk gebruikelyk gerymt door Samuel van Huls. t'Amsterdam, by Jan Bouman. 1682.

4774. 575. De 150 Psalmen — door W. van Haegt. t'Amsterdam, gedruckt by Christoffel Cunradus, voor Gysbert de Groot. 1684.

4775. 576. De 150 Psalmen — door Petrum Dathenum. Mitsgaders de christliche Catechismus, Formulieren in Gebeden. t'Amsterdam, gedruckt by Jan Appelaar. 1687.

4776. 577. De 150 Psalmen Davids, in Nederduytsche Sang-Verssen, oude en nieuwe Rymen, begrypende d'Oude, alle die gebruyk zynde Psalmen, eertyds gerymt door Willem van Haagt, Ende de nieuwe alle de buyten gebruyk gebleevene Psalmen, enlangs van hare onbekende; op bekende Kerk-Zangwysen gestelt en gerymt door J. van Duisberg. Met eenige nieuw Liederen vermeerdert. t'Amsterdam, voor Jan van Duisberg. Anno M.DC.LXXXVIII.

4777. 578. Ut praecedens. t'Amsterdam, by Jan van Duisberg. 1698.

4778. 579. Davids Psalmen na de oorspronkelikke taale midsgaaders Heilige Gesangen geheel op nooten door Joannes Six van Chandelier gerymt; de tweede druck. t'Amsterdam, by Abraham Wolffgang. 1690.

4779. 580. De Psalmen — door P. Dathenum. t'Amsterdam, gedruckt by Gerrit Schellingwou. In Dordrecht 1694.

4780. 581. Sachte Verbetering der Psalm-Rymen Datheni, dat is de 150 Psalmen Davids Wel-eer door Petrus Dathenus op Nederlantsche Rymen gestelt. Tot dienst der Nederlantsche Kercken bereit ende aen 'tlicht gegeven door Abrahamus Trommius. Geeheel met noten gedruckt, rel. t'Amsterdam, by Gerardus Borstius. 1695.

4781. 582. De 150 Psalmen, door Petrum Datheenum, en tot gemak des sangers na de correctie van Cornelis de Leeuw. Mitsgaders de christelicke Catechismus, Formulieren, en Gebeden der gereformeerde Kercken. Tot Gorinchem gedruckt. Der Druckerye von Zacharias Smient. 1695.

4782. 583. De Psalmen — door Petrum Dathenum. Geheel op Musijk Noten en eenen Sleutel gestellt &c. Te Gorinchem, gedruckt by Zacharias Smient. Anno 1699.

4783. 585. De 150 Psalmen Davids en de Lof Zangen op twee Stemmen gestelt met Bovenzangh en Bas, door J. J. Bakker Organist tot Amsterdam. t'Amsterdam, by d'erfg. van Paulus Matthysz gedrukt. 1700.

4784. 585. De Psalmen — oude en nieuwe Riimen (ut 4776). t'Amsterdam, by de Erfgenamen van Jan van Duisberg. Anno 1703.

4785. 586. De Psalmen — oude en nieuwe Riimen — (ut 4776.) Amsterdam, by Willem van Duisberg. Anno 1705.

4786. 587. Davids Harpzangen of de 150 Psalmen &c. rel. Nevens de gewoone Loofzangen rel. Op niew, naar de Nederduitsche Overzettinge en Kanttekeningen. op de gewoone Zangwysen, in dichtmaat gebragt, door Francois Halma. T'Amsterdam, by Francois Halma 1707.

4787. 588. De Psalmen (ut 4776. t'Amsterdam, by Willem van Duisberg. 1708.

4788. 589. De 150 Psalmen Davids. Voor in de Dicht- en Sang-maat van Dathenus behouden, en de verklering van den Professer van Til den Voet gefolgd is. Nevens uitbreidinge der gewoone Loofzangen, tot M. Gargon. Alle op enen Sleutel, en gantsch op Muzijk-Nooten gesteld. Tot Vlissingen, by Samuel Willegaards, Bockverkooper. 1711.

4789. 590. De Psalmen — oude en nieuwe Rymen — ut 4776. t'Amsterdam by Willem van Duisberg 1612.

4790. 591. De Psalmen — ut prox. antec. t'Amsterdam, Jan Spanleerder & al. 1726.

4791. 592. Bybelsche Hystory-Liedekens, Lof-zangen en gebeden, des ouden en nieuwen Testaments. Vermeerdert en verbeetert. t'Amsterdam by de Wed. J. van Egmont. 1731.

4792.

4792. 593. De Psalmen — door P. Dathenum. Tot Amstelredam, by Isaac van der Putte 1738.

4793. 594. De Psalmen — oude en nieuwe Rymen — ut 4776. t'Amsterdam, by Burgers &c al. 1745.

4794. 595. De Psalmen — door P. Dathenum — tot Amsterdam, by Isaac van der Putte — 1748.

4795. 596. De Psalmen — oude en nieuwe Rymen — ut 4776. t'Amsterdam, by H. Burgers & al. 1749.

4796. 597. Het Boek der Psalmen — door Joannes Eusebius Voet. — In s'Gravenhage, by de Wed. O. van Thol en Zoon 1764.

11) Versiones Poeticae Danicae.

IN QUARTO.

4797. 598. Den Prophete Jonas udi danske Vers forfattet aff St. Jonæson. Kiøbenhavn, trykt hos Conradt Hartvig Neuhoff. Aar 1680. Paa Christian Geertzens Bekostning.

4798. 599. Jonæ Prophetes Historie af Dend hellige Skriftes Ord uddragen, og udi enfoldige Riim forfattet af Dend, som iblandt sit Embedes Forretninger ved ledige Timer har søgt derudi sit Sinds og Gemyttes sømmelige Recreation. Kiøbenhavn, trykt Aar 1722.

4799. 600. En Historie om Dend Monbitiske Ruth og Bethlehemitiske Boas af Dend hellige &c. ut praecedens. Ibid. eod.

4800. 601. En Historie om Dend gud frygtige og Kyske Joseph, Hans Fængsel og Trængsel og Derefter til Ære Ophøyelse, udi eenfoldige Riim forfattet efter den Hell. Skriftes Ord af den, som derved iblant andre sit Embedes Forretninger har søgt sit Sinds Recreation. Ibid. eod.

4801. 602. Paraphrasis ligata-Danica in Canticum Canticorum Salomonis: Det er Salomons Høysang om Brudgommens Christi og Hans Brude den christen Kirkes aanderige Samtale med hinan den. Af Guds Aand ved Kong Salomon skrevet og nu paa Alexandriniske Vers udsat af Mag. Georg Ursin, efter Hans Død til Trykken befordred af Hans efterlevende Søn Friederich Ursin. Kiøbenhavn 1740. Trykt paa Jacob Preusses, Universitets Bogholders Bekostning.

IN OCTAVO.

4802. 603. Lammens Sang, det er: Evangelier og Collecter, som er forordnet aarligen alle Søndage oc de fornemste Fester i Christi Meenighed at fremsettis. Nu her udi Sang forfattet til Guds ydermere Loff oc Pris oc alle fromme Hierter, som i nærværende sidste Tid fra denne Verdens syndige og forfenglige Væsen sig aff sondre vil — af P. M. O. Prentet i Kiøbenhavn, hos Daniel Eichhorn. 1656.

4893. 604. Den grædende Jeremias og siungende Salomon hver sig her græmmende dog i Gud derhos sig glædende Christen til Opmuntering x. Kiøbenhavn, tryckt hos Joach. Schmetgen 1696.

En liden Nyt-Aars Garm bestaaende af 13 Psalmer tilsammen af Psalteren uddragne med Aarets 1691 Ende.

4804. 605. Den Poetiske Esther metrice forfatted med adskillige Anteigneisser af Guds Meenigheds Tienere Franz Kühn. Kiøbenhavn, trykt udi Kongl. Mayest. og Univers. privilegerede Bogtrykkern. Aaar 1701.

4805. 606. Epistler og Evangelier Sangviis forfatted udi bequeme Melodier componeret, Epistlern af Steen Wirtmand — Evangeliern af Peter Dass. Kiøbenhavn 1728, trykt hos Ove Lynad.

4806. 607. Epistler og Evangelier Sangviis forfattet uti praecedens editio. Kiøbenhavn 1732. Til Trykken beforderet af Friderich Jacobsen Brun, privilegerede Boghandler og Bogbinder i Christiania.

4807. 608. Brudgommens og Brudens Jesu Christi og Hans Kirkes aandelige Kiærligheds Sange; det er Salomons Høe Sang rel. Sang-viis forfattet af Een, som priser det sit høyeste Gode rel. at kunde være Jesu Brud. (h. e. à Jo. Brinck.) Tillige med en liden Tilgift, af nogle aanderige Tydske Sange fordanskede. Kiøbenhavn, trykt hos Kongl. M. Bogtrycker, Johann Philip Bockenhoffer. 1733.

4808. 609. Brudgommens og Brudens rel. ut supra. Tredie Oplag. Kiøbenhavn, trykt udi Hans Kongelige Majestæts privilligerede Bogtrykkerie. 1735.

4809. 610. Aandelig Tids-Fordriv eller Bibelske Wiise-Bog, det er adskillige Bibelske Historier, uddragen af den hellige Skriftes Bøger af Peder Das. Kiøbenhavn 1747. Trykt hos Directeurer over H. K. Majest. og Universitæts-Bogtrykkerie, Johann Jørgen Høpffner.

4810. 611. Oda Mosaica Psalmorum 90. Annotationes defendente Erasmo Lindegaard. Loco dissertationis proponit Jacobus Joannes Lund. In auditorio Collegii Elersiani 1756. Hafniae, typis Lud. Henr. Lillie.

Continet haec dissertatio versionem poeticam huius odae, adnotationibus explicatam.

4811. 612. Jonas udi Danske Alexandriniske Vers beskreeven af M. Hans Skanke med en Fortale af Jo. Ernst Gunnerus Tronhiem. Trykt hos Jens Christensen Winding. 1759.

IN DUODECIMO.

4812. 613. K. Davids Psalter, sangviss udsat, under hundrede og nogle Melodier og Toner, som ere brugelige i vore Danske Kirker. Anden Edition. Paa ny offuerseet oc met Noderne forbedret. Trykt i Kiøbenhavn, paa Henrich Waldkirchs Bekostning. M. DC. XXVII.

4813. 614. Canticum Canticorum Salomonis paraphrasi tum ligata Hebræa & Danica, tum prosa latina adornatum a Laurentio Petraeo, Ecclesiaste Nycopiensi. Hafniae. Typis Melchioris Martzan. Anno 1640.

4814. 615. Parafrasis Danica Psalmorum Davidis offuer Davids Psalter paa Danske Riim, udi Guds Fryct at sinugis, aff Hæderlig oc Høylærde Mand M. Thomas Willumssøn fordum Canonico oc Theologo udi Lund rettsindelig offuersatt. Med D. Jasper Brochmands Fortale. Kiøbenhavn hos Jørgen Holst.

Ad calcem: Prentet i Kiøbenhavn hos Henrich Kruse oc aff Jørgen J. Holst Bekaastet. Anno M. DC. XLI.

4815. 616. En liden nyttig Evangelisk-Epistoliske Haandbogs først Parte om Gud Faders eenborne Søn rel. fra Advent-Søndag, nitdil Rinzedag forfatted ved N. S. O. Prentet i Kiøbinghafn aff Melchior Marzan paa sin egen Bekostning.

En liden nyttig Evangelisk-Epistoliske Haandbogs anden Part rc. ut praecedens. 1643.

4816. 617. K. Davids Psalter, sangviis udsat, under hundrede oc nogle Melodier og Toner, som i vorn Danske Kircker Brugelige ere. Prentet i Kiøbenhafn aff Georg Lamprecht, paa Joachimi Moltkens Boghandl. Onkostning. Anno M. DC. L.

[illegible] Typographia

[illegible] Henricus [illegible] Amsterdam [illegible] dan [illegible]

[illegible] MO.

[illegible] Do reir na Heabhra. [illegible] Do chionngnadh le [illegible] 1659, agus do chriochnaigheadh

adh s an 1801, r'an leijnn ann Eaglaisibh s ann Teaghlaichibh Gaoidhealach. Agus, do ghnadh annois o Mheadhdaibh lionomhar Clodhbhualaidh, air Jarrtas agus de reir Seolaidh an t Seanaidh cheadna Le Ughdarras. Entered in Stationers-Hall. Clod-Chuailt' agus r'an Reic le Join Orr, Leabhair-reiceadoir. Ann Glasg-gho. M. DCC. LIII.

Psalterium lingua Erseca, cui addita sunt alia cantica 45 in variis Bibliorum, praecipue N. T. testimonia. Impressa Glasgoviae apud J. Orr. 1753.

4822. 623. Szent David Kiralynak és Profetanak Szaz ötven Soltari A' Franczia Notaknak és verseknek modjokra Magyar verseknek forditattak és rendeltettenek Szentzi Molnar Albert àltal, Mellyek most e' kisded formaban kinyom ttattattak M. Torfalusi Kis Miklos àltal Amstelodamban 1686. esztendöben.

Est versio Psalterii Hungarica. Amstelod. 1686.

4823. 624. Psalmy Dawidowe Przekladania z Macieja Rybinskiego We gdanskn Drukowat Hünefeldt.

Psalterium polonice. Praefatio data 1630.

4824. 625 Az isten' Anyaszentegy-Hazabéli közönséges Isteni Tisz teletre rendeltetetett Enekes Könyu Mellyben vagynak hymnusok Soltàrokból szereztetett Ditferetek Innepekre és egyeb Olkalmatossagokra tartozo Istenes Regi Enekek. Most ujobban és ertelmesebben, tizstabban es nagyob vygiazarsal, mint ennekelötte az Enekek Rendeiknek 's verseiknek illendo fel jegyez getesekkel a' Lelki Fegyverrel megekesitterven, ki-botsatatatott. Debreczenqen. Viski Pal àltal, cIɔ IɔCCXXIII. Esztendoben.

Szent David Kiralynak és Profetanak Szaz ötven Soltari, a franczini Notak 's rendeltetett Szenczi Molnar Albert àltal. Debreczenben. Nymt. Viski Pal àltal cIɔ IɔCCXXIII Esztend.

Prior titulus explicandus hoc fere modo: Liber hymnorum in usum communis in Ecclesia Dei catholica cultus divini ordinatorum. In quo continentur hymni, ex Psalmis excerpti, laudes divinae & veteres cantilenae. Nunc denuo clarius & accuratius, quam antea editus. Debrecini, typis Pauli Viski, anno 1723. — Alter liber huic annexus continet Psalterium metrice, lingua hungarica, ibidem impressum, eodem anno.

III

cratissime Virginis laudes in variis carminum generibus Tabule multiplices: videlicet Evangeliorum tam dominicalium quam festorum. Annotationum: & cetera id genus: longe & pleniores & faciliores quam olim, quippe que sine multa foliorum revolutine: materiam expetitam in promptu exhibebunt. Venundatur Parrhisys ubi impressa est sub sole aureo in vico divi Jacobi per Magistrum Bertholdum Rembolt, qui eam quanta potuit diligentia curavit imprimendam.

Ad calcem: Vita domini nostri Jesu Christi graphice per religiosum virum Ludolphum de saxonia rel. Solerter & fideliter Parrhisys in vico divi iacobi sub sole aureo coimpressa: a studioso & perito calcographo Magistro Bertholdo Remboldt: ad honorem dei & utilitatem christi fidelium optatum accepit finem. Anno eiusdem salvatoris nostri. M.D.IX. Ad idus Augusti. Deo sit laus & gloria.

4828. 4. Harmonia ex tribus Evangelistis composita, Matthaeo, Marco & Luca: adjuncto seorsum Johanne, quód pauca cum aliis communia habeat, cum J. Calvini commentariis. Oliva Roberti Stephani. M.D.LV.

Ad calcem: Excudebat Robertus Stephanus in sua officina. Anno M.D.LV. XVI. Cal Aug.

4829. 5. Harmoniae Evangelicae libri IIII graece & latine in quibus evangelica historia e quatuor Evangelistis ita in unum est contexta, ut nullius verbum ullum omissum, nihil alienum immixtum, nullius ordo turbatus rel. Item Elenchus Harmoniae; annotationum liber unus. Authore Andrea Osiandro. Froben. Basileae M.D.LXI.

4830. 6. Harmonia ex Evangelistis tribus composita Matthaeo, Marco & Luca, Commentariis Johannis Calvini exposita — Ejusd. in Johannem Evangelistam commentarius — Genevae, apud Eustathium Vignon M.D.LXXXII.

4831. 7. Harmoniae Evangelicae a — D. M. Chemnitio primum inchoatae & per D. Polycarpum Lyserum continuatae libri V. Accessit in hist. Passionis — commentarius, opera Jo. Gerhardi Th. D. Genevae, sumptibus haeredum Jacobi Berjon M.DC.XXVIII.

4832. 8. Harmonia Evangelica cui subjecta est historia Christi ex 4 Evangeliis concinnata. Accesserunt tres dissertationes — Auctore Jo. Clerico. Amstelodami, sumtibus Huguetanorum M.DCC.

4833. 9. Evangeliorum harmonia graeco latina, auctore Nicolao Toinard, Aurelianensi. Parisiis, ex officina Andreae Cramoisy M. DCC. VII.

Forma maxima nitida. Evangelia graeca synoptice in 4 columnis disposita sunt, quibus e regione respondet versio latina, omnia quatuor evangelia una serie comprehendens. A.

4834. 10. Historische Zeit- und Geschicht-Bibel, das ist die gantze heilige Schrift, Alten und neuen Testaments, harmonischer Weise, oder: Nach einer guten und unterbrochenen Zeit, Oerter und Folg-Ordnung, auch angenehmen Verbindung, von zweyen Niedersächsischen Theologis wohl eingerichtet. Hamburg, auf Unkosten der Autoren und zu finden bey Christian Liebezeit. Anno 1717.

IN QUARTO.

4835. 11. Passio Jesu Christi — sine titulo.

Ad calcem: Passio domini nostri Jesu Christi a reverendo patre & domino, domino Reinhardo de Laudenburg ordinis sancti Augustini, per modum quadragesimalis predicata, non ex uno evangelista: sed una ex quatuor per eundem compilata. Demum Nurnberge impressa finit feliciter. Anno a nativitate ipsius qui passus est. Millesimo quingentesimo primo die vij Mensis Aprilis.

4836. 12. Passio domini nostri Jesu christi s'm seriem quatuor evangelistarum: per fratrem Danielem agricolam ordinis minorum de observantia: accuratissima opera devotissimaque expositione illustrata: magnorumque virorum sententiis adornata.

Ad calcem: Explicit Concordantia quatuor evangelistarum, in passionem domini nostri Jesu Christi: a quodam fratre observantino, ordinis Minorum concinne digesta. Operaque Adae Petri de Langendorff accuratissime: aere plano, lucidoque, distincte, notulis variis & punctuatim, pridie Kalend. Septembris Basileae impressa, Regnante domino nostro Jesu Christo. Anno M. D. VIIII.

4837. 13. Evangelicae Historiae ex quatuor Evangelistis perpetuo tenore continuata narratio, ex Ammonii Alexandrini fragmentis quibusdam, e Graeco per Ottomarum Luscinium versa, quae & tedio sacrae lectionis studiosorum succurrit, & ordine pulcherrimo mire juvat memoriam. Gregorii Nazianzeni miracula secundum Matthaeum, carmine Graeco, cum translatione latina. Parabolae enigmata. Miracula secundum Johan-

Johannem, secundum Lucam, secundum Marcum. Parabolae quatuor Evangelistarum.

Ad calcem: Augustae Vindelicorum per Simpertum Rüff, expensis Da. Sigism. Grim. Mense Novembri Anno M. D. XXIII.

4838. 14. Monotessaron sive Historia Christi Jesu, servatoris nostri ex quatuor Evangelistis, in tribus linguis, (sc. graeca, latin. & german.) in unum redacta, & edita studio & operâ Eilhardi Lubini S. Theologiae Professoris in Academia Rostochiensi. Rostochi, excudebat Christophorus Reusnerus. Anno 1609.

4839. 15. ΣΥΝ ΘΕΩ, Monotessari sive Historiae Evangelicae ex quatuor Evangelistis contextae, & in sex libros distributae, liber primus & secundus. Collatione versionum latinarum cum textu graeco, & inter se; item paraphrasi, & Commentariis ita explicati, ut non solum discentium in Academiis, sed etiam in Templis usibus salubriter inservire possint, ab Eilhardo Lubino, S. Th. in Academia Rostochiensi Prof. P. Francofurti, impensis Petri Musculi, & Ruperti Pistorii. M. DC XII.

4840. 16. Harmonia Evangelica, Perspicua brevitate, integram historiam Jesu Christi, (filii Dei incarnati,) juxta seriem factorum exhibens rel. Illustrata ab orthodoxis interpretibus, & in praelectionibus proposita a Jo. Baccio, S. S. Th. D. & P. P. Anno Christiano M. DC. XXIII. Calmariae, typis Christoph. Guntheri. Anno M. DC. XXVII.

4841. 17. Thomae Cartwrighti, S. S. Theol. in academia Cantabrigiensi quondam Professoris, Harmonia Evangelica, Commentario Analytico, metaphrastico, practico, illustrata rel. Lugd. Batav. ex officina Francisci Hackii. Anno cIↄIↄCXLVII.

4842. 18. Commentarius in harmoniam sive concordiam quatuor Evangelistarum rel. Parisiis, excudebat Joannes Anisson, typographiae Regiae praefectus. M. DCXCIX.

Apparatus chronologicus & geographicus, ad commentarium in Harmoniam, sive concordiam quatuor Evangelistarum. Auctore Bernardo Lamy, Oratorum D. J. Presbytero. Parisiis, excudebat Joannes Anisson, typographiae Regiae praefectus. M. DC. XCIX.

4843. 19. Johannis Clerici harmonia evangelica, cui subjuncta est historia

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

nihil de primo statim aspectu deprehendere queas. Elenchus harmoniæ, autore Andrea Osiandro.

Ad finem: Antverpiae, apud Matthaeum Crommium. Anno 1540.

4850. 26. Die gantze Euangelische Histori, das ist: Das heilig Euangelion nach dem inhalt der vier Euangelisten, in sein natürliche ordnung, der zeit vnnd geschicht nach, in eynen lauteren Text ordlich zusammen gestimpt, vnnd in vier Bücher gebracht, durch Andreen Osiandern.

Ad calcem: Gedruckt zu Franckfurt am Meyn bey Cyriaco Jacobi. M.D.xlj. (1541.)

4851. 27. Vita Domini nostri Ihesu Christi, hoc est, totius Evangelicæ historiæ ex quatuor Evangelistis perpetua serie continuata & erudita & utilis narratio, ex Ammonii Alexandrini fragmentis quibusdam e Græco per Ottomarum Luscinium versa: denuo nunc in usum Arnstadianæ scholæ à Gasparo Bruschio recognita & in lucem edita. M.D.XLIIII.

Ad finem: Erphordiae Volfgangus Sturmer excudebat.

4852. 28. Leiden und Auferstehungsgeschichte Christi. Deest titulus.

Ad calcem: Gedruckt zu Wittemberg, durch Georgen Rhawen Erben. M.D.L.

4853. 29. Historia sacræ dominicæ passionis, ex quatuor Evangelistis concinnata & in partes quatuor dissecta, autore R. D. Joanne Fero, concionatore Moguntino. Lugduni, apud Antonium Vincentium. M.D.LV.

Ad calcem: Lugduni, excudebat Michael Sylvius. M.D.LV.

4854. 30. Vita Domini nostri J. C. — per Ottomarum Luscinium versa (uti 4851). Nissae; excudebat Johannes Cruciger, anno M.D.LVI.

4855. 31. Historia Passionis, mortis sepulturae & resurrectionis Jesu Christi, interrogationibus & objectionibus explicata: & Iconibus artificiose expressa. In gratiam & usum Scholarum. Luca Lossi Luneburgensi Autore. Eadem carmine Eleg. reddita. Per Johan Lonicerum filium. Accessit item Ode Sapphica, in Christi filii Dei natiuitatis gloriam conscripta per Johan Lonicerum patrem. Witebergae apud haeredes Georgii Rhanii. 1559.

4856. 32. Harmonia ex tribus Evangelistis composita, Matthaeo, Marco & Luca: adjuncto seorsum Johanne, quod pauca cum aliis communia habeat.

1567.

[illegible] a Herrn. [illegible]

Anno M. D. [illegible]

[illegible] Herrn Jhesu Christi [illegible]

[illegible] Pomern, [illegible]

[illegible] Auch die [illegible]

[illegible] Wittenberg.

[illegible]

[illegible] Domini & redemp-

[illegible] concinnata & edita

[illegible] M. Theodosio Fabricio,

[illegible] Cum praefatione Doctoris

Aegidii

Aegidii Hunnii, cum eodem praefatione. Witebergae. Ex officina Cratoniana 1595.

4863. 39. Lidelsens Historie uden Titel. In eodem Volumine: Jerusalems og Jodernes Jammerlige Forstyring af Josephi Historie fordanstet. Anno M.DC.III.

Ad calcem: Prentet i Kiobenhafn, hos Henrich Waldkirch. Anno M.DC.III.

4864. 40. Die Historie und Geschichte von des Herrn Jesu des Gesalbten Leyden, Sterben und Begräbniß. Vor weniger Zeit auß den heiligen Schrifften der vier Evangelisten zusammen getragen und vereiniget. Jetzt aber in diesem andern Trucke mit fleiß wieder übersehen rc. Lüneburg, bey Hansen und Heinrichen denen Sternen. Im Jahre 1641.

4865. 41. Harmonia Evangelica, seu Evangelicae totius Historiae Tractatus unus, isque ordinatissimus, qui quidem ex quatuor Evangelistarum libris desumptus ad unum textum redactus est Authore J. Trothasio Henriet Sezaniensi, minore recollecto. Parisiis, apud Georgium Soly, viâ Jacobaeâ sub signo Phoenicis propè S. Yuonem. M.DC.LXV.

4866. 42. Historia & Concordia Evangelica. Quidquid in aliis hactenùs editis ad dirigendos Evangelistas aptius videbatur, ita complectens, ut quam plurimis in locis recens contexta & instaurata, articulis & versiculis distincta, novis annotationibus, cartâ etiam geographicâ & octo locupletissimis indicibus instructa, nunc in lucem prodeat. Operâ & studio Theologi Parisiensis. Tertia editio. Auctior emendatior, ornatior. Lovanii, apud viduam Adriani de Witte. M.DC.LXXV.

4867. 43. Passio. Vor Herris Jesu Christi Pinis oc Dods Historie efter de fire Evangelisters Beskrifelse. Kiøbenhafn, hos Daniel Paulli.

Aera quidem non indicatur: Sed certe ante annum 1690 prodiit.

4868. 44. ΠΑΘΗΜΑΤΟΛΟΓΙΑ του Αρνιου του εσφαγμενου, rel. sive mactati agni, crucifixi Christi, Passionis historia, notis analyticis & philologicis quam brevissime illustrata — ab Elia Naur, Gymn. Othen. P. P. Hafniae, litteris Bockenhoffer 1697.

48 5. Harmonia Evangeliorum, Oder: Zusammenfügung der vier Heil. Evangelisten, nach Lutheri und der Englischen Version — rel. Wie he beyde Schrifften sind gefunden, in Jacobi Usserii, Ertz-Bischoffen Armach und Primaten in Irrland, Bibliothec, aus dem Englischen Deutsche übersetzt, nunmehr nach dem Original zum andernmal gedruckt.

 druckt.

[illegible] Evangelistis [illegible]

[illegible] Marchiae [illegible]

[illegible] Herrn Jesu [illegible]

[illegible] Virginis [illegible]

[illegible] e [illegible] Evangeli[illegible] 1730.

[illegible] Einleitung zu [illegible] der Evangelien [illegible] Lemgo, bey [illegible] Meyers Wittwe 1725.

[illegible] Jesu Christi, aus der [illegible] und nach Ordnung [illegible] Christi. Dresden [illegible] 1735.

[illegible] Auferstehung und Himmelfahrt [illegible] Zergliederung und Erklärung

eben

oben dieser Geschichte gemachten Eintheilung, besonders abgedruckt. Halle, in Verlegung des Waysenhauses 1739.

4878. 54. Historia Passionis Domini nostri Jesu Christi Harmonica e græco quatuor Evangelistarum textu in usum prælectionum academicarum concinnata ab Augusto Gesenio. Guelpherbyti, impensis Jo. Christoph. Meisneri. M DCC. XLV. (Omnia græce.)

Ad calcem: Lipsiae, literis Breitkopfianis.

4879. 55. Harmonia evangelica manualis eller de fire Evangelisters hellige Overeensstemmelse rel. Med en kort Indledning til Evangelisternes Harmonie, Saavel som og et kort Begreb af de Evangeliske Historier Udgivet i det tydske Sprog af Johan Anton Strubberg, men nu i det Danske oversat og trykt paa Hr. Ole Hannibal Hoffs Bekostning. Kiøbenhavn 1748. Trykt hos Kongelig Universitæts-Bogtrykker Owe Lynow.

4880. 56. Harmonia evangelica, Pad Er Gudspiell anna Sanchstod sammenteken i Eitt af Chemnitio, Lysero og Gerhardo, og nu A Norder Islendskt Tungemaal wtgeingen. Prickt aa Hoolum af Halldore Erikssyne. Anno 1749.

4881. 57. Historia passionis & mortis Jesu Christi ejusque resurrectionis & ascensionis in coelum ex lingua lusitanica in Syriacam transcripta & secundum quatuor Evangelistas collecta. Opera & studio B. S. Halæ Magdeb. ære Joannis Frid. Grunerti M DCC LV.

4882. 58. Vor Herres og Frelseres Jesu Christi Lidelses Historie — — Christiania, trykt hos Samuel Conrad Schwach. (sine anno.)

4883. 59. Historie des Leidens und Sterbens, der Auferstehung und Himmelfahrt Jesu Christi, wie auch der Zerstörung Jerusalems — — — von M. Johann Carl Koken. Hildesheim, im Waisenhause. 1757. (historia harmonice contexta.)

4884. 60. Die Geschichte unsers Herrn und Heilandes Jesu Christi, aus den vier Evangelisten zusammengezogen. Barby, by Hinrich Detlef Ebers. 70.

48[illegible] [illegible]1. Jesu Christi sidste Lidelses og Døds Historie, sammendrage af de Evangelisters Fortællinger med nogle Anmerkninger ved Rasmus Carl [illegible]ersen — Kiøbenhavn 1777. Trykt paa Gyldendals Forlag.

4886.

4886. 61. Ευαγγελιων Ηαρμονια δια τεσσαρων, Harmonia quatuor Evangeliorum græce, & reliqui N. T. libri, acta apostolorum & apocalypsis J. C. cum epistolis 14. Paulinis & 7. catholicis ordine chronologico digestis cura Erhardi Stephan. Argentorati, apud Jo. Fr. Stein 1779.

4887. 63. Forklarende Omskrivning af J. C. Libelses Historie efter de fire Evangelisters Beretninger ved Anmerkninger af Niels Ballum — i Kiøbenhavn 1781. Gyldendal.

IN DUODECIMO.

4888. 64. Harmoniae Evangelicae libri IIII. in quibus Evangelica historia ex quatuor Evangelistis ita in unum est contexta, ut nullius verbum ullum omissum, nihil allienum immistum rel. — Index harmoniae praeponitur rel. Authore Andrea Osiandro. Lutetiae, ex officina Rob. Stephani Typographi Regii. M. D. XLV.

Ad finem: Excudebat Rob. Stephanus, Typographus Reg. Lutetiae. Anno M. D. XLV, VIII cal. Maii.

Annotationum in harmoniam Evangelicam liber unus. Lutetiae, ex officina Rob. Stephani Typog. Regii. M. D. XLV.

Ad calcem: Excudebat Rob. Stephanus Typographus Reg. Lutetiae. Anno M. D. XLV. III. Non. Maii.

4889. 65. Passio Domini nostri Jesu Christi, secundum quatuor Evangelistas, paraphrasi exposita, & in certos actus membraque; tributa: edita à Policarpo Lysero, Theol. Doctore. Dresdae.

Ad finem: Dresdae, excudebat Hieronymus Schütz. 1597.

4890. 66. Passio Domini nostri Jesu Christi e quatuor evangelistis per Johannem Bugenhagium, S. Theologiae Doctorem edita & concionibus explicata à Salomone Gesnero Theol. D. & in Acad. Witebergensi Professore pub. Witebergae. Impensis Clementis Bergeri.

Ad finem: Witebergae, Typis Wolffgangi Meisneri, impensis Clementis Bergeri. Anno 1602.

4891. 67. Histoire de la Passion, Mort & Sepulture de nostre seigneur, Jesus-Christ: Tirée de tous les quatre Evangelistes — mise au jour en françois & en Allemand. Par Monsieur Hambraeus Docteur en Droit Canon &c. Imprimée à Paris l'an. M. DC. LXII.

4892.

4892. 68. Harmonia Sancta, oder Zusammenstimmung der vier Evangelisten, durch Johannem Christianum, Pfarrern zu Mumlingen. Sampt einer Chronologia, Genealogia und vollständigem Register. Frankfurt und Hanau, — bey Nicolaus Hamblin 1684.

4893. 69. Historia des Leidens, Sterbens, Aufferstehung und Himmelfahrt Jesu Christi, item der Zerstöhrung Jerusalems und der Juden. Hamburg, in Verlegung Henrich Völckers. Gedruckt bey Conrad Neuman. 1695.

4894. 70. Historia des Leidens, Sterbens rc. Jesu Christi, wie auch die Zerstörung Jerusalems — Parchim — David Ußlaub 1706.

4895. 71. Historia da Paixaon e morte de nosso Senhor e salvador Jesu Christo; Segundo os quatro Evangelistas. Trangambar, na Officina da Real Missaó de Dinamarca. Anno de 1754.

4896. 72. The Life of our blessed lord and saviour Jesus Christ, extracted from the four Evangelistes, and Connected in a regular series of History with notes and illustrations. Birmingham, printed by and for James Sketchley Bookseller. London 1764.

4897. 73. Historia des Leidens rel. ut 4893. Flensburg, gedruckt und zu bekommen bey Christoph Vogeln. (s. a.)

APPENDIX IV.

CONCORDANTIAE BIBLICAE

IN QUIBUS

VERBA TEXTUS EXTANT.

IN FOLIO.

4898. 1. Concordantiæ majores bibliæ cum dictionum declinabilium quam indeclinabilium de novo summa diligentia cum textu [illegible] se secundum veram orthographiam emendatissime excusæ.

Ad calcem: Concordantiæ Bibliæ partium sive dictionum indeclinabilium, a [illegible] doctissimo viro Joanne de Segobia sacræ paginæ doctore eximio, in concilio [illegible] Basiliensi editæ: impressæque per Joannem Amorbachium; Petri & Frobenii. Anno domini Millesimo quingentesimo tercio, tercia decima die mensis Martii, explicitæ.

4899. 2. Concordantiæ majores, cum declinabilium, utriusque instrumenti, tum indeclinabilium dictionum. Apud inclytam Basileam M. D. XXI.

Ad calcem: Basileæ, per Joannem Frobenium, mense Maio. Anno M. D. XXI.

4900. 3. Concordantiæ majores — ([illegible]) Anno M. D. XXIII.

Ad calcem. Concordantiæ dictionum indeclinabilium rel. — finis. Basileæ in ædibus Joan. Frobeni, mense Augusto. Anno M. D. XXIII.

4901. 4. Concordantiæ majores sacræ bibliæ summis vigiliis jam recens & [illegible] & locupletatæ. Basileæ, anno M. D. XXV.

[illegible]rdantiæ partium sive dictionum indeclinabilium totius bibliæ.

[illegible]: Basileæ, apud Joan. Frob. Mense Septemb. Anno M. D. XXV.

4902. 5. Concordantiæ majores sacræ bibliæ, jam recens præter priorem locupletationem, summis vigiliis passim cum adauctæ tum recognitæ. — Ex libera Argentina. Anno M.D.XXVI. Mense Augusto.

Concordantiæ partium sive dictionum indeclinabilium totius Bibliæ.
Ad finem: Argentorati, excudebat J. Knoblouchus M. Aug. 1526.

4903. 6. Συμφωνια η Συλλεξις της Διαθηκης της καινης συλλεξαντος Ξυστου του Βετουληΐου, Novi Testamenti concordantiæ græcæ — Xysti Betuleji opera collectæ. Basileæ, ex offic. Joan. Oporini 1546.

4904. 7. Concordantiæ bibliorum utriusque Testamenti, veteris & novi, novæ & integræ. Oliva Rob. Stephani. M.D.LV.
Ad calcem: Excudebat Robertus Stephanus in sua officina. Anno M.D.LV. 7. Cal. Febr.

4905. 8. Concordance & Recueil universel de tous les mots principaux des livres de la Bible, composé de nouveau a l'imitation des Concordances latines & dressé selon l'ordre de l'Alphabet & des livres du vieil & nouveau Testament. De l'imprimerie de Thomas Courteau. M.D.LXVI.

4906. 9. Concordantiæ Testamenti novi, græco-latinæ — Ex Typographejo Henr. Stephani. Anno M.D.XCIIII.

4907. 10. Concordantiæ bibliorum — (ut infra No. 4909.) Hanoviæ, apud Andreæ Wecheli hæredes, Claudium Marnium & Jo. Aubrium. M.DC.

4908. 11. Concordiæ Bibliorum sacrorum vulgatæ edisionis ad recognitionem jussu Sixti V. Pont. Max. bibliis adhibitam recensitæ atque emendatæ. Opera & studio Francisci Lucæ Brugensis Theolog. & Decani Audomaropolitani rel. Antverpiæ, ex officina Plantiniana apud Balthasarem & Joannem Moretos. M.D.LXVII.
Ad calcem: Antverpiae, ex officina Plantiniana, apud Balthasarem & Joannem Moretos, fratres. M.DC.XVII.

4909. 12. Concordantiæ Bibliorum, id est, dictiones omnes quæ in vulgata editione latina librorum veteris & novi testamenti leguntur, ordine digestæ, & ita distinctæ, ut maximæ & absolutissimæ, (quas offert hæc editio) concordantiæ dici possint. Hanoviæ, typis Wechelianis sumptibus Danielis & Davidis Aubriorum nec non Clementis Schleichii. Anno M.DC.XVIII.

4910. 13. Concordantiæ græco-latinæ Testamenti Novi. Hac editione pleniores & uberiores editæ, ducesque ad veram vocum illius interpreta-

 tatio-

tationem necessariæ rel. Editio secunda. Ex typographia Petri & Jacobi Chouet. M.DC.XXIV.

4911. 14. Sacrorum Bibliorum Concordantiæ per Gasparem de Zamora Hispalensem e societate Jesu cum privilegiis. Romæ. Apud Heredem Bartholomæi Zannetti. Prostant Antverpiae, apud Joannem Meursium. Anno M.DC.XXXI.

4912. 15. Novi Testamenti J. Chr. graeci TAMEION (h. e concordantiae) hactenus usitato correctius, ordinatius, distinctius, plenius. Opera Erasmi Schmidii. Witeb. ex officina Fincelii 1638.

4913. 16. Sacrorum Bibliorum vulgatae editionis concordantiae ad recognitionem Jussu Sixti V. Pont. Max. Bibliis adhibitam recensitae atque emendatae primum a Francisco Luca Theol. & Dec. Audomarop. nunc denuo variis locis expurgatae ac locupletatae cura & studio V. D. Huberti Phalesii, Caenobii Affligeniensis Ordinis S. Benedicti Subprioris. Antverpiae, ex officina Plantiniana Balthasaris Moreti. M.DC.XLII.

Ad finem: Antverpiae, ex officina Plantiniana Balthasaris Moreti. M.DC.XLII.

4914. 17. Concordantia Bibliorum Germanico-Hebraico-Graecae. Deutsche, Hebräische und griechische Concordantz-Bibel — Auff gnädigste Verordnung und Beförderung Ernst, Herzogen zu Sachsen rc. In diese bequeme Form zusammen gebracht und abgefasset von M. Friederich Lankischen rel. Leipzig und Franckfurth, in Verlegung derer Lankischen Erben, gedruckt bey Johann Heinrich Richtern. 1688.

4915. 18. Concordantiae — Lankisch rel. ut praecedens editio. Gedruckt bey Johann Heinrich Richtern 1705.

4916. 19. Concordantiae Bibliorum germanico-hebraico-graecae. Deutsche, hebräische und griechische Concordantz-Bibel, rel. Vorhin nach Anleitung Conradi Agricole aus jeder deutschen Concordantz zusammen getragen. Vermehret, und auff eine ganz neue Art mit einem Parallelismo hebräischen und griechischen Wörter versehen, durch M. Friederich Lankisch, jetzo aber von neuem revidirt und vermehrt von M Christiano Reineccio S. S. Th. Baccalaureo, Leipzig und Franckfurth, in Verlegung der Lankischen Erben 1718. Volumina II.

4917. 20. Sacrorum Bibliorum vulgatae editionis concordantiae Hugonis Cardinalis ordinis Predicatorum; ad recognitionem jussu Sixti V. Pont. Max. Bibliis adhibitam recensitae atque emendatae Primum a Francisco

Deiffer Lucae Theol. Doct. nunc denuo variis locis expurgatae ac locupletatae cura & studio V. D. Huberti Phalesii. Ord. Sancti Benedicti. Venetiis, M.DCC.XLI. Apud Niccolaum Pezzana.

IN QUARTO.

4918. 21. Concordantiae Bibliorum utriusque Testamenti, Veteris & Novi, perfectae & integrae. Quas revera Majores apellare possis rel. Antverpiae, ex officina Christophori Plantini M. D.LXXXV.

Ad calcem: Antverpiae, Christophorus Plantinus excudebat anno M.D.LXXXV.

4919. 22. Treuester biblischer Wegweiser, in welchem durch die erste Zeiger-Hand der Weg nach Ordnung der Buchstaben an die historische Beschreibung aller Personen, Berge, rel. Durch die andere Zeiger-Hand der Weg an die Doctrionalien und Lehr-Stücke verwiesen wird. Durch Danielem Cramerum, weiland der H. Schrift Doctorem, Pastore und Professore. In Verlag Georg Andreas Dolhopfs, Buchhändlers in Strasburg, druckts Balthasar Christoph Wust, in Frankfurt am Mayn. M.DC.xxC.

4920. 23. Sacrorum Bibliorum vulgatae editionis concordantiae, Hugonis Card. — ad recognitionem, jussu Sixti V. Bibliis adhibitam recensitae primum a Fr. Luca — nunc denuo a Hub. Phalesio — Moguntiae sumt. J. M. Schönwetterio M. DC. LXXXV.

4921. 24. Biblisches Spruch-Register nach der Alphabets-Ordnung, die vornehmsten Sprüche, wie sie von Anfang lauten, in sich haltend, zu sonderbaren Nutzen und Vortheil denen Liebhabern der heiligen Schrift zusammengetragen, von Joh. Reinhardo Avenario, Pfarrern in Buchenau. Gotha, verlegts Johann Paul Mevius, im Jahr Christi 1734.

IN OCTAVO.

4922. 25. Autoritates allegabiles totius veteris & Novi Testamenti, in alphabeticum ordinem summa diligentia redactae. Anno M. D. XXVI. Mense Maio.

4923. 26. Loci insigniores & communes ex utroque Testamento congesti. His adjectus est Index illustrium virorum, locorum & gestorum, de quibus biblia narrat. (s. a. & loco).

4924. 27. Sacror. Bibl. vulgatæ editionis concordantiæ — ut 4919. Colo-
niæ Agrippinæ apud Balthas. ab Egmond & socios clↄ IↄC LXXXII

4925. 28. A Compleat & Perfecte Concordance of the English Bible by I
W. Oxford, by H. Hall. 1655.

3926. 29. Biblisches Spruchregister — Sechste Auflage. Lemgo 1740.

APPENDIX V.

HISTORIÆ BIBLICÆ

IN FOLIO.

4927. 1. Historia sagrada do velho, e novo Testamento, com explicaç-
ões, e doutrinas dos santos padres, para reformaç, am dos
costumes, em todos os estados, e pesso as composta na lingua fran-
ceza por N..... de Royaumont, Prior de Sombreval, traduzida
na portugueza, e offerecida a elrey nosso senhor D. Joanov. Por
Luyz Paulino da Silva e Azeredo, Em o anno de 1745, e agora
novamente reimpressa. Lisboa, na officina de Francisco da Silva.
Anno de M DCC LII. Com todas as licenças necessarias, e Pri-
vilegio Real.

IN QUARTO.

4928. 2. Biblische Historie von den Königen und Propheten in Juda und
Israel — in eine richtige Harmonie geordnet — Johannes Pappus
D. Strassburg, bey Bernhard Jobin. M.D.LXXXVI.

4929. 3. Le vite delle donne illustri della scrittura sacra. Nuovamente descritte dal R. P. D. Tomaso Garzoni da Bagnacavallo, Canonico Regolare Lateran. Predicatore. Con l'aggionta delle vite delle donne oscure, & laide dell' uno, & l'altro Testamento; & un discorso in fine sopra la Nobiltà delle donne. Alla Serenis. Sig. Duchessa di Ferrara Madama Margarita Estense Gonzaga. Con Privilegio. In Venetia, Appresso Gio. Dominico Imberti. MDLXXXVIII.

IN OCTAVO.

4430. 4. Exempla sacre scripture.

Ad calcem: Exempla sacre scripture ex veteri et novo testamento collecta. Secundum ordinem litterarum, finiunt feliciter. Impressaque parisiis, per Johannem Barbier, Impensis vero Johannis Petit.

4931. 5. Historia Passionis, mortis — J. C. explicata & iconibus expressa per Lossium, cum carmine elegiaco. 1551.

4932. 6. Dialogorum sacrorum libri 4. autore Seb. Castalione — Coloniae, apud haeredes Arnoldi Birckmanni. M.D.LXV.

4933. 7. Biblische Historien Altes und Neues Testaments, der Jugend und den Einfältigen zu gute in eine richtige Ordnung der Zeit und Jahre zusammen gebracht, und in zwey Theile abgetheilet, rel. Sampt einem Bericht oder Vorrede an den Leser, wie dieß Buch nützlich zu gebrauchen. Herfür gegeben von Justo Gesenio, S. S. Theol. D. Mit sonderbaren Gn. Fürstl. Braunschw. Lüneburg. Privilegiis. Braunschweig, gedruckt und verlegt durch Christoff Friedrich Zilligern, Anno 1656.

4934. 8. Biblia historica, mit Figuren. Schwäbisch Hall bey Laidigen 1670.

4935. 9. L'Histoire de la sainte Bible, avec des explications édifiantes tirées des Saints Pères pour regler les moeurs dans toute sorte de conditions. Par le Sieur de Royaumont Prieur de Sombreval. à Bruxelles, chez Pierre de Dobbeleer, Imprimeur & Libraire, rüe des Chappeliers, à l'enseigne du Pellican. 1672. Avec Approbation & Privilège de Sa Majesté.

Ad calcem: A Bruxelles, dans l'Imprimerie de P. de Dobbeleer.

4936. 10. L'Histoire du Vieux & du Nouveau Testament, avec des Explications édifiantes, tirées des Saints Peres pour regler les moeurs de toutes sortes de conditions. Dédiée à Monseigneur le Dauphin, par le Sieur de Rayaumond Prieur de Sombreval. Suivant la Copie. Paris chez Pierre le Petit, Imprimeur & Libraire ordinaire du Roi, rue S. Jacques, à la Croix d'Or. M.DC.XCVII.

4937. 11. Zweymal zwey und funfzig auserlesene Biblische Historien, aus dem Alten und Neuen Testamente, — von Johann Hübnern, Rectore des Johannei zu Hamburg, nebst einer Vorrede E. Hoch-Ehrwürdigen Ministerii der Stadt Hamburg. Leipzig, 1725 Bey sel. Johann Friedrich Gleditschens Sohn.

4938. 12. Quinquaginta duae Historiae Sacrae veteris Testamenti, A Joanneo Hübner, rel. Ex sacris literis collectae, nunc vero secundum versionem Castellionis Latino sermone Editae. Anno 1737.

4939. 13. Selectae e vet. Test. historiae ad usum eorum qui Latinae Linguae rudimentis imbuuntur. Editio nova — Parisiis ap. vid. Jac. Estienne 1746.

4940. 14. Centum quatuor Historias sacras, quas ex sacris Literis collectas Germanico sermone Edidit Joannes Hübnerus, quas Latine reddidit divulgat M. Abrahamus Krigel. Editio Altera, eaque Emendatior. Lipsiae, apud Jo. Frid. Gleditschii B. Filium M.DCC.XXXV.

4941. 15. Historie der heiligen Scrifture (holl. & gallice, cum fig.) Amsterdam, P. Mortier. 1742.

4942. 16. Centum quatuor Historias, quas ex sacris Literis collectas, Edidit Joannes Hubnerus &c. divulgat M. Abrahamus Krigel. Editio nova eaque Emendatior. Lipsiae, apud Jo. Gleditschium, MDCCLIV.

4943. 17. Recueil des Histores les plus Remarquables de la Sainte écriture, tant de l'Ancien, que du nouveau Testament, pour l'Exercice de la Jeunesse, dans la connoissance de la vérité, & pratique de la piété, par Jean Hübner, & Traduit de l'Aleman, en françois par Jean Pierre Aubaret, maitre de langue des Pages à la Cour de S. A. S. Monseigneur le Marggrave Regnant de Brandenbourg-Coulmbach &c. &c. Seconde Edition. Revuë & corrigée exactement par l'Auteur. A Hof & à Bayreuth, chez Jean Gotlieb Vierling, libraire privilegé 1756.

4944. 18. Zweymal dreißig biblische Historien. Leipzig, ben Geßner. 1752.

4945. 19. Zweymal dreißig biblische Historien, mit Figuren. Leipzig, ben Geßner. 1761.

5946. 20. Histoires de la Bible, tirées du Vieux & du nouveau Testament, par Mr. Jean Hubner. Avec Privilége du louable Canton de Berne. A Basle, ches Jean Rudolphe Im-Hoff, Libraire. M.DCC.LV.

4947. 21. Histoires de la Bible, tirées du Vieux & du nouveau Testament, par Mr. Jean Hubner. Avec Privilège du louable Canton de Berne. A Basle, ches Jean Rudolphe Im-Hoff, Libraire. MDCCLX.

4948. 22. Recueil des histoires les plus Remarquables de la sainte écriture, de Jean Hübner, rel. Traduit de l'Aleman en François par Jean Pierre Aubaret. Troisième édition, revuë & corrigée exactement par l'Auteur. A Hof, chez Jean Gottlieb Vierling, libraire privilègié. 1761.

4949. 23. Cento quattro historie scette della Biblia Racolte dal fù Signor Giovanni Hübner, ed Hora tradotte dell' Original Tedesco in Italiano da Conrado Stefano Meintel. Suabaco, Alle spese di Giovanni Giacomo Enderes. MDCCXLV.

4950. 24. Historia del Testamento Vecchio e Nuovo, con espicazioni estratte da' Santi Padri che molto edificano e servono a ben ordinare i costumi in ogni condizione di persone. Undecima Impressione. In Hirschberga MDCCLVII. Presso Cristiano Guilielmo Reimers.

4951. 25. Historia del Testamento Vecchio e nuovo, rel. ut antec. Undecima Impressione. Wratislavia, alle Spese di Giorgio Teofilo Hora MDCCLXIV.

4952. 26. Tweemal twee en vyftig uytgeleezene bybelsche Historien, uyt het Oude en nieuwe Testament. Ten beste van de Jeugd by een gestelt, door Joannes Hubner. En nu uit het Hoogduytsch, met eenige weinige, dog noodige veränderingen, overgezet, ten dienste van de Nederlandse gereformeerde Jeugd, door Jo. Coenraad Amman, Med. Doct. Nevens een Brief van den Hooggeleerden en Eerwaarden Heere H. S. van Alphen, Hoogleeraar in de H. Godgeleerdheit tot Utrecht. Waar in de Waarde, het Gebruik, en de Nutheit van dit Werkje omstandig aangeweezen worden. Tot Amsterdam, by de Gebroederen Wetstein, 1716.

4953. 27. Tweemal twee en vyftig uitgeleezene bybelsche Historien, uit het oude en nieuwe Testament, — door Joannes Hubner, — rel. uit antiqu. Zynde deeze Druck merkelyk verbetert en voormeerdert. te Amsterdam, by Jacobus Hayman, Boekverkooper. 1752.

4954. 28. To gang To og halvtredsindstive Udvalde bibliske Historier af det gamle og nye Testamente, Ungdommen til Beste forfattet af Johann Hübner, rel. Nu fordansket til Tienneste for Fædrene-Landet. Kiøbenhavn 1733. Trykt udi Hans Kongl. Majest. og Universit. Bogtr. af Johan Jørgen Høpffner, og findes hos Hannem Sammesteds.

4955. 29. To gange To og halvtredsindstive Udvalde bibliske Historier af det gamle og nye Testamente, Ungdommen til Beste forfattet af Johann Hübner, rel. ut supra. Kiøbenhavn 1741. Trykt af Johan Jørgen Høpffner.

4956. 30. To Gange To og halvtredsindstive Udvalde bibliske Historier, rel. ut supra. Kiøbenhavn 1760. Trykt af Nicolaus Christian Høpffner.

4957. 31. Száz és Négy Válogatott Bibliabéli Históriák, A' mellyeket Az O Es Uj Testamentomi Szent Irásokból A gyengéknek kedvekért öszve-szedett Hübner János, Az Hamburgumi Joanneum Collegiumnak Néhai ditsévetes Rectora: Mostan pedig a' Nemzetében lévö Apróságnak és más rendbéli gyenge Keresztyéneknek javokra Németh nyelvböl Magyar nyelvre fordított F. P. Ma. Re. Th. Do. Nyomtattatott Basileában. Im-Hof, Rodolf János Költségével és betüivel M.DCC.LIIII. Esztendöben.

4958. 32. Histoires choisies de l'ancien & nouveau Testament, avec des reflexions morales à la fin de chaque histoire, qui apprennent le fruit qu'on en doit retirer. Par Monsieur Joseph Lambert, Prêtre Docteur en Theologie, de la Maison & Société de Norbonne, Prieur de Saint-Martin de Palaiseau, nouvelle édition. à Paris, chez Ph. Nic. Lottin, ruë Saint Jacques, près Saint Yves à la vérité. M.DCC.XXXIII. Avec Approbation & Privilège du Roi.

4959. 33. Zweymal zwey und funfzig auserlesene biblische Historien aus dem alten und neuen Testamente, der zarten Jugend zur Erbauung nach der beliebten Hübnerischen Methode abgefasset von M. Joh. Matthäo Wagnern. Nebst einer Vorrede Christoph Conrad Resslers, Pastoris und Rectoris zur Schul-Pforte. Neue und mit lateinischen Versen vermehrte Auflage. Leipzig, bey Joh. Friedrich Gleditschens. 1761.

4960.

4960. 34. M. Johann Peter Millers erbauliche Erzählungen der vornehmsten biblischen Geschichten zur Erweckung eines lebendigen Glaubens und der wahren Gottseligkeit. Helmstädt, auf Kosten des Waysenhauses, und in Commission der Weygandschen Buchhandlung.

4961. 35. Selectae e veteri testamento historiae. Ad usum eorum qui latinae linguae rudimentis imbuuntur, nova editio. Accuratior & emendatior. Etonae, typis & curâ J. Pote: Veneunt etiam Londini, apud L. Hawes, W. Clark, B. Collins, J. Rivington, S. Crowder, & B. Law. MDCCLXXI.

4962. 36. Vitae celebrium virorum ac mulierum quotquot in Bibliis qualicumque ratione continentur, latine conscriptae ad instituendam latinis simul ac sacris litteris juventutem. Auctore Alexandro Bandiera Senensi ordinis Serv. B. M. Virginis. - Selectae ex veteri Testamento. Tomus I. Venetiis MDCCLIX. Apud Thomam Bettinelli.

Vitae celebrium virorum ac mulierum. Tomus II. Venetiis MDCCLIX. Apud Thomam Bettinelli.

4963. 37. Selectae e veteri Testamento historiae, ad usum eorum, qui linguae latinae rudimentis imbuuntur, nova editio, accuratior, & emendatior, pars prima. Augustae Taurinorum. Ex typographia Regia. MDCCXLI.

Selectae e veteri Testamento historiae, rel. Pars altera. Taurini, ex typographia Regia. MDCCXLI.

4964. 38. Udtog af de bibelske Historier til Ungdommens Nytte uddraget. Kiøbenhavn 1772. Trykt hos J. R. Thiele.

4965. 39. The History af the holy Bible in verse by John Fellows. London 1778.

APPENDIX VI.

FIGURÆ BIBLICÆ
ET
BIBLIA FIGURIS ORNATA

IN FOLIO.

4966. 1. Dat Boeck van den leuen ons liefs Heeren Jhesu christi anderweruen geprint, gecorrigeert, enn merckelyck verbetert met addicien van schoonen moralen enn gheestelicken leeringhen, enn devoten meditacien. Oock daertoe ghevoecht synde schoone oratien oft ghebeden int ende van elcken Capittel. Item desen Boeck heeft oec twee tafelen int beghin. te weten die eene van den Capittelen des Boecx: En die ander Tafel is, om te vinden die ewangelien van den sondaghen enn oec van den heylichen doer alle tiaer.

Ad calcem: Tot love gods enn tot heyl enn salicheyt alre kersten menschen soe is hier volëynt det eerwaerdighe Boec van den leuen rel. — in die zeer vermaerde coopstadt Tantwerpen, by my Claes Leeu. Int iaer ons Heeren M.CCCC. lxxviij. den twintigsten dach im novembri. Deo gracias.

Sub titulo conspicitur Christi effigies ligno excisa, cum inscriprione; Ego sum via, veritas & vita. Paginae duas continent columnas: typus gothicus est, maiusculus & crassus; abest paginarum numerus. Litterae initiales coloribus pictae. Figurae plerumque parvae; interdum maiores, quae totam implent paginam. Omnes more gothico delineatae, & invita Minerva excisae. Inscriptio, quae in nonnullis legitur, latina est; videntur enim hae figurae primum adhibitae fuisse in quadam latina editione. Forma libri minor. A.

4967. 2. Passio Domini nostri Jesu Christi, ex evangelistarum textu quam accuratissime deprompta additis sanctissimis exquisitissimisque figu-

— —

I calcem: Johannes Knoblouchus imprimebat. Argent. Anno M. D. VIII.

In titulo legitur allocutio metrica ad lectorem, Auct. Rigmanno Philesio. Contextus typo latino, marginalia gothico exarata. Figurae, numero 25, eiusdem magnitudinis & formae, quam liber (in Fol.) ligno incisae sunt ab antiquo artifice, cujus nomen sub hoc signo VG latet. Christius eum nominat von Goar, Murrius autem Urs Graff, & Heincke neutrum nomen agnoscit. Maria Magdalena soror habetur Marthae; in templo Christus e Cathedra concionatorum orationem habet; praetorii porta inscribitur, τα των φιλων κοινα, & foras legitur: Σεμνος ερος αρετης. Mores gentis & aetatis ubique neglecti: sed delineatio satis bona.

4968. 3. Thesaurus sacrarum historiarum veteris Testamenti, elegantissimis imaginibus expressum excellentissimorum in hac arte virorum opera: nunc primum in lucem editus. Sumptibus atque expensis Gerardi de Jode. An. 1579.

Thesaurus novi Testamenti elegantissimis iconibus expressus, continens historias atque miracula Domini nostri Jesu Christi. Voll. II.

Mere Figurae aere incisae, Sed non omnes ad unum opus pertinent, differunt enim & forma & ratione. Historia creationis a Rephaele iventa, inscribitur: Haegler (forte Sadeler) F. Crispin in. Aliae nomen exhibent: H. Cock exc. in aliis legitur: Michael de Coxcii inv. (h. e. inventor) Praeterea in hac colectione reperiuntur tabulae a H. Boll, Martino Heemskerk, Martino de Vos, L. G. Ant. Blocklant, B. W. Tybant 1563, P. Furnio, Henr. Goltzio, Adr. de Werdt, Ambr. Franck, Franc. Pourtus, Franc. Floris, Marc. Geera, Joh. Snellink, aliisque artificibus iuventae, & incisae aere a Wierekenis, Phil. Galle, D. Guerenbert 1550, Jul. Goltzio, Herm. Müller al. Recentiores nonnullae insertae, omnes tamen annum 1586 non excedunt. Egregia collectio & rara!

4969. 4. Imagines acierum ac preliorum veteris Testamenti, picturae artificio repraesentatae ab Antonio Tempesta.

Forma oblonga. Primum Folium continet dedicationem ad Archiducem Florent. Cosmum II. & infra legitur: Nicolaus van Aelst formis excrip. Romae superiorum permissu 1613. Picturae sunt numero 24, omnes auctoris siglo T A T E notatae. His in fine annexae sunt imagines venationis, eodem Tempesta auctore, dedicatae Sigismundo Joanni Leoncinio. Rom. 1 Mart. 1609.

4970. 5. Hohe geistreiche Lehren und Erklärungen: Uber die fürnembsten Sprüche des hohen Lieds Salomonis, von der liebhabenden Seele, das ist, der christlichen Kirchen und ihrem Gemahl Jesu Christo. Aus den alten christlichen Kirchenlehrern und ihren Nachfolgern Schrifften gezogen, ferners ausgelegt, und in Teutschen Reimen verfasset. Alles mit heiliger Schrifft concordierent, nach dem uralten Text S. Hieron., durch D. S.

[illegible] gezieret, getruckt vnd verlegt durch Jacob von [illegible]
[illegible] Anno M. DC. XXII.

[illegible] getruckt zu Franckfurt, bey Eberhardt Kiefer, In verlegung [illegible]
[illegible] Chalcograph. Anno M. DC. XXII.

[illegible], aere incisae. Quaelibet limbo ligneo exciso ornata. Fi[illegible]
[illegible] exarata: loca biblica quae laudantur, & te[illegible]
[illegible] continuis locis impressa: Marginalia typo latino. Fi[illegible]
[illegible]

[illegible] [Hi]storia del Testamento vecchio dipinta in Roma nel Vatica[no]
[illegible] Urbino & intagliata in rame da Sisto Badalocchi & Giova[nni]
[illegible] Parmigiani. al Sign. Annibale Caracci. In Roma, appr[esso]
[illegible] Orlandi. Con licenza de Superiori.

[illegible] est editio tabularum Badalocci & Lanfranci. Sub armis Carrac[illegible]
[illegible] legitur ab alio incisum: Excudit J. C. Visscher (Cornelis Jans[illegible]
Anno 1638. Figurarum sunt 55. omnes aqua forti incisae, praeter nu[illegible]
& testimonia biblica, caelo insculpta.

[illegible] Figures des histoires de la Saincte Bible, accompagnées de br[illegible]
[illegible], contenans, la plus grande partie des histoires sacrées du [illegible]
& nouveau Testament — — Le tout dedié au Roy tres-Chre[stien]
à Paris chez Guillaume le Bé — M. DC. LV.

In Figure cuiuslibet paginae reperitur Figura ligno incisa, maxime ad mo[illegible]
Virgilii Solis: cui subjungitur historica narratio. Auctor & artifex ig[illegible]

[illegible] Bybel-Printen, vertoonende de voornaemste Historien en [illegible]
[illegible] der Heylige Schrifture. Beneffens de sinrycke Vaersen, [illegible]
in't Latyn, Hoogduyts, Fransch, Engels, als mede in't Needer[illegible]
[illegible] door den soet-vloeyenden Poëet R. Anslo. Mitsgaders [illegible]
Kort en bondigh Historisch verhaal in proose gebracht, by alle en [illegible]
Figuer tot verklaringe. t'Amsterdam, gedruckt by Gillis Joo[illegible]
voor Danckert Danckertsz. Konst- en Caert-Verkooper — 16[illegible]

Vet. Test. habet tabulas 166. N. T. 82. Testimonia biblica raro in tab[illegible]
indicata: sed argumentum in plerisque legitur hollandice. Tabulae rece[illegible]
tiores operi adjectae aqua forti sunt incisae, paucis exceptis.

4974. 9. Les Peintures sacrées sur la Bible. Par le R. Pere Antoine Girard,
[illegible] Comp. d. Jesus. Dediéer à la Reine Mère, Troisiesme Edition
[illegible] chez la Vouve Antoine de Sommaville, — M. DC. LXV.
[illegible] Tabulae sunt mnemonicae, numero 68. Prima continet perio[dum a]
creatione ad diluvium, secunda ad mortem Jacobi, tertia ad caede[m]
[illegible] in Aegypto, rel. Omnes aqua forti incisae. Artifex ignotus.

4975. 10. The Great Exemplar of Sanctity and Holy Life, according to the Chriſtian Inſtitution; deſcribed in the hiſtory of the Life and Death of the ever-bleſſed Jeſus Chriſt, the Saviour of the World. With Conſiderations and Diſcourſes upon the ſeveral parts of the Story, and Prayers fitted to the ſeveral Myſteries. In three Parts. The fourth Edition. By Jer. Taylor — Lord Biſhop of Dovn and Conner. London, printed by J. Fleſher, for Richard Royſton — M. DC. LXVII.

Figurae plerumque minores, ipſo textui inſertae. Aliae tamen majores, ejusdem ac libri formae, inciſae a. 1653 a Wil. Fathorne: hujus generis eſt hiſtoria paſſionis Jeſu. Inter minores reperiuntur effigies 12 Apoſtolorum, regis Davidis al. Omnes titulis anglicis, majores latino quoque titulo inſcriptae.

4976. 11. The Life of our bleſſed Lord and Saviour Jeſus Chriſt, an Heroic Poem, dedicated to Her moſt ſacred Majeſty. In Ten Books. Attempted by Samuel Weſley — Each Book illuſtrated by neceſſary Notes, explaining all the more difficult Matters in the whole Hiſtory; alſo an prefatory Diſcourſe concerning Heroic Poetry. With Sixty Copper-Plates. London, printed for Charles Harper and Benj. Motte 1693.

Figurae quibus haec editio ornata eſt, hiſtoricae, ab Anonymo ad modum Rubens nitide aeri inciſae ſunt: nonnullae effigies v. c. Chriſti, Evangeliſtarum al. exhibent.

4977. 12. Bibliſches Engel- und Kunſt-Werck, alles dasjenige, was in heiliger Schrifft von den heiligen Engeln Gottes, dero Erſcheinungen ꝛc., auf mancherley Art und Weiſe aus Göttlicher Verordnung zu finden iſt. Alſo daß auch, was von des Engeſs des Bundes — — unſers Herrn und Heylandes, in Engliſcher Erſcheinung, Thaten, Worten und Werken, gemeldet wird, ſo denn was die erſchaffene Ertz-Engel und Engel in dem Geiſt-Weltlichen und Hauß-Stand — — Gutes erweiſen. In zierlichen Kupfern, mit beygefügten Teutſchen Erklärungs- und Andachts-Reimen vorſtellend, mit Fleiß zuſammen getragen, in Kupffer geſtochen und verlegt von Johann Ulrich Krauſen, Bürger und Kupfer-Stecher in Augſpurg. Anno cIɔ Iɔ CXCIV.

Tabulas continet 30 aere inciſas, quarum ſingulae duas referunt hiſtorias, & media tabula verſus nonnullos germanicos. In fine libri additur index biblico-angelicus.

4978. 13. Hiſtoriſcher Bilder-Bibel Erſter Theil, in ſich enthaltend: die Abbildung der Hiſtorien aller Patriarchen des 1ſten Buchs Moſe —

gezeich-

gezeichnet und in Kupfer gestochen von Johann Ulrich Kraussen, in Augspurg, Anno M. DCC.

Anderer Theil — Historien des 2ten, 3ten, 4ten und 5ten Buchs Mose, des Buchs Josuä, des Buchs der Richter, des Buchs Ruth — M DCC.

Dritter Theil — Historien des 1sten und 2ten Buchs Samuelis, des 1sten und 2ten Buchs von den Königen, des 1sten und 2ten Buchs der Chron. — cIↄ Iↄ CC.

Vierter Theil, in sich haltend die Abbildung der Historien der Bücher Esrä — Stücke in Esther und Daniel — M DCC.

Fünffter Theil — Historien in den Büchern des Neuen Testaments — M DCC.

In titulo legitur: Joh. Steisling scripsit. Continet totum hoc opus tabulas 135 ejusdem generis, quam praecedentes (N. 49. 77.), sine dubio ab ipso Kraussio delineatas.

4979. 14. Histoire des ouden en nieuwen Testaments, verrykt met meer dann vierhonderd Printverbeeldingen in Koper gesneeden. — Erste Deel. T'Amsterdam, by Pieter Mortier, Boekverkooper. M. DCC.

Historie des nieuwen Testaments, verrykt — Tweede Deel. t'Amsterdam — M. DCC.

Prima pars continet tabulas 141, secunda 73: & in qualibet tabula duas historias: quibus praeterea adduntur quinque mappae geographicae. Historiae optime delineatae & incisae, inventae sunt a Goeree, Hoelt, Picart, Tideman, J. Luycken, Elliger & Botard; incisae a Jo. Baptista, Mulder, Laeter, de Blois, Gouwen, Penigg, Sylvelde, Elant, J. Luycken, A. Reinhard, Sleyter, Crouwen, Vianen, Huyberts, Picart, Haelwegh, Scherm, Pool & G. Valck. Mappae geogr. auctorem habent Luchtenburg. In plurimis tabulis legitur: Edit. a Mortier.

4980. 15. Historie van't Leven en de Doot van onsen Saligmaker Jesus Christus, opgeheldert door Anmerkingen en Vertoogen over de besondere gedeeltens deser Historie: door Jeremias Taylor, Bisschop van Down en Conner in Yrland. — Met schoone Konstplaaten, en een noodige Landkaart verrykt. T'Utrecht, by Willhelm Broedelet, Boekverkoper op den Dam. M. DCC. (Partes III.)

Tabulae non multum frequentes, omnes incisae sunt a Joh. Luycken, exceptis historia ascensionis Jesu in coelum, a Casparo Luycken & titulo, a J. Mulder incisis.

4981. 16. Histoire du vieux & du nouveau Testament, enrichie de plusieurs figures, en taille douce &c. Par Mr. Bisnage. A Amsterdam, dans l'imprimerie de J. Grounewoudt. MDCCV.

Figuræ ipso textui insertæ sunt, nitidissimae. Contextus in duas columnas divisus est, & cuilibet capiti argumentum metrice præmissum. Primæ parti præfatio de auctoritate Vet. T. secundæ dissertatio de auctoritate nov. T. præmissa.

4982. 17. Herbarium Diluvianum collectum a Johanne Jacobo Scheuchzero, Med. D. — Tiguri, literis Davidis Gesneri. MDCCIX.

Forma maior. Tabulæ X, quæ hoc opus ornant, petrificationes & alias diluvii, ut dicitur, reliquias representant: delineatas a Joh. Melch. Füssli, incisas a Jo. Henr. Huber. Dedicatæ sunt, cet. Gisb. Cupero.

4983. 18. l'Histoire du vieux & du nouveau Testament, représentée avec des figures & explications edifiantes, tirées des S. S. Pères. Dédiée à Monseigneur le Dauphin. Par le Sieur de Royaumont, Prieur de Sombreval. Nouvelle édition. Suivant la Copie imprimée à Paris, chez Pierre le Petit — M. DCC. XII. (Partes 2.)

Figurae eaedem, quae in editione No: 4981: partim ad modum Goree & Elligeri, partim ad modum Picarti delineatae. Additur ad calcem libri index chronologicus biblicus.

4984. 19. Jesus und seine Kirche, aus denen Sonn- und Fest-Tags-Evangelien, in hundert mit so vielen Kupfern gezierten Vergleichungs-Sonnetten — betrachtet durch Paul Vermehren, Königl. Poln. und Chur-fürstl. Sächs. Commissions-Rath, nebst einem Vorbericht Hrn. Valentin Ernst Löschern, D. Dresden, zu finden bey Johann Jacob Winklern, und Leipzig, bey Johann Grossens sel. Erben. Anno 1713.

Quaelibet tabula continet Figuram formae rotundæ, & emblema. V. C. in præfatione: das unerschöpfliche Meer der heiligen Schrift (h. e. mare inexhaustum sacrae Scripturae.) Hic laudatur locus Jobi 38, 16. item 11. 33. In emblemate conspicitur brachium, funiculo mare mensurans. Omnia nitide incisa sunt a Matth. Bodenehr.

4985. 20. Biblisches Engel- und Kunst-Werck —. rel. ut N. 4077. clɔ Iɔ CC XV.

Convenit cum priori editione; sed deest index.

4986. 21. Discours historiques, critiques, théologiques, & moraux sur les evenemens les plus memorables du vieux & du nouveau Testament.

 Par

Par M. Saurin — Avec des figures gravées sur les desseins de M. Hoet, Houbraken & B. Picart. Tome premier, sur les cinq Livres de Moyse. A Amsterdam, chez B. Picart, le Romain, Marchand d'Estampes M. DCC XX. —

Tome Second. à la Haye, chez Pierre de Hondt M DCC XX...

Discours — — continuez par M. Roques, Pasteur de l'Eglise Françoise de Basle, avec des figures — — Tome troisieme. à la Haye chez Pierre de Hondt M DCC XXXV.

Tome quatrieme. à la Haye — M DCC XXXVI.

Discours — continuez par M. C. S. de Beausobre, Pasteur de l'Eglise Françoise à Berlin. Avec des figures — Tome cinquieme à la Haye — M DCC XXXVII.

Tome sixieme. à la Haye — M DCC XXXIX.

Opus splendidum. Tabula titulo praemissa incisa a Picart; in ipso titulo ... situs figura aere incisa a Gouwe ad modum Hoeti. Praeter multas minores figuras, operi insertas, omnes a Picarto inventas, Tomo 1 continentur tabulae 60., delineatae a le Sueur, Riario al. incisae a G. v. d. Gouwen, Mardes, A. v. Buysen, J. v. Vianen, J. Baptista, J. de Later, A. de B., L. Surugue, Gouwe, C. Huyberts, B. Bernards, & P. Sluiter. Nonnullae harum tabularum aeram habent 1705. 1711. Tomus 2 complectitur, praeter dedicationem, aere incisam, tabulas 38. ab Haalweg, F. Bleyswijk, Lamsvelt, J. Wandelaar, Fonbonne, M. Pool. al. item ampliores figuras ... incisas a Pool, Picart, Otten, Creite, la Cave, Folkema, & Ph. a Gunst. Tomus 3 praeter figuras minores, a Cl. Duflos al. incisas, habet tabulas ... quarum nonnullae a Thomassino, Broen, Pigné, Beauvois sculptae. Tertius exhibet tabulas 16, omnes ad modum Picarti. Quintus continet 32 praeter tabulam titulo annexam. In his reperitur una sculpta a Duflos ad Carolum Maratti, alia a Jongman a Lud. Caraccium, alia ad Boulongnem a Gunst, alia ad Raphaelem a Thomassino, alia a Folkema, alia a Lanfranco: ceterae omnes ad modum Houbrakeni a Picarto. Tomus denique 6 ornatur tabulis 38. in quibus una ad Caraccium, duo ad le Brun, una ad Sueur, ... Champagne, ceterae omnes ad Picartum & Houbraken sunt incisae. — ... quolibet tabula legitur titulus hebraice, latine, anglice, gallice, germanice & hollandice. Et cuilibet tomo in fine additur index locorum S. S. ad ...

1737. 21. Afbeeldingen der merkwaardigste Geschiedenissen van het oude en nieuwe Testament, in het koper geëtst door — Jan Luiken, en met nieuwe en leerzame Beschryvingen op-gehelderd. Te Amsterdam, by ... Covens en Corn. Mortier. M DCC XXIX. (Partes 2)

... franco-gallicus aeri incisus praemittitur. Vet. Test. continet tabulas 46 & mappas geographicas 3, has quidem a J. Lichtenburgo sculptas:

Nov.

Nov. T, tabulas 22 praeter mappas duas. Omnes formae maximae, a Luykeno inventas & aqua forti incisas. In nnullis legitur: Edit. a J. Covens & C. Mortier: in aliis Edidit. a F. Houttuyn. Adduntur denique figurae minores 30, duae nimirum in quolibet folio, cum earum explicatione metrica auctore P. Langendyck.

4988. 23. Biblia Ectypa sive Icones ex sacris bibliis veteris & novi Testamenti in quibus historiae & apparitiones clare & accurate — repraesentantur — a Christo Weigelio, chalcographo Augustae Vindel. Anno MDCCXXX.

Historia de Jesu Christo, Salvatoris nostri, nativitate — ex Sanctis Evangelistis — eleganter repraesentata — evulgata a Christophoro Weigelio, sculptore Augustano, anno MDCCXXX.

Tituli typis excusi; Reliqua omnia aeri incisa. In singulis foliis quatuor repetiuntur figurae, quarum argumentum supra latine, infra germanice indicatur. Hujusmodi tabulae in I Tomo conspiciuntur 100, in II. 109. plurimae ad modum antiquiorum artificum a c. de Bry, Ph. de Galle, Cr. de Pas al. sed non omnes bene incisae.

4989. 24. Histoire les plus remarquables de l'ancien & du nouveau Testament, gravées en cuivre par le célebre Jean Luyken & enrichie d'une savante Description. A Amsterdam, chez Jean Covens & Corneille Mortier. M. DCC. XXXII. (Partes 2.)

Eaedem tabulae, quae in edit. N. 4987.

4990. 24. Epitome Historico-Chronologica gestorum omnium Patriarcharum, Ducum, Populi Hebraici ab Adamo ad Agrippam usque juniorem propriis unius cujusque iconibus aucta & illustrata. Cui ad operis perfectionem accedunt eodem methodo Epitome gestorum, ac effigies eorum Regum, Babyloniorum, Persarum, Graecorum & Ptolomaeorum, quibus populus Hebraicus subjectus paruit. Auctore Bartholomaeo Gajo, Linguae Sanctae in archigymnasio Urbis professore, opus universum in aere incisum. Romae, Sumptibus Fausti Amidei Bibliopolae Anno MDCCLI. Typis Joannis Generosi Salomoni. Superiorum permissu.

In quolibet Folio effigies habetur, & infra ornamentis cincta biographia. Effigies Ptolomaeorum e Vaillanti sumtae; reliquae fictae & commentitiae. In tabula tituli nomen legitur artificis: C. M. Tüscher. Tabulae numero sunt 142.

4991. 26. Histoire de Joseph, accompagnée de dix figures, relatives aux principaux Evenemens de la Vie de ce Fils du Patriarche Jacob, & gra-

vées sur les modéles du fameux Reimbrandt, par Mr. le Comte de Ca
lus — a Amsterdam, chez Jean Neaulme, Libraire. M.DCC.L

4992. 27. Picturæ chalcographicæ Historiam Veteris Testamenti a Mo
Prophetas, celeberrimorum artificum manu delineatos, aere exp
& venum expositæ a Philippo Andrea Kiliano, Reg. M. Pol El. S
chalcographo Aulico in Augusta. Historische Abbildungen der Ges
ten des alten Testaments von Mose bis auf die Propheten, gestochen
verlegt von Philipp Andreas Kilian in Augspurg. (Sine d
anno 1758 vel 1759 editi).

Eodem volumine etiam continetur historia Novi Test. Tabularum
Pictorum, quos imitati sunt harum tabularum sculptores, nomina
sequuntur. B. Picart, Hamilton, Battoni, Lutti, A. Elsheimer, J
Holtzer, Palestra & praeter alios multos Paulus Veronensis, Rubens, F
Carolus Maratti, A. van Dyck, Domenichinus, Tintorettus, Corre
Raphael Urbinas, Guido Reni al. quorum index operi annexus inscriptus
2 mens. Januar. 1758. Nitide quidem incisae sunt hae tabulae, sed
singulorum pictorum prorsus in iis disparuit.

Aliae editiones, quarum aera latet.

4993. 28. Figuræ mnemonicæ LIII in tota biblia. (Deest titulus.)

Quilibet liber biblicus sua ornatur Figura aere incisa: libri tamen
interdum Figura carent. Praeter singulorum librorum titulum paucis
indicatur libri argumentum: e. c. ad Genesin legitur: Kinder Jacobs
librum Judicum: abgebrochener Stamm Benjamin, ad 1. Regum: Bes
Micha, ad Matthaeum: Selbpartirer ist besslicher Güter, ad Apoc
Bestes Buch. Lepide saepe inventae & compositae sunt hae figurae.
Winkelmanni Caesareologia, vel Pandectae juris in dialogis mensualibus
aeliti. Nomen inventoris & sculptoris nusquam legitur: verisimil
opus prodiisse Francofurti ad Moenum vel Norimbergae circa annum

4994. 29. Biblische Figuren. (Deest titulus.)

Tabulae 52, quarum quaelibet continet sex, praeter titulum hollandicum;
incisae a N. Gommets. In prima tabula legitur: "Te Dordrecht by H
P. Kivr, t'Amsterdam by M. Doornik en P. Rotterdam". Videtur
opus prodiisse circa finem seculi XVII.

4995. 30. Historiæ Biblicae Romae in Vaticano primum pictae a Raphaele
Urbinate, nunc eodem excussae a Petro Sancto Bartolo. Figures de la
Bible peintes a Rome dans le Vatican — —

Praeter titulum Tabulae XII nitide incisæ. Figuræ differunt ab editione supra
laudata N. 4971.

4996.

4996. 31. Bybel-Printen, vertoonende de voornaemste historien der heylige Schrifture, konstigh afgedeelt door Matthaeus Merian, en nu met veel treffelicke Historien vermeerdert, aerdigh geteeckent en in koper gemaeckt door Pieter Hendricksz Schut: waer bygevoegt zyn tot verklaringe van yeder Figure stichtelycke Vaersen, in Latyn, Hooghduyts, Frans, Engels, en in Nederduyts. Mitsgaders een kort Historisch verhael van yeder afbeeldinge in Prosa. T'Amsterdam, Nieuwelicks uytgegeven door Nicolaes Visscher — (Partes III.)

Pars prima continet tabulas 62, secunda 3, tertia 85, praeter titulos. In qualibet una conspicitur Figura, additis explicatione & testimonio biblico.

4997. 32. Simsonischer Lebenslauff. Wundervoller Lebenslauff und glorwürdiger preißwürdiger Thatenlauff. Samsonis fortissimi ac invictissimi Ducis — 1) mens — 2) vita — 3) mors — La vie de Samson. Johanna Sybilla Kraußin geborne Küslen sculpsit. Verlegt von Johann Ulrich Kraußen, Augusta Vindelicorum.

Tabulae 40 Formae, quae dicitur quarta, nonnullae ad modum Picarti & Goeree sculptae, aliae denuo inventae a Joh. Sybilla Kraußi.

4998. 33. The History of the Incarnation, Life, Doctrine and Miracles, the Death, Resurection and Ascension of — Jesus Christ. In seven Books Illustrated with Notes rel. — To which are added the Lives — of the Twelwe Apostles. Also of St. Poul, St. Marc, St. Luke and St. Barnabas. — Adorned with Thirty-three Copper-Plates — and two very ascfull Maps — By the Rev. Mr. Stackhouse. London, prented for Thomas Harris — 1

Tabulæ plurimæ a J. Mynde & J. Bickham incisæ ad modum Verdier & Vendick. Cædes Bethlehemica, & S. Coena tabulis majoribus repræsentantur, illa ad Picardum, hæc ad Jacob. Thornhill incisa.

4999. 34. Sacrum oculorum & animorum oblectamentum, oder heilige Augen- und Gemüths-Lust.

Collectio figurarum in omnes anni Ferias: vel in Evangelia & Epistolas, quæ diebus dominicis recitantur. Tabulæ numero sunt 89 omnes incisæ a Joanna Sybilla Kraußi, nata Küslina.

IN QUARTO.

5000. 35. Rationarium Evangelistarum omnia in se evangelia prosa, versu, imaginibusque, quam mirifice complectens.

Prima hujus libri editio prodiit anno 1505 apud Th. Badensem, secunda anno

anno 1510. In fine hujus editionis legitur anno 1522 & monogramma A. T. B. Figuræ sunt mnemonicæ ligno incisæ, quarum Johannes continet 3, Matthæus 4, Marcus 3, & Lucas 4.

5001. 36. Biblicæ historiæ, artificiosissimè depictæ. Biblische Historien rc. Cum Caes. Majestatis Privilegio, Francoforti Christianus Egenolphus excudebat.

Ad calcem: Zu Franckfurt, bei Christian Egn. M. D. XXXvij. (1537).

In titulo conspicitur siglum Sebaldi Behami H. S. B. Figuræ ligno incisæ mediocres sunt, nec Behamo dignæ videntur. Supra legitur argumentum latine infra germanice.

5002. 37. Historiarum veteris Instrumenti icones ad vivum expressæ. Una cum brevi, sed quoad fieri potuit, dilucida earundem expositione. Lugduni, sub scuto Coloniensi M. D. XXXVIII.

Ad calcem: Excudebant Lugduni Melchior & Gaspar Trechsel fratres 1538.

Prima editio figurarum biblicarum Holbeinii, licet nomen ejus nusquam legatur. Numero sunt 92. Præmissa est præfatio Francisci Frellaei.

5003. 38. Biblicæ historiæ, magno artificio depictæ, & utilitatis publicæ causa latinis Epigrammatibus a Georgio Aemilio illustratæ — Francofurti Christianus Egenolphus excudebat.

Ad calcem: D. M. XXXIX.

In titulo siglum Sebaldi Behami, uti in præced. ed. N. 5001. Eædem etiam figuræ, nonnullis aliis tamen auctæ.

5004. 39. Biblicae historiae rel. ut anteced. N. 5003.

Imaginum in Apocalypsi Johannis Descriptio, cum enarratione vera, pia & apta; quae potest esse vice justi Commentarii & lectu digni. Elegiaco carmine condita. Autore Georgio Aemilio, cum gratia & Privilegio Cæsareo. Franc. Chr. Egen.

Ad calcem: Francoforti Christianus Egenolphus excudebat. Anno 1540. Mense Martio.

Figuræ eædem, quæ in proxime anteced.

5005. 40. Historiarum Veteris Testamenti icones ad vivum expressæ. Una cum brevi, dilucida earundem & latina & gallica expositione. Lugduni, sub scuto Coloniensi, apud Joannem & Franciscum Frellonios, fratres M. D. XLIII.

Ad calcem: Lugduni, sub scuto Coloniensi apud Jo. & Fr. Frellonios, fratres. 1543.

Titu-

Titulum excipit præfatio Franc. Frellonii, item Nicolai Bourbonii Carmen ad lectores, in quo artifex nominatur Hansus Holbius, denique: Gilles Corrozet aux lecteurs. Figuræ eædem quæ in antec. ed. N. 5004, duabus aliis auctæ. Supra legitur expositio latina, infra gallica.

5006. 41. Icones Historiarum veteris Testamenti, ad vivum expressæ, extremàque diligentia emendatiores factæ, Gallicis in expositione homoeoteleutis, ac versuum ordinibus (qui prius turbati ac impares) suo numero restitutis. Lugduni, apud Joannem Frellonium, 1547.

Ad calcem: Lugduni, excudebat Joannes Frellonius, 1547.

In hac editione accesserunt quatuor figuræ, nimirum Evangelistarum icones, in una pagina conjunctæ. Reliqua ut in præced. editione.

5007. 42. The images of the old Testament, lately expressed, set Forthe in Ynglishe and Frenche, vuith a plain and brief exposition, printid at Lyons, by Johan Frellon, the yere of our Lord God, 1549.

Ut præcedentes editiones. Supra legitur explicatio anglice, infra versus gallici, ex edit. antec. 5005 descripti.

5008. 43. V. S. Biblische Figuren des Alten Testaments, gantz künstlich gerissen, durch den weitberümpten Vergilium Solis, Maler vnd Kunststecher zu Nürnberg, M. D. LXII.

Ad calcem: Gedruckt zu Franckfurt am Mayn durch David Zephelium, Johann Raschen, und Sigmund Feyerabend MDXLII.

Biblische Figuren deß Neuen Testaments rel. ut supra.

Forma libri oblonga. Singulæ figuræ ornatæ sunt limbo a Vergilio Solis delineato, & auctæ duplici interpretatione, supra latina, infra germanica.

5009. 44. Neuwe Biblische Figuren, deß Alten und Neuwen Testaments, geordnet durch Johann Bockspergern von Saltzburg, den jüngern, vnd nachgerissen durch Joß Ammann von Zürych. Allen Künstlern — fast dienstlich vnd nützlich. Getruckt zu Franckfurt am Mayn — M D LXIIII.

Ad calcem: Getruckt zu Franckfurt am Mayn, durch Georg Raben, Sigmund Feyerabend vnd Weygand Hanen Erben M. D. LXIIII.

Figuræ majores quam Virgilii Solis, sed explicatio eadem quæ in antec. edit. N. 5008. Nonnullæ figuræ ab ipso Jost Ammone sunt ligno incisæ, aliæ a S. F. V. B. Forma oblonga.

5010. 45. Neuwe Biblische Figuren rel. ut editio antecedens. Ibid. apud eosdem. M. D. LXIX.

5011. 46. Icones novi Testamenti exprimentes, tum evangeliorum dominicalium argumenta: tum alia quamplurima in Evangelistarum & Apostolorum scriptis eximia. Quae ne muta essent, sua quoque tum latina, quam Germanica carmina, singulis iconibus adjuncta habent, cum brevi quadam artis Pictoriae in Epistola dedicatoria, Apologia. Francofurti ad Moenum 1571.

Figurae totam paginam formae oblongae implent, delineatae & ligno incisae a Jobst Ammon, cujus in nonnullis siglum reperitur. Supra leguntur quatuor versus latini, infra 2, 4 vel 6 germanici.

5012. 47. Neue Künstliche Figuren Biblischer Historien, grüntlich von Tobia Stimmer gerissen. Vnd zu Gotsförchtiger ergetzung andächtiger Hertzen mit artigen Reimen begriffen, durch J. F. G. M. Zu Basel bey Thoma Guarin. Anno M. D. LXXVI.

Singulae paginae limbis ligno incisis ornatae sunt: supra legitur argumentum una linea comprehensum, sequitur figura historica, quem excipit pentastichon, cujus auctor in dedicatione nominatur Johann Fischart cognomine Mentzer, J. V. D. Figurarum artifex sub hoc signo latet M. F.

5013. 48. Künstliche vnd wolgerissene Figuren, der fürnembsten Evangelien durchs gantze Jar, sampt den Passion vnd zwölff Aposteln, durch Jost Amman, Bürgern zu Nürenberg. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn — Anno M. D. LXXXVII.

Ad calcem: Impressum Francofurti ad Moenum, per Joannem Feyerabendt, impensis Sigismundi Feyrabendii. Anno M. D. LXXXVII.

Figurae mediocriter ligno incisae sunt: supra legitur tetrastichon latinum, infra versiculi germanici.

5014. 49. Periocha, das ist Kurtzer Summarischer Innhalt aller Capittel, des Alten Testaments Historienbücher, beneben dem gantzen Newen Testament Jesu Christi, in deutsche Rheim richtig verfasset. Sampt einer Zeitrechnung, fürnehmlich aus Gottes Wort — — durch Andream Oltzen von Burg, Pastorn — — Gedruckt zu Magdeburgk, durch Paul Donat, in verlegung Ambrosii Kirchner. Cum gratia &c. Im Jahr 1595.

Das newe Testament &c. durch Andream Oltzen Burgensem, gedruckt zu Magdeburgk. Im Jahr M. D. XCV.

Chronologia per totum librum continuatur. Versus memoriales in singula capita tetrasticha sunt. Figurae non adeo multae, omnes parvae, incisae ligno a Jacobo Meyer. J. M.

5015. 50. David Virtutis exercitatissimae probatum Deo spectaculum, ex Davidis exemplis, Benedicto Aria Montano meditante ad pietatis cultum propositis. Aeneis laminis ornatum a Joanne Theodoro & Joanne Israele de Bry, Fratribus civib. Francofurtensibus, ex officina M. Zachariae Pathenii. M.D.XCVII. Impensis Joan. Theod. & Jo. Israel de Bry.

Praeter limbum tituli, continet Figures 48 minutas & nitidas, aere incisas, singulas tetrasticho latino & amplo commentario illustratas.

5016 51. Alberti Dureri Norib. German. Icones sacrae, In historiam Salutis humanae per Redemptorem nostrum Jesum Christum Dei & Mariae Filium instauratae. Quas singulas selectissimi Flores ex verbo Dei & S. patrum scriptis decerpti exornant. Nunc primum è tenebris in lucem editae.

In limbo titulo legitur annus 1604: & bibliopolae Hamburgensis dedicatio ad Hieron. Holinum, illustris Monasterii Eboracensis — Abbatem, inscripta est V. Id. Sept. 1604. Figurae parvae, numero 38, & secundum signum A. quod exhibent, non ad Durerum sed ad Altdorfferum delineatae.

5017. 52. Historia del Testamento vecchio dipinta in Roma nel Vaticano da Raffaelle di Urbino & intagliata in rame da Sisto Badalocchi ed Giovanni Lanfranchi Parmigiani. In Roma appresso a Giovanni Orlandi, con licenza de Superiori 1607.

Eaedem Figurae, quae in superiori editione No. 4971. Sed hic in titulo legitur: Excudit Michael Colyn, Amstelodami Anno 1614. Tabularum sunt 54.

5018. 53. Liber Genesis aereis formis a Crispin. Passeo expressus versibusque tam latinis quam germanicis ornatus: sententiis item ex S. S. Patribus desumptis, explicatus, per R. D. Guilielmum Salsmannum S. Th. Doct. & S. Albani apud Agrippinenses pastorem. Arnhemii apud Joh. Jansonium bibliopolam 1616.

Excepto titulo 59 tabulae nitide aere incisae. Sub singulis leguntur in duabus columnis versus aliquot latini & germanici, & deinde sententiae quaedam e Bibliis vel ex auctoribus ecclesiasticis sumta.

5019. 54. Jonas de Straf-Prediger: Van Gode afgesonden, om die van Ninive tot Boete ende Beteringe des Levens op te wecken. Hier is bygevoegt de Beschryvinge en de Gestaltenisse, nessens de Klachte Jesu Christi, over de ondanckbare Werreld. Int Licht gesteld door

door Theod. Petrejum. t'Amsterdam, voor Dirck Pietersz — Anno 1623.

Forma maiori. Figurae forma rotunda ad modum H. Boli a Jon. van Luyck incisae sunt, effigies Christi a Jacobo de Gheyn.

5020. 55. Icones Biblicae, praecipuas Sacræ Scripturae Historias eleganter & graphicæ repræsentantes. Biblische Figuren — — — an Tag gegeben durch Matthäum Merian von Basel. Mit Versen und Reymen in dreyen Sprachen gezieret und erkläret. Straßburg, in Verlegung Lazari Zetzners Seligen Erben. (Partes II.)

Dedicatio scripta est Francofurti ad Moenum 1 April. 1625. Sine dubio prima est editio figurarum biblicarum Meriani. Versus quidam cuilibet figurae adduntur, latine, germanice & gallice. In fine alii versus gallici in singulas figuras annectuntur. Figuræ eædem sunt, quæ in editione supra laudata N. 4996, sed pauciores.

5021. 56. Bibels-Tresoor, ofte der Zielen Lusthof, Uytgebeelt in Figuren, door verscheyden Meesters. Ende gesneden, door Christoffel van Sichem. t'Amsterdam, by P. J. Paets, 1646.

In qualibet pagina reperitur figura ligno nitide incisa, infra legitur explicatio. In quibusdam figuris æra animadvertitur 1631 & 1633. Summa omnium figurarum ad finem usque libri 2 Maccabæorum est 797. Præmittitur effigies Paetsii, eodem Sichemo auctore.

5022. 57. Bibelsche Figueren, anders ghenæmt Spiegel des Evangeliums, met Out-Testamentische ende Figueren van't Leven Christi, 't werck der Apostelen, en d'Apocalipsis. Verclaert & wtgegeven door J. Philipss Schabaelie. Men vint se te koop tot Amsterdam by den Autheur, ende tot Leyden by Jan Jenss van Ryn.

Ad calcem: Tot Alckmaer, Ghedruckt by Symon Cornelisz Breckon-Ceest — 1648.

Figuræ 88, omnes ad modum Meriani incisae, suis singulæ distichis explicatæ. Uberior explicatio adjecta.

5023. 58. Icones Biblicæ veteris & novi Testamenti. Figuren Biblischer Historien Alten und Neuen Testaments. Proprio ære æri incisæ, & venales expositæ a Melchiore Kysel, Augustano. Augustæ Vind. Anno Christiano M.DC.LXXIX.

Summa tabularum totius operis 244. Figuræ nitidæ, maximam partem aqua forti incisæ. Cuilibet historiae subjungitur versus latinus & germanicus, ære quoque incisus.

5024.

5024. 59. The History of the old and new Testament, extracted out of sacred Scripture and Writings of the Fathers, tho which are added the Lives, Travels and Sufferings of the Apostels, with a large and exact Historical Chronology of all the Affairs and Actions related in the Bible. The whole illustrated with Twohundred Thirty-four Sculptures, and three Maps. Delineated and Engraved by good Artists &c. The second Edition corrected. London, printed for S. and J. Sprint, C. Brome, J. Nicholson, J. Pero, and Benj. Tooke. 1699.

Sub dedicatione nonnullarum tabularum legitur nomen Richardi Blome. Incisæ autem sunt a J. Kip, M. van der Gucht, F. H. van Howe, & P. P. Bouche partim ad delineationes Meriani, partim ad G. Freemannum. Usu satis detritae sunt. Explicatio duabus columnis est impressa.

5025. 60. Courieuse, oder so genannte kleine Bilder-Bibel. Welche da bevor mit 800 Bildern 252 Biblische Sprüche erläutert, anjetzo aber in diesem zweiten Druck mit vielen Bildern und Sprüchen vermehrt; gedruckt und verlegt in Hamburg von Henrich von Wiering, Formschneider — Anno 1704.

Quaelibet pagina limbo cincta, tribus columnis continet tria testimonia biblica, typis expressa, in quibus nonnullæ voces non litteris sed figuris ligno incisis exprimuntur. Cuilibet testimonio versiculus additur & in fine index omnium testimoniorum, quae in hac etiam editione numerum 252 non excedunt.

5026. 61. The History of the old and new Testament — rel. ut editio supra laudata N. 5024. — the fourt Edition, corrected. London, printed for J. Nicholson — al. MDCCXI.

5027. 62. Pinacotheca Davidica sive Psalterium Regis & Prophetæ Davidis, CL iconibus illustratum, atque versibus latino-germanicis redditum. Das ist: Davidischer Bilder-Saal, — in 150 anmuthigen Kupferbildern und beygefügten Versen — von Johann Christoph Kolb, Kupferstecher in Augspurg. Augspurg, druckts Joh. Jac. Lotter. 1711.

Figuræ parvæ, sed bene delineatæ & nitide sculptæ.

5028. 63. Bybelsche Gezangen, van Mr. Laurens Bake, Heere van Wulverhorst, &c. Derde Druck, vermeerderd med Losdichten en koopere plaaten. t'Amsterdam, by Pieter Visser — en Jan van Heekeren — 1721.

Continet Threnos Jeremiæ, & Proph. Habakuki, omnia carmina heroica & alia in V. T. contenta, tabulis ære incisis ad modum Philostrati ornata, item canticum cantic., cantica XXX. in Jesaiam, commentationes IV. in Threnos & al. Tabulæ æneæ nitidæ sunt, delineatæ & incisæ a J. Lamsvelt.

5029. 64. Histoire de la Bible, contenant le vieux & le nouveau Testament, par feu Mr. D. Martin Ministre du St. Evangile à Utrecht, enrichie de plus de trois cens cinquante figures en taille-douce. à Amsterdam, chez Marten Schagen — MDCCXXIV.

Figuræ eædem quæ in edit. supra laudatis No. 4981 & 4983. formæ maximæ. Contextus duabus columnis impressus.

5030. 65. Afbeeldingen van de heilige Historien des ouden en nieuwen Testaments, met korte byschriften en gedigten verrykt door Johannes Vollenhove, Dr. der H. Theologie en Predicant in 'sGravenhage. Uytgegeven tot Amsteldam door Nicolaus Visscher, met Privilegie. (sine æra.)

In titulo ære inciso legitur: Per G. Laresse inv. Per Ab. de Blois sculpt. & per Nic. Visscher edit. cum privil. Vet. Test. continet figures 192, N. T. 144, in singulis argumentum legitur hollandice. Nonnullæ imitantur modum Meriani, aliae vetustiorum artificum.

5031. 66. Afbeeldingen — rel. ut proxime anteced. Voor dizen uytgegeven door Nicolaus Visscher. te Rotterdam, by Philippus Losel MDCCXXXIV.

5032. 67. A Compleat history of the Holy Bible, contained in the old and new Testament, in which are inserted the occurrences that happened during the Space of four hundred Years, from the Days of the Prophet Malachi to the Birth of our blessed Saviour, and that have been omitted in all or most of the former works of this nature. With the incarnation, Birth &c. and Ascension of our Lord Jesus Christus: extracted from the four Evangelists, the Acts of the Apostles, and other Writings. Illustrated with Notes — — collected from Prideaux, Stackhouse, Howel, and other Writers on the sacred scriptures, by Laurence Clarke. A. M. London, printed for the Autor, and sold by the Booksellers in Town and Country. MDCCXXXVII. (Voll. II.)

Textus duabus columnis, notæ lineis continuis exaratæ. Præmittitur effigies auctoris, auct. James Smith. Tabulæ æneæ, quæ editionem hanc ornant, nec ejusdem formæ sunt, nec bonitatis. Deteriores sunt formæ quarta, incisæ ab Hulett, usu maxime detritæ, meliores formæ magnæ, (in fol.) binas continent historias, incisas a Parr & B. Cole. Ad calcem libri additur index nominum.

5033. 68. Kinder- und Bilder-Bibel, oder Auszug derer Biblischen Historien,

rien, welche in auserlesenen Figuren vorgestellt — — nebst einer Vorrede — D. Joh. Laur. Pfeiffers — ausgefertiget von M. Christoph Heinrich Krahenstein — Erffurth, truckts und verlegts David Limprecht — 1738.

Forma oblonga. Sub qualibet figura legitur distichon, e regione explicatio catechetica. Figuræ ligno incisæ sunt, auctore ignoto; in una tamen hæc signa conspiciuntur 4† 1563. C. E.

5034. 69. Figur-Bibel, thet är, the förnämste gamla och nya Testamentens Historier, uti 230 större och mindre tydelige Figurer affatte, med bifogad Tideräkning oc ena, och kort Figurens Förklaring oc andre sidan, Jemte sinä Läro-Rimi under — Stockholm, tryckt uti thet Kongl. Tryckeriet. 1739.

In qualibet pagina duæ figuræ male ligno incisæ a M. I. (non autem a Jacobo Meyer, sed alio, nescio quo) & T. B. Aliæ siglo M. I. & M. Cr. distinctæ olim in Dania usurpatæ sunt, reperiuntur enim in Helvaderi Encolpodio.

5035. 70. Bybelsche Tafereelen des ouden en nieuwen Testaments, uitgebreid en Historisch beschreven door de Heer W. R. A. en berymt door Claas Bruin. Bestaande in 215 koopere Platen. Te Amsterdam, by d'Erven J. Ratelbanden Comp. en Hermanus Uytwerf. 1740.

Omnes hæ figuræ imitantur merianas illas in editione N. 4996. Cuilibet additur locus biblicus, & argumentum hollandice, interdum latine: item explicatio poetica hollandica, & e regione prosaica.

5036. 71. Kinder- und Bilder-Bibel — rel. ut 5033. Vierte Auflage. Erfurth, gedruckt und zu bekommen bey Elias Sauerländern. 1752.

Kinder- und Bilder-Bibel anderer Theil — neues Testaments rel.

Plures in hac editione reperiuntur figuræ ligno incisæ quam in antecedenti.

5037. 72. Poetischer Bilderschatz der vornehmsten biblischen Geschichte des alten und neuen Testamentes — Erster Theil. — Zweyter Theil. Leipzig, bey Johann Gottlob Immanuel Breitkopf. 1758.

Utraque pars continet tabulas 150, ære incisas. Arte typographica tamen longe præstat hæc editio.

5038. 73. Grundrisse des gelobten Landes auf acht illuminirten Landkarten, nach verschiedenen Zeitpunkten vorgestellt, nebst einer allgemeinen Landkarte von der ersten Bevölkerung des Erdbodens, mit einer kurzen Auslegung

legung aller Landkarten, und einem hinzugefügten biblisch-geographischen Register, von Andreas Christlieb Dittmann — Thorn, gedruckt bey Paul Marcus Bergmann — 1765.

Figuræ ab ipso autore Dittmanno sunt incisæ.

5039. 74. Bibelerläuternde Kupfer, darauf alle theils zum Jüdischen Gottesdienste gehörige Dinge, theils in die Naturkunde einschlagende Thiere ꝛc., Kräuter, Blumen und Früchte, deren in heil. Schrift Meldung geschieht, größtentheils mit natürlichen Farben nach dem Leben vorgestellet werden, nebst einer kurzen Erklärung — von Andr. Christl. Dittmann — Danzig, gedruckt bey Thom. Joh. Schreiber. 1756.

Nachlese zu den Bibelerläuternden Kupfern, welche in Danzig von 1756 bis 1760 Bogenweise herausgegeben sind, von ebendemselben (nunmehr seligen) Verfasser. Danzig, bey Thom. Joh. Schreiber — 1767.

Opus Dittmanianum continet tabulas 72, ære incisas & ab ipso auctore, & ab aliis: spicilegium reliquas 28, ut summa omnium sit 100.

Editiones, quarum aera ignoratur.

5040. 75. Biblische Figuren von Antonio Tempesta. (Deest titulus.)

Collectio hæc rarissima continet tabulas 177 a Tempesta aqua forti incisas, figuræ parvæ. Adnectitur huic exemplo effigies Adami in Paradiso, tabula rara Aldegrafii anni 1529.

5041. 76. Peter von Borchts biblische Figuren.

Quilibet liber biblicus una tabula oblonga aqua forti incisa ornatur; in novo Testamento interdum plures in uno libro conspiciuntur.

5042. 77. Ganz neue biblische Bilder-Ergötzung, dem Alter und der Jugend zur Beschauung und Erbauung, aus dem alten Testament angestellet und mitgetheilet. Von Joh. Andreä Endterß seel. Söhnen in Nürnberg.

Tabulae 142, delineatae a cel. Joh. Jac. Sandrart, ligno incisae ab Elia Porzelio, versibusque auctae a Christo. Adamo Negelein. Inter figuras ligno incisas omnium nitidissimae habendae sunt. Sigla auctorum saepius reperiuntur H. V. S. & C. P.

5043. 78. Icones illustrium feminarum veteris Testamenti a Philippo Gal-

læo collectæ atque expressæ, a Cornelio Kiliano Dufflæo versibus breviter explanatæ.

Tabulæ 20 nitidae, delineatæ a Martino de Vos, sculptæ a Joh. Collært.

5044. 79. Icones illustrium Feminarum novi Testamenti rel. ut præced.

Tabulæ 15 nitidae, ad delineationem Martini de Vos incisæ tum a Joh. Collært, tum a Carolo de Mallery.

5045. 80. Histoire de la Vie de David, par Mr. l'Abbé de Choisy. Troisième édition enrichie de Figures. à Paris, chez la Veuve Martin Durand. —

Tabula titulo annexa aqua forti incisa a Schoonebeck, reliquæ figuræ ipso textui sunt insertæ. Cuilibet additur locus biblicus & versus quatuor latini. Numero sunt 48, ab antiquo quodam artifice sculptæ.

5046. 87. Propheten-Schul, das ist, christliche Anweisung zu gottseliger Betrachtung des Lebens und der Lehre heiliger Propheten altes Testaments, deren Bildnussen in schönen Kupferstichen mit sind beygefüget. Fürgestellt von Johann Michael Dilherrn — Nürnberg, in Verlag Paulus Fürsten — gedruckt daselbst durch Christoph Gerhardten.

Tabulæ incisæ sunt a Val. Sommer.

5047. 82. Figuren zum neuen Testament, von P. van Borcht.

Quaelibet tabula plures repræsentat historias; forma sunt oblonga; additur explicatio hollandica. Differunt a præced. N. 5041.

5048. 83. Biblische Figuren zum neuen Testament, von Joh. Schäuffelein.

Ligno nitidae incisæ. Quælibet figura paginam occupat, supra legitur argumentum latine, infra germanice, utrumque unica linea contentum. Siglum auctoris in quibusdam tantummodo reperitur.

IN OCTAVO.

5049. 84. Passional, eller Jesu Christi Levnets og Døds-Historie. (Deest titulus.)

Ad calcem: Denne Bogh er prentet i Andorp, oc rettet aff M. Christiern Pedersen som vaar Canick i Lund Aar effter Gudz Byrd M. D. xxxj.

Prima editio eaque rarissima huius libri passionalis, ornata figuris crassis ligno incisis, & in hoc exemplo coloribus pictis. Pretio 6 ad 8. imperialium in Dania vendi solet.

5050. 85. Enchyridion, ou Manuel contenant plusieurs matieres traittés & livres de l'ancien Testament, exprimées par figures, avec le text appartenant a icelles, & après ce sont adjoustées aucunes fidèles .... à la M .... re, translatées de langue latine en françois. Ce a este visit & agréable aux Docteurs de l'Université de Louain & approuvé par Monf. l'Inquisiteur de la foy, Maistre Nicolas du Mont, Doyen de S. Pierre en Louain & venerable Chancellier de la dicte Université.

Ad calcem: Imprimé à Anvers par Martin Lempereur & Simon Coc, Lan M. D. xxxv.

Typus gothicus, figuræ parvæ & crassæ. Quamlibet historiam excipiunt preces.

5051. 86. Jesu Christi vita, juxta quatuor evangelistarum enarrationes, artificio graphices perquam eleganter picta, una cum totius anni Evangeliis ac Epistolis. Cum gratia & Privilegio.

Ad calcem: Antverpiæ, apud Matthæum Cromme, pro Adriano Kempe de Bouchout. Anno M. D. XXXVII. XXIIII Decem. Lecta sunt hæc a Doct. Louan. nec non cum auctoritate probata.

Figuræ, quibus prima tantum pars ornata est, parvæ sunt, mediocriter ligno incisæ, sed coloribus & auro inductae.

5052. 87. La vie de nostre Seigneur Jesu Christ par figures, selon le Texte des quatre Evangelistes, avec toutes les Evangiles, Epistres & Prophetics de l'année, chantée en l'office de la Messe, avec aucunes oraisons —

Ad calcem: Imprimé en Anvers par Matthieu Crome. L'an. M. D. xl.

Convenit cum editione latina N. 5051.

5053. 88. Jesu Christi vita rel. ut 5051. Ad calcem: Antverpiæ, ex officina Matthæi Crommii — M. D. XLI.

5054. 89. La vie de nostre Seigneur selon les quatre Evangelistes. Imprimé en Anvers par Matthieu Crom. Lan M. D. XLI.

Figurae uti in anteced. 5053. Sub singulis leguntur deni versus gallice.

5055. 90. Historiarum veteris Testamenti icones ad vivum expressæ. Avec une brefue exposition sur chacunes Histoires, nouvellement translatée de Latin en Françoys. Imprimé à Paris, chez Nicolas Buffet — 1550.

Figurae ad modum Holbeinii incisae sunt, sed minores & minus nitidae, quam in majori editione, supra laudata N. 5002. Versus gallici iidem, qui

qui seorsim prodierunt a. 1553 & 1558, infra N. 5063 & 5068. In novo Testam. figurae non adsunt.

5056. 91. Biblia veteris Testamenti & Historiæ, artificiosis picturis effigiata. Biblische Historien, künstlich fürgemalet. Franc. apud Chr. Egenolphum.

Ad calcem: M.D.LI.

Novi Testamenti Jesu Christi Historia effigiata. Una cum aliis quibusdam Iconibus. Das New Testament, vnd Histori Christi, fürgebildet. Franc. apud Chr. Egen.

Ad calcem: Francofurti, apud Christianum Egenolphum. Anno M.D.LI. Mense Martio.

Figurae nitide ligno incisae sunt. Supra legitur argumentum latine, infra germanice.

5057. 92. Sanctorum, & Martyrum Christi Icones quædam artificiosissimæ. Der heiligen, vnd Martirer Gottes künstliche Bildtnüssen. Franc. apud Chr. Egenolphum.

Ad calcem: M.D.LI.

Icones 85, e. c. Exaudi, Terribilis, Consortium divorum, Divi Tutelares, Reliquiae, Purgatorium, Infernus al. Nonnullae etiam biblicae. Supra legitur titulus latine.

5058. 93. Apocalypsis S. Joannis. Die Offenbarung St. Johannis. Franc. apud Chr. Egen.

Ad calcem: Anno M.D.LI.

Ut praecedentes. Adduntur in fine tres figurae, e Jesaia, Jeremia, & Ezechiele.

5059. 94. Dix histoires du nouveau Testament exposées tant en latin que rithme Françoise. Avec un cantique Chrestien, en faveur de ceux qui ayment les saintes & sacrées chansons. Par le petit Angeuin.

Ad calcem: Imprimé à Paris, par Estienne Groulleau 1551.

Forma minori: figurae minores & minus nitidae. Paginae limbis cinctae.

5060. 95. Les figures de l'Apocalipse de Saint Jan, Apostre, & dernier Evangeliste, exposées en latin & vers Françoys. à Paris, de l'imprimerie d'Estienne Groulleau 1552.

Uti praecedens editio N. 5059, figuras continet 26.

5061. 96. Apocalypsis S. Joannis. Die Offenbarung St. Johannis. Francofurti, excudebat Hermannus Gulffericus 1553.

Ut editio supra laudata N. 5058; sed aliae figurae in hac editione reperiuntur nec adsunt imagines e prophetis sumtae.

5062. 97. Quadernos ystoricos de la Biblia. En Leon de Francia, en casa de Juan de Tournes. M. D. LIII.

Figurae nitidissime ligno sunt incisae, ab ignoto artifice, omnesque ad vetus Test. pertinent.

5063. 98. Quadrins historiques de la Bible. à Lyon, par Jean de Tournes. M. D. LIII.

Les figures du nouveau Testament. à Lyon, par Jean de Tournes. M. D. LIIII.

Figurae vet. Test. ut praeced. N. 5062. Novi Test. figurae minores, sed elegantia illis pares.

5064. 99. Biblia veteris Testamenti rel. ut N. 5056. — Francof. apud Hermannum Hulffericum. Anno M. D. LIIII.

Novi Testamenti — — historia effigiata rel. Francof. apud Herm. Gulffericum.

Figurae nitide ligno incisae a H. B. Supra legitur tetrastichon latinum, infra argumentum germanice. In fine cujuslibet sectionis reperiuntur arma Gulfferici, quae totam paginam occupant.

5065. 100. Figure del vecchio Testamento, con versi Toscani, per Damian Maraffi, nuovamente composte, illustrate. In Lione, per Giovanni di Tournes. M. D. LIIII.

Figurae eaedem quae supra N. 5062. Versus italici octo quisque stichos habent.

5066. 101. Argumentorum in sacra Biblia, a Rudolpho Gualthero carmiminibus comprehensorum Tomus prior in vetus videlicet Testamentum. Erste Theil der Summarien uber die gantz Bibel, nemlich uber das alte Testament, mit schönen Figuren gezieret, und in Reimen verfaßt, durch Burckhardum Waldis 1556.

Secunda pars Argumentorum — — in novum videlicet Testamentum. Ander Theil — — durch Bur. Waldis.

Ad calcem: Gedruckt zu Franckfort am Mayn, durch Wygand Han, in der Schnurgassen zum Krug.

Figurae ut supra N. 5064.

5067. 102. Historien Bibel, erster Theil. Darinn die Historien auss allen Büchern des alten Testaments in ein richtige ordnung der Zeit — zusammengebracht sind — durch Hartman Beyer. Zu Frankfurt am Meyn, bey Christian Egenolffs Erben. M. D. Lvij

Ander Theyl der Historien Bibel. Darinn die Historien des Newen Testaments — zusammen gebracht sind —

Figurae crassiores ligno incisae. Historiae in sectiones divisae, & typo Suabacensi exaratae.

5068. 103. Quadrins historiques de la bible. Revuz & augmentez d'un grand nombre de figures. à Lion, par Jean de Tournes. M. D. LVIII.

Figures du nouveau Testament. à Lion, par Jan de Tournes. M. D. LVIII.

Ut praecedens editio N. 5063.

5069. 104. Historiarum memorabilium ex Genesi descriptio, per Gulielmum Paradinum. Lugduni, apud Joan. Tornaesium. M. D. LVIII.

Historiarum memorabilium ex Exodo sequentibusque libris descriptio, per Gulielmum Borluyt. Lugduni, apud Joan. Tornaesium. M. D. LVIII.

Eaedem figurae quae in proxime antecedenti edit. N. 5067. Ad vetus tantum Testamentum pertinent. In qualibet legitur testimonium biblicum & argumentum, item infra quatuor versus latini.

5070. 105. Figures du nouveau Testament. à Lion, par Jan de Tournes. M. D. LIX.

Uti edit. N. 5068. Explicatio poetica auctorem habet Carol. Fontaine.

5071. 106. Figures de la Bible, illustrées de Huictains françoys, pour l'interpretation & intelligence d'icelles. à Lyon, par Guillaume Roville. M. D. LXV.

Eædem figuræ quæ in edit. N. 5062.

5072. 107. Neuwe Biblische Figuren: künstlich vnd artig gerissen, durch den sinn vnd kunstreichen, auch weitberühmten Joss Amman, von Zürych, mit schönen Teutschen Reimen — gestellt durch Herr Heinrich Pe-

ter Rebenstock, Pfarherr zu Eschersheim. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn — M. D. LXXI.

Figurae parvae, nitidae, versibus germanicis explicatae.

5073. 108. Bibliorum utriusque Testamenti icones, summo artificio expressae, historias sacras ad vivum exhibentes, & oculis summa cum gratia repraesentantes: Francofurti ad Moenum, cum privilegio Caesareo. M. D. LXXI.

Ad calcem: Impressum Francofurti, apud Georgium Corvinum, impensis Hieronymi Feyerabend. M. D. LXXI.

Figuræ incisæ a Jobst Ammon, eædem quæ in præced. edit. N. 5072. Testrasticha latina auctoribus Conrado Weis & Patritio Francofurtensi addita.

5074. 109. Enchiridion veteris & novi Testamenti, autore Johanne Lauterbachio, Poeta coronato, Lib. VI. comprehensum. Cum Præfatione D. Johannis Brentii, P. Handbüchlein deß alten und neuwen Testamentes ꝛc. Mit einer Vorred H. Johannis Brentii. Gedruckt zu Franckfurt am Mayn. M. D. LXXIII.

Ad calcem: Impressum Francofurti ad Moenum, apud Paulum Reffeler, impensis Sigismundi Feyerabent M. D. LXXIII.

Figuræ Ammonis, eædem quæ in editt. No. 5072. 5073. Singula disticha latina excipiunt versus quatuor germanici. Liber I. continet historiam patriarcharum, II. judicum, III. regum, IV. captivitatis & restaurationis, V. Jesu Christi & VI. Apostolorum. Sequuntur in fine apocalypsis & Lauterbachii satellitium Christianum, h. e. sententiæ biblicæ jambis expressae.

5075. 110. L'histoire de Joseph le vaillant & vertueux Jouvenceau — à Anvers, chez Henry Heindricx. Anno 1579.

Contextus typo hollandico impressus, & in 30 capita divisus. Figuræ parvæ sed nitidae, ligno incisæ. In una reperitur siglum V. L.

5076. 111. Figures de la Bible declarées par Stances, par G. C. T. Augmentées de grand nombre de figures aux actes des Apostres. à Lyon, par Estienne Michel. 1582.

Actes des Apostres representées par un grand nombre de figures rel. à Lyon rel.

Versuum auctor Gabrielis Chappuys. Figuræ primæ partis eædem sunt quæ in editt. Tornæsianis, N. 5063. 5068. 5069 cet.

5077. 112. Novæ Tobiæ Stimmeri sacrorum Bibliorum figuræ: Versibus latinis

latinis & germanicis expositæ. Newe Biblische Figuren ꝛc. M. D. XC. Getruckt zu Straßburg, bey Bernhart Jobin.

Ad calcem: Getruckt zu Straßburg, bei Bernhart Jobin. M. D. LXXXIX.

Figurae bene delineatae, & optime ligno incisae. Cuilibet subjunguntur versus quinque latini, auct. D. Joh. Fischart, & 5 germanici, auct. M. Paulo Crusio.

5078. 113. Historien om Jesu Christi vor Frelseris Pine oc Død. Met gudelige Bøner, skiøne Figurer, oc merckelige Sentenzer, baade aff det gamle oc ny Testamente. Forbedret met nogle ny Figurer, aff Mosis Bøger oc Christi Fødsels Historie. Prentet i Ribe, paa Lilleberget. M.DXCII.

Rarissima est haec editio danica historiae passionis Jesu, ab ipso auctore Andrea Vellejo in sua officina typographica Ripae impressa. Exemplum nitidissimum. Figurae ad modum Cranachi ligno incisae sunt, sed crassiores.

5079. 114. Passional. Dat Lydent unses Heren Jesu Christi, uth den veer Evangelisten thosomen gebrocht, mit schönen Figuren, unde andechtigen Gebeden. Gedrücket tho Hamborch, dörch Paul Langen, in vorlegginge Hinrick Dosen. Im Jahr 1607.

Figurae ut in antec. edit. N. 5078. Additur in fine historia apostolorum, figuris parvis ornata.

5080. 115. Vita D. C. Jesu Christi ex verbis Evangeliorum in ipsismet concinnata per R. P. Bartholomaeum Riccium, Soc. J. e castro Fidardo. Romae, apud Barthol. Zanettum 1607.

Forma major. Figuras aere incisas in aversa parte cujuslibet paginae obuias continet 159.

5081. 116. Icones Precantium, das ist: Christliche Figuren, zur Gebetstund angesehen, in welchen die Exempla der redtschaffnen Beter und bußfertigen Hertzen, auß heiliger Schrift abgemahlt — mit beygefügter Erklärung: Durch M. Joh. Saubertum — Anno M. DC. XXIX.

Singulis precibus tabula aere incisa praemittitur; in toto libro 19 tabulae reperiuntur. Ad calcem: additur explicatio uberior.

5082. 117. Justus Sieberts Seelen-Küsse oder geistliche Liebs-Gedancken des hebreischen Königs Salomons hohem Liede. Leipzig, gedruckt bey Johann Bauern, Im M. DC. LIII. (1653) Jahr.

Forma oblonga. Adduntur in fine versus nonnulli latini ejusdem argumenti.

5083. 118. Das hohe Lied des Königes Salomons wie es — — — schriftmäßig erkläret, gesungen; und mit anmuthigen Kupfer- und Sinnen-Bildern, auch Beyfügung der fürnemsten biblischen Sprüche, summarischen Rand-Glossen und kurzen Schluß-Liedern, ausgefertiget hat Ernst Müller, der H. Schrift Beflissenen. Auf dessen Verlag druckts zu Franckfurth am Main Daniel Fievett. Zu finden bey Wilhelm Serlin und Georg Fickwirtten — Im Jahr M. DC. LVI. (1656.)

Forma oblonga. Cuilibet capiti additur Figura ab autore delineata, & a J. Zieglero aere incisa. Contextus quoque germanicus cantici canticorum hoc libro continetur.

5084. 119. Bilder-Bibel, darin die Bücher Alten und Neuen Testaments durch alle Capitel in annehmliche Bilder kürzlich gebracht — von Johannes Buno. zu St. Michael in Lüneburg Pr. und Hist. Prof. Gedruckt zu Hamburg bey Arnold Lichtenstein im Jahr Christi 1680.

Bilder-Bibel, oder biblisches Memorial über das Neue Testament — — Johannes Buno. Wolfenbüttel bey Conrad Buno sel. Erben. Gedruckt in Braunschweig, durch Johann Heinrich Duckern. M. DC. LXXIV.

Opus mnemonicum, explicationi tabularum supra laudatarum N. 4566. inserviens. Primum Geneseos caput significatur siglo AA, secundum BA, tertium ZA tel. Totus libri Siracidis contextus inseritur.

5085. 120. Icones Historicae veteris & novi Testamenti, carminibus Latinis & Gallicis illustratae in quibus exponitur historia in singulis exhibita figuris. Figures historiques du vieux & du nouveau Testament, accompagnés de Quadrains en Latin & en François, qui exposent l'Histoire representée en chaque Figure. Genevae, apud Samuelem de Tournes. M. DC. LXXX.

Figurae & versus ut in edit. N. 5068, 5069. sed forma libri major.

5086. 121. Kleine Historienbibel, das ist: die fürnehmsten Historien, Alten als Neuen Testaments, mit sehr vielen Kupfern gezieret. Jetzo zum vierdtenmahl zum Druck befördert, verbessert von Bartholomäo Lenderich, der löblichen Nürnbergischen Universität Notario. Altdorff, druckts J. H. Schönnerstädt — 1682.

Figurae aere incisae sunt a H. Jacobo Scholl.

5087. 122. L'histoire du vieux & du nouveau Testament, avec des explication édifiantes, tirées des Saints Peres, pour regler les moeurs dans

toutes

toutes ſortes de conditions, dediée à Monſeigneur le Dauphin. Par le Sieur de Royaumond. Prieur de Sombreval. — — M. DC. LXXXVI.

In titulo aere inciſo legitur: A Amſterdam chez la Veuve de Schippers 1686. Figurae parvae, delineatae ad modum Meriani, & aqua forti bene inciſae. Additur in fine chronologia & index.

5088. 123. Höchſt-nützlicher Bibel-Kern, das iſt: eine vollkömliche Vorſtellung aller in Heil. Schrift, ſowol altes als neues Teſtaments, enthaltener — — Geſchichten und Hiſtorien, vermittels einer nervöſen und kurzgefaßten Erzehlung, wie auch allemal deutlichen Kunſt-Figur. Nürnberg, in Verlegung Johann Hoffmann — 1688.

Figurae ligno inciſae ſunt, V. T. continet 248. ad modum Meriani, Virgilii Solis aliorumque. Sigla artificum litteras ſequentes exhibent, H. G. — J. M. — V. S. — B. V. — N. T. continet figuras 131. (excepta apocalypſi) minores quidem precedentibus ſed nitidiores, abſque ſiglis artificum. Quamlibet hiſtoriam excipiunt verſus quidam germanici.

5089. 124. Hiſtoria del Teſtamento vecchio, e nuovo, rappreſentata con Figure in rame, e con Eſplicationi eſtratte da' S. S. Padri, in tre Tomi diviſa. Da Domenico Roſſetti, che ha intagliato li Rami. Venetia, per Antonio Boſio 1688.

Figurae aqua forti bene inciſae ſunt a Dominico Roſſetti.

5090. 125. The Hiſtory of Geneſis. Reing an account of the Holy Lives and Actions of the Patriarchs, explained with pious and edifying Explications, and illuſtrated with Figures, curiouſly engraven on forty Copper-Plates. Fitted for the uſe of Schools, by R. H. London, printed by J. D. for W. Fiſcher und R. Mount 1690.

Figurae contextui inſertae ſunt, ad modum Meriani aere inciſae, auctore J D. Continet haec editio 37 hiſtorias, totidemque figuras.

5091. 126. Kleine Hiſtorien-Bibel — — rel. ut N. 5086. — zum Sechſtenmal zum Druck befördert — Nürnberg, in Verlegung Johann Hoffmanns — 1692.

Figurae uſu iam detritae ſunt.

5092. 127. Les Peintures ſacrées ſur la Bible. Contenant l'hiſtoire ſacrée du vieil & du nouveau Teſtament. Par le R. P. Girard, de la compagnie de Jeſus. Première Partie — Seconde Partie — à Paris, chez Nicolas le Gras. M. DCC.

Tabulae aeneae V. T. a Guerardo inventae ſunt & inciſae, N. T. autem a Raymundo: utraeque male.

5093. 128. Helden-Liebe der Schrift alten Testaments, in 16 anmuthigen Liebes-Begebenheiten, mit beygefügten curieusen Anmerckungen, poetischen Wechsel-Schriften, und so viel saubern Kupfern vorgestellet und ausgearbeitet von Heinrich Anshelm, von Ziegler und Kliphausen. Leipzig, bey Johann Ludwig Gleditschen und M. G. Weidmanns Erben. Anno 1700.

Figurae crassiores, a G. V. delineatae, incisae aere a Bernigerotho maiori.

5094. 129. L'histoire du vieux & du nouveau Testament — rel. ut N. 5087. — Suivant la Copie imprimée à Paris, chez Pierre le Petit — MDCCI.

In titulo secundo aere inciso legitur: Se vend a Brucelles, chez Eugene Henry Friex.

5095. 130. The History of the new Testament, attemtped in verse, and adornd with One Hundred fifty two sculptures. Written by J. Wesley. A. M. The Cutts done by J. Sturt. London, printed for C. Harper. MDCCI.

Figurae minores, nitide incisae aqua forti. Cuilibet subiectus est contextus biblicus, & e regione addita paraphrasis poetica.

5096. 131. Unser Heiland Jesus Christus in seinem so schmertz- als schmählichen Leiden — — — und Sendung des heil. Geistes, in schönen Kupfern vor Augen gemahlet, anfänglich von dem vortrefflichen Künstler Sebast. le Clerc gezeichnet und in Kupfer gebracht zu Paris. Anjetzo aber so wohl vermehrt als mit andächtigen Versen erläutert in diesem Format gebracht von Johann Ulrich Krausen, Bürgern und Kupferstechern in Augspurg. Anno 1708.

Tabulae 23, & in singulis binae figurae & tetrastichon germanicum.

5097. 132. Helden-Liebe, rel. ut N. 5093. Leipzig, in Verlag Joh. Ludwig Gleditsch. Anno 1706.

Helden-Liebe — Zweyter Theil, ebenfalls in 16 anmuthigen Begebenheiten, rel. — Bey J. L. Gleditsch und Moritz George Weidmann. 1711.

5098. 133. Neue Bilder-Psalter, das ist: alle von Luthero verdeutschte ...nge-, Lehr-, Buß-, Bett-, Klag- und Dank-Psalmen des ...ten Königs und Propheten Davids. Nach ihrem fürnehmsten ... in anmuthigen Bildern vorgestellt, in Kupfer gestochen und in

in diesem Format herausgegeben von Johann Christoph Kolb, Kupferstechern in Augspurg 1711. Augspurg, druckts David Zacharias.

Tabulae aeneae inventae a Gottfriedo Rogg, & bene incisae.

5099. 134. Verklaring der Bybelse Figuuren oover de Vier Evangelisten, Handelingen der Apostelen en Openbaaringe Johannis, door Johannes Möller — Vercierd met koopere Plaaten door R. de Hoog. Tot Leiden, te bekoomen by Joh. Arn. Langerack 1713.

Tabulae aqua forti sunt incisae. Ad finem sequuntur versus hollandici in singula capita, auct. Adriano Severino & Martino Heugelenburg.

5100. 135. Kleine historische Bilder-Bibel, in welcher die fürnehmsten rel. ut 5086 & 5091. Nürnberg, in Verlegung Joh. Hofmanns seel. Erben. Gedruckt bey Johann Ernst Adelbulnern. Anno 1717.

In hac editione quaevis tabula sex continet figuras, minores & male incisas. Praemissa est praefatio J. J. Leibnitzi, V. D. M. Norimb.

5101. 136. Histoire de la vie & des miracles de Jesus-Christ, tirée de l'histoire de l'ancien & du nouveau Testament, par le R. P. Augustin Calmet, Abbé de S. Leopold de Nancy. Enrichie de 24 figures en taille-douce, & d'une Carte Geographique de la Terre Sainte. Seconde édition, revue — à Paris, chez Emery, Père & Fils — M.DCC.XX.

Figurae aqua forti mediocriter incisae sunt. Contextui subiectae adnotationes. Praemissa tabula chronologica & dissertatio in genealogiam Jesu: additus index.

5102. 137. Erbauliche Nachrichten von allerhand Irrthümern derer Mahler, so sie in Entwerffung der biblischen Geschichte alten und neuen Testaments zu begehen pflegen, herausgegeben durch Hulderieum Pulsnicensem. Franckfurt und Leipzig 1723.

In hoc libello errores pictorum e vet. Test. 37, e novo 43, lepide refutantur. Praemissa praefatio, additus index.

5103. 138. The history of the Penitents of the old and new Testament — Embellished with Twenty Two Copper Plates, lively representing the Sorrows of each Penitent. Done from, the French. In two Parts. London, printed for T. Warner at the Black-Boy. 1724.

Sub qualibet tabula legitur dedicatio Roberti Samber. Tabula titulo annexa incisa est a van der Gucht, reliquae a C. du Bosc. Prima pars continet tabulas 9. secunda 13.

5104. 139. A compleat history rel. ut 5033. — nature. The whole illustrated with Notes — Adorn 'd with abowe 150 Cuts, engraven by J. Sturt, in three Volumes. By Laurence Howel. A. M. The

 fourth

fourth Edition, corrected. London, printed for E. and R. Nutt — MDCCXXV.

Tabulae nitide aere incisae; supra legitur argumentum, infra testimonium biblicum. Forma maior.

5105. 140. K. Sweerts Zede en Zinnbeelden over Koning Davids Harpzangen, nevensς daer op toegepaste Zielzuchten. Met hondert en vyftig kopere Plaeten. t'Amsterdam, by Jacob ter Beek, — 1725.

Emblemata inventa & aqua forti incisa sunt a P. v. d. Berge.

5106. 141. Das Leben und Leiden, nebst der Auferstehung und Himmelfahrt unsers Herrn und Heylandes Jesu Christi in 63 Kupfern vorgestellet, dabey in einfältigen Fragen und Antworten erläutert, und zur Erbauung und Gebet angewendet von Conrad Friederich Feuerlein — Nürnberg, bey Christoph Weigel, Kunsthändler. Gedruckt bey Lorenz Bieling. 1737.

Figurae contextui insertae sunt, & sine dubio ab antiquo quodam artifice Hollandico, forte Crispiano de Pas, aere incisae.

5107. 142. Kleine historische Bilder-Bibel, in welcher — — (ut 5100.) kurz verfasset, mit sehr vielen Kupfern gezieret von Bartholomäo Lenderich. Nürnberg, bey Joh. Hoffmanns seel. Erben. 1740.

Figurae ad exemplum editionis N. 5100 denuo incisae.

5108. 143. Historie van 't Leven en Wonderwerken van Jesus Christus, getrokken uit de Geschiedenissen van het oude en nieuwe Verbond. In 't Fransch beschreven door den Heer Augustyn Calmet — Verrykt met 62 kopere Platen, en een Kaart van 't heilige Land. Te Amsterdam, by Hendrik Willem von Welbergen. 1741.

Figurae minus nitidae quam in edit. gallica N. 5101. Cuilibet argumentum hollandice praemittitur. Nomen artificis, qui has tabulas aqua forti incidit, legitur pag. 187. J. V. Ralingen.

5109. 144. Histoire der heilige Schrifture, op de wyze van een Catechismus. Vercierd met kopere Plaaten. L'histoire de la Sainte Ecriture, en forme de Catechisme. Avec figures. T'Amsterdam, by Pieter Mortier, Boekverkooper — MDCCXLII.

Figurae aeneae minores, nec frequentes. Contextus gallicus e regione oppositus est hollandico, in margine addita chronologia.

Historische Verklaring der vornaamste Geschiedenissen van het n nieuwe Testament. Verrykt met leerzame Zedelessen, en

twee:

tweehondert en zeventig Printverbeeldingen; als mede met een kort begrip der — Tyd-Rekening. Te Amsterdam, by Jacobus Loveringh — 1743.

Forma minori. Figurae nitidissimae ligno incisae sunt anno 1734, in celebri Papillono.

5110. 146. Historien-, Kinder-, Bet- und Bilder-Bibel, oder das Geheimniß der Gottseligkeit und der Bosheit, in löblichen und sträflichen Geschichten, auch eingedruckten hundert und zwey Kupferstichen, vorgestellt von Abraham Kyburz, Verkundiger Evangelischer Bottschaft zu Kuchberg. Erster Theil. Augspurg, verlegts Johann Andreas Pfeffel, Kayserl. Hof-Kupferstecher. 1737.

Zweyter Theil — hundert und fünff Kupferstiche — 1739.

Dritter Theil — in sieben und achtzig — Geschichten — 1742.

Vierter Theil — neun und achtzig Kupferstichen — 1746.

Figurae minores sed nitidae, delineatae a Catharina Sperlingii & incisae aere a Ph. I. Gottfr. Harder. Prima pars continet, ut in titulo laudatur, figuras 102, secunda 105, tertia tantum 65, quarta 89.

5112. 147. Histoire de la Bible, tirées du vieux & du nouveau Testament pour l'instruction de la Jeunesse, par M. Jean Hubner. à Basle, chés Jean Rudolphe Im-Hoff, Libraire. MDCC XLVII.

Tabulae aeneae titulo germanico & gallico inscriptae, male sunt incisae, & usu maxime detritae.

5113. 148. Toneel der vornaemste Historien des ouden en nieuwen Testaments, bestaande in drie hondert ses en dertig afbeeldingen. Cierlyk in't Koper gebragt door Pieter H. Schuts, en nieuwlyks uitgegeven door Philippus Losel, Boekverkooper te Rotterdam. MDCCXXXXIX.

Forma oblonga. Figurae ad modum Meriani aere incisae sunt. In quibusdam tabulis legitur: N. Visscher excudit. V. T. continet 192. N. T. 144.

5115. 149. Curieuse und mit vielen Bildern erläuterte Biblische Kern-Sprüche, oder so genannte Bilder-Bibel — Nürnberg, bey Joh. Adam Stein und Gabriel Nicolaus Raspe. 1749.

Eiusdem generis quam editio N. 5025. Testimoniorum biblicorum numerus est 128, quorum index praemittitur.

5115. 150. XVII Betrachtungen über die Busse und Bekehrung zu Gott, nach

nach Anleitung des Gleichnisses von dem verlohrnen Sohn, herausgegeben von Johann Meyer — Mit Kupfern. Nürnberg, verlegts W. M. Endterische Consorten und J. A. Engelbrechts seel. Wittib 1749.

Tabulae aeneae XVII. nitidae, inventae a J. J. Preisler, aere incisae a G. P. Nusbiegel.

5116. 151. Kleine Kinder-Bibel, darinnen die vornehmsten Glaubenslehren und Lebenspflichten, zum Besten der zarten Jugend — vorgetragen werden. Nebst des sel. Herrn D. Martin Luthers Lebensbeschreibung und Geschlechtregister, bis auf itzige Zeit. Ingleichen der Lebensbeschreibung der — Propheten — Evangelisten und Apostel, mit Kupfern. Erster Theil, ans Licht gestellt von M. Johann Georg Hager — Leipzig, zu finden bey Christian Friedrich Geßnern 1749.
Zweyter Theil, welcher den Inhalt eines jeden Biblischen Buches kürzlich anzeiget, und allerhand nützliche und angenehme Biblische Fragen aus dem Alten und Neuen Testamente gründlich beantwortet. Leipzig, bey — Geßnern 1749.

Praemittuntur effigies Lutheri eiusque uxorum. Reliquae figurae maximam partem sunt emblematicae, & male incisae, plurimae a Krügnero Sculptae.

5117. 152. A compleat History rel. ut N. 5104 — The Sixth Edition, corrected. Vol. I. II. III. London, printed for R. Ware — M.DCC.LII.

5118. 153. Zweymal dreyßig biblische Historien, nach der Ordnung des Heils — zusammengetragen — mit darzu eingerichteten Figuren. Leipzig, zu finden bey Christian Friedrich Geßner 1752.

Praemissis figurae explicatione, & versu in eandem confecto, sequitur ipsa figura, pessime ligno incisa: hanc excipit historia biblica, item testimonia biblica, & alia. Adamus & Eva coronas habent in capite.

5119. 154. Centum quatuor historias sacras, quas — germanico sermone edidit — Joannes Hübnerus — cum praefatione de insigni hujus libelli usu divulgat M. Abrahamus Krigel. Editio nova, eaque emendatior. Lipsiae, apud Jo. Frid. Gleditschium MDCCLX.

...uli tabulam, a Bernigerotho sculptam, alias continet tabulas 104 ...isas.

...hnützlicher Bibelkern, oder dreyhundert und fünf und sechzig ...Geschichten alten und neuen Testaments, mit den nöthigsten ...und Lebens-Lehren, von Johann Christoph Beer. Mit zwey und

und funfzig Kupfern. Nürnberg, bey Gabriel Nicolaus Raspe 1765.

Figurae, praeter tabulam titulo annexam, mediocriter incisae sunt. Cuilibet additur argumentum & testimonium biblicum.

5121. 156. A New History of the Holy Bible — as well as the Apocrypha. By a Clergymann of the Church of England. The Third edition, to which is now added a usefull and complete Index. London, printed for T. Newberg M. DCC. LXXII.

Praemittitur effigies regis Georgii III. sculpta a J. June a. 1762. Reliquae figurae aqua forti, sine dubio ab eodem artifice, incisae sunt.

Editiones, quarum aera ignoratur.

5122. 157. Historiæ sacræ veteris & novi Testamenti. Bybelsche Figuren vertoonende de voornamste Historien der heilighe Schrifture nieuwelikx uytgegeven door Justus Danckertss — t'Amsterdam, by Justus Danckerts — werden dese Bybelsche Figuren vercoft.

Vetus Testamentum continet figuras 100, novum Test. 55, omnes aqua forti bene incisas: cuilibet argumentum subiectum. Infra legitur historia, & e regione tetrasticha latina, gallica, hollandica, anglica & germanica.

5123. 158. 52 Kupfer zu der Basler Bibel und zu allen andern Hand-Bibeln nebst einer Anweisung für die Buchbinder. Nürnberg, in der Raspischen Handlung.

Eaedem figurae, quae supra laudantur N. 5120.

5124. 159. Figuræ biblicæ.

Figurae 119, usque ad actus apostolorum pertinentes, eaedem quae reperiuntur in editione N. 5086 & 5091.

5125. 160. A Compendious History of the old and new Testament, extracted from the holy Bible. — adorned with 120 curious Copper-Plate Cuts, lively representing each History. The Second Edition, corrected. London, printed by Assignment from W. Baker, for John Staples.

Praemittitur Regis effigiis sculpta a M. v. d. Gucht. Figurae binae in qualibet tabula, minores, & mediocriter incisae ad modum Meriani.

5126. 161. Itinerarium Novi Testamenti, or the Sacred History and Doctrine of the New Testament in Question and Answer, with the Lives and Travels of the Virgin Mary &c. — illustrated with Eleven curious Cop-

Copper-Plates engraved by the best Hands. The Third edition improved. By the Rev. Mr. C. Brown — London, printed for the Author.

Autoris effigiis praemissa. Tabulae nitidissime aqua forti incisae sunt.

5127. 162. Deest titulus.

Idem liber, qui supra laudatur N. 5096, sed, uti videtur, editio antiquior.

5128. 163. Evangelischer Christen kleine Bibel, bestehend in ordentlicher Verfassung der sogenannten Sonn- Fest- und Feyertäglichen Evangelien und Episteln — — von M. Andreas Hardern — Mit Kupfern, an Tag gegeben und zu finden bey Christoph Weigel — Nürnberg, gedruckt bey Melchior Gottfried Hein.

Forma oblonga. Figurae formae 12ae, limbo cinctae, & argumentis auctae. Epistolae figuris carent.

5129. 164. Biblisches Engelwerk rel. ut N. 4977. — Gedruckt bey Johann Christoph Wagner.

Cuilibet figurae quadratae, alia forma rotunda ad modum editionis 4977 subiicitur; incisae a Maria Philippina Küslii.

5130. 165. Biblisches Engelwerk, rel. ut praeced. — Gedruckt bey Johann Jacob Lotter.

IN DUODECIMO.

5131. 166. Biblische Buß-Bilder, — von Johann Jacob Leibnitz — Nürnberg, aus Joh. Jon. Felseckers Druckerey und Verlag. M.DC.LXXXIII.

Figurae 50 bene incisae aqua forti, ipso contextui insertae.

5132. 167. Biblische Augen- und Seelen-Lust, das ist die heilige Geschichte alten Testaments in Kupfer abgebildet — von Christoph Weigel in Augspurg 1696.

Forma minori. Cuilibet figurae testimonium biblicum subiungitur, item argumentum, germanice.

5133. 168. CCLII auserlesene und mit 800 Bildern erläuterte Biblische Kernsprüche, oder sogenannte Bilder-Bibel — ut N. 5114. Copenhagen 1743, verlegt von Christoph Georg Glasing.

Eiusdem generis figurae, eademque testimonia biblica, quam in editione N. 5025.

SUP-

SUPPLEMENTUM
EDITIONUM OMISSARUM.

IN FOLIO.

5134. Marci Meibomii novarum in sacro Hebræo codie Interpretationum & Expllicationum suarum specimen secundum & pars quaedam tertii — Amstelaedami clↃIↃC LXXVIII.

Continet versus aliquot ex Capite XXXI Jobi transpositos, quos in suum ordinem restituit Marcus Meibomius, nimirum vers. 32 - 40 graece ex vers. LXX. cum lat. vers. vulgata, additis versionibus nova anglica, nova germanica, nova Belgica. Quos versus hoc modo transponere & restituere iubet 32. 36. 37. 33. 38. 39. 40. 34. 35 Sequitur commentarius in eosdem versus. A.

IN QUARTO.

5135. In canonicam & catholicam Jacobi epistolam commentarius, in quo textus graeci verba diligenter premuntur — — Auctore Erasmo Brochmand D. Hafniae typis Melch. Martzan. Anno M.DC.XLI.

Continet contextum graecum & latinum epistolae Jacobi. A.

5136. Joachimi Langii Exegesis epistolarum Apostoli Petri — Halae Saxonum litteris Orphanotrophei MDCCXII.

Exhibet contextum graecum, addita versione latina, quem commentarius exegeticus excipit. A.

5137. Joachimi Langii Exegesis Epistolarum Johannis. — Halae Saxonum litt. Orph. MDCCXIII.

Ut praecedens editio.

5138. Petri v. Haven M. Ph. Commentatio analytica in Epistolam Pauli ad Titum cum praefatione Sigism. Jac. Baumgarten — Halae Magdeburgicae sumtibus Caroli Herm. Hemmerde 1748.

Exhibet contextum graecum cum commentatione analytica. A.

5139. Loci aliquot Novi Testamenti cum Haebraeorum originibus collati, atque historice explicati. (Sine loco & anno.)

Addita in fine oratio Dominica & Salutatio angelica, Syriace, litteris hebraicis & latinis exarata. A.

5140. Sacrorum Evangeliorum versio Syriaca Philoxeniana ex codicibus Mss. Bodleianis in bibl. Coll. novi Oxon. repositis nunc primum edita: cum interpretatione & annotationibus Josephi White T. I. II. Oxonii: typogr. Clarendoniano MDCCLXXVIII.

5141. Librorum veteris Testamenti pars prima continens Libros Mosis, Josuae & Judicum, editio secunda correctior. Trangambariae, typis & sumptibus missionis Danicae 1777.

Librorum Sacrorum Veteris Testamenti pars secunda, continens libros Ruth, 2 Samuelis, 2 Regum, 2 Chronic, Esræ, Nehemiæ, Esther & Jobi. Editio secunda correctior Trangambariae — 1782.

Litteris Malabaricis exarata.

5142. De Handelingen der Apostelen, beschreven door den Evangelist Lucas wel eer in de singaleesche Tale overgezet door twee singaleesche Taalkundige Tolken onder Opzigt van den wel eerwarden Simon Cat, nu — gerevideert, gecorrigeert en in het Ligt gegeven door de Predikanten Johan Joachim Eybrandt en Henricus Philipsz. Te Colombo in't Compagnies Drukkery — Anno 1771.

De Sendbrieven van den heiligen Apostel Paulus &c. aan de Corinthen en Galaten, uyt de oorspronkelyke Griexe Taale in de singaleesche Spraake overgeset door Henricus Philipsz — Colombo — Anno 1773.

De Sendbrieven van den heiligen Apostel Paulus, en aan de Ephesen — en aan de Hebreen uyt de oorspronkelyke Grixe Taale in de singaleesche overgeset — door Henricus Philipsz — Colombo — 1776.

De allgemeene Sendbrieven der Heiligen Apostelen — mitsgaders d'Openbaringe van Johannes uyt de Oorspronkelyke — — overgeset en met toestemmige van de Hooge overgheid deses Eilands in't ligt gegeven door Henricus Philipsz Predicant op Colombo. Waer agter gevoegt is den inhoud van het nieuwe Testament benevens het Register van alle de Boeken en Capitelen des ouden en nieuwen Testaments. Gedrukt te Colombo in's Kompagnies Drukkery, door Johan Fredrik Christoph Dornheim. Anno 1776.

Omnia, Titulis exceptis, Singallicis litteris exarata.

5143. Annotatiunculae reverendi patris domini D. Mart. Lutheri, quas manu propria ad exemplar novi Testamenti germanice editi Wittebergae anno 1530 adnotavit. S. a.

5144. Sacrosanctus Evangeliorum codex S. Eusebii magni episcopi & martyris manu exaratus ex autographo basilicae Vercellensis ad unguem exhibitus, nunc primum prodit opera — Jo. Andr. Irici Tridinensis — Mediolani, in regia curia. MDCCXLVIII.

Varietas Vulgatae latinae in margine adnotata.

5145. Hier beginnen alle die Epistolen ende Evangelien metten Sermonen van den gheheelen iare rel. (Figura ligno incisa, & signum I.H.S.

Ad calcem: Hier voleyndet die Tafel vanden epistolen enn euangelien vanden gheheelen Jare enn vanden heylighen. Gheprent Tantwerpen buyten die Camerpoorte inden gulden Eenhorn bi mi Willem Vorsterman. Int iar ons Heren M. ccccc. en xxiii den xxix dach Meye.

5146. Jesu Christi Fire, i et sammendragne Evangelisters fuldstændig Harmonie — Sammenskrevet af P. S. Beger. Soroe 1772, i det Ridd. Akad. Bogtrykkerie.

IN OCTAVO.

5147. Novum Testamentum Domini nostri Jesu Christi, interprete Theodoro Beza. Cantabrigiae, ex off. Joa. Field. 1676.

5148. Commentarius Martini Lutheri in Jonam Prophetam, iam novissime post aliorum translationes latinus factus a Vincentio Obsopoeo. Praefixa est nova a Luthero praefatio, qua perstringuntur ii, qui passim sua ita vertunt, ut prorsus evertant & depravent. Haganoae, Johan. Secer. Anno XXVI. (1526.)

Praeter commentarium integrum exhibet contextum.

5149. Geistliches Handbüchlein, darin der Psalter Davids, die Sprüche und Prediger Salomons, sampt den gebreuchlichsten christlichen Lobgesängen und Liedern — Straßburg, bey B. Jobin. 1589.

5150. Der Psalter Gebetsweiß, mit vielen andern angehenckten — Gebeten — In Verlegung Johan Hartmans zu Franckfurt an der Oder. Ad calcem: Gedruckt zu Franckfurt — bey Fried. Hartman — 1600.

5151. Novum Testamentum lingua Malaica, litteris Arabicis. Bataviae, impressum anno 1758. Volum. II.

Ex praefatione hollandica intelligitur, versionem V. T. inceptam fuisse anno 1744, absolutam a. 1756 impressamque impensis Societatis mercatoriae Hollandorum, cura Werndlii, Braardae, Schieberi, Schillingi, Mulleri al. Novum Test. impressum fuisse impensis Jacobi Mossel, Indiarum gubernatoris, cura Joh. Mauritii Mohr & Herm. Petri van de Werth. A.

5152. Erste — zweite — dritte Theyl biblischer Historien aus allen Büchern des alten und newen Testaments — durch M. Hartman Beyer — M. D. LXIX.

5153. Biblische Figuren des alten und newen Testaments, gantz künstlich gerissen. Durch den weitberhümpten Vergilium Solis zu Nürnberg. Getruckt zu Frankfurt am Main, mit Röm. Kaiserl. Freiheyt. Anno 1560.

5154. Centum quatuor Historias rel. ut N. 5119. Lipsiae, apud Jo. Frid. Gleditschium.. M DCCLIIII.

Tabulae aeneae in hac editione titulum specialem habent germanicum: 104 sonderbare Kupfer zu Herrn Johann Hübners biblischen Historien. Mit allergnädigstem Privilegiis. Nürnberg, bey Georg Peter Monath, Buchhändlern. 1756.

5155. L'histoire du vieux & du nouveau Testament rel. ut N. 5087. Vienne, chez Jean Thomas Trattner — 1762.

Forma maiori. Figurae a Gütl. sculptae.

IN DUODECIMO.

5156. Der Psalter Davids, mit kurzen Anmerkungen und erbaulichen Denksprüchen von D. Johann Carl Koken — Hildesheim — Waisenhaus 1769.

Errata.

Errata.

Ob editoris abſentiam, plura irrepſerunt menda typographica, quibus veniam concedant lectores. In prima parte notavimus, quae ſequuntur.

Pag. 6 No. 51 lin. 4 lege *J. & Dan. Elſevier.*
— 8 — 70 lin. 2 poſt verba: utriusque fontibus, adde, *graeco & latino collatae.*
— 9 — 83 lin. 1 pro Graece & Latine, lege, *Graece & Ebraice.*
— 10 — 88 in fine omiſſa eſt æra, nimirum 1608.
— 11 — 96 lin. 4 lege *Girberti.*
— 12 — 107. 108. In utraque editione nomen typographi, ni fallor, eſt *Wotken.*
— 15 — 131 lin. 5. Vox prima & ultima in Hebraicis h. m. legenda,
כדפס—— בגנווא
— 16 lin. 1 lege Gaon.
— 16 N. 134. Hebraica h. m. reſtituenda ſunt:
על ידי באמאואלן פה גנווא
— 18 — 144 lin. 2 lege מאנוירשה, & lin. 4. 5 primae voces בשנת חמשת hoc loco litura tollendae, & in initio lineae ſequentis reſtituendae ſunt. Item linea 5 lege מאנוירשה & lin. 7 בשנת loco כשבת
ib. N. 145 lin. 2 lege כדפס
ib. — 147 ultima vox Hebr. יצ"ו
— 19 — 151 lin. 2 in cuius titulo *legitur.*
ib. — 152 lin. 3 רביעית
ib. — 153 lin. 3 אדונינו
— 20 — 154 in adnot. vox *Editio* litura tollenda.
ib. — 155 מגלות
ib. ib. lin. 4. Aera huius editionis non eſt 1550, ſed 1555.
— 21 N. 158 lin. 3 אנוי"רשה & lin. 5 *Megilloth.*
ib. — 163 lin. 1 *Cevallerii.*
— 22 — 164 lin. 8 prima vox hebr. legenda h. m. פה
— 23 — 173 lin. 1 ונביאים lin. 2 כדפסו
— 25 — 185 in epigraphe ultimae voces deſunt.
— 26 — 189 בראשית
— 26 — 192 ספר
ib. — 193 באמשטרדם ת"ש לפ"ק
— 28 — 199 lin. 5 חפץ מאד
— 202 lin. 2 לפ"ק

Pag. 29 N. 204 lin. 2 יוחנן lin. 8 רד״ק item ורא״בע
— 205. Aera huius edit. est 1732.
— 31 — 217. Omissa est aera editionis: 1732.
— 32 — 219 lin. 3 lege *antecedenti* & lin. 5 *scribarum.*
— 221 lin. 1 לתרופה lin. 2 לעורר
lin. 3 תורה item אברהם lin. 4 פרוסט
— 223 lin. 1 בן pro בו
— 33 — 227 lin. 2. Aera non est 1552, sed 1525.
— 231 lin. ultima, editae.
— 34 — 232 lin. 1 בעזרת
— 233 lin. 1 משלי שלמה בן דוד
— 35 — 239 lin. 2 עם רב העיון
— 243. Titulus latinus huius editionis suspectus est, nec respondet hebraico, ubi excusa dicitur Francofurti in off. Frid. Hartmanni 1596.
— 244 lin. 3. Voces; *in eius locum est substituta*, delendae videntur.
— 245 lin. 1 עשרים
ib. lin. ult. פרנקפורט דמיין
— 36 — 246 lin. 7 *minimae.*
— 247. Adnotatio huic titulo subiecta, *editio omnino ignota* rel. pertinet ad editionem sequentem N. 248, ideoque transponenda est.
— 249 lin. 1 מזמור
— 37 — 253 lin. 2 *Jaegeri.*
— 254 lin 2 וארבעה
— 256 lin 1 וספר
— 38 — 262 lin. 8 *adhaeret.*
— 264 lin. 1 קהלת
— 39 lin. 2 lege *Iahacob Iehuda Leon*, Hebreo.
lin. ultima paginae adde aeram 1692.
— 40 N. 280 lin. 2 *Josephi Athiae.*
— 42 — 293 lin. 1 ראשונים lin. 6 *Chajim.*
— 44 — 300 lin. 2 *Regiomonti.*
— 45 — 306 lin. 1 תורה
ib. lin. 13 delenda verba: *Mosch non novit.*
N. 309 lin. 1 וכתובים
— 311 lin. 11 *consuluit.*

Pag.

Pag. 46 N. 316 lin. 1 משלוי lin. 6 המדקדק

— 47 — 318 lin. 1 תורה

— 48 — 321 lin. 2 ופרידריך

— 324 lin. 4 *Raphelengii.*

— 326 lin. 9 pro h. e. 1618 lege: *h. e.* 1617.

— 49 — 334 lin. 2 והפטרות

— 50 — 337 lin. 1. תפ״ד

— 340 (mendose exarat. 430.) lin. 1 תורת

— 51 — 347 lin. 2 ובביאור

— 52 — 350 lin. 9 מפטיר

— 53 — 355 lin. 3 במדינת

— 360 lin. 2 mendose legitur ויוכבק forte יוסף

— 54 — 365 lin. 3 pro: praeterquam quod; lege: *praeterea.*

— 368 lin. 4. 5 lege: *Secundae praefationi nomen suum Hebraicis litteris apposuit Johannes Leusden. Stellulae inveniuntur ut in editione N.* 365.

— 55 — 374. Aera est 1688, non 1683.

— 57 — 383 lin. 3 בדפוס

— 58 — 396 lin. 1 lege: *Contextus graecus & versio latina duabus columnis continentur.*

— 60 — 401. Pro 1599 legendum 1589.

— 61 — 409 lin. 4. ΠΑΡΙΣΙΟΙΣ.

— 62 — 414 lin. 1 ΚΑΙΝΗ.

— 415 lin. 2 *paginis.*

— 63 — 422 lin. 11 lege, *praestitit editor.*

— 64 lin. 1 *παρθενον.*

N. 428 lin. 5 *Reusner.*

ib. lin. 6 lege: *Erasmi, Vatabli.*

ib. lin. 7 *Judae* pro *Judaei*, & lin. 8 dele litteram B. in fine.

— 66 N. 442 lin. 9 *editionis concordat cum.*

— 443 lin. 9 adde in fine adnotationis: *pag.* 114. Ceterum historia illa biblica Lorckiana, quae saepius in hoc opere laudatur, germanice prodiit hoc titulo: Die Bibelgeschichte in einigen Beiträgen erläutert von Josias Lorck. Erster Theil 1779. Zweiter Theil 1783.

— 68 supra lin. 2 delendae voces: *& quasi cursivis.*

N. 453 lin. 5 pro *Titulos* lege *titulis*, & post vocem *nostri* adde *lectis.*

Pag. 69 N. 461 lin 8 *Prima* pro *Primam*.
— 70 — 464 lin. 2 *Nicolaum*.
— 72 — 479 lin. 6 pro *ab anno* lege *anni*.
— 480 lin. 4. 5 *continentur*.
— 73 — 486 lin. 2 lege *No.* 482.
— 75 — 500 lin. 5 *Lanzenberger*.
— 76 — 503 lin. 5 post *Voegeliani* adde, *legitur:*
— 504 lin. 13 pro *saepius* lege *frequenter*.
— 77 — 509 lin. 4 lege: *quae ubi incipiunt*, *in margine rel.*
— 82 ad N. 542. Aera huius exempli penna rescripta est & mutata in annum 1660: quam ob rem hoc loco ponitur. Ceterum est editio a. 1609.
— 87 — — 576 lin. 1. *Germanico*.
— 88 — 583 lin. 5 lege: *interpungendi*.
— 91 — 601 lin. 9 ultima. pro *Textui* lege *Textum*.
— 602 lin. 3 *Lectionis*.
— 92 — 906. XXXVI. (h. e. 1536.)
— 95 — 634 l. 2 *Aureliae*.
— 96 linea ult. paginae, lege *de la Pierre*.
— 97 N. 652 lin. 2 lege *cui quid accesserit*.
— 103 — 694. In schedis b. Lorckii huic editioni aera tribuitur 1708.
— 105 — 716 in fine adnotationis pro 712 lege 713.
— 108 — 735 lin. 9. 10 lege, *hunc laborem suscepit*.
— 108 — 739. Aera graece legenda ᾳ ψ μς.
— 740. Aera eadem ᾳ ψ μς. (1748.) Item καθολικη legendum.
— 110 — 746 lin. 7 *Judaeus*.
ib. — 747 (mendose exaratum est 774) lin. 4. Sine dubio pro 1557 legend. 1555.
— 111 — 750 lin. 1 בשורה
— 754 lin. 1. 2 *redditam*.
— 112 — 758 lin. 1 θείας, item N. 759 lin. 1.
— 113 — 761 lin. 1 αὐθεντιας.
— 114 lin. 4 Oxonii.
— 116 N. 774 lin. 2. Aera editionis est 1582, non 1682.
— 117 — 781 lin. 1 ἑβδομηκοντα.
— 118 — 785 lin. 1 ἑβδομηκοντα, item N. 786, item N. 787.
ib. lin. 6 adde aeram, 1725:
— 118 N. 792 lin. 1 & pag. 119 N. 795 lin. 1 προφητου.
— 122 — 819 lin. 4. Aera non est 1665, sed 1566.

Pag.

Pag. 125 N. 835 lin. 1 vox secunda sy [illegible]
ib. lin. 8 in secunda voce sy [illegible]
— 127 — 845 lin. 20 pro, cui propitius [illegible]
— 128 — 846 lin. 6 *Elzevirios.*
— 128 — 848 lin. 3 lege, *quam posteriori loco* [illegible]
— 129 — 853 lin. 5 lege *Schaaf.*
— 132 — 862, lin. 1 תשעיתהון
— 133 — 864 lin. 8. Aera est 1747.
— 134 — 869 lin. 4 *recuso.*
— 138 lin. 1 *promovenda.*
— 138 — 889 lin. 4. Aera h. m. legenda M.D.LXXVIII.
— 140 lin. 2. Aera legenda cIↄIↄCXLVII.
— 142 N. 912 lin. 3. *Tawusi.*
— 143 — 917 lin. 2 *perfice: excusum ut - - - apparet, Halae.*
— 144 — 920 lin. 8 *e turcico.*
— 145 — 924 lin. 5 *theatro.*
— 146 — 929 lin. 2 & 3. Aera in utroque loco est 1686.
— 147 lin. 15 pro, *est prima editio*, lege, *sunt primae editionis.*
— 151 lin. 2 *finito.*
— 155 N. 970 lin. 1 כרפס
— 975 lin. 1 בשנת

Reliquas huius Catalogi partes Altonae Lipsiam ad nundinas instantes transmissas, editor ipse nec inspicere, nec menda, quae forte irrepserint, corrigere potuit.